

உ
வசு
முனிவர்
KOVILLOOR MADALAI
KOVILLOOR-630 307
KOVILLOOR VIA

ஸ்ரீ ராம நக் கு

உபதேசித்தருளிய-தமிழ்

ஞானவாசிட்ட

வமலராமாயனம்.

மூலமும், உரையும்.

இஃது,

வீணா- ஆளவந்தாரொன்னு

முனிவர் - த்ராவிடபாஷையிற் பாவினமாகவருளிய

ஆத்மஞானசாத்திரத்துக்கு

திருத்தருத்தியென்னுந்திருப்பதியின்கண்

ணெழுந்தருளிய- இந்திரபீடம்,

கரபாத்திரசுவாமிகளென்னுஞ்

சதாசிவப்பிரம்மேந்திரயோகீஸ்வரருடைய

வாதீனத்துக்குரியராகிய-திருநாகை

அருணாசலசுவாமிகளர்

ப்ரதமசிஷ்யராகிய - பிறைசை,

அருணாசலசுவாமிகளால்

இயற்றிய உரைக்கிணங்க-

மண்ணிப்பாக்கம்,

சபாபதிமுதலியா

ரவர்களால்

சுணமுகவிலாச அச்சுக்கூடத்தில்

பதிப்பிக்கப்பட்டன.

வினோதிகிருதுஞ்-சித்திராமன்.

உரைச்சிறப்புப்பாயிரம்.

மணிநெடுங்கடனிகர் - மாமனறமுடிபுந் - துணிவுறுமன
முஞ்-சொல்லுந்தொடொரு - வகோசரசுயம்பிர-காசமாம்பிர
மஞ்-சுகோததிமதியாய்த் - துலங்குறுதனையே - நவநவமாயனு-ப
வித்திடநாடித் - தவபரஞ்சீவன் - சகமெனவிளங்க - சகமுகமாகி
த்-தனையுணராயிரிக் - சகமுகமாம்பர - னருளயனுருவுகொண்-
டருமறைமுடிவி - னமைபுமுப்பதத்துப் - பொருளாரோபித்த-தி
ருமையும்பொக்கி - யிலங்கதிட்டானத் - திருமையுமொருமையா
ய்த் - துலங்குமத்துவித - சுவானுபவமே - நமதுருவென்ன - நவி
ன்றதுதானு - வமைதருவிலையை - யந்வோருருவாய் - மனதினி
தித்த - வசிட்டனுக்கருளி - தனையுணர்பவர்க்கெலாஞ் - சாற்றென
வவனுந் - தவநிலையெவருந் - தாங்குதற்குதித்துப் - புவிமுதலெ
வையும் - பொய்யெனத்தெளிவா - வுணர்ந்தவிராமந் - குயர்பேர
நிருர்-புணர்ந்துளதயரதப்-புரவலனவையின் - மூவறுதிவச-மொ
ழிந்தமெய்ஞ்ஞானப் - பாவனாதிதப் - பரமவாக்கியத்தை - நான்
மறைப்பொருளு - நவரசுக்கவிபுமாந் - தேன்மழைபிலிற்றுஞ் - சி
மந்தநாவுடைய - தவத்திறையவனுய்த் - தழைத்தவான்மிகி - பவத்
துயரொருவப் - பரத்துவன்றனக்கு - மோனமார்வசிட்ட - முனி
மொழியதனான் - ஞானவாசிட்ட - மென்னுநாமந்தழீஇ - யிலக்க
ஞ்சுலோகத் - திசைத்தனனதனிந் - பலப்பவமுங்குமுப் - பஃதிரா
யிரத்தி - னருளினாற்காஸமிர - பண்டிதனா - யிரமெனத்தெளிவா
-யெய்தித்தவிந்நூற்கு - மூதுரைசெய்தனர்-மும்மடிதேவனும்-பே
தியாதிராமப் - பிரமேந்திரயோகியுஞ் - சமுத்திரதரணித்த - துவ
போதினியென - வமைத்தனருளாயவ - ரன்றியும்பலரோ - பண்டி
தருணரும் - பான்மையாலெளிய - தொண்டருமுணர்ந்துதஞ் - ச
கம்பெறவந்த - வடநூலதனின் - வருமொழிபெயர்த்துத் - திடஞா
னமுவர்க்குத் - தெளித்தருள்செவ்வேள் - மகத்தின்மகத்தாய் - வய
ங்குமப்பொருளே - யிகத்தனுவுக்கணு - வாயிலங்குதல்போந் - கு
றுகியகுறுமுனி - கோவுக்கருளிய - மறுவறுசெந்தமிழ் - வாரியிந்
குளித்துப் - பஞ்சவிலக்கணப் - பதப்பொருண்மணிகளைச் - செ
ஞ்சொலினூலின் - சிறப்பொடுபுனையும் - போதமார்முனிவன் - புக
ழ்கிருவீனாவாழ் - மாதவப்பட்டன் - வமிசத்துதித்த - வாள்வந்தா
னெனு - மற்புதமுந்தி - கோளறவனுபவங் - கொண்டினியுற்றிய

-வருங்கவிபிராயிரத்- தைம்பாணந்தி - நெருங்குளபொருளை-யு
 லகோருணர்ந்து- பவக்கடல்கடந்து- பரமானந்தச்- சிவக்கடல
 தனிற்- நினைத்திடும்பொருட்டிப்- பதவுகாநுதலிய - பண்பாற்ப
 கொன- சதமகனுலகொரித்தி- தரணியினிடைவரு- பாசிரியின்
 பவங்கெடப்பொதியை- யோகிகமண்டலத் - ஆற்றதைச்சையை
 யிற்-கங்கைபெற்றவன்-கவிழ்த்ததாற்பெருகுந்- துங்கமாம்பொ
 ண்னித்- துறைதொறுங்கொழித்த - மணிகளினொளிவான்- மல்கி
 யருவளை- யணிமலர்விளிந்த-வரியவுயரெறுஞ்-சேதகந்தெறித்த-
 திகழ்முலையளிமரைப் - போதரும்பெண்ணப்- பொலிதருகடைசி
 ய-ருண்டமதுவி- நெருங்கியவெறியான்- மண்டியவிழியைக்-கொ
 ண்டையென்றயர்ப்பர்- பறித்திடுங்களையெனப்-பதுமாநந்ததை
 -வெறித்திடப்பினலில்- வெறுப்பொடுநோக்குவர்- கட்டகையின
 -குவைதொறுங்கதிர்மணி- விட்டிணிதூர்ந்து - விளைதரும்வளைக
 ள்- குவினாலறிவிலர் - தோற்றம்போற்றலைநெறித்தி - காலொடுநி
 றைதரக்- காய்த்துச்செஞ்சாலிகண்- மேலவர்முறைபென- விபு
 லையிற்பணிதரப்- பாலுளவுயிரொலாம்- பலபலபயன்பெறத்- தே
 வருமக்கருந்-தென்புலத்தவர்களுந்- தாவருந்தாபதர்-தாந்தாம்ப
 யன்பெறுஉம்- வளமவிசோழ- வளநாடுடையது- கிளைமலிதேவ
 -கணமெலாங்கெழுமுற-வாசிலாக்கயிலையி-தென்னவம்பிகையொ
 டி-மாசிலாமணியுறை- மணிமதிட்கோயிலு-மணத்தின்முழக்கமு
 -மலிகுடைமுழக்கமுங்- குணத்தினைப்பொருத்துங்-கோடாதசெ
 ல்வமு-மோங்கியமாடத்- தும்பரின்களீர் - தேங்கியமதியைத்-
 திகைப்புறநகைக்குஞ்-சுந்தரமேனிலைத்-துயல்வருமணத்தா- லந்
 தரமெல்லா- மருமணங்கமழந்- தரங்கமாநகரந் - தன்னில்வாழ்
 யோக- லாங்கண்மிகுத்த - வர்த்தகசிரோமணி - யிவன்மன்னேழ்
 விவே- தியர்வேழ்வியைத்தரு- மிவனிறைகோண்மன் - னவனிறை
 கோற்றரு- மிவன்சூழ்குத்திர- ரவர்க-ழினைத்தரு - மிவன்மணிம
 திப்புமந்- மவர்மனமதிப்புறுந்- தானப்பெருந்தன- வாணிகர்தம்
 பிற்-சேனைக்குடையனாப்ச்-சிறந்தகுலந்தினன்- அழகனைப்பருகு
 வா-னரிவையர்மனமும்- விழிகருமளியாய்- விழைவொடுமொய்
 தித்-தண்ணுமாத்தித்-தாரொடுமணித்தொடை- திண்ணிருப்புய
 மேற்- சேர்த்தநியணையின்- வேத்தவையிஓதென- விவகரரங்களி-
 னுத்தவராம-னடாத்தரிச்சந்திரன்- அடுத்தவர்தம்மை- யட்டிக்
 கும்புகழ்- மடுத்துறக்காத்தலின்- வண்டுழாய்மார்பன் - மந்தையு
 ளமறிந்-தந்தநெறியினைச்-சிறந்தமகிழ்வுறச்- சந்தத்தஞ்செய்பவ-
 னறிவினும்பொறையினு- மருளிணுமடியார்-குறியறிந்தொழுகு
 குணத்தினுமாத்ம-விசாரணைக்குரிய-விவேகினுமறிஞ்-ருசாவினு

மன்பினு- மொப்பிலாதோங்கிய-அப்புவள்ள-லருந்தவத்துதித்-
 -செப்பருஞ்சபாபதி- செம்மல்கேட்ப- வடநூலுணாயை- மகிழ்
 வொடுதழ்வித்-தடமுளஞானநூற்- கருத்தினையுந்தழ்வி- யாசா
 ருருப- தேசார்த்தத்திற்- பேசாதமரும்- பெற்றியையுந்தழ்விச்-
 சகசநிட்டையினிற்- சர்வம்பிரமமாய்- நிகழனுபவத்தையு- நினை
 பெறத்தழ்வி-யவதாரிகைமுத-லவகையாகச்-சுவைதரும்மொழி
 யாம்-சுவானுபவசித்தி- பெனப்பெயர்தரித்திந்-கிசைத்தனனித்த
 ரன்-மனமகிழ்ந்தன- வனமெனச்சிறந்த - பொன்னிநாடகத்து
 ப்-பொலிதருத்தருத்தியின்- மன்னமுத்தரவே-தீசர்சந்திதிமரு
 உ-மறையவர்மறையொலி-வயங்குவதொருசா- நிறையவர்வேள்வ
 -யிலங்குவதொருசார்- தவவய்சியர்புரி- தருமமதொருசார்- சிவ
 பணிசெயுஞ்சுத்-திர்த்திரளொருசார்- பிரமஞானத்தைப்- பேசு
 வொரொருசார்-பரமயோகத்தைப்- பயில்வொருசா- ரரியவெ
 ண்சித்தி-யடைபவொருசா-ருரியசந்தரும-முஞ்றுவொருசா
 ர்-குயில்கிளினானங்- கூறுவதொருசார்- பயில்பரமாமிசப்-பண்
 ணவர்நனிகுழ்த்- திருமருங்குந்-துதித்-தேத்தவீற்றிருக்கு-மருமல
 ர்ப்பொதும்பர்கா- வணமெனக்கவியுந்-கயிலைமரபிற்- களங்கின்
 றிவந்த-வயர்வறுசுத்தவே-தாந்தபரம்பலா- சுகக்கடல்வடிவாய்ச்
 சுகத்தினையளிக்ஞஞ்- சுகக்குருசங்கரா-சாரியசுவாமிகண்-மைந்த
 ருளத்தின்- மயக்கநாட்டிய- வித்திரபிடத்- தெழிற்கரபாத்திர-
 தேவனருள்பெறு- தெத்தாத்நையதேசிகன் - சேவடிமுடியணி-
 செங்கமலபொற்பத - வாசான்கழன்முடி- யாகவணிந்தவன்-நே
 சார்ச்ச்சிதா-னந்தசயம்புவே- யோருருவாநிர- திசயவானந்தப்-
 பேருருவாகப்-பிறங்குபேரருளாம்- நிருவளர்நாகையிற்- நினகர
 னெனவுதித்-தரும்பொருணங்கி-னந்தமாம்வீட்டைச்-சார்த்தரு
 ரியசா-தனங்கண்கடைந்தோ-ரோரிருமருங்கு-புவப்புறச்சுழ
 -வேகாகா-விருந்தவிசமர்ந்து-ஸ்வாகாகார - மந்திரந்தொடரா
 -வேதமுடிவின்- விளங்குமாவாக்கிய- சோதனைசெய்ததிற்- சுத்த
 மாகியபொரு- ரிரண்டுமொன்றாக-விலங்கத்திதத்தைச்-சிரவண
 முதலை-வகையினுற்றெளிய-வருளருணசல- வற்புதன்சரணந்-தெ
 ருள்பெறமுடியிற்- சேர்த்தவன்சென்னையி-வித்திரபிட-வெழிற்க
 ரபாத்திர- சுந்தரன்பெயராம்- லுலங்குமடாதிபன்- சுத்தவளவர்
 கோன்-ருண்ணுடதனிற்- சித்தோருருவாய்ச்- சிறந்தவடிவுகொ
 ண்-டடியார்பவமொரிது- யானந்தபோத-வடிவாவிளக்க- வந்தவ
 தரித்தோன்- துரியாதீதத் தொல்லுருவிளங்க - வரிதானொன்பு-
 மிகளினுலபர- வுணர்வையகற்றி-புயர்பரவுணர்வின் - மணமுறம
 ருவி- வாழ்த்திடவப்போன் - ஞானநூலினைத்து- நவிலவறியார்

மோனமீதென்ன- முன்புறக்காட்டிச்-சமாதியனுபவஞ்-சகசத்தி
ந்பெற்றுச்- சுமாவிருந்த துவதாய்த்- துலங்கிடச்செய்வோ-னிள
மகப்பிசியினுக்- கேந்தியுகொங்கைபா- ளளவறிந்து-மீ- மன்ன
யேபோலச்-சாருமாணக்கர்- சாதனவொழுங்கினே-டோருமெய்
ஞ்ஞான-முணர்த்துமெம்மடிக- எல்லறமுற்றே- நென்னினும்
பாச-மீல்லறத்தவருஞ்-சுதகனினேத்-துவோன் - தத்துவாதிதத்-த
னிப்பெருங்காசி-முத்தித்தலமென- மொழிவிசாலாட்சி-யோடும
கிழிவி-னுறைவிசுவசன்- சூடுமதிநதி-தோன்றவப்பெயரோ- வள
மெனமனைத்து- மருவியெஞ்ஞான- முளமகிழ்வுடனல -மோ
ங்கயபிறையாற்று- **ஓ** அருணாசலசுவாமிகளேனுந்- திருநாமம்
புனைந்- இலங்குதேசுகளே.

இவ்வுரைச் சிறப்புப்பாயிர மிந்தாலுரை யாசிரியர்க்
கடியனாகிய செண்ணமாநகரஞ் சாலையிநாயகர்
கோயிலாதினத்துக்குரிய
ஓ அருணாசலவையராற்செய்யப்பட்டது.

(ஆத்மஸ்வரூபவணக்கம்.)

எவனருளினிலுலகுயிர்பரமிலகுறும்.....*
எவனெனினிலினன்மதியுரியொளிபெறும்..*
எவனிலைதனினளவிலமதிநிலைபெறும்.....*
அவனகிலமுநிறையடிகளெம்மகமே.....*

(உபாசனமுர்த்திவணக்கம்.)

சுத்தாதியைந்தாந்தனிப்புண்டரீகபுர.....*
வித்தானகற்பகஞ்சிங்காரவேள் - சுத்தாஞ்.....*
சுபையிலானந்தனருட்சத்திதண்டியைவர்.....*
உபயபதம்போற்றியுரைப்பாம்.....*

(வேதாந்தசந்தானசமயாசாரியர்வணக்கம்.)

ஆனந்தமோருருவாகியயன்சுதர்க்காலடியின்*
மோனந்தனினினுணர்த்துபுத்தேனைமறைமுப்பொருளின்...*
ஞானந்தனியெனநாட்டியசங்கரநாதனருள்.....*
நானந்தமில்வித்தையாரணயன்ருள்களைச்சாற்றுதுமே ... *

(அருளிறையடிகளவணக்கம்)

எனதுசிறக்கமேயெனதுருவாகியையந்திடவெனதுதேட்டரவே
தனியருமருணாசலகுருபதமுந்தனித்தசெங்கமலப்பாற்பாதன்*

புனிதநற்பதமும்புகழ் தெத்தாத்திறையன்பொற்பதமுங்கரபாத்
திர,னெனுஞ்சதாசிவப்பிரம்மேந்திரயோகீசரிருபதாம்புயமுமே
ன்சிரமே.....*

(அவையடக்கம்.)

பொறிபதிசேடனுப்புக்கொணுச்சுக.....*
வறிவினைவிரித்த நூற்கருத்தஞ்செப்பதல்.....*
எரிசுடர்விளங்கும்வான்முதன்மற்றியாவையு..*
மறுவறுகண்மணிமதித்தன்மாணுமே.....*

தூரியாதிதப்பொருட்சுவையைச்.....*
சொல்லாய்த்தமியேனுனாசெயினும்.....*
பெரியோரொள்ளாதிவ்வுரையைப்.....*
பிரமரசமாய்க்கைக்கொள்வர்.....*
அரிநாங்கரும்பின்சந்தனைக்கல.....*
லாக்கித்தரினுமத்திந்தோர்.....*
வுரியவந்தேரசமாக.....*
வுட்கொண்டுவப்போடிருத்தலினே.....*

பாயிரமுற்றிற்று.



கதை.

பக்கம்.

பாயிரம்.....க
வைராக்கியப்பிரகரணம்அ
வல்-சுகர்கதை.....அசு
முழுட்சுப்பிரகரணம்.....நா
ஞானவிண்மகன்கதைநாஉஉ
லீலைகதை.....நாசு
கற்கடிகதை.....நாசு
அயிந்தவர்கதை.....உஉஉ
வஞ்சனிந்திரன்கதை.....உஉ
மனத்தின்கதை.....உஉஉ
பாலன்கதை.....உசு
சித்தன்கதை.....உசு
உற்பத்திப்பிரகரணம்உசு
சுக்கிரன்கதை.....நாசு
தாமவியாபகடிகதை.....நாஉ
வீமபாசதிடிகதை.....நாசு
தாஞ்சுரன்கதை.....நாசு
சுசன்கதை.....சாநா
திதிப்பிரகாரணம்சுச
சனகராசன்கதை.....சுச
புண்ணியபாவன்கதை.....சுச
மாவலிகதை.....சுச
பிரகலாதன்கதை.....சுச
காதிகதை.....நாஉ

பாயிரமுள்பட பிரகரணம் - ச - இ

கதைகள் - யசு - கிரு - கவிதை - தயஉ.

ஞானவாசிட்டக்கதையினகராதி

முற்றிற்று.

வ
திருச்சிற்றம்பலம்.

சாற்று கவி.

இஃது - கல்விவிளக்கத்தலைமட்புலவராகிய
திருத்தணிகை - விசாகப்பெருமானையவர்கள் பாடியது.

புலங்குலவவியாதமுனிமேனாட்டந்த பொருவில்வேதாந்தநூலெ
ழுவாயாகத், தலங்குலவவருஞானநூல்கட்கெல்லாந்தக்கபொரு
ளுணரும்வழியிதனற்காட்டி, தலங்குலவவசிட்டமுனியிராமர்க்கீ
ந்தனானவாசிட்டமெனுநவையினூற்குப், பொலங்குலவப்பொரு
ள்விரித்தான்பிறைசைமேவும்புனிதனருணசலனாங்குரவன்றனே

இஃது - அகிலாண்டகோடி பிற்மாண்டநாயகராகிய
மல்லீஸ்வரன்கோயில் தம்மகந்தாவாகிய
சோமசுந்தரசெட்டியார்கருத்து

அனித்தமுடனித்தமுமுணர்ந்திகபரத்தினுறு மாயசயறவிட்டுள
த்தி, னலைசெய்வாதனையின்நியொன்றாகிறின்றபரமார்த்தவனுபூ
திநிலையிற், மனித்தெவருநிரதிசயவானந்தவடிவமேதமதுருவமெ
ன்னவிந்தத், தனுவொடுமடைந்நுய்தறருவதிஃதாமெனத்தண்
ணளியினன்புகூர்ந்து, பனித்துளமிரங்கியவிராமனுக்கருள்செ
ய்தபரமவாசிட்டநூலின், பருப்பொருள்வெளிப்படத்தனதுசுக
வனுபவப்பண்பினாலுரையிட்டனன், மனித்தொடுவிண்ணவர்க
ள்புகழுமிந்திரசீடமரபின்வந்தவதரித்த, மஞ்சதவழிபும்பொழி
ற்பிறைசையருணசலவரோதையமகானுபவனே.....*

இஃது - திருவையாறு
வேங்கடரங்கபிள்ளையவர்கள் பாடியது.

திருவியற்பொன்னாட்டிறைமுதலியசொற் றேவர்கட்குவரால்வரு
ந்துந், திகைப்பறவொருவாத்தண்ணளியிரவிச்செய்வான்மரை
யலர்ந்தன்ன, கருவியன்முகில்பாற்கடல்கடைந்தமிர்தைக்கருணை
யினுலெடுத்தளித்த, கவின்கொணர்மையினிளவிச்சையாற்போ
தகனசுகவாழ்வின்விடுத்தி, திருவியற்சுகமாயெழுந்தவாரோப
த்துணங்கியசீவர்கள்படுமா, ரெழியவாசிட்டநூற்கவிமதித்தா
ங்குதயமாகியவரும்பொருளை, மருவியகரத்தின்மணியெனத்தந்
தான்மருமலர்ச்சோலைசூழ்பிறைசை, மன்னியவருணசலநிதியெ
னும்பேர்வயங்கியஞானதேசிகனே.....*

வித்வசபையார்வியப்போடுகாத்தது.

இஃது - யுனிவர்சிட்டியென் னுஞ்சகலசாஸ்த்ரசாஸ்த்
தமிழ்த்தலைமைப்புலமைமழைவ-மகாலிங்கைய

ரவர்கள்பாடியது.

கானலினீர்கயிற்றிலரசுத்திதனில்வெள்ளியுருக்காணுமாபோன்.
மோனசச்சிதானந்தமாயிதன் னுழியசத்தாமுதலிற்றேன்று. *
முனமுறுமுலகவுணர்வொழித்திடவாசிட்டமெனவோதுறாவின்.
கானவுரைசெய்தருணசலப்பேர்கொண்டுசிவமவனிமீதே ...*

இஃது-கலையபரம்பரையாகிய திருவாவடுதுறை

ஆதினவித்வான் தாண்டவராய சுவாமிகள் பாடியது.

மாசிட்டராமவசிட்டர்தாசரதிக்குண்மைநிலைமருவமுன் சொல்..*
வாசிட்டமெனுநூலையாவந்தார்மொழிபெயர்த்தவண்மைக்கே
ற்பத்,தேசிட்டவோருராயிவ்வுலகுகளிகூர்ந்துணரத்தேர்ந்துசெ
ய்தான், பேசிட்டமொடுபிறைசைவாமுமருணசலமாம் பெற்றி
யோனே ...*

இஃது - காஞ்சிபுரம் - அருணசலதேசிகரவர்கள்
பாடியது.

அனாதியாய்த் துவிதபாவமாமிருளில்லமருமுயிராயத் துவித, ம
னாதிகட்கெட்டாப் பகலினுய்த்திடநல் வாசிட்டப்பாவெனுங் கதி
னாத், தனாககங்கொண்டிங்குறையெனுமென நூழ்த்தலைத்தரு
ணசலப்பெயர்கொண், டெனாதியானென் னுமிமமறப்பிறையாற்
மெழுந்தது ஞானசூரியனே...*

இஃது-மது.

மறையாற்றின்வருகலைப்பலவினுக்கும் வாதராயணன்முன்னே
ரின், மறையாற்றும்பொருள்விரித்துச்சுவா னுபுதியின்கண்ணு
முற்றற்றேற்றும், பிறையாற்றிலிந்திரபிடத்தருணசலசனகப்பெ
ரியோனிந்த, விறையாற்றும்வாசிட்டமெனுமொருநாற்குறாவி
ளித்ததிறும்புகாமே ...*

இஃது-சதுர்வேதசித்தாந்தசபையைச்சார்ந்தவித்தியாவிலாசத்
தருமப்பள்ளிக்கூடத்துத் தலைவர்களாகிய காஞ்சிபுரம்

வித்வான் சபாபதிமுதலியார் பாடியது.

எங்குமெரியினுறுநீர்போலிருக்குமரியபரம்பொருளை, உங்குக்
காணும்விருப்புடையோர்க்குணர்த்தும்வாசிட்டந்தனக்குத்...*
தங்கும்பிறைசைவாமுருணசலமாயோகிதான்செயுபாப்...*
பொங்குகயிற்றிலரவென்னப்புவியையெளிதிற்காட்டிமே...*

சாரம்-குமரப்பமுதலியாரவர்கள்பாடியது.

ஆளவந்தானல்லறிஞர்கள்சில்லோரறிந்திடவாசிட்டநூலைக், கோ
ளவந்தோமொழிபெயர்த்திட்டான்குவலயத்தெவருந் தேர்ந்துய்ய
ச், சோளநாட்டிற்கொண்டிலதமாம்பிறைசைத்தோன்றருணசல
க்குரிசி, வீளுவைகுத்தானிவர்தமிலியாவர்க்குத்தமிழினருளு
டையவோ ...*

இஃது-சிதம்பரம்-சுப்பிரமணியபண்டிதரவர்கள் பாடியது

உலகில்வாழியுங்கள் பவப்பினியொழிந்தே யொழிவில்பேரின்ப
மார்த்துய்ய, நலமிகுஞானவாசிட்டவெற்பிசி னண்ணுமெய்ப்
பொருளதாமருந்தை, யலகில்பேரருளால்வழங்கினன்விண்டோ
யணிமதிப்பிறைசையம்பதியிலிலகுதுமருணசலசையோகியென்
னுமோர்ஞானபண்டிதனே ...*

இஃது-ஷெபள்ளிக்கூடத்துத்தலைமை

உ-நாராயணமுதலியாரவர்கள்பாடியது.

உலகமகிழ்தருதரங்கம்பாடியில்வாழ் சபாபதிமா லுரைத்தானாக
த்,கிலகமெனபலகலைக்குட்சிறந்துளவாசிட்டவுரைதெருட்டித்தந்
தான்,இலகமனமுனிவரர்க்குமிந்திரபிடத்தவர்க்குமிதும்புதெய்
தப்,பலகலையுமுணர்ந்தருணசலப்பிரமம்பிறைசைவளம்பதியின
னே...*

அடிகளடியாரவைமகிழ்ந்துரைத்தல்.

இஃது-திருத்தருத்தி-யாதீனந்தருமசிவஞானியார்கருத்து.

அன்புள்ளசொதரோயாமாத்மபோதமுறத்...*

தென்பிறைசைநங்குரவன்செய்யுரையை-முன்புநமக்

கண்ணுனளித்தவறிவக்குவினாற்கண்ணிசொலாப்...*

பன்னுமன்மெய்ப்பரமாவோம்...*

இஃது-பாடி-நாராயணமுதலியார்கருத்து.

வானலோகத்தின்செல்வமன்னியபிறைசைநாதன்...*

ஞானவாசிட்டநூற்குநவிறியவுரையைநாடின...*

மோனமாமுணர்வைப்பற்றிமுன்னியவனுபவிக்குத்...*

தேனதாரசிக்குமின்றேற்சேடனுந்திகைப்பன்மாதோ...*

இஃது-சிந்தாத்திரிப்பேட்டை-கந்தப்பமுதலியார்கருத்து.

மறுவிலாஞானநூற்குமன்னுரைவகுத்தவற்றை...*

சிதுமைதீர்த்துயிர்கடாமேசிவமெனவிளங்கச்செய்த...*

பிறைசையைபுரையைநோக்கியாஞ்செய்ப்பேரிலக்கணத்தாற்...
குறுகியபயனெதென்னக்குறுமுனிகுறுகிணால்.....*

இஃது-சண்முகஞானபுரம்-முருகப்பிள்ளைகருத்து.

மனுகுலத்தவர்க்குரைத்தவசிட்டமெய்ஞ்ஞானநூற்குத்...
தன்மலிபிறைசையையன்றரணியோரூய்ச்செய்த...
வினிமையாமுனாயைநாடியாஞ்செயுமிசைஞானத்தா...
லனகமாய்பயனெதென்னவனுமனுமலமந்தானே...*

இஃது-மாறும்பதி-இராமசாமிகவிராயர்பாடியது.

கருதரியசதுர்வேதமுடிவில்வளர்சிற்சுகக்கடலாகிநாமருபக்...
கற்பனையிறந்தெதிர்மத்திகழ்சுவாணுபவகாட்சியினையாவருக்குங்
கைத்தலத்தாமலகமென்னத்தெரித்திடச்சலிவுகூர்ந்தலகிஞ்ஞான
காவியங்கனினரியஞானவாசிட்டமாங்கனமுற்றவிற்தநூற்கு...
வெருவறச்சொன்முடிபுபொருண்முடிபுமனுபவவிலாசமுந்தோ
ன்றவைத்து, விரிவுபெறுமுலகமெனவோதுதிரிபுடியினமீறுப
ரமார்த்தநிலையின், வேற்றவத்துவிதசொருபமேதானெனவியக்
குமனுபவசித்தியான், மேதகையவுலகிறும்பூதுறத்தபனனின்வி
ளங்குமாறுநாயிட்டனன், பொருதினாப்பணரியினுண்மொக்கு
ன்றோன்றியழிபொய்யுடலையானெனுமுயிர்ப், போதமதறத்த
னதுபூங்கழலென்முடிமிசைப்பொலிவுறவிருத்தியாண்ட, புனித
ன்மலர்வாவிறொதுமஞ்சிறையவோதிமப்புக்குலம்வசிக்கவாசப்
பூம்பொழின்மிசைக்கரும்புயல்வந்துலாவுமம்பொன்னிவளநாட்
டினிசியின், மருவுவேண்மதியிடுளொளிபொழிதவளமாடங்கள்வா
னினுமுயர்ந்துகாட்ட, வண்டுகிற்கொடிகனின்மகையுமுயர்தென்
பிறைசைமாதகர்க்கிறைவனடியார், மருமலர்க்கரமுகிழ்த்தேத்து
மிந்திரபீடமரபினுக்குரிமைபூண்ட, மாசிலாதலமருவுமெந்தை
யருணசலமகாகுருசிகாமணியரோ...*

இஃது-நஞ்சுரிகராமம்-கணக்கு-சண்முகராயபிள்ளைபாடியது.

அற்புதமானவின்சொல்லாவுளவாசிட்டனாற்குச்...
சொற்பதவுரையமைத்தானொல்லைமாவிரண்கள்போக்கி...
தற்பதாநந்தாதீதசாகரத்திடைகதைத்த...
வற்புதன்பிறைசைவாமுமருணசலேசன்றானே...*



சாற்றுகவி முற்றிற்று.

பாடல்.

பக்கம்.

பாடல்.

பக்கம்.

அ	அ
அகங்கரத்தினை.....ருஉச	அந்தோவந்தோ.....சகய
அகங்காரமுகில்.....சஎ	அப்படியன்றோ.....ருசரு
அகத்தனிற்.....சராயக	அப்படியேயு.....ரருள
அகத்தியன்கவர்.....சஎக	அப்பதத்தினை.....ருகக
அகமகமென்.....சகச	அப்பரிசோ.....ருகக
அகமிதங்கனிச்.....ரஎய	அப்புமதை.....ரஅச
அகமெனலொழி.....சருச	அமைவில்காற்.....ருஉஉ
அகல்பூதக்கொ.....சகக	அயனுரைசெய்.....உரக
அகிலசத்தியுடை.....உருக	அயனொடுமா.....ரசஅ
அகிலசத்தியுமா.....ருஉச	அய்யதுன்பமு.....சஅக
அக்கருத்தினுடன்.....ருகக	அரக்கியெனு.....உரஅ
அங்கத்தறைந்து.....உசய	அரசுனோக்கி.....உருய
அங்கவன்பின்.....சகச	அரிந்தபொழுது.....உருய
அங்குலங்கள்.....ரகக	அருந்தவப்ப.....ருஉக
அசைதருமினிய.....சரஉ	அருந்தவன்சோ.....ரசஉ
அடக்கமாபுரா.....உஅய	அருந்துமட்.....சஅய
அடைக்கலம்.....ருருச	அருள்செயவ.....உக
அடைத்தகால்.....ருருக	அலைசெய்வாத.....யஅ
அடையவேண்டி.....சச	அலைபுமந்த.....உகக
அடைவதற்.....உரய	அவலொழி.....உசரு
அண்டமென்னு.....ருரு	அவனுரைப்ப.....ரஅ
அண்டநிறைபல.....உரயச	அவன்சங்கற்ப.....ரகக
அதனுக்கினை.....ருகஅ	அவன்மனையா.....ருகக
அதிலோரிவி.....உஉச	அவிவேகிக்கு.....சரு
அதினோர்கோடி.....உருச	அவ்வகையா.....ரசக
அதுபுகன்றவவ.....ருகக	அவ்வயிவுசங்.....கரு
அதுவுஞ்சிறிதா.....உஉச	அவ்வாறுனவிய்.....சகக
அத்தமனமுதய.....ருகய	அழிவிலாததா.....சஅக
அத்தமியாத்.....ருகக	அளவிறந்த்.....சஎக
அத்திறந்தானே.....ருசக	அறக்குறைவை.....ரயரு
அந்தணன்வே.....ருகய	அறத்தின்வடி.....ருருஅ
அந்தநெறியால்.....சகக	அறவிலாசமாய்.....சஅச
அந்தமற்றொன்.....உசஎ	அறவுநோய்தா.....ருருய

அறவேகோடி.....உருள
அறிந்தாள்தெ.....உருள
அறிபவத்தா.....உருள
அறியான்போல.....உருள
அறிவதாயறி.....உருள
அறிவறுமனத்.....உருள
அறிவுதோன்றி.....உருள
அறிவெனும்விதை.....சுருள
அறுவகையவத்.....உருள
அறைந்தபதமை.....உருள
அற்பகாலத்தி.....உருள
அற்பமதாள்.....உருள
அற்பமாயெழுந்.....சுருள
அற்பமுள்ள.....உருள
அற்புதமீதொன்.....உருள
அற்புதங்கள்.....உருள
அற்புதமாய.....உருள
அனந்தமாய்பிற.....சுருள
அனந்தமாய்.....சுருள
அனித்தமான.....சுருள
அனித்தமிச்ச.....சுருள
அனைத்தினுங்.....சுருள
அனைத்துயிர்.....சுருள
அனைத்தையும.....சுருள
அனையகுற்ற.....சுருள
அனையவன்கனல்.....சுருள
அனையவன்றன்.....சுருள
அனைவருக்குமே.....சுருள
அன்னவன்கேட்.....சுருள
அன்னுண்முனி.....சுருள
அன்னொர்க்கு.....சுருள
அன்னுல்வர்.....சுருள
அன்னுளந்த.....சுருள

அன்னுனிழல்.....சுருள
அன்னையன்னே.....சுருள
அன்றெனிலோ.....சுருள
ஆ
ஆங்கப்படியே.....சுருள
ஆங்கவனிலை.....சுருள
ஆண்டுசென்றள.....சுருள
ஆதரச்செருக்கு.....சுருள
ஆதரித்தநற்குண.....சுருள
ஆதலாலுன்.....சுருள
ஆதலால்வருத்த.....சுருள
ஆதலால்வீரரான.....சுருள
ஆதலால்வினா.....சுருள
ஆதலாற்பரமந்.....சுருள
ஆதலான்முதற்.....சுருள
ஆதலினாலிவர்.....சுருள
ஆதலினுற்பதக.....சுருள
ஆமளவில.....சுருள
ஆயதேயத்திலை.....சுருள
ஆயமறையோ.....சுருள
ஆயமனத்தின்.....சுருள
ஆயவன்பை.....சுருள
ஆயவன்றனை.....சுருள
ஆயவாறக்கண.....சுருள
ஆயிடையாவ.....சுருள
ஆயிரவருடஞ்.....சுருள
ஆயுதங்கொளி.....சுருள
ஆரியர்பேணுவ.....சுருள
ஆர்த்தனகேட்.....சுருள
ஆலிக்குமின்ப.....சுருள
ஆவதாகியதா.....சுருள
ஆவதாயகால.....சுருள
ஆவாவிப்போ.....சுருள

ஆனந்தநிராந.....சுருள
ஆன்மாவைய.....சுருள
ஆன்றதோர்.....சுருள
ஆன்றவும்மனம்.....சுருள
இ
இகலறவுணர்வு.....சுருள
இங்குநின்முள.....சுருள
இங்குற்றசமாத்.....சுருள
இச்சையாம்பி.....சுருள
இஞ்ஞானபத.....சுருள
இடரில்பதமொ.....சுருள
இடிக்குமுகிலி.....சுருள
இடம்பைபகர்.....சுருள
இட்டமாயினவ.....சுருள
இதமானவுதாரி.....சுருள
இதனியல்புரை.....சுருள
இதனைமுன்னி.....சுருள
இதுசாரணமா.....சுருள
இதுகொலோ.....சுருள
இதுநமக்கிது.....சுருள
இதுபுகலக்கேட்.....சுருள
இதுபொருட்டா.....சுருள
இதுவறிவுக்கு.....சுருள
இதுவேசுருக்க.....சுருள
இத்தனைநாண்.....சுருள
இத்திறத்திவ.....சுருள
இத்திறமேழு.....சுருள
இந்நிலையிலதா.....சுருள
இந்தக்கதையை.....சுருள
இந்ததம்பொ.....சுருள
இந்தப்புவனத்.....சுருள
இந்தப்பொருளை.....சுருள
இந்தமந்திரிதன்.....சுருள
இந்தமனமே.....சுருள

இந்தயாக்கை.....சுருள
இந்தவருந்தி.....சுருள
இந்தவினாவின்.....சுருள
இந்தவுடைகேட்.....சுருள
இப்பருவத்தநர்.....சுருள
இப்பாரிவாண.....சுருள
இப்பெரியசெல்.....சுருள
இமையோரிதை.....சுருள
இம்மொழிகளாலி.....சுருள
இயற்கைகுணஞ்.....சுருள
இயற்கையாகி.....சுருள
இயாரினுமிரா.....சுருள
இராகவகேளி.....சுருள
இராசதகுண.....சுருள
இராமன்மனத்.....சுருள
இருதயத்தாசை.....சுருள
இருதயத்துணர்வா.....சுருள
இருதுவேயான்.....சுருள
இருந்தமந்திரிக.....சுருள
இரும்பாலிரும்பு.....சுருள
இருவருமவ்யி.....சுருள
இருவர்விழிபு.....சுருள
இருளன்றியொ.....சுருள
இலங்கியசந்தா.....சுருள
இல்லதுள்ளதா.....சுருள
இல்லாவிடத்து.....சுருள
இல்லறவுபகை.....சுருள
இவனதுநற்குலப்.....சுருள
இவனவனானி.....சுருள
இவனெனன்-று.....சுருள
இவன்குற்றனி.....சுருள
இவற்றைவிட்.....சுருள
இவையறிந்தோர்.....சுருள



序

७

६

இவையெனும்.....உளக
இவ்வண்ணம்.....நூயச
இவ்வகைபலவு.....நூநக
இவ்வகையேசிற்.....நூநக
இவ்வளவான.....சூநயஉ
இவ்விரண்டிலா.....சூநஉ
இழிவுபயிர்விண்ணி.....சூநக
இறப்பிலாவிந்த.....யசூ
இறப்பெண்ணு.....நூயச
இறையவன்மா.....நூநக
இறையமோர்சக.....சூநக
இறையவன்முதற்.....நூநக
இனத்தாற்படநு.....நூநக
இனமிகமுமென்.....சூநக
இனிப்பிறவா.....சூநக
இனியனினி.....சூநக
இனையசபம்.....உயசூ
இனையமாநகரா.....சூநக
இனையவர்.....நூநக
இனையவன்.....நூநக
இன்பங்கரை.....நூநக
இன்பமிதாமின்.....நூநக
இன்னசிருட்டி.....நூநக
இன்னசுபாவம்.....நூநக
இன்னதன்மெனி.....சூநக
இன்னபோதும.....உயசூ

𠂔

நங்கிதுபுகல் உள்க
நங்குனாசெய் நகை
நகனெபடை அஅ
நதவநுரைத்த அக
நதுபுலச்சேரி உகரு
நதுமோரைய உள
நரித்தகுடனா நக

நிறுதுசைசுவ.....சூசு
நன்றியதி.....நாடு

2.

உச்சமுறுபதம் ந அ ச
உடலை நோக்குதி ந உ ர
உடலையறிந்து ந க க
உடலொடுவிண் உ ண
உண்டவிற்ப ச எ க
உம்போரடிம ந ர க
உரியபுண்ணிய ச
உரைசெய்யுகி உ ர உ உ
உரைபகர்வோ ர ச ய
உலகளித்தவயன் ர க
உலகெழுநாமா ர உ ரு
உளத்தினிலனை ச ர உ ய
உளத்துறசமத் ந ச ச
உளமொடுங்கு உ அ க
உள்ளத்தின்முடி ச ச க
உள்ளப்பகைவன் உ ண ரு
உள்ளமுடலை உ உ அ
உள்ளினும்புற ச ர க
உள்ளிளொளி ந ர ய
உள்ளுறுசங்கற்ப உ ண
உள்ளுறுதொழில் ச ர ய க
உன்னலென்னு ந ர ய ச
உன்னுருவைநீ ச எ உ
உன்னுறுமன ர உ ள

२६

உனகடித்தியால.....சுஅள்
 உனகமின்முகர்.....சுஉஉ
 உனகமுள்த.....ரூஉய
 உனக்கமுளதாய்.....உகூள்
 உன்னமிலாநாண்.....ரூயக

எச்சுருமத்திலு... ..சுரு
எங்கேயெங்கே... ..சுரு
எங்கேயெனினு... ..சுரு
எண்ணிசையு... ..சுரு
எண்ணிலாவரு... ..சுரு
எண்ணுறுபெருங்கு... ..சுரு
எதிருறுதோற்ற... ..சுரு
எதிர்திழல்போல... ..சுரு
எத்தன்மைபினு... ..சுரு
எத்திறத்தோ... ..சுரு
எந்தவெந்த... ..சுரு
எந்தையெப்போ... ..சுரு
எமதுவிதியின்றி... ..சுரு
எய்தநின்றன... ..சுரு
எய்துபோதின்... ..சுரு
எனிகாக்குமமுதெ... ..சுரு
எல்லாமாமிய... ..சுரு
எல்லையிலாவண்... ..சுரு
எல்லையிற்சை... ..சுரு
எல்லையின்றிய... ..சுரு
எவ்வுழிநின்றன... ..சுரு
எழுதுநீகிரியின்... ..சுரு
எழுந்தசங்கற்ப... ..சுரு
எழுந்தெழுந்து... ..சுரு
எழுவகையாம்... ..சுரு
எழுதுவோனு... ..சுரு
எனதிறெ-ண்... ..சுரு
எனதுதாடைமு... ..சுரு
எனவவருலாத்த... ..சுரு
எனவினுவலு... ..சுரு
எனவுலாத்தமல... ..சுரு
என்பதானதுதி... ..சுரு
என்பதுசொல்லிய... ..சுரு
என்பளவில்... ..சுரு

என்பனநிறைந்த.....சாநக
என்புகுளிரும்.....இராக
என்றதாமனா.....நகநக
என்றலுமிவ்வாங்.....நகஅ
என்றலுமிராமன்.....உகக
என்றவாணியை.....நகநக
என்றவிண்ணோர்.....இராக
என்றமுதுவவள்.....உகக
என்றான்வசிட்ட.....உகக
என்றுகாலன்.....நகநக
என்றுகொண்டதி.....இசக
என்றுசுத்திரனை.....நகக
என்றுமுன்னமே.....சகக
என்றுநாசெய்.....நகய
என்னலுமுயர்.....சகய
என்னலுமுனிவன்.....கய
என்னலுமுனிவன்.....நகக
என்னவிவர்க.....உகஅ
என்னவுரைத்து.....சகய
என்னவோகிய.....இகக
என்றாயகன்.....நகக
என்றவுரைத்தீ.....நகநக
என்றவெள்ளி.....சகக
என்னிங்குள்ளதய்.....சகக
என்றடைமை.....உகக

७

ஏகியதீவுகடோ.....சுஎய்
எருதல்வருநது.....சருக
ஏதமற்ற.....ரு
ஏற்றமாடகங்கார.....ருடு

9

ஒட்டலர்சேனை.....நா அநி
ஒருகணநிதிசை.....நா கந
ஒருகணமுமொழி.....நா யவு

ஓ

ஒருகாலமரன் ஈஅசு
ஒருகால்விநிஞ்சு உஉரு
ஒருங்குணர் யிசு
ஒருகோணந்த ஈருஅ
ஒருபகற்றினி சசு
ஒருவருக்குநா ஈஅஅ
ஒருவருங்காணு உசரு
ஒழியாததுயர் ஈருசு
ஒழிவறுமுயற் ஈசரு
ஒழிவினிலகின் ஈயசு
ஒழிவிற்றியான ஈயசு
ஒன்றிலேதோன் சசு
ஒன்றெனும்பர சசு

ஓ

ஒங்குஞ்சின்மா சசு
ஒங்குமாசையா ஈஉசு
ஒழிநன்னதியிலி உசசு
ஒதிற்றென்றுங் உரு
ஒதுகின்றபொருண் ஈசு
ஒரிடம்விட்டோ உசு
ஒவாதவன்றனுள் சசு

க

கசனாயர்சமாதி சஉரு
கடவுளர்முனிவர் உஉரு
கடிகையிரண்டினி ஈஅசு
கடியபாதகங்களு உரு
கடுமனவன்பேய் ஈயசு
கட்டியாம்பனி ஈயசு
கணத்திலிரதத் ஈயசு
கணத்திலிறக்கு ஈயசு
கண்டவப்படியே ஈயசு
கண்டவெல்லா ஈயசு
கண்டவனைத்து உஉரு
கதிலிவனத்தையி உஉரு

க

கதிவிரும்பலாற் ஈயசு
கரசரணமயவுட ஈயசு
கரசரணத்திட்டா ஈயசு
கரியாய்ச்சமமாய் ஈயசு
கருகியசங்குலி ஈயசு
கருகியநிறமுங் உரு
கருடவாகனத்து ஈயசு
கருகியதனித்தே ஈயசு
கருத்தயருந்து உரு
கருதிற்றென்ன ஈயசு
கருத்தத்தனம் உரு
கருத்தின்வல்லமை உரு
கருத்தெனுமான் ஈயசு
கருமமேயேது ஈயசு
கருமவகையால் உரு
கருமுகிற்றலங்க ஈயசு
கருமேருவை உரு
கலைமுனியே ஈயசு
கலையெலாநி ஈயசு
கழுத்துறுகோடி உரு
களிகொண்டகத் ஈயசு
கற்பகோடி ஈயசு
கற்பதான ஈயசு
கற்பமாங்கண ஈயசு
கற்பனவனைத் ஈயசு
கற்றவரிடர் ஈயசு
கற்றறித்திலார் ஈயசு
கன்றியபந்தமா ஈயசு

கா

காகதாலியம் உரு
காட்கியென்னு ஈயசு
காண்பரியமன ஈயசு
காண்பாணுங் ஈயசு
காதலாற்குட்டி ஈயசு

கா

காதலித்தவர்க்கு ஈயசு
காதலும்பயமு உரு
காதலெனுமனைவி சசு
காதலென்னுங் ஈயசு
காதல்செறி ஈயசு
காமமுதலினை சசு
காயமென்றுரை சசு
காலமேகாரண சசு
காலமொருகான் சசு
காலவேற்றுமை ஈயசு
காலனகர்நிகரா உரு
காலனிதுகேட் ஈயசு
காலனிதுரைப்ப ஈயசு
காவின்மதர்வண் ஈயசு
காற்றிலாதவிள சசு
காற்றிலேயசைவு உரு
கானத்திடை ஈயசு

கி

கிருதமுதலிக் ஈயசு

கி

கீற்றுப்பலசே ஈயசு

கு

குறிப்பபாரத்தை உரு
குறிப்பவலையிற் ஈயசு
குரைசெய்சங்கி ஈயசு
குற்றமுமினைப்பு ஈயசு
குன்றிவறுகுண ஈயசு

கூ

கூறுவாயெனு ஈயசு

கே

கேட்டகுரிசில உரு
கேட்டநான்முக ஈயசு
கேட்டவண்மகவு ஈயசு
கேட்டவேந்தன் உரு

கே

கேதமிருந்த ஈயசு
கேவலமாகி உரு
கை
கைப்பிடுபுளி ஈயசு
கையினுலறையு ஈயசு
கோ.

கொடிசுடை ஈயசு
கொடிதுகொடி ஈயசு
கொடியகொலை ஈயசு
கொண்டபாவனை ஈயசு
கொதுகின்றரன் ஈயசு
கொள்ளற்பால சசு
கோ.

கோசகாரப்பழு உரு
கோசலதேசந் ஈயசு
கோசலத்துந் சசு
கோத்திரர்புரவி ஈயசு

ச

சகிக்காரணமா ஈயசு
சகத்திலேபுறத் சசு
சங்கஞ்செய்ம ஈயசு
சங்கற்பசாலந் ஈயசு
சங்கற்பநாசத்தா சசு
சஞ்சரித்துயர் ஈயசு
சடகுனிபமா ஈயசு
சதவுருத்திரன் ஈயசு
சதுமறைநூல் உரு
சத்தசத்தென்ன ஈயசு
சத்தியம்பிரம ஈயசு
சந்ததமிவ்வாறெ ஈயசு
சந்துறநரம்போ ஈயசு
சமமாகிச்சொரு ஈயசு
சரமழைகொண் ஈயசு
சரப்பருவமேக ஈயசு

பாடல்.

பக்கம்.

பாடல்.

பக்கம்.

ச

சராசரமாமுலக..... உரையு
சலநின்னுங்கலா..... நுகு
சற்குணத்தாற்..... சருஉ
சனகனெனுமன்ன..... சுகு
சன்னமஞ்சினர்க்..... சசுகு

சா

சாகசமொன்று..... நுகு
சாதகத்தாலன்றி..... நுகு
சாதல்வாழ்தல்..... நுகு
சாதனங்கண்..... நுகு
சாதிசுலந்..... நுகு
சாலுவநாட்டிற்..... நுகு

சி

சிங்கமெனுமுங்..... உரையு
சித்தப்பிரம..... நுகு
சித்தமாறித்தெளி..... ச
சித்தர்பொன்றுவர்..... எ
சித்தவஞ்சனை..... உசு
சித்தவிண்ணிற்..... உசு
சித்தனதியல்பு..... உ
சிந்தனையாங்கு..... சுகு
சிந்தனவயத்தனா..... உரு
சிந்துநாமனுந்..... நுகு
சிலர்சிலர்கள்..... நுகு
சிலர்மேயந்திர..... நுகு
சிலையரக்கர்குல..... உஉ
சிறக்குஞ்சுவண்..... உஉ
சிறித்திறந்தவர்..... சஅ
சிறியசகப்பழங்..... எ

சீ

சீவனுந்நு..... நுகு
சீவனின்முத்தி..... உரு

சீ

சீவனென்கின்ற..... நுகு
சீவன்முத்தனா..... நுகு

சு

சுத்தமாம்பரத்தா..... உசு
சுத்தமாச்ச்சொ..... சசு
சுத்தமாய்ப்பரம..... நுகு
சுத்தவறிவாத..... நசு
சுத்தவாதனை..... நசு
சுரர்குருவின்..... சஅ
சுழுத்திபோலாறி..... சரு

சூ

சூக்கமெய்யினோடி..... நசு
சூமுறுமின்ப..... சரு
சூனியம்பகுதிமா..... சசு

செ.

செந்திருவாணி..... உசு
செபமுந்தவமுமு..... நசு
செப்பியவறிவு..... உஉ
செயலருந்துயரு..... நசு
செயலுஞ்செயலி..... நசு
செயல்செய்கால..... நசு
செய்யத்தக்கன..... சஅ
செருவிறல்வேந்தன்..... நசு
செல்லாதமாயை..... சரு
செல்லுறுநதி..... நசு
செநியந்தரத்தே..... நசு
சென்னெல்வா..... நசு

சொ.

சொருபம்விட்டக..... உஅ
சொன்னதன்..... உஅ
சொன்னவுலக..... நசு

சொ.

பாடல்.

பக்கம்.

பாடல்.

பக்கம்.

சோ.

சோகமுறு..... நசு
சோலைதோறுழ..... உரு

சூ

சூனநோக்கினா..... நசு
சூனபூமியை..... உஅ
சூனபூரணமெ..... நசு
சூனமுற்றவர்..... சஅ
சூனவிண்மக..... நசு
சூனவிண்ணாய்..... நசு

சூ

சூயமின்றிய..... நசு

த

தருமவர்கடம்மிற்..... நசு
தக்கபிரமகரும..... நசு
தங்கச்சங்கற்பத்..... உசு
தடயானவதன்..... உரு
தண்டிலத்தோலு..... சரு
தத்துவம்பயில்..... நசு
தந்திரியிலெழுமி..... நசு
தந்தைசொற்படியெ..... உரு
தந்தைதன்சரணமா..... உரு
தந்தையன்னைபி..... நசு
தந்தையிவனிற்பி..... நசு
தமரவணிகுழ்..... நசு
தம்பிடரோயி..... உஉ
தருபயஞ்செய்..... நசு
தலைமைநான்முகன்..... யசு
தலைவர்தலைமே..... சரு
தவங்களாற்றெ..... நசு
தவமேற்கொண்டு..... உரு
தளர்ந்தனனெ..... சரு
தனையாநிற்கும்..... உரு
தள்ளின்மேரு..... நசு
தற்பரவிசம்பி..... சரு

த.

தனதுசபாவத்..... நசு
தனதுவாதனை..... சரு
தனியேயந்த..... நசு
தனைத்தான்சித..... உரு
தனைமுதலாய்..... நசு
தனையரிவருவர்..... உரு
தனையறியுநி..... உரு
தனையருளுவ..... நசு
தனையுண்டாக்கு..... நசு
தன்னதுள்ளுற..... சஅ
தன்னுயிர்கேழ்வ..... நசு
தன்னுருவமாய்..... நசு
தன்னுள்விகற்பி..... நசு
தன்னைக்கொண்..... உரு

தா

தாக்கற்றேன்றி..... நசு
தாங்கினிப்பல..... உரு
தாங்குகின்ற..... நசு
தாமதத்துடனி..... சரு
தாமனுவிளான்..... நசு
தாமனோயி..... நசு
தாயரிவராற்..... நசு
தாரதனமிகு..... நசு
தரவுமுதரக்கனற..... உரு
தாழ்வுமுயர்வு..... உரு
தானலாதான..... உரு
தானவருங்க..... நசு
தானவொன்..... நசு
தானவாதிபன்..... நசு
தானாகுமிகுறைய்..... உரு
தானேசங்கற்பித்..... நசு

தி.

திகமுநான்முகன்..... யசு
திகமுந்தவனற்..... நசு

பாடல்.

பக்கம். பாடல்.

பக்கம்.

தி.

விசைகாலமாதி.....நாசு
திதிகாதலரு.....நாசு
திரிகத்தேசந்.....நாசு
திருந்நியவிவன்.....அசு
திருப்பாற்கடவி.....நாசு
திறல்விடுதன்.....நாசு

தி.

திதையாச்செல்.....சுஉ
தியமனத்தொடு.....உரு
தியவனுமத்திரி.....உரு
திரராமவடு.....சுரு
திர்க்கத்தக்கது.....சுஉ

து

துக்ககங்கனி.....நாசு
துணிவுறுதி.....நாசு
துதிவொடாசுரன்.....சு
துதித்தனனிதை.....நாசு
துதிப்பார் துணையெ.....உரு
துயர்களுமனிகா.....சாசு
துனிசெய்சங்கம்.....சாசு
துனிமனச்செரு.....நாசு
துனைதருபல்.....நாசு
துனையுமனத்தா.....நாசு
துன்னுமுற்பத்தி.....நாசு
துன்னுறுமமரி.....உரு

து

துயதாயிகத்தினி.....நாசு

தெ

தெரிக்கும்பொ.....சுசு
தெரித்தறியும்.....நாசு
தெரிந் துணர்.....நாசு
தெரியாவறிவித்.....நாசு
தெரிவறுவயத்தி.....அசு
தெருருமகர்க்கு.....யுஉ

தெ.

தெளிபரமவனு.....நாசு
தெளிவுடையதித்.....சுசு
தெள்ளமுத்தார.....உரு
தென்றிசைசென்.....உசு

தே

தேசத்தைநோக்.....சுஉ
தேங்கமலத்தய.....நாசு
தேசிகன் சொற்.....சுசு
தேயருபத்தின்.....சுசு
தேயநீடியில்லா.....நாசு
தேயவாதனைநீங்கி.....சுசு
தேவபூசை.....நாசு
தேவரிந்தேசமிக்க.....உசு
தேவருபசாந்தி.....நாசு
தேவர்தானவ.....சுசு

தொ.

தொலைவறுமாபத்.....நாசு
தொல்லுலகிந்தேரு.....சுசு
தொழிலின் திக்கா.....சுசு
தொழுதுமுன்னிரு.....அசு
தொன்மையாம.....நாசு

தோ.

தோவிலன்றியதி.....நாசு
தோன்றியவை.....உசு

ந.

நடுவின்முடிவினி.....சுசு
நண்புறுமியவெ.....உரு
நம்மாலதுசேர்.....நாசு
நயந்ததெல்லா.....சுசு
நறாபுறுதிவா.....சுசு
நலங்கியசிறை.....நாசு
நல்கியபாதி.....உசு
நல்லதுறுவ.....யுசு
நல்லபுந்தியும்.....சுசு

ந.

நல்லவருந்திய.....நாசு
நல்லனதுவல்.....நாசு
நல்லாநிடத்தி.....உரு
நல்லினஞ்சேர்த.....நாசு
நல்லோர்திமை.....நாசு
நல்லசிட்டன்முசு.....சுசு
நனிமெய்யாய்.....நாசு
நன்றிதருமுண்மை.....நாசு
நன்றுநன்றெ.....அசு

நா

நாசமுற்பத்தி.....நாசு
நாட்டினியல்பு.....சுசு
நாமுடனென்னு.....சாசு
நாவிரண்டிவரு.....நாசு
நானெனும்பி.....உசு
நானெனும்பொ.....நாசு
நானேநீயா.....நாசு

நி.

நிகரறுசந்தோட.....நாசு
நிகரில்பரம.....நாசு
நிதியுமசுஞ்செய.....நாசு
நிராகையாகியே.....சுசு
நிருவிகற்பசமாதி.....நாசு
நிருவிகற்புவான்.....நாசு
நிலைபெறும்.....நாசு
நிலையானவிச்சுவன்.....நாசு
நிறைபவந்திரு.....நாசு
நிறையெழின்.....உசு
நிற்பநடப்ப.....நாசு
நினைவறவெ.....உசு
நின்னைநீங்காது.....நாசு

நீ.

நீடத்தகுமன்னு.....நாசு
நீத்தனன்பிறவி.....நாசு

நெ.

நெடுங்காலம்.....உசு
நெதியிடைவந்.....நாசு

நொ.

நொய்யதாபொ.....சுசு
நொய்யதெமி.....நாசு

நோ.

நோக்கப்பட்ட.....நாசு
நோக்கியதேசநீதி.....உசு

ப.

பகருமெல்லை.....நாசு
பகர்வரிதாய்.....நாசு
பகுதமன்றியே.....சுசு
பகைமனம்மெற்.....நாசு
பகையெலாந்துந்.....சுசு
பகைவேந்தன்.....நாசு
பக்கத்தொடு.....நாசு
படர்பூதந்தொ.....சுசு
படர்மதத்தாற்.....நாசு

படிகநன்மணி.....உசு
பண்டுநான்பூசை.....நாசு
பண்டைலீலைதன்.....நாசு
பதம்பணிந் து.....நாசு
பந்தித் தருவந்.....நாசு
பந்தமுற்றனன்.....யுசு
பயம்பவந்துபிடி.....நாசு
பரத்தின்தொளி.....நாசு
பரத்துவகெனிவ்.....நாசு
பரந்துநாட்டங்.....நாசு
பரமமாமீசுரு.....நாசு
பரமமேயெங்குமே.....உசு
பரலோகஞ்சேர்.....நாசு
பரமாதித்தனை.....சுசு
பராபரங்கண்.....நாசு
பரிசுவிதையிரத்த்.....நாசு

ப.

பருவங்கடொறும்.....சகஅ
பருவங்களிலே.....நகஉ
பல்லவங்கடனே.....நுளயச
பல்வகைதானே.....சகஅ
பறக்கின்றபற.....சகஅ
பற்றிலாதமனத்.....சகஅ
பற்றுவான்பற்று.....நகஉ
பற்றுவிடென்-றி.....சகஅ
பனிவார்கடலிற்.....நுளயச
பன்மையாய்.....நகஉ
பன்னுகாரணமொ.....நகஉ

பா

பாகமார்பதிகம்.....சகஅ
பாரியையுடையோ.....சகஅ
பாலகனாயுஞ்ஞா.....சகஅ
பாவமகன்று.....நகஉ
பாவமதாயா.....நகஉ
பாவனைதீர்.....நகஅ
பாவனைமுற்றிட்.....நகஅ
பாவனையுமபாவ.....நகஅ
பாழிப்புவிமேலு.....நகஅ

பி

பிணிசெயாபத்து.....அய
பிரமமாஞ்சுத்த்.....சகஅ
பிரமனாமேசுருட்டி.....நகஅ
பிரமனொளியாற்.....நகஅ
பிராணசத்தி.....நகஅ
பிருகுமுனிவன்.....நகஅ
பிருகுவுமைந்தன்.....நகஅ
பிறக்குமுதலே.....நகஅ
பிறப்பிலாப்பிரம.....நகஅ
பிறப்பிறப்பாம்பு.....நகஅ
பிறப்பிறப்பாய்.....நகஅ
பிறப்பெனுமாயை.....நகஅ

பி

பிறவிக்கடலிற்கா.....நகஅ
பிறவியாபரண.....நகஅ
பிறிதுமொருவன்.....நகஅ
பிறிவாம்பொருளி.....நகஅ
பிறைநெடுஞ்சர.....நகஅ
பின்னருமுலாபி.....நகஅ
பின்னரீழுவாண்டி.....நகஅ
பின்னுமீதோர்.....நகஅ
பின்னுறத்தாழிற்.....நகஅ
பின்னுறுபக்கத்தி.....நகஅ

பு

புகல்கசன் - - - - - சகஅ
புகன்றநாமகளை.....நகஅ
புகையார்வன.....நகஅ
புண்ணியதுணர்.....சகஅ
புதியனசக்க.....நகஅ
புரவலனினைவா.....நகஅ
புறையுடனெகிழ்.....நகஅ
புலன்களிற்ப.....சகஅ
புவனமியாவையு.....சகஅ
புவியெலா.....சகஅ
புறப்பேறுகளை.....சகஅ
புறப்பொருள்.....சகஅ

பு

பூமகனாமலைமகளு.....நகஅ
பூமகள்போலங்கி.....நகஅ
பூன்றவடிவுங்.....நகஅ

பெ

பெண்மைபாதி.....சகஅ
பெத்தவாசை.....சகஅ
பெரியவாறிவுறு.....நகஅ
பெரியவர்தம்.....நகஅ
பெரியவந்நண்ப.....நகஅ
பெருகத்திரண்ட.....நகஅ

பெ

பெருகியவித்.....நகஅ
பெருவெளியாயு.....நகஅ
பெற்றுகொணுத.....சகஅ

பே

பேசியதன்விசா.....சகஅ
பேதமில்லாச்சா.....நகஅ
பேதமுறுபுந்தி.....நகஅ
பேதிக்குமனமெ.....சகஅ
பேரினாவீமன்.....நகஅ
பேனமுந்திரையு.....சகஅ

பை

பைந்தொடியாரா.....சகஅ

பொ

பொய்யாகவுனா.....நகஅ
பொருகடலிற்றி.....நகஅ
பொருவில்சகத்.....நகஅ
பொருளினோமல்.....சகஅ
பொருள்களெலா.....நகஅ
பொன்னுட்டண.....நகஅ
பொன்னுலகத்தினிற்.....அ
பொன்னுலகுதரி.....நகஅ

போ

போகமுறுபாவ.....சகஅ
போதவாணியும்.....நகஅ
போதம்பாதிபாதி.....நகஅ
போற்றிராமன்.....நகஅ

ம

மகரநீர்கடல்.....சகஅ
மகிழ்வுசொர்வு.....அய
மங்கலப்புனல்.....நகஅ
மங்காதனானவிசு.....நகஅ
மடங்கல்லீரியத்.....சகஅ
மடமையின்செறிவே.....அய
மடமையுந்துயரு.....நகஅ

ம.

மடமையொடு.....நகஅ
மடிமிசைகொ.....நகஅ
மடிமிசைவந்திரு.....நகஅ
மடிவறுபிறவி.....நகஅ
மட்டிலாவிருபடை.....நகஅ
மணிப்பூண்களும்.....நகஅ
மண்டியசுழுத்தி.....நகஅ
மண்ணுமன்ன.....சகஅ
மண்ணுமன்னி.....நகஅ
மண்ணுலகம்.....நகஅ
மதியைமேகம்போ.....சகஅ
மத்தவிராவதமோ.....நகஅ
மத்தமாருதஞ்.....சகஅ
மத்தாநிலத்தால்.....நகஅ
மத்திரிமுன்னுரை.....நகஅ
மத்திரியெனலா.....நகஅ
மயிலிலாமை.....சகஅ
மயலின்மையறித்.....சகஅ
மரணமாமன்னன்.....சகஅ
மலினவூன் நுன்னு.....நகஅ
மலையாலவியுங்.....நகஅ
மறுகுவாதனை.....சகஅ
மறைநெறிகண்.....சகஅ
மற்றினியிந்த.....நகஅ
மற்றுமளவில்.....நகஅ
மற்றுமொன்று.....நகஅ
மற்றுநாளேழு.....நகஅ
மனத்திருளகந்து.....நகஅ
மனத்தின்வடிவு.....நகஅ
மனத்துயருமாபத்.....சகஅ
மனநிறைந்திடி.....நகஅ
மனநிறைந்துமான.....நகஅ
மனமணிபேதச்.....நகஅ
மனமிலாநிலை.....நகஅ

பாடல். பச்சம். பாடல். பச்சம்.

ம

மனமெனுபவி... ..ருஉஅ
மனமேபுருடன்... ..ருருஉ
மனவானகத்தி... ..உஉசு
மனவானமுமவா... ..ருசு
மனையவட்டு... ..ருருரு
மனையியுமகரும்... ..எஅ
மன்னற்குறையா... ..ருசு
மன்னவொண்... ..ருஎஅ
மன்னவரணங்க... ..உஅ
மன்னவருனக்... ..உருய
மன்னவென்பபடி... ..உருயரு
மன்னவன்கண்ணிள... ..உசுஎ
மன்னவன்சனகன்... ..சுஉ
மன்னுசரற்ககன... ..எஉ

மா

மாண்டுவாளா... ..உருக
மாதவன்கையை... ..ருருயசு
மாதவன்முனிவு... ..ருஉ
மாந்தர்தமிள... ..அஉ
மாமடஞ்செறி... ..சுஉ
மாமாயைநின்ற... ..ருருசு
மாய்வுற்றவேந்தை... ..ருருரு
மாலதற்குறாப்... ..ருசசு
மாலறவெங்ஙனி... ..சுருரு
மாவலிப்பெ... ..சுஎஅ
மாளாதகாதலெ... ..சுருரு
மாறானவிதி... ..உசுரு
மாணும்வேடனும்... ..சு

மி

மிசமாலுறுபல்... ..உசுஉ
மிகமுயன்று... ..ருரு
மிகவருகாமாதி... ..ருசரு
மிகவுணங்குசாரீர... ..எசு
மிக்சுவநிவால்... ..சுஅஅ

மி

மின்னிடத்திற்... ..ருசு
மி

மிட்டணுகாதக... ..ருஅ
மிட்டுரைப்பா... ..உருசு
மிட்டுமெழுந்து... ..உருசு
மின்னிசெய்த... ..ருஉரு
மிளவுநின்றனார்... ..உருஎ

மு

முக்குணந்தானே... ..சுருஅ
முச்சுடர்வந்துதி... ..உருஎ
முடிவறுகால... ..சுருருரு
முடிவிலாதிருந்த... ..உசு
முடிவிலாவிசும்பி... ..சுரு
முடிவின்ஞான... ..உசுய
முடிவுதனவஞ்ஞா... ..ருசுஎ
முதிர்பருவத்தளர்... ..ருஉ
முதுதுயர்பூட்டாற்... ..சுஉ
முத்தியைநயந்... ..ருஉஉ
முத்தியகாலத்தி... ..ருசுசு
முந்துதான்கண்ட... ..ருசுஉ
முந்துறுசகத்தி... ..ருருயசு
முயல்வறத்தா... ..ருஉசு
முழுகுதருனமாதி... ..அசு
முழுதுங்காண்ப... ..சுஅரு
முழுதுசத்தியுமாய்... ..உசுசு
முழுதுணர்... ..ருருயசு
முழுதுமாய்புழு... ..ருஅரு
முற்பிறப்பின்... ..ருசு
முனிமொழிகேட்டு... ..ருய

முனையார்புள்... ..உருசு
முன்னவன்கீகின்... ..ருய
முன்னஞ்செய்த... ..உசுரு
முன்னநாஞ்சொ... ..சுஅசு
முன்னமொரு... ..ருருரு

பாடல். பச்சம். பாடல். பச்சம்.

மு

முன்னனுபவத்... ..ருஅஎ
முன்னியவகத்த... ..சுருயஎ

மு

முகமாய்ச்சடமாய்... ..உரு
முவகையுலகி... ..ருசுஅ
முவராகிநின்ற... ..ருருசு
முவரிவிருவர்... ..உசுசு

மெ

மெத்துகின்ற... ..உசுஎ
மெத்தென்றசரி... ..சுருய
மெய்தரிநிமித்த... ..யசு
மெய்முறைமுனி... ..சுரு
மெய்யாகியசச்... ..சுசுசு
மெய்யானபொரு... ..ருருரு
மெய்யுணர்வுறு... ..ருருஉ
மென்றோல்... ..ருருசு

மே

மேடமாதத்திற்... ..ருசுரு
மேயதன்புத்தி... ..சுருரு
மேருகந்தீர... ..ருருரு
மேருமந்தீர... ..சுருரு
மேருவின்சுவட்... ..சுசு
மேலோனாகி... ..ருருரு
மேவலுற்றபோ... ..ருருயரு
மேவுகதையாற்... ..உசுரு
மேவுதற்கரிதாய்க்... ..சுசு
மேனிமுன்றுடை... ..சுருரு
மேனியிப்புறத்தி... ..சுஉரு

மை

மைந்தொருபது... ..உசுரு
மைம்மலமாமோக... ..அசு

மொ

மொய்யுடனானே... ..சுருயஎ

மொ

மொகவற்சுருபி... ..சுசுஅ
யா

யாதியார்பெற்றதெ... ..சுய
யாதினிற்றோன்... ..ருசுஅ
யாதினுமுயர்ந்து... ..சுசுசு
யாமுடையகானே... ..ருசுசு
யாறார்முன்ன... ..ருருஎ
யானிவையிரண்டு... ..சுருஉ
யானென்றோருவ... ..உருரு

யோ

யோகநெதியால்... ..ருசுசு
வ

வசனமாந்தொழி... ..அரு
வஞ்சமினின்புக... ..உருஅ
வஞ்சவிந்திரன்... ..ருரு
வடிவுபொருள்... ..ருருசு
வண்மையாலந்த... ..சுருசு
வதனமாறுங்... ..ருருசு
வந்தினைஞ்சு... ..ருசு
வந்துறுடோதினன்... ..சுசு
வந்துயராதனத்தி... ..ருருசு
வந்துறுசித்தர்க்... ..அரு
வரம்பறவினி... ..சுரு
வரிசடைபலவுங்... ..ருருயசு
வருங்கற்பகவிண்... ..சுசுஉ
வருடமொர்பத்... ..ருசுஅ
வருத்தமற்ற... ..ருசுசு
வருத்திநின்று... ..உருஉ
வருத்திமுயன்று... ..உசுரு
வருத்திமெய்ஞ்ஞா... ..ருசுசு
வருத்துகிப்பது... ..சுசுசு
வகாசுவினு... ..ருருசு
வகையிலெழு... ..ருசு
வலம்புரித்தொ... ..ருசுசு

பாடல்.

பக்கம். பாடல்.

பக்கம்

வ

வலியெலாமி... ..சுய
வழிபடுமிதனை... ..யெ
வழுவுறுசத்துவ... ..சுஉஅ
வளர்புலமாமராதீ... ..சுந
வளைதருமூப்பால்... ..உருஅ
வனம்படிந்தங்... ..ருநக
வன்பிறவிப்பேராத்... ..உசுச
வன்மரங்களை... ..ருஅசு

வா

வாக்குமுகங்கண்... ..உருயக
வாசுதேவப்பேர்... ..ருயெ
வாடாவசரி... ..ருநக
வாதனைப்பாசத்... ..ருஅ
வாதனையென்... ..சுருய
வாதனைவழுவ... ..சுஉய
வாதனைவலையை... ..ருஉச
வாடவடிவாபு... ..உருச
வாவுமனத்தை... ..உருந
வாழிவாணி... ..ருசு
வாளாசித்திரம்... ..சுசச
வாளாவடோ... ..ருசுய
வானகிக்கரை... ..ருயரு
வானதிமுழ்க்... ..ருசுஅ
வானதிகரம்... ..ருஅக
வானரம்புரவி... ..உருரு
வானவர்தானவ... ..ருருஅ
வானுர்மதிபோனி... ..ருருக
வானிடையோவி... ..உருயச
வானேருகதிரி... ..சுசரு
வான்முதலா... ..ருஅஎ

வி.

விசம்பிறந்தசு... ..உருசு
விடயபியாபையு... ..சுஅஎ

வி

விடலருமசைவு... ..சுய
விதநியோயின... ..உருஅ
விதியின்வசத்தா... ..உருசு
விரஞ்சனருவாம... ..ருஅய
விருத்தர்மறையவர்... ..ருசு
விருத்தராய்நிக்கு... ..சுரு
விலங்குதுசிங்கம்... ..ருஅ
விழிப்பதுவுமிமை... ..சுசச
விழுந்தான்புவன... ..ருசு
விழுமியர்கப... ..சுஅ
விளங்குமிரவியும... ..ருசு
விளிவருந்திற... ..சுஅரு
வினாயவள்ளலுக்... ..சுஅ
வினையதுவயத்தி... ..ருஉஉ
வினையமுறவசகி... ..உருயஉ
வினையர்சுற்றமு... ..ருஎரு
வினையின்முய... ..ருய

வீ

வீடுபற்றிரண்டு... ..சுருய

வெ

வெங்காதற்பெரு... ..ருஅக
வெம்புதுமுப்பான்... ..உருஎ
வெம்மாயவாழ்... ..சுசஉ
வெலங்கரிய... ..ருஎ
வெநியாரும்பொ... ..சுருந

வே

வேண்டியகாலம்... ..சுஎரு
வேண்டியவன... ..உருசு
வேத்தவையிருந்... ..உருய
வேறுபொய்யாய்... ..சுசு
வேறிலாதெவ்விட... ..ருருஅ
வேறொருமாயா... ..ருஎரு

வை

வையஞ்சுத்தமல்... ..ருசுசு

உ

ஓம்.

சிவமயம்

ஞானவாசிட்டம்.

வைராக்கியப்பிரகரணம்.

உடமொழியிலுள்ள ஞானவாசிட்டநூலைத் தமிழ்ச்செய்யு
ளில் மொழிபெயர்க்கப்புகுந்த விந்நாலாகிரியர் - இஃது - நிர்
விக்கினமாய் திறைவேறும்பொருட்டி - விநாயக மூர்த்தியைச்
சகுணமாகவும், நிர்த்துணமாகவும், உபாசனைசெய்துஞர்.

பெண்மை பாதியன் பெற்ற சளிந்தினை... .. *
யண்மை தூர மறவகத் துன்னுவாந்... .. *
திண்மை ஞானச் சிறப்புயர் வாசிட்டம்... .. *
முண்மை யாக பொருங்குரை செய்யவே... .. *

(இதன்பதப்பொருள்.)

திண்மை ஞானச்சிறப்பு - திடம்பொருந்திய வாக்கியார்த்த
பொதச்சிறப்பினால் - உயர்வாசிட்டம் - மேன்மையாகவள்ளக்கிய
ஞானவாசிட்டத்தை - உண்மையாக - கீர்வாணத்திலுள்ள பிரகா
சமாக - ஒருங்குரைசெய்ய - தமிழ்ச்செய்யுளான் முழுதஞ் சா
ற்றும்பொருட்டி - பெண்மைபாதியன் - உமைபாசனாகியபரம
சிவன் - பெற்றசளிந்தினை - ஈன்றருளிப் யானே முகத்தினையுடை
ய விநாயகமூர்த்தியை - அண்மை தூரமற - அணிமைசெய்மை
யின்றி - அகத்துன்னுவாம் - துடைவிடாமலுள்ளத்தின்சட் சிந்
திப்பாம். எ-று.

(பதசாரம்.)

அர்த்தநாரிகாண - பெண்மைபாதியனென்றும், மறத்துநினை
யாமல் மூர்த்தியமாய்ச் சிந்திப்பதை - அண்மை தூரமறவகத்
துன்னுவாமென்றும் - நிச்சயித்தறியும் பரோய்ஞானத்தை
திண்மை ஞானமென்றும், திரட்டுற மொழிசெலென்னு முத்தியால்
திண்மை ஞானச்சிறப்பு - நிச்சயமான விலக்கிடார்த்த பொதவி

சேடத்திலுள், உயர்வாசிட்டம்- மேலானவாசிட்டோபதேசமான
சுவானுபூதிநூலை - உண்மைபாக - உள்ளவனுபவப்பிரகாரமாக,
ஒருங்குறாசெய்ய - முழுதையுஞ்சொல்லாமற் சொல்லும்பொ
ருட்டி - பெண்மைபாதுயன் - சிற்சத்தியபின்னானு, சத்தன்-
பெற்றாளிற்றின - சுதந்தரமாகவடைந்திருக்கின்ற நிரதிகயந
ந்தமென்னும் யானையை - அண்மைதுரமற- ஞானஞ்ஞானநீச்
சும்படியாக - அகத்துன்னுவரம்- தன்மயமானவுள்ளத்திற்றன்
மயமாகச் சிந்திப்பாமெனக்கொள்க. (ப-ம்.) சிதான்மசத்தியை
ப் பெண்மையென்றார் - அதற் கபின்னமாகவிளங்கியசத்தனைப்
பாதிபென்றார். சத்திசந்த னைக்கியத்திலுதயமாகாநின்ற சுவா
னுபூதியை - பெற்றாளிறென்றார்- ஞானஞ்ஞானமின்றிச் சுடஞ்
சித்தாயுணர்ந்தலை - அண்மைதுரமற வகத்துன்னுவாமென்றார்-
வாசிட்டர லனுக்கிரகிக்கப்பட்ட மேலான வபரோட்சஞானமா
கிய சுவானுபூதிநூலை - தண்மைஞானச் சிறப்புயர்வாசிட்டமெ
ன்றார் - அவ்வுண்மைஞான வொருங்கின்படியே முழுது மறை
தலை - உண்மைபாக பொருங்குறா செய்யவென்றார் * ஏகாரம்
ஈற்றகை. அனுபூதிமேலீட்டிலெதிரில்லாமற் சகலமுந்தன்மய
மாகவிளங்குஞ் சுவானுபூதியை - மகங்கொண்டு சஞ்சரிக் கு மா
ண்யானையாகக் கூறினார். (இதனது தாற்பரியம்.) இந்நூலிற்கூட
ஸ்த பிரமைக்கியத்திலுதயமாகாநின்ற சுவானுபூதி-சாட்சாத்கா
ரத்தை - விநாயகமூர்த்தியாகக் கூறினதாம். (க)

(கவியி னளவு கூறுகின்றது.)

போற்றிராமன் புகல்வாயி ராக்கிபந் *
சோற்றுநூற்றிரு பத்திரண் டாஞ்சுகன்.....*
சாற்றுசீரிரு பக்கைதந்து தற்பகத்..... *
தேற்றம் வேண்டினர் சீரிருபத்தெட்டே.... *

(இ-ள்.) போற்றிராமன் - அறிஞ்ஞாந் புகழப்பட்ட விராக
வன்—புகல்வாயிராக்கியம் - சொல்லுகின்ற வயிராக்கியப் பிரகா
ணக்கல்—தோற்றம் - தோன்றுகின்ற (செய்யுள்) — நூற்றிரு
பத்திரண்டாம் - நூற்றிருபத்திரண்டாகும்—சுகன் - சுகமுனிவ
ரது (சரிதையை)—சாற்றுசீர் - சொல்லுகின்ற செய்யுள்—இரு
பக்கைதந்து - இருபக்கைதந்தாம்—தற்பகத்தேற்றம்வேண்டினர்
சீர் - பிராமநிக்கயக்கையடையவிருப்பின முழுச்சுகனின் (சரி
தையைச் சொல்லுகின்ற) செய்யுள்—இருபத்தெட்டி - இருபத்
தெட்டாகும்—எ-று—ஏகாரம்-ஈற்றகை. * சிவொள்கின்ற சினைப்

பெயர் கவியென்கின்ற முதற்பெயரை யுணர்ந்ததலாற் சினை
யாகுபெயராம். (உ)

ஞான விண்மக னுற்பத்து நாலதா.....*
மான லிலை மகிமை தொண்ணூறதா.....*
மான லுசியு மையெட்டு மேழுமா..... *
மீன மற்றசீ ராய்த்தவ ரீனாந்தை... .. *

(இ-ள்.) ஞானவிண்மகன் - சிதாகாசபுருடன் (கதையின்செ
ய்யுள்)— நாற்பத்துநாலதாம் - நாற்பத்துநான்காகும் — மான
லிலைமகிமை-பெருமைபொருந்தியலிலை (கதையின்செய்யுள்)—
தொண்ணூறதாம் - தொண்ணூறாகும் — ஆனலுசியும் - ஞான
வடிவமானகற்கடி (கதையின்செய்யுள்)—ஐயெட்டுமேழுமாம்-
நாற்பத்தேழாம்—ஈனமற்றசீராய்த்தவர் - குறைவின்றிய செல்
வத்தை யாராய்த்தவர்கள் (கதையின்செய்யுள்)—ஈனாந்து- பக்
தாம். எ-று.—ஏகாரம் - ஈற்றகை.

வஞ்ச விந்திரன் வன்கதை யொன்பதா .. *
நெஞ்சி னுக்கிரு பத்திரு நீள்கவி... .. *
தஞ்ச பாலகன் நன்கதை யெட்டதா... .. *
மெஞ்ச சித்த னிருபது மாறுமே.....*

(இ-ள்.) வஞ்சவிந்திரன் வன்கதை - கிர்த்தரமேந்திரனதுவன்
மைபொருந்திய கதையின் (செய்யுள்) — ஒன்பதாம் - ஒன்ப
தாகும் — நெஞ்சினுக்கு - மனத்தின்கைக்கு — இருபத்திரு
நீள்கவி - இருபத்திரண்டு நீண்டசெய்யுளாம் — தஞ்சபாலகன்
நன்கதை - நம்புதலுள்ளபாலகன்கதையின் (செய்யுள்) — எட்
டதாம் - எட்டாகும் — எஞ்சசித்தன் - குறைவைச் செய்கின்ற
சித்தன் (கதையின்செய்யுள்) — இருபதுமாகும் - இருபத்தாறு
ம். எ-று.

துன்னு முற்பத்தி சொல்லெழு பத்தொன்று.....*
நன்னர் வெள்ளியு நாற்பத்தோ டேழதா..... *
மன்ன தாம னுமையெட்டு மூன்றுமா*
மின்ன வீம னிருபது மைந்துமே..... *

(இ-ள்.) துன்னுமுற்பத்திசொல் - பொருந்தியவுற்பத்திப்பிர
காரணத்தைச்சொல்லுகின்ற (செய்யுள்) — எழுபத்தொன்றாம்-
எழுபத்தொன்றாகும்—நன்னர்வெள்ளியும் - நன்மைபொருந்தி

யபிருஞுவின் (கதையின் செய்யுள்) — நாற்பத்தோடேழதாம்-
நாற்பத்தேழாகும்—அன்னதாமனும்—அத்தன்மையையுடைய
தாமவியாளகடர் (கதையின்செய்யுள்) —ஐயெட்டுமுன்றுமாம்-
நாற்பத்துமன்றும்—இன்னவீமன் - இத்தன்மையவாசிடவீம
பாசதிடர் (கதையின்செய்யுள்)— இருபதுமைந்தும் - இருபத்
தைந்தாம். எ-று.—ஏகாரம் - ஈற்றகை. (டு)

துதிக்கொடாகரன் றெல்ககை நூற்றெட்டாம்..... *
மதி நெடுங்ககன் வணககை நாலேந்தாம்..... *
திதி யெனுங்ககை யெழுஞ் சனகன்றன்..... *
முதிய நற்ககை முப்பது மாறுமே..... *

(இ-ள்.) துதிக்கொள் - பெரியோர்களுத்தோத்திரத்தை யேர்க்கத்
தக்க—தாசரன் - தாசரமுனிவரது—தொல்ககை-பழமையான
கதையின் (செய்யுள்) — நூற்றெட்டாம் - நூற்றெட்டாகும்—
மதிநெடுங்ககன் - அறிவிற்பரிய கசமுனிவரது— வணககை-
வளம்பொருந்திய கதையின் (செய்யுள்)— நாலேந்தாம் - இருப
தாகும்—திதியெனுங்ககை- திதியென்னுப்பிரகரணத்தின் (செ
ய்யுள்)—ஏழும் - ஏழும்—சனகன்றன்—சனகராசரவின்—முதிய
நற்ககை - முதிர்ந்தநன்மையான கதையின் (செய்யுள்)—முப்
பதுமாறும் - முப்பத்தாறாகும். எ-று. (சு)

உரிய புண்ணிய னென்பது நாற்பது..... *
நாகின் மாவலி நாலுடனேம்பதாம்..... *
பிரகலாதன் பிழைப் பெழுபத்திரண்..... *
டரிய காதியு மைந்துடன் முப்பதே..... *

(இ-ள்.) உரியபுண்ணியன் - கனக்குரித்தான புண்ணியபாவ
னன் (கதையின்செய்யுள்)—ஒன்பதுநாற்பது - நாற்பத்தொன்
பதாகும்—நாகில்மாவலி - பாகாளலோகத்திலுள்ள மாவலிசக்க
ரவர்த்தி (கதையின்செய்யுள்)—நாலுடனேம்பதாம் - ஐம்பத்து
நான்காம்—பிரகலாதன்பிழைப்பு - பிரகலாதனுய்ந்த (கதையி
ன்செய்யுள்)— எழுபத்திரண்டு - எழுபத்திரண்டாம்—அரியகா
தியும் - அருமையான காதியுனிவரது (கதையின்செய்யுள்) —
ஐந்துடன்முப்பது - முப்பத்தைந்தாம். எ-று. (சு)

சித்த மாறித் தெளிந்த வுக்காலக... *
னெத்த வெண்பதுக் கொன்று குறையவாஞ்..... *

சுத்த நாற்பது மாறுஞ் சுருவாம்..... *
பத்து மேழுமாம் பாசவி லாசரோ..... *

(இ-ள்.) ஆறி- விஸ்வாந்தியடைந்து—தெளிந்த- தெளிவுற்ற—
சித்தம் - மனக்கையுடைய — உக்காலகன் - உக்காலகமுனிவ
ரது (கதையின்செய்யுள்) —ஒத்தவெண்பதுக்கொன்றுகுறைய
வாம் - பொருந்தியவெழுபத்தொன்பதாகும்—சுத்தம் - பரிசுத்
தமான — சுருவாம் - சுருராஜாவின் (கதையின்செய்யுள்)—
நாற்பதுமாறுமாம் - நாற்பத்தாறாகும் — பாசவிலாசர் - பாசவி
லாசமுனிவரது (கதையின் செய்யுள்)—பத்துமேழுமாம் - பதி
னேழாகும். எ-று. (அ)

ஏதமற்ற வெழுபது மாறுமே..... *
வீத கவ்வியன் மேலெழு பத்தொன்றாம்..... *
போத முந்துப சாந்தி புசுண்டனு..... *
மோத நூறு கவியிலொன் நிலையே..... *

(இ-ள்.) ஏதமற்ற - மாசற்ற—வீதகவ்வியன் - வீதகவ்வியமு
னிவரது—(கதையின்செய்யுள்)—எழுபதுமாறும்-எழுபத்தாறு
கும்—போதமுந்து - ஞானமுதன்மையான—உபசாந்தி - உப
சாந்திப்பிரகரணத்தின்—மேல் - மேன்மையான (செய்யுள்)—
எழுபத்தொன்றாம் - எழுபத்தொன்றாகும்—புசுண்டனும் - புசு
ண்டமுனிவரது (கதையின்செய்யுள்)—ஓத - சொல்ல — நூறு
கவியிலொன்றிலை - தொண்ணூற்றொன்பதாகும். எ-று. (க)

தேவபூசை சிறந்த வெழுபதா..... *
மேவும் வில்வ மிகுபதி னுறதா..... *
மேவ மற்ற சிலைக்கதை யெட்ட தாந்..... *
தாவி லர்ச்சுனன் சாற்றிரு பத்தொன்றே..... *

(இ-ள்.) சிறந்த - மேலான—தேவபூசை - ஞானதேவா ராத
னே (கதையின்செய்யுள்)—எழுபதாகும் - எழுபதாகும்—மேவும்
வில்வம் - பொருந்தாநின்ற வில்வபலக் (கதையின்செய்யுள்) —
மிகுபதினாறாகும் - மிகுபதினாறாகும்—எவமற்ற - நீக்கமற்ற—
சிலைக்கதை - சிலைக்கதையின்(செய்யுள்) — எட்டதாம் - எட்டா
கும்—தாவி லர்ச்சுனன்—அவாவிற்புரவாத வருச்சுனன் (கதையின்
செய்யுள்)— சாற்றிருபத்தொன்று-சொல்லுகின்ற விருபத்தொ
ன்றாகும்- எ-று. எவ்வமென்பது- எவ்மெனவிகாரமாயிற்று. (ங)

சதவுருத்திரன் நன்கவி முப்பதா..... *
முதவு மையைந்தோ டொன்றென்பர் பேய்க்கதை
முதுபகீரதன் முப்பத்து மூன்றதா..... *
மெதிர்சிகித்துவச னெண்பது மும்மையே..... *

(இ-ள்.) சதவுருத்திரன் நன்கவி - சதவுருத்திரர்கதையின்செய்யுள்—முப்பதாம் - முப்பதாகும்—பேய்க்கதை - வேதாளக்கதையின் (செய்யுள்)—உதவும்-உதவாநின்ற—ஐயைந்தோடொன்றென்பர் - இருபத்தாறுகுமென்று சொல்லுவார்கள்—முதுபகீரதன் - அறிவில்முதிர்ந்தபகீரதராசன் (கதையின்செய்யுள்)—முப்பத்துமூன்றதாம் - முப்பத்துமூன்றாகும்—எதிர்சிகித்துவசன்-விஷயத்தையெதிர்க்கின்றசிகித்துவசவாசன் (கதையின்செய்யுள்)—எண்பதுமும்மை- இருநூற்றுநாற்பதாகும். எ-று. (யக)

புகல் கசன்பதின் மூன்றுபொய் யாமவ..... *
ஸிகழு நாலைந்து நீண்ட விரதங்க..... *
ஸிகலில் பத்தொன்ப தாமிக்கு வாகுவி..... *
ஸிகல ஞான மறுபது மாறுமே..... *

(இ-ள்.) புகல்கசன்-சொல்லாநின்றகசமுனிவரது(கதையின்செய்யுள்)—பதின்மூன்று- பதின்மூன்றாகும்—பொய்யாமவன்-மித்தியாபுருடனது—நிகழும்-விளங்காநின்ற(கதையின்செய்யுள்)—நாலைந்து-இருபதாகும்—நீண்டவிரதங்கள் - நெடியவிரதஞயை (கதையின்செய்யுள்)—இகலில்பத்தொன்பதாம் - மாறுபாடல்லாதபத்தொன்பதாகும்—அகிலஞானம் - பூரணஞானத்தைச் சொல்லுகின்ற—இக்குவாகுவின் - இட்சுவாகுவாசனது (கதையின்செய்யுள்)—அறுபதுமாறும்-அறுபத்தாறும். எ-று. (யஉ)

மானும் வேடனு மந்திரு பத்தைந்தா..... *
மான யோக மறுபது மெட்டுமா..... *
மோன வுண்மை மொழிந்துள வாசிட்ட..... *
ஞான நூற்கதை நாற்பது மூன்றுமே..... *

(இ-ள்.) மானும்வேடனும் - மிருகவியாதன் (கதையின்செய்யுள்)—இருபத்தைந்தாம் - இருபத்தைந்தாகும்—ஆன- அனுபதமான—யோகம் - ஞானபூமியாகிய நிருவாணப்பிரகாசனத்தின் (செய்யுள்)—அறுபதுமெட்டுமாம் - அறுபத்தெட்டாகும்—மோனவுண்மை - மௌனநிச்சயத்தை—மொழிந்துள-சொ

ல்லியிருக்கின்ற—வாசிட்டஞானநூற்கதை - வாசிட்டமென்னுஞானசாஸ்திரத்தின்கதையானது—நாற்பத்துமூன்றுமே- நாம் பத்துமூன்றாகும். எ-று.

பாகமார்பதி கம்பதி ஞானதா..... *
மாக வேயிரண் டாயிரத் தைம்பது..... *
மாக விக்கைந் ததிகயிவ் வாசிட்டம்..... *
யோக ஞானத்தி னுண்மை யுரைக்குமால்..... *

(இ-ள்.) பாகமார் - பக்குவநிறந்த—பதிகம் - பதிகந்தாப்புட்படச் (செய்யுள்)—பதினான்கதாம் - பதினான்காம்—ஆக-ஆகக்கூடுந் தொகை—மாகவி-பெருமைபொருத்தியசெய்யுள்—இரண்டாயிரத்தைம்பதுக்கைந்ததிகம் - இரண்டாயிரத்தைம்பத்தைந்தாம்—இவ்வாசிட்டம் - இந்தஞானவாசிட்டமானது—யோகஞானத்தின் - அயிக்கிபஞானத்தினது—உண்மையுரைக்கும் - தத்துவத்தைச்சொல்லும். எ-று. * அயிக்கிபஞானமென்பது - கூடஸ்தபிரமைக்கிபமானவத்துவித ஞானமெனக்கொள்க. யோகத்தினுண்மையையும் ஞானத்தினுண்மையையும் கூறினதென்றான் - முரணென்னையுளவெனின் - இஃதுசுசாதிமுதலியபேசமிறந்தசுசாத்தியமானசுபம்ஞானமாதலினுனும்-பிரணபந்தனமனோதிக்கிரகமுதலியசாதனமேயோகமாதலினுனும்-இவ்விரண்டையுமொப்பாகக்கூறுதல்கூடாமையான்முரணையாம், இந்நுவினுத்தாலகர்முதலியநால்வர் யோகானுஷ்டானஞ் செய்ததாகக்கூறினமையால்-யோகத்தினுண்மையையு முரைத்ததாகநிகழ்த்தலாமெயெனின்-இவர்கள் ஞானானுஷ்டானத்தைச்செய்துபிரமஞானத்தைபடைந்தபின் புத்தாலகர்க்கும்விதகவ்வியர்க்குமி, அநிச்சாப்பிராரத்துவத்தாலும், புசுண்டயோகிக்கு இச்சாப்பிராரத்துவத்தாலும், சூடாலைக்குபோச்சாப் பிராரத்துவத்தாலும், அனுபவித்துத் தீரும்படிவந்தயோகத்தைக் கெவுணமாகக்கூறி - ஆகம்ஞானத்தையே முக்கியமாகக் கூறினதன் அவ்வியோகத்தை ஞானத்துடனொருபொருளாகக் கூறினதன்மேறனக்கொள்க. இயை இந்நூலாசிரியர் உரைத்தல். (இ-ம்.) இப்பதின்மூன்று கவிதைபிராண மெனையகவிகள் வந்து சேராமற்கதையையும்தன்கவியையும்பகுத்தளவுகூறினதென்பதாம்.(யச)

வகிட்டோபதேசமான சுவானுபவத்தைக் கீர்வாணசுலோகமாய்ச் சொல்லப்பெற்ற வடநூலாசிரியர் - இந்நூல்- நிர்விக்கினமாய் நிறைவேறி யாவருஞ் சிவனஞ் செய்யும்

பொருட்டு - ஆத்மஞான சாட்சார்க்காஸ்வரூபத்தை நிருபாதிதநிட்டையினுஞ் சோபாதிதநிட்டையினும்கூட விலட்சண சலட்சணமாக வுபாசனை செய்கின்றார்.

பொன்னுலகத்தினிற் புவியி லந்தரத்..... *
தென்னுடையுட்புறத் திலங்குகின்றது... .. *
மன்னுசிற் சோதிய வடிவ பிபர்வுமாய்க்... .. *
துன்னுவ தப்பொரு டொழு திறைஞ்சுவாம்.....*

(இ-ள்.) மன்னுசிற்சோதியே - நிலைபெற்றஞானப்பிரகாசமே—பொன்னுலகத்தினில் - சுவர்க்கலோகத்திலும்—புவியில்—பூலோகத்திலும்—அந்தரத்து - அந்தரிட்சலோகத்திலும்—என்னுடையுட்புறத்து - என்னுடையவகத்திலும்புறத்திலும்—இலங்குகின்றது - விளங்காநின்றது—வடிவமியாவாமாய்- படிவங்களானத்துமாய்—துன்னுவது - நிறைந்திருக்கின்றது — அப்பொருள் - அவ்வஸ்த்துவை—தொழுதிறைஞ்சுவாம்- திரிகரணங்களாலும் (இரண்டறச்) தொழுது வணங்குவாம். எ-து. * சிற்சோதியேயென்னுந் தேற்றேகாரம் - ஆத்மப்பிரகாசத்தையன் தி வேறின்மென்பதை யுணர்த்தியதாம். என்னுடையுட்புறத்தென்றதனும் - சுவர்க்கமுதலிய புறத்தைச் சொல்லுதலினும்கூட—அவனுடைய வுள்ளென்பதுஉங்கொள்க. அவனுடைய வுட்புறமாவன-சாதவேத மகாவாக்கியத்தின் முற்பகமாகிய தற்பகத்தினருத்தமானவீசுரணு—அவனுக்குள்ளாகின்ற வீசுரசாட்சியாகிய பிரமமும்-புறம்பாகின்றமாயமுதலான சகலத்துவங்களும்மாம். இம்மூன்றிலுநிறைந்திருப்பது மூன்ற-புறம்பான கத்துவங்களைப் பொன்னுலகத்தினிற் புவியிலந்தரத் தென்றார்-என்னுடையுட்புறமாவன-அவ்வாக்கியத்தி னிரண்டாம்பதமாகிய கொம்பத்துதினருத்தமாவன சீவனும்-அவனுக்குள்ளாகின்ற சீவசாட்சியாகிய கூடஸ்கனும்-அவனுக்குப் புறம்பாகின்ற வவிக்கைமுதலான தத்துவங்களும்மாம் - இம்மூன்றிலு நிறைந்திருப்பது தோன்ற என்னுடையுட்புறத்தென்றார்- அவ்வாக்கியத்தின் மூன்றும் பகமாகிய - அசிபதத்தினருத்தமான கூடஸ்தபிரமைக்கியமே விளங்குவ தென்பது மூன்ற-இலங்குகின்றதென்றார். இவ்வாக்கியத்தி னகண்டார்த்தத்தில் சமஹி-விபஹி - சுத்தாசுத்தங்களாயிருக்கின்ற சிவோசுகூடஸ்தபிரமமாகிய சைதன்னியங்களிலும் அபிமானி-அந்ருக்ஷணங்களான சடசித்துக்களிலும்- பிரிதிவுமுதலான பஞ்சபூகபௌதிக்களாகிய சடங்களிலும்-ஏகப்பிரகாரமாய் விளங்குகின்ற சச்சிதானந்த சுவானுபவமாகிய ஞானஞ்மா

வை-மன்னுசிற்சோதியென்றார்-அந்த ஞானஞ்மாவாகிய தானே சொருபமுதல் ஸ்தம்பபரியந்தமாயுள்ள சகலவடிவங்களுமாய் நிறைந்த விளங்கிய சுவானுபூதிசாட்சார்க்காரமான வஸ்துவென்பதுதோன்ற வடிவம்யாவாமாய்க் துன்னுவதென்றார், தானே தானாய்விளங்குவதை-தொழுதிறைஞ்சுவாமென்றார்-இந்நூலில்ஆறுபிரகாரணங்களினுந் நிருபிக்கப்பட்ட நிருவாணபதவாத்மசாட்சாத்நீகாஸ்வரூபமே-இதற்குச்சுதந்தரவந்தரங்க விஷ்டமுள்ளகடவுளாதலால்-அதற்கேவிச்செய்யுளால்வணக்கஞ்சொல்லப்பட்டது.

(இதனதுதாற்பரியம்.) அச்சொய்த சித்தாந்தமான வேதாந்தங்களினது மகாவாக்கியார்த்தத்தின்படியே விலட்சணமாகிய கூடஸ்தபிரமைக்கிய ஞானஞ்மவிபாபகத்தை நிருபாதிதநிட்டையினும்கூட பின்பு-சலட்சணமான சர்வமுஞ் சச்சிதானந்த பிரமமென்கிற வாத்மஞானசாட்சார்க்காரத்தை-சோபாதிதநிட்டையினும்கூட விதயின்றி வணக்கக்கூறியதாம்-ஞானஞ்மாவே இஷ்டமான கடவுளென்பதற்கு-ஆத்மாவேயெல்லாமென்கிற சுருதிவாக்கியத்தினும்கூட-இந்தவாத்மாவானது ஆசியந்தயில்லாதது சுயம்பிரகாசமுள்ள தென்று இந்நூலிற் சொல்லப்போகின்றபடியினும்கூட - அவ்வாத்மாவினிடத்திற் சூரியனுஞ் சந்திரனு நட்சத்திரங்களு மின்னல்களு மக்கினியும் பிரகாசிக்கவில்லை-அதன் கார்த்தியாலிடெல்லாம் விளங்குகின்றதென்று சுருதிசொல்லுகையாலும்-விஞ்ஞாதாவை யாதினாலறியலாமென்று - யாக்கியவர்க்கர் சொல்லியிருக்கிறபடியினும்கூட - தனதுசுவானுபூதியே பிரமாணமாகவுடைய சாந்தமானதேயிசுக்கு நமஸ்காரமென்று - அரியினுற்சொல்லப்பட்டபடியாலும் - இவைகளே பிரமாணமென்று சொல்லப்பட்டது. தொழுதிறைஞ்சுவாமென்று சாமானியமாகக்கூறினமையால் - விசேடமாகக் திரிகரணங்களும் வருவிக்கப்பட்டன-மனத்தினுலிரண்டறச் சிந்திப்பதற்குதாரணம்- சகிவன் னபோதம்-பூசனையும்அசகல பொருளுமறிசமையு, மீசனையும் வேறதறவறிவதறிவெனவே. வாக்கினுலிரண்டறத் துதிப்பதற்கு தாரணம். (ஐழிவிவொடுக்கம்.) தன்னிக்கத்திதனைநார்கழிப்பான் கண்போலத், தன்னையறியாவறிவே தான்மீளச் - சொல்லுது, நா வென்றநாவேபோ னுனென்றசொல்லளவே-யாமன்றித்தானெதி ராகா. தேகத்தினுலிரண்டறவணங்குகற்குதாரணம். (கிருமந்திரம்.) தன்னையறியத்தனக்கொருசேடிவலைத், தன்னையறியாமற்ரு னேகெடுகின்றார், தன்னையறியுமறிவையறிந்தபின், தன்னையர்ச்சிக்கத்தானிருந்தானே. மற்றும்கருவனவற்றாந்.

(கடவுள் வணக்கங்கூறி நூற்பெருமை நவலுகின்றது.)

திசுமுநான்முதன்முதற் றேவரீழுவருஞ்.....*

சகலவேதங்களுஞ் சாத்திரங்களும்... ..*

புகலுஞானத்தினுற் புரணமானது... ..*

நிகரில்வாசிட்டமா நிபுணஞானநூல்.....*

(இ-ள்.) திகழும் - பிரகாசிப்பாநின்ற - நான்முதன் முதற் றேவரீழுவரும் - பிரமன்முதலிய கடவுளராகிய மும்மூர்த்திகளாலும் - சகலவேதங்களும் - சமஸ்தசுருதிகளாலும் - சாத்திரங்களும் - சகலசாத்திரங்களாலும் - புகலும் - சொல்லப்பட்ட - ஞானத்தினால் - ஆத்மஞானத்தினால் - புரணமானது - நிறைந்திருக்கின்றது - நிகரில் - சமானமில்லாத - வாசிட்டமாநிபுணஞானநூல் - வாசிட்டமென்னுஞ்சிறப்பாகிய ஞானசாஸ்திரம். ஏ-று. (ப-ம்.) சுயம்புவடிவமானமும்மூர்த்திகளினது சுவானுபூதியென்னும் பாரம்பரிய வுபதேசமொழியினால் விளங்குகின்ற வாத்மஞானத்தையே - இந்நூலிற்குறுதலால் - மூவரும்புகலுஞானமென்றார் - அநாதிரித்தியமாயிருக்கின்ற வேதங்கடமக் கந்தரங்கமான மகாவாக்கியத்திற்குரிய கூடஸ்த பிரமைக்கியமென்னுமாத்த்மஞானத்தையே - இந்நூலிற்குறுதலால் சகலவேதங்களும் புகலுஞானமென்றார், சுவானுபூதிமான்களாகிய சத்துக்களாலனுபவித்துச்சொல்லப்பட்ட வனுபூதிவசனங்களாகிய சாஸ்திரங்களாற் கூறப்பட்ட வாத்மஞானத்தையே இந்நூலிற்குறுதலால் சாத்திரங்களும் புகலுஞானமென்றார், இம்முன்றினாலு மொருதன்மையவாகச் சொல்லப்பட்ட வாத்மஞானமானது இந்நூலினிறைந்திருத்தலான் ஞானத்தினுற் புரணமானதென்றார், சமானமில்லாத பிரமஞானமிகில் விசேடமாய் விளங்குகலால், நிகரில்வாசிட்டமாநிபுணஞானநூலென்றார். (இ-ம்.) இந்நூற்குருதிருசுவானுபவத்தை விளக்குகின்ற பிரபலச்சுருதியாம். (உ)

(இதுவுமது.)

தலைமைநான்முதன்முதற் தாமரைக்கின்ன.....*

சிலையிலாகவன்றிருச் செவிக்குக்கெள்ளமு.....*

உலைவில்வான்மீகிவாக் குதிக்கத்தத்துவ.....*

தலைமைவாசிட்டமா நிபுணஞானநூல்.....*

(இ-ள்.) தலைமை-தலைபெற்ற - வாசிட்டமாநிபுணஞானநூல் - வாசிட்டமாகிய மேலான ஞானசாத்திரமானது - தலைமைநான்முதன்முதன்மையாகிய பிரமநேவனது - மனத்தாமரைக்கு-

இதயகமலத்துக்கு - இனன் - ஞானசூரியனாகவும் - சிலையிலாகவன் - தனுசையெடுப்பதற்கு மனமில்லாத (முமூட்சுப்பருவத்தையுடைய) விராமனதுதிருச்செவிக்கு - சிறப்பாகிய சிரவணத்துக்கு - தெள்ளமுது - தெளிவாகிய வானந்தாமிரீதமாகவும் - உலைவில்வான்மீகி - சலனமில்லாத வான்மீகிரிஷியினுடைய - வாக்குதித்த தத்துவம் - (அனுபூதி) வசனத்திலுதயமாகிய சத்தாகவும் (விளங்குகின்றது) ஏ-று. - மனத்தாமரையென்றதனான் ஞானமென்பது வருவிக்கப்பட்டது. (ப-ம்.) பிரமசங்கற்பமாக னிவேஸ்வரசகத்தை பிரமப்பிரகாசமாகப் பிரகாசிப்பிக்குஞ் சுடம்பிரகாசமாக விந்நூல்விளக்குதலின் - தலைமைநான்முதன்முதன்மையாகிய கின்னென்றும் - வில்வருபமான உல்துவினாத மனத்தாமரைக்கின்னென்றும் - வில்வருபமான உல்துவினாத ரூபமாய்வந்த சிவேஸ்வரசகத்து முதலியவற்றிலுள்ள விடயாதந்தங்களைப் - பூரணந்தமாக வாநந்திப்பிக்கு திரதிசயாந்தமாக விந்நூலறிவித்தலின் - இராகவன்றிருச்செவிக்குத் தெள்ளமுது தென்றும் - அறிதலிறந்து சத்தாமாத்திரமாகவிளங்கு திருவிகற்பசமாதியனுபவமுள்ள சத்துக்கள்வாக்கினுற் சிவேஸ்வரசகங்க ள் சத்தாமாத்திரமாக விளங்குகின்றதென்னு மனுபவத்தை இந்நூல்விளக்குதலின் - உலைவில்வான்மீகி வாக்குதித்த தத்துவமென்றுக்கூறினார். (இ-ம்.) இந்நூல் சிவேஸ்வரசகங்கள் சச்சிதாநந்தப் பிரமமயமென்பதையறிவிக்கின்றதாம். (ரு)

(இதுவுமது.)

பெரியவரறிவுறு பெருமைசான்றது*

விரிவுறுகிறியவர் மேவொணாதது*

வரிசையிலுயர்ந்தது வசிட்டசங்கிதை.....*

யரியமெய்ஞ்ஞானநூ லனைத்தின்மிக்கதே*

(இ-ள்.) பெரியவர் - (அறிவிந் பெரிய) மகத்துக்களால் - அறிவுறு - (தன்மையமா) யறியத்தக்க - பெருமைசான்றது - மேன்மை நிறைந்தது - விரிவுறுகிறியவர் - (மனோசங்கற்பம்) விரியப்பெற்ற வற்பவறியையுடையவர்களால் - மேவொணாதது - (அனுபவமா) யறியத்தகாதது - வரிசையிலுயர்ந்தது - (அறிவிக்கத்தக்க) முறைமையிற்கிறந்தது - வசிட்டசங்கிதை - வாசிட்டநூலாக னது - அரியமெய்ஞ்ஞானநூல் - அறிதற்கரிய மெய்ஞ்ஞானத்தை (யறிவியாநின்ற) ஞானசாத்திரங்கள் - அனைத்தின்மிக்கதே - எல்லாவற்றிலுமேலானதாம். ஏ-று. (ப-ம்.) சகலமுந் தமதாத்த்ம ஞானமாகவியாபித்து விளங்குஞ் சத்துக்களாலுணர்த்தக்க ஞான

லென்பார் - பெரியவரறிவுறு பெருமைசான்றதென்றும் - சகல முந்தனக்கு வேறுவருத்தமாவால் வியாபித்தறியும் அசத்துக்க ளாலறியக்கூடாத தீந்நூலென்பார், விரிவுறுகிறியவர் மேலொரு ததென்றும், ஆத்மஞானத்தையறிவிக்குமரபினில் மேலானஞா னபூமியின் முடிவானதுரிபாதிதக்கை - இந்நூல்விளக்குமென் பார் - வரிசையிலுயர்ந்ததுவசிட்டசங்கிதையென்றும், அபரோ ட்சஞானபவச்சுதை யுணர்ச்சுவதிந்நூலென்பார் - அரியமெய் ன்ஞானநூலனைத்தின் மிக்கதென்றுக்கூறினார். (இ-ம்.) சகலமும் பிரமாநந்த சாட்சாக்காரமாகவிளங்கு மதிதானுபூதியையுணர்த் தும் பிரபலச்சுருதியாயிருக்கின்ற தீந்நூலென்பதாம். (ச)

(அருள்வடிவமாயிருத்தல்.)

தெருஞ்ஞானமகர்க்கிதஞ் செய்யுமன்பினு.....*
 லருமைவாசிட்டநூற் கண்ணையொப்பளோ*
 வுரியதாய்பிறவியை யுள்ளதாக்குவள்.....*
 பெருமைவாசிட்டமிப் பிறப்பைமாற்றுமே..... *

(இ-ள்.) தெருஞ்ஞானமகர்க்கு - (தண்ணைத்தெறிந்துகொள்ளும்) அறிவில்லாதபுத்திரருக்கு — இதஞ்செய்யுமன்பினால் - (ஞான காரத்தையூட்டி யாத்மசம்மரட்சணையென்னும்) இதத்தைச்செய் யாநின்றதையினால்) — அருமைவாசிட்டநூற்கு - அரியவாசி ட்டநூலாகிய (வண்ணக்கு) — அண்ணையொப்பளோ - (விடையா காரத்தையூட்டித் தேகசம்மரட்சணையெய்யாநின்ற) தாயானவள் சமானமாவாளோ — உரியதாய்பிறவியையுள்ளதாக்குவள் — தேகத் துக்குரித்தானதாயானவள் (விடயவாசணையுண்டாக்கிச்) சந நத்தை மாறாமனிலைபெறச்செய்வள் — பெருமைவாசிட்டம் - பெ ருமைபொருந்தியவாசிட்ட (நூலென்னுந்தாயானவள்) — இப் பிறப்பைமாற்றும் - (பிரமாநந்த வாசணையையுண்டாக்கி) யிச்ச நந்தைததீக்குவாள். எ-று — (இ-ம்.) இந்நூலனித்தியமானவிடை யாநந்தத்தை மாற்றி நித்தியமான பிரமாநந்தத்தைக் கொடுக்கி ன்ற கருணையின் மிஞ்சினதாம். (ரு)

(நூற்பெருமைநுவன்றவையடக்கக்கூறுகின்றது.)

எண்ணுறுபெருங்குணத் திராமன்றன்மய .. *
 நண்ணுறுவசிட்டனே நவிலிறஞானநூல் .. *
 பண்ணுறுதமிழினற் பாடுகேன்சுதை... .. *
 மண்ணுறுகலத்தினும் வைக்குமேமேழையென்*

(இ-ள்.) எண்ணுறு - எண்ணத்தகுந்த — பெருங்குணத்து மகாசாந்தகுணத்தையுடைய — இராமன் - இராகவன் — தன்மய நண்ணுறு - கனதாத்தம்ஸ்வருபத்தையுடைய — வசிட்டனவின் - வசிட்டமுனியானவரனுக்கிரகஞ்செய்த — ஞானநூல் - (ஞானர்த் தத்தையே வான்மீகமுனிவரால் வடமொழியிலுள்ளிச்செய்யப் பட்டவீவ்வாசிட்டமென்னும்) ஆத்மஞானசாத்திரத்தை — பண் ணுறுதமிழினால் - இசையமைந்ததென்மொழியினால் — சுதை - (சொர்ன்னபாத்திரத்திலவைக்கத்தகுந்த) அமிர்த்தத்தை — மண் ணுறுகலத்தினும் - மிர்த்திகாபாத்திரத்திலும் — வைக்குமேமேழ யென் - வைக்கத்துணியுமேமேழயேனுதியான் — பாடுகேன் - விருத்தமாகப்பாடுவேன். எ - று. (ப-ம்.) ஆதியிலிராகவருக்கு வசிட்டருபகேசித்த வாத்த்மஞானசாரங்கை - பின்பு வான்மீகமு னிவரால் வாசிட்டமென்னும் பெயரைத்தரித்து வடமொழியிற் பரத்துவாசருக்குச்சொன்ன சாந்தாசம்மிதமான காவியப்பிர பந்தத்தைத் - தமிழ்ப்பாவிற் சொல்லத்துணரித்தேதென்னில் - சொர்ன்னபாத்திரத்திலும் - மிர்த்திகாபாத்திரத்திலும் - அமைந் திருக்கின்ற வமிர்த்தத்துக்குப் பாத்திரபேதமேயன்றி - ரஸபேத மில்லாததுபோல வடமொழிக்கும் தென்மொழிக்குஞ் சத்தபே தமேயன்றி யருத்தபேதமில்லாமையாலும் சொர்ன்னபாத்திர முள்ளவர் சிலரும் மிர்த்திகாபாத்திரமுள்ளவர்பலருமாவதுபோ ல, தேயவியற்கையால் வடமொழியுணர்ந்தோர் சிலரும் தென் மொழியுணர்ந்தோர்பலருமாதலாலும் - வடநூலுணர்ந்தோர்க்கு மேனையோர்க்கு மெளிதிற் பயன்படுதலாலு மெனக்கொள்க. — (இ-ம்.) இத்தமிழ்தூல் சர்வத்திரசாதாரணமாயிருந்து பக்குவ ருக்குச் சுவானுபூதியைவிளைவிக்கின்றபடியால் சீவகாருணியமு ள்ளசத்துக்கள் மிகுந்தவகமகிட்சியோடும் மேன்மையாகக்கொ ள்வொன்பதாம். (சு)

(அவையடக்கக்கூறியதிகாரியிலக்கணங்கூறுகின்றது.)

பந்தமுற்றனன்பர பதத்தைச்சேர்கவென்...*
 நந்தநிச்சயமுளா னறிவிலானலான்... ..*
 சிந்தனைத்துயர்கெடச் சித்தைச்சேர்ந்துளா *
 நிந்தநூத்குரியவ னென்றுகொள்கவே

(இ-ள்.) இந்தநூற்குரியவன் - இவ்வாசிட்டநூலுக்கதிகாரியா னவன் — அறிவிலானலான் - அஞ்ஞானியுமல்லன் — சிந்தனைத் து [ச]

யர்மேட - மனோதுன்பநீங்கும்படி—சித்தைதச்சேர்ந்துளானலன்—
 ஞானமாயைடைந்தசீவன்முத்தனுமல்லன்—பந்தமுற்றன
 ன் - (யான்) பந்தத்தையடைந்திருக்கின்றேன்—பரபதத்தைச்
 சேர்கவென்று—இதைதந்தியினிமோகந்தைதச்சேர்க்கடவேனெ
 ன்றுசிந்திக்கும்—அந்தநிச்சயமுளானென்று - அந்நிச்சயத்தை
 யுள்ளவனெயென்று—கொள்க - கொள்ளக்கடவது. எ-று. அலா
 நென்பதைச் சித்தைதச்சேர்ந்துளானென்னுமிடத்துக் கூட்டுக.
 (இ-ம்.) சேறானது தேற்றுகொட்டையினுற் றெளியமாட்டா
 ததுபோல - அஞ்ஞானமயமாயிருக்கின்றவன் றெளியமாட்டா
 னாகையா லிந்நூலினது சாரத்தை யறிதற்கவனதிகாரி யல்லனெ
 ன்றும் - தெளிந்தசலத்தைத் தெளிவிக்கத் தேற்றுகொட்டை
 வேண்டுவதில்லாததுபோல - சின்மாத்நிரமாய் விளங்குகின்றவ
 னுக் கிந்நூலவசியம்பேண்டுவதின்னாகையால் - இந்நூலுக்கவனு
 மதிகாரியல்லனென்றும் - கலங்கனிநுக்குத் தேற்றுகொட்டை
 வேண்டுவதுபோல-அஞ்ஞானந்தமு ஞானோதயமு முண்டாயி
 ருக்கின்ற சாதனசதுட்டயமுள்ள முழுட்சுப்பருவத்தையுடைய
 வனே யிந்நூலுக்கதிகாரியாவனென்றுமாம்-பிஷிட்டபேஷண
 ஞாயம்போல-ஞானியிந்நூற்கதிகாரியன் றென்றாலுமாம் - இச்
 செய்யுளி லிந்நூற்குரிய வதிகாரியைக்கூறுதலா லதற்கினமான
 விடயம் - பிரயோசனம் - சம்மந்தம் - குறிப்பாயிருக்கின்றன.
 அவைகளிற் பிரமமேவிடயம் - நிரதிசயாநந்தமேபிரயோசனம்
 நூலிற்கும் நூலிற்சொல்லப்பட்ட விடயத்துக்குக் கூறுவதுங்
 கூறப்படுவதுமாகியதே சம்மந்தமெனக்கொள்க. (எ)

(அதிகாரி குருமுகமாய்விசாரித்தல்.)

ஒருங்குணர்குரவன முயர்வான்மீகனை..... *
 மருங்குறப்பரத்துவன் வணங்கிவன்பவ..... *
 நெருங்குவந்துயரிலே நின்றதென்னை..... *
 மருங்குணத்திராமனீ யருளிற்குறென்றான்..... *

(இ-ள்.) ஒருங்குணர்குரவனும் - முழுதையுமுணர்ந்த வாசாரி
 யனாகிய—உயர்வான்மீகனை - மோலானவான்மீகிமுனிவரை—மரு
 ங்குற - மருங்காக—பரத்துவன்வணங்கி - பரத்துவாசமுனிவர்
 நமஸ்காரஞ்செய்து—வன்பவநெருங்குவந்துயரில் - கொடிய
 பிறவியிற்செறிந்தவெவ்விய சம்சாரதுன்பத்தில்—அருங்குண
 த்திராமன் - அரியசத்துவகுணத்தையுடையதிராமன்—நின்ற

தென்னை - இருந்ததென்படி—நீ - தேவரீர்—அருளிற்குற
 ன்ருன் - கிருபையினாலனுக்கிரகஞ்செய்யவேண்டுமென்று மிரு
 துவாகக்கேட்டார். எ-று. (ப-ம்.) சீடனாலறியவேண்டுவன வனை
 தையு மறிவிக்கத்தக்க சாமர்த்தியமுள்ள வாகிரியொன்பது
 தோன்ற - ஒருங்குணர்குரவனென்றார் - சீடனுக்குரியபயபத்
 திமுதலானவைதோன்ற மருங்குறப்பரத்துவன் வணங்கியென்
 றார்-பரத்துவாசர் - நித்காமனுபுண்ணியபரிபாகத்தினுற் சாதன
 சதுட்டயம்வந்ததனாந்தம்மஸ்வரூபமுதயமாகாதின்ற வவ
 சரத்திற் சகலமுந் துக்கவடிவமாகக்கண்டும் தன்னுடைய சுவா
 னுஞ்சி பிரத்தியட்சமாய்க் துன்பநீங்காததனாற் சம்சாராக்கினி
 யொக்குந் துன்பத்துக்குச் சகிக்கமாட்டாதவரா யிராமொந்த
 நிச்சயத்தினு லிச்சமுசாரத்தோடு கூடியிருந்தாரோ வந்தநிச்ச
 யத்தைத் தெரிந்துகொண்டா லதுவே நமக்கு மனுபவமாமெ
 ன்னு மபிப்பிராயங்கொண்டு - வன்பவநெருங்குவந்துயரிலே
 நின்றதென்னை மருங்குணத்திராமனென்றார். (இ-ம்.) பரிபக்கு
 வமானசீடன் சீவன்முத்தித் தன்மையை விசாரித்ததாம். (அ)

விசாரித்தசீடன் துமோகதிவிர்த்தியின்பொருட்
 டதனுற்பத்தி கூறல்.

நல்லதுசிறுவநீ யுரியையநானது..... *
 சொல்லுவன்கேட்டுதி துயர்செய்மோகநீ..... *
 வெல்லலாமோகந்தான் சகத்தின்வேறன்றி..... *
 மல்லல்வானிறம்படைத் தென்னவந்துறும்..... *

(இ-ள்.) சிறுவ-புதல்வனாகியபரத்துவாசரோ—நீ - நீகேட்டவி
 னை—நல்லது - பரமசுகத்தைதவினைக்குநன்மையுள்ளதாம்—நீயுரி
 யை - நீ நிருவாணசுகத்தைக் கேட்பதற்குரித்தான சாதனசது
 ஷ்டயசம்பத்துள்ளவன்—நானதுசொல்லுவன்கேட்டுதி - யான
 தைச்சொல்லுவேன்கேட்பாயாக—துயர்செய்மோகம் - துன்ப
 ன்செய்கின்றவஞ்ஞானத்தை—நீ வெல்லலாம் - நீசெயஞ்செய்ய
 லாம்—மோகந்தான் - மோகமானது—சகத்தின்வேறன்றி - சக
 த்சம்பந்தமாய்—மல்லல்வான் - வளமைதக்கிய வாகாயத்தில்—
 நிறம்படைத்தென்ன-இல்லாத நிலைநிறமுண்டானதுபோல—வந்
 துறும்-பிரமத்தினிடத்திலில்லாததாக வந்துபொருந்தும். எ-று.
 (ப-ம்.) நாமனுக்கிரகஞ்செய்யும் பிரமானந்த ரபரோட்ச சாட்
 சாத்காரத்தினுற் செந்நமரண துன்பத்தைக் கொடுக்குமயக்கநீங்

(க)

மாயாவிலக்கணங் கூறியதை நிவிர்த்திக்குமனுபூதி
யிலக்கணங் கூறல்.

இறப்பிலாவிநகமோக மிறையுடீட்டெண்ணமின்றி*
மறப்பதேநல்லதென்றமதிக்குயர்மனத்தினுக்குத்*
திறப்படக்காணப்பட்ட தில்லெனச்சித்தினாலே...*
யுறப்பெறுவதெப்போதப்போதுயர்பரசுகமதாமே.*

{இ-ள்.) இறப்பிலாவிந்தமோகம்-நிச்சியமாகக்காணப்பட்டவிம்
மோகமாகியசகச்சுதை—இறையுமீட்டெண்ணமின்றி எவ்வளவே
னுந்திரும்ப நினையாமல்—மறப்பதே மறந்துவிடுவதே—நல்ல
தென்றமகித்து - நன்மைபென்று நிச்சயித்து — உயர்மனத்தி
னுக்கு-ஸ்வரூப சமஸ்காரமான மகாமனத்துக்கு—கிறப்படக்
காணப்பட்டது - உள்ளதுபோலக்கோற்றப்பட்டசகமானது—
இல்லென - இதார்த்தமாயில்லவேயில்லையென்று — சித்தினூல்-
ஞானத்தினூல் — உறப்பெறமெப்போது - உண்டாவதெப்
போதோ — அப்போதுயர்பரசுகமதாம் - அப்போதே மேலா
ன நிருவாணசுகமாம் ஏ-று. (ப-ள்.) மாயையென்ப திருந்தன்
றோ விறக்கவேண்டுமதுண்டாவதுமழிவது மிதார்த்தமாயின்று
கலின் - இறப்பிலாவிந்தமோகமென்றும் - சுகசானுபவப்பிரக்
ஞையினூல்-மோகஸ்மரணம்விடவேண்டிவதானகையால்- இறையு
மீட்டெண்ணமின்றி மறப்பதேநல்லதென்றும் - துரியாதிகச்சி
ற்கணாந்து வெளிப்படுமறிவுக்கப்போதே சுகலசுகந்தனும் - பிர

மாநந்த சாட்சாக்காரமாக - விளங்குதலால் - உயர்மனத்தினுக்கு
குதிரப்படக்காணப்பட்ட தில்லெனச்சித்தினுலே - யுறப்பெறு
மெப்போதப்போ ஆய்ப்பரசுகமதாமென்றங்கூறினார் - ஆத்மா
வினின்னு மாகாயந்தோன்றிற்றென்றும் பிரமாணத்தின் படியே
யுபாதான காரணத்தைத்தவிர வுபாதேயமவேறாக - நிருபிக்கப்
படாதென்னுஞ் சுருதியினுலுஞ்-சுவான்னத்தைத்தவிர கடகமகு
பாதிசுளிடையுயர்ந்து வேறுபடாதென்னு முத்தியினுலும் - தி
ருக்குருபமான வாத்த்மாவினிடத்திலுண்டான திரிசயப்பிரபஞ்
சந் திருக்குவைத்தவிர வேறில்லை யெனக்கொள்க. (இ-ம்.) உப
தேசித்தமகாவாக்கிபார்த்தந்தோன்ற - தான்சின்மாத்நிரமாக வி
ளங்குந் திருஷ்டியினுந்சூலமுஞ் சின்மாத்நிரமாய் விளங்கு மெ
ன்னு மனுபயம்வந்தா லதுவே நிரதிசயந்தாபனோட்ச சாட்சா
க்காரமாமென்று, சூசகமாயபவாதவுத்தியாலறிவித்ததாம்இவை
குருமுகத்தாற் றெறிந்துகொள்க அபவாதமாவது- விபரீதபாவ
னைபாற்பார்க்கின்றவிலாத நாமரூபவடிவமாகியசகத்தை இதா
ர்த்தமான சச்சிதாநந்தவடிவமாகத் தெளிவினுந்காண்குதல். (ய)

திருக்குவைசொல்லி நிரிசியதிருஷ்டிநீங்காவிடிற்
பரமசுகமுண்டாகாதெனல்.

வழிபடுமிதனைவிட்டு மற்றுள நூல்களென்னுன் *

குழிகளிற்புரண்டஞ்ஞானக்குணத்தினுழிப்போர்க்கெல்லா *

மொழிவறவொருவர்செய்தற் குரித்தன்றாய்த்தானேயுண்டாங் *

கழிதலிற்பரமவின்பங் கற்பங்களாலுங்கூடா *

(இ-ள்.) ஒழிவற - சதோதயமாய் - ஒருவர் செய்தற்கு - ஒருவராலுண்டாக்குவதற்கு - உரித்தன்றாய் - உரியதல்லாததாய் - தானேயுண்டாம் - சுயமாகவுண்டான - கழிதலில் - நாசமில்லாத - பரமவின்பம் - திருவாணசுகமானது - வழிபடும் - வழிபடாதின்ற - இதனைவிட்டு - (பரஞானமான) விவதத்திரிசியனில்மாணத்தைவிட்டு - உள - அபரஞானத்தையுடைய - நூல்களென்னும் - சாத்திரங்களென்கின்ற - குழிள்ளிப்புரண்டு - படுகுழிகளிலுழன்று - அஞ்ஞானக்குணத்தினால் - அறிவினமையாகியகுணத்தினால் - பிறப்போர்க்கெல்லாம் - சனிப்பவரனைவர்க்கும் - கற்பங்களாறுங்கூடா - எக்காலத்திலும் பொருந்தாதாம். எ-று. வழிபடுமிந்நூல்விட்டு மற்றுளநூல்களென்கின்ற பாடமுமுண்டிடு

[௫]

டு. (இ-ம்.) சாத்திரஞானஞ் சிரமத்தின்பொருட்டேயன்றித் திரி
சியவிலிமரணம்போல நித்தியசித்தபாப்பிரமவிடயாபரோக்ஷா
னுபவமான விசிராந்தியைக்கொடாதென்பதாம். (யக)

திரிசியவிலிமரணமான வாசனாத்தியாகம் பெரியோ
ர்க்குஞ் சம்மதமாமெனல்.

அலைசெய்வாதனையைச்சேட மறுவிடனல்லதென்று.....*
நிலைபெறுமுத்தியென்று நிமலமாநெறியுதென்றுந்.....*
தலைமையோர்பகர்வரன்ன திருவகைச்செநநல்கி.....*
யுலைதருமலினமொன்ற தொழித்திடுஞ்சுத்தமொன்றே... ..*

(இ-ள்.) அலைசெய்வாதனையை - சஞ்சலத்தைவினைக்கின்றவா
சனையை—சேடமற - பற்றற—விடல்- விடுதலையே—நல்லதெ
ன்றும் - நன்றென்றும்—நிலைபெறுமுத்தியென்றும் - நிலைபெற்
றமொகூடமென்றும்—நிமலமாநெறியுதென்றும்-மாசுற்றமார்க்க
மிதுவென்றும் — தலைமையோர்பகர்வர் - மேலான சுத்துக்கள்
சொல்லுவார்கள்—அன்னதிருவகை - அவ்வாசனையிரண்டுவித
மாம்—(அவற்றில்) சநநல்கி- பவத்தைக்கொடுத்த—உலைதரு-
நடுக்கத்தைச்செய்யாநின்ற—மலினமொன்று - அசுத்தவாசனை
யொன்று — அதொழித்திடும் - அச்சநத்தை நிவிர்த்திசெய்தி
ன்ற—சுத்தமொன்று-சுத்தவாசனையொன்றும். (இ-ம்.) வாசனாத்தி
யாகமே விதேகமுத்தியெனச்சொல்லிய தன் சாமானிய விலக்
கணத்தைச் சொன்னதாம். (யஉ)

வாசனையைநிவிர்த்திக்கும்பொருட்டதன்விசே
டன நிரூபித்தல்.

மடமையின்செறிவேமெய்யாய் மலியகங்காரந்துன்றிப்.....*
படர்தருபிறப்பைமேன்மேற் பயில்விக்குமலினமென்ப.....*
ரடர்மறுசநநல்கி யஞ்ஞரமின்றிசெந்தீச்.....*
சுடமுளையாவித்தொக்குஞ் சுத்தவாதனையதென்பர்*

(இ-ள்.) மடமையின்செறிவேமெய்யாய்- அஞ்ஞானத்தினது
மயமேதேகமாய்—மலியகங்காரந்துன்றி - மிகுந்தவகம்பாவநி
தைந்து—படர்தருபிறப்பை-வளராநின்றபலசநநத்தை—மேன்
மேல் - மேலுமேலும்—பயில்விக்கும்-உண்டாக்குவதை—மலி
னமென்பர் - அசுத்தவாசனையென்று பெரியோர்கள் சொல்லு
வார்கள்—அடர்மறுசநநல்கி - நெருங்கிய மறுபவம்விட்டிருக்

கின்ற—அஞ்ஞரமின்றி - முளையிலாமல்—செந்தீச்சுட் - சிவந்
தவக்கினியினுல்வறுக்க— முளையாவித்தொக்கும் - முளையாதவி
தைக்குச்சமானமான—அது - அவ்வாசனையை—சுத்தவாதனை
யென்பர்-சுத்தவாசனையென்று சுத்துக்கள்கொல்லுவார்கள். ஏ-று.
(ப-ம்.) ஆத்மஸ்வரூபத்தை மறந்து விடயாகாரத்தில் சம்மிப்ப
தை-மடமையென்றார். (இ-ம்.) அஞ்ஞானசமஸ்காரமான வசுத்
தவாசனையுள்ளவன் பெத்தனென்றும்-ஞானசமஸ்காரமான சுத்
தவாசனையுள்ளவன்-முத்தனென்றுஞ் சொல்லப்பட்டதாம். (யரு)

சுத்தவாசனையடைந்தசீவன்முத்தரிலக்கணங்கூறல்.

மெய்தரிநிமித்தமாகத் தரிப்பதாம்விளம்புஞ்சுத்த.....*
மெய்தினர்பிறவியான வநர்த்தத்தினென்றுமெய்தார்*
நொய்தினினைக்கவேண்டு நோக்கெலாநோக்கியின்பு.....*
செய்திடுஞ்சீவன்முத்தி சேர்ந்தவொன்னலாமே.....*

(இ-ள்.) மெய்தரிநிமித்தமாக - பிராரத்ததேகத்தைத்தாங்கு
ம்பொருட்டு — தரிப்பதாம் - தரிப்பதாகிய — விளம்புஞ்சுத்
தம் - சொல்லாநின்றசுத்தவாதனையை—எய்தினர்- அடைந்து—
பிறவியானவநர்த்தத்தின் - சநநமாகியவநர்த்தத்தில்—என்றுமே
ய்தார்-எப்போதுஞ்செல்லாதவர்களை—நொய்தினில்—சூட்சுமமா
ன (ஞானாபவத்தினால்)—நோக்கவேண்டும் - பார்த்தவேண்டி
ய—நோக்கெல்லாம் - ஞானவிஷயங்களனைத்தையும்— நோக்கி-
யார்ந்து—இன்பஞ்செய்திடும் - சிதாநந்தசுகத்தைவினைக்கும்—
சீவன்முத்திசேர்ந்தவொன்னலாம் - சீவன்முத்தித்தன்மையைய
டைந்தவர்களுண்டு சொல்லலாம். ஏ-று. (இ-ம்.) பிராரத்தம்புசி
க்கும்படி முடிவாகவந்த தேகத்தைத் தரித்திருக்கு நிமித்தஞ்
சுத்தவாசனையைத்தரித்தவ னிச்சநநத்தி லுமுந்தானென்பதாம்.

சீவன்முத்தரிலக்கணங்கூறியிராமன்சீவன்முத்தான

நெறியைச்சொல்லத்தொடங்குதல்.

ஆன்றதோர்சீவன்முத்திப் பதத்தினையடைந்திராமன்.....*
பூன்றமாமனத்தான நெறியினைப்புகலக்கேட்பிற்.....*
சான்றவிக்கேள்வியாலே சகாமரணங்கடந்தி.....*
தோன்றலெயெனவான்மிகித் தொன்முனிசொல்லுற்றான்.....*

(இ-ள்.) ஆன்றது - மாட்சிமைப்பட்டதான—ஓர்-ஓப்பற்ற—

சீவன்முத்திப்பதத்தினை யடைந்து - சீவன்முத்தித்தன்மையை
 ப்பெற்று—இராமன்-இராகவன்—பூன்மாமனத்தனான—பூரண
 மகாமனதுடனையிருந்த—நெறியினை - மார்க்கத்தை—புகலக்
 கேட்பின் - சொல்லக்கேட்குமிடத்தில் — சான்றவிக் கேள்விபா
 ல் - அறிவுவிளங்கியவிச்சுவணத்தினால் — சராமரணங்கடர்ந்தி-
 சராமரணங்களை நீக்குவாய்—தோன்றலையென- புதல்வனையெ
 ன்று—வான்மிகித்தொன்முனி-பழையவான்மிகிமுனியானவர்—
 சொல்லவற்றான் - சொல்லத்தொடங்கினார். எ-று.—(இ-ம்.) வா
 ன்மிகிமுனிவர் பரத்துவாசருக்குத், தம்மாலனுக்கிரகிக்கப்பட்ட
 சுவானுபவமான தபரோக்ஷமாம்பொருட், இராமனறிந்த சுவா
 னுபவ மபரோக்ஷமாகுநிமித்தம், உகிட்டமுனிவருபதேசித்த
 கதைகளைச் சொல்லத்தொடங்கினதாம். (யௌ)

(இராமன் தீர்த்தயாத்திரைவிரும்பல்.)

சதுமறைநூல்களியாவும் தரித்தனன்விநோதத்தாலே *
 யெதுபயமென்னவஞ்சா திருந்தனன்சின்னாட்பின்னான்..... *
 முதுபயன்களியாவும் முனிவரகிடமுங்காண்பான்..... *
 கதுமெனக்காதலானான் கார்திறக்கமலக்கண்ணன்..... *

(இ-ள்.) சதுமறை-நான்குவேதங்களையும்— நூல்களியாவும்—
 கலைகளேத்தையும்—தரித்தனன் - அப்பியாசித்து— விநோத
 த்தால்-வினாயாட்டினால்—எதுபயமென்ன- யாதுபயமென்று—
 அஞ்சாது - (ஒன்றிற்கும்) பயப்படாமல்— சின்னானிருந்தனன்-
 சிறிதுநாளிருந்தார் — பின்னான் - (வினாயாட்டிப்பருவங்கின)
 பிற்காலம்—கார்திறக்கமலக்கண்ணன் - மேகவண்ணான தாம
 னாக்கண்ணையுடையவிராமன்—முதுபயன்களியாவும்- மேலா
 னவிலாபத்தைக் கொடுக்கத்தக்க புண்ணியதீர்த்தங்களேத்தையு
 மும்—முனிவரகிடமும் - சத்துக்கருடையபுண்ணியாச்சிரமங்
 னையும்—கதுமென - சிக்கிரமாக—காண்பான் - தரிசிக்கும்பொ
 ருட்டு—காதலானான் - ஆசித்தான். எ-று.— (ப-ம்.) இனிமோக
 மயமான சகசம்பந்தங்களுக்குப்பயந்து அதை நிவிர்த்திசெய்
 வாரொன்பார், விநோதத்தாலே யெதுபயமென்ன வஞ்சாதிருந்
 தனென்றார். (இ-ம்.) சித்தசுத்திவந்து அதனுற்சாதனசதுஷ்ட
 யமுண்டாயகூற் சற்குருவெளிப்படுநிமித்தம் தீர்த்தயாத்திரை
 செய்யும் புண்ணியபரிபாகத்தினுற் றனக்குத்தானே விருப்ப
 முண்டானதென்பதாம். (யௌ)

(பிரதாவ வினாவல்.)

தந்தைதன்சரணமான நகமெனந்தாதுபூக்த..... *
 வந்தமில்லமலப்போதை யன்னம்போலணந்துதாழ்ந்து ... *
 முந்தைதன்னதிகடேவ ராலயமுனிவர்காண்க..... *
 எந்தைதன்னருளிற்காண்பா னெண்ணியதென்றனுள்ளம்... *

(இ-ள்.) நகமெனந்தாதுபூக்த - நகமென்னுங்கேசரங்களை
 யுடைய—தந்தைதன் - பிரதாவினது— சரணமான - பாதமென்
 னும்—அந்தமில் - குவியாத— கமலப்போதை - அம்போருக
 த்தை—அன்னம்போல் - அமிசம்போல—அணைந்து- (இராம)
 னடைந்து—தாழ்ந்து - நமஸ்கரித்து — முந்தைதன்னதிகள்-
 பழமையானபுண்ணியதீர்த்தங்களையும்—தேவராலயம் - தேவா
 லயங்களையும்—முனிவர்காண்கள்-முனிவர்தபோவனங்களையும்—
 எந்தை-என்பிதாவே—நின்னருளில் - உமதுதையயினால்— கா
 ண்பான் - தரிசிக்கும்பொருட்டு—என்றனுள்ளம்-என்மனது—
 எண்ணியது - நினைத்தது. எ-று.—இஃது விவரத்தருபக கற்பித
 வுபமானவலங்காரம். (யௌ)

(தீர்த்தயாத்திரைக்குப் பிரவேசித்தல்.)

முடிவிலாதிரந்ததெல்லா முடிவுறுதில்லைநின்னு..... *
 லடியனேன்முன்னம்பேட்ட வரமுநீயருடியென்னப்..... *
 படிபுகழ்வகிட்டனோமும் பார்த்திபனினிதினெண்ணிக்... *
 கடிதுபோய்மீடியென்னக் கார்கழல்வணங்கிப்போனான்..... *

(இ-ள்.) முடிவிலாதிரந்ததெல்லாம் - முடிவில்லாமல்யாதிக்க
 ப்பட்டசகலமும்—நின்னால் - உம்மால்—முடிவுறுதில்லை-முடிவு
 பெறுதில்லை—அடியனேன் - அடியேன்— முன்னம்பேட்ட-
 முந்தினதாகவிரும்பிக் (கேட்ட)—வரமுநீயருடியென்ன- வரத்
 தையுந் தேவரீரருளவேண்டுமென்றுகேட்க—படிபுகழ்- உலகம்
 புகழாநின்ற—வகிட்டனோமும் - வகிட்டமுனிவரோடும்— பார்
 த்திபன் - தசரதரானவர் — இனிதினெண்ணி - இனிமையாகவா
 லோசித்து — கடிதுபோய்மீடியென்ன - சிக்கிரமாகப்போய்வா
 வென்றுசொல்ல—கார் - மேகவண்ணான (இராமன்)— கழல்
 வணங்கி- (பிரதாவினது) பதத்தினமலக்கரித்து—போனான்-(தீர்
 த்தயாத்திரைக்குப்) பிரயாணமாயினார். எ - று. — (இ-உ-க-ம்.)
 புக்திரன்முந்தினதாகப், பிரதாவினனுக்கிரகம் பெற்றுக்கொள்ள
 வேண்டிய, விதிப்படிக்குச் சித்தசுத்திக்கேகூவான, தீர்த்தயா
 த்திரைக் கனுக்கிரகம் பெற்றுக்கொண்டதாம். (யௌ)

[சு]

(பின்னோர்களுந் தீர்த்தபாத்தினாயின் மகிழ்ச்சி யடைதல்.)

தம்பியரோடுநன்னு ளேகித்தநாடுநீங்கிப்... *
பம்பியநதியுங்காணும் பற்றற்றோரிடனும்பாலை... *
வெம்பியநிலனும்வேலைக்காகாளும்கிலங்கற்சார்வும்
வம்பியலலங்கல்வீர னோக்கினன்மகிழ்ச்சிகூர ... *

(இ-ள்.) தம்பியரோடும் - தம்பிமார்களுடன்—நன்னுள்- சுப
தினத்தில்—ஏகி - பிரயாணப்பட்டு—தந்நாடுநீங்கி - தமதுகோ
சலமண்டலத்தைக்கடந்து — பம்பியநதியும் - பரவிய நதிகளோ
யும்—காணும்- தபோவனங்களையும்—பற்றற்றோரிடனும்- துற
விகளாச்சிரமங்களையும்—வெம்பிய - வெவ்விதாயி—நிலனும்-
பாலைவனங்களையும்— வேலைக்காகாளும்க - சமூக்திரதீரங்களையு
ம்—விலங்கற்சார்வும் - மலைச்சார்புகளையும்—வம்பியல்- வாசனை
பொருந்திய—அலங்கல் - புஷ்பமாலையை (யணிந்த)— வீரன்-
சுத்தவீரனான (விராமன்)—மகிழ்ச்சிகூர - இன்பமிக—நோக்கி
னன் - தரிசித்தார். எ-று. (யுக)

(மீண்டு நகர மெய்தல்.)

துன்னுறுமமர்போற்ற மானிடர் துதிப்பமிண்டு..... *
தன்னுயர்சிவலோகத்தைச் சார்தருமீசனென்னப்..... *
பொன்னுலகத்தைமேவும் புரந்தரன்புதல்வனென்ன *
மன்னுறையயோத்திபுக்கான் மலர்சொரிந்தியாருமேத்த ... *

(இ-ள்.) துன்னுறும் - நெருங்கிய— அமர்போற்ற - தேவர்
கள்புகழவும் — மானிடர் துதிப்ப - மனிதர்தோத்திரஞ்செய்ய
வும்—மீண்டு - (தீர்த்தபாத்தினாயினின்றும்) திரும்பி—தன்னு
யர் - தனதுமேலான—சிவலோகத்தை- சிவபுரத்தை—சார்தரு
மீசனென்ன - அடைகின்றவீசனைப்போலவும்—பொன்னுலகத்
தை - தேவலோகத்தை—மேவும் - பொருந்தாநின்ற— புரந்த
ரன் - தேவேந்திரனுடைய—புதல்வனென்ன - சூமாரனாகியசய
ந்தனைப்போலவும்—மன்னுறை - தசரதமகாராசன் வாசஞ்செய்
கின்ற — அயோத்தி - அயோத்தியாபுரியை — யாரும் - அனை
வரும் — மலர்சொரிந்து - புட்பங்களைத் தூவி — ஏத்த - துதி
செய்ய— புக்கான் - இராமர்புகுந்தார் (எ-று.) (ப-ம்.) ஆடவர்
புட்பத்தினும், மாதர்கள்பொரியினும், அஞ்சலிகொடுக்கே
த்தினுடொன்பார், மலர்சொரிந்தியாருமேத்தவென்றார். [இ-உ-க-
ம்.] ஸ்நானமுதலியவைகளைக் கிரமமாகச்செய்துவந்தாடொன்ப
தாம். (உய)

(தினசரிதைகாரணமாகவுண்டானருணங்கனையுடாத்தல்.)

நோக்கியதேசந்திநுவல்வுற்றப்புலருமுன்னே..... *
சேக்கைநின்றெழுந்துநித்தநியமங்கள்செய்துந்தானை..... *
நீக்கமில்சரணந்தாழ்ந்து நெடுந்தவவகிட்டன்முன்னோர்..... *
வாக்கினுன்னானந்தி வாய்ந்தபல்கதைகள் கேட்டும்..... *

(இ-ள்.) நோக்கிய- (இராமனுனவர்) தான்பார்த்த— தேசந்தி
நுவல்வுற்றும்- தேசாசாரங்களைச்சொல்லியும்—புலருமுன்னே-
உதயமாதற்குமுன்னமே — சேக்கைநின்றெழுந்து - சயனம்
விட்டெழுந்திருந்து — நித்தநியமங்கள்செய்தும் - நித்தியகரு
மங்களைச்செய்தும்— தானை- பிதாவானதசரதருடைய— நீக்க
மில்சரணந்தாழ்ந்தும் - பிரிவில்லாதபாதங்களைநமஸ்காரஞ்செ
ய்தும்— நெடுந்தவம் - நெடியதவமுள்ள — வகிட்டன்முன்
னோர்- வகிட்டர்முதலான முனிவர்களுடைய — வாக்கினால்- வச
னங்களினால்— ஞானந்திவாய்ந்த- ஞானந்திபொருந்திய— பல்
கதைகள் கேட்டும் - நானாவிதமானகதைகளைக்கேள்விப் பட்டும்.
(எ-று.) (ப-ம்.) ஆலடங்களிற்செய்யும் பணிகள்முதலிய வாசா
ரமுள்ளசரிதைத்தொழிலினு லாழ்மப் பிரயோசனமில்லையென்
றறிவித்தாடொன்பார், நோக்கியதேசந்தி நுவல்வுற்றென்றும், நித்
தியகருமங்களுக்குவேண்டிய மந்திரசெபங்களான கிரியாமார்க்
கங்களிலும், அதிற் பிராணயாமமுதலிய சாதனங்களான யோக
மார்க்கங்களிலும், ஆத்மப்பிரயோசனமில்லை யென்றறிந்தாடொ
ன்பார். நித்தநியமங்கள் செய்துமென்றும், ஞானசாஸ்திரசிர
வணஞ்செய்தாடொன்பார், ஞானந்தி வாய்ந்தபல்கதைகள் கேட்
டுமென்றுக்கூறினார். [இ-ம்.] சரிதை\கிரியை யோகமென்னுமி
ம்முன்னுபர்தமுங்கடந்து, ஞானபாதத்தில், விருப்பமுற்றொ
ன்பதாம். (உக)

(இதுவுமது.)

தந்தைசொற்படியேதானை தன்னுடல்வேட்டைசண்டும்... *
பந்துமித்திரர்கள் பின்னோர் தம்மொடும்பருகிராதீத்... *
திந்துவுமமுகம்போல நிருபருக்கினியசெய்து..... *
மைந்துடனினாந்தாண்டு புக்கினனையநாளில் *

(இ-ள்.) தந்தை - பிதாவினுடைய — சொற்படியே - உசன
த்தின்படியே— தானை தன்னுடன் - படைகளுடன்—வேட்டை

கண்டும் - வேட்டையாடியும் — பந்து - பந்துசனங்கள் — மி
த்திரர்கள் - இஷ்டசனங்கள் — பின்னோர்தம்மோடும் - தம்பிமா
ர்களோடும் — பருகி - போசனஞ்செய்து—ராந்தித்து - இரவை
ச்சுநமாகத்தள்ளி — இந்துவும் - குளிர்ச்சியான சந்திரனைப்போ
லவும் — அமுதம்போல - மதுரமான அமிர்தத்தைப் போல
வும் — நிருபருக்கு - அரசர்களுக்கு — இனியசெய்தும் - இனி
மையைச்செய்தும் — ஐந்துடனீகாரந்தாண்டு - பதினைந்து வ
ருடங்களை — புக்கினன் - பேர்க்கினான் — அனையநாளில் - அ
ந்நாளில் — (எ-று.) (ப-ம்.) சீவவிமிசையக்கண்டவதனும் சீவ
காருணியமுண்டானதென்பார்வேட்டைகண்டென்றும் புகிப்பு
களிலு மிராசபோகங்களிலு மென்னைசுகமிருக்கின்றதென்றதில்
விராகமுற்றொன்பார், பருகியென்றும், நிருபருக்கினியசெய்
தென்றுக்கூறினார். [இ-ம்.] சீவகாருணியமும், பாசவயிராக்கியமு
முண்டானதென்பதாம். இதிலீசரபத்தி பிரமஞானமு மமைந்
துகிடக்கின்றதெனவறிக. (உஉ)

இக்குணங்களுள்ள விராமனது வயிராக்கிய
விலக்கணங்கூறல்.

நிறையெழின்மேனியெல்லாநெடுஞ்சரற்காலநீர்போற் *
குறைவுறநெடுங்கட்செய்யகுளிர்முகம்விளர்ப்புத்தும்பி..... *
யுறையும்வெண்கமலம்போலவொருகையாற்கபாலமேந்தி... *
யனறகழலிராமனம்புயாசனத்திருப்பதானான். *

(இ-ள்) நிறையெழில் - நிறைந்தவழகையுடைய — மேனியெ
ல்லாம் - சரீரமுழுதும் — நெடுஞ்சரற்காலநீர்போல் - நெடியச
ரற்காலத்திற் (குறைந்துவரு) மாற்றுச்சலத்தைப்போல — கு
றைவற - (தினந்தோறங்) குறைந்துவர — நெடுங்கண் - நெடிய
கண்களையுடைய — செய்ய - செவ்விய — குளிர்முகம் - குளிர்ந்
தமுகமானது — தும்பியுறையும் - வண்டிகள்மொய்க்காநின்ற —
வெண்கமலம்போல - வெண்டாமரைப்பூப்போல — விளர்ப்ப -
வெருத்துவர — ஒருகையால் - ஓர்காத்துனால் — சுபாலமேந்தி -
சுன்னத்தைத்தாங்கிக்கொண்டு — அறைகழலிராமன் - சத்தியாநி
ஸ்ஸரகண்டையக் (தரித்த பாதகந்தையுடைய) விராகன் —
அம்புயாதனத்து - பதுமாசனத்தில் — இருப்பதானான் - இருக்
கத்தொடங்கினார். எ-று. (உரு)

(நிராசையாற் சாதன சதுஷ்டய முதித்தல்.)

சிந்தனவயத்தனாகிச்செய்தொழிலனைத்துவிட்டு..... *
புந்திறைந்தியார்க்குங்கூருன்புனையுமோவியமேபாலச். *
சந்ததமிருப்பைநோக்கித்தமரடிதாழ்ந்துவேண்ட..... *
நொந்தயர்முகத்தனாகிநோக்கருநியமஞ்செய்தான் *

(இ-ள்.) சிந்தனவயத்தனாகி-சிந்தனவசனாய்—செய்தொழி
லனைத்துவிட்டு-செய்யத்தக்க செயல்களியாவையும்விடுத்தது
—புந்திறைந்து- புத்திதளர்ந்து—இயார்க்குங்கூருன் - எவர்க்
குஞ்சொல்லாதவராய்—புனையுமோவியம்போல- எழுதினசித்
திரத்தைப்போல—சந்ததம் - சதாகாலமும்—இருப்பைநோ
க்கி-இருத்தலைப்பார்த்து—தமர்-பரிசனங்கள்—அடிதாழ்ந்து
-தனதுபாதத்தில்வணங்கி — வேண்ட - வேண்டிக்கொள்ள—
நொந்து- மனதுநொந்து—நோக்கரும்- பார்த்தற்கரிய—அ
யர்முகத்தனாகி - தளர்ந்தமுகத்தை யுடையவராய்— நிடமஞ்
செய்தான்- நித்தியகன்மங்களைச் செய்தார்— எ-று.) (ப-ம்.)
நித்தியாநித்திய வஸ்துவை விவெகித்தாரொன்பார், சிந்தனவய
த்தனாகிடென்றும், இகபரவிச்சையை நீக்கினாரொன்பார், செய்
தொழிலனைத்தும் விட்டென்றும், சமாதிகை சம்பத்தி வந்த
தென்பார், புந்திறைந்தியார்க்குங் கூருனென்றும், மோகஷவி
ருப்பத்திற்றே தேகமாயிருந்தாரொன்பார், ஓவியமேபோலச்சந்
ததமிருப்பென்றுக்கூறினார். [இ-உ-க-ம்.] இராமரது, விரத்
தியினார், நிரிகரணங்களு மெவ்ந்து, நான்கு சாதனமுநிறைந்
து, குருநரிசனத்திற் கபேட்சையு முண்டாயிற் றென்பதாம்.

(ஆசாரியராயறிவிக்க விசுவாமித்திர ரொழுந்தருளுதல்.)

மடியிசைகொண்டுதாளைவருந் துவதென்கொலென்ன..... *
வடிபணிந்தயர்வொன்றில்லென்றையவனிருந்தநாளிற்..... *
படிபுகழ்காதிமைந்தன்வருதலும்பணிந் துபோற்றி..... *
முடியுடைவேந்தர்வேந்தன்புசனைமுறையிற்செய்தான். *

(இ-ள்.) தாளை - பிதாவானதசரதன்—மடியிசைகொண்டு-
(ஒருநாளி) தன்மடியின்மேல் வைத்துக்கொண்டு— வருந்துவ
தென்கொலென்ன- வருத்தப்படுவதென்னவென்று கேட்க—
அடிபணிந்து - பாதத்தைவணங்கி— அயர்வொன்றில்லென்று
வருத்தமொன்றுமில்லெயென்று— அனையவனிருந்தநாளில்-அ
வ்விராமன்சும்மாயிருந்தகாலத்தில்—படிபுகழ் - உலகம்புகழா
நின்ற—காதிமைந்தன்- விசுவாமித்திர முனியானவர்— வருத

லும் - (இராசசுபைக்கு) வரவும்—பணிந்துபோற்றி- வணங்கி
தீதோத்திரஞ்செய்து—முடியுடை- மகுடத்தையுடைய—வே
ந்தர்வேந்தன்-அரசர்க்கரசனுனதசரதன்—பூசனை- ஆராதனை
யை—முறையிற்செய்தான் - விதிப்படிசெய்தார்.—எ-று.)
(இ-ம்.) தீவரதரபக்குவத்தையுடைய விராமருக்கு விஸ்வரத்தி
யுண்டாகும்பொருட்டு யாக சம்ரக்ஷணையை முன்னிட்டு முனி
வந்ததாம். (உரு)

(அரசனாநந்தித்தல்.)

நினைவறவெளிதினவந்தநின்னுயர்காட்சியாலே *
வினையெலாந்தவிர்த்துவெப்போன்மேவியகமலமொத்தே... *
வினையதோரின்பமென்றுமியைந்திலேன்மழையிலாநா *
ணனைதருமழையுமந்தனண்ணியகண்ணுமொத்த..... *

(இ-ள்.) நினைவற- (அடியேன்) சிந்தியாத காலத்திலும்—எ
ளிதினவந்த- (கிருபையினு) லெளிதாக வெழுந்தருளிய—நின்
னுயர்காட்சியால்- தேவரீரதுமேலான தரிசனத்தினால்—வின
யெலாந்தவிர்த்து- வினைகளனைத்துநீங்கி—வெப்போன்- சூரிய
னால்—மேவிய- (விகசித்தலை) யடைந்த— கமலமொத்தேன்-
தாமலாப்பூவுக்கொப்பானேன்—இனையது - இப்படிப்பட்ட
தான—ஒரீன்பம்-ஒப்பற்றசுகத்தை—என்றுமியைந்திலேன்-
எப்போதுமடைந்திலேன்—மழையிலாநாள் - மழையின்றிய
காலத்தில் (வருந்தும்பயினை)—நனைதருமழையும்-குளிர்விக்
கின்றமழையையும்—அந்தனண்ணிய- குருடனடைந்த—கண்
ணும்- கண்ணையும்—ஒத்தது- (நின்காட்சி) யொத்திருக்கின்ற
து—எ-று.) (ப-ம்.) நசிக்கின்ற விடயானந்தமும், சுலபமாகி
ன்றசுழுத்தியானந்தமும், விக்किனமுள்ள சமாதியானந்தமும்,
ல்லாத பேராநந்தமென்பார், இனையதோரின்பமென்று மியை
ந்திலேனென்றார், நின்னுயர் காட்சியாலே வினையெலாந் தவிர்
ந்தென்பதற்குத்தாரணம். பாகவதம், புருடனுடையகண்ணருக்
குச்சூரியதரிசன மெப்படியோ வப்படியே, சாதுக்களாயுஞ்
சமசித்தமுள்ளவராயு மிகவுமென்னிடத்தில் வைக்கப்பட்ட ம
னமுள்ளவராயு மிருக்கின்றவர்களுடைய தரிசனத்தை முடிவா
தவுடையதே பந்தம். (உசு)

(இதுவுமது.)

உடலொடுவிண்ணென்மார்க்கமுற்றெனவொழிந்தவானி *
கடமுறவந்ததென்னுக்கணைகடலமுதகும்ப..... *

மிடமுறவெய்திற்றென்னவெந்தைநீவந்தவிற்பஞ் *
சடமெலாங்குளிர்ப்பதின்மென்றளர்வெலாமகற்றிற்றன்றே *

(இ-ள்.) உடலொடு - இத்தேகத்தோடு—விண்ணென்மார்க்க
ம்-ஆகாயகமனம்பண்ணுநெறி—உற்றென-வந்ததுபோலவும்
—ஒழிந்தவானி-நீங்கியசெவன்—கடமுற - அச்சரித்தற்புக—
வந்ததென்ன- (மீள்) வந்ததுபோலவும்—கணைகடல்- ஆரவா
ரிக்கின்ற பாற்கடலின்கண் (ணுண்டாகிய) — அமுதகும்பம்-
(தேவலோத்தி லக்கினிக் கோட்டைக்குள் ளிருக்கும்) அமுதக
லசமானது—இடமுறவெய்திற்றென்ன- (என்)னிடத்திலவந்த
துபோலவும்—எந்தைநீ-எமதுபிதாவாகியதேவரீர்—வந்தவி
ன்பம்-எழுந்தருளியசுகமானது--சடமெலாம்-தேகமுழுமை
யும்-குளிர்ப்ப- (கங்கையைப்போல) குளிர்விக்கும்படி - நின்
று-இருந்து—என்றளர்வெலாம்- என (துள்ளத்தின்) றளர்ச்சி
யையெல்லாம்—அகற்றிற்று- நீக்கினது. எ-று.) (ப-ம்.) முனி
தரிசனந் துக்கத்தை நிவிர்த்திசெய்ததென்பார், என் றளர்வெ
லாமகற்றிற்றென்றார். [இ-உ-க-ம்] முனிவரவினுண்டான சுக
த்தின்பெருமையைச் சொல்லியதாம். (உஎ)

(முனிவந்த கருமத்தை யரசன் வினாவுதல்.)

காதலும்பயமும்வம்புங்கதமும்வன்பிணியுமில்லா. *
மாதவவிவணீவந்தவரவிதுபுதுமைத்தாரும்..... *
யாதுநீகருதிற்றன்னதியன்மனனுணர்த்துகென்றான் *
மேதகுமுனிவன்கேட்டுமெய்புளகெறிந்துசொல்வான்.... *

(இ-ள்.) காதலும்-இராகத்(துவேடங்களும்)—பயமும்-(வி
டயத்துக்) சஞ்சதலும்—வம்பும்-நிலையின்மையும்—கதமும்-
(வீணை) கோபமும்—வன்பிணியும்-கொடிய (சதந) வியாதி
யும்—இல்லா- இல்லாத—மாதவ- மகாதவத்தையுடைய முனி
யே—இவண்-இவ்விடத்தில்—நீவந்தவரவிது-தேவரீரொழுந்த
ருளியவரவானது—புதுமைத்தாரும் - அதிகசயமாம்—யாது
நீகருதிற்று-எதுநீர்நினைத்ததோ—அன்னதியன்மனன்-அதை
த்தரவிசைந்தேன்—உணர்த்துகென்றான் - அறிவியுமென்றர
சன்கேட்டான்—மேதகு - மேலான—முனிவன்கேட்டு - விள
வாமித்திரமுனிவ (ரிவ்வசனத்தைக்) கேட்டு—மெய்புளகெறி
ந்துசொல்வான்- தேகத்தில் மயிர்க்குச்செறிந்துசொல்லுவார்
-எ-று.) (இ-ம்.) புத்திரனது மனோதுக்கத்தைத் தீர்க்கு மந்த
ரங்கமுடைய தசரதமகாராசன் விசுவாமித்திரமுனிவர்கருத்தி
ன்படி நடக்கச் சம்மதித்ததாம். (உஅ)

௨௮ ஞானவாசிட்டம்.

(அவசியஞ்செய்யவேண்டிய வேள்விக்குதவிவேண்டல்.)

மன்னவர்வணங்கவாழ்வோய்வசிட்டன்சொன்மருதோய்பாநு
தன்னுயர்குலத்தில் வந்தோயாதலாற்றக்கொன்னாய்... *
முன்னுசெந்தீவேள்விமுயல்வதற்கிடையுருகி... *
யின்னல்செய்யரசர்க்காற்றுதெய்தினனிரங்கல்வேண்டும்... *

(இ-ள்.) மன்னவர்வணங்க-அரசர்கள்பணிய-வாழ்வோய்-
வாழ்கின்றதசரத மகாராசாவே-வசிட்டன்சொல்-ஆசிரிய
ராகிய வசிட்டரதுவாக்கியத்தை-மருதோய்-தடுக்காதவரோ
-பாநுதன்னுயர்குலத்தில்-மேலான ஞானிய வமிசத்தில்-வந்
தோயாதலால்-வந்தாதித்தவராதலால்-தக்கொன்னாய்-உம
க்குத்தகுந்தவசனத்தைச்சொன்னார்-முன்னு-முதன்மை
யாகிய-செந்தீவேள்வி-சிவந்தவக்கினியையுடையயாகத்தை
-முயல்வதற்கு-முயற்சிப்பதற்கு-இடையுருகி-விக்கின
மாய்-இன்னல்செய்-திமைசெய்யாநின்ற-அரசர்க்கு-இ
ராஷ்டர்களுக்கு-ஆற்றாது-சகிக்கமாட்டாமல்-எய்தினன்-
வந்தேன்-இரங்கல்வேண்டும்-தயவுசெய்யவேண்டும். எ-று.)

(நிருதர்க்கியமனான விராகவனைக் கேட்டல்.)

அருள்செயவல்லாயென்றும்புகல்புகுந்தேனின்னை...[வீரன்
வெருளுறும்புலிபோன்மொய்ப்பன் விண்ணவர்ச்சிஹைபோல்
மருளுமரசர்க்காலன்வாய்மநின்முதன்மைமைந்தன்... *
மெருளுமிராமனென்னுஞ்சிவகமுடிச்சேயையவாய் ... *

(இ-ள்.) நீ-நீர்-அருள்செயவல்லாயென்று-கொடுக்கத்தக்
கவொன்று-நின்னை-உம்மை-அரும்புகல்புகுந்தேன்-அரிய
தஞ்சமென்றடைந்தேன்-வெருளுறும் பயப்படுத்துகின்ற--
புலிபோன்மொய்ப்பன்-வியாக்கிரமத்தைப்போல பலமுள்ள
வன்--விண்ணவர்க்கிறைபோல்-தேவேந்திரனைப்போல-வீர
ன்-வீரமுள்ளவன்-மருளுறும்-மயக்குகின்ற-அரசர்க்கால
ன்-இராஷ்டர்க்கியமனானவன்-வாய்மை-சத்தியசந்தனான--
நின்-உம்முடைய-முதன்மைமைந்தன்-முந்தினகுமாரனான
-தெருளுறும்-தெளிவுபொருந்திய-இராமனென்னும்-இ
ராகவனென்கின்ற-சிகைமுடி-மயிர்ப்புடியையுடைய-சே
யை-குழந்தையை-நவாய்-தருவாய். எ-று.) (ப-ம்.) இராம
னிராஷ்டதசங்காரியென்பார், அரசர்க்காலனென்றார். (ந.ம)

(இராமனதுசத்தியையுரைத்தல்)

தேவரிற்றேசுமிக்கவென்பெருஞ்சேமந்தன்னு..... *
வேவருநிருதர்சேனையிராமனெயெளிதுகொல்லுங்..... *
காவலசிறுவனென்னுங்கவலையையொழியென்போல்வா..... *
ரோவலிற்சங்கையானகருமத்தினுள்ளம்வையார்..... *

(இ-ள்.) தேவரிற்றேசுமிக்க-தேவர்களிலுங் கீர்த்தியிருந்த--
என்பெருஞ்சேமந்தன்னால்-எனதுமிருந்தகாவலினால்-எவரு
நிருதர்சேன-எவுத்தக்கரிய விராஷ்ட சேனையை-இராமனே
யெளிதுகொல்லும்-இராகவனெயெளிதாகக்கொல்வான்--காவ
ல-அரசனே-சிறுவனென்னுங்கவலையையொழி-பாலனென்கி
ன்றவச்சத்தைவிட்டுவிடு-என்போல்வார்-என்னெயொத்தமு
னிவர்கள்-ஒவலிற்சங்கையானகருமத்தில்-வருத்துஞ்சந்தேக
மானகாரியத்தில்-உள்ளம்வையார்-மனம்வையார்கள். எ-று.)
(ப-ம்.) யாகவிக்கினர்களைத் தம்மாலுஞ்செயிக்கக்கூடாததெ
ன்பார், இராமனே யெளிதுகொல்லுமென்றார். (ந.க)

(இராமன் பெருமையை யறிவித்தல்.)

இயாரினுமிராமன்மேன்மைவசிட்டனுமியானுமதி... *
யாரியரறிவர்மாட்சியறம்புகழ்வேண்டினந்தப்..... *
பேரியலானிய்திபெருமையோர்கொடாததுண்டோ... *
வீரியவரசர்க்கர்மாய்தன்மெய்யெனவிளம்பிவிட்டான்.... *

(இ-ள்.) இயாரினும்-யாவரிலுஞ் (சிறந்த)--இராமன்மே
ன்மை-இராமனதுபெருமையை-வசிட்டனுமியானுமதி
யாரியரறிவர்-வசிட்டருநானுமுதலிய வாசிரியர்களறிவார்கள்--
மாட்சி-பெருமையையும்--அறம்-தருமத்தையும்-புகழ்-கீர்
த்தியையும்--வேண்டின்-வேண்டுவையாயின்-அந்தப்பேரி
யலானிய்தி-அம்மகாகுணசாலியான விராமனைக்கொடும்--
பெருமையோர் கொடாததுண்டோ-பெருந்தகைமையை யு
டையவர்க (ளிரப்பவர்க்கு) கொடாத பொருளுண்டோ--
(கொடுப்பின்) வீரியவரசர்க்கர் மாய்தல்-சௌரியமுள்ளவிராஷ்ட
தர்க ளிவனானசமடைவது--மெய்யெனவிளம்பிவிட்டான்-ச
த்தியமென்றுசொன்னார்-- எ-று.) (ப-ம்.) திருமாலேவந்தவ
தரித்தாரொன்பார், இயாரினுமிராமன் மேன்மையென்றும், உ
மக்கு முமதுவமிசத்துக்குஞ், சத்துக்களனுக்கிரகத்தினுன்மா
ட்சிமையும், யாகசம்ரக்ஷணை செய்வதினும் தருமமும், இராஷ்ட
தசங்காரத்தினும் கீர்த்தியும், வேண்டுமானு விராமனைக் கொடு

[அ]

மென்பார், மாட்சியறம்புகழ்வேண்டி னந்தப் பேரியலானையி
தியென் னுங்கூறினார். [இ-ச-க-ம்.] இராமணிராக்ஷத சங்காரா
ர்த்த முத்தித்தவொன்ச சூசகமாயறிவித்ததாம். (நஉ)

{ புத்திரன துஸ்வருபந் தெரியாமற்சரதன் }
பரதவித்துக்கூறுதல்

முனிமொழிகேட்டுமன்னன் முகூர்த்தமொன்றயர்ந்துசோர்ந்
தனியொருசிறுவன் முவைம்பருவத்தன்சமர்கண்டில்லான். [அ
பனியெய்வல்லரக்கர்க்காற்றான் பகைஞர்கோளறிதேற்றா. *
னனிகமோடேகியானையவொருமரும்போர்செய்வேன்*

(இ-ள்.) முனிமொழிகேட்டு- விசுவாமித்திரரது வசனத்தை
க்கேட்டு—மன்னன்-தசரதன்—முகூர்த்தமொன்று- இரண்டு
நாழிகைநேரம்—அயர்ந்துசோர்ந்து - வருந்தி—தனியொரு
சிறுவன்-தனியானவொருபாலன்—முனைப்பருவத்தன் -பதி
னைத்துவயதுள்ளவன்— சமர்கண்டில்லான் - புத்திரன்செய்தறி
யான்—பனியெய்வல்லரக்கர்க்காற்றான்- நடுக்கஞ்செய்யும்வல்
லையையுடைய விராக்ஷதர்களுடன் (போர்செய்ய) வலியில்
லாதவன்—பகைஞர்கோளறிதேற்றான்- சத்திரங்க்குக் கோட்
பாடறிதறிந் தெளிவில்லாதவ (தூதலால்)—அனிகமோடேகி-
சதுரங்க சேனையோடுபோய்—யானேயவொரு மரும்போர்
செய்வேன்- அடியேனேயவ்விராக்ஷதர்களுடரியபுத்திரன்செ
ய்வேன்— . எ-று.) (இ-ம்.) புத்திரவாஞ்சையினாலவனைபு
பமனமில்லாமல் விசனமடைந்தவராய் இராக்ஷதர் புத்தித்துக்
குச் சத்தியில்லாதிருந்து மிருப்பதுபோலச் சொன்னதாம்.

(புத்திரவாஞ்சையையறிவித்தல்.)

முன்னவனிங்கின்மற்றமுவரும்வாழாரியானு.....*
மின்னுயிர்வாழேனின் னவிராவணனொழிந்தோரியாவ*
ரன்னவர்க்கஞ்சேன்முன்னமிராவணனமர்க்குமஞ்சேன்.*
வென்னிடப்பொருதும்வீரர்வீரங்கணிலைமைத்தாமோ*

(இ-ள்.) முன்னவனிங்கின்- மைந்தரில் முதல்வனாகிய விராம
ன்பிரிந்தால்—மற்றமுவரும்வாழார்- மற்றமுன்னுபேரு முயி
ருடனவாழார்—யானுமின்னுயிர்வாழேன் - நானுமினியவுயி
ரோடும்வாழமாட்டேன்—இன்று-இப்போது—இராவணனொ
ழிந்தோரியாவர்- இராவணனின்கிடுகுரியாவராயினும்—அன்
னவர்க்கஞ்சேன் - அவர்களுக்குப்பயப்படுதேன்—முன்னமிரா
வணனமர்க்குமஞ்சேன்- முன்பிராவணனது புத்தித்துக்கும்ப

யப்படுதேன்—வென்னிடப் பொருதும்வீரர்- (பகைவர்) முது
குதாட்டப் போர்செய்யும் வீரர்களுடைய— வீரங்கணிலைமை
த்தாமோ- வீரங்கணியையிருக்குமா. எ-று.) (ப-ம்.) ஈசுரநி
யமப்படிசெயாபசெயமுண்டாகுமென்பார், வீரங்கணிலைமை
த்தாமோவென்றார், [இ-ம்.] அதுபதினாயிரம்வருடஞ் சென்ற
பின்பு யாகத்திலுற்பவமான புதல்வனைப்பிரிந்தா னமதுயிரு
ம்பிரியுமென்னும் வருத்தத்தை முனிவருக் கிரக்கம்வரும்படி
யறிவித்ததாம். (நச)

{ இக்காலத்திலிராக்கதர்களைக்கொல்லுஞ்சத்தி }
யெங்களுக்கின்றெனல்.

காலவேற்றுமையாலெல்லாப்பொருள்களுங்கலங்கிலேறு....*
மேலவரினத்தோராவர்வெய்யவன் குலத்துப்பூமி... ..*
பாலனாயினமேற்செய்வதியாதென்பரினேன்மூப்பாற் *
சாலவுமென்றான்மன்னன்ருபதன்முனிந்துசொல்வான்*

(இ-ள்.) மன்னன்-தசரதவரசன்—காலவேற்றுமையால்-கா
லவேறுபாட்டினால்— எல்லாப்பொருள்களும் - சகலவஸ்துக்க
ளும்—கலங்கிலேறும்- மயங்கிலேறுபடும்—மேலவரினத்தோ
ராவர் - வலியோளொளியராவர்— வெய்யவன் குலத்துப் பூமிபா
லனாயின - சூரியவமிசத்திற்றேன்றியபூமிக்கரசனாகியயான்
—மூப்பால் - வயோதிகத்தினால்—மேற்செய்வதியாதென்-
இனிச்செய்வதியாதென்று— சாலவும் - மிகவும்—பரினேன்-
துயருறுகின்றேன்—என்றான்-என்றுசொன்னான்—தாபதன்-
அதற்குமுனிவர்—முனிந்துசொல்வான் - கோபித்துச் சொல்
வார்— . எ-று.) (இ-ம்) இக்காலம் பலமுள்ளவர்க்க ரமருக்கி
ராமனை யனுப்ப மனமில்லையென்பதைக் குறிப்பாற்காட்டின
தாம். (நரு)

(பயபத்தியுண்டாகும்பொருட்டுமுனிகோபித்தல்)
(வேறு.)

கருதியதளித்தேனென்றுகழறியவாய்மைபொய்த்தாய்.....*
செருவுயர்சிங்கமாநீசிறுவிலங்கியற்கைசெய்தாய்... ..*
மருவியகிளைஞரோடும்வாழ்தியாப்போதுமென்று.....*
பெருமுனிமுனியமன்னிண்பெரும்பயம்பிடித்ததன்றே.....*

(இ-ள்.) கருதியதளித்தேனென்று- விரும்பியதைக்கொடுத்
தேனென்று—கழறியவாய்மைபொய்த்தாய்- சொன்னசத்திய
ந்தவறினாய்--செருவுயர்சிங்கமாநீ- போரினுயர்ந்தகேசரிபோ

ன்றவரசனானீ—சிறுவிலங் கியற்கை செய்தாய்— அற்புதருக்
த்தினியல்பைச் செய்தாய் — மருவிய கிளைஞரோடும் வாழ்தி-
பொருந்திய (மனைவிபுத்திரர்முதலிய) சுற்றத்தாரோடு நீ வாழ்-
வாய்— யாம்போதுமென்று - நாடேகுதுமென்று—பெருமு-
னிமுனிய-மகாமுனியானவிசுவாமித்திரர்கோபிக்க—மண்-பு-
வுலகர்க்கும்—விண் - வானுலகர்க்கும்—பெரும்பயம்பிடித்த
து-மகாபயமுண்டாயிற்று— . எ-து.) (ப-ம்.) மண்ணுள்ளோ
ரிக்கோபத்தா லிவ்வரசவம்சத்துக் கிடர்வரி னமக்கெத்துய
ருண்டாமோவெனவும், விண்ணுள்ளோரிராமருக்கிடர்வந் திராவ
ணசங்கார மாகாவிடி னமக்கவனா லின்னமென்ன துன்பம்வரு
மோவெனவு நடுங்கினுரென்பார், மண்விண் பெரும்பயம்பிடி-
த்ததென்றார், (இ-ம்.) துட்டநிக்கிரகஞ் செய்விப்பிக்கும்படி
யான கோபமுண்டாயிற்றென்பதாம்.

(நகர்)

(பிறதினஞ்ஞயக் காக்கும்படிஞாயங்கூறல்.)

மாசுவன்முனிவுநோக்கிவசிட்டனுமனுசுலத்தே *
சாதனாய்தசர தப்பேர்தரித்தனைசபதங்காவாய் *
திதுறிப்பிந்தார்காப்பார்திருத்திநீநிறுத்துநீதி..... *
மேதினிகடவாதென்றால்வேந்தநீகடக்கற்பாற்றோ..... *

(இ-ள்.) மாசுவன்முனிவுநோக்கி-தவத்தின்மி குந்தவிசுவாமி
த்திரருடைய கோபத்தைப்பார்த்து— வசிட்டனும் - வசிட்ட
முனிவரும்—மனுசுலத்தேசாதனாய் - மனுவம்சத்திற் பிறந்த
வனாய்—தசரதப்பேர்- தசரதச் சக்கரவர்த்தி யென்னு நாமத்
தை—தரித்தனை- பெற்றிருக்கின்றீ—சபதங்காவாய்- சொன்
னசத்தியத்தைக்காப்பாற்றிக்கொள்— திதுறில் -உன்வாக்குப்பி
றமுமானால்— பிறிதார்காப்பார்—வேறையார்காக்கவல்லவர்--தி
ருத்திநீநிறுத்துநீதி- திருத்தஞ்செய்தும்மானி றுத்தப்பட்டவி
ராசந்தியை— மேதினிகடவாதென்றால்- பூமியிலுள்ளவர்களுக்
டவாமற்காப்பராயின்—வேந்தநீ- இராசாவேநீ—கடக்கற்பா
ற்றோ- கடக்குந்தன்மைத்தோ— . எ-து.) (இ-ம்.) வாக்கியபரி
பாலனஞ்செய்யு மரபிற்குரியநீ ரதையெப்படியுங் காக்கவே
ண்டுமென்பதாம்.

(நகர்)

(வேறு-குருவாக்கியபரிபாலனம்.)

எரிகாக்குமமுதென்னவிம்முனிவனனிகாக்குமிராமன் மண்ணீ
செருவாழ்க்கையரக்கர்செயுந் தீங்கணுகாதெனக்கேட்ட துண்
டோள்வேந்தி, னருள்வாய்த்தகுமரனென செய்கின்றனெனவு

செய்யரங்கைகூப்பி, விரிதீர்த்தமாடிவருநாடுடங்கியுறு துயரம்
விளம்பலுற்றார்..... *

(இ-ள்.) எரிகாக்குமமுதென்ன - அக்கினியினுவிரகழிக்கப்ப
ட்டவமுதத்தைப்போல— இம்முனிவன் - இவ்விசுவாமித்திரரி
நீ—நனிகாக்கும்- மிகவுங்காப்பார்—இராமன்மண்ணீ-இராச
வண—செருவாழ்க்கை- போரையேவாழ்வாகவுடைய—அரக்
கர்செயம்- இராசுதர்கள்செய்கின்ற— தீங்கணுகாது- தீமை
நெருங்காது—எனக்கேட்ட- என்று (வசிட்டமுனி சொல்லத்)
கேட்ட—துண்டோள்வேந்தன்- வலியபுயத்தைபுடைய தசரத
மகாராசனானவன்—அருள்வாய்த்தகுமரன் - (பெரியார்கள்)
கிருபையி னுற்கிடைத்தவிராமன்---எதுசெய்கின்றனென-என்
னசெய்கின்றாரென் (நிராமனது பரிசனங்களைக்) கேட்க—உ
செய்யரங்கைகூப்பி- எவலாளரழகிய கையைக் குவித்துக்கொ
ண்டி—விரிதீர்த்தம்- பரந்தததிகளில்—ஆடிவரும்- ஸ்நானஞ்
செய்துவந்த—நாடுடங்கி - நாள்முதலாக—உறு துயரம் - அ
டைந்திருக்கின்ற துக்கத்தை—விளம்பலுற்றார்-சொல்லத்தொ
டங்கினார்கள்— . எ-து.) (ப-ம்.) புத்திரன்பயிற் துக்கத்தை வெ
ளிப்பித்துநிமித்தம், குமரனென செய்கின்ற நென்றார்,—
(இ-ம்.) இரகுவம்சத்துக்கு நல்லகதியுங் கீர்த்தியுமுண்டாரு
ம்பொருட் டிராமனை முனிகாப்பதுமவன்ரக்கரைக்கொவ்வது
நிச்சயமென்றனுப்பும்படி தசரதருக்கு வசிட்டமுனி குறிப்பி
னாற் சொல்ல வப்படியே குறிப்பினாற் சம்மதித்ததாம். (நகர்)

(இராமரது விரத்தியைக்கூறல்.)

பதம்பணிந்துவேண்டியபின் பண்டைநியமஞ்சிறி துபண்ணாநி
ற்கு,மிதந்தருமாதருநிதியுமில்லமும்பொய்யாதலினுலென்னோ
யென்னுஞ்,சிதம்படுநற்றுகிலடிசில்சீதநீராதினளிற்சிந்தைதீரு
மதந்தவிர்சந்தியாசியர்போன் மானமிராசதமகிழ்ச்சி மறுக்க
மாற்றும்..... *

(இ-ள்.) பதம்பணிந்து-(நாங்கள்) பாதத்தைவணங்கி—வே
ண்டியபின்—வேண்டிக்கொண்டபின்பு—பண்டைநியமம்- பழ
மையான நிதிகியகருமங்களை—சிறி துபண்ணாநிற்கும் -சிலவற்
றைச்செய்கின்றார்—இதந்தருமாதரும்- இதத்தைக்கொடுக்கி
ன்றமகளீரும்—நிதியும் - செல்வமும்—இல்லமும் - வீடும்—
பொய்யாதலினால் - மித்தையாதலினால்— என்னெயென்னும்-
(என்னபிரயோசன) மென்கின்றார்—சிதம்படுநற்றுகில்-வெள்

[க]

ளியநல்லவஸ்திரமும்—அடிசில்—அறுசுவையுண்டியும்—சேதநீர் குளிரீந்தசலமும்—ஆதிகளில்—முதலியவற்றில்—சுந்தைதீரும்—கருத்திலல்லாதிருக்கின்றார்—மதந்தவிர—செருக்குநீங்கிய—சந்தியாசியுட்போல்—தூறினினர்களைப்போல—மானம்—அபிமானத்தையும்—இராசதம்—இராசப்பிரவிர்த்தியையும்—மகபூசி—(சுகங்களிற்) சந்தோஷித்தலையும்—மறுக்கம்—(துக்கத்தில்) வருந்துதலையும்—மாற்றும்—நீக்கியிருக்கின்றார். எ,அ.) (நச)

(இதுவுமது.)

இடரில்பதமொழிந்தபலதொழிலாற்போய்வாணொன்றிரங்கிப்பாடு, மடர்செல்வமாபத்துக்கிடமென்றேயாசைதவிர்ந்தியார்க்குமீயும், படர்கின்றகருத்தநியேமிவர்க்காரோற்றகுணங்கள்பயிற்றவல்லார், தொடர்செய்கையினுவென்றுதொழுதுடைத்தார்முனிகேட்டுச்சொல்வதானான் *

(இ-ள்.) இடரில்—துன்பமில்லாத—பதமொழிந்த—(சேவன்முத்தி) ப்பதத்தைநீங்கிய—பலதொழிலால்—நானாவிதமானசெய்கைகளினால்—வாணாள்—ஆயுளானது—போமென்று—கழியுமென்று—இரங்கிப்பாடும்—துக்கத்தோடுஞ்சொல்லுகிறார்—அடர்செல்வம்—நிறைந்தசுப்பத்தானது—ஆபத்துக்கிடமென்று—ஆபத்துக்கிடமாயிருக்கின்றதென்று—ஆசைதவிர்ந்து—அவாவைவிட்டு—இயார்க்குமீயும்—சகலருக்குங்கொடுக்கின்றார்—படர்கின்ற—விபாபித்திருக்கின்ற—கருத்தநியேம்—நினைவையாங்கள்நற்குணங்கள்—(அரசிற்குரிய) நற்குணங்களை—பயிற்றவல்லார்போது—தொடர்ந்திருக்கின்ற செயலினுவென்று—(இப்போது) தொடர்ந்திருக்கின்ற செயலினுவென்று—தொழுதுடைத்தார்—வணங்கிச்சொன்னார்—முனிகேட்டு—முனவதைக்கேட்டு—சொல்வதானான்—சொல்லத்தொடங்கினார்—எ,அ.) (ப-ம்.) பொருளின விம்மைக்கோரிதமும் மறுமைக்கோர்பதமும், விரும்பாம விப்பிடை யெப்போது நீங்குமென்கின்றவபிப்பிராயங்கொண்டு, பாத்திரா பாத்திரம் பாராமற் கொடுத்தாரென்பார், ஆசைதவிர்ந்தியார்க்கு மீயுமென்றார், [இ-உ-க-மாக்கருதிச்சொன்னதாம்.

(முனிவரிராமனதப்பிராயமறிவித்தல்.)

இப்பெரியசெல்வனைநீரினக்கலையிற் றனிக்கலைபோலிங்குற்றம்மீன், கைப்படுமிம்மாமோகங்காதலினால்பத்தாற்கலந்ததன்

றும், செப்பரியநிராசையினால்விவேகத்தால்வருமுணர்வின்கெல்லமாகும், தப்பிப்பலயுகத்தான்மோகம்போய்த்தளர்வறுந்தற்பதத்திலெம்போல்..... *

(இ-ள்.) இப்பெரியசெல்வனை—இம்மகத்தானசெல்வமுள்ளவிராமனை—இனக்கலையில்—கூட்டமாயிருக்கின்றமன்களில்—தனிக்கலைபோல்—தனித்தமாணக் (கொண்டிருவது) போல்—நீர்—நீங்கள்—நங்குற்றம்மீன்—இவ்விடத்திற்கொண்டுவருங்கள்—கைப்படும்—(இப்போ) துண்டாயிருக்கின்ற—இம்மாமோகம்—இந்தமகாமோகமானது—காதலினால்—ஆசையினாலும்—ஆபத்தால்—ஆபத்துகளினாலும்—கலந்ததன்று—வந்ததன்று—செப்பரிய—சொல்லுதற்கரிதாகிய—நிராசையினால்—விராகத்தினாலும்—விவேகத்தால்—விவேகத்தினாலும்—வரும்—வராதின்ற—உணர்வின்கெல்லமாகும் ஞானசம்பத்தாம்—தப்பில்—குற்றமற்ற—பலயுகத்தால்—(ஆத்மவிசாரணைக்குரிய) பலயுத்திகளால்—மோகம்போய்—மயக்கநீங்கி—எம்போல்—எங்களைப்போல—தற்பதத்தில்—பிரமத்தில்—தளர்வறும்—விஸ்ரந்தியடைவர்—எ,அ.) விஸ்ரந்தியென்பது சித்தத்துக் காத்மகாரமாயிருக்கை. [இ-ம்.] இராமன்வருந்தவது நிருவாணசுகமடைவதற்குக் காரணமேயன்றி வேறின்றென்பதாம். (சக)

(இராமர்சபைக்குவருதல்.)

மனநிறைந்துமானமுடன் மானவருக்கேற்றவெலா மகிழ்ந்துசெய்யு,மெனமுனிவன்புகல்போதிவிராமனுந்தாதையைத்தொழுவானேகித்தாதை, கனைகழல்கள்முனிவர்பதங்கலைமறையோரடிசுவர்கால்கடாழிந்து, சனதிருதாள்வணங்கினதைத்தலையாற்சொல்லால்விழியாற்சங்கரித்தான்..... *

(இ-ள்.) மனநிறைந்து—(இராமர்) மனதுபூரணத்தையடைந்து—மானமுடன்—பெருமையோடும்—மானவருக்கு—மனிதர்களுக்கு—ஏற்றவெலாம்—தகுந்தவனைத்தையும்—மகிழ்ந்துசெய்யுமென—இன்புற்றுச்செய்வாரொன்று—முனிவன்புகல்போதில்—முனிவர்சொல்லுகின்றசமயத்தில்—இராமனும்—ஸ்ரீராகவனும்—தாதையை—பிதாவை—தொழுவானேகி—நமஸ்கரிக்கும்பொருட்டிச் (சபைக்கு) வந்து—தாதை—பிதாவினுடைய—கனைகழல்கள்—ஆரவாரிக்கின்ற வீரக்கழலணிந்த (பாதங்கலையும்)—முனிவர்பதம்—வசிட்டர் விசுவாமித்திரர்சருடை உபாதங்களையும்—கலைமறையோரடி—கலைஞானமுள்ளபிராம

நூனவாசிட்டம்.

ணர்களுடைய பாதங்களையும்—குரவர்காலைகள்- வித்தியாருரு
க்களுடைய பாதங்களையும்—தாழ்த்து-வணங்கி-- தனதுருதா
ள் தனதுபயபாதத்தில்—வணங்கினரை- நமஸ்கரித்தவர்களை
—சொல்லால்- (முகமன்) வசனத்தினாலும்—தலையால்- கிர(க்
கம்பத்) திருலும்—விழியால்- கண்ணைசெய்யினாலும்—சற்கரி
த்தாரி-அங்கிகரித்தாரி-எ-று.) மகாரிஷிகளிருக்க முன்பு பி
தாவுக்கு நமஸ்காரஞ் செய்யலாமோவெனின், அவர்பரமகு
ருவானதின லஃதுவிதியே யெனக்கொள்க. முன்பு ரிஷிகளுக்கி
ருநமஸ்காரஞ் செய்ததாகக் கிரந்தத்தில்வியாக்கியானஞ்செ
ய்வாருமுளர். (இ-ம்.) இராமன் சீவன்முத்தியைப்பெற்றுப்பூ
ரணமனதுடன் பூமிபாலனஞ்செய்யும்பொருட்டு போதிக்கவ
ழைப்பித்ததாம். (சஉ)

(முன்பிதாபோதித்தல்.)

மடிமிசைவந்திருத்தியென மன்னுரைப்ப வாராது மடித்ததூ
சைப், படிமிசையிட்டிருத்தலுமேபார்த்திபன்பார்த்தியுருண
ர்வுபடைத்தமைந்தா, முடிவறுநன்னலங்களுஞ்ஞமுன்னியல்பா
த்திரமாணப்மூர்க்கர்போல, நொடியுமினிமனந்தளர்ந்துநோ
க்கினியமெய்வாடிநோதல்வேண்டாம். *

(இ-ள்.) மடிமிசை-மடியின்மேல்—வந்திருத்தியென- வந்தி
ருப்பாயென்று—மன்னுரைப்ப- அரசன்சொல்ல—வாராது-
வராமல்—மடித்ததூசை-மடித்தவஸ்திரத்தை—படிமிசை-பு
டியின்கண்—இட்டிருத்தலும் விரித்தவிருந்தமாத்நிரத்தில்--
பார்த்திபன்பார்த்தி-அரசனுக்கி—உயருணர்வு-மேலானவரி
வை—படைத்தமைந்தா- அடைந்தபுத்திரனே—முடிவறு-மு
டிவில்லாத—நன்னலங்களுக்கு-நற்சுகங்க(ளிருத்தற்கு)--முன்
னியல்பாத்திரமாணப்- நினைக்கத்தகுந்தஸ்தானமானநீ—மூர்
க்கர்போல - மூடர்க்கர்போல— நொடியும் - நொடிநேரமாகி
லும்—இனி-மேல்—மனந்தளர்ந்து- மனஞ்சோர்ந்து—நோ
க்கினிய- பார்த்தற்குமுகான— மெய்வாடி - தேகமெலிந்து—
நோதல்வேண்டாம் - துக்கிக்கவேண்டாம்—எ-று.) (இ-ம்.)
சுகமிருத்தற்குஸ்தானமானவறிவுள்ளவன் துக்கிக்கவேண்டிவதி
ன்றென்பதாம். (சரு)

(இதுவுமது.)

விருத்தர்மறையவர்குரவர் விளம்புபதந்தனைமோக மேவாதா
ன, கருத்துடையவுன்போல்வார்கலந்தனரானிவாளாகவலாநீ

ன்றாய், வருத்துமாபத்தெல்லாம்வன்மோகமறிலருகும்வாரா
தென்று, பெருத்தமுடிமன்னவர்கோன்பேசியபின்வசிட்டனி
வைபேசலுற்றான் *

(இ-ள்.) விருத்தர்-முதியோராரும்—மறையவர் - பிரமரிஷி
யாயுமிருக்கின்ற—குரவர் - நம்மாசாரியராகியவசிட்டர்—வி
ளம்புபதந்தனை-சொல்லிய (நிருவாண) பதத்தை—மோகமே
வாதான-ஆசையைப்பொருந்தாத—கருத்துடையவுன்போல்
வார்-மனதையுடையவுன்னையொத்தவர்கள்--கலந்தனர்- அடை
ந்தார்கள்—நீவாளாகவலாநின்றாய்-நீயென்வீணாகவருந்துகின்
றாய்--வருத்துமாபத்தெல்லாம்- துன்பத்தைச்செய்யாநின்
றவாபத்துக்க ளினைத்தும்—வன்மோகமறில் - வலியமோகநீங்கி
தினால்--அருகும்- வாராதென்று- உனதுபக்கத்திலும் வரமா
ட்டாதென்று--பெருத்தமுடி - மகாமருடத்தை யுடைய—ம
ன்னவர்கோன் - அரசர்க்கரசனாகிய தசரதன்--பேசியபின்-
சொன்னபின்பு—வசிட்டன் வசிட்டமுனியானவர்—இவைபே
சலுற்றான் - இவைகளைச் சொல்லத் தொடங்கினார்--எ-று.)
(ப-ம்.) குருவாக்கியத்தையடைந்து மோகத்தை நிவிர்த்திசெ
ய்யுங் குறிப்பைச் சூசிப்பித்தாரொன்பார், குரவர்விளம்புபதந்
தையுன்போல்வார் கலந்தனரொன்றார். (இ-ம்.) ஆசிரியருபதே
சத்தினால் விவங்கு மாத்மாணுபவத்தினால் மோகத்தை வெல்ல
வேண்டுமென்பதாம். (சச)

{ விசுவமித்திரர் இராமர் மனோ துன்பத்துக் கேது }
{ வானசிந்தையை நான்குவிதமாக வினாவுதல். }

வெலங்கரியதீமுயற்சிவிடயமெனும்பகையெளிதின் வென்றகூ
ரா, கலக்குறுபேதையர்க்குரித்தாமடஞ்செறிமோகக்கடலிந்
கவிழேலென்ற, னலக்குறுகோசிகன்புகல்வானன்மனையெ
லிறலியுறவிவுபோல, வலக்கணுறுகாரணமென்காதலித்ததேத
தனையடைதியன்றே *

(இ-ள்.) வெலங்கரியதீமுயற்சி- செயித்தற்கரிய கொடியமு
யற்சிக் (கிடமாகிய)—விடயமெனும்பகை - விடயங்களென்
கின்ற சத்துருக்களை—எளிதின் வென்றகூரா-எளிதிற்செயித்த
வதிசூரனே—கலக்குறுபேதையர்க்கு-கலங்குகின்ற உறில்லா
தவர்களுக்கு—உரித்தாம்- உரியதாயிருக்கின்ற— மடஞ்செறி
-அஞ்ஞானநிறைந்த—மோகக்கடலில்-மோகசமுத்திரத்தில்--
கவிழேலென்றான் - வீழாதேயென்று சொன்னார்—நலக்குறு

நன்மைபொருந்திய—கோசிகன்புகல்வான் - விசுவாமித்திரர் சொல்லுவார்—நன்மனையை - நல்லவீட்டை—எவ்வியதவியு போல-கீழெவியறுத்தழிக்கு மழிவைப்போல—அலக்கணு காரணமென்—(நீமோகத்தினும்) நுன்பப்படுங்காரணமென்ன —(சொல்வாயாகின துநீங்கி) காதலித்ததேது - நீயிச்சித்திருப்பதெதுவோ—அதனையடைதி - அதனையடைவாய்— எ,று.) (ப-ம்.) விடயங்களைத் துன்பமென்றறிந்த நீசுகமாயிருக்க, என்வீணாகத் துக்கிக்கின்றயென்பார், விடயமெனும் பகையெளிதினவென்றாரா மோகக்கடலிற் கவிழ்வேன்றும், நித்தியா நந்தமாகிய மோகத்ததைவிரும்பினொன்றறிவிப்பார், காதலித்ததேதென்றுங்குறிஞர் (இ-ம்.) துன்பத்தை நிவிர்த்திப்பதின்பொருட்டதற்கே துவை வினாவினதாம். (சுரு)

(முனிவர்வினாக் குத்தரஞ்சொல்லத் தொடங்குதல்.)

மீட்டணுகாதகத்துயர்போம் விளம்பென்னமுகிற் குரலாவே ம்மைதீர்ந்து, வாட்டமறுமயிலென்னமகிழ்ந்திடர்போயருண் மூர்த்திமடவனேனைச், சேட்டமுறுமாதுவநீசெப்பெனபுன் செப்புதலாற்செப்புகின்றேன், கேட்டருடிமேலவாசொன்மறு க்குணரியாரொனவினி துகிளத்தலுற்றான்.....*

(இ-ள்.) மீட்டணுகாது-திரும்பிவராமல்—அகத்துயர்போம்-மனோதுக்கநீங்கும்—விளம்பென்ன- சொல்லென்று (விசுவாமித்திரரிஷ்) கேட்க—முகிற் குரலால்- மேகத்தினதுசத்தி னுல்—வெம்மைதீர்ந்து-உண்ணநீங்கி- வாட்டமறுமயிலென் ன-களிப்புற்றமயிலைப்போல—இடர்போய்-துக்கநீங்கி—மகிழ்ந்து- (இராமர்) சந்தோஷத்து—மடவனேனை- அநியாமையையுடையவென்னை—அருண்மூர்த்தி - கிறுபாவடிவமுள்ளவ ராகிய—சேட்டமுறு-கிரோட்டமுள்ள—மாதவ-மகாதவத்தை யுடைய விசுவாமித்திரரோ—நீ-தேவரீர்—செப்பென - சொல் லென்று—முன்செப்புதலால்-முன்சொல்லியபடியால்—செப்புகின்றேன்- சொல்லுகின்றேன்—கேட்டருடி- கேட்டருள்வாய்—மேலவாசொல்- பெரியோர்கள்வாக்கியத்தை—மறுக்குண் றியாரொன-தடுக்கின்றவரியாவொன்று—இனிது-இனிமையை— கிளத்தலுற்றான்- சொல்லத்தொடங்கினார்— எ,று.) (ப-ம்.) சீ டன்னைக்குதயமான வனுபவத்தைக்கூற வாசிரியரதைத்திருந் திருதலாற் றடையற்ற வாதந்தமுதயமாய்த் துக்கநிவிர்த்தியு ண்டாமென்பார், மீட்டணுகாதகத் துயர்போம் விளம்பென்

ஞர். [இ-ம்.] துக்கத்தை நிவிர்த்திசெய்துபுரமசுகத்தையடை யும்பொருட் பித்தரஞ் சொல்வதாம். (சுசு)

{ சிந்தாஸ்வரூபமு மதனளவு மதனிருப்பு மதன்காரணமு }
மான நான்கு சங்ககக் குத்தரஞ் சொல்லி யிதனத்
பயனின்மெனல்.

தந்தையிவனிப்பிறந் துவளர்ந் துபலகலைதரித்தூச்சதாசாரத்தா ல், வந்துயர்நன்னதியாடிவாரிதிருப்புவியழன் றுவருதலோடு, பிந்தநெடுஞ்சகமோகத்திச்சையெலாந்தீர்ந்ததிதிலின்பமில்லை யந்தமுறல்பிறப்பதற்கே பிறப்பதுமீட்டிழப்பதற்கேயறித்த மியாவும்.....*

(இ-ள்.) தந்தையிவன் - பிதாவாகிய வித்தசரதனது—இல் பிறந்து-மனையிலுதித்து—வளர்ந்து - விர்த்தியடைந்து—பல கலைதரித்து-சுகலவித்தைகளையுமப்பியாசஞ்செய்து—சதாசா ரத்து-நல்லவாசாரப்படி—வந்து - நடந்து—உயர்நன்னதியா டி-மேலான புண்ணிய தீர்த்தங்களில் ஸ்நானஞ்செய்து—வா ரிதிருப்பு-சமுத்திரஞ்குழிந்த—புவியழன்று - புவியைப்பிரத ண்ணஞ்செய்து—வருதலோடும்-வரவும்—இந்தநெடுஞ்சகமோ கத்து-இந்தெடியசகப்பிராந்தியில்—இச்சையெலாந்தீர்ந்தது —ஆசைகளனைத்துநீங்கிற்று—இதுவின்பமில்லை-இச்சகத்தி (லெ வ்வளவேனாஞ்) சுகமில்லை—அந்தமுறல்- நாசமடைதல்—பிற ப்பதற்கே - சரிப்பதற்கேயாம்—பிறப்பது- சரிப்பது—மீட்டிழப்பதற்கே-திரும்பமரணத்துக்கேயாம்—(ஆதலால்) - யா வும்—சுகமும் - அறித்தம் - மித்தையாம்— எ,று.) (ப-ம்.) சீவேஸ்வரசுகமித்தையென்பார், அறித்தமியாவுமென்றார்.

(இதுவுமது.)

பாவமதாயாபத்துபயிலிடமாய்த்தம்மிற்றாப்பற்றினுயுந்தா வுமனக்கற்பனையாற் சம்பந்தமாயிருப்புச் சலாகைபோலா டு, மேவுபெருஞ் செல்வத்துக்கிடமாகு மெப்பொருளும்விடயத் தாலும், புவலயத்தாலுமெதுபயன்யாமார்வருவதெதுபொய் பொய்பொய்யாம்.....*

(இ-ள்.) எப்பொருளும்- எவ்வஸ்த்துக்களும்—பாவமதாய்- தீமையாயும்—ஆபத்துபயிலிடமாய்-ஆபத்துச் சேர்வதற்குஸ் தானமாகியும்—தம்மிற்றாப்பற்றினுயும் - ஒன்றற்கொன்று சம்பந்தமில்லாததாகியும்—தாவுமனக்கற்பனையால் - தாவா நி ன்றமனோசங்கற்பத்தினால்—சம்பந்தமாம்-சம்பந்தமாயும்—

இருப்புச்சலாகைபோலாய்- இருப்புச்சலாகையப்போல (வன்மை) யாகியும்—மேவுபெருஞ்செல்வத்துக்கு-பொருந்தாநின்ற மகாசம்பத்துக்கு— இடமாகும்— ஸ்தானமாகின்றன— (ஆதலால்) விடயத்தாலும்- விடய (போக) த்தினாலும்—பூவலயத்தாலும்-இராச்சியத்தினாலும்—எதுபயன்-என்னபிரயோசனம்—யாமார்- அகம்பாவமெப்படிப்பட்டது— வருவதெது-வந்திருப்பதாகிய தேகமெப்படிப்பட்ட (தென்னுவிசாரிக்கின்)—பொய்பொய்பொய்யாம்- (ஆத்மவிதிரித்தமான விச்சகலமு) மித்தையேயாம். எ-று.) (ப-ம்.) யானெனதென்பது முதலியசகலமு மித்தையென்பார், யாமார்வருவதெதுபொய்யாமென்றார். [இ-உ-க-ம்.] பாவமேரூபமாகியும், விடயவஸ்துக்களே யளவாகியும், ஒன்றுக்கொன்று சம்பந்தமில்லாததே இருத்தலாகியும், சங்கற்பமேகாரணமாகியும், இருக்கின்ற விச்சமுசாரத்தை விசாரிக்கிற பயனின்மையு மித்தையுமா யிருத்தலெனப்படி நீக்கிக்கொள்வோமென்னுஞ் சிந்தையைச்சொன்னதாம்.

(சஅ)

(பயனின்றியவிதனும் துன்பப்படுங் காரணமுரைத்தல்.)

யாதியார்பெற்றதெனவிவ்வண்ண நினைவேற்குவழிச்செல்வோர்க்கு, மோதுகானவிலம்புமுறைமைபோற்பொருண்முழுதின்முளாவாசை, பேதியாவித்துயர்போதெறிநாடிந்பெருந்தருநான்பெற்றதீயால், வேதல்போல்வேகின்றேன்மிடறடைகல்லாந்திறவாவெப்பமோகம்

(இ-ள்.) யாதியார்பெற்றதென- (அனைத்துமித்தையாதலாவற்றி) வியாபிபெற்றிருக்கின்றென்று—இவ்வண்ணநினைவேற்கு- இப்படி விசாரிக்கின்ற வெனக்கு— வழிச்செல்வோர்க்குமாரிக்கத்தினடப்பவருக்கு—மோதுகானவின்- அலைமோதாநின்ற கானம் (சலத்தைக்கானலெனக்கண்டுழி) அம்பு- சலப்பிராந்திவாராத)--முறைமைபோல்- தன்மையைப்போல்--பொருண்முழுதின்- வஸ்துக்களனைத்திலும்--ஆசை-இச்சை--முதலிவ் (விடய) துன்பநீக்குகின்ற--நெறிநாடிந்-மாரிக்கத்தைநாடுமிடத்தில்--பெருந்தருதான்- முதிர்ந்தமரமானது--பெற்றதீயால்-தானடைந்தவக்கினியினால்--வேதல்போல்-வேகின்றதுபோல--வேகின்றேன்- வேகின்றேன் --- திறவாவெப்பமோகம்- தீர்க்கக்கூடாத வெவ்விட மோகமானது --- மிடறடைகல்

லாம்- கண்டத்தை யடைக்கின்ற கல்லாகும்- எ-று.) (இ-ம்.) ஒருவருக்குஞ் சுகத்தைக் கொடாத விம்மோசத்தினால் வீணாகவருந்துகின்றேனென்பதாம். (சக)

சம்சாரந் துன்பமென்

றுவாத்து இத்துன்பத்தை

நிவிர்த்திப்பிக்கும்பொருட்டை

த்தனமுதலியபதினெருவிததோஷமாக

க்காண்குதலை இப்பிரகரணத்திற் கூறுவான்

ரொடங்கிஇச்சம்சாரத்துக்குக்காரணமானதனதோ

ஷத்தை முதலிற் கூறுகின்றது. அவையாவன -தனம்-

ஆயுள்-அகங்காரம்-மனது-ஆசை-தேகம்-பா

வியம்-எவ்வனம்-வனிதையர்-வார்த்திகம்

காலம்-என்பனவாம். இவைகளின்

வைப்புமுறையை மேல்வரு

மிடங்கடோறுங்காண்க.

இனமிகமுமென்றஞ்சியித் துயருச்சமுதாற்றேனின்றமாதர் *
தனமுதலாமாபத்தோர்க்கெனச்சிந்தாவினஞ்சுமலுந்தானமா
ருங்,கனமிலதாமுதாரமதாமென்னினுமின்பம்பயவாக்கடவொ
ன்ன, வனகொனத்தரமநியாதரசனாப்போலடைந்தார்பால
னுக்குச்செல்வம். *

(இ-ள்.) இனமிகமுமென்றஞ்சி- உறவினரா நிந்திக்கப்படு
மென்றுபயந்து--இத்துயருக்கு- இத்துன்பத்தை-- அமுதா
ற்றேன்-வாய்விட்டமுதாற்றிலன்--நன்றமாதர்-மக்களையுடைய
சம்சாரமானது--முதலாமாபத்தோர்க்கென -தலைமையான
வாபத்துள்ளவர்களுக்குச் (சுகமாகாதது)போல--சிந்தாவின
ஞ்சுமலும்-சிந்தாசமுகஞ்சுமலுதற்கு--தானமாகும்-இடமாயி
ருக்கின்ற---தனம்- திரவியமானது---இன்பம்பயவா- ஆநந்
தத்தைக்கொடாது---கடவொன்ன- கீழ்மக்களெனவும்---அன
கொன- மேன்மக்களெனவும்---தரமநியாது- தாரதம்மியம்
பாராமல்--அரசனாப்போல்- (வணங்கினவர்கள் வசத்திற்சா
ருகின்ற) வேந்தனாப்போல்--அடைந்தார்பால்- கதியாயடை
ந்தவர்களிடத்தில்--அனுக்குச்செல்வம்-சேருகின்ற செல்வமா
னது--உதாரமதாமென்னினும்- உக்கிரிஷ்ட்டமானாலும்---க
னமிலதாம்- (மகான்களைநிந்திப்பதற்கேதுவாதலின்) சிறப்பி
ல்லாததாம்- எ-று.) (இ-ம்.) சிந்தனைக்கேதுவாயுஞ் சஞ்சலமு

ள்ளதாய் முடமாயுமிருக்கின்ற வித்தனத்தி லென்ன சுகமென்
பதாம். (ரும)

{ தனம்பாகாதி கிரியைகளை முன்னிட்டுச் சுகத்தைக்
கொடுக்குமெனில் அப்படியுங் கொடாதெனல். }

சுருமவகையால் விரிந்தகாமாதிபாப்புரைப்பாற்காதனிங்குந், திரு
வெணுஞ்சுறைக்காற்றற்பணிபோலச்சிதருதோர்சேரார்சேர்
ந்தோ, நிருவகைக் குங்குளிர்ந்தினியனன் நியறிவோரறிஞரொளி
யோர்கூர், பொருவிலெவருந்திருவாற்புழுதிசெறிசுடர்மணி
போற்புண்மைசேர்வர்.....*

(இ-ள்.) சுருமவகையால்- (தனத்தைக்கொண்டுசெய்யுங்) கி
ரியாபேதங் ளால்---விரிந்த-மிகுந்ததாயும்---காமாதிபாப்பு-
இராகத்துவேடங்கொன்னும்விடத்தினால்---உடைபால்-(சத்
துக்கள்) வாக்கியமுதங்களின்---காதல்- இரசமாகியபிரியமு
ம்---நீங்கும்-(கைப்பாக) நீக்குவதாயுமிருக்கின்ற---திருவெ
ணுஞ்சுறைக்காற்றால்- செல்வமென்னுஞ் சுழல்காற்றினால்---
பணிபோல-பனியைப்போல---சிதருதோர்-(அறிவு)மயங்கா
தா (ரார்)---சேரார்-பரசனங்களும்---சேர்ந்தோர்-சுசனங்க
ளுமாகிய---இருவகைக்கும்- இருதிமத்தவர்களுக்கும்---குளிர்
ந்தினியன்- குளிர்ந்தினிமையுள்ளவரும் --- நன்றியறிவோன்-
செய்நன்றியறிபவரும் --- அறிஞர்- அறிவுடையவரும்---எளி
யோர்-எளியவர்களும்---சூரர்- வீரர்களும்---பொருவிலெவரு
ம்-(இன்னஞ்) சமானமில்லாத வேண்டியோரும்---திருவால்-
செல்வத்தால்---புழுதிசெறி-புழுதியினுன்மறைபட்ட---சு
டர்மணிபோல்- ஒளிருகின்றவிரத்தினம்போல---புண்மைசேர்
வர்-சுன்மடைவார்கள்---. எ.று.) [இ-ம்.] செல்வம்சுவர்க்குபோ
கமமதையினுலாத்மார்த்தத்தைக்கிரிக்கவொட்டாமல் வருத்
துமென்றும் அஃதுள்ளவனிலவ னிலக்கணமின்னதென்றுங்
கூறினதாம். (ருச)

{ இத்தனமநர்த்த நிமித்தமேயன் நியர்த்த நிமித்தமாகா
தெனமுடித்துநிறுத்தமுறையான் இத்தனத்தையனுப
விக்கும்பொருட்டு வேண்டியவாயுனைப் பின்வைத்தல்
தொருகணமுநிலையன்றெனத் தூஷித்தல். }

தீதடையாச்செல்வர்மொழிதிறம்பாதசூரர்நடுத்தெரிந்ததேந
க்கு, நாதரிவர்மிகவரியர்நாகஞ்சுக்குழிவல்லநனைபோற்செல்

வஞ், சாதனத்துக்கரி துளத்தையிழுத்திமைப்பி விறுந்தலைகீழ்
த்தளிரினன்ற,வோ துளியொத்தவயிர்மத்தொனவகாலத்திலு
டல்விட்டோமும்.....*

(இ-ள்.) தீதடையாச்செல்வர்- குற்றமற்றசெல்வர்களும்---
மொழிதிறம்பாதசூரர்- சொற்றவருதவீரர்களும்---நடுத்தெ
ரிந்து- சமதிருத்தியுட்ப---நோக்குநாதர்- பார்க்குமரசர்கள
மாகிய---இவர்மிகவரியர்- இவர்கள்மிகவுமரியர்கள்---உளத்
தையிழுத்து- மனதைக்கிரிக்கிப்பதாயும்---இமைப்பிலும்-ச
ணத்தினசிப்பதாயுமிருக்கின்ற---செல்வம்-தனமானது---நாக
ஞ்சும்-சர்ப்பஞ்சுநீந்த---குழி- அந்தகூபத்திலுள்ள---வல்லந
னைபோல்- கொடியினரும்பைப்போல---சாதனத்துக்கரி து-நி
ட்பலமாம்---(இனியாபுடணம்)தலைகீழ்-தலைகீழியிருக்கின்ற
---தளிரில்-இலை (யினுனி) யில்---நான்ற- தொங்கிய---ஒதுது
ளியோத்த-சொல்லப்பட்ட (மறை) துளிக்கொப்பாகய---உ
யிர்-பிராணானுது---மத்தொன- உன்மத்தொப்போல---அ
காலத்தில- காலமல்லாதகாலத்தில்---உடல்விட்டோமும்-தேக
த்தைவிட்டோடிட்டோகும். எ.று.) (ப-ம்.) குற்றமற்றஞான
ச்செல்வமிருத்தவின், தீதடையாச்செல்வரென்றார் [இ-ம்.] உ
யர்ந்தோரைநிந்திக்கச்செய்யுஞ்செல்வமும், அதையனுபவிக்க
முடியுந் துன்பமேயென்பதாம். (ருஉ)

{ கன்மிகளுக்காயினுஞ்சுகங்கொடுக்கு
மென்னிலவர்க்குங்கொடாதெனல். }

வளர்புலமாமராதீண்ட மனமயர்வோர்மெய்யுணர்வு வாய்த்தி
லாதோர், தளர்வுறுகாரணம்வாண்டன்மோகமெனுமுகிவிற
சார்மின்போலு, மளவுபடுமுடன்மெய்யென்றழுந்திநாமிதின்
மகிழேமாகாயத்தைப், பிளவிடவாயுடைப்பிடிக்கத்தினாகோ
க்கவெளிதினைப்பெணவொண்ணு.....*

(இ-ள்.) வளர்புலமாம்-வளர்கின்றவம்புலமென்னும்---அ
ராதீண்ட-சர்ப்பந்தீண்ட---மனமயர்வோர்- மனத்தளர்பவர்
களும்---மெய்யுணர்வு- உண்மைஞானம்---வாய்த்திலாதோர்-
அடையாதவர்களுமான (விவர்களுடைய)---வாணுள்- ஆயுளா
னது---தளர்வுறுகாரணம்-தளர்வடைவதற்குக்காரணமாம்---
அளவுபடுமுடல்-மட்டிடப்படுஞ்சரீரத்தை---மெய்யென்றழுந்
தி-ஆத்மபுத்திபண்ணி-தன்மோகமெனும்-ஒப்பற்றமோகமெ
ன்கின்ற---முகிலில்- மெதத்தில்---சார்மின்போலும்- பொருந்

தியமின்னலைப்போலு (மிருக்கின்ற) — இதில்-இவ்வாயுளில்—
மகிழேம்—சந்தோஷமேயும்—ஆகாயத்தை— (னிரந்தரமான) வ
ந்தரத்தை—பிளவிட—பிளக்கவும்—வாயுவை— (சஞ்சலமுள்ள)
காற்றை—பிடிக்க—பிடிக்கவும்— திராக்கோக்க— (தோன்றித்
தோன்றியழியாநின்ற) அலைகளைக்கோக்கவும்—எளிது—இலே
சாம்—இதனை— இவ்வாயுளை—பேணவொண்ணா— (நிலையென)
விரும்பக்கூடாது—எ-று.) மோகமென்பதைத்தேகமெனவும்;
உடலென்பதை யுயிரொனவுங்கொள்க: (இ-ம்.) கன்மிகளுக்கா
த்மவிவேகத்தைக் கொடாமற் சநந்ததைக் கொடுப்பதுமன்றி
க்கணமுநிலையில்லாததினா விவ்வாயுளிற் சுகமின் றென்பதாம்.

(ஆயுளினிச்சைசுவியர்த்தமாமெனல்)

சரற்பருவமேகமெனத்தைதலந்தீர் விளக்கென்னத் தரங்க மென்
னத், திரப்படநீங்குவதாகிச்சிநி துமிளைப்பாறாத சிந்தைத்தாகி
ப், பரப்புடையசேட்டையதாய்ச்ஞானியமாம்வாணுளின்பயனை
நாடிந், துரப்பரிய துயராக்குமொட்டகத்துக்குயிர்தொலைக்கு
ஞாலேபோல.....*

(இ-ள்.) சரற்பருவமேகமென- சரற்காலமுகிழைப்போலவும்
—தைதலந்தீர்விளக்கென்ன- நெய்யில்லாததீபத்தைப்போலவு
ம்—தரங்கமென்ன- (கடவி) னலையைப்போலவும்—திரப்பட
நீங்குவதாகி-நிலையாகக்கெடுகின்றதாயும்—சிநி துமிளைப்பாறா
த-எவ்வளவேனும்விஸ்ராந்தியில்லாத--சிந்தைத்தாகி -சிந்தை
யாயும்—பரப்புடைய-விஸ்தாரமுள்ள—சேட்டையதாய்-மூ
டமாயும்--ஞானியமாம்- (புருடார்த்த) ஞானியமாயு (மிருக்கின்
ற)—வாணுளின்பயனை - ஆயுளின்பிரயோசனத்தை—நாடிந்-
ஆராயில்—ஒட்டகத்துக்கு—ஒட்டியிருக்கின்றவுடையுடைய இ
ப்பிக்கு...உயிர் துலைக்கும்—உயிரைப்பிரிக்கின்ற--ஞாலேபோல-
கருப்பத்தைப்போல...துரப்பரிய-நீக்கக்கூடாத... துயராக்
கும்—துன்பத்தையுண்டாக்கும்-. எ-று.) வடநூலாசிரியர்-அ
சுவதரியென்னுந் திருட்டாந்தமித் தேயத்திற்குநிசயமாதலா
ல், அதுநிசயமாய்பொருட் டிந்நூலாசிரியர் முத்திப்பியை;
ஒட்டகமெனக்கூறினார் [இ-ம்] கணமுநிலையின்றி - விரும்பி
யோசனமென்பதாம்.

(விஸ்ராந்தியடையுமாயுளே சபலமாமெனல்)

அடையவேண்டியதடைந்துமேற்றுயரமற்றின்ப மளவிலாதா
யிக், கடையதாந்தருவிலங்குபறவைகள்போலவீணுகள் கழி

யாதாகித், தடையிலாமனனத்தால்வாழ்வதேயுயர்வாணுள் சந
நந்தீர்ந்தோ, ருடையபிறப்புயர்ந்ததாங் கிழுவேசரிப்பிறப்பா
மொழிந்தவெல்லாம்.....*

(இ-ள்.) அடையவேண்டியதடைந்து-அடையத்தக்க (வா
த்மஞானத்தை) யடைந்து--மேற்றுயரமற்று- இனித்துன்ப
நீங்கி--இன்பம்-ஆனந்தமானது—அளவிலாதாய் - அளவற்ற
தாய்--கடையதாம்-கிழான—தரு-விருகுகளும்--விலங்கு-
மிருகங்களும்--பறவைகள்போல்-பகி (சுளமாகிடவிலை) க
ளைப்போல--வீண-வீணுக--நாள்கள்- காலத்தை--கழியாதா
கி-போக்காமல்--தடையிலா-தடையற்ற-- மனனத்தால்- (ஆ
த்ம) விசாரத்தால்--வாழ்வதே-சிவிப்பதே--உயர்வாணுள்-மே
லானவாயுளாம்--சநநம்-(மறு) பவத்தை-- தீர்ந்தோருடைய-
ஒழிந்தவருடைய--பிறப்பு- சநநம்--உயர்ந்ததாம்--மேலான
தாம்--ஒழிந்தவெல்லாம்-எனையவனைத்தும்-- கிழுவேசரிப்பிற
ப்பாம் - கிழக்கமுதையின்பிறவியாம்--எ-று.) சநநமென்ப
துஆயுளெனக்கொள்க (ப-ம்.) ஆத்மாவிலாமிக்கின்றவாயுளிநு
த்தலின், மனனத்தால்வாழ்வதேயுயர்வாணுளென்றார், [இ-ம்.]
ஆத்மப்பிரயோசனத்தையடைந்ததிற் சிவிக்குமாடினைத்தவிர
மற்றதுலென்னசுகமென்பதாம்.

(ருரு)

(பயனின்றியவாயுளேசுமையாமெனல்)

அவிவேகிக்குப்பாரஞ்சாத்திரமெய்யறிவிலோர்க்கங்கம்பார,ந
வில்சாந்தியில்லாதோர்க்குளம்பாரமவாவினர்க்கு ஞானம்பார
ஞ்,செவிதானவுருவாணுண்மனம்புந்தியகங்காரஞ்செயல்களெ
ல்லாங், சூவிபாரமாஞ்சுமடர்குமபோலப்புந்திநலங் கூடாதா
ர்க்கே.....*

(இ-ள்.) அவிவேகிக்கு-விவேகமில்லாதவருக்கு--சாத்திரம்-
நூலானது--பாரம் - சுமையாகும்-- மெய்யறிவிலோர்க்கு-
உண்மைஞானமில்லாதவருக்கு-- அங்கம்பாரம்- சரீரஞ்சுமை
யாகும்-- நவில்சாந்தியில்லாதோர்க்கு - சொல்லாற்றிற்சாந்த
மில்லாதவருக்கு--உளம்பாரம்-மனஞ்சுமையாகும்-- அவாவி
னர்க்கு-காமா (கிதோஷி) முடையவருக்கு -- ஞானம்பாரம்-
(ஆத்ம) ஞானஞ்சுமையாகும்--செவிதானவுரு - அழகியதே
கமும்--வாணுள்-ஆயுளும்--மனம்- மனதும்--புந்தி- புத்தியு
ம்--அகங்காரம்-அகங்காரமும்--செயல்கள்- தொழில்களுமா
யிய--எல்லாம்-அனைத்தும்--பந்திநலம்-அறிவிற்கும--கூடா

தார்த்து-அடையாதவர்களுக்கு---சுமடர்குமைபோல - கீழ்மட்கு
கொடுக்குஞ்சுமையைப்போல-- குவிபாரமாம் - திரண்டசு
மையாகும்--- எ-று.) (ப-ம்.) பயன்பெருசுவாயுளின் விபகார
ங்களனைத்துந் துன்பமேயென்பார், குவிபாரமென்றார், [இ-ம்]
அறிவிலின்பமனுபவியாமல் அநாத்மாவானசுகலமுடியானென
தெனத் தாங்கவருந் துகின்றவனுயுளி லென்னசுகமென்பதாம்.

இவ்வாயுள் துன்பநிமித்தமேயன்றிச் சுகநிமித்தமன்றென
முடித்து நிறுத்தமுறையான் அவ்விண்ணடிவங்கருத்தா
பொகத்தா வென்னுமபிமான முண்டாதலாதன் பின்ன
கங்காரம்வைத்தஃதையுந் தூஷித்தல்.

சின்னென்மெய்ப் பயின்றிளமை தீநட்பை விடுமறிஞர் திறம்
போனீங்கு, மன்னுதுசுகநிலைமை மரணத்தின் பாத்திரமாம்
வாணுள்போல, வினாதுதெல்லையிடர்மோகத்தால்வாளாவந்தெ
ந் தும்வாளா, துன்னாநின்றதுபொல்லாப் பொய்யகங்காரப்ப
கையாற்றுணுகென்கின்றேன். *

(இ-ள்.) இளமை-எவ்வன (வாயுளானது) - சின்னாள் - சூ
நாள் - மெய்-தேகத்தில் - பயின்று - பழகி - தீநட்பைவிடும் -
தூர்ச்சுணருறவையிடுகின்ற - அறிஞர் - ஞானிகள் - திறம்போ
ல்-தன்மையைப்போல - நீங்கும்-பிரியும் - சுகம் - இன்பமும்
- நிலைமை - நிலையும் - மன்னுது - நிலபெருமல் - மரணத்தி
ன்பாத்திரமாம் - நசிப்பதற்கிடமாயிருக்கின்ற - வாணுள்போ
ல்-ஆயுள்போல - இன்னாது - தீதானது - இல்லையாம் - (வே
றென்) நிலையாம் - (இனியகங்காரதூடணம்) இடர்மோகத்
தால் - துன்பமானமோகத்தினால் - வாளாவந்த - விருதாவாகவு
ண்டாய் - எங்கும் - எவ்விடங்களிலும் - வாளா துன்னாநின்ற
து - விருதாவாக நிறைந்திருக்கின்றதான - பொல்லா - தீமையா
கிய - பொய்-மித்தையான - அகங்காரம் - அகங்காரமென்னு
ம் - பகையால்-சத்துருவினால் - துணுகென்கின்றேன் - அக்
சப்படுகிறேன். - எ,று.) [இ-ம்] பயனின்றித் தேகத்தைச்சு
மந்து கெடுகின்றவாயுளி லெப்போதுஞ் சுகமில்லையென்றும்,
அதையபிமானித்த வகங்காரத்தி லென்னசுகமென்றுஞ்சொ
ன்னதாம். (ருஎ)

மித்தையாவஸ்துக்களை நானென்றபிமானிக்கு
மகம்பாவத்தாற் கலங்குகிறேனெனல்.

மனத்துயருமாபததும் வளர்தொழிலுமகங்கரத்தால் வருமித்
தைப்போற், கனத்தபகையிலுநெடுங்காலம்வினையிதுசேர்

ந்துகலங்காநின்றே, னைத்தொடுதண் ணீர்நுகனோனரும்போ
கம்விளம்புவதென்னகங்காரஞ்சேர், தினத்தொழில்க ளோம
முணவின் தும்பொய்யகங்காரத்தீர்தன்மெய்யே.... *

(இ-ள்.) மனத்துயரும்-மனோதுக்கமும்-ஆபத்தும்-ஆப
த்துகளும்-வளர்தொழிலும்- விருத்தியாகின்ற வியாபாரங்க
ளும்-அகங்கரத்தால்வரும் - அகங்காரத்தினு லுண்டாகும்-
இத்தைப்போல்-இதைப்போல-கனத்தபகையிலது- பெரிய
சத்துருவேநிலை - நெடுங்காலம்-வெகுதூரம்-வினையிது-ச
த்துருவான விவ் (வகங்காரத்தை)-சேர்ந்து-அடைந்து-ச
லங்காநின்றேன்-கலங்குகின்றேன்-அனத்தொடுதண்ணீர்-அ
ன்னத்தோடுசலத்தையும்-நுகனோன்-புகியேன்- அரும்போ
கம்- அரியபோகத்தை-விளம்புவதென் - சொல்லுவதென்ன
-அகங்காரஞ்சேர் - அகம்பாவஞ்சேர்ந்த-தினத்தொழில்க
ள்-நித்தியகன்மங்களும்-ஓமம்-யாகங்களும்-உணவு-புகிப்
புகளு (மாகிய) அனைத்தும்பொய் - எல்லாமித்தையேயாம்-
அகங்காரம்- (இவ்) வகங்காரமானது-தீர்தன்மெய் - விடுத
லை தத்துவமாம். - எ-று.) (ப-ம்) உலோகவாசனையாற் செ
ய்யுங்கிரிஷ்யாதிகளை, தினத்தொழிலென்றும், சாஸ்திரவாசன
யாற்செய்யுமியாகாதிகளை, ஓமமென்றும், தேகவாசனையாற்புகி
க்கு மறுசுவையுண்டுகளை, உணவென்றுங்கூறினார். [இ-ம்] ம
னோதுக்கமுண்டாவதற்குக் காரணமாகிய நித்தியகன்மமுதவி
யவற்றி லகம்பாவஞ்செய்யு மித்தையான வகங்காரத்திலென்
னசுகமென்பதாம். (ருஅ)

(அகம்பாவ நீங்கும்வக வினுவதல்.)

அகங்காரமுகில்படரவாசைமலைமல்லிகையவ்வுளவிற்புரு...
மிகுந் துயரிவ்வகங்காரத்தொழில்பிரிந்தும் பேதைமையின்மி
கவுநொந்தேன், செகந்தநிலாபத்திடமாய்த்திரந்துறப்பதாயு
ள்ளாய்த்தியக்கமாயு, முகந்தவிசாரமுமுணர்வு மிலாவகங்கா
ரம்போமானுபதேசிப்பாய்..... *

(இ-ள்.) அகங்காரம்-அகங்காரமாகிய-முகில்படர்-மே
க(மெம்மட்) டிருக்கின்றதோ-ஆசை-இச்சையென்னும்--
மலைமல்லிகை-குடசமஞ்சரி-அவ்வுளவிற்புருமும்-அம்மட்டு
விருத்தியடையும்-மிகுந்துயர்- மிகுந்ததுன்பமாகிய-இவ்
வகங்காரத்தொழில்-இந்தவகங்காரத்தினதுசெயலை- பிரிந்து
ம்-விட்டும்--பேதைமையின்- (என்ன) யறியாமையினால்-

மிகவுநொந்தேன்-மிகவும்வருந்தினேன்—சகந்தனில்- உலகத்
தில்—ஆபத்திடமாய்- ஆபத்துக்கு ஸ்தானமாயும்—திரந்துற
ப்பதாய்-நிலையில்லாததாயும்—உள்ளாய்- மனதின் கண்ணிருப்
பதாயும்—தியக்கமாயும்-உன்மத்தமாயும்—உகந்த - முடிந்த
—விசாரமும்-விசாரணையும்—உணர்வுமில்லா - அறிவுமில்லாத
—அகங்காரம் அகங்காரமானது—போமறு- திரும்படி—
உபதேசிப்பாய்-அணுக்கிரகிப்பாய்— . எ-று.) (ப-ம்) அறிவு
ள்ள பரமாங்காரமிருத்தலின், உணர்வுமில்லா வகங்காரப்போ
மாறென்றார். [இ-ம்] ஆசைக்குட்பிசமாயும், ஆபத்துக்கு ஸ்
தானமாயும், முடக்கோட்டமாயுமிருக்கின்ற வகங்காரத்தி லெ
ன்னசுகமெனமுடித்ததாம். (ருக)

{ அகங்காரத்தைச் சொல்லி நிறுத்தமுறையான் அவ்வகங்
காரவசத்தாற்சங்கற்பவிகற்பாத்தமகமான மனதுண்டாத
லா லதன்பின்மனதைவைத் தஃதையுந்துஷித்தல். }

காமமுதல்வினைக்குடைந்துகற்றவர்தற்றெழுநிலகலங் கடுங்கா
ற்றுற்ற, மாமயிலின்பிலிபோன்றதிதூரநகர்நாய்போல் வாளா
சுற்று, மாமதுகிஞ்சிலங்கிடையாதருநிதிபெற்றலுமகிழ்ந் த
மைந்துட்கொள்ளாச், சேமமுறுகரண்டகநீர் தரியாபோற்றி
ரியுமனத்தீயதன்றே..... *

(இ-ள்.) காமமுதல்வினைக்குடைந்து - இராகாதிதோடங்க
ளுக்குச்சிதைந்து—கடுங்காற்றுற்ற-பெருங்காற்றி லகப்பட்ட
—மாமயிலின்-பெரியமஞ்ஞையின்—பிலிபோன்று- இறகை
ப்போல—கற்றவர்தற்றெழுநிலகலங்-சாதுசங்கத்தினின்று நீந்
கிச் (சஞ்சலிக்கும்)— நகர்நாய்போல்- ஊர்ஞானியைப்போ
ல—அதிதூரம்-நெடுந்தூரம்—வாளா-(மனது) விருதாவாக
—சுற்றும்-(விடயங்களிற்) சுழலும்—ஆமது கிஞ்சிலங்கிடையா
து-பயனானதற்பமுஞ்சித்தியாது—சேமமுறு கரண்டகம்-
காப்புற்ற பூங்குடலையானது—நீர்-சலத்தை — தரியாபோல்-
(தன்னிற்) தரியாததுபோல—அருநிதிபெற்றலும்- அரியதூ
வியங்கிடைத்தாலும்—மகிழ்ந்தமைந்துட்கொள்ளா - களிப்பு
ற்றுப் பொருந்தவுட்கொள்ளாமல்—மனத்தீயது- தீயமனமா
னது—திரியும்-சுழலும்— . எ-று.) [இ-ம்] பிரயோசனமொ
ன்றுமில்லாமல் வீணாகச்சுழல்கின்ற மனதினாலென்ன சுகமுண்
டாமென்பதாம். (ருக)

{ மனமிச்சாவசத்திற்சென்றென்னை
வருத்துகின்றதெனல். }

காதலெனுமனைவியின்பின்செல்கின்றமனமென்னுங்கடியஞர்
ளி,பேதைமைமேவியவென்னைப்பிணத்தின்னுமாறுபோற்றிடு
ங்கித்தின்னு, மோதுபெருங்காற்றினுமுறிந்தெழுந்த துரும்
புபோன்மோகமெய்த, வாதைமனம்பெரும்பாழின்மிகவீழ்வ
திதூரமலங்கத்தள்ளும்..... *

(இ-ள்.) காதலெனுமனைவியின்-ஆசையென்னு மில்லாளின்
—பின்செல்கின்ற-பின்னொடர்கின்ற—மனமென்னும் - மன
மென்கின்ற—கடியஞாளி-கோரமுள்ளநாயானது— பிணத்தி
ன்னுமாறுபோல்-பிணத்தைப்பிடுங்கித்தின்னுந் தன்மையைப்
போல—பேதைமைமேவியவென்னை-அறிவின்மைபொருத்தி
யவென்னை—பிடுங்கித்தின்னும்- பிடுங்கிப்புகுக்கும்—மோது
பெருங்காற்றினால்-அடிக்கின்ற சண்டமாருதத்தினால்— முறிந்
தெழுந்த துரும்போல்-கின்னாபின்னமாய் முறிபட்டெழுந்ததி
ரணத்தைப்போல—மோகம்-மயக்கமும்—வாதை- துன்பமும்
—எய்த-அடையும்பொருட்டு—மனம் - மனமானது—பெ
ரும்பாழின்மிகவீழ்- மகாஞ்ஞியத்தில்விழும்படி—அதிதூரம
லங்கத்தள்ளும்-அதிதூரத்தின்மலங்கும்படி (யென்னைத்) தள்
ளிவிடும்— . எ-று) [இ-ம்] மோகத்தைவுண்டாக்கி வீணாக
வென்னை வருத்துகின்ற விச்சாவசமான மனதினாலென்ன சுக
மிருக்குமென்பதாம், இஃது உபமானகற்பித வியஸ்தரூபக
வலங்காரம். (ருக)

{ மித்தையானமனமென்னைப் பலகன்மத்திற்றள்ளி
வருத்துகின்றதெனல். }

வேறுபொய்யாய்ச்செறிந்தவடிவாகிவிசாரத்தால் வினோதமா
ருங், கோரமனம்பேய்ப்பிடித்தசிறுவரைப்போற்பலதொழிலிற்
கூட்டாநிற்கும், பாரகன்றுபாதலம்போம்பாதலத்தி னின்றக
ன்றுபாரின்மீளுஞ், சோரமனங்கிணற்றுமரம்பழங்கயிற்றாலெ
டுப்பதுபோற்றெழிலிற்றள்ளும்..... *

(இ-ள்.) வேறு-காரணமில்லாத— பொய்யாய்ச்செறிந்த—
மித்தையாகநிறைந்த—வடிவாகி-உருவமாய் — விசாரத்தால்-
விசாரணையால்—வினோதமாகுங்கோரமனம்- வேறுபடாநிற்
ற கொடியமனமானது—பேய்ப்பிடித்த- பிசாசம்பற்றிய—சு
றுவரைப்போல்-பாலரைப்போல்—பலதொழிலிற் கூட்டாநிற்

கும்-(என்னை) நானாவிதமான விருத்திகளிற் கூட்டிவிக்கும்—
பாரகன்று-பூமியினின்றுநீங்கு—பாதலம்போம்-பாதாளத்து
க்குச்செல்லும்—பாதலத்தினின்றகன்று-பாதாளத்தினின்றநீ
ங்கு—பாரின்மீளும்-பூமிக்குவரும்—சோரமனம்- கள்ளமன
மானது—கிணற்றுமரம்-கூபத்தின்கட் (கிடக்கின்ற) மரத்தை
பழங்கயிற்றால்-நெந்தகயிற்றால்—எயிப்பதுபோல்- (கட்டி)
யெயிப்பதுபோல்—தொழிலிற்றள்ளும் - (என்னையுயர்வுதாழ்
வான) விருத்திகளிற்றள்ளும்— . ஏ,று.) [இ-ம்] விசாரமின்றி
யவிடத்துண் டாய்த்தான் சுழல்வதுமன்றி யென்னைப் பவத்தி
ற்குழற்றுகின்ற மனதினாற்குகமென்னவென்பதாம். (சுஉ)

{ வன்மைபுள்ளமனதை நசிப்பிக்க }
வேண்டுமெனல்

கடுமனவன்பேய்களலிற்கொடிதாசுமலைகளினுங்கடத்தற்கொ
ண்ணு, நெடுவயிரத்தினும்வலிதுகடல்பருகி மேருவினை நேரோ
பேர்த்துச், சுமிகனலைவிழுங்குகினுதிருத்தரிது புலன்முழுதுந்
தோன்றுமூலங், கெடுமுலகிதுண்டெனிலுண்டிலதாதி விலதித்
னைக்கெடுத்தல்வேண்டும்..... *

(இ-ள்.) கடுமனவன்பேய்- விடம்போன்ற மனமென்னும்
வலியபேயானது—கனலிற்கொடிதாசும்-அக்கினியிலுங் கொ
டுமையாம்—மலைகளினுங்கடத்தற்கொண்ணு-வகைகளைக்காட்
டினலுங் கடத்தற்கரியதாம்—நெடுவயிரத்தினும்வலிது-நீண்டவ
ச்சிரத்திலும் வன்மையாம்—கடல்பருகி- வாரியைக்குடித்தா
லுங் (குடிக்கலாம்)—மேருவினை நேரோபேர்த்து- மகாமேரு
வை யடியோடேபிங்கிலுலும் (பிடுங்கலாம்)—சுமிகனலை-சு
டாநின்றவக்கினியை விழுங்குகினும்-விழுங்கிலுலும் (விழுங்
கலாம்)—திருத்தரிது-(இம்மனதை) திருத்தக்கூடாது—புலன்
முழுதுந்தோன்றுமூலம்-விடயங்களனைத்துமுண்டாவதற்குச்
காரணமாம்—கெடுமுலகு - நசிக்காநின்ற சகமானது—நது
ண்டெனிலுண்டு-இம்மனதுண்டாளுண்டு—இலதாகிலிவது—
இல்லையானு வில்லையாம்—இதனைக்கெடுத்தல்வேண்டும்- இம்ம
னதை நசிப்பிக்கவேண்டும்— . ஏ,று.) (ப-ம்) அமுதமயமான
மனதிருத்தலின்-கடுமனவன்பேயென்றார். [இ-ம்] மனது, அ
நர்த்தருபமான சுகத்துக்குக்காரணமாதலா லதை யெவ்விதத்
தினுங்கெடுக்காவிடற் சுகமில்லையென்பதாம். (சுஈ)

{ மனோதுடணத்தைமுடித்து நிறுத்தமுறையான்
அஃதுநிறந்தரம் போகத்தை யிச்சிப்பதனாலதன்பின்
ஞாசையவைத்ததனையுந் துஷித்தல். }

வராயிலெழு வனம்போல மகிழ்ச்சியிடரிவையனைத்துமனத்தி
ற்றேன்றும், புராயில்விவேகத்தின்மனம்பொன் நிலைவெபொ
ன்றுமெனப்புந்திசெய்தேன், ககாதலறுமோகமெனுங்காரி
ருளிற்றொழிற்கடங்காக்காதலல்லா, லுரைதருகாமாதிகளாமு
லாகநிரையுணர்வெனும்விண்ணுலாவும்ன்றே ... *

(இ-ள்.) வராயிலெழு வனம்போல- மலையிலுண்டான காடு
போல— மகிழ்ச்சியிடர் - சுகத்துக்கங்களாகிய — இவையனைத்
தும்-இவையாலும்—மனத்திற்கேன்றும்-மனதிலுண்டாகும்-
புராயில்விவேகத்தின் - குற்றமற்றவிவேகத்தினால் — மனம்
பொன்றில்- மனநசித்தால்—அவைபொன்றுமென-அச்சுகது
க்கங்கெடுமென்று—புந்திசெய்தேன்-அறிந்தேன்— (இனியா
சாதுடணம்)ககாதலறுமோகமெனும்-கடினமானமோகமெ
ன்கின்ற—காரிருளின்-கறுத்த விருட்டினையுடைய—தொழிற்
கடங்கா-செயலில்லமதிபிறவாத—காதலல்லால் - ஆசையென்
னுமிராத்திரியில்—உணர்வெனும்விண்- ஆத்மகாயத்தில்—உ
ரைதருகாமாதிகளாம்- சொல்லப்பட்ட காமக்குரோதமென்கி
ன்ற—உலாகநிரை- கோட்டான்கூட்டமானது—உலாவும்- வி
ளையாடும்- . ஏ,று.) (இ-ம்.) சுகத்துக்கத்துக்குப் பரிசமான மன
தை விவேகஞானத்தாற் கெடுக்காவிடற் சுகமே தென்பதாம்.

(ஆசையெயக்கினியாகவருத்துகின்றதெனல்.)

ஆதரித்தநற்குணங்களாகுவினாற்றந்திரிபோலாசையாலே ... *
சேதமுறுஞ்சொருபநிலை செறிதரவல் லமையில்லாச் சிந்தை
யேங்கண், மீதுவலையுறுப்புடன்மெலியவருமாசைத்தீவெது
ப்பநொந்தேன், கோதிலமுதிர்குளித்துங்குளிராதென்றென்ம
னத்திற்குறிக்கின்றேனல் ... *

(இ-ள்.) ஆதரித்தநற்குணங்கள்- (என்னால்) விரும்பப்பட்ட
சற்குணங்கள்—ஆகுவினாற்றந்திரிபோல் - எலியினால்யாழ்நரம்
புகெடுவதுபோல—ஆசையால்- இராகத்தினால்—சேதமுறு
கெடும்—சொருபநிலைசெறிதர-ஆத்மஞானத்தையடைய—வ
ல்லமையில்லா- பலமில்லாத—சிந்தையேங்கள் - சித்தத்தைபு
டையநாங்கள்—மீதுவலையுறுப்புடன்மெலியவருமையிலாத

ப்பட்ட பறவையைப்போல—மெலியவரும் - மெலியும்படியு
ண்டாகும்—ஆசைத்தீ-அவாவக்கினியானது—வெதுப்ப-எரி
க்க—நொந்தேன்-வருந்தினேன்—கோதிலமுதிர்குளித்தும்—
குற்றமற்றவமிர்த்தத்தின்முழுகினாலும்—குளிராதென்று- (என்
னறிவு) சீதளமாகாதென்று—என்மனத்திற் குறிக்கின்றேன்—
என்மனதிலெண்ணுகிறேன்-- எ.று.) (இ.ம்.) இவ்விச்சைவிஸ்
ராந்தியைக் கொடாதென்பதாம். (சு.௫)

(ஆசையைக் கிழக்கணிகையாகத் துஷித்தல்)

பின்னுறுபக்கத்திருள்போற்பேராண்மைத்தீராயும்புதிசெ
ய்யு, நன்னயனங் குருடாக் குமுபசாந்தத்தோர்தமையுநடுக்கஞ்
செய்யுங், கின்னமுறுகாதலெனுங்கிழமடந்தையொருபொரு
ளுங்கிட்டாதேனு, மின்னிதியநயந்தெவர்க்கும்பின்றொரும
னோரதமுமெய்தாதாகும்—... *
(இ.ள்.) பின்னுறுபக்கத்திருள்போல் - அபரபக்ஷத்தமாவா
சையிருளைப்போல---பேராண்மைத்தீராயும்-மகாவலிமையு
ள்ள தீரர்களுயும்—புதிசெய்யும்-அச்சஞ்செய்யிக்கும்—நன்
னயனம்-நல்லறிவாகிய கண்ணை—குருடாக்கும்-கெடுக்கும்—
உபசாந்தத்தோர்தமையும்-உபசாந்தமுடைய சத்துக்களையும்
—நடுக்கஞ்செய்யும்-நடுங்குவிக்கும்—கின்னமுறும்- ஆந்தை
வடிவமான—காதலெனும்-ஆசையென்கின்ற—கிழமடந்தை—
தேனும்,(தனக்குக்)கிடையாததாயினும்—இன்னிதியநயந்து
இனியதிரவியத்தவிரும்பி—எவர்க்கும்பின்றொரும-யாவர்
க்கும் பின்செல்லுவன்—மனோரதமுமெய்தாதாகும்-தனதிஷ்
டமுமடையாததாம்— எ.று.) [இ.ம்] யாதிடத்திலுந் தன்ம
னோரத நிறைவேறாம லவரவர் நற்குணங்களை மாறுபடுத்தி வீ
ணாவருத்துகின்ற வாசையினு லென்னசுகமென்பதாம்.(சு.௬)

(ஆசையொன்றிலுமமைதிபிறவாமல்வருத்துகின்றதெனல்)

முதிர்பருவத்தளர்ச்சியான்முடியாதநடனகதிமுயல்வாளாகி..*
மதிமகிழ்ச்சியறநடிக்கு மாடுங்கூத்தியைப்போல வருத்துமா
சை, யெதிர்க்கிடத்தற்கும்பொருளிற் சென்றெய்துமமைந்
தாலுமின்பந்தேடுங், கதியறவோரிடத்துறையாதுலகின்றவா
னாம்போற்காதருணை..... *
(இ.ள்.) முதிர்பருவத்தளர்ச்சியால்-வார்த்திகப்பருவத்திலு
ண்டாகுந்தளர்வினால்—முடியாதநடனகதி-(தன்னாற்) சத்தியி
ல்லாதநடனத்தை—முயல்வாளாகி-முயற்சிப்பவளாய்— மதி
மகிழ்ச்சியற-மனக்களிப்பில்லாமல்—நடிக்கும் - நடனஞ்செ
ய்கின்ற—ஆடுங்கூத்தியைப்போல-நாடகக்கணிகையைப்போ
ல—ஆசைவருத்தும்- (என்னை) யிச்சைவருத்துகின்றது—எ
திர்க்கிடத்தற்கு-நேரோபெறுதற்கு---அரும்பொருளில்-கூடா
தவஸ்துக்களை--சென்றெய்தும்-அடையப்போம்--- அமைந்
தாலும்-கிடைத்தாலும்---இன்பந்தேடும்-(பின்னுஞ்) சுகத்தை
யேநாடும்---கதியற-திரமில்லாமல்--காதருண் - ஆசையான
து---வானரம்போல்- குரங்கைப்போல--- ஓரிடத்துறையாது
லகின்றது-ஓரிடத்திலுந் தங்காமலலகின்றது- எ.று.) [இ.ம்]
முடியாதகாரியத்தின் முயன்றொன்றி லுமமைதிபிறவாமற்சு
ழன்வருத்துகின்ற வாசையாலென்னசுகமென்பதாம். (சு.௭)

(இ.ள்.) முதிர்பருவத்தளர்ச்சியால்-வார்த்திகப்பருவத்திலு
ண்டாகுந்தளர்வினால்—முடியாதநடனகதி-(தன்னாற்) சத்தியி
ல்லாதநடனத்தை—முயல்வாளாகி-முயற்சிப்பவளாய்— மதி
மகிழ்ச்சியற-மனக்களிப்பில்லாமல்—நடிக்கும் - நடனஞ்செ
ய்கின்ற—ஆடுங்கூத்தியைப்போல-நாடகக்கணிகையைப்போ
ல—ஆசைவருத்தும்- (என்னை) யிச்சைவருத்துகின்றது—எ
திர்க்கிடத்தற்கு-நேரோபெறுதற்கு---அரும்பொருளில்-கூடா
தவஸ்துக்களை--சென்றெய்தும்-அடையப்போம்--- அமைந்
தாலும்-கிடைத்தாலும்---இன்பந்தேடும்-(பின்னுஞ்) சுகத்தை
யேநாடும்---கதியற-திரமில்லாமல்--காதருண் - ஆசையான
து---வானரம்போல்- குரங்கைப்போல--- ஓரிடத்துறையாது
லகின்றது-ஓரிடத்திலுந் தங்காமலலகின்றது- எ.று.) [இ.ம்]
முடியாதகாரியத்தின் முயன்றொன்றி லுமமைதிபிறவாமற்சு
ழன்வருத்துகின்ற வாசையாலென்னசுகமென்பதாம். (சு.௭)

(ஆசாவியாதிக் கவுஷிதங்குறல்.)

காவின்மதர் வண்டென்னப் பாதலம்விண் டிசையனைத்துங்க
ணத்துலாவும், வாவிவளர்மயலொன்றேவருத்தமனைத்தினும்
பெரியவருத்தநல்கு,மேவுமரணுறைபவர்க்குந் துயர்செய்யுமா
சையெனும்விடுகிகைக்குத்,தேவர்புகழ்மந்திரமாஞ்சிந்தையற
லுலகிடர்போஞ்சிந்தையற்றால் *

(இ.ள்.) காவில்-பூங்காவில்—மதர்- (மதுவுண்டு) களித்த-
வண்டென்ன- அளியைப்போல—பாதலம்-பாதாளமும்—வி
ண்-ஆகாயமும்--திசையனைத்தும்-எட்டுத்திக்கு(மாகியவிவை)
யனைத்திலும்—சுணத்துலாவும்- சுண்ணத்திற் சுற்றிக்கொண்டிவ
ரும்—வாவிவளர்-தாவிவளராநின்ற—மயலொன்றே- ஓராசை
யே—வருத்தமனைத்தினும் - துன்பங்களெல்லாவற்றினும்—
பெரிய-மகத்தான—வருத்தநல்கும்- (பிறவித்) துன்பத்தைக்
கொடுக்கும்—மேவுமரண்-விரும்பப்பட்டகோட்டைக்குள்—
உறைபவர்க்கும்-வசிப்பவர்களுக்கும்—துயர்செய்யும்- துக்க
த்தைச்செய்யும்—ஆசையெனும் - அவாவென்கின்ற—விடுகி
கைக்கு-விடுகிகாவியாதிக்கு—சிந்தையறல் - சிந்தாத்தியாக
மே—தேவர்புகழ்-அமரர்கள் துதிக்கும்—மந்திரமாம்- மந்திர
ராவுஷிதமாம்—சிந்தையற்றால்- (அச்) சிந்தாத்தியாகம்வந்தா
ல்—உலகிடர்போம்-சுகத்துன்பநீங்கும்— எ.று.) (ப.ம்) சுக
த்தைக்கொடுக்கு மோக்ஷாபேக்ஷையிருத்தலின், துயர்செய்யு

மாசையெனும் விடுசியென்றார். [இ-ம்] தசதிசையிலுஞ்சுழன்
று வருத்தத்தைக்கொடுக்கின்ற, வாசையைச் சிந்தாத்தியாகத்
தாம் கெடுக்காவிடி லென்னசுகமென்பதாம். (சுஅ)

(ஆசையாவரையுங்கெடுக்குமெனல்)

பைந்தொடியாராசைநோய் கெம்பிரமனிதரையும் பதுமந்த
ன்னை, முத்திரவிக்கதிர் போலுமிளிர்விக்குங்கனவிடியின்முனை
கூர்வானும், வெந்தவிருப்புப்பொறியுமெனக்கொடியமனவே
ட்கைமேருவொத்தோர், சுந்தரஞானியர் தீரர்கூரையெல்லா
மைப்பிற்றுரும்புசெய்யும் ... *
(இ-ள்.)

ஆசை - இச்சையானது - பைந்தொடியார் - பசு
மையான சொன்னவனையலையணிந்தமாதரும் - நோய் - வியா
தியும் (போலும்) - பதுமந்தன்னை - தாமரைமுனையை - மு
த்திரவி - முதன்மையான சூரியனது - கதிர் போலும் - கிரண (ம
லர்த்துவது) போலும் - கெம்பீரம் - ஆழந்தகருத்தையுடைய
- மனிதரையும் - புருடர்களுக்கும் - மிளிர்விக்கும் - (பகிர்முக
மாய்) வெளிப்படுத்தும் - கனவிடியின்முனை - வச்சிரத்தின் மு
னையையும் - கூர் - (முனையிற்) கூருள்ள - வர்னும் - வாராயுதத்
தையும் - வெந்த - (அக்கினியினால்) வெந்த - இருப்புப்பொ
றியுமென - அயப்பொறியையும் போல - கொடிய - கொடுமை
யான - மனவேட்கை - மனோராகமானது - மேருவொத்தோ
ர் - மகாமேருவுக்கொப்பான (வுயர்வுள்ள) வர்களுக்கும் - சுந்த
ரஞானியர் - அழகுள்ள ஞானவான்களையும் - தீரர் - திடமுள்ள
வர்களுக்கும் - சூரரை - வீரர்களுக்கும் - எல்லாம் - மந்தியாவனா
யும் - இமைப்பில் - நொடியில் - துரும்புசெய்யும் - துரணமாக்
கும் - எ-று.) (ப-ம்) இச்சையானது, அந்தர்முகியையும் ப
கிர்முகியாக்குமென்பார். கெம்பிரமனிதரையு மிளிர்விக்கு
மென்றும், அதற்குமிஞ்சினவலிமையிலையென்பார், எல்லா
மிமைப்பிற்றுரும்புசெய்யுமென்றுங்கூறினார். [இ-ம்] யாதி
லும் வல்லமையுள்ள விச்சாத்தியாகம்வாராவிடி லென்னசுகமு
ண்டாமென்பதாம். (சுஅ)

ஆசா தூடணமுடித்து நிறுத்தமுறையான் இப்போக
மனுபவித்தற்கு ஸ்தானந் தேகமாதலா லதண் யதன்
பின்வைத் தலையுந் துஷித்தல்.

நரித்தகுடனரம்பாற்செறிந்துபலவிகாரியாயிரங்கவாடிப்... *
பூரித்தவுடல்பிறப்பிற் பொலிந்தாலுந் துன்பத்தின் பொருட்

டேயாகும், பாரித்தசிற்றின்பஞ்சிறு துன்பமனுபவிக்கும் பகர்
ந்தமெய்போ, னேரிட்டகுணமில்லாத் துயருள துநீசமுமா நிலை
வேறுண்டோ... *

(இ-ள்.) நரித்தகுடல் - குளிர்த்தகுடலினாலும், நரம்பால் - ந
ரம்பினாலும் - செறிந்து - நெருக்குந்து - பலவிகாரியாய் - சட்
பாவவிகாரமுடையதாய் - இரங்க - இரங்கும்படி - வாடி - (ஒ
ருபோது) வாடியும் - பூரித்த - (ஒருபோது) பருத்துமிருக்கின்
ற - உடல் - தேகமானது - பிறப்பில் - (சம்சார) வுற்பத்தியில்
- பொலிந்தாலும் - பிரகாசித்தாலும் - துன்பத்தின் பொருட்
டேயாகும் - துக்கநிமித்தமேயாம் - பாரித்த - அநிகரித்த - சி
று - அற்ப (விஷயத்தால்) - இன்பம் - சுகத்தையும் - சிறு - அற்
ப (விஷயத்தால்) துன்பம் - துக்கத்தையும் - அனுபவிக்கும் -
அனுபவியாநின்ற - பகர்ந்தமெய்போல் - சொல்லிய வித்தேக
த்தைப்போல - நேரிட்ட - நேரான - குணமில்லாத் - குணமில்
லாத தும் - துயருள தும் - துக்கமுள்ள தும் - நீசமுமாம் - நன
முமாயிருக்கின்ற - நிலைவேறுண்டோ - தன்மையது வே (ஞ
ன்) றுண்டோ - எ-று.) [இ-ம்] மாமிசபிண்டமாகிய, சரீர
மான தீன்பம்போல விளங்கினாலுந் துன்பமேயாதலா லதிலை
ன்னசுகமுண்டா மென்பதாம். (எய)

(இதுவுமது.)

அற்பமதாஞ்சகாசுகத்திலமுந் துமுடனிலையெனினு மழிவென்
ருலு, நற்பலமென்னசங்கரனுக் ககமாகிப்பொறிபசுக்க னு
லோடாறுங், கற்பனைசெய்மனத்தொழும்பு மாசைமனைவியும்
வாயாங்கடையுமாங்கே, பற்பலபல்லென்புகளாந் தோரணமு
தாக்குரங்கும்பயின்றுதோன்றும்... *

(இ-ள்.) அகங்கரனுக்கு - அகங்காரனென்னுங் (கிரகந்த)
னுக்கு - அகமாகி - வீடாய் - பொறி - இந்திரியங்களாகிய - ப
சுக்கள் - துஷ்டபசுக்கள் - நாலோடாறும் - பத்தும் - கற்பனை
செய் - சங்கற்பஞ்செய்யாநின்ற - மனத்தொழும்பும் - மனமா
கியவடிமையும் - ஆசை - இச்சையென்கின்ற - மனைவியும் - இ
ல்லாறும் - வாயாங்கடையும் - வாயென்னும்வாயிலும் - ஆங்
கு - அவ்விடத்திற் (கட்டும்) - பற்பல - பலபலவான - பல்லென்
புகளாம் - தந்தங்கொள்கிற - தோரணமும் - தோரணமும் -
தாக்குரங்கும் - நாவாகியவானரமும் - பயின்று - பொருந்தி -
தோன்றும் - தோன்றுகின்ற - அற்பம் - அற்ப (விஷய)த்தால்

—சுகாசுகத்தில்-இன்பதுன்பங்களில்---அமுந் தமுடல் - அமி
ழாநின்ற தேகமானது--- நிலையெனினும்-நித்தியமானாலும்---
அழிவென்றாலும்-அநித்தியமானாலும்---தற்பலமென்-தல்லப
யன்பாது---. எ-று.) (ப-ம்) ஞானமுண்டானதேக மிருத்தவி
ன், அகங்கரணக்கமாகிய உடலினற்பயமென்னென்றார். [இ-
ம்] அகங்காரத்துக்கிடமாகிய வித்தேகமிருந்ததினாலும், போ
னதினாலு மென்னசுகமென்பதாம். (எக)

(இதுவுமது.)

நிதியுமரசஞ்செயலுமிவ்வுடம்பும்வேண்டுவனநிற்கினன்றோ*
விதியில்வருகாலன்றிசிலநாளிலிவையெலாம்வீந்துபோகு...*
முதியமொடுதசையுடைத்தாயுடைவதியல்பாய்த்தாழ்ந்தோ ரு
யர்ந்தோரொத்தே, யதிகசராமரணமுறுந்தரமநியாதுவ்வுட-லி
லழகென்கொல்லோ *

(இ-ள்.) நிதியும்-செல்வமும்---அரசும்-நாடும்---செயலும்-
தொழிலும்---இவ்வுடம்பும். (இவைகளையனுபவித்தற்குரிய)
வித்தேகமும்---நிற்கினன்றோ-இருக்குமாயின்--- வேண்டுவன-
விரும்பத்தக்கவையாம்---விதியில்வருகாலன்றி-நியதிப்படிவா
ரநின்ற கூற்றுவருள்---சிலநாளில்-சினுதுதினத்தில்--- இவை
யெலாம்- (சொல்லப்பட்ட) விவைகளனைத்தும்---வீந்துபோ
கும்-தசிக்கும்---உதியமொடுதசையுடைத்தாய்- இரத்தமாமிச
முடையதாய்---உடைவதியல்பாய்-கெடுவதேசபாவமாய்---தா
ழ்ந்தோருயர்ந்தோரொத்து - தரித்திரனுக்குஞ் செல்வனுக்கு
மொருதன்மையவாய்---அதிக-மிகவும்---தரமநியாது- பகுத்
தநியாமல்---சராமரணமுறும் - சனாபுமரணமும்பொருந்து
ம்---இவ்வுடலினழகென்கொல் - இத்தேகத்திலழகென்னையுள்.
எ-று.) [இ-ம்] தனக்குபகரிக்கின்ற செல்வனுக்கும் அதற்கி
யலாத தரித்திரனுக்குந் தாரதன்மியம்பாராத வித்தேகத்திலெ
ன்னசுகமிருக்குமென்பதாம். (எஉ)

{ தேகமநித்தியமெனமுடித்து நிறுத்தமுறையான் அத }
ற்கு முந்தினவவஸ்தை வாலியமாதலா லதனை யதன்பி
ன்னைவத் தஃதைபுந்துஷித்தல்.

மின்னிடத்திற்சரங்காலமேகத்திற்குந்நதர்வவியன்முதாரி....*
ன்னன்னிலையெண்ணுவோனெனவனவனையுடனிலைமை நாடுகி
ற்போன், மன்னுகிலாதசைந்நுபலதொழிற்றங்கஞ்செறிபிற

விவாரிதன்னி, லென்னபிறப்பெய்துகினுமிளமைமிகு ஆயரத்
துக்கேதுவாகும் *

(இ-ள்.) மின்னிடத்தில்-மின்னலிடத்திலும்---சரங்காலமேக
த்தில்-சரம்பருவமுகிலினிடத்திலும்---வியன்- விசாலமுள்ள
கந்தர்வமுதாரில் - கந்தர்வநகரத்திலும்---நன்னிலையெண்
னுவோன்-நல்லநிச்சயபுத்திவைப்பவன்---எவன் - யாவனெண்
அவன்-அவனே---உடனிலைமைநாடுகிற்போன் - சரீரத்தை---
ய்யாகநாடுபவன்--- (இனிப்பாலதூடணம்) மன்னுகிலாதசை
ந்து-நிலையில்லாமற் சலனத்தையடைந்து---பலதொழிற்சை
கஞ்செறி-நானுவிதமான செய்கைகளென்னுமலகணிதைநற்
பிறவிவாரிதன்னில்- பவசமுத்திரத்தில்--- என்னபிறப்பெய்து
கினும்- எச்சநதமெடுத்தாலும்---இளமை-(அதற்குரிய) பா
ப்பருவமானது---மிகுதுயரத்துக்கேதுவாகும்- மிகுந்தது
பத்துக்குக்காரணமாம்---. எ-று) கந்தர்வநகரமென்பது- சி
லர்மரணக்குறியிற்காணும் ஆகாயத்தில் விசித்திரவன்னங்களா
ய் மாடகூடமாகுகளாகப்பரிணமித்துக் கணத்தில் வேறுபாட
டைகின்ற ரூரியகிரணங்களாம். [இ-ம்] அசத்தியமான தேகத்
தைச் சத்தியமாக நம்புதலினு லென்னசுகமுண்டா மென்ப
தாம்.

(சலனமுள்ளது சைசவமெனல்.)

(எங)

தொலைவறுமாபத்தெளிமைசொல்லின்மைமடமாசைத்துவட
சியெய்தி, புலைவுறுசை சவத்துடனே புலையியல்பா மனங்கூட-
யோதநீரி, னலைமடவார்விழியனலின் கொழுந்தொடுமின் னி
வைக்கெல்லாமலைவுகற்பித், தலைதலுறுநாய்போல மலமருந்து
மற்பத்தான்மகிழும்வாடும *

(இ-ள்.) தொலைவறுமாபத்து-நீங்காதவாபத்தையும்---எளி
மை-தளர்வையும்---சொல்லின்மை-பேச்சின்மையையும்---ம
டம்-அறியாமையையும்---ஆசை - இச்சையையும்---துவட்கி-
துவளையும்---எய்தி- அடைந்து---உலைவுறு -சஞ்சலப்படுகின்
ற---சைசவத்துடன் - குழந்தைப்பருவத்தோடும்---உலையியல்
பாமனங்கூட- சஞ்சலசபாவமான மனதுசேர்ந்து---ஓதநீரின
லை-கடலினலைகளும்---மடவார்விழி- மாதர்களுடையகண்களு
ம்---அனலின்கொழுந்து- அக்கினிக் கொழுந்துகளும்---மின்-
மின்னல்களும்---இவைக்கெல்லாமலைவுகற்பித்து- இவையனைத்
திற்குஞ்சஞ்சல மற்பியாசிப்பித்து---அலைதலுறும்-அலையப்ப

[௧௫]

ட்ட—நாய்போல- ஞானியைப்போல—மலமருந்தும்- மலத்
தைப்பிசுக்கும்—அற்பத்தால்-அற்ப (விடய) த்தால்—மகிழு
ம்-சந்தோஷிக்கும்—வாழும்-துக்கிக்கும்- எ-று.) (இ-ம்)அலை
முதலானவைகளிலு மதிகசஞ்சலத்தையுடைய பாலப்பருவத்
திலென்னசுகமென்பதாம் (எசு)

(சைசவமநியாமைக்கிடமாமெனல்.)

மண்ணுகரும் விண்மதியை வரவழைக்கும்மடமைமகிழ்ச்சி
யாமோ, நண்ணுகருதாய்தந்தையுற்றோர்மூத்தோரொவர்க்குந
டுக்கங்கூரும், புண்ணுறுசை சவம்பயத்துக் கிடமாகுங் குற்ற
மெலாம்பொதிந்தகூடா, மெண்ணுமவிவேகவிடன்வாழ்மனை
யாய்மார்க்குமிதிவின்பமெய்தா..... *

(இ-ள்.) மண்ணுகரும்- மண்ணைப்பிசுக்கும்—விண்மதியை
ஆகாயத்திலுள்ளசந்திரனை--வரவழைக்கும்-(தன்னிடத்தில்)வா
வென்றுகூப்பிடும்—இம்மடமை - இவ்வநியாமை—மகிழ்ச்சி
யாமோ- சுகத்தின் (பொருட்) டாமா—நண்ணுகரு - அடை
யாநின்றவுபாத்தியாயருக்கும்—தாய்-மாதாவிற்றும்—தந்தை
பிதாவிற்றும்—உற்றோர்- உறவினர்க்கும்—மூத்தோர்- முன்பி
றந்தவருக்கும்--ஏவர்க்கும்-மற்றெவருக்கும்—நடுக்கங்கூரும்-
நடுக்கமிகுகின்ற—புண்ணுறு-நோதலுள்ள—சைசவம்- பால
ப்பருவமானது—பயத்துக்கிடமாகும் - அச்சத்துக்குஸ்தான
மாம்—குற்றமெலாம் பொதிந்தகூடாம் - பிழைகளினைத்துநி
றைந்தபஞ்சரமாம்—எண்ணும் - குறிக்கப்பட்ட—அவிவேக
விடன்- அவிவேகமென்னுந்தார்த்தன்—வாழ்மனையாம்-வாழ்
தற்குவீடாகும்—யார்க்கும் - யாவருக்கும்—இதிவின்பமெய்
தா-இப்பருவத்திற் சுகமுண்டாகாது. எ-று.) (ப-ம்) பிறக்கை
யிற்றானே துறக்கின்ற விவேகமிருத்தலின்,அவிவேகவிடன்வா
ழ்மனையாமென்றார், [இ-ம்] அநியாமைமுதலியசகலகுற்றமு
நிறைந்திருக்கின்ற பாலப்பருவத்தா லென்னபயனென்பதாம்.

{ பாலதூடணமுடித்துநிறுத்தமுறையான் அதின்பு }
யற்கியே யெளவனமாதலா லனை யதன்பின்
வைத் தஃதையுந் தூஷித்தல்

இப்பருவத்தந்தத்தமகன்றிடரில்வீழ்வனத்திலேநெஞ்சா,
மொப்பரியபொந்திலுறைகாமனெனுப்பேயறையவுள்ளம்வா
டுந், செப்பரியவிரிவுடைத்தாப்த்தெளிந்துபரி சுத்தமாய்ச்சி
றந்ததேனு, மைப்புயனாணிநீர்போன் மதிகலங்குமெவ்வனத்
தின்மயங்குநாளில்..... *

(இ-ள்.) இப்பருவத்தில்- இவ்வாலப்பருவத்திலுள்ள—அநர்
த்தமகன்று-அநர்த்தங்களைக்கடந்து—இடரில்வீழ்- துன்பத்தி
ல்விழுகின்ற—எவ்வனத்திலேநி-எவ்வனப்பருவத்தையடைந்து
—நெஞ்சாம்-மனமென்னும்—ஒப்பரியபொந்திலுறை- (இழி
விற்) சமானமில்லாதபொந்தில்வசிக்கும்—காமனெனும்-மன்
மதனென்கின்ற—பேயறைய- பேயடிக்க—உள்ளம்வாழும்-ம
னமெலியும்மதி- அறிவானது—செப்பரிய-சொல்வதற்கரிய-
விரிவுடைத்தாய்- (வித்தியாப்பியாசத்தினால்) விஸ்தாரமுடைய
தாய்—தெளிந்து-(குருபணியாற்) நெளிவுற்று—பரிசுத்தம
தாய்- (சம்கிருத்தியத்தினால்) பரிசுத்தமாகி —சிறந்ததேனும்-
சிறப்புள்ளதானாலும்—மைப்புயல் - காரிகாலத்தினது—நதிநீ
ர்போல்- ஆற்றுச்சலம்போல—எவ்வனத்தில்- எவ்வனப்பருவத்
தில்—மயங்குநாளில்- சேருங்காலத்தில்—கலங்கும்- கலக்கமா
ம். எ-று.) (இ-ம்) தெளிந்தவறியையுந் கலக்குகின்றகாமத்தை
யுடைய வெவ்வனத்தினு லென்னசுகமென்பதாம். (எசு)

(எவ்வனங்காமத்துக்கிடமாமெனல்.)

கருத்தெனுமான்மருண்டோடிவிடயமெனுங்குழியில்விழக்கா
யமென்னு, மருத்தலத்திலெவ்வனமாங்கபிங்கானலெழுந்துமி
கவளராநிற்கும், பெருத்ததுயரிளமைநலமெவ்வளவுண்டவ்வு
ளவும்பெருகாநிற்கு, மருத்திகருமெவ்வனமவ்வளவுவினைந்
தெழுந்துமிகவநர்த்தஞ்செய்யும்..... *

(இ-ள்.) கருத்தெனுமான்- மனதென்னுமநியானது—ம டு
ண்டோடி- மயங்கிப்போய்—விடயமெனும் - விடயங்களென்
கின்ற—குழியில்விழ - படுகுழியில் வீழும்பொருட்டு —காய
மென்னும்-தேகமென்கிற—மருத்தலத்தில்- பாலைநிலத்தில்—
எவ்வனமாம்- எவ்வனமென்கிற—கபிங்கானல்- கொடியபேய்த்
தேரானது—எழுந்து-உண்டாகி—மிகவளராநிற்கும்- மிகவும்
வளரும்—பெருத்ததுயர் - மிகுந்த துன்பமானது—இளமை
நலம்- எவ்வனத்தினின்பம்—எவ்வளவுண்டு - எம்மட்டிருக்கின்
றதோ—அவ்வளவும்- அம்மட்டும்—பெருகாநிற்கும்-வளரும்
—அருத்திகளும்- ஆசைகளும்—எவ்வனமவ்வளவும்- இளமை
யெம்மட்டிருக்கின்றதோ வம்மட்டும்—வினைந்தெழுந்து-வே
கமுற்றெழுந்து—மிகவநர்த்தஞ் செய்யும் - மிகவுமநர்த்தங்க
ளைச்செய்யும்-- எ-று.) (இ-ம்) மனதுமயங்கி விடயத்திற்செ
ன்று துன்பவின்பங்களில் வருந்து மநர்த்தத்துக் கேதுவான
வெவ்வனத்தி லென்னசுகமென்பதாம். (எசு)

(சற்குணமுள்ள வெவ்வனமரிதெனல்.)

எத்திறத்தோரொவ்வனமாமிடையுற்றைக்கடந்தெளிதினேறவல்
லோ, எத்திறத்தோரோபுருடரவர்களேதொழற்குரியோரவரோ
சான்றோர், மெய்த்திறத்தோர்சேரிடமாய்விநயநிதிபடைத்தரு
ளாலிளங்காநிற்குஞ், சுத்தகுண வெவ்வனமிவ்வுலகிலுளதோ
விசம்பிற்சூழ்காடுண்டோ *

(இ-ள்.) எவ்வனமாம் - எவ்வனமென்கின்ற—இடையுற்றை
க்கடந்து—விக்கினத்தைத்தாண்டி—எளிதின்—இலேசாக—எற
வல்லோர்—(முத்தியிற்) சேரவலியுள்ளவர்கள்—எத்திறத்தோர்
—எத்தன்மையுள்ளவர்களோ—அத்திறத்தோரோ—அத்தன்மை
யுள்ளவர்களோ—புருடர்—புமான்கள்—அவர்களோ—அப்புருட
ர்களோ—தொழற்குரியோர்—(எல்லாராலும்) வணங்குதற்குரி
யர்—அவரோசான்றோர்—அவர்களோயறிஞர்கள்—மெய்த்திறத்
தோர்—உண்மையிலுள்ளசத்துக்கள்—சேரிடமாய்—சார்தற்கு
ஸ்தானமாயும்—விநயநிதிபடைத்து—விநயசம்பத்தைப்பெற்
று—அருளால்—கருணையினால்—விளங்காநிற்கும் பிரகாசியாநி
ன்ற—சுத்தகுணவெவ்வனம் - பரிசுத்தமானகுணத்தையுடைய
வெவ்வனமானது—இவ்வுலகிலுளதோ - இச்சுகத்தின்கணுண்
டோ—விசம்பில்—ஆகாயத்தில்—சூழ்காடுண்டோ—நிறைந்தவ
னமுண்டோ—(எ,று.) (ப-ம்) சுவானுபூதியைச் சமாதியிலி
ருந்து சாதித்து சகசமாக்குதற் கெவ்வனஞ்சகாயமாதலின், சு
த்தகுணமெவ்வன மிவ்வுலகிலுளதோவென்றார். [இ-ம்] விடய
சுகத்தைநீக்கிப் பரமசுகத்தையடைவிப்பதற் கேதுவான வெ
வ்வனமில்லாவிடினென்னசுகமென்பதாம். (எஅ)

{ எவ்வனதூடணமுடித்துநிறுத்த முறையான் அதற்குமு
க்கியமான போகத்துக்குத்தகுந்ததாயுஞ் சருவவிடய ச
மஷ்டிபுருபமாய் பிருக்கின்றது ஸ்தீரிகளாகையா லவர்க
ளையதன்பின்வைத்தவரது தேகசட்குக்களைத்தூஷித்தல் }

சந்துறுநரம்போடென்புதசைசெநிபாவையொப்பா..... *
ரொந்திரத்தியங் குமங்கபஞ்சரத்தினிமையென்னே..... *
கந்தமென்குழலார்கண்ணிற்றோறசைகண்ணீர்புண்ணீர்.... *
சிந்தையிற்பிரித்துநோக்கிற்சீரிதேன்மோகஞ்செய்வாம்..... *
(இ-ள்.) சந்து—கணுக்களும்—உறுநரம்பு—பொருந்திய நர
ம்புகளும்—என்பு—எலும்புகளும்—தசை - மாமிசங்களும்—

செறி—நெருங்கிய—பாவையொப்பார் - பிரதமையையொத்த
(மகளி) ருடைய—எந்திரத்தியங்கும்—சூத்திரத்திலாமும்—அங்
கபஞ்சரத்தினிமையென்னே—சரீரமாகியகூட்டி லென்னசுகம்
—கந்தமென்குழலார்—வாசனையுள்ளமிருதுவானகூந்தலையுடைய
மாதர்கள்—கண்ணில் நேத்திரத்தில்—தோல்—தோலையும்—
தசை—மாமிசத்தையும்—கண்ணீர்—கண்ணீரையும்—புண்ணீர்—
இரத்தத்தையும்—சிந்தையில்—மனசினால்—பிரித்துநோக்கில்—
பகுத்துப்பார்க்கில்—சீரிதேல்—சிறப்பாயின்—மோகஞ்செய்
வாம்—இச்சிப்பாம்—(எ,று) [இ-ம்] மாதர்களுடையும் நேத்
திரத்தையும், பகுத்துப்பார்க்கி லிவைகளி லென்னசுகமுண்
டென்பதாம். (எக)

(மகளிர்தனதூஷணம்)

மேருவின்குவட்டின்வீழும்விரிதினாக்கங்கைநீர்போ..... *
லாரமுற்றிலங்குகின்றவணியிழைமடவார்கொங்கை..... *
பூரயன்மயானந்தன்னிலுற்றபோதுருண்டைச்சோற்றி..... *
னேருறுகவாம்போலநிறாநிறாநாய்கடுப்க்கும்..... *

(இ-ள்.) மேருவின்குவட்டின்—மகாமேருவினுச்சியினின்றும்—
வீழும்—வீழாநின்ற—விரிதினா—விரிந்தவலையையுடைய—
கங்கைநீர்போல் - கங்காசலத்தைப்போல—ஆரமுற்றிலங்குகி
ன்ற—முத்துமாலையொருந்திவிளங்குகின்ற—அணியிழை—அழ
கியவாபரணத்தையணிந்த—மடவார்கொங்கை - மாதர்களு
டைய தனங்களானவை—உளரயல்—உளர்ப்புறத்திலுள்ள—ம
யானந்தன்னில்—கடுகாட்டில்—உற்றபோது—அடைந்தகாலத்தி
(விதனை)—நேருறு—நேராகக்கிடைத்த—உருண்டைச்சோற்
றின்—பிடித்தவன்னத்தின்—சுவாம்போல - சுவளத்தைப்போல
--நிறாநிறா—வரிசையரிசையாக(வந்து)--நாய்கடுப்க்கும்—ஞா
ளிகளானவைபுகிக்கும்—(எ,று.) [இ-ம்] ஆபரணங்களால்
ங்கரிக்கப்பெற்றும், அந்தத்தினுய்கள்முதலானவை பட்சிப்ப
தற்கு யோக்கியமாயிருக்கின்ற ஸ்தீரிகளினது தனத்திலென்ன
வழகிருக்கின்றதாம். (அப)

(மகளிரைச்சுவாலையாகவுமிந்தனமாகவுந்தூஷித்தல்.)

மேவுதற்குரிதாய்க்கேசம்புகையதாய்விழியாற்றிக்குந்..... *
தீவினைச்சிகைசேர்மாதரொணங்கனற்றிரணம்போல..... *
யாவரைச்சுடாதுதூரத்தெரிக்கின்றநரகத்தீக்குப்..... *
பாவையர்குளிர்ந்தமேனிபசையிலாவிறகதாமே..... *

(இ-ள்.) மேவுதற்கரிதாய்-அடைதற்கரியகுடின்னதாயும்—
கேசம்புகையதாய்-கூந்தலென்னுந் தாமமுள்ளதாயும்—விழி
தீக்கும்-கண்ணென்னுந்தீக்கின்ற தொழிலையுடையதாயுமிருக்
கின்ற—தீவினை-பாவமென்னும்—கனல்- அக்கினியின்—மா
தொனுகுஞ்சிகை-மகளிரொன்னுஞ்சுவாலையானது—சேர்-சேரு
கின்ற—திரணம்போல-தூரும்பைப்போல — யாவரைச்சுடா
து-எவரைத்தானெரிக்காது—தூரத்தெரிகின்ற - சேய்கையி
லெரிகின்ற—நரகத்தீக்கு-நரகாக்கினிக்கு—பாவையர் குளிர்ந்
தமேனி-மடவாருடையகுளிர்ந்த தேகமானது— பசையிலா
விறகதாம்-உலர்ந்தகாட்டமாம். எ.து.) [இ-ம்] இம்மையிற்
காமாக்கினியாலெரிப்பது மறுமைக்கு நரகாக்கினியையுண்
டாக்குவது மானமின்றாதிடத்தி லென்னசுகமென்பதாம்(அத)

(மகளிரை வலையாகவுந்துண்டிலினியாகவுந்துஷித்தல்)

மாமடஞ்செறிந்தநெஞ்சின்மனிதரம்புட்பிடிக்கக் *
காமனும்வேடனவீசும்வலையொப்பார்கருங்கண்மாதர்.... *
தீமனச்சேரூர்சன்மச்சிறுகுழிமீனாமாந்தர்தீக் *
கேமவாதனைக்கயிற்றுத்தூண்டிலுக்கியாமொப்பார்... *
கேமவாதனைக்கயிற்றுத்தூண்டிலுக்கியாமொப்பார்... *

(இ-ள்.) கருங்கண்மாதர்- கரியவிழிகளையுடையமகளிர்கள்—
மாமடஞ்செறிந்தநெஞ்சின்- மிகுந்தவறியாமை நிறைந்தமன
தையுடைய—மனிதரம்புட்பிடிக்க- மானிடராகியபக்தியைப்
பிடிக்கும்பொருட்டு—காமனும்வேடன்- உன்மதனாகுகிராத
னாவன்—வீசும்வலையொப்பார்- எதிர்பாநின்ற வலைக்குச்சமா
னமாவார்கள்—தீமனச்சேரூர் - கொடியமனமென்கின்ற வள
றுநிறைந்த—சன்மச்சிறுகுழி-பிறவியென்னுஞ்சிறுகுளத்தில்
—மீனாமாந்தர்தீக்கு- மனிதராகியமீனைக் கவர்ந்தற்கு—எமவாத
னைக்கயிற்று- காலவாதனை யென்னும் பாசத்திற் (பூட்டிய)—
தூண்டிலுக்கு - தூண்டில் (முள்ளினுள்ள) — இனையொப்பா
பார்- இனையாகியமாமிசத்துக்கிணையாவார்-. எ.து.) தூண்டிலி
லென்னு மேழாம்வேற்றுமை தூண்டிலுக்கெனநான்காட்டவே
ற்றுமை மயக்கமாயிற்று. (இ-ம்) அறிவிலரான மனிதரைப்
பிடித்து காமத்தி லழுத்தி துக்கம் விளைவிப்பதற்குக் காரண
மான மாதரிடத் தென்னசுகமென்பதாம். (அஉ)

(மகளிரின்பநீங்கலே பேராநந்தமெனல்)

முதுதுயர்பூட்டாற்பூட்டிமுடிவில்காமாதியென்னும் *
புதுமணியைத்தெய்வப்பாம்புபுவையரின்பம்பேண்டே..... *

னிதுதசையினுறெய்த்தோரொன்பி துநரம்பிதுவென் றெண்ணி
ல்,விதுமுகமாதர்வேட்கைவிரோதமாஞ்சிறிதுநாளில்..... *

(இ-ள்.) முதுதுயர்- மிகுந்ததுக்கத்தை—பூட்டி-பூட்டி—
(யிருக்கின்ற)—பூட்டு- பூட்டாகவும்—முடிவில்காமாதியென்
னும்- முடிவிலலாத விராகத்து வேஷங்க ளென்கின்ற—புது
மணியைத்தெய்வப்பாம்பு- மிகுந்த விரத்தினங்கள் வைத்திருக்கு
ஞ்சம்புடமாகவுமிருக்கின்ற—புவையரின்பம்பேண்டேன்-மா
தர்களது சுகத்தைவிரும்பேன்—இதுதசை- இதுமாமிசம்—
இதுறெய்த்தோர்- இதுவிரத்தம்—இதுவென்பு- நதஸ்தி—இ
துநரம்பென்று- இதுநரம்பென்று—எண்ணில்-விசாரிக்கில்—
விதுமுகமாதர் - சந்திரவதனத்தையுடைய மகளிரது—வேட
கை- ஆசையானது—சிறுதுநாளில் - சிலதினத்தில்—விரோத
மாம்-பகையாம்-. எ.து.) (ப-ம்) மோக்ஷஸ்சமியி னித்தியசு
கமிருத்தலின், புவையரின்பம்பேண்டேனென்றார். (இ-ம்)து
க்கத்தைக்காப்பதாயும், இராகாதிதோஷங்களுக்கிடமாயுமிரு
க்கின்ற மாதர்களினுருவத்தை விசாரிக்கி வதிலென்னசுக மிரு
க்கின்றதாம். (அங)

(மகளிரின்பநீங்கலே பேராநந்தமெனல்)

பாரியையுடையோன்யாவனவனுக்கேபற்றும்போக *
நாரியையிலலாதாற்குப்போகத்தினலமெங்குண்டாங்..... *
காரிகைதன்னைநீங்கிற்கருத்துறுசுகத்துநீங்கும் *
பேரியல்சகத்துநீங்கிற்பிரிவிப்பேரின்பமுண்டாம் *

(இ-ள்.) பாரியையுடையோன்யாவன்-மனைவியையுடையவ
னெவனோ—அவனுக்கேபோகம்பற்றும்- அவனுக்கேபோகத்
திலாசையுண்டாம்—நாரியையிலலாதாற்கு - மனைவியிலலாத
வனுக்கு—போகத்தி னலமெங்குண்டாம்- புணர்ச்சியி னின்ப
மெவ்விடத்துண்டாகும்—காரிகைதன்னைநீங்கில்-போகத்துக்
கிடமானபெண்ணைவிடில்—கருத்துறுசுகத்துநீங்கும் - மனதி
ன்கண்ணுள்ளவுலகபந்தம்போம்—பேரியல்சகத்துநீங்கில்-நா
மமாத்நிரமானவுலகநீங்கினால்—பிரிவில் பேரின்பமுண்டாம்-
நீங்காதபேராநந்தமுதயமாம்---. எ.து.) (இ-ம்) மகளிரிச்சை
யை நீங்குங்காரணத்தினுற் றிரிசயநீங்கிச் சுகமுதய மாமென்
பதாம். (அச)

(மகளிரின்பத்தைவிரும்பேனெனல்.)

வந்துறுபோதினன்றாய்வரியளிச்சிறகுபோலச்.....*
சந்ததஞ்சலித் துத்தள்ளற்கரியதாம்போகந்தன்னை.....*
முந்துநோய்மரணமூப்புநுதலவாந் துயர்கட்கஞ்சிச்*
சிந்தையிலிரும்பேனெனங்ஞ்சேர்வரும்பதத்தைச்சேர்வேன்;

(இ-ள்.) வந்துறுபோதினன்றாய்- (விசாரமின்றி) வருஞ்சம
யத்தினின்பமாகியும்— (வந்தபின்) வரியளிச்சிறகுபோல - இ
சை (பாடாநின்ற) வண்டினத்திறகைப்போல— சந்ததஞ்சலித்
து-எக்காலமுஞ்சஞ்சலிப்பதாயும்— தள்ளற்கரியதாம்- நீக்குத
ற்கரிதாய் (மிருக்கின்ற)—போகந்தன்னை - மகளிரனுபோகத்
தை—முந்துநோய் - முதன்மையான வியாதியும்—மரணம்-
இறப்பும்—மூப்பு-வயோதிகமும்—முதலவாம்- ஆதியான—
துயர்கட்கஞ்சி- துன்பங்களுக்குப்பயந்து—சிந்தையில்- மன
தில்— விரும்பேன்- இச்சிக்கேன்—எங்ஙன்- எப்படி—சேர்வ
ரும்பதத்தைச்சேர்வேன்- இனியடைதற்கரிய பிரமபதத்தைய
டைவேன். எ-று.) (இ-ம்) வரும்போதினன்பமும் வந்தபின்
ன்பமுமாய் வருத்துகின்ற மாதர்கள் சுகத்தைநீக்கிப் பரமசு
கத்தையடைவேனென்பதாம். (அரு)

{ ஸ்திரீ தூடணமுடித்து நிறுத்த முறையான் ஸ்திரீ
முதலிய போகங்களை யனுபவிப்பதற்குச் சத்தியி
ல்லா திருந்து மவைகளி விச்சையுள்ளது மூப்பா
கையாலதனையதன்பின்வைத்ததெயுந் தூஷித்தல். }

ஈ-று.) சைசுவத்தையெவ்வனம்விழுங்குமித்தை.....*
மாறுறுசனாவிழுங்குமயக்கநோய்வருத்தமிக்க.....*
பேறுறுசனாகைக்கொண்டாற்பேரறிவகன் நிப்டோடும்...*
வேறுறுமணங்கான்முன்னெமல்லியலகலுமாபோல்.....*

(இ-ள்.) ஈ-றுறு-முடிவுபெறாத—சைசுவத்தை- பாலப்பருவ
த்தை—எவ்வனம்விழுங்கும்- எவ்வனமானதுவிழுங்கிவிடும்—
இத்தை-இவ்வெவ்வனத்தை—மாறுறு - வேறுபடுத்திகின்ற—
சனாவிழுங்கும்-மூப்பானதுவிழுங்கும்—மயக்கம்-மயக்கமு
ம்—நோய்-வியாதியும்—வருத்தம்- துன்னமு (மாகியவைக
ளை)—மிக்கபேறுறு-மிகவும்பயனாகவுடைய—சனாகைக்கொ
ண்டால்-வார்த்திகம்வந்தால்—வேறுறுமணங்கால்-இரண்டாம்
(விவாகத்திலவந்த)மனைவியால்—முன்னெமல்லியல்-முன்னு
ள்ளமனைவியானவர்—அகலுமாபோல்-(புருடன்மனதுகின்ற)

நீங்குவதுபோல—பேரறிவகன்நிப்டோடும் - முதிர்ந்தவறிவு
பிரிந்தோடும். எ-று.) [இ-ம்] தெளிந்தவறிவைபுநீக்குந் துன்
பமயமான வயோதிகப்பருவத்திலென்னசுக மிருக்கின்றதாம்.

(சனாயின் துக்குணங்களையுணர்த்தல்.)

புறையுடனெகிழ்வுசோர்வுபொருந்தியலோபந் துன்பங்.....*
கறையுறுகருமந்தன்னில்வலியின்மைகடுநோய்தோற்றம்....*
வரைபொருள்செயமாட்டாமையெந்தோமுதலோரிதிதை*
சனாநவாருகாலத்துத்தருந்துயர்விவிதமாகும்... ..*

(இ-ள்.) சனாநவாருகாலத்து - வார்த்திகம்வரும்போதில்
—புறையுடல்-நவத்துவாரமுள்ளசரித்தில்—நெகிழ்வு - தளர்
வும்—சோர்வு-மறதியும்—பொருந்தியலோபம்- அமைந்திரா
தின்றவாசையும்—துன்பம்-துயரமும்—கறையுறு-(செய்தற்)
களவுள்ளனவாகிய—கருமந்தன்னில்-காரியங்களில்—வலியின்
மை-(செல்வதற்குச்) சத்தியில்லாமையும்— கடுநோய்தோ
ற்றம்-கொடியவியாதியுண்டாதலும்—வரைபொருள் - குறிக்க
ப்பட்டவஸ்த்துக்களை—செயமாட்டாமைய - சம்பாதிக்கத்தடு
மாற்றமும்—மைந்தரிமுதலோர் - புத்திரன்முதலியவர்களாற்
(செய்யப்பட்ட)—நிதை-பழிப்பு(மாகிய விவை)—தருந்து
யர்-கொடாநின்ற துக்கமானது—விவிதமாகும்-நானவிதமா
கும்— எ-று.) [இ-ம்] சரித்தளர்ச்சிமுதலான நானவிதங்க
ளாலுந் துன்பமனுபவித்தற்குரிய வயோதிகப்பருவத்திலென்
னசுகமிருக்கின்றதாம். (அரு)

(சனாயிலுள்ளநிந்தையைபு மானசையபுமுணர்த்தல்.)

விருத்தராய்நடுக்குவோமைத்திரர்மைந்தருந்நூர்.....*
கருத்துறுமாதர்தாசர்நகைசெய்வர்காணொணதாய்.....*
வருத்தமுஞ்சனாயுமுற்றுவலிகுணமிழந்தமூப்பை... ..*
யருத்திவந்தடையுங்கட்டைமரங்கழுகடையுமாபோல்....*

(இ-ள்.) விருத்தராய்நடுக்குவோமை-வயோதிகப்பருவம்வ
ந்து(சரி)நடுங்கப்பட்டவர்களை—மித்திரர்-இஷ்டர்களும்—
மைந்தர்-புத்திரர்களும்—உற்றார்-உறவினர்களும்— கருத்து
றுமாதர்-விரும்பப்பட்டமகளிரும்—தாசர்- அடிமைகளும்—
நகைசெய்வர்-சிரிப்பார்கள்—காணொணதாய் - பார்ப்பதற்குச்
சகிக்கப்படாதவடிவமாய்—வருத்தமும்- துன்பத்தையும்—சு
னாயும்-நரையையும்—உற்று-பொருந்தி—வலி- வலிமையையு
ம்—குணம்-(நற்) குணங்களையும்—இழந்த - நீங்கின—மூப்

பை-வார்த்திகத்தை—சுட்டைமரம்-வெட்டுப்பட்டமரத்தில்—
கழுகடையுமாபோல்-கழுகடையதுபோல—அருத்தவந்தடை
யும்-ஆசைவந்துபொருந்தும்—எ-று.) [இ-ம்] எல்லாராலு
நகைசெய்வதாயுந் துன்பமயமானவாசை குடிக்கொண்டிருப்
பதாயுமிருக்கின்ற வயோதிகப்பருவத்திற்சுகமின்றென்பதாம்.

(சரையினால்வரு மச்சத்தை யுரைத்தல்)

குற்றமுமினைப்புமேவிக்குறிதன் நியுளத்தைச்சுட்டுத்..... *
துற்றவாபத் துக்கெல்லாந்தோழியாமாசை துன்னு *
முற்றதோர்பரலோகத் துக்குறுதியேதென்று மூப்பிற்..... *
பற்றுறுபரிகாரந்தீர்பயமிகப்படருமன்றே *

(இ-ள்.) குற்றமும்-பிழையையும்—இளைப்பும்-மெலிவையு
ம்—மேலி-பொருந்தி—குறிதன்றி- நெடியதாய்— உளத்தை
ச்சுட்டு-மனதையெரித்து—துற்றவாபத்துக்கெல்லாம்- நிறை
ந்தவாபத்துக்களைத்திற்கும்—தோழியாமாசை-பாங்கியான
விச்சையை—துன்னும்- பொருந்துகின்ற—மூப்பில்- வயோ
திகத்தில்—ஒர்பரலோகத்துக்கு- ஒப்பற்றபரலோகத்தில்—உ
ற்றது-பொருந்தினதான—உறுதியேதென்று - நன்மையென்
னவென்று—பற்றுறு - (நம) திச்சையினாலுண்டான (வினைச
னை)—பரிகாரந்தீர்- நீக்கக்கூடாத—பயமிகப்படரும் - அச்ச
மிகவுமறிகரிக்கும்—எ-று.) (ப-ம்) பரகதிக்குறுதிதேடும் வா
ர்த்திகமிருத்தலின், மூப்பிற்பற்றுறுபரிகாரந்தீர்பயமிகப்பட
ருமென்றார் [இ-ம்.] மனதைவேகச்செய்கின்றவாபத்துகளுக்
குச்சகாயமானவிச்சையும், இளமையிற்செய்திருக்கின்ற தீவி
னைகளை யிப்போதுபரிகரிக்கக்கூடாமையான் மறுமைக்கென்
செய்வோமென்னும் பயமுமிருந்திருக்கின்ற வார்த்திகத்திலெ
ன்னசுகமிருக்கின்றதாம். (அக)

(சரையிற்சத்தியின்மையு மஃதுணவாதலுங் கூறல்.)

ஆதரச்செருக்குமல்குமருந்துதற்கரிதுமூப்பிற்..... *
காதல்செய்வலியிலாமைசுருத்தெலாம்வெந்துசோரும்..... *
போதுறுநீரார்முற்றம்பூசினப்பெருங்காய்போல *
மேதகுதலன்மாந்தர்வெண்ணரைத்தலையெத்தின்னும்.... *

(இ-ள்.) மூப்பில் - வார்த்திகத்தில்—ஆதரச்செருக்குமல்கு
ம் - (விடய) விச்சையிற்சுளிப்புமிகும்—அருந்துதற்கரிது—
(அதைப்) புகித்தற்குச்சுத்தியின்னும்—காதல்செய்-இச்சிப்ப

னல்—சுருத்தெலாம்வெந்துசோரும்- நினைப்பனைத்து மெரிந்
துவாரும்—போதுறுநீரார்- பருவகாலத்தினுபுத்த—முற்ற
ல்-முதிர்ந்த—பூசினப்பெருங்காய்போல- பூசினையின்பெரிய
பழம்போல—மேதகுதலன்- மேன்மையானகாலஞனவன்—
மாந்தர்- மனிதர்களுடைய—வெண்ணரைத்தலையெத்தின்னும்
-வெண்மையானநரையையுடையசுரசைப்புசிப்பான்—எ-று)
[இ-ம்.] விரும்பப்படும் பதார்த்தங்க்ளிருந்துமனுபவிக்கக்கூ
டாததுக்கத்தையுடையதாயும், காலனழிப்பதற்குப்பக்குவமா
யுமிருக்கின்றவார்த்திகப்பருவத்திலென்னசுகமிருக்கின்றதாம்.

(சரையை மரணவரசுதுக்கங்கமாக வருணித்தல்.)

மரணமாமன்னன்முன்னர்வருநகைக்கவரிவீசித் *
திரளுறுவியாதியாதியாகியசேனைசெல்லுத்..... *
தரமுறுநகைவெண்சாந்தார்சரீரமாமனைக்குளபத்..... *
தூவலியின்மைசோர்வாமொண்டொழுகளிரவாழ்வார்..... *

(இ-ள்.) மரணமாம்- இறப்பாகிய—மன்னன்முன்னர்- அரச
சன்முன்னே—வருநகைக்கவரி - வருகின்றநகையென்னும்வெ
ண்சாமரையை—வீசி- வீசிக்கொண்டு—திரளுறு- கூட்டமுள்
ள—வியாதியாதியாகிய- (தேக) வியாதிகளு (மந்தக்கரண)வி
யாதிகளுமான—சேனைசெல்லும் - படைகண்டக்கும்--- தரமு
றுநகை- தகுதியில்லாதநகையென்னும்---வெண்சாந்தார்- வெ
ண்சுண்ணந்தீற்றிய---சரீரமாமனைக்குள் - தேகமாகியவீட்டுக்
குள்---ஆபத்து- ஆபத்தும்---உரவலியின்மை- அறிவினசத்தியு
ம்---சோர்வாம்- சோர்வுள்ள (ரோகமுமான)---ஒண்டொழுக
ளிர- ஒளிபொருந்தியவளையையணிந்தமாதர்கள்---வாழ்வார்-
வாழ்வார்கள்---எ-று) [இ-ம்.] மரணத்துக்கங்கமாகியு மாப
த்துமுதலியவற்றிற், கிடமாகியுமிருக்கின்ற விவ்வயோதிகப்ப
ருவத்திற்சுகமின்றென்பதாம். (அக)

{ சரையுடனத்தைமுடித்துநிறுத்தமுறையான் இப்ப
ருவத்தைச்சங்கரிக்குங் காலமுண்டாதலா லதன்பின்
னதனைவைத்தலையுந் ஆஷித்தல். }

நரையுறுதீவாணாம்பேயுடனண்ணிவாழ்வென். *
சராவெலற்கரிதியார்க்குமீடணமூன் றுந்தள்ளு.... *
நினைபவத்தவினருயாகிநிகழின்பப்பொருள்களெல்லாம். ... *
புறையுறுமெலியாணல்போற்காலஞற்பொன்றுமன்றே.... *

(இ-ள்.) நனாயுறு-நனாபொருந்திய-தீவாணுளாம்-கொடிய முதிர்வயதாகிய---பேயுடனண்ணி-பிசாசோடுங்கூடி (வாழ்வதினல்)---வாழ்வென்-சுகமென்ன---ஈடணைமூன்றும்-ஈடணுதீரயங்கனையும்---தள்ளும்- (அற்பமாக) நீக்கும்---சனா- (இச்சையையுடைய) மூப்பை---வெலற்கு-கெடுத்தற்கு---இயார்க்கும்-எவர்க்கும்---அரிது-அரிதாகும்--- (இனிக்காலதூடணம்) நினைபவத்து-வரிசையாகவந்தசநதத்தில்---அவினாபாகி-அஞ்ஞானமயமாய்---நிகழ்-விளங்காநின்ற---இன்பப்பொருள்களெல்லாம்-சுகவஸ்துக்களைத்தும்---புரையுறு-குற்றம்பொருந்திய---எவியாநூல்போல்-ஆகுவினாற்றந்துவைப்போல---காலனாற்பொன்றும்-கூற்றனாகெழும். எ-று.) [இ-ம்] ஈடணுதீரயங்களானுள்ள துன்பங்களுக்கு மிகுந்த துன்பங்களைக் கொடா நின்றசனாயினாலும், சநதத்திற்சுகம்போலத் தோற்றுமதனையுங்கெடுக்கின்றகாலத்தினாலு மென்னசுக மிருக்கின்றதாம்.

(காலம் மகான்களையுமழிக்குமெனல்.)

மகரநீர்கடல்சூழ்க்கும்வடமுகக்கனலேபோலச்*
சுகலமும்விழுங்குங்காலன்சுகத்திடைவிழுங்காநிலைப்*
புகலரும்பெரியோரோனும்பொழுதொருகணமுந்தாழா....*
னகிலமும்விழுங்கித்தானேயகிலமாய்நிற்குமன்றே.....*

(இ-ள்.) மகரம்- மகரமச்சங்களுறைகின்ற---கடல்-உத்தியின்---நீர்கூழ்க்கும்-சலத்தைப்பானஞ்செய்யாநின்ற---வடமுகக்கனலேபோல-வடவாமுகாக்கினியைப்போல---சுகலமும்-எல்லாவற்றையும்---விழுங்குங்காலன்-புசிக்கின்றகாலனல்---சுகத்திடை-உலகத்தின்கண்---விழுங்காநிலை-புசிக்கப்படாததில்லை---புகலரும்-சொல்லுதற்கரிய---பெரியோரோனும்-மகத்துக்களாயினும்---பொழுதொருகணமுந்தாழான்- (நியுதிக்குப்பின்) னொருக்ஷணநேரமும்பொருள்---அகிலமும்விழுங்கி-சுகலத்தையும்புசித்து---தானேயகிலமாய்நிற்கும்-அவனேசமஸ்தமுமாயிருப்பன்-எ-று.) (இ-ம்) பஞ்சபூதத்தைக்கெடுப்பதுமன்றிச் சத்துக்கள் வடிவங்களையுங் கெடுத்துச் சூனியமாகமிஞ்சங் காலத்தினு லென்னசுகமென்பதாம். (ஈற)

(காலம்பலமான சராசரங்களையுங் கெடுக்குமெனல்.)

விழுமியர்சுபத்தின்பாலர்மேருவைப்போரெல்லாம்.....*
பழுதுகருடன்கொல்லும்பாம்பெனக்காலன்கொல்லும்.....*

புழுதியோடலை துரும்புபொன்மலைபுணரிவெள்ளஞ்.....*
செழுமயேந்திரமுங்காலன்சிதைத்துத்தன்வடிவமாக்கும்....*

(இ-ள்.) விழுமியர்- சிறந்தவரசர்களும்---சுபத்தின்பாலர்- நன்மையினையுடைய பிரமாதிகளும்---மேருவைப்போரெல்லாம்- மகாமேருவுக்கிணையான (விருத்திராசுரன்முதலிய) பாவனையும்---பாம்பு-சர்ப்பத்தை---கொல்லும்-கொல்லாநின்ற---பழுதுகருடனென-குற்றமற்றகலுழைப்போல---காலன்கொல்லும்-காலனழிப்பான்---புழுதியோடு-துகருடன்---இலை-இலையும்---துரும்பு-திரணமும்---பொன்மலை-மகாமேருவும்---புணரிவெள்ளம்-சமுத்திரத்துவெள்ளமும்---செழுமயேந்திரமும்-செழித்தமயேந்திரகிரியு (மாகியவிவைகளை)---காலன்-காலனானவன்---சிதைத்து-கெடுத்து---தன்வடிவமாக்கும்-தன்வசமாக்குவன்-எ-று.) (ப-ம்) சர்வத்தையுந் தன்மயமாக்குங் காலமிருத்தலின், மயேந்திரமுங்காலன்சிதைத்துத்தன்வடிவமாக்குமென்றார். (இ-ம்) உலகத்தின்கண்மகத்தாகியுமற்பமாகியு மிருக்கின்றவைகளைக் கெடுத்துச் சூனியமாக்குங் காலத்தினு லென்னசுகமென்பதாம். (கூச)

(காலத்தின்சுருட்டியாதியைச்சொல்லுதல்-வேறு.)

அகல்பூதக்கொதுகிரையு மண்டமெனுங் காயுருத்தவத்தியாயு
ம், பகலவனேகண்ணாகப்பகற்பொழுதுபார்வையாற்பதங்கள்
பார்த்துச்,சுகமெனுந்தொல்வனத்துலகபாலொனும்பழம்பறி
த்துத்தானேதின்னுந், திகழுலகா மணிமலைக் குணமூன்றுந்
கோத்தணிந்துசிந்துங்காலன்.....*

(இ-ள்.) அகல்பூதக்கொதுகிரையும்-விரிந்தசீவமசுகங்கள்சுப்திக்கின்ற---அண்டமெனுங்காய்- அண்டங்களென்னும்பழங்களை---உருத்தவத்தியாயும்- உதித்தவத்திவிருக்ஷமாகியும்---பகலவனேகண்ணாக-சூரியனேநேத்திரமாக--பகற்பொழுதுபார்வையால்-மத்தியான மென்னுங் கண்களால்---பதங்கள்பார்த்து-பக்குவம்பார்த்து---சுகமெனுந்தொல்வனத்து-உலகமென்கின்றபழையகாட்டில்---உலகபாலொனும்பழம்பறித்து-உலகபாலொன்னுங்கனிகளைக்கொய்து---தானேதின்னும்-தானேபுசிப்ப (வனையுமிருக்கின்ற)---காலன்-காலனானவன்---திகழுலகாமணி-பிரகாசிக்கின்றவுயர்ந்தோர்க ளென்னு மிரத்தினங்களை---மலை-வரிசையாக---குணமூன்றால்-மூக்குணங்களென்னுங் (கயிற்) நில்---கோத்து-கோவையிட்டு---அணிந்து-தரி

த்து—சிந்தும்- கெடுப்பான்- எ-று.) (ப-ம்) உலகமாலையை
நிர்மாலியமாகத் தள்ளுவனென்பார், சிந்துங்கால னென்றார்.
[இ-ம்] முத்தொழிற்சேதுவாகியுஞ் சூனியமாகியுமிருக்கின்ற
காலத்தினு லென்னசுகமென்பதாம். (கூடு)

(காலமுலகத்திலுள்ள யாவையுங்கெடுக்குமெனல்.)
சிறியசகப்பழங்குடிலிற்சித லுலகமணியமனஞ்செப்பிற் சேர்க்
கு, மறிவில்பலபூதமாம்விலங்குகளும்பறவைகளும்ளவற்றெங்
கு, முறியவுலர்சகப்பாலைதனில்வேட்டையாடிநெடுமுதுகற்ப
த்திற், பொறிவடவைத்தாமரைசேர்கடல்விளையாட் டோடைக
ளாய்ப்பொருந் துங்காலன்..... *

(இ-ள்.) சிறியசகப்பழங்குடிலில்-சிறியவுலகமென்னுஞ் சீ
ரிணித்தவீட்டில்—சித லுலகமணி-சிந்தாநின்ற வுலகத்தாரொன்
னுமிரத்தினங்களை — யமனஞ்செப்பிற்சேர்க்கும்-மிருத்து
வென் னுஞ்சம்புடத்திற்சேர்க்கின்ற—காலன்-காலனானவன்—
அறிவில்பலபூதமாம்-உணர்வற்றபலசீவர்களாகிய — விலங்குக
ளும்-மிருகங்களும்—பறவைகளும்-பட்சிகளும்— அளவற்று
அளவின்றி—எங்குமுறிய - எவ்விடத்திலுங்கெட--உலர்சகப்
பாலைதனில்-பசையற்றவுலகமாகியபாலைவனத்தில்— வேட்டை
யாடி-வேட்டைசெய்து—நெடுமுதுகற்பத்தில்- மகாகற்பத்தி
ல்—பொறிவடவைத்தாமரை-பிரகாசமுள்ள வடவானலமென்
னுந்தாமரையானது—சேர்-சேர்ந்திருக்கின்ற—கடல்- சமுத்
திரத்தை—விளையாட்டோடைகளாய் - விளையாடாநின்றகுள
மாக—பொருந்தும்-சேர்வன்- எ-று.) [இ-ம்] சகலவுயிர்த
னையுநாசஞ்செய்து மகத்தையு மற்பமாகவிளையாடுங்காலத்தி
னு லென்னசுகமிருக்கின்றதாம். (கூசு)

(காலம்சகலத்தையு மற்பமாகக்கெடுக்குமெனல்.)

கைப்பினொடுபுளிப்புக்கார்ப்பிவைமுதலாஞ்சுவைபடைத்த க
னபூதத்தா, லொப்பரியபாறயினாயாதியாய்வருகின்ற வுத்தித்
ன்றை, றுப்புடையன்விவிதமாந்தோற்றமுளசுகங்களினுற்சுற்
றிச்சுந்றி, வைப்புடையவவற்றவற்றும்பெருங்கற்பம் பலகா லு
ம்வட்டஞ்செய்யும்..... *

(இ-ள்.) கைப்பினொடுபுளிப்புக்கார்ப்பு- கசப்பும் புளிப்பு
முறைப்புமாகிய—இவைமுதலாம்-இவைமுதலான— சுவைப
டைத்த-(அறு)சுவையையுடைய—கனபூதத்தால்-மிகுந்த (வ
சுர) வுயிர்களாலும்—ஒப்பரியபாறயினா-சமானமில்லாதகூ

ரத்திகளை—ஆதியாய்வருகின்ற வுத்திதன்னால்-முதலாகவாராநி
ன்ற(சத்த)சமுத்திரங்களினாலும்—விவிதமாம்- நானுவிதமா
கிய—தோற்றமுள - சிருஷ்டிகளுள்ள— சுகங்களினால் - உலக
ங்களினாலும்—துப்புடையன்-உணவையுடைய(காலனானவன்)
சுற்றிச்சுந்றி-சுழன்றுசுழன்று—வைப்புடையவவற்றவற்றும்-
நிலபெற்றவவ்வவைகளில்—பெருங்கற்பம்-மகாகற்பத்தில்—
பலகாலும்-எப்போதும்—வட்டஞ்செய்யும்- சுற்றிக்கொண்டு
வருவான்- எ-று.) காலம் காலனெனத் திணையங்கிதின்றது.
[இ-ம்] சுகங்களே புராதனமாகவும், சீவகோடிகளே பதார்த
தங்களாகவும், சத்தசமுத்திரங்களே நெப்பாறயிராகவும், புசி
த் தெப்போதுஞ்சுழன்றுகொண்டிராநின்ற விக்ராலத்தினுற்
சுகமின்றென்பதாம். (கூஎ)

{ காலதுடணமுடித்து அதனுயுஞ்சங்கரிக்கின்ற }
{ சங்காரசத்தியின் குணங்களை யுரைத்தல். }

தொல்லுலகிற் றேன்றுகின்ற சராசரமாம் பொருளனைத்துந்
தொலைத்துமாந்றி, வெல்லரியசங்கார காளரத்திரிமிகவும் வெ
ருட்சிமிக்க, வல்லபமாநடையுடைத்தாய் மாதர்கண் மனைத்து
முடன்மருவப்பட்டு, புல்லரியசகமோகப் பொறிவனத்திற்புவி
ப்பேடுபோலவாடும்..... *

(இ-ள்.) தொல்லுலகிற்றேன்றுகின்ற-பழமையாகிய சுகத்
திலுண்டாகின்ற—சராசரமம்பொருளனைத்தும் - தாபரசங்
கமமானவஸ்துக்களனைத்தையும்—தொலைத்துமாந்றி- கொண்
று—வெல்லரிய-வெல்லுதற்கரிய—சங்காரகாளரத்திரி - சங்
காரசத்தியானவன்—மிகவும்வெருட்சி-மிகவும்பயங்கரமும்—
மிக்கவுல்லபமாம்- மிகுந்தவுல்லபமுமாகிய—நடையுடைத்தா
ய்-நடையையுடையவளாய்— மாதர்கண்மனைத்தும்- துற்காதி
சத்திகளனைத்தும்—உடன்மருவப்பட்டு-(தன்)னுடன்பொரு
ந்தப்பெற்று—புல்லரிய- சாரக்கூடாத—சுகமோகம் - உலக
மோகமென்னும்—பொறிவனத்தில்- பொலிவானகாட்டில்—
புலிப்பேடுபோல- பெண்புலியைப்போல—வாடும்-வாழ்வா
ள்- எ-று.) [இ-ம்] உலகத்திலுள்ள சகல வஸ்துக்களையுஞ் சங்
காரஞ்செய்து பிராந்திவடிவமான சுகத்திற் சகலசத்திகளுக்கு
ஞ்சத்தியா யெதிரற்றிருக்கின்றது, சங்காரசத்தி யென்பதாம்.
(சங்காரசத்தியினடனச்சிறப்புரைத்தல்.)

படர்பூதந்தொலைத்திரதம்பயில்புலியாம்பானபாத்திரங்கைப்
பற்றி, மடல்குழம்பலங்கழுநீர்வனசமெனவுலகநினைமாலைஞ்

டி, விடுகோடையிடிநகைக்குநரவரியையவினையாட்டுவிகங்கமா
க, நெயிநீள்வன்புயமாம்பஞ்சரத்தி. னிடையேந்துகின்றநெயி
யதாகி.....*

(இ-ள்.) படர்சூதந்தொலைத்து - மிகுந்தசீவர்களைக்கொண்
று — இரதம்பயில்-இரசம்பொருந்திய—புவிபாம்பான பா
த்திரம்-பூமியாகியமதுபாத்திரத்தை—கைப்பற்றி-சுரத்திலே
ந்தி—உலகநிலையெனும் - (முன்) அலகமென்கின்ற—மடல்
சூழ்-இதழ்களையுடைய—உற்பலங்கமுநீர்வனசம் - நீலோற்ப
லஞ் செங்கமுநீர், தாமரைமல (ஒன்னுமிவைகளாற்றொடுத்த)
—மாலைசூடி- அலங்கலைப்புனைந்து—விடுகோடையிடிநகைக்
கும்-எறியாநின்றகோடையிடியைப்போலமந்தகாசஞ்செய்கி
ன்ற—நரவரியை-நரசிங்கத்தை—வினையாட்டுவிகங்கமாக-லீ
லைக்குரியகிளிப்பிள்ளையாக—நெயிம்-நீண்ட—நீள்வன்புயமா
ம்-மிகுந்தபராக்கிரமத்தையுடையபுசமாகிய—பஞ்சரத்தினி
டை-கூட்டில்—ஏந்துகின்ற- ஏந்திக்கொண்டிருக்கின்ற—நெ
யியதாகி-தன்மையையுடையவளாய். எ-று.) வடநூலிற்சாயி
ன்பாத்திரமென்பாருமுளர். (ப-ம்) ஆகாயம்போன்றவடிவந்த
னக்கவயமென்பதுதோன்ற, புவிபாம்பானபாத்திரங்கைப்ப
ற்றியுலகநிறா மாலைசூடியென்றும், சகலத்தையுஞ் சங்கரிக்கு
ங்கோரமுள்ள சத்தியென்பதுதோன்ற, நரவரியையவினையாட்
டுவிகங்கமாகவேந்துகின்றதென்றுங்குறிஞர். [இ-ம்] காளரா
த்திரிவிசுவத்தைத் தன்வயமாக்குமென்பதாம். (சூசூ)

(இதுவுமது.)

மன்னுசரங்கனம்போன்மாசின் நிச்சரவீணமதுரமேவி...
முன்னுயர்காலனைக்கேள் இக்கோகிலக்குஞ்சாய்க்கொண்டு மு
முதுமின்மை, யென்னுமடற்சிலைதாங்கியெழுதுயராகியகணை
களேந்தியெங்குந், தன்னுநடனம்புரிந்துதன்வசமாய்மிகவிள
ங்கிச்சுற்றிற்றும்.....*

(இ-ள்.) மன்னுசரங்கனம்போல்- நிலையானசரங்காலத்தா
காயத்தைப்போல—மாசின்றி - (சரித்திற்) களங்கமின்றி—
சுரவீணமதுரமேவி- சுரவீணை (யினிசையைபொத்த) மதுர
வசனத்தைப்பொருந்தி (யிருக்கின்ற) —முன்னுயர்காலனை-ப
ழையமகாகாலனை—கேள் இ-வினையாட்டின் பொருட்டு—கோ
கிலக்குஞ்சாக்கொண்டு-குயிற்பார்ப்பாகக்கைக்கொண்டு—மு
முதுமின்மையென்னும்- சர்வாபாவமென்கின்ற—அடற்சிலை

தாங்கி-வெற்றி (பொருந்திய) வில்லைத்தரித்து—எழுதுயரா
கியகணைகளேந்தி- உண்டாகின்ற துன்பங்களாகிய வம்புகளைத்
தரித்துக்கொண்டு—எங்கும்- எவ்விடத்திலும்—தன்வசமாய்-
தனதிசுசுப்படி—துன்னுநடனம்புரிந்து- பொருந்தியநிரு
த்தஞ்செய்து—மிகவிளங்கிச்சுற்றிற்றும்- மிகவும்பிரகாசித்
துச்சுழன்றுகொண்டிருக்கின்றான். எ-று.) [இ-ம்] காளராத்தி
ரிசர்வத்தையுஞ் சங்கரிக்கின்ற மகாகாலனையுந் தனதுவினா
தக்கருவியாய் வைத்திருக்குமென்பதாம். (ரா)

(இதுவுமது.)

பொன்னுலகுதரியணியாய் புணர்பாவமெனதுநூலாற்பூட்டி
க்கட்டிம்பன்னரசுச்சிலம்புகளைப்பாதலமாம்பதத்தணியும்பா
னுத்திங்க, ஞென்னுமணிசேர்மவானெனுமெலப்புமணிமே
ருவென்னும்பொற்புண்டன்னிருகாதினுந்தரித் தஞ்சுக்கரவெ
ற்பணிகலையாய்த்த முவுமன்றே.....*

(இ-ள்.) பொன்னுலகு- சுவர்க்கம்—தரியணியாய்-(சிரத்தி
ற்) நரிக்குமாபரணமாய்—புணர்பாவமெனும்- பொருந்தின
திவினையென்கின்ற—நூலால்- தந்துவினால்—பூட்டிக்கட்டிம்-
கோத்துக்கட்டப்பட்ட—பன்னரசுச்சிலம்புகளை-பலநரகமெ
ன்னுநூபுரங்களை—பாதலமாம்பதத்தணியும்- பாதாளமென
கின்றபாதத்திற்பிப்பள்பாதுத்திங்களென்னும்- குரியசந்திர
ரென்கின்ற—அணி- குண்டலாபரணங்களையும்—சேர்-சேர்நி
த—இமவானெனும் - இமயமலையென்கின்ற—எலுப்புமணி-
அஸ்தியாபரணத்தையும்—மேருவென்னும்- மகாமேருவென்
கின்ற—பொற்புண்- சொன்னாபரணத்தையும்—தன்னிருகா
தினும்- தனதிரண்டுசெவியிலும்—தரிக்கும்- (கீழணிமேல
ணியாகத்) தரிப்பள் — சக்கரவெற்பு - சக்கரவாளகிரியை—
அணிகலையாய்- (அராயிற்) நரிக்கப்பட்டமேகலையாக—தழு
வும்- (சங்கராசத்தியானவர்) தரிப்பள். எ-று.) [இ-ம்] சங்கா
ரசத்தி, சுவர்க்கமுத நரகபரியந்தங்களை விசித்திரமான வாப
ரணங்களாகத் தரிக்குமென்பதாம். (ராக)

(இதுவுமது.)

பின்னுறத்தாழ்த்தலைந்திலங்குமுருகன் வாகனமேடம்பீல்குடி,
முன்னயனப்பெருங்குழிகள்பயஞ்செய்யுமதிச்சுடைதாழ்முடி
கள்பூணுங், கன்னியுமைகுழற்கவரிமலைநிகர்பைரவரபுங்கவற்
(யக)

தமேவும், பன்னயனக்குழிவிளங்குமித்திரன் தன்மேனியெனு
ம்பலியோடேந்தும்.....*

(இ-ள்.) பின்னுறத்தாழ்ந்து- பின்பக்கத்திற்றாழ்ந்து - அ
லைநிலங்கும்-அசைந்துவிளங்காநின்ற- முருகன்வாகனம் சு
ப்பிரமணியரது வாகனமென்கின்ற-மேடம்- வருடையும்-
மீலி-மயிலையும்- குடும்-தரிப்பள்--முன்னடன்பெருங்குழி
கள்- மூன்றுகண்களென்னும் பெரியபள்ளங்களால்- பயஞ்
செய்யும்- அச்சுஞ்செய்யப்பட்ட-மதி-சந்திரனை(யணிந்த)--
சுண்டதாழ்- சடலநான்ற (வருத்திரர்களின்) - முடிகள்பூணு
ம்-சிரசைத்தரிப்பள்- கன்னி-கன்னியாகிய-உமை-பரமே
ஸ்வரியினுடைய-குழற்கவரி- கூந்தலென்னுஞ்சாமரத்தையு
ம்-மலைநிகர்பைரவர்- பருப்பதத்துக்கொப்பான பைரவர்த
ளின்-ஆடுங்கவந்தம்- தள்ளுகின்ற கவந்தங்கனையும்-மேவு
ம்-தரிப்பள்-பன்னயனம்- ஆயிரங்கண்களென்கின்ற-குழி
பள்ளம்-விளங்கும்- பிரகாசியாநின்ற-இத்திரன் தன் - தே
வேந்திரனது-மேனியெனும்- சரீரமென்கின்ற-பலியோடு
பிஷாபாத்திரத்தை- ஏதும்- தரிப்பள் எ-று.) (ப-ம்) சங்
காரகிருத்தியமுள்ள வருத்திரையுஞ் சங்கரிப்பவளென்பார்,
மதிச்சுலதாழ்முடிகள் பூணுமென்றார். [இ-ம்] கோரசத்தி
உருத்திரன்முதலிய சகலரையுந் தன்வயமாக்குமென்பதாம்.

(இதுவுமது.)

மிகவுணங்குசாரீரகட்வாங்கப்பங்குகளால் விளக்கந் துன்று, ம
கமுடைத்தாய்தனைத்தானே பயஞ்செய்துடவனமெலந் தா
லைத்துமாற்று, மகிலமுமாமொருவடிவின் முடிவட்டமெனுங்
சுமலத்தலங்கலோடு, திகரினடனம்புரிந்துபெருங்கற்பந்தனில்
விளங்காநிற் துமன்றே.....*

(இ-ள்.) மிகவுணங்குசாரீரம் - மிகவுமினைத்தசரீர (சம்பந்
தமான) - கட்வாங்கப்பங்குகளால்- நரம்புகளாற் கொக்கப்ப
ட்டசிரக்கபாலமால்களால்-விளக்கந் துன்றும்- பிரகாசமிரு
ந்த-மகமுடைத்தாய்- ஆகாயத்தை யுடையவளாய்- தனைத்
தானேபயஞ்செய்து- தனக்குத்தானே பயங்கரமாய்-புலன
மெலாம்-உலகங்களினைத்தையும்-தொலைத்துமாற்றும்- நாச
ஞ்செய்வள் - அகிலமுமொருவடிவின் - விஸ்வரூபங்கொண்
டவிட்டுனுவினது-வட்டமெனும்- விருத்தமாகிய - முடி-

சிரங்களென்கின்ற-கமலத்து - தாமரைமலர்களாற் (ருெடுத்த)
த)-அலங்கலோடும்- மால்களுடன்-நிசரில்- ஒப்பற்ற-ந
டனம்புரிந்து- நிருத்தஞ்செய்து-பெருங்கற்பந்தனில்- சர்வ
சங்காரகாலத்தில-விளங்காநிற்கும்- பிரகாசித்துக்கொண்டி
ருப்பள்- எ-று.) மாகமென்பது, மகமெனக்குறுகின்றதுமு
ன்கவியில் ருத்திரகபாலமும், பின்னர் விஷ்டிண்கபாலமும்,
சொல்லப்பட்டமையால், கட்வாங்கமென்பது, பிரமகபாலமெ
னவமையும். (ப-ம்) பிரமவிஷ்டிணுக்களைச் சங்கரித்தாளென்
பார். கட்வாங்கமென்தும்முடிவட்டமென்றுக்கூறினார். [இ-ம்]
சங்காரசத்தி சிருஷ்டி திதி கருத்தியமுள்ள பிரமவிஷ்டிணுக்க
ளையுந் தன்வயமாக்கிச் சம்வகுனிய மயானத்தி னிருத்தஞ்செ
ய்யும் பரமேஸ்வரசத்தியாம்.

(ரந)

சகத்தைத் தனமாகவும், சேவனை யாயுள்முதலிய
வொன்பதாகவும் பரத்தை காலமாகவும்பகுத்துத்
துஷித்து மேலிவைக் கெல்லாங்காரணமான வீச
ரசத்தியைச்சொல்லி அதனையஞ்சத்தாமாத்திரத்தி
லடக்கி அச்சத்தொன்றுமே சேடமென்பதை வெ
ளிப்படுத்திநிமித்தம் நியதிசத்தி முதலியவற்றை

யுமித்தையென நீக்குகின்றது.

பொருள்களெலாம் பொருளன்றாங் கடியமன மகங்கரத்தின்
பொருட்டேயாகுந், தெருளுபாவங்களெலாமபாவமாம்ப
வமுடிவுதெரியாதாகு, மருளுமதியாகுலத்தா லுளம்பெதும்பு
மாசைநோய்வளராநிற்குமிருண்மயநீர்பவரியொவ்வனந்தா
ன்வருத்தத்தாலேகாநிற்கும்.....*

(இ-ள்.) பொருள்களெலாம் - (இப்பொழுதுசொல்லப்பட்ட)
வஸ்துக்களியாவும் - பொருளன்றாம்- (நித்திய) வஸ்துக்க
ளல்லவாம்- கடியமனம்-கொடியமனமானது - அகங்கரத்தி
ன்பொருட்டேயாகும்- அகங்கார நிமித்தமேயாம்-தெருளு
பாவங்களெலாம்- தெரியப்பட்ட பொருள்களியாவும்-அ
பாவமாம்- இல்லாததாகப்போகின்றன- பவமுடிவுதெரியா
தாம்- சநநங்களின்முடிவுதெரியவில்லை- (ஆதலின்) மதிம
ருளும்- அறிவுமயங்கும்- ஆகுலத்தால் - வியாகுலத்தினால்-
உளம்பெதும்பும்- மனம்வருந்தும்-ஆசைநோய்- இச்சாவி
பாதிகள்-வளராநிற்கும் - (யாவார்க்கு) மிகுந்திருக்கின்றன-

இருண்மயநீர்பவர்- இருண்டமயக்கமானவிச்சைதீருஞ்சுத்தி
க்கள்—அரியர்- அரியராம்— எவ்வனந்தான்- (புருடார்த்தசா
தனத்திற்குரிய) வெவ்வனமானது—வருத்தத்தா லேகாநிற்கு
ம்- (பயனின்றிய) முயற்சியினுற்றானேகழிகின்றது—எ-று.)
[இ-ம்] நித்தியமான வாத்தார்த்தத்தையடைய முயற்சியாமல்
வீணுக்கழிக்குங் காலத்துக்கு விசனப்பட்டதாம். (நாச)
(சாதுசங்கமரிதெனல்.)

பெரியவர்நண்பதிதூரஞ்செல்கதிகிட்டா துண்மைபெற்றதொ
னாதான், கரியமனமோகிக்குமுண்மகிழ்ச்சி தூரமதாக்கருணை
தோன்ற, விரியுமிழிவதிதூரத்தினுமணுருநிலைமைபோய்வே
ரூமலீழ்வோர், திரியவுடனெழுவரசிறியவர்கூட்டமெளிதரிது
தெளிந்தோர்கூட்டம்.....*

(இ-ள்.) பெரியவர்நண்பதிதூரம்- மகான்களிடத்தன்பான்
துறெறிந்தூரமாம்— (ஆதலின்) செல்கதிகிட்டாது- அடைய
த்தக்கமோகணமார்க்கங்கிடையாது— (ஆதலின்) உண்மைபெ
ற்றகொணாதாம்-ஆத்மதத்துவம்பெறுதற்கரிதாம்—கரியமன
ம்-களங்கமனது—மோகிக்கும்- (பிறர்க்கந்தனதுசுகமாயனு
பவிக்குமைத்திரியில்லாமையான்) மயங்கும்— (ஆதலின்) உ
ண்மகிழ்ச்சிதூரமதாம்- (பிறர்செய்யுஞ் சற்கிருத்தியத்திலாத்
ந்திக்குமுதியைநினைமயா) எனகமகிழ்ச்சிதூரமாம்—கருணை
தோன்ற- (பிறர்க்கந்தனதுக்கமாகப் பார்க்குந் தையயின்
மையாற்) இருபையுண்டாகாது—விரியுமிழிவு- பரவுகின்றவீ
யிலுபேட்சையில்லாததின) லதிதூரத்திலிருந்தாலும்வரும்—
நிலைமைபோய்- தைரியம்போய்—வேரூம்-அதையமாம்—
திரிய- கெடும்படி— வீழ்வோர்- (நரகத்தில்) வீழ்பவர்—உட
னெழுவர்- திரும்பவுஞ் (சுவர்க்கத்தி) லேறுவார்கள்—சிறியவ
ர்கூட்டமெளிது-மூடர்கள்சங்கமெளிதாம்—தெளிந்தோர்கூ
ட்டம்-தெளிந்தசாதுக்கள்சங்கமானது— அரிது-அரிதாம்—
எ-று.) [இ-ம்] சற்சங்கமில்லாததினம் மத்துவருமமுமற்சர
னென்பதாம்.

(சீவேஸ்வரசங்கடத்துவத்திலக்கியமாமெனல்-வேறு)
கொண்டபாவனை பிறவியாம் புதங்கள் குலைந்துபோந் தினை
தோன்ற, கண்டதேசங்கள்பிறசொலாத்திரிந்திடுங்கனகிரி துத

ளாகு, முண்டெனுந்தன்மைவிழுங்கிடவுலகுபோமும்பர்போ
ம்புணம்போ, மண்டிவாரிபோமுடுக்கள்போந்தானவர்வான
வர்கணம்போகும்.....*

(இ-ள்.) கொண்ட- (தோன்றிநிசிக்கின்றவஸ்துக்களிற்) பெ
ற்ற—பாவனை-பாவனையானது—பிறவியாம்- பவபந்தமாம்—
புதங்கள்- (வாசனாசமஸ்காரமுள்ள) சீவபரம்பரைகள் — கு
லைந்துபோம்-கலைந்து (சுவர்க்கநரகங்களிற்) செல்லும்—தி
சை-திக்குகள்—தோன்ற- (அதைப்பகுக்குஞ் குரியனின்மை
யாற்) ரோற்றுவாம்—கண்டதேசங்கள்- தரிசித்ததேயங்கள்—
பிறசொலாத்திரிந்திடும்-மறுபெருள்ளதாகமாறுபடும்— கன
கிரி துகளாகும்-கனமானமலைகள்சிதறிப்போம்— உண்டெனு
ந்தன்மை-சத்தாசாமானியமானது— விழுங்கிட- விபாபிக்க
—உலகுபோம்- (அந்தரக்ஷ) லோகநசிக்கும்—உம்பர்போம்-
தேவலோகநசிக்கும்—புணம்போம்-பூலோகநசிக்கும்— ம
ண்டிவாரிபோம் - நெருங்கிய சமுத்திரம்வற்றும் — உடுக்கள்
போம்- நக்ஷத்திரங்கள் சிதறும்—தானவர்-அசுரர்களும்—வா
னவர்-தேவர்களு(மாகிய விருவருடைய) — கணம்போகும்-
கூட்டங்களு நசிக்கும்—(எ-று) [இ-ம்] சத்தாமாத்திரத்திற்
பாவனையாலுண்டானவனைத் துமித்தையாயிருக்க நாமெப்ப
டி நித்தியமாவோமென்பதாம். (நாச)

(இதுவு மது.)

சித்தர்பொன்றுவர் துருவனுஞ்சிதைகுவன் சிவனயன் நிருமார்
மத்துவந்தனிலொன்றுவர்காலமுந்தருமமுமுடிவாகு... [பன்
மத்தவானும்போம்யக்கமேதருவதாய் வாக்கொடு செவிக்கெ
ட்டாச், சுத்தமாம்பொருளொன்றினு லிகழ்வுறத் தொல்லுலகி
ழிவாகும்.....*

(இ-ள்.) சித்தர்பொன்றுவர்-சித்தர்களு நசிப்பார்கள் — து
ருவனுஞ்சிதைகுவன்- துருவனுங்கெடுவான் — சிவனயன்நிரு
மார்பன்-மும்மூர்த்திகளும்—தத்துவந்தனிலொன்றுவர்- பர
மத்துவத்திற்கலப்பார்கள்—காலமும்- (சிருஷ்டியாதியைச்சங்
கற்பத்தாலுண்டாக்கு மீஸ்வரசத்தியான) காலமும் — தரும
மும்-(ஞாயமா) விதிக்கிற நியமனசத்தியும்—முடிவாகும்-அ
ந்தமாம்—மத்தவானும்போம் - பருத்தவாகாயமு நாசமாம்
—மயக்கம்-(மாயா) மயக்கத்தை—தருவதாய்- (நிவிர்த்திசெ
ய்யும்பொருட்டு) கொடுப்பவராயும் — வாக்கொடு செவிக்கெ

(உய)

ட்டா-வசனத்துக்குங் கேள்விக்குமெட்டாத (த த் து வ ஸ் வ
 ருபராயும்) — சுத்தமாம் பொருள் — களங்கரகிதமான ஞானமூ
 ர்த்தி (யராயு மிருக்கின்ற) — ஒன்றினால் — ஒன்றான (பரமேஸ்வர)
 னால் — இகழ்வுற — நினைதபொருந்த — தொல் — பழமையாக (த்
 தோன்றுகின்ற) — உலகிழிவாகும் — சகத்தினமாம் — (எ-று)
 [இ-ம்] பரிசுத்தமான ஞானத்தில் மும்மூர்த்திநாதவியபேதங்
 களில்வாதிருக்க நாமெப்படியிருப்போ மென்பதாம். (ரள)
 (சகத்துண்மைமென்பதை நிந்தித்தல்.)

இன்னபோது மங்கலங்களாமிருதுவீதியாத்தினைக்கிதுகாலம்.*
 மன்னதேயுறவிச்சுகமிருந்தவாவற்புதமுளபோக.....*
 மென்னவென்னவாளா நினைத்துலகங்களிறக்கின்ற வுயர்ந்தோ
 டை, யுன்னிமுந் துறப்பகலெலாந்தேடிடா தொழியுமேற் றுயி
 லுண்டோ.....*

(இ-ள்.) இன்னபோது — இக்காலம் — மங்கலங்களாம் — மத
 னொற்சுவமாம் — ஈது — இது — வசந்தகாலமாம் — இயா
 த்தினைக்கிதுகாலம் — (தேச) யாத்தினைக்கிது (நல்ல) காலமாம்
 — அன்னதே — அவ்வளவுசிறப்புள்ளதே — உறவு — பந்துக்களாம்
 — இச்சுகமிருந்தவா — இந்தச்சுகமிருந்தபிரகாரமும் — அற்புத
 முளபோகம் — அதிசயமுள்ளபோகமும் — என்னை — என்னவியப்
 புள்ளதாம் — என்ன — (இப்படி) யென்று — வாளா நினைத்து — வி
 ருதாவாகச்சிந்தித்து — உலகங்களிறக்கின்ற — சகத்துளார்நசிக்
 கின்றார்கள் — உயர்ந்தோரை — மகான்கள் (சரித்திரத்) தை — உ
 ன்னி — (தான்செய்யச்) சிந்தித்து — முந்துறும்பகலெலாந்தே
 டிடாது — முன்னதாயிருக்கின்றபகற்காலங்களிலெல்லாந்தேடா
 மல் — ஒழியுமேல் — (அக்காலம்வீணாகப்) போகுமானால் — துயி
 லுண்டோ — (இரவி) நித்திரையுண்டாமோ — (எ-று) [இ-ம்]
 போகங்களை யற்புதமென்று வீணாக்கருதி பிரமவிசாரத்தை
 விரும்பாமலிருப்பதற்கு விசனப்பட்டதாம். (ரஅ)

(சம்சாரகமுடிவிற்துன்பமாமெனல்.)
 மனைவியுமகரும்பொன்னுமமதைசெய்தமுதம்போல.....*
 நினைவினனையஞ்செய்துநீணிலத் துள்ளவெல்லா.....*
 மனையவர்க்காகச்செய்வருத்திகளானவெல்லாம்.....*
 வினையுறமுடியுங்காலவிடங்களின்மயக்கஞ்செய்யும்.....*
 (இ-ள்) மனைவியும் — இல்லாளையும் — மகரும் — புத்திரர்களையு
 ம் — பொன்னும — தனத்தையும் — அமுதம்போல — அமுதத்தை

ப்போல — மமதைசெய்து — (என்னுடையதென்) நபிமானித்
 து — நினைவினனையஞ்செய்து — மனதினலிச்சித்து — நீணிலத்
 துள்ளவெல்லாம் — நீண்டபூமியின்கண்ணுள்ள (தனதுசெல்வங்
 க) ளனைத்தையும் — அனையவர்க்காகச்செய்வார் — அந்த மனைவிபு
 த்திரர்களுக்காகவேசெய்வார்கள் — அருத்திகளானவெல்லாம் —
 (அவ்) விருப்பமுள்ளவைகளாகிய வனைத்தும் — வினையுற முடி
 யுங்கால — வினையினு னகிக்குங்காலத்தில் — விடங்களின் — விடங்
 களிலும் — மயக்கஞ்செய்யும் — (அதிக) துக்கத்தைச்செய்யும்
 — (எ-று) [இ-ம்] தனதுசெல்வங்களைத் தானபிமானித்திருக்
 கின்றமனைவி புத்திரர்களுக்கொடுக்கும்போதும் சுகமாயு
 மவைவசிக்கும்போது துக்கமாயும்வருத்துமென்பதாம். (ரக)
 (எதிரற்றசெல்வமுதகிக்குமெனல்.)

பகையெலாந் துரத்துதள்ளிப்பாக்கியம்பலவந்தெய்த.....*
 விகலமத்துய்க்குநாளிலெவ்விடத்திருந்தோவந்து.....*
 மிகையறுகாலன்கொல்லும்விவிதமாமிடத்தினின்று.....*
 வகுந்தின்வந்தொன்றுவார்போன்மனைவிசெய்முதலாமாயை*

(இ-ள்) பகையெலாம் — சத்துருக்களனைத்தையும் — துரத்து
 தள்ளி — துரத்திவிட்டு — பாக்கியம் — செல்வம் — பலவந்தெய்த —
 அனேகம்வர — இவ்வமத்துய்க்குநாளில் — (அவைசனை) எதிரில்
 லாமலனுபவிக்குங்காலத்தில் — எவ்விடத்திருந்தோவந்து — எங்கி
 ருந்தோவந்து — மிகையறுகாலன்கொல்லும் — கேடற்றகாலனா
 சஞ்செய்வான் — மனைவிசெய்முதலாமாயை — மனைவிபுத்திரர்
 முதலான மாயைகள் — விவிதமாமிடத்தினின்று — நாநாவிதமா
 னவிடங்களிலிருந்து — வகுந்தின்வந்தொன்றுவார்போல் — மார்
 க்கத்திலவந்து கூடுவார்போலவாம். — (எ-று) [இ-ம்] சார்வபூம
 னனுபவிக்குஞ் சுகமும் சம்சாரமு மாயாசம்பந்தமாதலாற்
 கெடுமென்பதாம். (ரய)

(பிரமராயுரு மித்தையெனல்.)

கற்பமாங்கணகாலத்திற்கமலயோனிகளுமாய்வர்.....*
 கற்பமாங்கலகளாலேசெறிந்தகாலத்தின்சால.....*
 வற்பமுமகத்துநாடியளப்புறுபுந்திபொய்யாம்.....*
 பற்பலதிதின்மாலும்பயிலுமன்னுயிர்களெல்லாம்.....*
 (இ-ள்.) கற்பமாங்கணகாலத்தில் — கற்பமாகியகூணதேரத்தி
 ல் — கமலயோனிகளுமாய்வர் — பிரமாக்கருநசிப்பார்கள் — ஈ

ந்பமாங்கலைகளால்-சுந்திராகியகாலதுப்பத்தினால் — செறிந்த
தெருங்கிய—காலசாலத்தின்-காலசமுகத்தின்—அற்பமும்-அ
ணுத்துவத்தையும்—மகத்தும்-மகத்துவத்தையும்—நாடி-சி
ந்தித்து—அளப்புறுபுத்திப்பொய்யாம்—அளவுசெய்யும்புத்தியா
னதுமித்தையாம்—பயிலுமன்னுயிர்களெல்லாம்—சொல்லிய
சீவர்களணைத்தும்—பற்பலத்தின்மாலும்—நாநாவிதமானநீ
மையில்மயங்குவார்—(எ-அ) [இ-ம்] பிரமன்முதலிய யாவராயு
ருமித்தையாதலால், அற்பாயுகந்தீர்க்காயுகமின்றென்பதாம்.

(கருமபலமுதலியயாவுமித்தையெனல்.)

கற்றவராயிர்காலக்கருமமுந்துயரினாலே.....*
புற்றகுனியமாமெல்லாமுயிர்தரித்துழல்வதெங்ங்.....*
னற்றவத்தினமுமேலாஞ்செல்வமுமந்தச்செய்கை [வோம்]
முற்றுமாயிற்றுளத்தேதோன்று மியாமுமம் முறையிற் செல்

(இ-ள்) சால்-மிகவும்—கற்றவராயிர் - கற்றுணர்ந்த-பெரி
யோர்களரிதாயிருப்பர்—கருமமும்—(வர்க்குச்சுரமத்துக் குரி
த்தாய்நிறைந்த) கிரியைகளும்—துயரினால்—துன்பத்தினால்—
எல்லாம்-சகலமும்—உற்றகுனியமாம்—பொருந்திய விசயமில்
லாததாம்—எங்ஙன்-எப்படி-உயிர்தரித்துழல்வது- சீவிப்பது
—அற்றவத்தினமும்—அப்படிசிறப்புள்ள நாள்களும்—மேலா
ஞ்செல்வமும்—மேலானசம்பத்தும்—அந்தச்செய்கை - அத்
துதோன்றும்—நினைப்புமாத்திரமாய்த்தோற்றும்—இயாமும
ம்முறையிற்செல்வோம்—நாமு மந்தமார்க்கத்திற்செல்வோம்.
(எ-அ) [இ-ம்] தல்லதினங்கள்முதலியயாவு மில்லாதிருக்கநம
க்கென்னகதியென்று வியசனப்பட்டதாம்.

(உயர்வுதாழ்வு நிலையன்றெனல்.)

பிணிசெயாபத்துச்செல்வம்பிறப்பிறப்பென்பவெல்லாங்.....*
கணிதமாங்கணத்தின்போகாதனவில்லைக்கடியஞரன்.....*
அணிவனோழையாலேநூறுபுணியுமொன்றும்.....*
பணிதருக்கீழோர்மேலாம்பலவட்டம்வருமிவ்வாறே.....*

(இ-ள்) பிணிசெயாபத்து—துன்பஞ்செய்கின்ற வாபத்தும்
—செல்வம்-சம்பத்தும்—பிறப்பு-சுதநமும்—இறப்பு-மரண
மும்—என்பவெல்லாம்—என்பனவனைத்தும்—கணிதமாம் - க
ணிதநூலிற்(கொல்லுவ)தான்—கணத்தில்-கணத்தில்—பேர

காதனவில்லை-நசியாதவையில்லை—கடியஞரன் - கொடியவீரன்
—ஒளோழையால்-வீரமில்லாதவொருவனால்—துணிவன் - நசிப்ப
ன்—ஒன்றால்—ஒருவனால்—நூறுபுணியும்—நூறுபேர்கொல்லப்
படுவார்கள்—பணிதருக்கீழோர்- வணங்கத்தகுமினர்கள்—மேலா
ம்—மேலானபிறபுவார்கள்— இவ்வாறு - இவ்வண்ணம்— பலவ
ட்டம்வரும்— (சகத்தி)னிடையின்றிச்சக்கரமாகச்சுழலும்.—(எ-
அ) [இ-ம்] சுகதுக்கமுதலியயாவுங் கணத்தி னசிப்பதுமன்றி வ
ரம்பில்லாமற்சுழலுமென்பதாம்.

(நாயக)

(இராசபோகங்கனிவிச்சையுண்டாகாதெனல்.)

அணையகுற்றங்களாங்காட்டெரியினுலறவும்வெந்த.....*
நினைவினிற்றகானற்போனெடியபோகங்கடோன்ற.....*
வினையுறுமரணம்வாணரிண்ணடையும்விரும்புகில்லே.....*
வினையதோரிடருமின்றியிருந்தவாதிருக்கின்றேனல்.....*

(இ-ள்) அணையகுற்றங்களாம் - அப்படிப்பட்ட தோஷங்களு
ன்னும்—காட்டெரியினால்- காட்டுத்தீயினால்—அறவும்வெந்த-
மிகவும்வெந்த—நினைவில்- (என்)மனதில்—நீரில்-சலத்தில்—கா
னல்போல்—கானற்சலந் (தோன்றாதது) போல—தெடியபோகங்
கடோன்றா- பரவியசெல்வாபைகையுண்டாகாது—வினையுறு-
இராசபிறவித்தீயிற் செல்கின்ற—வாணர்-ஆயுளும்—மரணம்-
இறப்புமாகிய—இரண்டையும்—(இவ்) விரண்டையும்—விரும்பு
கில்லேன்—இச்சிக்கேன்—இணையது- இப்படிப்பட்ட தாகிய—ஒரி
டருமின்றி—ஒரிதுன்பமுமில்லாமல்—இருந்தவாறு—(இப்பொழு)
திருக்கின்றபடியே—இருக்கின்றேன் - இருக்கிறேன்.—(எ-அ.)
[இ-ம்] முன்சொன்னதனமுதலான தோஷாக்கினியினு லெரிக்க
ப்பட்டிருக்கின்ற நான் போகமுதலியவற்றில், விரும்பாமற் சும்
மாயிருக்கின்றேனென்பதாம்.

(நாயக)

(சித்தத்தியாகமவிரும்பல்)

தெரிவுறுவயத்தில்வந்தபுத்தியாற்சித்தந்தன்னைப்.....*
பரிசுரியாதுவிட்டாற்பரிசுரிப்பதுமற்றெந்நாள்.....*
விரிவிடம்விடமதன் றுவிடயமேவிடமாத் துன்பம்.....*
புரிவிடங்கொல்வதோர்மெய்புலன்மறுபிறப்புங்கொல்லும்.....*

(இ-ள்) தெரிவுறுவயத்தில்வந்த- அறிவின்வசமாய்வந்த—புத்
தியால்- (உமது) புத்தியினால்—சித்தந்தன்னை- (என்)மனதை—
பரிசுரியாதுவிட்டால்- நிவித்திசெய்யாமற்போனால்—பரிசுரிப்
பது-நிவித்திசெய்வது—மற்றெந்நாள்- இனியெக்காலம்—விரி

(உக)

விடம்விடமதன்று - ஆலகால விடம்விடமதன்று—விடயமேவிட
மாம்-விடயமேவிடமாதும்—தூன்பம்புரிவிடம்- தூன்பஞ்செய்
கின்றவிடமானது—ஓர்மெய்- ஒருசரீரத்தை—கொல்லும்-கெடு
க்கும்—புலன்மறுபிறப்புகொல்லும்- விடயவிடமானதினிவரு
ந்தேகங்களையுங்கெடுங்கும்.—(எ-று.) [இ-ம்] முன்சாதன சதுஷ்
டயமுண்டாய் அதனால் விடயதோஷ் திருஷ்டியுண்டான வில்வி
வேகமிருக்கும்போதே மனோநாசஞ் செய்யாவிடில் விடயமெய்
போதும் வருத்துமென்பதாம்.

(நாயடு)

(சீவன்முத்த நிலக்கணம்.)

மகிழ்வுசோர்வுறவுசார்வுவாழ்வுசாவென்பவெல்லாம்.....*
சிகழ்வதாமறிவுசான்றோர்சிறந்தையிற்பந்தமாகப்.....*
புகலுறுமாயுயுச்சிதநியபுயனீரொக்கு.....*
நிகரறுபோகமேகமிசையெழுநெடுமின்போலும்.....*

(இ-ள்.) மகிழ்வு-சுகமும்—சோர்வு-துக்கமும்—உறவு-பந்து
க்களும்—சார்வு-மித்திரர்களும்—வாழ்வு- ஆபுளும்—சாவு-மர
ணமும்—என்பவெல்லாம்-என்பனவனைத்தும்-- திகழ்வதாம் விள
ங்காநின்ற—அறிவுசான்றோர்-ஞானவான்கள்—சிறந்தையிற்பந்த
மாகா- மனதைப்பந்தப்படுத்தாவாம்—புகலுறுமாயு- சொல்லா
நின்றவாயுளானது—வாயுச்சிதநிய - காற்றினாற்கிந்திய—புயனீ
ரொக்கும்-மேகசலத் (திவலைய) பொட்பாரும்—நிகரறுபோக
ம்-சமமானமில்லாத (விடய) போகமானது—மேகமிசையெழு
முகிலினுண்டாகாநின்ற—நெடுமின்போலும்-பெரியமின்னலுக்
கொட்பாம்.—(எ-று.) [இ-ம்] மித்தையானசுகதுக்கமுதலியயாவு
ஞ்சத்துக்களை வருத்தாதென்பதாம்.

(நாயன்)

(ஆத்மஞானத்தையபேகித்து விசனப்படுதல்.)

மாந்தர்தமிளமையிலலாதுவையெலாமனத்தினெண்ணிச்.....*
சாந்திகொள்பெரியோர்நீவீர்சமாதியோகத்தைச்சார்மி.....*
நாய்ந்தவென்சிறந்தசீவநாயகன்வசமாகைக்கே.....*
யெய்ந்ததுநிலையுமெய்தாதிவைவனைப்பிரிந்தாள்போல.....*

(இ-ள்.) மாந்தர்தம் - மனிதர்களுடைய — இளமையில்லாது—
(முத்திக்குச்சாதனமான) வெவ்வனம்நிலையில்லாதது—இவையெ
லாமனத்தினெண்ணி-இவையனைத்தும்மனத்திற்கிந்தித்து—சாந்தி
கொள்பெரியோர்- உபசாந்தத்தையுடையவறிஞர்களாகிய—எல்
லாம்- (நீங்க) எனைவரும்—சமாதியோகத்தைச்சார்மின்- சமாதி
நிஷ்டையையடைவீர்கள்—ஆய்ந்தவென்சிறந்தை- ஆராய்ந்தறிந்

தவென்மனமானது—சீவனாகன்வசமாகைக்கே யெய்ந்தது-சு
டஸ்தபிரமவைக்கியத்தை யடைவதற்கே யிசைந்தது—இறைவ
னைப்பிரிந்தாள்போல - நாயகனைப்பிரிந்த நாயகியைப்போல—
நிலையும்- (ஆத்ம) நிச்சயத்திலும் (விடயவிச்சையிலும்)—எய்தா
து-சேராது.—(எ-று.) சாத்தியையடையும்பொருட் டென்னுற் சி
தத்தில் முத்திவைக்கப்பட்டதென் றுரியத்திற் பாடபேதமு
முள. [இ-ம்] விஸ்வாந்தி யடையுநிமித்த மனதை யடக்கவேண்டு
மென்பதாம்.

(நாயன்)

(நிச்சயம்விசாரித்தல்.)

ஆதலால்வருத்தங்குற்றமுபாதிபோடையமின் நி.....*
மீதுறுமோகமின்நிவிளங்கியநிலைமையேது.....*
காதல்செய்யின்பமிக்கவிடயமாங்கனலில்வீழ்ந்துந்.....*
நீதுறுநிலைமையேதுநீயினுளிரதம்போல.....*

(இ-ள்.) ஆதலால்- ஆகையினால்—வருத்தம்-தூன்பமும்—குற்
றம்-பிழையும்—உபாதிபோடு-உபாதிதகளும்—ஐயம்-சந்தேகமு
ம்—இன்நி-இல்லாமல்—மீதுறு-மேவிடப்பட்ட—மோகமின்நி
-மோகமில்லாமல்—விளங்கிய- பிரகாசித்த—நிலைமையேது- நி
லையானபதமியாது—காதல்செய்- இச்சிக்கும்—இன்பமிக்க-சுக
மிகுந்த—விடயமாங்கனலில்- விடயமாகிய வக்கினியில்—வீழ்ந்
தும்-விழுந்தாலும்—நீயினுளிரதம்போல- அக்கினியில் (வைத்
த) விரசஞ்ஞிகையைப்போல—நீதுறுநிலைமையேது-நீதடையா
தநிலையானபதமியாது.—(எ-று.) [இ-ம்] எவற்றிற்கும் விலக்ஷண
மாயவைகளிற் கூடியுங் கூடாமலுமிருக்கின்றவஸ்து யாதென்று
வினாவினதாம்.

(நாயன்)

(மெய்யுணர் வினாவுதல்.)

வசனமாந்தொழிலேயன்றிவருபவந்தான்வேறின்று.....*
வசைதருபுனலையன்றியளக்கர்வேறிலாததேபோ.....*
னசையுறுபெரியோரொங்ஙனவையுறுதுயரத்தீர்த்தா.....*
நிசையநீருணர்ந்ததந்தநிலையினையெனக்குச்சொல்வாய்.....*

(இ-ள்.) அசைதருபுனலையன்றி-அலைவுள்ளசலத்தையன்றி—அ
ளக்கர்வேறிலாததேபோல்- சமுத்திரம்வேறில்லாததுபோல—வ
சனமாந்தொழிலேயன்றி- வாக்குவியாபாரமேயன்றி—வருபவ
ந்தான்- வராநின்றசம்சாரமானது—வேறின்று - வேறின்றும்—
நசையுறுபெரியோர் - ஒழுக்கமுள்ள சத்துக்கள்—எங்ஙனவையு
றுதுயரத்தீர்த்தார்- எப்படிக்குற்றமுள்ள தூன்பத்தை நீங்குஞர்க

ள்—இசைய- பொருந்த—நீருணர்ந்தது - தேவரீருணர்ந்திராதி
ன்ற(தியானு)—அந்தநிலையினை—அந்நிச்சயத்தை-- எனக்குச்சொ
ல்வாய்—அடியேனுக்கனுகிரகஞ்செய்வாய்--(எ-று.) [இ-ம்] மகா
ன்களினது துக்கநிலிர்ந்தியான தடையற்ற வாநந்தத்தைப்பெற
விரும்பினதாம்.

(விஸ்வரத்திவருமளவு மொன்றையும்விரும்பேனெனல்.)
இந்நிலையிலதாவேனுமுளதியம்பாராவேனு.....*

மந்நிலையையமின்றியகங்கரமின்றியானே.....*
துன்னுறமாட்டேன் செய்வதெனினிச்சோறும்வேண்டே.....*
னன்னயநீரும்வேண்டேனலம்பெறுதுதிலும்வேண்டேன்.....*

(இ-ள்.) இந்நிலையிலதா- இவ்விஸ்வரத்திபதமில்லையா—எனும்—
இருக்கின்றதென்றால்—உளதியம்பாரா—எதார்த்தமாகவே (யென
க்கொருவருஞ்) சொல்லமாட்டார்களா—எனும் - சொல்லவார்க
ளாயின்—அந்நிலை - அவ்விஸ்வரத்திபதத்தை—யானே - சுயம்நா
னே—துன்னுறமாட்டேன்—அடையமாட்டேன்—(அப்போது)
ஐயமின்றி- சந்தேகமின்றியும்—அகங்கரமின்றி- அகம்பாவமின்
றியுமிருக்கின்ற (யான்)—இனி-மேல்—செய்வதேது - செய்வதி
யாதென்னில்—சோறும்வேண்டேன்—அன்னமும்விரும்பேன்—
தன்னயநீரும்வேண்டேன்- மதுரமான சுவத்தையும்விரும்பேன்—
—நலம்பெறுதுதிலும்வேண்டேன்- அழகிய வஸ்திரத்தையும்வி
ரும்பேன்.—(எ-று.)

(நித்தியகன்மங்கள் செய்யேனெனல்.)
முழுதருனமாதிரியமங்கன்முழுதுஞ்செய்யேன்.....*

விழுமியகருமஞ்சம்பத்தாபத்தின்மேவேனியாக்கை.....*
தழுவுவதன்றியொன்றுநயக்கிலன்மவுனியாகி.....*
யெழுதுமோவியம்போற்காமங்கோபம்பற்றின்றிநிற்பேன்.....*

(இ-ள்.) முழுதருனமாதிரி—ஸ்நானந்தானமுதலான—நியமங்
கன்முழுதும்- நித்தியகருமங்களனைத்தையும்—செய்யேன்- செ
ய்யமாட்டேன்—விழுமியகருமம்- நன்மையானவிராச விபகா
த்திலும்—சம்பத்தாபத்தின்- சுகாசுகத்திலும்—மேவேன்-செல்
வேன்—இயாக்கைதழுவுவதன்றி- சரீரதழுவுவதையல்லாமல்—ஒ
ன்றுநயக்கிலேன்—மற்றொன்றையும்விரும்பேன்—மௌனியாகி-
மௌனத்தையுடையவனாய்—எழுதுமோவியம்போல்- எழுதப்
பட்டகத்திரத்தையப்போல—காமங்கோபம்- இராகத்துவேஷங்
களில்—பற்றின்றி நிற்பேன் - இச்சையற்றிருப்பேன்.—(எ-று.)

[இ-ம்] கன்மங்களின்முயலாம நிஷிக்கன்மனா யிருந்து தேகத்
தைவியவேனென்பதாம். (௮௬)

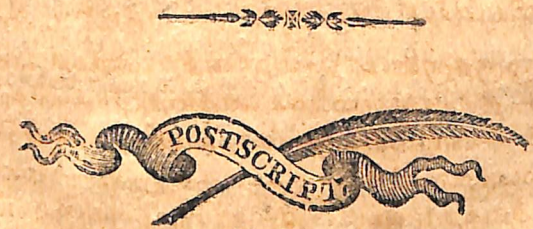
(வசனியாதிருத்தல்.)

எனவுரைத்தமலசீதமதியெனவினியோனின்சொல்.....*
வினவுநல்விவேகந்தன்னுல்விரிந்தலர்மனத்திராமன்.....*
மனமகிழ்முனிவர்முன்னர்வாய்மொழியமைந்துதின்ருன்.....*
கனமுகின்முன்னர்கேகாரவந்தவிரிகலாபிபோன்றே.....*

(இ-ள்.) அமலசீதமதியென - களங்கமற்றகுளிர்ந்த பூரணசந்
திரனைப்போல—இனியோன்- இனிமையுள்ளவனாயும்—இன்சொ
ல்-இனியவசனத்தினாலும்—வினவும் - விசாரிக்கின்ற—நல்விவே
கந்தன்னுல்—ஆத்மவிவேகத்தினாலும்—விரிந்தலர்மனத்திராமன்-
விகசிதமானமனதையுடையவனாயு மிருக்கின்றவிராமரானவர்—
மனமகிழ்முனிவர்முன்னர்-அகங்களிக்கின்றமுனிவர்கள்முன்னே
—எனவுரைத்து- (இப்படி) யென்றுசொல்லி— கனமுகின்முன்
னர்- கனமாகிய மேகத்தின் முன்னே — கேகாரவந்தவிரிகலாபி
போன்று- கேகாவென்னுஞ் சத்தத்தைத்தவிரிந்தமயிலைப்போல
—வாய்மொழியமைந்துதின்ருன்- வசனியாமற் சும்மாயிருந்தார்
(எ-று.) [இ-ம்] சபையிலிராமர் தனதவிப்பிராயத்தைமுனிவர்க
ளுக்கறிவித் தவர்களவிப்பிராயத்தெரிந்துகொள்ளுநிமித்தமௌ
னமாகவிருந்தாரென்பதாம். (௮௭)

முதலாவது(வைராக்கியப்பிரகரணமுற்றிற்று)

ஆறுபதிகங் காப்புட்படச் செய்யுள்- ௩௩௬



வ-ல், சுகர்கதை.

(அவதாரிகை.)

முன்கதையிற் சுயமாயுண்டான சாதனை சதுஷ்டயத்தி விரண்டாஞ் சாதனமான நிராசையினுற் சீவேஸ்வர சகங்களாகக் காணப்பட்ட யாவையு மனுர்த்சடதுக்கமெனத்தேவத்தின்மை நிறைந்த சபையிற் சொல்லிய விராம னனுபவத்தினு லிவன்சகலபந்தங்களு நீங்கிச்சுதன்னியமாத்நிரமாயிருப்பதை யுணர்ந்தோரில் விசுவாமித்திரமுனிமேற் சர்வவியாபகமானசாக்ஷாத்காரமேந்யென்றறிவிப்பிக்கும்பொருட்டிவ் வனுபவமுள்ள சுகமுனியின் கதையை நிரூபிக்கின்றார்.

(மகிழ்ச்சியடைதல்.)

மைம்மலமாமோகத்தைமாய்த்திடும்புதுமைத்தான... *
செம்மல்வாசகங்கள் கேட்டுத்திருந்தவையிருந்தோரொல்லா... *
மிம்மொழிகேட்போலவெழப்புளவகைமிக்கார்... *
விம்மல்சேர்சித்தர்சேனைவிண்மிசைக்களித்தவன்றே... *

(இ-ள்.) மைம்மல- களங்கமுள்ள—மாமோகத்தை - மகாசம்சாரத்தை—மாய்த்திடும்- கெடுக்கப்பட்ட—புதுமைத்தான- அதிசயமான—செம்மல்வாசகங்கள் கேட்டு- இளவரசான விராமன் வசனங்களைக் கேட்டு— திருந்தவையிருந்தோரொல்லாம்- திருந்தமான (தசரதன்) சபையிலிருந்த சகலரும் — இம்மொழி கேட்போல- இவ்வசனத்தைக்கேட்கவந்த துபோல—புளகெழ- மயிர்க்குச்செழ—உவகைமிக்கார்- களிப்பின்மிகுந்தார்கள்—விம்மல்சேர்சித்தர்சேனை- ஒலித்தலையுடைய சித்தர்கணங்கள் — விண்மியத்திற் சித்தர்சபையும் பூமியிலிராசசபையு மிராமனது வராக்கியவசனத்தைக்கேட்டாநந்தத்தையடைந்தனவென்பதாம்.

(சித்தர்கண்மகிழ்தல்.)

நன்னுநன்மென்னுஞ்சொல்லுநன்மலர்மழையுங்கூடி... *
யொன்றியோர்கழகைபாதிபிழிந்தபின் னாழிகாலம்... *
வன்றுருநன்றுசிந்தமயங்கியயாங்கொல்லா... *
மின்றிராகவன்சொலென்னுமின்னமுதமையப்பெற்றோம்... *
(இ-ள்.) நன்னுநன் மென்னுஞ்சொல்லும்- நல்லதுநல்லதென்னும்வசனமும்—நன்மலர்மழையும்- நல்லபூஷ்பமாரியும்—கூடி

யொன்றி- சேர்ந்து—ஒர்கழகைபாதி - அநாநாழிகைநேரம்—இழிந்தபின்- (சபையில்) வந்துநிறைந்தபின்பு—ஊழிகாலம்- கற்பகாலம்—வன்றுயர்- வலிபதுன்பத்தோடும்—உழன்று - விண்ணிற்சஞ்சரித்து—சிந்தமயங்கிய - மனோமயக்கமுள்ள—யாங்கொல்லாம்- தாங்களனைவரும்—இன்று - இன்றையத்தினம்—இராகவன்சொலென்னும்- இராமன்வசனமென்கின்ற— இன்னமுதமையப்பெற்றோம்-இனியவமுதங்கிடைக்கப்பெற்றோமென்று (சித்தர்கள் சொன்னார்கள்).-(எ-று) [இ-ம்] இராமன்வராக்கியவசனத்தினுற் சித்தர்கள் மயக்கந் தெளிந்ததென்பதாம். (உ)

(சித்தர்களுக்கவருதல்.)

திருந்தியவிவன்சொல்லாதெளிவுறுசிந்தைபெற்றோம்... *
பெருந்தகை முனிவர்சொல்லும்பொருளினிப்பெறுதுமென்னுப்பொருந்தியவிண்ணினின்றுபூதலத்திழிதலோடு... *
மிருந்தபேரவையோரொல்லாமெழுந்தெதிர்கொள்வதானார்... *

(இ-ள்.) திருந்தியவிவன்சொல்லாதெளிவுறுசிந்தைபெற்றோம்-தெளியப்பட்டசித்தத்தையடைந்தோம்—பெருந்தகைமுனிவர்- (இதற்கு)மேன்மையானமுனிவர்கள்—சொல்லும்- பொதிக்கும்—பொருளினிப்பெறுதுமென்னு- வஸ்துவமேலடைவோமென்று — பொருந்தியவிண்ணினின்று - தாங்களிருந்த வாகாயத்தினின்று—பூதலத்திழிதலோடும்-(சித்தர்சணங்கள்)பூமியிலிவங்கவும்—இருந்தபேரவையோரொல்லாம்- மகாசபையி லிருந்தோரனைவரும்—எழுந்தெதிர்கொள்வதானார்- எழுந்திருந் தெதிர்கொள்வதானார்கள்.—(எ-று) [இ-ம்] விஷயதோஷிதிருஷ்ட நிருபணத்தினுன் மனந்தெளிந்தசித்தர்கள்மே லாத்மானுபவத்தையுந் தெரிந்துகொள்ள வாத்மராமன் சபைக்குவந்ததாம். (ஈ)

(சித்தருந்ரருஞ் சந்தித்தல்.)

வந்துறுசித்தர்க்கெல்லாம்வசிட்டனுங்காதிசேயு... *
முந்துபூசனைகள் செய்தார்முனிவருக்கவருஞ்செய்தா... *
ரந்தநல்லவையின்வேந் துமருச்சனையவர்க்குச்செய்தா... *
னந்துமன்னவர்க்குமன்னார்நன்சொலாற்பூசைசெய்தார்... *

(இ-ள்.) வந்துறுசித்தர்க்கெல்லாம்- வந்தடைந்த சித்தர்களனைவர்க்கும்—வசிட்டனுங்காதிசேயும்- வசிட்டரும்விஷவாமித்திரரும்—முந்துபூசனைகள்செய்தார்-முந்தியாராதித்தார்கள்—முனிவருக்கவருஞ்செய்தார்- (பின்பிந்த) முனிவர்களுக்கச்சித்தர்களும்

புசித்தார்கள்—அந்தநல்லவையில்—அந்தநச்சபையிலுள்ள—வே
ந்தும்—அரசனானதசரதனும்—அவர்க்கு—அச்சித்தர்களுக்கு—
அருச்சினைசெய்தான்—புசைசெய்தான்—நந்துமன்னவற்கும்—
ஆக்கமுள்ளவவ்வரசனுக்கும்—அன்னார்—அச்சித்தர்களுக்கும்—
தன்சொல்லால்—முகமன்வசனத்தினால்—புசைசெய்தார்—ஆராதித்
தார்கள்—(எ-து) [இ-ம்] சித்தர்களுக்கு—சபையிலுள்ளோரு மொ
ருவருக்கொருவர் வணங்குங் கிரமமறிவித்ததாம். (சு)

(இராமனதுநிராசையைப்புகழ்தல்.)

தொழுதுமுன்னிருந்தசெங்கட்டோன்றற்குமுபசாரங்கள்.....*
பழுதில்புமழையானல்லமொழிகளாற்பரிந்துசெய்து.....*
விழுமியகுணத்தான்மிக்கோன்விரத்தியாய்விளம்புஞ்சொற்கள்*
முழுதுதல்லுதாரமாகிமுடிவிலம்புதமாமென்றார்.....*

(இ-ள்.) தொழுதுமுன்னிருந்த—வணங்கிமுன்னேயிருந்த—
செங்கட்டோன்றற்கும்—செவ்வியகண்களையுடையவிராமருக்கும்
—உபசாரங்கள்—முகமன்வசனங்களை—பழுதில் புமழையால்—ப
ழுதற்றபுஷ்பவருஷத்தினாலும்—தல்லமொழிகளால்—அன்பான
வசனங்களாலும்—பரிந்துசெய்து—அன்புசெய்து—விழுமியகு
ணத்தான்மிக்கோன்—(முனிகளே) தன்மையான (மையித்திரியா
திகள்—குறவாகச்சொல்லிவசனங்கள்—முழுதுதல்லுதாரமாகி—
முற்றுக்கெம்பிரமுடையதாய்—முடிவிலம்புதமாமென்றார்—அ
[இ-ம்] இராமனது வவராக்கியவசன மாச்சரியகரமுள்ள வாழ்ந்
தகருத்தாக விருக்கின்றதென் றதிசயித்ததாம். (ரு)

(சித்தர்கள் தங்களை யிகழ்த்தல்.)

நசனேபடைத்ததாகியெண்ணிழையம்செய்க்க.....*
மாசுறுமாயைதன்னிலவருசுகமரிதுசாலத்.....*
தேசுறுசதுரச்சிந்தைச்செல்வனுக்குணரற்பாற்றேற்.....*
பேசுறுநாங்கொல்லாம்பேதையொண்ணச்சொன்னார்.....*

(இ-ள்.) நசனேபடைத்ததாகி—தேவநிர்மாணமாய்—எண்ணித்
—அளவற்றதீமையைச் (செய்ய)—முயற்செய்க்க—உற்சாகமிருந்த
—மாசுறுமாயைதன்னில—குற்றம்பொருந்திய சம்சாரத்தில்—வ
ருசுகமரிது—வராதின்றசுகமரியதாம்—சால்—மிகவும்—தேசுறு—
முள்ள—செல்வனுக்கு—இராமனுக்கு—உணரற்பாற்றேல்—(அச்சு)

சம்சாரமிஃபிடமென்) னுண்ணும்புகுறியதாயின்—பேசுறும்—(நம
க்குமிஃபிடத்தைக்கொடுக்குமென்று) சொல்லப்படும்—நாங்கொ
ல்லாம்—(அவரால்வெறுக்கப்பட்டவைகளை விரும்புதலின்மேவரி
ஷ்கள்முதலிய) யாங்களெனவரும்—பேதையொண்ண—அறிவில்
லாதவர்களென்று—சொன்னார்—(அச்சித்தர்கள்) சொன்னார்கள்.
(எ-து.) (ப-ம்) மாயை, பிரமசந்திதியிலாரோபித்ததென்பார், நச
னேபடைத்ததாகி யென்றும், சுகரஷ்கரான விராமனிச்சய மிப்
படியிருக்க, போதாயனர்முதலிய முனிகளுலகாசாரத்தைவைப்
புறுத்துச் சொல்லிய ததியாமையென்பார், நாங்கொல்லாம் பே
தையொண்ணச் சொன்னாரென்று கூறினார். [இ-ம்] மாயாபகித
ரான விராமருக் கம்மாயாசகிதரானயாங்களறிவிற் சமாணமாகே
மென்பதாம். (கூ)

(இராமனுரைத்தவனுபவமே நிச்சயமெனல்.)

நதவருணாதீதபின்னரிராமனையினிதுநோக்கிக்.....*
காதிசேயுரைப்பானியேகாங்கமிப்புந்தியாலே.....*
நீதறவனைத்துங்கண்டாய்தெளிவுறப்பிந்தொன்றில்லை.....*
போதமார்குகனுநீயும்புந்தியாலொப்பிரன்றே.....*

(இ-ள்.) நதவருணாதீதபின்னர்—இப்படியச்சித்தர் (கண்கள்)
சொல்லியபின்பு—இராமனையினிதுநோக்கி—இராகவணையன்பா
கப்பார்த்து—காதிசேயுரைப்பான்—விசுவாமித்திரர் சொல்லுவா
ர்—நீயே—நீசயமாகவே—எங்கமிப்புந்தியால்—குற்றமற்றவறினி
னால்—நீதறவனைத்துங்கண்டாய்—குற்றமறயாவையுமறிந்தாய்—
தெளிவுற—(இனி) தெளிவாயறிய (வேண்டியபொருள்)—பிறி
தொன்றில்லை—வேறொன்றில்லை—போதமார்—ஞானநிறைந்த—
சுகனும்—சுகமுனியும்—நீயும்—நீரும்—புந்தியாலொப்பிர—அறிவி
னற்சமாணமாவீர்கள்—(எ-து.) [இ-ம்] சுயமாயுண்டான திராசை
யே வாத்தமானுபவத்தைக் கொடுக்குமென்பதாம். (எ)

(சுகமுனியினனுபவத்தைவிசாரித்தல்.)

இகலறவுணர்வுற்றோருமினப்பறநயப்பொன்று.....*
மகமுனியுரைப்பக்கேட்டவள்ளுமுரைப்பாணியா.....*
வகமறுமுணர்வுண்டாயுமாறுதன்முன்னமினிதிச்.....*
சுகமுறப்பின்னுண்டானதெங்ஙனஞ்சுகனுக்கென்றான்.....*

(இ-ள்.) இகலறவுணர்வுற்றோரும்—எதிரறஞானத்தைப்பெற்ற
வர்களும்—இனப்பறநயப்பொன்று—விஸ்வாந்தியை யடையவி
ரும்புவார்களென்று—மகமுனியுரைப்ப—யாகத்துக்குரிய (விசு)

வாமித்திர) முனிசொல்ல-கேட்ட-(இதைக்) கேட்ட-வள்ளு
முராப்பான்- இராமருஞ்சொல்வார்- ஐயா- (என்) னையனே-
சுக்னுக்கு-சுகமுனிக்கு-அகமதுமுணர்வுண்டாயும்- அகம்பாவ
மற்றவறிவுண்டாயிருந்தும்- ஆறுதல்- விஸ்வராத்தியானது-மு
ன்னமின்றி- முன்னில்லாமல்-சுகமுற- இன்பமுற- பின்னுண்
டானதெங்ஙனம்- பின்புண்டானதெப்படி- என்னுன்-என்றுகே
ட்டார்- (எ-று.) (ப-ம்) அபரஞானம்வந்தும், அகிலமைதிபெறு
மனுபவமானபரஞானம்வேண்டுமென்பார், இசுலறவுணர்வுற்றோ
ருமிளைப்பற நயப்பொன்றார். [இ-ம்] பரமசுகத்தைப்பெறவிரு
ம்பினதாம்.

(சுகமுனியினனுபவத்தைபுரைத்தல்.)

என்னலுமுனிவன்சொல்வானெழுபிறப்பறுக்குஞானந்.....*
துன்னியசுகனுநின்போற்றொல்லுலகியல்பைநாடி.....*
மன்னியவிவேகமுண்டாய்மாசதுமுணர்வுபெற்று.....*
மந்நிலையையமாகியாறுதலற்றானன்றே.....*

(இ-ள்.) என்னலும்- (இப்படி)யென் (நிராமன்) கேட்கவும்-
முனிவன்சொல்வான்- (விசுவாமித்திர) முனிசொல்லுவார்-எழு
பிறப்பறுக்குஞானம்- எழுவவங்களைக்கெடுக்கின்ற ஞானமானது
-துன்னிய-நிறைந்த-சுகனும்-சுகப்பிரமரிஷியும்-நின்போல்-
உன்னப்போல்-தொல்லுலகியல்பைநாடி-முன்னுள்ளசுகசுபா
வத்தைவிசாரித்து-மன்னிய விவேகமுண்டாய்- நிலைபெற்றவி
வேகமுள்ளவராய்-மாசதுமுணர்வுபெற்றும்-களங்கமற்றஞான
த்தையடைந்தும்-அந்நிலையையமாகி-அந்நிச்சயத்திற்குந்தேக
[இ-ம்] களங்கமற்ற ஞானத்தையடைந்தும் அநித்தியமாகத்தன்
ளப்பட்ட வந்து சேடங்கணங்காத வதனால் விஸ்வராத்தியுண்டாக
வில்லையென்பதாம்.

(மாயாஸ்வரூபம்வினாவுதல்.)

விடலருமகைவுவிட்டுவிடயத்தின்மீண்டநெஞ்சன்.....*
வடவறையுறையுந்தாதைமருக்குறவெய்தியிந்த.....*
விடருமாயைவந்ததெங்ஙனம்மிறப்பதெங்ஙன்.....*
ரெடர்பிலாருடையதெம்மட்டென்றிதுதோன்றிற்றென்றான்.....*

(இ-ள்.) விடலருமகைவுவிட்டு- விடுதற்கரியசஞ்சலத்தைநீக்கி
-விடயத்தின்- விடயபோகத்தி (னின்)யும்-மீண்டநெஞ்சன்-
திரும்பியமனதையுடையசுகமும்-வடவறையுறையுந்தாதை-ம

சாமேருவிலவசிக்கின்றபிதாவின்-மருங்குறவெய்தி-பக்கத்தில
டைந்து-இந்தவிடருமாயை-இதுதுக்கமயமானமாயையான்
து-வந்ததெங்ஙனம்-வந்ததெப்படி-இறப்பதெங்ஙன்-நசிப்
பதெப்படி-தொடர்பில்-தொடர்ச்சியில்-ஆருடையது-ஆறா
யுடையது-எம்மட்டு-எவ்வளவுள்ளது-என்றிதுதோன்றிற்றெ
ன்றான்-எட்டோதிதுண்டாயிற்றென்றுகேட்டார்- (எ-று.) இவன்
சித்தஞ் சாபல்யமற்றதாய் மிக்கபங்கமுள்ள போகங்களினின்
ம்,மழைக்காலினின்றஞ் சாதகங்கள்போல நிவித்தித்ததென்னு
ம்,சுலோகார்த்தத்தை விடயத்தின்மீண்ட நெஞ்சனென்னும்பத
த்திலடக்கினார். (ப-ம்) மாயைசுவையுடையதாஅல்லது வீசனையு
டையதாவென்பாராருடைய தென்றார். [இ-ம்] மாயையினதுந்
பத்திஸ்திதிலயத்தை விசாரித்ததாம்.

(அனுபவம்விளங்காமை.)

அன்னவன் கேட்டவெல்லாமறிவுறவுரைத்தபோது.....*
முன்னநானுணர்ந்தவாமேமொழிந்தனையெனவச்சொல்லா.....*
னன்னிலைபெருமைகண்டுநல்லுணர்வெனச்சுத்தோன்றா.....*
மன்னவன்சனகனென்பான்வழுவறுமுணர்வின்மிக்கோன்.....*

(இ-ள்.) அன்னவன்- அந்நிச்சுகரானவர் - கேட்டவெல்லாம்-
வினாவினவனைத்தும்- அறிவுற- (அவ) னறிவின்பொருந்த-உ
ரைத்தபோது- சொல்லியசமயத்தின்-முன்னநா னுணர்ந்தவா
மே-முன்பியானறிந்தபிரகாரமே-மொழிந்தனையென- சொன்
னீரொன்றுசொல்ல-அச்சொல்லால்- அவ்வசனத்தினால்- நன்னி
லைபெருமைகண்டு-நன்னிச்சயமடையாமையைப்பார்த்து-நல்
லுணர்வு-சுட்போதமானது-எனக்குத்தோன்றா- எனக்குத்தெரி
யாது-மன்னவன்- அரசனாகிய-சனகனென்பான்-சனகரென்
பவர்-வழுவறும்-குற்றமற்ற-உணர்வின்மிக்கோன்- ஞானத்தி
ல்மிகுந்தவன்- (எ-று.) (ப-ம்) ஆசாரிய ரறிவில்லைத் துபதேசிக்
குமதிதானுபவத்தி லமையவில்லையென்பார், நானுணர்ந்தவாமே
மொழிந்தனையென்றும், சீடனறிதலைவிட்டனுபவத்தி லமுந்தவி
ல்லையென்றறிந்தாரென்பார், அச்சொல்லா னன்னிலைபெருமைக
ண்டென்றுங்கூ.றினார். [இ-ம்] ஆசாரிய ரறிவிப்ப தெல்லா மஃதி
ன்றியவனுபுதியெனக் கொள்ளவேண்டுமென்பதாம்.

(பக்குவசோதனை.)

ஆயவன்றனையேகேட்கென்றருளொடுதாதையேவப்.....*
போயினன்சனகன்வாழும்பொன்மனைவாயிற்சேர்ந்தான்.....*

ஆயவன்வரவுகேட்டுச்சோதிப்பான்கருதிமன்ன.....*

னேயினனில்லைநாளேழிருந்தனன்விகற்பமில்லோன்.....*

(இ-ள்.) ஆயவன்மனையேகேட்டுகென்று- அச்சனகண்டேயேகேட்டு
கக்கடவாயென்று- அருளொடுதாதையேவ- கிருபையுடன்பிதா
வானவாணுப்ப-போயினன்- (மகாமேருவினின்றுபூமியிற்)செ
ன்று-சனகன்வாழும்பொன்மனை- சனசராசன்வாழாநின்றசுவு
ணமயமானவீட்டினது-வாயிற்சேரிந்தான்- வாயலிலடைந்தா
ன்-ஆயவன்வரவுகேட்டுச்- மெலானசுகப்பிரமரிஷியினுடைய
வரவைத் (தூதர்களாற்) கேட்டு-சோதிப்பான்கருதி- சோதிக்கு
ம்பொருட்டுநினைத்து-மன்னன்- அரசன்- ஏயினனில்லை- (கா
ணச்)சென்றாரில்லை-விகற்பமில்லோன்- விகற்பமன்றியசுகமு
னியானவர்- நாளேழிருந்தனன்- ஏழுநாளிருந்தார்.- (எ-று.)
[இ-ம்] சுகமுனிவரதுசாந்தியாதிருணங்களைச்சோதிக்கும்பொ
ருட்டுமுன்வாயலிற் றடைசெய்ததாம். (மஉ)

(இதுவுமது.)

மற்றுநாளேழும்வேறோரிடத்திறவைத்தபின்னர்.....*

பொற்றிரளழகாரந்தப்புரத்திடைநாளேழ்வைத்துச்.....*

சிற்றிடைமகளிர்போகஞ்சிறந்தபூணளிப்பத்துய்த்தான்.....*

குற்றமுங்குணமுநாடான்குளிர்திறைமதியமொத்தான்.....*

(இ-ள்.) மற்றுநாளேழும்- பின்னுமேழுநாள்- வேறோரிடத்
திறவைத்தபின்னர்-மற்றோரிடத்திலிருக்கும்படிவைத்தபின்பு-
பொற்றிரளழகார்- மிகுந்தபொன்னினம்செய்யப்பட்டபழகுநி
றைந்த-அந்தப்புரத்திடை-அந்தப்புரத்தில்-நாளேழ்வைத்து
ச்-ஏழுநாளிருத்தி-சிற்றிடைமகளிர்- சிறியவிடையையுடையம
டவர்களால்-போகம்- (சந்தனபூப்பமுதலான) போகங்களை
யும்-சிறந்தபூண்-அறுசுவையுண்டுகளையும்-அளிப்ப-கொடுப்பி
க்க-துய்த்தான்-புகித்தான்-குளிர்திறைமதியம்- குளிர்த்த
பூண்சந்திரனுக்கு-ஒத்தான்-சமானமுள்ளசுகமுனியானவர்-
குற்றமும்-(இவ்விடயங்களின்) குற்றத்தையும்-குணமும்-குண
த்தையும்-நாடான்-ஆராய்ந்திலன்.- (எ-று.) [இ-ம்]இடையேழு
நாளோர்வாயலிற் றடுத்தலாற், குறோதசோதனையையும், கடை
யேழுநாளந்தப்புரத்திற் போகங்களைக்கொடுத்தலாற் காமசோத
னையையுஞ், செய்ததாம்.

(சுகதுக்கங்களிலமுந்தாமை.)

மன்னவன்சனகன் மந்தபோகத்தின்மகிழ்ச்சியாவது.....*

மன்னவன்முன்னஞ்செய்தவமதித்துன்பமியாவது.....*

மின்னவன்மனதைச்சற்றுமிழுத்திலவிளமென்றென்றல்*

பொன்னசலத்தின்மிக்கபொருப்பினையிழுக்கவந்தோ... ..*

(இ-ள்.) மன்னவன் - அரசனாகிய-சனகன்மந்த - சனகராற்
கொடுக்கப்பட்ட-போகத்தின்-போகங்களின்-மகிழ்ச்சியாவது
ம்-சுகமனைத்தும்-அன்னவன்-அவன்-முன்னஞ்செய்த- முன்
செய்யப்பட்ட-அவ்மதித்துன்பமியாவும் - அவமானமானதுக்
கமனைத்தும்-இன்னவன்மனதை- இச்சுகமுனியினதுமனைத்--
சற்றுமிழுத்தில- எவ்வளவேனுமசைக்கவில்லை-இளமென்றென்
றல்-இளமையுமென்மையுமுள்ள தென்றலானது-பொன்னசல
த்தில்- அழகியமலைகளில்-மிக்க- பெரிதாகிய-பொருப்பினை-
மேருவ-இழுக்கவந்தோ - அசைக்குந்திறத்ததோ- (எ-று.)
[இ-ம்] மனமானது போகாபோகங்களிற் சலியாமற் சமதிருஷ்டி
டியிலிருந்ததாம். (மச)

(சந்தித்துவினாவுதல்.)

ஆங்கவனில்லைமேநோக்கியடிபணிந்தரசன்போற்றித்.....*

நாங்குலகத்தின்செய்கைதவிர்ந்துபேற்றினைத்தும்பெற்றோ.....*

யிங்குறுபொருளேதென்னவெங்ஙனமாயைதோன்றிற்.....*

ரோங்கியதெங்ஙனப்போவதுள்ளவாறுசெய்யென்றான்.....*

(இ-ள்.) ஆங்கவனில்லைமேநோக்கி - அவ்விடத் தவரகமகிழ்ச்சி
யைப்பார்த்து-அரசன்-சனகராசன்-அடிபணிந்து-நமஸ்கரித்
து-போற்றி-துதித்து-நாங்குலகத்தின்செய்கை - நாங்காதிந்
தசகலியாபாரத்தை-தவிர்ந்து-நிங்கி-பேற்றினைத்தும்பெற்றோ
ய்-இலாபமனைத்தையும்டைந்தசுகப்பிரமரிஷியே--யிங்குறுபொ
ருள்-இவ்விடத்திலெழுந்தருளிய காரியம்-ஏதென்ன- என்னவெ
ன்றுகேட்ட-எங்ஙனமாயைதோன்றிற்று - எப்படிமாயையுண்
டாயிற்று- எங்ஙனேன்கியது-எப்படிவளர்ந்தது- எங்ஙனப்போ
வது-எப்படிநசிக்கும்-உள்ளவாறு- உள்ளபிரகாரம்- உரைசெ
ய்யென்றான்- (குருவே) யருளுமென்றுசுகமுனி கேட்டார்.- (எ-
று) [இ-ம்] ஸ்வரூபப்பிரத்தியகனம் விளங்கும்பொருட்டு மாயா
வுற்பத்தி ஸ்திதியைத் தெரியவேண்டுமென்பதாம். (மரு)

(சனகர்வாக்கியத்தை யொப்புக்கொள்ளுதல்.)

மெய்ம்முறைமுனிவன்கேட்பவேந்தனும்விபாசன்சொன்ன.....*

வம்முறைபுனாத்தலோடுமறினும்விவேகத்தான்முன்.....*

னிம்முறையறிந்தேனியுமெந்தையினதுவேசொன்னார்.....*

மொய்ம்முறைநூல்களெல்லாமொழிபொருளொன்றையென்றார்

(உச)

(இ-ள்.) மெய்ப்புற-உண்மை(யாகக்கேட்கவேண்டிய)கிரமத்தை—முனிவன்கேட்பு-சுதப்பிரமர்ஷிகேட்க--வேந்தனும்-சனகராசனும்—வியாசன்சொன்ன-வியாசர் (முன்)சொல்லிய--அம்முறையுரைத்தலோடும்-அவ்வண்ணஞ்சொன்னமாத்நிரத்தில்--அறிஞனும்-ஞானவாகுயசுகரும்--விவேகத்தால்- (சுய) விவேகத்தினால்--முன்-முன்னமே--இம்முறை- இவ்வண்ணம்--அந்நேன்- தெரிந்தேன்--நீயும்-நீரும்--எந்தையின்- என்பிதாவலப்போல--அதுவேசொன்னீர்-அவ்ருத்தத்தையேசொன்னீர்--மொய்ப்புறநூல்களெல்லாம் - நிறைந்த (வேதாந்த) சாஸ்திரங்களினத்தும்--மொழிபொருளொன்றேயென்றார்-சொல்லப்பட்டவாக்கியார்த்தங்களைமேயென்றுசொன்னார்-(எ-று.) [இ-ம்] மகாவாக்கியார்த்தங்களைபேதமென்றறிந்ததாம். (யசு)

{ சங்கற்பமயமான மாயாருபத்தைச் சுருதிப்பிரமாணமாயறிந்தும்- விபாசர் சனகரப்படியே போதித்தும் }
{ தனக்குவிஸ்வராந்திவாராததினும் நனதனுபவத்தைச் }
{ சொல்லி-மேலதைப்பெற்றுக்கொள்ளும்பொருட்டு }
{ வினாவினசுகருக் கப்பிரகாரமே விஸ்வராந்தியடையப் }
{ பொருட்டபரோக்ஷானுபவத்தையரசனுபதேசித்தல் }
(வேறு.)

தன்னுள்விகற்பித்தெழுந்தவிசுற்பம்போகிறதவிரந்திடுமாயிற்றுப்பயனோர்சற்றுமில்லை, யின்னவகைத்தோருண்மையியம்புகின்றமியாவர்மயக்கமுமாற்றுகிறவவென்ன, மன்னனதற்குரைசெய்வான்முனிவநீயே மதித்துணர்ந்துமபிதாவுரைக்க மறுத்துளையலொன்றில்லை.....*

(இ-ள்.) தன்னுள்- ஆத்மாவில்--விகற்பித்தெழுந்த- (ஸ்புரணருபமாய்) வேறுபட்டுதித்த-விசுற்பம்- (மாயா) வேற்றுமையானது--போகில்- (உதித்தவிடத்) தொடுங்குமாயின்--தவிர்த்தியம்-செடாநின்ற--மாயையில்- மாயையினிடத்தில்--பயனோர்சற்றுமில்லை-பிரயோசனமோ ரணுவளவாகினுங்கிடையாது--இன்னவகைத்து- அஃதித்தன்மைத்து--ஒருண்மை- ஒப்பற்றதிச்சயமான (வாத்மஸ்வரூபத்தை)--இயம்பவேண்டும்- சொல்லவேண்டாம்--இயாவர்மயக்கமுமாற்றும்- சகலருடையமயக்கங்களையுங்கெடுக்கின்ற--இறைவவென்ன- குருவேயென்றுகேட்க--மன்னனதற்குரைசெய்வான்- அதற்கரசன் சொல்லுவான்--முனிவசுகரோ--நீயேமதித்துணர்ந்து-- நீளவரையறுத்தறிந்தும்--பி

தாவுரைக்க- பிதாவாகியவிபாசமுனிவர்சொல்ல--மறுத்தங்கேட்டாய்- தடுத்தங்கேட்டாய்--அந்நிலையேநிச்சயம்- அந்தநிலையேசத்தியம்--(ஆனாலும்) இங்கு- இவ்விடத்தில்--அகண்ட-பரிபூரணமான--ஞானவாகாய-சிதாகாயமேசாக்ஷாத்கரித்த--புருடனுளன்-ஆத்மாவேயுள்ளது--அயலொன்றில்லை- வேறொருவஸ்துவமில்லை--(எ-று.) (ப-ம்) ஆத்மவிதிர்ந்தமாகத்தோற்றப்பட்டசகலவடிவங்களும், அத்துவிதாத்மசாக்ஷாத்காரமாய்ப்பிரகாசிக்கின்றதென்பார், ஆகாயபுருடனுளையலொன்றில்லைபென்றார். [இ-ம்] ஆத்மஸ்புரணத்தி லுதித்தநிர்சயத்தை, ஆத்மசாக்ஷாத்காரமாகவறியின், விஸ்வராந்தியுண்டாமென்றுபதேசித்ததாம். (யசு)

(இதுவுமது.)

அவ்வறிவுசங்கற்பத்தாற்கட்டுண்ணு மதுவிடில்வீறுமந்தவறிவுதன்னைச், செவ்விதினியறிந்தனையாற்போகத்திச்சைச்செக்காட்சியனைத்தினையுந்தீர்தியானு, யெவ்வமறநிறைமனத்தாலடையற்பாலயாவுமடைந்தாய்காட்சிக்கெட்டாதொன்றிற், கவ்வையறவடைகின்றாய்முத்தனாய்க் கருத்திலுறுமயக்கமெனுங் கவலைதீர்வாய்.....*

(இ-ள்.) அவ்வறிவு-அந்தஞானமானது--சங்கற்பத்தாற்கட்டுண்ணும்- (தனது) சங்கற்பத்தினும் பந்தப்படும்--அதுவிடில்வீறும--அச்சங்கற்பநீங்கினும் பந்தநிலிர்த்தியாம்--அந்தவறிவுதன்னை-அப்படிப்பட்ட (வாத்ம) ஞானத்தை--செவ்விதினியறிந்தனையால்- செவ்வையாகநீ (யிப்போ) தறிந்தாயாதலால்--போகத்திச்சை- போகங்களிடத் தாசையையும்--செக்காட்சியனைத்தினையும்- திர்சயதிருஷ்டியாவையும்--தீர்தியானாய்- விட்டுநீங்கினாய்--எவ்வமற- துன்பநீங்க--நிறைமனத்தால்- பூரணமனதினால்--அடையற்பால்- பெறத்தக்க--யாவுமடைந்தாய்- சர்வத்தையும்(பிரமமயமாகப்)பெற்றாய்--காஷிக்கெட்டாதொன்றில்--காண்பதற்கோசரமாகிய வஸ்துவினிடத்தில்--கவ்வையறவடைகின்றாய்-இரண்டறக்கலக்கின்றாய்--முத்தனாய்- (சீவன்) முத்தனாய்--கருத்திலுறு- மனதிலுண்டான--மயக்கமெனும்- (மாயா) மயக்கமென்கின்ற--கவலைதீர்வாய்-கவலை(யொன்றினையும்)விடுவாய்--(எ-று) [இ-ம்] யாதொன்றுதனதுவிஸ்மரணத்தான்மறைபட்டதுபோலவு மதன்விடுதியில் வெளிப்பட்டதுபோலவும விளங்குகின்றதோ வச்சைதன்னியமே சர்வமாய் விளங்குகின்றதென்றறிந்தாற் சந்தேகநீங்குமென்பதாம். (யசு)

(விஸ்வரூபியடைதல்.)

சனகனெனும்மன்னவர்கோனிவ்வாருதத்தன்னிலையாம்பரம்பொருளிற்றளர்ச்சியாதி, மனகசுகன்பயிநீங்கிசோகமாநியயர்வகன்றுசெயலடங்கியையநீர்ந்து, கனகவகையேறிநிருவிகற்பமானகலங்காதசமாதியிற்சிற்றகனத்தூற்றான், நினகரணச்செறிவருடமீனாஞ்ஞாற்றிநீரியொடுதெய்ம்மாண்டவிந்ததிபம்போன்றே.

(இ-ள்.) சனகனெனும்-சனகனென்கின்றநாமததையுடைய-மன்னவர்கோன்-அரசர்க்கரசன்--இவ்வாருத-இந்தப்பிரகாரமுபதேசிக்க-தன்னிலையாம் பரம்பொருளில் - தனக்குத்தானேயிடமாயிருக்கின்ற பரவஸ்துவில்-தளர்ச்சியாதி - விஸ்வரூபியடைந்து-அனகசுகன் - களங்கமற்றசுகப்பிரம ரிஷியானவர்-பயநீங்கி- (சந்த) வச்சந்தவிர்ந்து-சோகமாதி- (மரண) துன்பநீங்கி-அயர்வகன்று- (மன) வருத்தநீங்கி-செயலடங்கி-(விசாரிக்குந்) தொழிலொழிந்து- ஐயந்தீர்ந்து- (அனுபவத்திற்) சந்தேகநீங்கி-கனகவகையேறி- மகம்மேருவினுச்சியிற்சென்று-நிருவிகற்பமான- நிருவிகற்பமாகிய- கலங்காதசமாதியில்- நிச்சலமானசமாதியில்-நினகரணச்செறி- ஞரியனைக்கொண்டகண்டினால்-வருடமீனாஞ்ஞாற்றில்- ஆயிரம்வருடத்தில்-நிரியொடுதெய்ம்மாண்டு- நிரியுதெய்யுஞ்சுவறி-அவிந்த-(வியோமாக்கினியி)னசித்த-திபம்போன்று- விளக்குக்கொப்பாக-சிற்றகனத்தூற்றான்- ஞானாகாசத்திற்கலந்தான்.-(எ-று.) [இ-ம்] சீவன்முத்தித்தன்மையில் விதேகமுத்தியை யடைந்ததாம். (யக்)

(விசுவாமித்திர முனியனுபவவிலக்கணமுரைத்தல்.)

சிந்தனையாங்களங்கமறச்சுத்தகுத்தினாகடலிற்செறிந்தொன்றித்திவலைபோல, வந்துறுவாதனைபோய்தற்பதத்தொன்றானுன்மாயாமோகந்தீர்ந்துவருத்தந்தீர்ந்தா, னந்ததெறியுனக்குமாமறிவதெல்லாமறிந்தமனத்திற்குரியவடைவேதென்னிற்; சந்ததமுமகிழ்ச்சிசெறிபோகமெல்லாந் தனதென்னுஞ்சுதந்தரத்தைத்தவிர்ந்துநின்றல்.....*

(இ-ள்.) சிந்தனையாங்களங்கமற- சிந்தையாகியகுற்றநீங்க-சுத்தனாக-பரிசுத்தாய்-தினாகடலில் - அலைகளையுடையசமுத்திரத்தில்-செறிந்தொன்றாம் - சேர்ந்தொன்றாகின்ற - திவலைபோல- துளிகளைப்போல-வந்துறுவாதனை- (தன்னிடத்) துண்ணுண்- பிரமத்திலிரண்டாக்கலந்தான் - மாயாமோகந்தீர்ந்து

மாயா (சம்பந்தமான) மோகம்விடபி - வருத்தந்தீர்ந்தான்-விஸ்வரூபியடைந்தான்-அந்தநெறி - அம்மார்க்கம்- உனக்குமாம்-நினக்குமாகும்-அறிவதெல்லாம்-அறியத்தக்கசகலமும்-அறிந்தமனத்திற்கு- அறிந்திருக்கின்ற மன துக்கு- உரியவடைவேதென்னில்- உரிமையானகிரமம் யாதென்றால்-சந்ததமும்-சதாகாலமும்-மகிழ்ச்சிசெறிபோகமெல்லாம் - களிப்புமிருந்தபோகங்களனைத்தும் - தனதென்னும் - எனதென்கின்ற-சுதந்தரத்தை- சுதந்தர (பாவ) ததை-தவிர்ந்துநின்றல் - விட்டிருக்கையாம்.-(எ-று.) [இ-ம்] அனுபவிக்கு யானெனதென்னுமகம்பாவமற்றிருக்கவேண்டுமென்பதாம். (உய)

(பந்தமுத்தியினிலக்கணங்கூறல்.)

போகமுறுபாவணையாற்பொருளல்லாதபொருளிலெழுபந்தநிலைபொருந்தவன்பாந், சோகமுறுபாவணைதான்சாந்தமாகிற்றுயிர்பந்தமிகத்தேய்ந்துதுலைந்துபோகு, மிராகவணைவாதனையினேர்மைவீடாமிகப்பொருளின்வாதனையினிறுகல்பந்தஞ், சேகறவென்றவர்க்கேதுவினிப்போகத் திரள்வெறுப்பா மேலவோசீவன்முத்தர்.....*

(இ-ள்.) போகமுறு- (விடய) போகத்திற் பொருந்திய-பாவணையால்-பாவணையினால்-பொருளல்லாதபொருளில்- அனாத்மவஸ்துவில்-எழுபந்தம்-உண்டாகாநின்றபந்தமானது--நிலைபொருந்த-நிலைபெற-வன்பாம்- வலிமையாகும்-சோகமுறு- துன்பமிருந்த-பாவணைதான்- பாவணையானது-சாந்தமாகில்-நீங்கினால்-துயிர்பந்தமிகத்தேய்ந்து - துன்பமயமானபந்தமானதுமிகவுங்குறைந்து-துலைந்துபோகும் - நாசமடையும்-இராகவணை-இராமா-வாதனையினேர்மைவீடாம்- வரசுஞ்சுட்டமேமோட்சமாம்-இகம்-இசுத்திலுள்ள- பொருளின்-(விடய) வஸ்துக்களின்-வாதனையின்- வாசனையினால்-இறுகல்பந்தம் -கெட்டிப்படுவதேபந்தமாம்-சேகற - (வாசனையின்) வலிமையற-வென்றவர்க்கு- செயித்தவர்களுக்கு- ஏதுவின்றி - (தபக்விரதமுதவிய) காரணமின்றி-போகத்திரள்-போகசமுதங்கலில்-வெறுப்பாம்-வெறுப்பாகின்ற-மேலவோ- மகான்களே-சீவன்முத்தர்-சீவன்முத்த (ஒன்றுகொள்கிசர் சொன்னார்).-(எ-று.) [இ-ம்] வாசனையுதயலயமே பந்தம்வீடென்பதாம். (உக)

(அருளிறையறிவித்தல்.)

இராமன்மனத்துணர்பொருளே பொருள்வெறிலில்லையெனவுயர்ந்தோர்வாக்கினுலியம்பக்கேட்டு, மாமனத்தினினைப்பாநியையநீங்

(உரு)

சுமகத்தானவிவனுக்குமதித்துச்சொல்வா, னேமமுறுகாலமுன்
 மறிந்தோனுகியிவ்வுலககுருவாடியெல்லாநோக்கி, நாமமுருவின்
 துக்குஞ்சான்ருய்நின்ற நல்வசிட்டனெனச் சபையி னவிற்பி
 ன்னர்.....*

(இ-ள்.) உயர்ந்தோர்வாக்கினால் - மகான்கள் வசனத்தினால்--இ
 ராமன்-ஸ்ரீராகவன்--மனத்துணர்-மனதினா (நீர்ப்பா) யறிந்த--
 பொருளென்பொருள் - வஸ்துவேவஸ்துவாம் - வேறில்லையென-
 வேறொரு (பொருளில்லை) யென்று--இயம்பக்கேட்டு- வசனிக்க
 கேட்டு--மாமனத்தி னிளைப்பாறி - மகாமனதில் விஸ்வரத்திய
 டைந்து--ஐயநீங்கும்- சந்தேகந்தீராநின்ற - மகத்தானவிவனு
 க்கு-மகாத்மாவாயிருக்கின்றவிந்தவிராமனுக்கு--மதித்துச்சொ
 ல்வான்- வரையறுத்துச்சொல்லுவான்--எமமுறு-மயக்கமுள்ள
 --காலமுன்மறிந்தோனுகி- மூன்றுகாலங்களையுத் தெளிந்தறிந்த
 வராயும்--இவ்வுலககுருவாடி-இப்புவோகத்தின் (கண்ணுள்ளமா
 னிடர்களுக்) காசாரியராகியும்--எல்லாதேநோக்கி-சர்வஞ்ஞராயும்
 --நாமமுறுவனத்துக்கும்- நாமருபமுள்ளசகலத்திற்கும்--சா
 ன்ருய்நின்ற- சாக்ஷியாகியுமிருக்கின்ற--நல்வசிட்டனென- நல்ல
 வசிட்டனெயென்று--சபையில்- (அரசு) னவையில்--நவிற்பி
 ன்னர்- (விசுவாமித்திரர்) சொன்னபின்- (எ-று.) [இ-ம்] சீடனறி
 த்தவறிவின லவனமைதிபிறந்தனுபுதி யடையும்பொருட் டறிவி
 க்கத்தக்க வாசாரியரை யறிவித்ததாம். (உஉ)

(பக்குவர்க்குபதேசிக்கவேண்டுமெனல்.)

நல்வசிட்டன்முகநோக்கியுணர்தியோமுன் னாமிருவர்பகைநீங்கந
 ல்லோரொல்லாம், தொல்வினபோய்முத்திபெறக்கமலவேசாசொ
 ன்னதனிஞானத்தின்ருகுதியெல்லாம், கல்விமிசுமிராமனுக்குச்
 செப்பல்வேண்டிநிகாதநீர்மாணுக்கன் கருத்திற்சொல்லுஞ் செவ்
 வுபதேசமேததுவேஞானச்செழுநூலின்பொருளுமிதுசிறப்புமி
 து.....*

(இ-ள்.) நல்வசிட்டன்முகநோக்கி- (விசுவாமித்திரமுனி) நன்
 மையான வசிட்டருடைய வசனத்தைப்பார்த்து-- உணர்தியோ-
 ஞாபகமிருக்கின்றதா--முன்னுமிருவர்பகைநீங்க-முன்னதம்மி
 ருவருடையவிரோதந்தீரவும்--நல்லோரொல்லாம்- நன்மார்க்கமு
 --முத்திபெற- மோட்சமடையவும்--கமலவேதா- தாமரையில்
 வசிக்கும்பிரமாவினால்--சொன்ன - (ஆத்மசாஷாத்தாரம்விளங்
 கும்பாடி) யனுக்கிகத்த--தனிஞானத்தின்- ஒப்பற்றஞானத்தின்

தொகுதியெல்லாம் - கதைகளினைத்தையும்--கல்விமிசுமிராம
 னுக்கு-அறிவுமிசுந்தவிராகவனுக்கு--செப்பல்வேண்டும் - போ
 திக்கவேண்டும்--காதநீர்மாணுக்கன்- ஆசைநீங்கியசீடனுடைய
 --கருத்தில்-மனதில்--சொல்லுஞ்செவ்வவுபதேசம்-அனுக்கிரகி
 க்கின்றபிரமவுபதேசம்--ஏது-யாதொன்றோ--அதுவே-அவ்வுப
 தேசமே--செழும்- செழுமையாகிய--ஞானம்- ஞானத்தைபு
 ணர்த்தும்--நூலின்-சாத்திரத்தின்--பொருளுமிது- அருத்தமு
 மிது--சிறப்புமிதே- சிறப்புமிதுவே (யென்றுசொன்னார்)--எ
 -று.) [இ-ம்] ஆசாரிய ருபதேசம்பெற் றனுபவமான மார்க்கத்
 தைச்சீடனுக்குபதேசிக்க வேண்டுமென்பதாம். (உங)

(அபக்குவனுக்குபதேசிக்கலாகாதெனல்.)

காதல்செறிபொல்லாமாணுக்கனுக்குக் கற்பித்தவுபதேசங்கருநா
 ய்த்தோலுண், மேககுபாலெனவசுத்தமேவுமென்றுமிசுகாதசே
 ய்பலவும்விளம்பக்கேட்டு, தீதுநாரதன்வேதவியாதனாதித்திர
 ண்முனிவர்நன்றிதெனச்சிறப்புசெய்தார், காதிபுதல்வனைநோக்
 கிக்கமலத்தோனோர்கமலமுனிபுதல்வனைவகழறலுற்றான்.....*

(இ-ள்.) காதல்செறி- ஆசைமிசுந்த-- பொல்லாமாணுக்கனுக்
 கு-துஷ்டசீடனுக்கு--கற்பித்தவுபதேசம் - போதித்தவுபதேச
 மானது--கருநாய்த்தோலுள் - கரியசுணங்கன் சருமத்துள்--
 மேககுபாலென- (வைக்கின்ற) மேலானபாலைப்போல--அசுத்த
 மேவுமென்று- சத்தமாகாதென்று--மிசுகாதசேய்- மேலானவி
 சுவாமித்திரர் - பலவும்விளம்ப- நானாவிதங்களாலுஞ்சொல்ல--
 தீதுநாரதன்- தீமைநீங்கியநாரதரும்--வேதவியாதனாதி-வேத
 வியாசர்முதலான--திரண்முனிவர்-திரண்ட முனிவர்களும்--கே
 ட்டி- (இதைக்) கேட்டு--இது-இதுவே--நன்றென - நல்லதென்
 னு--சிறப்புசெய்தார் - (அவ்வசனத்தையே) சிறப்பித்தார்கள்--
 காதிபுதல்வனைநோக்கி- கௌசிகரைப்பார்த்து--கமலத்தோனோ
 ர்-பிரமவுக்குச்சமானமான--கமலமுனிபுதல்வன்-பிரமபுத்திர
 ரானவசிட்டமுனி--இவைகழறலுற்றான் - இவைகளைச்சொல்லத்
 தொடங்கினார்- (எ-று.) [இ-ம்] பக்குவனுக்குபதேசிக்க வேண்டு
 மென்பதை வைப்புறுத்திச்சொன்னதாம். (உச)

(உபதேசிக்கத்தொடங்கல்.)

கலைமுனியேநீர்மொழிந்த படியேசெய்வேன் கற்றுணர்ந்தபெரி
 யோர்சொற்கடப்பாரியாரே, நிலையில்பவமயக்கமறப்பதுமவே
 நானிடமலைமேலுரைத்தநிலஞான, மலைவிண்மனத்திருக்கின்ற

துரைப்பேனென்ன வஞ்ஞானத் தொகுதிகெட வகண்டஞானத்
தொலைவில்பரபத மெவர்க்குந் தோன்றுமாறு சுத்தவிநயத்துட
னெசொவ்வாறான்.....*

(இ-ள்.) கலைமுனியே-கலை (ஞானங்களை யுணர்ந்த) விசுவாமித்
திரரோ-நீர்மொழிந்தபடியேசெய்யேன்- நீர்சொன்னபடியேயு
பதேசிப்பேன்--கற்றுணர்ந்தபெரியோர்-அறிவையாராய்ந்தறி
ந்தமகான்கள்--சொற்கடப்பார்யாரோ-வசனத்தைக்கடக்கப்ப
ட்டவராவர்--நிலையிலவமயக்கமற-நிலையில்லாதசநமயக்கந்
தீரும்பொருட்டி-பதுமவேதா-தாமரையில்வசிக்கும்பிரமாவா
லே-நிடதமலைமேலுரைத்த-நிடதமலைமேலிருந் தனுக்கிரகஞ்
செய்த-நிமலஞானம்-நிருமலஞானக் (கதைகளானவை)--அ
லைவின்மனத்திருக்கின்றது-சஞ்சலமில்லாதபரிசுத்தமனதின் கண்
ணிருக்கின்றதை--உரைப்பேனென்ன-சொல்லுவேனென்று
(சொல்லி)--அஞ்ஞானத்தொகுதிகெட-அஞ்ஞானக்குழாங்க
ணசிக்க--அகண்டஞானம்-பூரணஞானமான--தொலைவில்-நீ
ங்காத-பரபதம்-பரமபதமானது--எவர்க்குந் தோன்றுமாறு
-யாவருக்குமுதயமாம்பொருட்டி--சுத்தவிநயத்துடனெசொல்
வதாரான்-பரிசுத்தமானதருமத்தோடுஞ்சொல்லத்தொடங்கினார்
(எ-று.) நிடதமலை, மேருவின்சிகரத்திலொன்றி-ஞாமமெனக்கொ
ள்க. [இ-ம்] பிரமவுபதேசமான வகண்டசாஷாத்கா ரானுபவத்
தையிராமனிமித்தஞ்சகலருக்குந்தோன்றுப்படி போதிப்பதாம்.
(சுகர்கதைமுற்றிற்று.)

அஃதிருவிருத்தம் - (11 க)

முழுட்சுப்பிரகரணம்.

(அவதாரிகை.)

முற்கதையிற் சுகமுனியறிந்த வறிவைக்கொண்டேய
வர்கவானுபுதி சாஷாத்கார மாகும்பொருட்டரசன
ருளியபடியே இராமனறிந்த வறிவைக்கொண்டவர்
சுவானுபுதி சாஷாத்காரமாகும்பொருட்டவர்க்குத
யமானமுத்திவிருப்பத்தைவைப்புறுத்தவசிட்டமுனி
முழுட்சுப்பிரகரணங் கூறுகின்றார்.

(சாஸ்திரியமுயற்சியேமுத்திசாதனமெனல்.)

இராகவகேளிப்பவத்திலென்றுமெல்லா மியல்புறுதன் முயற்சியி
லுலியார்க்குமெய்து; மாகலைநன் னான்முயற்சியொன்றாமொன்
றுவருநூலிலா முயற்சிமற்றிவற்றின், சோகமின் னால்வழிவீடாநூ
லிலாமைதுன்பமாஞ்சைசவத்திற்றொடருமிந்நூன், மோகமினல்
லோர்கூட்டங் குணங்களாலே முயற்சியுறு பெரியோர்க்கு முத்தி
பேரும்.....*

(இ-ள்.) இராகவகேள்-இராமா (நீபிதைக்) கேட்பாய்--இப்ப
வத்திலு-இச்சநத்திலு--என்றும்-எப்போதும்--இயல்புறு-ஒழு
க்கமுள்ள--நன்முயற்சியினால்- (சாஸ்திரியுத்தமான்) நல்லவெ
ந்தனத்தினால்--இயார்க்கும்-எவர்க்கும்--எல்லாமெய்தும்- (புரு
டார்த்தமுள்ள) சகலமும்வரும்--மாகலைநன் னால்-ஆத்மஞான
சாஸ்திரியமான--முயற்சியொன்றும்- எத்தனமொன்றாகும்--
வருநூலிலாமுயற்சி-வராதின்றசாஸ்திரிய வெத்தனமானது--ஒ
ன்று-ஒன்றாகும்--மற்றிவற்றின்-மற்றிவ்விரண்டில்--சோகமின்
னால்வழி-துன்பமின்றியஞானசாஸ்திரியமார்க்கமர்ந்து--வீடா
ம்-மோகந் (நிமித்த) மாம்--நூலிலாமை-அசாஸ்திரிய (மார்க்க
மானது)--துன்பமாம்-பந்த (நிமித்த)மாம்--சைசவத்திற்றொ
டரும்-பாலப்பருவத்திற் (ஈனே) தொடர்ந்து வருகின்ற--இந்
நூல்-இந்தஞானசாஸ்திரங்களினாலும்--மோகமின்-மயக்கமில்
லாத--நல்லோர்கூட்டம்-சத்துக்கள் சங்கத்தினாலும்--குணங்க
ளால்- (மைத்திரியாதிசம்) குணங்களினாலும்--முயற்சியுறு-மு
யற்சிபெற்ற--பெரியோர்க்கு-சத்துக்களுக்கு--முத்திபேரும்-
மோகநிலாப முண்டாகும்--(எ-று.) (ப-ம்) இச்சநதமேவீட
டைதற்குக் கருவியாமென்பார், இப்பவத்தி னன்முயற்சியினு வி
யார்க்குமெய்துமென்றார். [இ-ம்] புருடார்த்தத்தைவிருப்பினவ
ன்சாஸ்திரியமுயற்சியையே செய்யவேண்டுமென்பதாம். (க)

(பூர்வவாசனையேமுக்கியமாயிருக்கின்றதெனல்.)

முற்பிறப்பின்வாதனையின்வயத்தினின்றேன் முயற்சியிலேனென்
செய்கேன்முனிவவென்ன, வற்புதனெதன்வருத்தமுயற்சியாலே
யடையலாம்பரமபதமயல்வேறின்று, சொற்பயில்வாதனைத்திரளி
ன்பேதஞ்சொல்லிநிசுபமசுபமெனவிண்ணடாஞ் சொன்னவற்றி,வ
ற்பமுறுபவந்தோறுந் தொடர்ந்துவந்த வாதனையே ததுவொன்
றேமருவிநிற்கும்.....*

(இ-ள்.) முற்பிறப்பின்வாதனையின்-முற்சநதவாசனையின்--வ
யத்தினின்றேன்-வசத்திலிருந்தேன்--முயற்சியிலேன்- (சன்மா

க) செந்தனமில்லாதவனானேன்— என்செய்கேன்—(யா) நென்
 னசெய்வென்—முனிவனென்ன—(ஏன) தாசிரியரோயென் (நிராகவ
 ன்) சுறு—அற்புதனே—(குண) தியசமுள்ளவிராமா—தன்வருத்த
 ம்—தனதுசுயப்பிரயாசமான—முயற்சியால்—எத்தனத்தினால்—ப
 ரமபதம்—பிரமபதத்தை—அடையலாம்—பெறலாம்—அயல்வே
 நின்னு—(இதைத்தவிர) வேறென்னுமின்னு—சொற்பயில்—சொ
 ல்லப்பட்ட—வாதனைத்திரளின்—வாசனாசமுதத்தின்—பேதஞ்
 சொல்லில்—வேற்றுமையைக்கூறில்—சுபமசுபமெனவிரண்டாம்—
 சுபவாசனையசுபவாசனையென் நிரண்டுவிதமாம்—சொன்னவந்
 தில்—சொல்லியவவ்விரண்டில்—அற்பமுது—சொற்பமாகிய—பவ
 ந்தோறும்—சநநங்களினெல்லாம்—தொடர்ந்துவந்த—நட்புந்து
 வந்த—வாதனையேது—வாசனையேது—அதுவொன்றே—அ
 ன்தொன்றுமே—மருவிநிற்கும்—பொருந்தியிருக்கும்—(எ-று.)
 [இ-ம்] மதிவிதியென் நிரண்டாம், அவற்றில், ஆகாமியம், சஞ்சி
 தம், பிராரத்தமென முன்ற மிவகளிற், சுயஞ் சைதன்னியத்
 திலுண்டான சங்கற்பமெபந்தவாகாமியமென்றும், அது வெரு
 ந்முகமாய்த் தனது சைதன்னியப்பிந்திபலனமான விடயத்தை,
 யெதிரிட்டனுபவிக்கவுன்முகமாய்பேட்சித்தவிடத்திற் அப்போ
 தனுபவிக்கக்கூடாத போகமெல்லாங் கட்டுப்பட்டசே, பந்தசஞ்
 சிசமென்றும், இதிற்கட்டுப்பட்ட விடயபோகங்களைச் சிற்பிறே
 ரதத்தினுற் பின்னனுபவிக்கக்கொடுக்க வனுபவிப்பே, பந்தபி
 ராரத்தமென்றும், அச்சங்கற்பஞ் சைதன்னியவுன்முகமனதே
 விடுதியாகாமியமென்றும், அது அந்தர்முகத்திற் தனதுசைதன்
 னியத்தையடையவுன்முகமாய்பேட்சித்தவிடத்தி லப்போதனு
 பவிக்கக்கூடாத நிர்திசயாதந்த சைதன்னியானுபவங் கட்டுப்
 ப்டதே விடுதிசஞ்சிதமென்றும், இதிற்கட்டுப்பட்ட பிரயாதந்த
 போகத்தைச் சைதன்னியப்பிரேரகத்தினு லனுபவிக்கக்கொடுத்
 தவனுபவிப்பதே முடிவானவிடுதி பிராரத்தமென்றும், சொல்ல
 ப்பும், அப்பந்தவாகாமியத்தினு லுண்டானசஞ்சிதம், அதனால்
 வரும்பிராரத்தமும்சநநமான அக்கத்துக்கேதுவாய்த்தன்பப்
 படுத்தவதென்றும், விடுதியாகாமியத்தினு லுண்டானசஞ்சிதமு
 ம், அதனால்வரும்பிராரத்தமும், சநநமரணரகிதமான நிர்திசயா
 நந்த சைதன்னியாகாரமாகுதற் கேதுவாய்ச்சுகப்படுத்தவதெ
 ன்றுஞ் சொல்லப்படும். தன்னுண்மதிக்கப்பட்ட விந்தவாகாமிய
 த்தைமதியென்றும், சஞ்சிதத்தினால் விதிக்கப்பட்ட பிராரத்தத்
 தை விதியென்றும், அச்சஞ்சிதத்தையே பூர்வவாசனையென்றும்
 சொல்லப்படும், இதிற்பந்தவாகாமியத்தை, அசாஸ்திரியமுயற்

சியென்றும், விடுதியாகாமியத்தை, சாஸ்திரியமுயற்சியென்றும்
 பந்தசஞ்சிதத்தை, அசுபவாசனையென்றும், விடுதிசஞ்சிதத்தை,
 சுபவாசனையென்றும், பந்தபிராரத்தத்தை, விடயானுபவசாஸ்தா
 த்காரமென்றும், விடுதிபிராரத்தத்தை ஸ்வருபானுபவ சாஸ்தா
 த்காரமென்றுஞ் சொல்லப்படும். ஆகையால் முற்பிறப்பின் வா
 னையென்பது, விதியெனவும், தன்முயற்சியென்பது, மதியென
 வும்கொண் டவ்விதவருவதுங் கெடுவது மிம்மதியினுதலினிதனு
 லாத்மவிசாரமான சுத்தவாசனையைக் கொண் டவ்விதியினால்வரு
 ம், அசுத்தவாசனையைக்கெடுத்த புரோகஷ் சாஸ்தாத்கார மாகவே
 ண்டுமென்பதாம். (உ)

(சுபவாசனையையடைய வேண்டுமெனல்.)

சுத்தவாதனைதொடரிலதனுன் மெல்லத்தாயபரபதம்பெறுவச்சு
 த்தம்மல்லாய், பெத்தவாதனைதொடரிற்றுன்பமாக்கும்பெரிதுவ
 ருந்தியுமிதனைப்போக்கவேண்டும், வைத்தசுபமசுபமெனும்வழி
 யிரண்டால்வாதனையாததிபெருகுவருத்தத்தாலே, மெத்தமுய
 ன்றசுபவாதனையைத்தள்ளிமிக்க சுபவாதனையின்மேவிநிற்பாய்.*

(இ-ள்.) சுத்தவாதனைதொடரில்—சுத்தவாசனைதொடர்ந்தால்—
 அதனால்—அதினாலே—மெல்ல-மிருதுவாக--தூய-பரிசுத்தமாகிய
 —பரபதம்பெறுவை - பரமபதத்தையடைவாய்—சுத்தமல்லா-
 பரிசுத்தமாகாத—பெத்தவாதனைதொடரில் - பந்தவாசனைதொ
 டர்ந்தால்—துன்பமாக்கும் - துக்கத்தைவிளைக்கும்—பெரிதுவ
 ருந்தியும் - மிகவும்வருத்தமுற்றாயினும் -- இதனைப்போக்கவே
 ண்டும்- இவ்வாசனையைநீக்கவேண்டும்—வைத்த - விதித்த—சுப
 மசுபமெனும்- நன்மைமீமையென்கின்ற—வழியிரண்டால்- இர
 ண்டுமார்க்கத்தினால்—வாதனையாம்- வாசனையாகிய—நதிபெருகு
 ம்- வெள்ளமதிகரிக்கும்—வருத்தத்தால் - (பிரமவிதையிற்பயி
 லும்) ப்றயாசத்தினால்—மெத்தமுயன்று - மிகவுமுயற்சித்து—
 அசுபவாதனையைத்தள்ளி- தீயவிடயவாசனையைநீக்கி—மிக்கசுப
 வாதனையில்- மிகுந்தநன்மையுள்ளஸ்வருபவாசனையில்—மேவிநி
 ற்பாய் - பொருந்தியிருப்பாய்-(எ-று.) [இ-ம்] சநநாந்தரங்களி
 ற்றொடர்ந்துவருகின்ற வாசனைகளின்பலாபலங்களையும், அதிற்
 ள்ளவதைபுங்கட்டுவதையுமறிவித்ததாம். (ங)

(சுபவாசனையிற்செல்லுதலிலுண்டானபலனுதைத்தல்)

மிகமுயன்றுவருந்தாமற்சமமாகின்ற வேண்டுகொளாற் றன்முய
 ல்வாஸ்திரோதந்தன்னுற்பகர்மானமாஞ்சிறுமகவழிறுத்தல்வே

ஊடும்பலபிறப்பிப்பரிசயங்களை கல்ப்பண்ணி, யகல்சுபவாதனையுநி
த்தான்முயற்சிபேருமைபுறினுஞ்சுபமடைவாயதுதீதல்ல, திகழ்
மனம்போய்த்தற்பதத்தைத் தெளியுமட்டுந் தேசிகனாற்சொல்வ
ழியிற்செல்லுவாயே.....*

(இ-ள்.) மிகமுயன்று - மிகவுமுயற்சித்து—வருந்தாமல்- வரு
த்தப்படாமல்—சமமாகின்ற- சமத்துவமாகின்ற—வேண்டுமொ
ளால்- வேண்டுகையினால்—தன்முயற்சியால் - தனதுமுயற்சியினால்
—விநோதந்தன்னால்- (நயமான) வினையாட்டினால்—பகர்மனமா
ம்- சொல்லப்பட்டமனமென்னும்—சிறுமகன்வ - சிறுமுழந்தை
யை—நிறுத்தல்வேண்டும்- (அசுபவாசனையிற்செல்லாமற்றதித்து
சுபவாசனையி) னிறுத்தவேண்டும்—பலபிறப்பில் - (முன்னெய்தி
த) நாநாவிதமானசுநநீர்களில்—பரிசயங்கள் - (பழகிய) வசுத்த
வாசனையை—அகல்ப்பண்ணி - நீங்கச்செய்து—அகல்சுபவாத
னையுதித்தால்- மகத்தானசுத்தவாசனையுதயமாயின்—முயற்சிபே
ரும்- முயற்சிக்குப்பிரயோசனமாம்—ஐயநினும் - (சுபவாசனா
யென்செய்யுமொவென்னுஞ்) சந்தேகம் வரினும்—சுபமடைவா
ய்- சுபவாசனையையெய்வையாய்—அதுதீதல்ல - அச்சுபவாசனா
யின்மிகுதிகொடுத்தல்—திகழ்மனம்போய் - விளங்குகின்றமன
ஞ்சென்று—தற்பதத்தை-பிரமஸ்வரூபத்தை—தெளியுமட்டுந்—
தெளிகின்றபரியந்தம்—தேசிகன்- ஆசாரியரும்—தூல் - வேதநி
களும்—சொல்- (பிரமோபதேசத்தையு மகாவர்க்கியார்த்தத்தை
யும்) போதிக்கின்ற—வழியில்- மார்க்கத்தில்—செல்லுவாய் - (அ
னுபவமா) யனுஷ்டிப்பாய்—(எ-று.) [இ-ம்] மனது, செலுத்து
பரியந்தஞ்சுருகிருகுவானுபவமான மார்க்கத்திற் செலுத்தவே
ண்டுமென்பதாம்.

(ஆத்மனாசுந்தானக்கிரமமுரைத்தல்.)

தூயதாயிகத்தினிதாய்ப்பெரியோர்மேவுஞ் சுபத்தினுண்மனைமு
க்குந்துயருமற்ற, நேயமாம்பதமேவியதுவுத்தள்ளிநிலைநிப்பாய்
மீட்ட—னுகாதெந்நியதாக, மாயைநினைவொழித்துநிறைசாந்தியின்
பம்வழுவாமலுதாரமாமதியாலெய்தி, யாயமொழிப்பொருண்மு
ன்பின்கருதுநெஞ்சையமர்சமஞ்செய்தான்மாவிலனுசந்திப்பாய்
(இ-ள்.) தூயதாய்- பரிசுத்தமாயும்—இசுத்தினிதாய்- இப்பிற
ப்பிலினிமையாயும்—பெரியோர்மேவும் - சத்துக்கள்விரும்பப்
பட்ட (தாயுமிருக்கின்ற)—சுபத்தினால் - சுபவாதனையினால்—ம
னம்- மனதை—அழுக்குந்துயருமற்ற - களங்கமுந்துக்கமுயின்

லாத—நேயமாம்பதமேவி- ஆத்மபத்தையைவித்து—அது
வுத்தள்ளி- அச்சுத்தவாசனையையும்விடுத்து—நிலைநிப்பாய்- (சா
ஷுத்கார)நிலையிலிருப்பாய்—மீண்டனுகாதெந்நியதாக- (அவை)
திரும்பிவாராதமுறைமையாக—மாயைநினைவொழித்து - மாயா
பாவனையைநீக்கி—நிறைசாந்தி- பூரணசாந்தத்தையும்—இன்ப
ம்-ஆநந்தத்தையும்—வழுவாமல்- தவறாமல்—உதாரமாம்- (வி
டயவாசனாது) தியாகமுள்ள—மதியாலெய்தி—அறிவினாண்டிந்து
—ஆபமொழி- சிறந்த (தத்தோமசியென்னும்) வாக்கியத்தின்—
பொருள் - (அதுநியாலென்னு) மருத்தத்தை—முன்பின்கரு
தும்- கூடஸ்தபிரமமென்னு மிரண்டையும் விசாரிக்கும்—நெ
ஞ்சை- மனதை—ஆன்மாவின் - (ஆனாலென்னும்) பிரமத்தில்—
அமர்சமஞ்செய்து - அமருமைக்கியஞ்செய்து—அனுசந்திப்
பாய்- (இராமாநீ) யனுசந்தானஞ்செய்வாய்—(எ-று.) [இ-ம்] சு
த்தவாசனையாற்சித்தசுத்திவந்து அச்சித்தசுத்தியாலறிவுதயமாய்,
அவ்விவதயத்தாற்கூடஸ்தபிரமவைக்கிய நிரதிசயாநந்தானுபவ
சாஷுத்காரந்தானென் றனுஷ்டானஞ் செய்யவேண்டு மென்ப
தாம். சமமென்பதற்குதாரணம், பகவந்தேதை, ஞானிக்ஞநான்பி
ரிய நவனென்க்குப்பிரியன் ஞானியே நானென்பதென துமதம்,
அதுவுத்தள்ளி யென்பதற்குதாரணம், சூதசம்பிதை, வேதாந்த
மகாவாக்கியத்தா னுண்டானவபோஷாநுபவஞ்முள்ளவனு
க்குவதிநிவேதம்வேண்டுவதின்மென்று வேதார்த்தத்தினிச்சயம்.

(குருபரம்பரையறிவித்தல்.)

தேங்கமலத்தயனுரைத்த மொழிகே ளென்னைச் செப்பிய காரண
மேதென்றிராமன்கேட்ப, வேங்குமுனியுரைசெய்வான்முடிவற்
மெங்குமுளதாகியனைத்தினுக்குமுறையுளாகி, வீங்குபொருள்களி
ல்விளக்கமாகமேவுமெய்குஞ்ஞானவிண்ணின் றுவிண்ணுவந்தா, னுங்
கவன்மன்மனக்கமலத்தயனுண்டாகி யகிலமனவிகற்பம்போலளி
த்தானன்றே.....*

(இ-ள்.) தேன்-மதுவைபுடைய—கமலத்து- தர்மபாப்புவில்
(வீற்றிராநின்ற)—அயன்-பிரமதேவன்—உரைத்த-சொல்லிய—
மொழிகேளென்ன- வாக்கியத்தைக் கேட்பாயென்று (வசிட்டர்)
சொல்ல—செப்பியகாரணம் - (அவர்) சொல்லிய காரணம்—
தென்று-என்னவென்று—இராமன்கேட்ப -இராகவன்கேட்க—
ஐங்குமுனி-மேலாகியவசிட்டமுனியானவர்—உரைசெய்வான்-அ
னுக்கிரசஞ்செய்வார்—முடிவற்று- அந்தமற்றதாய்—எங்குமுள
தாகி-எவ்விடத்திலுநிறைந்திருப்பதாய்—அனைத்தினுக்கும்-சகல

த்திற்குப்—உறையுளாகி—இருப்பிடமாகி—வீங்குபொருள்களில்—சகலவஸ்துக்களிலும்—விளக்கமாகி—பிரகாசமாய்—மேவும்—பொருந்தி (விளங்கிய)—மெய்ஞ்ஞானவிண்ணின்—உள்ளசுதா காயத்திலிருந்து—விண்மீதுவந்தான்—விஷ்டிணுவுதயமாயினார்—அங்கவன்மன்—அவருடைய—மனச்சமலத்து—இதயதாமலாயில்—அயனுண்டாகி—பிரமனுதயமாய்—அகிலம்—புமிமுதலிய (வேறுபாடுகளை)—மனவிகற்பம்போல்—மனக்கற்பனையெட்போல்—அளித்தான்—சிருட்டித்தார்.—(எ.று.)

(இதுவுமது.)

உலகளித்தவயன்றானேநாநாவாகவோங்கியபாரதவருடத் துயிர்ச ளெல்லா, மலகியுயருறக்கண்ணிபுதல்வந்தோவுக்கமுங்குபிதாவெ னவமுங்கியவர்களுய்வான், பலகருமந்தவந்தானநதிமற்றெல்லாம் பவந்தீராஞானத்தாற்பவம்போமென்றே, கலகமிலாமனத்தளித் தானென்னைத்தன்போற் கமண்டலமுஞ் செடவடபுங்கையிற்கா ண.....*

(இ-ள்.) உலகளித்தவயன்றானே—சகத்தையுண்டாக்கின பிரம தேவனே—நாநாவாக—நாநாவிதமாக—ஒங்கிய—உயர்வாகிய—பாரதவருடத்து—பாரதவருடத்தி (ஊண்டான)—உயிர்களுெல்லா ம்—சீவர்களியாவும்—அலகில்—அளவில்லாத—துயருறக்கண்டு—துன்பமுறுவதைப்பார்த்து—பதல்வந்தோவுக்கு—புத்திரரதுது ன்பத்துக்கு—அருங்குபிதாவென—இரக்கப்படுகின்றபிதாவைப் போல—அருங்கு—இரக்கப்பட்டு—அவர்களுய்வான்—அவ்யுயிர்ச ள்மோக்ஷமடையுப்பொருட்டுச் (சிந்தித்து)—பலகருமம்—(செப மாபியான) நாநாவிதகரியைகளும்—தவம்—(தேகத்தைவருத் துந்) தபகளும்—தானம்—(சமஸ்த) தானங்களும்—நதி—(கங் கைமுதலான) தீர்த்தங்களும்—மற்றெல்லாம்—பிறவுமாகியவனை த்தினுலும்—பவந்தீரா—சநந (துக்கந்) தீராது—ஞானத்தால்—(ஆத்ம) ஞானத்தினால்—பவம்போமென்று—சநந (துக்கம்) விடு மென்று—கலகமிலாமனத்து—கலக்கமற்றமனதினால்—தன்போ ல்—தன்னைட்போல்—சமண்டலமும்—கமண்டலத்தையும்—செப வடமும்—செபமாலிகையையும்—கையிற்காண—கரத்திற்காணும் படியாக—என்னை—நம்மை—அளித்தான்—உண்டாக்கினார்.—(எ.று)

(இதுவுமது.)

வந்திறைஞ்சுமென்னைத்தான்மகிழ்ந்துமேவும்வனசத்தின்வடபா லோர்மடன்மேல்வைத்தென், சிந்தைதனைநாழிகையோரிண்டு மாயசேர்கவெனச்சபித்தனுமேதிபுக்கமுற்று, புந்தியுடன்மே

யுணர்வைமறந்தேன்கல்லாப் புல்லடைப்போற் புலம்புமெனைப் போதன்பார்த்து, வெந்துயரென் னெனமாயை வினைந்தவாறும் வீடுறுமாறுக்கேட்டேன்விளங்கச்சொன்னான்.....*

(இ-ள்.) வந்திறைஞ்சுமென்னை—பிறந்துதமஸ்கரித்தவடியேனை—தான்மகிழ்ந்துமேவும்—தான்மகிழ்ச்சியுடன்வசிக்கும்—வனச த்தின்—தாமகாயினது—வடபால்—உத்தரதிசையில்—ஓர்மடன் மேல்வைத்து—ஒருதளத்தின்மேலிருத்தி—என்சிந்தைதனை—என் னுடையமனதை—நாழிகையோரிண்டு—ஒருமுகுர்த்தம்—மா டைசேர்கவென—மாயையடையக்கடவதென்று—சபித்தனும்—சா பமிடவும்—சூயக்கமுற்று—கலக்கமடைந்து—புந்தியுடன்—புத்தி யோடும்—மெய்யுணர்வைமறந்தேன்—உண்மைஞானத்தைமறந் தேன்—கல்லாப் புல்லடைப்போல்—கல்வியில்லாத மூடர்களைப் போல—புலம்புமெனை—புலம்பாநின்றவென்னை—போதன்பார் த்து—பிரமன்பார்த்து—வெந்துயரென்னென—வெவ்வியதுக்க மென்னவென்றுகேட்க—மாயை—சம்சாரமானது—வினைந்தவா றும்—உண்டானமார்க்கமும்—வீடுறுமாறும்—(அதுநீங்கி) மோ க்ஷமடையுமார்க்கமும்—கேட்டேன்—வினாவினேன்—விளங்கச் சொன்னான்—(நன்றாய்) விளங்கும்படியனுக்கிரகஞ்செய்தார்.எ.று

(இதுவுமது)

ஆன்மாவையறிந்தலைவற்றிருந்தவென்னை யான்பார்த்துநாமேநி ன்னநிவைமாற்றி, யுன்மாயைப்பின்பொழித்தேமுயிரொலாநின் னுபதேசம்பெற்றுய்யவுபாயஞ்செய்தோம். மேன்மாயும்வினை நிறைந்தசம்புத்திவின் மேவியபாரதவருடம் வினாவின் மேவித், தான்மாளாக்கிரியினர்க்குக்கிரியைபுசாற்றிசா தனமுள்ளோர்க்கு ணர்வைச்சாற்றுகென்றான்.....*

(இ-ள்.) ஆன்மாவை—(ஞா) ஞாத்மஸ்வரூபத்தை—அறிந்து—(தானு)யறிந்து—அலைவற்றிருந்தவென்னை—சலனமற்றிருந்தவெ ன்னை—அயன்பார்த்து—பிரமதேவன்பார்த்து—நாமேநின் னநி வைமாற்றி—யாமேநின்னுணர்வைநீக்கி—உளன்மாயை—ஈனமான மாயைக் (கொடுத்தி)—பின்பொழித்தேம்—பின்பற்றையறிவின னீக்கினோம்—உயிரொலாம்—ஆத்மாக்களியாவும்—நின்னுபதேச ம்பெற்று—உமதனுக்கிரகம்பெற்று—உய்ய—மோக்ஷமடைய— உபாயஞ்செய்தோம்—தந்திரஞ்செய்தோம்—மேன்மாயும்—(ஞா னமுதித்த) பிண்கெடுகின்ற—வினைநிறைந்த—கிரியைகணிறைந்த —சம்புத்திவில்—நாவலந்தீவில்—மேவியபாரதவருடம்—மேவாநி ன்றபாரதவருடத்தில்—வினாவின்மேவி—சீக்கிரத்திற்சென்று—

தான்மாளா - நானென்னுமகநீங்காத -- கிரியினர்க்கு - கிரியாகர
ணமுகளுக்கு -- கிரியைசாற்றி - (கிரமமாக) கருமகாண்டதலதப்
போதித்து -- சாதனமுள்ளோர்க்கு - (மேற்) சாதனசதுஷ்டயமு
ள்ளவர்களுக்கு -- உணர்வைச் சாற்றுகென்றான் - (ஆத்ம) ஞானத்
தைவுபடுதசஞ்செய்யென் தருள் செய்தார். - (எ-று) [இ-ச-க-ம்]
உலகத்திலுள்ள சீவர்கடமதாத்தம் ஸ்வரூபத்தில் ரமிக்கச்செய்யம்
பொருட் டாகிரியர் திருவடிசூட்டி யனுப்பின சூறிப்பையறிவித்
ததாம். (க)

(சந்தருசந்தேடரிலக்கணமறிவித்தல்.)

அவனுரைப்பவந் துயிரிக ளுளநாளெல்லா மாசுவணிங்கொருசெய
லுமாசையில்லை, யிவணிநுந் துசூழ்த்தியுசெய்கையாலேயிடர்ம
னத்தைக்கடந் துசெயலியாவுஞ்செய்கேன், கவருறுமென்செய
லொன்றுமில்லைவீரகலைநிறைவும்பேதைமையுட்கருமத்தாலே, வி
வரமதாயாராய்ந் துமேன்மையானமெய்க்குருவைக்கொண்டின
ர்வோர்மேதைமிக்கோர்.....*

(இ-ள்.) அவனுரைப்ப-அப்பிரமாவனுக்கிரகஞ்செய்ய-வந்து
-(அப்படியேபாரதவருடத்தில்) வந்து-உயிர்களுள்-ஆத்மாக்களி
ருக்கின்ற-நாளெல்லாம்- காலங்களிலெல்லாம்-ஆடுவன்-இரு
ப்பேன்- இங்கொருசெயலும் - இவ்விடத்தொருகிரியைகளிலு
ம்-ஆசையில்லை- விருப்பமில்லை-இவணிநுந் து- இவ்விடத்திலி
நுந் து-சுழுத்தியு- (நனவிந்) சுழுத்தியையடைந்த-செய்கை
யால்-ஒழுக்கத்தினால்-இடர்-துன்பமுள்ள - மனத்தைக்கடந்
து-மனதைத்தாண்டி-செயலியாவுஞ்செய்கேன் - தொழில்கள
னைத்தையுஞ்செய்வேன்-கவருறும் - (அபிமானத்தைக்) கிரிகித்
கின்ற-என்செயல்- எனதுசெய்கை-ஒன்றுமில்லை- யாதொன்
நிறைவும்-(ஆசாரியர்)ஞானபூர்த்தியையும்-பேதைமையும்-அஞ்
ஞானத்தையும்-கருமத்தால்-(ஆசார) விவகாரங்களால்-விவர
மதாய்-பகுத்தறிவோடும்-ஆராய்ந்து- விசாரித்து-மேன்மை
யான்-உயர்வான-மெய்க்குருவைக்கொண்டு- சந்தருவைப்பெ
ற்று-உணர்வோர்-(ஆத்மாவை)யறிபவர்கள்-மேதைமிக்கோர்
-அறிவில்மிகுந்த (சீட) ர்கள்.-(எ-று.) [இ-ம்] பாரம்பரியமான
மரபிலுள்ள வாசாரியரிடத்திற் பிரமோபதேசம்பெற்றதமானுச
ந்தானஞ்செய்யவேண்டுமென்பதாம். (உ)

(ஆசாரியர்அபக்குவனுக் குண்மையையுபதேசியாரொனல்.)

ஓதுகின்றபொருண்முழுது முன்பின்கூட்டி யுணர்பவர்க்கல்லது
பசுவையொப்போர்க்கெல்லாந், தீதகன்றருவுண்மைசெப்பார
ன்றேசுகழ்சாந்திவிசாரமொடுசெறிசந்தோடந், சாதுசங்கமெ
னவீட்டின்வாயல்காக்குஞ்சதுஷ்டயருமுறவாகிற்றடைவேறுண்
டோ, மேதினிகாவலர்மனையிற்கடைகாப்பாளர்விடுவதுபோல்வீ
ட்டிலவர்விடுவரன்றே.....*

(இ-ள்.) ஓதுகின்ற-(ஆசாரிய) ரனுக்கிரகஞ்செய்கின்ற-பொ
ருண்முழுதும்- அருத்தங்களியாவையும்-முன்பின்கூட்டி- துவ
க்குந் (சுருத்தையு) முடிக்குந் (சுருத்தையுந்) சேர்த்து-உணர்
பவர்க்கல்லது- அறிபவர்க்கேயன்றி-பசுவை- (பார்த்தவிடம
யமாகும்)பசுத்தன்மையை-ஒப்போர்க்கெல்லாம்-ஒப்பான (சீ
வத்தன்மையையுடைய) சகலருக்கும்-தீதகன்றரு- குற்றமற்
றவாசிரியர்-உண்மைசெப்பார்- தத்துவஞானத்தைச்சொல்லார்
-திகழ்சாந்தி- பிரகாசியாநின்ற சாந்தியும் - விசாரமொடு- வி
சாரணையும்-செறி-மிகுந்த-சந்தோடம்-சந்தோஷமும்-சா
துசங்கம்-சாதுசங்கமும்-என-என்றுசொல்லப்பட்ட-வீட்டி
ன்-மோக்ஷத்தின்-வாயல்-வாயலை-காக்கும்- காக்கின்ற-சது
ஷ்டயரும்-நான்குபேர்களும்-உறவாகில்-இஷ்டமானால்-தடை
வேறுண்டோ- (மோக்ஷமடைதற்கு) விக்கினம்வேறுண்டோ-
மேதினிகாவலர்- பூமியைக்காக்கின்றவரசர்களின் - மனையிற்க
டை-வீட்டின்வாயலை- காப்பாளர்-காப்பவர்கள்-விடுவதுபோ
ல்-(இராசதரிசனத்துக்கு)விடுவதுபோல-வீட்டில்-மோக்ஷத்தி
ல்-அவர்விடுவர்- அவர்கள்விடுவார்கள்.-(எ-று.) [இ-ம்] முழுட்
சுகளுக்குச்சாந்திமுதலிய நான்கு குணங்களும் வேண்டுமென்ப
தாம். (யக)

{ சாந்தியாதி குணங்களிலொன்றையாவ }
தடையவேண்டுமெனல்.

அன்னால்வர்தமிலொருவ ரன்பானாலு மனைவருமொத்தன்பாவரா
தலாலே, பன்னாளுமிகமுயன்றுயா துநீத்துப்பற்றியொருவரை
யேனும்பழகவேண்டு, மன்னுதபிறப்பறுக்கநல்லோர்நன்னுன்
மாகவத்தாலறிவைமுதல்வளர்க்கவேண்டு, மின்னாதமாயெயனு
நஞ்சம்போதமென்கின்றகாருடமந்திரத்தான்மீளும்.....*

(இ-ள்.) அன்னால்வர்தமில்- அந்தநால்வர்களில்-ஒருவரன்பா
ருவும்- ஒருவனன்பருனல்- அனைவருமொத்தன்பாவர்- நால்வ
(உஅ)

ருமொத்தீன்பராவார்கள்—ஆதலால்—ஆகையினால்—பன்னாறும்—
-சதாகாலமும்—மிகமுடிந்து - மிகவுமுயற்சித்து—யாதுநீத்து
ம்—(அதற்கிடரானவைகளி) லேதானாலுந்தள்ளி—ஒருவனாடேனும்—
ஒருவனாயாவது—பற்றி-பிடித்துக்கொண்டு—பழகவேண்டு
ம்—பழக்கஞ்செய்யவேண்டும்—மன்னாத- நிலையில்லாத—பிறப்ப
றுக்க- சநந்ததைக்கெடுக்க—நல்லோர்- சத்துக்கள் (சங்கத்தின
லும்)—நன்னூல் - ஆத்மஞானசாஸ்திர (விசாரணையினாலும்)—
மாநவத்தால்- மகாநிஷ்டையினாலும்—அறிவை-பிரஞ்ஞையை—
முதல்-முதன்மையாக—வளர்க்கவேண்டும் - விருத்திசெய்யவேண்
டும்—இன்னாத- தன்பமாகிய—மாயையெனும் - சம்சாரமென்
கின்ற—நஞ்சும்- விடமானது—போதமென்கின்ற- ஞானமென்
கிற—காருடமந்திரத்தால்-சலுமமந்திரத்தினால்—மீளும்-திரும்
பும்—(ஏ-று.) [இ-ம்] சாந்தியா திருணங்களைப்பெற்றுச்சுருதிரு
ஞ் சுவானுபவங்களினால்வளருஞானத்தினால் மாயையைக்கெடுக்க
வேண்டுமென்பதாம்.

(மஉ)

{ விடயத்தைக்கெடுத்தவிடத்துண்டானதன்மையையும் }
{ அதைக்கெடுக்காவிடத்துள்ள விபரித்ததையுங்கூறல். }

சரமழைக ணையிதன்மலர் மழையையொக்குந் தழற்பள்ளி பனி
நீரிந்சயனமொக்குந், சிரமரிதற்குமுறுநித்தினாயையொக்குந்
தேகமரிவதுகலவைச்செநிபூசொக்கும், நிரலதிகநாரசமருமம்
பாய்தனெடுங்கோடைச்சிவிறியினன்னியொயொக்கும், விரவரிய
விடயமெனும்விடவிடுகிவிடுகமி குத்தவர்க்கல்லால்விலக்கொனா
தே.....*

(இ-ள்.) சரமழைகள்-அம்புவுருடங்கள்—தெய்தன்மலர்மழை
யை-ஆம்பல்புட்டவருடத்தை—ஒக்கும்- ஒப்பாரும்—தழற்பள்ளி
ளி - அக்கினிப்படுக்கை—பனிநீரிந்சயனமொக்கும் - பனிநீரிந்
தெளித்த மெத்தையையொப்பாரும்—சிரமரிதல்-சிரசையறுப்
பது—சுகமுறு-சுகம்பொருந்திய—நித்தினாயை - (சுழுத்தி)நித்
தினாயை—ஒக்கும்-ஒப்பாரும்—தேகமரிவது-உடலையறுப்பது
—கலவைச்செநிபூசு-சந்தனம்பூசுதலை—ஒக்கும்- ஒப்பாரும்—
நிழல்-ஒழுங்காகிய—அதிகநாரசம்-கணக்கற்றசலாகைகள்—ம
ருமம்பாய்தல்- மார்பிறைப்பது—நெடுங்கோடை - நீண்டவே
னிற்காலத்தில்—சிவிறியின்-துருத்தியினால் (வீசும்)—நன்னீரை
யொக்கும்-குளிர்ந்தசலத்தையொப்பாரும்—விரவரிய-சேரக்கூ
டாத—விடயமெனும்- விடயமென்கின்ற—விடவிடுகி-விடவிடு
கியானது—விடுவகமிகுத்தவர்க்கல்லால்- விடுவகஞான மதிசரிந்

திவர்களுக்கேயன்றி—விலக்கொனாது- (மற்றவர்களுக்கு) விலக்
கக்கூடாது—(ஏ-று.) [இ-ம்] மனதைப் புலன்வழியிற் செலுத்தா
மலாத்மவிசாரத்திற்செலுத்துவதன்றி சுகமுண்டாயம்புவுருடமு
தலிய வுபத்திரங்கள் டுப்பவருடங்கண் முதலியவைபோலச் சுக
மாய்ச்சுகிக்கத்தக்கவைகளாமென்பதாம்.

(மரு)

(ஆத்மவிசாரவிலக்கணங்கூறல்.)

ஊனமிலாஞான நூல்விசாரத்தாலேயுயர்வீடுநண்ணுமென லுண்
மைபன்றே, தானறியுமனுபூதி ஞானநன்னூற் சந்த்ருவிம் மூவ
கையுந்தம்மிலொத்தே, யானவைகையிற்றில்விடா தான்மாத்தோ
ன்றமற்பவறிவினர்க் கற்றவரியமெய்ந்தூர், லீனமுறுமடமைதருமி
துபோன்மற்றவெந்த நூல்கருமடமையியற்றாதன்றே.....*

(இ-ள்.) ஊனமிலா- சூறையில்லாத—ஞான நூல்-(ஆத்ம)ஞா
னசாஸ்திரங்களின்— விசாரத்தால்-(தெளிவான)விசாரணையினால்
—உயர்வீடுநண்ணுமெனல்-மேலானநிருவாணசுகமுண்டாகுமெ
ன்பது—உண்மைபன்றே- உள்ளதல்லவா— தானறியுமனுபூதி-
தானறிகின்றவனுபவமும்—ஞானநன்னூல்-(ஆத்ம) ஞானசாஸ்த்
ிரங்களின் (முடிவானவாக்கியார்த்தங்களும்)—சந்த்ரு - சந்த்ரு
ரு(வினுபதேசவாக்கியார்த்தங்களுமாகிய)—இப் மூவகையும்-இ
ந்தமுன்றுபிரிவும்—தம்மிலொத்து - தம்மிடத்திற்பொருந்தி—
ஆன-ஒன்றான—வகையியற்றில் - பிரகாரமனுபூதிக்கில்—விடா
தான்மாத்தோன்றும்-(ஒன்றையும்) விட்டுநீங்காத வாத்த்மஞான
ம்பிரகாசிக்கும்—அற்பவறிவினர்- ஏகதேசவறிவை யுடையவர்க
ள்—கற்ற-அப்பியாசித்த—அரியமெய்ந்தூர் - அரியஞானசாத்தி
ரமானது—நனமுறுமடமைதரும் - இழிவுள்ள வஞ்ஞானத்தைக்
கொடுக்கும்—இதுபோல்- இந்த (ஞானநூலைப்) போல—மற்ற
வெந்த நூல்களும்- (பத்திகாண்டங் கருமகாண்டமுதலிய) வெச்
சாத்திரங்களும்—மடமையியற்றாது - அஞ்ஞானத்தைக்கொடா
து—(ஏ-று.) [இ-ம்] ஆத்மஞானம் பிரத்தியட்சமாவதற்குச்சுருதி
ருஞ் சுவானுபவமொத்து விசாரிக்கவேண்டு மெனினதேற்றன்பு
முண்டாமென்பதாம்.

(மச)

(அஞ்ஞானவிழிவும்முத்திக்குச் சகாயவசகாயமுமுரைத்தல்)
மடமையொடுவாழ்கின்றவாழ்வின்சர்மனைதொறுமொட்டிரந்து
கூல்கைவரிசையாகு, மடர்தனநட்புறவுபரதேசந்தீர்த்தமாச்சிர
மமெட்வருத்தமனைத்திலுலுந், தொடருதலியில்லைமன வருத்தத்
தாலே நூயபதமுறுமுத்தித்துவாரபாலர்க், கடவுருணங்குடபு

யர் சாந்திவந்தாற் காதலுந் துன்பமுங் கதிர்முன் கங்குல் போற்
போம்.....*

(இ-ள்.) மடமையொடுவாழ்கின்றவாழ்வின்-(இப்படிப்பட்ட)
வஞ்ஞானத்தோடு வாழ்கின்றவாழ்விலும் - நீசர்மனைதொறும்-
சண்டாளர்கள்வீடுகடோறும்- ஓட்டிநீர் துழல்கை - ஓட்டிநீர்ச்
சைவாங்கிச்சுழல்வது-வரிசையாகும்- சீரானவாழ்வாகும்-அ
டர்த்தனம்-மிருந்தநீரவியங்கனும்--நட்பு- மித்திரர்களும்--உறவு
-பந்துக்களும்--பரதேசம்-காசிமுதலான (புண்ணிய) தேசங்க
ளும்--தீர்த்தம்- (கங்கைமுதலான) தீர்த்தங்களும்--ஆச்சிரமம்
-(முனிகளின்) வாசஸ்தலங்களும்--மெய்வருத்தம் - சரீரத்தவ
ருத்துந் (தபசுகளுமாகிய)--அனைத்தினாலும் - எல்லாவற்றாலும்
--நாளும்-எப்பொழுதும்--தொடருதவியிலலை - (பரகதியைத்)
தொடரத்தகுந்தசகாயங்களில்லை--மனவருத்தத்தால்-மனோநிக்கி
ரகத்தினால்--தூயபதமுறும்- பரிசுத்தமானபரமபதமுண்டாகு
ம்--முத்தித்துவாரபாலர்- மோகனவாயற்காக்கின்றநான்குபேர்க
ளுக்கு--கடவகுணங்கேட்டி- எப்போது நீங்காம விருக்கின்றகு
ணங்களை (யிராமா) நீகேட்பாய்--உயர்சாந்தி- மேலானசாந்தம்
--வந்தால்-கிடைத்தால்--காதலும்- அசையும்--துன்பமும்-து
ஞ்ஞாப்போலநிற்கும்--(எ-று.) [இ-ம்] அறியாமையையுந் தபமு
தலான கிரியைகளையநீக்கி சாந்தியைப்பெற்று மனதை யாத்மா
விக்கையுமபடி சிந்திக்கவேண்டுமென்பதாம். (யௌ)

(சாந்தியுமதையடைந்தவனிலக்கணமுங்கூறல்)

நல்லவருந்தியவருமனைபோல நம்புதற்காயமுதுண்ணநண்ணி
னாலு, மல்லன்மலர் மகட்புணர்ந்தபோதுமொவ்வா மகிழ்ச்சிதரு
ஞ்சாந்தியுளோர்மரணஞ்செல்வங், கொல்லமொய்தினுமசையா
ர்புலனைந்தாலுங் குற்றமுநன்மையுதுகர்ந்துகுளிரார்வாடார்...*

(இ-ள்.) நல்லவரும்- சிஷ்டர்களும்--தீயவரும்-துஷ்டர்களும்
--அனைபோல- தாயைப்போல--நம்புதற்காய்-நம்புதற்கு(த்
தகுந்த)தாகி--அமுதுண்ண- அமுதமானது (தான்) புசிக்கும்
படி--நண்ணினாலும்- கிடைத்தாலும்--மல்லன்மலர்மகள்- வள
ப்பமுள்ள பங்கயமலரி லுறையு மிலட்சுமிபானவள்--புணர்ந்த
போதும்- (வந்து) பொருந்தினபோதிலும்--ஒவ்வா-சமானமா

காத--மகிழ்ச்சிதரும்- ஆநந்தத்தைக் கொடுக்கின்ற -- சாந்தியு
ளோர்-சாந்தியையுடையவர்கள்--மரணம்-நசித்தலும்--செல்வ
ம்-வாழ்தலும்--கொல்லமர்-கொலைசெய்கின்ற யத்தங்களும்--எ
ய்தினும்-வந்தாலும்--அசையார் - சஞ்சலியார்கள்--புலனைந்தா
லும்-பஞ்சவிடயங்களினாலும்--குற்றமும்- அசுபத்தையும்--நன்
மையும்-சுபத்தையும்--துகர்ந்து- புசித்து--வாடார்-துக்கியார்
கள்--குளிரார்- சந்தோஷியார்கள்--தொல்லநிலார்- முதிர்ந்தவ
றிவுள்ளவர்கள்-- மகம்புரிந்தோர்- யாகதீக்ஷதர்கள்-- முனிவர்-
(கலை) மறையோர்--மொய்ப்பர்-பலத்தையுடைய (வரசு)ர்கள்--
தூயவர்-பரிசுத்தமுள்ளவர்கள்--யாரினும்-மற்றவர்களிலும்--
தூய்மையோர்- (இச்சாந்தகுணமுள்ள) பரிசுத்தவான்கள்--விள
ங்கும்- (மேன்மையாகப்) பிரகாசிப்பார்கள்--(எ-று.) [இ-ம்]சக
லசெல்வங்களும் வலியவருமகிழ்ச்சிக்குமேலான மகிழ்ச்சியைக்
கொடுக்கின்ற சாந்தியுள்ளவனென்றினாலுஞ்சுகதுக்கமடையாம
லநிலார்முதலான சகலருக்கு மேலாவனென்பதாம். (யௌ)

(சாந்தியையடைந்து மாத்மவிசாரமுமுனைத்தல்.)

ஆரியர்பேணுவதாகியயலோர்க்கெல்லாமரிதான சாந்தியமுதருந்
திமேலோர், சீரியவீட்டினையுற்றார் நீயுமந்தச்செயல்புரிவாய்நன்
னாலாற்றெளிந்தசுத்த, நேரியபுந்தியினுலேவிசாரந்தன்னைநிறை
த்தடுகவதுநிறைந்தானிகரில்புந்தி, கூரியதாய்வீணரும்விசாரந்
தானேகொடும்பவநோய்க்கருமருந்தாங்குதிப்புளோர்க்கே...*

(இ-ள்) ஆரியர்பேணுவதாகி- அறிவுடையவர்கள்விரும்புவதா
கி--அயலோர்க்கெல்லாம்- எனையோரனைவர்க்கும்-- அரிதான-
அரிதாயிருக்கின்ற--சாந்தியமுது- சாந்தாமுதத்தை--அருந்தி-
புசித்து--மேலோர்- மகான்கள்-- சீரியவீட்டினையுற்றார்- சிறப்
பாகியமோக்ஷத்தை யடைந்தார்கள்--நீயும்- (இராமா) நீயும்--
அந்தச்செயல்புரிவாய்- அவ்வொழுக்கத்தின்படி செய்யக்கடவாய்
--(இனிவிசாரணை) நன்னூலால்-நல்ல (ஞான) சாத்திரத்தினால்--
தெளிந்த-தெளிவான--சுத்தம்- பரிசுத்தமுள்ள--நேரியபுந்தியி
னால்-துட்பவறிவினால்--விசாரந்தன்னை- (ஆத்ம) விசாரணையை--
நிறைத்தடுக- பூரணமாகச்செய்க-- அதுநிறைந்தால்- அவ் (வா
க்மவிசாரணை) பூரணமானால்--நிகரில்புந்தி- சமானமில்லாதவறி
வானது--கூரியதாய்- அதுதுட்பமாக--வீணரும்- பரமபத
த்தையறியும்-- விசாரந்தானே- (இவ்) விசாரணையே-- குறிப்பு
ளோர்க்கு- (கூரியகாரணங்களைக்) குறித்தறியுமறிவுள்ளவர்களுக்
--(குண்டான) கொடும்பவநோய்க்கு - கொடியசுநதவிபாதிக்கு

—அருமருந்தாம்— அரிதானவெளடதமாம்.—(எ-று.) [இ-ம்] சா
நீதியையடைந்தாத்மவிசாரஞ்செய்தாற்சநநங்கெடுமென்பதாம்
(விசாரணையின்பலமுஞ்சந்தோட விலக்கணமுங்கூறல்.)

கருகியகங்குலில்—கதிர்க்குமட்காக் காண்பரிய பொரு
ளெல்லாங்காணுங்கண்ணம், நெருளுநறாநுருலகம்வந்தவாநென்
செறிபிறவியாரதெனுந்திகழ்விசார, மிருளுநுமாபத்தினுக்கும
ருந்தாமப்பாலேற்றமுளசந்தோடமேதென்றேருதில், வருபொரு
ளிலின்பமறத்துய்த்தவாரா வனபொருளிற்றுன்பமிலாமகிழ்ச்சி
தானே.....*

(இ-ள்) கருகியகங்குலில்—கறுத்தவந்தகாரத்தில்—மறையா-
மறையாததாயும்---கதிர்க்குமட்கா--(மிதூந்த)பிரகாசத்துக்(கொ
ளி)மழுங்காததாயும்---காண்பரிய-பார்ப்பதற்கரிய--பொருளெ
ல்லாம்- வஸ்துக்களியாவையும்---காணும்-பார்ப்பதாயுமிருக்கின்
ற---கண்ணால்- (விசார) திகழ்வினால்---தெருளுந்- தெளிவுற---
நாளுந்-யானெப்படிப்பட்டவன்---உலகம்வந்தவாநென்- சகத்தா
னசம்சாரமுண்டான கிரமமென்ன--- செறிபிறவியாரது-மிருந்
தசம்சாரம்பாடையுடையது---என்னும்- என்னுந்---திகழ்- (பரிசு
ரபுத்தியோடு) விளங்கிய---விசாரம்- (ஆபத்திலும்விசாரிக்கத்த
க்க) விசாரணையானது---இருளுநம்- (அஞ்ஞா) ஞந்தகாரமான
—ஆபத்தினுக்கு - ஆபத் (தென் னும்வியாதி) க்கு—மருந்தாம்-
ஒளடதமாம்—(இனிச்சந்தோடம்) அப்பால்- அதன்பின்பு---எ
ற்றமுளசந்தோடம்- மேலாகியசந்தோஷமானது---எதென்றேரு
தில்- யாதென்றுசொல்லில்--வருபொருளில்-வரப்பட்ட (நன்மை
தீமையான) வஸ்துக்களில்---இன்பமறத்துய்த்து- விருப்பு (வெ
றுப்பு) பிலலாமற்புகித்து---வாராவனபொருளில்- வாராதவஸ்துக்
களில்---துன்பமிலா- துயரமில்லாத---மகிழ்ச்சிதான் - ஆநந்தநீ
தான்--(எ-று.) இன்பமற வென்றமையாற் றுன்பம்வருவிக்கப்ப
ட்டது. [இ-ம்] விசாரஞானத்தினுந் சித்தையுஞ் சடத்தையஞ்
ந்சடமானமாயையும் விசாரித் தஞ்ஞானத்தைக்கெடுத்தாநந்தத்
தையடையவேண்டுமென்பதாம். (யஅ)

(சந்தோடத்தின்பலமுஞ் சாதுசங்கமுங்கூறல்.)
நிகரறுசந்தோடவமுதமையப்பெற்றனெடும்போகநஞ்சாமநீ
றைசந்தோட, மகலுறவாசையிலிழுநெஞ்சநிறைவோக்கிலமு
க்குறுகண்ணாடியிலா நதம்போற்றேன்று, மகிழ்குணமெய்தியபு
ருடமகிமைமையானமாதவருநாதிபரும்வணங்காநிற்பர், சகமெ

னுமாயையவெல்லத் தக்கோர்க்கெல்லாந் தப்பாதசகாயமாஞ்
சாதுசங்கம்.....*

(இ-ள்) நிகரறு- சமாமயில்லாத---சந்தோடவமுது- சந்தோ
டவமுதத்தை--- அமையப்பெற்றால்- பொருந்தப் பெற்றால்---
நெடுப்போகநஞ்சாம்- மிதூந்தவிடயபோகம்விஷமாகுங்---அந்
நிறைசந்தோடம்- அப்புரணமகிழ்ச்சி---அகலுற-நீங்க---ஆசை
யில்விழும்-விடயசுகத்திலமுந் துகின்ற---நெஞ்ச - மனது---அநி
வைநோக்கில்- (ஆத்ம) ஞானத்தைப்பார்க்கில்---அழுக்குறுகண்
னாடியில்- களங்கமுள்ளதருப்பணத்தில---ஆநந்தம்போல் - முகத்
தைப்போல---தோன்றா-தோற்றது---மகிழ்குணமெய்திய-சந்
தோடகுணத்தையடைந்த---புருடமகிமைமையான-புருடசிகரேஷ்
டனை---மாதவரும்-மகாதவசிகளும்---நராதிபரும்- நரேந்திரரு
ம்---வணங்காநிற்பர்- வணங்குவார்கள்---(இனிச்சாதுசங்கம்) ச
கமெனுமாயைய- உலகமென்னுமாயை---வெல்லத்தக்கோர்க்க
ெல்லாம்- செயிக்கத்தக்கசகலருக்கும்---சாதுசங்கம்- சாதுக்க
ள்சங்கமானது---தப்பாதசகாயமாம்- தவிராதசகாயமாகும்---
(எ-று.) [இ-ம்] முழுட்சுக்கள் சகலபோகங்களுங் கைக்கும்படி
யான சந்தோடத்தையும் சம்சாரத்தை வெல்லத்தக்க சாதுசங்க
த்தையு மடையவேண்டு மென்பதாம். (யக)

(சாதுசங்கத்தின்பலன்கூறல்.)
அறக்குறைவைநிறைவாக்குஞ்சம்பத்தாக்கு மாபத்தைச் சபமாக்
குமசுபந்தனைச், சிறக்குமுயர்ந்தவர்கூட்டமென்னுங்கங்கைச்
சீதநீராடினர்க்குச்செந்திவேள்வி, யிறக்கரியசுவந்தானந்திர்தத்
ம்வேண்டாமிடர்பந்தமறுத்தெவர்க்குமினியோராகிப், பிறப்பெ
னுமவேலைப்புணையாமுணர்வுசான்ற பெரியோரையெவ்வகையும்
பேணல்வேண்டும்.....*

(இ-ள்.) அறக்குறைவை- மிகவுமற்பமான (வறவை) —நிறை
வாக்கும்-புரணமாக்குவதாயும்—ஆபத்தை-(விடயங்களால்வரு)
மாபத்துக்களை—சம்பத்தாக்கும்- (அஃதின்றிய) சம்பத்தாக்கு
வதாயும்—அசுபந்தனை- (ஒன்றிலுஞ்சுகியாத) அமங்கலத்தை
—சபமாக்கும் - (சர்வத்திலுஞ்சுகிக்கின்ற) மங்கலமாக்குவதாயு
மிருக்கின்ற—சிறக்குமுயர்ந்தவர்கூட்டமென்னும் - சிறந்தமகா
ன்கள்சங்கமென்கிற—கங்கை-சாணுவியினது—சீதநீர்- குளிர்த்
தசலத்தில்—ஆடினர்க்கு- ஸ்நாநஞ்செய்தவர்களுக்கு — செந்தி
வேள்வி-சுவந்தவக்கினிகாரியமான யாகங்களும்—இறக்கரியதவ
ம்-கெடாததவகளும்—தானம் -மகாதானங்களும்---தீர்த்தம்

புண்ணியதீர்த்தங்களும்—வேண்டா-வேண்டுவதில்லை—இடர்பந்தமறுத்து—துக்கமாகிய பந்தநாசஞ்செய்து—எவர்க்குமினியோராதி—யாவர்க்குமினிமைபுள்ளவராயும்—பிறப்பெனும்வேலை-சநநமென்னுஞ்சமுத்திரத்தைக் (கடப்பதற்கு)—புணையாம்புப்பவாயு (பிருக்கின்ற)—உணர்வுசான்ற—அறிவுநிறைந்த—பெரியோரை—மகான்களை—எவ்வகையும்—எவ்விதத்தினாலும்—பேணல்வேண்டும்—விரும்பவேண்டும்—(எ-று.) [இ-ம்] ஞானநந்தச்செல்வத்தைக் குறைவற நிறைவுசெய்கின்ற சாதுசங்க மெவ்விதத்திலுஞ் சேரவேண்டுமென்பதாம். (உய)

(சாந்தியாதியுள்ளோர்க்குரிய விந்நூலின் பயனுரைத்தல்.)

நிறைபவந்தீருபாயநான்காமிவர்களோடு நிறைநட்பார்பவக்கடலைநீற்றாரன்னாய், குறையுமனமோகந்தீரிச்சொற்கேட்பாய்குணம்விரும்பாதிச்சொல்லைக்குறிச்சொண்டோர்க்கு, மறையுணர்வுவலிதின்வருங்காமமாதி மயக்கமறுஞ் சரற்கால வாவநீர்போற், கறைதவிர்ந்துமனந்தெளியுங்கவசத்தோனாக்களைகள்போன்மடிமுதலாங்கவலதாக்கா.....ல்

(இ-ள்.) நிறைபவந்தீர்-நெருங்கிய சம்சாரத்தைத்தீர்க்கின்ற—உபாயம்-சாதனங்கள்—நான்காம்-நால்வகையாம்—இவர்களோடு-இந்நூல்வர்களுடன்—நிறைநட்பார்-மிகுந்தவன்புள்ளவர்கள்—பவக்கடலை-சநநசாகரத்தை—நீற்றார்-கடந்தார்கள்—அன்னாய்-அச் (சாந்தியாதி குணமுள்ள) விராமா—குறையும்-இளைக்கின்ற மனமோகந்தீர்-மனோமயக்கந்தீர்க்கின்ற—இச்சொற்கேட்பாய்-இக்கதையைக்கேட்பாய்—குணம்விரும்பாது- (இதன்) குணத்தைவிரும்பாமல்—இச்சொல்லை- இக்கதையை (மாத்திரம்)—குறிக்கொண்டோர்க்கு- குறிப்பாகக்கொண்டவர்களுக்கு—மறை-வேதத்தின் (முடிவாகிய) —உணர்வு- (ஆத்ம) ஞானமானது—வலிதின்வரும்- தானேவரும்—காமமாதி-இராகத்துவேடமுதலான—மயக்கமறும்- மயக்கங்கடரும்—சரற்காலம்- சரற்காலத்திலு—வாவநீர்போல்- தடாகசலத்தைப்போல—கறைதவிர்ந்து—களங்கமற்று—மனந்தெளியும்- சித்தந்தெளியும்—கவசத்தோனா-வச்சிரகவசந்தரித்தவர்களை--களைகள்போல்-பாணங்கள்போல்—மடிமுதலாம்- தரித்திரமுதலாகிய—கவலை- துன்பம்--தாக்காதாக்காது--(எ-று.) [இ-ம்] சாந்தியாதி குணங்களை யனுசரித்தவர்களுக்குக் காமாதிதோடங்களைத்தீர்த்து ஆத்மஞானத்தைவலிதிகொடுக்கின்ற விக்கதைகளை யவசியஞ் சிரவணஞ் செய்யவேண்டுமென்பதாம். (உச)

(நிராசையுள்ள விசாரணையின் பலன்கூறல்.)

தருபயஞ்செய்மாயைமனமீராதாகுஞ்சமபாவந்தரங்கந்தீர்சாகரம்போன், மருவலுறும்விசாரத்தான்மிக்கோர்க்கெல்லாம்வாரிதிபோலாழமும்பொன்வரைபோன்மொய்ப்புந், திருமதியின் குளிர்ச்சியும்வந்தெய்துநன்னூற் செய்கையினல்லோர்புந்திசெய்வையான, கருமவழிமகிழ்வெய்துமறுவிலாதகற்புடையாடன்மனையிழ்களிக் குமாபோல்.....*

(இ-ள்.) தருபயஞ்செய்- நடுக்கம்வரச்செய்கின்ற—மாயை-மாயையினால்—மனமீராதாகும்- (விசாரமுள்ள) மனம்வருந்தாதாம்--தரங்கந்தீர்சாகரம்போல்- அலையில்லாத சமுத்திரம்போல--சமபாவம்- சமத்துவத்தை--மருவலுறும்- அடையும்—விசாரத்தால்-விசாரணையினால்--மிக்கோர்க்கெல்லாம்- மிகுந்தவரணவர்க்கும்—வாரிதிபோல்- சமுத்திரத்தி (ஞமம்)போல—ஆழமும்-கெம்பிரமும்--பொன்வரைபோல்-மகாமேருவின்(வலிமையைப்போல—மொய்ப்பும்-வலிமையும்--திருமதியின்- சிறப்பாகியபூரணசந்திரனைப்போல—குளிர்ச்சியும்- சிதளமும்--வந்தெய்தும்- வரும்--நன்னூல்- (ஆத்ம) ஞானசாத்திரத்தின் --- செய்கையில்-ஒழுங்கில்--நல்லோர்- நற்குணமுள்ளவர்கள்—புந்தி-அறிவானது—செய்வையான (தனக்) கனுகூலமான (சமாதிமுதலிய)—கருமவழி- கன்மத்தில்—மறுவிலாத கற்புடையான்-களங்கமற்ற கற்புள்ளவன்—தன்மனையில்- தனத்தந்திப்புரத்தில்—களிக் குமாபோல்- (தனதுநாயகனையே தெய்வமாகக்) களிக் குமாபோல—மகிழ்வெய்தும்- இன்பமடைவன்--(எ-று.) [இ-ம்] ஆத்மவிசாரமுள்ளமனது மாயையினுக்கெடாமற் சமபாவம்பொருத்தி கெம்பிரமுதலான குணங்களோடு சங்கிருத்தியத்தல் மகிழ்ச்சியையடையுமென்பதாம். (உஉ)

(சீவன்முத்தஞ்சாரச்சிறப்பு.)

அற்புதங்களனைத்துமிலா விவனுக்கந்த வருஞ்சீவன் முத்திபதமடைவின்முற்றுஞ், சொற்புலனுக்கதீதருபுலகர்போலத்தோன்றிடுவோன்புந்தியிலோர்தொழில்பற்றாதோ, னன்பயன்பொல்லாப்பயனாற்சுகஞ்சோர்வில்லோ னண்ணியதுபுசித்தினினன்னாய்திற்போன், பொற்புறுநல்லாசாரவினோதமானபோகங்கடமிச்சிதுதும்பொருந்திடாதோன்.....*

(இ-ள்.) அற்புதங்களனைத்துமிலா - ஆச்சரியங்களையாவும்ல்லாநி—இவனுக்கு- (விராகமுடைய) விவனுக்கு — அந்தவருஞ்சீவன் (ருய)

ன்முத்திபதம்-முன்சொன்னவரிதான் சேவன்முத்திஸ்தானம்—அ
டைவின்முற்றம்- கிரமமாசமுதிரும்—சொற்புலனுக்கதினாய்
வசனத்துக்கெட்டாதவனாய்—உலகரீபாலத் தோன்றிவோன்—
உலகத்தாராபீபாலக்காணப்படுவான்—புத்தியில்- அறிவில்—ஒ
ர்தொழில்பற்றுகோன்—ஒர்கருமங்களிலும் பிடிப்பற்றவன்—ந
ற்பயன்—நல்லபிரயோசனத்தினாலும்—பொல்லாட்பயனால்—பொ
ல்லாதபிரயோசனத்தினாலும்—சுகஞ்சொர்விலலோன் - சுகமுந்
துக்கமுமில்லாதவன்—நண்ணியது- கிடைத்ததை—இனிதில்-அ
ன்பாக—புகித்து- அனுபவித்து—நன்றாய்நின்போன்- சுகாசன
த்திலிருப்பவன்—பொற்புறுநல்லாசாரம்- அழகியசத்துக்களொ
ழுக்கத்துக்கு — விரோதமான - வேறுகிய — போகங்கடமில்-
போகங்களிடத்தில்—சிறிதும் பொருந்திடாதோன்- எவ்வளவுஞ்
சம்பந்தப்படாதவன்- (எ-று.) [இ-ம்] விசாரத்தினால் கிரமமாச
சேவன்முத்தி பதத்தைப்பெற்றவனு மகான்க ளாசாரங்களுக்குப்
பிரிதானபோகங்களை விரும்பக்கூடாதென்பதாம் (உரு)

{ சேவன்முத்திவிசாரணையினையு
மஃதின்றியவிடத்திழிவுநகறல். }

ஒருகணமுமொழியாமற்சுகமதாகியுடல்கடவானுச்சான்றோரு
சாவினாலே, பெருகியவிலவீட்டுதெறிவிசாரஞ்செய்வோன்பிறவி
தீர்மெய்ஞ்ஞானம்பெற்றோனாக, வெருளுமறுபிறப்பினுருதாய
ரீயோனிவிடின்முறான்சிறிதாகியவிரீபோகத்தின், மருளுமனப்
பாவியராய்வெருள்வோர்தாயர் வயிற்றின்மலப்புழுவுவென்றேவழ
ங்கற்பாலோர்.....*

(இ-ள்.) ஒருகணமும்- ஒருகணமும்—ஒழியாமல்- நீங்காமல்
—சுகமதாகி-இன்பத்தையுடையவனாயும்—உடல்கடவானாய்- தே
க(ஸ்மரணம்வரும்படி) யதிக்காமியாமல்—சான்றோருசாவினால்-
சத்துக்களிடத்திலினுவுதவினால்—பெருகிய- வளர்ந்த—இவ்வீ
ட்டுதெறி-இம்மோக மார்க்கத்தை—விசாரஞ்செய்வோன்- வி
சாரிப்பவன்—பிறவிதீர்-சதநந்திரீக்கின்ற—மெய்ஞ்ஞானம்பெ
ற்றோனாக- ஆத்மஞானத்தையடைந்தவனாய்—வெருளும்-மயங்
குக்கின்ற—மறுபிறப்பின்- மறுசதநத்தை—உரு - அடைந்து—
தாயர்யோனி-மாதாவினல் குவினால்—விதனமுறான்- வேதனையை
ப்பொருந்தான்—சிறிதாகி-அற்பமாய்—மிளிர்-விளங்குகின்ற—
போகத்தில்- விடையானுபவத்தில்—மருளுமனம்-மயங்குகின்ற
மனத்தையுடைய—பாவியராய்-பாவிகளாய்—வெருள்வோர்- (மு
ன்சொன்னவுபாயங்களில்) மருட்சியுடையவர்கள்—தாயர் - மந்

தாவினுடைய—வயிற்றில்-கருப்பத்தி (விருக்கின்ற)—மலப்புழு
வென்றே- மலத்தின்புழுத்த கிருமியென்றே—வழங்கற்பாலோர்-
சொல்லுந்தன்மையையுடையவர்- (எ-று.) [இ-ம்] சத்துக்கள்ச
காயமாயாதீமவிசாரஞ்செய்வதேஞானசுகம். இதன்நிப் போகத்
திச்செல்வதே சதநதுக்கமாதலா விதைநீக்கி யதைப் பெறவேண்
டுமென்பதாம். (உசு)

(விசாரணையினையுநகறல்.)

தருமவர்கடம்மற்றமெய்தப்பட்டதருமமொடுபொருடேடுஞ்ச
ரிதையோராய்த், துகடர்தம்மிடத்திலிளைப்பாறிமாறுத்தூரியமெ
னுஞ்சாந்திநிலைதோன்றுமட்டு, மிதுதூல்கருபசாந்தியொழுக்க
ம்போதமிக்கவர்கூட்டரவிவற்றால்விசாரம்வேண்டு, நிகர்லாவிசா
ரத்தாற்றோன்றிநிற்றிமலதூரியத்தினிலைநிகழ்த்தற்பாற்றே...*

(இ-ள்.) தருமவர்கடம்- (அறிவிற) நகுந்தவச்சத்துக்கள்சங்க
ம்—இல்- இல்லாதசமயத்தில்— தருமமொடு- தருமத்துடன்—
தாமெய்தப்பட்ட- தாஞ் (சம்பாதித்) தடையப்பட்ட— பொரு
ள்-தூவியங்களால்—தேமம் - செகரிக்கும்—சரிதையோராய்-
(ஆகாராதிசையச்செய்யுந்) தொழிலையுடையோராய்— துகடர்த
ம்மிடத்தில்- குற்றமற்றவாதீமாவில்—இளைப்பாறி- விஸ்ராந்திய
டைந்து—மாறு-நீங்காத—தூரியமெனும்- தூரியமென்கின்ற—
சாந்திநிலை-உபசாந்திநிச்சயம்—தோன்றுமட்டும்- உதயமாகிறப
ரியந்தம்—மிதுதூல்கள்- மிதுந்த (வாதீமஞான) சாத்திரங்களும
—உபசாந்தி-உபசமனமும்—ஒழுக்கம்- நன்னடையும்—போத
ம்- (உயர்ந்த) வறியும்—மிக்கவர்கூட்டரவு-சா துக்கள்சங்கமுமா
கிய— இவற்றால்-இவைகளினால்—விசாரம்வேண்டும்-ஆத்மவிசா
ரஞ்செய்யவேண்டும்—நிகர்லா- சமானமில்லாத—விசாரத்தால்
-விசாரணையினால்—தோன்றிநிற்கும்- உண்டாயிருக்கின்ற—நிம
லதூரியத்தினிலை-நிருமலமான தூரியநிச்சயத்தை—நிகழ்த்தற்பா
ற்று-சொல்லுந்தன்மையையுடையது- (எ-று.) [இ-ம்] தூரியஸ்
தானமான விஸ்ராந்தியுண்டாகிற பரியந்தம் விசாரணை வேண்டு
மென்பதாம். (உரு)

(தூரியநிலைபெற்றவ னனுபவமுணர்த்தல்.)

பாவணதீர் தூரியமதினிலைப்புநீங்கிப் பவமென்னுங்கடல்கடந்து
பாரஞ்சேர்ந்தோன், சேவனெனநின்றாலுஞ்சேவத்தன்மைதீர்த்தா
லுமில்லாததிற்செறிவுற்றாலுங், கேவலஞ் சந்தியாசியா யிருந்த
போதுக்கிளர்கருமியக்கத்தாற்கிடைப்பட்டாலு, மியாவதுஞ்

செய்துந்தவிந் தும்பயனென் தில்லையிமகிரியுருக்கடல்போலிய
ல்பிணிதபன்.....*

(இ-ள்.) பாவனைதீர்- பாவனைநீங்கிய—தூரியமதின் - தூரியத்தி
ல்—இளைப்புநீங்கி- விஸ்வரத்தியடைந்து—பவமென்னும்—சந்ந
மென்கின்ற—கடல்கடந்து - சமுத்திரத்தைத் தாண்டி—பாரஞ்
சேர்ந்தோன்—மோக்ஷதீர்த்தையடைந்தவன்—சேவனெனநின்ற
லும்—சேவத்தன்மையோ டிருத்தாலும்—சேவத்தன்மை தீர்ந்தாலு
ம்—சேவத்தன்மைதீர்ந்து (சேவமாயிருந்) தாலும்—இல்லறத்தில்—கு
டும்பத்தில்—செறிவுற்றாலும்—பொருத்தினாலும்—கேவலம்-தனி
மையான—சந்நியாசியாயிருந்தபோதும்—தூறியாயிருந்தபோ
திலும்—கிளர்-விளங்குகின்ற—சுருதிமயக்கத்தால்—சுருதி (ஸ்மிரு
தி)களின்பிரமையினால்—கிடைப்பட்டாலும்—கடம்பட்டாலு
ம்—யாவையும்—அனைத்தையும்—செய்தும்—செய்தாலும்—தவிர்
ந்தும்—தவிர்ந்தாலும்—பயனென்றில்லை - (அவற்றாலாகிய) பிர
யோசனமொன்றில்லை—இமகிரியுருக்கடல்போல்—இமோர்ப்பர்
வதமில்லாதசமித்திரம்போல—இயல்பிணிப்பன்—ஆத்மசபாவத்தி
விருப்பான்.—(எ-று) [இ-ம்] சந்நசாகரத்தைக்கடந்து பாவனா
தமான தூரியத்தை யடைந்தவனுக்கு வன்னுச்சிரமவுகிதவாசா
ந்களால் வருந்தருமாதருமங்க ளொன்றுமில்லையென்பதாம்.

(தன்னையறியுமுத்தியுந் திருஷ்டாந்தமும் வேண்டுமெனல்.)

ஊகமுளதேற்கிறவருடையுங்கொள்க வொழிந்ததய னுதாசெயி
னாந்திரணமொப்ப, வேகவிடுவாய்ஞானமெளிதுதோன்றலியம்
புழுவமானமெலாமேகதேச, மாகநினைவாயுருவமற்றஞானமா
காரமாமுவமைக்கண்டாதென்னு, முகரனுபவமில்லாவிதப்பத்
தாலேமொழிசுதர்க்கமறிவழிக்குமுயலவேண்டாம்.....*

(இ-ள்.) ஊகமுளதேல்—(சுருதிசுருதசுவானுபவமென்னு) முத்
தியிருக்குமாயின்—சுதுவருடையுங்கொள்க - குழந்தைகள்வசன
த்தைபுங்கொள்ளக்கடவாய்—ஒழிந்தது—(அந்த) யுகமில்லாததை
—அயனுதாசெயினும்—பிரமதேவசொன்னாலும்—திரணமொ
ப்ப—தூரும்புக்கொப்பாக—ஏகவிடுவாய்—தள்ளுவாய்—ஞானம்
—(அகாரணமானபிரம) ஞானம்—எளிதுதோன்ற - எளிதிலுதய
ம்—(காரணமுள்ள) வுவமைகளியாவும்—ஏகதேசமாக - ஏகதேச
மென்று—நினைவாய்—சுருதுவாய்—

பாகாரமாகியதிருஷ்டாந்தத்துக்கு—அண்டாதென்னும்—பொ
ருந்தாதென்றுசொல்லும்—முகர்-மூடர்கள்—அனுபவமில்லா-
பிரத்தியக்ஷ (ஞான)மில்லாத—விகற்பத்தால்—(தனது)பேத(ஞா
ன)த்தினால்—மொழிசுதர்க்கம்—சொல்லுகின்றசுதர்க்கயுத்தியா
னது—அறிவழிக்கும் - (ஞானவிசாரஞ்செய்யு) மறிவைக் கெடு
க்கும்—முயலவேண்டாம்—(இராமாவதில்) முயற்சிக்காதே.—(எ-
று.) [இ-ம்] அனுபவபுத்தியினாலு வமிக்கப்படாதவஸ்துவையு
மானங்களைக்கொண்டறியக்கூடாதென்னுங் குதர்க்கயுத்திகளைத்
தள்ளவேண்டுமென்பதாம்.

(உள)

(ஞானமுண்டாவதற்கே துவறிவித்தல்.)

தந்திரியிலெழுமிசைபோற்சாந்திமுன்னுஞ் சற்குணத்தின்ஞான
மெழுந்தம்மிற்றாமா, மிந்தவிரண்டுங்குளமுமலரும்போலவினி
துவளர்ந்திடுமொக்கவிரண்டுக்கிசற்கில், வந்தனுருந்தனித்சனியே
யிரண்டுங்கற்கில்வருபயனென்றிலதாமிவ்வாய்மமகேள்வி, முந்
துமறம்பொருளின்பங்கீர்த்திவாணான் முழுதளிக்கு மனத்தெளி
வான்முத்திநட்கும்.....*

(இ-ள்.) தந்திரியிலெழும்—நரம்பிலுண்டாகும்—இசைபோல்
—நாதம்போல—சாந்திமுன்னும் - சாந்திமுதலாகிய—சற்குணத்
தில்—சற்குணங்களில்—ஞானமெழும்—(ஆத்ம) ஞானமுதயமாம்
—தம்மிற்றாமாம்—ஞானத்தினுந் (சற்குணங்களும்) அச் (சற்கு
ணங்களான்) (ஞானமும்விளங்குவன) வாம்—இந்தவிரண்டும்—இ
வ்விரண்டும்—குளமுமலரும்போல—தடாகமும் தாமரைப்பூவும்
போல—இனிதுவளர்ந்திடும்—நன்றாய்வளரும்—இரண்டும்—(சற்
குணமுஞானமுமாகிய) விவ்விரண்டையும்—ஒக்க-சமமாக—க
ற்கில்—அற்பியாசஞ்செய்யில்—வந்தனாகும் - (பிரமப்பிரயோசன
ம்)வரும்—தனித்தனியே—வேறுவேறாக—இரண்டுங்கற்கில்—(இ
வ்விரண்டையும்பிரயாசிக்கில்—வருபயனென்றிலதாம்—வருகின்
றப்பிரயோசனமொன்றுமில்லாததாம்—இவ்வாய்மமகேள்வி—இவ்
வுண்மையான (கதையின்) கேள்வியானது—முந்தாமறம் - முந்
லான் (சகலத்தியாகமென்னுந்) தருமமும்—பொருள்—(அழிவற்
ற) பொருளும்—இன்பம்—(நித்தி) யாதந்தமும்—கீர்த்தி—(சத்
க்களாற்) புகழ்ச்சியும்—வாணாள்—(சுக) சீவனமுமாகிய—முழுந்
ளிக்கும்—யாவையுங்கொடுக்கும்—(அதுவன்றி) மனத்தெளிவா
ல்—மனத்தெளிவான்—

ணதீதையு ஞானதீதையு மொன்றுக்கோன்று சம்பந்தமாகக்கற்
கின்றதனா லுண்டாகுமிந்தவபரோகாநுபவமுள்ளகதைகளினை
ன்முத்தியையும் விதேசமுத்தியையும் கொடுக்கு மென்பதாம்.

முழுட்சுப்பிரகரணமுற்றிற்று.

அகதை - ௩ - இகவிதை - ௩ அக.

— ஸ்ரீ —

ஞானவிண்மகன்கதை.

— > < —

(அவதாரிகை.)

ஞானவிண்மகன்கதை முற்பிரகரணத்திற் சாதனசதுஷ்டி
யத்தில் மூன்றுசாதனமுறிமைந்து நான்காஞ்சாதனமான
முழுட்சுவிவதி தீவரஞான விராமனுக் கத்துவிதஸ்வரூபத்
தையும், அஃதையு முயற்சியையும், அதற்குக் கருவியா
னசுத்தவாசனையையும், அதற்குச்சகாயமான சாந்தியாதிரு
ணங்களைபுஞ்சொல்லி அத்துரியஞானம் பிரசன்னமாம்
பொருட்டு கிருஷ்டிக்குமுன் சந்தாமாத்திரமாகியும் சகோ
தயமாகியும், சதாநந்தமாகியும், பிரகாசிக்கின்ற பிரயத்தி
ன்லீலாசங்கற்பத்திற் ப்ரதிபலனமான சைதன்னியமே, சக
த்துற்பத்தியென்றும், அதன்விளக்கமே சகஸ்திதி யென்ற
ம், அதன்டக்கமே சகசாந்தமென்றும், இம்மூன்றிலுமொ
ருதன்மையவாக விளங்கு மதிஷ்டானசைதன்னியமே நிரு
வாணசுகமென்றுஞ் சொல்லிய வின்னாஞ்சு பிரகரணத்தா
ற்சர்வமும் பிரமமயமென்பதை யுபதேசிக்கவேண்டி, ஒன்
பதுகதைகளானிறைந்த வுற்பத்திப்பிரகரணத்திற் சைதன்
னியத்திலுண்டான சங்கற்பஞ் சைதன்னியமே யென்பது
தோன்ற முத்தின ஞானவிண்மகன் கதையை சைதன்னிய
வருவமாக நிருபிக்கின்றார்.

(ஆதம்ஸ்வரூபப்ரதீயக்ஷுநிருபணம்.)

முத்தியையநயந்தோசெய்கைமொழிந்தனஞ்சுகங்கடொன்று...
மத்திமினி ஆகேட்பாயனுபவப்பேற்றினுலே.....*

யொத்துமுன்னிலைப்பேர்பெற்றவுணர்வுநஞ்சீவனித்தைச்.....
சித்தொடுபுமானகந்தைமுன்னிலைச்சீவனென்ப.....*

(இ-ள்.) முத்தியையநயந்தோர் - மோக்ஷ (மடைய) விரும்பின
முழுட்சுக்களின் - செய்கை - ஆசாரத்தை - மொழிந்தனம் - (நீய
னுசரிக்கும்படி கிரமமாகச்) சொன்னோம் - சகங்கடொன்றும் -
(இனி) யுலகங்களுண்டாகின்ற - அத்திறம் - அக்காரணத்தை - இ
னி ஆகேட்பாய் - நன்றாகச்சீரவணஞ்செய்யக்கடவாய் - அனுபவ
ப்பேற்றின் - சுவாநுபுதியாகியபெருமையினை - ஒத்து - பொருந்
தினதாயும் - முன்னிலை - ப்ரதீயக்ஷுமென்று - பேர் - (மதஸ்தீரர்களி
டப்பட்ட) நாமங்களை - பெற்ற - பெற்ற (தாயுமிருக்கின்ற) - உ
ணர்வு - (அபரோக்ஷ) ஞானமே - நஞ்சீவன் - நமதாத்மா - இத்
தை - இச்சீவனை - சித்தொடு - பிரமஞானத்துடன் - புமான் - கூட
ஸ்தனென்றும் - அகந்தை - கருத்தத்துவவீஸ்வரனென்றும் - மு
ன்னிலைச்சீவனென்ப - ப்ரதீயக்ஷுசதாபாசனென்றுஞ்சொல்வார் -
(எ-று.) (ப-ம்) மதஸ்தீரர்களில், தார்க்கீகர், விடயசம்பந்த ஞா
னுபவத்தை, அனுபுதிபிரதீயக்ஷுமெனவும், சாங்கியர், புத்திசம்ப
ந்தஞ்ஞானுபவத்தை, ப்ரதிபத்திப்ரதீயக்ஷுமெனவும், மீமாம்சர்
கள், ஆத்மானுபவசம்பந்தஞானத்தை வேதனப்ரதீயக்ஷுமெனவு
ங்கொண்டனர், அவைகளில், விடயத்தோடு ஞானங்கூடியனுப
விக்குஞ் சமயத்தில், அவ்விரண்டையுமறித் தெழாநின்றசத்தும்,
சமாதியில். அறிவில், அறிபவன்கூடியனுபவிக்குஞ்சமயத் தவ்வி
ரண்டையு மறித்தெழாநின்ற சிதாநந்தமும், சகசத்தில், ஆநந்த
த்தை, ஆநந்திகூடியனுபவிக்குஞ் சமயத்தி லவ்விரண்டையுங்க
றாத்தெழாநின்ற நிரதிசயாநந்தமு மேகமாயிருக்கின்ற துரியா
தீதஞானமே அபரோக்ஷஞானமென்பார், அனுபவப் பேற்றினு
லேயொத்து முன்னிலைப்பேர்பெற்ற வுணர்வுநஞ்சீவ னென்றார்.
வடநூற்பிரகாரம் அனுபவம் பிரதிபத்திவித்தைமுன்னிலைப்பேர்
பெற்ற மேதைநஞ்சீவனித்தைச் சித்தொடுபு மானகந்தை முன்
னிலைத்திரிசயமென்ப வெனப்பாடமோதி முன்னிலை - ப்ரதீயக்ஷு
மென்றும் - பேர்பெற்ற - (பேதவாதிகளா) ஞாயமிடப்பெற்ற -
அனுபவம் - விடயப்ரதீயக்ஷுமும் - வித்தை - வேதனப்ரதீயக்ஷுமு
ம் - பிரதிபத்தி - ஞாதாப்ரதீயக்ஷுமு (மாகியவித்திரி) புடிப்ரதீய
க்ஷுமாகவிளங்குகின்ற - மேதை - ஞானமே - நஞ்சீவன் - நமதாத்
மா - இத்தை - இஞ்ஞானத்தையே - சித்தொடு - ஞானத்துடன் -
அகந்தை - அகம்பாவ முள்ள - புமான் - ஞாதாவென்றும் - மு
ன்னிலைத்திரிசயமென்ப - ப்ரதீயக்ஷுஞேயமென்றுஞ் சொல்வார்

ள்.-(எ-று.) தாரீக்கீகர்களும், பூர்வமீமாம்சர்களும், திரிபுடியை விடயமாகவுடையஞானமே, ப்ரத்யக்ஷஞானமென் றுரைத்தனர், அவைபேதமாகவின்கூடாவாம். நமதுசித்தாந்தம், ப்ரத்யக்ஷஞானமேசேவசத்தாரீத்தமாகவின்கூடாவாம். [இ-ம்] சிபஞ்சைதன்னிய ப்ரத்யக்ஷப்பிரகாசமேநான்குசைதன்னியமாகவுந் திரிபுடியாகவுந் தோற்றுவித்த தென்பதாம். (க)

(ஆத்மாவேசகமாக விளங்குகின்றதெனல்.)

சேவனெவ்வறிவினாலேதெரிவுறுமதுபதாரீத்தந்....*
தாவுறும்விவிதமானசங்கற்பவிகற்பமுற்று...*
மேவியமயக்கந்தன்னால்நிந்தநீரலையாமாபோற்....*
பூவயங்களாகிப்பொலிந்ததுபுகன்றசேவன்....*

(இ-ள்.) சேவன்-சேவனானவன்-எவ்வறிவினால்-எந்தவறிவோடும்-தெரிவுறும்-ப்ரகாசிக்கின்றானே-அது-அந்தஞானமே-பதாரீத்தம்-(வியோமாதிரியான)வஸ்துக்களாம்-தாவுறும்-(தோன்றியபித்தலிற்) நுநாநின்ற-விவிதமான-நாநாவிதமான-சங்கற்பவிகற்பம்-சங்கற்பவிகற்பங்களை-உற்றுமேவிய-பொருந்தியிருக்கின்ற-மயக்கந்தன்னால்-மயக்கத்தினால்-விரிந்தநீர்ப்ரவியசலமே--அலையாமாபோல்-நியாயானதுபோல-புகன்றசேவன்-சொல்லியசேவனானவன்-பூவயங்களாகி-பூமி (முதலானசகலவஸ்துக்க) ளாய்-பொலிந்தது-ப்ரகாசத்தது-(எ-று.) [இ-ம்] ஆத்மசங்கற்பமே சகம்போலத் தோற்றப்படுகின்றதாம்

(ஆத்மாவேசகத்தாயினதற்குக் காரணம்யாதெனின்.)

பன்னுகாரணமொன்றில்லைப்படைக்குமுன்படைக்கவேண்டு...*
மென்னும்லீலையினுற்றானேபியைந்ககாரணமதாகி...*
முன்னுறுபொதுவங்காட்சிமொய்ப்பொருட்டிதரள்களாகித்...*
தன்னுள்ளேசகமாப்காற்றுட்சலனம்போலறிவுட்டங்கும்....*

(இ-ள்.) படைக்குமுன்-சிருஷ்டிக்கு முன்னமே-பன்னும்-சொல்லப்பட்ட-காரணமொன்றில்லை-அகாரணமான-தானே-சக்தாமாத்திரமே-படைக்கவேண்டுமென்னும்லீலையினால்-சிருஷ்டிக்கவேண்டுமென்கிற லீலாசத்தியினால்-இயைந்தகாரணமதாகி-பொருந்தினகாரணமாய்-முன்னுறு-ப்ரத்யக்ஷமான-பொதுவங்காட்சி-சாமானியதிருஷ்டியே-மொய்ப்பொருட்டிதரள்களாகி-நெருங்கியபொருட்கூட்டங்களாகி (யிருக்கின்ற)-சகமாய்-உலகமாய்-தன்னுள்-தன்னுலையாபகத்தி (லுண்டாய்)

—அறிவுள்-ஞானத்தில்—காற்றுட்சலனம்போல்—வாயுவினிடத்திற்சலன (சத்தியைப்போல)—தங்கும்-தங்கியிருக்கும்--(எ-று.) [இ-ம்] பரமப்ரகாசமேசகத்தாதலின்அதற்குவேகாரணமானதாம். (ங)

{ பிரமங்காரணமாயிற் சகங்காரியமா மதனாற்றுவிதமும் }
அதன்வியாபகத்துட் சகம் விளங்குகின்றதெனின்
விசிட்டாத்துவிதமுமாமேயெனின்.

எல்லையிதிசைசுள்காலம்பிறம்பெனுமிவற்றிற்கேற்ற.....*
பல்லுருவாயெங்கெவ்வாறெழுந்ததப்படியங்காகுஞ்.....*
செல்லுமிந்தெநியாலிந்தச்செகமெனும்பிரமகற்பம்.....*
புல்லுகாரணமிலாதபொருளெனப்புந்திசெய்க.....*

(இ-ள்.) எல்லையில-அளவில்லாத-இசைகள்-திக்குகளும்--காலம்-காலங்களும்-புறம்பெனும்-ப்ரத்யேகமென்கின்ற-இவற்றிற்கு-இச்சர்வாத்மஞானத்துக்கு-ஏற்ற-இசைந்த-பல்லுருவாம்-நாநாவிதவடிவங்களாய்-எங்கெவ்வாறெழுந்தது-எவ்விதத்தெப்படியுண்டாயிற்றே-அப்படி-அவ்வுண்ணம்-அங்காகும்-அவ்விதத்தாகும்-செல்லுமிந்தெநியால்-நடக்கின்றவிவ்விதத்தினால்-இந்தச்செகமெனும்-இவ்வுலகமென்கின்ற-பிரமகற்பம்-பிரமகற்பிதமானது-புல்லுகாரணமிலாத-பொருந்திய(வேறு) காரணமில்லாத-பொருளென-வஸ்துவென்று-புந்திசெய்க-அறியக்கடவாய்-(எ-று.) [இ-ம்] எவ்வெவ்விடங்களிலெப்படியெப்படி ஸ்புரிக்கின்றதோ, அப்படியெப்படிதானே விளங்குகின்றபடியாற் சகங்காரியமாகாது, அதனாற் பிரமங்காரணமாகாது, இக்காரியகாரண மின்மையினாற் றுவிதமும் காரணத்துக்காரியம் வேறுபடாம லபேதமாயிருத்தலின், விசிட்டாத்துவிதமுமினிதித் தானேசகலமுமாய் விளங்குதலின், அத்துவிதமேயாமென்பதாம். (ச)

(அப்படியாயிற்சகந்தோற்றப்படுகின்றதேயெனின்.)

இதனைமுன்னிலையாஞ்சேவனிமைப்பினின்படைத்ததாரு.....*
மதன்வடிவாகிநிற்சுமனுமானமுதலவெல்லாம்.....*
விதநுறுகாட்சிமெய்ப்மைபந்தமஃகின்மைலீடாந்.....*
திதமறுமிதுபோமாறுசெப்புதுந்தெரியக்கேட்பாய்.....*

(இ-ள்.) இதனை-இச்சகத்தை-முன்னிலையாஞ்சேவன்-ப்ரத்யக்ஷமாகியவாத்ம (சைதன்யமே)--இமைப்பினில்-நொடியளவில்-படைத்ததாகும்-சிருஷ்டித்ததாகும்--அனுமான முதலவெல்

லாம்-அனுமானமுதலிய (பிரமாணங்க)ளியாவும்—அதன்வடிவா
கிறிற்கும்- அப்ரத்யக்ஷத்தி னம்சமாகவே விளங்கும்—விதமுறு
நாநாவிதமாகிய—காட்சிமெய்யிமை- திரியஸ்திணுண்மையே—
பந்தம்-பந்தமாம்--அஃதிண்மைவீடாம்- அஃதில்லாமையேமோ
ஷ்டமாம்— திதமதுமிது - திரயில்லாதவித்திரி (ஸ்யமானது)—
போமானு-நீங்கும்படி—செப்புதும்-செல்லுவோம்—தெரியச்
கேட்பாய்- (நன்றாய்த்) தெரியக்கேள்.- (எ-று.) [இ-ம்] ப்ரத்ய
ட்சகைசதன்யத்தைத்தவிரவேறுவஸ்துதோற்றவில்லை யென்பதாம்

(அப்படிப்பட்டபிரமமெப்பொழுது வெளிப்படுமெனின்)

மண்டியசமுத்திதன்னில்வருகளுப்போவதென்னக்.....*
கண்டனவுலகமெல்லாங்கற்பனைமுடிவிற்போக.....*
வெண்டருமலைவுதோற்றம்பெயரொலாயின்றியாழ்ந்து.....*
தண்டலிவருடேசின் தித்தனித்ததோருண்மைநிற்கும்.....*

(இ-ள்.) மண்டியசமுத்திதன்னில்- மிகுந்தசமுத்தியவத்தையிலீ
—வருகளுப்போவதென்ன - வாராநின்ற சொற்பனங் கெடுவது
போல—கண்டனவுலகமெல்லாம்- காணப்பட்டனவாகிய க்ஷத்தி
ளியாவும்—கற்பனைமுடிவிற்போக- கற்பாநத்தத்திற்கெட—எண்
டருமலைவு- எண்ணத்தினுண்ணுடானசஞ்சலமும்— தோற்றம்-உ
ருவமும்---பெயர்-நாமமு (மாகிய)—எல்லாமில்லி - இயாவியில்
லாமல்—ஆழ்ந்து-கெட்பிரமாய்—தண்டலிவருள்-தடையற்ற(வ
ஞ்ஞா) னுந்தகாரமும்---தேசு - (விருத்திஞான) ப்ரகாசமும்—
இ-ந்-இல்லாமல்—தனித்தது- தானேதானுயிருக்கின்றதாகிய—
ஒருண்மை- ஒப்பற்றத்தவஞானமானது—நிற்கும்-மிஞ்சியிரு
க்கும்.- (எ-று.) [இ-ம்] அத்யந்த ப்ரளயத்திற் சங்கற்பரூபமான
சகலசகங்களுநீங்கி ஞானஞ்ஞான ரகிதமானசுயஞ்சைசதன்யமே
விளங்குமென்பதாம்.

(ஈ)

{இப்படிப்பட்ட சுயஞ் சைசதன்யத்திற்குச்
சத்தியாதிராமம் வந்ததென்னெனின்.}

சத்தியம்பிரமமான்மபரமுதற்சாற்றவேண்டி.....*
யித்திறப்பெயர்மேலோராலிடப்பெற்றவிற்தவான்மா.....*
இத்திரமாகத்தானேவேறுபோற்றிகழ்ந்துதிது.....*
மெத்திமேல்வருசேடிப்போர்மேவியபோலவாகும்.....*

(இ-ள்.) சாற்றவேண்டி - (வாக்கினால்) விபரிக்கும்பொருட்பு
—சத்தியம்-சத்தியமும்—பிரமம்- பிரமமும்—ஆன்மா-ஆத்மா

வும்—பரம்- பரமும்---முதல்-முதலாகிய— இத்திறப்பெயர் -இ
த்தன்மையவாகியநாமங்களை—மேலோராலிடப்பெற்ற-சத்துக்க
ளாற்றிக்கப்பட்ட—இந்தவான் மா- இவ்வாத்மாவானது—சத்தி
ரமாக-அதிசயமாக—தானேவேறுபோற்றிகழ்ந்து-தான்ருணே
மற்றென்றுபோற்பிரகாசத்து—திதுமெத்தி-குற்றம்பொருந்தி
—மேல்வரு- இனிவருவதான---சேவ-போர்- சேவநாமத்தை—மே
வியபோலவாகும்-பொருந்தினதுபோலவாகும்.- (எ-று.) [இ-ம்]
ஆத்மாவானது மகான்களால் விவகரிக்கும்பொருட்டுபரியாயநா
மக்களைப்பெற்றுத்தானேசேவனைப்போல விளங்குமென்பதாம்.

{ அச்சைசதன்யமேமனமாயதனாற்
சகமெப்படியாயிற்பெனின். }

சேவனென்கின்றசொல்லும்பொருளுமாய்ச்செறித்தவான்மா...*
பாவனைமனனத்தாலேபருத்தெழுமனமதாகு.....*
மேவரும்பிரமந்தன்னில்வேலையிலலைபோல்வந்து.....*
நாவதுமுள்ளந்தானேநினைந்தவாசகங்கற்பிக்கும்.....*

(இ-ள்.) சேவனென்கின்றசொல்லும் - சேவனென்கின்றசத்தமும்
---பொருளும்- (அத)னருத்தமுமாய்---செறித்தவான்மா-நிறை
ந்தவாத்மாவானது—பாவனைமனனத்தாலே-பாவித்தலுள்ளசங்க
ற்பத்தினால்—பருத்தெழுமனமதாகும் - தடித்தெழுநின்ற மன
மாம்—மேவரும்பிரமந்தன்னில் - அகோசரமானபிரமத்தில்—
வேலையினலைபோல்- சமுத்திரத்தின்றியாயைப்போல—வந்து-உ
ண்டாகி---நாவதுமுள்ளம்- சஞ்சலிக்கின்றமனனத்தானே—நினை
ந்தவா- (நனது) சங்கற்பப்படியே—சகங்கற்பிக்கும்- உலகத்தை
யுண்டாக்கும்.- (எ-று.) [இ-ம்] சேவசப்தார்த்தமான வாத்தம்மர
ணமே மனமாயதின் சங்கற்பமே சகமாயிற்பெனப்பதாம். (அ)

(அப்படியாயின் வேறுபடாமெயெனின்.)

உன்னுறுமனத்தினுலேபுலகமாயிந்திரசாலந்.....*
துன்னுறுபணிகளென்னுஞ்சொற்பொருட்பொன்னையன்நி...*
யன்னியமில்லைப்பொன்னுற்பணியெனவறையவேண்டா...*
பன்னியவுலகாஞ்சொற்குப்பிரமன்நிப்பொருள்வேறில்லை.....*

(இ-ள்.) உன்னுறுமனத்தினுலே-நினைக்கப்பட்டமனோ (சங்க
ற்பத்) தினுலே—உலகமாயிந்திரசாலம்- சகமென்னு மிந்திரசா
லமானது—துன்னுறும்- உண்டாயிருக்கும்—பணிகளென்னுஞ்
சொற்கு- ஆபரணமென்னுஞ்சத்தத்துக்கு—பொருள் - அருத்த
மானது—பொன்னையன்நி- கனகத்தையல்லாமல்—அன்னியமி

ல்லை-வேறின் று—பொன்னுல்-கனகத்தினுல்—பணியென-ஆபரணமென்று—அறையவேண்டா-சொல்லவேண்டாம்—பன்னிய-சொல்லிய—உலகாஞ்சொற்கு—சகமென்னுஞ் சத்தத்துக்கு—பரமன் றி-பிரமமேயல்லாமல்—பொருள் -அருத்தம்—வேறில்லை-வேறின் று-(எ-று.) [இ-ம்] சகம்பிரமபிரகாசமேயன்றி வேறின் றென்பதாம். (சு)

(அசத்தாடியமனதினஞ்சகத்தெப்படியுண்டாயிற்றெனின்.)

செல்லுறுநதியாற்றேன் றுந்தினைகள் போன்மனத்திலுண்டா...
யில்லையுமாகியுண்டுபோலெழுமிந்தஞால...
மல்லல்செய்மோகம்பந்தந்தமமலமவித்தைமாயை...
புல்லுசம்சாரமென்றேஞானிகள் புகலப்பட்ட... (உ)

(இ-ள்.) செல்லுறுநதியாற்றேன் றும்- ஓடாநின்ற (கான) லா
ந்திற்றேற்றும்—தினைகள் போல்-அலைகளைப்போல—மனத்தின்
(அசத்தான) மனதில்—உண்டாயில்லையுமாகி-உண்டாகாததா(யி
ருந்தும்)—உண்டுபோலெழும்- உள்ளுபோலத்தோற்றநின்ற
—இந்தஞாலம் - இச்சகமானது—அல்லல்செய் - துன்பத்தைச்
செய்யாநின்ற—மோகம்- மோகமென்றும்—பந்தம் - பந்தமெ
ன்றும்—தமம்- தமசென்றும்—மலம் - மலமென்றும்—அவித்
தை-அவித்தையென்றும்—மாயை- மாயையென்றும்—புல்லுச
ம்சாரமென்று- சார்ந்திருக்கின்றசம்சார மென்றும்—ஞானிகள்
-அறிஞர்களால்--புகலப்பட்ட-சொல்லப்பட்டன-(எ-று.) [இ-ம்]
இல்லாதகானற்சலத்தி லலைதோன்றுவதுபோலயில்லாத மனதின
ல்ககந்தோற்றுமின்றதாம். (உ)

(பந்தரூபமுமதனிவித்தியும் ஞானோதயமும் யாதெனின்.)

பந்தத்துருவங்கேட்டுணரிப்பரவீட்டுருவுமேல்வெளியா...
மிந்தச்சகநீநான்முதலாமிவைமெய்யென்றல்பந்தமதா...
மந்தக்கருத்திற்பளவுமரிதாமுத்திவித்தினிடைத்.... [வெலாம்
தொந்தத்தருப்போற்காண்பவன்பாற்றேன்றானுதையுங் காண்ப

(இ-ள்) பந்தத்துருவம்- (நாஞ்சொல்லாநின்ற) பந்தஸ்வரூப
த்தை—கேட்டுணரிப்- (நீ) கேட்டறிவாயானால்—பரவீட்டுருவு
மேலாகியமோட்சஸ்வரூபம்—மேல்வெளியாங்-இனி (நன்றாய்)
வெளிப்படும்—இந்தச்சகம்- இவ்வுலகத்தையும்—நீநான்முதலா
மிவை- நீநான்முதலாகிய (விப்பேதங்கூளையும்)—மெய்யென்ற
ல்-உள்ளதென்பது—பந்தமதாம் - பந்த (ரூப) மாகும்—அந்த
க்கருத்துறிப்பளவும் - அச்சங்கற்பமான (திரியஸ்யமிருக்கின்ற)

பரியந்தம்—முத்தி-மோட்சமானது—அரிதாம்- அரியதாம்--வி
த்தினிடை-விதையினிடத்தில் —தொந்தத்தருபோல்- அடங்கியி
ருக்கின்றவிருட்சத்தைப்போல—காண்பவன்பால்- திருஷ்டாவி
னிடத்தில்—காண்பவெலாம்- திரியங்களுளியாவும்—தோன்றாது
மையும்- உண்டாகாமலடங்கியிருக்கும்-(எ-று.) [இ-ம்] விசாரி
க்குமட்டுஞ் சகமாயிருந்துடனே கெடுகின்ற பந்தநாசத்திற்குய
ஞ்சைதன்யம் ப்ரகாசிக்குமென்பதாம். சகபந்தமென்பதற்குநா
ரணம், குதசம்மிதையில், சிவபூசாயோககண்டத்தில், லறிவினில்
வருபத்துக்கு விதிசோகமாக யாதொன்று தோன்றுகின்றதோவ
துவேசம்சாரமென்று சொல்லப்படுகின்றது. (யக)

(திருஷ்டாவித்திரியஸ்ய மெப்படியிருக்கின்றதெனின்)

பிதிவாம்பொருளின்மனத்திருந்தபேதப்படியேயுதரத்திற் [போ
செறிவாஞ்சிருட்டி சமத்தாரஞ் சிதைவற் றுண்டாய்ச் செறிவது
லறிவாஞ்சாரியெனும்பொருளினசன்றவுதரத்திந் குரமாய்...
தெறியார்சகத்தின்வடிவமெலாநீங்காவியல்பாய்நிறைந்திருக்கும்

(இ-ள்.) பிதிவாம்பொருளின்-பிரிவுள்ள (வடபீசமுதலியகா
ண) வஸ்துவின்—உதரத்தில்- கருப்பத்தில்—மனத்திருந்த - அத்
ற்குள்ளிருந்த—பேதப்படியே- (பத்திரபுட்பாதிசுளான) பேதப்
ரகாரமே—செறிவாஞ்சிருட்டி- தெருங்காநின்றசிருட்டியின்—
சமத்தாரம்- ஆச்சரியசத்தியானது—சிதைவற்று- கெடாமல்—
உண்டாய்ச்செறிவதுபோல்- உண்டாயிருப்பதுபோல்—அறிவா
ஞ்சாரியெனும்-ஞானத்மாவென்னும்—பொருளின்- வஸ்துவி
னுடைய—அகன்றவுதரத்து- வியாபகமானகருப்பத்தில்—அங்
கத்தின்வடிவமெலாம்-உலகத்தி (ஞம) ரூபமானசகலமும்—நீங்
கா-நீங்காமல்—இயல்பாய்நிறைந்திருக்கும் - சுபாவமாகநிறைந்
திருக்கும்-(எ-று.) [இ-ம்] வித்தில் விருட்சமிருப்பதுபோலத்தி
ருஷ்டாவித்திரியஸ்யசத்தி யடங்கியிருக்குமென்பதாம். (யஉ)

{ திருக்குவி லுண்டான சகலமுத்திருக்குவேயென்பதற்குத் }
திருஷ்டாந்த மியாதெனின்.

பருவங்களிலேவிதைமுளைக்கும்படிபோற்காணப்படுமவற்றிற்...
கருதுங்கருத்துமுடலெடுக்குங்கனத்துதித்தோன்கதையாலே...
யிருளுஞ்சகத்தினுற்பத்தியெளிதாய்விளங்குமிதுகேட்பாய்...
பெருகுங்கனம்பிறப்பிடமாப்பி பிறந்தான்மறையோர் பெருங்
குலத்தோன்... *

(இ-ள்.) பருவங்களில் - பக்குவமான (காலதேச)ங்களில் - விதை-வித்தானது - முளைக்கும்படிபோல் - முளைக்கின்றான் - மப்போல - காணப்படும்படி - திரிஸ்பத்தை - கருதுங்கருத்திம் - சங்கற்பிக்கின்றமனதும் - உடலெடுக்கும் - (தேவதிரியத்தமுதவிய) வடிவமாம் - கசனத்தித்தித்தோன் - கதையாலே - (அ) இகாயத்துதயமானவன்சரிதையினால் - இருஞஞ்சகத்தினுற்பத்தி - அந்தகாரமயமானசகசிருஷ்டி - எளிதாய்விளங்கும் - வெகுவா (புனக்கு) ப்ரகாசிக்கும் - இதுகேட்பாய் - இக்கதையை (நீ) கேட்கக்கடவாய் - மனறயோர்பெருங்குலத்தோன் - சிறந்தபிரமவமிசத்தைபுடையவன் - பெருங்குலகனம் - வியாபகமான (அ) காசமே - பிறப்பிடமாய் - (தா) னுண்டாவதற்குக்காரணமாக - பிறந்தான் - ஞானவிண்மகனுண்டானார் - (எ-று.) [இ-ம்] ஆத்மவுல்லாசத்தில் - அதன்சபாவமா புண்டான சகலமுமாத்ம சாஷ்நாகாரமாக வெளிப்படுத்தி - கருஞானவிண்மகன்கதையேதிருஷ்டிந்தமென்பதாம். (மரு)

(ஞானபுருடன்சரிதையைவினாவுதல்.)

ஒழிவிற்றியானமுயிரிக்கிதம்வீறுடையோனெடுநா னாய்ந்திருப்பவிழியமுலகைவிழும் குறுதாமிவ்னவிழும் காதிருந்தமையென்...*
னழிவுசெய்யுமென தவலியமுந் துங்கவலின் வாண்முனைபோற்...*
கழியமமுங்கிறெனவெண்ணிச் சாலனவ னூர்கடிதணைந்தான்...*

(இ-ள்.) ஒழிவிற்றியானம் - பிரவந்தமாதிரியும் - உயிரிக்கிதம் சிவகாருண்யமும் - வீறு - தருமமு (மாகியவிவைகளை) - உடையோன் - உள்ளவனாகிய (ஞானவிண்மகன்) - நெடுதாளுந்திருப்ப - அதேதகாலஞ்சிவித்திருக்கு (மளவில்) - இழியமுலகை - காணமாகு (மிச) சகத்தை - விழுங்குறுதாம் - புகிக்கின்றாம் - இவனைவிழுங்காதிருந்தமையென் - இவனைப்புகிக்காம லிருந்ததென்ன - அழிவுசெய்யுமென தவலி - (அனைத்தையு) நசிப்பிக்குமென தவல்லபம் - கல்லல் - பாடாணத்தில் - அழுத்தம் - அழுத்தி - வாண்முனைபோல் - கத்திமுனையப்போல - கழியமமுங்கிறென - மிகவுமமுங்கிப்போயிறென்று - எண்ணி - நினைத்து - காலன் - காலனாவன் - அவனூர்கடிதணைந்தான் - அவனூர்ந்தேக்கிரத்திற்சேர்ந்தான் - (எ-று.) [இ-ம்] காலன், வேறுபட்டாதனைவேறுபடுத்திச்சென்றதாம். (மரு)

(அப்புருடனகப்பட்டானேவெனின்.)

வினையின்முயல்வார்தங்கருமம் விடுவதுண்டோ வெனமறையோன், மனையின்வாயிற்புருமளவிண்மணிமுழிக்கடுங்கனல்போற்...*

கனைபுங்குழித்தியெரித்திடவுங்கடி துபருந்துகண்டவினப்...*
பனைசெய்கரமாயிரத்தாலும்பற்றியிருத்தப்பயனற்குன்....*

(இ-ள்.) வினையின்முயல்வார் - (ஒரு) தொழிலில் முயற்சிப்பவர்கள் - தங்கருமம் - தனதுதொழிலை - விடுவதுண்டோ வென - விட்டுவிடுவார்களோவென்று - மறையோன் - பிராமணனுடைய - மனையின்வாயில் - வீட்டுவாயில் - புருமளவில் - (காலஞானவன்) புருந்தமாத்திரத்தில் - மணம் - மிகுதி - உறுதிக்கடுங்கனல்போல் - கொடிய லுழித்தியைப்போல - கனையம் - சத்தியாநின்ற - கடுந்தி - (அவரதுமகமையென்னுங்) கொடியதீபானது - எரித்திடவும் - எரிக்கவும் - கடிந்து - (அதைப்) பிளந்துகொண்டு - புருந்து - பிரவேசித்து - கண்டவனை - பார்த்தவப்புருடனை - பனைசெய் - பனைக்கொப்பாகிய - கரமாயிரத்தாலும் - ஆயிரங்கைகளினாலும் - பற்றியிருத்து - பிடித்திருத்து - பயனற்குன் - ப்ரயோசனம்பெருதவனுயினன் - (எ-று.) [இ-ம்] காலாதீத ஞானகயாந் காலஞற்பிடிக்கப்பட வில்லையென்பதாம். (மரு)

(இயமனுத்திபுணாத்தல்.)

அவன்சங்கற்பபுருடனைப்போலசவந்திருப்பவடற்பரிதா...*
யிவனக்கன்றுதமன்பாற்போயிவ்வாறுணப்பயமனுரைப்பான்
பவனங்கருமத்தாலன்றிப்பொன்றதுதவிப்பொருளையே...*
தவதும்படிசெய்கருமங்கள்சகாயமாகச்செல்கென்றான்...*

(இ-ள்.) அவன் - அந்தஞானவிண்மகன் - சங்கற்பபுருடனைப்போல் - சங்கற்பத்தையே (வடிவமாயுள்ள) புமாணப்போல - அசைவந்திருப்ப - அசையாமலிருக்க - அடற்பரிதாய் - வெல்லக்கடாமல - இவனங்கன்று - இக்காலனவ்விடத்தி (விண்ணு) நீங்கி - நமன்பாற்போய் - யமனிடத்திற்சென்று - இவ்வாறுணப்ப - இங்கேநடந்தப்ரகாரஞ்சொல்ல - யமனுரைப்பான் - (அதற்கு) யமன்சொல்லுவான் - பவனம் - (கன்மத்தினுலுண்டாகிய) சகத்து - கருமத்தாலன்றி - கன்மத்தினுல்லாமல் - பொன்றது - நசியானது - உதவிப்பொருள் - (நமக்குச்) சகாயமானவஸ்துக்கள் - தவறுப்படிசெய் - மரிக்கும்படி - முன்) செய்த - கருமங்கள் - கன்மங்களேயாம் - அவையே - அக்கன்மங்களையே - சகாயமாக - கொல்வதற்குச் சகாயமாகக்கொண்டு - செல்கென்றான் - போவென்றுசொன்னான் - (எ-று.) (ப-ம்) கன்மத்தினு லுண்டானதே கங்கன்மத்தினுற் கெடுமென்பார் - பவனங் கருமத்தாலன்றிப்பொன்றதென்றார். [இ-ம்] தேகத்தைக் கெடுத்தற்கு முன்னுள்

எசஞ்சிதகன்மத்தா னியமித்த மரணகன்மத்தைப் பரிசோதித்த
தைக்கொண்டு செல்லவேண்டுமென்பதாம். (௮௬)

(கருமமகப்பிட்டநாவெனின்.)

காலனிதுகேட்டவன் செய்தகருமந்தேடிநதியோடை... *
ஞாலநீசைகளெல்லாமுழன் றுநண்ணுதா கமீண்டெய்திச்... *
சீலநமனுக்குளாசெய்யச்சிந்தித்தவனுமுளா செய்வான்... *
மூலவிசும்பிற்பிறத்தவினான் முடிவிலவனும்விசும்பன்றோ... *

(இ-ள்.) காலனிதுகேட்டு - காலனில்வசனத்தைக்கேட்டு - அ
வன்செய்த-அப்பிரமாணன் (முன்) செய்த-கருமந்தேடி-கரு
மங்களைத்தேடி-நதி-கிரீத்தங்களிலும்-ஒடை - தடாகங்களிலு
ம்-ஞாலம்-பூமண்டலத்திலும்-நிசைகளெல்லாம்- திசைகளை
த்திலும்-உழன்றும் - அலைந்தும்-நண்ணுதா - அகப்பட்டாத
தா-மீண்டெய்தி-திரும்பிவந்து-சீலநமனுக்குளாசெய்ய-அ
றிவுள்ளயனுமக்குச்சொல்ல-சிந்தித்து- (வெ.நேர) மாலைசி
த்து-அவனும்-அந்தயமனும்- உளாசெய்வான்- சொல்லுவா
ன்-மூலவிசும்பில்-சேவலாகாயத்தி-பிறத்தவினான்-உத்தி
னான்-முடிவிலவனும்- நசிப்பிலவாதவப்பிரமணனும்- விசும்
பன்றோ- (ஞா) னுகாயமல்லவா- (எ-று.) (ப-ம்) திரிபயபலனை
க்குறித்து, உதகத்திற் பேதபாவத்தாற் செய்யுங் கன்மங்களைப்ப
ரிசோதித்தாரொன்பார், இவன்செய்யுங் கருமந்தேடி நதியோடை
யுழன்றென்றும், முற்பவத்திற்செய்தகன்மங்கள், இப்பவத்திலு
பவத்தற்குப் புனத்திற் பரிணமித் திருக்கின்றதோ வெனப் பரி
சோதித்தாரொன்பார், ஞாலநீசைகளெல்லாமுழன்றென்றுங்கூறி
னார். [இ-ம்] சஞ்சிதவினை காரணமாகவழியாமல் ஞானங்காரண
மாகவழித்தலாற் பூர்வகன்ம மகப்பிட்டனின்றென்பதாம். (௮௭)

(ஆனுவலன்காரியப்படுதலின்றோவெனின்.)

விண்ணிற்பிறந்தோன்காரணத்தைமேவாமையினுற் கருமங்கள்*
பண்ணிநிலன்காரணமில்தேற்பண்ணுங்கருமமுளதாமோ... *
வெண்ணற்குரியசகாயமுனக்கிலதாமென்றுமயஸ்கூற... *
நண்ணற்கரிதென்றுயர்காலனடந்தான்மனையினனியந்து... *

(இ-ள்.) விண்ணிற்பிறந்தோன் - (ஞா) காயத்துதித்தபிராம
ணன் - காரணத்தை - (சககாரிநிமித்த) காரணத்தை - மேவா
மையினால்-பொருந்தாததனால் - கருமங்கள்-கருமங்களை-பண்
னதிலின் - (செய்துஞ்) செய்தானில்லை-காரணமில்தேல்-கா

ணமேயில்லையாயின் - பண்ணும் - அவன்செய்கின்ற - கருமமு
ளதாமோ- கருமங்களுள்ளதாமோ - எண்ணற்கு - (நீ) நினைப்பத
ற்கு-உரிய- உரித்தான-சகாயம்- (அவனதுசஞ்சிதத்தால்விதி
க்கப்பெற்ற மரணகருமமென்னு) முதலியானது-உனக்கிலதா
மென்று- உனக்கிலையென்று-யமஸ்கூற - தருமராசன்சொல்
ல-நண்ணற்கரிதென்று- (அவனைக்) கிட்டக்கூடாதென்று-உய
ர்காலன்- மேன்மையாகியகாலனானவன்-மனையில்- தனதிடத்தி
ல்-நனியியந்து- மிகவுமதிசயித்து-நடந்தான்-போயினான்-
(எ-று.) [இ-ம்] சிதாகாயத்தினிமித்தகாரணமுஞ் சககாரிகாரண
முமின் தியுபதானகாரணமாத்திரமாயுதித்தவனாலாற் காரியமும்
காரணமும் காரணகாரியமும் மரணகன்மமுமின்றி நித்தியனாயி
ருப்பெனப்பதாம். (௮௮)

(பிரமாவையிப்பிருடனாகக்கூறிற்றோவெனின்.)

என்னுவுரைத்தமுனிமுகம்பார்த்திராமனுரைப்பானியிசைத்த... *
வன்னுன்சயம்புவிஞ்ஞானமங்கமாளோனென்றாகத், துன்னுதி
றோன்பிரமனெனத்துணிந்தேனெனலுந்தாயமுனி, முன்னுமுரை
த்ததயன்றையேமொழிந்தகதையின் முறைகளாய்... *

(இ-ள்.) என்னுவுரைத்த - (இப்படி) பென்றுசொல்லிய-முனி
முகம்பார்த்து- (வசிட்ட) முனியின்வதினத்தைப்பார்த்து-இரா
மனுரைப்பான்- இராகவர் சொல்லுவார் - நீயிசைத்த-தேவரீர
னுக்கிரகித்த-அன்னான்- அந்தஞானவிண்மகனை-சயம்பு-தா
னையுண்டானவனாயும்-விஞ்ஞானம்- விஞ்ஞானமே-அங்கமா
ளோன்- வடிவமானவனாயும்-ஒன்றாகத்தான்னாநின்றோன்-ஒன்ற
உறிதைந்திருக்கின்றவனாயு (மிருக்கின்ற) - பிரமனென - பிரமா
வாக-துணிந்தேனெனலும் - நிச்சயித்தேனென்று சொல்லவும்
-தாயமுனி- பரிசுத்தமாகிய (வசிட்ட)முனி - முன்னுமுரைத்த
து- முன்னுஞ்சொல்லியது - அயன்றையே - பிரமாவையே-
மொழிந்தகதையின்- சொல்லியகதையின்-முறைகளாய் - மு
றைமையை (இராமாநீ)கேட்பாய்-- (எ-று.) [இ-ம்] பிரமத்திலு
ண்டானபிரமனையேயொப்புருடனாகவுருவகப்படுத்தினதாம். (௮௯)

(காலன்பிரமனையழிக்கத் துணிந்தாளோவெனின்.)

செயல்செய்காலன்யமனுடனேசெப்பும்வழக்குத்தா முணர்ந்தே*
முயருமனுவினந்தத்திலுலகமெல்லாமுண்டெழுந்த... *
வபர்விலகாலனயன்றையுமடர்ப்பமுயன்றவப்போதி... *
அடரில்காலன்முகநோக்கித்தந்தயமனுக்கிலவசொன்னார்... *

(இ-ள்.) செயல்- (நாசத்) தொழில் — செய்காலன் — செய்யாதின்
மகாலானவன் — யமனுடனே செப்பும் வழக்குத்தாம் — யமனுட
னே சொல். லும் ஞாயங்களை — உணர்ந்தேம் — யாமறிந்தேம் — உய
ருமனுவின — மேலானமனுவினுடைய — அந்தத்தில் — முடிவில் —
உலகமெல்லாம் — சகக்களனைத்தையும் — உண்டெழுந்த — புகித்தே
ழுந்த — ஆயர்வில்காலன் — சோம்பலில்லாத காலானவன் — ஆய
ன்றனையும் — பிரமாவையும் — அடர்ப்ப — செகுத்தற்கு — முயன்ற
வட்போதில் — எத்தனஞ்செய்தவச்சமயத்தில் — துயரில் — துக்கமில்
லாத — காலன் முகநோக்கி — காலனது முகத்தைப் பார்த்து — துங்
கம் — உயர்வாகிய — யமனின்வசொன்னான் — இயமனின்வகளைச் சொ
ன்னான் — (எ-று) [இ-ம்] பிரமனதுஸ்வரூபத்தை யுணராமற் செ
டுக்கறினத்தென்பதாம்.

(ஆனுவர்ஸ்வரூபமியாதெனின்.)

நிகரில்பரமவாகாயநிமலவடிவாய்நிற்கின்ற.....*
விசுவலயனைபடத்தற்கென்றெண்ணுமெண்ணெளிதாமோ...*
திக்கும்வெளிமேவடிவாகிச்செறிந்தபூவடிவிலும்.....* [ல்
புகலசங்கற்பபுருடனைப்போற்பொன்றதயனும் பொலிந்திமோ

(இ-ள்.) நிகரில்-சமானமில்லாத — பரமவாகாயம் பிரமவாகாய
மே — நிமலவடிவாய் — நிர்மலாகாரமாய் — நிற்கின்ற — இருக்கண்
ற — இகலியனை-எதிரில்லாதபிரமாவை — அடர்த்தற்கென்று-அ
ழித்தற்கென்று — எண்ணுமெண்ணெளிதாமோ - நினைக்கின்றநி
னைவெளிதின்முடியுமோ — திகழும்-பிரகாசிக்கின்ற — வெளிமேவ
டிவாகி-ஆகாயமேபடிவமாய் — செறிந்த — நெருங்கிய — பூவடி
விலும் — பூவடிவமில்லாதவனாய் — புகல்- (முன்) சொல்லிய —
சங்கற்பபுருடனைப்போல்-சங்கற்பபுமானைப்போல — பொன்றா
து-நசியாமல் — அடனும் — ப்ரமமேவனும் — பொலிந்தும் — ப்ர
காசிப்பன் — (எ-று.) [இ-ம்] பஞ்சபூத வடிவமின்றிச் சிதாகாய
மேவடிவமாகப் பிரகாசிக்கின்றதாம்.

(ஆயின்வேறுவடிவமின்றேவெனின்.)

ஞானவிண்ணாய்க்கேவலமாய்நடுவுமுடிவமுதலில்லா.....*
நானசம்புவாம்பிரமமழித்தசனதுமனவசத்தான்.....*
மானமுருவமுடையதுபோன்மன்னுபுமான்போல்வங்கிமோ*
லீனமலமகன்போலவிதுமெய்ம்மையினுல்வடிவிலதாம்.....*

(இ-ள்.) ஞானவிண்ணாய்- சிதாகாயமாகியும் — கேவலமாய்- ச
னிமையாய் — முடிவ-முதலும் — நடுவும் — மத்தியும் — முடிவும்

அந்தமும் — இல்லாதான் — இல்லாததான் — சயம்புவாம் — சுயம்
பாயிருக்கின்ற — பிரமம்-பிரமமானது — அழித்த — அழித்திருக்கி
ன்ற — தனதுமனவசத்தால் — தனதுசங்கற்பவசத்தினால் — மான
முருவமுடையதுபோல் — பிரமாணமானசரீரமுடையதுபோலய
ம் — மன்னுபுமான்போல் — நிலையாகிய புருடனைப்போலவும் — இ
துமெய்ம்மையினால் — இம்மதுண்மையினால் — வயங்கியும் — பிரகா
சிடும் — ஈன-ப்ரசவியாத — மலமகன்போல — வந்தியாபுத்திர
னைப்போல — வடிவிலதாம் — ஆகாரமிலையாம் — (எ-று) [இ-ம்]
ஆதிமத்தியாந்த ரகிதமான சுயஞ்சைதன்யமே தனதுல்லாசசத்
தியினால் வடிவமுள்ளதுபோலத் தோற்றினாலு மதுபிரமமேயன்
நிராமரூபமன்றென்பதாம்.

(உஉ)

{ பிரமனுக்குச்சிருட்டியாதிதொழிலிருக்க
பெளதிகசரீரமிலலாதகாரணமியாதெனின். }

என்றுகாலன்றனக்கியமனிசைத்தானென்றேருன்முகநோக்கி...*
நின்றவாதிவாகியமாய்நிகழ்ந்தவாதிபெளதிகமா...*
யொன்றுமுடலமுயிர்க்கெல்லாமுபயவிதமாய்பிரமனுக்குத்...*
துன்றுமாதிவாகியமாஞ்சுக்கவுடலொன்றாயதென.....*

(இ-ள்.) என்று-இப்படியென்று — காலன்றனக்கு - மிருத்துவு
க்கு — இயமனிசைத்தான் - நமன்சொன்னான் — என்றேருன் - என்
றுகூறியவசிட்டரது — முகநோக்கி - வதனத்திப்பார்த்து — நி
ன்ற-நின்றதான் — ஆதிவாகியமாய் — ஆதிவாகியசரீரமாயும் — நிக
ழ்ந்த-பிரகாசித்த — ஆதிபெளதிகமாய் — ஆதிபெளதிகசரீரமாயு
ம் — ஒன்றுமுடலம் — பொருந்தியசரீரங்கள் — உயிர்க்கெல்லாம் —
ஆத்மாக்களைத்திற்கும் — உபயவிதமாய் — இரண்முவிதயாயிருக்
க — பிரமனுக்கு - பிரமாயுக்கு — துன்றும் - நெருங்கிய — ஆதிவா
கியமாய் — ஆதிவாகியசரீரமாகிய — சூக்கவுடலொன்றாயதென-சூ
ட்சுமசரீரமொன்றானதென்னவென் (நிராமன்) கேட்க. — (எ-று.)

(இதுவுமது.)

பிரமவொளியாற்பிறந்தசகப்பிறக்குமுயிர்க்குக்காரணமாய்...*
விரவுமதனாலுயிர்க்கெல்லாமேவுமுடலமிரண்டாகும்...*
பரம்பிரமத்தினையொழியபயில்காரணமேவெறிலாமையினால்...*
வரவிலயனுக்கோருடலாய்மருவுமாதிவாகியமே.....*

(இ-ள்.) பிரமவொளியால்- பிரமப்ரசாசத்தினால் — பிறந்தசக
ம்-உண்டாகியவுலகம் — பிறக்குமுயிர்க்கு-உண்டாகுஞ்சீவர்களுக்
கு — காரணமாய்-காரணமாக — விரவுமதனால்-பொருந்துகின்ற

தனால்--உயிர்க்கெல்லாம்- சீவர்களைத்திற்கும்---மேவுமுடலம்
-பொருந்தியசீரம்---இரண்டாகும்- இரண்டேயாம்--பரமபிர
மத்தினையொழிய- மேலானபிரம (ஸ்வரூப) தைத்தவிர --பயி
ல்காரணம்-சொல்லப்பட்டகாரணம்--வேறிலாமையினால் -வே
ல்லாததினால்--வரவியனுக்கு- (வேருச) வுதிபாத பிரமனுக்கு
--ஆதிவாகியம்-ஆதிவாகியமானது--ஒருடலாய்- ஒருசீரமாக--
மருவும் பொருந்தும்--(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] உயிர்களுக்குப்பிரம
முபாதான காரணமாகையா லாதிவாகியசீரமும் சகத்துசககா
ரியகாரணமாகையா லாதிவெளதிக சீரமுமாகவிரண்டாய்பிர
மவுக்குப் பிரமமேகாரணமாகையா லாதிவாகிச்சீரமொன்றே
யாமென்பதாம்.

(உச)

(சகத்தைச்சிருஷ்டிக்குமனோரூபமியாதெனின்.)

சகக்காரணமாமயனுக்குத்தானேதோன்றுமனவடிவாய்.....*
மிகத்தாஞ்சகத்துவிரிந்திடலால்விரிந்தவெல்லாமனவடிவென்..*
றுகப்பாலுரைத்தவசிட்டனைப்பார்த்துலகமாயைதனைவிரித்த...*
மகத்தாமனத்தின்வடிவதனைவகுத்தோதென்னமுனிசொல்வான்.

(இ-ள்.) சகக்காரணமாம்-உலகத்துக்குக்காரணமாகிய--அய
னுக்கு- பிரமனிடத்தில்-- தானேதோன்றும்- சுயமாகவுண்டாகி
ன்ற--மனவடிவாய்- மனதின்ஸ்வரூபமாய்--மிக-மிகவும்--சத
த்துவிரிந்திடலால்-உலக (முண்டாகிப்) பரந்தபடியால் --விரிந்
தவெல்லாம்- (அப்படி) பரவிய (சகங்க) எரியவும்--மனவடிவெ
ன்று-மனோரூபமேயென்று-- உகப்பாலுரைத்த- (மிகுந்த) வன்
போடுசொன்ன--வசிட்டனைப்பார்த்து - வசிட்டமுனியைப்பார்
த்து--உலகமாயைதனை- சகமென்னுமாயை--விரித்த-மலர்
த்திய--மகத்தாமனத்தின் - மகாமனதினது--வடிவதனை - உரு
வத்தை--வகுத்தோதென்ன- பகுத்துச் சொல்லுமென் (நிராம
ன்-கேட்க)--முனிசொல்வான் - (வசிட்ட) முனிசொல்லுவார்--
(எ-று.) [இ-ம்] சகமாகத் தோற்றுக்கின்ற பிரம சங்கற்பத்தைவி
சாரித்ததாம்.

(உரு)

(இதுவுமது.)

சடஞ்ஞியமாயெங்கணுஞ்சேர்தனிநெஞ்சுக்குப்பேரொழிய...*
வுடனாகுகனத்தனைப்போலவுள்ளும்புறம்புமுருவிலதாம்.....*
படர்தீர்மெப்பொய்யெனும்பொருளிற் பயிஞ்ஞற்றரவேமனமா
தொடரங்கற்பமெங்குளதாத் தோன்றுமனமுமங்குளதே...[குந்

(இ-ள்.) சடம்-அவித்தைமயமாயும்---ஞுனியமாய் -உருவமில்
லாததாயும்--எங்கணுஞ்சேர்- எவ்விடங்களிலுஞ்சேர்ந்திருக்கின்
ற--தனிநெஞ்சுக்கு- தனித்தமனதுக்கு--பேரொழிய - நாமமா
த்திரமேயன்றி--உடனும்- (அனைத்) துடனுகின்ற--கனத்தனை
ப்போல- ஆகாயத்தைப்போல--உள்ளும்புறம்பும்- அகத்திலும்
புறத்திலும்--உருவிலதாம்- வடிவமில்லாததாம்--படர்தீர்மெப்
புறம்புமற்றமெப்பும்--பொய்-பொய்யும்--எனும்-என்கின்ற--
பொருளின்-வஸ்துவின்--பயிஞ்ஞற்றரவே- பொருந்தியதோற்ற
மே--மனமாகும்- மனதாகும்--தொடர்சங்கற்பம்- தொடர்ந்த
சங்கற்பமானது--எங்குளது- எங்கேயுள்ளதோ--தோன்றுமன
மும்-உண்டாகின்றமனதும்--அங்குளது-அங்கேயுண்டானதாம்.

(இதுவுமது.)

மனத்தின்வடிவசங்கற்பம்நிவ்விரண்டுமொன்றாகு*
மநர்த்தமோகமலம்பந்தமவித்தைமாயைதமமுதலா*
மினத்தபெயர்சங்கற்பத்துக்கேற்றபெயராயி தந்நுவிற்.....*
கனத்தசகக்காட்சியும்போருங்குநிர்விட்டெறிக்கும்பரவடிவம்.*

(இ-ள்.) மனத்தின்வடிவ- மனதினதுபடிவம்--சங்கற்பம்-சங்
கற்பமேயாம்--இவ்விரண்டுமொன்றாகும் - இவ்விரண்டுமொன்
றேயாம்--அநர்த்தம்-அநர்த்தமும்--மோகம்- மோகமும்--ம
லம்-மலமும்--பந்தம்- பந்தமும்--அவித்தை- அவித்தையும்--
மாயை-மாயையும்--தமம்-தமசும்--முதலாம்-முதலான--இன
த்தபெயர்- கூட்டமாகியநாமங்கள்--சங்கற்பத்துக் கேற்றபெய
ராம்-சங்கற்பத்துக்குத்தகுந்தநாமங்களாம்--இதந்நுவிற்-இச்
சங்கற்பநசிக்கில்--கனத்த- பருத்த--சகக்காட்சியும்போம்- தி
ரிஸ்யதிருஷ்டியுநீங்கும்--பரவடிவம்- பிரமஸ்வரூபமானது--க
நிர்விட்டெறிக்கும்-ஒளிவிட்டுப்பரகாசிக்கும்--(எ-று.) [இ-ந-க-ம்]
சங்கற்பரூபமாய்ச் சடசித்துக்களிற் சஞ்சரிக்கின்ற மனதுக்கு
மோகமுதலிய நாமமாத்திரமேயன்றி யுருவமின்றென்பதாம்.

(ஆத்மாவெந்தவிடத் தெப்படிவிளங்குகின்றதெனின்.)

நிப்பநடப்பவெனுமனைத்தினிழலாடாதுவெறிநுக்குந்*
தற்பணந்தானெப்படியோதானேவிளங்குமப்படியே.....*
கற்பமுறுநீநான்முதலங்காட்சிவிசற்பமெலாமடங்கி.....*
வற்பமென்னுங்காட்சியதிலதுவேதனிக்கேவலநிலைமை.....*

(இ-ள்.) நிப்பநடப்பவெனும்-சராசரமென்கின்ற--அனைத்தி
ன்-சமஸ்தத்தின்--நிழல்- சாஸ்யயானது--ஆடாது-(புணர்ந்து
(நரு)

ம்) புணராமல்—வெந்திருக்கும்—கேவலமாயிருக்கும்—தற்பண
ந்தானெப்படியோ—கண்ணாடியானதெப்படியோ—அப்படியே—
அந்தப்பிரகாரமே—நானேவிளங்கும்—(சைதன்ய) மாத்திரம்பர
காசிக்கும்—கற்பமுது—கற்பனைபொருந்திய—நீதான்முதலாம்—
நீதானென்பமுதலாக—காட்சி—காணப்பட்டனவாகிய—விதம்ப
மேலாமடங்கி—வேற்றுமைகளனைத்துமடங்கி—அற்பமென்னும்
—அற்பமாகிலும்—காட்சி—திரிஸ்யமானது—அதில்—(சேடமின்
நிந்தசிக்கில—அதுவே—அந்தசிப்பே—தனிக்கேவலநிலைமை—ஒப்
பற்றலகவல்பரிச்சயமாம்—(௭-து.) [இ-ம்] சகமுதலானபேதபா
வனைநீக்கியவிடத்திற் றுனாய்விளங்குகின்ற வனுபவமே சுயம்பர்
காசமென்பதாம்.

(உஅ)

(மனோநாசமுண்டாகுங்காலம்யாதெனின்.)

காண்பரியமனங்காட்சிப் பொருளை யெல்லாங் கனவுதரு கனவு
போத்கர் டாதிற்கும், பூண்பதிலாமனஞ்சலனசத்தியாலேபொ
லியுமசையுந்தியங்கும்போகும்னும், வீண்பயிலுஞ்செருக்குமிரு
மகங்கரிக்கும்வேற்றுருவாய்ப்பெருங்கற்பமேவுப்போதிற், கேண்
படவெல்லாப்பொருளுந்தீரமாய்த் தெ செநியமுபசாந்தமேசேட
மாகும்.....*

(இ-ள்.) கனவுதரு- சொற்பனங் கொடுக்கின்ற—கனவுபோல்-
சொற்பனத்தைப்போல்—காண்பரியமனம்—பார்ப்பதற்கு (குருவ)
மில்லாதமனது—காட்சிப்பொருளை யெல்லாம்—(இல்லாத) திரிஸ்ய
வஸ்துக்களனைத்தையும்—காட்டாதிற்கும்—காட்டும்—பூண்பதிலா
மனம்—(ஒன்றிலுந்) தரியாதமனமானது—சலனசத்தியால்—சஞ்ச
லசத்தியினால்—பொலியும்—பிரகாசுக்கும்—அசையும்—சஞ்சலிக்
கும்—தியங்கும்—கலங்கும்—போகும்—செல்லும்—மீளும்—திரும்
பும்—வீண்பயிலுஞ்செருக்குமிரும்—வீணுக்கப்பொருந்தியகனிப்
பின்மிகும்—அகங்கரிக்கும்—அகங்காரத்தையடையும்—வேற்று
ருவாம்—வேறுவடிவமாகிய—பெருங்கற்பம்—மகாபிரளயம்—
மேவுப்போதில்—பொருந்துங்காலத்திலு—சேண்படவெல்லாப்
பொருளும்—ஆகாயமுதலியசகலவஸ்துக்களும்—தீரமாய்த் தெ—
ஒருங்கேயுந்—செநியமுபசாந்தமே—புரணமானசாந்தமே
—சேடமாகும்—மிச்சமாம்—(௭-து.) [இ-ம்] மித்தையானமன
வஸ்துநனைக்கெழுமென்பதாம்.

(உக)

(ஆத்மஸ்வரூபவிலக்கணம்யாதெனின் - வேறு.)

அத்தமியாதசோதியருக்கனாயவிலாதாய்.....*
மெத்தியபிணியிலாதாய்மேவரும்பிறப்பிலாதாய்.....*
யெத்தலங்களினுமென்றமியாவுமாயாவுஞ்செய்து*
முத்தியுமாகியோங்குமுதற்பரம்பொருளொன்றுண்டு

(இ-ள்.) அத்தமியாத-அத்தமானமாகாத—சோதி-(சுயஞ்)சோ
திமென்னும்—அருக்கனாய்-சூரியனாயும்—அளவிலாதாய்-எல்லா
யற்றதாயும்—மெத்தியபிணியிலாதாய்—அற்பதுன்பமுமில்லாத
தாயும்—மேவரும்—பொருந்துதற்கரிய—பிறப்பிலாதாய்—உற்ப
த்தியிலாததாயும்—எத்தலங்களினும்—எவ்விடங்களினும்—என்
னும்—எக்காலத்திலும்—யாவுமாய்—சகலமுமாய்—யாவுஞ்செய்
தும்—சகலத்தையமுண்டாக்கியும்—முத்தியுமாகி—சகலமும்விரி
பட்டதாயும்—ஒங்கும்—வியாபித்திருக்கின்ற—முதல்—முதன்மை
யான—பரம்பொருளொன்றுண்டு—பிரமஸ்வரூபமானதொன்று
ள்ளது—(௭-து.) [இ-ம்] உதயாதீதமனமின்றிசுயமாய்ப்பிரகாசிக்கி
ன்ற பிரமம் சர்வவியாபகமான சத்தாமாதீதரமாயிருக்குமென்
பதாம்.

(நய)

(ஆத்மவிலாசம்யாதெனின் - வேறு.)

பகர்வரிதாய்முத்தராத்பயில்வதாகிப் பரமுதலாம்புதிதான பல
பெர்பெற்று, மிகவுணர்சாங்கியர்புருடனென்றுஞ்சுத்தவேதாந்த
ம்விளங்குஞ் பிரமமென்றுந், துகளதுவிஞ்ஞானிகள்விஞ்ஞான
மென்றுஞ்சூனியர்சூனியமென்றுஞ்சொல்லப்பட்டுந், திகழ்ரவி
தேசுகுந் தேசாய்தின்று தேசனித்துத்திகழ்வித்துத்திகழாந் து
[ம]

(இ-ள்.) பகர்வரிதாய்-வசனாதிதமாயும்---முத்தராத்பயில்வதா
கி-சுத்துக்களால்வசனிப்பதாயும்—பரமுதலம்—பிரமமுதலிய
—புதிதான-கற்பிதமாகிய—பலபெர்பெற்று-பலநாமங்க (ளிட
ப்) பெற்று---மிகவுணர்சாங்கியர்-மிகவுமறிவுள்ளசாங்கியர்கள்--
புருடனென்றும்—ஆத்மாவென்றும்---சுத்தவேதாந்தம்—டரிசுத்த
வேதாந்த (ஞானம்)--விளங்குகுஞ்-விளங்கினவர்கள்--பிரமமெ
ன்னும்—பிரமஸ்வரூபமென்னும்---துகளதுவிஞ்ஞானிகள்—குற்ற
மற்றவிஞ்ஞானிகள்--விஞ்ஞானமென்னும்—விஞ்ஞானஸ்வரூப
மென்னும்---சூனியர்-சூனிய (வாதி) கள்—சூனியமென்னும்—சூ
னியஸ்வரூபமென்னும்---சொல்லப்பட்டும்—உரைக்கப்படுவது(ம
ன்றி)—திகழ்-விளங்காநின்ற--இரவிதேசுக்கும்—சூரியப்ரகாசத்
திற்கும்---தேசாய்தின்று—பிரகாசமாயிருந்து—தேசனித்து

(யாவற்றிற்கும்) ப்ரகாசத்தைக்கொடுத்து—திகழ்வித்து—ப்ரகாசிப்பித்து—திகழாநிற்கும்—(யாதொருவஸ்துவானதுதானும்)ப்ரகாசரூபமாய்விளங்கும்.—(எ-று.) [இ-ம்] அகோசரமானபிரமம், அவரவர்தீட்சயித்தபடி விளங்குவதன்றியும் யாவையும்ப்ரகாசிப்பிக்கின்ற ஸ்வயம்ப்ரகாசமாய் விளங்குமென்பதாம். சூனியவாதியும் விஞ்ஞானவாதியும் பவுத்தமதபேதமெனக்கொள்க. (௩௧)

(ஆத்மவிவகாரம்யாதெனின்.)

உரைபகர்வோனுசாவிடுவோன்கேட்போன்காண்போனுணர்பவன் சிந்திப்பவனாயுலகன்மெய்யிற், நிரமுறமேவிபுமேவர்ப்பொருளினின் றுத்தினகரன்மேசெனச்சிந்தித்திகழ்ச்சியுண்டாம், வினாயைவிதிர்க்குங்காற்றும், புராசெயுதற்செப்பினைத்துண்மணியாய்நிற்கும்புணர்புரியட்டகவுடலைப்போய்மீள்விக்கும்.....*

(இ-ள்) உரைபகர்வோன்-வசனிப்பவனாயும்—உசாவிடுவோன்-ஆராய்பவனாயும்—கேட்போன்-கேட்பவனாயும்—காண்போன்-பார்ப்பவனாயும்—உண்பவன்-புசிப்பவனாயும்—சிந்திப்பவனாய்-நினைப்பவனாயும்—உலகில்-சகத்தில்---மெய்யில்-தேகத்தில்---நிரமுறமேவியும்-திடமாகப்பொருந்தியும்---மேவா-பொருந்தாதாயுமிருக்கின்ற—பொருளினின் றும்-வஸ்துவினின் றும்—சினகரன்மேசென-சூரியப்ரகாசத்தைப்போல—சிந்தித்திகழ்ச்சியுண்டாம்-ஞானப்ரகாசமுண்டாகும்—விண்-(அவ்) வாகாயத்தினின் றும்—வினாமனம்மேவா-வாசனைபொருந்திய மனதேவையுடங்காயாய்-அண்டங்களுகாயாகவும்---எழும்-உதயமாகும்---மாய்-அசைக்கும்நிலமாயும்---புராசெய்-குற்றஞ்செய்யாநின்ற—உதற்செப்பினைத்துள்-சரிசகம்புடங்களுக்குள்--மணியாய்நிற்குதாநின்றபுரியட்டகசரிசத்தை—போய்மீள்விக்கும்-(சித்தானது) குகின்றபிரமந் தனது சிற்சத்தியிலுண்டானமாயைமுதலியவனைத்தையு மாட்டிவிக்கு மென்பதாம்.

(ஆத்மசபாவம்யாதெனின்.)

சுத்தவறிவாதலாலாகாயபாவணயாற்குழிவிண்ணுது.....*

சித்திடையேமுவுலகுந்திடர்கானலெனத்தோன் தீச்சிதையும் பல் கா, வித்தனையுஞ்செய்யவுந்தா வித்தனையுஞ்செய்யாம விருக்கும் ன்மே,

(இ-ள்.) சுத்தவறிவாதலால்- பரிசுத்தஞானமாதலால்—ஆகாயபாவணயால்- (அ-று) விடியாமசித்தனையால்--குழிவிண்ணுதும்-நிறைந்தவாகாயமாய்—அத்திறமேன-அப்பிரகாரமே--எப்பொருளும்-எவ்வஸ்துவையும்--பாவித்தபோது-பாவனைசெய்தபோது—அ-று-அவ்வஸ்துக்களே--உள்ளதாம்-உளதாயிருக்கும்—அந்தச்சித்திடையே-அந்தஞானத்தின்—முவுலகும்திரிபுனமும்--திடர்கானலென-கானற்சலம்போல--பல்கால்-எப்போதும்--தோன்றி-உண்டாகி--சிதையும்-கெடும்--இத்தனையும்-இவ்வளவையும்—செய்யவும்--செய்யும்--தானித்தனையுஞ்செய்யாமல்-கானிவ்வளவையுஞ்செய்யாமல்—இருக்கும்-(இருந்தபடி) யிருக்கும்-(எ-று.) [இ-ம்] சித்தானதுபாவித்தமயமாய் விளங்குவதன்றியுஞ்சிருஷ்டியாதிகளைச்செய்துஞ்செய்யவில்லையென்பதாம்.

(ஆத்மதரிசனத்தில்தாத்தங்குமெனின்.)

நிருவிகற்பவானிமர்விறச்சகத்தோற்றமொடுக்கமிவைநேராயில்லை மருவிகற்பபேதமுருப்பராபரமாமப்பொருளாவநிகக்கண்டாந், பெருமணக்கட்டிமையமறுங்கருமம்மென்றோன்பெரியோன்வள்ள, லொருகடுகிற்பொன்மேருபுகிலன்றோ பிரமாண்டமொடுங்குமென்றான்.....*

(இ-ள்.) நிருவிகற்பம்- நிருவிகற்பமான்—ஆன்மாவில்-ஆத்மஸ்வரூபத்தில்—சகத்தோற்றமொடுக்கம் - உலகத்தினுற்பத்தியமான--இவை-இவைகள்—நேராயில்லை-நேரோ(யுண்டாக)வில்லை—மருவிகற்பபேதமுரு-மருவுகின்றவிகற்பபேதம்பொருந்தாத—பராபரமாய்-பராபரமாகிய—அப்பொருளை-அவ்வஸ்துவை—வயங்கக்கண்டால்-ப்ரகாசிக்கத்தரிசித்தால்—பெருமணக்கட்டியும்-பெரியமனோபந்தமறும்--ஐயமறும் - சந்தேகங்கெடும்—கருமமறும்-(சகல) கருமங்களுங்கெடும்—பெரியோன்-மகாமுனி--என்றான்-இப்படியென்று சொன்னான்--வள்ளல் -இராமரானவர்--ஒருகடுகில் - ஓர் கடுகுக்குள்ளே --பொன்மேரு - மகாமேராவானது—புகிலன்றோ-துகழந்தாலல்லவோ—பிரமாண்டம்-பிரமாண்டமானது—ஒடுங்குமென்றான்-(அணுவுக்கணவானம்-பிரமாண்டமானது—ஒடுங்குமென்றான்-(எ-று.) [இ-ம்] பிரமதரிசனத்திற் பிரமத்தி) லடங்குமென்றான்-(எ-று.) [இ-ம்] பிரமதரிசனத்திற் சங்கற்பமுதலிய வண்டங்க ளடங்குமென்பதாம்.

(௩௨)

(௩௩)

(இ-ள்.) என்பது சொல்லிய முனியை - (சேவன் முத்தி) மென்பதென்போதித்த வசிட்ட முனியை - உடலிறந்த வீழும் - விதேக முத்தியையும் - உடலிருந்த வீழும் - சேவன் முத்தியையும் - நல்பழநுல்லவழி - நல்லபழமையான சாஸ்திரமார்த்தத்தில் - இயற்ற - (யான்) முயற்சிக்க - நனிகென்ற - சொல்லுமென்று கேட்ட --- இராமனுக்கு - இராகவருக்கு - நல்லோன் சொல்வான் - நன்மையுள்ளவன்

(இ-ள்.) மிகவுரும- மிகவும்வராநின்ற —காமாதிகள் - ராகத்தி
வேஷாதிகளினால்—ஆம்-உண்டாகின்ற—விகாரமடைந்தும்- வி
காரஞ்சேர்ந்தும்—விண்டோபால்-ஆகாயத்தைப்போல—மிகநொ
ய்தானோர்- மிகவுஞ்சொச்சமானவர்கள் —அகமெனலின்றி- அக
ம்பாவமென்பதில்லாமல்—செயல்கள்செய்தாலும்—தொழில்களை
ச்செய்தாலும்--தவிர்த்தாலும்- விட்டாலும்--அழுத்தமற்றோர்
அதி) லழுந்தாதவர்கள்—சகநெறிகள்- உலகாசாரங்களை—செய்
திடினும்-செய்தாலும்—அன்னியர்போல் - பிறரைப்போல—க
ண்மி- (அதை) பார்த்து—குளிர்த்தன்மைசான்றோர்- குளிர்த்த
ன்மையைச்சார்ந்தவர்கள்—திசுழ்மனமும் - ப்ரகாசிக்கின்றமன
மும்--நினைவுமிருந்தும்- கருத்துமிருந்தும்--செறிதமிழ்லாதோ
ர்-அற்பமும் (பற்) நிலலாதவர்கள்---சீவன்முத்தர் -சீவன்முத்தர்
கள்.- (ஏ-று.) (ப-ம்) விடயத்தில் விருப்பம்வந்தவிடத்தில், அத
ன்பிரியத்தன்பிரியமாகவும், வெறுப்பு வந்தவிடத்தில், தன்சுகத்
தைவிட்டிநீங்காமலும் சொச்சமாயிருப்பனென்பார், மிகவருகா
மாதிகளால் விகாரமடைந்தும் விண்டோபான் மிகநொய்தானோ
ரென்றும் இதுநானென்னுஞ் சுட்டிவந்த, யானேசகலமென்னு
மனுபவத்துலை விபகாரங்களைச்செய்துஞ் செய்யாமற்றனதால்
லாசமாய் விளங்குவனென்பார், அகமெனலின்றிச்செயல்கள்செ
ய்தாலுந் தவிர்த்தாலு மழுத்தமற்றோரென்றும், தனதுசன்னிதி
மாத்திரத்தினடக்கின்ற செயல்களைத்திற்துஞ் காண்பாய் ரமி

பனென்பார், சுகநெறிகள்செய்திடினு மந்தியர்போற் கண்டுரு
ளிர்தன்மைசான்றோனென்றும் தன ஞல்லாசமான சங்கற்ப முன்
டாயடங்கியவிடத்திற்றொய்விளங்கும் பிரஞ்ஞபாயிருப்பனெ
ன்பார், திகழ்மனமுநீனையுமிருந் தஞ்சி அதுதமில்ல. தேர் சீவன்
முத்தொன்றுங்கூறினார். [இ-ம்] யாவருங்கூடியுங் கூடாமற் சித்
தாயிருப்பகனே சீவன்முத்தனென்பதாம். (நா)

(இதுவுமது.)

துக்கசுகங்களிலமிழ்ந்திமிதவாதபுந்திநிலைசுபாவமாறோர்.....*
புக்கசுமுத்தியினனவாய்நனவின் நிவாதனை தீர்போதமுற்றோர்.*
மிக்கசமமாயுலகால்வெருளாமலுலகினையும் வெருட்டாமெலோர்.
சிக்கநநன்னினைவிருந் துநனைவிலாதவரிவோசீவன்முத்தர்.....*

(இ-ள்.) துக்கம்-துன்பங்களில்--அமிழ்ந்தி-முழுகி--சுகங்களி
ல்-இன்பங்களில்--மிதவாத-மேற்கொள்ளாத--புந்திநிலை-அநி
வினிச்சபமே--சுபாவமாறோர்-இயல்பானவர்களும்--புக்கசுமு
த்தில்-அடைந்தசுமுத்தியவத்தையின்--நன்வாய்-சாக்கிரமாக--
நனவு-சாக்கிரத்தில்--இன்றி-அஃதில்லாதிருக்கின்ற-வாதனைதீர்
-வாசனையிற்றந்த--போதம்-(சமுத்தி) ஞானத்தை--உற்றோர்-
பொருந்தினவர்களும்--மிக்கசமமாய்-மெலானசமமாக--உல
கால்-சுகத்தினால்--வெருளாமல்-பயப்படாமல்--உலகினையும்-சு
கத்தையும்--வெருட்டா-பயமுறச்செய்யாத--மெலோர்-மகா
ன்களும்--சிக்கந-(சம்சார) பந்தமற--நன்னினைவிருந் தும்-நி
த்சிந்தனையிருந் தும்--நினைவிலாதவர்-சிந்தனையில்லாதவர்களு
மாகிய--இவ்வோசீவன்முத்தர்-இவர்களே சீவன்முத்தர்களாம்--

(எ-து.) (ப-ம்) துன்பம்வரும்போது தனதாநந்தத்தி லழுந்து
வாரொன்பார், துக்கத்திலழுந்தவிலலையென்றும், சுகம்வரும்போ
துதனதுசுகமாய் மெலிதவாரொன்பார், சுகத்தின்மிதக்கவிலலையெ
ன்றும், நனவிலனுபவமானசுபாவப் பரஞ்ஞபாயிருப்படியே சுமுத்தியி
வருக்கின்றாரொன்பார், சுமுத்தினனவாயென்றும், சுமுத்தியிற்சுக
வெதாழிஷம்விட்டு சுகபோதமா விருப்பதுபோலச் சாக்கிரத்தி
விருப்பனென்பார், நனவின்நிவாதனை தீர்போதமுற்றோனென்றும்
விடயம்வரும்போது அதுதன்னைக் கெடுக்குமென்றஞ்சாமல், அ
தனைவியாடிப்பனென்பார், உலகால் வெருளாமலென்றும், பிரம
தேசசாய் ப்ரகாசிக்கின்ற மகிழ்ச்சியுள்ள முகத்தையாவரும் விரு
ம்பப்படுவாரொன்பார் உலகினையும்வெருட்டாரொன்றும், சைதனனி
யன்புணத்தானவநவமாய் விளங்குவனென்பார், நினைவிருந் துநி
யைவினா ரென்றுங்கூறினார். [இ-ம்] சீவன்முத்தர் சுகசாணுபவமா
ய் விபகரித்ததாம்.

(நா)

(விதேகமுத்தியிலக்கணம் யாதெனின்.)

நிலையானவிச்சீவன்முத்தியைவிட்டுடவிற்றதானிதைந்-சவாயு....*
விலையாமனிற்பதுபோலுடவில்லாமுத்திபெறுமதனின்மன்மை..*
தொலையாதுமறையாதுதோன்றாதுநணித்தல்லதூரத்தல்ல....*
விலையாதுமுடியாதுநானல்லப்பிறனல்லவொன்றுமல்ல*

(இ-ள்.) நிலையான-நிச்சயமாகிய--இச்சீவன்முத்தியை-இத்
தச்சீவன்முத்தி(பதத்தை)---விட்டு-நீங்கி---உடவிற்றதால்-சரிந்த
சித்தால்---நிறைந்தவாயு-பூரணமானகாற்றானது---அலையாமநி
ற்பதுபோல்-அசுவம்(ரூகாயமா)யிருப்பதுபோல---உடவில்
லாமுத்திபெறும்-விதேகமுத்தியையடைவன்---அதனின்மன்மை
"அதனியலானது---தொலையாது-நசியாது--மறையாது-ம
றவுபடாது---தோன்றாது-தோற்றாது---நணித்தல்ல-சம்பம
ன்று---தூரத்தல்ல-செய்மைமன்று---உலையாது-நடுங்காது---
முடியாது-முடிவில்லாது---நானல்ல-யானன்று--பிறனல்ல-
பிறனன்று---ஒன்றுமல்ல-ஒன்றுமன்று--(எ-து) அன்றென்னு
மொருமை, அல்லவெனப் பன்மையாயிற்று. (ப-ம்) சுகலத்தினு
ம்வியாபகமாய் நிறைந்திருக்கின்றதென்பார், தொலையாதென்னு
ம், சர்வமுமாய் ப்ரகாசிக்கின்றதென்பார், மறையாதென்றும், பா
ரீப்பவனிப்பார்வையாயிருக்கின்றதென்பார், தோன்றாதென்றும்
அறிதற்கெட்டாததென்பார், அணித்தல்லவென்றும், அநிவினநி
வாய்நிறைந்திருக்கின்றதென்பார், தூரத்தல்லவென்றும் நிச்சல
மாயிருக்கின்றதென்பார், உலையாததென்றும் சதோதயமாய்வி
ளங்குகின்றதென்பார், முடியாததென்றும், நானென்பதிற்கு
ய்விளங்குகின்றதென்பார், நானல்லவென்றும், தானென்பதற்கு
நானவேமல்லாததென்பார், பிறனல்லவென்றும், அதுவதுவாய்
விவங்குகின்றதென்பார், ஒன்றுமல்லவென்றுங்கூறினார். (நா)

(இதுவுமது.)

இருளன்றியொளியன்றியளவன்றியலைவன்றியியல்பொன்றின்றி
ப், பொருகின்றபூதங்கள்பலபொருள்களன்றிநிறைபுரணமாகி*
யுருவன்றியருவன்றியுளதன்றியுண்டில்லையன்றியொன்றாய்...*
வருகின்றதிரிபடியினதித்தோன்றுமறவாதுமதித்துக்கொள்வாய்

(இ-ள்.) இருளன்றி-இருளுமல்லாமல்--ஒளியன்றி-ப்ரகாசமு
மல்லாமல்--அலைவன்றி-அலைவுமல்லாமல்--அளவன்றி-பிரமா
ணமுமில்லாமல்--இயல்பொன்றின்றி-ஒருகுணமுமில்லாமல்--
பொருகின்றபூதங்கள்-ஒன்றுக்கொன்றுபொருந்துகின்றபஞ்ச
பூதங்களும்--பலபொருள்கள்-நாதாவிதமானவஸ்துக்களும்--

(நா)

அன் தி-அல்லாமல்—நிறைபுரணமாகி - நிறைந்திருக்கின்றபுரண
ஸ்வரூபமாயும்—உருவன் தி-உருவமுமில்லாமல்—அருவன் தி-அ
ருவமுமில்லாமல்—உளதன் தி-சத்தமல்லாமல்—உண்டில்லையன்
தி-சத்தசத்தமல்லாமல்—ஒன்றாய்-ஏகமாயும்--வருகின்ற-வரா
நின்ற—திரிபுடியின் - ஞானஞானஞானஞானங்களின்—நடுத்தோ
ன்றும்- மத்தியிற்றோன்று (வதை)—மறவாது - மறவாமல்—ம
தித்தக்கொள்வாய்- வரையறுத்தறிவாய்-(எ-று.) (ப ம) ஸ்வயம்
பிரகாச-மென்பார்- இருளன்றியென்றும்-தன்னையறிதற்குவேற
நிலில்லையென்பார்- ஒளியன்றியென்றும்- போதல்வருதலில்லாத
தென்பார்- அலைவின்றியென்றும்- விபாபகத்துக்கு - மட்டில்ல
யென்பார்- அளவின்றியென்றும்- திரிகுணரகிதமென்பார்- இய
ல்பொன்றின்றியென்றும்- சாஷாதீகாரமான தன்னிடத்தில வே
றுபொருளில்லையென்பார்- பூதங்கள்பலபொருள்க ளன்றென்று
ம்-நிறைவென்பார்- புரணமென்றும்-விடயிகரிக்காததென்பார்-
உருவன்றியென்றும்- திரிஸ்யமல்லாத வாதந்த வடிவமென்பார்-
அருவன்றியென்றும்- சித்தைத்தவிரச்சத்தில்லையென்பார்- உளத
ன்றியென்றும்- சத்தசத்தென்று நிறுவகிக்கக்கூடாத வகோகூ
ம்-ஏகமாய்விளங்குகின்றதென்பார்- ஒன்றாய்வருகின்ற திரிபுடியி
ன்றித்தோன்றுமென்றும்- நினைப்புமறப்பின்றி சுயமாய்விளங்கு
கின்றதென்பார்- மறவாதுமதித்துக்கொள்வாயென்றுங்கூறினார்.
[இ-உ-க-ம்] சர்வமும்பிரமமயமானபவ ரோஷஞானாத்மசாஷா
தீகாரமாய் விளங்குமனுபவமே விதேகமுத்தியென்பதாம்.(சுய)

(வந்துவினிலக்கணம்யாதெனின்.)

அவ்வகையாம்பரவடிவவறிவுநிறைவுறவிரிவாயருள்வாயென்ற
செவ்விய வள்ளலுக்குமுனி செட்டவான் பெருங்கற்பஞ் சேர்ந்த
போதி, லெவ்வகைமூலங்களுக்குமூலமாய்பிரமமேயில்லாதந்
தும், வவ்வமனத்தொழின்மாத்நிதனைமாய்த்தாற்பெயரிற்றந்தவஸ்
துவாகும்.....*

(இ-ள்.) அவ்வகையாம்- அத்தன்மையாகிய--பரவடிவ (சி
தானந்தமான) பிரமஸ்வரூபத்தை—அறிவுநிறைவுற -ஞானம்மு
ரணமாய் (பொருட்டு)—விரிவாயருள்வாய்- விபரமாயனுக்கிரக
முருள்விராமருக்கு—முனிசெப்புவான் - வசிட்டமுனிசொல்ல
வார்—பெருங்கற்பஞ்சேர்ந்தபோதில் - மகாகற்பம்வந்தபோது
—எவ்வகைமூலங்களுக்கும்- எவ்வகைப்பட்டகாரணங்களுக்கும்

—மூலமாய்-காரணமான--பிரமமே-பிரமஸ்வரூபமே—இலங்
காநிற்கும் - பிரகாசுக்கும்—வவ்வம் - (விடயங்களைக்) கிரிக்கி
ன்ற—மனத்தொழின்மாத்நி- மனோவிருத்தியைநீக்கி—தனைமா
ய்த்தால்- அகங்காராத்மாவைக்கெய்த்தால்—பெயரிற்றந்தவஸ்து
வாகும்- நாமமற்றபிரமவஸ்துவாகும்—(எ-று.) [இ-ம்] அத்தய
ந்திகப்பிரயத்திற்சத்தகாமாத்நிரமாய்ப் பிரகாசிக்கின்றபிரமம்அகம்
பாவமற்றவிடத்திலேகாசரமாய் விளங்குமென்பதாம். (சக)

(இதுவுமது.)

தெரித்தறியும்பொருளுண்காச்சீவவறிவதுவாகச்செப்பலாகும்*
விரித்தபுலனனுபவித்தமனுபவிபாமனமதுவாய்விளம்பலாகும்.
புரித்தவுணர்வொளிநெஞ்சமுலகவற்றினறிவதுவாய்ப் புகலலாகு
ம்,புருத்ததொழிற்செய்யினுங்கற்போலிருக்குநிலையதுவாய்ப் பக
ரலாகும்.....*

(இ-ள்.) தெரித்தறியும்- எதிரிட்டறிகின்ற—பொருளுண்கா-ச
கத்தைப்பாராத—சீவவறிவு- சீவனைசன்னியத்தை—அதுவாகச்
செப்பலாகும்- அப்பிரமமாகச்சொல்லாம்—விரித்த - பரவிய
—புலனனுபவித்தும் - விடயங்களை யனுபவித்தும்—அனுபவி
யாமனம்- அனுபவியாதமனதை—அதுவாய்விளம்பலாகும்- அ
ப்பிரமமாகச்சொல்லாம்—புரித்தவுணர்வு- உண்டானவிடயஞா
னமும்—ஒளி- (சூரியாதி) பிரகாசமும்—நெஞ்சம் - மனமும்—
உலகு- திரிஸ்யமுமாகிய—இவற்றின்- இவ்வகளின்—அறிவு - (சர்
வசாஷ்யாகிய) வறிவை—அதுவாய்ப்புகலலாகும்- அப்பிரமமா
கச்சொல்லாம்—புருத்ததொழிற்செய்யினும்- மிகுந்தகருமங்க
ளைச்செய்தாலும்—கற்போலிருக்குநிலை - மகோபோலிருக்கின்றதி
ச்சயத்தை—அதுவாய்ப்பகரலாகும்-அப்பிரமமாகச்சொல்லலா
ம்--(எ-று.) [இ-ம்] திரிஸ்யதருஷ்டியின் நித்திருக்குதிருஷ்டியிற்
சீவிக்கின்றசீவனும், விடயானுபவமின்றியாத்மானுபவமாயனுப
விக்குமனமும், திரிபுடிக்குச்சாஷ்யானவறிவும், ஸ்வானுபவத்தி
ருந்கன்மங்களைச்செய்துஞ்செய்யாமலிருக்கின்றதிச்சயமும் பர
மார்த்தஸ்வரூபமேயென்பதாம். (சஉ)

(இதுவுமது.)

மூடிவுகனவஞ்ஞானமில்லாதீடுயிலதுவாமும்மையாகி, யடர்தரு
ஞானஞானஞானமெழுந்தொடுங்குமிடமதுவேயாகும், திடவி
சும்பன்ருயிருந்தும்விசும்பானநிலையதுவாஞ்சித்தம்புந்தி,படர்ம
னம்போய்ச்சுலாம்போற்பெறுமுளநிவொப்பாமப்பிரமரூபம்.

ளவராய்—எந்நாளுமொத்திப்புற- எப்போதுங்கூடிச்சுக்கி—
என்கொலுபாயமென்ன- என்னவபாயமென்று—தொன்னும
றையோர்க்கு— பழமையானசுதுர்வேதப்பிராமணர்களுக்கு—உ
ரைத்தாள்—சொன்னாள்—அவர்சொல்லவற்றார்—அவர்கள்சொல்ல
த்தொடக்கினார்கள்—(எ-று.) (ப-ம்) எப்போதும், அழிவற்றவ
றிவோடும் பிரிவற்றவாநந்தத்தை யனுபவிக்கு முத்தியை விசாரி
த்ததென்பார், முப்பிறப்பின் நி நற்காலையாகி பெந்நாளுமொத்
தின்புறவேன்கொலுபாய மென்னவென்றார். [இ-ம்] சத்தைவிட்
பிநீங்காத சுகத்தைவிருப்பினதாம். (உ)

(லீலசிந்தித்தல்.)

செபமுந்தவமுதவியாவையுஞ்சித்திநல்கும்.....*
புவனங்களிற் பொன்றுசல்போக்கரிதியார்க்குமென்ன.....*
விவள்சிந்தைசெய்வாளிறைவற் குமுனியாமிநந்தாற்.....*
கவலொன்றறத்தற்பதவாழ்வுகைகூடலரகும்.....*

(இ-ள்.) செபமுந்தவமும் - செபங்களுந்தபசுளம்—முதலி
யாவையும் - முதலிடவனத்தும்—சித்திநல்கும் - சித்தியைக்கொ
டுக்கும்—புவனங்களில்—உலகங்களில்—பொன்றுதல்—மரித்தல்—
இயார்க்கும்—இயாவருக்கும்—போக்கரிது - நீக்கக்கூடாது—எ
ன்ன-என் (மந்தணர்கள்) சொல்ல—இவன்சிந்தைசெய்வான்—இந்
தலீலசிந்திப்பான்—இறைவற்குமுன்—(நமது) நாயக (நிறதர்ந்
து) முன்பு—யாமிநந்தால்—நாமரித்தால்—கவலொன்றற—(நமக்)
கோர்வருத்தமுமின்றி—தற்பதவாழ்வு—நிரவாணககமானது—
கைகூடலாகும்—கிடைக்கும்—(எ-று.) (ப-ம்) மூவர்முதலியசித்
தர்களு முடிவினசிட்பாரென்பார், பொன்றுதல்போக்கரி தியார்
க்குமென்றும், சத்திநல்குக்கிந்ததனுமென்பார், இறைவற்குமுன்
யாமிநந்தாற் தற்பதவாழ்வு கைகூடலாகுமென்றுங்கூறினார். (ஈ)

(இதுவுமது.)

இறைவன்முதற்சாகிலச்சீவனயிந்தலீட்டி.....*
விறையுப்படிசெய்ததுவென்னையுவந்துகாண்க.....*
நிறையின்பமெட்டியிருப்பேனிதுநேருமாறு.....*
மறைதந்தவாணிபதமேதுவன்வாழ்த்தியன்றே.....*

(இ-ள்.) இறைவன்முதற்சாகில- (எனது) நாயகன்முன்னேயி
நந்தால்—அச்சீவனை—அச்சீவாத்மாவை—இந்தலீட்டி—விறையுப்ப
டிசெய்தது—இம்மனையில்வசிக்கும்படிசெய்தது—அது—அச்சீவன்
—என்னையுவந்துகாண்க - என்னைச்சந்தோஷித்துப்பார்க்க—நி

றையின்பம்—பூரணந்தத்தை—எட்டியிருப்பேன்—அடைந்திரு
ப்பேன்—இதுநேருமாறு—இந்நிலைவரும்பொருட்டி—மறைதந்
தவாணிபதம்—வேதார்த்தங்களைப்போதித்த சரஸ்வதியினது பா
தங்களை—வாழ்த்தி—துதித்து—எத்துவன் - தொத்திரஞ்செய்யவே
ன்—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] சத்தைவிட்டிநீங்காத சித்தி யாநந்த
மாதலா லலிதைப்பிரிவற்றிருக்கும் பத்தியைக்கருதினதாம். (ச)

(சரஸ்வதியைமூர்த்தியாகக்கொண்டிபாசித்தல்.)

மன்னற்குறையாதுநன்மந்திரங்கற்பம்வல்லோர்.....*
சொன்னத்தினின்றுசுரர்பூசுரர்பூசைபண்ணி.....*
யன்னத்தைநாணுகினுக்கோர்பகலற்பமாயுன்.....*
டின்னிட்டையாலேமதிபத்துநடந்தவெல்லு.....*

(இ-ள்.) மன்னற்குறையாது—தன்னரசனுக்குச் சொல்லாமல்—
நன்மந்திரம்—நல்லமந்திரங்களிலும்—கற்பம்—நல்லசாஸ்திரங்
களிலும்—வல்லோர் - வல்லமை (புடையபெரி) யோர்கள்—சொ
ன்னத்தினின்று—அனுக்கிரகஞ்செய்தமாரிக்கத்தினின்று—சுரர்—
தேவரையும்—பூசுரர்—பிராமணரையும்—பூசைபண்ணி—ஆரதித்
து—அன்னத்தை—அசனத்தை—நாணுகினுக்கு—(நிராத்திரி
நீங்கிய) நான்காந்தினத்தில்—ஓர்பகல் - ஓர்போது—அற்பமாயு
ன்—கொஞ்சமாகப்பிசித்து—இன்னிட்டையால்—இனிதானநீ
டையினால்—மதிபத்துநடந்த - பத்துமாதஞ்சென்ற—எல்லு—கா
லத்தில்—(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை. (இ)

(ப்ரசன்னமானவபாசனாமூர்த்தியைத்துதிசெய்தல்.)

வானூர்மதிபோன்றவாணிமகிழ்ந்துதோன்றி.....*
நீநாடியதென்னென்னீள்பவமாநெருப்புக்.....*
கானுவமுதக்கதிடையகத்துன்பமென்னும்.....*
பாநாளகற்றுங்கதிடையெனப்பாதமேத்தி.....*

(இ-ள்.) வானூர்மதிபோல்—ஆகாயத்திந்நேரன்றிய பூர்ணசந்தி
சனைப்போல—நிறவாணி—நிறத்தையுடைய சரஸ்வதியானவள்—
மகிழ்ந்துதோன்றி—சந்தோஷித்து ப்ரத்யக்ஷமாய்—நீநாடியதெ
ன்னென—(லீலையே) நீவிரும்பியகாரியமென்னவென்றுகேட்க—
நீள்பவமாம்—நீண்டசநநமாகிய—நெருப்புக்கு—அக்கினிக்கு—
ஆன—நீங்காத—அமுதக்கதிடோ—சந்திரகிரணமே—அகத்துன்
பமென்னும்—மனோதுக்கமென்கின்ற—பாநாளகற்று—இருட்
டைநீக்குகின்ற—கதிடையென—சூரியப்ரகாசமே யென்று—பா
தமேத்தி—பதத்தைத்துதித்து—(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை.

(இ-ள்.) வாடா-கெடாத-அசீர்தன்-அழர்ந்தமானசரஸ்வதியின்-சொற்படி-வசனப்படிக்கு---மன்னைவைத்தாள்-அரசனைப் (புவினான்மறத்து) வைத்தாள்---ஓடாதவாவிடையாள்-பிரியாதவாவிடையாலையானவள்---உளத்துன்ன-உள்ளத்தின்-கடிகந்திக்க-நீடாதுவந்தாள்-சீக்கிரத்திலவந்தவளாகிய---வாணி-சரஸ்வதியை (நோக்கி)---எனதன்பனை-எனதுநாயகனை---நீங்குவாழ்தல்கூடாது-பிரிந்துவாழ்வதூகூடாது---அவன்சேர்வுழி-அவர்கேர்ந்தவிடத்தில்-வல்லுக்கூட்டுதி-சீக்கிரத்திற்கேர்ப்பாய்---என்றாள்-என்னுலேசொன்னாள்---(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை.

(யக)

{விரும்பினதடையத்தேவிமத்தியகதஞானத்தை}புபதேசித்தல்.

மனவானமும்வானமுமாசதுஞானவானு *

மெனவானமும்நின்முதல்வானமிரண்பின்னி *

கனஞானவானெய்துசல்கண்டதைவிட்டுபோத *

நனவாயலொன்றையற்றானுநானவானும் *

(இ-ள்.) மனவானமும்-மனாகாயமும்-வானமும்-பூதாகாயமும்-மாசதுஞானவானும்-களங்கமற்றஞானாகாயமும்---எனவானமூன்றில்-என்கின்றமூன்றாகாயத்தில்---முதல்வானமிரண்பின்னி-முத்தினவிரண்டாகாயமுமில்லாமலிருக்கின்ற--கனஞானவான்-மகத்தானசீதாகாயமானது-கண்டதை-காணப்பட்டதனவாய்-மிகவுந்தெளிவாக--அயலொன்றையற்றால்-பக்கத்தி(விருக்கின்ற)வொருவஸ்துவையடைந்தால்--(அடபோது)நடுஞானவானும்-மத்தியகதமானசீதாகாயமாம்--(எ-று.) [இ-ம்]சத்தனதுபேதஞானமறிவித்தற்குபேதஞானத்தைப்போதித்ததாம்

(மத்தியகதஞானம்விளங்குமுத்தியுரைத்தல்.)

சங்கற்பசாலத்தவிரந்தாலுபசாந்தமாகித் *

துங்கப்புவியாவையுமாகியசோதிதோன்று *

மிங்கற்பமுங்காண்பனவிலலெறும்பொய்யென்ற *

லங்கப்பொழுதவறிவாலதுசேர்தலாகும் *

(இ-ள்.) சங்கற்பசாலம்-சங்கற்பசமுகங்கள்-தவிரந்தால்-ஒயிந்தால்--உபசாந்தமாகி-சாந்தமாகவும்---துங்கம்-பரிசுத்தமாகவும்-புவியாவையுமாகிய-சகங்களைத்துமாகவும் (விளங்குவ)தாகிய-சோதிதோன்றும்-சித்திரகாசமுதயமாம்-இங்கு-

இவ்விடத்தில்---அற்பமும்-எவ்வளவும்---காண்பனவிலலெ-திருளியங்களில்லை-வெறும்பொய்யென்றால்-அத்தியந்தபாவமென்றயிந்தால்---அப்பொழுது-அச்சமயத்தில்---அவ்வறிவால்-அந்தஞானத்தினால்---அதுசேர்தலாகும்-அச்சிதாகாயத்தைபடையலாம்--(எ-று.) [இ-ம்] பேதபாவநீங்கிச்சர்வம்பிரமமயமாய்விளங்கும்ஸவடம்பரகாசமாயின்சங்கற்பநிறைவேறுமென்பதாம்.

(நிஷ்டைகூடல்.)

தம்மாலதுசேர்கெனநாமகண்கியேச... .. *

விம்மாதுவிகத்பமிறந்தசமாதிபெய்தித் *

தம்மாலுறைகூடகல்புள்ளெனத்தாவுநெஞ்ச *

மைம்மாலுறுகூட்டினைமாற்றினளக்கணத்தில் *

(இ-ள்.) தம்மால்-தமது(கிருபை)யினால்-அதுசேர்கென-அச்சிதாகாயத்தையடையக்கடவாயென்று---நாமகண்கியேச-சரஸ்வதியனுக்கிரகித்துச்செல்ல---இம்மாது-(பிள்)பிந்தலையானவள்---விகத்பமிறந்தசமாதியெய்தி-நிர்விகத்பசமாதியையடைந்து-தம்மாலுறை-தங்களால்வசிக்கும்-கூடகல்புள்ளென-கூட்டைவிட்டுநீங்கியபறவைகளைப்போல-தாவுநெஞ்சம்-அவாவுகின்றமனமானது---மைம்மாலுறு-களங்கமும்விருப்பமுமுள்ள-கூட்டினை-சரித்ததை-அக்கணத்தில்-அந்தக்ஷணத்தில்-மாற்றினள்-நீக்கினாள்--(எ-று.) [இ-ம்] தேவியனுக்கிரகத்தினுலிட்டகூட்சாமான்யஞானத்தினின்றும்விசேடஞானம்வெளிப்பட்டதாம்.

(யச)

(சத்தன்பேதபாவஞரூபத்தைத்தரிசித்தல்.)

மங்காதஞானவிசம்பூடொருமாதகர்க்கே *

வெங்காதலெனட்டிரண்டாண்டுளவீரனாகிச் *

சிங்காதனமேற்செறிவேந்தருஞ்சேனைநாலும் *

பொங்காதரமாதரும்போற்றவிருத்தலோமும் *

(இ-ள்.) மங்காத-கெடாத--ஞானவிசம்பூடு-ஞானாகாயமத்தியில்-ஒருமாதகர்க்கு-ஒருபெரிதானபட்டணத்துக்கு-வெங்காதலன்-விருப்பமுள்ளபுருடானவன்-எட்டிரண்டாண்டுளபதினறுவதுள்ள-வீரனாகி-வீர(முள்ளவரச)னாய்-சிங்காதனமேல்-அரிடணையின்மேல்-செறிவேந்தரும்-நெருங்கியவரசர்களும்--சேனைநாலும்-நான்குபடைகளும்--பொங்காதரமாசரும்-மிருத்தவாசையையுடையஸ்திரர்களும்--போற்றபுகழும்படி--இருத்தலோமும்-வீற்றிருக்கவும்--(எ-று.) [இ-ம்]வெளிப்படை-

(தரிசித்து மீண்டு தேவியைச் சிந்தித்தல் - வேறு.)

தன்னுயிரிகேழ்வனை நந்தலிலே நாகக்கிச் சபைபுகுந்தான் மிகவிய
நீதான் சபையைச் சூழ்ந்த, மன்னவரு முனிவரரும ஹைவல்லோரு
மங்கையரு நாற்படையுமற்றுளோரு, தன்னிலமுங்குன்றுகளுமு
ருநாடு ததித்திரனும் பலபொருளுநண்ணிநோக்கி, மின்னனையா
ண்மீண்டு தனது தந்தைமேவி வெண்ணிறவாணியை நினைத்தாள் வி
ருப்பினோம்.....*

(இ-ள்.) தன்னுயிரிகேழ்வனை தனது பிராணநாயகனை—அந்த
லிலே நோக்கி—அந்தலிலையானவன்பார்த்து—சபைபுகுந்தான்—(அ
வனுக்குக்) சபையையடைந்தான்—மிகவியந்தான்—மிகவுமதி
சயித்தான்—சபையைச் சூழ்ந்த—சபையைச் சூழ்ந்திருக்கின்ற—
மன்னவரும்—(மேற்குவாயில்) லரசர்களும்—முனிவரும்—(கீழ்
வாயில்) முனிவர்களும்—மறைவல்லோரும்—வேதங்களில்
ல்லமையையுடைய பிராமணர்களும்—புத்திரரும்—(தென்வா
யில்) ஸ்திரீகளும்—நாற்படையும்—(உத்தரவாயில்) சதுரங்
ககேசிகளும்—மற்றுள்ளாரும்—என்னையாரும்—தன்னிலமும்—
நல்லபூமியும்—குன்றுகளும்—பலசுளும்—ஊரும்—நகரங்களும்
—நாடும்—நாடுகளும்—ததித்திரனும்—ததிச்சமுதமும்—பலபொ
ருளும்—பலவஸ்துக்களு (மாகிய விவசையா)—நண்ணிநோக்கி—
போய்ப்பார்த்து—மின்னனையாள்—மின்னற்கொடிக்கொப்பாதி
யலிலையானவள்—மீண்டு—திரும்பி—தனது தந்தைமேவி—தனதந்
தப்புரத்திலுள்ள சரித்திர்புகுந்து—வெண்ணிறவாணியை—வெ
ண்ணிறத்தையுடைய சரஸ்வதியை—விருப்பினோம்—பிரியத்தோ
டும்—நினைத்தாள்—சிந்தித்தாள்—(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படைய.

(சீவன் மரித்தவிடத்திருக்க மறுபிறப்புற்றதியாதெனின்.)

வந்துயராதனத்திருந்தவாணிதன்னவணங்கியெனதன்பனுக்கும்
ரித்தபின்பு, பந்தமுறுமயக்கமேவடிவாய்நிற்கப்பழையபடிபிற
ப்புற்றபடியிதென்ன, விந்தவுலகுறுமயக்கம்போகச்சொல்வா
யெனலிலேகேட்டலுமேயிறைவிசொல்வா, நுந்நுகுருட்டியின்மு
ன்புமயக்கமட்டேயுருவாமிச்சிருட்டிவேறுதித்ததாகும்*

(இ-ள்.) வந்து—பரதயக்ஷமாய்—உயராதனத்திருந்த—மேலான
(கீழ்) காசனத்தெழுந்தருளிய—வாணிகன்னை—சரஸ்வதியை—வ
ணங்கி—நமஸ்கரித்து—எனதன்பனுக்கு—எனதுநாயகனுக்கு—ம
ரித்தபின்பு—இறந்தபின் (வித்திரிஸ்யமான சர்க்கத்தைக்காட்டி
யும்)—பழையபடி—முன்போலவே—பந்தமுறுமயக்கமேவடி

வாய்—பந்தமுள்ளபிரமாத்மகமாயும்—நிற்கும்—(அழாத்தமா
கியு) மிருக்கின்ற—பிறப்பு—(வேறான) சர்க்கமானது—உற்றபடி
யிதென்ன—உண்டானபிரகாரமிப்படிப்பட்டதென்று—இந்தவுல
குறுமயக்கம்—இச்சர்க்கத்தினுடையசத்தியத்துவபிரமை—போ
க—நிற்கும்பொருட்டி—சொல்வாயென்—அருள்வாயென்று—லீல
கேட்டலும்—லீலகேட்கவும்—இறைவிசொல்வாள்—சரஸ்வதியுரை
ப்பாள்—உந்நுகுருட்டியின்முன்பு—முன்னுயர்வான (பிராமண)
சிருட்டியின்—மயக்கமட்டே—(அரசு) பிராந்தியினளவே—உ
ருவாம்—(பதுமனென்னும்) வடிவமான—இச்சிருட்டி—இந்தச்சி
ருட்டியானது—வேறுதித்ததாகும்—வேறுகத்தோற்றினதாகும்
—(எ-று.) [இ-ம்] அபேதஞான மிருந்தவிடத்திருக்கபேதஞான
மான முன்சிருட்டியின் மனோமயக்கமே யிச்சிருட்டியாகி, இச்
சிருட்டியின் மனோமயக்கமே மேற்சிருட்டியானதையறிவித்த
தாம். (ய)

(முன்சிருட்டியையறிவிக்கத் தொடங்கல்.)

அப்படியேயுன்கணவற்கிரண்டாஞ்சென்ம மாயினதால்துரைப்
பவறிந்துகேட்பாய், மைப்படிவிலாவிலொருவிண்ணின்மற்
றொருபான்மாயாமண்டபமொன்றுண்டாந், செப்பரியவிசும்
பென்னுமபூர்ப்பீலித்தினாயாலே மறைத்திருக்குஞ் செம்பொற்
குன்றங், கப்புறுபொற்றாணிவறைபுலகபாலர்காரிகையானொ
ம்பொறிகள் கலந்துநிற்கும்.....*

(இ-ள்.) அப்படியே—அவ்வண்ணமே—உன்கணவற்கு—உனது
நாயகனுக்கு—இரண்டாஞ்சென்மம்—இரண்டாவதானவிநேச
செநம்—ஆயினது—உண்டாயிற்று—நதுரைப்பவறிந்து—இத
னது(வரன்முறைபைச்) சொல்லத்தெரிந்துகொண்டு—கேட்பா
ய்—(சங்கையுண்டான) கேள்—மைப்படிவிலா—களங்கமற்ற—
விமலஞானவிண்ணில்—நின்மலமானசிதாகாயத்தில்—ஒருபால்—
ஓர்பக்கத்தில்—மாயாமண்டபம்—மாயாமண்டபமானது—ஒன்
றுண்டாம்—ஒன்றுண்டாயிருக்கின்றது—செப்பரிய—சொல்லுத
ற்கரிய—விசும்பென்னும்—ஆகாயமென்கின்ற—மபூர்ப்பீலித்தி
னாயால்—மயிலிறகின்றினாயினால்—மறைத்திருக்கும்—மூடியிருக்
கும்—செம்பொற்குன்றம்—மகமேருவாகிய—கப்புறு—கிளை
ளையுடைய—பொற்றாணிவறை—சொன்னஸ்தம்பத்தில் வசிக்கி
ன்ற—உலகபாலர்—(இந்திரன்முதலிய) வுலகபாலர்களுடைய—
காரிகையானொனும்—(இந்திரானிமுதலிய) ஸ்திரீகளென்னும்—
பொறிகள் சித்திரப்பதுமைகள்—கலந்துநிற்கும்—பதித்திருக்கு
ம்—(எ-று.) (ய)

(இதுவுமது.)

ஒருகோணத் தனிப்பூதப் பற்றுமாங்கே யுறைகின்றமலைகளென
மோடுமுண்டாம், வருகாதற்புத்திரர்குழிவிருத்தவாலமறையவரு
ங்கொருவனுறைமலையதாருங், குருவானவாயுவினமர்க்கத்துலா
வுகோலவிமானப்பூவின்குழுவைமேவு, மருகானவிண்ணிலுறை
சித்தர்கூட்டமானகொதுகுகின்றவரவநண்ணும்.....*

(இ-ள்.) ஒருகோணத்தனில்—ஒருபக்கத்தில்—பூதப்பற்றும்—பி
ருதியென்னும்பற்றுகளும்—ஆங்கேயுறைகின்ற - அவ்விடத்தி
ல்வசிக்கின்ற—மலைகளெனும்- (சத்தகு) லாசலங்கொண்கின்ற—
ஒடுமுண்டாம்- ஒடுகருமுண்டா யிருக்கின்றன—வருகாதல் - ஜ
சையுள்ள—புத்திரர்குழி- (மரீசமுதலான) புதல்வர்குழித்திருக்கி
ன்ற—விருத்தவாலமறையவரும்- வார்த்திகமும் பரிசுத்தமுமுள்
ளபீரமாவாகிய—ஒருவனுறை—ஒருபுருடன்வசிக்கின்ற—மலைய
தாரும்-இடமாரும்—குருவான-பெருமைபொருந்திய—வாயுவி
னமர்க்கத்து- மகாகாசமென்னும் (வேணுவில்)—உலாவு-சஞ்
சரிக்கின்ற—கோலம்-அழகிய—விமானப்பூவின-விமானதலையு
டையதேவ கிடங்களினது—குழுவைமேவும் - கூட்டங்களைப்
பொருந்தும்—அருகானசமீபமாகிய—விண்ணிலுறை ஆகாய
த்தில்வசிக்கின்ற—சித்தர்கூட்டமான- சித்தர்குழாமாகிய—கொ
துகு-மசகங்கள்—இறைகின்ற - சப்திக்கின்ற—அரவநண்ணும்-
(கும்மென்கின்ற) சப்தம்பொருந்தும்.- (எ-று.) (யஸ்)

(இதுவுமது.)

வானவர்தானவரென்னுந்தீயமக்கண் மதர்த்தவினையாட்டோசை
மாருதாரு,மானதொருமாமாயாமண்டபத்திலாங்கொருபாலொ
ருகோணத்தகத்தினுள்ளே, மானமி குமலையென்னுமோட்டிலொ
ன்றின்மலைகளினாலாகுளால்வனங்கடன்னுன். மேனலமார்நக
ரொன்றுண்டதனில்வாழ்வோன்வெங்கனலோன்வெதியரி மிக
வுமிக்கோன்.....*

(இ-ள்.) வானவர்- தேவர்களும்—தானவர் - அசுரர்களும்—எ
ன்னும்-என்கின்ற—தீயமக்கள் - துஷ்டப்பிள்ளைகளினது—மத
ர்த்தவினையாட்டு-செருக்குற்றவினையாட்டி (வண்டாகிய)—ஓசை
மாருதாரும்-சப்தமாருமலிருக்கும்—ஆனது- (இப்படி)யான—
ஒருமாமாயாமண்டபத்தில்- ஒப்பற்றமகாமாயாமண்டபத்தில்—
ஆங்கொருபால்- அவ்விடத்தொருபுறம்—

பெருமைமிருந்த--மலையென்னும்-வனையென்கின்ற--இட்டிலொ
ன்றில்-ஒருபூமியில்—மலைகளினால்-பருப்பதங்களினாலும்--ஆன
களால்-நதிகளினாலும்—வனங்கடன்னால்- கானசங்களினாலும்—
மேனலமார்-மேலாகியவளப்பநிறைந்த--நகரொன்றுண்டு- (கிரிக்
கிராம) மென்னுமொருபட்டணமுண்டு—அதனில்வாழ்வோன்-
அதனிடமாகவாழ்கின்றமன்—வெங்கனலோன்- அக்கினியோதர
த்தைபுடையவன்—வேதியரின்- பிராமணர்களில்—மிகவுமிக்
கோன்- மிகவுமேன்மையானவன்.- (எ-று.) [இ-ந-க-ம்] முன்சி
ருட்டியையறிவிக்கு நிமித்தம், செல்லு மர்க்கத்தி லுண்டான வ
திசயங்களைச்சொல்லியதாம். (உய)

(முன்சிருட்டியினுமங்களுமவர்குணங்களுமுரைத்தல்.)

வடிவுபொருள் வயதொடுக்கஞ் சேட்டை விஞ்ஞை வசிட்டனுக்
கொப்போனந்தவசிட்டனென்றே, படியுமுணர்வினனல்லன்பெ
யராலிந்தப்பனவனையும்வசிட்டனெனப்பகரலாகு, மடிபரவுமரு
ந்ததியையொப்பாளந்த வருந்ததியினுணர்வினளன் றமைந்தபே
ரா, நெடியவருந்ததியாகுமிவற்குத்தேவிநிலத்திலிவள்விண்ணில்
வணிகர்வேறில்லை *

(இ-ள்.) வடிவு-அழகிலும்—பொருள் -செல்வத்திலும்-வயது-
வயதிலும்—ஒடுக்கம்-அடக்கத்திலும்—சேட்டை-செட்கையிலு
ம்—விஞ்ஞை-கல்வியிலும்—வசிட்டனுக்கொப்போன்- வசிட்ட
னுக்குச்சமானமானவன்—அந்தவசிட்டனென்று - அவ்வசிட்ட
னென்று (சொல்லும்படியான)—படியுமுணர்வினனல்லன் - கு
ணம்பொருந்திய வறிவைபுடையவனல்லன்—பெயரால்-நாமத்தி
னால்—இந்தப்பனவனையும்- இப்பிராமணனையும்—வசிட்டனென
-வசிட்டனென்று—பகரலாகும்-சொல்லலாம்—அடிபரவும் (அ
வனது) பதத்தைப்பணிகின்ற—அருந்ததியை-அருந்ததிக்கு—
ஒப்பாளி-சமானமாவாள்—அந்தவருந்ததியின் - அவ்வருந்ததியி
னது—உணர்வினளன்று - அறிவைபுடையவனல்ல—அமைந்த
பெயரால்- பொருந்தியநாமத்தினால்—நெடியவருந்ததியாகும்-
உயர்ந்தவருந்ததியாவள்—இவற்குத்தேவி-இவ்வசிட்டனுக்குநாய
கி—நிலத்திலிவள்- பூலோகத்திலிவளும்—விண்ணிலவள் -தெய்வ
லோகத்திலவளுமாம்—நிகர்வேறில்லை- (இவர்களுக்கிஞ்சு) சமான
ம்வேறில்லை.- (எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படடை. (உக)

(அவர்பிராந்திநிருபணம்.)

ருபன்சேனையொடு முன்வந்தெய்த, வந்தநிருபனை நோக்கிவசிட்டம்
ன்றேர்வானகோவகோமன்னவர் வாழ்வறவுதன் றுஞ், சுந்தரமாம்
புவிக்கரசாய்ச்சேனகுழத் துணைக்கவரிப்பரிமாறச்சுகிப்பமெந்
தான்

(இ-ள்.) இந்தவருந்ததிகணவன் - இவ்வருந்ததிபுருடன் - என்
றுசொன்ன-என்றுசொல்லிய - இவ்வசிட்டன் - இவ்வசிட்டனானவ
ரி - அம்மலையினில்வஞ்சாரல் - அவ்வரையில்விளங்குகின்ற தாழ்வ
ரையில் - முந்தியொருநாளிருப்ப - முன்னொருநாளிருக்க - வேட்
டைக்கு - வேட்டை நிமித்தம் - ஆங்கோர் - அவ்விடத்திலொரு - மு
டிநிருபன் - கிரீடதலையுடையவரசன் - சேனையொடு - படைகரு
டன் - முன்வந்தெய்த - முன்னெவர - அந்தநிருபனை நோக்கி - அ
வ்வரசனைப்பார்த்து - வசிட்டன்றேர்வான் - வசிட்டன்யோசிப்பா
ன் - அகோவகோ - ஆச்சரியமாச்சரியம் - மன்னவர் வாழ்வு - அர
க்கர்கள்செல்வம் - அறவுதன் றும் - மிகவுதன்மையாம் - சுந்தரமா
ம்புவிக்கு - அழகு - னவுலகத்துக்கு - அரசாய் - இராசாவாய் - சே
னகுழ - படைகள் குழிந்து (வர) - துணைக்கவரி - இரண்டுசாமரங்
களை - பரிமாற - வீச - எந்தாள் - எக்காலத்தில் - சுகிப்பம் - சுதந்
தையடைவோம். (எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை. (உஉ)

(இதுவுமது.)

கொடிசூடையினிழனெருங்கவாழ்ந்துமாதரி குங்குமக் கொங்கை
யின்மூழ்கிக்குளிப்போமெந்நாண், முடிவறுமிப்பயனென்றுபெ
றுவமென்றேமொய்காதலன் அமுதன்முனைத்தநெஞ்சன், மடிய
அதன்கருமத்தினின்றான்முப்பவனசஞ்சேர்பனியின்வரமனைவிநி
ற்போ, லடிபரவியெனைவேட்டும்வரமுமித்தேனத்தணனுமிறப்பு
ற்றானுசையோடும்.....*

(இ-ள்.) கொடி - (வெற்றிக்) கொடிகள் - நெருங்க - நெருங்கும்
படி - குடைநிழல் - (வெண்கொற்றக்) குடைநிழலில் - வாழ்ந்து
- சுகித்து - மாதர் - மகளிருடைய - குங்குமக் கொங்கையில் - செ
ஞ்சாந்தணித்தனங்களில் - முழுகிக்குளிப்போமெந்நாள் - படிந்
திருப்பதெந்தநாள் - முடிவறுமிப்பயன் - முடிவில்லாதவிப்பி
ரயோசனைதை - என்றுபெறுவமென்று - எப்பொழுதடைவோ
மென்று - மொய்காதல் - நிறைந்தவாசை - அன்றுமுதல் - (அர
சனைக்கண்ட) வன்றுமுதலாக - முனைத்தநெஞ்சன் - உண்டாயிரு
க்கின்மனனதையுடையவன் - மடியஅதன்கருமத்தினின்றான் - செ
னத்தனதுகன்மத்திலிருந்தான் - முப்பு - வார்த்திகமானது - வ
சஞ்சேர்பனியின் - தாமதையச்சேர்ந்தபனியைப்போல - வர

- (அவனுக்) குண்டாக - மனைவி - (அவர்) தேவியானவர் - நிற்
போல் - உன்னைப்போல - அடிபரவி - பாதத்தைவணங்கி - என்னே
ட்டும்வரமும் - எனைவரும்பிக்கேட்ட (சீவனவல்லீட்டினின்றுநீங்கா
த) வரத்தையும் - ஈந்தேன் - கொடுத்தேன் - அந்தணனும் - பிரா
மணனாகிய (வசிட்டனும்) - ஆசையோடும் - (இராசபோக) விச்
சையோடும் - இறப்புற்றான் - மரணமடைந்தான். (எ-று.) [இ-
ம்] சீவனதபேதஞான மவ்விடத்திருக்கவும் - பேதஞானமானம
னதுசெல்லுழித்தான் செல்லவும் வரம்பெற்றனென்பதாம்.

(இச்சித்தவடிவமாதல்.)

அவன்மனை யாகாசத்திற்சீவா காசமாய் நின்றானு காசவடிவானு
னே, கவருறுமுன்னுமுந் துசங்கற்பத்தாற் காவலன்றானையாகி
க்கலந்துநின்றான், தவமறையோன்சவமாகமனைவிசோர்ந் துதன்
னிதயத்திரண்டாகிச்சீரந்தன்னை, புவமையுறுகணவனுடன்சவ
மாய்ப்போக்கியுயர்கூச்சவுடலொடவனுடனேயுற்றான்.....*

(இ-ள்.) அவன் - அவ் (வசிட்ட) னானவன் - மனையாகாசத்தில் -
கிரகாகாயத்தில் - சீவாகாசமாய் - சீவாகாய (வடிவ) மாய் - நின்
றான் - இருந்தான் - ஆகாசவடிவானுனே - (ஞா) னாகாயவடிவமா
னவசிட்டனே - கவருறு - வளருகின்ற - முன்னான் - முன்னுளில் -
அமுந் தும் - (இராசசெல்வத்தி) லமுந்திப் - சங்கற்பத்தால் - (மனே)
சங்கற்பத்தினால் - காவலன்றானையாகி - அரசனாய் - கலந்துநின்றான்
- பொருந்தியிருந்தான் - தவமறையோன் - தவத்தையுடையபி
ராமணன் - சவமாக - பிரேதமானதைக் (கண்ட) - மனைவிசோர்
ந்து - நாயகியானவன்பமடைந்து - தன்விதயத்து - தன்மனதில்
- இரண்டாகி - இரண்டுவிதமாகநினைத்து - சீரந்தன்னை - (தன
து) தூலசீரத்தை - உவமையுறு - சமானமாகிய - கணவனுடன்
- நாயகனுடன் - சவமாய்ப்போக்கி - பிரேதமாகத்தள்ளி - உயர்கூ
க்கவுடலொடு - மேலானகூட்சுமசீரத்தோடு - அவனுடன்போயு
ற்றான் - அந்தநாயகனுடன்போய்ச்சேர்ந்தான். (எ-று.) [இ-ம்]
வெளிப்படை. (உச)

(இதுவுமது.)

ஆயமறையோன்மக்கண்மனையும்பூமியடவிகடாவரங்கெளமங்
கேயுண்டாய், மேயயுயிர்போயவற்றநாளெட்டாகும்விண்வடி
வாஞ்சீவனுமவ்லீட்டினிற்கும், போயபவத்துணக்கன்புணவந்த
ப்புசரன்புபதியாகிப்புணர்ந்தான், தூவருந்திபெயர்
கொள்பனைவியாகித் துணைவியாமந்தமடத்தோகைநீயே *

(சுக)

(இ-ள்.) ஆயமறையோன் - (இத்தன்மைய) வானபிராமணனு
 டைய-மக்கள்-புத்திரரும்-மனையும்-வீடும்-பூமி-பூமியும்--
 அடவிகள்-வனங்களும்--தாவரங்கள்- மலைகளும்-- எல்லாம்-சக
 லமும்--அக்கேயுண்டாய்- அவ்விடத்திலிருக்க-அவற்கு-அவரு
 க்கு--மேயவுயிர்போய் - பொருத்தியசீவன்பிரிந்து-- நாளொட்
 டாகும்-எட்டுநாளாகும்--விண்வடிவாஞ்சீவனும் - சிகாகாயரூப
 மானசீவனும் -- அவ்விட்டினிற்கும் - அந்தவீட்டிலிருக்கும்--
 போயபவத்து-முன்சநதத்தில்--உனக்கன்பனான-உனக்குநாயச
 னாகிய--அந்தப்புகரன்-அந்தப்பிராமணன்--பூபதியாகி-அரச
 னாகி--புணர்ந்தான்-பொருத்தினான்--அன்று-அப்போது--தூ
 ய-பரிசுத்தமாகிய--அருந்ததிபெயர்கொள் - அருந்ததியென்னு
 நாமமுள்ள--பணையாகி- பிராமணஸ்திரியாகி--துணைவியாம்-
 (அவன்) மனைவியாகிய--அந்தமடற்றோகைநீயே - அந்தமடம
 யில் (போன்றபெண்ணானவள்) நீதான். - (எ-று) [இ-ம்] பிராம
 ணனதுசாமான்ய ஞானமவ்விடத்திருக்க, விசேடஞானமேயரச
 சிருட்டியை யடைந்ததென்பதாம். (உரு)

(முன்றுசிருஷ்டியிலுள்ளவடிவமும்பிராந்தியெனல்.)

புதியனசக்கரவாகந் துணையதென்னப் பூதலஞ்சேருமையொடுபு
 ராரியென்ன, வதுகநலத்துணைவராமிருவராயிங்கரசெயுநீரவரோ
 யாதலாலே, மதிநுதலாய்முதற்பிறப்பின்மயக்கஞ்சொன்னோமற்
 றிதுதான்மயக்கமாதீரமதாகு,முதகமுறுமாகாயவுடலாஞ்செ
 ன்மமொளிபெறத்தோன்றியதென்றானுலகிலன்னை.....*

(இ-ள்.) புதியன-புதுமையான--சக்கரவாகந் துணையதென்ன-
 சக்கரவாகப்பள்ளச்சேர்க்கைபோலவும் --பூதலம்- பூமியின்கண்--
 சேர்- (இடதுபாகத்திற்) சேரும்---உமையொடு புராரியென்ன-
 பார்ப்பதுபரமேஸ்வரனாப்போலவும்--அதிக - மிகவும்--நலத்து
 ணைவராம்-நன்குள்ளஸ்திரிபுமானாக--இருவராய்- இருவருமாய்--
 இங்கரசெயும்- இவ்விடத்திலரசாகத்தெய்கின்ற--நீரவரொ-நீங்
 களத்தவருந்ததிவசிட்டரோ--ஆதலால்- ஆகையால்--மதிநுதலா
 ய்-மூன்றும்பிறைபோன்றமெத்ததியையுடையலீலாய்--முதற்பிற
 ப்பின்-முன்பிராமண சிருஷ்டியின்--மயக்கம் - (இராசாவாகநி
 ணைத்த) பிராந்தியை--சொன்னோம்- கூறினோம்--இதுதான்-இ
 ப்பத்திசிருஷ்டியும்--மயக்கமாதீரமதாகும் - பிராந்திபாத்திர
 மேயாம்--உதகமுறுமாகாயம்- சலப்பதிவிடமாகாயம்போல--
 உடலாஞ்சென்மம்- வடிவமானவிரேதசநதம்--ஒளிபெறத்தோ
 ன்றியது- (உனக்கு) பிரகாசமாகத் தோற்றியது --என்றானுலகி

லன்னை-என்றுலோகமாதாவாகிய சரஸ்வதிசொன்னாள்--(எ-று.)
 [இ-ம்] முன்வசிட்ட பிராந்தியே பதுமஞ்சவும், அப்பதுமப்பி
 ராந்தியே விரோதஞ்சவுமானதேயன்நி யெதார்த்தமாயிவர்களுக்
 கோர் வடிவமுமின்றென்பதாம். (உள்)

{ வசிட்டரதுசீவனங்ஙனநிற்க
 விங்ஙனம்பத்தினுனொன்பதெங்ஙனமெனின். }

இந்தவுணாகேட்டலுமேலீலசொல்வா ளிறைவிபொய்யேயியம்பி
 னையீதெங்ஙன்கூடு, மந்தணன்வீட்டிறைசீவனதுவெங்கேயோவ
 ன்னியமாயிருந்தியாமடைந்ததெங்கே, முந்துறுமவ்வேற்றுலக
 த்திருப்பாரந்தமொய்கிரிகடசதிசைசகன்முற்றுஞ்சேர,வந்தினிதி
 ங்கியாங்களுறைமனையினுடேமருவுமடைவெப்படியோமாசிலா
 னோ.....*

(இ-ள்.) இந்தவுணாகேட்டலும்- இவ்வசனத்தைக்கேட்டவளனி
 ல்--லீலசொல்வாள்-லீலையுணாப்பாள் --இறைவி-தேவீ--பொய்
 யேயியம்பினை-அசத்தியமேசொன்னாய்--நெதங்ஙன்கூடும்-இஃ
 தெப்படிபொருந்தும்--அந்தணன்வீட்டிறை- பிராமணன்மனை
 யில்வசிக்கின்ற--சீவனதுவெங்கேயோ-சீவனெங்கேயிருக்கின்ற
 து--அன்னியமாயிருந்தயாம்- (இவ்விடத்து) வேறுகவிருந்தநா
 ங்கள்--அடைந்ததெங்கே- சேர்ந்ததெங்கே--முந்துறும்-முன்
 பொருந்திய--அவ்வேற்றுலகத்திருப்பார்- அந்தவேறுலகத்திருக்
 கின்றவர்கள்--அந்தமொய்கிரிகள்-அந்தநெருங்கியமலைகளும்--
 சசதிசைகள்- பத்துதிக்குகளும்--முற்றுஞ்சேரவந்து-முழுதுங்
 கூடிவந்து--இனிது-இனிமையாக--இங்து- இவ்விடத்தில்--யா
 ங்களுறை- நாங்களிருக்கின்ற--மனையினுயி- வீட்டுக்குள்--மரு
 வுமடைவு-பொருந்துமவழி--மாசிலாளே- குற்றமற்றசரஸ்வதி
 யே--எப்படி- எவ்வத (மென்றுகேட்டாள்)--(எ-று.) [இ-ம்]
 வெளிப்படை. (உள்)

(இதுவுமது.)

மத்தவயிராவதமோர் கடுகினோர்பான்மதிபரிமோ வடமேருவந்
 தோர்கஞ்ச, வித்தினிடைபுகுந்திருந்தோர்வண்டின்குஞ்சான்மிக
 நெரியுமொகொதுகுவுகுண்டிமோதி, யுத்தமியற்றிடச்சிங்கம
 னேகமத்தோடோரணுவினிடைப்புகுமோ வுணாத்த நின்சொல்,
 வித்திறமேயொன்றுக்கு மிசையாதாகுமெனலீலசொல்வதுலுமி
 றைவிசொல்வாள்.....*

(இ-ள்.) மத்த - மதர்த்த--அயிராவதம் - இந்திரன்யானையான
 து--ஒர்கடுகினோர்பால் - ஒருகடுகினுடையவொருபக்கத்திலி--

மதிப்பிமோ- கட்டுப்படுமோ—வடமேருவந்து - மகம்மேருவா
னதுவந்து-- ஓர்கஞ்சுவித்தினிடை- ஒருதாமகாவிகைக்குள்--பு
ருந்திருந்து- நுழைந்திருந்து--ஓர்வண்டின் குஞ்சால்- ஓர்வியின்
பார்ப்பினால்--மிகநெரியமோ-மிகவுநெரியமா--கொதுகு-மச
கமானது--வெகுண்டு - கோபித்து--மோதி - அடித்து--யுத்த
மியந்திட- போர்செய்ய--சிக்கடனேகமத்தோமி - சிக்கங்கள்பல
வந்துடன்--ஓர்ணுவினிடைப்புகுமோ - (பயந்) தோரணுவுக்கு
ணுழையுமோ--உடைத்த- சொல்லிய--நின்சொல் - உனதுவசன்
ம்--இத்திறமே-இவ்வண்ணமே-- ஒன்றுக்குமிசையாதா குபென்-
ஒன்றுக்கும்பொருந்தாதென்று--லீலசொல்லுதலும்- லீலசு-ற
வும்--இறைவிசொல்வாள்-தேவிசுதுவாள்--(எ-று.) [இ-ம்]வே
ளிப்படை.

(உஅ)

(சிருஷ்டிகளின் பிராந்திநீங்கதத்தவமுபதேசித்தல்.)

பொய்யாகவுரைத்திலம்யாமித்தினுண்மைப் புகலக்கொளனைப்
போல்வார்பத்தேனீதி, மெய்யாகக்கொள்வதலாற்பேதியாரசள்
வேதியன்றன் சிவனவனுரில்லீட்டி, லெய்யாகமயுறைகின்றதிந்த
நாமிவ்வாசுமவிண்வடிவேயிவற்றையெல்லா, மையாரும்விழிமட
வாயந்தவிண்ணேவடிவானவன்றானேமகிழ்ந்துபார்க்கும்.....*

(இ-ள்.) யாம்- நாம்--பொய்யாகவுரைத்திலம்- பொய்சொல்ல
வில்லை--இதனினுண்மை- இதனுண்மையை--புகலக்கொள்-சொ
ல்லக்கேட்பாய்--எனப்போல்வார் - என்னையொத்தவர்கள்--புத்
தேனீதி- ஈஸ்வரநியதியை--மெய்யாக- சத்தியமாக--கொள்வத
லால்- கொள்ளுவதெயன்றி--பேதியார்கள்- பேதிகார்கள்--வே
தியன்றன்- பிராமணனுடைய--சேவன் - சேவனானது--அவனாரி
ல்லீட்டில்- அவனகரத்திலுள்ளமனையில்--எய்யாமை - அதிரிஸ்ய
மாய்--உறைகின்றது- வசிக்கின்றது--இத்தநாடும் - இத்தநாடுக
ளும்--இவ்வரசும்- இப்பத்த வரசாங்கமும்--விண்வடிவே- (நா)
னாகாயருபமேயாம்--இவற்றையெல்லாம்- இவையனைத்தையம்
--மையாரும்- மைதிட்டிய--விழிமடவாய் - கண்களையுடையல்
லாய்--அந்தவிண்ணேவடிவான- அச்சிதாகாயமேபடிவாகிய--
அவன்றானே- அவ்விட்டனே--மகிழ்ந்துபார்க்கும் - சந்தோஷி
த்து(மனாகாயந்திற்) பார்ப்பான்--(எ-று.) [இ-ம்]சர்வமுந்தானு
யினிங் குகின்றகைதன்யமேதனதபேதநானத்தினுற்பேதநான
த்தைத்தானாகப்பார்க்குமென்பதாம்.

(உக)

(இதுவுமது.)

தொன்மையாமந்தநினைவுங்களுக்குத்தோன்றாதுவேறுகித்தோன்
றுங்கண்டாய், பன்மையாதனநினைவுகன்விற்றோன்றப்பரிசென
லிம்மரணத்தின்பான்மைதோன்றாத், தன்மையமாஞ்சத்தினால்வி
ளங்குமந்தத்திடநானவிசும்பிடையோரிதனிமூலக்கே, வன்மை
யாமிப்பூமிதோன்றிநிற்கு மனநினைவிந்கண்ணடியில் வடங்குமா
போல் *

(இ-ள்.) தொன்மையாம்- பழமையாகிய-- அந்தநினைவு- அந்
த(நான)ஸ்புரணம்--உங்களுக்குத்தோன்றாது- (இப்பொழு)அ
ங்களுக்குத்தோன்றாமல்--வேறுகித்தோன்றும்- திரிஸ்யமாகத்தோ
ற்றும்--பன்மையாதனநினைவு - நானாவிதமானசாக்கிரஸ்புரண
ம்--கனவிற்றோன்றப்பரிசென - சொற்பனத்திற்கேற்றுததன்
மையைப்போல--அம்மரணத்தின்பான்மைதோன்றா- அந்தவசி
ட்டஸ்மரணத்தின் மன்மைதோற்றம் (விப்பதும்ஸ்மரணத்தின்
ன்மைதோற்றம்)--தன்மையமாஞ்சத்தினால்- தானாகியசத்தினால்
--விளங்கும்-ப்ரகாசிக்கின்ற-- அந்தத்திடநானவிசும்பிடை-மு
ற்கூறியவியாபகமானநானாகாயத்தில-- ஓர்தனிமூலக்கு - ஒருத்
னித்தபக்கத்தில்--மனநினைவில்- மனோசங்கற்பத்திலும்--கண்ண
டியில்- ஆடியிலும்--வயங்குமாபோல் - (அடுத்தசாயை)ப்ரகாசி
க்கின்றதுபோல--வன்மையாமிப்பூமி-கடினமாயிருக்கின்றவிவ்
வுலகமானது--தோன்றிநிற்கும்-தோற்றம்--(எ-று) [இ-ம்]சத்தா
மாத்திரமாகவிளங்குஞ்சைதன்னியத்தினேகதேசஸ்புரணமேயுல
கமுதலியயாவுமென்பதாம்.

(நய)

(இதுவுமது.)

தெளிபரமவணுவாஞ்சிற்சொருபத்தொன்றுஞ் செகமெலாமொ
ளியுருவாய்ச்செறித்திருக்கு,மொளிபெறவுள்ளேயுள்ளேயாதலான்
முன்னுரைசெய்தபூமியுஞ்சித்துள்ளேதோன்றும்,வெளிபெறவீத
நியென்றேவாணிகூறவேதியெனட்டாம்பகலில்வீந்தானென்ற..*
யெளிகிலெமக்கதேகவருடங்கள்போனதென்னெனலீலக்குமிண்
டி-றைவிசொல்வாள் *

(இ-ள்.) ஒளியுருவாய்-ப்ரதிபாசாத்மகமாய்-- ஒன்றும்-பொ
ருந்திய--சகமெலாம்-உலகங்களனைத்தும்-- தெளிபரமவணுவாம்
--தெளிந்தபரமானுவாகிய--சிற்சொருபத்து- நானஸ்வரூபத்தி
ல்--ஒளிபெற-ப்ரகாசமாக-- உள்ளேயுள்ளே- உள்ளுக்குள்ளே--
செறித்திருக்கும்-நெருங்கியிருக்கும்--ஆதலால்- ஆதலினால்--மு
ன்னுரைசெய்த- முற்கூறிய--பூமியும்- (பிராமணனிருந்த) பூமி

(சுஅ)

(முதலானவை)களும்—சித்துள்ளோதோன் தும்—ஞானத்துட்டோ
ந்தும்—வெளிபெற- ப்ரதீபக்ஷமாசு—நதநியென்று-இதைத்தெ
ந்வாயென்று—வாணிகுற-சரஸ்வதிசொல்ல—வேதியன்- (அப்)
பிராமணன்—எட்டாம்பகலில்—எட்டாத்தினத்தில்—வீந்தானென்
றாய்-மரித்தானென்றுசொன்னும்—எளிதிலெமக்கு-எளிதாகவெ
ங்களுக்கு—அநேகவருடங்கள்போனது-அநேகவருடங்கள்
ன்றது—என்னெனலிலக்கு-என்னவென்றுசேட்டலிலக்கு—மீ
ண்டு-திரும்பவும்—இறைவிசொல்வான்-தேவியுரைப்பான்-(எ-
று.) [இ-ம்] சைதன்னிய வியாபகத்திற் பரதிபாமாத்திரமாய்த்
தோற்றுக்கின்ற சகலசகத்தும், அந்நிசுபரகாசமே யென்பதாம்.
(எண்டினமநேகதினமானதெங்ஙனமெனின்-வேறு.)

தேயநீடியில்லாமைபோற்காலமுஞ்சிறிதுநீளியதல்ல... *
மாயபேதமிற்சிற்குடர்தோன்றிமொத்திரமொழிந்தில்லை... *
மேயபொய்மரணத்தினாலொருகணமெய்ம்மறந்திடச்சீவன்... *
பொயதன்னபாவனைமறந்திப்பவம் பொருந்துபாவனையெய்தும்

(இ-ள்.) தேயநீடியில்லாமைபோல்- (முன்சொல்லிய சித்துவி
லாசமாய்விளங்கிய) தேசத்துக்கு விபத்துவயில்லாததுபோல்—
காலமுஞ்சிறிதுநீளியதல்ல- காலத்துக்குமற்பமும் விபத்துவயில்
லை—மாயபேதமில்- மாயாவிகற்பமில்லாத—சிற்குடர் - ஞானப்ர
காசமானது—தோன்றிமொத்திரமொழிந்து - தோற்றுதன்மா
த்திரமன்றி—இல்லை - (காலதேசத்தி னளவுவே) நிலை—மேய
பொய்மரணத்தினால்- பொருந்தியமித்தியாமரணத்தினால்—ஒரு
கணமெய்மறந்திட—ஒருக்ஷணம் ப்ரஞாபங்கம்வர—சீவன்போய
து-சீவன்பிர்ந்துபோனது---அன்னபாவனைமறந்து-முன்சரிபா
வனையமறந்து—இப்பவம்பொருந்து- இச்சநதத்திற் பொருந்
திய—பாவனையெய்து-பாவனையையடையும்-(எ-று.) (ப-ம்) ஞா
னத்துக்கு விபத்துவமேயன்றிக் காலத்துக்கில்லையென்பார்- சிற்
குடர்தோன்றிமொத்திர மொழிந்தில்லையென்றார். (நஉ)

(இதுவுமது.)

தாங்குகின்றதீங்கிதுவிதஞன்மிகத்தாங்கிடப்படுவோளும்... *
வீங்குகின்றநம்மெய்யிதுபிதாவியன்வீங்கித்தனையாண்டிங்... *
கோங்குகின்றநஞ்சுற்றமீதில்பமாயுறைவிடமிதுவென்றே... [ம்]
தேங்குகின்றபொய்மரணமுற்சைத்திறந் தெளிந்தபின் சிந்திக்கு

(இ-ள்.) நங்கிது- இவ்விடத்திலிது—தாங்குகின்றது-(நம்மை
ந்)தாங்குகின்றது—இதஞன்மிகத் தாங்கிடப் படுவோளும்—இது

ஞன்மிகவுஞ்சுமக்கப்படுகின்றவனும்—இது-நது—வீங்குகின்ற
நம்மெய்-பருக்கின்றநமதுசரிமம்—இவன்பிதா-இவ (னமது) த்
நதை—வீங்கித்தனையாண்டு- இறப்பதித்தனை வருடத்தில்—நது-
இது—இங்கோங்குகின்றநஞ்சுற்றம்- இங்குவிருத்தியாகின்றநம
துபந்துக்கள்—இது-இது—இன்பமாயுறைவிடமென்று-பிரிய
மாய்வுசிக்கின்றஸ்தானமென்று—தேங்குகின்றபொய்- மிகுகின்
றமித்தையாகிய—மரணமுற்சைத்திறம்- மரணமுற்சையின்றஸ்
மை—தெளிந்தபின்- தெளிந்தபின்பு—சிந்திக்கும்- (சீவன்) சித்
திப்பன்-(எ-று.) (ப-ம்) முற்பவத்துள்ள வறியுமயங்கிப் பிற்பவ
மெடுக்கினு மிஃதுந் தெளிந்தவிடத்துத் தெரியுமென்பார்- மா
ணமுற்சைத்திறந் தெளிந்தபின் சிந்திக்குமென்றார். (நக)

(இதுவுமது.)

ஆதலான்முதற்பவமறைந்திப்பவமறியலாயினதென்னபி... *
போதமாய்விழிந்தரவகோவகோபுரணமாய்த்தெளிவுற்றேன்... *
காதநீர்வுறவனையவருறைவிடங்காட்டெனவிலளோத... *
வேதநாயகியுரைசெய்வாளதற்கிந்தவினையுடல்விலங்காகும்... *

(இ-ள்.) ஆதலால்-ஆகையினால்—முதற்பவமறைந்து- முற்செ
நநமறைபட்டு—இப்பவம்-இப்பிறப்பு—அறியலாயினதென்ன-
அறியப்பட்டதென்று (சரஸ்வதி)சொல்ல—போதமாய்விழி ஞா
னமாயகண்ணை—நீதர-நீயனுக்கிரகஞ்செய்ய—அகோவகோ
-ஆச்சரியமாச்சரியம்—புரணமாய்த்தெளிவுற்றேன்-பூர்ணமாக
த்தெளிந்தேன்—காதநீர்வுற- (இதயக்கிரந்தியாகிய) விச்சைதி
ரும்படி—அணையவர் - இவ்விடத்தினால்—உறைவிடங்காட்டெ
ன-வசிக்குமிடத்தைக்காண்பியென்று--இவளோத-இந்தலிலைசொ
ல்ல—வேதநாயகியுரைசெய்வான் - தேவஸ்வரூபியாகிய சரஸ்வதி
சொல்லுவான்—அதற்கு- அதைக்காண்பதற்கு—இந்தவினையுட
ல்விலங்காகும் - இவ்வினைவடிவமான தூலசரிந் தடையாகும்—
(எ-று.) [இ-ந-க-ம்] சீவனுனவன் விஸ்வரூய் நனவினின் றுறித்தி
லாமயக்கத்தாற் கனவிற்சென் றஃதைமறந் திஃதிலோர்கடிகை
யிலநேசங்கடிகையின் சங்கதிகளைச்சத்தியமாகக் காண்பதுபோ
லச்சித்தானது பிராணரூய் முற்பவத்தினின் றுமரணமயக்கத்தா
ற்பிற்பவத்திற்சென் றஃதைமறந் திஃதில் விழித்துச் சிந்தித்தச
ங்கற்பஞ் சத்தியமாகவெண்டின வெகுதினமாகத் தோற்றினதே
யன்றி வேறின்றென்பதாம். (நச)

(முற்பவத்தையறியவேண்டுமென்றதற்குபதேசித்தல்)

இந்தயாக்கையைமறந்துவேறறிவதற்றிலங்குகிங்குடர்மெய்யா... *
மந்தநல்லநிவேவடிவாய்மலமதுத்தியேலதுகூடுந்... *
...

தந்தமக்கொருவடிவிலாவகங்கடம்னியம்பணியாகி... ..*
வந்தவாறெனவுங்கண்மோகத்தினுன்மதித்திடப்படுமன்றே....*

(இ-ள்.) இந்தயாக்கையைமறந்து - இச்சரீரத்தைமறந்து—
வேறவிவதற்று-விஸ்மரணமின்றி-- இலங்கு-விளங்காநின்ற--செந்
சுடர்-ஞானபிரகாசமாகியும்--மெய்- சத்தாகியுமிருக்கின்ற--அ
ந்தநல்லறிவே- அவ்வாறந்தபோதமே--வடிவாய்-ஸ்வரூபமாய்--
மலமறுத்தியேல்- (மாயா) மலத்தை நீக்குவையாயின்--அதுகூ
டும்-அவ்விடத்தைப்பார்க்கலாம்---தந்தமக்கொருவடிவு-தங்களு
க்கென்றோருருவம்---இலா-(பிரமத்தையன்றியே)நில்லாத--உல
கங்கள்-சகங்களாக--தமனியம்பணியாகி- சுவணமாபரணமாய்
--வந்தவாறென- வந்தவகையைப்போல--உங்கண்மோகத்தினால்
-உங்கண்மபக்கத்தினால்--மதித்திடப்படும்-அறியப்படும்.(எ-று.)
[இ-ம்] திரிஸ்யநீங்கித் திருக்குவடிவமாயிற் மெரிசிக்கலா மென்
பதாம். (ரு)

(இதுவுமது.)

தத்துவம்பயில்வாதனையன்றியேசகங்கடன்மயமாகா... ..*
மெத்துசெய்தொழில்விட்டிலையாதலான்மேவுதற்கறினான்னாற்.*
சுத்ததற்பதமெம்மனோரிநிற்பதுதொடர்மனவடிவாக... ..*
வைத்தருக்கமெய்தீர்க்கபாவனையினால்வளர்ந்துபேருடலாகும்*

(இ-ள்.) தத்துவம்பயில்-உண்மை (ஞானத்தைப்) பயிர்ச்சிசெ
ய்கின்ற--வாதனையன்றி- (சுத்த) வாசனையைத்தவிர--சகங்கடன்
மயமாகா-உலகங்களாத்மஸ்வரூபமாகாது-- மெத்துசெய்தொ
ழில்விட்டிலை- மிருதுவாகச்செய்கின்ற (சக) விருத்தியை நீக்கினா
யில்லை--ஆதலால்-ஆகையால்--உன்னுன்மேவுதற்கறிது- உன்னா
லடையப்படாது--சுத்ததற்பதம்- பரிசுத்தமானபிரமத்தில்--எ
ம்மனோரிநிற்பது- எம்போன்றவர்களிருப்பது-- தொடர்மனவ
டிவாக- (உன்போன்றவர்களுக்கு)த்தொடராதின்றமனோரூபமா
க---வைத்தருக்கமெய்-வைத்திருக்கின்றசூட்சுமசரீரம்--தீர்க்கபா
வனையினால்- மிகுந்தபாவனையினால்--வளர்ந்துபேருடலாகும் -வ
ளர்ந்துவளர்வதாகும்--(எ-று.) [இ-ம்] சாதனமன்றிச்சாத்திய
ங்கடாதென்பதாம். (ரு)

(இதுவுமது.)

கட்டியாம்பனிவெம்மையாற்கரைந்துபோங்கணக்கென மெய்ஞ்
ஞானஞ்சுட்டிநோக்கலும்வாதனைவிடுதலுந்தூலமாமுடல்விட்டு
நீ, திட்டமாகியருக்கமெய்நிலபெறுஞ்சீவன்முத்தியுமாகு...[ய்
முட்டானமேநிறையுமுன் னிவ்வுடனிறுத்திமுற்பவங்காண்பா

(இ-ள்.) பனியாம்- பனியினாலாகிய--கட்டி-கட்டியானது--
வெம்மையால்-ஞரியகிரணத்தினால்-- கரைந்துபோங்கணக்கென
-கரைந்து (சலமாகின்ற) முறைமைபோல-- மெய்ஞ்ஞானஞ்சு
ட்டிநோக்கலும்- (உனது) மெய்ஞ்ஞானத்தைக்குறித்துப்பார்ப்
பதினாலும்--வாதனைவிடுதலும்-வாசனையைவிடுதலினாலும்--தூ
லமாமுடல்விட்டு- ஆகிபெளதிக சரீரத்தைவிட்டு-- திட்டமாகிய
ருக்கமெய்- நிலவாமானவாதிகசரீரம்--நிலபெறும்-- நிலை
யாகநிற்கும்--சீவன்முத்தியுமாகும்- சீவன்முத்தியுமாகும்--முட்
டானமேநிறையும் - பூர்ணஞானமே நிறையும்--உன்னிவ்வுட
னிறுத்தி-உனதிச்சரீரத்தை யந்தமட்டு நிறுத்தி--முற்பவங்காண்
பாய்- (ஆதிவாசிகசரீரத்தால்) முந்தின சிருட்டியைப் பார்ப்பாய்
-(எ-று.) [இ-ம்] ஞானநிருஷ்டியினாலாகிபெளதிகசரீரங்கரைந்
தாதிகசரீரமாகிச் சங்கற்பித்ததைப் பார்க்கவேண்டுமென்ப
தாம். மெய்ஞ்ஞானஞ்சுட்டி நோக்கலும் வாதனை விடுதலு மென்
பதற்குதாரணம்(சூதசம்மிகை)சொச்சமான சித்தவிருத்தியைய
டைந்து விருத்திசாஷியாயிருக்கின்றவ னவ்விருத்தியோடுங்கூட
நிவிர்த்திக்கத்தக்கதாயிருக்கின்ற வஞ்ஞானத்தைத் தனதுதேயுசி
னாலேபகிக்கின்றான். (ரு)

(அஃதையுமற்பியாசலிக்கணம்யாதெனின.)

என்றவாணியையத்திறனியற்றுமாறென்னெனவிவள்கேட்கத்... *
ஆன்மசிந்தையுமவசனமுமுசாவும்த்தொல்பொருட்பொருட்டா
கி,நின்றவன்புமுமுதாரமுமிராகமுநிறைந்துநீள்சகமென்று.*
மொன்றுமில்லெனக்கலைவழியுகமாயுணர்வார்சாதகராடோர்....*

(இ-ள்.) என்றவாணியை-இப்படியென்றன்க்கிரகித்தசரஸ்வதி
யை--அத்திறன்-அந்தப்பிரகாரம்(வர)--இயற்றுமாறென்னென
-முயற்சிக்குந்தன்மையென்னவென்று--இவள்கேட்க-இந்தலிலை
யானவள்கேட்க--வசனமும்- சிரவணமும்--உசாவும்- மனனமு
ம்--ஆன்மசிந்தையும்- நிறைந்தநிதித்யாசனமும்--அத்தொல்--
அப்பழமைபான--பொருட்பொருட்டாகி - வஸ்துவினிடமான
நிஷ்டையாய்--நின்றவன்புமும்- நிலயானவாறந்தமும்--உதார
மும்-சகலத்தியாகமும்--விராகமும்- நிராகையும்-- நிறைந்து--
பூரணமாய்--நீள்சகம்- நீண்டவுலகமென்பது--என்றும் - எப்
பொழுதும்--ஒன்றுமில்லென - ஒன்றுமில்லையென்று--கலைவழி
-வேதநூல்மார்க்கத்தினால்--பூகமாய்-யுத்தியாய்--சாதகராடோர்
-அற்பியாசியானவர்கள்--உணர்வார் (அனுபவமா) யறிவார்கள்--
(எ-று.) [இ-ம்] இந்திரியமுதலியகரணங்க ளியாவையு மகமுகப்
(ரு)

படுத்தியதனூற் சுகசென்னியமானவிடத்திற் திரிஸ்ய மில்லையென்
றனு ஷ்டிப்பதே சாதகமென்பதாம். (ருஅ)

(இதுவுமது.)

அகமிதங்கனிச்சிருட்டியின் முன்வருமபாவமாதலினென்று ... *
மிகவுமில்லெனத்தெளிதருபோதமுட்பேறுகாண்பனவற்று ... *
நிகழுஞானத்தாற் காடமேமுதற்பகை நீங்கிடவந்தெய்துந் ... *
சுகமுமென்றிவைசாதகமாகவேதொடர்வார்சாதகராஜோர் ... *

(இ-ள்.) அகமிதங்கள்- நானிது (வென்னுஞ்சுகங்) சன்—இச்சி
ருட்டியின்முன்—இந்தச்சிருட்டியாதியில்--வரும்பாவமாதலின்-உ
ண்டாகாதபடியினால்--என்றுமிகவுமில்லென--எப்பொழுதுமில்
லவேயில்லையென்று--தெளிதருபோதமும் - தெளிந்தஞானமும்
—வேறுகாண்பனவற்று - திரிஸ்யதிருஷ்டிநீங்கி--- நிகழுஞானத்
தால்- பிரகாசித்தின்றுனத்தினால்--காமமுதற்பகை - ராகத்தா
வேடாதிசுன்னுஞ்சத்துருக்கள்--நீங்கிட- பிரிந்திட--சுகமும்
இன்பமும்--வந்தெய்துமென்று - வந்தடையுமென்று-- இவை
சாதகமாகவே- இவைவற்பியாசமாகவே-- தொடர்வர் - தொடர்
வார்கள்--சாகராஜோர் - (பிர) மாற்பியாசிகள்--(எ-து.) [இ-ம்]சு
கலமு மத்தியந்தாபாவமென்றெதிரற்றநீங்குஞானத்தினாலானந்த
த்தையடையவனு ஷ்டிப்பதேசாதகமென்பதாம். (ருஅ)

(சாதனமுதிர்ந்துசாத்தியமாதல்.)

ஞேயமின்றியஞானமேஞானமுநினைத்துமேற்பெறும்பேறு... *
மாயவந்தினைப்பரிசயமுத்தியென்றசித்பரிசயம்பண்ணத்... *
நூடதோற்றரவென்றந்தவிரவிலேசொன்னவரிருவோருங்... *
காயவாதனையறிவறச்சமாதியைக்கலந்தவைவறநின்றார்... *

(இ-ள்.) ஞேயமின்றிய- திரிஸ்ய (ஸ்மரண)மில்லாத--ஞானமே
-அறிவே--ஞானமும்- சைதன்னியமும்--மேற்பெறும் - மேல
டைகின்ற--பேறுமாய்- (ஆத்ம) லாபமுமாய்--நினைத்து சித்தித்
து--அந்நிலை- அப்பிரமதிச்சயத்தை--பரிசயம் - அப்பியாசஞ்
செய்வதே--முத்தியென்று - நிர்வாணசுகமென்று--அதிப்பரிச
யம்பண்ணல்- அதிலற்பியாசிப்பதே--நூய- பரிசுத்தமான--தோ
ற்றரவென்று- (நூ)ஞேயமென்று--அந்தவிரவில்- அஷ்விராத்
திரியில்--சொன்னவரிருவோரும்- பேசினசரஸ்வதியுமல்லையம்--
காயவாதனையறிவற - சரீரவாதனையின்றி--சமாதியைக்கலந்து-
(ஸ்வரூப) சமாதியின்பொருத்தி--அசைவறநின்றார்-நிச்சலமாயி
ருந்தார்கள்--(எ-து.) [இ-ம்] முன்போதித்திருந்தபரோக்ஷஞான

ம் அபரோக்ஷமாய்பொருட்டுச்சாதகநிலக்கணம் போதிக்கும்போ
தேசாதனமுதிர்ந்து சாத்தியமாயாதிபெளதிகங் கரைந்தாதிவாகி
கல்லொருபமாயபேதமானதென்பதாம். (சும)

{தனது வியாபகத்திலுண்டாயிருக்கின்ற கிரமசிருஷ்டியை
யாதிவாகிகசரீரத்தாற் காணச்செல்லுதல்.}

அங்குலங்கள்பத்தளவெனவறிவினாலாகியவடிவற்ற... *
மங்கைதன்னொடுமுன்னுளஞானத்தால்வயங்கியகலைமாத்... *
துங்கவிண்ணிடையெழுந்தனரளவறுதூரநீங்கிடவேகிப்... *
பொங்குமுழியினெடுங்கடலையவான்புருத்திவையிவைகண்டார்

(இ-ள்.) அங்குலங்கள்பத்தளவென - பத்தங்குலப்பிரமானமெ
ன்னும்படி--அறிவினாலாகியவடிவற்ற-ஞானகாரமான--மங்கை
தன்னொடும்- லீலையோடும்--முன்னுளஞானத்தால் - முன்புள்ள
ஞானசரீரத்தால்--வயங்கியகலைமாதும் - பிரகாசித்தசரஸ்வதியு
ம்--துங்கம்- உயர்வாகிய--விண்ணிடைய- ஆகாயத்தில்--எழுந்த
னார்- எழும்பினார்கள்--அளவறுதூரம்- வெகுதூரம்--நீங்கிடவே
கி- நீங்கும்படிசென்று--பொங்கும் - பொங்காநின்ற--ஊழியி
னெடுங்கடல்- பிரளயமகாசமுத்திரத்துக்கு--அனைய- ஒப்பாகிய
--வான்புருத்து - ஆகாயத்திற்சென்று--இவையிவைகண்டார்-
இவையிவைகளைப்பார்த்தார்கள்--(எ-து.) (சுக)

(இதுவுமது.)

மட்டிலாததாய்த்தெளிந்துகோமளமதாய்மந்தமாருதத்தின்ப... *
முட்டிலாததாய்விசும்பிடைமனத்தினுமுடுகுசித்தர்கமின்றி... *
யட்டமெங்கணுமரக்கரும்பிசாசருமளவின்நிராய்காக... *
மொட்டகங்கரட்போன்முகயோகினியொழுங்குவின்னுழல்வற்ற

(இ-ள்.) மட்டிலாததாய்-அளவில்லாததாயும்--தெளிந்துகோ
மளமதாய்-தெளிந்திருக்கின்றமிருதுவாயும்--மந்தமாருதத்து-
தென்றற்காற்றினது--இன்பமுட்டிலாததாய்- சுகந்தடையில்லா
ததாயுமிருக்கின்ற--விசும்பிடை-(சிதா) காயத்தில்--மனத்தினு
முடுகும்-மனோவேகத்திலும்வேகமாய் (ச்சஞ்சரிக்கின்ற)--சித்த
ர்கமின்றி-சித்தர் (கணங்க) ணிறைந்து--அட்டமெங்கணும்-எட்
புத்திசைகளிலும்--அரக்கரும்- இராட்சதர்களும்--பிசாசரும்-
பிசாசர்களும்--அளவின்றி- கணக்கற்ற (நிருக்கின்ற)--தாய்-ஞா
ளியைப்போலவும்--காகம் - காக்கையைப்போலவும்--ஒட்டக
ம்-ஒட்டையைப்போலவும்--கரம்போல்- கழுதையைப்போலவு
மிருக்கின்ற--முகம்-வதனங்களைபுடைய--யோகினி-யோகினிக

(୫୭)

(இ-ள்.) எல்லையின் திய- அளவில்லாத—யோசனை தூரங்கள்-ப
தின்சுழுகை தூரங்களில்—இயார்க்கு மெய்தறிதாகி - எவர்க்கும
டையக்கூடாததாகியும்—கல்லையொத்து - பாடாணத்துக்கொப்
பாய்—அற-மிகவும்—இறுகுரத்திரண்ட-கெட்டியாகத் திரண்ட
ருக்கின்ற—நீள்காரிருளுடைத்தாகி-மிகுந்தகருமையானவிருளை
யுடையதாயும்—ஒல்லையோடு- சீக்கிரமாகச்செல்கின்ற—தேசிர
வியும்—இரதத்தையுடையஞரியனும்—கனலும்- அக்கினியும்—ஒ
ப்பதாம்—சுமானமாகிய—ஒளியுண்டாய் - ப்ரகாசத்தையுடைய
சூயும்—சொல்லும்-சொல்லப்பட்ட—இத்திரள்யாவையும்- இக்
கூட்டங்களியாவயு (முடைய)—பற்பலவிடந்தொறும்- பலபல
விடங்களிலும்—தொடர்வுற்று-தொடர்ந்து—(எ-று) (சச)

(ஆக்கநிவிர்த்திசெய்தல்-வெறு.)

புமகருமலைமகரும்போல்வாராவனதெய்வம்போலுமென்றே
தாமவர்கண்டருச்சித்தார்த்தமதன்பார்த்தெமதண்ணைதாழைமா

ய,பாமணுகுந்தியொழிப்பீருயர்ந்தோகையெதிர்த்தோருக்கெ
ய்தா துண்டோ, மாமதியினீர்ஒன்னத்தலைதடவித் துயொழித்தா
ள்வயங்குலீலை... ..*

(இ-ள்.) புகழும்- இலட்சுமியையும்-மலைமகளும்- பார்வ
தியையும்-பேரவாரை - ஒத்தலைதேவிகளை- வனதெய்வம்
போலுமென்று - வனதேவதைகளைப்போல (விருக்கின்ற) தென்
று-தாமவர்- (பந்துபுத்திரராகிய) தாங்கள் -கண்டரிச்சித்தார்
-தரிசித்துப்புகுத்தார்கள்--தலைமகன்பார்த்து- (அதில்) முந்தின
குமாரன்பார்த்து--எமதன்னைதாதைமாய- எங்கண்மாதாபிதாச்
கண்மரிக்க-யாமணுகுந்தியர்- நாங்களடைந் (திருக்கின்ற) து
க்கத்தை-ஒழிப்பீர்- நீக்குவீர்--உயர்ந்தோகை- மேலானவர்களை
-எதிர்த்தோருக்கு - தரிசித்தவர்களுக்கு-எய்தா துண்டோ -கி
டையாத (பயனென)றுண்டா-மாமதியினீர்ஒன்ன-பேரநிலை
யுடையவர்களேயென்றுசொல்ல -வயங்குலீலை- பரகாசிக்கின்ற
லீலையானவள்--தலைதடவி- சிரசைத்தொட்டு- துயொழித்தா
ள்-அவர்கடுக்கத்தை நீக்கினாள்--(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] வெளிப்ப
டை.

(லீலையைமுற்றுவினுவுதல்.)

இருவருமவ்யின்மறைந்தாருலகத்தின்சம்பாவமிவ்வாறாகும்...
கருதியதுமுடித்தனமேற்கருத்தென்கொலென்றுகூலக்கன்னிகே
ட்டப, மருவுசமாதியிற்கண்டமன்னவையோரெனக்காணுவகையு
மிந்ததிருமனையோர்கண்டமையுமென்கொலெனச்செப்பென்
ருடெய்வமன்னாள்.*

(இ-ள்.) இருவரும்-சரஸ்வதி லீலையென்னு மிருவரும் -அவ்வ
யின்மறைந்தார்- அவ்விடத்திலந்தரத்யானமாணர்கள்-உலகத்தி
ன்சம்பாவம்- சக்திசத்தை-இவ்வாறாகும்- இவ்வண்ணமாம்-க
ருதியது-நினைத்ததை-முடித்தனம்- (பார்த்து) முடித்தோம்--
மேற்கருத்தென்கொலென்று-மே (வன்னுடைய) கருத்தென்ன
வென்று-கூலக்கன்னிகேட்டப- சரஸ்வதிக்கேட்ட--மருவுசமாதியி
ல்-அடைந்திருக்கின்றசமாதியினிடமாய்-- கண்டமன்னவையோ
ர்-பார்த்தவரசசபையிலுள்ளவர்கள்- எனைக்காணுவகையும்-என்
னைக்காணுவகையும்-இந்தத்திருமனையோர்- இவ்வழகியவீட்டி
லுள்ளவர்கள்- கண்டமையும்-பார்த்தவிதமும்-என்கொலென
-என்னவென்று-தெய்வமன்னாள்-தெய்வத்துக்கொப்பானலீலை
யானவள்-செப்பென்னாள்- சொல்லென்றுகேட்டாள்--(எ-று.)

(தேவிலீலையினையநீங்கப்போதித்தல்.)

சாதகத்தாலன்றியிரண்டொன்றாகாதகம்பாவந்தனைநீங்காமற்...
போதமடைந்தனையதனும் சத்தியமாஞ்சங்கற்பம் பொருந்திந்
யாதவினாலவர்காணாகம்பாவமற்றவந்வறிதலாலே...[லீலை
போதமறநீவிதிக்கவிவர்கண்டாொனவாணிபேசலோமும்... ..*

(இ-ள்.) சாதகத்தாலன்றி - ஞானப்பியாசத்தினாலல்லாமல்--
இரண்டொன்றாகாத- துவிதமத்துவிதமாகாத--அகம்பாவந்
தனைநீங்காமல்- நானென்னும் பாவனையைப்பிரியாமல்--போத
மடைந்தனையதனும்- ஞானத்தையடைந்தபடியால்--சத்தியமா
ஞ்சங்கற்பம்- மெய்ச்சங்கற்பமானது--பொருந்திந்நிலை-(உன
க்)குண்டாகவில்லை--ஆதவினாலவர்காணர்- ஆதலாலச்சபையிலுள்
ளவர்களுனைப்பாரார்--அ ம்பாவமற்றவறிவு- (இப்பொழுது)
நானென்னும்பாவனையிறந்தல்வருபஞானத்தை--அறிதலால்-உ
ணர்ந்தவினால்--போதமறநீவிதிக்க - அபோதமாகநீசங்கற்பிக்க--
விவர்கண்டாொன- இப்புத்திரர்(முதலாயினோர்) பார்த்தாரிகளெ
ன்று--வாணிபேசலோமும் - சரஸ்வதி சொல்லியவுடன்--(எ-று.)
[இ-உ-க-ம்] அகம்பாவத்தோமும் - அஃதின்மையோமும்பெற்ற
ஞானத்தின் பலபலனையுணர்த்தாம்.

(சக)

(முற்பவங்களைக்காண்டல்.)

பெருவெளியாயுன்னருளான்முழு துணர்ந்தேன்முக்குணத்தின்பி
றப்புமற்றே, நிருவடிவாய்பிரமத்திலகன்றெண்ணுற்றுடல்பல
வாயெடுத்தேன்முன்ன, மொருதனிமாயாவிகற்பத்தோருலகாந்
தாமரைமேலுறைவண்டாக,மருவியவிஞ்சையர்மகளாய்வாதனை
திதான்மனிதவடிவுமானேன்*

(இ-ள்.) உன்னருளால் -(சரஸ்வதியே)யுனதுகருபையினால்--
பெருவெளியாய்- வெட்டவெளியாக--முழுதுணர்ந்தேன்- (என
துபூர்வசென்மம்) யாவையுமறிந்தேன்--முக்குணத்தின்- திரிசு
ணங்களி(னுவண்டான)--பிறப்புமற்றேன்- பவமுநீங்கினேன்--
பிரமத்தில்- பிரமத்தினின்றும்--இருவடிவாய் - வேறுருவமாய்--
அகன்றெண்ணுற்றுடல்- நீங்கியெண்ணுறுசரீரம்-- பலவாயெ
டுத்தேன்- நானாவிதங்களாயெடுத்தேன்--முன்னம்- முன்னமே
--ஒருதனி- ஒப்பற்ற--மாயாவிகற்பத்து - மாயாவிகற்பத்தினு
(வண்டாகிய)--ஒருலகாம் - ஒப்பற்றவுலகங்களாகிய--தாமரை
மேல்- தாமரைப்பட்டத்தில்--உறைவண்டாக - வகிக்கின்றவளியை
ப்போல--மருவிய - (சகலவுலகங்களிலுந்) சஞ்சரித்த --- விஞ்

சையர்மகளாய்- வித்தியாதரஸ்திரீயாகவும்--வாதனைதீதால்-வா
சனையின்நீமைபால்-- மனிதவடிவுமானேன் - நரவடிவாகவுமா
னேன்.- (எ-று.) (ரும)

(இதுவுமது.)

வேறொருமாயாவிகற்பத்தரமகளாய்த்தையுடுக்கும் வேடப்பெ
ண்ணாய்ச், சூறையலைப்புள்ளரசாய்க்கொதுமுதற் பலபிறப்பிற்
சுழன்றுசேர்ந்து, சீறுகடற்றினாயிலசைதிரணம்போலமாயை
யிலேதியங்கனேனை, யேறுவித்தாய்க்கொயெண்ணவிவள்சொன்
னொருவரும்விண்ணெழுந்துபோனார்.....*

(இ-ள்.) வேறொரு- மற்றொரு--மாயாவிகற்பத்து-மாயாவிக
ற்பமான (லோகத்தில்)--அரமகளாய் - இந்திராணியாகவும்--த
ையுடுக்கும்- பத்திரவஸ்திரத்தைத் தரிக்கின்ற-- வேடப்பெண்
ணாய்-வேடஸ்திரீயாகவும்--வலை-வலையை--சூறை-அறுத்த--புள்
-பறவைபாகவும்--அரசாய்- (சவுராஷ்டிரதேசத்) தரசனாகவும்
--கொதுது- கொசுகாகவும் (பிறந்து)--முதற்பலபிறப்பின்-(இ
வை)-முதலாகியபலசநநங்களில்--சுழன்றுசேர்ந்து-உழன்றுவா
டி--சீறுகடற்றினாயில் - சப்தியாநின்ற சமுத்திரனலையில் -- அ
சைதிரணம்போல்-அலைகின்ற துரும்பைப்போல--மாயையிலே
தியங்கினேனை- மாயாவசத்தி (ஓர்) தத்தியுமதோகதியுமாகக்) ச
லங்கினவெண்ண--கனாயேறுவித்தாயெண்ண- (முத்தி) தீர்த்திலே
ந்துவித்தாயென்று--இவள் சொன்னாள்-இந்தலிலேதோத்திரஞ்செ
ய்தாள்--இருவரும்- (பின்) பிரணபிபேரிகளும்--விண்ணெழுந்து
போனார்-ஆகாயத்தி லெழும்பினார்கள்--(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] பி
ரமத்தினின்று நீங்கினமுத விதுபரியந்தம் வியாபித்திருந்த ப்ரா
ணஞான முதயமானபடியால் அதற் குவிளித்தவடிவங்களியாவந்
தின்னுவடிவமாகத் தெரிந்ததாம். (ருக)

(பின்சிருஷ்டியைக்கண்டதிகயித்தல்.)

யோகநெறியால்விண்போய்ப்ப துமனிடஞ்சேர்ந்துசவவுடல்கண்
டப்பா, லேகியிவன்மறுபிறப்பாம்வேந்தனையெய்த லுமவன்மே
லெதிர்த்துவந்தோ, வேகவினையாகியொருவேல்வேந்தனமர் துட
ங்கியிகவுமோத, மாகமயிலணயார்க்கனோக்கினொருபடையுமலைந்
தவன்மே.....*

(இ-ள்.) யோகநெறியால்- யோகமார்க்கத்தினால்-- விண்போ
ய்-ஆகாயத்திற்கென்று--ப துமனிடஞ்சேர்ந்து-பதுமவரசனிட
த்திலடைந்து--சவவுடல்கண்டு- (அவனது) சவசரீரத்தைப்பார்

த்து--அப்பாலேகி- (பின்) பப்பறஞ்சென்று -- இவன்மறுபிற
ப்பாம்வேந்தனை- இப்ப துமனிரண்ட ஞ்சநதமாகியவிநேரவரச
னை--எய்தலும்-அடையவும்-- அவன்மேலெதிர்த்துவந்தோ-அ
வ்வரசன்மேலெதிர்த்துவந்து--வேகவினையாகி-கடுகமயானபோ
ரையுடையவனாய்--ஒருவேல்வேந்தன்-ஒப்பற்றவேலையுடைய(சி
ந்து) வரசன்--அமர் துடங்கி- புத்தத்தைத்துடங்கி--மிகவுமோ
த-மிகவுமடிக்க--மாகம்-ஆகாயத்தி (விருந்து)--மயிலணயார்க
ள்-மயிலையொத்தசரஸ்வதிலையானவர்கள்--நோக்கினார்- பார்த்
தார்கள்--இருபடையும்- இரண்டுசேனையும்--மலைந்த-புத்தம்ப
ண்ணின.- (எ-று) (ருஉ)

(இதுவுமது.)

மட்டிலாவிருபடையுமறவிநதிக்குறவெம்போர்மலைக்குங்கலை.*
யெட்டிலோர்சுருகவெதிர்த்தவலுவன்சேனையிறத்த லோடும்.*
பட்டுளோர்பிணக்குன் னுண்மறைந்தனனோசமர்க்கணி பயப்பட்
டானோ, தட்டிலாவெய்யவன் போயிருணிறைந்ததிருபடையுந்த
ணந்துபோன.....*

(இ-ள்.) மட்டிலாவிருபடையும்-அளவற்றவிருவர்க்கேனகளும்
--மறவிநதிக்குற-நமனடுங்கும்படியாக--வெம்போர்- கொடிய
சண்டை-மலைக்குங்கலை- பொருதுங்காலத்தில்--எட்டிலோர்சு-
ருக-எட்டிலொருபடங்காகும்படி--எதிர்த்தவனல்-எதிரியினல்--இ
வன்சேனையிறத்தலோடும்- இவன்படைமரித்தமாத் திரத்தில்--ப
ட்டுளோர்- மரித்தவர்களது--பிணக்குன்றல் -பிரதமலையினல்
--மறைந்தனனோ-மறைந்தானோ--சமர்க்கண்டு-போனாக்கண்
டு--பயப்பட்டானோ-பயந்தானோ--தட்டிலா-குற்றமற்ற--வெய்
யவன்போய்-சூரியன்போய்--இருணிறைந்தது-அந்தகாரநிறை
ந்தது--இருபடையும்- இரண்டுசேனையும்--தணந்துபோன-பி
ரிந்துபோயின.- (எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை. (ருக)

(இதுவுமது.)

பகைவேந்தன்படைவாங்கப்படாதசிறுபடையோடும்பரிந்துயி
ண்டு, தகைவேந்தனரமியற்றிற்றுயிலுதுலுமிவர்களுமத்தலத்தி
லெய்த, நகையார்ந்ததிலவையவிவொளியாவினப்பாநிறயனக்
கஞ்ச, முகைதோன்றவிழித்தெழுந்துபுகழ்த்திறைஞ்சியரிச்சித்
தான் முண்ணின்றோ.....*

(இ-ள்.) பகைவேந்தன்-சத்திருவாகியவரசனது--படைவாங்
க-சேனைநங்க--படாதசிறுபடையோடும் - மரியாதையிலசேனையு

டன்—பரிந்துமீண்டு- (மன) முறிந்துதிரும்பி—தகைவேந்தன்
 -தளர்வையுடையவினோதவரசன்--அரமியற்றில்-மேன்மாமடியில்--
 ஆயிலுதலும்- நித்திராசெய்யவும்--இவர்களும்- இந்தச்சரஸ்வதி
 யும்மீண்டும்--அத்தலத்திலெய்த- அவ்விடத்திலவர--நகையார்நீ
 த-பீரகாசம்பொருந்திய--நிலவரைய-சந்திரனதமுதகிரணத்தை
 யொத்த--இவரொளியால் - இவர்கள்தேயுசினால்--இளைப்பாறி-
 கிரமந்தீர்ந்து--நயனம்- கண்களென்னும்--கஞ்சமுதகதோன்
 ன-தாமரைமொக்குமலர--விழித்தெழுந்து- விழித்தெழுந்து--
 புகழ்ந்திறைஞ்சி- தோத்திரஞ்சொல்லிவணங்கி--முன்னின்றோ
 னா-முன்னேயிருந்தசரஸ்வதிலையை--அரிச்சித்தான்-புசித்தா
 ன்--(எ-று.)

(௫௪)

{ மாயாவிசித்திரத்தைக்காண்பிக்கப்பின்சிருஷ்டியின் }
 { வமிசாவலியையறிவித்தல். }

இவனதுநற்குலப்பழமைலீலைக்குவிளப்பிவிப்பவெண்ணிவாணி,
 உவனருகிறுயிலமைச்சன் விழிக்கவென வெண்ணுதலு மவனபி
 போதே, கவர் ஆயில்விட்டுமூந்திறைஞ்சகண்டகலைமகளவனைக்
 கருணைகூர்ந்து, புவனபதிகுலத்தொன்மைப்புக்கலென்றளமைச்
 சுவைபுகலுற்றான்... .. *

(இ-ள்.) இவனது-இவ்வரசனுடைய--நற்குலப்பழமை-நல்ல
 வமிசபரம்பரையை--லீலைக்குவிளப்பிவிப்பவெண்ணி- லீலைக்கு
 ச்சொல்லும்படிநினைத்து--வாணி -சரஸ்வதியானவள் --அவன
 ருகிறுயிலமைச்சன்- அவனதுசமீபத்தினித்திராசெய்யுமந்திரி
 யானவன்--விழிக்கவெனவெண்ணுதலும்- விழிக்கக்கடவதென்
 றுசங்கற்பிக்கவும்--அவனப்போதே-அம்மந்திரியானவனப்பொ
 முதே--சுவர் ஆயில்விட்டு- தன்னைக்கவர்ந்திருக்கு நித்திராயைவி
 டி--எழுந்திறைஞ்ச- எழுந்திருந்துவணங்க --கண்டகலைகள்-
 பார்த்தசரஸ்வதியானவள்--அவனைக்கருணைகூர்ந்து-அவனிடத்தி
 ற்கிருபைமிகுந்து--புவனபதிகுலத்தொன்மை- (இப்) பூமிக்கர
 சாகிய (விவன்) குலத்தின் பூர்வசரித்திரத்தை --புகலென்றான்-
 சொல்லென்றுகேட்டான்--அமைச்சன்- (அதற்கு) மந்திரி--இ
 வைபுகலுற்றான்-இவைகளைச் சொல்லத்தொடங்கினான்--(எ-று)

(இதுவுமது.)

மன்னவொன்மனாகுலத்தின்மன்னவனாகும்பரதன்மன்னர்மன்
 ன, மன்னவன்பத்திராதனையளித்தான்மற்றவனகிலரதனைத்தந்தா
 னின்னவன் பேரிரதனைத்தானின்றானிங்கிவன்சிந்து ரதனைப்பெந்

றான், சொன்னவன்சேய்சைலரதனவனுக்குக்காமரதன்றோன்ற
 லானான்... .. *

(இ-ள்.) மன்னவர்- அரசரில்--என்- மதிக்கப்பட்ட--மனாகு
 லத்தில்-(வைவசுத)மனாவின்வமிசத்தில்--மன்னவனாகும்பரதன்
 -அரசனாகியகும்பரதனவன்--மன்னர்மன்னன்- இராசாதிராச
 னாகிய--அன்னவன்பத்திராதனையளித்தான்- அவன்பத்திராதனை
 ப்பெற்றான்--அவன்-அவ்வரசன்--அகிலரதனைத்தந்தான்- அகி
 லரதனைப்பெற்றான்--இன்னவன் -இவ்வரசன்--பேரிரதனைத்தா
 னின்றான்- பிறகத்திரதனைப்பெற்றான்--இவன்சிந்திரதனைப்பெந்
 றான்-இவ்வரசன்சிந்திரதனையின்றான்--சொன்னவன்சேய்-சொ
 ல்லியவவ்வரசனதுபுத்திரன்--சைலரதன்-சைலரதனும்--அவனு
 க்கு-அவ்வரசனுக்கு--காமரதன்றோன்றலானான்- காமரதன்றோ
 ன்நினான்--(எ-று.)

(௫௫)

(இதுவுமது.)

இனையவன்சேய்மகாரதன்மற்றிவன்சிறுவன் வின்றிரத நிவன் கு
 மாரன், வினையமிகுமனோரதனிங்கிவனளித்தவினோதனிவ்வேந்தர்
 வேந்த, நனையிவர்க்குச்சமுத்திராயாமையிரண்டியவதிலவர்க்க
 ரகநல்கி, நினைவொடுங்கும்பிதாவனமேனங்கினவன்செங்கோ
 நெறியினின்றான்... .. *

(இ-ள்.)இனையவன்சேய்-இப்படிப்பட்டவனுடையபுத்திரன்--
 மகாரதன்- மகாரதனும்--இவன்சிறுவன்- இவனுடையபுத்திரன்
 --வின்றிரதன்- வின்றிரதனும்--இவன்குமாரன்- இவனுடைய
 புத்திரன்--வினையமிகுமனோரதன்- போர்மிகுந்தமனோரதனும்
 --இங்கிவனளித்த - இவ்விடத்திலவன்பெற்ற--வினோதனிவ்வேந்
 தர்வேந்தன்-வினோதனானராசாதிராசனும்--இவர்க்கு- இவருக்கு
 --அனை-தாயானவள்--சமுத்திராயாம் - சமுத்திராயென்னும்
 பெயரையுடையவளாம்--ஐயிரண்டியவதில்- பத்துவயதில்--இவ
 ர்க்கரசநல்கி- இவருக்கரசாகியைக்கொடுத்தது--நினைவொடுங்கு
 ம்பிதா- மனதடங்கியபிதாவானவர்--வனமேனங்கினான்-(அந்ந
 னதவ) வனத்திற்கென்றான்-- இவன்செங்கோநெறியினின்றான்-
 இவன்திமாரிக்கத்தாம் (பூமி) பாலனம் பண்ணினான்--(எ-று.)
 [இ-ள்-க-ம்] வெளிப்படடை.

(௫௬)

{ வினோதமயக்கநீங்கி }
 { ஞானமுதயமாம்பொருட்டுமுற்பவமறிவித்தல். }

என்பனாவில் வேந்தனைநின் முதற்பிறவி ஞானத்தாலெளிதுகாண்
 கென், மன்பினொடுகையினாலவன்முடியையதாமகடொட்டருள்

லோமிந், தன்பகையாமனவிருள் போய்லீலையுடன் வாழ்ப துமன்
ஞாயுக்கண்டா, னின்பமுறவியப்புற்றான் மாமாயயிருந்தபடி
யென்னெயென்றான் *

(இ-ள்.) என்பளவில்- என்று (மத்திரிசொன்ன) மாத்திரத்தில்
—வேந்தனை-இராசாவை—நின்முதற்பிறவி - உனதுமுதற்சநதத்
தை—ஞானத்தால்-ஞான (க்கண்ணி) னால்—எளிதுகாண்கென்
று-இலேசாய்த் தெரிந்துகொள்ளக் கடவாயென்று—அன்பினொ
மி-அன்பினுடன்—கையினால்வன்முடியை- (தனதஸ்) தத்தினால்
வ்வரசனதுசிறைசை—நாமகடொட்டு-சரஸ்வதியானவன்பரிசித்து
—அநுள்ளோமும் - அனுக்கிரகித்தவுடன்—தன்பகையாமனம்-
தனதுபகையாகிய மனதிலிருக்கின்ற—இருள்போய்-மாயாந்த
காரநீங்கி-லீலையுடன்-லீலையோடும்—வாழ்ப துமன்- (கூடி) ச்சு
கிக்கின்றப துமவரசன்—தாநாயுக்கண்டான்-தனதுவடிவமாகப்
பார்த்தான்—இன்பமுற-ஆநந்தம்பொருந்த-வியப்புற்றான்-அ
திசயித்தான்—மாமாயை - மகாமாயையானது—இருந்தபடி
யென்னெயென்றான்-இருந்தவிதமென்னவென்றுசொன்னான்—
(எ-று.) [இ-ம்] தேவிபனுக்கிரகத்தினான் ஞானமுதயமாய் மா
யாவிசித்திரத்தைப்பார்த்துதிசயித்ததாம். (ருஅ)

(ஒருநாளொழுபதுவருடமானமயக்கந்திரவிசாரித்தல்)

தாயரிவராற்றெளிந்தேனெனநாடியவரசரணந்தலைமேற்குடிப்.*
போயபவத்துயினிங்கிராளொன்றாமிவ்வுடலிப்புக்கபின்னைச்....*
சேயவெழுபதுவருடஞ்சென்றதாற்செய்ததெலாந்தெரியாநின்
றேன்,மாயமிதுவென்கொலெனமன்னவன்கேட்டலுங்கருணவா
ணிசொல்வான்..... *

(இ-ள்.) தாயரிவரால்- மாதாவாகிய விவர்களால்—கெளிந்தே
னென- (மாயையைத்) தெரிந்தேனென்று—நாடி-சிந்தித்து—
அவர்கிரணம்- அவர்கள்பாதத்தை—தலைமேற்குடி-சிரசின்மேற்
றரித்து—போயபவத்துடநீங்கி-போனசநதத்தில்சரிநீங்கி--நா
ளொன்றும்-நாளொன்றாகவும்—இவ்வுடலிப்புக்கபின்னை-இச்ச
ரீரத்திலவந்தபின்பு—சேயவெழுபதுவருடம்-அதிகமானவெழு
பதுவயது—சென்றதால்-நடந்தபடியால்—செய்ததெலாம்-நட
ந்தசகலமும்—தெரியாநின்றேன் - தெரிந்தேன்—மாயமிதுவெ
ன்கொலென-இதென்னமாயாவிசித்திரமென்று—மன்னவன்கே
ட்டலும்-அரசன்கேட்கவும்--கருணை - கிருபையே (வடிவமாயு
ள்ள) வாணிசொல்வான்-சரஸ்வதியனுக்கிரகஞ்செய்வான் (எ-று)
[இ-ம்] வெளிப்படை. (ருக)

(மயக்கந்திரப்போதித்தல்.)

இறப்பென்னுமாமுற்சையெய்தியபின் பப்பொழுதவ்விடத்திற்
ருனே,பிறப்பென்னுமாமோகம்பெரிதுண்டாம்விண் போலப்பி
றங்கித்தாய்தாந், சிறப்புள்ளவுன்மனத்திற்செய்தொழிலாமயக்க
மேதெரியாநின்ற,தறத்துன்னுமெழுபதுயாண்மினக்ககன்றதெ
ன்பதனையுணர்ந்துநோக்காய்: *

(இ-ள்.) இறப்பென்னும்-மரணமென்கின்ற—மாமுற்சையெ
ய்தியபின்-பெரியமயக்கம்வந்தபின்பு—அப்பொழுது-அக்கால
த்தில்—அவ்விடத்திற்றினே-அவ்விடத்திலேயே—பிறப்பென்னு
மாமோகம்-சநதமென்கின்ற மகாமோகமானது—பெரிதுண்
டாம்-மிகவுழுண்டாயிருக்கும்--விண் போல்-ஆகாயத்தைப்போ
ல--பிறங்கித்தாய்தாம்- நிறைந்துபரிசுத்தமான--சிறப்புள்ள-சி
றப்பையுடைய—உன்மனதில்-நின்மனதில்—செய்தொழிலாம்-
செய்கன்மமாகிய—மயக்கமே-பிராந்தியே—தெரியாநின்றது-
காண்கின்றதான--உறத்துன்னும்-பொருந்த நெருங்கிய—எழு
பதுயாண்மி-எழுபதுவருடமானது—உனக்ககன்றதென்பதனை-
உனக்குநீங்கினதென்பதை—உணர்ந்துநோக்காய்- (நீ) யறிந்து
பார்ப்பாய்- (எ-று.) [இ-ம்] இறந்துபிறக்குமயக்கத்தினுண்டான
மனோவிகற்பத்தாற் கால்வளவு தோற்றினதேயன்றி யெதார்த்த
மாயின்றென்பதாம். ஆறாயிரத்திற் பதினாறுவயதேயென வியாக்
கிபானமிருக்கினும் முப்பத்திராயிரத்தி லெழுபதுவயதேயென
மூலமிருத்தவி ன்னத்தேயிந்நூலாசிரியர் கருத்தெனக்கொள்க.

(இதுவுமது.)

கடிகையிரண்டினிண்டியகாலமுறுங்கனவொக்குங்கழிந்தவாறு
ட்படியுறுமாயாவிகற்பநனவிலேவெருவிதமாய்ப்பரந்துதோன்
று, நெடியபிறப்பிறப்பென்றுநினக்கில்லைமெய்ஞ்ஞானநினக்கு
ருப, முடிவில்பதத்திருக்கின்றாய்சுகமெல்லாங்கண்டிருந்துமுழு
துங்காணாய்..... *

(இ-ள்.) கடிகையிரண்டினில்- ஒருமுகுர்த்தகாலத்தில்--நெடி
யகாலமுறும்- அநேககாலம்வருகின்ற--கனவொக்கும் - சொப்
பனத்தையொத்திருக்கும்--கழிந்த-நீங்கிய--வாணன்-ஆயுளான
து--படியுறு-குணம்பொருந்திய--மாயாவிகற்பம்-மாயையின்
விகற்பத்தினால்--நனவில்- சாக்கிரத்தில்--வெருவிதமாய்-நாநா
விதமாக--பரந்துதோன்றும்- விரிந்துதோன்றும்--நெடிய-மி
ருந்த--பிறப்பிறப்பு-சநதமரணங்கள்--என்றுநினைக்கில்லை-எப்

(சுள்)

போதுமுன்கிலலை—மெய்ஞ்ஞானம்—உண்மைஞானமே—நினைக்கருபம்—உனக்குள்வருபம்—முடிவில்பதத்திருக்கின்றாய்—அந்தமில்லாத (பரம) பதத்திலிருக்கின்றாய்—சகமெல்லாங்கண்டிருந்தும்—உலகங்களியாவையும்பார்த்தாய்—புழுதுங்காணாய்—ஒன்றையும்பாராய்—(எ-று.) [இ-ம்] ஆயுளானது மாயாவிசத்திரத்திற்குற்றநினைதேயன்றி ஆத்மஸ்வரூபமான சித்திலின்றென்பதாம்.

(இதுவுமது.)

எல்லாமாயில்பிணுவுண்ணுவினிடத்திலிருந்திலங்காநின்றாய்ச், சொல்லாமைந்ததாட்பிடித்ததொட்டிலிந்தெய்ச்சுடலையின்போந்தொன்மைபோலப், பொல்லாதமுகர்க்குப்புவிபுறுதியாய்த்தோன்றும்பொன்காணுதோ,ரல்லாதுபணிமென்பரிதற்பரத்தைக்காணுதோரகிலமென்பார்.....*

(இ-ள்.) எல்லாமாய்—சமஸ்த்தமுமாயிருக்கின்ற—இயல்பினால்—சுபாவத்தினால்—உன்னால்—உனதறிவினால்—உன்னிடத்திலிருந்து—உன(தாத்தம்ஸ்வரூபத்தி) லிருந்து—இலங்காநின்றாய்—பரகாசிக்கின்றாய்—சொல்லாமைந்ததா—பேசத்தெரியாதகுழந்தைதனை—தொட்டிலில்—தொட்டிலி (லிருக்கும்பருவத்தில்)—பிடித்தபேய்—பிடித்தபிசாசானது—சுடலையின்போய்—மயானத்திலிங்குகின்ற—தொன்மைபோல—பழமையையப்போல—மொல்லாதமுகர்க்கு—தீமையையுடையமுடர்சனாக்—புவிபுறுதியாய்த்தோன்றும்—சகமானதுசத்தியமாகத்தோற்றும்—பொன்காணுதோர்—சுவணமென்றறியாதவர்கள்—அல்ல—(பொன்)னல்ல—அது—அப்பொன்னை—பணிமென்பர்—ஆபரணமென்று சொல்லுவார்கள்—தற்பரத்தைக்காணுதோர்—(அனைவரோல) ஸ்வரூபநிர்வடிபில்லாதவர்கள்—அகிலமென்பார்—சகமென்பார்கள்—(எ-று.) [இ-ம்] திருக்கைத்தரிசித்தவர்க டரிஸ்யபேத மறியார்க ளென்பதாம்.

(இதுவுமது.)

தனைமுதலாய்க்காண்கின்றசகமெல்லாநீள்கனவாஞ்சகத்திற்குன்றாய், மிணையபொருள்களுங்கனவிற்காண்கின்றபொருள்களாமென்றுதேர்வா, யணையபொருள்களுங்காணு வறிவுமாத்திரம்வடிவாயணத்துமேலி, லிணையில்செறிவாய்க்கனமாய்ச்சுத்தமாகிப்பிரமவிண்ணையுண்டாம் ... *

(இ-ள்.) தனைமுதலாய்—(யானெனதென்னு) மகங்காரமுதலாக—காண்கின்ற—பாடாநின்ற—சகமெல்லாம்—உலகங்களியாவும்

—நீள்கனவாம்—நீண்டசொப்பனமாம்—சகத்திற்குன்றாய்—உலகத்தினிடத்திற்குன்றாய்—இணையபொருள்களாம்—இப்படிப்பட்டவஸ்த்துக்களும்—கனவிற்காண்கின்ற—சொப்பனத்திற்காணுகின்ற—பொருள்களாமென்று—வஸ்த்துக்களாமென்று—தேர்வாய்—உணர்வாய்—அணையபொருள்களுங்காணு—அப்படிப்பட்டவஸ்த்துக்களுங்காணுத—அறிவுமாத்திரம்வடிவாய்—ஞானமேஸ்வரூபமாய்—அனைத்துமேலி—எவற்றிலுங்கூடி—விணையில்செறிவாய்—தொழிலில்லாதநின்றவாய்—கனமாய்—மகத்தாய்—சுத்தமாகி—பரிசுத்தமாய்—பரமவிண்ணையுண்டாம்—பரமாகாயமேயிருக்கும்—(எ-று.) [இ-ம்] சகத்தென்னுநீர்க்கசொற்பனத்திலிவஸ்த்துக்க ளென்னும்பேதந்தோற்றுவதேயன்றிச்,சுயஞ்சைதன்பத்திலின்றென்பதாம்.

(ஈரு)

(இதுவுமது.)

முழுதுமாய்முழுதுடைத்தாய்ச் சத்திமுழுதும்முள்ளமுர்த்திதானே,பழுதிலாதெவ்விடத்தெப்படிதோன்றுமவ்விடத்தப்படியேதோன்றும், வழுதிலாமெய்ஞ்ஞானநிலைப்பொருட்டாருபவழங்கப்பெற்றாய், நழுதிலாவண்மையொடுந் தெளிந்தனையாம்போதுமெனநவிலோடும் *

(இ-ள்.) முழுதுமாய்—எல்லாமாகியும்—முழுதுடைத்தாய்—எல்லாமுடையதாகியும்—சத்திமுழுதும்முள்ள—சத்திகளெல்லாமிருக்கின்ற—முர்த்திதானே—ஸ்வரூபமே—பழுதிலாத—பழுதுபடாமல்—எவ்விடத்தெப்படிதோன்றும்—(காலகன்மடரிபாகத்தினு) லெந்தவிடத்திலெப்படிதோன்றுமோ—அவ்விடத்தப்படியேதோன்றும்—அங்கவண்ணமேதோற்றும்—வழுதிலாமெய்ஞ்ஞானநிலை—குற்றமற்றவண்மைஞானநிலையை—லீலைப்பொருட்டிலீலைநிமித்தம்—நாம்வழங்கப்பெற்றாய்—நாமுபதேசிக்கநீயடைந்தாய்—நழுதிலாவண்மையொடும்—கெடாததத்துவத்துடன்—தெளிந்தனை—தெளிந்தாய்—யாம்போதுமென—நாங்களேகுதுமென்று—நவிலோடும்—(சரஸ்வதி)சொல்லவும்.(எ-று.) [இ-ம்] சைதன்யஸ்புரணமெக்காலத்தெப்படிதோற்றுவதோவப்படிசகலமுந்தோற்றுவதேயன்றி நெடிதுகுறிதென்னுமாயுளின்பேதமின்றென்பதாம்.

(ஈசு)

{ முற்பவமடைதற்குவினாவுதலையு
மதற்குத்தரத்தைபுங்குறல்.

இதுபுகலக்கேட்டரசு னெணையடைந்தோர்களும்வேண்டிற்றெய்சாநிற்பர், புதுமணிநேருமைப்பணிந்துபுகழ்த்தேன்வேண்டிய

தெய்தல்புதுமைத்தாமோ, பதுமவுடனான்டைவதென்மென்னவி
ப்போரிந்படுவையெனக்கலைமாதளித்தலுமே
நிறலத்தொருவனவைவதானான்.....*

(இ-ள்.) இதுபுகல்- இவ்(வனுபவத்தைப்) போதிக்க—கேட்ட
ரசன்-சிரவணஞ்செய்தவிரேதன்—எனையடைந்தோர்களும்—என்
னை(யாசகமா) யடைந்தவர்களும்—வேண்டிநிறைய்தாநிற்பர்—வே
ண்டியதைப்பெறுவார்கள்—புதுமணிநேருமை - புதுமையான
(சிந்தா) மணியையொத்தவங்களை—பணிந்து - வணங்கி—புகந்
தேன் - தோத்திரஞ்செய்தவனாகியநான்—வேண்டியதெய்தல்-
(அடைய)வேண்டியதடைதல்—புதுமைத்தாமோ - ஆச்சரியமா
மா—பதுமவுடனான்டைவதென்மென்ன-(முந்) பதுமசரீரத்தை
யானடைவதென்மென்றுகேட்க—இப்போரிந்படுவையென-இந்தபுத்
தின்மரிப்பாய்—பட்டால்-மரித்தால்—அதுபுகுவையென-அச்ச
ரீரத்தைபடைவாயென்று—கலைமாதளித்தலும் - சரஸ்வதியனுக்
கிரகிக்கவும்—மேற்றலத்தொருவன்-மேல்வீட்டிலொருவன் (வர
து)—அறைவதானான்-சொல்லத்தொடங்கினான்-(எ-து.) (சுரு)

(முற்பவமடைதற்கேதுவானசரித்திரமுறைத்தல்.)

அப்புமழைசொரிந்துவருமடர்சேனைக்கடலெங்குமடர்ந்துநிற்க,
வெப்புடையகனற்கொழுந்தாலந்தகரஞ்சாம்பராய்வேகாநின்ற
திப்புதுமைகண்டிலைகொலிகல்வேந்தேயென்பளவிவிறைஞ்சார்
சேனை, முப்புவனங்களுநடுங்கமோகரிக்குமோசைசெவிமுடிகக்
கேட்டான்.....*

(இ-ள்.) அப்புமழைசொரிந்துவரும்-அம்புவருடஞ் சொரிந்து
வருகின்ற—அடர்சேனைக்கடல்-நிறைந்தசேனாசமுத்திரமானது
—எங்குமடர்ந்துநிற்க-எவ்விடத்துநிறைந்திருக்க—வெப்புடைய-
ய-வெம்மையாகிய—கனற்கொழுந்தால்-அக்கினிச்சுவாலையினு
ல்—அந்தகரம்-அப்பட்டணம்—சாம்பராய்வேகாநின்றது-சா
ம்பலாகவேகின்றது—இப்புதுமை-இவ்வதிசயத்தை--கண்டிலை
கொல்-காணவில்லையோ--இகல்வேந்தே - பலம்பொருந்தியவர
சனே—என்பளவில்-என்றுசொல்லுஞ்சமயத்தில்--இறைஞ்சார்
சேனை-பகவர்படையானது—முப்புவனங்களுநடுங்க - மூன்
றுலகங்களுநடுங்கும்படி--மோகரிக்குமோசை - கெற்சிக்கின்ற
சபித்ததை--செவிமுடிகக்கேட்டான்-காதுசெவிபட(வரசன்)
கேட்டான்-(எ-து.) (சுரு)

(இதுவுமது.)

ஒட்டலர்சேனையின் முழக்குமுலைந்தலறு நகொலியுமுருமேறெ
ன்ன, முட்டியெழுவ்வனல்போன்முழங்கனலின்புகைமெங் சமு
டக்கொள்ள, கெட்டனகண்களுஞ்செவியுங்கிளர்நகரமழிந்ததுவி
க்கேடியாவந், திட்டமுறலிலையும்வாணியும்வேந்தாமந்திரியுந்தெரி
யக்கண்டார்.....*

(இ-ள்.) ஒட்டலர்-சத்துருக்களின்--சேனையின் முழக்கும்-ப
டையினதுசப்தமும்--உலைந்தலறும்-அலைவுற்றலராதின்ற--நக
ொலியும்-பட்டணத்திலுள்ளவர்களின்சப்தமும்--உருமேறென்
ன-இடியைப்போல--முட்டியெழ-எதிர்த்தெழ--வடவனல்போ
ல்-வடவாக்கினியைப்போல--முழங்கனலின்-சப்திக்கப்பட்டவ
க்கினியினது--புகையெங்குமுடக்கொள்ள-தாமமானதெவ்விட
த்துக்குழந்துகொள்ள--கண்களுஞ்செவியும் - தேத்திரமுஞ்ச
ரோத்திரமும்--கெட்டன-அழிந்தன--கிளர்நகரமழிந்தது-பர
காசிக்கின்றபட்டணமழிந்தது--இக்கேடியாவும், இக்கேடனைத்
தையும்--திட்டமுற-பரத்யக்ஷமாக--லிலையும்-லிலையும்--வாணி
யும்-சரஸ்வதியும்--வேந்தும்-அரசனும்--மந்திரியும் - அமைச்ச
னும்--தெரியக்கண்டார்-பரத்யக்ஷமாகப்பார்த்தார்கள்-(எ-து.)

(இதுவுமது-வேறு.)

செருவிறல்வேந்தன்மேவிதெருமந்துநடுங்கிவந்தான் - - - *
வருமிவள்பாங்கிமன்னுமாளிகைமகளிர்பாரும் - - - *
பெருகியநிதியுங்கொண்டார்பேணலாரொன்னக்கேட்டார் - - - *
னருகுதுதேவியுங்களடைக்கலமென்றுபோனான் - - - *

(இ-ள்.) செருவிறல்-யுத்தத்திலீசமுள்ள--வேந்தன்மேவி-அ
ரசனுடையமனைவியானவள்--தெருமந்து - பிரமித்து--நடுங்கி
வந்தான் - நடுக்கமுற்றுவந்தான்--வருமிவள்பாங்கி - இவளுடன்வ
ராதின்றதொழியானவள்--மன்னு - அரசனே--மாளிகைமகளிர்
யாரும்-அரண்மனையி (லுள்ள)மாதர்களினவரையும்--பெருகிய
நிதியும் - மிகுந்ததனங்களையும் --பேணலார் - சத்துருக்கள்--
கொண்டாரொன்ன-கொள்ளையிட்டார்களென்றுசொல்ல--கேட்
டான்-(அதைக்)கேட்டவிரேதவரசன்--அருகுதுதேவி-என்பக்க
த்திலுள்ளதேவியானவள்--உங்களடைக்கலமென்றுபோனான்-உ
ங்களடைக்கலமென்றுசொல்லியுத்தத்துக்குப்போயினான்-(எ-து.)

(லிலைவடிவமாகவேவந்தபுதியலிலையின்காரணம்வினாவுதல்.)
எதிர்திழல்போலவந்தலிலையயிந்தலிலை - - - *
யதிகையமெய்துநோக்கியருங்கலைமாதைநோக்கி - - - *

புதிதுநாள் துவந்தபொருளென்கொலென்றலோடு - - - *
மதிநிறவாணியந்தமயக்கந்தீர்த்துரைப்பதானான் - - - *

(இ-ள்.) எதிர்நிழல்போல-(கண்ணாடி)லெதிரிட்டதனதுசாயை
யைப்போல-வந்தலீலையை-வந்த (விநோதன்மனைவியாகிய) லீலை
யை-இந்தலீலை-(புதுமன்மனைவியான) விந்தலீலையானவள்-அ
திசயமெய்த்நோக்கி - ஆச்சரியமடைந்துபார்த்து - அருங்கலை
மாதைநோக்கி - அருமையான சரஸ்வதியைப்பார்த்து--- புதிது-
நூதனமாக-நாவிங்குவந்தபொருளென்கொல்-நானேயிவ்விட
த்திலவந்திருக்கின்றவுண்மையென்ன-என்றலோடும்-என்றுகே
ட்டவுடன்--மதிநிறவாணி - சந்திரநிரத்தையுடையசரஸ்வதியான
வள்-அந்தமயக்கந்தீர்த்து - அம்மயக்கத்தைநீக்கி --உரைப்ப
தானான்- சொல்லத்தொடங்கினான்-(எ-று.) (சுசு)

(தேகாந்தஸ்புரணமே யிப்புதியலீலையாயிற்றெனல்.)

நின்னைநீங்காதுவாழநினைத்தனன்மரணகாலத் - - - *
தன்னதவ்விடத்தேபெற்றானன்பினாலுனதுகாந்த - - - *
னின்னல்கூர்மரணந்தன்னிலெண்ணியதெய்துமியார்க்குந் - - - *
தன்னெதிருற்றதன்நித்தோன்றுமோதம்பணத்தில் - - - *

(இ-ள்.) உனதுகாந்தன்-நினதுபுருடாகியபுதுமன்-அன்பி
னால-(உன்னிடத்திலிருக்கின்ற)வாஞ்சையினால்-நின்னைநீங்காது
வாழ-உன்னைப்பிரியாமற்சுக்கித்தற்கு-மரணகாலத்து - மரணச
மயத்தில்-நினைத்தனன்-நினைத்தான்-அன்னது-அந்நினைவின்
படியே-அவ்விடத்தேபெற்றான்-அவ்விடத்திலுன்னைப்பெற்றா
ன்-இன்னல்கூர்-துன்பமிகுந்த-மரணந்தன்னில் - மரணத்தி
ல்-இயார்க்கும்-யாவருக்கும்-எண்ணியதெய்தும்-சந்தித்தத
டையும்--தன்னெதிருற்றதன்நி-தன்முன்னிருந்ததன்நி-தற்ப
ணத்தில்-கண்ணாடியில்--தோன்றுமோ - (வேறு) தோற்றுமோ
(எ-று.) [இ-சு-க-ம்] வெளிப்படை. (எய)

(இதுவுமது.)

நாகமுற்பத்திமுற்சைநனக்கஞ்சுமுத்தியெல்லா - - - *
மேசுறவொன்றினுள்ளொன்றிலீலையால்துண்டென்ன - - - *
மாசுறுமயக்கமட்டேமட்டவளராநின்ற - - - *
தாசுறுமனுபவங்களிருவகையவற்றைக்கேட்பாய் - - - *

(இ-ள்.) நாகம்-மரணமும்--உற்பத்தி-சுதநமும்--முற்சை-
மனோமயக்கமும்--நன-சாக்கிரமும்--கன-சொப்பனமும்--

சுமுத்தி-சுமுத்தியுமாகிய--எல்லாம்-இவைகளனைத்தும்--எசுந
குற்றம்பொருந்த--ஒன்றினுள் - ஒன்றினிடத்தில்--ஒன்றிலீலையா
ல்-ஒன்றில்லாதபடியினால்--இலது - இல்லையென்பது--உண்டெ
ன்ன-உள்ளதென்பது--மாசுறுமயக்கமட்டே - களக்கமுற்றபிர
மையினளவே--மட்டவளராநின்றது - அவளின்நிவிருத்தியாகி
ன்றது--ஆசுறுமனுபவங்கள் - குற்றமற்றவனுபவங்களானவை--
இருவகை - இரண்டுவிதமாம்--அவற்றைக்கேட்பாய் - அவைக
ளைக்கேள்--(எ-று.) [இ-ம்] மயக்கத்திலுண்டான சத்தாவத்தை
யுநிலையற்றனவென்பதாம். (எக)

(இதுவுமது.)

முன்னனுபவத்துக்கேற்றமுறைமையாய்ச்சிலவைதோன்றும்... *
பின்னுறுபுதுமைத்தாகிப்பேதமாய்ச்சிலவைதோன்று - - - *
நின்னுடனினுசாரநின்ருலநின்றொழுக்க - - - - - *
மென்னவேறன்றிநின்ருளெதிர்நிழல்போலலீலை - - - *

(இ-ள்.) முன்னனுபவத்துக்கேற்ற-முன்னனுபவத்துக்குத்த
குந்த--முறைமையாய்-முறையாக--சிலவைதோன்றும்-சிலவு
ண்டாயிருக்கும்--பின்னுறுபுதுமைத்தாகி-பின்புள்ளநூதனமா
டு--பேதமாய்ச்சிலவைதோன்றும் - பேதமாகச்சிலவுண்டாயிரு
க்கும்--(ஆசைகயால்) நின்னுடல்-உனதுவடிவம்--நின்னொசாரம்-
உனதாசாரம்--நின்ருலம்-உனதுருலம்--நின்னொழுக்கம்-உன
துறடை--என்ன-என்னுப்படி--லீலை-(இந்த)லீலையானவள்-எ
திர்நிழல்போல-முன்னேற்றியவுனதுநிழல்போல--வேறன்றி
நின்ருள்-பேதமில்லாமலிருந்தாள்-(எ-று) [இ-ம்]பாவருப்கா
ரமுன்னனுபவத்திற்கொத்தவண்ணம்புதியலீலை தோற்றினுளென்
பதாம். (எஉ)

(புதியலீலைவினாவுதல்.)

புரவலனினவாலுன்னைப்போலிவடோன்றிநின்றான் *
விரவுமிப்போரிற்பட்டுவிநோதன்பதுமனென்னு *
நரபதியாகுமென்றநாமகள்வசனங்கேட்டு *
பரவினபுதியலீலைபணித்திதுபகர்வதானான் *

(இ-ள்.) புரவலனினவால் - இராசாவினினவினால்--உன்னைப்
போல்-நின்னைப்போலவே--இவடோன்றிநின்றான்-இவருமுன்
டானான்--விரவுமிப்போரிற்பட்டு-கலந்தவிந்தயுத்தத்திலிறந்து
--விநோதன்-விநோதனானவன்--பதுமனென்னுநரபதியாகுமெ
ன்ற-பதுமனென்கின்றவரசனானவனுசொல்லிய--நாமகள்வ
சனங்கேட்டு-சரஸ்வதியினது வாக்கியத்தைக்கேட்டு--பரவினபு

திபலீலை-புகழ்ந்த தூதனலீலையான்வள்—பணிந்திதுபகர்வதானு
ள்-வணங்கியிதைச்சொல்லத்தொடங்கினாள்—(எ-று.) (எரு)

(புதியலீலைவிரும்பின வரத்தைத் தேவியனுக்கிரகித்தல்.)

பண்டுநான் பூசைசெய்தபாமகள்போலுநீயே... ..*
விண்டவராலென்காந்தன்வீடினா லுறைவதெங்கே... ..*
கண்டுநானங்கேயிந்தக்காயத்தோடெய்திவாழத்*
தண்டலில்வரநல்கென்னத்தந்தனமென்றலோமும்.....*

(இ-ள்.) பண்டுநான் பூசைசெய்த - முற்காலத்தினுள் பூசித்த -
பாமகள்போலுநீயே - சரஸ்வதியைப்போலிருக்கின்றநீயே - வி
ண்டவரால் - சதுருவினால் - என்காந்தன்வீடினா - எனதுபருட
னிற்றதால் - எங்கே - எவ்விடத்தில் - உறைவது - வசிப்பதோ - எ
ண்டு - (அதைப்) பார்த்து - நானங்கே - யானந்தவிடத்தில் - இந்
தக்காயத்தோடு - இச்சரீரத்துடன் - எய்திவாழ - போய்வாழும்ப
டி - தண்டலில்வரம் - தடையில்லாதவரத்தை - நல்கென்ன - அரு
ளெனக்கேட்க - தந்தனமென்றலோமும் - ஈந்தனமெனவும் -
(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] வெளிப்படை. (எசு)

(பழையலீலைவினாவுதல்.)

புகன்றநாமகளைநோக்கிப்புராதனலீலைசொல்வா.*
ணிகழ்ந்தவென்னுடலோடன்றிநின்றவேற்றுடலைமேவி*
புகந்தலோகாந்தரத்துமுயர்கின்றகரினாடு*
முகன்றவாறென்கொலென்னவாரணத்தன்னெனசொல்வாள்.....*

(இ-ள்.) புகன்றநாமகளைநோக்கி - (இப்படி) சொன்னசரஸ்வ
தியைப்பார்த்து - புராதனலீலைசொல்வாள் - பழையலீலைசொல்
லுவாள் - நிகழ்ந்த-விளங்கிய - என்னுடலோடன்றி - என (தாதி
பெளதிக) சரீரத்துடன்செல்லாமல் - நின்ற-இருந்த - வேற்றுட
லைமேவி - வேறு (வாதிவாகிக) சரீரத்தைப்பொருந்தி - உகந்த
லோகாந்தரத்தும் - உயர்ந்தமறுலோகத்திலும் - உயர்கின்றகரினா
டும் - மேலானகிரிக்கிராமத்திலும் - அகன்றவாறென்கொலென்ன
- (நா) னீங்கினவித மென்ன வென்று கேட்க - ஆரணத்தன்னை
சொல்வாள் - வேதமாதாசொல்லுவாள். - (எ-று.) [இ-ம்] எனக்கு
ச்செல்லக்கூடாதென்னுந் தூலசரீரமிவருக் கெப்படி செல்லு
மென்பதாம். (எரு)

(தேவியுத்தரம்-வேறு.)

ஒருவருக்குநாமொன்றுநல்கலமுணர்வின்வண்ணமே யுயிர்களை
யிதமாத், கருதிமுந்திநீக்கிவிரும்பினுய்காதலித்தசிற்கண்ணளித்

தனம், பெருகுகாதலாலிந்தவண்ணமிப்பேதைவேண்டவிப்பேறு
நல்கின, மிருதயத்திலேநினைந்ததெய்திமெமதுபார்வையாலியர்
நீக்குமென்றனர்*

(இ-ள்.) ஒருவருக்கும் - ஒருவருக்கானாலும் - நாமொன்றுநல்
கலம் - யாமொன்றுங்கொடுப்பதில்லை - உணர்வின்வண்ணமே - நி
னைவின்படியே - உயிர்களையும் - சிவர்களையும் - முந்திகரு
தி - முன்னமேநினைத்து - நீக்கிவிரும்பினும் - நீஞானத்தையாசித்
தாய் - காதலித்தசிற்கண்ணளித்தனம் - விரும்பினஞானதிருவீடி
யைக்கொடுத்தோம் - பெருகுகாதலால் - மிருந்தவாசையினால் -
இந்தவண்ணம் - இந்தப்படி - இப்பேதைவேண்ட - இப்பெண்வி
ரும்ப - இப்பேறுநல்கினம் - இவ்வரத்தைக்கொடுத்தோம் - இரு
தயத்தில - மனதில் - நினைந்தது - கருதினது - எமதுபார்வையால்
எம்முடையகருபாதோக்கினால் - இயார்க்குமெய்திடும் - யாவருக்
குங்கிடைக்கும் - என்றனர் - என்றுசரஸ்வதிசொன்னாள். - (எ-று)
[இ-ம்] ஆதமர்க்கள்பாவனைப்படி யிஸ்வரன் கூட்டிவிக்கின்ற தெ
ன்பதாம். (எள்)

{ ஈஸ்வராணுக்கிரகம்பெற்ற
மகான்மரிக்குங்காரணமியாதெனின் }

திறல்விநேதன்சினமிகுத்தனன் தேரிலேநின்ன சேனையோடுபோ
ய், மறவியூர்புகும்வழிநெருக்கமாய்மருவலா லொமடியமோதினா
ன்றிவறுங்கொலென்றெண்ணியன்பரு லீலைவாணிதாளேத்தியன்
னையே, விறன்மிகுந் துநின்கருணமேவியும்வினையின்மாளுமோ
வேந்தனென்னவே*

(இ-ள்.) திறல்விநேதன் - பலமுள்ள விநேதவாசன் - சினமிகு
த்தனன் - கோபமிருந்தவனாய் - தேரிலேநின்ன - இரத்திலேநி -
சேனையோடுபோய் - சேனா (சமுத்திரத்துடன்) யுத்தகனத்திற்செ
ன்று - மறவியூர்புகும்வழி - இயம்புநீக்குச்செல்கின்றமார்க்கமா
னது - நெருக்கமாய் - நெருங்கும்படி - மருவலா லொமடிய - சு
ந்துருக்களனைவருங்கெட - மோதினான் - அடித்தான் - இவனு
ங்கொலென்றெண்ணி - மரிப்பானென்று சிந்தித்து - அன்பருலீ
லை - (நாயகனிடத்திற்) பிரியமாருதலீலைகள் - வாணிதாளேத்தி - சர
ஸ்வதியின துபாதத்தைத்துதித்து - அன்னையே - (எமது) தாயே
- விறன்மிகுந் தும் - வீரத்தன்மைமிகுந்திருந்தும் - நினை
மேவியும் - உனதுகருபையிருந்தும் - வேந்தன் - (எம்) தரசன் -
வினையின்மாளுமோ - (இப்) போரின்மரிப்பாரோ - என்ன - என்
னுகேட்க - (எ-று.) (சுளி)

(தேவியுத்தரம்.)

கதிவிரும்பலாற்கலைவிடுரதன்சப்பிலாப்பதங்கலப்பதாயினு, நெ
திரியானவிச் சிந்துவெண்பவனிகவிலவெல்லென் நெனையினைஞ்
சலால், விதியில்வெண்வெந்தன மெனவிளம்புபோதிவேலிடி
யஞ்ஞன்றலு, மதிமோதிமேலடர்ந்தவெங்களத்தனிகமொன்றும்
ற்றழிந்துபோனதே *

(இ-ள்.) கலைவிடுரதன்-கல்வியையுடைய விடுரதனானவன்—க
திவிரும்பலால்- பரகதியையிச்சித்தலால்—கப்பிலாப்பதம்- இர
ண்டற்றபரமபதத்தை—கலப்பதாயினு— கலக்கும்படியாயினு
ன்—எதிரியானவிச்சிந்துவெண்பவன்— எதிர்த்துவந்தவிச்சிந்துவர்
சனென்பவன்— இகவிலவெல்லெவென்று- (தனது) வல்லமையினு
(விவண்) செயிக்கவேண்டுமென்று—எனையினைஞ்சலால் - என்
னைப்புசித்ததினால்—விதியில்வென்று - நியமித்தபடியே செயித்
து—அவன்வேந்தனமென - அவனரசனாவனென்று — விளம்பு
போதில்- சொல்லுஞ்சமயத்தில்—விடியஞ்ஞன்றலும்- உதயகால
மாகவும்—அதிமோதி- அதிரும்படியுத்தரஞ்செய்து—மேலடர்
ந்தவெங்களத்து-மேனெருங்கியவெம்மையாகியபுத்தகளத்தல்—
அனிகமொன்றும்ற்றழிந்துபோனது - (இரண்டிடத்தினுஞ்) செ
னையொன்றுமில்லாமலிறந்தது—(எ-று.) [இ-உ-க-ப] அவரவர்
பாவனையே யிதற்குக்காரணமென்பதாம். (எஅ)

(முற்பவமடைதற்கே துவான யுத்தமுதாத்தல்.)

சிந்துநாமனுத்திறல்விடுரதச்செல்வவேந்தனஞ்சிலைகளேந்தினு*
ரிந்துபானுவுத்திகைகளவானமுமெய்யும்வாளியாலெங்குமுடிஞ
ர், முந்துவெங்களைத்திரளெரிந்துதிமுடுகியுழியின்முடிவைபொ
த்தலு, முந்துபாகனுத்தேரும்விலுமற்றயர்விடுரத னொருவன
யினுன் *

(இ-ள்.) சிந்துநாமனும் - சிந்துவெண்ணும் பெயரையுடையவ
ரசனும்—திறல்விடுரதன்-வீரமுள்ளவிடுரதனாகிய-- செல்வவேந்
தனும்-சம்பத்துள்ளவரசனும்-சிலைகளேந்தினுர்- விலுங்கையெ
திக்குகளும்- வானமும்- ஆகாயமும்-- எய்யும்வாளியால்- விடப்
பட்டவம்புகளினால்—எங்குமுடிஞர்-எங்குவிடத்து நிறைத்தார்கள்
—முந்துவெங்களை-முன்னெதிர்க்கின்றவெப்பமானபாணங்களி
ன்—இரளெரிந்து- கூட்டங்களெரிந்து—திமுடுகி - அக்கினிகவர்
லையாபித்து—ஊழியின்முடிவைபொத்தலும் - புகமுடிவைப்

போலிருக்குமளவில்—உந்துபாகனும்-தேரைநடத்தாநின்றசா
ரதியும்—தேரும்-இரதமும்—விலும்தனும்—அற்று-அறு
பட்டு—உயர்விடுரதன் - மேன்மையானவிடுரதவரசன்—ஒருவன
யினுன்-தனியானுனன்-(எ-று.) (எக)

(புதியலிபுருடன்செல்லுமிடத்திற்செல்லுதல்.)

பிறைநெடுஞ்சரங்கவசம்வீழ்வுறப்பிரித்துமெய்யெலாம்பிளந்து
சிந்தலும், பொறையழிந்துவீழ்ந்தவனைநோக்கிவெண்புண்டர்
கைப்புதியலிபுர்த்து, திறைவனாவிபோமெல்லையாயினுவினை
நண்ணநானேகநல்கென, வறைதலோடுமவ்வண்ணைநல்கினாவன
ம்விண்ணொய்தாகியேகினுள் *

(இ-ள்.) பிறைநெடுஞ்சரம் - அந்தசந்திரபாணத்தினால்—கவச
ம்வீழ்வுற- (வச்சிர) கவசம்சிதறிவிழும்படி—பிரித்து- பிளந்து
—மெய்யெலாம்—தேகத்தி (வையவங்கன்) யாவும்—பிளந்துசித்
தலும்- பிளக்கப்பட்டு (ச்சின்னாபின்னமாய்ச்) சிதறுமளவில்—
பொறையழிந்து- வலிமைநீங்கி--வீழ்ந்தவனை- (பூமியிற்) சாய்ந்
தவிடுரதனை—நோக்கி-பார்த்து—வெண்புண்டர் கையை-வெண்
டாமலையாறா—புதியலிபுர்த்து- நூதனலிபுர்த்து—இறை
வனாவிபோமெல்லையாயினுன்—என்னாயகனுயிர்பிரியஞ்சமயத்தை
யடைந்தான்—இவனைநண்ண-இவரைப்பொருந்த—நானேகநல்
கென—யான்செல்லவருளென்று—அறைதலோடும்- சொன்னமா
த்திரத்தில்—அவ்வண்ணைநல்கினுள்-அத்தாயாகிய (சரஸ்வதி) யனு
க்கிரகத்தாள்—அவளும்-அந்தலிபுயும்—விண்ணில் - ஆகாயத்தி
ல்நொய்தாகி-லேசாகி—எகினுள்-போனாள்-(எ-று.) (ப-ம்) ஈஸ்வ
ராணுக்கிரகத்தினுற் றாலசரிமணத்துவமானதென்பார், நொ
ய்தாகிபென்றார். (அய)

(இதுவுமது.)

கருமுகிற்றலங்கடந்துவாயுவின கதிகடந்துவெங்கதிரினெல்லைவி
ட்டருகுதாரகர்பதமகன்றுமேலபணையாதியாமமரநாடொரிஇ
மருவுமிந்தவண்டம்பிளந்துபோய் வாரியாதியாய்வளைந்தயாவை
யு, முருவியெல்லையுமுடிவுமற்றதாமுண்மைஞானவிண்ணொல்லை
யெய்தினுள் *

(இ-ள்.) கருமுகிற்றலங்கடந்து-மேகமண்டலத்தைக்கடந்து--
வாயுவினகதிகடந்து - வாதமண்டலத்தைக்கடந்து—
வெங்கதிரினெல்லைவிட்டு-வெம்மையானசூரியமண்டலத்தைக்கட
ந்து—அருகுதாரகர்பதமகன்று - சயிபமானநகத்திரமண்டல

ததைக்கடந் து—மேலயனையாதிபாயம் - மேற்சத்தியலோகமுதலிய
ய—அமரர்நாடொரி—தேவலோகங்களைக்கடந்தது—மருவும்—
பொருந்தாநின்ற—இந்தவண்டம்பிளந்துபோய்—இவ்வண்டத்
தைக்கிழித்துக்கொண்டுபோய்—வாரியாதிபாய்வளைந்தபாவையு
ம்—சலமுதலானவேழாபரணத்தையும்—உருவி—உளருவி—எல்ல
யும்—அளவும்—முடிவும்—அந்தமும்—அற்றதாம்—இல்லாததான—
உண்மைஞானவிண்—தத்துவசிதாசாயத்தை—ஒல்லையெய்தினார்—
சீக்கிரத்திலடைந்தார்—(எ-று.) ஆபரணமேழாடன—டனல்—அக்கி
னி—வாயுவு—ஆகாயம்—அகங்காரத்தத்துவம்—மகத்தத்துவம்—பிரதிரு
தியெனக்கொள்க. [இ-ஈ-க-ம்] வெளிப்படை. (அக)

(இதுவுமது.)

கற்பகோடிவெங்கருடனோடினங்கடக்கொணுவத்திக் காடுகாய்த்
தபோ, லுற்பவங்களுமண்டகோடியொன்றொன்றைநோக்குற
துளவவற்றினு, ளற்பயின்றியாவரணபேதமேயயல்வளைப்புறம்
ண்டமொன்றனுட, டற்பதங்கடந்தெய்தியம்புயச்சவங்கிடந்தம
ண்டபமடைந்தனள் *

(இ-ள்.) கற்பகோடி—அளவில்லாதகாலம்—வெங்கருடனோடி
னும்—வேகமாகக்கொழிப்பறந்தாலும்—கடக்கொணு—கடக்கக்
கூடாததாயும்—அத்திக்காடுகாய்த்தபோல்—அத்திவனங்காய்த்தி
ருக்கின்றனபோல்—உற்பவங்களுமண்டகோடி—உதித்தனவாகி
ய்வளவற்றபிரமாண்டங்கள்—ஒன்றொன்றைநோக்குறதுள—ஒன்
றையொன்றுபார்க்கக்கூடாததாயுமிருக்கின்ற—அவற்றினுள்—அ
வ்வண்டங்களுக்குள்—அற்பயின்றி—பெரிதாக—ஆவரணபேதம்—ஆ
வரணபேதமானது—அயல்வளைப்புறம்—அருகில்வளைந்துகொண்
டிருக்கின்ற—அண்டமொன்றினுள்—ஒரண்டத்தினுள்—தற்பத
ங்கடந்தெய்தி—ஞானசாயத்தைக் கடந்துபோய்—அம்புயல்—ப
துமவரசனது—சவங்கிடந்த—போதமிருந்த—மண்டபமடைந்
தனள்—அந்தப்பிரத்தைச் சேர்ந்தாள்—(எ-று.) [இ-ம்] தேவியனு
க்கிரகத்தினுற் புதியலிலை பதுமலிடஞ்சேர்ந்ததாம். (அஉ)

(விநோதன்முற்பவமடையச்செல்லுதல்.)

தமரவண்டுசூழ்மலரின்முழிமிச்சவசரீரமாத்ரண்பாலனே, யெ
மதுநாயகன்கருணைவாணியாலென்கொன்முன்னமிங்கெய்தினோ
மெனா, மரவெண்ணிவெண்கவரிவீசியங்கன்பனோர்புறத்தவளிரு
ந்தபின், விமலஞானியாம்விறல்விநோதன்மேவுசேவன்விண்மீது
போயதே. *

(இ-ள்.) தமரவண்டுசூழ்—பெருங்காணஞ்செய்யுமளிகனிறைந்
த—மலரின்முழிம்—புட்பங்களினுன்மறைக்கப்பட்ட—இச்சவசரீ
ரமாம்—இப்போத்தேகமாகிய—தரணிபாலனே—பூபாலனே—எம
துநாயகன்—எம்முடையகண்ணவன்—கருணைவாணியால்—கிருபையுள்
ளசரஸ்வதியினால்—என்கொல்—எப்படியோ—முன்னமிங்கெய்தி
னோமெனா—முன்னமேயிவ்விடம்வந்தோமே—று—அமரவெண்
ணி—நன்றாய்ச்சிந்தித்து—வெண்கவரிவீசி—வெண்சாமரம்வீசி
கொண்டு—அங்கு—அவ்விடத்தில்—அன்பனோர்புறத்து—(தனது)
நாயகனுடையவொருபக்கத்தில்—அவளிருந்தபின்—அப்புதியல்
லையிருந்தபின்பு—விமலஞானியாம்—நின்மலஞானியான—விற
ல்விநோதன்—மகாஞானவிநோதவரசன்—மேவுசேவன்—பொருந்திய
சேவனானது—விண்மீதுபோயது—ஆகாயத்திற்சென்றது—(எ-று.)

{ முற்பவத்தின்புவிக்குநிமித்த
மபேதஞானத்தாற் பேதஞானத்தைத்தித்தல். }

ஞானநோக்கினாரவனைநோக்கிவிண்ணடந்துபின்வருநங்கைமார்
தமைத், தானநிந்திடாதகன்றசேவன்போய்ச்சவமிருந்தமண்டப
மடைந்திடப், போனமாதரும்புதியலிலையைப்புரிந்துநோக்கின
ர்பொன்செய்மண்டபத், தானசேவனைத்தகைந்துமீளவுமம்புயா
சுனத்தவணிதுத்தினுள் *

(இ-ள்.) ஞானநோக்கினார்—ஞானதிருஷ்டியையுடையலிலைசா
ஸ்வதியென்னுமிருவர்—அவனைநோக்கி—அவ்விநோதசேவனைப்பார்
த்து—விண்ணடந்து—ஆகாயத்திற்சென்று—பின்வரும்—பின்வரு
கின்ற—நங்கைமார்தமை—கிறந்தமாதர்களை—தானநிந்திடாது
—தானநியாமல்—அகன்றசேவன்போய்—நீங்கினசேவனானது (நகர
த்திற்) சென்று—சவமிருந்தமண்டபம்—(பதும) போதமிருந்
தவந்தப்புரத்தை—அடைந்திட—அடைய—போனமாதரும்—(உ
டன்) சென்றவிவ்விண்ணிஸ்திரீகளும்—புதியலிலையை—புதிதான
லிலையை—புரிந்துநோக்கினார்—விரும்பிப்பார்த்தார்கள்—பொன்
செய்மண்டபத்து—சுவணத்தினுற்செய்தமண்டபத்தில்—ஆனசேவ
னை—பொருந்தியசேவனை—தகைந்து—தடுத்தது—மீளவும்—நிரும்ப
வும்—அம்புயாசுனத்தவள்—பதுமாசுனத்தையுடையசரஸ்வதியா
னவள்—நிறுத்தினுள்—மேற்செல்லாமற் றமித்தாள்—(எ-று.)
[இ-உ-க-ம்] விநோதஸ்புரணமுன்னுள்ளபாவனாஸ்தான மடைந்
ததாம். (அச)

(சக)

(ஆதிபௌதிகசரீரமறைந்ததியாதெனின்.)

பண்டைலீலைதன் மெனிகண்டிலாள் பாமடந்தையைப் பணிந்து
கேட்டலும், மண்டுசிறந்தபேய்நிறைசமாதியான்மறிந்துவீழ்ந்
தமெய்ம்மாண்டதாமெனக், கொண்ட-மெச்சரீரவெங்கனலகொளு
த்தினூர்சுரம்படியோடுநீருவலையத்துறி, லண்டர்வானினின்றுட
லொடேகிஞாந்தலீலையென்றதிகையிப்பரால் *

(இ-ள்.) பண்டைலீலை- பழையலீலையானவள்—தன்மெனிகண்
டிலாள்-தன் (தாதிபௌதிக) சரீரத்தைக்காணாமல்—பாமடைந்
தையை-சரஸ்வதியை—பணிந்துகேட்டலும்- வணங்கிக்கேட்கவு
ம்—மண்டுசிறந்தபேய்- (கற்பனை) மிகுந்தமனோநாசமாய்—
நிறைசமாதியால்-புரணநிஷ்டையினால்—மறிந்துவீழ்ந்தமெய்-
மறிந்து (கீழே) விழுந்தசரீரத்தை—மாண்டதாமெனக்கொண்
டு-இறந்ததாமென் (மெண்ணிக்) கொண்டு—அமைச்சரீ-மந்திரி
கள்—வெங்கனல்கொளுத்தினூர்-கொடியவக்கினியினுற் றகனம்
பண்ணினூர்கள்—சுரம்படியோடு- (இவ் தவாகக)சரீரத்தடன்
—நீருவலையத்துறில்-நியிப்பூமியின்கண் ணிருந்தால்—அண்டர்
வானினின்று- தேவலோகத்திலிருந்து—அந்தலீலை-முன் (மரித்
த) லீலையானவள்—உடலொடேகிஞாளென்று - சரீரத்தடன்வந்
தாளென்று—அதிகையிப்பர்- (யாவரும்) வியப்பார்கள்--(எ-று.)

(இதுவுமது.)

சூக்கமெய்யினோடிருந்துவாதனைத் தோற்றமாற்றலாற் றாலகாய
ந், போக்கலாயதென்றிவளுக்கோதியப்பதியலீலையிப்போதுகா
ண், கொளு, வாக்கின்செல்வியுண்ணினைத்தவெல்லையின்மறைந்துநி
ன்றவாநிறைந்துதோன்றலும், பாக்கியங்கள்போற்கண்டலீலைய
ப்பாவைமார்பதம்பணிந்திறைஞ்சினாள் *

(இ-ள்.) சூக்கமெய்யினோடிருந்து- ஆதிவாகிகசரீரத்துடன்ரு
ந்து--வாதனைத்தோற்றமாற்றலால்-வாசனையைநீக்கிபடியால்--
துலகாயம்-ஆதிபௌதிகசரீரத்தை—நீபோக்கலாயதென்று- நீ
தள்ளத்தக்கதென்று—இவளுக்கேகாதி-இந்தலீலைச்சூச்சொல்லி—
அப்பதியலீலை - அந்தாதனலீலையானவள் -- இப்போதுகாண்
கொளு- இப்போது (நம்மைக்) காணக்கூடவொன்று—வாக்கின்
செல்வி-சரஸ்வதியானவள்—உண்ணினைத்தவெல்லையில் - மனநிற்
சங்கற்பித்தமாதிரித்தில்—மறைந்துநின்றவர்-தெரியாதிருந்தவ
ர்கள்—நிறைந்துதோன்றலும்- பரதீயங்கமானவனில்—பாக்கி
யங்கள்போல்- (தான்பெற்ற) செல்வங்களைப்போல -- கண்டலீ

லை-தெரிசித்தலீலையானவள் — அப்பாவைமார்பதம்- அத்தேவிச
ளின்பாதங்களை — பணிந்திறைஞ்சினாள் - வணங்கித்தோத்திரஞ்
செய்தாள்--(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] பிரமாப்பியாச முதிர்ச்சியா லா
திவாகிகசரீரம் பெற்றவர்களுக் காதிபௌதிகசரீரமறையு மென்
பதாம்.

(அசு)

(முற்பவமடைந்துமுத்தனதல்.)

போதவாணியும் பழையலீலையும்புதியலீலையும்புணர்ந்திருந்துழி,
சாதிமென்மலர் வாசம்விட்டெனச் சலசமா துயிர்த்தடைவிழ்த்த
லும், வாதரூபமாய்நாசியுடுபோய்வறந்தமெய்யெலா நிறைந்து
லாவிடச், சீதமாகிதெய்துளிபரந்துகண்டிறந்தெழுந்தனன்செ
ற்றமன்னவன் *

(இ-ள்.) போதவாணியும்- ஞானஸ்ரூபியாகிய சரஸ்வதியும்—
பழையலீலையும் - புராதனலீலையும்—புதியலீலையும்- நூதனலீலை
யும்—புணர்ந்திருந்துழி-கூடியிருந்தவிடத்தில்-- சாதிமென்மல
ர்-(மிகுதுவாகிய) சாதிப்புப்பமானது—வாசம்விட்டென-வாசனை
யைவிட்டதுபோல—சலசமாது - சரஸ்வதியானவள்—உயிர்த்த
டைவிழ்த்தலும்- சேவற்றடையவிட்டுவிடவும் -- வாதரூபமாய்
-பிராணரூபமாய்—நாசியுடுபோய்- மூக்கினுட்சென்று—வறந்
தமெய்யெலாம்- உலர்ந்த சரீரம்பாவும்—நிறைந்துலாவிட-பரந்
துவியாபிக்க—சீதமாகி - குளிர்ச்சியாகி—நெய்துளிபரந்து-
இரத்தமுண்டாய்--கண்டிறந்து-கண்விழித்து--செற்றமன்னவ
ன்-மரித்தவரசன்—எழுந்தனன் - எழுந்தான்--(எ-று.) [இ-ம்]ச
த்தாமாத்திரமாய் விளங்குஞ் சைதன்யத்தி னபேதஞானத்தி லு
ண்டான பேதஞானமானது நூதனம்புராதனமென்னுமிரண்டி
ப்புராதனவடிவமானதாம்.

(அசு)

(வினாவிடை.)

இங்குநின்றனாரொவர்கொலென்றுவா னிடிமுழக்கமொத்திவனு
ரைத்தலும், மங்குநின்றனாள்வணங்கியிப்பவத்தமிழ்த்தேவிநானரு
குதாழ்ந்தவிம், மங்கையாரொனவென்னையொப்பநீமனத்திலெண்
ணலான்மகிழ்வந்துளா, மங்கவாணியிங்கிருந்துளாளெனத்தொல்
லைலையேதோன்றவோதினாள்..... *

(இ-ள்.) இங்குநின்றனார்- இவ்விடத்தி லிருக்கின்றவர்கள்--எ
வர்கொலென்று-யாரொன்று—வாணிடிமுழக்கமொத்து - பேரிடி
யின்சபத்தத்துக்கொப்பாக—இவனுரைத்தலும் - இப்பதுமவரச
ன்கேட்கவும்—அங்குநின்றனாள் - அங்கிருந்த லீலையானவள்—

காட்சியென்னுங்கூற்றமறக்கதித்தலிலகதையர்லே *

யாட்சியானசத்மென்னுமதிபாரத்தையறவிடுவாய். *

சூட்சியானவுலகமெனுந்தோற்றமுடைத்தாய்ப்பேதமற..... *

மாட்சிஞானசுகவடிவாய்வயங்கும்பிரமமேபுளதே..... *

(ரு)

(இ-ள்.) காட்சியென்னும்- திரிஸ்யமென்கின்ற- குற்றமற-க ளங்க நீங்க--சுதித்த-சொல்லிய-- லீலைகதையால் - லீலையின்கதை யினால்--சூட்சியான- அற்பமாகிய-- உலகமெனும்- சுகமென்கி ன்ற--தோற்றமுடைத்தாய்- பிறிதிபையையுடையதாய்--பேத மற-அபேதமாக-- மாட்சி-மகத்தானசத்தும்--ஞானம்- சித்த தும்--சுகம்-ஆறந்தமுடே--வடிவாய்-ஸ்வரூபமாய்-- வயங்கும்-ப் பரகாசிக்கின்ற--பிரமமேயுளது- பிரமஸ்வரூபமேயுள்ளதென்(ற திந்து)--ஆட்சியான- செருதற்குறித்தாகிய-- சுகமென்னும் உ லகமென்கின்ற--அதிபாரத்தை-பெரும்பாரத்தை--அறவிடுவா ய்-ஒருங்கேநீக்குவாய்--(எ-று.) [இ-ம்] சுகத்துப்ரமாணிகமல்ல வதுவாகவிளங்கு ஞானநந்தமே ப்ரமாணிகமென்பதாம். (ச)

(பிரமமொன்றே நித்தியமெனின் சீவன்யாதெனின்.)

அதுனாக்கிணையாப்புகலரிதாயகன்றுநிறைந்தாழ்ந் தமலமதாய் சதமதறிந்தோர்களுமியல்புசாற்றற்கரிதாய்ச்சாந்தமதாய்த்..[ச திதமுற்றகையாக்கடலென்னத்திபென்னத்திசுழ்கின்ற... ..* முதன்மைபிரமத்தொளிதானேமுடிவில்பரமாகியசீவன்... ..*

(இ-ள்.) அதுனாக்கிணையாய்- அப்பிரமத்துக்கொப்பாகியும்-- புகலரிதாய்-வசனிப்பதற்கரிதாகியும்--அகன்று-வியாபித்து--நி றைந்து-பரிபூரணமாய்--ஆழ்ந்து-கெம்பிரமாயிருக்கின்ற--அ மலமதாய்- நினைமலமாகியும்--சதமதறிந்தோர்களும்- சத்தையு ணர்ந்தவர்களும்--இயல்புசாற்றற்கரிதாய்ச்- (அதின்)குணத்தைச் சொல்லக்கூடாததாகியும்--சாந்தமதாய்-உபசாந்தமாகியும்-- திதமுற்று- ஸ்திரம்பொருந்தி--அசையாக்கடலென்ன- அலைவற் றசமுத்திரத்தைப்போலவும்-- தீபமென்ன- (காற்றில்லாத) தீப த்தைப்போலவும்--திசுழ்கின்ற - ப்ரகாசிக்கின்ற --முதன்மை- முதன்மையான--பிரமத்தொளிதானே - பிரமப்ரகாசமே--மு டிவில்-முடிவில்லாத--பரமாகியசீவன்-மேலானசீவனும் (எ-று) [இ-ம்] பிரமப்ரகாசமான வ்வேதஞானமே சீவனென்பதாம்.

(பிரமப்ரகாசமேசீவனாயின்மனமென்பதுயாதெனின்.)

தனையுண்டாக்குநீர்விறகாற்சற்றுநெருப்புதடிப்பதுபோ.....* வினையசீவன்கனவறிவாலியானென்றுணர்ந்துசங்கற்ப.....* நினைவினாலேயகங்கிக்குநிறைந்தசீவன்காரணமாய்* வனையுஞ்சித்தமனம்பகுதிமாயையெனும்பேர்வகுத்துடைப்ப..*

(இ-ள்.) தனையுண்டாக்கும் - அக்கினியை யுண்டாக்குகின்ற-- நீர்விறகால் - மிகுந்தவித்தனத்தினால்--சற்றுநெருப்பு - அற்ப

மானவக்கினி--தடிப்பதுபோல் - மிகுவதுபோல-- இனையசீவ ன்- இப்படிப்பட்டசீவன்--கனவறிவால் - (வெகுந்முகத்தில்)வி ரிந்தவுணர்விலான்--இயானென்றுணர்ந்து - நானென்று (பேத மாக)வறிந்து--சங்கற்பநினைவினால் - சங்கற்பவுண்முகத்தினால்-- அகங்கரிக்கும்- அகங்காரத்தையடையும்--நிறைந்தசீவன் - பூர ணமானசீவனுக்கு--காரணமாய்- இவ்வகம்பாவங் காரணமாக-- வனையுஞ்சித்தம்- சிந்தனைசெய்கின்றசித்தமும்--மனம்- மனமும் --பகுதி- பிரகிருதியும்--மாயை- மாயையும்--எனும்பேர்-என் கின்றநாமங்களை--வகுத்துடைப்ப- (சத்துக்கள்) பகுத்துச்சொ ல்லுவார்கள்--(எ-று.) [இ-ம்] பிரமப்ரகாசத்தைப் பேதமாயறியு ஞ்சங்கற்பமேமனமென்பதாம். (ந)

(பிரமப்ரகாசபேதமேமனமாயிற்சுகத்தென்பதுயாதெனின்.)

இனத்தாற்படருமனம்பரமனேதுவாயிப்படிதோன்று* மனத்தால்விறிந்தசுகமெல்லாமனனவடிவேமற்றில்லை* கனத்தாற்கரைதீர்பலவறிவாங்கல்லோலச்சிற்கடல்பொங்குந்...* நினைத்தானிண்டகனவொப்பசித்தவசத்தாற்சுகத்திரமாம்*

(இ-ள்.) இனத்தாற்படருமனம்- சங்கற்பவிகற்பங்களினால்விறி கின்றமனமானது -- பரமனேதுவாய் - பிரமங்காரணமாய்-- இப்படிதோன்றும்- இந்தப்ரகாரமுண்டாகும்--மனத்தால் - ம னத்தினால்-- விறிந்தசுகமெல்லாம்-(தோன்றிப்) பரவியவுலகங்களி டாயும்--மனனவடிவே- மனேருபமே--மற்றில்லை- வேறில்லை-- கனத்தாற்கரைதீர்- மிகுதியினாலளவில்லாத--பலவறிவாம் - விரு த்துஞானமாகிய-- கல்லோலம் - பேரலையையுடைய-- சிற்கடல் பொங்கும்- ஞானசாகரம்ப்ரகாசிக்கும்--தினத்தால்- காலங்களி னால்--நீண்டகனவொப்ப- நெடியசொற்பனத்துக்கொப்பாக-- சித்தவசத்தால்- மனதின்வயத்தினால்--சுகத்திரமாம் - உலகமான துதிச்சயமாம்--(எ-று.) [இ-ம்] பிரமசங்கற்பாகாரமேசுகம்போ லத்தோற்றுமென்பதாம். (ச)

(இப்படியாயிற்பேதமாகாதோவெனின்.)

தெரியாவறிவின்கள்வெனெனத்தெளியாமையினாலுலகுண்டா... * மரியாப்பிரமத்தொடுசீவன்மறந்தும்பேதமிலாததுபோற்.....* பிரியாச்சீவசித்தங்கள்பேதமில்லையிதுபோலத்* நரியாச்சித்தஞ்சுகங்களுக்குச்சற்றும்பேதமுளதாகா*

(இ-ள்.) தெரியாவறிவில்- (கட்டையென்)றறியாதவறிவினால்-- கள்வெனென- கள்ளன்(ரோற்றுலது)போல--தெளியாமையினால்

(சர்வம்பிரமமெனத்) தெளிவுண்டாகாமையின்—உலகுண்டாம்—சகமுண்டாகும்—மரியாப்பிரமத்தொடு—நாசமற்றபிரமத்துக்கும்—சீவன்—சீவனுக்கும்—மறந்தும்பேதமிலாததுபோல்—மறந்தவிடத்தும்பேதமில்லாததுபோல்—பிரியாச்சீவசித்தங்கள்—நீங்காதசீவனுக்குஞ்சித்தத்துக்கும்—பேதமில்லை—பேதங்களில்லை—இதுபோல்—இதைப்போல்—தரியா—நிலையாத—சித்தஞ்சகங்களுக்கும்—மனதுக்கு முலகங்களுக்கும்—சுற்றுப்பேதமுளதாகா—அற்பமும்பேதமுண்டாகாது—(எ-று.) [இ-ம்] பிரமபிரகாசமேசீவன்முதலியபாவுமாய் விளங்குதலின் அபேதமேயுமென்பதாம்.

(இதற்குத்திருஷ்டாந்தம்பாதெனின்.)

இதுகாரணமொருகதைபண்டிகலாராக்கியியம்பியது... *
முதுவாய்வினாவாற்பொருள்கண்முழுதுந்தெளியத்தெளிவிப்பதற்கேட்பாயிமவாணுக்கயலுத்தரபாலமர்கிற்பாள்... *
வினாவாமெயிற்றுக்கற்கடிப்பேர்பேழ்வாயர்க்கிமின்கண்ணுள்... *

(இ-ள்.) இதுகாரணமாம்—இதுவேதுவாகிய—ஒருகதை—ஓரிதிராசம்—பணி—முன்னமே—இகலாராக்கி—பலம்பொருந்தியவிராட்சதியானவள்—இயம்பியது—சொல்லிய—முதுவாய்வினாவால்—முதிர்ந்தவினாவினால்—அறிபொருள்கண்முழுதும்—அறியவேண்டியவருத்தங்களையாவையும்—தெளிய—தெளியும்படி—தெளிவிப்பது—தெளியச்செய்வதாம்—அதுநீகேட்பாய்—அதைநீகேட்கக்கடவாய்—இமவாணுக்கு—இமயகிரிக்கு—அயலுத்தரபால—வடபக்கத்தில்—அமர்கிற்பாள்—இருப்பவள்—கற்கடியென்னுநாமத்தையுடைய—அரக்கி—இராசுத்தி—வினாவாமெயிற்று—பிறைபோன்றதந்தங்களும்—பேழ்வாய்—பெரியவாயும்—மின்கண்ணுள்—மின்போன்றவிழியுமுடையவள்—(எ-று)

(இதுவுமது.)

கருமேருவைப்பெண்வடிவாகக்கைகால்வகுத்ததெனத்திரிவா... *
ஒருமேறையசிறுநகையாளோடாமீன்போலுல்கண்ணுள்... *
பெருமேனியைத்தாங்கிருகுறங்கும்பேரிச்சென்னப் பெரிதுடையாள், வருமேகத்தைப்பிளக்குநகம்வயிடுரியத்தின்சுளகொப்பாள்

(இ-ள்.) கருமேருவை—கறுத்தபருப்பதத்தையே—பெண்வடிவாக—மகளிருருவமாக—கைகால்வகுத்ததென—கரசரணங்களாகச்செய்ததென்னும்படி—திரிவாள்—சஞ்சரிப்பவள்—உருமேரணைய—இடியையொத்த—சிறுநகையாள்—புன்சிரிப்பையுடையவள்

—ஓடாமீன்போல்—ஓடாமற் (சுழலு) மட்சத்தைப்போல—உழல்கண்ணுள்—சுழலப்பட்டகண்களையுடையவள்—பெருமேனியைத்தாங்கு—பெரிதானசீர்த்தைச்சுமக்கின்ற—இருகுறங்கும்—இரண்டுதுடையும்—பேரிச்சென்னப்பெருதுடையாள்—பேரிச்சமரமென்னும்படிபருமதுடையவள்—வருமேகத்தைப்பிளக்கும்—வராதின்றமுகிலக்கிள்ளுகின்ற—வயிடுரியத்தின்சுளகொப்பாள்—வயிடுரியமுறத்துக்கொப்பாகவுடையவள்—(எ-று) [இ-உ-க-ம்] கற்கடியின் வினாவயறிவிக்கும்பொருட்டவருடையவையவங்களைவருணித்ததாம்.

(கற்கடிசிந்தித்தல்.)

பாழிப்புவிமேலுயிரையெலாம்பகலுமிரவுஞ்சொரிந்திடவு... *
முழிக்கனல்போலவியாதவுதரக்கனலானுள்ளழிந்து... *
காழிக்கிளர்நாவலன்றிவின்காணப்படுமன்னுயிரொல்லா... *
மாழிக்கிடவீழ்ந்தித்திரள்போலருந்திற்சிந்திராயிர்திற்கும்... *

(இ-ள்.) பாழிப்புவிமேல்—விசால்மானபூமியின்கண்ணுள்ள—உயிரையெலாம்—பிராணிகளனைத்தையும்—பகலுமிரவுஞ்சொரிந்திடவும்—அகோராத்நிரமாகப் பெய்யவும்—உளழிக்கனல்போல்—வடவானலம்போல்—அவியாத—தணியாத—உதரக்கனலால்—உதராக்கினியினால்—உள்ளழிந்து—மனநொந்து—காழிக்கிளர்—கடினமாகப் பரகாசிக்கின்ற—நாவலன்றிவில்—சம்புத்தீவில்—காணப்படுமன்னுயிரொல்லாம்—பார்க்கப்படுகின்ற பிராணிகளனைத்தையும்—ஆழிக்கிட—சமுத்திரத்தினிடத்தில்—வீழ்ந்தித்திரள்போல்—விழுகின்றவாறுகண்ப்போல்—அருந்தில்—புசிக்கில்—சிந்திராயிர்திற்கும்—(அற்பாகாரமாக) சீவன்மெலிவுற்றிருக்கும்—(எ-று.) [இ-ம்] போகங்கைக்குநிமித்தமதைபிகவுமனுபவிக்கத்தோற்றினதாம்.

(அ)

(மூர்த்திதியானஞ்செய்தல்.)

மழையாலவியுங்கானலெனவயிற்றிலெரியுஞ்சிந்தவியும்... *
பிழையாதிதனைத்தவம்புரிந்துபிரமனருளாற்பெறுதுமென... *
முழையாரிமயகிரிமேலிழுங்கியொருகாஹதின்னு... *
புழையார்விழியானெவானின்பொலிபுங்கிளையெதிர்நோக்கி... *

(இ-ள்.) மழையால்—வருஷத்தினால்—அவியுங்கானலென—தனியுங்கானலைப்போல—வயிற்றிலெரியுஞ்சிந்தவியும்—உதராக்கினியுங்கொஞ்சந்தணியும்—பிழையாது—குற்றம்வராமல்—இதனை—இவ்வுதராக்கினியை—தவம்புரிந்து—(தணிப்பதற்குத்) தவஞ்செய்தல்.

(ருக)

ய்து--பிரமணுளால்-பிரமதேவரனுக்கிரகத்தினால்--பெறுதுமெ
 னு-பெற்றுக்கொள்ளுமென்று-- முழையாரிமயகிர்மேவி-
 குகைகணிறைந்தவிமயமலைக்குப்போய்--முழுகி-ஸ்தானஞ்செய்
 து--ஒருகால்-ஒருபாதம்--உறநின்று- (பூமியிற்) பொருந்தநின்
 னு--புழையார்விழியால்- துவாரம்பொருந்திய கண்ணினால்--நடு
 வானில்-ஆகாயமத்தியில்--பொலியுங்கதிளை- பிரகாசிக்கின்றசூரி
 யனை--எதிர்நோக்கி- (பகலி) நேரோபார்த்து-- (எ-து.) ஒருகாலி
 மநின்றென்றதனான்- மற்றொருகாலுயர வெடுத்ததெனவும்- கதி
 னாயெதிர்நோக்கியென்றதனான் பகலிற்சூரியனையு- மிரவிற்சந்திர
 னையுட்பார்த்ததெனவுங்கொள்க[இ-ம்] தவச்சின்னமுரைத்தநாம்
 (உபாசனமுர்த்திப்ரசன்னமாதல்.)

வருந்திநின்றவயர்தவத்திலவருடமோராயிரஞ்செலுத்த ... *
 திருந்துகமலத்தயன்வந்தான் தீயோரொனிமருந்தவத்தாற் ... *
 பொருந்துருதபொருளுண்டோபுண்டரீகன்போதவுமுன் ... *
 னிருந்தபடியேயிருந்தரக்கியிதயத்தினை மஞ்சியிதுநினைந்தாள் ... *

(இ-ள்.) வருந்திநின்ற - வருத்தமுற்றுநின்ற - உயர்தவத்தில்-
 மேலானதவத்தினால்-வருடமோராயிரஞ்செலுத்த- ஆயிரவருடம்
 நடத்த- திருந்து- திருத்தமாகிய-கமலத்தயன் - தாமனாயில்வ
 சிக்கின்றபிரமன்-வந்தான் - பரத்தியக்ஷமாநார் - தீயோரொனி
 னும்- தீமையையுடையவராயினும் - அருந்தவத்தால் - அரியத
 வத்தினால்-பொருந்துருதபொருளுண்டோ - அடையக்கூடாத
 வஸ்துக்களுண்டோ-புண்டரீகன்போதவும் - தாமனையையுடைய
 வன்வரவும்-- முன்னிருந்தபடியேயிருந்து - முன்னிருந்தவரசி
 ன்படியேயிருந்து-அரக்கி- இராக்கியானவள்- இதயத்தினை
 ன்சி- மனதில்வனங்கி-இதுநினைந்தாள் - இதைச்சிந்தித்தாள் -
 (எ-து.) [இ-ம்] வெளிப்படை.

(கேட்கவேண்டுமப்பிராயத்தைச்சிந்தித்தல்.)

தாவுமுதரக்கனறணியச்சற்றாமிருபாற்சமைந்தவொரு ... *
 சீவஞ்சிவடிவானுற்செகத்தோருடலங்களின்புகுந்து ... *
 மேவுமினாகள்வேண்டியதுவிழுங்கலாமென்றுணர்வான ... *
 யாவதெண்ணமுனக்கென்னவிசைத்தவயனுக்கிவனிசைப்பாள் ... *

(இ-ள்.) தாவு- தாவுகின்ற--உதரக்கனறணிய-பசிதணியும்பொ
 ருட்டு--சற்றாமிரும்பால்- அம்பமானகருந்தாதால்-- சமைந்த-
 உண்டான--ஒருசீவஞ்சிவடிவானால்- ஒருயிருள்ளஞ்சிவடிவமானால்
 --சகத்தோர்- உலகத்திலுள்ளவர்களை--

ந்து- சரீரங்களினுழந்து--மேவும் - பொருந்திய-- இனாகள்
 வேண்டியது- உணவுகள்வேண்டுமானவைகளை-- விழுங்கலாமெ
 ன்று- புசிக்கலாமென்று--உணர்வான- எண்ணுடவன-- ஆவதெ
 ண்ணம்- ஆகவேண்டியநினைவுகள்--நினக்கென்ன-உனக்கென்ன
 வென்று--இசைத்தவயனுக்கு- கேட்டபிரமனுக்கு-- இவனிசை
 ப்பாள்- இக்கற்கடிசுவாள்.(எ-து.) (யக)

(விரும்பினவர்கொடுத்ததையடையுங்கிரமமருளுதல்.)

துதிப்பார் துணையேநான்சீவஞ்சியாகவேண்டுமென, விதிப்பான்
 விகாரபூருவமாம்விடுசிபாகமெய்க்கொண்டு, குதிப்பாய்துந்தேட
 டையர்மூர்க்கர்கொடியோர்கொடியதலத்துறைவோர், கதிப்பால்
 விரும்பாவுணவுண்போர்கருத்திற்சுவாதத்துடன்கலந்து ... *

(இ-ள்.) துதிப்பார் துணையே- தோத்திரஞ்செய்கின்றவடியார்
 கருக்குச்சகாயமானவாண்டவோ--நான் அடியேன்-- சீவஞ்சி
 யாகவேண்டுமென- உயிருசிபாகவேண்டுமென்று (கேட்க) -வி
 திப்பான்- நியமிப்பான்--விகாரபூருவமாம் - வீயென்னுமட்சு
 த்தைமுதற்கண்ணுள்ளதான--விடுசிபாகமெய்க்கொண்டு - விடு
 சியாகச்சரீரமெடுத்தத்கொண்டு--குதிப்பாய்- பாய்வாய்- துந்
 தேடையர்- துதிருத்தியமுள்ளவர்களும்--மூர்க்கர் - மூடர்க
 ளும்--கொடியோர்- துஷ்டர்களும்--கொடியதலத்துறைவோர்
 -கொடிதானவிடத்திலிருப்பவர்களும்--கதிப்பால் - மமதையினு
 ல்--விரும்பா- விரும்பக்கூடாத--உணவுண்போர்- (துந்) புசிப்
 பைப்புசிப்பவர்களு (மாகியவிவர்களுடைய)--கருத்தில்- மனதி
 ல்--சுவாதத்துடன்கலந்து- பிரணவாயுவோயிங்கலந்து -(எ-து.)

(இச்சையினுலப்பவடிவமாதல்.)

நல்லாரிடத்தினியெய்தினுமேவிதித்தமந்திரத்தாற், கொல்லா
 தொழிவாய்த்தீயோனாக்கொன்றுதன்பாயெனமலரோன், சொ
 ல்லாமுன்னமலைபோல்வாள்ஞ்சியுருவஞ்சீவனுமாய்ப், பொல்லா
 நவரஞ்சினத்தடித்தோர்பொன்றும்படியுள்ளுறப்புகுந்தாள் ... *

(இ-ள்.) நல்லாரிடத்தினியெய்தில்-அறிஞர்களிடத்தினிச்சென்ற
 ல்-- நாமேவிதித்தமந்திரத்தால்-நாம்நியமித்த (வுணஞ்சிஞ்சிசை
 யென்னு) மந்திர(செப)த்தினால்--கொல்லாதொழிவாய்- கொலை
 செய்யாதுருப்பாய்--தீயோனாக்கொன்றுதன்பாயென - அறிவி
 ல்லாதவர்களைக் கொன்றுண்பாயென்று--மலரோன் கொல்லா-பி
 ரமன்சொல்லி (மனையுமனவிடல்) - மன்னுமலைபோல்வாள் - (முன்

வமெடுத்து---பொல்லாதவர்-மூர்க்கரும்---அஞ்சினத்தமிழ்தோ
ர்- (மனதி) லச்சமிகுந்தவரும்---பொன்றுமபடி- நசுக்கும்வண்
ணம்---உள்ளுறப்புருந்தாள்- அகத்திற்பரவேசத்தாள்.-(எ-று.)
(ப-ம்) விடுகிகாவியாதியைப்போக்கடிக்கிற விந்தமந்திரத்தைபு
ண்ணுடையசிகிச்சார்த்தமென்றாலேசொல்லப்படுகின்றதென்பார்
தாமேவிதித்தமந்திரமென்றார்- அவையாஹ- ஓம்- ஹராம் இரீ
ம் ஹ்ராம்-ராம்- விஷ்டிணுசத்தியேநமோ- பகவதவிஷ்டிணுசத்
தி-ஏ-ஹ-ஈ-ஏனம்- ஹா-ஹா-ஹந-ஹந-பச-பச- மத- மத-
உச்சாதியோஉச்சாதையா-தூரோ-குமிகுமி- சுவாஹா- குறுகுறு-
சுவாஹா-விடுகிகே-இமோந்தம்- கெச்சா- சீவ-சீவ- சந்திரமண்
டலம்-கதோசி-சுவாஹா- என்பனவாம்-இஃதை- ஸ்தானமும் ஆ
சமனமுஞ்செய்து மாந்திரிகனானவன் வாமகரத்தில் விபுதியை
வைத்து அதிலிந்தமந்திரத்தையெழுதிக்கொண்டு-செபித்துரோ
கியினுடையசரீரமுழுதுந்தடவி - இம்மந்திரமென்னுந் தண்டா
யுத்ததினம்- கற்கடியடிப்படி - இமோர்ப்பருப்பதத்துக்கோடி
ப்போனதாயும்- ரோகியைச்சந்திராயிர்தமத்தியிலிருப்பவனாயும்
வியாதிவிடுபட்டவனாயும்- சராமரணமில்லாதவனாயும்- பாவித்து
த்தேகமாய்ச்செபஞ்செய்து சிந்தித்துகிரமமாகவிலிவிடுகிகா
வியாதியைப்போக்கடிப்பனெனக்கொள்க. (யரு)

(உணவினிச்சைவெறுத்தல்.)

வாயுவடிவாயுப்புகுந் துமண்ணில்விண்ணில்பல்லுயிர்க *
ளாயுவெல்லாமிருவடிவாயநேககாலமருந்தியபின். *
னையுமனத்தாளாயவமேயுமுன்றுவருந்தியுசியுமாய்த். *
தேயும்படியேகெடுத்ததெமைச்சீசியாசையெனத்திகைத்தாள்.*

(இ-ள்.) வாயுவடிவாய்- வாந்ருபமாகி-மண்ணில்-பூமியிலும்
--விண்ணில்-ஆகாயத்திலு (முள்ள)-பல்லுயிர்கள்- பல்சீவர்களி
ன்-உட்புகுந்து- உள்ளேபிரவேசித்து- ஆயுவெல்லாம்- (அவர்
கள்) வாணானந்தையும்-இருவடிவாய்-சீவகுசிவாதகுசியென்
னுமிரண்டுவடிவமாய்-அநேககாலம் - வெகுகாலம்-அருந்தி
யபின்-புகித்தபின்பு-ஒயுமனத்தாளாய் - தளர்ந்தமனதையுடைய
வளாய்-அவமே-வீணுகவே-உழன்று-சுழன்று- வருந்தி-நை
ந்து-ஊசியுமாய்த்தேயும்படி-குசியுமாய்த்தேய்ந்துபோகும்ப
டி-ஆசை-அவாவானது-எமை-நம்மை-கெடுத்தது - அழித்
தது-சீசியென-சைசையென்று-திகைத்தாள்-மயங்கினார்-
(எ-று) [இ-ம்] மிகுந்தது கெடுமென்னும்வாக்கியப்படி, மிகவு
மனுபவித்த புகிப்பிற்கைப்புண்டானதாம். (யசு)

(நிஷ்காமதவஞ்செய்தல்-வேறு.)

தீயமனத்தொடுபாமவமேபலசீவனருந்தினமா. *
லேயதுவிட்டனமென்றிமவானிடையெய்தரிதானதவ. *
மேயினனொன்றுநினைப்பிலள்சஞ்சலம்விட்டிணவற்றொருமித். *
தாயிரமாவருடங்கள்செலுத்தலுமற்றதுவல்லிணையே. *

(இ-ள்.) தீயமனத்தொடு-கொடியமனதுடன்---யாம்-நாம்-அ
வமேபலசீவனருந்தினம்- வீணுகவநேகவுயிர்களைப்புகித்தோம்--
ஏயதுவிட்டனமென்று- பொருந்தியவவ்வாசையைநீக்கினுமெ
ன்று-இமவானிட- இமயபருப்பதத்தில்- எய்தரிதானதவம்-
பொருந்துதற்கரிதானதவத்தை- ஏயினள்- அடைந்து-ஒன்று
நினைப்பிலள்-ஒருசங்கற்பமுமில்லாமல்-சஞ்சலம்விட்டி-சலனத்
தைநீக்கி-உணவற்று- புகிப்பின்றி-ஒருமித்து-ஒன்றுபட்டி-
ஆயிரமாவருடங்கள்- சகஸ்திரவருஷங்கள்-செலுத்தலும்-நடத்
தவும்-வல்லிணை-கொடிய (விரு) வினையும்--அற்றது-நீங்கிற்று-
(எ-று.) [இ-ம்] நிர்விகற்பசமாதியினுந் சகலவினைகளு நீங்கின
வென்பதாம். (யரு)

(நிஷ்காமதபசினுன்னானமுண்டாகுதல்.)

பாவமகன்றுமனந்தெளியப்பரபாவனைதன்வயமே *
மேவலுமிவ்வுலகத்தையிகழ்ந்துவிருப்புவெறுப்பிலளாய். *
மாவருடங்கனாராயிரநின்றபின்மன்னுணர்வுற்றதெனக். *
கேவலம்வந்திவருக்கொருவாய்மைகிளத்தினன்மாமலரோன். *

(இ-ள்.) பாவமகன்று-தீமைநீங்கி-மனந்தெளிய-மனதுதெ
ளியடைய-பரபாவனை-பிரமத்தியானம்--தன்வயமேவலும்-த
னதிடமாகப்பொருந்தவும்-இவ்வுலகத்தை-இச்சகத்தை--இக
ழ்ந்து-நிந்தித்து-விருப்புவெறுப்பிலளாய் - ராகத்துவேடமில்
லாதவளாய்-மாவருடங்கனாராயிரம்- சகஸ்திரவருடம்-நின்
றபின்-(தவசி) விருந்தபின்பு-மன்னுணர்வுற்றதென-பூரணஞா
னமுதித்ததென்று--கேவலம்வந்து -தானேவந்து- இவருக்கு-
இக்கற்கடிக்கு-ஒருவாய்மை-ஒருண்மையை-மாமலரோன்-பி
ரமதேவன்-கிளத்தினன்-சொன்னான்-(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்
படை. (யசு)

(பிரமாவனுக்கிரகித்தல்.)

சீவனின்முத்தியடைந்தனைகிந்தைதெளிந்தனைதொல்வடிவாய்ப்*
பூவலயத்தறிவில்லவர்தீயவர்பூரியர்மெய்யிரையா. *

பாவிவளர்த்துறைகென்றயனேகலுமத்துவிதப்பரமே ... *
பாவனையுற்றொருசெய்தொழில்நற்பதத்திலிருந்தனளால்.... *

(இ-ள்.) சீவனின்முத்தியடைந்தனை - சீவன்முத்தியையடைந்தாய்—சுந்தைதெளிந்தனை- மனந்தெளிந்தாய்--தொல்வடிவாய்-பழையவிராகுதிவடிவமாய்—புவலயத்து-புரியில்—அறிவில்லவர்—நூனயில்லாதவர்களும்—தீயவர்—கொடியவர்களும்—பூரியநீ-கீழ்மக்களு (மாகியவிவர்களுடைய)—மெய் - சரீரங்களை—இணையாய்—(உனக்) குணவாக—ஆவிவளர்த்து—சீவனஞ்செய்து—உறைகென்று—சுகமாயிருப்பாயென் (றனுக்கிரகஞ்செய்து)—அயனேகலும்—பிரமன்மறையவும்—அத்துவிதப்பரமே- அத்துவிதப்பிரமமே—பாவனையுற்று - (சரீரமென்னும்) பாவனையைப்பொருந்தி—ஒருசெய்தொழில்நற்ப-நிஷிகிரியையான—பதத்திலிருந்தனள்-தற்பத்திலிருந்தாள்--(எ-று) [இ-ம்] பிராரத்தசேடநீநீரும்பொருட்டுவிதியானபுசிப்பையனுபவிக்கவறிவித்ததாம்.

(சீவன்முத்திதன்மையினின்று விதியானவுணவைச்சிந்தித்தல்.)

விகற்பமிற்றந்தசமாதிரெடும்பகன்மேவினன்மீளவிடா ... *
வசப்பொயிரெஞ்சொடுகடினடொல்பசியுன்னினனெனுமா,
நிகத்துளமட்டுமுடற்குளதானவியற்கைவிடாததனாற்.... *
சுகத்திலரக்கர்குலத்தொழிலானதசைப்பலிகொள்வனெனா..... *

(இ-ள்.) விகற்பமிற்றந்தசமாதிரி - நிர்விகற்பசமாதியில்—நெடும்பகன்மேவினன்—அநேககாலமிருந்தனன்—மீள - (சமாதியினின்றுந்) திரும்ப—விடாவுகப்பொயி - நீங்காதவானந்தத்தோடும்—நெஞ்சொடுகடினன்—மனதுடன்சேர்ந்தாள்—தொல்பசியுன்னினன்- பழையபசியைநினைத்தாள்—நானெனுமாறு - நானென்னுந்தன்மை—இசத்துளமட்டும்- சுகத்தின்கண்ணுள்ளபரியந்தம்—உடற்குளதானவியற்கை- சரீரத்துக்குண்டாகியசுபாவம்—விடாததனால்—நீங்காதபடியினால்—சுகத்தில்- உலகத்தில்—அரக்கர்குலத்தொழிலான—இராணுவமிசத்துக்குத்தொழிலாயிருக்கின்ற—தசைப்பலி-மாமிகாகாரம்—கொள்வனெனாபுசிப்பனென்று—(எ-று.)

(உத்தேசித்தபுசிப்பெதிரிடல்.)

அயனுடைசெய்ததுமப்படியாதலிலந்தவுடைப்படியே ... *
கயவருடற்பலிகொள்ளுவனென்றுகளித்திமவானயல்போய்... *
வயமிருவேயிவர்மண்டலமேவிவனத்திலுறைந்திடுநா... *
ணயமுமந்திரிதன்னொடுமங்கொருநரபதிநண்ணினால்.... *

(இ-ள்.) அயனுடைசெய்ததும்- பிரமனுக்கிரகித்ததும்—அப்படியாதலில்- அப்பிரகாரமாதலால்—அந்தவுடைப்படியே-அவ்வசனப்படியே—கயவருடல்- மூடர்களீரத்தை—பலிகொள்ளுவனென்று- அமுதாகப்புசிப்பேனென்று—களித்து- மகிழ்ந்தி—இமவானயல்போய்-இமயமலையின் சாரலிற்சென்று—வயமிருவேயிவர்-வெற்றிமிருந்த வேடர்களின்—மண்டலமேவி - நாடடைந்து—வனத்திலுறைந்திடுநாள்- (அதிலுள்ள) கானகத்திலவசிக்குங்காலத்தில்—நயமுமந்திரிதன்னொடும்- நீதியுள்ளவமைச்சனொடும்—அங்கொருநரபதிநண்ணினன்- அவ்விடத்தோரசன்வந்தனன்--(எ-று) [இ-உ-க-ம்] வெளிப்படடை. (யக)

(கிடைத்தவுணவின் றன்மையைவிசாரித்தல்.)

முச்சுடர்வந்துறினுங்கருகத்தகுமுற்றிருண்மூடிடா... *
டச்சமுராவுச்சோதனைசெய்தலுமங்கவள்கண்டளவே..... *
பச்சுடையாமிவர்மெய்யறிவில்லவர்பாமரராகியுளா... *
ரிச்சகமேலுயிர்வாழிவகம்பரமெங்குமிடம்பையெனா..... *

(இ-ள்.) முச்சுடர்வந்துறினும்- சோமசூரியாக்கினிக (ளொன்றாக) வந்தடைந்தாலும்—கருகத்தகு- (அவைகலொளி) மழுங்கத்தகுந்த—முற்றிருள்-மிகுந்தவிருட்டினால்—மூடிடா- மூடிக்கொண்டிருக்கின்றவிராத்திரியில்--அச்சமுராவு-பயப்படாதவசமந்திரிகள்—சோதனைசெய்தலும்- (பிசாசங்கண்முதற்றுவிரிர்களைப்) பரிசோதித்துவரும்—அங்கவள்கண்டளவே- அவ்விடத்தந்தக்கற்கடிபார்த்தமாத்நிரத்தில்--பச்சுடையாம்- பசுமையானபுசிப்பாவர்—இவர்-இவர்கள்--மெய்யறிவில்லவர்- உண்மைநூனயில்லாதவர்கள்--பாமரராகியுளார் - மூடராயிருக்கின்றவர்கள்—இச்சகமேல்-இவ்வுலகத்தின்கண்—உயிர்வாழில்-சீவித்திருக்கின்--இகம்பரம்- இகத்திலும்பரத்திலும்—எங்கும்- (மற்)றெவ்விடத்தும்--இயம்பையெனா- துன்பமாமென்று--(எ-று.) (உய)

(துற்சனரோவென்றலோகித்தல்.)

மீளவுநின்றுணர்வாளயன்முன்னம்விதித்ததுமிப்படியே..... *
கோளறவந்தபயன்கவராதவர்கொச்சைசமனத்தினரோ... *
நீளநினைந்துணர்வுந்தியுற்றகுணநீர்மையுமெய்தியுளார்.... *
மாளவதஞ்செய்தெஞ்செழுமோவிவர்வன்னுயர்மேவுவரோ.... *

(இ-ள்.) மீளவுநின்றுணர்வாள- திரும்பவுநினைப்பாள்—அயன்—பிரமன்---முன்னம்விதித்ததுமிப்படியே-முன்னியமித்ததுயிவண்ணமே---கோளறவந்த- தீங்கறக்கிடைத்த---பயன்கவராதவ

பலனைக்கொள்ளாதவர்கள்—கொச்சைமனத்தினர்—அற்பமன
 னுள்ளவர்கள் (என்து)—நீளநினைந்து - மிகவுமாலோசித்து--உ
 ணர்புத்தியும்- தெளிந்தவறிவையும்--தற்குணநீர்மையும்-தற்கு
 ண (முள்ள) சுபாவத்தையும்--எய்தியுளார் - அடைந்திருக்கின்ற
 வர்கள்--மாறவதஞ்செய-கெடுப்படிக்கொலைசெய்ய--நெஞ்செ
 முமோ-மனமெழுமோ--(அன்றியும்) இவர்வன் துயரமேவுவோ-
 இவர்கள்வலியுண்பமடைவோ--(எ-று.) (உக)

(சம்சனரிலக்கணமுணர்தல்-வேறு.)

வஞ்சமினிள்புகழ்வாணர் வகுப்பரியசுகமமர்ந்தோர் வணங்கலா
 வா, தொஞ்சலிலாவாயினுயினியவராதலினவருக்கிடாவந்தர்,ல
 ஞ்சலெனவுயிர்கொடுத்தவளித்திடவேண்டினராவரன்பாடுஞர்க்
 குத், தஞ்சமுறக்காலனைபு முறவாக்குத் தன்மையினர் தக்கசான்
 றோர்.....*

(இ-ள்.) தக்கசான்றோர்- தெளிந்தவறிஞர்கள்-- வஞ்சமில்-மெ
 ய்யான--நீள்புகழ்-மி குந்தகீர்த்தியையுடைய--வாணன்-(நீண்ட)
 வாயுளெல்லாம்--வகுப்பரிய-பிரிக்கக்கூடாத--சுகமமர்ந்தோர்-
 சுகத்தைப்பொருந்தினவர்கள் - வணங்கலாவார்- யாவரும்வணங்
 கத்தக்கவர்களாவார்-- எஞ்சலிலா - குறைவில்லாத--ஆவியினும்-
 (தனது) யிராக்காட்டிலும்--இனியவராதலில்- இனிமையுள்ளவ
 ர்களாதலால்--அவருக்கிடர்வந்தால் - அக்குணவான்களுக்குத்து
 ன்பய்வருமாயின்--அஞ்சலென- பயப்படாதேயென்று--உயிர்
 கொடுத்து-பிராணனையாவதுகொடுத்து-- அளித்திடவேண்டின
 ராவர்-இரட்சிக்கத்தக்கவராவர்-- அன்பாடுஞர்க்கு- (தங்கரிடத்
 தி)லன்பையுடையவர்களுக்கு-- தஞ்சமுற- வணக்கமாக--கால
 னைபுமுறவாக்கும்-யமனைபுமுறவுபித்தும்--தன்மையினர்-சுபா
 வமுள்ளவர்கள்--(எ-று.) (உஉ)

(சம்சனர்க்கன்புசெய்பவரிலக்கணமறிதல்.)

அரக்கியெனுமியாமுதலாயுயர்ந்தோராயாதரிக்குமன்புகண்டா
 விரக்கமுறப்பொன்போலயாவோவிரும்பாதாரிகலோகத்திற் புர
 க்கவருநிறைமதிபோற் புணர்ந்தோரைகுளிர்விப்பர்புணராதோ
 ரோ, பரக்கழியாவிற்றோரம்புணர்ந்தோரோமுத்திமுதற்பயன்
 பெற்றோரோ.....*

(இ-ள்.) அரக்கியெனும்- இராஷ்டிரியென்கின்ற--இயாமுதலா
 ய-நாமுதலாக--உயர்ந்தோரை-சத்துக்களை--ஆதரிக்குமன்புத
 னைடால்-புகிக்கின்றபத்தியைப்பார்க்கின்--இரக்கமுற-அன்பாத

--பொன்போல - சுவணத்தைப்போல-- யாவோவிரும்பாதாரி-
 யார்தானன்புவையாதவர்கள்--இகலோகத்திற்-இப்பூமியில்--பு
 ரக்கவருநிறைமதிபோல் - இரட்சிக்கவருகின்ற பூர்ணசந்திரனைப்
 போல--புணர்ந்தோரை- அடுத்தவர்கள் (மனதை)--குளிர்விப்ப
 ர்-சத்துக்கள்சுக்கிக்கச்செய்வார்கள்--புணராதோரோ-சாராதவர்க
 ளே--பரக்கழியா - மிகவுமிழிவுபட்டு--இறந்தோராம் - மரித்தவ
 ராம்--புணர்ந்தோரோ- சார்ந்தவர்களே-- முத்திமுதற்பயன்பெ
 ற்றோர்-மோக்ஷமுதலியப்பரயோசனத்தைப்பெற்றவர்கள்--(எ-று)
 [இ-ச-க-ம்] நேரிட்டவர்கள் சம்சனரோ துற்சனரோவெனப்பரி
 சோதிக்குநிமித்த மாலோசித்ததாம். (உங)

(பரிசோதிக்குநிமித்தமதட்டிப்பேசுதல்.)

ஆதலினாலவர்தம்மையறிஞராவறிவிலரோயாரிகொலென்னச்.*
 சோதனையாம்வினாவுகைகள்சொல்வோமென்றுருமேறுத்துணை
 கென்றஞ்ச, மீதுறநின்றூற்பரித்துவெவ்விடிக்குப்பின்னாலிவ்ழ்க்
 குங்கார்போ, லோதரியகொடியவனவிசம்புக்குமதியிரவியொப்
 பிொன்னு.....*

(இ-ள்.) ஆதலினால்-ஆகையால்--இவர்தம்மை- இவர்களை--அறி
 ஞரோ-ஞானிகளோ--அறிவிலரோ-அஞ்ஞானிகளோ--ஆர்கொ
 லென்ன-யாரோவென்று--சோதனையாம்-ஆராய்ந்தறிகின்ற--வி
 னாவுகைகள்-கேள்விகளை--சொல்வோமென்று--கேட்போமென்
 னு(நினைத்து)--உருமேறும்-இடிகளும்-- துணைக்கென்றஞ்ச-திமி
 ட்கென்றுபயப்படுப்படியாக--மீதுறநின்றூர்ப்பரித்து-ஆகாயத்
 தினின்றூரவாரித்து--வெவ்விடிக்குப்பின்- கொடியவிடியிடித்த
 பின்பு--ஆலிவ்ழ்க்குங்கார்போல் - மழைபொழியு மேகத்தைப்
 போல--ஓதரிய-சொல்லுதற்கரிய--கொடியவனவிசம்புக்கு-கொ
 டியகாடென்னுமாகாயத்துக்கு -- மதியிரவியொப்பிொன்
 னு-சந்திரஞுரியர்களுக்கொப்பாவீரகளென்று--(எ-று.) (உச)

(நீங்களாொன்றுவினாவுதல்.)

மீட்டுரைப்பாண்மாயெனும் வெவ்விருட்பாறையின்கீழே மி
 ளர்ந்துமாய, மீட்டமுறபுழுப்போல்வீரெனக்கிரையாயிக்கணத்
 தேயிறக்கவந்தீர்,சேட்டமுளார்போவிருந்தீர்தீயவர்போன்றொ
 வர்நீர்செப்பென்னக்,கேட்டளவேகொலையாக்கி ிகளென்னத்தி
 மல்வேந்தன்களத்தவற்றினி.. ..*

(இ-ள்.) மீட்டுரைப்பாள்- திரும்பவுஞ்சொல்லுவர்--மாயை
 யெனும்- மாயையென்கின்ற--வெவ்விருட்பாறையின்கீழ்-வெவ்
 (ருக)

விடவிருண்ட கல்லின்கீழ்—மிளிர்ந்துமாயும்—விளங்கியழிகின்ற
—சுட்டமுறுபுமுட்போல்வீர்—சுட்டமாகிய கிருமிக் கொப்பானவ
ர்களை—எனக்கிரையாய்—எனக்குணவாக—இக்கணத்து—இந்தக்ஷ
ணத்தில்—இறக்கவந்தீர்—மரிக்கவந்தீர்கள்—சேட்டமுளார்போ
லிருந்தீர்—மேலானவர்களைப்போலுமிருக்கின்றீர்—தீடவர்போன்
தீர்—தீமையையுடையவர்களைப்போலுமிருக்கின்றீர்—நீரொவர்—நீ
ங்களார்—செப்புமென்ன—சொல்லுமென்று—கேட்டளவே—(ச
ற்கடி) கேட்டமாத்திரத்தில்—கொலையரக்கி—(சீவ) விமிசையை
யுடையவிராஷ்டியே—கேளென்ன—கேட்பாயென்று—திறல்வே
ந்தன்—வலிமையுள்ளவரசன்—கிளத்தலுற்றான்—சொல்லத்தொட
ங்கினான்—(எ-று.) (உரு)

(அரசன்சமற்றுணாத்தல்.)

எவ்வுழிநின்றனநீயிங்கிசைத்த வெலாமிளவண்டி னினாச்சல்போ
லச், செவ்விதுகேட்டனமென்னவரக்கியுநன் றென்றெதிசோசிரித்
தலோடும், வெவ்விடபல்லொளியாலேவெளியாகக் கண்டிறையும்
வெருவலின்றி, மைவரைபோல்வாய்திறந்துவாளாநீவருந்தலென
மன்னன் சொல்வான்.....*

(இ-ள்.) எவ்வுழிநின்றன—எவ்விடத்திலிருக்கின்றாய்—நீயிங்கி
சைத்தவெலாம்—நீயிவ்விடத்திற்குச் சொல்லியசகலமும்—இளவண்டி
னினாச்சல்போல—குஞ்சரியின் சத்தத்தைப்போல—செவ்விது
கேட்டனமென்ன—அழகாகக்கேட்டோமென் (அரசன்சொல்ல)
—அரசுக்கியுநன் றென்று—இராஷ்டியுநன் றுயிருக்கின்றதென்று—
எதிசோசிரித்தலோடும்—எதிசோநகைத்த மாத்திரத்தில்—வெவ்விட
பல்லொளியால்—கொடியதந்தப்பிரகாசத்தினால்—வெளியாகக்க
ண்டு—(அவளதுவடிவத்தை) பிரத்யக்ஷமாகப்பார்த்து—இறையு
ம்—எவ்வளவும்—வெருவலின்றி—பயப்படாமல்—மைவரைபோல்—
மைநாசம்போல—வாய்திறந்து—வாயைத்திறந்து—வாளாநீவருந்
தலென—வீணுகநீவருத்தப்படாதேமென்று—மன்னன் சொல்வா
ன்—அரசன் சொல்லுவான்—(எ-று.) (உரு)

(அரசன்மதுவீரமுணாத்தல்.)

எய்தாநின்றனபயனுக்கியற்றாதாரில்லையாமென்றபோது, நொய்
தானகருமத்தினுய்தானோர்வினாந்திடுவர் நொய்ம்மைதோன்ற
வைதானபுந்தியினுலாறுதலாலறிவுடையோரணைத்துஞ்செய்வார்.*
வெய்தாவுன்போல்வாணாக் கொதுகெனவீசிடுமெங்கள் வீரக்காற்
[அ]

(இ-ள்.) எய்தாநின்றனபயனுக்கு—அடைகின்றபரபோசனத்
துக்கு—இயற்றாதார்—முயற்சியாதவர்கள்—இல்லையாமென்ற
போதும்—இல்லையென்றுசொல்லியபோதும்—நொய்தானகரும
த்தில்—அற்பகாரியத்தில்—நொய்தானோர்—அற்பமானவர்கள்—வி
னாந்திடுவர்—துரிதப்படுவார்கள்—நொய்ம்மைதோன்ற—சொச்ச
மானதுவிளங்க—ஐதானபுந்தியினால்—துட்பவறிவினால்—ஆறுத
ல்—விஸ்வரந்தி (யடைந்த)—அறிவுடையோர்—ஞானவான்கள்—அ
ணைத்துஞ்செய்வார்—கனமானகாரியத்தைச்செய்வார்கள்—வெய்தா
வுன்போல்வாணா—கொடிதா (யிருக்கின்ற) வுண்ணையொத்த (வநே
கர்) களை—கொதுகென—மசகம்போல—எங்கள்வீரக்காற்று—எ
மதுவீரக்காற்றானது—வீசிவிடும்—தள்ளிவிடும்—(எ-று.) (உரு)

(அரசன்கற்கடி கருத்தைவினாவுதல்.)

ஆதலால்வினாவையொழியுங்கருத்தையுளையெங்களுருகுவந்தோ
ர், காதலாவிரந்தபொருள்கனவினுநல்குவமென்று சமுறலோடும்.*
போதமுங்கல்வியும்வலியும்பொறையுமளவிலொன்றே புத்திசெய்
தான், மேதகமாமவருளையமிகவியந்தாளிழிவிலாமெய்ம்மைக
ண்டாள்.....*

(இ-ள்.) ஆதலால்—ஆகையால்—வினாவையொழி—(உனதுது
ராரம்ப) வேகத்தைவிட—உன்கருத்தையுளா—உனதெண்ணத்தை
ச்சொல்—எங்களுருகுவந்தோர்—எங்கள்சமீபத்தில் வந்தவர்கள்—
காதலாவிரந்தபொருள்—ஆசையினுலியாசித்தவருத்தங்களை—க
னவினுநல்குவமென்று—சொப்பனத்திலுங்கொடுப்போமென்று
—சமுறலோடும்—அரசன்சொன்னவுடன்—போதமும்—ஞானமு
ம்—கல்வியும்—வித்தையும்—வலியும்—வல்லமையும்—பொறையும்
—சாந்தமு (மாகியவிறைகளில்)—அளவிலொன்று—மட்டில்லாதவ
ர்களென்று—புத்திசெய்தாள்—அறிந்தாள்—மேதகமாம்—மேன்
மையாகிய—அவருளைய—அவ்வரசமந்தீரிகள் வசனத்தை—மி
கவியந்தாள்—மிகவுமதிசயித்தாள்—இழிவிலாமெய்ம்மைகண்டா
ள்—குறைவற்றவுண்மையைப்பார்த்தாள்—(எ-று.) (உரு)

(கற்கடியையநீங்கநீங்களாநொனவினாவுதல்.)

வாக்குமுகங்கண்களான் மாறுபடாதுயர்ந்தோர்தம் மறுவில்சித்
த, மேக்குயருமியற்றலேயுண்ணினையுமறியலாமேலோர்தாமே*
பாக்கியம்போல்வந்தெய்திற்சந்தேகந்தெளியாதார்பதகராகும்*
காக்குமுளையாவியையறிதுமெனயாவாரீர்சாற்றுமென்றாள்.*

(இ-ள்.) வாக்கு—வசனத்தினாலும்—முகம்—வதனத்தினாலும்—

கன்களால்-விழிகளினாலும்---மாறுபடாது-வேறுபடாமல்-உயர்ந்தோர்தம்-மேலானவர்களுடைய-மறுவிலித்தம்-களங்கமற்றமனமானது-மேக்குயரும்-மிகவுமுயர்ந்திருக்கும்-இவற்றால்-இக்குணங்களால்-உண்ணினைவுமறியலாம்-அவிப்ராயத்தையுந்தெரியலாம்-மேலோர்தாமே-மகாண்களே---பாக்கியம்போல்-செல்வப்போல-வந்தெய்தில்-வரில்-சந்தேகந்தெளியாதார்-ஐயந்திராதவர்கள்-புத்கராகும்-கீழ்மக்களாவர்-தாக்குமுரையால்-கடாவுமுரையினால்-இவையறிதுமென-இவர்களையறிவோமென் (அன்னி)-நீர்யாவர்-நீங்களார்-சாற்றுமென்றார்-சூறுமெனக்கற்கடிக்கேட்டாள்.- (எ-று.) (உ.க)

(மந்திரிசொல்லுதல்.)

வினையமுறவாக்கியிது விளம்பிடமந்திரிவிளம்பும் வேடர்க்கெல்லா, மினையவன்மன்னவனமைச்சனானதுகுமிருப்போதுலெங்குநாடி, யுனைநிகர்வானாச்சொதித்தொறுக்கவயிரொடுக்கவயிர்திறுத்தவந்தோம், நினைவிதுவந்ததற்கென்னுவிவன்கூறம்ண்டந்தநிருதிசூறும்.....*

(இ-ள்.) வினையமுற-வினையம்பொருந்த--அரக்கி-கந்தடியானவள்-இதுவிளம்பிட-இதைச்சொல்ல-மந்திரிவிளம்பும்-மந்திரிசொல்லுவான்-வேடர்க்கெல்லாம்-வேடர்களுக்கெல்லாம்-இனையவன்-இத்தகையமையுள்ளவன்-மன்னவன்-அரசன்-அமைச்சனானது-மந்திரிநானாகும்-இருப்போதில்-இராக்காலத்தில்-எங்கும்நாடி-எவ்விடத்துப்பார்த்து-உனைநிகர்வானா-உனக்கொப்பானதுஃப்டர்களை-சொதித்து-ஆராய்ந்து-ஒறுக்க-அலைக்கவும்-உயிரொடுக்க-பிராணணையடக்கவும்-உயிர்திறுத்த-(சிஃப்டர்களுடைய) பிராணணையிரட்சிக்கவும்-வந்தோம்-வந்திருக்கின்றோம்-வந்ததற்கு-இவ்விடம்வந்ததற்கு-நினைவிதென்னு-சங்கற்பமிதுவென்று-இவன்கூற-இந்தமந்திரிசொல்ல-மீண்டந்தநிருதிசூறும்-திரும்பவந்தவிராக்ஷிசொல்லுவான்-(எ-று) (கந்தகடிமனுநீதிசொல்லுதல்.)

தீயவனாமந்திரியானல்வேந்தும்தீவேந்தாந்தீமையிலலாத்.....* தூயவனாமந்திரியாந்தீவேந்தும்நல்வேந்தாந்தொடர்ச்சிபோல* வாயநெறிமன்னவராலமைச்சருமப்படியாகுமாதலாலே.....* நேயவிவேகத்தமைச்சனுண்டாகிலெப்பயனுநிருபற்குண்டாம்*

(இ-ள்.) தீயவனாமந்திரியால்-தூய்மாமந்திரியினால்-நல்வேந்தும்நீவேந்தாம்-நல்லவரசனும்நீயவரசனும்-தீமையிலலா-பொ

ல்லாங்கிலலாத்-தூயவனாமந்திரியால்-பரிசுத்தமானமந்திரியினால்-தீவேந்தும்நல்வேந்தாம்-தீயவரசனும்நல்லவரசனாவன்-தொடர்ச்சிபோல- (இத்) தூய்மைப்போல-மன்னவரால்-நீதியுள்ளவரசரால்-அமைச்சருமப்படியாகும்-மந்திரிகளுமப்படியேயாவார்-ஆதலால்-ஆகலினால்-நேயவிவேகத்தமைச்சன்-நல்லவேகமுள்ளமந்திரி-உண்டாகில்-உண்டாயிருக்கின்-எப்பயனும்த-எந்தப்பயோசனமும்-நிருபற்குண்டாம்-அரசர்களுக்குண்டாகும்.- (எ-று.) (ருக)

(இராசமந்திரிகளென்றானமிருக்கவேண்டுமெனல்.)

மன்னவனெப்படியுலகின்மன்னுயிருமப்படியாமகிமைதானு.* நன்னடுவுநிலைமையுமெய்ஞ்ஞானநூறெளிந்தவர்க்கேநண்ணுநீற்கு, மன்னனுகற்றிலொன்னிலரசரமைச்சர்களென்போரபத்திராகு, மின்னகலையிததாகிலெனக்கிளையாயிளமைநலமிழந்திரிநீறே

(இ-ள்.) மன்னவனெப்படி-அரசனெப்படியோ-உலகின்மன்னுயிருமப்படியாம்-சகத்திலுள்ளபிரானிகளுமப்படியேயாகும்-மகிமைதானும்- (ப்ரபுத்துவ) பெருமையும்-நன்னடுவுநிலைமையும்-நல்லசமதிருஃதியும்-மெய்ஞ்ஞானநூல்-ஞானசாஸ்திரங்களே-தெளிந்தவர்க்கே-ஆராய்ந்தவர்களுக்கே-நண்ணுநீற்கும்-பொருந்தும்-அன்னநூல்-அந்தஞானநூலை-கற்றிலொன்னில்-கல்லாதவர்களுள்ளால்-அரசரமைச்சர்க்களென்போர்-இராசமந்திரிகளென்பவர்கள்-அபத்திராகும்-பொய்யராவார்கள்-இன்னகலை-இத்தன்மையானஞானநூல் (எப்பியாசம்)-இலதாகில்-இன்றாயின்-எனக்கிளையாய்-எனக்குணவாக-இளமைநலம்-எவ்வனத்தினன்மைகளை-இன்றையிழந்தீர்-இப்போதேயிழந்தீர்கள்.- (எ-று.) (ருஉ)

(வினாப்பஞ்சரத்திலடைக்கத்தொடங்கல்.)

சிங்கமெனுமுங்களையான்செப்புகின்றவினாக்கட்டிற்சிறைசெய்கின்றே, னுங்கண்மறியாந்திறந்தானுயிர்வாழ்வீனானவகுத்தென்னுரைசெய்கென்னுத், துங்கநரபதியுரைப்பத்தொல்லரக்கநல்லமுதத்துளிகள்போல, வங்கவருக்குரைத்தவெலாமிராகவகேளெனவசிட்டனருளவற்றான்.....*

(இ-ள்.) சிங்கமெனுமுங்களை-கேசரியென்கின்றவங்களை-யான்செப்புகின்றவினாக்கட்டில்-நான்சொல்லுகின்றகேள்வியாகியகண்டில்-சிறைசெய்கின்றேன்-காவல்செய்கிறேன்-உங்க

ன்மதியால்-உங்களறிவென்னுந் (திறவுகோலி) னுல்--திறந்தால்
-(அக்கண்டிவாயிலுந்) டிறந்தால்-- உயிர்வாழ்வோன- பி
ராணனோடு சிவிப்புகளென் (நிராக்ஷி) சொல்ல-என்- அ
தென்ன-வகுத்துரைசெய்கென்னு - பிரித்துச்சொல்வாயென்
று--துங்கநரடதுயுரைப்ப-பரிசுத்தமுள்ள வரசன்சொல்ல-தொ
ல்லாக்கி-பழமையானவிராக்ஷி--தல்லமுத்ததுளிகள்போல-ந
ல்லவமுதவருங்களைப்போல--அவருக்குரைத்தவெலாம் - அவ்
விராக்ஷிநிகருக்குக்கூறிய வாக்கியங்களனைத்தையும்--இராக்
ஷிகளென்-இராமாநீகேட்பாயென்று--வசிட்டனருளவற்றான்
-வசிட்டமுனியனுக்கிரகிக்கத்தொடங்கினார்.-(எ-று.) [இ-ய-க-ம்]
வெளிப்படை.

(ஆத்மஸ்வரூபத்தைவினாவதல்.)

(நடு)

அண்டநிசாபலகோடிபலவாயுமொன்றாமெவ்வனுவினுள்ளே..*
விண்டகடற்குமிழிகள்போல்விரிந்தொழிங்கும் விண்ணாயும்விண்
னன்றேது, தண்டறவுண்டாயிருந்தமலாததெது சரித்தேயுஞ்ச
ரிபாதேது, கண்டிடநிலலாதாயுநிற்பதெது சித்தாயுங்கல்லாமேது

(இ-ள்.) விண்டகடல்-பரவியசமுத்திரத்தில்--குமிழிகள்போல்
-புழ்புதத்தைப்போல--ஒன்றாமெவ்வனுவினுள்ளே-ஒன்றானவெ
ந்தவனுவுக்குள்--பலகோடி-அளவிற்ற--அண்டநிசா-அண்டப
ந்திகள்--பலவாயும்-நாநாவாகியும்--விரிந்தொழிங்கும்-உற்பத்திஸ்
திதிலயமாம்--விண்ணாயும்-ஆகாயமாகியும்--விண்ணன்றேது-ஆ
காயமல்லாததெது--தண்டறவுண்டாயிருந்தும்-வரையறவுள்ள
தாயிருந்தும்--இலாததெது-இல்லாததெது--சரித்தேயும்-சஞ்
சரித்தும்--சரியாதேது-சஞ்சரியாதெது--கண்டிடநிலலாதாயு
ம்-காணநிற்காததாகியும்--நிற்பதெது - நிற்கின்றதெது--சித்
தாயும்-சித்தாகியும்--கல்லாமேது-கல்லானதெது-(எ-று.)

(இதுவுமது.)

வானிடையோவிய மெழுதுகின்றதெது வித்திடையின் மாங்கள்
போல, வினமிலாவெவ்வனுவினுலகமெலாயிருக்கின்றகியாதினி
ன்று, மாணகடற்றிசாநாபொலொருபொருளும்பிரிவாகாத
மைந்தநீரு, மனமறுநெகிழ்சியும்போலேதோன்றியிருமையுமெ
க்கொருமையாகும்.....*

(இ-ள்.) வானிடை-ஆகாயத்தில்--ஒவியமெழுதுகின்றதெது-
சித்திமெழுதுகின்றதெது--வித்திடையின்-விதையினிடத்தில்
-மாங்கள்போல-விருகளைப்போல--மனமிலா-குறைவில்

லாத--எவ்வனுவில்-எந்தவனுவில்--உலகமெலாயிருக்கின்றது-
சகங்களியாயுமிருக்கின்றது--இயாதினின்றும்-எதினிடத்திருந்
தும்--ஆன-விரிவான--கடல்-சமுத்திரத்தி (வண்டான)--திரா
காபொல்-அலைகளைப்போல--ஒருபொருளும்-ஒருவஸ்துவ
ம்--பிரிவாகாத-வேறுபடாமல்--அமைந்தநீரும்-நிறைந்தசலத்
தையும்--மனமறுநெகிழ்சியும்போல்-குறைவற்றதெகிழ்ச்சியை
யும்போல--தோன்றி-உண்டாய்--இருமையும்-இரண்டும்--எ
ங்கொருமையாகும்-எங்கொன்றாயிருக்கும்.(எ-று.) [இ-உ-க-ம்]
பிரமஸ்வரூபத்தைச்சகசத்திவநவமாயனுபவிக்கும் பொருட்
தைப்பதினைந்துசங்கையாகப்பகுத்துவினாவினதாம். (நடு)

(அனுபவஞெப்த்தியுண்டாகும்படிச் சச்சமுரைத்தல்.)

இந்தவினாவின்பயனைதும்முணர்வாலேதோன்றவியம்புவீரேத், க
ந்தமுறவென்குழன்மேலெப்போதுமிருக்கின்றகமழ்போதாவீர்
மந்தமுறுபுந்தியினுல்வகுத்துரைக்கமாட்டாதுமடங்குவீரோல்.*
வெந்தவயிற்றெறிகனற்குவினகாவீரொன்றர்க்கிவிளம்பலோமும்.*

(இ-ள்.) இந்தவினாவின்பயனை - இக்கேள்வியின்பிரயோசனத்
தை--தும்முணர்வால் - உங்களறிவினால்--தோன்றவியம்புவீரோ
ல்-தெரியச்சொல்வீர்களாயின்--கந்தமுற-வாசனைபொருந்த--
என்குழன்மேல்-எனதுகந்தலின்மேல்--எப்போதுமிருக்கின்ற-
எக்காலத்திலுமிருக்கின்ற--கமழ்போதாவீர்-மணக்கின்றபுஷ்ப
மாவீர்கள்--மந்தமுறு-அற்பமாகிய--புந்தியினுல்-அறிவினால்--
வகுத்துரைக்கமாட்டாது-பிரித்துச்சொல்லக்கூடாமல்--மயங்கு
வீரோல்-கலங்குவீர்களாயின்--வெந்தவயிற்றெறிகனற்கு-எரிந்த
வுதரக்கினிக்கு--விறகாவீரொன்று - இந்தனமாவீர்களென்று--
அரக்கி-இராக்ஷி--விளம்பலோமும்-சொல்லவும்.-(எ-று.) [இ-
ம்] இந்தப்பதினைந்துபிரிவையு மொருமைப்படுத்தவேண்டுமெ
ன்பதாம். (நடு)

{மந்திரி, முதற்சங்கைக்கும் பதின்முன்றுஞ்சங்
கைக்கு முத்தரங்குதல்.

மந்திரிமுன்னுரைசெய்வான் மாசிலாப்பரம்பொருளை வகுத்துச்
சொன்னாய், சிந்தைமுதலாம்பொறிகளாறனுமெட்டரிதாந்திறத்
தினாலே, பயந்தமிச்சின்மாத்நிரமாய்விண்ணிலுநொய்தரம்பரமவ
னுவேயாகு, முந்துபிரமாண்டமெலாமெவ்வனுவிலேதோன்றிமு
திர்ந்துமாயும்.....*

(இ-ள்.) மந்திரிமுன்னுரைசெய்வான்-அமைச்சன்முன்புசொல்லுவான்--மாசிலாப்பரம்பொருளை-களங்கமற்றபிரமவஸ்துவை--வகுத்துச்சொன்னாய் - பகுத்துக்கூறினாய்-- (அஃதெயாதெனின்) சிந்தைமுதலாம்- மனமுதலாகிய--பொறிகளாறலும் - ஆநிந்திரியங்களினாலும்--எட்டரிதாந்திரத்தினால் - எட்டிதற்கரியசன்மையினால்--அந்தமில்- முடிவிலலாத--சின்மாத்நிரமாய்-ஞானமாத்நிரமாகியும்--விண்ணிலுநொய்தாம்- ஆகாயத்திலுநுட்பமாகியும்--பரமவணுவேயாகும்- பரமானுவக்கொப்பாகியுமிருக்கும்--அவ்வணுவில்- அந்தவணுவக்குள் -- முந்தபிரமாண்டமெலாம்-முந்தினபிரமாண்டங்களினத்தும்--தோன்றி-உண்டாகி--முதிர்ந்து- வளர்ந்து--மாயும்- நசிக்கும்--(எ-று.) [இ-ம்] அணுவக்கணுவா யேகமாயிருக்கின்ற பிரமமே யண்டகோடிக ளாகத் தோற்றுமென்பதாம். (௧௭)

(ஆறுசங்கைக்குத்தரங்கூறல்.)

தீடமானவதன் புறமில்லாமையினால்விண்ணுருத்தனிபோதத்தா* விடமானவிண்ணன்றபின்னதெனத்தெரிவரியவியல்பினாலே...* தீடமாகவிலதாருஞ்சர்பாவத்தாலுள்தாய்ச்செப்பலாகும்...[ம் புடமாகவிளங்குதலாற்சித்தாகுமறிவதிலாப்பொருட்டாம் கல்லா

(இ-ள்.) (உ) தடமானவதன்-விலாசமுள்ளவப்பிரமத்துக்கு--புறமில்லாமையினால் - புறம்பில்லாதபடியால்-- விண்ணாகும்-ஆகாயமாம்--(௧) தனிபோதத்தால்-கேவலஞானமாகவிருத்தவின்--இடமானவிண்ணன்றம்- விரிந்தபூதாகாயமன்றம்--(௨) இன்னதெனத்தெரிவரிய- இப்படியென்று (சுட்டி) யறிதற்கரிய--இயல்பினால்- தன்மையினால்-- தீடமாகவிலதாகும் - ஸ்திரமாகவில்லாததாம்--(௩) சர்பாவத்தால்-சத்தாயிருத்தலால் --உளதாய்ச்செப்பலாகும்- உள்ளதாகச்சொல்லப்படும்--(௪) புடமாகவிளங்குதலால்- சொச்சமாகப்பரகாசத்தினால்--சித்தாகும்- ஞானமாகும்--(௫) அறிவதிலாப்பொருட்டால் - அறியுந்தன்மையில்லாதநிமித்தத்தினால்--கல்லாம்- (சுடமாகிய) கல்லைப் (போலு)மாம்--(எ-று.) [இ-ம்] இவ்வாறுத்தரத்தினுட்பிரமஸ்வரூபமெல்லாமாயுமல்லவாமாயிருக்கின்றதன்மையைவிளக்கினதாம். (௧௮)

(பின்னைந்துசங்கைக்குத்தரங்கூறல்.)

காணுகுமிக நொய்தாமாகாயத்திற்குக்கத்திரளாஞ்சித்திரத்தைத்தானேகோட்டி, மாணுவலகமெலாந்தனதுசோதியாதவினாகற்றுவேறயலொன்றில்லை, நீநானுஞ்சகபேதவடிவந்தானறிந்கின்றவது

னவடிவாய்நீங்காதென்றும், நாநாவாம்பொருட்புணர்வானடந்தநாகுநடக்கவிடமிலாமையினுடவாதாகும்... * * * * *

(இ-ள்.) (யஉ) மிகநொய்தாம்-மிகவுஞ் சொச்சமாகியும்--தானாகும்-தானாகிய (மிசுக்கின்ற)--ஆகாயத்தில- (சுதா) காயத்தில--சகத்திரளாம் உலகபந்திகளாகிய--சித்திரத்தைத்தானேகோட்டிம்-சித்திரத்தைத்தானேயெழுதம் --(யசு) ஆளுத-நீங்காத--உலகமெலாம் சகங்களைத்தும்--தனதுசோதியாதவினால்-தனதுபரகாசமானபடியினால்--அதற்கு- அவ்வஸ்துவக்கு--வேறயலொன்றில்லை-உன்னியமொன்றில்லை--(யரு) நீநானும்-நீநானென்கின்ற--சகபேதவடிவந்தானும் உலகவேற்றுமையுருவங்களும்--நிற்கின்ற-இருக்கின்ற--அதன்வடிவாய்- அச்சத்தினுருவமாய்--என்றும்-எப்போதும்--நீங்காது-பிரியாதாம்--(சு) நாநாவாம்பொருட்புணர்வால்- நாநாவாகியவஸ்துக்களின் சம்பந்தத்தினால்--நடந்ததாகும்-சஞ்சரித்ததாம்--(எ) நடக்கவிடமிலாமையினால்-சஞ்சரிக்கவேறுஸ்தானமின்மையின்--நடவாதாகும்-சஞ்சரிபாததாம்--(எ-று.) [இ-ம்] இவ்வைந் துத்தரவினும் பிரமஞ்சகத்தைத்தானாக வுண்டாக்கித் தானாகவிளக்கித்தானதுவென்னுமிருமையின்நிதி தன்மையமாய் விளங்குகின்ற வத்துவிதத்தைவிளக்கினதாம். (௧௯)

(பின்பிரண்டுசங்கைக்குத்தரங்கூறல்மேலரசனுத்தரம்.)

அடைவதற்கொன்றிலாமையினால்இல்லையாகு மநவாசஞ்சந்தியிலுண்டாகுமென்று, புடைபெயர்நன்மதியமைச்சன் புகலக்கேட்டுப்பாதவியந்ததற்பின்புபுபுனையுன், னுடையவுணர்வுகாயென்றவனுஞ்சொல்வானுலகத்திலுறுதியிலாவுறுதிதானே, தடைய அகற்பரம்பொருளினுறுதியாகுந் தம்பரத்தினியல்பின்னஞ்சாற்றக்கேளாய்... * * * * *

(இ-ள்.) (அ) அடைவதற்கு- (தான்) பொருந் துவதற்கு--ஒன்றிலாமையினால்--வேறேரிட மில்லாதபடியால்--இல்லையாகும்-நிற்கவில்லையாம்--(க) அநவாதம்- சதாகாலமும்--சத்தையின்--(சகலபொருள்களிடத்துஞ்) சத்தாமாத்நிரமாயிருக்கின்றதினால்--உண்டாகுமென்று-நிற்கின்றதென்று--புடைபெயர்- அரசனாகுருகுலுறையும்--நன்மதியமைச்சன்-நல்லறிவுள்ளமந்திரி--புகல-சொல்ல--கேட்டி- (கற்கடியானவர்) கேட்டி--போதவியந்து-மிகவுமறுசியித்து--அதன்பின்பு-அதற்குப்பின்பு--புபுனே-இராசாவே--உன்னுடையவுணர்வு-உணதநிவை--உரையென்ன-சொல்லென்றுகேட்க--அவனுஞ்சொல்வான் - அவ்வரசனுங்கூறுவர்.

(௨௦)

ன்—உலகு-சுகமானது—இல்-இன் (நென்கின்ற)--உறுதிதானே
-உறுதியே—தடையறுதிப்பரம்பொருள் - அகண்டாகாரவஸ்து
(வுண்டென்னும்)—உறுதியாகும்-உறுதியாய்—தற்பரத்தினியல்
ப-பிரமத்தின் மன்மையை—இன்னஞ்சாற்றக்கேளாய் - மேலுஞ்
சொல்லக்கேட்பாய்.- (எ-று.) [இ-ம்] இவ்விரண்டு சங்கையினு
த்தரத்தாற் பிரமஞ் சத்தாயு மசத்தாயு மிருக்கின்ற பூரணஸ்வரு
பத்தை விளக்கிப் பதினைந்துசங்கைக்கு மொருமையாசப்பதின
ன்குத்தரத்திற்சொல்ல, அஃதன்றி யரசனோருத்தரத்திற்பிரமநிச்
சயத்தை விளக்கினனென்பதாம். (சஉ)

(பின்பாறுத்தரங்குறல்.)

கருத்ததனாற்சங்கற்பவிகற்பமெல்லாங் கைவிடுதல்கைக்கொள்ள
ப்படுவதாகுந், திருத்தமுறுத்தன்விரிவுங் குவிவுதானுஞ்சிருட்டியு
ங்கற்பமுமாகுந்திரள்வேதாந்தத், தருத்தமுறுவாக்கியத்தி னிட
டையாகுமவ்வேதவாக்கியத்துக்கயலுமாகு, முருத்திகமுமுள்ளதி
லதிரண்டினுக்குமுள்ளாகுமவைபிரண்டினுருவுமாகும்.....*

(இ-ள்.) கருத்ததனல்-மனதினால்—சங்கற்பவிகற்பமெல்லாம்-
சங்கற்பவிகற்பங்களனைத்தையும்—கைவிடுதல்- கைவிடுவதே—
கைக்கொள்ளப்படுவதாகும்-(பிரமத்தைக்)கைவசப்படுத்தவதா
ம்—திருத்தமுறும் - திருத்தமாகிய—தன்விரிவுங்குவிவுதானும்-
தனதுசங்கற்பமுதித்தொடுங்குதலே—சிருட்டியுங்கற்பமுமாகு
ம்-சகமுற்பத்திலையமாம்—திரள்வேதாந்தத்து - ஒன்றாகியவேதா
ந்தங்களினது—அருத்தமுறு-சர்வார்த்தங்கள்பொருந்திய--வா
க்கியத்தினிடையாகும்-மகாவாக்கியத்தினிடமாம்—அவ்வேத
வாக்கியத்துக்கு - அச்சுருதிவாக்கியத்துக் (கந்தரங்கமானவனுந்
தியாகையால்)—அயலுமாகும் - புறம்புமாம்—உருத்திகமும் வ
டிவமாகவிளங்குகின்ற—உள்ளதிலதிரண்டினுக்கும்-சத்தசத்திர
ண்டுக்கும்—உள்ளாகும் - மத்தியுமாம்—அவையிரண்டினுருவு
மாகும்-அந்தவிரண்டினதுஸ்வரூபமுமாய்-(எ-று.) (சக)

(பின்பிரண்டுத்தரங்குறல்.)

சராசரமாமுலகனைத்துமனரூபத்தாற்றான்செய்யும்வினையாட்டா
ஞ்சகமாய்நின்றும்,புராதனமாமொருமையினிற்பிரியாதாகும்பூ
ரணசின்மாத்நிரமாய்பொருளேசொன்னாய்,நிராசையுளத்தவரமி
யும்பரமீதென்றுநிறுபனுதாத்திடநிருதிநெஞ்சுட்கொண்டு, வி
ராவமுதமழைகொரியக்குளிர்ந்தவாபோல் மிகக்குளிர்ந்தாள்சா
ந்தமுதவிளம்பலுற்றாள் *

(இ-ள்.) சராசரமாம் - தாவரசங்கமான—உலகனைத்தும்-சக
ங்கனெல்லாம்—மனரூபத்தால் - மனோசங்கற்பத்தினால்—தான்
செய்யும்- தானியம்நும்—வினையாட்டாம்- லீலையாம்—சகமாய்
நின்றும்- உலகமாயிருந்தும்—புராதனமாம்- பழமையான—ஒ
ருமையினில்- எகத்துவத்தில்—பிரியாதாகும்- பிரிவற்றதாயிருக்
கின்ற—பூரணசின்மாத்நிரமாய்பொருளேசொன்னாய் - பரிபூர
ணநூனமாத்நிரமாய்விளங்குகின்றபிரமவஸ்துவையுணர்த்தா
ய்—நிராசையுளத்தவர் - விராகமனதையுடையவர்கள்—அறியும்
பரமீதென்று- உணர்கின்றபிரமஸ்வரூபமேயிதுவென்று—நிரு
பனுதாத்திட- அரசன்சொல்ல—நிருதி - அரக்கியானவர்—நெ
ஞ்சுட்கொண்டு- மனதின்கிமித்திது—விராவமுதமழைகொரிய-க
லந்தவமுதமழையையுருஷிக்க—குளிர்ந்தவாபோல்-(சகலமும்)
குளிர்ச்சியடைந்ததன்மையைப்போல—மிகக்குளிர்ந்தாள் - மிக
வுமகிழ்ந்தாள்—சாந்தமுற - உபசாந்தமடைய—விளம்பலுற்றா
ள்- சொல்லத்தொடங்கினாள்—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] இவ்வெட்டுத்
தரத்தா லாத்மல்லாவல்லாசலிலாசங்களைவிளக்கி- அக்கற்கடிபதி
னைந்துசங்கைக்குவிவ்வொன்பதுத்தரத்தா லொருமடப்படுத்திச்
சொல்லியதாம். (சஉ)

(சத்துக்கடரிசனத்தைப்புகழ்ந்துகைம்மாறுவினாவதல்.)

அற்புதமாயமுதமாயறிவையாகிய தத்தமனமுதயமிலா வருக்கன்
போலாய்ப், பொற்புமிக்கும்புந்தியுளவும்மைப்போல்வார்பொன்
னடியையமுடியாகப்பூனைந்தாரன்றோ, தற்பரமாமுலகானும்வே
ந்தராவோர் தமையுணர்ந்தோரைச்சேர்ந்தாற் றளர்வுண்டாமோ,
தற்பயன்போல்வருமுமக்கிங்கரிதின்றேனு தான்செய்யுங் கைம்
மாறுநவினுமென்றாள் *

(இ-ள்.) அற்புதமாய்- அதிசயமாகியும்—அமுதமாய்- கெடா
ந்தாகியும்—அறிவையாகி - சின்மாத்நிரமேயாகியும்--உதயம்-உ
தயமும்--அத்தமனம்- அஸ்தமனமும்—இலா - இல்லாத—அரு
க்கன்போலாய் - நூனஞரியனுக்கொப்பாகியு (மிருக்கின்ற) —
பொற்புமிக்கும் - அழகுமிகுந்த—புந்தியுளவும்மைப்போல்வார்-
அறிவையுடையவுங்களுக்கொப்பானசத்துக்களுடைய—பொன்
னடியை- அழகியபாதங்களை---முடியாக- கிரீடமாக--பூனைந்தா
ரன்றோ- (சகலருந்) தரித்தார்களல்லவா--தற்பரமாமுலகானும்-
முத்தியுலகத்தையாளாநின்ற--வேந்தராவோர் - அரசர்களாகிய--
நமையுணர்ந்தோரை- ஆத்மநூனிகளை--சேர்ந்தால்- கூடினால்-
நளர்வுண்டாமோ- சோர்வுண்டாகுமோ--தற்பயன்போல் - ஆத்

மலாபத்தைச் சப்போல--வருமுக்து- வராநின்றவுங்களுக்கு--இங்
கரிதின்றேனும்- இவ்விடத்திலெல்லாங்கிடத்திருந்தாலும் -- நான்
செய்யுங்கைம்மாறு- யாநியற்றுமுபகாரத்தை-- நவிலுமென்ற
ள்- (இன்னதென்று) சொல்லுமென்று கேட்டாள்.-(எ-று.) (சசு)

(செவகாருண்யமேகைம்மாறெனக்கூறல்.)

செவயரக்கர் குலமென்னு மெட்டிக்காட்டிற் செநிகனித்தேமாவ
னையாப்சகத்திலொன்றுங், கொலைபுரியாதொழியென்றுவேந்தன்
கூறக்கொலையொழிந்தேனென்றரசுக்கூறலோயந், தொலைவருமு
ணுவாந்செய்யுமாறென் சொல்லெனமன்னவன் கேட்டத்தொல்
லைநாளி, லலைவிசமாதியிலிருந் துபசியைவென்றேனவ்வகையே
யின் னுமிருந்தாற்றலுற்றேன் *

(இ-ள்.) செவயரக்கர்குலமென்னும்-தனுகையுடையவிராஷை
வமிசமென்கின்ற-எட்டிக்காட்டில்-எட்டிவந்தத்தில்-செநி-நெ
ருங்கிய--தேமாங்கனி-திமாங்கனிக் கு--அனையாய்- ஒப்பானவ
ளே--சகத்திலொன்றும் - உலகத்தின்கண்ணே (ருயினாயும்)--
கொலைபுரியாது- கொல்லாமல்--ஒழியென்று-இருட்பாயென்று
--வேந்தன்கூற-அரசன்சொல்ல--கொலை- (அப்படியே) கொலை
செய்வதை--ஒழிந்தேனென்று-விட்டேனென்று--அரக்கி-இரா
ஷை--கூறலோயும் - சொல்லவும்--தொலைவும் - அளவற்ற--
ஊணுவாந்- பாமிசாகாரமுள்ளவளாயுந்--செய்யுமாறென்-
(பசுக்குச்) செய்யுந்தன்மையென்ன--சொல்லென -கூறென்று
--மன்னவன்கேட்ட- அரசன்கேட்க--தொல்லைநாளில்- முன்னாளி
ல்--அலைவில்சமாதியிலிருந்து - நிரவிகற்பசமாதியிலிருந்து--ப
சியைவென்றேன் - எனதுதராக்கினியைக் கெடுத்தேன்-- அவ்வ
கையே-அவ்வண்ணமே--இன்னும்-இப்பொழுதும்--இருந்தாற்
ற்றலுற்றேன்- (சமாதியி) லிருந்துதணிப்பேன்.-(எ-று.) (சசு)

(அமுததாரணையேபுகிப்பாமெனல்.)

தெள்ளமுததாரணையால்வேண்டுங்காலந் தேகமுடனிருந்தப்பாற்
றேகந்தீரே, னுள்ளநிறையுணர்வுடையெனென்றுங்கொல்லே
ணுண்மையெனவுகாத்தேகவுன்னுவாளைக், கொள்ளரியநட்பெளி
திற்கொண்டேம்நீயெங்குலமகளாயெம்பதிக்குக்கூடவேகிந்தள்ள
ருடலினாதருதுமுடல்போமட்டுங்குதுமுதல்வாதனைகள் கழலா
க்கண்டாய் *

(இ-ள்.) தெள்-தெளிவாகிய--அமுததாரணையால்-அமுததார
ணையினால்--வேண்டுங்காலம்-வேண்டியகாலமட்டும்--தேகமுட-

னிருந்து-சேவன்முத்தியிலிருந்து--அப்பால்-அதற்குப்பின்--தே
கந்தீரேன்- விதேகமுத்தியடைவேன்--உள்ளம்-அசத்தில்--நி
றையுணர்வுடையேன்- பூரணஞானத்தையுடையநான்--ஒன்றுங்
கொல்லேன்- ஒருயினாயும்வதையேன் -- உண்மையெனவுகா
து-இதுசத்தியமென்றுசொல்லி--எகவுன்னுவாளை- போகநினை
ப்பவளை--கொள்ளரியநட்ப- பெறுதற்கரியவிஷ்டத்தை--எளி
திற்கொண்டேம்- எளிதாகப்பெற்றேம் -- நீயெங்குலமகளாய்-
நீயெங்கள் குலப்பெண்ணாக --எம்பதிக்கு -எமதரண்மனைக்கு--
கூடவேகில்-கூடவந்தால்--கள்ளருடலினாதருதும்- கொலைசெய்
யுங்கள்வருடையசரித்ததை (யுணவாக) க்கொடுப்போம் -- உடல்
போமட்டும்- (இதீ) தேகநீங்குமளவும் -- கருதுமுதல்வாதனைக
ள்-நினைப்புமுதலாகியவாதனைகள்--கழலாக்கண்டாய் -நீங்காது
--(எ-று.) (சசு)

(மகான்களுக்கன்புசெய்தல்.)

ஆகலினுற்பதகருட லினாயைக் கைக்கொண்டரும்பசிபோய்ச்ச
மாதிதனையடையிவ்வாறு, காதலுடன்பலகாலுஞ்செய்தியென்று
காவலன்கூறவுமரக்கிகளிகூர்ந்தேகப், போதகமன்னார் தமதுநகர
மேனிப்பொன்மனைபுக்காரிரவிபொலிவந்தான், பாதகர்மூவா
யிரையாறுநாளிற்பார்த்திபனிந்தானரக்கிபற்றிக்கொண்டாள் *

(இ-ள்.) ஆகலினுள்- ஆகையினுள்-- பதகருடலினாயைக்,கைக்
கொண்டு-பாலிகளின்சரிமென்னும்புகிப்பைக்கைக்கொண்டு--
அருட்பசிபோய்- அரியபுதராக்கினிநீங்கி--சமாதிதனையடை-நி
ஷ்டையிலிருப்பாய்--இவ்வாறு- இவ்வண்ணம் --காதலுடன்- அ
ன்போடு--பலகாலுஞ்செய்தியென்று-எப்போதுமியற்றுவாயெ
ன்று--காவலன்கூறவும்- அரசன்சொல்லவும்--அரக்கி-இராஷை
தி--களிகூர்ந்தேக- மகிழ்ந்துசெல்ல--போதகமன்னார்- சங்கக்
குட்டியையொத்தவிராசமந்திரிகள்--தமதுநகரமேனி-தமதுப
ட்டணம்போய்--பொன்மனைபுக்கார் -சுவண்மயமாசியவரண்ம
னையையடைந்தார்கள்--இரவிபொலிவந்தான் சூரியனுக்கம
னன்--பாதகர்மூவாயிரரை- மூவாயிரம்பாலிகளை--ஆறுநாளில்-
ஆறுநினைத்தில்--பார்த்திபனிந்தான்-அரசன்சொல்தான்--அரக்
கி-இராஷை--பற்றிக்கொண்டாள்-பெற்றுக்கொண்டாள்-(எ-று)

(அன்பிப்பிரிவற்றிருத்தல்.)

பூமகள் போலங்கிருந்தவடிவைக்கங்குற் போதிலொழித்தரசக்கர்சு
லப்புவையாகிப்பாமரரம்பாதகரைத்தோண்மேற்சொண்பா
த்திபடுகுடைமைச்சனுக்கும்பண்புகறி, யேமமுதுமிமகிரியிந்த

மாதிமேவவேதினாநின்றனவுமிந்தவாறே, கோமகனுமரக்கியுநட்
பானுரென்றுகுறிசிலுக்குவசிட்டமுனிகுறினாநல்.....*

(இ-ள்.) பூமகன்போல்- இலட்சுமியைப்போல்—அங்கிருந்தவ
டிவை-அவ்வரண்மனையி விருந்தபடிவத்தை—கங்குற்போதியில்-இ
ராத்நிரியில்—ஒழித்து-நீக்கி--அரக்கர்குலப்புவையாகி- இராசு
தியாகி—பாமரரம்பாதகரை-முட-ரானகொலைக்காரகை-- தோ
ண்மேற்கொண்டு- புயத்தின்மேல் வைத்துக்கொண்டு —பார்த்தி
பனோமி-அரசனுடன்—அமைச்சனாகும்- மந்திரிக்கும்--பண்
புகழி-உபசாரங்களைச்சொல்லி—ஏமமுறு- கனகமயமான—இ
மகிரியில்- இமோர்ப்பருப்பதத்தில்—சமாதிமேவ- நிஷ்டையிலி
ருக்க—ஏகினுள்-போயினுள்--இன்றளவும்--இன்னறயவகாக்கும்
--இந்தவாறே- இவ்வண்ணமே—கோமகனும்- அரசனும்--அரக்
கியும்-கற்கடியும்--நட்பானுரென்று-சினேகமானுர்களுண்டு—
குறிசிலுக்கு- இராமனுக்கு—வசிட்டமுனி-வசிட்டமுனியானவர்
--சுறினான்-சொன்னார்—(எ-று.) [இ-ரு-க-ம்] ஆபத்தர்க்கள்பிரா
ரத்தகன்மசேடத்துக்குள்ள வுபாதியைநீக்கியன்பிற்கவந்திருந்த
னராம். (சுஎ)

கற்கடிகதைமுற்றிற்று.

அ- கதை -சு- இ- கவிதை - ந-எய்.

— ஸ்ரீ ஸ்ரீ —

அயிந்தவர்கதை.

(அ-வ-த-ா-ரி-க-.)

முன்பிரமப்ரகாசமே சிவன்முதலானசகலமுமென்பதைச்
சொல்லி, அதுதிடமாகும்பொருட் டதனல்லாசமானமன
தேசகமென்பதை யறிவிக்கவேண்டி அயிந்தவர்கதையைச்
சொல்லுகிறார்.

(மனமேசகத்தென்பதற்குத்திருஷ்டாந்தமுரைத்தல்.)

உரைசெய்யுகதைபாலேண்மையாகிப்பரமான,கனாயில்பிரமமே
புளதாங்காணப்படுவதொன்றில்லை, வனாயில் சிருட்டிகளின்முத
லாய்மனமேவிளங்குமிதுபொருட்டோர், புனாயில்கதைகேளெ
னவசிட்டன்புயன்மேனியற்குப்புக்கின்ருன்.....*

(இ-ள்.) உரைசெய்யுகதைபால்-சொல்லியகற்கடிகதையினால்
—உண்மையாகிப்பரமான- தத்துவமாயுயர்ந்த—கனாயில்பிரம
மே வசனத்திதமானபிரமஸ்வரூபமே—உளதாம்-உள்ளதாம்—கா
ணப்படுவதொன்றில்லை- திரிஸ்யவஸ்துவென்பதொன்றில்லை—வ
னாயில்சிருஷ்டிகளில்- அளவற்றசிருஷ்டிகளிலும்--முதலாய்-கா
ரணமாக—மனமேவிளங்கும்- மனதேப்ரகாசிக்கும்-- இதுபொ
ருட்டு-இது (தெரிய) நிமித்தம்--புனாயில்-குற்றமற்ற--ஒர்கதை
கேளென- ஒருகதையைக்கேளென்று—வசிட்டன்-வசிட்டமுனி
--புயன்மேனியற்கு- இராமனுக்கு—புக்கின்ருன்-சொல்லுகி
ன்ருன்--(எ-று.) (க)

{ மனஞ்சகத்தென்றவதனாலதற்குக்காரணமான }
சிற்சத்திவெளிப்படல்.

மேவுகதையாற்சிற்சத்திவிரிவேபுலகென்றதுதிவரும்.....*
வாவுமனமாஞ்சிறுமகவுமடமையாலேவெறும்பொய்யே.....*
தாவுசகப்பேய்வரக்காணுந்தனைப்போதிக்கிலறிந்திடர்போம்...*
பாவும்விகாரம்பலசேரிந்பவமாமவற்றைவிடல்வீடாம்*

(இ-ள்.) மேவுகதையால்-பொருந்தியவிக்கதையினால்—சிற்ச
த்திவிரிவே- ஞானசத்தியினுடையவிசாலமே—உலகென்றதுதிவ
ரும்-சகமென்று (சொல்லப்பட்ட) நிச்சயமுண்டாம்--வாவுமன
மாஞ்சிறுமகவும்- அவாவியெழாநின்ற மனமென்னுஞ் சிறுமுத
ந்தையும்--மடமையால்- அநியாமையினால்-- வெறும்பொய்-மு
ழுதுமித்தையாக--தாவுசகப்பேய்வரக்காணும்- உலகப்பிசாசம்
வரப்பார்க்கும்--தனைப்போதிக்கில்- அதனுருவத்தைத்தெரிவித்
தில்--அறிந்து- (பிரமஸ்வரூபமா) யறிந்து—இடர்போம்-தன்
பநீங்கும்--பாவும்விகாரம்பல-தாவாநின்றராகத்துவேடாதிகளெ
ன்னுநாதாவிகாரங்களை—சேரில்- (மன) மடையின்--பவமாம்-
சுதநமாம்—அவற்றைவிடல்வீடாம்-அவ்விகாரங்களைநீக்கிவிடுத
லேமோக்ஷமாம்--(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] சிற்சத்தியின் விருத்தியா
னமனோப்ராந்தியே திரிஸ்யமும், அதனிவிர்ந்தியே திருக்குவமா
மென்பதாம். (உ)

(நாதனசிருஷ்டியைப்பார்த்திசயித்தல்.)

ஒருகால்விரிஞ்சன்சிருட்டியெலாமொடுக்கியிரவினுறங்கியபின்*
வருகாலயின்மீன்கெளப்பான்வானோக்குதலுமனத்தாலே...*
பெருகாநின்றவண்ணிடையேபேதமானபலசிருட்டி...*
யருகாநின்றபடி-கண்டானுர்செய்தனொன்றிசயித்தான்.....*

(இ-ள்.) ஒருகால்-ஒருகாலத்தில்—விரிஞ்சன்-பிரமதேவன்—
சிருட்டியெலாமொய்க்கி - சிருஷ்டிகளனைத்தையு மடக்கி—இர
விவறங்கியபின்-இராத்திரியி னித்திரைசெய்தபின்பு— வருகாலை
யில்-வருகின்ற (வதய) காலத்தில்--மீண்டுலகளிப்பான் - திரும்ப
சகத்தைச்சிருஷ்டிப்பதற்கு —வானோசுக்குதலும்- ஆகாயத்தைப்
பார்க்கவும்—மனத்தால்-மனதினால்--பெருகாநின்றவிண்ணிடை
-விரியுமாகாயத்தில்—பேதமானபலசிருட்டி- நாநாவிதசிருஷ்டி
கள்---அருகாநின்றபடிகண்டான் - சமீபமானதைப் பார்த்தான்
---ஆர்செய்தனொன்று- யார்சிருஷ்டித்தானொன்று — அதிசயித்
தான்-வியப்புற்றான்--(எ-று.)

(ந)

(சிருஷ்டியுண்டானகாரணமுதைத்தல்.)

அதிலோரிரவிவருகென்னுயரோயளித்தானொனக்கேட்பக்.....*
கதிரோன்வணங்கியுரைசெய்வான்கனா திருலகின்காரணமாம்...
விதியாநீய்தறிந்திலையெல்லிளம்பக்கேட்பாய்வெண்கயிலைப்....*
பதியாகியநாவலன்றிவிற்பரப்பாமிடத்தோர்பக்கத்தில்.....*

(இ-ள்.) அதிலோரிரவி-அதிலொருசூரியனை---வருகென்னு வ
வெண்(மறைத்து)--பாரளித்தார்-எவ (ருண்டையுமிந்தச்சகத்தை
யுஞ்சிருஷ்டித்தவர்--எனக்கேட்ப-என்றுகேட்க--கதிரோன்வண
ங்கி-சூரியனமஸ்க்கரித்து--உரைசெய்வான்-சொல்லுவான்--கனா
தீர்-முடிவில்லாத--உலகின்காரணமாம்-சகத்துக்குக்காரணமா
கிய--விதியாநீ-பிரமாவாகியநீர்--நதறிந்திலை-பேல்-இதையறிய
வில்லையாயின்--விளம்பக்கேட்பாய்- சொல்லக்கேட்பாய்--வெ
ண்கயிலைப்பதியாகிய- வெள்ளியங்கிரியிடமாகிய-- நாவலன்றிவி
ல்- சம்புத்திலில்--பரப்பாமிடத்து- விரிந்தவிடத்தில்--ஒர்பக்க
த்தில்-ஒர்பாலில்--(எ-று)

(ச)

(தவத்துக்கேகல்.)

சிறக்குஞ்சுவணசடமென்னுந்தேசமொன்றுன்மைந்தர்களா, விரி
மக்குஞ்சிருட்டிபடைத்ததினெடுங்காசிபன்றன் குலத்திடையே
பிறக்குமறையோனிந்துவெனும்பெரியொன்மக்கட்பேறின் திட
பறக்குங்கருத்தாற்றேவ்யொயம்பரமன்கயிலைப்பதிமேவி.....*

(இ-ள்.) சிறக்கும்-சிறப்பள்ள---சுவணசடமென்னும் - கனக்
சடமென்கின்ற--தேசமொன்று- ஒருநாடு -- உன்மைந்தர்களா
ல்-உனதுபுத்திரர்களால்--நிறக்குஞ்சிருட்டிபடைத்தது- சிறந்த
சிருஷ்டியைப்பெற்றது--அதில்- அத்தேயத்தில்--நெடுங்காசிப
ன்றன் குலத்திடை - பாரப்பரியமானகாசிபனுடையவமிசத்தில்--

பிறக்குமறையோன்- உண்டானபிராமணன்--இந்துவெனும்பெ
ரியோன்- இந்துவென்னும் (பெயரினாற்)சிறந்தவன்--மக்கட்பே
றின்-தி- புத்திரசம்பத்தில்லாமல்--பறக்குங்கருத்தால்- பரபரப்
பானமனதினால்--தேவியொயிம்-நாயகியுடன்--பரமன்-பரமேஸ்
வரனுடைய--கயிலைப்பதிமேவி-கயிலாயமலைக்குட்போய்--(எ-று)

(தவத்தான்மகப்பேறுண்டாதல்.)

தவமேற்கொண்டுபாதவம்போற்சலமேயருந் தவருந்திநாட், சி
வனுண்மகிழ்த் துவெண்டியதென்செப்புமென்னச்சிரம்பணிந்து
கவலைதீரவீனாவர்கலைதீர்புதல்வர்வேண்டுமென*
வவனங்களிப்பவிவர்களிப்போடகன்றூர்புதல்வரவதரித்தார் . . *

(இ-ள்.) தவமேற்கொண்டு- தவசைக்கொண்டு--பாதவம்போ
ல்-விருட்சத்தைப்போல--சலமேயருந்தி- நீனாயேபாசஞ்செய்
து--வருந்திநாள்- வருந்துகின்றகாலத்தில் --சிவனுண்மகிழ்த்
து-பரமசுவன்மனமகிழ்த் து (வந்து)--வேண்டியதென்- (உமக்
கு) வேண்டியதென்ன--செப்புமென்ன- சொல்லுமென்றுகேட்க
--சிரம்பணிந்து- சிரசிஞ்சுவணங்கி--கவலைதீர-எங்கயின்பந்தி
ரும்படி--நாவர்-பதின்மர்--கலைதீர்- கல்வியிற்றெளிந்த--
புதல்வர்வேண்டுமென- புத்திரர்கள் வேண்டுமென்றுகேட்க--அ
வனங்களிப்ப-அவரவ்விடத்தி (லப்படியே) யருளிக்கெய்ய--இவ
ர்-இந்தஸ்திர்புருடாள்--களிப்போடகன்றூர்-மகிழ்த் துவந்தார்க
ள்--புதல்வரவதரித்தார்- புத்திரருதித்தார்--(எ-று.)

(ஈ)

(உயர்வாராய்தல்.)

மைந்தரொருபதுளராகிமறைநூனிதைந்துவளர்ந்ததற்பின்...*
தந்தைதாயரிமந்தைத்தனையர்கலைத்தலமெய்திச்.*
சிந்தைசெய்வார்நல் குரவுதீரவுயர்வன்னியராவோ... ..*
மந்தநிலைசற்றுதலினால்திகநிலைமன்னவராவோம்.*

(இ-ள்.) மைந்தரொருபதுளராகி-பத்துபுத்திரர்களுதயமாய்--
மறைநூனிதைந்து-வேதசாஸ்திராற்பியாசநிரம்பி--வளர்ந்ததற்
பின்-வளர்ந்ததன்பின்பு--தந்தைதாயரிமந்தை- மாதாபிதாக்க
ணைமறிக்க--தனையர்-புத்திரர்கள்--கலைத்தலமெய்தி-கைலாசம
லையினிற்சென்று--சிந்தைசெய்வார்- விசாரிப்பார்கள்--நல் குர
வுதீர-(நமது)தரித்திரநீங்கும்படி--உயர்வன்னியராவோம்-மே
லானசாமந்தர்களாவோம்--அந்தநிலைசற்றுதலினால்-அச்செவ்வ
ங்கொஞ்சமானபடியால்--அதிகநிலைமன்னவராவோம்- பெரு
மையையுடையவரசராவோம்--(எ-று.)

(ஏ)

(ஐ)

(உயர்வடப்போஷுமாகத்தெளிதல்.)

அதுவுஞ்சிநிதாம்புலியனைத் துக்கரசராவோமதுசற்று.....*
 நிதிதுன்னியவிந்திரராவோநிகழ்த்துமதுவுநெடிதல்ல.....*
 பதுமஞ்செறியுமயனாதல்பழுதில்பதவியெனத்துணிந்தா.....*
 ருதிதமனத்துப்பதினமருமொத்துயரும்பதுமாதனத்திருந்து*

(இ-ள்.) அதுவுஞ்சிநிதாம்- அதுவுமற்பமாம்—புலியனைத்து
 க்கு-புமிக்கெல்லாம்—அரசராவோம்- சக்கரவர்த்தியாவோம்—
 அதுசற்றும்- அதுவுமற்பமாம்— நிதிதுன்னிய- (நவ) நிதிகணி
 றைந்த—இந்திரராவோம்- தேவேந்திரராவோம்— நிகழ்த்துமி
 துவும்-சொல்லியவிச்செல்வமும்—நெடிதல்ல-பெரிதல்ல--பது
 மஞ்செறியும்-தாமரைமலரிலெழுந்தருளிய—அயனாதல்-பிரமா
 வாகுதல்--பழுதில்பதவியென - குற்றமற்றசெல்வமென்று—
 துணிந்தார்- நிச்சயித்தார்கள்--உதிதமனத்து- தோன்றினமனதி
 ல்—பதினமருமொத்து- பத்துபேர்களுமொருமித்து—உயரும்
 -மேலாகிய--பதுமாதனத்திருந்து-பத்மாசனத்திலிருந்து-(எ-று)

(உயர்வடரோஷுமாதல்.)

பிரமனாமேசுருட்டியெலாம்பிறப்பதெம்பாலென்றுள்ளே.....*
 திரமதானமனத்தாலேசுந்தித்துடலிற்சிந்தையற.....*
 மரமதென்னவிருத்தலுமேவருநாட்பலபோய்மனோபாவ.....*
 முரமதாகியயனாரொருபதுலகமுளதான.....*

(இ-ள்.) நாமேபிரமன்-யாமேபிரமதேவன்—சுருட்டியெலா
 ம்-சுருட்டிகளியாவும்—பிறப்பதெம்பாலென்று- உண்டாகுதன
 மதிடத்தென்று—உள்ளேதிரமதானமனத்தால்- அகத்திற்சலனா
 ம்மனதினால்-சுந்தித்து-தியானித்து--உடலிற்சிந்தையற-தேகஸ்
 மரணயின்றி--மரமதென்ன-விருகஷத்தைப்போல--இருத்தலும்-
 இருக்கவும்—வருநாட்பலபோய்-வருகின்றகாலங்கள்தேகமாகச்
 சென்று—மனோபாவமுரமதாகி-மனோபாவீனமுதிர்ந்து—அய
 னாரி- (அப்பதினமரும்) பிரமாவானார்கள் — ஒருபதுலகமுள
 தான-பத்துலகங்களுண்டாயின--(எ-று.) (சு)

(மனதேசகத்தென்பதுருஷ்டாந்தமாதல்.)

மனவானகத்திலிவர்பத்துவகையிற்சுருட்டித்தந்தனரா.....*
 லினமாமவற்றிலோரிரவியானுமென்னுமேகினனும்.....*
 கனமாமனத்தின்விர்வாலேகாணுஞ்சகங்களுளவாமென்.....*
 நனவாகனத்தோலிமனத்தாலேயளித்தானிராமற்குள்செய்தான்

(இ-ள்.) மனவானகத்தில்- மனகாயத்தில்--இவர்பத்துவகையி
 ல்-இவர்கள்பத்துவிதமாக—சுருட்டித்தந்தனர்- சுருஷ்டியையச்செ
 ய்தார்கள்—இனமாமவற்றில்- கூட்டமாகிய வப்பத்துசுருஷ்டிக
 ளில்—யானும்-நானும்--ஓரிரவியென்னு- ஒருருரியென்னுசொ
 ல்லி--எகினன் போயினன்--கனமாமனத்தின் - கனமாகியமனதி
 னது—விர்வால்-விசாலத்தினால்—காணுஞ்சகங்கள் - பார்க்கப்ப
 ட்டவுலகங்கள்—உளவாமென்று- உள்ளனவாமென்று—அனவா
 கனத்தோன்- அன்னவாகனத்தை யுடைய பிரமதேவன்--மனத்
 தாலளித்தான்-மனதினும் சுருஷ்டித்தானென்று—இராமற்குள்
 செய்தான்- இராகவருக்கு வசிட்டரனுக்கிரகித்தார்--(எ-று.) [இ-
 ஞ-க-ம்] மனோபாவமே சகத்தென்பதையறிவித்ததாம். (ய)

அயிந்தவர்கதை முற்றிற்று.

(அ-கதை - எ - க்குக்கவிதை - ந அய.)

வஞ்சவிந்திரங்கதை.

(அவதாரிகை.)

முன்சிந்தி யல்லாசமாயுண்டான மனோபாவமே சகமெ
 ன்பதைத் திருஷ்டாந்தமாகவறிவித்து- அக்காரணமானம
 னதைத்தவிர காரியமானதேகம்வேறின் மென்பதை பாதி
 யேந்திரியவிபகாரத்தி லறிவிக்குநிமித்தம்விடயாநந்தானு
 பவமுள்ள வஞ்சவிந்திரன்கதையை நிரூபிக்கின்றார்.

(மனோவிலாசநிரூபணம்.)

பொருவில்சகத்தையளிப்போனும்புருடன்றானும்புகன்மனமே
 கருதுமனத்தின்செயல்செயலங்காயச்செயல்கள்செயலன்றும்*
 பருதியுரைசெய்புதுமனையோர்பதுமாதனராய்ப்பாற்படைத்தா
 பெருமாமனத்தினுயர்சத்திபிறராலிதற்கெளிதாமோ.....[ந]

(இ-ள்.) பொருவில்-ஒப்பில்லாத--சகத்தையளிப்போனும்-உ
 லகங்களைச்சுருஷ்டிப்பவனும்—புருடன்றானும்-ஆத்மாவும்--பு
 கன்மனமே- சொல்லப்பட்டமனதேயாம் — கருதுமனத்தின்-நி
 னைக்கின்றமனதினது—செயல்செயலாம்-தொழிலேதொழிலாகு

ம்—காய்ச்செயல்கள்—தேகத்தின் ரொழிகள்—செயலன்றும்—
தொழில்களல்லவாம்—பருதியுரைசெய்—சூரியன்சொன்ன—பு
துமறையோர்—நூதனமாடியபிராமணர்கள்—பதுமாதனராய்—
பதுமாகனத்தையுடையபிரமசேவர்களாய்—பார்டடைத்தார்பு
மியைச்சிறுஷ்டிதாரர்கள்—பெருமாமனத்தின்—மகாமனதின
டைய—உயர்ச்சதி—மேலானசத்தியை—பிறராலறிதற்கு—வேரு
ருவராலறிவதற்கு—எளிதாமோ—இலேசாருமோ—(எ-அ.) (உ)

(பிரமாதந்தானுபவிக்கு விடயாதந்தானுபவமின்றெனல்.)

உள்ளமுடலைப்பாவிக்கவுடலாயதனாலுள்ளயரும்... *
வெள்ளஞானத்தவருள்—மேவாநின்றபாவனையாந்... *
பொள்ளவுடலினலந்திதுபுத்தியெயார்புராதனநாட்... *
கள்ளவினையெய்கலிகையுங்கரவிந்திரனுமிதற்கொப்பாம்... *

(இ-ள்.) உள்ளம்—மனது—உடலைப்பாவிக்க—சரித்ததைப்பால
னைசெய்ய—உடலாய்—சரிமாய்—அதனால்—அச்சரித்தினால்—உ
ள்ளயரும்—மனம்வருந்தும்—வெள்ளஞானத்தவர்—புரணஞானிக
ள்—மேவாநின்ற—(அகத்திற்) பொருந்துகின்ற—பாவனையால்—
பிரமபாவனையினால்—பொள்ளவுடலில்—நவத்துவாரமுள்ளசரித்
தில்—நலந்திதுபுத்தியெயார்பு—நன்மதிமனமகளை—நியார்கள்—
புராதனநாள்—முன்னாளில்—கள்ளவினையெய்—சோரத்தொழில்
செய்த—அகலிகையும்—அகலிகையென்டவனும்—கரவிந்திரனும்
—சோரவிந்திரனும்—இதற்கொப்பம்—இவ்வருத்தத்துக்கொப்
பாவிகள்—(எ-அ.) [இ-உ-கம்] மனதைத்தவிர சரித்துக்கொ
கருக்கமில்லையென்பதாம்.

(உ)

(திருஷ்டாந்தமறிவித்தல்.)

என்னவிவர்களாரொன்னுவிராமன்கேட்பமுனிசொல்வான்... *
முன்னர்மகதநாமிடையோன்மொழியுந்திரத்துயம்மனென்றோ
மன்னவனுக்குயிர்போலமகமுந்தேவியகலிகையாரு... *
சொன்னநகரிலொருவனுளன் தூர்த்தனவுன்பெரிந்திரனும்... *

(இ-ள்.) என்ன—(இப்படி) யென்று வசிட்டர்சொல்ல—இவர்க
ளாரொன்ன—இவர்களாரொன்று—இராமன்கேட்ப—இராகவன்கே
ட்க—முனிசொல்வான்—வசிட்டமுனிசொல்லுவார்—முன்னர்—
முன்னாளில்—மகதநாமிடையோன்—மகததேசத்தையுடையவன்
—மொழி—சொல்லப்பட்ட—இந்திரத்துயம்மனென்று—இந்திரத்
துயம்மனென்றும்பெயரையுடைய—ஓர்மன்னன்—ஓரசனும்—

அவனுக்குயிர்போல—அவனுக்குப் பிராணனைப்போல—மகமுந்
தேவி—(க.டி.க) களிக் குமணவி—அகலிகையாம்—அகலிகையெ
ன்னும்பெயரையுடையவனாம்—சொன்னநகரில்—முன்னொலி
யபட்டணத்தில்—ஒருவனுளன்—ஒருவனுண்டு—தூர்த்தன்—விட
ன்—அவன்பெரிந்திரனும்—அவனுமயந்திரனாகும்—(எ-அ.) (க)

(இருதலைக்காமமுமொத்தேகமாதல்.)

அன்னுளத்தவகலிகையுமவ்விந்திரனுஞ்செறிகதைகேட், டின்ன
ளத்தவகலிகையுமிவ்விந்திரனையின்தணந்தா, டொன்னுட்பிரிந்
தோர்கூட்டமெனத்தூர்த்தசூடாமணியுடனே, சின்னமகிழ்த்
தொன்னுமளவிற்செங்கோலரசன்செவிப்படுத்தார்... *

(இ-ள்.) அன்னுள்—அக்காலத்தில்—அந்தவகலிகையும்—அவ்வக
லிகையும்—அவ்விந்திரனும்—அப்புரத்திரனும்—செறிகதைகே
ட்டு—புணர்ந்தகதையைக்கேட்டு—இன்னுள்—இந்தநாளில்—இந்த
வகலிகையும்—இவ் (வரசியென்னு) மகலிகையும்—இவ்விந்திரன
—இத (தூர்த்த) விந்திரனை—இனிதணந்தாள்—இனிமையாகக்கூ
டினாள்—தொன்னுள்—நெய்க்காலம்—பிரிந்தோர்கூட்டமென
நீங்கினவர்கூடுங்கூட்டத்தைப்போல—தூர்த்தசூடாமணியுடன்—
விடசூட்டி—னுடன்—சின்னமகிழ்த்து—சிலநாட்களித்து—
ஒன்றாமளவில்—ஏகமாயிருக்குங்காலத்தில்—செங்கோலரசன்—நீ
தியையுடையவரசனது—செவிப்படுத்தார்—அறிவித்தார்கள்—
(எ-அ.) (ச)

(சிறின்பத்திர்பிரிவற்றிருத்தலின்னுன்பந்தோன்றமை.)

கேட்டவேந்தன்மிகமுனிந்துகிளருநீலமிழ்வித்துங்... [ம்
கோட்டுமதமாவெதிரிட்டுங்கொடுத்திக்கொழுந்திற்குளிர்பித்த
வாட்டுங்கையான்மோதிவித்துவருத்தஞ்செய்யவருந்தாம. [ர்
னாட்டமெதிர்பார்த்துளமொன்றிநகைசெய்திருந்தார்தவிவுணரா

(இ-ள்.) கேட்டவேந்தன்—கேள்விப்பட்டவரசன்—மிகமுனி
ந்து—மிகவுங்கோபித்து—கிளருநீலமிழ்வித்தும்—மிகுந்தசலத்
திலமிழ்த்தியும்—கொடு—தந்தங்கையுடைய—மதமாவெதிரிட்டு
ம்—மதயானைடைநேனோவிட்டிதவித்தும்—கொடுத்திக்கொழுந்தி
ற்குளிர்பித்தும்—கொடியவக்கினிச்சுவாலையின் முழுகச்செய்வித்
தும்—வாட்டும்—வருத்தாநின்ற—கையான்மோதிவித்தும்—குதி
ரைச்சம்மட்டிகளாலடிக்கச்செய்தும்—வருத்தஞ்செய்ய—(இப்ப
டிபல) வருத்தங்களைச்செய்ய—வருந்தாமல்—வருத்தப்பட்டாமல்—
நாட்டமெதிர்பார்த்து—(இருவர்) கண்ணுமொன்றுக்கொன்றெதி

(இ-அ.)

ரீயார்த்து—உளமொன்றி-மனமொன்றாய்—நவிவுணராரி- வருத்த
தமநியாதவர்களாய்—நகைசெய்திருந்தார்- நகைத்துக்கொண்டா-
ருந்தார்கள்--(ஏ-று.)

(விடயானுபவமுரைத்தல்.)

அரசனோக்கிமிகவியப்புற்றறவும்வருத்தவருந்தாவா.....*
கூறாசெய்திடுமினென்றலுமேயுள்ளங்கனிப்பாருறாசெய்வார்*
கூறாசெய்யுத்தாயெங்கண்முகமதியினமுதம்விழியருந்தம்...*
கூறாசெய்வரியகனிப்பான்மெய்காரணெம்வருத்தங்காண்பேமோ

(இ-ள்.) அரசனோக்கி-இராசன்பார்த்து—மிகவியப்புற்று-மி
கவுமநிசயித்து--அறவும்வருத்த-மிகவுந்துன்பட்டடுத்த--வருந்
தாவாறு-துன்பப்பட்டாதவிதத்தை--உறாசெய்திடுமினென்றலும்
-சொல்லுங்கொண்டுசேட்கவும்--உள்ளங்கனிப்பார்-மனமகிழ்ச்
சியையுடையவிருவரும்--உறாசெய்வார்- சொல்லுவார்கள்--வ
றாசெய்யுத்தாய் - மலைபோன்றதோள்களையுடையோனே --எ
ங்கண்முகமதியினமுதம்- எங்கள்வதனமாகியசந்திராமுதத்தை--
விழியருந்த- கண்கள்புசிக்க--கூறாசெய்வரிய- தடைசெய்யக்கூ
டாத--கனிப்பால்- மகிழ்ச்சியினால்--மெய்காரணெம் - உடலையே
காணுதலாம்- வருத்தங்காண்பேமோ-வருத்தங்களைப்பார்ப்போ
மோ--(ஏ-று)

(மனவுறுதியின்பெருமையை யறிவித்தல்.)

அநிந்தபொருதுமுடற்றுன்பமறியேமொன்றிலன்பாகிப்.....*
புரிந்துபற்றுமனத்தினுடல்பொன்றவரினுந்துயர்தோன்றாத் *
தெரிந்தபொருளின்மனமழுந்துந்தேகத் தொழில்வே ரெவர்கா
விநிந்தமுனிவர்காபமும்பல்வினையுமதனைமீட்பரிதாம்...[ன்பார்

(இ-ள்.) அநிந்தபொருதும்- அறுத்தகாலத்திலும்-- உடற்று
ன்பமறியேம்- சரீரவருத்தமறிந்திலம்--ஒன்றிலன்பாகிப்பரிந்து
-ஒன்றிப்பிரியமாய்--பற்றுமனத்தின்-பிடிக்கின்றமனத்தினுக்கு
--உடல்பொன்றவரினும்- சரீரநசிக்கவந்தாலும்-- துயர்தோன்
ருது-துன்பந்தோன்றாது--தெரிந்தபொருளில்- தெரிந்தவஸ்து
வில்--மனமழுந்தின்- மனமுருகினால்--தேகத்தொழில்-சரீரத்
தினதுசெயலை--வேரெவர்காண்பா-வேரேயாவார்பார்ப்பார்கள்
--விநிந்தமுனிவர்காபமும்-வியாபித்தமுனிவர்களாபமும்--ப
ல்வினையும்- பலகன்மங்களும்--அதனைமீட்பரிதாம்-அதைத்திரு
ப்பக்கடாது--(ஏ-று.)

(ஏ)

(மனதின்விசாலமறிவித்தல்.)

மாண்டுவாளாபோனவுடன்மட்டொன்றில்லையவெயல்லாந்...*
தாண்டுமனத்தாலுண்டாகுஞ்சலத்தாலன்றிக்காடுண்டோ...*
தாண்டுமனமேமுதல்வடிவாய்த்தாலவுடலம்போனாலும்.....*
வேண்டுமுடல்கள்வினாந்தெடுக்கும்விநியுக்கணவிற்செயல்போல

(இ-ள்.) மாண்டு-இறந்து--வாளாபோனவுடன்- வீணாகக்கழிந்
தசரீரம்--மட்டொன்றில்லை-ஒரளவில்லை--அவையெல்லாம்-அச்
சரீரங்களியாவும்--தாண்டுமனத்தாலுண்டாகும் - தாவாநின்றம
னதினற்றோற்றமும்--சலத்தாலன்றிக்காடுண்டோ- நீராயன்றிவன
முண்டோ--தாண்டுமனமே- (சகலத்தையு) நடத்தாநின்றமனதே
--முதல்வடிவாய்-முதன்மையானசரீரமாய்-- தாலவுடலம்போனா
லும்- (இது) தாலசரீரநீங்கினாலும்--வேண்டுமுடல்கள் - இச்சிக்கி
ன்றசரீரங்களை--விநியுக்கணவிச்செயல்போல- விநிகின்றசொற்ப
தைத்திறோன்றுந் தொழிலப்போல--வினாந்தெடுக்கும்--வேகமா
யெடுக்கும்--(ஏ-று.)

(அ)

(இதுவுமது.)

இந்தமனமேயொடுங்கிலுடலே துமநியாதெனக்கேட்ட...*
வந்தநிருபன்பரதனெனுமருகின்முனியைமுகநோக்கிச்...*
சேந்தைமயலுற்றிருந்துமிவர்கின்பாவனைசெப்பினொன்னு...*
புந்திமகிழ்ந்துபுறநாட்டின்போமென்றவரைப்போக்கினால்.*

(இ-ள்.) இந்தமனமேயொடுங்கில்- இம்மனமாதீதிரமடங்கினு
ல்--உடலே துமநியாதென- சரீரமொன்றையுமநியமாட்டாதெ
ன்னு (தூர்த்தாள் சொல்ல)--சேட்டவந்தநிருபன்- சேட்டவவ்வா
சன்--பரதனெனும்-பரதனென்கின்ற--அருகின்முனியை- பக்
கத்திலிருத்தின்றமுனிவனை--முகநோக்கி-வதனத்தைப்பார்த்து
--சந்தைமயலுற்றிருந்தும்- சித்தத்திற்காமமயக்கமடைந்திருந்
தும்--இவர்கின்பாவனை- இவர்கள்ஞானபாவனையை --செப்பின
ொன்னு-சொன்னார்களென்று--புந்திமகிழ்ந்து-மனமகிழ்ந்து--
புறநாட்டின்போமென்று- பரதேயத்திற்போங்கொன்று --அவ
ரைப்போக்கினன்- அவர்களைத் தூரத்திவிட்டான்--(ஏ-று) [இ-எ-
க-ம்] பிரமாதந்தானுபவமுள்ளமனதுவிபகாரங்களிலு மவ்வண
பவமாயிருப்பதேயன்றிப் பேதிக்கமாட்டாதென்பதாம். (க)

வஞ்சவிந்திரன்கதைமுற்றிற்று.

(அக கதை - அ - க் கு க் க விதை - ஈ அ கை.)

மனத்தின்கதை.

(அவதாரிகை.)

முன்னகத்திற் சுகதுக்கவிருத்தி ரூபமான மனமே புறம்பி
விருப்பதெனக்காட்டி, அம்மனமகமுகப்படிந்சித்தாகவும்
வெகுந்முகப்படிந்சுகத்தாகவுமிருப்பதையறிவிக்கும்பொ
ருட்டதனுருவத்தை நிரூபிக்கெனார்.

{ உயிர்களின் ஸூலகுக்குமதேகத்தின் }
குணங்களை யறிவித்தல்-வேறு.

இத்தக்கதையவினையாட்டென்னவிசைத்தேமெவர்க்கு.....*
மந்தத்தமதாமுடலொன்றையலா முடலொன்றவற்றிற்.....*
சீதைச்சீரம்வினாவிற்செயல்களெல்லாஞ்செய்து.....*
தொந்தித்தலையும்மற்றதாலவுடலொன்றறியா.....*

(இ-ள்.) இத்தக்கதையை- (பிரமாநந்தத்ததைக் குறிப்பாலுணர்
த்து) மிவஞ்சவிந்திரன்கதையை - வினையாட்டென்ன- (விட
யாநந்தமனுபவிக்கும்) லீலையாக- இசைத்தேம்-சொன்னோம்-
எவர்க்கும்-இயாவருக்கும்-அந்தத்தமதாமுடலொன்று - அம்ம
னதிற்குரிய குட்சுமசீரமொன்றும்-அயலாமுடலொன்று-வே
ருனதாலசீரமொன்றும்-அவற்றில் - அவ்விசைமல-சீதை
ச்சீரம்-மனோசீரமானது-வினாவில்-சீக்கிரத்தில-செயல்க
ளெல்லாஞ்செய்து- தொழில்களனைத்தையுஞ்செய்து-தொந்தி
த்தலையும்- (அதிக) ரொந்தமாய்ச்சஞ்சலிக்கும்- மற்றதாலவுட
ல்-மற்றதாலசீரமானது-ஒன்றறியா- ஒன்றையுமறியமாட்டா
து-(எ-று.)

(அவற்றின்மனோசீரத்தின்குணங்களை விசாரித்தல்.)

என்றான்வசிட்டனவனையிந்தச்சுடமாமனத்துக்.....*
கொன்றவடிவமிலதாமுள்ளபடிவைவிரித்து.....*
நன்றபுணாப்பாயென்றுஞானகுருசில்கேட்ப.....*
பொன்றவிதிசொற்படியேபோதமுனிவன்புகல்வான்.....*

(இ-ள்.) என்றான்வசிட்டனவனை- இப்படியென்றுசொன்னவசிட்
ட்டமுனியை-சுடமாம்-சுடமாகவும்-ஒன்ற-பொருந்தி (யிரு
க்கின்ற)-வடிவமிலதாம்-ஸ்வரூபமில்லாததாகவுமிருக்கின்ற-
இத்தமனத்துக்குள்ளபடிவைவிரித்து- இத்தமனத்துக்குரிய வருவ
த்தைவிரித்து-நன்றபுணாப்பாயென்று-நன்றாகச்சொல்லுமெ

ன்று-ஞானகுருசில்கேட்ப- அறிவுள்ளவிராமன்கேட்க-பொ
ன்றவிதிசொற்படியே - அழிபாதபிரமன் வாக்கியப்படியே-
போதமுனிவன்புகல்வான்-ஞானஸ்வரூபியானவசிட்டமுனிசொ
ல்லுவார்-(எ-று)

(உ)

(அம்மனதினுருவத்தைப்பகுத்துக்கூறுதல்.)

அகிலசத்தியுடைத்தாயநந்தமானபரமம்.....*
புகல்சங்கற்பத்தோடேபொருந்தும்வடிவேமனமா.....*
மி கலஞ்சுத்தோடசத்தாயிரண்டினுள்ளுந்தோன்றிப்.....*
பகருந்தொழில்களோடேபயிலபாவனையுமஃதே.....*

(இ-ள்.) அகிலசத்தியுடைத்தாய் - சுகலசத்திகளுமுடையதாய்
-அநந்தமானபரமம்- முடிவற்றிருக்கின்றவாத்மாவானது-பு
கல்சங்கற்பத்தோடி- சொல்லப்பட்டசங்கற்பத்துடன் -பொரு
ந்தும்-கூறுகின்ற-வடிவேமனமாம்- உருவமேமனமாகும்-இ
கலும்-வயிபுள்ள -சத்தோடசத்தாம்- சத்துமசத்துமாகிய-இ
ரண்டினுள்ளுந்தோன்றி- இரண்டின்மத்தியிலுமுண்டாகி -பக
ருந்தொழில்களோடும்-சொல்லப்பட்ட செயல்களோடும்-பயி
ல்பாவனையுமஃது -பழகும்பாவனையு மந்தமனதினுருவமே-
(எ-று.) [இ-ஈ-க-ம்] பிரமஸ்புரணமேமனமாம்,அஃதுசுடாசட
ங்களிற் றேருந்தியதையேபாவித்ததன்மையாயிருக்கின்றதாம்

(அம்மனதைச்சித்திற்சேர்க்கதிருஷ்டாந்தமுணர்த்தல்.)

எங்கேயெனினுந்தோன்றுபிற்தமனதைமுத்திச்*
சங்கேதத்தாலாகந்தன்னிற்கூட்டினன்றும்.....*
பங்கேருககேனாதோர்புழகதைந்கேட்பாய்.....*
வெங்கேதமமுமச்சமுமாய்வெறும்பொய்யாமோர்வனமே.....*

(இ-ள்.) எங்கேயெனினும்- எவ்விடத் (கூண்டா) யினு (முண்
டாகட்டும்)-தோன்றுமெனினும்- (எந்தவுருவமாகத்) தொற்றி
னுவந் (தொற்றட்டும்)-இத்தமனதை- இப்படிப்பட்டமனதை
-முத்திச்சங்கேதம்-மோக்ஷமடையுங்குறிப்பில்-உனகம்-உபா
யங்களிலும்-தன்னில்-ஆத்மாவிலும்-கூட்டினன்றும்-சேர்க்கி
னன்மையாம்-பங்கேருககேனாதது- பிரமதேவன்சொன்னதா
கிய-ஓர்புழையகதைந்கேட்பாய்- ஒருபுராதனமானகதையைநீ
கேள்-வெங்கேதமும்- கொடியதுன்பமும்- அச்சமுமாய்-ப
யங்கரமுமாயிருக்கின்ற-வெறும்பொய்யாம்- முழுதுமித்தை
பாகிய-ஓர்வனம் ஓர்காடுள்ளதாம்-(எ-று.)

(ச)

(ருக)

(இதுவுமது.)

அதினோர்கோடிநீளமநந்தகோடிகாத... *
 மீதினோர்புருடன்கண்கையெண்ணிலாததுடையோன்... *
 சிதருநின்நினைவோன்சேனாயகன்மவடிவோன்... *
 பதருநின்மகணையம்பலவுங்கரத்தாற்பற்றி... *

(இ-ள்.) அதின்-அவ்வனத்தினது—ஓர்கோடிநீளம்—ஒருகடைப்
 புறத்தினளவு—அநந்தகோடிகாதம்—அளவற்றகாவதமாம்—இ
 தில்-இவ்வனத்திலு—ஓர்புருடன்—ஒருபுமான்—கண்கை-நேத்திர
 வத்தங்கள்—எண்ணிலாததுடையோன்—அளவில்லாததையுடைய
 வன்—சிதருநின்நினைவோன்—(பலவாகச்) சிதறுகின்றமருத்து
 டையவன்—சேனாயகன்மவடிவோன்—ஆகாயம்போன்றவிரிந்த
 வருவமுள்ளவன்—பதருநின்மகணையம்பலவும்—வினாவிற்செல்கி
 ன்றவனாதமுகளநேகங்கனையும்—கரத்தாற்பற்றி—கைகளிற்றறித்
 துக்கொண்டு—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

தனைத்தான்சிதமமோதித்தகர்ந்தேயுலறியலறி... *
 யனைத்தாந்திசையுமோடியவசமாகியடிபட்... *
 டெனைத்தாமுறுப்புந்தாளாயிருளாய்நடுக்கமிகுந்த... *
 வினைத்தாழ்வுறுபாழ்ங்கணற்றில்வீழ்ந்துநெடுநாண்மெலியும்... *

(இ-ள்.) தனைத்தான்சிதமமோதி—தன்னைத்தானேசிதறும்படிய
 டித்து—தகர்ந்து—ஒடித்து—உலறியலறி—வெகுண்டு கதறிக்கொண்
 டு—உனைத்தாந்திசையுமோடி—எல்லாத்திக்குகளிலுமோடி—அ
 வசமாகி—வசந்தப்பி—அடிபட்டு—(சகலத்திலும்) தாக்கி—எனை
 த்தாமுறுப்புந்தாளாய்—சகலவையவங்களுந்துகளாய்—இருளா
 ய்நடுக்கமிகுந்த—அந்தகாரமாகியமயமிகுந்திருக்கின்ற—வினைத்
 தாழ்வுறுபாழ்ங்கணற்றில்—திவினையாகியவாழமுள்ளபாழ்ங்கண
 றற்றில்—வீழ்ந்துநெடுநாண்மெலியும்—விழுந்துவெகுதூலம்மெ
 லிவான்—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

மீட்டுமெழுந்துவந்துமெய்யின்மோதிக்கதறி... *
 யோட்டந்தனிலேசுழலுமுயர்முண்ணிறைந்தகருவேற்... *
 காட்டிமுறியவிழுந்துகனலிற்புழுப்போற்பதைக்கும்... *
 வாட்டந்தவிர்ந்துகதலிவனத்தின்மகிழ்வுற்றிருக்கும்... *

(இ-ள்.) மீட்டுமெழுந்துவந்து—திரும்பவுமெழுந்திருந்துவந்

து—மெய்யின்மோதி—சரித்திலடித்து—கதறி—கதறிக்கொண்டு
 --ஓட்டந்தனிலேசுழலும்—ஓட்டத்திற்சுழலுவான்—உயர்முண்ணி
 றைந்த—நீண்டமுட்கணிறைந்த—கருவேற்காட்டில்—கருவேலங்கா
 ட்டில்—முறியவிழுந்து—முறியும்படிவிழுந்து—கனலிற்புழுப்
 போல்—அக்கினியில் (விழுந்த) விட்டிழைப்போல்—பதைக்கும்—ப
 தைபதைப்பான்—வாட்டந்தவிர்ந்து—(இப்படி)வாய்தலைநீங்கி—
 கதலிவனத்தின்—அரம்பாடவியில்—மகிழ்வுற்றிருக்கும்—களிப்பு
 ற்றிருப்பான்—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

கதலிவனத்தைவிட்டுகருவேல்வனத்திற்சுழலும்... *
 பதறிக்கணற்றில்வீழும்பலகாலுழலக்கண்டு... *
 விதருவகையாம்பற்றிவீணைவருந்துநீயா... *
 ரொதுசெய்கின்றாய்நினைவென்னென்னவனவிதிசைத்தான்... *

(இ-ள்.) கதலிவனத்தைவிட்டு—வாழைவனத்தைநீங்கி—கருவே
 ல்வனத்திற்சுழலும்—கருவேலங்காட்டிற்சுழலுவன்—பதறிக்கண
 றற்றில்வீழும்—வினாந்துகூபத்திலிழுவன்—பலகாலுழலக்கண்டு—
 (இப்படி) யநேகந்தரஞ்சுழலுதலைப்பார்த்து—விதருவகை—நடு
 ங்காவண்ணம்—யாம்பற்றி—நாம்பிடித்துக்கொண்டு—வீணைவ
 ருந்தும்—விருதாவாகவருந்துகின்ற—நீயார்—நீரொவர்—எதுசெய்
 கின்றாய்—என்னசெய்கின்றாய்—நினைவென்னென்ன—உனதுகருத்
 தியானென்றுகேட்க—அவன்திசைத்தான்—அவனிதைக்கூறினான்
 —(எ-று.)

(இதுவுமது.)

யானென்றொருவனில்லையிங்கோர்செயலுங்காணை... *
 னீநின்றனாக்கநினைந்துநின்றொற்றளராநின்றே... *
 னூரெனன்றியவெம்பகைநீயுன்னுலின்பதுன்ப... *
 தானினின்றறிந்தேனென்றுநல்குந்தன்னைநோக்கி... *

(இ-ள்.) யானென்றொருவனில்லை—நானென்றொருவனுமில்லை—
 இங்கோர்செயலுங்காணை—இவ்விடத்தொருதொழிலையுங்கண்
 டிலன்—நீநின்றனாக்க—நீயிருந் (திப்பேதங்களைச்) சொல்ல—
 நினைந்து—கருதி—நின்றொற்றளராநின்றேன்—உன்னால்வாடுகின்றே
 ன்—உனனொன்றியவெம்பகைநீ—ஈனம்பொருந்தியவெமதுசைத்
 துருநீ—உன்னுலின்பதுன்பம்—நின்றொச்சுதுக்கங்களை—நானெ
 ன்றறிந்தேனென்று—யானெனத்தெரிந்தேனென்று—நல்குந்த
 னீனைநோக்கி—அடிபட்டதனதுதேகத்தைப்பார்த்து—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

இடிக்குமுகிலின்மழைபோலிரங்கிக்கதறியழுதா *
 மொடிக்குளமுடைகவிட்டு நுணுக்கந்தன்னைநோக்கி *
 வெடிக்கநகைத்தானெழுதாயினவெழுதுமுன்னே *
 தடிக்குமங்கமனைத் துந்தானெய்தவெதவிர்ந்தான். !..... *

(இ-ள்.) இடிக்குமுகிலின்மழைபோல்-சப்திக்கின்றமேகத்தின்
 துவருடம்போல--இரங்கி-இரக்கமுற்று--சதறியழுதான்-(ஒவ்
 ன்று) கூப்பிட்டழுதால்-- நொடிக்குளமுடைகவிட்டு- ஒருகணந்
 தில்வழுகையவிட்டு-- நுணுக்கந்தன்னைநோக்கி- நுண்மையர
 னதன் துள்வருபத்தைப்பார்த்து-- நெடிதா - வெகுநேரமாக--
 வெடிக்கநகைத்தான்- (வயிறு) பிளங்கும்படிசுரித்தான்-- மீள-
 திரும்பவும்-- எமதுமுன்னே-எமக்குமுன்பு-- தடிக்குமங்கமனை
 த்தும்- பருத்திருக்கின்ற (தனது) வடிவங்களை யெல்லாம் -- தா
 னெய்தவெதவிர்ந்தான்--தானெகிரமமாகநீங்கினான்--(எ-து.)

(இதுவுமது.)

விதியின்வசத்தாலிவனோரிடமேமேவலுற்றா. !..... *
 மெதிரவந்தொருவனடையெகன்போலடிபுண்டேக *
 முதல்வந்தவனைப்போனொமாயிம்பாடணர்த்தவந்தப் *
 பதிகன்றனுப்போனன்பழையவடிவமொழிய. *

(இ-ள்.) விதியின்வசத்தால்-நியதியின்வயத்தினால்--இவனோ
 ரிடமேவலுற்றான்- இவனோரிடத்திலடைந்தான்-- எதிரவந்து-(எ
 னை) கெதிராகவந்து--ஒருவன்-ஒருபுருடன்--அயல்-சமீபத்தில்
 --இவன்போலடிபுண்டேக- முன்சொன்னவனைப்போலடித்துக்
 கொண்டிபோக--முதல்வந்தவனைப்போல்-முன்வந்தவனைப்போ
 ல--நாமொயிம்பாடணர்த்த- நாமுறுதியாகப்போதுக்க--அந்த
 ப்பதிகன்றனும்- அவ்வழிச்செல்வானும் -- பழையவடிவமொ
 ழிய-முன்வடிவநீங்க--போனான்-சென்றான்--(எ-து.) (மக)

(இதுவுமது.)

பிறிதுமொருவன்வந்தப்பெரியகிணற்றில்வீழ்ந்தான் *
 சிறிதல்லாதகாலத்திரும்பியேறக்கானேம் *
 வெறி துன்றியவவ்வனத்திலவேறுமொருவன்வரலும் *
 மறிதுமென்னத்தகைத்தேயானதெல்லாமுரைத்தேன் *

(இ-ள்.) பிறிதுமொருவன்வந்து- வேறுமொருவன்வந்து--அ
 ப்பெரியகிணற்றில்வீழ்ந்தான்- அப்பெரிதான் (பாழங்) கிணற்றி

விழுந்தான்--சிறிதல்லாதகாலம்- வெகுநாள்--திரும்பியேறக்
 கானேம்-திரும்பியேறியவரப்பார்த்திலம்--வெறி துன்றியவவ்வன
 த்தில்-கலக்கமிகுந்தவக்காட்டில்--வேறுமொருவன்வரலும்-மற்
 ரொருவன்வரவும்--அறிதுமென்னத்தகைத்து - அறிவோமென்
 னுதறித்து--ஆனதெல்லாமுரைத்தேன்-கூடியமட்டிற்குறினேன்
 --(எ-து.) (மக)

(இதுவுமது.)

ஓதிறொன்றுங்கேளாதுரப்பியிகழ்ந்துமேன்மேன் *
 மோகிக்கொண்டுபோனான்முர்க்கரவன்பிப்பால்வார் *
 வாதிப்புறுவாரிறைந்துவயிரமுள்ளாற்செறிந்து *
 மிதிக்கிடமாயிருள்சூழ்பெருங்காடின்றுமுளதால் *

(இ-ள்.) ஓதிறொன்றுங்கேளாது - சொன்னதிலொன்றுங்கே
 ளாமல்--உரப்பியிகழ்ந்து-அதட்டிநீந்தித்து--மேன்மேன்மோ
 திக்கொண்டுபோனான்- மேலமேலு மடித்துக்கொண்டு போயி
 னான்--முர்க்கர்- முர்க்கரும்--அவனைப்போல்வார்- அவனையொ
 த்தவர்களுமாகிய--வாதிப்புறுவார் - துன்பப்படுகின்றவர்கள்--
 றிறைந்து-மிசுந்து--வயிரமுள்ளாற்செறிந்து - கூர்ந்தமுட்களா
 னெருங்கி--பிதிக்கிடமாய்- பயத்துக்கிடமாயிருக்கின்ற-- இருள்
 சூழ்பெருங்காடி-அந்தகாரஞ் சூழ்ந்த மகாரணியமானது--இன்
 னுமுளது-இப்பொழுதுமிருக்கின்றது--(எ-து.) (மக)

(இதுவுமது.)

அறவேகொடிதாய்வெந்தவடவியெனினுமறிஞர் *
 நறவேகமழ்ந்துகுளிர்த்தந்தவனம்போன்மகிழ்வார் *
 மறவேலரசேயென்றவசிட்டமுனியைநோக்கித். *
 அறவேபுரிவாயிவற்றைத்தோன்றச்சொல்வாயென்றான் *

(இ-ள்.) அறவேகொடிதாய்- மிகவுங்கொடியதாகி--வெந்தவ
 டவியெனினும்- தத்தமானகாடானாலும்--அறிஞர்-ஞானிகள்--
 நறவேகமழ்ந்துகுளிர்த்த- வாசனைவீசிக்குளிர்த்திருக்கின்ற--நந்
 தவனம்போன்மகிழ்வார்- பஃபவனத்தைப்போலசந்தோஷிப்பா
 ர்கள்--மறவேலரசே- வலிமையுள்ளவேலையுடையவிராமா--என்
 ற-என்றுசொல்லிய-வசிட்டமுனியைநோக்கி- வசிட்டநிஷியைப்
 பார்த்து--அறவேபுரிவாய்- சகலத்தியாகத்தையே யனுக்கிரகஞ்
 செய்பவனோ--இவற்றை-இக்கதையை-- தோன்றச்சொல்வாயெ
 ன்றான்-விளங்கவருள்வாயென் றிராமன் கேட்டார்--(எ-து.) [இ-
 லக-க-ம்] பாவித்தவடிவமாகியமனது ப்ரவிர்ந்தி நிவிர்ந்திகளிற
 (கூய)

சடமாயுஞ் சித்தாயுமிருப்பதை யறிவித்தற்கு, அதுசெல்லும்வி
டயப்ரபஞ்சத்தைவனமாகவும் அதிற்சஞ்சரிக்குமனதைப்பருட
னாகவுமுருவகப்படுத்தி, யதின்சுரியையையப்பதினெண்விதமாகப்
பகுத்துக்கூறினதாம். (யச)

(உருவகத்தைவெளிப்படுத்தல்.)

கேட்டருளிலறியக்கிளர்மாமுனிவனுரைப்பா - - - - *
கேட்டவடிபுமுடிபுநடுவுமின்றிப்பொய்யாங் - - - - *
கேட்டமாகியாழிந்துகொடிதாய்விதம்பநெடிதா - - - - *
மீட்டவுலகத்தியல்பேயாமுன்சொன்னவனமே - - - - *

(இ-ள்.) கேட்டருளிலறிய- (இப்படி) கேட்டவரசுனறியும்ப
டி-கிளர்மாமுனிவனுரைப்பான்- மகாமுனியானவசிட்டர்சொ
ல்லுவார்- (க) நாட்ட-ஸ்தாபிப்பதற்கு- அடியுமுடிபுநடுவுமின்
தி-ஆதிமத்தியந்தமில்லாமல்-பொய்யாங்குட்டமாகி-மித்தியாச
ங்கமாகியும்-ஆழிந்து- கெம்பிரமாகியும்-கொடிதாய்-கொடி
யதாகியும்-விதம்பநெடிதாம்- விதம்பமிசுதியாகியுமிருக்கின்ற
-கட்டவுலகத்தியல்பே-கட்டமுள்ளசம்சாரசுப்பாவமே-யாமு
ன்சொன்னவனம்- நாமுன்சொல்லியகாடாம்.- (எ-று.) (யச)

(இதுவுமது.)

புகையார்வனத்திற்புருடன்புலம்பிச்சுழலுமனமே - - - - *
தகையாநின்றநாமுந்தனிவிவேகந்தானே - - - - *
புகையாமிதனாவுள்ளம்பரத்தையறிந்தாறினதான் - - - - *
மிகையார்மனங்கனிசுழிந்துவேட்கைவசத்தோடினவால் - - - - *

(இ-ள்.) (உ) புகையார்- (கோபாக்கினியின்) நாமநிறைந்த
வனத்தில்- (உலகமென்னுங்) காட்டில்-புருடன்- புருடனென்ற
வன்-புலம்பிச்சுழலுமனமே- துன்புற்றுச்சுழலாநின்றமனமே
யாம்- (அ) தகையாநின்றநாமும் - தடுக்கின்றயாமும்-தனிவி
வேகந்தானே-ஒப்பற்றவிவேகமேயாம்- (யச) புகையாமிதனா
-புகையாடியவிவ்விவேகத்தினால்- உள்ளம்-மனமானது - - - - பரத்
தையறிந்து-பிரமத்தைபுணர்ந்து-ஆறினது-விஸ்வாந்தியையடை
ந்ததாம்- (யஅ) மிகையார்மனங்கள்-குற்றம்பொருந்தியமனங்க
ள்-இகழ்ந்து- (விவேகத்தை) நிந்தித்து-வேட்கைவசத்து-விட
யவாசனாவயத்தில்-ஒடின-சென்றன- (எ-று.) (யச)

(இதுவுமது.)

விதறியோடுமனங்கண்மேவுநரகங்கிணறு - - - - *
கதவிவனம்விண்னுலகங்குவிவ்வனமண்னுலகாஞ் - - - - *

சிதறிவிழுந்தகிணற்றிற்றிரும்பியேருதொழிந்தோன் - - - - *
பதநிறகம்புகுந் துபாவந்தொலையாததுவாம் - - - - *

(இ-ள்.) (இ) விதறியோடுமனங்கள்- அடித்துக்கொண்டுசெல்
லாநின்றமனங்களானவை - மேவுங்கிணறு - வீழுங்கிணறென்ற
து- நரகம்- நரகமாம்- (எ) கதவிவனம்- அரம்பாடவியென்ற
து-விண்ணுலகாம்- (போகநிறைந்த) சுவர்க்கலோகமாம்-
(சு) கரிவேல்வனம்- (முட்கணிறைந்த) கரிவேற்காடென்றது-
மண்ணுலகாம்- (மோகமுள்ளஸ்திரீபுருடர்கணிறைந்த) பூலோக
மாம்- (யச) சிதறிவிழுந்தகிணற்றில்- சிதறிவீழ்ந்தகிணற்றினின்
றும்-திரும்பியேருதொழிந்தோன்- திரும்பவேறுமங்கிடந்தவ
னென்றது-பதநிறகம்புகுந்து- வினாவினரகத்திற்பரவேசித்
து-பாவந்தொலையாததுவாம் - பாவகன்மநீங்காத மனமாம்-
(எ-று.) (யச)

(இதுவுமது.)

முனையார்முள்ளென்றதுதான்மோகமனிதர்மடவார் - - - - *
நினையாவின்பதுன்பநின்னாலைந்தேனியே - - - - *
வினையாமென்றதுணர்வால்வீயுமனதொந்துரைத்த - - - - *
தனையாரமுததென்றதாசையறுக்குமலக்கண் - - - - *

(இ-ள்.) (சு) முனையார்முள்ளென்றதுதான்- கூர்மைபொருந்
தியுள்ளென்றது- மோகமனிதர்மடவார்- காமாந்தகாரத்தை
புடையஸ்திரீபுருடர்கள்- (ய) நினையாவின்பதுன்பம்-நினைக்கின்
றசுகனுக்கங்களை- நின்னாலைந்தேன் - உன்னாற்பெற்றேன்-
(யக) நீயேவினையாமென்றது - நீயேயெனக்குச் சத்துருவாயெ
ன்றது- உணர்வால்-அறிவினால்-வீயுமனதொந்துரைத்தது-ந
சித்தின்றமனதுதுன்புற்றுச்சொன்னது- (யஉ) அனையாரமுத
தென்றது- அவர்களுமுதாரர்களென்றுசொல்லியது - ஆசையறு
க்குமலக்கண் - இச்சையைக்கெடுக்கின்றவருத்தமாம்.- (எ-று.)

(இதுவுமது.)

போதம்பாதிபாதிப்புரணமாகாமனந்தான் - - - - *
காதல்விடினெந்தயர்தல்கதறியமுதததுவாஞ் - - - - *
தேமாகமகிழ்ந்துசிரித்துநின்றதென்ற - - - - *
தேதமில்லாஞானத்தேகமானமகிழ்ச்சி - - - - *

(இ-ள்.) (யக) கதறியமுதது-கூப்பிட்டமுததென்றது-போ
தம்பாதிபாதி - ஞானமொவரிசையுண்டாகி- புரணமாகாமனந்தான்

தான்- (ஞான) நிறையாதமனமானது—காதல்விடில்- ஆசையை விடும்போது--நொந்தயர்தல் - துன்பப்பட்டுவருந்துதல்—அ துவம்- அவ்வருத்தமேயாம்—(யசு) சீதமாகமகிழ்ந்து- (உளிரீச் சிபாகச்சந்தோஷித்து—சிரித்துநின்றதென்றது-தகைத்திருந்த தென்றது—ஏதமில்லாஞானத்து - குற்றமற்ற ஞானத்தில—எக டானமகிழ்ச்சி- ஒன்றானவாதந்தமாம்—(எ-அ.) (யசு)

(இதுவுமது.)

முடிவின் ஞானத்தாலேமோகம்விட்டமனந்தான் - - - *
வடிவையாய்க்கும்பொழுதுமகிழ்ந்தவெமகிழ்வாம் - - - *
தெடியமொய்ம்பினுலேநிறுத்திக்கேட்டேமென்ற - - - *
தொடிவின் ஞானவலிபா லுள்ளமொருப்பட்டதுவே - - - *

(இ-ள்.) (யசு) முடிவின் ஞானத்தால்-அந்தமில்லாத ஞானத்தி னால்—மோகம்விட்டமனந்தான்- ஆசையைவிடுத்த மனமானது —வடிவையாய்க்கும்பொழுது- தனதுருவத்தைநாசஞ்செய்யும் பொழுது—மகிழ்ந்தவெமகிழ்வாம்-சந்தோஷிப்பதேசந்தோ ஷமாம்—(க) தெடியமொய்ம்பினால் - மிகுந்தவலியினால்—நிறு த்திக்கேட்டேமென்றது- தடுத்திக்கேட்டோமென்றுசொல்லிய து—ஒடிவின் ஞானவலிபால்-அழிவற்றஞ்ஞோபதேசபலத்தினால் —உள்ளமொருப்பட்டது- மனமொருமைப்பட்டது—(எ-அ.)

(இதுவுமது.)

அங்கத்தறைந்துகொண்டதடிகற்பனைகளாலே - - - *
பங்கப்படுவன்றுயரம்பரந்தோடினதென்றதுதான் - - - *
மங்கத்தகுவாதனையான்மருண்டுகழல்வதாகஞ் - - - *
சங்கற்புவாதனையுந்தனைத்தான்வலைபோற்றினைக்கும் - - - *

(இ-ள்.) (க) அங்கத்தறைந்துகொண்டது - சரீரத்திலடித்துத் கொண்டதென்றது—அடிகற்பனைகளால் - மிகுந்தகற்பனைகளி ன்—பங்கப்படுவன்றுயரம்பரந்தோடினதென்றதுதான் - நெடுந்துரமோடின தென்றது—மங்கத்தகுவாதனையால் - கெடத்தகுந்த வாசனையா (வடிப்படு) —மருண்டுகழல்வதாகும்-மயங்கித்திரிவதாம்—சங்க ள்ப்பமும்- சங்கற்பங்களும்—வாதனையும்- வாசனைகளும்—தனைத் தான்-தன்னைத்தானே—வலைபோல் - வலையைப்போல—தனைக்கு ம்-சிறைப்படுத்தும்—(எ-அ.) [இ-எ-க-ம்] முன்னொருத்துச்சொ ன்னப்படுனெண் பகுப்பையு முறைப்படி யிலக்கம்வைத்து வகுத் துரைத்ததாம். (உக)

(ஆதலால்மனதைக்கெடுக்கவெனல்.)

கோசகாரப்புழுப்போற்கொடுங்கற்பனைவாதனையாற்... .. *
பாசமடைவரியாரும்பகர்ந்தமனத்தின்கதையை... .. *
மாசிலாதமனத்தான்மதித்துமனத்தைமாய்ப்பாய்... .. *
தேசமுடையாயென்றுதெளிந்தவசிட்டனுரைத்தான்... .. *

(இ-ள்.) கோசகாரப்புழுப்போல்-கோசகாரக்கிரமியைப்போ ல—கொடுங்கற்பனைவாதனையால் - (தனது) கொடியசங்கற்பவா சனைகளால்—இயாரும்பாசமடைவர் - யாவரும்பாசத்தைகடையடை வார்கள்—பகர்ந்த-சொல்லிய—மனத்தின்கதையை- இம்மனத்தி ன்சரித்திரத்தை—மாசிலாதமனத்தால் - களங்கமற்றமனதினால— மதித்து-வரையறுத்திற்று—மனத்தை-(களங்க) மனதை—மா ய்ப்பாய்-கெடுப்பாய்—தேசமுடையாயென்று-செளவையுடைய விராமாவென்று—தெளிந்தவசிட்டன் - செளவுள்ளவசிட்டமு னி—உரைத்தான்- சொன்னார்- (எ-அ.) [இ-ம்] மனதை யகமுக த்திற்செலுத்தி வெகுந்முகத்திற் செல்லாமற் தடுக்கின் ஞானமய மாமென்பதாம். (உஉ)

மனத்தின்கதைமுற்றிற்று.

(அக கதை - க - க் கு க் க விதை - சா ர ய க.)



பால்கதை.



(அவதாரிகை.)

முன்மனமானது சித்பாவனையாற்சித்துஞ் செடபாவனையாற்சட முமானதையறிவித்து, அதன்சங்கற்ப ரூபமானசகத்தை யாத்மவிசார மில்லாதவர்கள், எதார்த்தமாகப் பார்ப்ப தைப் பால்கதையினிதரிசனமாகச் சொல்லுகிறார்.

(அறிஞர்கள்மனதுபிரமமேயெனல்.)

முழுதுசத்தியுமாய்ப் புரணமாயென்று முடிவறுபிரமமாவதுதா ன், பழுதினஞானிகடம்மனமலாதில்லைப்பரமமாமிதிலிலா தில்லை யெழுதருஞ்சத்தியாவுமாயிலங்கு பிவைகளோர்காலமொன்றுள (ஈக)

தாம், வழுவிவாப்பிரமமுடைய சிற்சத்திமறிதருமுடல்களிற்றே
ன்றும். *

(இ-ள்.) பழுதின் ஞானிகடம்-குற்றமற்ற ஞானிகளுடைய-ம
னம்-மனமானது-முழுது சத்தியுமாய்-சகலசத்திகளையுடைய
தாயும்-புரணமாய்-பரிபுரணமாயுமிருக்கின்ற-என்றுமுடிவ
து-எப்பொழுதும்நாசமில்லாத-பிரமமாவதுதான்-பிரமஸ்வ
ரூபமாவதுதான்-அலாதிஸ்வ-அதையன்றிவேறின்று-பரம
மாமிதில்-பிரமஸ்வரூபமாகியவிதனிடத்தில்-இலாதிஸ்வ-இல்லா
தவைகளொன் னுமிஸ்வ-எழுதருஞ்சத்தி-எழுதற்கரிய சிற்சத்தி
யானது-யாவாமாயிலங்கும்-சகலமுமாப்பிரகாசுக்கும்-இவை
கள்-இச்சத்திகளில்-ஓர்காலம்-ஒருகாலத்தில்-ஒன்றுளதாம்-
ஒருசத்தியுண்டாம்-வழுவிவாப்பிரமமுடைய-குறைவில்லாதபி
ரமத்தினுடைய-சிற்சத்தி-ஞானசத்தியானது-மறிதரும்-அ
ழிகின்ற-உடல்களிற்றேன்றும்-சரிநீங்களிற்றேன்றும்.-(எ-று.)

(இதுவுமது.)

காற்றிலேயைசவுங்கல்விலேதிடமுங்கல்விலேசூழும்வான்றனிலே,
தோற்றலாமையுநன்னீரிலேநெகிழ்வுந்தொலைவுமாய்வினிலேமா
ய்வு,முற்றமாய்வினையின்மரங்களும்போலவுள்ளுறையிரமசத்தி
கடா, மாற்றல்சால்காலதேசசித்திரத்தாலவனியிற்சாவிபோற்றே
ன்றும். *

(இ-ள்.) காற்றிலேயைசவும்-வாயுவிற்சலனசத்தியும்-கல்வி
லேதிடமும்-பாடாணத்திற்கடினசத்தியும்-கனலிலேசூழும்-அக்
கினியிலுக்கணசத்தியும்-வான்றனிலேதோற்றலாமையும்-ஆகா
யத்திற்குணியசத்தியும்-நன்னீரிலேநெகிழ்வும்-நல்லசலத்திற்
நீர்வசத்தியும்-தொலைவுது-தொலையாநின்ற-மாய்வினிலேமாய்வு
ம்-நாசத்திலேநாசசத்தியும்-ஊற்றமாய்-வலியுள்ள-வினையி
ன்மரங்களும்போல-வித்தி (வடங்கிய) விருகூங்களைப்போல-
ஊற்றுறையிரமசத்திகடாம்-(பிரமத்தி) னுளடங்கியிருக்கின்றபி
ரமசத்திகளானவை-ஆற்றல்சால்-பலமிகுந்த-காலதேசசித்தி
ரத்தால்-காலதேசவிசித்திரத்தினால்-அவனியில்-புயியில்-சா
லிபோற்றேன்றும்-பயிர்களைப்போலத் தோற்றும்-(எ-று.)
[இ உ-க-ம்] பிரமத்துக்கப்பின்னமான சிற்சத்தியுல்லாசமே விசி
த்திரமான சகமாகத்தோற்றுக்கின்றதாம். (உ)

(அசத்தைச்சத்தாகக்காணுதல்.)

பரமமேயெங்குமென்றுமுண்டாகும்பயின்மனனத்தினுன் மன
மாந்,தரமறுபந்தமுத்திபேருலகாஞ்சத்திகளனைத்துமாய்நிற்குந்
திரமறுதனையர்க்கனெனசொற்கதைபோற் செப்பியவினையெலா
த்திரமாய்,கரமலர்முக்கிலேயென்றலுமந்தக்கதையினையிராகவன்
வினவ. *

(இ-ள்.) பரமமே-பிரமஸ்வரூபமே-எங்கும்-எவ்விடத்திலும்
-என்றும்-எப்போதும்-உண்டாகும்-உண்டாயிருக்கும்-(அ
ப்பிரமமே) பயில்-சொல்லப்பட்ட-மனனத்தினுன்மனமாய்-
மனனத்தினுன்மனமாகவும்-தரமறு-(இழிவிற்) சமானமில்லா
த-பந்தம்-பந்தமுள்ள (சீவாத்மாவாகவும்)-முத்தி-வீடுள்ள (பா
மாத்மாவாகவும்)-பேருலகாம்-பெரியவுலகமாகவும்-சத்திகள
னைத்துமாய்நிற்கும்-சத்திகளெல்லாமாகவுமிருக்கும்-திரமறுத
னையர்க்கு-ஸ்திரமில்லாத குழந்தைகளுக்கு-அன்னைசொற்க
தைபோல்-தாய்சொல்லப்பட்ட காதையைப்போல-செப்பிய
வினையெலாம்-சொல்லியவிக்கற்பனைகளனைத்தும்-திரமாய்-நி
லையாகும்-கரமலர்முக்கிலே-கைகளென்னுந்தாமரைமலர்களைபு
டையமேசமே-என்றலும்-என்றுவசிட்டர்சொல்லவும்-அந்
தக்கதையினை-அச்சரித்திரத்தை-இராகவன்வினவ-இராமர்கே
ட்க.-(எ-று.) [இ-ம்] சத்திபாசமாகத் தோற்றுக்கின்ற மித்தை
யாரூபமானசகம், அநினின்மையாற் சத்தாகப்பார்க்கப்படுகின்
றதாம். (ங)

(அசத்தைச்சத்தாகவுணாத்தல்.)

சித்தவஞ்சனையின் மூலமாங்கதையைச் செல்வனுக் கருந்தவனு
ரைப்பான்,மெய்த்தகைவிலாதோர்கிதுவனியன்னைவிருப்பியோர்
கதைவிளம்பென்னச், சத்தியம்போலவெறும்பொய்யேயுடாப்
பாடரணிபன்ருமரோர்மூவர், சித்தவீரமுநற்குணங்களுஞ்சிறந்
தோர்குணியநகரிலேயுறைவோர். *

(இ-ள்.) சித்தவஞ்சனையின்-மனவஞ்சனைக்கு-மூலமாங்கதையி
யை-காரணமானகாதையை-செல்வனுக்கு-இராமனுக்கு-அ
ருந்தவனுரைப்பான்-அநியதவமுள்ள வசிட்டர் சொல்லுவார்-
மெய்த்தகைவிலாதோர்கிதுவன்-மெய்யறிவில்லாதவொருபால
னுனவன்-விரும்பி-விரும்பமுற்று-அன்னைநீ-தாயேநீ-ஓர்க
தைவிளம்பென்ன-ஒருகாதையை யெனக்குச் சொல்லாயென்று
கேட்க-சத்தியம்போல-உள்ளதுபோல-வெறும்பொய்யேயு
ரைப்பான்-முழுதுமித்தையான (வோர்கதையைச்) சொல்லுவார்

ள்—தரவர்பன் குமரரோர் மூவர்— இராசகுமாரர் மூன்று பேர்கள்
--சுத்தவீரமும்— பரிசுத்தமாகிய வீரத்திலும்— நற்குணங்களும்—
நல்லகுணங்களிலும்— சிறந்தோர்— மிகுந்தவர்கள்— குனிடநகரி
வேயுறையோர்— இல்லாதபட்டணத்திலிருப்பவர்கள்— (எ-று.)

(இதுவுமது.)

மூவர் விருவர்பிறந்திலொருவன் மூலமாங்கருவினுமில்லை, யாவ
துங்கருத்திரிபவர்விண்ணிலளவறுபழமரச்சோலை, பேவலுமத
னிற்செழுங்கனி அயித்துவெம்பசிதணித்து மேற்சென்றார், காவ
ருகாமுன்று நன்னதிகள் கரைபொருதினாயொடுங்கண்டார்...*

(இ-ள்.) மூவரில்—(இம்) மூன்று பேர்களில்— இருவர்பிறந்தில
ர்—இரண்டு பேர்கள் பிறந்ததேயில்லை— ஒருவன்— ஒருத்தன்— மூல
மாங்கருவினுமில்லை— காரணமாகிய கருப்பத்திலுமில்லை— யாவ
துங்கருத்திரிபவர்—சகலலாபமுமெண்ணிச்சுஞ்சரிப்பவர்களாய்
—விண்ணில்—ஆகாயத்தில்— அளவறுபழமரச்சோலை— மட்டற்ற
கனிகளையுடையவனத்தில்—மேவலும்—பொருந்தவும்— அதனின்
செழுங்கனி அயித்து—அதிற்செழுமையான பழவகைகளைப்பிசி
து—வெம்பசிதணித்து— வெப்பமானபசிநீங்கி—மேற்சென்றார்
—மேற்போயினார்கள்—காவருகாக— அக்கானகத்தின்பக்கத்தில்—
மூன்று நன்னதிகள்—மூன்று நுகளை— கரைபொரு—சரையின்மே
தாநின்ற— தினாயொடுங்கண்டார்—அலைகளுடன்பார்த்தார்கள்—
(எ-று.)

(இதுவுமது.)

ஒரு நன்னதியிலிரண்டு நீரில்லையொன்று வெண்மணலதாமிதனி...
லாடிநீர் துளைந்துபருகி ஓர்ந்தியாகி மேல்வருநகரடைந்தார்...
வீடுமூன்றெதிர்த்தார்திரைண்டில்லைமேன்மரஞ்சுவரிலாதொன்று
கூடியவவற்றிற்சுவரிலாட்டித் குடிபுகுந்திருந்தனர் குமரர்...*

(இ-ள்.) ஒரு நன்னதியில்— வேகமாகச்செல்கின்ற நல்லமுன்றி
நினுள் இரண்டு நீரில்லை— இரண்டிற்சலமில்லை— ஒன்று வெண்மண
லதாம்—ஒன்று வர்ந்த வெண்மணலையுடையதாம்— இதனில்—இந்தந
தியில்—ஆடிநீர் துளைந்து— ஸ்நானஞ்செய்து—பருகினார்— (சலத்
தை) பானப்பண்ணினார்கள்—அந்தியாகி—சாயங்காலமாய்—மே
ல்வருநகரடைந்தார்—இனியுண்டாகும்பட்டணத்தைச்சேர்ந்து—
வீடுமூன்றெதிர்த்தார்— (அதில்) மூன்று வீடுகண்டார்கள்— அதி
விரண்டில்லை— அம்மூன்றிலிரண்டில்வெயில்லை— மேன்மரஞ்சு
வரிலாதொன்று— மேலேமரங்களுஞ்சுத்திச்சுவருமில்லாத வீடுமா

ன்று—கூடியவவற்றில்— சேர்ந்தவம்மனைகளில்— சுவரிலாட்டி
ல்—சுவரில்லாமனையில்— குமரர்— (இராச) குமாரர்கள்— குடிபுகு
த்திருந்தனர்— குடியாகப்புகுந்திருந்தார்கள்— (எ-று.)

(இதுவுமது.)

ஒருவருங்காணநகரிலேவெளிவீட்டுறைபவர்கனகபாத்திரமூன்று
நருகுறக்கண்டாரதிரைண்டோடாமறவினூந்துளியாமொன்று*
சொருபயில்கடத்திற்று ரோணமூன்றதனிற் று ரோணமூன்றகன்
துமிக்கிருந்த, பருவரிசியைத்தாஞ்சமைத்துவாயில்லாப்பனவொ
ண்ணிலர்க்கு முன்படைத்தார்...*

(இ-ள்.) ஒருவருங்காணநகரில்—ஒருவரும்பாராதபட்டணத்தில
—வெளிவீட்டுறைபவர்—ஆகாயமனையிலிருப்பவர்கள்— கனகபா
த்திரமூன்று— மூன்று தமனியபாத்திரங்கள்— அருகுறக்கண்டா
ர்— (தனது) பக்கத்திலிருக்கப்பார்த்தார்கள்— அதிரைண்டோடா
ம்— அதிரைண்டோடாகும்—அறவினூந்துளியாமொன்று— மிகவு
ந்துளாயிருப்பதொன்று— சொருபயில்கடத்தில்— உருவமில்லாத
(விட) பாத்திரத்தில்— துரோணமூன்றதனில்— ஆறுமரக்காலில்—
துரோணமூன்றகன்று— தூணிபதக்கைத்தள்ளி— மிக்கிருந்த— மி
குந்திருந்த—பருவரிசியை— பருத்ததணிவத்தை— தாஞ்சமைத்
து— தாங்கள்பாகஞ்செய்து— வாயில்லாப்பனவர்— வாயில்லாதபி
ராமணர்— எண்ணிலர்க்கு— அளவற்றவர்களுக்கு— முன்படைத்
தார்— முன்புபரிமாறினார்கள்— (எ-று.)

(இதுவுமது.)

அவரொலாநிரம்பவுண்டபின்மிகுந்ததருந்தினர்வேட்டைகளாடி*
யிவர்கண்மூவருங்கிருந்தனொன்னவிளமையா நம்பினன்சிறு
வன், புவனமுமிவ்வாறறிவிலோர்காண்பர்புகன்மனவிரிவுசங்கத்
பம், விவரமாமிதனாலுலகமாமிதனைவிடுநிருவிகற்பமாயிடுநீ...*

(இ-ள்.) அவரொலாம்— அப்பிராமணர்களனைவரும்— நிரம்பவுண்
டபின்—பூரணமாகப்புகுத்திப்பின்பு— மிகுந்ததருந்தினர்— சேடத்
தை (ப்ரசாதமாக) ப்புகித்தது—வேட்டைகளாடி— வேட்டைகள்
செய்துக்கொண்டு— இவர்கண்மூவரும்— இம்மூவர்களும்— அங்
கிருந்தனொன்ன— அத்தலத்திலவசித்தார்கள் (எனின்) நன்னைசொ
ல்ல— இளமையால்—பாலப்பருவத்தினால்— சிறுவன்— குழந்தை—
நம்பினன்— (எதார்த்தமாக) நம்பினான்— புவனமும்— சகலதையு
ம்— இவ்வாறு— இவ்வண்ணம்— அறிவினோர்காண்பர்— அஞ்ஞானி
கள் பார்ப்பார்கள்— புகன்மனவிரிவு— சொல்லப்பட்ட மனதின்வி
சாலமே— சங்கற்பம்—சங்கற்பமாம்— விவரமாமிதனாலுலகமாம்

பகுத்துச் சொல்லுகின்ற விச்சங்கற்பத்தாற்சகமாம்—இதனைவி
டு-இச்சங்கற்பத்தை நீக்கு--நீதிருவிகற்பமாயிடு -நீதிருவிகற்பம
க்கடவாய்--(எ-று.) (ப-ம்) அத்துவிசான்மஸ்வரூபத்தைதரணி
பனென்றும், அதன்ப்ரதிபலனமான சீவேஸ்வரசகங்களை, குமர
ரோர்மூவொன்றும், மித்தையாப்ரகிர்தியில்வசிப்பவர்களை, குனி
யதகர்லேயுறையொன்றும், சீவேஸ்வாரிண்டு முத்திலொ
ன்பதை மூவரிருவர்பிறந்திலொன்றும், உலகங்கருவினு மில்லை
யென்பதை, ஒருவன் மூலமாங்கருவினுமில்லையென்றும், சிதாசா
சத்திலென்பதை, விண்ணிலென்றும், மனோராச்சியத்தி லுண்டா
னமளவற்ற விடயசகானுபவத்தை, அளவறுபழமரச்சோலை மே
வலுமதனிற் செழுங்கனி துய்த்தென்றும், மூன்றவத்தைகளை, மூ
ன்றுதன்னதிகளென்றும், நனவுகனவுகளிற் சாரமில்லை யென்ப
தை, ஒழிநன்னதியிலிரண்டுநீர்மில்லையென்றும், குனியமானசுழுத்தி
யை, ஒன்றுவெண்மணலதாமென்றும், இவ்வவத்தையி லழுந்திச்
சுகிப்பதை, இதனிலாழநீர் துளைந்தென்றும், இவ்வருஞ்சங்கற்ப
வசமாவதை, மேல்வருநகரடைந்தாொன்றும், சீவேஸ்வரபிரம
சாக்ஷியயறிந்தார்கொன்பதை, வீடுமூன்றெழிர்ந்தாொன்றும்
அதிற்சீவேஸ்வரிலிலையென்பதை, அந்நிலிரண்டில்லையென்றும், நி
நாதாரமானபிரமத்தை, சுவரிலாவொன்றென்றும், அப்பிரமநா
ரத்திலிருப்பவர்களை, வீட்டிற் குடிபுகுந்திருந்தனொன்றும், அ
கோசரமானசிதாசாசத்திலுறையவரை, ஒருவருங்காணுவெளிவீ
ட்டுறையவொன்றும், சச்சிதாநந்ததெரிசனத்தை, கனகபாத்திர
மூன்றருகுநக்கண்டாொன்றும், அதிற்சத்திசுச்சித்தின்மடிப்பை,
அதிநிரண்டோடாமென்றும், ஆதந்தத்தினுட்பத்தை, அறவினு
ந்தாளியாமொன்றென்றும், உருவமற்றவாநந்தமயத்தை, ஸ்வரூ
பமில்லாதத்திலென்றும், காமாதிகளை, னுரோணமூன்றென்றும்
இவையாறும் நசித்தவிடத்திற் செடித்திருந்த சத்துவமனதை,
அகன்றுமிக்கிருந்தபருவரிசையென்றும், அம்மனதையனுபவ
த்திற்க்காத்தலை, சமைத்தென்றும், அதைமகாமவுனத்தினுல்லா
சத்திற்சேர்த்தலை, வாயிலாப்பணவொண்ணிலர்க்குமுன்படைத்தா
ொன்றும், அவ்வருட்ப்ரசாதம்மெற்றதை, மிகுந்ததருந்தினொ
ன்றும், சகசநிஷ்டையிலெதிரதச் சஞ்சரித்திருக்கின்றார்க ளெண்
பதை, வேட்டைகளாடி யிவர்கண்மூவரு மங்கிருந்தன ளென்றுநீ
கறிஞர். [இ-ரு-க-ம்] பிரமத்தி லாரோபிதமாகத்தோற்றின கற்
பணைகளை நீக்கி அப்பிரமவடிவமானதார்த்தமாய்ச் சஞ்சரிக்கவே
ண்டுமென்பதாம். (பாலன்கதைமுற்றிற்று.) (அ)

அந்நகை-ய-ரு கவிதை-சாரியை.



சித்தன்கதை.

(அவதாரிகை.)

மூன்புதிருக்கு திருஷ்டியில்லாதவர்களுக்குத் திரிஸ்பமுண்
டுபோலத் தோற்றுமென்பதை யறிவித்து, அத்திரிஸ்யஞ்ச
கதுக்கானுபவ மாயிருத்தலாற் கேவலமித்தையன்றிச்சிற்ச
த்திவிலாசமாயிருக்குமென்பதையு மம்மனமேகாலவளவா
யிருத்தலையு மறிவிக்குநிமித்தம், 'சித்தன்கதையை நிரூபிக்கிறார்.

(பிரமத்துக்குட்பந்தமின்றெனல்.)

தங்கள்சங்கற்பத்தாலறிவில்லோர்சாலமோகிப்பர்நல்லறிஞர்...
பொங்குநல்விசாரமதியினுன்மயங்கார்புந்தியாற்பொய்ம்மையை
யொழித்துத், துங்கமெய்யுணர்வாய்ப்பந்தமற்றிருந்துத்தொடர்
புறுபந்தமுண்டென்று, பங்கமுற்றயலோலமலமாயழியாப்பரம்
பொருள்பந்தமுற்றிடுமோ.....*

(இ-ள்.) அறிவில்லோர்- அஞ்ஞானிகள்-- தங்கள்சங்கற்பத்தா
ல்-தமதுசங்கற்பத்தினால்--சாலமோகிப்பர் - மிகவுமயங்குவார்க
ள்--நல்லறிஞர்- சுகஞானிகள்-- பொங்குநல்விசாரமதியினுன்ம
யங்கார் - ப்ரகாசிக்கின்றவாத்மவிசாரஞானத்தினுன் மயங்கார்க
ள்--புந்தியால் - அறிவினால்--பொய்ம்மையையொழித்து - மித்
தையைநீக்கி-- துங்கமெய்- பரிசுத்தமானவுண்மையை-- உணர்
வாய்- அறிந்துகொள்ளக்கடவாய்-- பந்தமற்றிருந்தும் - பந்தமி
ல்லாதிருந்தும்--தொடர்புறுபந்தமுண்டென்று - தொடர்கின்ற
பந்தமுண்டாயிருக்கின்றதென்று--பங்கமுற்றயலோல் - வேறுப
ட்டுத்தளராதே--அமலமாய் - நிம்மலமாய் -- அழியாப்பரம்
பொருள்-நாசமில்லாததாயிருக்கின்றபிரமவஸ்து--பந்தமுற்றி
டுமோ-கட்டுப்படுமோ--(எ-று) [இ-ம்]சைதன்யமொருதன்மை
யதாகப்ரகாசிக்கவதற்குப் பந்தமெப்படி யுண்டாமென்பதாம்.

(மனதுக்கேபந்தமுத்தி யுண்டெனல்.)

அந்தமற்றொன்றாய் விகற்பமற்றறிவா யழிவிலாப்பரம்பொருளி
ருக்க, பந்தமுற்றவாரிமுத்திபெற்றவாரிபாவனைவிகற்பமேயனை
த்துஞ்சித்தனைவிரிவுபந்தமாமதனைத்தீர்த்திடன்முத்தியாமனத்தி
ன், ஒருந்தலையினுற் றாரமாமணித்துத் தூரமுண்ணிதாய்த்
தோன்றும்.....*

(இ-ள்.) அந்நமற்று- (தேசகாலவஸ்துக்களான்) முடிவிறந்து
— ருபு- ஏகமாயும்—விகற்பமற்று- (சுசாதிகவிசாதிகசுகத)
பேதமிறந்து— அநிவாய்- சின்மர்த்திரமாயு (மிருக்கின்ற) —
புவிவிலாப்பரம்பொருளிருக்க- கெடாதபிரமவஸ்துவிருக்க--பந்த
முற்றவரார்- பந்தத்தையடைந்தவரிடார்—முத்திபெற்றவரார் வீ
டடைந்தவரிடார்—அனைத்து-சகலமும்—பாவனைவிகற்பமே-
பாவனைவிகற்பவிலாசமேயாம்—சிந்தனைவிருப்பந்தமாம்- நினைப்
பின்விசாலமேபந்தமாகும்—அதனைத்தீர்த்திடன் முத்தியாம்- அ
தைவிரிவதேமோக்ஷமாகும்—மனத்தின்னெழுந்தலையினால்- மன
தினதுதொந்தமானவினையாட்டினால் — அணித்துந்தாரமாம்- ச
ம்பமுஞ்சேய்மையாம்—தூரமும்- வெகுதூரமும்—அண்ணிநா
ய்த்தோன்றும்- சம்பமாய்த்தோன்றும்—(எ-று.) [இ-ம்] மதிக்கி
ன்றமனதுக்கேசுகதுக்க முண்டாமென்பதாம். (உ)

{(மனமேதேசகாலமாயிருத்தலைத் திருத்திடாந்தமாக)
வதிவித்தல்.

கருத்தின்வல்லமையாற்கற்பமோர்கணமாங் கணமொருகற்பமா
யிவற்றைத், திருத்தமாயுணர்ந்துமொருகதையதனாற்செகமென
மிந்திரசாலங், குருத்துவமானமனத்தினுளிருக்குங்கொள்கைதோ
ற்றிடுமெனவுரைப்பா, நெருத்தனிங்கரிச்சந்திரகுலத்துள்ளானு
த்தரபாண்டவநாட்டோன்

(இ-ள்.) கருத்தின்வல்லமையால்- மனத்தின்வலியினால்—கற்ப
மோர்கணமாம்- கற்பகாலமொருக்ஷணப்போதாம்—கணமொ
ருகற்பமாம்- க்ஷணங்கற்பகாலமாம்—இவற்றை- இவைகளை—தி
ருத்தமாயுணர்ந்தும்- தெளிவாயறிவிக்கின்ற—ஒருகதை- ஓர்சா
தையாம்—அதனால்- அக்கதையால்—செகமெனும்- உலகமென்
கின்ற—இந்திரசாலம்-இந்திரசாலமானது--குருத்துவமான-பெ
ருமைபொருந்திய—மனத்தினுளிருக்கும் கொள்கை - மனத்திலி
ருக்கின்றதன்மையானது—தோற்றிடுமென - வெளியாகத்
தோற்றுமென்று—உரைப்பான் - வசிட்டர்சொல்லுவார்—இங்
கொருத்தன்- இப்பூமியிலொருபுருடன்--அரிச்சந்திரகுலத்துள்
ளான்- அரிச்சந்திரவமிசத்திற்பிறந்தவன் — உத்தரபாண்டவநா
ட்டோன் - உத்தரபாண்டவமென்னுந் தேயத்தையுடையவன்—
(எ-று.) [இ-ம்] ஒன்றிப்பிரியம்வைத்ததிற்சுக்கிகும்போதுகற்பம்
கணமாசவுமையுடையமுயற்சிக்கும்போது கணங்கற்பமாகவு
மிருப்பதுமனதேயன்றிவேறின்றென்பதாம். (ரு)

(சித்தன்மயக்குதல்.)

செந்திருவாணி புகழ்மகன்விந்தைசெறிபுயன் லவணனும்பெய
ரோன், மந்திரநிறைந்தவமைச்சர்தற்குழமணிகொள்கிங்காதனத்
திருப்ப, விந்திரசாலவல்லவனெருவனெய்தினனிமைஞ்சிறிநீறே
த்திச்சந்திரனையபீலியின்சுழற்றாற்றாபதிகாண்கெனச்சுழற்ற

(இ-ள்.) செந்திரு-இலக்குமியம்—வாணி-சரஸ்வதியும்—புகழ்
மகன்-துதிக்கின்றவிராசருமாரன்—விந்தை-விசையலட்சுமி—
செறிபுயன்-வசிக்கின்றபுயங்களைபுடையவன்---லவணனும்பெய
ரோன்-லவணனென்னுநாமத்தையுடையவன்—மந்திரநிறைந்
தவமைச்சர்-ஆலோசனைகண்மிசுந்தமந்திரிகள்—தற்குழ-தன்
னைக்குழும்படி--மணிகொள்-நவரத்தினங்களினாற்செய்த--சிங்
காதனத்திருப்ப-சிங்காதனத்திலவீற்றிருக்க—இந்திரசாலம்-இந்
திரசாலவித்தையில்—வல்லவனெருவன்-வல்லமையுள்ளவொருபு
ருடன்—எய்தினன்-வந்து—இமைஞ்சிறிநீறேத்தி-வணங்கிப்புக
ழிந்து—சந்திரனைய-மதிக்கொப்பான—பீலியின்சுழற்றால்-(க
ண்கணிமைந்த) மயிற்றேருகையின்சுழலினால்—தராபதிகாண்கெ
னச்சுழற்ற-அரசனே (யிவ்வித்தையைப்) பாருமென்றுசுழற்ற
--(எ-று.) (ச)

(குதினாதோற்றல்.)

சுத்தமாம்பரத்தாற்பலவிதசுருட்டிதோற்றிடுமாயைதோற்றுதல்
போற், சித்தனாற்காட்டிச்சுழற்றுறுபிலித்திகிரியைமன்னவன்பார்
த்தா,னத்தலந்தனிலேசயிந்தவதேசத்திபதிவிடுத்தவோர் தூதன்
மத்துபுரவியொன்றுகொண்டெய்திசதமகன் பரிக்குறேரொன்

[அ
(இ-ள்.) சுத்தமாம்பரத்தால்- பரிசுத்தமாகிய பிரமத்தினால்—
பலவிதசுருட்டி-நாநாவிதமானசுருட்டிகளை—தோற்றிடுமாயை
-தோற்றிவிக்குமாயையானது—தோற்றுதல்போல்-தோற்றுவி
ன்றதுபோல—சித்தனாற்காட்டி-சித்தனென்பவன் (வித்தைமுத
லானவற்றைக்காண்பித்து) —சுழற்றுறு-சுழற்றுகின்ற—பீலித்
திகிரியை-மயிலிறகின்வட்டத்தை—மன்னவன்பார்த்தான்-அரச
ன்பார்த்தான்—அத்தலந்தனில்-அவ்விடத்தில்—சயிந்தவதேசத்
திபதிவிடுத்த-சயிந்தவதேசத்தரசனனுப்பிய—ஓர் தூதன்-ஒரு
தூதனானவன்—தத்துறு-தாவாநின்ற—புரவியொன்று-ஒருகுதி
னையை—கொண்டெய்தி - கொண்டுவந்து —சதமகன்பரிக்கு-
தேவேந்திரன்குதினாக்கு—நேரொன்று-சமானமென்று--(எ-று.)

(அறிவுமயங்கல்.)

மன்ன வவுனச் சென்மெங்குகோன்விடுத்த வயப்பரியென்றலுஞ்
சுத்த, னின்னதுபோல்வதில்லைநீயிதனிலேறுவாடென்றனனின்
யோன், சொன்னவகேட்டுசித்திரம்போலத்தூரகமேநாட்டமா
ய்வேந்தன். கன்னலீரிசண்டங்கிருந்தனனநிரூர்கவலைதீர்சமாதியு
ற்றென்ன *
(இ-ள்.) மன்னவ- அரசனே—உனக்கென்று- உமக்கென்று—
எங்குகோன்விடுத்த- எங்குளரசனனுப்பிய--வயப்பரிடென்றலு
ம்- வெற்றிக்குதிரையென்றுசொல்லவும்—சுத்தன்- சாம்பிரியன
னவன்— இன்னதுபோல்வதில்லை - இக்குதிரையைபொத்ததுகி
டையது— நீயிதனிலேறுவாடென்றனன் - நீரிதனிலேறுமென்
றுசொல்லினன்—இனையோன்- இத்தன்மையுள்ளசுத்தன்—சொ
ன்னவைகேட்டு- கூறியவவைகளைக்கேட்டு—சித்திரம்போல- ஒவி
யம்போல—தூரகமே- குதிரையே—நாட்டமாய் - நோக்காக--
வேந்தன்- அரசன்—கன்னலீரிசண்டு-முருர்த்தநேரம்—அநிரூ
கவலைதீர்சமாதியுற்றென்ன- ஞானிகடுன்பமற்றசமாதியிலிருந்த
துபோல—அங்கிருந்தனன்- அங்கிருந்தான்--(எ-று.) (சு)

(அறிவுதெளிதல்.)

வேத்தவையிருந்தோரையமும்வியப்பியிருந்தனரமும்பியகமலப்
பூத்திரளோடை போற்குவிந்திருந்தார் போதமோருபாதிபோட
லைந்து,முர்த்தமோரிசண்டுசென்றபின்மகிசின்முன்னுறவீழ்வுரு
தின்ற, பார்த்தபன்மனையயலுளோர்தாங்கப்பரந்துழன்மனந்
தெளிந்துணர்ந்தான் *
(இ-ள்.) வேத்தவையிருந்தோர்-இராசசபையிலிருந்தவர்கள்--
ஐயமும்- சந்தேகமும்—வியப்பும்- அதிசயமும்—மிகுந்தனர்-
மிகுந்தார்கள்—ஓடை- தடாகத்தில்—அருப்பிய- குவிந்த--கம
லப்பூத்திரள்போல்- தாமரைமலர்கூட்டத்தைப்போல---குவிந்தி
ருந்தார்- (முசுஞ்சுருங்கியிருந்தார்கள்--போதமோடு- அறிவுட
னம்—உபாதிபோய்- உபாதியுடனும்—அலைந்து- உழன்று—மு
ர்த்தமோரிசண்டுசென்றபின் - நான்குகடிகைநீங்கினபின்பு—ந
விகின்-கங்காதனத்தினது—முன்னுறவீழ்வுருதின்ற - முன்பாக
விழுகின்ற--பார்த்தபன்மனைய- இராசாவை--அயலுளோர்தா
ங்க- அருகிலிருப்பவர்கடாங்கிக்கொள்ள--பரந்துழன்மனம்- வி
ரிந்துழல்கின்றமனது—தெளிந்துணர்ந்தான்-தெளிந்தநிந்தான்
--(எ-று.) [இ-ச-க-ம்] லவணனறிவுதெளியுப்பொருட் டவனுந்
குமனோமையின்வல்லமைபத்தெரிவித்ததாம். (எ)

(மனோராச்சியஞ்செய்தசரிதையபுரைத்தல்.)

அனையவன்மன்னையமலநெஞ்சினநீயயர்வுறவந்ததென்னென்ன.
வினையமந்திரியர் வினவலும்வேந்தன் விழித்திதுகேளுமென்று
ரைப்பான், அனையுறப்பிசுழற்றியிச்சித்தன்சொல்லிடமயங்கியி
ப்பரிமே, வினையுறவேறிவேட்டையின் பொருட்டானீணைநிகழ
துறச்சென்றேன் ... *
(இ-ள்.) அனையவன்மன்னை- அப்படிப்பட்டவரசனை--அமல
நெஞ்சினநீ- நின்மலமானமனதையடையநீர்--அயர்வுறவந்ததெ
ன்னென்ன- தளரும்படிவந்ததென்னவென்று—வினையமந்திரிய
ர்வினவலும்- வணக்கமுள்ளவமைச்சர்கள்கேட்கவும்-- வேந்தன்
விழித்து- அரசன்விழித்துக்கொண்டு—இதுகேளுமென்றுரை
ப்பான்- இதைக்கேளுங்குளென்றுசொல்லுவான்—அனையுறப்பி
சுழற்றி-சமீபமாகமயிற்றோகையைச்சுழற்றி--இச்சித்தன்சொ
ல்லிட- இச்சாம்பரிகன்சொல்ல--மயங்கி - (அறிவு) மயங்கி--இ
ப்பரிமேல்- இக்குதிரையின்மேல்--நினைவுறவேறி-நினைப்படுனே
றி--வேட்டையின்பொருட்டு- வேட்டையாடு நிமித்தம்--நீணை
றி- வெகுதூரம்--கடிதுறச்சென்றேன் - சீக்கிரத்திற்போயின
ன்--(எ-று.) (அ)

(இதுவுமது.)

அறிவறுமனத்தாலயர்வுறுபோகத் தறிவிவார்மருண்டுபோவது
போற், செறிநெடுந்தூரம்பரியினுற்சென்று தீயினுலியாவையும்
வெந்து, பொறியெழும்பாலைவனத்திலேபுகுந்துபுரவியுமியானு
மெய்வருந்தி, யெறிகடர்மேற்பாலெய்துறுமளவுமிடருமயங்கி
நெஞ்சினத்தேன் ... *
(இ-ள்.) அறிவுறுமனத்தால்-விவேகமில்லாதமனதினால்--அய
ர்வுறுபோகத்து- வருத்தத்தையுடையசெல்வத்தில்--அறிவிவார்-
அஞ்ஞானிகள்--மருண்டுபோவதுபோல்- மயங்கிச்செல்வதுபோ
ல்--செறிநெடுந்தூரம்-மிகவும்வெகுதூரம்--பரியினுற்சென்று-
குதிரையினுற்போய்--தீயினால்- அக்கினியினால்--இயாலையும்
வெந்து- சகலமும்வெந்து--பொறியெழும்- பொறிகள்சுதருநி
ன்ற--பாலைவனத்திலேபுகுந்து - பாலைவனத்தினுழந்து--புர
வியுமியானும்- குதிரையும்நானும்--மெய்வருந்தி-சரிநொந்து
--எறிகடர்- வீசாநின்றபிரகாசத்தையுடையசூரியன்--மேற்பா
ல்- மேற்றிக்கில்--எய்துறுமளவும்- அடையும்பரியந்தம்--இட
ருமயங்கி- துன்பத்துடன்மயக்கமுற்று--நெஞ்சினத்தேன்-
மனத்தளர்ந்தேன்--(எ-று.) (சு)

(இதுவுமது.)

குடும்பபாரத்தைவிடவேகிகள் கடக்குங்கொள்கைபோற் பாலையை
க்கடந்து, நெடும்பணைநாவற்கடம்பெலுமிச்சநிறைந்துபுட்புர
வினாநிரம்பி, யிடும்பைதீர்ச்சோலையெய்தலுமாங்கொரிளங்கொடி
பிணித்ததென்கழுத்திற், கடும்பரியெனைவிட்டகன்றதுகங்கைகல
ந்தவர்பாவமெயென்ன *

(இ-ள்.) குடும்பபாரத்தை-சம்சாரசுமைபை--விடவேகிகள்-ஞா
னிகள்--கடக்குங்கொள்கைபோல்--தூறந்துசெல்கின்றதன்மை
யைப்போல--பாலையைக்கடந்து--பாலையெனத்தைத்தாண்டி--
நெடும்பணைநாவல்--நீண்டகிளைகளையுடையசம்புவிருகையும்--
கடம்பு--கடம்பவிருகையும்--எலிமிச்சம்--எலிமிச்சவிருகையு
ம்--நிறைந்து--(எங்கு) நெருங்கியும்--புட்புரவினாநிரம்பி-ப
கூடியின்சத்தங்குளினுள்மிகுந்துமிருக்கின்ற--இடும்பைதீர்ச்சோ
லை--தூன்பயில்லாதவனத்தில்--எய்தவும்--போகவும்--ஆங்கு-அ
வ்விடத்தில்--ஒரிளங்கொடி--ஒரடிகியவல்லியானது--என்கழுத்
தில்--எனதுகண்டத்தில்--பிணித்தது--சுற்றிக்கொண்டது--கங்
கைகலந்தவர்--கங்காநதியின்மூழ்கின்வர்களுடைய--பாவமென்
ன--பாவத்தைப்போல--கடும்பரி--வேகமுள்ளகுதியாயானது--
எண்ணிவிட்டகன்றது--எண்ணிவிட்டுநீங்கிற்று--(எ-று.) (ய)

(இதுவுமது.)

கழுத்துறுகொடியா லாசல்போற்றாங்கி காவுறைதென்றலாற்
ளிர்ந்து, முழுத்திறமோகத்தொழந்தெஞ்சயர்ந்தேன்முழுக்குநற்
பூசனையமம், விழுத்தொழல் லாணின்நியேநிசியாம்வீண்பொழு
தணையவப்பொழுதிற், பழுத்தவல்லிருந் துன்பமுங்குளிரும்ப
ல்லறையோசையுந் துணையாய்... .. *

(இ-ள்.) கழுத்துறு-கண்டத்திற்குநிறிய--கொடியால்-வல்லியி
னால்--ஊசல்போல்-ஊசலைப்போல--தூங்கி-தொங்கிக்கொண்டு
--காவுறை-கானகத்திற்பொருந்திய--தென்றலால்-தென்றற்கா
ந்தினால்--குளிர்த் து--குளிர்புற்று--முழுத்திறம்--மிகுந்ததிடத்
தையுடைய--மோகத்தொழந்தி-மயக்கத்தின்ருடிக--தெஞ்சயர்
ந்தேன்-மனந்தளர்ந்தேன்--முழுக்கு-ஸ்தானமும்--பூசனை-பூசை
யும்--நியமம்-தியானமும்--விழுத்தொழல் லாண்-சிறந்தநல்லபுசி
ப்புதரும்--இனி-இல்லாமல்--நிசியாம்வீண்பொழுதணைய-இ
யவென்கின்றவீண்காலம்வர--அப்பொழுதில்-அவ்விரவில்--ப
ழுத்தவல்லிருந் து--முதிர்ந்தவல்லியிருட்டும்--துன்பமும்--துக்க

மும்--குளிரும்--குளிர்ச்சியும்--பல்லறையோசையும்-பன்னிக்
கத்தினோசையும்--துணையாய்-சகாயமாயிருக்க--(எ-று.) (யக)

(இதுவுமது.)

மனத்திருளகற்றுமறிவுபோலந்தவல்லிருளிரவிவந்தகற்ற, புனைத்
துறுகொடியையறுத்தவணிமங்கிபொழில்புகுந்தொருவரைக்கா
ணன், கனத்ததோர்பகலிலெட்டிலொன்றானகடிகைகடங்ககன்ற
தற்பின்ன, ரினத்தலாொருத்திதன்னைமுன்னெதிர்த்தேனிரவினா
மதியெதிர்ந்தன்ன... .. *

(இ-ள்.) மனத்திருளகற்று--மனோவிருளை நீக்குகின்ற--அறி
வுபோல்-ஞானத்தைப்போல--அந்தவல்லிருள்--அவ்வலியவிருட்
டை--இரவிவந்தகற்ற--சூரியனுதயமாகிநீக்க--புனைத்துறுகொ
டியை--கண்டத்திற்குநிறியவல்லியை--அறுத்தவணிமங்கி--தறித்த
வ்விடத்திலிறங்கி--பொழில்புகுந்து--சோலையுணைபுந்து--ஒரு
வரைக்காணன்--(அவ்விடத்)தொருவரையும்பார்த்திலன்--கன
த்ததோர்பகலில்--கனமானவொருமத்தியானத்தில்--எட்டிலொ
ன்றானகடிகை--மூன்றேமுக்காணுழிகை--அகன்றதற்பின்னர்--
கழிந்தபின்பு--இனத்தலாள்--(நமது) குலமல்லாத--ஒருத்திதன்
னை--ஒருநீசப்பெண்ணை--இரவினைமதியெதிர்ந்தன்ன--இருளைச்ச
ந்திரனெதிர்ந்ததுபோல--முன்னெதிர்ந்தேன்--(அவர்)முன்னெ
திர்ப்பட்டேன்--(எ-று.) புனைத்துறுவென்பது புனைத்துறுவெ
னவிகாரமாயிற்று. (யஉ)

(இதுவுமது.)

கருகியநிறமுங்கருநிறத்துகிலுங்கைத்தலத்தன்னமுமாகி, யருகு
வந்துறும்பசிப்பிணிபாற்றாதவளைநானன்னமேயன்னந், தருகி
யென்றிறந்தேன்பசியினுலெவர்க்குந்தாழ்வுவந்துறுமெனல்கண்
டேன், வருதவஞ்செயாதோர்விரும்பியபொருட்போன்மற்றவள
ளித்திலளன்னம்... .. *

(இ-ள்.) கருகியநிறமும்--கறுத்தநிறமும்--கருநிறத்துகிலும்
--கருநிறமுள்ளவஸ்திரமும்--கைத்தலத்து--அஸ்தத்தில்--அன்ன
முமாகி--அமுதுள்ளவளாய்--அருகுவந்துறும்--(என்) பக்கத்தி
ல்வரவும்--பசிப்பிணிபாற்றாது--பசிநோய்தாங்காமல்--அவளை
--அப்பெண்ணை--நான்-யான்--அன்னமே--அன்னநடைபாளே--
அன்னந்தருதியென்று--அமுதத்தைத்தருவாயென்று--இரந்தே
ன்--யாசித்தேன்--பசியினால்--உதராக்கினியினால்--எவர்க்கும்--யாவ
ருக்கும்--தாழ்வுவந்துறுமெனல்--இழிவருமென்பதை--கண்

(சுசு)

டேன்-தெரிந்தேன்--வருதவஞ்செயாதோர்-(சித்தித்தது)வரத்தீ
க்கதவயிபற்றுதவர்கள்--விரும்பியபொருட்போல்-இச்சித்தவன்
துபோல-மற்றவன்-அப்பெண்ணுனவன்-அன்னம்-அமுதை
-அளித்திலன்-கொடுத்திலன்--(எ-று.) (யந)

(இதுவுமது.)

சோலைதோறுழலும்வள்பிறகேகி சோருமென் பசித்துயர்சொல்
ல, நீலநின்னுரைப்பாணிசர்க்கன்னிகையானினக்கெனதன்னமா
மென்னின், மாலையிட்டெங்குச்சேரியின்பிதாமுன்வந்தெனப்பு
ணர்தியேலிந்த, வேலையிலளிப்பேனென்றலுமியைந்தேன்விருப்
பொடுமளித்தனளன்னம்.....*

(இ-ள்.) சோலைதோறுழலும்-தோப்புகடோறும்குத்தாநின்ற
-அவள்பிறகேகி-அவள்பின்னெனதொடர்ந்து-சோரும்-வாயி
கின்ற-என்பசித்துயர்சொல்ல-என்பசியின் வருத்தத்தைச்சொ
ல்ல-நீலநின்னுரைப்பாள்-கரியவள்சொல்லுவாள்-யான்-நான்
-நீசர்க்கன்னிகை-நீசப்பெண்-நினக்கு-உமக்கு--எனதன்னமா
மென்னில்-எனதமுதமாருமென்றால்-எங்குச்சேரியில்-எங்கு
நில்-பிதாமுன்வந்து-(என்) மற்றையின்முன்வந்து-மாலையிட்டி
-கலியாணஞ்செய்து-எனப்பணர்தியேல்-என்னுடன்சேர்வை
யாயின்-இந்தவேலையிலளிப்பேன்-இச்சமயத்திற்கொடுப்பேன்
-என்றலும்-என்றுசொல்லவும்-இயைந்தேன்-(அதற்குச்) சம்ம
தித்தேன்-விருப்பொடு-ஆசையோடும்-அன்னம்-அமுதை-
அளித்தனன்-கொடுத்தான்--(எ-று.) (யச)

(இதுவுமது.)

நல்கியபாதிபன்னமுமருந்திநாவலின் கனிச்சுவைபருகி, யொல்கிய
துயர்போயிருத்தலும்புறத்திலுலாவுநல்லுயிரொனவென்னெப்ப, ப
ல்கியகரத்தாற்பற்றினள்பிதாமுன்போயினளயாதனசீர, மல்கி
யபயஞ்செய்தரகிலேகொடுபோய்மறுக்கமே செய்புமாறென்ன

(இ-ள்.) நல்கியபாதிபன்னமும்-கொடுத்தபாதிமுதையும்--
அருத்தி-புகித்து--நாவலின் கனிச்சுவைபருகி-நாவற்பழவிரசமு
ங்குடித்து--ஒல்கியதுயர்போய்-தளர்ந்தபசித்துன்பநீங்கி--இ
ருத்தலும்-இருக்கவும்--புறத்திலுலாவும்-புறத்திற்கஞ்சரிக்கின்
ற--நல்லுயிரொன-தற்பிராணியென்ன--என்னெப்பல்கிய-என்ன
ப்பொருந்திய--கரத்தாற்பற்றினள்-கைகளினுற்பிடித்து--யா
தனசீரம்-சுட்டிசமசீரத்தை--மல்கியபயஞ்செய்-மிகவும்பய
த்தைச்செய்கின்ற--நரகிலேகொடுபோய்-நரகத்திற்கொண்டு

போய்--மறுக்கமேசெய்யுமாறென்ன-வருத்துவதுபோல--பி
தாமுன்போயினள்-(மனம்வருத்தத்தன்) மற்றையுன்கொண்டு
போயினள்--(எ-று.) (யரு)

(இதுவுமது.)

நண்புறுமிவனென்னுயகனாகநல்கெனத்தாறையுப்பொருந்திப்.*
பண்புறவிருவர்தமையும்வேதாளபந்தனவனத்தினின்றகண்று...*
கண்புகத் தோன்றுங் காலதூதரைப்போற் கருநிறத் தவன்கொடு
போகி,புண்புலால்வீசஞ்சேரியிலடைந்தானொருப்படுமணஞ்செ
ய்வானுன்னி.....*

(இ-ள்.) நண்புறுமிவன்-(எனக்) கிட்டமுள்ள விப்புருடனை--
என்னுயகனாக-என்கொழுனாக--நல்கென-கொடுப்பாயென்
(மப்பெண்) கேட்க--தாறையுப்பொருந்தி-பிதாவுஞ்சம்மதித்
து--பண்புறவிருவர்தமையும்-குணப்படவிரண்டுபேர்க்களையும்--
வேதாளபந்தனம்-பசாசபந்தனமுள்ள-வனத்தினின்றகண்று-
கானகத்தினின்றநீங்கி-கண்புகத்தோன்றும்-விழிக்குத்தோத்
றுகின்ற-காலதூதரைப்போல்-எமபடாணப்போல்-கருநிற
த்தவன்கொடுபோகி-கரியநீசனுவனவனத்துக்கொண்டுபோய்
--உண்புலால்வீசும்-புகித்தின்றமாமிசவாசனைகள் பரிமளிக்கின்
ற--சேரியிலடைந்தான்-தனதாரிலடைந்து--ஒருப்படுமணம்-
ஒருமையானகலியாணம்-செய்வானுன்னி-செய்யநினைத்து--
(எ-று.) (யரு)

(இதுவுமது.)

வானரம்புரவிக்குடங்காகம்வராகமென்பனவரிந்தெடுப்ப, ஆ
னரம்புணங்கபறவைவீழ்ந்தலைப்பவலவிபசுறுவர்கைத்தசையிலீ
னவீயிராப்பவதிருமுமென்புமெல்லையிற்சேரியிலெய்தி,கானரம்
பைகளேநாட்டியகுழலிற்கடிமணந்தொடங்கினர்கனிப்பால்...*

(இ-ள்.) வானரம்-குரங்கும்--புரவி-குதிரையும்--குக்குடம்-
கோழியும்--காகம்-காக்கையும்--வராகம்-பன்றியும்--என்ப
ன-என்றுசொல்லப்பட்டமாமிசவகைகளை--அரிந்தெடுப்ப-அரி
ந்தெடுக்கவும்--ஊனரம்புணங்க-மாமிசங்கணரம்பில் (தோரண
ங்களாக) காயவும்--பறவைவீழ்ந்தலைப்ப-பகற்குராய்ந்தலைக்
கவும்--உலவியசிறுவர்-நடக்கின்றகுழந்தைசுருடைய--கைத்த
சையில்-கரத்திலிருக்கும்மாமிசங்களில்--ஈனவீயிராப்ப-இழிவு
ள்ளவீக்கஞ்சத்திக்கவும்--உதிரமும்-இரத்தமும்--என்பம்-அஸ்தி
யும்--எல்லையில்-அளவற்றிருக்கின்ற--சேரியிலெய்தி-பறச்சேரி

யில்வந்து--அரம்பைகள்-வாழைகளையே---கால்-காலாக---நாட்
டியகுடவில்-நட்டிருக்கின்றபந்தலில்--கனிப்பால்-சந்தோஷத்
திலால்--கடிமணந்தொடங்கினர்-புதுமையான கல்யாணஞ்செய்
யத்தொடங்கினார்கள்--(எ-று.) (யௌ)

(இதுவுமது.)

மலினஞ்ஞன் னுன்னுஞ்சிறுகண்ணுக்கி மருகனல்லவென மகிழ்ந்
தாள், கலியினுங்குறுத்தகூன்கிழமாமிசுடையர்மற்றியாவருங்கூடி
யொலிபடுபதைகண்முழக்கினர்மதுவுமுன்கருஞ்சமைத்தனரவ
ளை, நவிதருபாவம்பாதஞ்சரீரநல்குமா மெனவவனளித்தான்...*

(இ-ள்.) மலினஞ்ஞன் னுன்னும்-இழிவுள்ளமாமிசநெருங்கிய--
சிறுகண்ணுக்கி-சிறியவிழிகளாற்பார்த்து--மருகனல்லவென--
மருமகனல்லவென--கலியினுங்குறுத்தகூன்கிழமாமி-யம
னிலுங்குறுத்தகூனையுடையகிழமாமியானவர்--மகிழ்ந்தாள்--
கனித்தாள்--சுடையர்மற்றியாவருங்கூடி-சண்டாளரனைவருஞ்
சேர்ந்து--ஒலிபடுபதைகண்முழக்கினர்-சத்திக்குன்றவாத்தியங்
களடித்தார்தான்--மதுவுமுன்கருஞ்சமைத்தனர்-கள்ளையும்தா
மிசங்களையும்பாசஞ்செய்தார்கள்--அவளை-அப்பெண்ணை--ந
விதருபாவம்-அழிவுசெய்கின்றபாவமானது--யாதஞ்சரீரநல்கு
மா மென-(நரசத்திலவருந்துகின்ற) யாதஞ்சரீரத்தைக் கொடு
பதுபோல--அவனளித்தான்-அந்தநீசன் கண்ணிகாதானஞ்செய்
தான்--(எ-று.) (யௌ)

(இதுவுமது.)

கடியபாதகங்களுருவுகொண்டனையகடையர்கல்யாணநாளேழின்
முடிதலுமவளோடெண்மதிகழித்தேன் முகிண்முலை பூத்தவள்வா
னாள், கொடியதோர்விபத்துதருந்துயர்போலோர் குழந்தையை
யளிக்கவக்குழந்தை, வடிவறவெந்தகட்டைபோலிறத்துவளர்ந்த
துமூர்க்கர்தம்மனம்போல்...*

(இ-ள்.) கடியபாதகங்கள்-கொடியபாவங்களானவை--உருவு
கொண்டனைய-வடிவுகொண்டதுபோல--கடையர்கல்யாணம்--சு
ண்டாளர்களுடையவிவாகமானது--நாளேழில்-எழுதினத்தில்--
முடிதலும்-நிறைவேறவும்--அவளோடெண்மதிகழித்தேன்-அந்
தநீசப்பெண்ணுடனிருந்தெட்டுமாதங்கழித்தேன்--முகிண்முலை
பூத்தவள்-முறைபோன்றதனங்களுடன் பூப்பவதியானவள்--வா
னாள்-(என்னுடன்புணர்ந்து) சுகிக்குங்காலத்தில்--கொடியதோ
ர்விபத்து-கொடுமையானவோரபத்து--தருந்துயர்போல்--

மொடுக்கின்றதுன்பத்தைப்போல--ஒர்குழந்தையையளிக்க-ஒ
ருகுழந்தையைப்பெற--அக்குழந்தை-அக்குழவியும்--வடிவற
வெந்தகட்டைபோல்-(தன்) னுருவுகெடவந்த விறகைப்போலி
ருக்கின்ற--நிறத்து-கரிநிறத்தோடும்--மூர்க்கர்தம்மனம்போ
ல்-மூடர்களுடையமனதைப்போல--வளர்ந்தது-வளர்ந்தது--
(எ-று.) (யௌ)

(இதுவுமது.)

பின்னர்மூவாண்டித்பேதைமையளிக்கும் பிறப்பெனவொருமக
ப்பெற்றா, என்னவண்மீட்டுமாயசையிற்றேன் னுமனர்த்தமேயெ
ன்னவோர்குழவி, சன்னையுமளித்தாளிவொடுநெடுநாடங்கினன்
குடும்பபாரத்தி, என்னலாவர்தாபத்தினால்வருந்துமிடம்பையா
ற்சனாத்ததென்பாக்கை...*

(இ-ள்.) பின்னர்மூவாண்டில்-பின்புமூன்றுவருஷத்தில்--பே
தைமையளிக்கும்பிறப்பென-அதியாமையைக்கொடுக்கின்றசந
ந்தைப்போல--ஒருமகப்பெற்றாள்-ஒருபுத்திரனையினர்--
அன்னவண்மீட்டும்-அவருடும்பவும்--ஆசையிற்றேன் னுமனர்
த்தமேயென்ன-அரசையிலுண்டாகியவனர்த்தத்தைப்போல--
ஒர்குழவிதன்னையும்-ஒருகுழந்தையையும்--அளித்தாள்-பெற்
றாள்--இவொடும்-இம்மனைவிபுத்திரர்களோடும்--நெடுநாடங்
கினன்-அநேககாலங்கூடியிருந்தேன்--குடும்பபாரத்தின்-சம்
சாரத்தினது--இன்னலால்-துன்பங்களாலும்--அவர்தாபத்தினால்-
அவர்களபடும்வருத்தத்தினாலும்--வருந்துமிடம்பையால்-நான்
வருத்தப்படுகின்றதுன்பத்தினாலும்--என்பாக்கை-எனதுசரீரம்
--சனாத்தது-மூப்படைந்தது--(எ-று.) (உய)

(இதுவுமது.)

வெம்புதுமூப்பான்மெலியுநாளந்தவிந்தவெற்பருகுறுசாரம்..*
பைப்புயன்மறுத்து மண்ணினீர்சுண்டி பசியினு லுயிரொலம்ப
தைப்ப, கொம்பொடுகொடியும்புல்லும்வெந்தெங்குக்கோடை
யாற்பொடிபடவரலு, மெம்புதுக்கிளைஞரிந்தவரனேகொங்க
னுமேகினரநேகர்...*

(இ-ள்.) வெம்புது-வருந்துகின்ற--மூப்பான்மெலியுநாள்-வ
யோதிகத்தினுவினைக்கின்றகாலத்தில்--அந்தவிந்தவெற்பருகுறு
சாரம்-அவ்விந்தமலையின்பக்கத்திலிருக்கின்றவடிவாரத்தில்--பை
ப்புயன்மறுத்து-பசியமேகம்வருஷியாமல்--மண்ணினீர்சுண்டி-
பூமியிற்சலமில்லாமற்காய்ந்து--பசியினு லுயிரொலம்பதைப்ப
(சூரு)

*உதராக்கினியினுலுயிர்களனைத்துந் துடிக்க—கொம்பொடும்—கி
ளைகலையுடைய (விருகஷங்க) ஞாடன்—கொடியும்— (படர்கின்ற)
கொடிஞரும்—புல்லும்—புல்லுஞரும்—எரிந்து— எங்கும்—எவ்வி
டத்தும்—கோடையால்—வெய்யலினால்—பொடிபடவரலும்—பு
ழுதியாகும்படிவரவும—எம்புதுக்கிளைஞர்— எமதுபுதியவுறவின
ர்கள்—அநேகரிமத்தனர்—வெகுபெயர்மரித்தார்கள்—அநேகர்
பலர்—எங்கணுமேகினர்—பலதேயங்களிலுஞ் (சித்தரிப்) போனார்
கள்—(எ-று.) (உக)

(இதுவுமது.)

தனையரிவருவர் தோள்களிலிருப்பதலையின்மீதொருவனைத்தாங்கி*
மனைவியோடேகி மெய்யெய்கொளுத்த மாய்வுருத்தநாடகன்
ரோர், பனையடிநிழலின்மைந்தனாயிறக்கிபதைப்பொருகிறதொ
ழிந்திருந்தேன், வினைநரகேறிபழவினையோடேமேவியவின்ம
தென்ன.....*

(இ-ள்.) தனையரிவருவர்—புத்திரர்களிலிரண்டுபேர்—தோள்க
ளில்—புசங்களிலும்—ஒருவனை—மற்றொருவனை—தலையின்மீது—கி
ரகில்மேலும்—இருப்ப—இருக்கும்படி—தாங்கி—சுமந்துக்கொ
ண்டு—மனைவியோடேகி—(எனது) பாரியாளுடன்போய்—மெ
ய்யெய்கொளுத்த—சரீரத்தைபுகுஷணகிரணமெரிக்க—மாய்வுரு
து—இறவாமல்—அந்தநாடகன்—அத்தேயத்தைக்கடந்து—ஒர்
பனையடிநிழலில்—ஒருபனைமரத்தடியினிழலில்—மைந்தனாயிற
க்கி—புத்திரர்களையிழித்து—வினைநரகேறி—தீவினை (வடிவமான)
நரகத்தினின்னுங் (கரை) யேறி—பழவினையோடு—பழைய (நல்)
வினையுடன்—மேவியவின்மதென்ன—பொருந்திய சுகத்தைப்
போல—ஒருசிறிது—சற்றுநேரம்—பதைப்பொழிந்திருந்தேன்
—சிரமந்தீர்ந்திருந்தேன்—(எ-று.) (உஉ)

(இதுவுமது.)

வனைதருமுப்பால்வழிவருந் துயரான் மைந்தர்க ளிருவரையனைக்
குகளைகொலோதுயிலோசாயித்தனண்மனைவிகண்டுளங்கனாந்து
நானிருந்தே, வினையவன் றுயிலாதென்மடியேறியிருந்துநீர்சொ
ரிதரவழுது, விளைபசியாற்றேனுதிரமுமுனும்வேண்டுமிப்போ
துதாவென்ன.....*

(இ-ள்.) வனைதருமுப்பால்—குழ்கின்றசனையினுலும்—வழிவ
ருந்துயரால்—வழிநடந்துவந்த அன்பத்தினுலும்—மைந்தர்களை
டுவரையனைக்க—இரண்டிபிள்ளைகளைபுங் கட்டிக்கொள்ள—களை

தொலோ—களைதானோ—துயிலோ—தித்தினாதானோ (வென்னு
ம்படி)—மனைவிசாயித்தனன்—(எனது)தலைவியிறந்தாள்—கண்மி
ளங்கனாந்து—(அதைப்) பார்த்துமனமுருகி—நானிருந்தேன்—
யானிருந்தேன்—இனையவன் றுயிலாதென்மடியேறியிருந்துநீர்சொ
ல்—என்மடியேறியிருந்து—என்மடியிலேறியிருந்துக்கொண்டு—
நீர்சொரிதரவழுது—(இரண்டிகண்களிலுஞ்) சலம்பெருகவழுது
—விளைபசியாற்றேன்—(மிகவு) முண்டாகின்ற பசிக்குச்சகிக்க
ன்—உதிரமும்—இரத்தமும்—ஊனும்—மாமிசமும்—வேண்டும்—
(யான்) புசிக்கவேண்டும்—இப்போதுதாவென்ன—இப்போது
கொடென்றுகேட்க—(எ-று.) (உரு)

(இதுவுமது.)

இட்டமாமிளவென்னெதிர்பதைப்பவென்செயலேதுமற்றுயிர்
போய்,கட்டைபோலிருந்தேன்விடாதவனமுதகண்ணினீர்கண்ட
றக்கனாந்து,மட்டிவன்வாரானென்றுயிரிவிவான்வனக்கனல்வள
ரித்ததில்வீழ்ச், கிட்டிநின்னுகைத்தேனிந்தவாசனத்தின்சீழ்வுறவீ
ழ்வுறுமளவில்.....*

(இ-ள்.) இட்டமாமிளவல்—பிரியமுள்ளவினைய குழந்தையான
வன்—என்னெதிர்பதைப்ப—என் (கண்) முன்னேதுடிக்க—என்
செயலேதுமற்று—நான்செய்வதொன்றுமின்றி—உயிர்போய்—பி
ராணன்பிரிந் (திருக்கின்ற)—கட்டைபோலிருந்தேன்—சுவத்தை
ப்போலிருந்தேன்—விடாதவனமுதகண்ணினீர்கண்டு—அவனோ
யாமலமுதகண்ணிபார்த்து—அறக்கனாந்து—மிகவுங்கனாந்
து—மட்டிவன்வாரானென்று—மிதத்திலிவன்பிழையானென் (மெ
ண்ணி)—உயிரிவிவான்—(யானும்) பிராணனை விடம்பொருட்டு
--வனக்கனல்வளரித்து—காட்டாக்கினியைவளரித்து—அதில்வீழ்ச்
கிட்டிநின்னுகைத்தேன்—அவ்வக்கினியிலும்படிசமீபித்திருந்து—உகை
த்தேன்—எழும்பினென்—இந்தவாசனத்தின்—இச்சிக்காதனத்தி(வி
ருந்து)—சீழ்வுறவீழ்வுறுமளவில்—கீழேவிழுதிறமசமயத்தில்—
(எ-று.) [இ-யௌ-க-ம்] மனோராச்சியத்திலுண்டான கற்பனைகளை
வியப்புற்றாசாரியர் முதலியோர்க்கறிவித்ததாம். (உச)

(சீவவதைதனையறிந்தேனென்ன.)

தாங்கினீர்பலருஞ்சயசயவென்னத்தாக்குறுபல்வியமுழக்க, வீங்
குணர்வுற்றேனீசனன்றாடிலவணமுன்னவனானேன், நிங்குறுசி
த்தன்செயலின்மோகித்தேன்சீவனுக்கவகைதகளுதெகம், பான்
குறவுளவென்றறிந்தனென்னுபகர்வுழிவொளித்தனன்சித்தன்*



உற்பத்திப்பிரகாரம்

(அவதானிகை.)

முன்பு சிற்ப்ரதிபலனமான மனதுக்கே யற்பதேர மநேக
காலமான சம்சாரமவந்ததன்றிச் சித்ததுக்கின்றென்றறிவித்
து, இம்மனதைச்சித்திற் கரைத்துச் சின்மயமாய் பிரகாசி
ப்பிக்குநிமித்தம், ஞானவிண்மகன் முதலிய வெண்கதையி
ன்சாரமுள்ள உற்பத்திப்பிரகாரத்தைச் சொல்லுகிறார்.

(மனோவல்லமையாதெனின்.)

ஆயமனத்தின் செயல்செயலாமதனாலொழிந்ததொழிந் துளதாம்.*
மேயமனத்தினலொழித்தோர்மிகவுதல்வத்யானத்தோர்,...*
தூயமனமாயிடிவ்வெற்பாற்சுழலாக்கடல்போற்பிறப்பிறப்பா.*
மாயைமயக்கங்கெடுமென்னொவசிட்டன்மீண்டிமுறைசெய்வான்.*

(இ-ள்.) ஆயமனத்தின் செயல்செயலாம்- (இப்படி) யானமன
த்தின துதொழிலேதொழிலாம்—அதனால்-அம்மனதினால்—ஒழி
ந்ததொழிந் துளதாம்-விடுபட்டதெனியுபட்டதாம்—மேயமனத்
தினலெவ- உண்டானமனோசாஞ்சல்யத்தை—ஒழித்தோர்- விடுத்த
வர்கள்--மிகவுதல்வத்யானத்தோர்- மிகவுமுத்தமமான நித்தியை
ள்ளவர்கள்—தூயமனமாயிடிவ்- பரிசுத்தமகாமனங்கெட்டால்--
வெற்பால்-(மந்தர)கிரியினால்—சுழலாக்கடல்போல்-அலைவுபடா
த (கூர்) சமுத்திரம்போல(வறிவுநிச்சலமாய்)—பிறப்பிறப்பா
ம்-சதநமரணமென்கின்ற--மாயைமயக்கங்கெடுமென்னு-சம்சா
ரமயக்கநாசமாமென்றுசொல்லி—வசிட்டன்- வசிட்டமுனி—மீ
ண்டிமுறைசெய்வான்- திரும்பவுஞ்சொல்லுவார்—(எ.அ.) (ச)

(இதுவுமது.)

தனையாநிற்கும்பலபோகச்சங்கற்பஞ்சேர்மனவிருத்தி...*
முனையால்வளருமாமாயைமோகமென்னுநரசுமரம்...*
வினையாநின்றமனநோய்க்குமேலோர்விதித்தபரிசார...*
மினையாதெளிதாயதனாலேயியற்றலாகுமிதுகேட்பாய்...*

(இ-ள்.) தனையாநிற்கும்- பந்தித்திருக்கும்— பலபோகச்சங்க
ற்பஞ்சேர்- நாநாவிதபோகங்களினது சங்கற்பமடைந்திருக்கின்
ற—மனவிருத்தி- மனவிருத்தியென்னும்--முனையால்- அங்குரத்
தினால்—மாமாயைமோகமென்னும்- மகாமாயா மயக்கமென்கி

(கூள்)

(இ-ள்.) தாங்கினிப்பலரும்- (என்னே) தாங்கினவர்களாகியநீங்
களனைவரும்—சயசயவென்ன- சயசயவென்றுசொல்ல—தாக்கு
றுபல்லியமுதக்க-அடிக்கப்பட்டசகலவாத்தியங்களுஞ் சத்திப்பி
கக—நங்குணர்வுற்றேன்- இவ்விடமறிந்தேன் —நீசனன்றாகி-ச
ண்டாளன்னல்லாதவனுய்—வண்ணமுன்னவனானேன்- வண்ணனெ
ன்னுமரசனானேன்--திங்குறுசித்தன்-செயலின்மோகித்தேன்—
குற்றம்பொருந்திய சித்தனது வித்தையினான் மயங்கினேன்—
சீவனுக்கு-சீவாத்மாவுக்கு—அவத்தைகள்-அவத்தைகளானவை
—அநேகம்பாங்குறவுளவென்று- பலவுரிமையாகவுண்டாயிருக்
கின்றனவென்று—அறிந்தனனென்று- தெரிந்தேனென்று—பக
ருநி-சொல்லுஞ்சமயத்தில்—சித்தன்-சாம்பரிகன்-- ஒளித்தனன்
மறைந்தனன்—(எ.அ.) (உரு)

(சித்தனங்குதல்.)

இருந்தமந்திரிகள் சித்தனென்றிவனா றொன்றலுமிமைப்பினுண்ம
றைந்தான், பொருந்தியவுலகமனமெனவேறேபுலப்படக்காட்டு
வான்விடுத்த, திருந்தியதெய்வமாயைதாருஞ்செப்புமிச்செய
வினற்றீரப், பெருந்தகைபரத்தின்விகாரமேமனமாய்பேருலகெ
ன்றனொன்றான்.....*

(இ-ள்.) இருந்தமந்திரிகள்- (சபையி) விருந்தவமைச்சர்கள்--
சித்தனென்றிவனா றொன்றலும்- சித்தனென்றிவனா றொன்று விசா
ரிக்கவும்-- இமைப்பினுண்மறைந்தான்- (கண்) ணிமைக்குமு
ன்னொளித்தான்--பொருந்தியவுலகம்- அடைந்தசகமானது---ம
னமென-மனமேயென்று ---வேறேபுலப்படக்காட்டுவான்-பிரி
வாகத்தெரியக்காட்டும்பொருட்டி—விடுத்த- அனுப்பிய--திருந்
திய-திருத்தமான--தெய்வமாயைதாரும்-தேவமாயையானதிது
வாகும்--செப்புமிச்செயலினால்-சொல்லப்பட்டவிச்செய்கைகளி
னால்—தீரப்பெருந்தகை- தீரமுள்ளவரசனே--பரத்தின்- பிரம
த்தின்--விகாரமே-தற்ப்ரகாசமே--மனமாய்-மனமாகிய--பே
ருலகு-பெரியசகமாய்— என்றனர்- என்று (சத்தூக்கன்) சொன்
னார்கள்—என்றான்-என்றுவசிட்டமுனிசொன்னார்--(எ.அ.) (உன்



(சித்தன்கதைமுற்றிற்று.)

சுதை-யக-இ- கவிதை-சாசன.

ற—தச்சுமரம்- விடவிருக்காமானது—வளரும் - விருத்தியடைபு
ம்--வினையாநின்றமனநோய்க்கு- வளராதின்ற மனோவியாதிக்கு
--மேலோர்விதித்த-சத் துக்கணியமித்த—பரிசாரம்- அபுஷிதமா
னது—இனையாதெளிதாய்- வருத்தமில்லாமற்சுருவாக---அந்நு
ள்-அம்மனதினால்—இயற்றலாகும்-செய்யப்படும்--இனுகேட்பா
ய்(இதைக்கேட்பாயாக--(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] மனோசங்கற்பமே
மாயைமுதலியவைகளாகத் தோற்றுமென்பதாம். (உ)

(அம்மனோநாசவுபாய்மியாதெனின்.)

மிகமாலுறுபல்பொருள்களையுமேவாதொழித்தோர்மனம்வெண்
றோர், சுகமாயெளிதாய்த்தனக்குறித்தாந் துயர்தீர்நிராசையறிவ
நியோர், சுகமாய்மனிதபுழுவுவாப்பார்சான்றோருரைத்த நூற்பழகி
யகமாநினைவுதீர்மனத்தாலயருமனைத்திருப்பிடலாம் *

(இ-ள்.) மிகமாலுறு- மிகவுமிச்சிக்கப்பட்ட -- பல்பொருள்க
ளையும்-சகலவஸ்துக்களையும்--மேவாதொழித்தோர்-விரும்பாம
ன்க்கினவர்கள்--மனம்வெண்றோர்- மனதைச்செயித்தவர்கள்--சு
கமாய்-சுகமாகவும்-- எளிதாய்-லெசுவாகவும்--தனக்குறித்தாம்
-தனக்குரியதாகவுமிருக்கின்ற-- துயர்தீர்-துக்கமற்ற-நிராசை
யறிவநியோர்- வயிராக்கியஞானம்பெருதவர்கள் -- சுகமாமனித
புழுவுவாப்பார்- உலகத்தின்கணுள்ள மானிடகுருமிக்கிணையாவா
ர்கள்--சான்றோர்- அறிஞர் (ருபதேசத்தாலும்)-- உரைத்த-
(நல்வான்) கூறிய-- நூல்-சுருதி (முடிவாகியமகாவாக்கியார்த்தத்
தாலும்)--பழகி- (ஆத்மா) னுசந்தானஞ்செய்து-- அகமாநினை
வுதீர்மனத்தால்-நானென்னுஞ்சங்கற்பமிற்றத்தமனதிலுள்--அய
ருமனைத- (வெகுந்முகமாய்) வருந்தாமனைத--திருப்பிடலாம்
(அந்தந்முகத்திற்சுக்கித்த) திருப்பலாம்--(எ-று.) [இ-ம்] சுருதியு
த்தியனுபவமுள்ள மனதினாலையையின்றியமனைதைக் கெடுக்கவே
ண்டுமென்பதாம். (உ)

(அம்மனதிறக்கிற்பலனியாதெனின்.)

இரும்பாலிரும்புதிருந்துவபோலியற்றுமனத்தானமனந்திருந்து
திரும்பாநிராசைவடிவாகிச்செறியுந்தன்னாலியற்றுவதாய்.
விரும்பாநின்றோர்க்கெளிதானவெய்யமனத்தினுபசாந்தி.....
பெரும்பாநந்தீர்தற்கதியாம்பிந்தோர்கதியுநன்றாகா

(இ-ள்.) இரும்பால்-அரத்தினால்--இரும்புதிருந்துவபோல்-அ
யந்திருத்தப்படுவதுபோல்--இயற்றும- (சன்மார்த்தத்தின்) முய
ற்சிக்கின்ற--மனத்தால்- (சத்த) மனதினால்--மனத்திருந்தும்-அ

சத்த) மனந்திருத்தப்படும்--திரும்பா-மீனாத-- நிராசைவடிவா
கி-இச்சாத்தியாகமே யுருவாகியும்--செறியுந்தன்னால்- பொருத்தி
யதனது (முயற்சியி) னால்--இயற்றுவதாய் - சாதிக்கத்தக்கதாகி
யும்--விரும்பாநின்றோர்க்கு- (மோட்ச) விச்சை யுடையவர்களு
க்கு--எளிதான- லேசாகியுமிருக்கின்ற-- வெய்யமனத்தினுபசாந்
தி-வெவ்வியமனத்தினொழிவே--பெரும்பாநந்தீர்- பெரும்பாநந்
நிகிய--தற்கதியாம்-பரகதியாம்--பிதிது - வேறே--தூக்கியுநன்
றாகா-ஒருகதியுநன்மையாகாது--(எ-று.) [இ-ம்] மனோநாசமா
னவிடமே பரசுகமென்பதாம். (ச)

(அப்பரமசுகமெப்படியுண்டாமெனின்)

வாவுமனத்தையசங்கற்பவாளாலறுக்கினிறந்திடுங்கு....
மியாவமுதுவாம்பொருடோன்றுமிந்தவழிநின்றறிவாலே.....
மேவுமனைதவிழுங்கியதின்மேலாய்மாயாவிகற்பமிலா... [வாய்
வோவுமதியாலநிலையடைந்துளத்தை விழுங்கும்பொருளுணர்

(இ-ள்.) வாவுமனத்தை- (ஒன்றைவிட்டுடொன்றில்) வாவிக்கொ
ண்டிருக்கின்றமனைத--அசங்கற்பவாளால் - சங்கற்பகிதமெண்
னுந்கத்தியினால்--அறுக்கில்- கெடுத்தால்--எங்கும்-எவ்விடத் து
ம்--நிறைந்து- பரிபூரணமாய்--யாவமுதுவாம்பொருடோன்று
ம்-சகலமுந்தன்மயமாய்விளங்குகின்ற வஸ்துப்ரசன்மாம்--இ
ந்தவழிநின்று- இம்மார்க்கத்திலிருந்து--அறிவால்- ஞானத்தினால்
--மேவும்- விரும்பத்தக்க--மனைதவிழுங்கி- மனைதப்பொ
சித்து--அதின்மேலாய்- அதற்குமேலானதாய் --- மாயாவிகற்ப
மிலா- சம்சாரவிகற்பமில்லாத--ஒவுமதியால்-சகலத்தியாகமான
வறிவினால்--அறிவையடைந்து - (ஆத்ம) ஞானத்தையடைந்து--
உளத்தை- மனைத--விழுங்கும்பொருளுணர்வாய் - ஐக்கஞ்செய்
கின்றஸ்வரூபஞானத்தை யறிந்துகொள்வாய்--(எ-று.) [இ-ம்] ம
னோசங்கற்பமிற்றத்தவிடத்தப்பரமசுகமுண்டாமென்பதாம். (ச)

(எம்முயற்சியினால்மனைதக்கெடுக்கலாமெனின்.)

வருந்திமுயன்றுமனந்தன்னைமாற்றியில்லையுண்டென்னு.....
திருந்தபதத்திலிருந்துமியாபிடர்தீர்செல்வமிடரின்நிப.....
பொருந்தவேண்டுமனம்வெண்றற்புலனமுன்றுந் துரும்பாகுந்*
திருந்தவினிதென்மனவெல்லாந்நீதாய்த்தோன்றின்மனமானும்*

(இ-ள்.) வருந்திமுயன்று - (சிரவணதியில்) வருத்தப்பட்டபி
யாசித்து--மனந்தன்னைமாற்றி - மனைதக்கெடுத்து-- இல்லையு
ண்டென்னு- சத்தசத்தென் னுரைக்கக்கூடாமல்--இருந்த - எய

மாயிருந்த—பதத்திருந்திடுவாய்—பிரமபதத்திலிருப்பாய்—இ
டர்தீர்சென்வம்—துன்பமற்றமோஷ்சம்பத்தை—இடரின்றி—து
ன்பமின்றி—பொருந்தவேண்டும்—(தையத்தினு)லடையவேண்
டும்—மனம்பென்றால்—இப்படிமனோநாசமானால்—புலனமுன்
அத்துரும்பாகும்—முன்னுலகமுந்திரணமாம்—திருந்த—திருத்த
மாக—இனிதென்றனவெல்லாம்—இனிமையென்று சொல்லப்பட்ட
விடயங்களியாவும்—தீதாய்த்தோன்றில்—தீமையாகத்தோற்றினு
ல்—மனமானும்—மனதுநாசமாம்—(எ-று) [இ-ம்] விடயதோட
திருஷ்டியினுலம்மனதைக்கெடுக்கவேண்டுமென்பதாம். (சு)

(அவ்விடயதிருஷ்டியாதினுற்கெடுமெனின்.)

சித்தவிண்ணிற்றிகழறிவாந்தியானத்தாலேயறிவென்னு.....*
மொத்தபடையாலையமறவுளத்தையறுப்பாயறுத்ததற்பின்.....*
மெத்துதுயர்போமவனிவனுன்மேவுமனைத்துமதுவிதுவாய்.....*
வைத்தவிவையேமனமிதனைமறப்பாய்வாளாலறுத்திடுவாய்.....*

(இ-ள்.) சித்தவிண்ணில்—இருதயாகாயத்தில்—திகழ்—பிரகாசி
க்கப்பட்ட—அறிவாந்தியானத்தால்—ஞானநிஷ்டையா (லுண்டா
கும்)—அறிவென்னும்—பரஞானமென்கின்ற—ஒத்தபடையால்—
உரித்தாகியசகீராயுதத்தினால்—ஐயமற—சந்தேகங்கெட—உள
த்தையறுப்பாய்—மனதைக்கெடுப்பாய்—அறுத்ததற்பின்—கெடு
த்தபின்பு—மெத்துதுயர்போம்—மிகுந்ததுன்பநீங்கும்—அவ
னுன்—அவனுனென்றும்—இவனுன்—இவனுனென்றும்—மேவும
னைத்தும்—பொருந்தப்பட்டசகலமும்—அது—அது (வெனதாச
வும்)—இதுவாய்—இது(வென)தாகவும்—வைத்த—வைத்திருக்கி
ன்ற—இவையே—இவைகளே—மனம்—மனமாகும்—இதனை—இ
ம்மனதை—மறப்பாய்—அபாவனமென்னும்—வாளால்—கத்தியி
னால்—அறுத்திடுவாய்—கெடுப்பாய்—(எ-று) [இ-ம்] ஞானதிருஷ்டி
யினுலவ்விடயங்கெடுமென்பதாம். (சு)

(மனமிறந்ததற்கடையாளமியாதெனின்.)

பெருகத்திரண்ட முகிலெல்லாம் பெருங்காற்றாலேயொருவுதல்
போல், வருகற்பனைநாசத்தாலேமனம்போயிறக்குமனமிறந்தால்
பொருகற்பாந்தமாருதமும்பொங்குகடலும்புலியனைத்து....*
முருகச்சுபின்னிருகதிருமொருகால்வரினுமிடருண்டோ....*

(இ-ள்.) பெருகத்திரண்ட—மிகவுங்கூட்டமான—முகிலெல்லா
ம்—மேகங்களனைத்தும்—பெருங்காற்றால்—சண்டமாருதத்தால்—
ஒருவுதல்போல்—நீங்குவதைப்போல—வருகற்பனைநாசத்தால்—

வராதின்றகற்பனாஷயத்தினால்—மனம்போயிறக்கும்—மனமான
து(சித்திற்) சென்றதசிக்கும்—மனமிறந்தால்—மனதுநசித்தால்—
பொருகற்பாந்தமாருதமும்—மோதாநின்றபுலிகாற்றும்—பொ
ங்குகடலும்—பிரளயசமுத்திரமும்—புலியனைத்தும்—புலிமுழு
தும்—உருகச்சுபும்—உருகும்படியெரிக்கின்ற—பன்னிருகதிரு
ம்—பன்னிரண்டுருயிர்களும்—ஒருகால்வரினும்—ஏசகாலத்தில்வ
ந்தாலும்—இடருண்டோ—துன்பமுண்டோ—(எ-று) [இ-ம்] அ
றந்தவிடர்களுண்டாயினு மவ்விடரில்லாதிருப்பதே, மனமிறந்த
குறியென்பதாம். (அ)

(பரமசுகத்திற்குவிக்கினமியாதெனின்.)

தன்னைக்கொண்டேதனையறுக்கின்றானாய்சகலபுமிக்கு.....*
முன்னைத்தலைமைபோலிப்பமுதிரநிறைந்துவகற்பனைக்கே.....*
துன்னித்திகழ்த்தப்பதம்பற்றிசுகத்தையடைவாய்பலவாக.....*
வுன்னிப்படர்கற்பனைசெல்வமுடையமனமேயுயிர்ப்பகையாம்..*

(இ-ள்.) தன்னைக்கொண்டே—மனதைக்கொண்டே—தனையறு
க்கில்—மனதைக்கெடுக்கில்—தானாய்—தானாக—சகலபுமிக்கும்—
உலகங்களைத்திற்கும்—முன்னைத்தலைமைபோல—முதன்மைபா
னசார்வபூமனைப்போல—இன்பம்—ஆதந்தமானது—முதிரநிறை
ந்து—பூரணமாகப்பெருக—அகற்பனைக்கே—கற்பனையற்றமோ
ஷ்சாம்பராச்சியத்துக்கே—துன்னி—நெருங்கி—திகழ்—பிரகா
சிக்கின்ற—தற்பதம்பற்றி—பிரமபதத்தைச்சேர்ந்து—சுகத்தை
யடைவாய்—நிரதிசயாநந்தத்தைப்பெறுவாய்—பலவாக—நா
நாவிதமாக—உன்னி—நினைத்து—படர்கற்பனை—மிகுந்தமித்தை
யென்னும்—செல்வமுடைய—சம்பத்துள்ள—மனமே—மனதே—
உயிர்ப்பகையாம்—ஆத்மாவுக்குவினோதமாம்—(எ-று) [இ-ம்]
சங்கற்பவிதம்பாத்தமகமானமனதே யாத்மசுகத்திற்கு விக்கின
மென்பதாம். (சு)

(அச்சங்கற்பமியாதினுற்கெடுமெனின்.)

உள்ளப்பகைவன்பலவிதமாயுறுகாட்சிகளால்வெல்லாமற்.....*
மெள்ளத்தஞ்சுந்தோடமெனுஞ்செல்வமுடையநிராசையினுற்.*
களிளத்தனிநெஞ்சினவெல்லாய்கற்றோர்க்கன்பாய்நிற்றலமாய்*
ருள்ளக்குளிர்ந்தாங்காரத்தாற்குருகாதுசம்பாவம்.....*

(இ-ள்.) உள்ளப்பகைவன்—மனமென்னுஞ் சத்துருவானவன்
—பலவிதமாய்—நாநாவிதமாக—உறுகாட்சிகளால்—பொருந்திய
விடயானுபவங்களால்—வெல்லாமல்—(உன்னைக்)கெடுக்காமல்—

தெள்ளத்தகு- தெளிவாதற்குரிய--சந்தோடமெனும்-சந்தோட
மென்கின்ற-செவ்வமுடைய-வாழ்வையுடைய--நிராசையினால்
-விராகத்தினால்--கள்ளத்தனிறெஞ்சினே-குற்றமுள்ளதனிமையா
னமனைத--வெல்வாய்-கெடுப்பாய்--கந்தேரூர்க்கண்பாய்-அநி
ரூர்களுக்குப்பிரியமாகியும்--நிம்மலமாய்-நின்மலமாகியும்--
குள்ளக்குளிரிந்து-மிகவுங்குளர்ச்சியாகியு (மிருக்கின்ற)--சம
பாவம்-பூரணபாவமானது--ஆங்காரத்தால்-அகம்பாவத்தினால்
--கூருகாது-பின்னப்பாது. (எ-று.) [இ-ம்] நிராசையாலவ்வி
கற்பங்களைக் கெடுக்கவேண்டுமென்பதாம். (ம)

(நிராசையானசமதிருஷ்டியைதக்கொடுக்குமெனின்)
தாழ்வுமுயர்வுமில்லாதசமபாவனயாந் பிறப்பில்லா ... *
வாழ்வுநல்கும்பரமபதமாருப்பதமாம்பலவாலே ... *
வீழ்வுருதமனமரிதாம்வெம்மைகனலைவிடாததுபோ ... *
லாழ்வுசெய்யுமலைவுமனமகலாவறிவினலைவுமனம் ... *

(இ-ள்.) தாழ்வுமுயர்வுமில்லாத-குறைவுநிறைவுமில்லாத--ச
மபாவனையால்-பூரணபாவத்தினால்--பிறப்பில்லா-சநநமில்லா
த--வாழ்வுநல்கும்-பரமாதந்தைக்கொடுக்கின்ற--பரமபத
ம்-பிரமபதமானது--மாருப்பதமாம்-அழிவற்றபதமாகும்--
அலைவால்-சஞ்சலத்தினால்--வீழ்வுருதமனமரிதாம்-கெடாதம
னமரியதாம்--வெம்மை-உண்ணமானது--கனலைவிடாததுபோ
ல்-அக்கினியைநீங்காததுபோல--அழ்வுசெய்யுமலைவு-தாழ்வை
ச்செய்கின்றசஞ்சலமானது--மனமகலா-மனதைவிட்டுநீங்கா
து--அறிவினலைவு-ஞானத்தினுடையசலனசத்தியே--மனம்-ம
னமாம்--(எ-று.) [இ-ம்] பரமபதத்தைக் கொடுப்பதற்கு நிரா
சையேகாரணமாம். (மக)

(சஞ்சலமானமனைதக்கெடுக்கு முபாயியாதெனின்.)
அலையும்ந்தமனமுலகாம்பலவுபோகின்மனங்கெடுமிந் ... *
நிலையேதவமுதாற்கருத்தும்திமலவீடுந்துணிபொருளுந் ... *
துலைவிலலைவேமனமாய்தொடர்வாதனையுமதன்பெயரா ... *
மலையுமனமுமதுவதனைமாருவிசாரத்தான்மாய்ப்பாய் ... *

(இ-ள்.) அலையும்-சலிக்கின்ற--அந்தமனம்-அம்மனமே--
உலகாம்-சகமாகும்--அலைவுபோகில்-சலனமற்றால்--மனங்கெ
டும்-மனதுநகிக்கும்--இந்நிலையே-இந்நிச்சயமே--தவமும்
(நிட்காம)தபகம்--நூற்கருத்தும்--(ஆத்மஞான)சாத்திரத்தினந்
தரங்கமும்--நிமலவீடும்-நிருமலமானமோகமும்--துணிபொ
ருளுந்-தெளிந்தவஸ்துவமாம்--மனம்-மனத்தினது--துலை

லலைவே-நீங்காதசலனமே--மாயை-மாயையென்றும்--தொட
ர்வாதனையும்-தொடராநின்ற (வசுத்த) வாசனையென்றும்--அந்
ன்பெயராம்-அச்சலனசத்தியினுமங்களாம்--அலையும்-சலிக்கின்ற
--மனமுமது-மனதுமச்சஞ்சலசத்தியேயாம்--அதனை-அம்ம
னேசலனசத்தியை--மாருவிசாரத்தால்-நீங்காத (வாத்மஞான)
விசாரணையால்--மாப்ப்பாய்-செய்ப்பாய்--(எ-று.) [இ-ம்] ஆத்ம
விசாரத்தான்மனேசஞ்சலத்தைக்கெடுக்கவேண்டுமென்பதாம்
(மனேசுவுருவாயாதெனின்.)

மெத்துகின்றவாதனையைவிட்டான்மேலாதலமுளதாஞ் ... *
சத்தினைசத்தினிடைநின்றசைதன்னியத்திற்சாட்டியத்தி ... *
லொத்துநடுநின்றலைவதுவையுள்ளமாகுமிவ்வுள்ளஞ் ... *
சித்தின்முயல்வாற்சித்தாஞ்செடத்தின்முயல்வாற்செடமாகும்.

(இ-ள்.) மெத்துகின்ற-அற்பமாகின்ற--வாதனையைவிட்டா
ல்-இஷ்டவஸ்துதியாகத்தினால்--மேலாதலமுளதாம்-பரமவின்ப
முண்டாகும்--சத்தின்-உள்ளதாகியபிரமத்துக்கும்--அசத்தின்
-இல்லாததாகியசகத்துக்கும்--இடைநின்று-நடுவிலிருந்து--
சைதன்னியத்தில்-சித்திலும்--சாட்டியத்தில்-செடத்திலும்--
ஒத்து-பொருந்தி-நடுநின்றலைவதுவே-மத்தியிற்சலித்துக்கொ
ண்டிருப்பதே--உள்ளமாகும்-மனமாகும்--இவ்வுள்ளம்-இம்
மனமானது--சித்தின்முயல்வால்-அறிவின்முயற்சியால்--சித்தா
கும்-ஞானஸ்வரூபமாம்--செடத்தின்முயல்வால்-அறியாமையி
ன்முயற்சியினால்--செடமாகும்-செகத்தாகும்--(எ-று) [இ-ம்]
மனதுசெடசித்துவடிவமாமென்பதாம். (மக)

(அம்மனதையாதிரு லடக்கலாமெனின்.)

உளக்கமுளதாய்மனமொன்றிலுறைக்கிலதுவாமாதலினுந் ... *
ருக்குமனைதமனத்தாலேதள்ளியேறித்தள்ளினிதி ... *
பாக்கமழிவிட்பதம்வினாவிலடைவாய்மனைதமனத்தாலே ... *
நீக்கவலதாந்தகைமைத்தாநிருபணிநுத்துநெறிபோல ... *

(இ-ள்.) உளக்கமுளதாய்-முயற்சியுள்ளதாய்--மனம்-மனமா
னது--ஒன்றிலுறைக்கில்-ஒன்றிலமுந்நில்--அதுவாய்-அப்பொ
ருளேயாய்--ஆதலினால்-ஆதலால்--தாக்குமனைதை-(விடயத்தி
ந்)பாய்கின்றமனைதை--மனத்தால்-(ஆத்மஞான) மனதுனால்--
தள்ளி-நீக்கி--ஏறி-மேற்சென்று--தள்ளினிதி-சோர்வில்லாம
ல்--ஆக்கமழிவிட்பதம்-செவ்வெண்ணுமழிவற்றபரமபதத்தை
--வினாவிலடைவாய்-சீக்கிரத்திற்பெறுவாய்--மனத்தை-(சல

னமுள்ள)மனதை--மனத்தால்--(நிச்சலமான)மனதினால்--நிருப
ல்--சார்வபுமனனவன்--நிறுத்தும்--(அரசர்களைத்தமதாக்கினியி
னிறுத்துகின்ற--நெறிபோல--நீதியைப்போல--நீச்சவலதாம்--நீ
க்கத்தன்னிலையினிறுத்திற்குவல்லமையான--தகைமைத்தாம்--த
ன்மையுடையதாம்--(எ-து.) [இ-ம்] சித்தருவமான மனதினால்
செடவுருவமானமனதைக்கெடுக்கவேண்டுமென்பதாம். (யச)

(மனதினால் தமாவுக்குச்சகாயமுண்டோவெனின்.)

பிறவிக்கடலிற்காதலெனும்பெருவாய் முதலபிடித்தீர்க்க.....*
விறவுச்சுழிநற்குழலுமவர்க்கிதயநாவாபெட்டாவா.....*
மறமுற்றுளத்தையுளத்தாலேமாய்த்துப்பிறப்பில்வருந்தாம...*
விறவுற்றுனைநீயுயிப்பாயுயிர்க்குப்பிறராலுயிவுண்டோ.....*

(இ-ள்.) பிறவிக்கடலில்--சுறமெனஞ்சமுத்திரத்திலில்--காதலெ
னும்--ஆசையென்கின்ற--பெருவாய்முதல--பேடுவாயையுடைய
கராவானது--பிடித்தீர்க்க--பிடித்திழுக்க--இறவுச்சுழியில்--மர
ணமென்னுஞ்சுழலில்--சுழலுமவர்க்கு--(அகப்பட்டுச்) சுழல்கி
ன்றோமென்றறிபவர்களுக்கு--இதயநாவாய்--மனமென்னுந்
கப்பலானது--எட்டா-எட்டும்--மறமுற்று--வீரமுற்று--உளத்தை
(மலின)மனதை--உளத்தால்--(நிர்மல)மனதினால்--மாய்த்து--கெ
டுத்தி--பிறப்பில்--சுறத்திலில்--வருந்தாமல்--நையாமல்--உறவுந்
து--(பரிசுத்தமனதை) புறவுசெய்து--உண--ஆத்மாவை--நீ-இரா
மாதீ--உய்விப்பாய்--ஆறந்தவாழ்விலடைவிப்பாய்--உயிர்க்கு--ஆ
த்மாவுக்கு--பிறரால்--வேறொருவரால்--உய்வுண்டோ--வாழ்வு
ண்டாமோ--(எ-து.) [இ-ம்] சித்தருவமானமனதைத்தவிர, ஆ
த்மாவுக்குவேறுசகாயமின்றென்பதாம். ஆம் அசைநிலை. (யச)

(மாயாமயமானமனதைக்கெடுக்கு மாரீக்கமியாதெனின்.)

சுந்தவெந்தவாதனைகளிதயத்தெழுந்தவனவயெல்லா.....*
மந்தவந்தவிடத்தழிக்கிலுடேவமாயைக்கழிவாரு.....*
முந்தபோகபேதமெனமொழிந்தவிருவாதனைவிட்டு.....*
வந்தபாவபாவங்கண்மாத்நிகற்பமறமகிழ்வாய்.....*

(இ-ள்.) சுந்தவெந்தவாதனைகள்--எவ்வெவ்வாசனைகள்--இதய
த்தெழுந்த--மனதின்கணுதித்தனவோ--அவையெல்லாம்--அ
வ்வாதனைகளியாவையும்--அந்தவந்தவிடத்து--அந்தந்தவிடத்தில்
--அழிக்கில்--கெடுக்கில்--அதுவே--அந்நாசமே--மாயைக்கழி
வாரும்--மாயாநாசமாம்--முந்து--முதன்மையான--போகமெ

ன--போகமென்றும்--பேதமென--பேதமென்றும்--மொழிந்த--
சொல்லிய--இருவாதனைவிட்டு--(இவ்) விரண்டிவாதனைகளையுநீக்
கி--வந்த-வந்திருக்கின்ற--பாவபாவங்கள்--பாவபாவமென்னு
பிரண்டையும்--மாற்றி--நீக்கி--விகற்பமற-நிருவிகற்பமாய்--ம
கிழ்வாய்--நீசுகிப்பாய்--(எ-து.) [இ-ம்] சங்கற்ப முதித்தவிடத்
தொடுக்குவதே யதைக்கெடுக்குமாரீக்கமென்பதாம். (யச)

{ விடயமயமானமாயாசங்கற்ப
மியாதினுனங்குமெனின்--வேறு. }

அறிபவத்தாசையறிலுதானேயவித்தையுமனமுமாண்டதுவாய்
பொறிபயிலாசைதுன்பமாதிராசைபுகலருமுத்தியாமின்பம்...*
பிறிவறுதனதுமுயற்சியாலுண்டாம் பேதையருண்டெனமவித்
தை, செறிதருபொய்யாய்நாமமாத்நிரமாய்ச்சித்தெதைத்தேர்ந்தி
டிவிலதாம்.....*

(இ-ள்.) அறிபவத்து-நிர்மலத்திலுள்ள--ஆசையறில்--இச்சை
நீங்கினால்--அதுதானே--அவ்விச்சாத்தியாகமே--அவித்தையு
ம்--அஞ்ஞானமும்--மனமும்--மனதும்--மாண்டதுவாய்--நசித்
ததாம்--பொறிபயில்--விடயத்திற்ப்புமுக்கின்ற--ஆசை--இச்சை
யே--துன்பமாய்--துன்பமாகும்--நிராசை--விராகமே--புகல
ரும்--சொல்லுதற்கரிய--முத்தியாமின்பம்--நிருவாணசுகமாய்--
பிறிவறு-பிரிவற்ற--தனதுமுயற்சியால்--தனதெத்தனத்தால்--உ
ண்டாம்--(அது)ண்டாகும்--பேதையர்--அறிவில்லாதவர்கள்--
உண்டெனும்--உண்டென்பதாயும்--செறிதருபொய்யாய்--நிறை
ந்தமித்தையாயும்--நாமமாத்நிரமாய்--பெயர்மாத்நிரமாய் (மி
ருக்கின்ற)--அவித்தை-அநியாமையானது--சித்தெனத்தேர்நீ
திடில்--(சகலமுஞ்) சைதன்யமென்றுணரில்--இலதாம் மித்தைய
யாய்--(எ-து.) [இ-ம்] நிராசைவடிவமான ஞானதிருஷ்டியால்
ச்சங்கற்ப நீங்குமென்பதாம். (யச)

(அஞ்ஞானதிருஷ்டிநீங்குமுபாயமியாதெனின்.)

என்றலுமிராமனவித்தையின்செவ்வத்தெழுந்தற நெருங்குமிவ்வி
ருடா, ஞானதுமிங்கின்றியெவ்வகைநீங்குமுறைத்தருளின்னநீயெ
ன்ன, வன்றவனுடைப்பான்வன்றுயர்முட்டுசர்வன்பவக்குழியின்
மன்னுயிரை, யொன்றவீழ்த்ததனோடொக்கவீழ்மாயையுண்டெ
னிணுண்மைநோக்கில்லை.....*

(இ-ள்.) என்றலும்--(இப்படி) யென்றுவசிட்டர்சொல்லவும்--
இராமன்--இராமரானவர்--அவித்தையின்--அநியாமையினது--
(சாஅ)

செல்வத்தெழுந்து-செல்வத்திவண்டாகி—அறநெருங்கும்-மீசு
வுநெருங்கியிருக்கின்ற—இவ்விருடான்-இவ்விதபாமையானது—
இங்கு-இவ்விடத்தில்—ஒன்றுமின்றி-அற்பமுமில்லாமல்—எவ்வ
கைநீங்கும்-எப்படிபோய்விடும்--இன்னம்-மேலும்—நீயுரைத்த
ருளென்ன-நீரனுக்கிரகிக்கவேண்டுமென்று கேட்க—வன்றவன்
வலிமையானதவத்தையுடையவசிட்டர்—உரைப்பான்-சொல்லு
வார்--வன்றுயர்-வலியுண்பமென்னும்--முடசேர்-முட்கனிறை
ந்த—வன்பவம்-கொடியதாகியசுநதமென்கின்ற—குழியில்-மலை
ச்சார்பில்—மன்னுயிரை-நிலைபெற்றவாழ்வாவை--ஒன்ற-பொரு
ந்த--வீழ்த்தி-தள்ளி—அதனோடு-அவ்வாழ்வாவுடன்—ஒக்கவீழ்
மையை-கூடத்தானும்வழுகின்றமாயையானது—உண்டெனில்-
உள்ளதென்றுபார்க்கின்—உண்மைநோக்கில்லை-தத்துவநிருஷ்டி
யில்லையாம்—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

பிறப்பெனுமாயைக் களையதாயெங்கும் பிறிவறுபெரும்பொரு
டோன்றி,விறப்புறுமாயைக்கிச்சையெவடிவாமிதனுடைநாசமே
வீடு, சிறப்பில்சங்கற்பஞ்சிதைந்திடிவிதுதான் தேய்ந்திருக்கித்
தெனுக்கிறோன்,புறப்படிவிதயவிசும்பில்வாதனையாம்பொங்கி
ருள்போமெனப்புசல்வாம்.....*

(இ-ள்.) பிறப்பெனும்-சுநதமென்கின்ற--மாயைக்களையதா
ய்-அவிதையின்முடிவாய்—எங்கும்-எவ்விடத்தும்—பிறிவறு
நிறைந்திருக்கின்ற--பெரும்பொருள்-பரவஸ்துவானது—தோ
ன்றில்-உதயமாயின்—இறப்புறுமாயைக்கு--தகிக்கின்றமாயைக்
கு—இச்சையே-ஆசையே—வடிவாம் - ஸ்வரூபமாம்—இதனு
டைநாசமே- இம்மாயாநாசமே—வீடு-மோஷமாம்—சிறப்பி
ல்-சிறப்பில்லாத--சங்கற்பம்-சங்கற்பமானது—சுதைந்திடி-ந்
சிக்கில்—இதுதான்-இவ்விதத்தையானது--தேய்ந்திடும்-நாச
மாம்—சித்தெனும்-ஞானமென்கின்ற—கதிரோன்-சூரியன்—பு
றப்படி-உதயமானால்--இதயவிசும்பில்-இதயாகாயத்தில்--வா
ந்நையாம்-வாசனையாகிய—பொங்கிருள்-மிகுந்தவஞ்ஞானத்தகா
ரமானது--போமென-நீங்குமென்று--புசல்வாம்-சொல்லுவாம்
--(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] ஞானப்ரகாசவுதயத்தி லஞ்ஞானந்தகார
நீங்குமென்பதாம்.

(திரிஸ்பத்தைக்கெடுக்குத் திருஷ்டியாதெனின்.)

கண்டனவனைத்துமாயையெயென்றாய்கண்ணெனுந்தத்துவத்தர
வே, தண்டறவதுதான்கரைத்துபோமென்றாய்ப்பத்தவமாவதே

தென்ன, வெண்டவனுரைப்பாண்காண்பவந்திடை சென்றெய்தி
டாதெங்கணஞ்சமமா, யுண்டெனலாகிநாமமற்றுயர்ந்தவுணர்வு
தற்பரமமா முணர்வே

(இ-ள்.) கண்டனவனைத்தும் - காணப்பட்டவஸ்துக்களியாவ
ம்—மாயையெயென்றாய் - மாயையென்றே சொல்லின்—கண்
னெனும்-ஞானமென்கின்ற--தத்துவத்தால்-ஆத்ம (பாவனை)யி
னால்—தண்டற-விக்கினமின்றி--அதுதான்-அந்தமாயையானது
--கரைத்துபோமென்றாய்-கெடுமென்றுசொன்னாய்—தத்துவ
மாவது-ஆத்மாவென்பது—எதென்ன-எதுவென் (திராமன்)
கேட்க—எண்டவன் - எண்ணத்தக்கதவசையுடையவசிட்டர்--உ
ரைப்பான்-சொல்லுவார்--காண்பவந்திடை-திரிஸ்யத்தினிடத்தி
ல்—சென்றெய்திடாது-போயடையாததாகியும்—எங்கணும்-எ
வ்விடத்திலும்—சமமாய்-பரிபூரணமாகியும்—உண்டெனலாகி-
உள்ளதென்றுசொல்லப்பட்டதாகியும்--நாமமற்று-பெயரில்லா
ததாகியுமிருக்கின்ற—உயர்ந்தவுணர்வு-மேலானஞானமே—தற்
பரமமா முணர்வே-பிரமஞானமேயாம்--(எ-று.) [இ-ம்] சமதி
ருஷ்டியானஞானமேதிரிஸ்யத்தைக்கெடுப்பதாம்.

(உய)

(ஞானமெப்படிப்பட்டதெனின்.)

இவையெனுமனைத்துஞ் சிந்தனமாகியிறப்பிலாப்பிரமமேயென்
தவையுறுமனமாங்கற்பனையில்தாசமும்பிறவியுமென்னு. [அ
மவையெலாம்புவனமுன்றினுமில்லையறுவகைவிகாரமுமில்லைக்
வையறுசமமாங்குறிபெறுமறிவுமாத்நிரங்காணநின்றனதால்*

(இ-ள்.) இவையெனுமனைத்தும்-இவையென்றுசுட்டப்பட்டச
கலமும்—சிந்தனமாகி-ஞானகாரமாகியும்—இறப்பிலா-நித்தி
யமாகியுமிருக்கின்றது--பிரமமே-பிரமமேயாம்—என்றும்-எ
ப்பொழுதும்--நவையுறுமனமாம்-குற்றமுள்ளமனமாகிய--ச
ற்பனையில்தை-கற்பனையின்கும்--நாசமும்-மரணமும்--பிறவி
புமென்னும்-சுநதமுமென்றுசொல்லப்பட்ட--அவையெலாம்-
அவைகளனைத்தும்--புவனமுன்றினுமில்லை-மூன்றுலோகங்களி
னுமில்லை--அறுவகைவிகாரமுமில்லை-சட்பாவவிகாரங்களுமில்லை
--வையறுசமமாம்-இரண்டில்லாதபூரணமாகிய--குறிபெறு-அ
டையாளம்பெற்றிருக்கின்ற--அறிவுமாத்நிரம்-சின்மாத்நிரமே
--காணநின்றனது-ப்ரத்யக்ஷமாயிருக்கும்--(எ-று.) [இ-ம்] சுகா
திக விசாதிக சுகத்பேத ரகிதமான பரிபூரணமே ஞானமென்ப
தாம்.

(உச)

(ஆயின் ஞானத்திற்குவேருகவொன்றுமின்றே வெனின்.)

கேவலமாகிக் கேவலவொளியாய்க் கேடறுசுத்தமாய் விரிவா... *
யோவலிலநிவுமாத்திரமாகியுறுதுயரொன்றுமற்றாநி... [தே
மேவருமிரத மனைத்தினுக்கொத்து விகாரமற்றுளபொருளிடத்
தாவருந்தனது நினைவையேவிரும்பித்தன்வயத்தெழுந்ததோரநிவு

(இ-ள்.) கேவலமாகி-தனிமையாகியும்--கேவலவொளியாய்-
தனிப்ரகாசமாகியும்--கேடறு-அழிவற்றதாகியும்--சுத்தமாய் ப
ரிசுத்தமாகியும்--விரிவாய்-விரிபாகமாகியும்--ஒவலில்-பிரிவில்லாத
--அநிவுமாத்திரமாகி-ஞானமாத்திரமாகியும்--உறுதுயரொன்று
மற்று-பொருந்துகின்றதுன்பஞ்சற்றுமில்லாததாகியும்--ஆநி-உ
பசாந்தமாகியும்--மேவருமிரதமனைத்தினுக்கு-பொருந்துதற்க
நியவினிமைபானவந்துக்களனைத்துக்கும்--ஒத்து-கலந்து--வி
காரமற்றுள விகாரமற்றதாகியுமிருக்கின்ற--பொருளிடத்து-ஞா
னத்தமாவில்--தாவரும்-தாவுதற்கரிய--தனது நினைவையேவிரும்பி-தனது
சங்கற்பத்தை யேயிச்சித்து--தன்வயத்து-தனதுவசத்
தில்--ஒரநிவெழுந்தது-ஒரநிவுண்டாயிற்று-(எ-று.) [இ-ம்] சின்
மாத்திரமானபிரமத்தினின்றுத்தனதுஸ்மரணமானவொர்போத
முதித்ததுண்டென்பதாம் (உஉ)

(ஆயினப்போதம்பெனப்பட வில்லையோவெனின்.)

செப்பிடவரிவுமுடிவில்சங்கற்பஞ்செய்ததற்சென்றிடுமிதுதா... *
னிப்பிரமத்தின்மனமதாமிதனுக்கெண்ணிலசத்திகளுளவாகும்,ச
ப்பிலாதெங்குநிரந்தரஞ்செய்யுங்கடுமைபாமிம்மனத்தனிவல்,ய
ப்பிலேதோன்றுத்திகைகள்போற்பேதமாகிடவல்லபந்தோன்றும்

(இ-ள்.) செப்பியவநிவு-சொல்லியஞானமானது--முடிவில்ச
ங்கற்பஞ்செய்தது-அளவற்ற சங்கற்பத்தைச் செய்து--அகற்செ
ன்றிடும்-அகற்செல்லும்--அதுதான்-அவ்வநிவானது--இப்பிர
மத்தின்மனமதாம்-இந்தப்பிரமத்தின்மனமேயாம்--இதனுக்
கு-இப்பிரமத்துக்கு--எண்ணிலசத்திகளுளவாகும்-அளவற்றசத்
திகளுண்டாயிருக்கும்--கப்பிலாது-இரண்டில்லாமல்--எங்குநி
ந்தரஞ்செய்யும்-எவ்விடத்திலுஞ்சமமாகச்செய்கின்ற--கடுமை
பாமிம்மனநீதனில்-வேகமானவிம்மனத்தில்--அப்பிலேதோன்
றுத்திகைகள்போல்-சலத்திலுண்டானவகைகளைப்போல--பேத
மாகியவல்லபந்தோன்றும்-நாநாவிதமாகியவல்லபசத்தியுண்டா
ரும்-(எ-று.) [இ-ம்] போதமானது மனோரூபமாப்ச்சகலசத்தி
களோடுகூடிச்சகலத்தையும்பேதம்போலத்தோற்றிவித்ததாம்.

(ஆயினப்போதம்பந்தமாகாதோவெனின்.)

உள்ளுறுசங்கற்பத்தினுற்றேன்முள்ளமம் மதனிஞாலொடுகுந்
தள்ளுறுகாற்றா லெழுந்ததீக்கொழுந்து சமிப்பதுங் காற்றினுற
போல, நள்ளுறுபிரமமன்றுநானென்றுநாபிசன்மனத்துறுபந்த
மெள்ளுறுமிடமுப்பிரிவினாப்பொருளையாமெனுமழுத்தமேவீ
டாம்... *

(இ-ள்.) உள்ளுறுசங்கற்பத்தினுற்றேன்முள்ளம்-உள்ளேபொருந்
தப்பட்டசங்கற்பத்தினுண்டாகிய--உள்ளம்-(பேதசத்தியான)
மனோரூபமானது--அதனினால்-அச்சங்கற்பத்தினால்--தள்ளுறு
காற்றால்-மோதாநின்றவாயுவினால்--எழுந்ததீக்கொழுந்து-உண்
டாகியவக்கினிச்சுவாலையானது--காற்றினுற்சமிப்பதுபோல-வா
யுவினாலணைவதுபோல--ஒடுங்கும்-நசுக்கும்--நான்-யான்--நள்
ளுறுபிரமம்-மத்தியமாயிருக்கின்றபிரமஸ்வரூபம்--அன்று-அ
ல்லவென்று--நாபிதல்-பார்ப்பதே--மனத்துறுபந்தம்-மனத்தி
லுள்ளபந்தமாம்--எள்ளுறுமிடமு--எள்ளளவாகிலும்--பிரிவினா
ப்பொருளே-பிரிவில்லாதபிரமஸ்வரூபமே--யாமெனுமழுத்த
மேவீடாம்-நாமென்கின்றதிடபாவையே முத்தியாம்--(எ-று.)
[இ-ம்] போதமானதுதித்தவிடத் தொடுங்கிச்சகலமுந் தன்ம
யமாய்ச் சிந்திக்கிற்பந்தமாகாதென்பதாம். (உச)

(ஆயின்மாயாகாரியமின்றே வெனின்.)

மடமையுந்துயரு மவையவநிறைந்த வடிவமுமுடையனென்
றே, படர்தருமவற்றிற்கேற்றபன்னடையாற்பாசமும்பந்தமுமு
ளதாந், சடமுறுமிவற்றிலேதுமொன்றல்லென்றசைநரம்பென்
புநீரல்லே, னுடலின்மேலானபரமநானென்னுமுறுதியோர்மா
யைசென்றுணர்ந்தோர்... *

(இ-ள்.) நான்-யான்--மடமையும்-அஞ்ஞானமும்--துயரும்
-துன்பமும்--அவையவைநிறைந்த-உறுட்புகண்ணிறந்த-வடி
வமும்-உருவங்களுமாகிய (விவைகள்)--உடையனென்று-உள்
ளவென்று--படர்தரும்-பரவியிருக்கின்ற--அவற்றிற்கேற்ற-
அவைகளுக்கிசைந்த--பன்னடையால்-நாநாவிதமாகியநடைகளி
னால்--பாசமும்-ஆசையும்--பந்தமும்-கட்டுப்படுத்தலும்--உளதா
ம்-உண்டாகும்--சடமுறுமிவற்றில்-சடமாகியவிவைகளில்--எ
துமொன்றல்லென்-யாதொன்றுநானல்லென்--தசை-உண்களரு
ம்--நரம்பு-நரம்புகளும்--என்பு-அஸ்திகளும்--நீர்-புண்ணீரு
ம்--அல்லென்-நானல்லென்--உடலின்மேலான-தேகத்தினத்திதமா
(உச)

கிய--பரமநானென்னும்-பிரமஸ்வரூபமே யானென்கின்ற--உ
றுதியோர்- நிச்சயமுடையவர்கள்--மாயைசெற்று-மாயையறு
த்து-- உணர்ந்தோர்- (தன்னை) யறிந்தவர்கள்.--(எ-று.) [இ-ம்]
தானேபிரமமென்னு மனுபவத்தினுற் பாஞ்சபூத பௌதிகமனை
த்தும் வேறின்றென்பதாம். (உரு)

(அவ்வனுபவமியாதினு லுண்டாமெனின்.)

தானலாதானவுடன் முதற்பொருளிற்கு நென்னும்பாவனையாய், அ
னமாமாயையுணர்விலோர்விதிக்கவுள்ளதாமுணர்வுளோர்க்கிலதா
மானதநினைத்ததைம்பொறியியற்று மன்னவர்க்கமைச்சுர்போல்
வினாவி, லானநன்மதியான்முயற்சியாற்போகத்தாசைவாதனை
யைவேறுப்பாய். *

(இ-ள்.) தானலாதான- தானல்லாததாகிய--உடன்முதற்பொ
ருளில்-சரிசமுதலியவஸ்துக்களில்--தானென்னும்-நானென்கின்ற
--பாவனையாய்-பாவனையாகிய--உன்னமாமாயை-நன்னமாயையு
கையைய-- உணர்விலோர்-அறிவில்லாதவர்கள்--விதிக்க-உண்டெ
ன்றுதியமிக்க--உள்ளதாம்- உண்மையாம்-- உணர்வுளோர்க்கு-
அறிவையுடையவர்களுக்கு -- இலதாம்- (அம்மாயை) யில்லாத
தாம்--மானதநினைத்தது- மனதெண்ணினதை -- மன்னவர்க்க
மைச்சுர்போல்- அரசர்களுக்கும்ந்திரியைப்போல -- வினாவில்-
சிக்கிரத்தில்--ஐம்பொறி- பஞ்சேந்திரியங்கள்--இயற்றும்-செ
ய்யும்--ஆன-ஆகின்ற--நன்மதியால்- நல்லறிவினாலும்--முயற்சி
யால்- நன்முயற்சியினாலும்--போகத்தாசை-போகத்தினவாவெ
ன்னும்--வாதனையை- வாசனையை--வேறுப்பாய்- வேருடன்
கெடுப்பாய்--(எ-று.) [இ-ம்] விடயபோக விச்சாத்தியாகத்தா
ற்பிரமானுபவ முண்டாமென்பதாம் (உரு)

(போகவிச்சையாதினு னிங்குமெனின்.)

என்னுடைமைந்தொன்னுடைநிதிநானிவனவனிதுவதுவென்னு
மில்லுடைநிலைமையிந்தீரகாலத்தால்வீங்கியவாதனையோங்கு, ந
ன்னுடைநிலைஞ்ஞானமாநிலைபோய் நாசமாயையிற்குநத் தெ
ழிவாய், நின்னுடைவடிவிலவற்றைநீயென்றேநினைவிலார்போல்வ
ருந்தவதென். *

(இ-ள்.) என்னுடைமைந்தர் - என்னுடையபுத்திரனென்றும்--
என்னுடைநிதி என்னுடையதரவியமென்றும்--நான்-யானென்
றும்--இவன்-இவனென்றும்--அவன்-அவனென்றும்--இது-இ

துவென்றும்--அதுவென்னும்-அதுவென்றுஞ் சொல்லப்பட்ட
--வீங்கியவாதனை-மிகுந்தவாசனையானது-- மின்-மின்னலைப்போ
ல--உடை-அழிகின்ற--நிலைமை - நிலைமையுள்ள--இந்தீரகாலத்
து- இந்தீரகாலத்தைப்போல--ஒங்கும்- வளரும்--நன்னுடைநி
லை-நன்மைபுள்ளஞாதாவாகி--அஞ்ஞானமாநிலைபோய்-அஞ்ஞா
னமானகுணத்தைப்போக்கி--நாசமாயையில்- அழிவுள்ளதிரிஸ்
யத்தி (விருக்கும்)--கருத்தொழிவாய்- நினைப்பைபுறியவாய்--நின்
னுடை-உன்னுடைய--வடிவில்- ஸ்வரூபமில்லாத--அவற்றை-பு
த்திரராதியான வம்மாயாசம்பந்தங்களை--நீயென்று - நீயென்
(மெண்ணி)--நினைவிலார்போல்- அஞ்ஞானிகளைப்போல-- வரு
ந்துவதென்-வருத்தப்படுவதென்ன--(எ-று.) [இ-ம்] நடனாதர
யங்களை யானெனதென்பதுநீங்கினிராசையுண்டாமென்பதாம்.

(ஆயினித்தேசுதாமல்லவோவெனின்)

முகமாய்ச்சடமாய்ச்சுகாசுகங்களிலே முழுகியோர்பயனறவருந்
துந், தேகமாரீரியாகோவகோவீதோர்சித்திரமிருந்தவாகாண,
பேகமாய்மெய்யாயிலங்கியபிரமமெங்குமாயிருக்கவுந்தோன்றா
ச், சோகமாய்ப்பொய்யாய்விளங்குமாயையதோன்றுருதிருக்க
வுந்தோன்றும். *

(இ-ள்.) முகமாய்-மூடமாகியும்--சடமாய்-சடமாகியுமிருக்
கின்ற--தேகமார்-தேகமென்பதார்-- சுகாசுகங்களில்- (அதனி
மித்தஞ்) சுகதுக்கங்களில்--முழுகி-அமிழ்ந்தி--ஓர்பயனற-ஓர்பி
யோசனமுமில்லாமல்--வருந்தும்- துன்பப்படுகின்ற--நீயார்-
நீயென்பதார்--அகோவகோ - ஆச்சரியமாச்சரியம்--நதோர்சி
த்திரம்-இந்தவொருவிசித்தரமானது--இருந்தவாகாணய்-இருந்
தப்பரகாரம்பாராய்--எகமாய்-ஒன்றுகியும்--மெய்யாய்-சத்தியமா
கியும்--இலங்கிய- பிரகாசித்த--பிரமம்-பிரமஸ்வரூபமானது--
எங்குமாயிருக்கவும்- எவ்விடத்திலு நிறைந்திருக்கவும்--தோன்
ரு-தோற்றமல்--சோகமாய்- துன்பமாகியும்--பொய்யாய்- பி
த்தையாகியும்-- விளங்குரு- விளங்குகின்ற--மாயை-மாயையா
னது--தோன்றுருதிருக்கவும் - உண்டாகாமலிருக்கவும்--தோன்
றும்-தோற்றம்--(எ-று.) [இ-ம்] ஆத்மஸ்வரூபமேயாமன்றியித்
தேகமன்றென்பதாம். (உஅ)

(ஆயினிருக்கவேண்டியகிரமமியாதெனின்.)

படிகநன்மணிகள்பற்றிபாய்நிறங்கள்பற்றமப்பற்றுமப்படிபோ
ன், முடிவதுதொழிலின்பின் விருப்பின் நிமுடித்தியென்றருந்தவவ

சிட்ட, நெடிதுரைத்தலுமேபரத் துவகௌய் நிறைகுணத்திரா
கவன்கேட்டு, மடியறுவிதயபங்கயமலர்ந்துவசிட்டனைநோக்கிப்
துரைத்தான். *

(இ-ள்.) பழகநன்மணிகள்- நல்லபழகங்கள்-- பற்றிபாப் பிறங்
கள்- பற்றிபாய்ந்திருக்கின்ற (பஞ்ச) வண்ணங்களை-- பற்றற-பற்
றாமல்--பற்றுறுப்படிபோல்- பற்றியிருக்குந்தன்மையைப்போ
ல-- முடிவறு-அளவில்லாத--தொழிலில்-செய்கைகளிலிருந்தும்
--பின்விருப்பின்றி பின் (பதில்) விழைவின்றி--முடித்தியென்று
--(அத்தொழிலை) நடத்தென்று--அருந்தவசிட்டன் - அரிபதவ
முள்ளவசிட்டர்--நெடிதுரைத்தலும் - மிகவுஞ்சொல்லவும்--ப
ரத்துவ-பரத்துவாசனோ--கௌய்-கேட்பாய்--நிறைகுணத்து-
நிறைந்த (சாந்த) ஞானத்தையுடைய--இராகவன்கேட்டு-இராம
ன்கேட்டு--மடியறு- குற்றமற்ற-- இதயபங்கயமலர்ந்து- இதய
தாமரைவிகசிதமாய்--வசிட்டனைநோக்கி-வசிட்டர்ஷியைப்பா
ர்த்து--நதுகாத்தான்-இதைச்சொன்னார்--(எ-று.) [இ-ம்] பரத்
தியேகாத்மஸ்வரூபமா யொன்றிலும் பற்றற்று சொச்சமா யிரு
க்கவேண்டுமென்பதாம். (உக)

இல்லாதமாயைவருத்துவதும்
அதிலாவணன் னுன்புற்றதுமியா தென்கின்ற
சங்கைகளிரண்டினுக்குமுத்தரங்கூறல்.

அற்புதமீதொன்றிருந்தவாறென்னேயம்புயளுள நூலாலே...
வெற்பினம்பிணிப்புண்டற நெரிவதுபோல் வெறும்பொய்யாமா
யையானுலகம், பற்பலதுயரம்பயில்வகாந்திரணப்பருவயிரத்தி
ன்வன்புறல்போ, ஒற்பவமிலங்குமதனிலுலேற்றமுறுதியையெ
ன்றுமீட்டுரைப்பான் *

(இ-ள்.) அற்புதமீதொன்று - நதோரதிசயம்--இருந்தவாறெ
ன்னே-இருந்தபீரகாரமென்ன--அம்புயளுள நூலால் - தாமரை
தீக்ஷைநூலினால்--வெற்பினம்-மலைக்கூட்டங்கள்--பிணிப்புண்
டு-கேட்பெட்டு--அறநெறிவதுபோல் - மிகவுநெரிபடுவதுபோ
ல--வெறும்பொய்யாம் - முழுதுமித்தையாகிய--மாயையால்-
மாயையினால்--உலகம் - பிரபஞ்சமானது--பற்பலதுயரம்-நா
நாவிதமாகியதுன்பத்தை--பயில்வதாம்-அனுபவிப்பதாம்--நி
ரணம்-தூரும்பானது--பரு-பருத்த--வயிரத்தின்-வயிரத்திலு
ம்--வன்புறல்போல் - வலிமையை யடைவதுபோல--உற்பவம்-
(சக) சிருஷ்டியானது--இலங்கும் - (மித்தையாய்) விளங்கும்--

அதனிலால்-அம்மாயையினால்--உறுதியை- திடத்தை--ஏற்சும்-
பொருத்தும்--என்று-என்றுசொல்லி--மீட்டுரைப்பான்-திரும்
பவுமிராமர்சொல்லுவார்--(எ-று.) (ருக)

(இதுவுமது.)

நதுமோராயமென்மனத்துளதாவியம்பியலவணனும்ன்னன்..
மாதுயரடைந்ததென்னெனக்கேட்பவசிட்டமா முனியதற்குரை
ப்பான், நீதகன்மனத்தாவியற்றலாலந்தச்செயல்பயனுட்புகித்
திலதா, லோதுறுமந்தமன்னனோர்நாளிலுபவனத்தொருவனாயி
ருந்து... *

(இ-ள்.) நதும்- இதுவும்--ஓராயம்- (இன்ன) மொருசந்தே
கமும்--என்மனத்துளது-என்மனத்திலுண்டாயிருக்கின்றது--
இயம்பியலவணனும்ன்னன் - முன்சொன்ன லவணவரசன்--மா
துயரடைந்தது- பெரியதுன்பமடைந்தது-- என்னெனக்கேட்
ப-என்னகாரணமென்றிராமன்கேட்க--அதற்கு-அக்கேள்விக்கு
--வசிட்டமா முனி-வசிட்டமா முனியானவர்--உரைப்பான்-சொ
ல்லுவார்--நீதகன்மனத்தால்-குற்றமற்றமனதினால்--இயற்றலா
ல்-செய்ததினால்--அந்தச்செயல்பயன் - அத்தொழிலின்பரயோ
சனத்தை--உடல்புகித்திலது - தேகமனுபவிக்கவில்லை--ஓதுறு
ம்-சொல்லப்பட்ட--அந்தமன்னன்- அவ்வரசன்--ஓர்நாளில் ஓ
ருதினத்தில்--உபவனத்து- சிங்காரவனத்தில்--ஒருவனாயிருந்து
-தனியனாயிருந்துக்கொண்டு--(எ-று.) (ருக)

(இதுவுமது.)

இருதயத்துணர்வான் பிதாமகன்ருவா மிராசகூயஞ்செய்வோ
மென்னு, கருதியமனத்தான்மகத்தினுக்குரியகலப்பைகளனைத்
துமுண்டாக்கிச், சுருதிநூல்வழியேசாலையிற்புருந்துதுறவனாவ
ரித்தருச்சித்து, வருதினொன்றிமையோர்களைமறைமொழியால்வர
வதைத்தாரழல்கிளப்பி... *

(இ-ள்.) இருதயத்துணர்வான்- மனதிற்சிந்திப்பான்--பிதாம
கன்-நமதுபாட்டனாகிய வரிச்சந்திரன் (தேகத்தோடுஞ்செய்த)
--சுருவாமிராசகூயம்- பெருமையான விராசகூயமாகத்தை--
செய்வோமென்னு- (நாமனதினாற்) செய்வோமென்று--சுருதி
யமனத்தால்-நினைத்தமனதினால்--மகத்தினுக்குரிய- யாகத்துக்
குரித்தாகிய--கலப்பைகள்-உழுகின்றகலப்பைகளையும்--அனைத்
தும்-சகலதிரவியங்களையும்--உண்டாக்கி- சங்கற்பித்து--சுருதி
(எய)

நூல்வழி- வேதசாஸ்திரமார்க்கமாக - சாலையிற்புகுந்து-யாகசாஸ்திரம்போய்- துறவனாவரித்து - முனிகளை நியமித்து - அரிச்சித்து-பூசித்து-வருகிறொன்று-வாருங்கொன்று - இபையோர்களை-தேவர்களை - மறைமொழியால்- வேதமந்திரங்களினால்- வரவழைத்து-வரச்செய்து-ஆரழங்கிளப்பி-மிகவுமக்கினியவளர்த்தி.-(எ-று.) (ருஉ)

(இதுவுமது.)

கடவுளர்முனிவர்மறையவர்பூசககடைப்பிடித்தாரொருவருடந்* தொடர்புறநடத்தித்தன்பொருண்முழுதுந்தொலைவுறத்தானமாய்வழங்கி, திடமுறுமனத்தான்முடித்தபின்பகலஞ்சென்றதுவிழித்தனவிதனா, விடவியமனமேதுன்பவின்பங்கொய்துறப்புசிப்பதென்றுணர்வாய் *

(இ-ள்.) கடவுளர்-தேவர்களுக்கும்-முனிவர்-தபசிகளுக்கும்-மறையவர்- அந்தணர்களுக்கும்-பூசை - ஆராதனைகளை-கடைப்பிடித்து-உறுதியாக-ஆர்-நிறைந்த-ஒருவருடம்-ஓர்வருஷம்-தொடர்புறநடத்தி - தொடர்ச்சியாக நடப்பித்து-தன்பொருண்முழுதும்- தனதுதிரவியங்களை யெல்லாம்-தொலைவுற-தொலைய -தானமாய்வழங்கி- நீதியாகக்கொடுத்து - திடமுறுமனத்தால்- திரமுள்ளமனதினால்-முடித்தபின் - யாகத்தைநிறையேற்றினபின்பு-பகலஞ்சென்றது- பகற்பொழுதுநீங்கிற்று-விழித்தனன்- (அரசு) எனமுகம்விட்டுவிழித்தான்-இதனால்-இக்காரணத்தினால் - இடவியமனமே- (ஒன்றி) லொதுங்கியமனதே-துன்பவின்பங்கள் -சுகதுக்கங்கள்-எய்துறப்புசிப்பதென்றுணர்வாய்- அடையும்படியனுபவிப்பதென் றறிவாய்- (எ-று.) [இ-ச-க-ம்] சுகதுக்க மனதுக்கேயன்றித் தேகத்துக்கின்றென்பதை யறிவித்ததாம். (ருரு)

(சித்தன்றுன்பங்கொடுத்ததென்னெனின்.)

சித்தனதியல்புசெப்பிடக்கேண்மோதிருந்திய லவணன்முன்னெய்தி, வித்தையான்மயக்கஞ்செய்துளசித்தன்மீண்டுபோயொளித்தனனாகே, யித்தனைசெயலுங்கண்டெனிருந்தவெம்மைமீதென்னெனவினவ, வத்திறல்வேந்துமியாவருங்கேட்பவகத்துணர்ந்துரைத்தனமனைத்தும்..... *

(இ-ள்.) சித்தனதியல்பு-சாம்பரிசனுடைய குணத்தை-செப்பிடக்கேண்மோ- (யான்) சொல்லக்கேட்பாய்-திருந்திய -தெளிந்த-லவணன்முன்னெய்தி- லவணவரசனது சடையின்முன்ன

கூடந்து-வித்தையால்- (இந்தரசால்) வித்தையினால் - மயக்கஞ்செய்துள- மயக்கத்தைச்செய்திருக்கின்ற-சித்தன் -சாம்பரிசனுவன்-மீண்டுபோய்- திரும்பிச்சென்று-ஒளித்தனன்-மறைந்தான் - ஆங்கு-அவ்விடத்தில்- இத்தனைசெயலுங்கண்டு-இவ்வளவுநடையையும்பார்த்து-உடனிருந்தவெம்மை-கூடவிருத்தநம்மை-கூடுதென்னெனவினவ - இத்தென்னகாரணமென்றுகேட்க-அத்திறல்வேந்தும்- அவ்வல்லமையுடையவரசனும்-இவியாவருங்கேட்ப- மந்திரிமுதலியசகலருங்கேட்க - அகத்துணர்ந்து-உள்ளத்திற் (நிரிகாலத்தையுந்) தெரிந்துகொண்டு- அனைத்துமுரைத்தனம்- யாவையுஞ்சொன்னோம்.-(எ-று.) (ருச)

(இதுவுமது.)

சங்கிதுபுகலவிராகவகேட்டியிராசுரயத்திலெலவணன், பாங்குறுமனத்தாற்றொருத்தவாயாரும்பன்னிருவருடம்வன்றுயரிந், நீங்குறுவருத்தமுறுதலான்மகவால்சேணினின்றொருவனையேவ, வாங்கவன் சித்தனாகியேலவணற்கருந்துயரளித்துமீண்டகன்றான்.....*

(இ-ள்.) சங்கிதுபுகல - இவ்விடத்தித்துன்பம் (வந்தகாரணத்தைச்) சொல்ல-இராகவகேட்டி- இராமாகேள் - இராசசூரயத்தில்-இராசசூரயாகத் (தைச்செய்த) -யாரும்- யாவரும்-பன்னிருவருடம்- பன்னிரண்டிவருஷம்-வன்றுயரிந்- வலியதுன்பத்தில்-நீங்குறுவருத்தமுறுதலால்- தீயவருத்தமடைதலால்-லவணன்-லவணனும்-பாங்குறுமனத்தால்- (தனக்) குறித்தானமனதினால்-தொகுத்தவா- (இராசசூரயங்) கூட்டிச்செய்தபடிக்கு-மகவான்-இந்திரன் -சேணினின்று- (துன்பங் கொடுக்குறிமித்தம்) விண்ணுலகத்தினின்று- ஒருவனையேவ-ஒருத்தனையனுப்ப-அவன்-அத்தேவதாதன்-சித்தனாகி-சித்தனாய் (வந்து) -லவணற்கு- (யாகஞ்செய்த) லவணவரசனுக்கு- அருந்துயரளித்து-அரியதுன்பத்தைக்கொடுத்து-மீண்டகன்றான் - திரும்பிப்போயினான்.-(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] லவணன் அன்பமடையுறிமித்தம் வந்தகாரணமுரைத்ததாம். இராசசூரயஞ் செய்தவர்க்குத் துன்பம்வருமென்பதற்குப் பரமாண மரிச்சந்திரன் மருமபுத்திரர் முதலியோரொனக்கொள்க. (ருரு)

{ முதற்சங்கைக்குத்தரந்தோன்ற
{ ஞானஞ்ஞானபூமிகளைத்தொகுத்துக்கூறல்.

மற்றுமொன்றுரைக்கவள்ளலேகேட்பாய்மடமையாய் பூமியேழ்பதமா, முற்றுளஞானபூமியேழ்பதமாமொழிந்தவிப்பதங்கடம்

மீற்றும், பற்றுளவாகுமொன்றொடொன்றளவிப்பயில்வனபத்
ங்கணமட்டிலவா; மற்றமில்சொருபநிலைபெறல்வீடாமதினமுவுது
தனனெனலே: *

(இ-ள்.) மற்றுமொன்றுரைக்க - இன்னமொன்றுசொல்ல-வ
ள்ளலேகேட்பாய்- ஸ்ரீராமாநீகேட்பாய்- மடமையாம்புமி-அ
ஞ்ஞானபுமி-எழ்பதமாம் - எழுமார்க்கமாம்-முற்றுளஞான
புமி-முடிவாகியஞானபுமியானது-எழ்பதமாம் - எழுமார்க்க
மாம்-மொழிந்த-சொல்லிய-இப்பதங்கள்- (இவ்விரண்டு)மார்க்
கங்களும்- தம்மீற்றும்பற்றுளவாகும் - (அவற்றி) லொன்றுக்
கொன்றுசம்பந்தமாம்- ஒன்றோடொன்றடாவி - ஒன்றோடொ
ன்றுவியாபித்து-பயில்வனபதங்கள்-பொருந் துவனவாகியமார்க்
கங்களானவை-மட்டிலவாம்- அளவில்லனவாம்-அற்றமில்-ப
த்யக்ஷமாகிய-சொருபநிலைபெறல்-ஸ்வரூபநிச்சயத்தைப்பெ
றுவதே -வீடாம்- மோக்ஷமாம்- அதினமுவுதுதல்-அச்சொரு
பத்தைவிட்டுநழுவுதல்-நானெனல்-(தேகாதியை)நானென்கின்
று (பந்தமாம்).-(எ-அ.) [இ-ம்] ஆத்மவிபகாரம் ஞானபுமியெ
ன்றும் அதாத்மவிபகார மஞ்ஞானபுமியென் றுமறிவிக்கப்பட்
டதாம். (ருள்)

(ஆத்மாவாயிருத்தலையும்நாத்மாவாதலையும்றிவித்தல்)

அடக்கமாயுரைத்தேமஃதறிந்தவர்க்குமறியலாதவர்க்குநற்குறித்
டொடக்கமில்சன்மாத்திரமதாமறிவின் சொருபநின்ற சைவிலா
தவரோ, விட-ற்கருங்காமமுத்பகைகடந்தோர்மெய்யறிவிலார்கட
ப்பரியோர், அடக்குறுகாட்சிவித்தில்வீழறிவேநோக்கருஞ்சொ
ருபத்தினமுவுல். *

(இ-ள்.) அடக்கமாயுரைத்தேம் - (இப்பூமிகளைச்) சுருக்கமாக
ச்சொல்லினம்-அஃதறிந்தவர்க்கும்- அவ்வஸ்துவையுணர்ந்தவர்
களுக்கும்-அறிவிலாதவர்க்கும்-உணராதவர்களுக்கும்-நற்கு
றிகள்- நல்லவடையாளங்களாவன-தொடக்கமில்- அநாதியான
-சன்மாத்திரமதாம் - சத்தாமாத்திரமாயுள்ள- அறிவின்சொ
ருபநின்ற- ஞானஸ்வரூபத்திலிருந்து- அசைவிலாதவரோ-சு
னமற்றவர்களே-விடற்கரும்-விபிதம்கரிய-காமமுப்பகை-கா
மவெகுளிமயக்கமென்னு முக்குற்றங்களையும்- கடந்தோர்-செ
யித்தவர்களாம்-மெய்யறிவிலார்- உண்மைஞானமில்லாதவர்கள
-கடப்பரியோர்- (காமமுதவியவைகளைச்) செயிக்காதவர்களா
ம்-அடக்குறு-சுலனமுள்ள-காட்சிவித்தில்-தேகேந்திரியங்க

ளில்-வீழறிவே- செல்கின்றஞானமே-நோக்கரும் - பார்த்தற்
கரிய- சொருபத்தினமுவுல் - ஸ்வரூபத்தினின் றுநீங்குதலாம்-
(எ-அ.) (ருள்)

(இதுவுமது.)

சொருபம்விட்டகலன்மோகமாம்வேறுசொல்லிட. முன்புபின்பி
ல்லை,யொருபொருண்ணைவையொழித்துமேலப்பாலொருபொரு
ண்ணைவுறிலந்த, விருபொருணமிவுண்ணைவறவிருக்குமிதுசொரு
பத்தியல்பிதுதான், மருவுகற்பனைமாண்டசைவில்கற்போலாய்வ
ருநஞ்சுசுழுத்திதீர்வடிவாம். *

(இ-ள்.) சொருபம்விட்டகல்-ஆத்மஸ்வரூபத்தைவிட்டுநீங்கு
(மறிவே)-மோகமாம்-மோகமென்று சொல்லப்படும்-வேறு
சொல்லிட-வேறே (மோகமுண்டென்று) சொல்ல- முன்புபின்பி
பில்லை- முன்னும்தின்னுமில்லையாம்- ஒருபொருள் - ஒருவிடய
வஸ்துவின் -நினைவையொழித்து- நினைவைவிட்டு-மேலப்பா
லொருபொருண்ணைவுறில் - மேலொருபுறத்தி (விருக்கின்ற) வி
டயவஸ்துவைநினைக்குமிடத்திலும்- அந்தவிருபொருணமும்- அ
வ்விரண்டிவஸ்துவின்மத்தியிலும்-நினைவறவிருக்குமிது - சங்க
ற்பரகிதமாயிருக்கின்றவிந்தஞானமே -சொருபத்தியல்பு - ஸ்வ
ரூபத்தின் மன்மையாம்-இதுதான்- இந்தஞானம்-மருவுகற்ப
னைமாண்டு- பொருந்திய கற்பனாகிதமாம்- அசைவில்கற்போ
லாய்- சுலனமில்லாதபாடாணத்துக்கொப்பாடி-வருநத - வரு
கின்றநனவிலுள்ள (விருத்திஞானமும்)-சுழுத்தி - சுழுத்தியவத்
தையிலுள்ள (வஞ்ஞானமும்)-தீர்வடிவாம் - தீர்ந்தஸ்வரூபமா
ம்.-(எ-அ.) [இ-உ-க-ம்] ஆத்மநாத்மாவிலக்கணமறிவித்ததாம்

{ பிரமநிச்சயங்கூறியஞ்ஞானபுமியினுடங்களைப் }
பகுத்துரைத்தல்.

நானெனுப்பிரிவும்பேதமுமற்றுநல்லறிவாயசையாத. *

(இ-ள்.) நெனெனுப்பிரிவும். (தேக)நானென்கின்றபிரிவும்-
பேதமுமற்று. (சீவஸ்வர)பேதஞானமுறசித்து-நல்லறிவாய்-
சுகபோதமாய்-அசையாத-சலியாத-மானதநிலையே-மனோ
நிச்சயமே-சொருபமாம்- (ஆத்மஞான)ஸ்வரூபமாகும்- மு
ன் சொல்- முன்னுரைத்த-மடமையாம்- அஞ்ஞானமாகிய-பு
(எக)

விபதக்கேட்பாய்- பூமிசுளைக்கேட்பாய்—நனமாய்- இழிவாகிய
—விந்துநனவும்- விந்துசாக்கிரமும்—மேனனவும் - மேற்சாக்கிரமும்—இயன்றமாநனவும் - பொருந்திய மகாசாக்கிரமும்—அந்நனவிலானதோர்கனவும் - அந்நிச்சாக்கிரசொற்பனமும்—சனவும்- சொற்பனமும்—இக்கனவிலடர்நனவும் - இச்சொற்பனசாக்கிரமும்—சுழுத்தியும் - சுழுத்தியுமென்று சொல்லப்படும்—(எ-அ.) [இ-ம்] வெளிப்படை. (நக)

(அதன்முதற்பூமியி னிலக்கணமறிவித்தல்.)

இத்திறமேழுமேகமாய்நெருக்குற்றிவைபலபெயர்களை யெய்தினு, சித்திலேநின்றேராதியேபரிசீரிச்செயிமலமின்றிமேல்வந்துவத்தியாநிற்குஞ்சித்தசீவாதிவருபெயர்செயல்களுக்கிடமாய்...* வித்துருபமதாய்நின்றிடுமதனாலிதைநனவாமுதற்பதமே...*

(இ-ள்.) இத்திறமேழும்- இத்தன்மையையுடையவஞ்ஞானபூமிகளேழும்—ஏகமாய்நெருக்குற்று- ஒன்றோடொன்றுகலந்து-இவைபலபெயர்களையெய்தும் - இப்பூமிகளநேகநாமங்களையடையும்—சித்திலேநின்று- ஆத்மஞானத்திலிருந்து—ஒரறிவு-ஒருஞானமானது—பெயரின்றி- நாமமில்லாததாகியும்—செயிமலமின்றி- நெருங்கியகளங்கமில்லாததாகியும்—மேல்வந்து - இனியண்டாகிவந்து—வத்தியாநிற்கும்- விருத்தியடையாநின்ற—சித்தசீவாதி- மனதுசீவன்முதலாக—வருபெயர்செயல்களுக்கு - வருகின்றநாமக்கிரகைகளுக்கு—இடமாய்-ஆதாரமாகியும்—வித்துருபமதாய்- பிச்சுருபமாகியும்—நின்றிடுமதனால்- நிற்கின்றவதால்—முதற்பதம்- முதற்பூமியானது—விதைநனவாம்- விந்துசாக்கிரமாம்.- (எ-அ.) [இ-ம்] பிரமத்தினுமரூபரகிதமாயுண்டானவறிவேசகலசிருஷ்டிக்கு மாதாரமாகையாலது விந்துநனவென நாமமிடப்பட்டதாம். (சல)

(இரண்டாம்பூமிமுன்றும்பூமியினிலக்கணங்கூறல்.)

இதுவறிவுக்குமுதலவத்தையதாயித்திறப்பிறந்தபின்னிவனுவனுவெனதெனப்பண்டிலாமையா லொய்தாயெழுந்துள வதுமேதனுவாயிதுதனையொழியவிவனவனுவனுவெனவென்னதென்மென்னு, மிதுமுதற்பிறப்பிற்கொடர்ச்சியாய்ப்பருக்கு மிந்தநிச்சயம்பெருநனுவாம்...*

(இ-ள்.) இது- இவ்விந்துசாக்கிரமானது—அறிவுக்கு - பிரமஞானத்துக்கு—முதலவத்தையதாம் - முதன்மையானவத்தையாம்—இத்திறப்பிறந்தபின்- உரிமையாகச் (சீவ)னுண்டான

பின்பு—இவனென்- இவனென்னென்றும்—இதுவெனதென் - இதென்னுடையதென்றும்—பண்டிலாமை- முன்னில்லாததான--நொய்தாய்- (இப்பொழு)தற்பமாக—எழுந்துள - உண்டாயிருக்கின்ற—அறுதியே- நிச்சயமே—நனுவாம்-சாக்கிரமாம்—இதுதனையொழிய- இதையன்றி—இவனவனென்-இவனென்னென்றமவனென்னென்று—இதுவது வென்னதென்று - இதுவென்னதென்றமனுவென்னதென்றும்—எண்ணும்-சிந்திக்கப்பட்ட—இதுமுதல்-இதுமுதலாகிய—பிறப்பில்- சததாந்தரங்களில்—தொடர்ச்சியாய்-தொந்தமாக—பருக்கும்- பெருக்கின்ற—இந்தநிச்சயம்- இந்தநிச்சயமானது—பெருநனுவாம்- மகாசாக்கிரமாம்.- (எ-அ.) [இ-ம்] பொதுவாயுண்டானவறிவுக்கு முன்னில்லாதபேதஞ் சூட்சுமமாயுண்டானவிடமே சாக்கிரமென்றும், அவ்வாசனவளர்ந்விடமேமாகாசாக்கிரமென்றுங் கூறப்பட்டதாம். (சக)

(நான்காம்பூமியினிலக்கணங்கூறல்.)

அறிந்துளதெனினுமறியலாதெனினுமழுந்துறத்தானதுவாகிச்* செறிந்துளநனவிந்சித்தராச்சியமேசெய்வதுநுக்கனுவாகு...* மெறிந்சகானவினீர்சுத்திகை வெள்ளியிருமதியிவைமுதற்பலவாய்ப், பிறிந்தபேதங்கணனவிலேபழகும்பெற்றியாற்கனவுபல்விதமாம்...*

(இ-ள்.) அறிந்துளதெனினும்- (முன்வாதனையினு) 'லறிந்ததானுனும்—அறியலாதெனினும்- அறியாததானுனும்—அழுந்துற- (தொற்றினது) லழுந்த—தானதுவாகி- தானந்தமயமாகி—செறிந்துளநனவிந்-நெருங்கியசாக்கிரத்தில்--சித்தராச்சியமேசெய்வது-படனோராச்சியஞ்செய்வது—நுக்கனுவாகும்—சாக்கிரசொற்பனமாகும்—எறிந்த- (அலைகள்) வீசாநின்ற—கானவினீர்- கானவிந்சலமும்—சுத்திகைவெள்ளி-கிளிஞ்சிலிர்சுதமும்—இருமதி-இரண்மிசந்திரனுமாகிய—இவைமுதல்- இவைகள்முதலாக—பலவாய்- நாநாவிதங்களாக--பிரிந்தபேதங்கள்- நீங்கினவேற்றுமைகள்--நனவிலேபழகும்- சாக்கிரத்திலனுபவிக்கின்ற—பெற்றியால்- தன்மையால்—கனவுபல்விதமாம் - சொற்பனம்நாநாவகைப்படும்.- (எ-அ.) [இ-ம்] சாக்கிரத்தின்முன்பார்த்ததையம்பாராததையுந் கம்பித்துப் பயனின்றி வீணாக மனோராச்சியஞ்செய்வதே சாக்கிரசொற்பனமென்பதாம். (சஉ)

(ஐந்தாம்பூமியாரும்பூமிகளினிலக்கணங்கூறல்)

அற்பகாலத்திலநேகமாஞ்செயல்கண் டறிந்தனமெனங்கனவழிந்து,முற்பூமிசெயலறினைவதுகனவாமுந்துகண்டதனைநாளாகன்று

பிற்படக்காணும்பொருள்களைமறந்துபெரும்பொழுதுணர்வு
நோக்குஞ், சொற்பனநனவுபோனனவுக்கேதோன்றுமிச்செயல்
களுநனவே *

(இ-ள்.) அற்பகாலத்தில்-கண்ணகாலத்தில்--அநேகமாஞ்செயல்
-அளவில்லாததொழில்களை--கண்டறிந்தனமெனும்-பார்த்துண
ர்ந்தோமென்னும்--கனவழிந்து-சொற்பன்நீங்கி--முற்பயிசெ
யலை-முன்னடந்தசங்கதிகளை--நினைவதுகனவாம்-சுந்திப்பது
சொற்பனமாம்--முந்துகண்டதனை-புண்பார்த்தபொருளை--
நாளகன்று-(அநேக)நாள்கழித்து--பிற்படக்காணும்-பின்பு
பார்க்கின்ற--பொருள்களைமறந்து-(அவ்)வஸ்துக்களைமறந்தவ
னாய்--பெரும்பொழுது-வெகுநேரம்--உணர்வுமறோக்கும்-அ
றிவுவரப்பார்க்கின்ற--சொற்பனம்-சொற்பனமானது--நனவு
போல்-சாக்கிரத்தைப்போல்--நனவுக்கே-சாக்கிரத்திற்கே--தோ
ன்றும்-தோற்றுகின்ற--இச்செயல்-இத்தொழிலே--களுநனவு-
சொற்பனசாக்கிரமாம்.-(எ-று.) [இ-ம்] நனவின்கற்பித்தவடிவை
க்காண்பது சொற்பனமென்றும், மறந்ததைநினைப்பதே சொற்
பனசாக்கிரமென்றாஞ் சொன்னதாம். (சுள)

(எழும்புமியினிலக்கணங்கூறல்.)

அறுவகையவத்தையகந்தியசேவனடைந்துளவவத்தையினியற்கை
புறுசடமாகமேல்வருந்துயர்கூர்வுணர்வுளதாமிதுசமுத்தி.....*

(இ-ள்.) அறுவகையவத்தை-(இவ்)வாறுவிதமாகியவவத்தை
களை--அகந்தியசேவன்-நீக்கியசேவனாவன்--அடைந்துள-பெ
ற்றிருக்கின்ற--அவத்தையினியற்கை-அவத்தையினியற்கை
யானது--உறுசடமாக-பொருந்துகின்றசடத்துவமாக--மேல்
வருந்துயர்கூர்-மேலுண்டாகின்றதுக்கமிகுந்த--உணர்வுளதா
மிது-அறிவுள்ளதானவிதுவே--சமுத்தி-சமுத்தியாம்--துறுபு
வனங்கள்-நெருங்கியவுலகங்கள்--இதனிடையிருளில்-இவ்வத்
தையினியற்கை மாயாந்தகாரத்தில்--தொலைவறும்-(உண்டா
கி)நசிக்கும்--இப்பதமேழும்-இவ்வஞ்ஞானபூமிகளேழும்--
பெறுவனபேதம்-அடையப்படுவனவாகிடபேதங்கள்--ஒன்றுநா
றாகும்-ஒன்றளவில்லனவாகும்--இவ்வேழும்-இந்தவேழும்-பே
தமையவத்தை-அஞ்ஞானபூமிகளாம்--(எ-று.) [இ-ம்] ஆத்
மபிரதிவிம்பமா யெதரிட்ட விடயத்தைச் சுகமென் றதிலமுந்தி
ப்போவதே சமுத்தியென்பதாம். (சச)

மாயாவிசித்திரத்தையறிவிக்குதிமித்த
மஞ்ஞானபூமியைச்சொல்லியதைநீங்கிச்சித்தை
யடையும்பொருட்டிஞானபூமியைப்பகுத்துக்கூறல்.
வேறு.

ஞானபூமியைமுடிவிற்பேதமாகநவிலுவர்வாதியரவற்றி நமக்கு
நல்ல, தானதிவையியைவறிதன்ஞானமாகுமறிந்தவிவற்றத்தமே
யழிவில்லீடா, மானமுறுசபம்விரும்பல்விசாரமெய்தன்மனஞ்
சிறுகலுண்மையிலேமன்னிநிற்ற, லீனமறுசங்கற்பமறல்பதார்த்
தமெண்ணமறுத்திடறியமிவையேழாகும் *

(இ-ள்.) ஞானபூமியை- ஞானபூமிகளை--முடிவில்- அளவில்
லாத--பேதமாக-பேதங்களாக--வாதியர்-வாதஞ்செய்பவர்கள்
--நவிலுவர்-சொல்லுவார்கள்--அவற்றில்- அவைகளில்--இவை
-இப்படிசொல்லப்படுபவை--நமக்குநல்லதாம்- நமக்கிஷ்டமு
ள்ளதாம்--இவையறிதல்-இந்தஞானபூமியின் ஸ்வரூபத்தையுண
ர்தல்--ஞானமாகும்-(ஆத்) மஞ்ஞானமாம்--அறிந்தவிவற்று-அ
றிந்தவிவையினி--அந்தமே-முடிவே--அழிவில்லீடாம்- அழி
வற்றிருவாணமாம்--மானமுறு- பிரமாணமுள்ள--சுபம்விரு
ம்பல்-சுபேச்சையென்றும்--எய்தல்- அடைதலாகிய--விசாரம்
-விசாரணையென்றும்--மனஞ்சிறுகல்- தனுமானசியென்றும்--
உண்மையிலேமன்னிநிற்றல்-சத்தவாபத்தியென்றும்--சுனமறு
ஞ்சங்கற்பமறல்- இழிவற்றவசம்சத்தியென்றும்--பதார்த்தமெ
ண்ணமறுத்திடல்- பதார்த்தபாவணையென்றும்--தூரியம்- தூரி
யமென்றும்--இவையேழாகும்- இந்தஞானபூமிகளேழுவகைப்
படும்.-(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை. (சரு)

(முத்தப்பூமியிரண்டாம்பூமிகளினிலக்கணங்கூறல்.)

இவையறிந்தோர்மோகமெனுமளற்றில்வீழாநிவற்றியலா முத்திவ
ரிவிடர்மீண்டில்லை, நவையுறுமோகத்தொடுநாமடைவதென்னே
நல்லோரானன் னாலானன் றுஞானச், சுனவபெறுதுதிராசையினு
லென்றுநாடல்சுபம்விரும்பலாகுமிந்தச்சுபேச்சையுற்றி, கவை
யுறநல்லோரியர்க்கையாசாரங்க்கைவருநல்லிசாரமாக்கருதல்
வேண்டும் *

(இ-ள்.) இவையறிந்தோர்- இந்தஞானபூமிகளை யுணர்ந்தவர்க
ள்--மோகமெனும்- மயக்கமென்கின்ற--அளத்திலவீழார்- சே
ற்றிலமுந்தார்கள்--இவற்றியலாமுத்திவரில்-இவைகளின் குணமா
கியமோகமவருமானால்--இடர்மீண்டில்லை- தூன்பமானதின்யி

ஸ்லை—நவையுறுமோகத்தொடு—குற்றம்பொருத்திய மோகத்த
டன்—நாமடைவதென்னே—யாம்பெறவேண்டியதென்ன—நல்
லோரால்—பிரமவித்துக்களாலும்—நன்னூலால்—ஆத்மஞானசா
ஸ்திரங்கொளும்—நன்றாநாணச்சுவை—அனுபவஞானவிரசத்
தை—பெறுதும்—அடைவோமென்று—நிராசையினால்—விரா
க்தியத்தினால்—என்றுநாடல்—எப்போதுநாடுகின்றவிரூப்பமே
—சுபம்விரும்பலாகும்—சுபேச்சையாம்—இந்தச்சுபேச்சைமு
ற்றி—இச்சுபவிரூப்பமுதிர்ந்து—சுவையறு—இரண்டில்லாத—நல்
லோரியற்றை—சத்துக்களினதுகுணங்களும்—ஆசாரங்கள்—(ஆ
த்)மானுசநீதானங்களும்—சைவநதல்—சைவசமாகுதலே—வி
சாரமாய்—விசாரணையாக—சுருதல்வேண்டும்—நினைக்கவேண்
ம்—(எ-று.) [இ-ம்] எப்போதும் பந்தத்தைக்கெடுத்துமுத்தியை
யடைவவிரும்புவதேசுபேச்சையென்றும் அஃதடையுநிமித்தமா
த்மாநாத்மவிசாரமேவிசாரணையென்றுஞ் சொல்லப்பட்டதாம்.

{மூன்றும்புமிதான் கம்புமிஐந்தாம்புமிகளி
னிலக்கணங்கூறல்.

இனையசுபம்விரும்பலொடுவிசாரமென்றவிரண்டுநிறைதலும்வி
டயத்திச்சைமாத்றி, நினைவுகுவிவதுசத்தஞ்சிறுகலாகுநிகழ்த்தி
யவிடமுன்றாநெஞ்சந்தன்னில், வணதருமவ்விரத்தினாலுண்
மைப்போதமன்னுதலேயுண்மைநிலைமருவலாகுமனையவிந்நா
ன்காலுமுண்மைப்போதத்தழுந்தியயற்சங்கமறலசங்கமாகும்.*

(இ-ள்.) இனையசுபம்விரும்பலொடு—இப்படிப்பட்டசுபேச்சை
யோடு—விசாரமென்ற—விசாரணையென்று சொல்லிய—இரண்
டுநிறைதலும்—இரண்டுபுமிகளின்சாதனநிறையவும்—விடயத்தி
ச்சைமாத்றி—விடயவாசைகளைத்தள்ளி—நினைவுகுவிவது—மன
தொருமிப்பது—சித்தஞ்சிறுகலாகும்—தனுமானசியாம்—நிக
ழ்த்திய—சொல்லிய—இம்மூன்றாவும்—இந்தமூன்றுபுமியின்சா
தனத்தினாலும்—நெஞ்சந்தன்னில்—மனத்தினிடத்தில்—வணதரும்
—உண்டாகப்பட்ட—அவ்விரத்தியினால்—அந்நிராசையினால்—உ
ண்மைப்போதம்—தத்துவஞானம்—மன்னுதல்—பொருந்துதலே
—உண்மைநிலைமருவலாகும்—சத்துவாபத்தியாம்—அனையன
—அத்தன்மையவான—இந்நான்காலும்—இந்நான்குபுமியினப்பி
யாசத்தினாலும்—உண்மைப்போதத்தழுந்தி—மெய்ஞ்ஞானநற்
தானுபவத்திலுமுற்றி—அயற்சங்கமறல்—வேறுபடையசங்கமில்
லாததே—அசங்கமாகும்—அசம்சத்தியாகும்—(எ-று.) [இ-ம்]

மனமாத்மவிசாரத்திற் கணாவதே தனுமானசியென்றும்—தத்து
வஞானமாதலே சத்துவாபத்தியென்றும்—அஃதொன்றிலும்பற்
றத்திருப்பதே யசம்சத்தியென்றுஞ்சொல்லப்பட்டதாம். (சுஎ)

(ஆரம்புமிஐந்தாம்புமிகளி னிலக்கணமறிவித்தல்.)

அறைந்தபதமைந்தாலுந்தானும்போதத்தழுந்திய வின்பத்தமை
வாற்புறனுமுள்ளு, முறைந்தபதார்த்தங்கண்மறைந்தபலோர்வ
ன்பாலுணர்வதுவேபதார்த்தநினைவொழிதலாகு, நிறைந்தவிடவ
யாராலும்பேதம்போக்கிநிலைபெறுதத்சபாவத்தேநிற்றறாணே,ம
றைந்தபொருள்வெளியாக்குந் துரியமாகுமாசுஅசுவனின்முத்தர்
வழியீதாகும்.....*.

(இ-ள்.) அறைந்தபதமைந்தாலும்—சொல்லப்பட்ட விவ்வந்
துபுமியின் முதிர்ச்சியினாலும்—தானும்போதத்தழுந்திய—தானு
கியவாத்மஞானத்திலழுந்திய—இன்பத்தமைவால்—ஆறந்தத்த
மைதியால்—புறனுமுள்ளுமுறைந்த—புறம்பிலுமுள்ளிலுமிருக்
கின்ற—பதார்த்தங்கண்மறைந்து—விடயங்கள்விடுபட்டி—அய
லோர்வன்பால்—பக்கத்திலிருப்பவர்கள்வலிமையினால்—உணர்வ
துவே—அறியவருவதே—பதார்த்தநினைவொழிதலாகும்—பதார்த்
தாபாவனையாம்—நிறைந்த—நிறைவாகிய—இவ்வயாராலும்—இவ்
வாறுபுமியினனுபவத்தினாலும்—பேதம்போக்கி—துரியயவேறு
பாட்டைநீக்கி—நிலைபெறுதத்சபாவது—திரமுள்ளதனதுசபா
வல்வருபத்தில்—நிற்றறாணே—நிற்பேதே—மறைந்தபொருள்—ம
றைபட்டிருக்கின்ற (தனதாத்மஞான) ஸ்வரூபத்தை—வெளியா
க்குந் துரியமாகும்—பரத்யக்ஷப்படுத்தித் துரியமாகும்—மாசுஅ
சுவன்முத்தர்—களங்கமற்றசேவன் முத்தர்களது—வழியீதாகும்—
மார்க்கமித்துரியமேயாம்—(எ-று.) [இ-ம்] திரிஸ்யதிருத்திநீங்
கிதிருக்குவாயிருப்பதே பதார்த்தாபாவனையென்றும்சுசாதிக வி
சாதிக சுகதபேத ரகிதமான ஸைதன்யமே துரியமென்றுஞ்சொ
ல்லப்பட்டதாம்— (சுஅ)

(இவ்வேழாம்புமியினிலக்கணங்கூறல்.)

சொன்னதன்மேலுடலிறந்தமுத்தர்மேவுந் துரியநீதப்பதமாந்
துரியச்செல்வந், தன்னுணர்வாற்றையறிந்தபெருமைசான்றத
லைவனெய்தலுறுந்தன்மையாகு, மன்னியவிடபதமடைந்தசீவ
ன்முத்தர்மகிழ்ச்சிமறுக்கத்தழுந்தாமரயினாலே, யன்னியர்சொல்
வழிதுயில்விட்டெழுந்தார்போலவந்தன செய்குவர்செய்யாரா
கிவாழ்வார்.....*

(இ-ள்.) துரியச்செல்வம்- துரியவாழ்வானது — சொன்னதன் மேல்-சொல்லிய சீவன்முத்தி தன்மைக்குமேலான — உடலிறந்த முத்தர் - விதேகமுத்தர்கள் — மேவும் - பொருந்தாநின்ற — துரியாதீதப்பதமாம்- துரியாதீதமாகியபதமாம்--தன்னுணர்வால்- ஆத்மஞானத்தினால்-- தனையறிந்த - தனதுஸ்வரூபத்தைபுணர்ந்த — பெருமைசான்ற - மகான்மியத்தைபுடைய — தலைவனால்- புருடனால்-- எய்தலுறும்- அடைகின்ற--தன்மையாகும்- தன்மையை புடையதாம்--மன்னிய- நிலைபெற்ற — இப்பதமடைந்த - இத்துரியபதத்தைப்பெற்ற--சீவன்முத்தர்- சீவன்முத்தர்கள் — மகிழ்ச்சிமறுக்கத்து- சுகதுக்கங்களில் — அமுந்தார் - முழுதார் — மரபினால்- (இம்) முறைமையினால்--அன்னியர்- பக்கத்திலுள்ள சீடன் முதலானவர்களால்--சொல்வழி- (தேகசம்ரக்ஷணையபுரித்தியகண்மங்கலாயுஞ்செய்யும்படி) சொல்லுகின்ற மார்க்கத்தின் படியே—துயில்விட்டு- நித்திரையைவிட்டு—எழுந்தார்போல்-எழுந்தவர்களைப்போல்--அடுத்தன-(நிகழ்காலத்துக்)கடுத்தருணங்களை--செய்குவார்செய்யாராகி- செய்துஞ்செய்யாதவர்களாய்--வாழ்வார் - (திருவாணசுகமாய்) வாழ்வார்கள்--(எ-று) [இ-ம்] இப்பூமியான துரியமே துரியாதீதமாயும் விளங்குமென்பதாம்.

(ஞானபூமியின்பெருமையையறிவித்தல்.)

இஞ்ஞானபதமேழுமிகவும்புந்தியெய்தினர்க்கல்லது தோன்றாவற்றையெய்தி, லஞ்ஞானமில்லேச்சனெயென்னுந்தேகியதேகியென்னும்முத்தனையமில்லை, மெய்ஞ்ஞானமென்பதுதான்மனத்தின்கட்டுவித்தலிதுபெறிலிதுவேவியிபேறும், பொய்ஞ்ஞானகானினீர்முதலாமோகம் பொய்யெனப்போ மடமையும்பொய்யென்னிப்போகும்

(இ-ள்.) இஞ்ஞானபதமேழும்- இந்தஞானபூமிகளேழும்--மிகவும்புந்தியெய்தினர்க்கல்லது - பரிபூரணஞானமடைந்தவர்களுக்கேயன்றி--தோன்றா- (மற்றவர்களுக்குத்தோற்றாது— இவற்றையெய்தில்- இஞ்ஞானபூமிகளையடைந்தால்--அஞ்ஞானம்-அஞ்ஞானத்தையுடைய (மிருகங்களானாலும்)---மில்லேச்சனெயென்னும்- ஆசாரமில்லாதவனானும்--தேகி-சரீரத்தோடுகூடினவனானும்--அதேகியென்னும்- மாணமடைந்தவனானும்--மெதன்- முத்த(னென்பதற்கு)—ஐயமில்லை- சந்தேகமின்று--மெய்ஞ்ஞானமென்பது- தத்துவஞானமென்பது--தம்மனத்தின்கட்டுவதில்- தன்மனமெய்தம்மெய்தலாம்--இதுபெறில்- இப்பந்

தநிவர்த்தியைப்பெற்றால்--இதுவே- இதுதானே--வீடுபேறும்--மோக்ஷபமாம்--பொய்ஞ்ஞானம்- அஞ்ஞானமானது--கானினீர்முதலாமோகம் - கானற்சலமுதலாகிய மயக்கங்களை--பொய்யெனப்போம் - பொய்யென்றுபார்க்கவதின்பிராந்தப்போம்--மடமையும்- அறிவில்மையும்--பொய்யென்னில்- மித்தையென்றுபார்க்கில்--போம்- அவைநாசமாம்--(எ-று.) (ருய)

{ ஞானபூமியையடைந்தவர்கள்,
{ பெருமையும் அடையாதவர்கள் அறுமையும்றிவித்தல் }

தனையறிபுதிட்டையுளோர்க்கெய்தலாகுந் தத்துவபூமிகளறிந்ததலைமைமேலோர், நிலையவுந்காழவுமுரியார்பொறிகளென்னுநெயும்பகைவென்றோழியாநிலையினின்றோர், துணைநருபல்லுயிரிறைஞ்ச மேலாய்வாழுஞ்சோந்திரரு நோந்திரருந் துரும்பாய்த்தோன்று, மனைபபெரும்பதம்பெற்றோரவோயாமுமல்லாதோர்பவக்கடலிலமிழ்ந்தாநிற்போர்

(இ-ள்.) தனையறியும்- தனதாத்த்மஞான ஸ்வரூபத்தைபுணர்நின்ற--திட்டையுளோர்க்கு- சமாதியையுடையவர்களுக்கும்--எய்தலாகும்- அடையத்தகுந்த--தத்துவபூமிகள் - உண்டையான ஞானபூமிகள்--அறிந்ததலைமைமேலோர் - உணர்ந்த முதன்மையானசத்துக்கள்--நிலையவும்- (சகலருந்)தியானிக்கவும்--தாழவும்-வணங்கவும்--உரியார்-உரியராம்--பொறிகளென்னும் இத்திரியங்க ளென்கின்ற--நெயும்பகை-வெகுதாலமுள்ளசத்துருக்களை--வென்றோர்- செயித்தவர்கள்--அழியாநிலையினின்றோர்- அழிவற்றநிலையிலருந்தவர்கள்--துணைநருபல்லுயிரிறைஞ்ச- மிகுந்தபலஃவர்களும்வணங்க-- மேலாய்வாழும் - மேன்மையாகவாழுகின்ற--சோந்திரரும்- தேவேந்திரர்களும்--நோந்திரரும்-சக்கரவர்த்திகளும்--துரும்பாய்த்தோன்றும்-திரணமாகத்தோன்றுகின்ற--அனையபெரும்பதம்- அத்தன்மையானபரமபதத்தை--பெற்றோர்-அடைந்தவர்கள்--அவோயாகும்-அப்பூமிகளையடைந்தவராயாம்--அல்லாதோர்- ஞானபூமியையடையாதவர்கள்--பவக்கடலில்- சதநசமுத்திரத்தில்--அமிழ்ந்த நிற்போர்-முழ்கிக்கிடப்பவர்களாவர்--(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை. (ருக)

{ அத்துவிதத்தையடையுமார்க்க
{ மிந்தஞானபூமியைத்தவிர வேறின்மெனல். }

உளமொடுங்கு முபாயமே யோகமாகு முணர்வுபூமிகளறிந்தவுபாயமாகும், வளமிகுமிப்பூமிகளாலன்றியிந்தமாதேவபெரியபய (எறு)

தமருவலாகா, வளவறநீநான்ருன்வேறென்றுமின்றிடபேதமாய்
நாமயமாயமுலமாகி, கிளர்சுகமாய்ச்சாந்தமாயநிவாயொன்று
ய்க்கேடின்திப்பெயரின்றிக்கீழ்மேலின் நி... *

(இ-ள்.) உளமொடுங்கும்- மனதடங்குகின்ற-- உபாயமே-தந்
திரமே--யோகமாகும்-ஞானமாய்--உணர்வுறுபுமிகள் - ஞான
புமிகள்--அந்தவுபாயமாகும்- அம்மனமடங்கு முபாயமாய்--
வளமிகும்- மாட்சிமைமிகுந்த--இப்புமிகளாலன்றி - இந்த ஞா
னபுமிகளையல்லாமல்-- இந்தமாதேவபெரியபதம்- இப்பொழு
துசொல்லியமகத்தாகிய பிரமபதத்தை--மருவலாகா - அடைய
க்கூடாது--அளவற-மட்டின்றி--நீ-நீயென்றும்-- நான்-நானெ
ன்றும்--தான்-தானென்றும்-- வேறு-அன்னியமென்றுஞ் சொ
ல்லப்பட்ட--ஒன்றுமின்றி- ஒன்றுமாகாமல்--அபேதமாய்- அ
பேதமாகியும்--அநாமயமாய்- தோடமில்லாததாகியும்--அமு
லமாகி-காரணமில்லாததாகியும்--கிளர்சுகமாய் - ப்ரகாசக்குநீர்
திசயாதந்தமாகியும்--சாந்தமாய் - உபசாந்தமாகியும்--அநிவா
யொன்றாய்- ஞானமாகியுமேகமாகியும்--கேடின்றி- நாசமில்லா
ததாகியும்--பெயரின்றி-நாமமில்லாததாகியும்--கீழ்மேலின்றி-
உயர்வுதாழ்வில்லாததாகியும்--(எ-று.) (ருஉ)

(ஞானபுமியினுண்டானவஸ்துவினிலக்கணங்கூறல்.)

பாவணியுமபாவணியுமுதலுமீதும் பற்றுமுள தும்மில தும்பலவு
ந்தேசு,மேவநிவுமடைமைபுமென்றிவைகளின் நிவிண்ணிலேயிரு
ப்பதாய்விசாலமாகி, யாவதுமாயன்றிகிமனத்தால்வாக்காலெட்
டரிதாயின்பத்திலின்பமாகி, யோவரியநிறைவினிறைவாகியாசை
யொழிவிடமாய்த்தன் னுற்றானுணருமொன்று... *

(இ-ள்.) பாவணியும்- பாவமும்--அபாவணியும்- அபாவமும்
--முதலும்-ஆதியும்--ஈறும்-அந்தமும்--பற்றும் -பற்றுதலும்
--உளதும்-உள்ளதும்--இலதும்-இல்லாததும்--பலவும்- அநே
கமும்--தேசம்-ப்ரகாசமும்--மேவநிவும்-பொருந்தியஞானமு
ம்--மடமையும்- அறிவின்மையும்--என்றிவைகளின்றி -என்று
சொல்லப்பட்ட விவைகளில்லாததாகியும்--விண்ணிலேயிருப்ப
தாய்-சிதாகாயத்திலிருக்கின்றதாகியும்--விசாலமாகி - வியாபி
மாகியும்--யாவதுமாய்- சகலமுமாகியும்--அன்றாகி- அல்லாத
தாகியும்--மனத்தால்-மனதினாலும்--வாக்கால்-வாக்கினாலும்--
எட்டரிதாய்- தாவக்கூடாததாகியும்--இன்பத்திலின்பமாகி-ஆற
ந்தங்களுக்காதந்தமாகியும்--ஓவரிய - நீக்குதற்கரிய-- நிறைவி

னிறைவாகி-பூரணத்துக்குப் பூரணமாகியும்--ஆசையொழிவிட
மாய்-அவாவிறந்தவிடமாகியும்-- தன்னுற்றானுணரும் - தானே
தானுயறிவதாகியும்விளங்குகின்ற (வஸ்து)--ஒன்று-ஒன்றேயாய்
--(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] மனதடங்கினவிடத் துண்டான ஸ்வானு
புதி விலாசத்தை யறிவித்ததாம். (ருக)

{ ஞானபுமியினுண்டானபிரமநிச்சயத்தைச்சொல்லி
அஞ்ஞானபுமியினுடானமாயாவிசித்திரம்
ப்ரத்யக்ஷமானதறிவித்தல்-வேறு. }

எழுவகையாய் புமியினுற்பெறும்பிரம மிதுமாயையேற்றங்கே
ண்மோ, விழுமமுதுவணன்றான்மெய்ம்மறந்துமுன் கண்டவிந்
தச்சாரம், பழுவமனக்கண்ணாடிபயில்கின்றவுடலொடும்போய்ப்
பார்க்கிக்கண்ணிற், தழுவுறுங்கொலெனுமமைச்சருடனெண்ணி
த்தாணையுடன்சமைந்துபோனான்... *

(இ-ள்.) எழுவகையாய்புமியினால்- சத்தவிதமாகிய (ஞான)பு
மியினால்--பெறும்பிரமமிது-அடையப்பட்ட பிரமஸ்வரூபமித்
தன்மையது--மாயையேற்றங்கேண்மோ- இனிமாயையின்பெ
ருமையையிராமாதிகேட்பாய்--விழுமமுது- சிறப்புபொருந்தி
ய--வணன்றான்- வணவரசனானவன்--மெய்ம்மறந்து-சரீரத்
தைமறந்து-- மனக்கண்ணாடி-மனமென்னுங்கண்ணாடியில்--மு
ன் கண்ட-முன்னமேபார்த்த-- விந்தச்சாரம்பழுவம்- விந்தமல
யினதுபக்கத்திலுள்ளகாமிகளை--பயில்கின்ற- சொல்லுகின்ற--
உடலொடும்போய்- (இச்)சரீரத்துடன்போய்--பார்க்கில்-பார்க்
குமிடத்தில்-- கண்ணிற்றழுவுறுங்கொலெனும்- கண்ணிற்காண
ப்படுமாவென்பதை--அமைச்சருடனெண்ணி- மந்திரிகளுடனா
லோசித்து--நாணையுடன்-படைகளோடும்--சமைந்துபோனான்
-அமைந்துசென்றான்--(எ-று.) (ருச)

(இதுவுமது.)

தென்றிசைசென்றனன்மீட்டுந்திக்குவிசயஞ்செய்யச் செல்வான்
போல, முன்றிகழும்விந்தகிரிமுற்பட்டான்வடக்கொழிந்தமூண்
றுதிக்கிற், நுன்றிவளர்வனமெல்லாஞ்சுந்நினைநொந்தான்சூ
ழலொன்றி, லன்றுகருதியகருத்துவடிவெடுத்ததெனப்பழையவ
டவிகண்டான்... *

(இ-ள்.) தென்றிசைசென்றனன்- தெற்குதிசையினடந்தான்--
மீட்டும்-நிரும்பவும்--நிக்குவிசயஞ்செய்ய-நிக்குகளை வெல்ல--

செல்வான்போல-நடப்பவன்போல—முன்றிகமும்—எதிரிநீப்
ரகாசிக்கின்ற—விந்தகரிமுற்பட்டான்—விந்தமலைக்குமுன்வந்தா
ன்—வடக்கொழிந்த—வடதுசையல்லாத—முன்றுதிக்கில்—முன்
றுதிசைகளில்—துன்றிவார்வனமெல்லாம்—நெருங்குவாராநின்
றகாடனைத் தும்—சுற்றினான்—சுற்றிப்பார்த்தான்—நனிநொந்தா
ன் மிகவும்வருந்தினான்—சூழலொன்றில்—குறிப்பானவொரிடத்
தில்—அன்றுகருதியகருத்து—அப்பொழுதுநினைத்தநினைப்பு—
வடிவெடுத்ததென—உருவெடுத்ததுபோலிருக்கின்ற—பழையவட
விகண்டான்—முன்னனுபவித்த வனத்தைப் பார்த்தான்.—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

காலனகரிநிகராமக்கடியவனதுலாவுதலுக்கடையர்செய்கை...
போலவன்முன்சஞ்சரித்த தலங்களுமச்சேரிகளும் பொருந்தக்க
ண்டான், சாலவியந்தானந்தக்கடையர்கடைச்சியர் குழல்கடப்
பாவண்ண, ஞாலநரபநிதோக்கிவியப்பினான்மனமயக்கநண்ணி
நின்றான்.....*

(இ-ள்.) காலனகரிநிகராம்—இயம்புரத்தையொத்த—அக்கடி
யவனதுலாவுதலும்—அந்தக்கொடிதான காட்டிற் சஞ்சரிக்கும
ளவில்—கடையர்செய்கைபோல்—நீசர்க்கொழிந்தபோல—அ
வன்முன்சஞ்சரித்த—அந்தலவண்ணமுன்சஞ்சாரஞ்செய்த—தல
ங்களும்—பூமிகளையும்—அச்சேரிகளும்—அவ்வூர்களையும்—பொ
ருந்தக்கண்டான்—நன்றாய்ப்பார்த்தான்—சாலவியந்தான்—மிகவு
மதிசயித்தான்—அந்தக்கடையர்—முன்கண்டநீசர்களையும்—த
டைச்சியர்—நீசஸ்திரிகளையும்—குழல்கள்—குடிசைகளையும்—தப்
பாவண்ணம்—சவிராதபடிக்கு—ஞாலநரபநிதோக்கி—பூமிக் கரச
னாலவண்ணப்பார்த்து—வியப்பினால்—அதிசயத்தினால்—மனமய
க்கநண்ணிநின்றான்—மனமயக்கமடைந்திருந்தான்.—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

கருத்தயருந்துயர்கரைப்பக்கண்கரைந்து மெய்கரைந்துகதருநி
ன்ற,விருத்தயர்தங்கூட்டத்தின்மிகமெலிவால்வாய்விட்டிவம்மிவி
ட்டி, யொருத்திமுதனாற்றந்ததன்கிளைஞர்பெயரொல்லாமுனையா
நின்னு,பெருத்தநெய்நீர்சுரலாலேயிவ்வாறுபுலம்பினான்பேதமாக

(இ-ள்.) கருத்தயரும்—மனத்தளர்கின்ற—துயர்கரைப்ப—தன்
பங்கரைக்க—கண்கரைந்து—கண்கரையும்படி (நீர்பெருகி)—
மெய்கரைந்து—சரிமிளகி—கதருநின்ற—கதறி (யழு) கின்ற—

விருத்தயர்தங்கூட்டத்தில்—முப்புள்ள நீசமாதர்கள் குழாத்தில்—
மிகமெலிவால்—மிருந்தவிசனத்தினால்—வாய்விட்டு—வாய்த்தி
றந்து—விம்மிவிம்மி தேம்பிதேம்பி—ஒருத்தி—ஒருஸ்த்திரி—மு
தனாற்றந்ததன்கிளைஞர்பெயரொல்லாமுனையாநின்னு—முதனாண்
மரித்ததன்மக்களுமங்க வியாவையுஞ்சொல்லி—பருததநெய்நீ
சுரலால்—மிருந்தசத்தத்தினால்—இவ்வாறு—இப்படி—பேதமாக
—தாநாவிதமாக—புலம்பினான்—அழுதான்.—(எ-று.) (இள)

(இதுவுமது.)

மாறானவிதியாலென்மடிவிட்டிமடிந்துபோனடிந்தர்காளோ...
வேறுகியெத்தூரமேகினீர்யார்முகத்தேவிழிக்கின்றோ.....
கூறானசெங்குன்றின்மணிமாலைத்தோளாலேசுளிரப்புல்லி....
யாருதவென்னெருப்பையாற்றுவாயோமகனெயந்தோவந்தோ*

(இ-ள்.) என்மடிவிட்டி—எனதுமடியிலிருந்துநீங்கி—மடிந்து
போம்—இறந்துபோகாநின்ற—மைந்தர்காள்—குழந்தைகளோ—
மாறானவிதியால்—தீவினையினால்—வேறுகி—(எண்ண) ப்பிரிந்து
—எத்தூரமேகினீர்—எவ்வளவுதூரம்போனீர்களோ—யார்முகத்
தேவிழிக்கின்றோ—யார்முகத்தைப்பார்த்து பரதவிக்கின்றீர்க
ளோ—கூறானசெங்குன்றின்மணிமாலை—சரமாகச்சிவந்தகுன்று
மணிமாலைபைத் (தரித்திருக்கின்ற)—தோளால்—புயங்குளினால்—
சுளிரப்புல்லி—சுளிரச்சியாகத்தமுவி—ஆகுத—தணியாத—என்
னெருப்பை—எனது (விச) னுக்கினியை—மகளே—பெண்ணே—
ஆற்றுவாயோ—தணிப்பாயோ—அந்தோவந்தோ—ஐயோவையோ
—(எ-று.) (இஅ)

(இதுவுமது.)

முன்னஞ்செய்தவத்தினுற்றேடாதமாநிதிபோன் முன்வந்தெய்தி,
போன்னஞர்நின் குலத்தோரவர்மயல்விட்டென்மகளைப்புணர்ந்
துவாழ்ந்த, மன்னனாமருமகனெமறந்தனையோமதிமுகத்தைவந்
துகாட்டாய், பின்னநாயகவுனக்கென்பதைசெயுஞ்சிறுபிழை
யாற்பேதித்தாயோ.....*

(இ-ள்.) முன்னஞ்செய்தவத்தினால்—(யாங்கள்) பூர்வத்திற்செய்
்தவசினால்—தேடாதமாநிதிபோல்—தேடாமற்கிடைத்ததிரவிய
த்தைப்போல—முன்வந்தெய்தி—(எங்கள்) முன்வந்தடைந்து—
போன்னஞர்—இலக்குமிபோன்றவராகிய—நின் குலத்தோரவர்—
உனதந்தப்புரத்துஸ்திரிகளினது—மயல்விட்டி—மோகத்தைவிடு
க்து—என்மகளைப்புணர்ந்துவாழ்ந்த—எனதுபெண்ணைக்கூடிச்ச
(எச)

சித்த—மன்னனாமருமகனே— அரசனாகியமருமகனே— மறந்த
னையோ— (எங்களை) மறந்துவிட்டாயோ— மதிமுகத்தை-சந்திர
னையோத்த (வுன்னு) வந்ததை— வந்துகாட்டாய் - (இவ்விடத்
தில்)வந்துகாட்டுவையா— பின்னையோ—இலக்குமிபோன்ற (வெ
ன்னு) பெண்ணுக்குநாயகனே—உனக்கென்பதைசெயும்- உம
க்கென்னதுபெண்ணெய்கின்ற—சிறுபிழையால் - அற்பகுற்றங்களி
னால்—பெறுத்தாயோ- (மனம்) வேறுபட்டாயோ-(எ-று.) (ருக்)

(இதுவுமது.)

வன்பிறவிப்பேராற்றில்வல்லினையாகுந்திறைகளவந்துகூடித்...
தன்பிறவியரசியற்கைத்தவிர்த்தெமதுதையலுக்குததலைவனாகிப்
புன்பிறவிப்புலையரைப்போற்றதலத்துப்புரந்தரனும்புன்மைப்
ண்டான்,மீன்பிறவிநிற்கரிதுமிக்கக்கொடிது மிக்கக்கொடிது விதி
யேயென்றான். *

(இ-ள்.) வன்பிறவிப்பேராற்றில்- வலியசநநமென்னுமகாநதி
யில்—வல்லினையாகுந்திறைகள்- கொடியவினைகளாகிய வல்களா
னவை—வந்துகூடி- வந்துபொருந்தி—தன்பிறவியரசியற்கைத்
தவிர்த்து-தனக்குண்டானபுபாலனத்தைவிட்டு— எமதுதையலு
க்குத்தலைவனாகி- எனதுமகளுக்குநாயகனாகி—புன்பிறவி- அற்ப
மானசநநத்தைபுடைய—புலையரைப்போல்-சண்டாளரைப்போ
ல்—புதலத்துப்புரந்தரனும்- நோந்திரனும்— புன்மைபுண்டா
ன்-சண்டாளத்தன்மையையடைந்தான் — மீன்பிறவிநிற்கரிது
மீன்போன்றசநநநிலையில்லாதது—விதி - ஊழானது—மிக்க
கொடிதுமிக்கக்கொடிது- மிகவுங்கொடியது மிகவுங்கொடியது
—என்றான்-என் (மழு) தான்..-(எ-று.) (சுஉ)

(இதுவுமது.)

என்றமழுதுவவள்புலம்பியிசைத்தவெலாநனிகேட்டலவண்ணுந்தே
நின்னுளதன்சேடியராலவையாந்தனையாற்றிநேயத்தோடுங்...
கன்றியநின்னிடோதுநீயார்நின்மகளார்நின்காதலோரா...
மொன்றுமொழிவறமொழியென் நிவன்வினவபுலைக்கிழத்தி புரை
ப்பதானான். *

(இ-ள்.) என்றமழுது- (இப்படி) யென்றமழுது— அவள்புலம்பி
-அவள்பிரலாபித்து—இசைத்தவெலாம்- சொல்லிய சகலத்தையு
ம்—நனிகேட்டலவண்ணு-மிகவுங்கேட்டலவண்ணரசன்—ஆங்குநி
ன்று-அவ்விடத்திற்குடவிருக்கின்ற—கன்னையரால்- தன்னு

யாங்கிகளால்—அவையாந்தனையாற்றி - அவளது துன்பத்தைத்த
ணித்து—நேயத்தோடும்- அன்புடன் — கன்றியநின்னிடோது-
வருந்தினவுன்னு துன்பமென்ன—நீயார்-நீயெவன் — நின்மகளா
ர்-உனதுபுத்திரியெவன் — நின்காதலோரார்-உனதுபுத்திரர்களார்
—ஒன்றுமொழிவற - ஒன்றையுமிடாமல் — மொழியென்று-
சொல்லுவாயென்று—இவன்வினவ-இவ்வரசன்கேட்க—புலைக்கி
ழத்தி-புலைக்கிழவியானவன்—உரைப்பதானான்-கூறுவான்.(எ-று.)

(இதுவுமது.)

நதுபுலைச்சேரியிடுலொருபுலையென்கணவன்வனுக்கிங்கோர்...
மாதுபிறந்தனளவளையிந்திரன்போ லொருமன்னன்வந்துசேர்ந்
தான், போதுநெடும்புணர்வித்தவிதியாலேயவண்மூன்றுபுதல்வ
ர்யென்றா, ளோதுநுநல்லினைபோலத்தீவினைவந்தென்கிளைஞர்நி
துபோனார்... *

(இ-ள்.) நதுபுலைச்சேரி- இதுபறச்சேரி—இதுலொருபுலையன்
-இதுலொருசண்டாளன் — என்கணவன்- எனதுபுருடன்—இவனு
க்கு-இச்சண்டாளனுக்கு—இங்கோர்மாதுபிறந்தனன்-இவ்விடத்
தொருபெண்பிறந்தான்—அவளை - அப்பெண்ணை — இந்திரன்
போல்-தேவேந்திரன்போலு (மிருக்கின்ற)—ஒருமன்னன்-ஒரா
சன்—வந்துசேர்ந்தான்- வந்துபுணர்ந்தான் — நெடுப்போது-
வெகுதூரம்—புணர்வித்தவிதியால் - கூட்டியபூழினால்—அவண்
மூன்றுபுதல்வர்பெற்றான்-அப்பெண்மூன்றுபிள்ளைகளாயினான்
—எதுநுநல்லினைபோல்- காரணமாகியநல்லொழைப்போல்-- தீ
வினைவந்து- கொடியபூழ்வந்து—என்கிளைஞர்- எனதுமக்கள்—
இறந்துபோனார்- மரணமடைந்தார்கள்—(எ-று.) (சுஉ)

(இதுவுமது.)

நெடுங்காலம்வாழ்ந்ததற்பின்லமுகிற்றுளிவறண்டுநன்னீர்சுண்டிக்
கடுங்காலனிகர்கலியாற்றிசைதசைபோய்க் கடையொலங்கழிந்
துபோனார், நடுங்காநின்றனதுயருந்தனிமைபுமேதுணையானே
நாங்கொன்னவரிங்காலவேல்வந்தனமச்சுணப்பார்த்திசயி
த்தானவசனாகி *

(இ-ள்.) நெடுங்காலம்- அநேககாலம்—வாழ்ந்ததற்பின்-(என்
மகள்முதலானவர்கள்) வாழ்ந்திருந்தபின்பு—நீலமுகில்-கரியமே
கத்தினால்—துளிவறண்டு- மழையில்லாமல்— நன்னீர்சுண்டி-ந
ல்லசலம்வற்றி--கடுங்காலனிகர்கலியால் - கொடியபுணையோத்

தகருப்பினால்—திசைதிசைபோய் - திக்ருதிக்காகச்சென்று—சு
டையபொலாம்- சண்டாளர்களனைவரும்—கழிந்துபோனார்—இந்ந்
தார்கள்—நடுங்காநின்றன அயரும் - நடுங்குகின்ற அன்பத்தையு
ம்—தனிமையும்—தனித்திருப்பதையும்—நாங்கள் யாங்கள்—
ஆணையானெமென்ன- சகாயமாகப்பெற்ற மென்றுசொல்ல—
அடுங்காலவேல்- கொல்லாநின்றமயமையொத்தவேலாயுதத்தையு
டைய—வேந்தன்—அரசன்—அமைச்சரைப்பார்த்து—(தனது)ம
ந்திரிகளைப்பார்த்து—அவசனாகி- பரவசனாய்—அதிகசயத்தான்—
வியப்புற்றான்—(எ-று.) [இ-ம்-க-ம்] சாக்கிரசொற்பனத்திலுள்ள
மயக்கங்களைச்சாக்கிரத்திற்பெரிவாகப்பார்த்ததிகசயித்ததாம்.

{ மாயைவருத்துமென்பதையு
மதனாற்பிரமத்தையடைந்ததையுமறிவித்தல். }

வேண்டிவன கொடுத்திவனை வெந்துயர்தீர்த்த நகர்ன்மீண்டுமே
வி, நீண்டவுலகத்தியல்புமாயையின்வல்லபமுமவனெடிதுகண்
டான், காண்டகையபரம்பொருளுநாமுரைப்பவநித்தமைந்தான்
கருணைவள்ளா, வீண்டியவிம்மாமாயைகடப்பரியவன்மோகமிய
ற்றுங்கண்டாய்.....*

(இ-ள்.) வேண்டிவனகொடுத்த - வேண்டியவைகளைக் கொடு
த்து—இவனைவெந்துயர்தீர்த்து - இந்தீசஸ்திரியினுடையகொடி
யதுன்பத்தைநீக்கி—அந்தகரின்மீண்டு—அவ்வுரினின் அந்திரும்பி
—மேவி- (தன்னகரில்)வந்து—நீண்டவுலகத்தியல்பும் - நெடிய
சுதத்தின்மன்மைகளையும்—மாயையின்வல்லபமும்- மாயையினு
டையவல்லமையையும்—அவன்—அந்தலவணவரசன்—நெடிது
கண்டான்- நன்றாகப்பார்த்து—காண்டகையபரம்பொருளும்—
(சத்துக்க) டரிசிப்பதற்குரியபிரமவஸ்துவையும்—நாமுரைப்ப
-யாம்போதிக்க—அறிந்தமைந்தான்—தெரிந்தமைதிபெற்றான்—
கருணைவள்ளால்—அருட்கொடையையுடையஸ்ரீராமா—சுண்டிய
நெருங்கிய—இம்மாமாயை- இம்மகாமாயையானது—கடப்ப
ரிய- தாண்டிதற்கரிய—வன்மோகம்- வலியமோகத்தை—இயற்
றுங்கண்டாய்—கொடுக்கும்—(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை (சூசு)

(சாக்கிரசொற்பனஞ்சத்தியமான தென்னவெனின்.)

இலதுளதாமுளதாமியம்மாயைவல்லபத்தாலென்னலோடுநீ, சு
லனமுறுசொற்பனத்திற் கண்டதெலாஞ்சாக்கிரத்திற் கண்டதெ
ன்னே, குலமுனிவவெனக்கேட்ட வள்ளலுக்கு முனியுரைப்பான்
கொடியமாயை, யலகறுமோகம்புரியுங்காதிசுதையாலிதுமேலநி
யலாகும்.....*

(இ-ள்.) இம்மாயைவல்லபத்தால்- இம்மாயாவல்லமையினால்—
இலதுளதாம்—அசத்துசத்தாகும்—உளதிலதாம்—சத்தசத்தாகும்
—என்னலோடும்—என்றுவசிட்டமுனிசொல்லவும்—கலனமுறு
சொற்பனத்திற்—கலக்கமுள்ளமனோச்சியத்தில—கண்டதெலா
ம்—பார்த்தவனைத்துப்—சாக்கிரத்திற்கண்டதென்னே—பிரத்யக்ஷத்
திற்பார்த்ததென்ன—குலமுனிவவெனக்கேட்ட—(தமது)குலத்து
க்காசிரிடயென்றுகேட்ட—வள்ளலுக்கு—ஸ்ரீராமருக்கு—முனியு
ரைப்பான்—வசிட்டமுனிசொல்லுவார்—கொடியமாயை—கொடி
தானமாயையானது—அலகறுமோகம்புரியும்—அளவற்றமயக்கத்
தைச்செய்கின்ற—காதிசுதையால்—காதிசுதையினால்—இது
மேலநியலாகும்—இம்மாயா விசித்திரத்தையினி யறியலாம்—
(எ-று.) [இ-ம்] இவைமேற்கதையினன்றூப்த்தெரியுமென்பதாம்

{ சாக்கிரசொற்பனமெய்யாகத் தோற்றினதற்
சனுபவஞ்சுக்குமமாயுரைத்தல், }

காகதாலியம்போல்வாதனையின்வசத்திலுளங்கலந்துநிற்கு... *
மேகமுறத்தம்மிற்றாமென்றுணர்வினில்தின்றோரியம்பாநிற்ப *
ராகவினான்முன்னுநிற்சித்தலுற்பலிச்சேரியாகக்கண்ட..... *
மோகமதேபின்னாநங்கண்டதுவேறன் நாமொழிந்தவேந்தன்

(இ-ள்.) காகம்- காக்கையேற—தாலியம்போல்—பனம்பழம்
(வீழ்ந்தது) போல—வாதனையின்வசத்தில—வாசனுவயத்தில—உ
ளம்-மனமானது—தம்மிற்றும்—தமக்குள்ளேதாம்—எகமுறக்க
லந்துநிற்குமென்று—ஒன்றாகக்கலந்திருக்குமென்று—உணர்வி
னில்தின்றோர்—அறிவின்செயத்தினின்றவர்களாகியசத்துக்கள்—
இயம்பாநிற்பார்—சொல்லிக்கொண்டிருப்பார்கள்—ஆகவினால்—ஆ
கையினால்—முன்னுநிற்சித்தலால்—முன்னினத்தி (விர்த்தசாலவித்
தையுள்ள) சாமபிரகாரால்—புலிச்சேரியாகக்கண்ட—கடையருரா
கக்காணப்பெற்ற—மோகமதே-மயக்கத்தையே—நாமொழித்
தவேந்தன்—யாஞ்சொல்லியிருக்கின்ற லவணவரசன்—பின்னாந
ங்கண்டது—பின்னினத்திலுங்கண்டதேயன்றி—வேறன்று—வேற
ல்ல—(எ-று.)

(சூசு)

(இதுவுமது.)

மன்னவன்கண்டுளகனவின்மதிமயக்கந்தன்னையேமலையின்சார,
லன்னவருநன்னைவாலநிவுற்றாரிலவணமறிவின்றோற்றந்... *
துன்னிவருகடையார்மனங்களிற்றோற்றகடையொனத்தோன்றும்
போத, மின்னநரபதிமனத்திற் றோன்றியதான் மாமாடையேது
செய்யா..... *

(எடு)

(இ-ள்.) மன்னவன்க ண்டின- அரசன்பார்த்திருக்கின்ற —கன வில்-சாக்கிரசொற்பனத்தி (ஹண்டான) — மதிமயக்கந்தன் னையே - அறிவினமயக்கத்தையே — மலையின்சாரல் - வராயில் பக்கத்தி (விருக்கின்ற) — அன்னவரும்-அச்சண்டாளரும் — நன்னினைவால் - நல்லவறிவினால் — அறிவுநீரார் - அறிந்தார்கள் — லவணமும் - லவணவரசனென்னும் — அறிவினரோற்றம்-அறிவினாதயமானது — துண்ணிவரும் - நெருங்கிவருகின்ற — கடையர்மனங்குளிற்றோற்ற — சண்டாளர்களின்மனங்குளிற்றோற்ற — கடையொன்-சண்டாள ரொன்று — தோன்றும்போதம்-தோற்றுகின்றவறிவானது — இன் னநரபதிமனத்தில்- இவ்வரசனுடையமனதில் — தோன்றியதால்- உண்டானபடியால் — மாமாயையேதுசெய்யா - மகாமாயையா னதென்னசெய்யமாட்டாது.-(எ-று.) [இ-உ-ச-ம்] ஒருவன்சொ ர்ப்பன மற்றொருவனுக்குச் சாக்கிரமாகவும், ஒருவன்சாக்கிர மற் றொருவனுக்குச் சொற்பனமாகவு மாவதுபோல, அரசன்மனோ ராச்சியமுன்னுள்ள சண்டாளருக் கிதார்த்தமாகவுஞ் சண்டாளர் சாக்கிரமரசனுக்குச் சாக்கிரசொற்பனமாகவுந் தோற்றிவித்தது மாயாவிசித்திரமேயன்றி வேறின்றென்பதாம். (கூஎ)

(ஆத்மஸ்வரூபநிரூபணம்.)

தோன்றியவைவிளக்கத்தா லுண்மையாமைம்பொறிக்குந்தொட ர்பாய்நிற்கு, மான்றபதார்த்தங்க ளெலாமறிவினொழிந்துண் மையாகமாட்டா, வேன்றறிவானநிபொருளா பிரண்டினிடையறி வாணுக்கியைந்தருப, மூன்றியநிபொருளறிவானறிவிவையுற்றி டுவதுயர்ந்தவீடு... *

(இ-ள்.) தோன்றியவை- தோற்றப்பட்டமாயாவல் துக்களான வை — விளக்கத்தால்- (ஞான) ப்ரகாசத்தினால் — உண்மையாம்- உள்ளனவாகும் — ஐம்பொறிக்கும்-பஞ்சேந்திரியங்களுக்கும் — தொடர்பாய்நிற்கும்- சம்பந்தமாயிருக்கின்ற — ஆன்றபதார்த்த ங்களெலாம்-மிகுந்தவல் துக்களியாவும் — அறிவினொழிந்து ஞானத்தினுல்லாமல் — உண்மையாகமாட்டா - உள்ளவைகளாக மாட்டாவாம் — என்றறிவான் - உண்டாகிவருஞ்ஞாதாவும் — அறி பொருளாம்- ஞேயமுமாகிய — இரண்டினிடை- இரண்டினுடையமத்தியில் — அறிவ னுக்கு- ஞானாத்மவுக்கு — இயைந்தருபம் - இசைந்தவடிவம் — ஊன்றியநிபொருள்-சார்ந்தநியப்பட்டவிட யவல் துக்களும் — அறிவான்- (இவைகளை) யறிப்பட்ட ஞாதாவு ம் — அறிவு-ஞானமும் — இல்-இல்லாததாகியும் — இவையுற்றிவே

து-இவைகளைப்பொருந் துவதாகியு மிருக்கின்றதே — உயர்ந்தவீ டி-மேலானமோக்ஷமாம்.-(எ-று) [இ-ம்] திரிபுடிக்குவிலக்ஷண மாகியஞ்சலக்ஷணமாகியுமிருக்கின்றவல் துமத்தியகதஸ்வரூபமா ய்விளங்குமென்பதாம். (கூஅ)

(ஆத்மானுசந்தானநிரூபணம்.)

ஒரிடம்விட்டோரிடத்தேயுள்ளமுதிலவற்றினடுவுண்மையாகிப்.* பேரிலதாயுணர்விலதாய்ச்சடமிலதாய துநீயாய்ப்பிரியேலென்று ன், கூரியபுத்தியினுலேயுதித்துக்குடும்பியெனுங்குறிப்பைபமாற்றி த், தூரியதாம்படிமனத்தின் றுவக்க றுத்துவருந்தபடி துணிந்து நிற்பாய் ... *

(இ-ள்.) ஒரிடம்விட்டி- ஒருவிடயத்தினின் று — ஒரிடத்து - மற் றொன்றில் — உள்ளமுதில் - மனம்பொருந்தினால் — அவற்றினடு- அவ்விரண்டின்மத்தியில் — உண்மையாகி-சத்தாமாத்நிரமாகியும் — பேரிலதாய்-நாமமில்லாததாகியும் — உணர்விலதாய்- அறிவில் லாததாகியும் — சடமிலதாய்- விடயமில்லாததாயு மிருக்கின்ற — அது-அதுவென்னும்பிரமமும் — நீ-நீயென்னுங்கூடஸ்தரும் — ஆய்-ஐக்கியமானகிதாநந்தஸ்வரூபமுமாய் — என்றும் - எக்கால மும் — பிரியேல்- பிரிவற்றிருப்பாய் — கூரியபுத்தியினால்-மிகுந்த றுப்பமாகியவிறிவினால் — யுதித்து-யுத்தியாய்விசாரித்து — குடும் பியெனும்- (நான்) சம்சாரியென்கின்ற — குறிப்பைபமாற்றி-கரு த்தைக்கெடுத்தது — தூரியதாம்படி - வேறோடேகெடுப்படி — ம னத்தின றுவக்க றுத்து- மனத்தினரோந்தங்களைக்கெடுத்தது — இரு ந்தபடி- (சுபாவமா)யிருந்தபடியே — துணிந்துநிற்பாய்-தெளி த்திருப்பாய்.-(எ-று.) [இ-ம்] மனதையாத்மாவிற்ககாக்கவேண் டுமென்பதாம். (கூக)

(ஆத்மானுபவநிரூபணம்.)

பிறப்பிறப்பாம்பூட்டைதனைப் பிணித்துழற்றும்வாதனையாம்பெ ரியபாச, மறப்பெரியமுயற்சியினுலுத்திவிவாப்பரமமாமறிவி ன்முன்னே,புறப்பெய்பொய்யாமுள்ளம்புவனவிகற்பங்களு னு ம்பொய்யைக்காட்டுஞ், சிறப்புளவிண்ணிலதாயுமிலதானநீலநிற ன் செறிவதேபோல்... *

(இ-ள்.)பிறப்பிறப்பாம்-சுதநமாணமாகிய--பூட்டைதனை-ஏற் றத்திற் (கடங்க) னை — பிணித்துழற்றும்-கட்டிச்சுழற்றுகின்ற — வாதனையாம்- வாசனையென்னும் — பெரியபாசம் - பெருங்கயற் றை — அறப்பெரியமுயற்சியினால்- மிகவும்பெரிதானவெத்தனத்

திருவி--அறுத்திவிவாய்- அறுக்கக்கடவாய்-- பரமமாமறிவில்-
மேலானவாத்மஞானத்தில்--முன்னேபறப்பெறும்- முன்னுண்டா
கியிருக்கும்--பொய்யாமுள்ளம்- மித்தையாகியமனது--புலன
விகற்பங்களுமும்-உலக்கவேற்றுமைகளுக்கின்ற--பொய்யை
-அசத்தியத்தை--சிறப்பின- சிறப்பையுடைய-- விண்ணிலதாய்
ம்-ஆகாயமானது (வடிவ) மில்லாததாயிருந்தும்--இலதான-இ
ல்லாததாகிய--நீலநிறம்-நீலநிறத்தை--செறிவதேபோல்- பொ
ருத்துவதுபோல--காட்டும்-காண்பிக்கும்--(எ-று.) [இ-ம்] ஆ
த்மப்பிரகாசத்தை யநின்சங்கற்பமானமனது, சுகம்போலத்தோ
ற்றிவிக்குமென்பதாம். (எ)

(ஆத்மப்பிரகாசநிருபணம்.)

சோகமுறுசங்கற்பநாசத்தான்மனமாளிற்றென்றுதொட்ட....*
மோகமெனுமூழ்ப்பனிவிட்டகலஞ்சரற்காலமுதிரவந்தான்....*
மாகவிளங்குவதென்னநல்லறிவுமாத்திரமாய்மாயாதாகி.....*
யேகமாய்வுவின்றிப்பிறப்பிறப்பிலாப்பிரமமில்லங்குநொய்தாய்

(இ-ள்.) சோகமுறு-துன்பம்பொருந்திய--சங்கற்பநாசத்தா
ல்-சங்கற்பநாசத்தினால்-- மனமாளில்- மனதிறந்தால்-- தொன்
றுதொட்ட- பழமையாகத் தொடர்ந்துவந்த-- மோகமெனும்-
மோகமென்கின்ற--முழிப்பனி-முழிப்பனியானது-- விட்டகலும்-
விட்டநீங்கும்--சரற்காலமுதிரவந்தால்-சரற்காலமுதிரும்படிவ
ந்தால்--மாகவிளங்குவதென்ன- ஆகாயம்பிரகாசப்பதுபோல
--நல்லறிவுமாத்திரமாய்- ஆநந்தபோதமாத்திரமாகியும்-- மா
யாதாகி-அழிவற்றதாகியும்--ஏகமாய்- ஒன்றானதாகியும்--வடி
வின்றி-உருவமில்லாததாகியும்--பிறப்பிறப்பிலா- சதநமரணமி
ல்லாததாகியு (மிருக்கின்ற)--பிரமம்-பிரமமானது-- நொய்தா
ய்-சொச்சமாய்--இலங்கும்- பிரகாசிக்கும்--(எ-று.) [இ-ம்] பிர
மசங்கற்பமாயுதித்தமனதைப் பிரமத்திற்ககாத்துத் தானுமப்
பிரம பிரகாசமாய் விளங்கவேண்டு மென்பதாம். (எ)

(உற்பத்திப்பிரகாசமுற்றிற்று.)

அகத்தை-யெ- இ- கவிதை-ஞாயன்.



சுக்கிரன்கதை.

(அவதாரிகை.)

முற்பிரகாசத்திற் சைதன்யத்திலுண்டான மனோவுல்லாச
மே சுகமென்பதற் கஞ்ஞானபுயியையு மதைநிரித்திப்ப
தற்கு ஞானபுயியாயினையு மறிவித்து - அச்சகஞ் சைதன்
யமயமாக விளங்குமென்பதை யைந்து கதைக ணிறைந்த
திதப்பிரகாசத்தி லறிவிக்குறிமித்தம் அவைகளின் முதவி
லுள்ள சுக்கிரன்கதையிற் சைதன்யத்திலுண்டான மனதுற்
சுகம்விளங்குவதை நிரூபிக்கிறார்.

(சுகஸ்திதியிலிளக்கணமறிவித்தல்)

எழுதுவோனுமெழுதிடமுமெதிர்காண்பொருளுமில்லாதி ...*
வழுவினாதவிண்ணிடைபெவந்துதோன்றுமோவியந்தான் ...*
பழுதின்மேவுந்தனைத்தானேபாராநிற்கும்பலபொறியு ...*
நழுவுதுயிலினாலன்றிநனவான்மேவுங்கனவொக்கும் ...*
...

(இ-ள்.) எழுதுவோனும்-எழுதுகின்றவனும்-- எழுதிடமும-
எழுதுகின்றவிடமும--எதிர்காண்பொருளும்- எதிராகக்காண்கி
ன்றதிரவியங்களும--இலதாகி-இல்லாமல்-- வழுவினாதவிண்ணி
டை- (சுற்றமற்றிருக்கின்ற)சிதாகாயத்தில் -- ஒவிடந்தான்- (சுக
மென்னுஞ்)சித்திரமானது--வந்துதோன்றும- உண்டாகித்தோ
ற்றும்--பழுதின்மேவும்- உண்மையாகத்தோற்றிய-- தனைத்தா
னேபாராநிற்கும்- தன்னைத்தானேபார்த்துக்கொண்டிருக்கும்--
(ஆகவின்)பலபொறியும்- நானாவி-விந்திரியங்களும்-- நழுவுது
யிலினாலின்றி- நீங்குகின்றதித்திராயிலில்லாமல்--நனவான்மேவு
ம்-(சுகம்) சாக்கிரத்திற்கேற்றும்-- கனவொக்கும்- சொற்பனத்
தையொத்திருக்கும்--(எ-று.) [இ-ம்] ஓர்காரணமின்றி ஆத்மாவி
ற்கேற்றுகின்றசுகத்தானதுஆத்மப்பிரகாசமாய்நிகழ்தலினச்சுகந்
தீர்க்கசொற்பனமென்பதாம். (க)

(ஆயிற்சுகமின்றோ வெனின்.)

கரியாய்ச்சமமாய்நொய்தாக்கிலந்தவிகற்பந்திரவிதி ...*
பரியாநின்றவுலகமெலாம்பற்றிபாய்தல்கண்ணடியிற்...*
மெரியாநின்றபொருள்போலாஞ்செநிகாரணகாரியமின்றிப்...*
புரியாநின்றவுலகெல்லாம்பொலிந்துபிரமத்திடையிருக்கும்...*

(எஃ)

(இ-ள்.) கரியாய்- சாட்சியாகியும்—சமமாய் - பரிபூரணமாகியும்—தொய்தாகி - சொச்சமாகியும்—கலந்த - விபாபித்திருக்கின்ற—விசற்பந்திர நிலில் - பேதமற்றவாத்மஞானத்தினால்—பரியாதின்ற- தாங்கா நின்ற—உலகமெல்லாம் - சகங்களனைத்தும்—பற்றியாய்தல்- ப்ரதிபலித்தல்—கண்ணடியில் - கண்ணடியில்—தெரியா நின்ற- தெனிகின்ற—பொருள்போலாம் - நிழலப்போலாகும்—செனிகாரணகாரியமின்றி- நெருங்கியகாரணகாரிய(சம்பந்த)மில்லாமல்—பரியா நின்ற-சொல்லா நின்ற—உலகெல்லாம்- சகங்களனைத்தும்—பிரமத்திடை- பிரமத்தினிடத்தில்--பொலிந்திருக்கும் - ப்ரகாசித்துக்கொண்டிருக்கும் .-(எ-று.) [இ-ம்] பிரமத்திலதிப்ப்ரதிவம்பமானசகத்தானதோரோ துவயின்நிலிளங்குமென்பதாம்.

(உ)

(ஆயிற்சகம்வேறுமேயெனின்)

சொன்னவுலகங்களுக்குருவந்தோன்றாநின்றமாத்நிரமாம் *
பின்னமின்றியாவையுமாய்ப்பேராவறிவாய்ப்பெருவிண்ணாய். *
மன்னுபிரமமொன்றென்றேவருந்தமுயன்றுபாவிப்பா *
யன்னநிலையே. கவந்தாலலவற்றுள்ளமறிவுருவாம்.....*

(இ-ள்.) சொன்னவுலகங்களுக்குருவம்- முன்னொல்லியசகங்களுக்குவடிவமானது—தோன்றாநின்றமாத்நிரமாம்- தோன்றாநின்றப்ரதிபலிமானத்திரமேயாம்—பின்னமின்றி- பின்னமில்லாததாகியும்—யாவையுமாய்- சர்வாத்மகமாகியும்--பேராவறிவாய்-நீங்காதபூரணஞானமாகியும்—பெருவிண்ணாய்- வியாபகமானசிதாகாசமாகியும்—மன்னுபிரமம்- நிலைபெற்றிருக்கின்ற பிரமஸ்வரூபம்—ஒன்றென்று- ஏகமேயென்று—வருந்தமுயன்று வருத்தித்துடன்முயற்சியெய்து—பாவிப்பாய்- ஸ்ரீராமாநிசித்திப்பாய்—அன்னநிலை- அத்தன்மையுள்ளநிச்சயமானது—கைவந்தால்-கைவசமாயின்—உள்ளம்- மனமானது—அலவற்று- கலனமற்று—அறிவுருவமாம். (நிச்சலமான)வாத்மஞானஸ்வரூபமாம்—(எ-று.) [இ-ம்] சகமானதுவேறுயிருப்பதுபோலத் தோற்றுவதேயன்றிவேறன்றென்பதாம்.

(ஈ)

(ஆயிற்சகந்தனியேதோற்றுகின்றதேயெனின்.)

கீற்றுப்பலசேரொருகற்போற்கிளருஞ்சகங்கள்செநிபிரமம்... *
தோற்றப்படுமாவிரண்டென்னத்தொடர்காரணம் வேறிலாமையினால், லாற்றச்சகமென்றெனிலதாமறிவேயுளதாமனைத்துலகுந் தேற்றப்பிரமத்திருக்குமிவைதெனியவெள்ளிகதைகேட்பாய்.... *

(இ-ள்.) கீற்றுப்பலசேர்- சித்திரங்களதேகஞ்சேர்ந்திருக்கின்ற—ஒருகற்போல்- ஒருகல்லைப்போல்—கிளருஞ்சகங்கள் - ப்ரகாசிக்கின்றவுலகங்களானவை—செநிபிரமம் - நெருங்கியிருக்கின்ற(ஒரு)பிரமமானது—தோற்றப்படும்- தோற்றிக்கொண்டிருக்கும்—இரண்டென்ன- இரண்டென்பதற்கு—தொடர்காரணம் வேறிலாமையினால்- தொடராநின்ற(சககாரி)காரணம்வேறில்லாதபடியினால்—ஆற்றச்சகமென்று - மிகுந்தசகங்களென்று—ஒன்றிலதாம்-(சொல்லுதம்)கொன்றில்லையாம்—அறிவேயுளதாம்—ஆத்திரானமேயுள்ளதாம்—அனைத்துலகும்- சகலசகங்களும்—தேற்றப்பிரமத்திருக்கும்-நிச்சயமானபிரமத்தினிடத்திப்ப்ரதிபா மாத்திரமாயிருக்கும்—இவைதெனிய- இவைதெனியும்பொருட்டு—வெள்ளிகதை- சுக்கிராசாரியாருடையகதையை—கேட்பாய்-ஸ்ரீராமாநிகேட்கக்கடவாய்.-(எ-று.) [இ-ம்] கல்லைவிளக்கும்பித்தமையக்கல்லாயிருந்துமுருபநிருஷ்டியால்வேறுகத்தோற்றுவதுபோலச்சித்தைவிளக்குஞ்சகஞ்சித்தாயிருந்தும்நிர்ஸயத்ருஷ்டியால் வேறுகத்தோற்றுமென்பதாம்.

(ச)

{ இதற்குத்திருஷ்டாந்தம்பார்க்க }
கவரனுபவத்தைநிரூபித்தல்.

முன்னமொருநாட்பிருகுமுனிமுதுமந்திரமால்வரைச்சாரன்... *
மன்னுவருஞ்செய்யுதியவன்மன்மைந்தன்மதிமான்மதியனையோன், மன்னதானைகழம்பிரியான்மனிமெய்ஞ்ஞானமஞ்ஞான..[ன்மென்னுமிருபார்வைபின்பிவே யியங்காநின்ற பெருமபதத்தோ

(இ-ள்.) முன்னமொருநாள் - முன்பொருகாலத்தில்—பிருகுமுனி-பிருகுமுனியானவர்—முதுமால் - பழமையுமுயர்வுமுள்ள—மந்திரவரைச்சாரன்- மந்திரகிரியினதுபக்கத்தில்—மன்னுவருஞ்செய்யுதி-நிலைபெற்றதவத்தைச்செய்யுமிடத்தில்—அவன்மன்மைந்தன்-அவருடையபுத்திரன்—மதிமான்- அறிவையுடையவன்—மதியனையோன்- சந்திரனைப்போத்தவன்—தன்னதானை-தன்பிதாவினுடைய—கழம்பிரியான்-பாதத்தில்நின்றநீங்காதவன்—தனிமெய்ஞ்ஞானமஞ்ஞானமென்னும் - ஒப்பற்றஞானஞ்ஞானமென்கின்ற—இருபார்வைபின்பிவே - யிரண்டுபார்வையினமத்தியில்—இயங்காநின்றபெருமபதத்தோன் - விளங்காதிருக்குமகாபதத்தை யுடையவரு யிருக்கின்றான்—(எ-று.) (ஊ)

(சிதாகாயத்திலுதித்தசங்கற்பமே ஸ்திரவடிவமாதல்.)

செநியந்தரத்தேறிக்கின்றகிரிசங்குவைப்போற்குக்கிரனு.... *
மறிவோடறியாமையினடுவெய்மருநாளிலவன்றாது *

பிதிவிச்சமாதியுறநிற்பபிரியாவெள்ளிதனியிருந்து [ன்
வெறியவிசும்பைநோக்குதலும் விண்மாதொருத்தி வரக்கண்டா

(இ-ள்.) செதி- நெருங்கிய—அந்தரத்தே நிற்கின்ற- ஆகாயம்
த்தியிலிருக்கின்ற—திரிசங்குவைப்போல்- திரிசங்குராசனைப்போ
ல—சுக்கிரனும்- சுக்கிராசாரியாரும்—அறிவோடறியாமையின்
மேல- அறிவறியாமையின்மத்தியில்—அமருநாளில்- அமர்ந்திரு
க்கின்றகாலத்தில்—அவற்றை- அவருடையபிதாவாகியபிருகு
முனியானவர்—பிரிவிச்சமாதியுறநிற்ப - நிருவிகற்பசமாதியிற்
பொருந்துமபடியிருக்க—பிரியாவெள்ளிதனியிருந்து - (பிதா
வை)விட்டுநீங்காதசுக்கிரனானவர்தனித்திருந்து—வெறியவிசும்
பை- சுத்தமாகியவாகாயத்தை—நோக்குதலும் - பார்க்கவும்—
விண்மாதொருத்தி- ஒருதேவஸ்திரியானவள்—வரக்கண்டான்-வ
ரப்பார்த்தனன்—(எ-று)

(அச்சங்கற்பவடிவமாய்மனோரச்சியஞ்செய்தல்.)

மந்தாநிலத்தாலசைகின்றமந்தாரஞ்சூழ்மலர்குழலா*
டந்தாவளத்தின்பிடிபோலத்தனியேவரனுமெதிர்நோக்கிச்*
சிந்தாவசுராவள்வடிவைத்தியானித்திருகண்முகிழ்த்திருந்து.....*
முந்தாநின்றவேட்கையினால்முடிவின்மனோரச்சியமுயன்றான்.

(இ-ள்.) மந்தாநிலத்தாலசைகின்ற- தென்றற்காற்றாலசைகின்ற
—மந்தாரமலர்குழல்- மந்தாரபுட்பங்கண்ணிறந்த—குழலாள்- அ
ளகத்தையுடையவள்—தந்தாவளத்தின்பிடிபோல- பெண்யானை
வைப்போல்—தனியேவரலும்- தனித்துவரவும்—எதிர்நோக்கி-
எதிர்நோபார்த்து—சிந்தாவசுராய்- சிந்தாக்கிராந்தாய்—அவள்வ
டிவைத்தியானித்து—அந்தப்பெண்ணினுருவத்தைச்சிந்தித்து—
இருகண்முகிழ்த்திருந்து- இருவிழிகளையுமுடிக்கொண்டிருந்து—
முந்தாநின்றவேட்கையினால்- முந்துமாசையினால்—முடிவின்ம
னோரச்சியம்- அளவிறந்தமனோரச்சியத்தில்—முயன்றான்-மு
யர்க்கத்தான்—(எ-று.)

(விண்ணுலகமாகக்காண்டல்.)

பொன்னாட்டணங்கேயி வளந்தப்பொன்னாட்டியானும்போய்ப்பு
குந்தே, யின்னாட்டமரரிவர்போற்றவெழில்கூர் சிங்காதனத்திலிவ
ன், மின்னாற்செறியுமுகிலென்னவேந்தாமிவனச்சூழ்ந்துமதன், ந
ன்னாற்களிக் குமரம்பையர்தஞ்சமுகமிவையென்றுளத்துணர்ந்து

(இ-ள்.) இவள்-இந்தப்பெண்—பொன்னாட்டணங்கே-தெய்வ
லோசத்தனத்திரியே (பென்றுநிச்சயித்து)—அந்தப்பொன்னாடு
-அந்தத்தெய்வலோகத்தில்—இயானும்போய்ப்புகுந்து நானும்
போயடைந்து—இன்னாட்டமரர்- இந்தவுலகத்துக்குத் தேவர்க
ளாகிய—இவர்போற்ற- இவர்கடுங்கு—எழில்கூர்- அழகுமிகுந்
த—சிங்காதனத்தில்-சிங்காதனத்தின்மேல்—மின்னாற்செறியும்-
மின்னல்கணிறந்த—முகிலென்ன-மேகத்தைப்போல—இவன்
வேந்தாம்-இவன்மேவேந்திரனும்—இவனச்சூழ்ந்து-இவ்வரசனை
ச்சூழ்ந்து—மதன்மன்னாற்களிக்கும்-காமத்தினாற்களிக்கின்ற—
அரம்பையர்தஞ்சமுகமிவையென்று- தெய்வமாதர்களின் கூட்ட
மிவையென்று—உளத்துணர்ந்து- மனதிலறிந்து—(எ-று.) (அ)

(விண்ணுலகத்திற்சங்கற்பமாகக்காண்டல்.)

இமையோரிறையையிவ்வணங்கவிவ்வணமிறைஞ்சியபின்,
னமையாவின் பவிண்ணாட்டிலகலாதுலவுமவ்வனம்.....[தலங்
சுமைவாரிகொங்கையரம்பையருள்சொன்னவண்முன்றோன்
கமையாவன்பாற்கண்களிப்பக்கண்டானவருங்கண்ணுற்றான்...*

(இ-ள்.) இமையோரிறையை-தேவேந்திரனை—இவ்வணங்க
-இந்தச்சுக்கிரன்வணங்க—இவ்வணயவனும்- இந்தச்சுக்கிரனையத்
தேவேந்திரனும்—இறைஞ்சியபின்-வணங்கியபின்பு—அமையா
லின்பம்- கிடைத்தற்கரியசுகத்தையுடைய—விண்ணாட்டில்- தெ
ய்வலோகத்தில்—அகலாதுலவும்- நீங்காமற்சஞ்சரிக்கின்ற—அவ்
வளவில்-அத்தருணத்தில்—சுமைவாரிகொங்கை - பருத்துங்கச்ச
ணிந்துமிருக்கின்ற தனங்கையுடைய—அரம்பையருள்- தெய்வ
ப்பெண்களுள்—சொன்னவவள்- முன்சொல்லியவந்தப்பெண்—
முன்றோன்முதலும் - முன்னேதோற்றின மாதத்திரத்தில்—சுமை
யாவன்பால்-சகித்தற்கரியவிச்சையினால்—கண்களிப்ப- (இரண்
டு) கண்களுங்களிக்கும்படி—கண்டான்- சுக்கிரன்பார்த்தான்—
அவருங்கண்ணுற்றான்- அத்தெய்வப்பெண்ணு மப்படியேபார்த்
தான்—(எ-று.)

(சுத்தசங்கற்பஞ்செய்தல்.)

இருவர்விழியுறினவுகளுமேகமாகவுறப்பற்றி....*
புருகுமனவிற்சங்கற்பத்தொன்றும்பிழையாவுயர்வெள்ளி.....*
கருகியிருண்முகிவென்றுகற்பித்திடலுங்கற்பாந்தப்.....*
பருவம்போலுமிருள்குழப்பலருமகன்றார்பலதிகையும்....*

(இ-ள்.) இருவர்விழியும்- (அவ்) விருவருடையகண்களும்—பி
னைவுகளும்-மனங்களும்—எகமாகவுறப்பற்றி-ஒன்றாகக்கலந்து—
(எ-று)

உருகுமளவில்- உருகுகின்றசமயத்தில்-சங்கற்பத்து-சங்கற்பித்தகாரியங்களில்-ஒன்றுப்பிழையா-ஒன்றுந்தப்பாத-உயர்வெள்ளி-பெருமையையுடையசுக்கிரன்-சுருகுமிருண்மூலிகவென்று-கரியவந்தகாரமுடிக்கொள்ளக்கடவதென்று-சுப்பித்திடலும்-சங்கற்பிக்கவும்-சுப்பாந்தப்பருவம்போலும்-சுப்பாந்தகாலத்தைப்போலும்-இருள்சூழ-அந்தகாரமுடிக்கொள்ள-பலரும்-(அவ்விடத்திலுள்ள)சகலரும்-பலதிகையும்-பலதிக்குகளிலும்-அகன்றார்-நீங்கினார்கள்.-(எ-று.)

(விடயாநந்தமனுபவித்தெய்த்தல்.)

அன்னாளிவனைவந்தணையமுகார்தருநீழலிலொருபாற்.....*
முன்னமுயங்கியோருயிராய்த்துன்பமில்லாவின்பத்தி.....*
என்னொளகச்சூரியகநா லுறா லுற நடந்ததற்பின்.....*
முன்னமுயுந்ந்ததருமமெலாமுடியமுடியுமெனுங்கருத்தால்.....*

(இ-ள்.) அன்னாளிவனை-அத்தெய்வப்பெண்ணிந்தச்சுக்கிரசாரியகா-வந்தணைய-வந்துபொருந்த-அழகார்தருநீழலிற்-அழகுபொருந்தியகற்பகவிருகத்தினிலில்-ஒருபால் ஒருபக்கத்தில-துன்னமுயங்க-நெருங்கச்சேர்ந்து-ஒருயிராய்-(இருவரு)மோருயிராக-துன்பமில்லாவின்பத்தில்-இடையூறில்லாத(விடய)சுக்கத்தில்-நன்னொளக-நல்லகாலமாக-சூரியகநாலுறாலும்-எப்பிசூரியகமும்-நடந்ததற்பின்-சுழிந்தபின்பு-முன்னமுயுந்ந்த-முன்னமேயாஞ்செய்த-தருமமெலாம்-தருமங்களனைத்தும்-முடியமுடியும்-முடிந்துபோமுடிந்துபோம்-எனங்கருத்தால்-என்கின்றசிந்தையினால்-(எ-று.)

(தண்ணைமறந்துபிராமணனாதல்.)

விழுந்தான்புலனமண்டலத்தின்மெய்யைமறந்தானிவனீவன்.*
கொழுந்தார்மதியின்கலைசேர்ந்துகுளிர்ந்தபனியாய்நெல்லாகிச்,
செழுந்தானெல்லத்தேசார்ணதேசமறையோன்சமைத்தருந்த,
வெழுந்தாதுவுமாய்ச்சுக்கிரன்வந்திவன்பாரியைபான்மகவானான்

(இ-ள்.) புலனமண்டலத்தில்-(தேவலோகத்தினின்று)புலோகத்தில்-விழுந்தான்-வந்துசேர்ந்தான்-மெய்யைமறந்தான்-தனதுவடிவத்தைமறந்தான்-இவனீவன்-இந்தச்சுக்கிரனுடையவீவனானது-கொழுந்தார்-மிருதுவாகிய-மதியின்கலைசேர்ந்து-பூரணசந்திரகலையைச்சேர்ந்து-குளிர்ந்தபனியாய்-குளிர்ச்சியையுடையபனியாகி-நெல்லாகி-(அந்தப்பனியினால்) நெல்லாகி-செழுந்தானெல்ல- (அந்தச்) செழுத்தநாயையுடைய

வில்-தேசார்ணதேசம்-தேசார்ணதேசத்திலுள்ள-மறையோன்-பிராமணன்-சமைத்தருந்த-சமையற்செய்தபுசுக்க-எழுந்தாதுவுமாய்-உண்டாகின்றவிந்திரியருபமாய்-சுக்கிரன்வந்து-சுக்கிரசாரியர்வந்து-இவன்பாரியைபால்-இப்பிராமணன்மனைவியினிடத்தில்-மகவானான்-புத்திரனாகப்பிறந்தான்.-(எ-று.)

(புத்திரன்வடிவமாதல்.)

அன்னான்முனிவர்தொடர்ச்சியினாலரியதவமோர்மனுக்காலம்.*
பொன்னார்வனாகுழ்வனத்திடைபேபுரிந்தானவனங் கொருபெடைமான்,மன்னொலொருசேய்நரர்வடிவாய்ச்சாதனனவனன்பாற்பின்னாநின்றுபேசாதமையாற்பேராவண்மைநிலைபெயர்ந்தான்.

(இ-ள்.) அன்னான்-அக்காலத்தில்-முனிவர் தொடர்ச்சியினால்-தபசுகளின்ருடர்பினால்-அரியதவம்-அரிதாகியதவத்தை-ஒர்மனுக்காலம்-ஒருமனுவுள்ளபரியந்தம்-பொன்னார்வனாக-கனமயமானமகாமேருவன-சூழ்வனத்திடை-சூழ்ந்திராநின்றவாரணியத்தில்-புரிந்தான்-செய்தான்-அவனங்கு-அச்சுக்கிரனவ்விடத்தில்-ஒருபெடைமான்மன்னால்-ஒருபெண்மானினால்-ஒருசேய்-ஒருபுத்திரனை-நரர்வடிவாய்-மனிதவடிவாக-சாதனனான்-பெற்றான்-அவனன்பால்-அப்புத்திரவாஞ்சையினால்-பின்னாநின்றுபேசாதமையால்-பந்தப்படுத்திகின்றவரியாமையினால்-பேராவண்மைநிலை-கெடாதவுண்மைநிலையினின்று-பெயர்ந்தான்-நீங்கினான்-எ-று.)

(முனிவடிவமாதல்.)

மற்றுமளவில்பிறவிகளின்மருள்வாதனையாம்பிறத்திறந்து.....*
முற்றுமுயர்கங்கையின்மடத்தோர்முனிவன்மகவாய்முனியானான்
பற்றுமுயிர்போய்முதற்காயம்பவனனாலும்வெயிலாலும்.....*
பெற்றுவளர்த்தபிருகுவின்பாற்பெரிதுமுணங்கியென்பாகி.....*

(இ-ள்.) மற்றுமளவில்-பின்னுமளவில்லாத-பிறவிகளில்-சுதரங்களில்-மருள்வாதனையால்-மயக்கம்பொருந்தியவாசனையினால்-பிறத்திறந்து-சனித்துமரித்து-முற்றுமுயர்-மிகவுமேலாகிய-கங்கையின்மடத்து-கங்காதீரத்தில்-ஒர்முனிவன்மகவாய்-ஒருமுனிபுத்திரனாய்-முனியானான்-தவத்தோலையினன்-பற்றுமுயிர்போய்-(முன்) பற்றியவுயிரானதுநீங்கி-முதற்காயம்-(சுக்கிரசாரியருடைய) முந்தினசரிமானது--பவனனாலும்-காற்றினாலும்-வெயிலாலும்-சூரியகிரணத்தினாலும்-பெற்று வளர்த்த-என்றுவளர்த்த-பிருகுவின்பால்-பிதாவாகியபிருகுமு

னியின்பக்கத்தில்—பெரிதுமுணங்கி- மிகவுமுலர்ந்து—என்பா
கி- அஸ்தியாகி— (எ-று.) [இ-யக-க-ம்] ஆதம்சங்கற்பமேவிடய
மாயதிற்சுதித்த சங்கற்பநீங்கிப் பூமியாயதிலளவற்றவடிவமெடுத்
துமுடிவானவாசுதேவவடிவமானதென்பதாம். (யச)

(பிருகுமுனிபுத்திரனைக்காணுமை.)

பிருகுமுனிவன்பெருமையினுற்பிணங்குமிருகம்புள்ளினங்க...
ளருகுமணுகலமணமேலங்கமுழுதுங்கெடாதிருப்பத்...
திருகுமனந்தீர்சமாதி யிலேதெய்வவருடமாயிரம்போ...
யிருகண்மலரத்தவமுனிவனிட்டமகவயெதிர்நோக்கி...
...

(இ-ள்.) பிருகுமுனிவன்- பிதாவாகியபிருகுரிஷியினுடைய—
பெருமையினால்-(தவ) மகிமையினால்— பிணங்குமிருகம்-பிணங்
காநின்றவிலங்குகளும்—புள்ளினங்கள்- பறவைகூட்டங்களும்
—அருகுமணுகல-பக்கத்திலுநெருங்காமல்—மண்மேல்-பூமி
யிலிமேல்—அங்கமுழுதும்-சரீரமுழுமையும்—கெடாதிருப்ப-
(அக்காலத்தி) லபியாதிருக்க—திருகுமனந்தீர்சமாதியில்-நிருவி
கற்பசமாதியில்—தெய்வவருடமாயிரம்போய்- தேவதாவருடம
தேகமானபின்பு—இருகண்மலர- இரண்டிகண்ணுமில்பிழிக்க—த
வமுனிவன்-தவமுள்ளபிருகுமுனிவர்— இட்டமகவயெதிர்நோ
க்கி-இஃதுமுள்ளபுத்திரனெய்திரோபார்த்து—(எ-று.) (யதி)

(புத்திரவடிவத்தைப்பார்த்தல்.)

அறத்தின்வடிவாயஞ்சலிசெய்தருகேயிருக்குமகற்காணான்...
வறக்குமுடலின்கங்காளம்வறுமைவடிவாயெழுந்ததென...
நிறக்குநீர்ப்பாக்கியவடியாய்நிற்பதென்னவெதிர்கிடப்பத்...
துறக்குமனத்தான்பிருகுவெனுந்துய்யதவத்தோன்றனிநோக்கி

(இ-ள்.) அறத்தின்வடிவாய்-தருமஸ்வரூபமாய்—அஞ்சலிசெ
ய்து-தொழுதுக்கொண்டு—அருகேயிருக்கும்- பக்கத்திலிருக்கி
ன்ற—மகற்காணான்- புத்திரனைக்காணாதவராய்—வறக்குமுடல்-
உலர்ந்தசரீரமானது—கங்காளம்-முழுவென்புகளாகவும்—வறு
மைவடிவாய்- தரித்திரவுருவமாய்—எழுந்ததென- உண்டானது
போலவும்—நிறக்கும்- தோற்றுகின்ற—நிர்ப்பாக்கியவடிவாய்-
நிர்ப்பாக்கியமேவடிவாகி—நிற்பதென்ன- இருப்பதுபோலவும்
—எதிர்கிடப்ப- முன்னேயிருக்க—துறக்குமனத்தான்- துறந்த
மனதையுடையவனாகிய—பிருகுவெனும்- பிருகுவென்கின்ற—
துய்யதவத்தோன்- பரிசுத்தமான தவத்தையுடையவன்—தனி
நோக்கி-தனியேபார்த்து—(எ-று.) (யச)

(புத்திரன்மரித்தானென்றுன்னல்.)

மென்றோல்போர்த்தவெலும்புமனைவெளிகடோறுத்தித்திரிப்புள்
சென்றோடுவதுமுதாசுகைசெறியுமனைகத்திரள்க, னொன்றோ
டொன்துபாய்வதுங்கண்ணிற்றவாறென்னெனவறிவா, னின்றோடு
லன்னுஞ்சினனென்றேதேயமைந்தன்மனைநினைந்தான.....*

(இ-ள்.) மென்றோல்போர்த்த - உலர்ந்துமெலிந்த சருமத்தி
னுள்முடப்பெற்ற—எலும்புமனை-என்புலீட்டில—வெளிகடோ
றும்-நவத்துவாரங்கனிலெல்லாம்—தித்திரிப்புள்-சுச்சிவிசுருவி
—சென்றோடுவதும்- நடந்தோடுவதையும்—உதரகுகையில-வ
யிராகியகுகையில்—செறியுமனைகத்திரள்கள் - நெருங்கியதவ
ளைக்கூட்டங்கள்—ஒன்றோடொன்று—ஒன்றுடனொன்று—பாய்
வதுங்கண்ணி- பாய்ந்து (விளையாடு) வதையும்பார்த்து—உற்ற
வாறென்னென வந்தகாரணமென்னவென்று—அறிவால்-(தன)
தறிவினால்—நின்றோடுகிலன்-நின்றாராய்ந்துபாராதவராய்—தே
யமைந்தன்மனை- அன்புள்ளபுத்திரனை—துஞ்சினனென்று- இற
ந்தானென்று—நினைந்தான்-நினைத்தார்—(எ-று.) (யச)

(காரணந்தெரியாமற்காலனைச்சபிக்கநினைத்தல்)

அடைத்தகாலத்தன்றியெனதரியமகவைபகாலத்திற்...
றுடைத்தகாலன்றனைக்கணத்திற்றுடைப்பென்னுவிடைப்பாக
விடைத்தவாபோற்பிருகுமுனிவெகுண்டிசாபமிடநினைப்பக்...
கிடைத்தகாலநெடுநிங்கிக்கிளமைப்பூதவடிவெடுத்து.....*

(இ-ள்.) அடைத்தகாலத்தன்றி- நியமித்தகாலத்தையல்லாமல்
—எனசரியமகவை-எனக்கரிதாகியபுத்திரனை—அகாலத்தில்-கா
லமல்லாதகாலத்தில்—துடைத்தகாலன்றனை - கொன்றயமனை—
கணத்தில்- (ஒரு) கண்ணத்தில்—துடைப்பென்னு - கெடுப்பே
னென்று—விடைப்பாகன்-இடபத்தைநடாத்துகின்ற வருத்திர
ன்—விடைத்தவாபோல்- பெருங்கோபங் கொண்டதுபோல—
பிருகுமுனி-பிருகுரிஷ்யானவர்—வெகுண்டு-கோபித்து—சாப
மிடநினைப்ப- சபிக்கும்படிநினைக்க—கிடைத்தகாலன்- (இவரது
கோப) முணர்ந்தயமனானவன்—நெடுநிங்கி-நெடுநிக்கமாய்—கி
ளமைப்பூதவடிவெடுத்து- விளங்காநின்ற பஞ்சபூதவடிவமெடுத்
து—(எ-று.) (யச)

(காரணந்தெரிவிக்கக்காலனெழுந்தருளுதல்.)

வதனமாறுங்கரமாமும்வாருங்கயறுங்குண்டலமும்...
பதனகவசத்துடன்மேலிப்பரந்தசேனையுடைசூழ...
(எஅ)

விதனமுனியைவந்தனுக்கேவெண்டிக்கொள்வான்மெற்றென்ன...
நிதனமுலமெனுங்காலனிமலமுனிவற்கிவையுரைத்தான்.....*

(இ-ள்.) வதனமாறும்-ஆறுமுகங்களும்--கரமாறும்-ஆறுகைகளும்--வாறும்-கத்தியும்--கயறும்-பாசமும்--குண்டலமும்--குழைபும்--பதனகவசத்துடன்மேவி-பாதுகாக்குங் வச்சிரகவசமுமாகிய விவைகளைப்பொருந்தி--பரந்தசேனைபுடைகுழ-மிருந்தசேனைகள் பக்கத்திற்குமுட்படி--விதனமுனியை - விசனத்தையுடையபிருகுமுனியினிடத்தில்--வந்தனுக்கி-வந்தசேர்ந்தி--வேண்டிக்கொள்வான்- வேண்டிக்கொள்ளும்பொருட்டி--மெற்றென்ன-மிருதுவாக--நிதனம்-சகலத்தையும்ழிப்பதற்கு--முலமெனுங்காலன்-காரணமென்றுசொல்லப்பட்டயமருனவன்--நிமலமுனிவற்கு - நிம்மலமாகியபிருகுமுனிக்கு--இவையுரைத்தான்-இவைகளைச் சொன்னான்--(எ-து.) [இ-இ-க-ம்] பிருகுமுனியினதுமனதைத் தெளிவிக்கக் காலனுடதேசிக்கத் தொடங்கினனென்பதாம். (யுக்)

{ காலனியதிவல்லமையையந்
தனதுவல்லமையையுமறிவித்தல். }

நன்றநியதிபாலிக்குமிபாங்கணின்னையிலலா.....*
வான்மதவத்தாற்புதித்திடுதுமல்லாநிலையாதலினும்...*
சான்மதவத்தைவெங்கோபத்தழலாற்குபுகற்றகன்னுறும்...*
ஞென்றுமுழிக்கனவெமெமைச்சுடாதுதின்சொற்குடவற்றே...*

(இ-ள்.) நன்றநியதி - உண்டாக்கப்பட்ட (வீஸ்வர) நியதியை--பாலிக்கும்-பரிபாலனஞ்செய்கின்ற--இயாங்கள் - நாங்கள்--நினை-உன்னை--நதில்லா வான்மதவத்தால்- அளவற்றமாட்சினம்பட்டதபகினால்--துதித்திடுதுமல்லாது- துதிப்பமேயன்றி--இல்லை-வேறென்றினாலின்--ஆதலினால்-ஆக்கயினால்--சான்மதவத்தை-பூரணமானதபகை--வெங்கோபத்தழலால்- வெவ்விவகோபாக்கினியினால்--சுபிதற்றகவன்று - எரிப்பதுகுதியல்ல--தோன்றும்-உண்டாகின்ற--ஊழிக்கனலும்-பிரளயாக்கினியும்--எமைச்சுடாது-எங்களைச்சுடாது--தின்சொற்குடவற்றே-உமதுசொல்லாகுடத்தக்கது--(எ-து.) (உய)

(இதுவுமது.)

குடும்பவலையிற் பிணிப்புண்டகோடாகோடியுருத்திரரு...*
நெடும்பங்கயக்கண்ணமாநவருநிலையாமென்னுற்றெலவுற்று...*

நிடும்பபயலதிலெனைக்கடந்தாரில்லையாருமெனக்கொயாம்...*
படும்பல்வயிருமியாம்படுத்தப்பகுதியாயபழநிபதி.....*

(இ-ள்.) குடும்பவலையில்- சம்சாரமாகியவலையில்--பிணிப்புண்ட-கட்டுப்பட்ட--கோடாகோடியுருத்திரரும்-அளவில்லாதவுரித்திரர்களும்--நெடும்பங்கயக்கண் - நெடியதாமரைக்கண்ணையுடைய--மாதவரும்-மகாவிஷ்ணுக்களும்--நிலையாமென்னால்-நிலையாகியவென்னால்--தொலைவுற்றார்-நாசமடைந்தாரிசன்--இடும்பபயலகில் - துன்பமாகியசகங்களில்--எனைக்கடந்தாரில்லை-என்னைச்செயித்தவர்களில்லை--யாரும்-சகலரும்--எனக்கிரையாம்-எனக்குப்புசிப்பாவர்--படும்பல்வயிரும்-உண்டாகின்றசகலவயிரிக்களையும்--யாம்படுத்தநாபழிப்பது--பகுதியாயபழநியதி - பரமேஸ்வரனும் பகுக்கப்பட்ட வநாதிரியமம்--(எ-து.) [இ-உ-க-ம்] அகமடங்குநிமித்தம், நியதியின்படிநடக்குந்தனதுவல்லமையைக்காலன்குறினென்பதாம். (உக)

(ஞானநிச்சய முரைத்தல்.)

எமதுவிதியன்நிநியதியென்றுமுள்ளபடியாகு...*
மமலவிதியிற்செய்வோனுமருந்துவோனுமிலவாகும்...*
விமலமல்லாவிழிக்கிவர்கண்மிகவுமுளவாமிவிதியுயத்தாம்...*
தமதுநினைவாற்பல்வயிருஞ்சனக்குங்கற்பமுடிவிற்போம்...*

(இ-ள்.) எமதுவிதியன்று- என்னுடையநியதியல்ல--இந்நியதி-இந்தநியதியானது--என்றுமுள்ளபடியாகும்-எப்பொழுதுமுள்ளபகாரமாம்--அமலவிதியில் - நிம்மலமானஞானநிநிஷ்டியில்--செய்வோனும்-கருத்தாவும்--அருந்துவோனும்-போக்த்தாவும்--இலவாகும்-இல்லனவாம்--விமலமல்லாவிழிக்கு-அஞ்ஞானநிநிஷ்டிக்கு--இவர்கண்மிகவுமுளவாம் - இக்கருத்தாய்ம்போக்த்தாவுமிகவுமுண்டாயிருப்பர்--விதியுயத்தால்-கன்மவசத்தினால்--பல்லுயிரும்-சகலபிராணிகளும்--தமதுநினைவால்-தங்கள்சங்கற்பத்தினால்--சனக்கும்-பிறக்கும்--கற்பமுடிவிற்போம்-கற்பாந்தத்தினசிக்கும்--(எ-து.) (உஉ)

{ முனியின்விசாரமின்மையை வெளிப்படுத்துநிமித்தங்
காலன்கிருபையுடன் கோபித்தல். }

கற்பநானமறைகருசிற்கண்ணதெக்கேசிரத்தையதாய்...*
நிற்பதெக்கேசுயர்வெங்கேநெடியோர்வினங்குமிந்நெறிக்கே...*
யற்பானகுருடொனவயர்வதென்னைத்தம்வினையா...*
வற்பவக்குஞ்செயலபாராதுருத்துச்சபிக்கவுரியாயோ...*

(இ-ள்.) கற்பதான- அத்தியயனஞ்செய்வதாகிய—மறைதரு
வேதங்களாற் கொடுக்கப்பெற்ற—சிறக்கண்ணதெங்கே - ஞானதி
ருஷ்டியெங்கே—சிரத்தையதாப் - உறுதியாக—நிற்பதெங்கே—
இருப்பதெங்கே—உயிர்வெங்கே - (உமது) மகிமையெங்கே—
தெடியோர்விளங்கும்- பெரியோர்களிப்பரகாசிக்கின்ற—இந்தெ
றிகது- இந்தமார்க்கத்துக்கு—அற்பரான- அற்பவறிவைபுடைய
வராகிய—குருடனா- அந்தகரைப்போல—அயர்வதென்ன—
நீதளர்ச்சியடைவதென்ன—தம்வினையால் - (உனதுபுத்திரன்) ம
னதுசங்கற்பத்தினால்—உற்பவிக்கும்- உண்டான—செயல்பாரா
ன்- செயல்கையுணராமல்—உருத்து- கோபித்து—சபிக்கவுரியா
யோ-நீசபித்தற்குரியவனே—(எ-று.) (உரு)

(காலனுபதேசித்தல்)

மனமேபுருடன்மற்றில்லைமனத்தின்செயலேசெயலாகும்.....*
கனசேவனத்தாற்சேவனுமாங்கவர்நிச்சயத்தாற்பற்றியுமாந்.....*
சினவுமபிமானத்தாலேதீயவகங்காரமுமாகும்.....*
தனதுவிகற்பசாலத்தாற்றாநேசகமாந்தனிமனமே.....*

(இ-ள்.) மனமேபுருடன்- மனமேவாத்மாவாம் — மற்றில்லை
வேறின்று—மனத்தின்செயலே- மனத்தினதுதொழிலே—செய
லாகும்- தொழிலாகும்—கனசேவனத்தால்- மிகவுஞ்சேவிக்கின்றதி
னால்—சேவனுமாம்- சேவனுமாகும்—கவர்நிச்சயத்தால்- கிரிக்கி
ன்றநிச்சயத்தினால்—புத்தியுமாம்-புத்தியுமாகும்—சினவுமபிமா
னத்தால்- சினக்குறிப்புடன்(யானெனதென்னு)மபிமானத்தினு
ல்—தீயவகங்காரமுமாகும்- கொடியவகங்காரமுமாகும்—தனது
விகற்பசாலத்தால் - தனதுவேற்றுமைபுகுதியினால்— தனிமன
மே- தனித்தமனதே—சகமாம்- உலகமாகும்.- (எ-று.) [இ-ம்]பி
தமசங்கற்பமானமனதேசகலமுமாய் விளங்குமென்பதாம்.(உரு)

{ சுக்கிரன்மனோசங்கற்பத்தாலெடுத்த
வடிவங்களையறிவித்தல். }

ஆதலாலுன்புதல்வனுநீயலைவில்சமாதியமர்போதிற்.....*
காதலாலேசுக்கிரனுஞ்சாயந்தன்னையிவணிருத்தி.....*
மீதில்விசுவாசியெனும்விண்ணுட்டணங்கைமேவியபின்.....*
னோதுபுனியிற்றேசாரிணவொருவேதியன்பாலுற்பவித்து.....*

(இ-ள்.) ஆதலால்- அதினால்—உன்புதல்வனும் - உமதுபுத்திர
னும்—நீயலைவில்-நீதிருவிகற்பமாகிய—சமாதியமர்போதியில்

சமாதியைப்பொருந்தின்காலத்தில்—காதலால் - ஆசையினால்—
சுக்கிரனும்- சுக்கிரனென்னும்—காயந்தன்னை- தனதுசரிந்தனை
—இவணிருத்தி-இவ்விடத்திலவைத்து—மீதில்-ஆகாயத்தில்—வி
சுவாசியெனும்- விசுவாசியென்னும் பெயரையுடைய—விண்
னுட்டணங்கைமேவியபின் - தேவலோகஸ்திரியை (மனதின) ல
டைந்தபின்பு—ஒளம்புனியில்- சொல்லும்புனியில்—தேசாரிண
ம்-தேசாரிணதேசத்திலுள்ள—ஒருவேதியன்பாலுற்பவித்து-ஒர
ந்தணலிடத்திற்புத்திரனாகப்பிறந்து—(எ-று.) (உரு)

(இதுவுமது-வேறு.)

கோசலதேசந்தன்னிற்கொற்றவனாகத்தோன்றி.....*
வீசலர்வனத்தினூடேவேடனாபுதித்துகங்கை.....*
மர்சலமருவுபாரிஸ்மராளமாய்ப்பெளண்டரத்திற்.....*
பேசருநிருபனானபெருங்கதிர்குலத்துவந்து.....*

(இ-ள்.) கோசலதேசந்தன்னில் - கோசலநாட்டில்—கொற்றவ
னாகத்தோன்றி- அரசனாகப்பிறந்து—வீசலர்வனத்தினூடு-விசா
ல்மானகாட்டினுள்ளே—வேடனாபுதித்து-வேடனாகப்பிறந்து—
கங்கைமர்சலமருவு- கங்காசலம்பொருந்திய—பாரிஸ்-கரையில்
—மராளமாய்-அன்னமாய்ப்பிறந்து—பெளண்டரத்திற்- பெள
ண்டரதேசத்தில்—பெருங்கதிர்குலத்திலவந்து- உயர்ந்தகுரியவம்
சத்திப்பிறந்து—பேசருநிருபனான - சொல்லற்கரியவரசனாயி
னன்.- (எ-று.) (உரு)

(இதுவுமது.)

சாலுவநாட்டிழம்பாநுமந்திரத்தலைவனான.....*
மேலுயர்கற்பகாலம்விஞ்சையர்வேந்தனான.....*
வாலுணர்வுளதாயங்கோர்மாதவன்மதலையான.....*
சேலுகள்சவ்வீரத்திற்சேர்ந்தசாமந்தனான.....*

(இ-ள்.) சாலுவநாட்டில்-சாலுவதேசத்தில்—பாநுமந்திரத்த
லைவனான—குரியவம்சத்துக்கு வாசாரியனான—மேலுயர்கற்
பகாலம்- பின்புயிருந்த கற்பகாலவளவும்—விஞ்சையர் - வித்தி
யாதரருக்கு—வேந்தனான—அரசனான—வாலுணர்வுளதாய்
-பரிசுத்தவறிவுள்ளவனாய்—அங்கு-அவ்விடத்தில்—ஓர்மாதவன்-
ஒருதபோமுனிவனுடைய—மதலையான—புத்திரனான—சே
ல்-சேற்கெண்டைகள்—உகள்- (கமுகிற்றவிதடாகத்திற்) குதிகி
ன்ற—சவ்வீரத்தில்-சவ்வீரநாட்டில்—சேர்ந்த-பொருந்திய--சா
மந்தனான—சாமந்தனாகப்பிறந்தான்.- (எ-று.) (உரு)

(என)

(இதுவுமது.)

திரிகத்தேசந்தன்னிற்றேசிகச்சைவனானான் *
முருகர்குழுவேடருளில்முங்கிலாரணியமாளு *
னரிணத்தோர்பிறப்பாய்சீர்ணசாங்கலத்தமரவற்றான் *
விரிவில்குழபனயின்காட்டில்வெஞ்சினப்பாந்தளானான் *

(இ-ள்.) திரிகத்தேசந்தன்னில்திரிகத்தமென்னுந் தேசத்தின்கீழ்த் தில்—தேசிகச்சைவனானான்—சைவசமயத்துக்காசரியானான்—முருகர்குழுவாசனைகுழந்தை—வேடருளில்—வேடுவர்பட்டணத்தில்—முங்கிலாரணியமாளு—முங்கிற்காடானான்—சீர்ணசாங்கலத்து—சீரணமானசிறுகாட்டில்—அரிணத்தோர்பிறப்பாய்—ஒருமான்பிறப்பாய்—அமரவற்றான்—அமர்ந்திருந்தான்—விரிவிற்குழுவிரிவாகச்சுழந்திருக்கின்ற—பனயின்காட்டில்—தாலவனத்தில்—வெஞ்சினம்—வெவ்வியகோபத்தைபுடைய—பாந்தளானான்—(மலைப்) பாம்பாகப்பிறந்தான்—(எ-று.) (உஅ)

(இதுவுமது.)

இவ்வண்ணமந்தயோனியிழியுயர்வாகவெய்தி *
மைவண்ணமனத்தினுலேவாதனைவயத்தினின்னு *
மெய்வண்ணக்கங்கைமாட்டோர்மெய்ம்முனிக்குமாரனாகி *
பொய்வண்ணப்பொறிகளென்னும்புன்பகையறுத்துவென்று *

(இ-ள்.) இவ்வண்ணம்—இந்தப்பிரகாரம்—அந்தத்தோனி—(காண்கோழிமுதலாகிய)வனவிலாதயோனிகளில்—இழிவு—தாழ்வாகவும்—உயர்வாக—மேலாகவு (மிருக்கின்ற)சதநங்களை—எய்தி—அடைந்து—மைவண்ணமனத்தினால்—களங்கமுள்ளமனத்தினால்—வாதனைவயத்தினின்னு—வாசனாவயத்தினின்னு—மெய்வண்ணக்கங்கைமாட்டு—மெய்ம்மையானகங்காததியின்பக்கத்தில்—ஒர்மெய்ம்முனிக்குமாரனாகி—ஒப்பற்றவுண்மையானரிஷிபுத்திரனாய்—பொய்வண்ணம்—அசத்தியவடிவமான—பொறிகளென்னும்—இந்தரியங்களைக்கின்ற—புன்பகை—நனமாகியசத்துருக்களை—அறுத்துவென்று—கெடுத்துவெற்றியடைந்து—(எ-று.) (உஆ)

(இதுவுமது.)

வரிசடைபலவுங்கட்டிவாசுதேவப்பேர்மேவி *
புரிதவத்தெண்ணுருண்டுபொருந்தினனினதுமைந்தன் *
பிரிதருகளைவலயாத்தசிகத்தின்மயக்கந்தனைபி *
பரிவுறக்காண்டியென்னிற்சிறுநாற்பாத்தியென்றான் *

(இ-ள்.) வரிசடைபலவுங்கட்டி—நீண்டசடைகண்முதலியவனைத்தையந்தரித்து—வாசுதேவப்பேர்மேவி—வாசுதேவனென்னுநாமத்தைப்பொருந்தி—புரிதவம்—செய்யாநின்றதபசை—எண்ணுருண்டு—எண்ணுறுவருடம்—பொருந்தினன்—அமைந்திருந்தால்—நினதுமைந்தன்—உனதுபுத்திரனாகியசுக்கிரன்—திரிதரு—சுழலாநின்ற—கனவையொத்த—சொற்பனத்துக்கொப்பான—சிக்கத்தின்—மனதிலுண்டான—மயக்கந்தனை—மயக்கத்தை—பரிவுற—அன்பாக—காண்டியென்னில்—பார்க்கவேண்டுமவபாயின்—சிறுநாற்பாத்தியென்றான்—ஞானதிருஷ்டியினால்—பார்ப்பாயென்று—காலன்சொன்னார்—(எ-று.) [இ-ள்-க-ம்] சுக்கிரனிறந்தெடுத்தவடிவங்களின் காரணத்தை ஞானதிருஷ்டியாற் பார்க்கும்படி காலன் போதித்ததாம். (கஉ)

(வியாபகதிருஷ்டியாற்பார்த்துமயக்கந்தெளிந்துணர்த்தல்.)

காலனிதுரைப்பக்கேட்டகலைமுனிஞானக்கண்ணாற் *
பாலகன்செய்கையெல்லாம்பார்த்தனன்கணத்தினெல்லை *
மேலதாமொளியாற்றேற்றமாத்திரம்விளங்கிநல்ல *
சீலமார்புத்தியென்னுந்தெளிந்தகண்ணடியிற்பாய்ந்த *

(இ-ள்.) காலனிதுரைப்ப—யமனவனைதைச்சொல்ல—கேட்டகலைமுனி—கேள்வியுற்றகல்வியுள்ளபிருகுமுனியானவர்—ஞானக்கண்ணால்—(தனது) ஞானதிருஷ்டியினால்—மேலதாமொளியாற்ற—மேல்மையானஞானப்ரகாசத்தினால்—தோற்றமாத்திரம்—ப்ரதிபாமாத்திரமாக—விளங்கி—ப்ரகாசித்து—நல்லசீலமார்—நல்லொழுக்கமுள்ள—புத்தியென்னும்—அறிவென்கின்ற—தெளிந்தகண்ணடியிற்பாய்ந்த—தெளிவுற்றகண்ணடியிற்ப்ரதிபலித்ததாகிய—பாலகன்செய்கையெல்லாம்—(தனது) புத்திரனுடையவிருத்தாந்தங்களியாவையும்—கணத்தினெல்லை—நொடியளவில்—பார்த்தனன்—பார்த்தான்—(எ-று.) (கக)

(இதுவுமது.)

வானதிக்கரையினின்னுமந்தரச்சாரலிற்றன் *
மேனியில்வந்துசார்த்தமெய்ம்முனிவியந்துசால *
ஆனமிக்காலன்மன்னையொன்றலாவெண்முகோளா *
லானதோர்காதலில்லாவருமுனிபகர்வதானான் *

(இ-ள்.) வானதிக்கரையினின்னும—கங்காதீரத்திலிருந்தும்—மந்தரச்சாரலில்—மந்தரகிரிபக்கத்தில்—நன்மேனியில்—தனதுச

நீரத்தில்—வந்துசார்ந்த—வந்துபொருந்திய—மெய்ம்முனி—உண்மைபுள்ளபிருகுரிஷி—சாலவியந்து—மிகவுமதிசயித்து—ஊனமிகர்லன்மனை—குற்றமற்றகாலனை—ஒன்மலாவேண்டுதோளா—பலவிதமாகியவேண்டுதலினால்—ஆனதோர்காதலில்லா—ஆகியவோராதையுமில்லாத—அருமுனி—அரிதாகியமுனியானவர்—பகர்வதானான்—சொல்லத்தொடங்கினார்—(எ-அ.) [இ-உ-க-ம்] மனோசங்கற்பவடிவத்தை யெதார்த்த திருஷ்டியாற் பார்த்ததென்பதாம்.

(காலனைத்துதித்தல்.)

முழுதுணர்ந்தருமநீதிமுதல்வன்காலமுன்றும்... *
பழுதறத்தெரிநீயேபாலராய்ப்பரமஞான... *
மெழுதலிலிளைஞராகுமெம்மனோன்றலோடுங்... *
கெழுதகையுலகைநக்குங்கேடறுநிலைமைக்காலன்... *

(இ-ள்.) முழுதுணர்ந்தரும—சர்வஞ்ஞானகாலனை—நீ—நீர்—நீதிமுதல்வன்—நியதிக்குமுதன்மையானவன்—நீயே—நீரொருவரோ—காலமுன்றும்—திரிகாலங்களுடும்—பழுதறத்தெரிநீ—தெளிவுடனறிவாய்—எம்மனோர்—எம்போன்றவர்கள்—பாலராய்—குழந்தைகளாய்—பரமஞானம்—பிரமஞானமானது—எழுதலில்—ஒங்காத—இளைஞராகும்—இளைபோர்களாவர்—என்றலோடும்—என்றுமுனிசொன்னவாவில்—கெழுதகை—உரிமையாகிய—உலகைநக்கும்—சங்களைப்பிச்சிக்கின்ற—கேடறு—நாசமில்லாத—நிலைமைக்காலன்—நிலைமையுள்ளயமஞானவர்—(எ-அ.) [இ-ம்] காலனைதார்த்தவடிவத்தை முனிவனுணர்ந்தனனென்பதாம். (நா)

{ காலன்சுக்கிரனிருக்குமிடத்திற்சென்று }
முனிவருக்கறிவித்தல்.

மாதவன்னைகையப்பற்றிமந்தரக்கந்தரத்தின்... *
மதவன்மமரராதைமேவினனிவரிலங்கே... *
பேதமாய்வாசுதேவப்பெயரொடுமிருந்தசேயைக்... *
காதலான்முனிவன்கண்டான்காலனுமிதனைச்செய்தான்... *

(இ-ள்.) மாதவன்னைகையப்பற்றி—மகாதவமுள்ளபிருகுமுனிகரத்தைப்பிடித்துக்கொண்டு—மந்தரக்கந்தரத்தின்—மந்தரமலையின்ருகையினின்றும்—மீதகன்று—வெளியில்வந்து—அமரராதைமேவினன்—தேவநதியைபொருந்தி—இவரில்—இவர்களில்—ஆங்கு—அவ்விடத்தில்—பேதமாம்—வேருன்—வாசுதேவப்பெயரொடும்—வாசுதேவநாமத்துடன்—இருந்தசேயை—இருந்தபுத்தி

நனை—காதலான்முனிவன்கண்டான்—ஆசையினுன்பிருகுரிஷிபார்த்தான்—காலனுமிதனைச்செய்தான்—யமனுமிச்சங்கற்பத்தைச்செய்தார்—(எ-அ.)

(காலனுனவர்தங்களைக்காணச்சங்கற்பித்தல்.)

இங்குற்றசமாதிநீங்கியிவனெமைக்காண்கவென்று... *
சங்கற்பஞ்செய்தலோடுஞ்சமாதிவிட்டிவனாநோக்கி... *
வெங்குற்றமில்லாமைந்தன்பணிதலும்விரும்பியாருந்... *
துங்கத்தோரொருகண்மீதுமுவருஞ்சூழ்த்திருந்தார்... *

(இ-ள்.) இங்குற்றசமாதிநீங்கி—இவ்விடத்தின்பொருந்தியசமாதியைவிட்டி—இவன்—இந்தவாசுதேவன்—எமைக்காண்கவென்று—எங்களைப்பார்க்கக்கடவெனென்று—சங்கற்பஞ்செய்தலோடும்—(காலன்) சங்கற்பித்தமாதீதிரத்தில்—வெங்குற்றமில்லாமைந்தன்—கொடியகுற்றமில்லாத புத்திரனுனவாசுதேவன்—சமாதிவிட்டிவனாநோக்கி—சமாதியைவிட்டிவர்களைப்பார்த்து—பணிதடிவனாநோக்கி—சமாதியைவிட்டிவர்களைப்பார்த்து—பணிதலும்—வணங்கவும்—ஆருந்துங்கத்தோர்—மிருந்தவுயர்வையுடையவர்களாகிய—முவரும்—முன்றுபேர்களுக்கும்—விரும்பி—(ஒருவருக்கொருவர்) விருப்பமுற்று—ஒருகண்மீது—ஒருகல்லின்மேல்—சூழ்த்திருந்தார்—கூடியிருந்தார்கள்—(எ-அ.)

(வாசுதேவனுதித்தல்.)

வாசுதேவப்பேர்மைந்தன்மற்றிவர்தம்மைநோக்கி - - *
தேசுடையுமதுநல்லதெரிசனப்பேற்றினாலே - - *
மாசுறுதவத்தானூலான்மகங்களாற்றனத்தாற்போகா - - *
வேசுறுமோகந்தீர்த்தேனிலமுதின்பஞ்செய்யா - - *

(இ-ள்.) வாசுதேவப்பேர்—வாசுதேவனென்னு நாமத்தையுடைய—மைந்தன்—புத்திரனுனவன்—மற்றிவர்தம்மைநோக்கி—மற்றிவ்) விருவர்களையும்பார்த்து—தேசுடையுமது—பிரகாசம்பொருந்தியவுங்களுடைய—நல்லதெரிசனப்பேற்றினால்—நற்றரிசனாபலத்தினால்—மாசுறுதவத்தால்—களங்கமற்றதவத்தினாலும்—தூலாதால்—திரவியங்களினாலும்—போகா—நீங்காத—ஏசுறு—குற்றம்பொருந்திய—மோகந்தீர்த்தேன்—மயக்கநீங்கினென்—இதில்—இதைப்பார்க்கிலும்—அமுதின்பஞ்செய்யா—அமுதவருடமின்பத்தைக்கொடுக்காது—(எ-அ.)

(அய)

{ புத்திரனுக்கு நானம் வெளிப்படுத்தித் தம் முனிவர் நானதிருத்திடிவைத்தல். }

என்று சொய்தோன் னெயியன் முனியினி துதோக்கி - *
தன் னாயர் நானஞ்சேர்கதவைதருமடமைதீர்க - - - *
வுன் னைக் கென்றலோடு முனக்கண்ணிரண்டுமூடிப் - - - *
பொன் னவின் நானக்கண்ணாற்புராதனமெல்லாங்கண்டான் - *

(இ-ள்.) என்று - (இப்படி) யென்று - உரைசெய்தோன் னெயியன் - சொல்லியவாசுதேவனை - இயன் முனி - இயல்பாகியபிருகுமுனி - இனிதுதோக்கி - இனிமையாகப்பார்த்து - உன் னைக்கு உனக்கு - தன் னாயர் - இன்பம்பெருகும் - நானஞ்சேர்க - நானமடையக்கடவது - தவைதருமடமைதீர்க - குற்றமுள்ளவன் நானத்தீர்க்கடவது - என் னலோடும் - என் னனுக்கிரகிக்கவும் - ஊனக்கண்ணிரண்டுமூடி - ஊனக்கண்ணிரண்டையுமூடிக்கொண்டு - பொன் னவின் நானக்கண்ணால் - நாமம் தருநானதிருத்தியினால் - புராதனமெல்லாங்கண்டான் - முன் தடந்தவைகளை யெல்லாம்பார்த்தான் - (எ-று) (ரு)

(சுக்கிரனுக்கு நானமுதித்தல்.)

நீத்தனன் பிறவியெல்லாநிமிடத்தின் நானக்கண்ணாற் ... *
பார்த்தபின் வியந்து சொல்வான் பகுதியாமிகுதிமோகங் ... *
கோத்தநாலங்களாகிக்கோரவென் மனத்தினுடே ... *
புரத்தமாய்வளராநின்றதகோவகோவீதொன்றென்னே ... *

(இ-ள்.) நிமிடத்தில் - ஒரு நிமிஷத்தில் - பிறவியெல்லாநீத்தனன் - சுதந்திரனை தையுநீக்கினான் - நானக்கண்ணால் - நானதிருத்தியினால் - பார்த்தபின் - பார்த்தபின்பு - வியந்து சொல்வான் - அநிசயத்துரைப்பான் - பகுதியாம் - பிரகிருதியான - மிகுதிமோகம் - மிகுந்தமோகமானது - கோத்தநாலங்களாகி - முடியசங்களாகி - கோரவென் மனத்தினுடே - கோரமாகியவென் மனத்தினுடே - புரத்தமாய்வளராநின்றது - இஃதமாகவளருகின்றது - ஊதில் - ஆத்தமாய்வளராநின்றது - இஃதமாகவளருகின்றது - ஊதென்னு - இதுவொன்று - என்னவகோவகோ - என்னவநிசயமென்னவநிசயம் - (எ-று.) (ரு)

{ ஆத்மாவின் ஊனடானமனோசங்கற்பத்தா லெடுத்தவடிவங்களை நானதிருத்தியாற் காண்டல். }

கற்பனவனைத் துங்கந்றேன் காண்பனவனைத் துங்கண்டே ... *
நுற்பவத்தநேககாலமுழன்றவெந் துயருந்தீர்ந்தே ... *

னற்பயனநிலைப்பெற்றேனாமினியையவேகி ... *
யெற்படர்மந்தரத்திலிருக்கின் றவுடலைக்காண்பேம் ... *

(இ-ள்.) கற்பனவனைத் தும் - அநியவேண்டிவனவெல்லாம் - கற்பன - அநித்தேன் - காண்பனவனைத் துங்கண்டேன் - காணவேண்டியவனவெல்லாங்கண்டேன் - உற்பவத்து - சுதந்தர - அதேககாலமுழன்ற - வெருகாலஞ்சுழன்ற - வெந்துயருந்தீர்ந்தேன் - வெவ்விய துன்பமும்நீங்கினேன் - நற்பயனநிலைப்பெற்றேன் - நற்பரபோசனமாகிய வாத்தமானத்தை யடைந்தேன் - ஐய-ஐயனே - நாமினியேகி - நாமினிமேற்போய் - மந்தரத்திலிருக்கின்ற - மந்தரமனையிலிருக்கின்ற - எற்படர் - என்புநெருங்கிய - உடலைக்காண்பேம் - சரீரத்தைப்பார்ப்போம் - (எ-று.) (ரு)

(இதுவுமது.)

கருமமேயே துவாகுங்காயகங்காளந்தன்னை ... *
யிருகணுனோக்கியின்பமெய் துவானினைந்தேனியாது ... *
மொருசெயல்வேட்கையில்லை யொழிப்புறுசெயலுமில்லை ... *
வருதிராலென்னவன் னுர்மந்தரங்கணத்திற்சேர்ந்தார் ... *

(இ-ள்.) கருமமேயே துவாகும் - கருமமேகாரணமாகின்ற - காயகங்காளந்தன்னை - சரீரமாகியவென்பவடிவத்தை - இருகணுனோக்கி - இரண்டுகண்களினாலும்பார்த்து - இன்பமெய் துவான் - சுகத்தையடையும்பொருட்டி - நினைந்தேன் - சிந்தித்தவெனக்கு - யாதுமொருசெயல்வேட்கையில்லை - யானொருதொழிலும்விருப்புமின்று - ஒழிப்புறுசெயலுமில்லை - வெறுப்புமின்று - வருதிராலென்ன - வருங்களென்று (வாசுதேவன்) சொல்ல - அன்றார் - அம்முடிவரும் - மந்தரங்கணத்திற்சேர்ந்தார் - மந்தரகிரியில்சுடிணத்தில் வந்துசேர்ந்தார்கள் - (எ-று.) [இ-எ-க-ம்] சுக்கிரன் னனதுசங்கற்பத்தை நசிப்பித்து நானவடிவமாய் முன்னுள்ளசுக்கிரவடிவமெடுக்கப்பற்றின் நிச சங்கற்பித்தனென்பதாம். (சு)

(சரீரத்தின்சுடத்தன்மையைப்பார்த்த தநிசயத்தோதல்.)

முந்துறுசகத்தினெல்லெதெளிதருமுவர் தாமும் ... *
வந்துழிமுன்னசென்மமருவிபவுடலைமந்த ... *
னந்தயின்மகிழ்வானோக்கியருந்தவப்பிதாவெநோக்கி ... *
யிந்தவன்கங்காளங்கொலின் னுநீவளர்த்ததென்றான் ... *

(இ-ள்.) முந்துறு - முதன்மையாகிய - சகத்தினெல்ல - சகத்தினுடையபிரமாணத்தை - தெளிதருமுவர் தாமும் - தெளிந்த

{ புத்திரனுக்குஞானம்வெளிப்படுநிமித்தம் }
முனிவர்ஞானதிருஷ்டிவைத்தல்.

என்றுரைசெய்தோன்மன்னையியன்முனியினிதுநோக்கி - *
தன்னுயர்ஞானஞ்சேர்கதவைதருமடமைதீர்க - - - *
வூன்மனக் கண்மலோடுமுனக்கண்ணிரண்டுமுடிப் - - - *
பொன்மலின்ஞானக்கண்ணாற்புராதனமெல்லாங்கண்டான் - *

(இ-ள்.) என்று- (இப்படி) யென்று - உரைசெய்தோன்மன்னை- சொல்லியவாசுதேவனை- இயன்முனி- இயல்பாகியபிருகுமுனி- இனிதுநோக்கி- இனிமையாகப்பார்த்து- உன்மனக்கு- உனக்கு- தன்னுயர்- இன்பம்பெருகும்- ஞானஞ்சேர்க- ஞானமடையக்கடவது- நவைதருமடமைதீர்க - குற்றமுள்ளவஞ்ஞானத்தீர்க்கடவது- என்றலோடும்- என்றனுக்கிரகிக்கவும்- ஊனக்கண்ணிரண்டுமுடி- ஊனக்கண்ணிரண்டையுமுடிக்கொண்டு- பொன்மலின்ஞானக்கண்ணால்- நாசுமற்றஞானதிருஷ்டியினால்- புராதனமெல்லாங்கண்டான் - முன்நடந்தவைகளை யெல்லாம்பார்த்தான்- (எ-று)

(சுக்கிரனுக்குஞானமுதித்தல்.)

நீத்தனன்பிறவியெல்லாநிமிடத்தினிஞானக்கண்ணாற் ... *
பார்த்தபின்வியந்துசொல்வான்பகுதியாமிகுதிமோகங் ... *
கோத்தனாலங்களாகிக்கோரவென்மனத்தினுடே... *
பார்த்தமாய்வளராநின்றதகோவகோவீதொன்றென்னே ... *

(இ-ள்.) நிமிடத்தில்- ஒரு நிமிஷத்தில்- பிறவியெல்லாநீத்தனன்- சநநங்களைத்தையநீக்கினான்- ஞானக்கண்ணால்- ஞானதிருஷ்டியினால்- பார்த்தபின்- பார்த்தபின்பு- வியந்துசொல்வான்- அதிசயத்துரைப்பான்- பகுதியாம்- பிரகிருதியான- மிகுதிமோகம்- மிகுந்தமோகமானது- கோத்தனாலங்களாகி - முடியசகங்களாகி- கோரவென்மனத்தினுடே- கோரமாகியவென்மனத்தினிடத்தில்- ஆத்தமாய்வளராநின்றது- இஷ்டமாகவளருகின்றது- நதொன்று- இதுவொன்று- என்னவகோவகோ - என்னவதிசயமென்னவதிசயம்- (எ-று.)

{ ஆத்மாவிலுண்டானமனோசங்கற்பத்தாலெடுத்தவடிவ }
நகளை ஞானதிருஷ்டியாற்காண்டல்.

சந்பனவனைத்துங்கற்றேன்காண்பனவனைத்துங்கண்டே ... *
ஹம்பவத்தநேககாலமுழன்றவெந்துயருந்தீர்த்தே ... *

சந்பயனநிலைப்பெற்றேனினியையவேகி ... *
யெற்படர்மந்தரத்திலிருக்கின்றவடிவக்காண்பேம் ... *

(இ-ள்.) சந்பனவனைத்தும்- அநியவேண்டிவனவெல்லாம் - சந்நேன்- அநிந்தேன்- காண்பனவனைத்துங்கண்டேன்- காணவேண்டியவனவெல்லாங்கண்டேன்- உற்பவத்து- சநநத்தில்- அதேககாலமுழன்ற- வெருகாலஞ்சுழன்ற- வெந்துயருந்தீர்த்தேன்- வெவ்வியதுன்பமும்நீங்கினேன்- நந்பயனநிலைப்பெற்றேன்- நந்பரபோசனமாகியவாத்மஞானத்தை யடைந்தேன்- ஐய-ஐயனே- நாமினியேகி- நாமினிமேற்போய்- மந்தரத்திலிருக்கின்ற- மந்தரமலையிலிருக்கின்ற- ஏற்படர் - என்புநெருங்கிய- உடலைக்காண்பேம்- சரீரத்தைப்பார்ப்போம்- (எ-று.)

(இதுவுமது.)

சுருமமேயேதுவாகுங்காயகங்காளத்தன்னை ... *
யிருகணுனோக்கியின்பமெய்துவானினைந்தேனியாது ... *
மொருசெயல்வேட்கையில்லையாழிப்புறுசெயலுமில்லை ... *
வருதிராலென்னவன்னாமிந்தரங்கணத்திந்தேர்ந்தார் ... *

(இ-ள்.) சுருமமேயேதுவாகும் - சுருமமேகாரணமாகின்ற- காயகங்காளத்தன்னை- சரீரமாகியவென்புலவத்தை- இருகணுனோக்கி- இரண்டுகண்களினுலும்பார்த்து- இன்பமெய்துவான்- சுகத்தையடையும்பொருட்டி- நினைந்தேன் - சிந்தித்தவெனக்கு- யாதுமொருசெயல்வேட்கையில்லை - யாதொருதொழிலினும்விருப்பமின்று- ஒழிப்புறுசெயலுமில்லை- வெறுப்பமின்று- வருதிராலென்ன- வாருங்களென்று (வாசுதேவன்) சொல்ல - அன்னார்- அம்முடிவரும்- மந்தரங்கணத்திந்தேர்ந்தார்- மந்தரகிரியில்கூணத்தில் வந்துசேர்ந்தார்கள- (எ-று.) [இ-எ-ம்] சுக்கிரன்மனதுசங்கற்பத்தை நசிப்பித்து ஞானவடிவமாய் முன்னுள்ளசுக்கிரவடிவமெடுக்கப்பற்றினிநிச் சங்கற்பித்தனென்பதாம். (சு)

(சரீரத்தின்கடத்தன்மையைப்பார்த்த ததிசயத்தோதல்.)

முந்துறுசகத்தினெல்லாதெளிதருமுடிந்தாமும் ... *
வந்துழிமுன்னைசென்மமருவியவுடலைமந்த ... *
னத்தமின்கிழ்வானோக்கியருந்தவப்பிதாவநோக்கி ... *
பிந்தயன்கங்காளங்கொலின்னுநீவளர்த்ததென்றான் ... *

(இ-ள்.) முந்துறு- முதிர்மையாகிய- சகத்தினெல்லை - சகத்தினுடையபிரமாணத்தை- தெளிதருமுடிந்தாமும்- தெளிந்த

முவர்களும்—வந்தாழி- வந்தவிடத்தில் — முன்னசென்மம்-மு
ன்பார்க்கவசநதத்தில்—மருவியவுடலை- பொருந்தியசரீரத்தை—
மைந்தன்- புத்திரனாகியவாசுதேவன் — அந்தமின்மகிழ்வால்-அ
ளவில்லாதசந்தோடத்தினால்—நோக்கி - பார்த்து — அருந்தவப்
பிதாவைநோக்கி- அரியதவமுள்ள தந்தையைப்பார்த்து — இந்
தவர்கங்காளங்கொல்- இந்தவலிமையானமுழுவென்பையா—நீ
யின்னு- நீபெற்று — வளர்த்ததென்றான் - வளர்த்ததென்றுகேட்
டான்—(எ-று.) (சக)

(அமன்ஸகபாவத்தைச்சடத்தின்மேல்வைத்துத் துதித்தல்)

பின்னருமுரைப்பாணையபெறலருஞ்சுகங்களாலே *
முன்னநீவளர்த்தகாயமொய்துயரணத்தூமாதி *
யின்னல்கூர்காதலையமிதாதிதமெல்லாமின்றி *
மன்னியசுகமதாதிமனமிறந்திருந்ததன்றே *

(இ-ள்) பின்னருமுரைப்பான் - பின்பும்வாசுதேவன் சொல்லி
வான்—ஐய- (எனது)பிதாவே—பெறலருஞ்சுகங்களால்-பெருந்
த்கரியசுகங்களினால்—முன்னநீவளர்த்தகாயம்-முனபுநீர்வளர்த்த
சரீரமானது--மொய்துயரணத்தூமாதி- நெருங்கினதுன்பமியா
வுநீங்கி—இன்னல்கூர்- துன்பமிருந்து—காதல்- ஆசையும்—ஐ
யம்- சந்தேகமும்—இதம்- இதமும்—அகிதம்-அகிதமுமாகிய—
எல்லாமின்றி- அனைத்துமில்லாமல்—மன்னியசுகமதாதி-நிலைபெ
ற்றவாதந்தமாய் — மனமிறந்திருந்தது - மனநசித்திருந்தது—
(எ-று.) (சஉ)

(சுகாதித்ததைச்சடத்தின்மேல்வைத்துத் துதித்தல்.)

மனமிலாநிலையினன்றிமன்னுயிரிக்கின்பமுண்டோ - - - *
கனமுதுசுகசம்போகக்கடவிலேநினைக்கலாகு - - - *
மனகபேரநிவுசாந்தமநிவுளோர்தாபநீங்கி - - - *
தனதுயர்நிலையாமிறத்ததனிபுடல்வாழ்ந்ததன்றே - - - *

(இ-ள்.) மனமிலாநிலையினன்றி - மனமிறந்தநிலையல்லாம
ல்—மன்னுயிரிக்கின்பமுண்டோ - மிகுந்தசீவர்களுக்குச் சுகமு
ண்டாமோ—கனமுதுசுகசம்போகக்கடவில் - பேரானந்தானுப
வமாகியசமுத்திரத்தில்—நினைக்கலாகும்- முழுகப்பட்ட—அன
கபேரநிவு- களங்கமற்றவியாபருணத்தூக்கும்—சாந்தம் - உப
சாந்தத்துக்கும்—அநிவுளோர்- ஞானவான்கள்—தாபநீங்கி-து
ன்பநீங்கியிருக்கின்ற—தனதுயர்நிலை - தனதுமேலானவாத்மநி
ச்சயத்துக்கும்—ஆம்- ஒப்பாக—இந்தத்தனிபுடல்-இத்தனிமை

யானசரீரமானது — வாழ்ந்தது - சுகத்தையடைந்திருந்தது—
(எ-று.) [இ-ஈ-க-ம்] சங்கற்பநாசத்திலுண்டானபிரமசுகத்தைய
நிவித்ததாம். (சக)

(கரலன்அசுராசாரியராகக்கடவதென் றனுக்கிரகித்தல்.)

அருந்தவப்பயனாலுநீர்வந்தவழிநீங்கலேனென்ன - - - *
விருந்தவக்காலேனோக்கியிவ்வரையிசந்துமாற்றி - - - *
பொருந்தியவுடலின்மன்னர்புரிபுகுமதுபோற்புக்கு - - - *
திருந்தியவசுரர்க்கெல்லாந்தேசிகச்செய்கைசெய்வாய் - - - *

(இ-ள்.) அருந்தவப்பயனால்- அரியதபோபலத்தினால்—இந்த
வழிபுதம்-இந்தவாச்சரியத்தை—கண்டேனென்ன - பார்த்தேனெ
ன்றுவாசுதேவன்சொல்ல—இருந்த- (சமீபத்தி)லிருந்த—அக்கா
லேனோக்கி- அந்தக்காலனுனவர்பார்த்து—இவ்வரை - இந்தவார்த்
தையை--இகந்துமாற்றி-தடுத்தது--பொருந்தியவுடலில்-அடுத்திரு
க்கின்றவிச்சரீரத்தில்--மன்னர்புரிபுகுமதுபோல்-அசர்க்க (டன
து) பட்டணத்திற்பிரவேசிப்பதுபோல—புக்குபுகுந்து—அசு
ரர்க்கெல்லாம் - அலுணர்களைவரர்க்கும்—திருந்திய - திருத்தத்
தையுடைய—தேசிகச்செய்கைசெய்வாய்-ஆசிரியக்கிரிகையைச்
செய்வாய்—(எ-று.) (சச)

(சுக்கிரனதுவடிவத்திற்புகுதல்.)

என்றுசுக்கிரனையேவியிவருவரையும்வாழ்த்தி.. .. *
நின்றுழிமறைந்தான்காலனீத்தவரீமறுகிநின்றார்... .. *
பின்பைவாசுதேவப்பேருறுகருத்தைநீக்கி... .. *
வன்றகைவெள்ளிமுன்னமருவியவுடலிற்சுக்கான் *

(இ-ள்.) என்று- (இப்படி) யென்று—சுக்கிரனையேவி-சுக்கிரா
சாரியருக்காகியபனஞ்செய்து—இவருவரையும்- இந்தப்பிரு
குமுனியையுஞ்சுக்கிராசாரியரையும்—வாழ்த்தி- ஆசீர்வாதஞ்செ
ய்து—காலன்-காலனுனவர்—நின்றுழி-நின்றவிடத்தில்—மறை
ந்தான்-மறைந்துபோனார்—நீத்தவர்- (காலனைவிட்டுப்) பிரிந்த
வர்கள்—மறுகிநின்றார்- விசனமடைந்திருந்தார்கள்—பின்பை-
பின்பு—அவ்வாசுதேவப்பேருறு-அந்தவாசுதேவனென்னுநாமத்
தையுடைய—சருத்தைநீக்கி - நினைவைத்தள்ளி—வன்றகைவெ
ள்ளி-வலியபெருமையையுடையசுக்கிராசாரியரானவர்—முன்ன
மருவிய-முன்பொருந்தியிருந்த—உடலிற்சுக்கான் - சரீரத்திற்சு
குந்தார்—(எ-று.) (சரு)

(அக)

(சுக்கிராசாரியராகவெழுதல்.)

வினைய துவயத்தினுலேவெள்ளிசேருடலந்தன்னைத் - - - *
தனை நிகர்பிருகுவேதமந்திரசலத்தாலாட்ட - - - *
நனைநிலுநாடியெல்லாநயம்பெறப்பிராணன்ருங்கி - - - *
யனையவனெழுந்துதாதையடிபணிந்தருகுநின்றான் - - - *

(இ-ள்.) வினைய துவயத்தினால்- விதியின் வசத்தினால் - வெள்ளி
சேருடலந்தன்னை- சுக்கிரனடைந்தசரீரத்தை - தனை நிகர் - தனக்
குத்தானேசமானமாகிய - பிருகு-பிருகுமுனிவர் - வேதமந்திர
சலத்தாலாட்ட-கமண்டலத்திலுள்ள வேதமந்திர கீர்த்தத்திலுள்ள
னஞ்செய்விக்க - நனைதலும்- நனையவும் - நாடியெல்லாம்- நரம்
புகளனைத் தும் - நயம்பெற-நயத்தையடைய - பிராணன்ருங்கி
-பிராணனைத்திரித்து - அனையவனெழுந்து - அச்சுக்கிராசாரிய
ரெழுந்து - தாதையடிபணிந்து-பிதாவின் பாதத்தை வணங்கி -
அருகுநின்றான்- பக்கத்தினின்றான்.-(எ-று.) (சுசு)

(சேவன்முத்தனாகச்சஞ்சரித்தல்.)

பிருகுவுமைந்தன்ரு அம்பிறங்குமந்தரத்திற்கானிற்... .. *
நிருகியசித்தமென்னுந்தீப்பகைதீரமாற்றி *
வருநினாயிலாதநீர்போன்மாசறுநிலையிலவாழ்ந்தார்... .. *
கருணைமா முகிலேயென்றுகற்றுணர்வசிட்டன் சொன்னான்... .. *

(இ-ள்.) பிருகுவும்-பிதாவாகிய பிருகுமுனியும் - மைந்தன்ரு
னும்-புத்திரனாகியபர்க்கவமுனியும் - பிறங்குமந்தரத்திற்கானி
ல்-உயர்ந்தமந்தரமலையிலுள்ளவனத்தில் - திருகியசித்தமென்னு
ம்-குற்றமாகியமனமென்கின்ற - தீப்பகை - தீமையானசத்துரு
வை - தீரமாற்றி-தீர்ப்பாகக்கெடுத்த - வருநினாயிலாதநீர்போ
ல்-வருகின்றவலையற்றசமுத்திரத்தைப்போல - மாசறுநிலையில்
வாழ்ந்தார் - குற்றமற்றசேவன்முத்தனிலையிலவாழ்ந்தார்கள் - கரு
ணைமா முகிலேயென்று - கருவைவடிவமான மகாமேகம்போன்ற
வரோயென்று - சுற்றுணர்-கல்விஞானத்தையுடைய - வசிட்டன்
சொன்னான் - வசிட்டமுனியானவர் சொன்னார்.-(எ-று.) [இ-ச-
ச-ம்] சுக்கிரன் அசுத்தசங்கற்பத்தை நீக்கிச் சுத்தசங்கற்பத்திலா
சுரியத்தன்மையைச் செய்தனனென்பதாம். (சுஎ)

சுக்கிரன் கதை முற்றிற்று.

அஃ கதை-யு- இ -கவிதை- இராசுந்.

தாமவியாளகடர்கதை.

(அவதாரிகை.)

முன்புசகமாதீம சங்கற்பமாய் விளங்குமென்பதை யறிவித்து-
அச்சகம் - ஆத்மானுசந்தான விவேகமின்றி யநாத்மானு
சந்தானமாக விளங்கின் விருத்தியடையுமென்பதை
யறிவிக்குமிமித்தந் தாமாதிகதையைச்சொல்லுகுருர்

(சத்துக்களனுபவவிவக்கணமறிவித்தல்.)

மீண்டினாசெய்வான்முற்றும்விசாரத்தோர்தொழிநீர் நெஞ்சோ
நீண்டதோர்மனனம்விட்டோர் நிகழ்சுகவறிவையுள்ளோர்...[ர்
பூண்டிளகாட்சிதன்னிற்போவபோய்க்கொள்வகொண்டோர்...*
காண்டகுதன்னைக்கண்டோர்காணுதோர்தனைக்காணுதோர்...*

(இ-ள்.) மீண்டினாசெய்வான்-வசிட்டமுனி பின்னுஞ்சொல்லு
வார் - முற்றும்விசாரத்தோர் - முழுதும்விசாரணையுடையவர்
களும் - தொழிநீர்-மலினவிருத்திநீங்கின - நெஞ்சோர் - மனமு
டையவர்களும் - நீண்டதோர்மனனம்விட்டோர் - மிகுந்தவொப்
பற்றசங்கற்பத்தை விடுத்தவர்களும் - நிகழ்-பிரகாசிக்கின்ற -
சுகவறிவையுள்ளோர் - ஆறந்தபோதத்தை யுடையவர்களும் - பூ
ண்டிள - (சங்கற்பத்தி) னற்றரித்திருக்கின்ற - காட்சிதன்னில் - தி
ரிஸ்யவஸ்துவில் - போவ்பாய-போகவேண்டிய (வணுர்தசடது
க்கத்தைப்) போக்கு - கொள்வகொண்டோர் - கொள்ளவேண்டி
ய (சச்சிதநந்தஸ்வரூபத்தைக்) கொண்டவர்களும் - காண்டகு
தன்னைக்கண்டோர் - திருஷ்டாவானவாத்மஸ்வரூபத்தைக்கண்டவ
ர்களும் - காணுதோர்தனைக்காணுதோர் - அதிருஷ்டாவானவநாத்
மஸ்வரூபத்தைக்காணுதவர்களும்.-(எ-று.) (க)

(இதுவுமது.)

சேவனாயிருந்துகாணுஞ்சிற்பரத்தவத்தே - - - *
மேவியநனவையுற்றோர்வெம்பவமோகமார்க்கத் - - - *
தோவலிசமுத்தியுற்றோர்முதிர்நிராசையாலே - - - *
பாவனைநலனிற்றிங்கிம்பயிலும்வாதனையமாய்த்தோர் - - - *

(இ-ள்.) சேவனாயிருந்துகாணும்- சேவிக்கின்றவருகவிருந்துபா
சாநின்ற - சிற்பரத்தவத்து - ஞானமாகியபரத்தவத்தில் -
மேவிய-பொருந்திய - நனவையுற்றோர் - சாக்கித்தையடைந்த
வர்களும் - வெம்பவமோகமார்க்கத்து-சொடியசநநமயக்கமெ

ன்னும்வழியில்—ஒவலில்சுழுத்தியுற்றோர்— நீங்காத நித்திரையை
டைந்தவர்களும்— ஓர்முதிர்திராசையால்—ஒப்பற்றமுதிர்த்தபக்கு
வமான நிராசையினால்—பாவனைதலனில்—பாவிக்கப்பட்டநன்மை
யிலும்— தீங்கில்— தீமையிலும்— பயிலும்வாதலையைமாய்த்தோ
ர்—பழகினவாசனையைக்கெடுத்தவர்களும்— (எ-று.) (உ)

(இதுவுமது.)

வாசனைவலையைச்செற்றுமனப்பந்தமாற்றிவிட்டாற்... *
காதலசெய்தேற்றின்வித்தின்கலங்குநீர் தெளிவதென்ன... *
மேதகுவிஞ்ஞானத்தான்மெய்மைபாஞ்சபாவந்தானே... *
யேதமற்றொளிருமுன்னமியம்பியவியல்பினோர்க்கே... *
..... *

(இ-ள்.) வாசனைவலையைச்செற்று- வாசனையென்னும் வலையை
க்கெடுத்தது—மனப்பந்தம்—மனத்தினதுகட்டை—மாற்றிவிட்டா
ல்—அறுத்துவிட்டால்—காதலசெய்—ஆசைசெய்கின்ற—தேற்றின்
வித்தின்—தேற்றுகொட்டையினால்—கலங்குநீர்—கலங்கியசலமா
னது—தெளிவதென்ன— தெளிவதுபோல— மேதகுவிஞ்ஞான
த்தால்—மேன்மையாகத்தெளிந்த மெய்ஞ்ஞானத்தினால்—மெய்
ம்மையாஞ்சபாவந்தானே— உண்மையாகிய தற்சபாவமே—மு
ன்னமியம்பிய—முன்சொல்லிய—இயல்பினோர்க்கு— குணங்களைபு
டையவர்களுக்கு—எதமற்றொளிரும்— துன்பமற்று (நிரதிசயாத
ந்தமாகப்) பரகாசிக்கும்— (எ-று.) [இ-ந-க-ம்] மனோநாசமும்
வாசனாகூடியமும்வந்த விவ்வுபவத்தினுற்றத்துவஞானம் விளங்
குமென்பதாம். (ஈ)

(வாசனாகூடியவுபாயமியாதெனின்.)

சங்கஞ்செய்யமயல்போய்த்தொந்தந்தவிர்த்தொன்றைச் சார்வதின்
ஒங்கிசெய்கூட்டினின்னுஞ்சேணுறச்செல்லும்புட்போற்... [நிச்
சங்கமோகத்தினின்னுந்தாய்மனம்வெளியிற்போந்து - - *
பங்கமாமைபந்திரப்பற்றெனுமனைத்துந்திரும் - - - *

(இ-ள்.) சங்கஞ்செய்யமயல்போய் - விடயத்திற்கேருகின்ற விச்
சைநீங்கி—தொந்தந்தவிர்த்து— சுகதுக்கமானவிரண்டுநீங்கி—ஒ
ன்றைச்சார்வதின்— ஒன்றையுமற்றாமல்—சுங்கிசெய்—சுக்கஞ்
செய்யும்—கூட்டினின்னும்—கூண்டிலிருந்தும்—சேணுறச்செல்
லும்புட்போல்— ஆகாயத்திச்செல்லுகின்றபறவையைப்போல—
துங்கமோகத்தினின்னும்— மகாமோகத்திலிருந்தும்— தாய்மன
ம்—பரிசுத்தமாகியமனமானது—வெளியிற்போந்து—வெளிப்பட்
டு—பங்கமாம்—வேறுபாடாகிய—ஐயந்தீர—சந்தேகநீங்க—பற்

றெனுமனைத்துந்திரும் - ஆசையென்கின்ற யாவநீங்கும்— (எ-று.)
[இ-ம்] மனம்விடயசம்பந்தநீங்கித் தன்மயமாய்த் தனித்திருத்த
லே வாசனாகூடியமென்பதாம். (ச)

(அச்சகலத்தியாகமனதுக் கெப்படிபுண்டாகுமெனின்.)

ஆன்றவம்மனம்பூர்ணத்தையடைந்துபூரணவெண்டிங்கள்... *
போன்றுறவிளங்குமித்தநிலையிலேபொலிவுற்றோர்கண்... *
மூன்றுமூர்த்திகளாந்தேவமுதல்வர்க்குங்கருணைசெய்வ... *
ஞன்றியவிசாரத்தாலேபுயர்பொருளெய்தவேண்டும்... *
..... *

(இ-ள்.) ஆன்றவம்மனம்— மாட்சிமையான வம்மனமானது—
பூர்ணத்தையடைந்து— பரிபூரணத்தைப்பெற்று— பூரணவெண்
டிங்கள்— களங்கமற்றபூர்ணசந்திரனை— போன்றுற—ஒப்பாக—வி
ளங்கும்—பரகாசிக்கும்—இந்தநிலையிலேபொலிவுற்றோர்கள்— இந்
நிலையிற்பரகாசித்தவர்கள்—மூன்றுமூர்த்திகளாம்— முடிமூர்த்தி
களாகிய—தேவமுதல்வர்க்கும்— தெய்வத்தன்மையின் முதன்மை
யானவர்களுக்கும்—கருணைசெய்வர்— கிருபைசெய்வார்கள்—உன
ன்றிய—உறுதியாகிய—விசாரத்தால்—விசாரணையினால்— உயர்பொ
ருள்—மேன்மையாகியபரமவஸ்துவை— எய்தவேண்டும்—அடைய
வேண்டும்— (எ-று.) [இ-ம்] விசாரணையால் விடயபற்று நீக்கம்வ
ருமென்பதாம். (ஈ)

(அவ்விசாரமியாதெனின்.)

உலகெதுநாமாொன்னவுற்றுநின்றுணருமட்டிங் - - - *
கலகமார்பிறவிமோகங்கங்குல்போன்முடிநிற்கு - - - *
மலகுறுமுலகுந்தாழமழிவிச்சிற்சோதியென்றே - - - *
சலனமில்லகண்ணாற்கண்டோர், தத்துவநிலைமைகண்டோர் - - - *

(இ-ள்.) உலகெது—இந்தச்சக மெப்படிப்பட்டது—நாமாொ
ன்ன—நாளைப்படிப்பட்டவனென்று— உற்றுநின்றுணருமட்டிங்
—உறுதியாய்விசாரித்தநிலைநபரியந்தம்—கலகமார்பிறவிமோக
ம்—கலகநிறைந்தசதநமயக்கமானது—கங்குல்போல்— அந்தகார
த்தைப்போல—முடிநிற்கும்— முடிக்கொண்டிருக்கும்—அலக
றுமுலகும்— கணக்கிலாதவுலகங்களும்—தாமும்— ஆத்மாவும்—
அழிவில்—அழிவில்லாத— சிற்சோதியென்று— ஞானப்ரகாசமெ
ன்று—சலனமில்லகண்ணாற்கண்டோர்—சலனமற்ற (ஞானக்) கண்
ணிஞற்பார்த்தவர்கள்—தத்துவநிலைமைகண்டோர்—தத்துவநிச்ச
யத்தைத்தரிசித்தவர்கள்— (எ-று.) (ஈ)

(அஉ)

(இதுவுமது.)

அகிலசத்தியுமாயொன்றாயதந்தமாயநிவுதானே... *
சகலபாவனைக்குமுள்ளாமெனக்கண்டோர்தம்மைக்கண்டோர்... *
பகர்வுநாணுமில்லைபிறிதிலைபரமேயுண்டென்... *
நிகமுறவுள்ளதில்லதெயுறக்கண்டோர்கண்டோர்... *

(இ-ள்.) அகிலசத்தியுமாய்- சகலசத்திகளாகியும்—ஒன்றாய்-
கமாகியும்—அதந்தமாய்- அளவில்லாததாகியுமிருக்கின்ற—அநி
வுதானே- ஆத்மஞானமே—சகலபாவனைக்கும்—சமஸ்தபாவனைக
ளுக்கும்—உள்ளாமென- ஆந்தரியமாமென்று—கண்டோர்-பா
ர்த்தவர்கள்—தம்மைக்கண்டோர்- ஆத்மஸ்வரூபத்தைத்தெரிசித்
தவர்கள்—பகர்வு-சொல்லப்பட்ட—நாணுமில்லை- நானென்கி
ன்றனாதாவுமில்லை—பிறிதிலை-அதற்கு வேறுகிய சகமென்னுஞ்
சுமூலில்லை—பரமேயுண்டென்று- பிரமமேயுண்டாயிருக்கின்ற
தென்று—இகமுற- இவ்விடத்தின்பொருந்த—உள்ளது-சத்துக்
கும்—இல்லது-அசத்துக்கும்—இடையுற-மத்தியின்பொருந்த—
கண்டோர்- பார்த்தவர்களே—கண்டோர்-ஆத்மாவைத்தரிசித்தவ
ர்கள்—(எ-று.) [இ-ம்] சித்தையுஞ் செடத்தையும் விசாரித்துச்
சேடத்தைநீக்கிச் சித்தாயிருப்பதே, ஆத்மவிசாரமென்பதாம்.

(விடயசுகமனுபவிக்கலாமோவெனின்.)

முயல்வறத்தாமேதோன்றுமொய்திசைப்பொருள்கடம்மின் - *
மயலறச்செல்லுங்கண்போன்மாசுறுநீரார்புந்தி - - - *
செயல்களிற்செல்லுமன்றெதளிந்துபல்போகந்நுய்த்தாற் - *
நுயர்செயாதறிந்துசேர்ந்தாற்சோரருந்தோழராவார் - - - *

(இ-ள்.) முயல்வற- முயற்சியில்லாமல் — தாமேதோன்றும்-
தானேதோற்றுக்கின்ற—மொய்திசைப்பொருள்கடம்மில்- நெரு
ங்கியதிக்குகளிலுள்ள விடயவஸ்துக்களில்—மயலற-இச்சையில்
லாமல்—செல்லுங்கண்போல்-செல்கின்றதிருஷ்டியைப்போல—
மாசுறுநீரார்-களங்கமற்றபிரமவித்துக்களுடைய—புந்தி-புத்தி
வானது—செயல்களிற்செல்லும்- (நிகழ்காலத்திலுள்ள) தொழி
ல்களிற்செல்லுமென்று—தெளிந்து-தெளிவுற்று—பல்போகந்
நுய்த்தால்- பலபோகங்களைப்புகித்தால்—நுயர்செயாது- அஃ
துதுன்பஞ்செய்யாது—அறிந்துசேர்ந்தால்- தெரிந்துசேரின்—
சோரருந்தோழராவார்- திருடருநட்பாவர்.—(எ-று.) [இ-ம்] பிர
மாநந்தவிலாசமேவிடயாதந்தமென்றுணர்ந்தனுபவிக்கிலதுவே
சையமென்பதாம்.

(அ)

(அங்குனம்பாராவிடி லென்னவருமெனின்.)

தெறியிடைவந்தோர்கூட்டநெறியெல்லோர்காணுநேர்போதும்... *
செறிதருபோகமெல்லாஞ்சேதனர்காண்பரன்றே... *
யறிவினான்மனைதவென்றோரற்பெமெபெரிதாய்க்காண்பர்... *
பிறகதுதுயராமென்றேபெரியனபோகம்வேண்டார்... *

(இ-ள்.) தெறியிடைவந்தோர்கூட்டம்- மார்க்கமத்தியில்வந்த
(கலியாணக்) கூட்டங்களை—நெறியெல்லோர்- வழியிடைப்பவா
கள்—காணுநேர்போல்- காண்கின்றதன்மையைப்போல—செ
றிதருபோகமெல்லாம்- மிகுந்தபோகவஸ்துக்களனைத்தையும்—
சேதனர்காண்பர்- அறிவுள்ளோர் பார்ப்பார்கள்— அறிவினால்-
(ஆத்ம) ஞானத்தினால்—மனைதவென்றோர் - மனைதச்செயித்
தவர்கள்—அற்பம்பெரிதாய்க்காண்பர்- அற்ப (போகத்தை) ப்
பெரிதாகபார்ப்பார்கள்—பிறகதுதுயராமென்று - பின்பதுது
ன்பமாமென்று(நினைத்து)—பெரியனபோகம்வேண்டார்- மிகு
ந்த (விடய) போகத்தைவிரும்பார்கள்.—(எ-று.) [இ-ம்] ஆத்மநி
ருஷ்டியினின் றநாத்மாவைப்பற்றற்ப் பாராவிடிற் றுன்பம்வரு
மென்பதாம்.

(க)

(துன்பநீங்குநெறியாதெனின்.)

நலங்கியசிறைநீர்மன்னகர்மட்டுமகிழ்வுகரு - - - *
மலங்கல்வேல்வெற்றிவேந்தனவனியுஞ்சிறிசென்றெண்ணு - *
கலங்குறுமனைதவெல்லோர்ககையாற்கால்கள்காலா - *
லிவங்குபற்பல்லாலங்கமியாவுமிப்படிமுன்சேர்க்க - - - *

(இ-ள்.) நலங்கிய-வருத்தமுற்ற—சிறைநீர்மன்னன் - சிறைச்
சாலையினின் றநீர்க்கினவரசன்—நகரமட்டும் - (தனது) பட்டண
வளவிலும்—மகிழ்வுகரும்-மகிழ்ச்சியடைவன்—அலங்கல்-(வெ
ற்றி) மாலையையும்—வேல்-வேலாயுதத்தையுந் (தரித்த)—வெற்
றிவேந்தன்-செயம்பொருந்தியவரசனுவன்—அவனியும்-பூயி
(முழுமை) யும்—சிறிதென்றெண்ணும்- அற்பமென்று நினைப்ப
ன்—கலங்குறு-கலக்கம்பொருந்திய—மனைதவெல்லோர்- மன
தைச்செயிப்பவர்கள்—ககையால்- கரத்தைக் கரத்தினாலும்—
கால்கள்காலால்- கால்களைக்கால்களினாலும்—இலங்குபற்பல்லா
ல்-விளங்கியபல்பல்லினாலும்—அங்கமியாவும்-சரிமுழுமை
யும்—இப்படிமுன்சேர்க்க- இப்படியேமுன்சேர்க்கக்கடவது—
(எ-று.)

(ஃ)

(இதுவுமது.)

பகைமனவெற்றியல்லாற்பவக்கடல்வங்கமில்லை... *
வகைபடுமுலகிற்செல்வார்வரிசையோர்மறுவிலாதோர்... *
மினையுயர்புருடர்சீர்த்திமிக்கவரென்போருள்ளக்... [சூர்
குறையிடைத்தொழில்கணஞ்சாரிகொடுமனப் பாம்பைக்கொண்

(இ-ள்.) பகை-சத்துருவாகிய—மனவெற்றியல்லால்- மனோச
யமேயன்றி—பவக்கடல்-சுநதசமுத்திரத்தைக் (கடந்தபோதற்
கு)—வங்கமில்லை-கப்பலின்—உள்ளக்குறையிடை- இருதயப்
புத்தினிடத்தில்—தொழில்கணஞ்சார்- தொழில்களானவிடநிறை
ந்த — கொடுமனப்பாம்பை - பொல்லாங்காகிய மனச்சுற்பத்
தை—கொன்றோரென்போர்- செயித்தோரென்பவர்கள்—வகை
படுமுலகிற்செல்வார்- வகையுள்ள (மோக்ஷ) வுலகத்திற் போவார்க
ள்—வரிசையோர்- நல்லொழுங்குள்ளவர்கள்— மறுவிலாதோர்-
குற்றமற்றவர்கள்— மினையுயர்புருடர் - மிகவுமேன்மையானபு
மண்கள்—சீர்த்திமிக்கவர் - புகழ்பெற்றவர்கள்.—(எ-று.) [இ-உ-
க-ம்]மனோநிகிரகமேதுன்பத்தைநீக்குதற்குபாயமென்பதாம்
(அம்மனோநாசவியாதினால்வருமெனின்.)

மனமெனும்வினையெவன்றோர்மலரடிமுடிமேற்கொள்வா... *
மினநரகங்கென்னுமிராச்சியத்திருந் துவாழ்ந்த... *
முனமுறுபாவமென் னுமும்மதக்களிற்றினாலுங்... *
கனமயற்படைகளாலுங்கரணமாம்பகையைவெள்வாய்... *

(இ-ள்.) மனமெனும்வினையெவன்றோர்- மனமென்கின்றப
கையைச்செயித்தவர்களது— மலரடிமுடிமேற்கொள்வாம்- தா
மணாமலர்போன்ற பாதங்களைச்சிரசின்மேற் சூட்டுவாம்— இன
நரகங்கென்னும்- கூட்டமாகிய நகரங்கென்கின்ற—இராச்
சியத்திருந்து- உலகத்திலிருந்து—வாழ்ந்த - சுகித்த—முனமுறு
பாவமென்னும்- முன்னுள்ளபாவமென்கின்ற—மும்மதக்களிற்
றினாலும்-(காமவெகுளிமயக்கமென்னு) முன்றுமதக்களையுடைய
யாணையினும்—கனமயற்படைகளாலும்-பேராசையென்னு
மாயுதங்களினாலும் (கெம்பிரமுடைய)—கரணமாம்பகையை-
இந்திரியமென்னுஞ்சத்துருக்களை—வெள்வாய்- செயஞ்செய்வா
ய்—(எ-று.) [இ-ம்] இந்திரிய நிக்கிரகத்தான் மனோநாசம் வரு
மென்பதாம்.

(யஉ)

(அவ்விந்திரியநிக்கிரகவியாதினால்வருமெனின்)
துனிமனச்செருக்குமாய்த்தொடர்பொறிப்பகையைவெல்லிற்
பனிபடுபதுமக்கான்போற்படர்ந்தவாதனைகண்மாளுந்... *

தனியறிவொன்றேயென்றுசாதித்திம்மனம்வென்மட்டுங்... *
கனியிருள்செறியும்பேய்போற்கருத்தில்வாதனைவந்தெய்தா... *

(இ-ள்.) துனிமனச்செருக்குமாய்த்து- துன்பமுள்ளமனவகங்
காரத்தைக்கெடுத்து—தொடர்பொறிப்பகையைவெல்லில்- தொ
டராநின்றவிந்திரியங்கென்னுஞ்சத்துருக்களை வென்றால்—ப
னிபடுபதுமக்கான்போல் - பனிதோபந்த தாமரைக் காட்டைப்
போல—படர்ந்தவாதனைகண்மாளுந்- விஸ்தாரமானவாசனைகண
சமஸ்தையும்— தனியறிவொன்றேயென்று - ஒப்பற்றஞானமேக
மேயென்று—சாதித்து-சாதனைசெய்து— இம்மனம்வென்மட்
டும்-இந்தமனதைச் செயிக்கின்றவனவும்— கனியிருள் செறியும்
பேய்போல்—பழுத்தவிருட்டி னிடத்தி னெருங்கி யிருக்கின்றப
சாசைப்போல—கருத்தில்-மனதின் கண் — வாதனைவந்தெய்தா-
வாதனையானதுவரமாட்டாது—(எ-று) இத்திருஷ்டாந்தம்விதரோ
கமெனக்கொள்க [இ-ம்] விவேகத்தாற்பெறும்வாசனாத்தியாகத்
தாலவ்விந்திரியத்தியாகம் வருமென்பதாம்.

(ய௩)

{ விவேககருக்குவாசனாத்தியாகம்வந்தமனதின் }
சகாயவியாதெனின்.

மந்திரியெனலாமுண்மைமருவுறும்விசாரத்தாலே ... *
யிந்திரியங்கென்னுமிடர்பகையறுத்தலாலே... *
தந்திரியெனலாமிட்டஞ்சமைத்தலாலேவலாளா ... *
தொந்திரிகிலாதவுள்ளதோக்கியவிவேகத்தோர்க்கே ... *

(இ-ள்.) தொந்திரிகிலாத- துன்பத்துடன்சுழலாத—உள்ளம்-
மனமானது—தோக்கிய- (சகலத்தைபுந்தனதுள்வருபமாக)ப்
பார்த்து—விவேகத்தோர்க்கு- ஞானிகளுக்கு — உண்மைமருவு
றும்-தத்துவத்தையடைகின்ற—விசாரத்தால் - விசாரணையினால்
—மந்திரியெனலாம்- அமைச்சனென்று சொல்லப்படும்—இந்
திரியங்கென்னும்- இந்திரியங்கென்கின்ற—இடர்பகையறுத்
தலால்- துன்பமென்னுஞ்சத்துருவைக் கெடுத்ததினால்—தந்திரி
யெனலாம்- உபாயமுள்ள சாமந்தனென்று சொல்லப்படும்—இ
ட்டஞ்சமைத்தலால்- (தனக்) கிஷ்டமுள்ளவைகளைச் செய்கின்ற
தினால்—எவலாளாம் - பரிசாரகனாகச் சொல்லப்படும்—(எ-று.)
[இ-ம்] மனமானது, ஆத்மவரசனுக்கெதிரற்றபிரமாநந்தமுண்
டாக்கு நிமித்தம் விசாரஞ்செய்தலின் மந்திரியும்அகமுகப்பட்டி
ந்திரியங்களைக் கெடுத்தலின்றந்திரியும், சின்னாபின்னமான விடய
ரசங்களைக்கிரகித்தபின்னமான பிரமாசமாக்கி யூட்டிவித்தலின்,
எவலாஞ்ஞாமென்பதாம்.

(ய௪)

(அ௩)

(இதுவுமது.)

ஆலிக்குமின்பத்தாலேயன்புறுமனைவியாகும் ... *
பாலிக்குமியல்பினாலேபாவனதந்தையாருள் ... *
சீலிக்குமுறுதியாலேதேடருநட்புமாகுந் ... *
தூலிக்கும்வினைகளில்லாததுய்மனவிவேகத்தோர்க்கே ... *

(இ-ள்.) விவேகத்தோர்க்கு-விவேகிகளுக்கே-தூலிக்கும்வினைகளில்லா-பருத்ததொழில்களில்லாத-தூய்மனம்-பரிசுத்தமனமானது-ஆலிக்குமின்பத்தால்-களிக்கின்றசுகத்தைக்கொடுப்பதினால்-அன்புறுமனைவியாகும்-ஆசையுள்ளபாரியாளாகும்-பாலிக்குமியல்பினால்-இரகசிக்குந்தன்மையினால்-பாவனதந்தையாகும்-பரிசுத்தமுள்ளபிதாவாகும்-சீலிக்குமுறுதியால்-குணமுள்ளவிரும்பினால்-தேடருநட்புமாகும்-நாடற்கரியநேயனுமாகும்-(எ-று.) [இ-ம்] மனமானது ஆத்மாவை நீக்காதிருந்து நிருவாணசுகத்தைத்தருதலின் மனைவியும் விடயத்திற் செல்லுவதைத்தடுத்திப் பிசுமத்திற்செலுத்துதலின் பிதாவும் உண்மையிற்றிரப்பித்தலிற் சினேகிதனுமாகுமென்பதாம். (௧௦௮)

(இதுவுமது.)

நல்லன நூல்களாலேநல்லனநெறியைநோக்கி... *
நல்லனதியானஞ்செய்துநல்லனுபவத்தைநண்ணி... *
நல்லனசித்திநல்குநல்லதாய்த்தன்னைமாய்க்கு... *
நல்லதோர்தாதையாகிநல்லவர்க்குள்ளந்தானே... *

(இ-ள்.) நல்லவர்க்கு-சத்துக்களுக்கு-உள்ளந்தான்-மனமானது-நல்லனநூல்களால்-நல்ல (வாத்மஞான) சாஸ்திரங்களினால்-நல்லனநெறியைநோக்கி-நன்மையானமாரிக்கத்தைப்பார்த்து-நல்லனதியானஞ்செய்து-நன்மையானவாத்மத்தியானஞ்செய்து-நல்லனுபவத்தைநண்ணி-நன்மையானவனுபவத்தையடைந்து-நல்லதாய்-நன்மையாக-தன்னைமாய்க்கும்-தனதுருவத்தைக்கெடுக்கும்-நல்லதோர்தாதையாகி-நல்லவொப்பற்றபிதாவாகி-நல்லனசித்திநல்கும்-நல்ல (ஞான) சித்தியைத்தரும்-(எ-று.) [இ-ம்] மனமானது, புத்திரனுக்கிராசபோகத்தைக்கொடுத்திருக்கின்றபிதாவைப்போல, ஆத்மாவுக்காதந்தநாட்டரசாங்கத்தைக்கொடுத்திருத்தலிற் பிதாவுமாமென்பதாம். (௧௦௯)

(இதுவுமது.)

அணிவுறுதிடமாய்ச்சாலத்துகளறநோக்கியாதும் ... *
பிணியறக்கண்டுஞானப்பேருணர்வுணர்த்தப்பட்டாற்... *

பணிவுறுமிதயந்தன்னிப்பழுதின்குணத்தினாலே ... *
மணியெனவிளங்காநிற்குமாசறுமுள்ளந்தானே... *

(இ-ள்.) அணிவுறுதிடமாய் - தெளிவுள்ளஸ்திரமாக -சாலத்துகளறநோக்கி-பிகவுங்குற்றமின்றிப்பார்த்து-யாதும்-எவ்வளவேனும்-பிணியறக்கண்டு-தடையில்லாமற்பார்த்து-ஞானப்பேருணர்வு-பூரணஞானத்தை-உணர்த்தப்பட்டால்-போதிகப்பட்டால்-பணிவுறுமிதயந்தன்னில்-சொல்லப்பட்டவிதயாம்பரத்திற்-பழுதின்குணத்தினால்-குற்றமற்றதனதுசுபாவத்தினால்-மாசறுமுள்ளந்தான்-களங்கமற்றமனது-மணியெனவிளங்காநிற்கும்-இரத்தினம்போலப்ரகாசிக்கும்-(எ-று.) [இ-ம்] மனமானது ஆத்மாவுக்கதன்ஞானமாகவிளங்குமென்பதாம்.

(ஆயின்மனோகளங்கநீங்குமுபாயவியாதெனின்.)

மனமணிபேதச்சேற்றின்மறைந்தொருவருக்குத்தோன்றாக் ... *
கனமுறுவிவேகநீராக்கமுவினாசித்திகாட்டும்... *
வினவுறுவிவேகவன்பான்பெய்ம்மையைமதியாற்கண்டு... *
சினமுறுபொதியைவென்றுதீர்வரும்பிறவிதீர்வாய் ... *

(இ-ள்.) மனமணி-மனமென்னுமிரத்தினமானது - பேதச்சேற்றில்-வேறுபாடென்னு (மலின) வாசனையாகியகுட்பியிள்-மறைந்து-மறைபட்டி - ஒருவருக்குத்தோன்றா - ஒருவருக்குத்தோற்றமுது-கனமுறுவிவேகநீரால் - கனமானஞானசலத்தினால்-கமுவினால்-சத்திபண்ணினால்-சித்திகாட்டும் - (தனதுப்ரகாசமாகிய) மோகத்தைக்காட்டும் - வினவுறுவிவேகவன்பால்-சொல்கின்றவிவேகவலிமையால்-மெய்ம்மையை-எதார்த்தஞானத்தை-மதியாற்கண்டு-அறிவினாற்றிகித்து-சினமுறுபொதியைவென்று-அகங்கரமுள்ளவிந்திரியத்தைச்செயித்து-தீர்வரும்பிறவிதீர்வாய்-நீங்குதற்கரியசநதத்தைநீங்குவாய்-(எ-று.) [இ-ம்] மனது விவேகஞானத்தான் மறைப்புநீங்கிற் சுயமாய்விளங்குமென்பதாம். (௧௧௦)

(அம்மனதோடுங்கூடும் பந்தமாகாவோவெனின்.)

இத்திறத்திவனென்றேயிறுகியவறுதிவீனா,... *
மத்திறம்புந்தியாலேயழத்தமாயகந்நிமற்ற... *
மெய்த்திறம்பற்றிநீயாமதினின்றுவினழந்தசெய்வாய்... *
பொய்த்திறமனத்தினோடேபுசித்தவைபந்தமாகா... *

(இ-ள்.) இத்திறத்திவனென்று- இக்காரணத்தினாலிவனென்
றும் நானென்றும்—இறுகியவறுதி-திடமுள்ளநிச்சயம்—வீணு
ம்-விருதாவாம்—அத்திறம்- அத்தன்மையை—புத்தியாலமுத்த
மாயகந்தி- அறிவினாந் திடமாகத்தள்ளி—மற்ற-(அதற்கு) வேறு
கிய—மெய்த்திறம்பற்றி- உள்ளகாரணத்தைப்பிடித்து—நியாம
தின்னின்று- உனதாத்மாவாகிய தற்பத்திலிருந்து—விழைந்தசெ
ய்வாய்- இச்சித்தபடிதடப்பாய்—பொய்த்திறமனத்தினுமி- அ
மனஸிக்கபாவத்தோடும்—புசித்தவைபத்தமாகா- புசித்தவந்தவ
ஸ்துக்களபந்தமாகா-(எ-று.) [இ-ம்] மனமானது, ஆத்மப்ரகா
சமாதலா லஃதாத்மாதந்தமேயன் றிவெனுகாதென்பதாம். (யக்)

(இவ்வனுபவம்வரும்பொருட்டுகிறுத்திடாந்தங்குறல்)

வேறு.

தாமனோடுவியாளகடாகுரர்சாருநீதியைநியனுகாதொழி.....*
வீமபாசதிடாகுரர்நீதியைமேலிவேதனைதீர்கெனவோதலு.....*
நாமமேபகர்தானவராரொனானவீரன்வினாவிடமாமுனி....*
யாமதோதிடவாதரமாகியதேதுநீயதின்மேவெனவோதுவான்*

(இ-ள்.) தாமனோடு- தாமனுடன்—வியாளகடாகுரர்-வியா
ள்கடனென்று சொல்லப்பட்டவசுரர்கள்—சாருநீதியை- சார்நீ
திருக்கின்றநாயத்தை—நீயனுகாதொழி-(இராமா) நீயடையா
மல்விட்டிவிடு—வீமபாசதிடாகுரர்- வீமன் பாசன் றிடனென்னு
மசுரர்களுடைய—நீதியைமேலி- நாயத்தைப்பொருந்தி—வே
தனைதீர்கெனவோதலும்- துன்பந்தீர்க்கடவாயென்று சொல்லவு
ம்—நாமமேபகர்-(இப்) பெயர்களாற் சொல்லப்பட்ட—தான
வராரொன- அசுரர்களையாவொன்று—ஞானவீரன் வினாவிட- ஞா
னவீரனாகியவிராமன்கேட்க—மாமுனி- மகாரிஷியானவர்—யா
மதோதிட-நாமதைச்சொல்ல—ஆதரமாகிடதேது- ஆசையா
யிருக்கின்றதெதுவோ—நீயதின்மேவென- நீயதின்பொருந்து
வாயென்று—ஒதுவான்-சொல்லுவான்.-(எ-று.) (உய)

(சுராகுரரின்புத்தச்சிறப்புறாத்தல்)

சஞ்சரித்துயர்பாதலமேவியசம்பரப்பெயரானொருதானவன்..*
ஒஞ்சமுற்றியமாயயில்வாழ்பவன்வன்படைக்கடலாலமோசனை
யெஞ்சலித்திடவானவர்தாமுமேவியவன்சுமுத்தியிலாகியபோதினும்,
விஞ்சயம்பரமேவியபோதினும்வெம்பியெற்றினர்தானவர்மா
ளவே.....*

(இ-ள்.) சஞ்சரித்து-சஞ்சாரஞ்செய்து—உயர்பாதலமேவிய
-உயர்வாகியபாதாளத்திற்பொருத்தியிருக்கின்ற—சம்பரப்பெய
ரான்- சம்பரனென்னு நாமத்தைபுடையவனாகிய—ஒருதானவ
ன்-ஒருசுரன்—ஒஞ்சமுற்றிய-ஒஞ்சனைமுதிர்ந்த—மாயயில்வா
ழ்பவன்-மாயயிலே வாழப்பட்டவன்—வன்படைக்கடலால்- வ
லியசேனாசுமுத்திரத்தினால்—அமோசனை -தேவேந்திரனை—எஞ்
சலித்திட- குறைவுசெய்ய—வானவர்தாமும் - தேவர்களும்—இ
வன்சுமுத்தியிலாகியபோதினும்-இவனித்திராயடைந்தபோதினும்—
விஞ்சயம்பரமேவியபோதினும்- மிகவுந்திசைசுனிலடைந்த
போதினும்—வெம்பி- (மிகவுங்) கோபித்து—தானவர்மானவெ
ற்றினர்- அசுரர்கள்கெடுப்படியடித்தார்கள்—(எ-று.) (உக)

(இதுவுமது.)

ஆயவன்பையறிந்துயர்சம்பரனாகுவன்ருமன்நிறன்முண்டிக*
னையவிங்கிவர்தம்படைமுன்செலவேவினன்பெரிதங்கெவரும்ப
ட, மேயவண்டரடர்ந்தனொன்றலும் வேகமிஞ்சிய சம்பரன்வந்
திட, மாயவின்சைநிறைந்தவனென்றெதிர்மாகர்நின் திடவஞ்சி
யொதுங்கினார்.....*

(இ-ள்.) ஆயவன்பை- இப்படியான தேவர்க்கள் வல்லமையை
—உயர்சம்பரன்- சிறந்தசம்பராகுரன்—அறிந்து- தெரிந்து—
ஆகுவன்ருமன்நிறன்முண்டிகன்-ஆகுவனுந்துருமனும்பலத்தை
புடைய முண்டிகனும்—ஏயவிங்கிவர்தம்- பொருத்தியவிவர்களு
டைய—படைமுன்செல- சேனைகள்முன்னேபோக—ஏவினன்-
அனுப்பினன்—பெரிது-மிகவும்—அங்கெவரும்பட- அவ்விடத்
தினுள்ளயாவருமடிய—மேயவண்டரடர்ந்தனொன்றலும்—பொ
ருத்திடதேவர்கள் (சமயம்பார்த்து) ட்போர்செய்தார்க ளென்று
சொல்லவும்—வேகமிஞ்சிய - கோபமிகுந்த—சம்பரன்வந்திட-
சம்பராகுரன் (தெய்வலோகம்) வர—மாயவின்சை- மாயாவி
த்தையில்திறைந்தவனென்று-மிகுந்தவனென்று—எதிர்- அவ
ன்முன்பு—மாகர்நின் திடவஞ்சி-தேவர்கள் நிற்கப்பயந்து—ஒது
ங்கினார்-ஒளித்தனர்—(எ-று.) (உஉ)

(இதுவுமது.)

மேருகந்தரமுப்பரடைந்தனர்வீதியெங்குமரம்பையர்நின்றழ*
யாருமின்றியவித்திரன்நன்பதியிசன்வென்புரங்குளனுப்படி*
தேருமங்கிசொரிந்துதிருப்பினனிடகன்ருளவந்தணர்பின்றையு*
முருள்வந்தனொன்றுபெரும்படையோய்விலன்பெரி துத்தினன்
விஞ்சையால்.....*

(அச)

(இ-ள்) மேருகந்தரம்- மகாமேருவினுடையகுகையில்-உம் பரடைந்தனர்- தேவர்களடைந்தார்கள்-வீதியெங்கும் - வீதிச டோளும்-அரம்பையர்நின்றழ- தெய்வப்பெண்கள் நின்றமும் படியாக-யாருமின்றிய- சூனியமாயிருக்கின்ற-இத்திரன்மன் பதி-தெய்வலோகத்தை-நசுன்வென்ற - பரமேஸ்வரன்செய்தித் -புரங்கொளும்படி- திரிபுரங்கொன்று சொல்லும்படி-நே ரும்-எரிக்கின்ற-அங்கிசொரிந்துகிரும்பின்-அக்கினியைவரு த்துச் சம்பராசுரன் திரும்பினான்-நீடகன்றுள-வெகுதூரநீ டிகியிருந்த -அந்தனர்-தேவர்கள்-பின்றையும்-மறுபடியும்- உளருள்வந்தனொன்று - வானகரில்வந்தனர்கொன்று - பெரும் படை-மிகுந்தசேனைகளை-ஒய்விலன்-ஒழிவின்றி - விஞ்சையா த்பெரிசுத்தினன்- (மாயா) வித்தையான மிகவுஞ் சம்பராசுரன னுப்பிக்கொண்டிருந்தான்- (எ-று.) (உரு)

(தாமாதியசுரனாயுண்டாகினதறிவித்தல்.)

ஆவதாதியதானவர்பற்றவாதிதேவர்கண்மோதினர்மற்றது... *
தாபமாயசுரோசன்விதித்துளதாமனோடுவியாளகடப்பெயர்... *
மூவர்மாயையினுல்வரலுற்றவர்மூரிமேருவுலாவதொப்பவர்... *
பாவனுவசவாதனையற்றவர்பாசமாமபிமானநினைப்பிலர்... * *

(இ-ள்.) ஆவதாதிய- இப்படியாவதாதிய- தானவர்பற்றவ- அ சரர்கன்பற்றும்படியாக-ஆதிதேவர்கண்மோதினர்- ஆதியான தேவர்களடித்தார்கள்-மற்றதுதாபமாய்- திரும்பவதுவெயிருந் தகோபமாய்-அசுரோசன்விதித்துள-சம்பராசுரன்சிருஷ்டித் து ள்ள-தாமனோடுவியாளகடப்பெயர்- தாமன் வியாளன் கடனெ ன்றுசொல்லப்பட்ட தாமங்கனையுடைய-மூவர்-இம்மூவர்கள் -மாயையினுல்வரலுற்றவர்- மாயையினுல் வந்தவர்கள்-மூரி மேரு-பலம்பொருத்திடமேருமலையானது-உலாவவ தொப்பவ ர்-சஞ்சரிப்பதற்குச்சமானமானவர்கள்- பாவனுவசவாதனையற் றவர்-பாவிக்கப்பட்டவாசனுவசமாகாதவர்கள்- பாசமாமபிமா னநினைப்பிலர்- இச்சரிவபிமான நினைவில்லாதவர்கள்.- (எ-று.)

(இதுவுமது.)

சாதல்வாழ்தல்களிப்புறல்சோர்வுறற் றுமவாகைகொள் வெற்றிக டோல்விசை, போதன்மீடலனைத்தையுநாடலிப்போர்செய்வோ னாமுருக்குவர்கேவல்,மாதலாவிர்பற்றலர்கேனையயாசுகங்கொ டழிப்பாழிப்புறர், பாதலாசுரன்வெற்பினர்வேலையர்பாருளார்வ சிற்செலவேவினான்... * *

(இ-ள்.) சாதல்- இறத்தலும்-வாழ்தல்- சிவித்தலும்-களிப் புறல்- இன்பமடைதலும்-சோர்வுறல்- வாட்டமடைதலும்-தா மவாகைகொள்- வெற்றிமாலையெத்தரித்த - வெற்றிகள் - சயங்க றும்-தோல்விகள்-அவசயங்களும்-போதல்- (சண்டைக்குப்) போகுதலும்-மீடல்- (அவர்களுக்கஞ்சித்) திரும்புதலுமாகிய -அனைத்தையும்- யாவையும்-நாடலர்- அநியாதவர்கள்-போ ர்செய்வோரை- யுத்தஞ்செய்பவர்களை - கேவலம்-முழுமையும்- முருக்குவராதலால்- அழிப்பவர்களாதலினால்-இவர்- இம்மூவர் களும்-பற்றலர்கேனையை- சத்துருக்களுடையசேனைகளை-ஆ சுகங்கொடழிப்பர்- பாணபர்யோகங்களாற்கெடுப்பார்கள்- அ ழிப்புறர்-(இவர்க) ணசமடையார்க (ளென்றலோசித்து)-பா தலாசுரன் - பாதாளத்தில் (வசிக்கின்ற) சம்பராசுரனுனவன்- வெற்பினர்- மலையிலுள்ளவசுரர்களையும்-வேலையர் - சமுத்திரத் திலுள்ளவசுரர்களையும்-பாருளார் - பூமியிலுள்ளவசுரர்களையும் - இவர்பிற்செலவேவினான் - இவர்களுக்குப் பலமாகவனுப்பி னான்- (எ-று.) (உரு)

(தொந்தயுத்தமுளைத்தல்.)

தானவாதிபன்விட்டதெழும்படைதாள்களோடு கிரித்திரன்வந்தெ ன,மீனவேலைபரப்பில்விநீந்தெனமேவினார்கள்கிருட்டிமுடிந்தெ ன, வானநாடருமப்படிவந்தனர்வாயுவோடுதெருப்பமுடிந்தென வானசேனைகண் முட்டியுடன்றனவாதலான்மறுகற்பம் விளைத்த தெ ... * *

(இ-ள்.) தானவாதிபன்- சம்பராசுரன்- விட்டதெழும்படை- அனுப்பியமிகுந்தசேனைகளானவை-தாள்களோடுகிரித்திரன்வ ந்தென- கால்களுடன் மலைக்கூட்டங்கள் வந்ததுபோலவும்-மீ னவேலை- மகிழ்க்கனையுடையசமுத்திரமானது - பரப்பில்விநீ ந்தென- பூமியில்விநீந்ததுபோலவும் - கிருட்டிமுடிந்தென-கற் பமுடிந்ததுபோலவும்-மேவினார்கள்-வந்துபொரிந்தினார்கள்-- வானநாடரும்- விண்ணுலகத்தாரும்-அப்படிவந்தனர்- அவ்வசு ரர்களைப்போலவேவந்தார்கள்-வாயுவோடு-வாயுவுடன்--தெருப் புமுடிந்தென்- அக்கினிபொருதுதல்போல--ஆனசேனைகள்- (இ வ்வித) மானவிரண்மசேனைகளும்-முட்டியுடன்றன - (ஒன்றுக் கொண்)றெதிர்த்துயுத்தஞ்செய்தன-ஆகலால்- ஆகையால்-ம னுகற்பம்விளைந்தது- மறுகற்பமுண்டாயிற்று - (எ-று) மறுகற் பம்விளைந்ததென்றதனால் இக்கற்பமுடிவுக்கும் மறுகற்பமுதலு க்கு, மிடையிலுண்டானவழிவையொத்ததெனக்கொளிக. (உரு)

(இதுவுமது.)

ஆபுதங்கனெரிந்து நெருங்கிட வாகமெங்கும் விழுந்தனவென்பென, மாயுமங்கமுமித்குருதிக்கடன்மாதிரங்கட தும்பியலைந்தன, காயும்வஞ்சாடர்ந்துமுடிக்கினர்கா துமும்பர்தளர்ந்தோடவுற்றனர், சாயுமண்டரிகன்பின் ஞாடர்வுற்றனர் தாமனும்பிற ருந்திண்சமுற்றுமே *

(இ-ள்.) ஆபுதங்கள் - ஆபுதங்களானவை - எரிந்து நெருங்கிட - அக்கினியைக்கக்கிக்கொண்டிசமீபத்தில்வர - ஆகம் - சரீரங்களானவை - எங்கும் - எவ்விடத்தும் - வெற்பெனவிழுந்தது - மலைகளைப்போல (மடிந்து) விழுந்தன - மாயுமங்கம் - மாய்கின்றசரீரங்கள் - உமிழ்குருதிக்கடல் - சொரியாநின்றவிரத்தசமுத்திரத்தில - மாதிரங்கள் - மலைகள் - தும்பி பலைந்தன - தத்தளித்தலைந்தன - காயும்வஞ்சர் - கோபிக்கின்றவஞ்சகராகியவசுரர்கள் - அடர்ந்துமுடிக்கினர் - நெருங்கித் துரத்தினார்கள் - கா துமும்பர் - கொல்லப்படுகின்றதேவரிகள் - தளர்ந்தோடவுற்றனர் - தளர்ந்தோடினார்கள் - சாயுமண்டரிகன்பின் - ஓடாநின்றதேவர்களின் - தாமனும்பிறரும் - தாமனும்பிறமுள்ளவசுரர்களும் - திசைமுற்றும் - திசுக்கண்முழுதும் - தெடர்வுற்றனர் - தேடினார்கள் - (எ-று.) (உள)

(தேவர்கள் பிரமனிடத்திற்சென்று முறையிடுதல்.)

உம்பரோடிமறைந்தமைகண்டிலருந்துமுவருநின்று திரும்பினர் சம்பராசுரன்முன்புறவந்தனர் சங்கவானவரென் செயலென்றுகோடம்பராசனன்முன்புறத்தனான் பிஞ்ஞாபணிந்துபுகன்றனர் வெற்புதிநிகர் சம்பரன்வஞ்சமும் வெங்கண்மூவர் தொடர்ந்து தொடர்ந்ததும்... .. *

(இ-ள்.) உம்பரோடிமறைந்தமை - தேவர்களோடி மறைந்ததை - கண்டிலர் - காணாதவர்களாய் - உந்துமுவரும் - உயர்வானமூவர்களும் - நின்றுதிரும்பினர் - (தெய்வலோகத்தி)னின்றி திரும்பி - சம்பராசுரன் - சம்பராசுரனுக்கு - முன்புறவந்தனர் - முன்பாகவந்தார்கள் - சங்கவானவர் - கூட்டமாகியதேவர்கள் - என்செயலென்றுகோடி - என்னசெய்வதென் மெண்ணிக்கொண்டு - அம்பராசனன்முன்பு - பதுமாசனனுனபிரமன்முன் - நடந்தனர் - போய் - அன்பிஞ்ஞாபணிந்து - அன்புடனவணங்கி - வெம்புதிநிகர் - கடுகின்றவக்கினிக்கொப்பான - சம்பரன்வஞ்சமும் - சம்பராசுரனதுகொடுமையையும் - வெங்கண்மூவர் - கொடியகண்களையுடையதாமவியாளகடர் - தொடர்ந்துதொடர்ந்தும் - தொடர்ந்துதூத்திணதையும் - புகன்றனர் - சொல்லார்கள் - (எ-று.)

(பிரமதேவன் ஞானவரைச்செயிக்குமுபாயமுரைத்தல்)

வேறு.

கேட்டநான்முகனஞ்சலென்றிவ்வுரைகளத்தா... .. *
 னீட்டமாகியவருடமோராயிரமிற்றதால் *
 வாட்டுசம்பரன்போரிலேயசுரமைகவான் *
 வீட்டிமவ்வளவுஞ்செயத்தக்கதுவிதிப்பாம் *

(இ-ள்.) கேட்டநான்முகன் - (இவைகளைக்) கேட்டபிரமா (சிந்தித்து) - அஞ்சலென்று - பயப்படவேண்டாமென்று - இவ்வுரைகளத்தான் - இந்தவாக்கியத்தைச்சொன்னார் - னீட்டமாகிய - கூட்டமாயிருக்கின்ற - வருடமோராயிரமிற்றதால் - ஆயிரம்வருடஞ்சென்றால் - வாட்டுசம்பரன்போரில் - மெலியச்செய்கின்றசம்பராசுரன்யுத்தத்தில் - அசுரரை - அசுரர்களை - மகவான்வீட்டும் - தேவேந்திரன்கொல்லுவான் - அவ்வளவும் - அந்தமட்டும் - செயத்தக்கதுவிதிப்பாம் - (நீங்கள்) செயத்தக்கதைச் சொல்லுவோம் - (உக)

(வாசனையேறுமுபாயத்தையறிவித்தல்.)

என்றதாமனும்வியாளனுங்கடனுமென்பவரைச் *
 சென்றழைத்தமர்செய்வதுதிரும்புவதாகத் *
 தொன்றுதொட்டுநீர்தொற்றிக்கின்வாதனைதொடர்ந்து *
 நின்றகண்ணடிநிழலெனமனத்திலேநிற்கும்... .. *

(இ-ள்.) என்ற - (இப்படி) யென்றுசொல்லிய - தாமனும்வியாளனுங் கடனுமென்பவரை - தாமன்வியாளன்கடனென்றுசொல்லப்பட்டவர்களை - சென்றழைத்து - போய்க்கூப்பிட்டு - அமர்செய்வது - யுத்தஞ்செய்வதாகவும் - திரும்புவதாக - மீள்வதாகவும் - தொன்றுதொட்டு - நுவக்கினமுதல் - நீர்தொற்றிக்கில் - நீங்கள் தொந்தமாக நடந்தால் - வாதனைதொடர்ந்து - அசங்கரவாசனைதொடர்ந்து - நின்றகண்ணடி நிழலென - இருந்தகண்ணடியின்சாயைப்போல - மனத்திலேநிற்கும் - (அவர்கள்) மனதிலுண்டாயிருக்கும் - (எ-று.) (நய)

(உயிருக்கிச்சையே கூற்றெனல்.)

நிலைபெறும்படிநானெனும்வாதனைநின்றால் *
 வலைபுகுந்தபுள்ளாமெனமுவருமடிவர் *
 கொலைசெயற்கெளிதாகையேயுயிரிக்கெலாங்கூற்றாய் *
 தொலைவினுன்பமாதிராசையே துன்பமிலின்பம் *

(அரு)

(இ-ள்.) நிலைபெறும்படி-நிலையையடையுப்படியாக—நானெனும்வாதனை நின்றால்-நெனென்கின்றவாதனையிருந்தால்—வலைபு குந்தபுள்ளாமென-வலைக்குளகப்பட்டபகியைப்போல்—மூவருமடிவர்-மூன்றுபேர்களுமாவார்கள்—கொலையெற்றெனினி—கொல்லுதற்கெளிதாகும்—ஆசையே-இச்சையே—உயிர்த் கொலாங்கு-நூறு—ஆத்மாக்களானவர்க்குநீங்காலனாய்—தொலைவி அன்பமாம்-நீங்காததுக்கமாமும்—நிராசையே-விராகமே—அன்பயிலின்பம்-துக்கமில்லாதவாதந்தமாம்—(எ-று.) (நக)

(இச்சையானதுயாவருக்கும்பந்தமாமெனல்.)

வாதனைப்பாசத்தாலேமன்னுயிரொல்லாங்கட்டுண் - - - *
 தேதமாமந்தப்பாசமிறுகுமேலிடாச்செய்யும் - - - *
 வேதனையிலதாந்திரநழுவமேல்வேட்கையாலே - - - *
 தீதினோரனென்கந்திரோரன்னினுக்கட்டுண்பார் - - - *

(இ-ள்.) வாதனைப்பாசத்தால்-வாதனையென்னுங்கயிற்றினால்—மன்னுயிரொல்லாங்கட்டுண்டு-மிகுந்தபிராணன்களியாவங்கட்டுப்பட்டு—எதமாம்-அன்பமடையும்—அந்தப்பாசமிறுகுமேல்-அக்கயருனதழுந்தமாமால்—இடரைச்செய்யும்-துயரைக்கொடுக்கும்—தீரநழுவமேல்-பற்றறவிடுமாமால்—வேதனையிலதாம்-அன்பயில்லையாம்—வேட்கையால்-ஆசையினால்—தீதினோர்-குற்றமற்றவர்களாயினும்—அநேகங்கந்திரோர்-சர்வஞ்ஞானர்களாயினும்—தீரொன்னினும்-தீரர்களாயினும்—கட்டுண்பார்-பந்தப்படுவார்கள்—(எ-று.) (நஉ)

(வானவர்புத்தத்துக்காரம்பித்தல்.)

விலங்குறுசிங்கம்போலவேட்கையாலுயர்ந்தோர்தாழ்வர் - - - *
 கலங்கன்மினென்றுவேதாசுண்டுழிமறைந்தபின்னர் - - - *
 புலன்கொளவனைத்துங்கேட்டபுங்கவர்பொன்னாட்டெய்தி - - - *
 நிலங்கிழிந்தண்டட்டிறநெடியதுநுமியோடார்த்தார் - - - *

(இ-ள்.) விலங்குறுசிங்கம்போல-தனைபூண்டகேசரியைப்போல—வேட்கையால்-ஆசையினால்—உயர்ந்தோர்தாழ்வர்-மேன்மையினுள்ளவர்கள்தாழ்வையடைவார்கள்--கலங்கன்மினென்று-நீங்கன்கலங்காதிருங்கென்று—வேதா-பிரமாவானவர்--கண்டுழிமறைந்தபின்னர்-பார்த்தவிடத்தின்மறைந்துபோனபின்பு—புலன்கொள-ஐம்புலனுநிறையுப்படியாக—அனைத்துங்கேட்டபுங்கவர்-சகலத்தையுங்கேட்டதேவர்கள்—பொன்னாட்டெய்தி-தெய்வலோகமடைந்து—நிலங்கிழிந்து-பூமிபிளந்து—அண்ட

ட்டிற-அண்டங்கிழியும்படி—நெடியதுநுமியோடார்த்தார்-பெரியபெரிகையுடன்சத்தித்தார்கள்—(எ-று.) (நக)

(அசுரருக்குவாசனையேற்றல்)

ஆர்த்தனகேட்டவந்தவசுரர்பாதலத்தினின்றும் - - - *
 வேர்த்தனர்பொங்கிவந்துவெம்படையமர்மிது - - - *
 தூர்த்தனர்காலம்போக்குஞ்சுரர்பொருதுடைந்துபோகிப். *
 பேர்த்தும்வந்தமர்செய்தோடிப்பின்னும்வந்ததனைச்செய்தார் *

(இ-ள்.) ஆர்த்தனகேட்ட-சத்தித்ததைக்கேட்ட—அந்தவசுரர்—அவ்வசுரர்கள்—பாதலத்தினின்றும்-பாதாளத்திலிருந்தும்—வேர்த்தனர்பொங்கிவந்து-மிகுந்தவேகத்துடன் கோபித்துவந்து—வெம்படை-கொடிதாடியவாயுதங்களை—அமர்மிதுதூர்த்தனர்-தேவர்களின்மேற்பொழிந்தார்கள்—காலம்போக்குஞ்சுரர்-காலத்தைக்கழிக்கின்றதேவர்கள்—பொருதுடைந்துபோகியுத்தமுடைந்தோடிப்போய்—பேர்த்தும்வந்து-மீளவும்வந்து—அமர்செய்து-யுத்தஞ்செய்து—ஒடி-ஒடிப்போய்—பின்னும்வந்து-திரும்பவும்வந்து—அதனைச்செய்தார்-அந்தயுத்தத்தைச்செய்தார்கள்—(எ-று.) (நச)

(மனதுவாசனையிற்கட்டுப்படல்.)

இவ்வகைபலவுபாயமிறந்தநீள்காலஞ்செய்ய - - - *
 நைவருதிடமதானநானெனும்பழக்கத்தாலே - - - *
 மெய்வரநானென்னுன்னும்வேட்கையவிருப்பமுற்ற - - - *
 மவ்வகையாலேயுள்ளமகப்பட்டுநின்றதன்றே - - - *

(இ-ள்.) இவ்வகை-இந்தப்ரகாரம்—பலவுபாயம்-நாநாவிதவுபாயங்களால்—இறந்தநீள்காலஞ்செய்ய-கழிந்தவெகுகாலமாகயுத்தஞ்செய்ய—நைவருதிடமதான-கெடாநின்றதிரமாயி—நானெனும்பழக்கத்தால்-நானென்கின்றபழக்கத்தினால்—மெய்வரநானென்னுன்னும்-உண்மையாகநானென்று நினைக்கின்ற—வேட்கையை-ஆசையை—விருப்பமுற்றார்-இச்சித்தார்கள்—அவ்வகையாலேயுள்ளம்-அவ்விதத்தினுமனமானது—அகப்பட்டுநின்றது-பந்தப்பட்டிருந்தது—(எ-று.) (நரு)

(தேகாபிமானமுண்டாதல்.)

பயம்வந்துபிடித்துக்கொள்ளபடர்தருமோகங்கட்ட - - - *
 வயர்வுறுமாயாபாசத்தீழ்நிதியென்செய்துமென்னு - - - *

துயருறவினைத்துக்காயந்துஞ்சுருதிருக்குமாறு - - - *
மயலுறுதனத்தாலின்பம்வருவதுமெவ்வாறென்றார் - - - *

(இ-ள்.) பயம்வந்து பிடித்துக்கொள்ள - அச்சம்வந்துபற்றிக் கொள்ளவும்—பட்டிரருமோகங்கட்ட- மிகுந்தமயக்கத்தனைந்து கொள்ளவும்—அயர்வுதுமாயாபாசத்தழுந்தி - வருந்துகின்றமாயாபாசத்தின்முழுகி- என்செய்துமென்னு - என்னசெய்வோமென்று—துயருறவினைத்து- துன்பம்வருமெலிந்து—காயந்துஞ்சுருதிருக்குமாறு-தேகம்நாசமாகாமலிருக்கும்வண்ணமும்—மயலுறுதனத்தால்- மயக்கம்பொருந்தியதிரவியங்களினால்—இன்பம்வருவதும்- சுகம்வருவதும்—எவ்வாறென்றார்- எவ்வண்ணமென்றாலோசித்தார்கள்—(எ-று.) (நச)

(மனோமயக்கமாதல்.)

சுந்ததமிய்வாறெண்ணத்தனைப்புண்டமனத்தராதி - - - *
யந்தமியீரமின்றியமொன்றலுறவுமஞ்சிப் - - - *
பந்திநொந்திப்போமென்றுபுகவிடமெமக்கேதென்றுஞ் - *
சிந்தனையாலேகெட்டசித்தத்தாற்றியங்கிச்சொந்தார் - - - *

(இ-ள்.) சுந்ததமிய்வாறெண்ண - எப்போது மிந்த பிரகாரநினைக்க—தனைப்புண்டமனத்தராதி-பந்தப்பட்டமனதையுடையவராய்—அந்தமியீரமின்றி - முடிவற்றதிடமில்லாமல் — அமொன்றலுறவுமஞ்சி-போரொன்றான்மிகவும்பயந்து--பந்திநொந்து-மனநொந்து---இறப்போமென்று-நசிப்போமென்றும்—புகவிடம்-ஆதரவானவிடம்—எமக்கேதென்றும்- நமக்கெதுவென்றும்—சிந்தனையால்- நினைவினாலாகிய—செட்டசித்தத்தால் - தீயமனதினால்—தியங்கிச்சொந்தார் - கலக்குந்துவாடினார்கள். (எ-று.)

(தானவரிதத்தல்.)

வலியெலாமிழந்துமுன்னேவந்தொருபெயர்நின்றாலு.. *
நலிவுறமாட்டாராகிநடுங்கினர்விறகுமாண்டாற் *
பலிதருமவியையங்கிபருகிடவல்லதுண்டோ *
வோலிதரவுணாத்தெனஞ்சியோடினார்பொன்றிப்போனார் *

(இ-ள்.) வலியெலாமிழந்து- (தங்கள்) வல்லமைகளை யெல்லாம்போக்கி—முன்னேவந்தொருபெயர்நின்றாலும்- (தங்கள்)முன்னொருவன்வந்துநின்றாலும்—நலிவுறமாட்டாராகி- அழியுசெய்யமாட்டாதவர்களாய்—நடுங்கினர்-நடுக்கமடைந்தார்கள்—விறகுமாண்டால்- சமீபத்திலாமற்போனால்—பலிதருமவியை-ஆகு

தினொடுக்கின்றதேவருணவை—அங்கி- அக்கினியானது—பருகிடவல்லதுண்டோ- புசிக்கும்படிவல்லமையுண்டோ—ஒலிதரவுணாத்தென்- சத்தமாகச்சொல்லியென்ன—அஞ்சியோடினார்—பயந்தோடி-பொன்றிப்போனார்- இறந்தனர்—(எ-று.) (நச)

(அலிவேகத்தன்மைபுணாத்தல்)

தாமனும்வியாளன்றானுங்கடனுமுன்சரித்தமார்க்கந்.. *
தோமறுமுணர்வுண்டாகச்சொல்லினம்பலிநோதத்தாலே *
மாமனமலிவேகத்தைவரம்பறப்பழகிவிட்டார்.. *
பாமரப்பிறவித்துன்பப்பற்றருதிநீதவண்ணம்.. *

(இ-ள்.) தாமனும்-தாமனென்பவனும்—வியாளன்றானும்-வியாளனென்பவனும்—கடனும்-கடனென்பவனும்—முன்சரித்தமார்க்கம்-முன்னடந்தவழியை—தோமறுமுணர்வுண்டாக - குற்றமற்றஞானமுண்டாகும்படி— சொல்லினம் - உமக்குச்சொன்னோம்—விநோதத்தால்- விளையாட்டினால்—மாமனம்-மகாமனமானது—அலிவேகத்தை- அஞ்ஞானத்தில்—வரம்பறப்பழகிவிட்டால்-தடையில்லாமற்பழகினால்—பாமரப்பிறவித்துன்பம்-அறிவின்மையாகியபலத்துன்பமானது—இந்தவண்ணம்- இப்படி--பற்றருது-நீங்காது. (எ-று.) [இ உய-க-ம்] பிரமநிஷ்டையுள்ளசம்பராசரனானுண்டாக்கின தாமாதிமுவருந் தீரமுள்ளவராயிருந்தும் யானெனதென்னும் வாசனையாற்றேகாபிமானமடைதலிலநிமிழந்தார்களுள்பதாம். (நச)

(தாமாதிபிரமத்திலுதித்ததெங்குனமெனின்.)

இனையவரிநியாயநீயிக்கெய்தலையென்றலோடு - - - *
மனையவர்பரத்தினின்றமுதித்தவாறியவேண்டு - - - *
முனைவகடென்றிராமன்மொழிதலுமுனிவன்சொல்வான் - *
றுனையுறுதாமன்முன்னோர்தோற்றமாத்திரமெய்யானோர் - *

(இ-ள்.) இனையவரிநியாயம்- இந்தத்தாமாதி வசாரிகளுடையநீதனை—நீயிக்கெய்தலை- ஸீராமாநீயிலிடத்திற்பொருந்தாதே—என்றலோடும்-என்றவகிட்டமுனி சொல்லவும்—அனையவர்பரத்தினின்றும்- அவர்கள்பிரமத்திலிருந்தும்—உதித்தவாறு-உண்டானதன்மையை—அறியவேண்டும்-தெரியவேண்டும்—முனைவகடென்று- முதன்மையானமுனியேசொல்லுமென்று—இராமன்மொழிதலும்- இராமன்கேட்கவும்— முனிவன்சொல்வான்-வகிட்டமுனிசொல்லுவார்—துனையுறு - அச்சமுள்ள—தாமன்மு (அந்)

ஊனோர்- தாமன்முதலானவர்கள்—தோற்றமாத்திரம்- பரத்தின
து (பரதி) பாமாத்திரமே—மெய்யானோர்- சரீரமானவர்கள்—
(எ-று.) [இ-ம்] பிரமபிரதிபாமாத்திரமாய்த் தாமாதிக டோற்றி
னொன்பதாம். (சும)

(ஆயின்யாமெப்படிவிளங்குவமெனின்.)

எதிருறுதோற்றமெய்யாயிவர்கள் போலிங்குயாமும் - - *
விதியதாய்ப்புறத்திலொன்றுமேவலம்வீரனேநின் - - - *
மதியினுனெனலும்பொய்யேமதியினீயெனலும்பொய்யே - *
யதிரகுரற்றாமன்முன்னுமவர்களுண்டெனலும்பொய்யே - *

(இ-ள்.) எதிருறு-எதிரோகாணப்பட்ட—தோற்றமெய்யாம்-ப்
ரதிபையேசரீரமாயிருக்கின்ற— இவர்கள்போல் - இத்தாமாதிக
ணைப்போல்—இங்கியாமும்- இவ்விடத்திலுள்ளநாமும் — விதிய
தாய்-உண்மையாக—புறத்திலொன்றும் - (சிதாகாசத்திற்குப்)பு
றம்பாகவொன்றிலும்—மேவலம்-பொருந்திலம்—வீரனே-(சுத்
த) வீரனே—நின்மதியில் - உனததிலில் — நானெனலும்பொய்
யே- நாமொன்பதுமசத்தியமே — நீயெனலும்பொய்யே - நீ
யென்பதுமசத்தியமே—அதிரகுரற்றாமன்முன்னும்-தொனிக்கி
ன்றகண்டதீதையுடையதாமன்முதலிய—அவர்களுண்டெனலும்
பொய்யே-அவர்களுண்டென்பதுமசத்தியமே--(எ-று.) [இ-ம்]
யாமுமப்பிரமபிரகாசமாய், விளங்குவமேயென்றி வெறன்றென்ப
தாம். (சும)

(சம்பரனாற்றாமாதிகளுண்டாயின கிரமவியாதெனின்.)

பரத்தினதொளியேமெய்யாய்பாரித்தோர்செவசத்தி *
திரத்ததுசம்பரன்நன்றியானத்தாலசைந்துமுன்னு..... *
புரத்தவுல்லாசமேவிறுநாத்தவித்திறத்தினுலே *
வரத்ததுமவருநாமும்வாய்மையெய்வகுமில்லை... .. *

(இ-ள்.) பரத்தினதொளியே- பிரமத்தினதுவிளக்கமே--மெய்
யாய்பாரித்து-உருவமாய்விபாபித்துருக்கின்ற--ஓர்செவசத்தி- ஓரா
தீமசத்தியானது—திரத்ததுசம்பரன்நன்றி-திரமுள்ளசம்பராகர
னுடைய—தியானத்தாலசைந்து- நினைவினாற்சலனமைந்து—
முன்னுய்-நாமாதிமுன்னுவடிவங்களாய்—உராதவுல்லாசமேவிறு
து-திரமானவுல்லாசத்தையடைந்தது—உரைத்தவித்திறத்தினுல்-
சொல்லிப்பவிக்குணத்தினுல்—வரத்ததுமவரும்- வராதின்றவர்க
ளும்—நாமும்- யாமும்—வாய்மையெய்வகுமில்லை - உண்மை

யாகவேயெவ்விடத்துமில்லை—(எ-று.) [இ-ம்] சம்பரனதாத்மவு
ல்லாசமே யப்படிதோற்றினவென்பதாம். (சுஉ)

(ஆயிற்சகமறித்தியந்தானேயெனின்.)

அறிவதாயறிவேமெய்யாயமலமாயனத்தாயாறிப் - - - *
பிறிவுறுவரவுபோக்கில்பிரமமேயுளதாமந்தச் - - - *
செறிபொருட்சத்திதோற்றமாத்திரஞ்சகமாய்நிற்கும் - [வாய்
பொறிகள்பல்காட்சிபொய்யே பொருண்மெய்யே யென்றுவாழ்

(இ-ள்.) அறிவதாய்- (யாவையுஞ்சாட்சியா) யறிவதாகியும்—
அறிவேமெய்யாய்- போதாகாரமாகியும்— அமலமாய்- நின்மல
மாகியும்—அனைத்தாம்- சமஸ்தமாகியும்—ஆறி- உபசாந்தமாகி
யும்—பிறவுறு-வெற்றுமையான—வரவுபோக்கு-உதயாஸ்தமன
மும்—இல்-இல்லாததாகியுமிருக்கின்ற-- பிரமமேயுளதாம்- பிர
மஸ்வருபமேயுள்ளதாகும்—அந்தச்செறிபொருள்- அப்பூரணவ
ஸ்துவினுடைய—சத்தி- (சிற்)சத்தியினது—தோற்றமாத்திரஞ்
சகமாய்நிற்கும்- உண்டாதலேபுலகாயிருக்கும்—பொறிகள்- இ
ந்திரிடங்களாலறியப்பட்ட—பல்காட்சிபொய்யே- நானாவிதமா
கியதிரிஸ்யங்க எசத்தியமே—பொருண்மெய்யேயென்று- பிரம
வஸ்துவேசத்தியமென்று—வாழ்வாய்- சுகித்திருப்பாய்--(எ-று.)
[இ-ம்] சகலமும் பிரமபிரகாசமாய்விளங்குதலிற்சகமித்தையே
யென்பதாம். (சுரு)

(தாமவியாளகடர்கதை முற்றிற்று.)

அக - கதை - மச - இ - கவிதை - ஊர்.

— விவரம் —

விமபாசதிடர்கதை.

— விவரம் —

(அவதாரிகை.)

முன்சம்பராகரன் பிரமத்தியானத் துதித்தும் விவேகமிரு
ந்து மிந்தியுத்தத்தைத் தங்களனுபவவுல்லாசமாய்ப் பாரா
மல்வேறுபட்டு யானெனதென்னும் பழக்கமேறத் தன்னை
பிழந்ததைக்கூறி, எப்படிப்பட்ட விடறு வந்தவிடத்தும்
வேறுபட்டு தேகத்தி லகம்பாவம் வராமற்றனதுல்லாசமா
ய்ப்பார்க்குநிமித்தம் பீமாதியர் கதையை நிரூபிக்கிறார்.

(விடயவிருப்பத்திற் பயனின்றெனல்.)

இதுதமக்கிதுதமக்கென்றிரங்குறுபொல்லாவாழ்வா... *
 லுவிபேயர்சாம்போனுமுறப்பெறுதுதாரமிக்குச் ... *
 சுதமுறுமுலகமெல்லாந்துருப்புபோற்காண்போர்தம்பால்... *
 விதினங்களைத் தும்வாராமிருகங்களுலர்புற்றிண்டா... *

(இ-ள்.) இதுதமக்கு-இப் (புத்திராதிக) ணமக்கென்றும்—இதுதமக்கென்று-இப்பூமி (முதலானவை) ணமக்கென்றும்—இரங்குறுபொல்லா வாழ்வால்-வாடுகின்றிற்பாக்கியத்தினால்—உதவி-சகாயமானது—ஓர்சாம்போனுமுறப்பெறுது—ஒருசாம்பலளவாவதுகிடைக்காது—உதாரமிக்கு-உதாரமி குத்திருக்கின்ற (புருடர்கள்)—சுதமுறுமுலகமெல்லாம் - நாசமடை கின்றசகக்களனைத்தும்—தும்புபோல்- திரணம்போல—காண்போர்தம்பால்-காண்பவர்களிடத்தில்—மிருகங்கள்- மான்கள்—உலர்புற்றிண்டா-வைக்கோலைத்தொடராததுபோல— விதினங்களைத்தும்வாரா-தூண்டுகளியாவும் தொடராவாம்.—(எ-று.) [இ-ம்] பயனின்றியசகத்தை யம்பமாகப்பார்க்கிற் சுகமுண்டாமென்பதாம். (ச)

(உலகத்தையணுவாகப்பார்க்குந்திருஷ்டியாதெனின்.)

உளத்திறசமக்காரஞ்சேருண்மையையுணர்வோர்தம்மை - *
 யளக்கரும்பிரமாண்டப்போலட்டிக்காளர்காப்பர் - *
 கிளப்பருங்குணத்திலன்பாட்டுகள்வியிலிருப்பாயுண்மை - *
 விளக்குறவருத்தமிக்கோர்நரரின்றோர்மிருகந்தானே - *

(இ-ள்.) உளத்திற-உள்ளத்திற்பொருந்த—சமக்காரஞ்சேர்-சமக்காரசத்திசேர்ந்த—உண்மையை - பிரமத்தை— உணர்வோர்தம்மை-அறிபவர்களை—அளக்கரும்- அளவிடத்தற்கரிய—பிரமாண்டம்போல்- பிரமாண்டத்தைப்போல— அட்டிக்காளர்காப்பர்-என்முசைப்பாலர்காப்பார்கள்—கிளப்பருங்குணத்தில்-சொல்லற்கரியகுணங்களில்—அன்பாய் - அன்பாகியும்—கேள்வியில்விருப்பாய்- விசாரணையில் விருப்பமாகியும்— உண்மைவிளக்குறு-சத்துவத்தை விளக்காநின்றவஸ்துவில்—வருத்தமிக்கோர்-பிரயாசமிக்குந்தவர்களாகியுமிருக்கின்றவர்களே—நரர்-புருடர்களாவர்—நின்றோர்-மற்றவர்கள்—மிருகந்தான்-விலங்குகளாவர்(எ-று) [இ-ம்] சத்துவத்தையறிவின்ற முயற்சியாற் சகமப்பமாகத்தோற்றுமென்பதாம். (உ)

(உண்மையைபுணருமுயற்சியாதினா லுண்டாகுமெனின்.)

செயலருந்துயருற்றலுஞ்செயத்தகாச்செயல்களாகா... *
 வியல்பலாவழியா லுண்ணவிராகுவையமுதங்கொன்ற... *
 தயலெலாம்வசமாயாபத்தனைத்தும்போயென்றுநன்ற... *
 முயலுநற்குணங்களாலேமொட்டிபுகமெய்தினோர்க்கே... *

(இ-ள்.) செயலருந்துயருற்றலும்—செய்தற்கரிய துன்பமடைந்தாலும்—செயத்தகா-செய்யக்கூடாத— செயல்களாகா- தொழில்களைச்செய்யக்கூடாது—இயல்பலாவழியால் - ஒழுங்கல்லாத மாரீகத்தினால்—உண்ண- புசிக்க—இராகுவை- இராகுவென்பவனை—அமுதங்கொன்றது- அமுதமானது கொலைசெய்தது— முயலுநற்குணங்களால்-முயற்சித்தின்றசற்குணங்களினால்—மொய்புகழ்- மிகுந்தகீர்த்தியை— எய்தினோர்க்கு - அடைந்தசத்துக்களுக்கு—அயலெலாம்- வசமல்லாதவனைத்தும்—வசமாய்- வசமாகி—ஆபத்தினைத்தும்போய்- ஆபத்துக்களென்று சொல்லப்பட்ட சகலமுநீங்கி—என்றுநன்றும்-எப்பொழுது (மளவற்ற) சம்பத்துண்டாம்—(எ-று.) [இ-ம்] மயித்திரியாதி குணங்களுண்டாவதாற் துன்பம்வரினும் விசாரமுயற்சியுண்டாகு மென்பதாம்.

(அவ்விசாரமெதைக் கொடுக்குமெனின்.)

ஒழிவறுமுயற்சிதன்னாலுக்கத்தாலுயர்ந்தநூலா - - - *
 விழிவறவியற்றுவோர்கட்கெப்பயனெளிதினெய்தா - - - *
 வழிபடுநன் னூலாளர்வருபயன் கருதாச்செய்யி - - - *
 லழிவறமுற்றுமுற்றியளவறுபயனைநல்கும் - - - *

(இ-ள்.) ஒழிவறுமுயற்சிதன்னால்- நீங்காதமுயற்சியினாலும்— உளகத்தால்-புத்தியினாலும்—உயர்ந்த நூலால் - மேலானஞானசாஸ்திரங்களினாலும்—இழிவறவியற்றுவோர்கட்கு- குற்றமறதடப்பவர்களுக்கு—எப்பயனெளிதினெய்தா-எந்தப்பிரயோசனமெளிதிற்கிடையாது—வழிபடு-வழிபாடாகிய—நன் னூலாளர்- ஆத்மஞானசாஸ்திரத்தை யனுபவிப்பவர்கள்—வருபயன்- வரப்பட்டப்ரியோசனத்தை—கருதா - (விராவிலடையச்) சிந்தியாமல்—செய்யில்- (கிரமமாக) வனுசந்தித்தால்—அழிவறமுற்றுமுற்றி-கெடாமனமுழுதுமுதிர்ந்து—அளவறுபயனைநல்கும்-முடிவற்ற ஆத்மலாபத்தைக்கொடுக்கும்.—(எ-று.) [இ-ம்] சுருதியுத்தியனுபவத்துடன் விசாரிக்கும் விசாரணையாத்மலாபத்தைக் கொடுக்குமென்பதாம். (ச)

(அஎ)

(ஆத்மாவின்ஸ்வரூபநியாதெனின்)

வருத்தமற்றச்சஞ்சோகமதமின்றிநன் னூற்பின்போ - - *
யொருத்தராலேவலின் நியுலாவுகநசிக்கவேண்டா - - *
வருத்தங்களுநர்த்தமாகுமளவில்போகங்கனோயாம் - - *
பெருத்தவாபத்தாஞ்செல்வம்பெரின்பநிராசைதானே - - *

(இ-ள்.) வருத்தமற்று- துன்பமில்லாமல்—அச்சம் - பயமும்—
—சோகம்-சோம்பலும்—மதமின்றி - செருக்குமில்லாமல்—ந
ன் னூற்பின்போய்- ஆத்மஞான சாஸ்திரார்த்தங்களின்பின்பென்
று—ஒருத்தராலேவலின் நி- ஒருவராலேவுதலில்லாமல்—உலாவுக
-சஞ்சரிக்கக்கடவாய்—நசிக்கவேண்டா-கெடுப்படிவிரும்பாதே
—அருத்தங்களுநர்த்தமாகும்-திரவியங்கள்பயனில்லனவாம்—அ
ளவில்போகங்கனோயாம்- மிகுந்தபோகங்க ண்டமாம்—செல்
வம்-செல்வமானது—பெருத்தவாபத்தாம் - பெரிடவாபத்தைபு
டையதாம்—நிராசைதானேபெரின்பம்- நிராசையேபேராநந்த
மாம்.- (எ-று.) [இ-ம்] நிரதிசயமாகிய பேராநந்தமே யாத்மஸ்வ
ரூபமாம்.

(அப்பேராநந்தத்தாலியாதுவருமெனின்.)

இறும்பைகூர்சங்கமின்றியியற்கையாசாரமெய்தி... .. *
குறும்பமாந்துயர்சிற்றின்பங் குறித்திடாப்பெருமையோர்க்கு... *
நெடும்புகழ்வாணர்செல்வநிறைகுணமனைத்துமுண்டாய்... *
படும்பலன்வசந்தகாலக்கொடிகள்போற்பலிக்குமன்றே... .. *

(இ-ள்.) இறும்பைகூர்-துன்பமிருந்த—சங்கமின்றி-கூட்டமி
ல்லாமல்—இயற்கையாசாரமெய்தி- இயல்பாவவொழுக்கமடை
ந்து—குறும்பமாந்துயர்- சம்சாரமானதுன்பத்தையுடைய—
நிற்றின்பம்- விடயசுகங்களை—குறித்திடாப் பெருமையோர்க்கு—
கருதாதபெருமையையுடையசத்துக்களுக்கு—நெடும்புகழ்-மி
குந்தகீர்த்தியும்—வாணர்- (நீண்ட) வாயுளும்—செல்வம்- (மி
ந்த) செல்வமும்—நிறைகுணம்- மிகுந்தசங்குணங்களுமாகிய—
அனைத்துமுண்டாய்- சகலமுமுண்டாகி—படும்பலன்-கிடைக்கா
நின்றபிரமபிரயோசனமானது—வசந்தகாலக்கொடிகள்போல்
—வசந்தகால (பூங்) கொடிகளைப்போல—பலிக்கும்-கிடைக்க
ம்— (எ-று.) [இ-ம்] பவத்துன்பநீங்கி பரசதி யுண்டா மென்ப
தாம்.

(பவத்துன்பநீங்குமுபாயமியாதெனின்)

சுவங்களாற்றெய்வநீராற்சாத்திரங்களினுற்போகாப் - - *
பவங்களையுயர்ந்தோர்பாதப்பணிந்துபற்றறுக்கவேண்டு - - *

மவங்களாங்காரங்கோபமறவுந்தேய்தியற்கையான - - *
சுவங்களினடந்துநன் னூற்றுறைநின்றோருயர்ந்தமேலோர் - - *

(இ-ள்) சுவங்களால்-தபசுகளினாலும்—தெய்வநீரால்-புண்ணி
யதீர்த்தங்களினாலும்—சாத்திரங்களினால்- நூல்களினாலும்--போ
காப்பவங்களை- நீங்காதசநநங்களை—உயர்ந்தோர்பாதம் - மகா
ன்களதுதிருவடியை—பணிந்துபற்றறுக்கவேண்டும்-வணங்கிப்
பாசங்களைக்கெடுக்கவேண்டும்—அவங்கள் - பயனின்மையான
—அகங்காரம் -நானென்னுமோகமும்—கோபம் - சினமும்—
அறவுந்தேய்தி—அறமிவுக்குறைந்து—இயற்கையான - இயல்பாகி
ய—சுவங்களினடந்து-சன்மாரிக்கங்களிற்சென்று—நன் னூற்று
றைநின்றோர்- ஆத்மஞான சாஸ்திரமார்க்கத்தினின்றுவர்கள்—உ
யர்ந்தமேலோர் - மேன்மையானசத்துக்கள்.- (எ-று.) [இ-ம்] ம
காண்களைப்பணிவதே பவத்துன்பநீங்கு முபாயமென்பதாம்.

(மகான்களாரெனின்.)

நானெனும்பொருள்காணுதோர்ஞானவாகாயங்காணர் *
நானெனும்பொருளைக்கண்டோர்ஞானவாகாயமாவார் *
நானெனும்மகங்காரக்காரர்ஞானவிண்மதியைமுடி *
ஞானைப்பரமவாம்பனன்மலர்விரியாதன்றே... .. *

(இ-ள்.) நானெனும்பொருள்காணுதோர்-நானென்பதற்கருத்
தமாகிய (பிரமத்தைக்) காணுதவர்கள்—ஞானவாகாயங்காணர்-
சிதாகாயத்தைப்பாரார்கள்—நானெனும்பொருளைக்கண்டோர்-
நானென்பதினருத்தமாகிய (பிரமத்தைக்) கண்டவர்கள்—ஞான
வாகாயமாவார்- சிதாகாயமாவார்கள்—நானெனும்-நானென்கி
ன்ற—அகங்காரக்காரர்-அகங்காரமேகமானது—ஞானவிண்மதி
யைமுடி- ஞானாகாயத்திங்களைமறைக்கில்— நானெனும்பரம
வாம்பல்- யானென்றுசொல்லப்படாத (பிரமமென்னு)மல்லியா
ன—நன்மலர்விரியாது - நல்லபுட்பமானது மலராது— (எ-று.)
[இ-ம்] நானென்பதைநீக்கித் தானாக விளங்குபவர்களே மகான்
களென்பதாம்.

(அ)

(நானென்பதியாதினுக்கெடுமெனின்.)

மடிவறுபிறவியென்னுமரத்திரனெனக்கீதென்னு *
நெடியபல்பணைகண்டிடிநிரையமாங்காய்க்காய்க்கு *
முடிவறுதுயராங்காரமுனையாகவினையாநிற்கு *
பிடியிலாஞானத்தீயால்வெறொடும்வெந்துபோமே *

(இ-ள்.) முடிவறு துயராங்காரம்- அளவற்ற துன்பமுள்ளவகங்
காரமானது—முனையாகவினையாநிற்கும்-அங்குரமாகமுனைத்த
வளராநின்ற—மடிவறுபிறவியென்னும்- நீங்காதசநமென்னும்
—மரத்திரள்- தருக்கட்டங்களானவை—எனக்கிதென்னும்- யா
னெனதென்கின்ற—நெடியபட்டணைகண்டிடி- நீண்டகிளைகளா
கவிரித்து—நிரையமாங்காய்கள்காய்க்கும்- நரகமென்னுங்காய்
களைக்காய்க்கும்—(அத்தருக்களானவை) மிடியிலா ஞானத்தீயா
ல்-குறைவற்றஞானக்கினியினால்—வேரொடும்வெந்துபோம்-மூ
லத்துடனெரிந்துபோகும்—(எ-று.) [இ-ம்] ஞானத்தினால்
பாவம்கெடுமென்பதாம்

{ அகங்காரத்தின் ஸ்வரூபமும் அதைஞானத்தாற்
கெடுக்குமுபாயமும் அஃதுநீங்கினவிடத்
துண்டாகும்பயனுமியாதெனின். }

என்றலுமிவ்வாங்காரமெவ்வுருவுடைத்தெவ்வாறு ... *
வென்றிடலாகுந்தேகமேவியுமேவாதாயு ... *
நின்றொருகாலம்வென்றேனெருபயனெதென்னு ... *
நன்றுணர்வள்ளக்கேட்பஞானமார்வசிட்டன் சொல்வான் ... *

(இ-ள்.) என்றலும் - (இப்படி) யென்றுவகிட்டர் சொல்லவும்
—இவ்வாங்காரம்- இந்தவகங்காரமானது— எவ்வுருவுடைத்து
என்னவடிவமுடையது— எவ்வாறுவென்றிடலாகும்- எப்படிசெ
யஞ்செய்யலாம்— தேகமேவியும்- தேக (வாசனையைப்) பொரு
ந்தினவனுனாலும்—மேவாதாயுநின்று- பொருந்தாதவனுனாலும்
ருந்து—ஒருகாலம்வென்றால்- ஒருபொழுதுசெயஞ்செய்தால்—
நேருபயனெதென்னு- வருகின்றபீரயோசனை மென்னவென்று
—நன்றுணர்வள்ளக்கேட்ப- நன்மையையுணராநின்ற விராமர்
கேட்க—ஞானமார்வசிட்டன் சொல்வான்- பூரணஞானிடானவசி
ட்டமுனிசொல்லுவர்—(எ-று.)

(அவ்வகங்காரமூன்றின்முத்தினவகங்காரவிலக்கணங்கூறல்.)
மூவகையுலகிலிந்தவகங்காரமும்மையென்று... *
மேவருமிரண்டுநன்றாமிகவுமொன்றினமாகும்... *
யாவதுபரமுநாமேயிலமெமையலாதோர்... *
பாவணையிலதென்றோரும்போதமேபரமாங்காரம்... *

(இ-ள்.) மூவகையுலகில்- மூன்றுவிதமாகியவுலகங்களில்—இ
ந்தவகங்காரமும்மை- இவ்வகங்காரமானதுமூன்று (விதமாகம்)—
(அவற்றுள்) என்றும்- எப்பொழுதும்—மேவருமிரண்டுநன்றோ

ம்-பொருந்துதற்கரிய விரண்டகங்கார நன்மையையுடையதாம்
—மிகவுமொன்றினமாகும்- மிகவுமோரகங்காரமிழினவுடைய
தாம்—யாவதும்-சகலசகங்காரம்—பரமும்- பரமாத்மாவும்—
நாமே-நாமேயாம்—நிலம்- (நா) முடிவிலம்—எமையலாது-
நம்மையன்றி—ஓர்பாவணையிலதென்று-ஒருபாவணையிலையெ
ன்று—ஒரும்போதமே- ஆராய்ந்ததிகின்றஞானமே—பரமாங்க
காரம்-மேன்மையாகியவகங்காரமாம்—(எ-று.) (யக)

(இரண்டாமகங்காரவிலக்கணங்கூறல்.)

சென்னெல்வாலினஞ்சற்றுகிச்செகங்களுக்கயலாயென்று... *
மன்னுதுமெனக்கொள்போதமற்றையாங்காரமாகு... *
மிந்திலையிரண்டுஞ்சீவன்முத்தர்பாவிருந்திடேற்றித்... *
துன்னருமுத்திநல்குஞ்சுழல்வறுபந்தநல்கா... *

(இ-ள்.) சென்னெல்வாலினஞ்சற்றுகி-நெல்வானுனியிலுஞ்ஞ
ட்குமமாகியும்—செகங்களுக்கயலாய்- (சகல) வுலகங்களுக்குப்
புறம்பாகியும்—என்றுமன்னுதுமென- (நா) மெப்பொழுதுநி
லையாயிருக்கின்றோமென்று—கொள்போதம் - கொள்ளப்பட்ட
ஞானமே—மற்றையாங்காரமாகும் - இரண்டாவதாகியவகங்கா
ரமாகும்—இந்திலையிரண்டும்- இந்த நிச்சயத்தையுடைய விரண்
டகங்காரமும்—சீவன்முத்தர்பாவிருந்து- சீவன்முத்தர்களிடத்தி
லிருந்து—நடேற்றி- களாயேற்றி—துன்னருமுத்திநல்கும்-அ
டைதற்கரியமோகஷத்தைக்கொடுக்கும்—சுழல்வறுபந்தநல்கா-
சுழலுகின்றபந்தத்தைக் கொடுக்கமாட்டாது—(எ-று.) [இ-ந-க-
ம்] இவ்விரண்டகங்காரமு மோகஷமடைவதற்குச் சகாயமாமெ
ன்பதாம். (யஉ)

(மூன்றாமகங்காரவிலக்கணமறிவித்தல்.)

கரசரணுதிமட்டாநானிவனென்றுகாணுந்... *
திரமதுதானேமூன்றாமகங்கரஞ்செகத்தோர்க்கெல்லா... *
முரியதாமிகவும்பொல்லாதுப்பவமென்னுதச்சு... *
மரமெழுமூலமாகும்வருந்தியுமொருக்கவேண்டும்... *

(இ-ள்.) இவனுன்-இப்படிப்பட்டயான்—கரசரணுதிமட்டாம்
—பாணிபரதாதிகளாகியசரீரமாத்நிரமாம்—என்றுகாணும்- என்
றறிகின்ற—திரமதுதானே- உறுதியே—மூன்றாமகங்காரம்- மூ
ன்றாவதகங்காரமாம்—செகத்தோர்க்கெல்லாம்- உலகத்திலுள்ள
வணைவர்க்கும்—உரியதாம்- உரித்தாகும்—மிகவும்பொல்லாது-
மிகவுங்கொடியது—உடற்பவமென்னும்- சநநமென்கின்ற—ந
(அஅ)

சுகமாமேழுமூலமாகும் - விடவிருகும் வளர்தலுக்குக் காரண
மாம்—வருந்தியும்- வருத்தமுற்றுவது—ஒருக்கவேண்டும்- (இத
னைக்) கெடுக்கவேண்டும்—(எ-று.) (யந)

(இவ்வகங்காரத்தைக்கெடுக்குமுபாயமறிவித்தல்.)

கொடிதினுகொடிதுசாலக்கொடிதினுகொடுமையாலே.....*
முடிவறுமுயிர்களுள்ளாமோகமுற்றறிவுகெட்டார்.....*
கடிதிலவ்விண்ணடினாங்கடித்திதெவ்வளவுவிட்டாய்.....*
படிவுறவ்வளவேயெய்தும்பரமமாந்தற்பதார்த்தம்.....*

(இ-ள்.) இதுகொடிதுகொடிது - கொடியது கொடியது—
சாலக்கொடியினு- மிகவுங்கொடியது— இதன்கொடுமையால்-
இவ்வகங்காரத்தின்கொடுமையினால்— முடிவறுமுயிர்களுள்ளா
ம்-அளவற்றவாத்மாக்களனைத்தும்—மோகமுற்று - மயக்கத்தை
யடைந்து—அறிவுகெட்டார்- அறிவிழந்தார்கள்—கடிதில்-சிக்கி
ரத்தில—அவ்விண்ணடினாலும் - (முன்சொன்ன) வவ்விண்டகங்
காரங்களாலும்—கடிந்து- (இந்தமுற்றுவதான வகங்காரத்தை
க்) கெடுத்தது—இதெவ்வளவுவிட்டாய் - இதைவெவ்வளவுநீக்கினே
யோ—படிவுறவ்வளவே- பொருந்தவவ்வளவே—பரமமாந்தற்ப
தார்த்தம் மேலானபிரமவஸ்துவானது—எய்தும்-வரும்.—(எ-று)
[இ-உ-க-ம்] இவ்வகங்காரஞ் சநநமரணத்தைக் கொடுக்குமென்
றறிந்திதை யவ்விண்டகங்கார ஞானத்தாற் கெடுப்பதே யுத்தி
யென்பதாம். (யச)

(அகங்காரங்கணிங்கினவிடத் துதிக்கும்பயனுரைத்தல்.)

எற்றமாமகங்காரங்களிரண்டினுற்பரமமெய்தி.....*
முற்றமாமவற்றைநீங்கியோரகங்கரமுயின்றி.....*
யாற்றலானிற்றியென்னிலறவுயர்பதமதாகுந்.....*
தோற்றுடனானைனுமைசுருதிகள்சொல்லுமுத்தி.....*

(இ-ள்.) எற்றமாம்-மேலாகிய—அகங்காரங்களிரண்டினால்-இ
ரண்டகங்காரங்களினால்—பரமமெய்தி-பிரமத்தையடைந்து—
உன்றற்றமாம்-மேலாகிய—அவற்றைநீங்கி-அவ்விண்டகங்காரங்க
ளைபுத்தள்ளி—ஒரகங்கரமுயின்றி - முற்றுவதான வேரகங்கார
முயில்லாமல்—ஆற்றலானிற்றியென்னில் - உறுதியாகநிற்பாயாகி
ல்—அது-அந்நிலையே—அறவுயர்பதமதாகும்- முதிர்ந்தபிரமப
தமாம்—தோற்றுடல்- தோற்றுக்கின்றசரித்ததை—நானெனானை
-நானெனனுகொல்லாமையே—சுருதிகள் சொல்லுமுத்தி-வேதங்

கள்முறையிடுகின்றநிருவானமாம்—(எ-று.) [இ-ம்] தேகத்தை
நானென்பதொன்றும், பிரமத்தை நானென்பதிரண்டும், ஆகிய
முன்றுங்களைந்தாற்றான்மாத்திரமான மோக்ஷலாபமுண்டாமெ
ன்பதாம். (யரு)

(இவ்வனுபவமறிவிக்கதிஷ்டாந்தமறிவிக்கத்தொடங்கல்.)

இதனியல்புறாக்கக்கேண்முன்னிசைத்துளதாமன்முன்னே...*
ரதமுறமடிந்தபின்னரணையசம்பரன்வேகித்து.....*
மசமுறுமிமையோர்சேனைவதஞ்செய்வானுபாயந்தன்னை.....*
விதமுறவினையவாறுநினைந்தனைவிஞ்சசவல்லான்.....*

(இ-ள்.) இதனியல்பு- இவ்வகங்காரங்களின்குணத்தை—உணா
க்கக்கேள்-சொல்லக்கேட்பாய்—முன்னிசைத்துள-முன்சொல்லி
யிருக்கின்ற—தாமன்முன்னே—தாமன்முதலிய வசுரர்கள்—அ
தமுறமடிந்தபின்னர்- அதமாகநசித்தபின்பு—விஞ்சவல்லான்
-மாயாவித்தையில்உல்லசமயுள்ளவனான—அணையசம்பரன்வேகி
த்து-அச்சம்பராசுரனானவன்கொபித்து—மதமுறுமிமையோர்
சேனை- கெறுவித்திருக்கின்ற தேவர்கள்சேனையை—அதஞ்செய்
வான்-கொல்லும்பொருட்டி—உபாயந்தன்னை-தந்திரத்தை—வி
தமுற-நாநாவிதமாக—இனையவாறு- இந்தப்பாசாரம்—நினைந்த
னன்-சித்தித்தான்—(எ-று.) (யசு)

(விவேகிகளைச்சிருஷ்டிக்கநினைத்தல்.)

தானவொனமுன்னஞ்செய்தாமனைமுதலாமுவர்.....*
ஞானமில்லாமையாலேநானெனதென்றுபொய்யாய்.....*
வானவர்போரின்மாண்டார்மற்றினினானநன்னூற்.....*
போனவர்விவேகத்தோராய்புணர்ந்தமாயத்தாற்செய்வேன்.....*

(இ-ள்.) தானவொன- அசுரர்களென்றுசொல்லும்படி—முன்
னஞ்செய்- முன்பியாஞ்சிருஷ்டித்த—தாமனைமுதலாமுவர் - தா
மன்முதலியமுவர்களும்—ஞானமில்லாமையால்- ஆதீமஞானமி
ன்மையால்—நானெனதென்று- நானெனதென்று—பொய்யா
ய்-அசத்தியத்தையுடையவர்களாய்—வானவர்போரின்மாண்டா
ர்- தேவர்கள்யத்தத்திவற்றந்தார்கள்—மற்றினி- ஆகையாலினமெவ்
--ஞானநன்னூற்போனவர்-ஆதீமஞானசாஸ்திரத்திற்றெளிதீர்வர்
களாகவும்—விவேகத்தோராய்- ஞானத்தையுடையவர்களாகவும்
—புணர்ந்தமாயத்தால்- பொருந்திய(வெனது)பாயையினால்—
செய்வேன்- சிருஷ்டிப்பேன்.—(எ-று.) (யசு)

தவர்கள்—சென்மமேமரணமேயென்று - பிறப்பிறப்புகள் வரு
மேயென்று—அஞ்சுறுசலிப்பிலாதோர்-பயப்படுஞ்சலனமில்லா
தவர்கள்—நின்மலர்-களங்கமற்றவர்கள்—எளிதின்வந்தபொருள்
கொள்வோர்-எளிதாய்க்கிடைத்தபொருளைக் கிரிசிப்பவர்கள்--நி
சுழ்ந்தவெல்லாம்-(இப்போழுது) நடந்தவனைத்தும்-தொன்மை
யாம்-பழமையாகிய— நவமாங்கண்ணால்- புதுமையாகிய (ஞா
ன) திருஷ்டியினால்—துகளரச்சமமாய்க்காண்போர் - குற்றமற
ச்சமமாகப்பார்ப்பவர்கள்—(எ-று.) (உஉ)

(தேவர்களபயமடைதல்.)

ஆதலால்வீரரானவர்களாலமரர்சேனை. *
காதலாற்புகித்துமாய்க்குங்காமுகர்செல்வம்போலப். *
போதலேபுரிந்துகிண்போயொளித்துலகமுண்ட. *
மாதவாசரணமென்றேமாயனைச்சேர்ந்ததன்றே. *

(இ-ள்.) ஆதலால்-ஆகையினால்—வீரரான-ஞரர்களாயிருக்கின்
ற—அவர்களால்-அந்தமோதிகளால்—அமரர்சேனை- தேவர்சே
னையானது—காதலால்-ஆசையினால்—புகித்துமாய்க்கும்-புகித்
துதுலைக்கின்ற—காமுகர்செல்வம்போல - காமிகளதுசெல்வத்
தைப்போல—போதலேபுரிந்து- ஒடிப்போதலையேவிரும்பி---பி
க்கிண்போயொளித்து- திசைகளிற்போய்மறைந்து—உலகமுண்ட
மாதவா- பூமியைப்புகித்ததிருமாலே—சரணமென்று-அபய
மென்று—மாயனைச்சேர்ந்தது - விஷ்ணுவிடத்திற்போயடைந்த
து—(எ-று.) (உஉ)

(அவர்களாத்மசித்தியடைதல்.)

அடைக்கலம்புகுந்தவானோர்க்கஞ்சலென்றபயநல்கி. *
விடைத்துவந்தமரின்மோதும்விண்ணுவோடரும்போர்செய்து*
படைக்கலநேமியேவபாய்கனறியக்கத்தியிந்து. *
அடைத்துழாய்மார்பன்வாழ்ந்துயவைகுந்தம்புக்கார் ... *

(இ-ள்.) அடைக்கலம்புகுந்த - சரணுகெதியென்றடைந்த—
வானோர்க்கு-தேவர்களுக்கு--அஞ்சலென்று-பயப்படா (திருங்க)
ளென்று—அபயநல்கி- அபயங்கொடுத்து—விடைத்துவந்து*
கோபித்துவந்து—அமரின்மோதும்- யுத்தகளத்திலடிக்கின்ற---
விண்ணுவோடு- விஷ்டிணுவோடும்—அரும்போர்செய்து- அரிதா
கியயுத்தத்தைச்செய்து—படைக்கலநேமியேவ - சக்கராயுதத்
தையனுப்ப—பாய்சனறியக்கத்தியிந்து- (அதினினும்) பாயப்
பட்டவக்கினிச்சுவாலையெரிக்கவெரிந்து—தொடைத்துழாய்மார்

பன்-துளபமாலையையணிந்த மார்பையுடையவிஷ்டிணு—வாழ்
ம்-வாழுகின்ற—தூயவைகுந்தம்புக்கார் - மேலானவைகுந்தத்
தையடைந்தார்கள்--(எ-று.) [இ-ஊ-க-ம்] சம்பராசரணதுபிரம
த்தியானத்தி லுதித்த வீமாதிகளென்னும் விவேகிகளயுத்தத்திலு
த்திரிஸ்யத்தி லகம்பாவமின்றித் திருக்குவாகவேயிருந்து முடிவி
ல்வியாபகசாக்ஷாத்காரமென்னு ஞானப்ரகாசத்திற் கலந்தனொ
ன்றறிவித்ததாம். (உஉ)

(மனோசஞ்சலநீக்கத்தையறிவித்தல்.)

மத்தினியிந்தவாற்றால்வாதனையாலேபந்தம் *
பற்றுறுமதனைநீங்கிப்பந்தம்போம்விவேகத்தாலே. *
யுற்றறியுண்மையாலேபுபாதிவாதனைபோம்போனா. *
லற்றமில்லித்ததெய்தீர்தீபம்போலாகுமன்றே. *

(இ-ள்.) மத்தினியிந்தவாற்றால்- மேலிந்தப்ரகாரத்தினால்—வா
தனையால்-வாசனையினால்—பந்தம்பற்றுறும்- பாசமானதுபிடித்
துக்கொள்ளும்—அதனைநீங்கில்-அவ்வாதனையைநீங்கினால்—பந்
தம்போம்- பாசமானதுநீங்கும்—விவேகத்தால் - விவேகஞான
த்தால்—உற்றறி- இராமாநிதன்ருயறிவாய்—உண்மையால்-(அப்
படியறிகின்ற) தத்துவத்தினால்—உபாதிவாதனைபோம் - உபாதி
யாகியவாசஞ்ஞாயம்வரும்—போனால்- வாசஞ்ஞாயம்வந்தால்—
அற்றமில்லித்தம்-அச்சமற்றமனமானது—நெய்தீர்தீபம்போல்
-நெய்யில்லாததீபத்தைப்போல—ஆகும்- (உபசாந்த) மாகும்-
(எ-று.) [இ-ம்] வாசனையுதித்தலேபந்தமும்,அதினினிர்த்தியேமு
த்தியுமாதவி னவ்வகங்காரவாசனையைநீக்கில் ஞானசுமாய்மனோ
சஞ்சலநீங்குமென்பதாம். (உரு)

(விமபாசதிடர்கதை முற்றிற்று.)

அட க தை - ௨௫ - இ - க வி தை - ஊராக.

தா ரு ர ன் க தை .

(அவதாரிகை.)

முன்பகங்காரத் தியாகமாந்மார்த்தத்தின்பொருட்டாமென்ப
தையறிவித்து, அவ்வா த்மசங்கற்பத்தால் விளங்கிய சகலத்தி
யை விபரமாயறிவிக்கு நிமித்தந் தாருரன்கதையை
நிரூபிக்கின்றார்.

(மாயையெய்க்கெடுக்குமுபாயமியாதெனின்.)

ஒழியாததுயர்மாயையெனுமாபத்தையொழிக்கமனநாசமோரு
பாயமாகு, மிழியாதமெய்த்ஞானப்பொருளையெல்லாமியம்பக்
கேட்டயராமலிதயங்கொள்வாய், பழியானபோகத்தினிச்சைநா
னேபந்தமாமதுவிடலேபரமமாகும், வழியானபன்னூலாற்பய
ன்கொலென்னவருந்தாமலிவ்வழியேவருதல்வேண்டும்

(இ-ள்.) ஒழியாததுயர்- நீங்காததுன்பத்தைக் (கொடுக்கின்ற)
—மாயையெனும்—மாயையென்கின்ற—ஆபத்தையொழிக்க—ஆ
பத்தைக்கெடுக்க—மனநாசம்- மனோநாசமே— ஒருபாயமாகு
ம்—ஒப்பற்றதந்திரமாம்—இழியாத - குறைவில்லாத — மெய்த்
ஞானப்பொருளையெல்லாம்- தத்துவஞானத்திங்க ளணததையு
ம்—இயம்பக்கேட்டு- (நாஞ்) சொல்ல (விராமாநீ) கேட்டு — அ
யராமல்- மறதியில்லாமல்—இதயங்கொள்வாய்—உளத்திறறித்தி
க்கொள்வாய்—பழியானபோகத்தின்- குற்றமாகிய போகத்தின்
து—இச்சைநானேபந்தமாம்- ஆசையேபந்தமாகும்—அதுவி
டலேபரமமாகும்- அவ்விச்சையைவிடுவதே பிரமஸ்வரூபமான
(மோக்ஷ) மாம்—வழியானபன்னூலால்- (இதர) மார்க்கமானப
லசாத்திரங்களாலும்— பயன்சொலென்ன- ப்ரயோசனமென்ன
—வருந்தாமல்- வருத்தப்படாமல்—இவ்வழியே வருதல்வேண்டு
ம்- (இச்சாத்தியாகமுள்ள) விந்தமார்க்கத்திலே வரவேண்டும்—
(எ-று.) [இ-ம்] விடயவாசனையுள்ள மனதைக் கெடுத்தலே மாயா
நாசவுபாயமென்பதாம். (ச)

(அம்மனதிறக்குமுபாயமியாதெனின்.)

இன்பமிதாமின்பமிதா மென்றவெல்லா மெரியெனநஞ் செனநி
னேகவேற்றத்தாழ்வாய், துன்புறுபோகம்பலகாற்றேர்த்துநெஞ்
சிறுயாமலெனநருந்திந்ருக்கமேயாகும், வன்புபயின்மனத்தோ
ற்றநாசமாகுமனத்தினதுநாசமேமகத்தாந்தோற்றம், நன்பரம

ஞானிகணெஞ்சிறந் துபோகுதவடவிலங்காமதிவிலர்க்கு நனை
கூர்நெஞ்சம்

(இ-ள்.) இன்பமிதாமின்பமிதாவென்றவெல்லாம்- நதின்பமா
மிதின்பமாமென்று சொல்லப்பட்ட வணததையும்— எரியென-
அக்கினியைப்போலவும்— நஞ்சென- விடத்தைப்போலவும்—
நினைக - (ஸ்ரீராமாநீ) நினைக்கக்கடவாய்— ஏற்றத்தாழ்வாய்—உய
ர்வுதாழ்வா (யிருக்கின்ற)— துன்புறுபோகம்- துன்பமுள்ளபோ
கங்களை— பலகாற்றேர்த்து- பலகாலும்விசாரித்து — நெஞ்சிற்
றோயாமல்- மனதிற்கலவாமல்—எளிதருந்தில்- இலேசாகப்புகுத்
தால்—சுகமேயாகும் - இன்பமாகவேயிருக்கும்— உன்புபயில்-
வன்மையாகச்சொல்லப்பட்ட—மனத்தோற்றம்-மனதுண்டாகு
தலே—நாசமாகும்- (ஆத்ம) நாசமாம்—மனத்தினதுநாசமே-
மனோநாசமே— மகத்தாந்தோற்றம்- மகத்தான (வாத்ம) வாத்ம
மாம்—நன்பரமஞானிக ணெஞ்சிறந் துபோகும் - நல்லபிரமஞா
னிகளது மனதுநாசத்தையடையும்—அறிவிலர்க்கு- அஞ்ஞானி
களுக்கு—நனைகூர்நெஞ்சம்-குற்றமிகுற்றமனமானது— நடை
விலங்காம்—கால்விலங்காகும்.- (எ-று.) [இ-ம்] விடயசுகந் துன்ப
மென்றறிவதே மனமிறக்கு முபாயமென்பதாம். (உ)

{ ஞானிகள்மனது மாத்மாவிற்கு சகத்துமிருக்குந் }
தன்மை யெப்படியெனின்.

ஆனந்தநிராநந்தமிரண்டுமில்லையசவுமசைவின்மைபுமர்மவை
புயில்லை, பின்ன்தீர்ச்சத்தத்தன்நிவற்றுக்கெல்லாமிடையல்லா—னி
மனமென்றலோபிந், தானந்தமிலாவறிவாயுலகின்மேலாந்தத்துவ
த்திலுலகிருக்குந்தன்மைதன்னை, ஞானந்தான்வளர்பொருட்டாயு
ரைப்பாயென்றுநாதனியம்பிடவசிட்டனவில்வதானுன்... ..

(இ-ள்.) ஆனந்தம்-ஆனந்தமும்—நிராநந்தம்- ஆனந்தமில்லா
ததும்—இரண்டுமில்லை- (இவ்) விரண்டுமில்லாதது—அசைவும்-
அசைதலும்—அசைவின்மையுமாம் - அசைவில்லாததுமான—
அவையுமில்லை- அவ்விரண்டுமில்லாதது—நனந்தீர்-குறைவில்லா
த—சத்து- சத்தும்—அசத்தன்று - அசத்தமல்லாதது— இவந்
துக்கெல்லாமிடையல்ல- இவைகளனைத்திற்குநடுவுமல்ல—ஞான
மனமென்றலோபிம்- ஞானிகள்மனமென்று சொன்னமாத்மாத்
தில்—தானந்தமிலாவறிவாய்- முடிவில்லாதவாத்மஞானமாகியும்
—உலகின்மேலாம்- சகத்துக்குமேலாகியுமிருக்கின்ற— தத்துவ
த்தில்- தத்துவஸ்வரூபத்தில்— உலகிருக்குந்தன்மைதன்னை - சுகமி

(ஊயு)

ருக்கின்றதன்மையை—ஞானந்தான் வளர்பொருட்டாய்—அறிவா
னதுவளரும்படியாக—உரைப்பாயென்று- சொல்லுவாயென்று
—நாதனியம்பிட- ஸ்ரீராமல்கேழ்க்க- வசிட்டனவில்வதானுன்-வ
சிட்டமுனிசொல்லத்தொடங்கினார்.—(எ-று.) (ப-ம்) வேறுபட்டா
தந்தியாததென்பார், ஆதந்தமல்லவென்றும், நிராகசயாதந்தமான
தென்பார், நிராதந்தமல்லவென்றும், ஸ்திரமாயிருக்கின்ற தென்
பார், அசைவல்லவென்றும், சித்தூல்லாசமாய் விளங்குகின்றதெ
ன்பார், அசையாமையல்லவென்றும், உள்ளிலும்புறம்பிலும்புர
ணமாய்விளங்குமென்பார், சத்தசத்துக்கிடையல்லஞானிமனமெ
ன்றுங்கூறினார். [இ-ம்] ஞானிகளினது, ஒன்றிலும்பற்றற்றத்த
ன்மையுமாய்விளங்குமென்பதாம். (௬)

(தத்துவவிலக்கணமறிவித்தல்.)

வேறிலாதெவ்விடத்து மேவி நின்று மேவாமனுண்மையினால்வே
ரும்வின்போற், கூறிலாசிற்பாவமெங்குநின்றங் கூறுபடுமவற்
றென்றுங்கூடிப்பற்றாப், பேறிலாச்சங்கற்பமனைத்துமின்றிப்பே
றின்றியழிவின்றிப்பேதமின்றி, யுறிலாவாகாயங்கோடிகூறுவுரித்
தவற்றிலொருகூற்றையொப்பதொய்தாம் *

(இ-ள்.) வேறிலாது-வேறுகாமல்—எவ்விடத்துமேவிநின்றும்—
எத்தவிடங்களிலும்பொருந்தியிருந்தும் — மேவாமல் - பொருந்
தாமல்—நுண்மையினால்- சூட்சுமத்தினால்—வேறும்வின்போல்
-வேறுபடுகின்றவாகாயத்தைப்போல—கூறிலாச்சிற்பாவம்-வே
றுபட்டாறஞானஸ்வரூபமானது—எங்குநின்றும்- எவ்விடத்திலும்
(பூரணமாக)விருந்தும்—கூறுபடும்-வேறுபடுகின்ற- அவற்றெ
ன்றும்- அவ்வஸ்துக்களிலொன்றிலும்—கூடிப்பற்று- பொருந்த
மாட்டாது—பேறிலாச்சங்கற்பமனைத்துமின்றி - பயனின்றியச
ங்கற்பங்களையாவும்மில்லாததாகியும்—பேரின்றி - நாமமில்லாததா
கியும்—அழிவின்றி-தாசமில்லாததாகியும்—பேதமின்றி-வேற்று
மையிலல்லாததாகியுமிருக்கின்ற(வாத்மஞானமானது)—ஊறிலா
வாகாயம்- இடையுறில்லாதவம்பரத்தை — கோடிகூறுவுரித்து-
நூறிலக்கம்பங்குசெய்து — அவற்றிலொருகூற்றை - அவைகளி
லொருபங்குக்கு—ஒப்பதொய்தாம்- சமானமாகச்சூட்சுமமாம்.
(எ-று.) (ச)

(சத்தேசகத்தாகத் தோற்றுதல்.)

தன்றிதருமுண்மைமுதற்பெயர்கள்பெற்றுஞானிகளன்பானிமலமா
ஞானமாகி, பொன்றுமலவுருவானகுடும்பரூபமொன்றுகித்தனை
த்தெரிவித்துணர்வேமெய்யாய்ச் சத்தேசகத்தாகத்தாகத் துக்

கயலற்றிந்தச்சத்தாமாத்திரமயமாஞ்சகங்களெல்லாந், துன்றுதி
ரைமுதலாகப்பிறந்தவெல்லாஞ்சூழ்கடவில்வேறுகாத்தொடர்ச்சி
போலாம் *

(இ-ள்.) தன்றிதரும்- நன்மையைக்கொடுக்கின்ற— உண்மை
முதல்- ஆத்மாமுதலாகிய—பெயர்கள்பெற்றும்- நாமங்களிடப்
பெற்றும்—ஞானிகள்பால் - ஞானவான்களிடத்தில்— நிமலமா
ஞானமாகி-நிருமலமாகியஞானமாகி— ஒன்றுமலவுருவான-பொ
ருந்தாமஞ்ஞானஸ்வரூபமாகிய— குடும்பரூபம் - சம்சாரரூபத்
தோடும்—ஒன்றுகி- ஏகமாயிருந்து — தனைத்தெரிவித்து - தன
தாத்தமஸ்வரூபத்தைத் தெரிவித்துக் கொண்டிருக்கின்ற— உணர்
வேமெய்யாய்- ஞானமேசத்தியமாய்—தன்றுணை - தனக்குத்தா
னையொப்பாயிருக்கின்ற—சின்மாத்திரத்துக்கயலற்று-ஞானமா
த்திரத்துக்குவேறில்லாமல்—இந்தச்சத்தாமாத்திரமயமாம்- இச்
சத்தாமாத்திரமேயாகாரமாயிருக்கின்ற— சகங்களெல்லாம்- உல
கங்களனைத்தும்— துன்றுதிராமுதலாக - நெருங்கியவலைகளு
தலாக—பிறந்தவெல்லாம்- உண்டாகியசகலமும்— சூழ்கடவில்-
சூழ்ந்திருக்கின்றசமுத்திரத்தில்- வேறுகாத்தொடர்ச்சிபோலாம்
-வேறுபட்டாமற்றொடர்ந்துநின்றதுபோலவாம்- (எ-று.) (௭)

(சித்தெவ்வொவர்க்கெப்படியோவப்படியேயிருக்குமெனல்)

துணைதருபல்பிறப்பாகிக் கொடிதாப்பிப்பொல்லாச் சுபாவமாந்த
னையறியாச்சுமடர்க்கென்றுநீ, தனையறிந்தோர்க்கொளியுருவாயெ
ல்லாமொன்றாய்த்தானாகவனுபவிக்குத்தன்மையாலே, நினைவொ
டுசெய்வோன்செய்கைசெயலிம்முன்று நிகழ்விக்கும்பாலித்தநி
னைவுக்கெல்லா, மனையசுவையாய்நிற்கும்பிறவிப்போக மருந்து
வோர்க்கப்போகமாகிநிற்கும்..... *

(இ-ள்.) தனையறியாச்சுமடர்க்கு- ஆத்மாவையறியாத மூடர்க
ளுக்கு—துணைதருபல்பிறப்பாகி- துன்பத்தைக்கொடுக்கின்றநா
தாவிதமாகிய சுறநமாகியும் — கொடிதாய் - கொடிதாகியும்—
பொல்லாச்சுபாவமாம்- ஈனத்தன்மையாகியுமிருக்கும் — என்று
ந்தனையறிந்தோர்க்கு- எப்பொழுதுந்தனதுஸ்வரூபத்தைத்தெரி
ந்தவர்களுக்கு—ஒளியுருவாய் - ஞானப்ரகாசமாகியும் — எல்லா
மொன்றாய்- சகலமுமேகமாகியும்— தானாக வனுபவிக்குத் தன்
மையால் - தானாகவே யனுபவியாநின்ற சுபாவத்தினால் — நினை
வொய்-சருத்துடன்—செய்வோன்-சருத்தாவும்—செய்கை-சரு

விபும்—செயலிம்முன்றும்- தொழிலுமாகியவிலிம்முன்றும்-
நிகழ்விக்கும்- ப்ரகாசிப்பிக்கும்— பாவித்த நினைவுக் கெல்லாம்.
பாவனை செய்த நினைவுகளைத்திற்கும்-- அநையசுவையாய்நிற்கும்
-அந்தரசமாகவேயிருக்கும்— பிறவிப்போகமருந் துவோர்க்கு-
பவச்செல்வத்தையனுபவிப்பவர்களுக்கு— அப்போகமாகிநிற்கு-
ம்-அந்தப்போகமாகவேயிருக்கும்— (எ-று.)

(சகலமுஞ்சிற்ப்ரகாசமாகவேவிளங்குதல்.)

அத்தமனமுதயமில்லைபெழுதலிற்ற லயல்போ தல் வருதிலெனும்
னைத் துமில்லை, யித்தலத்திலில்லையிலாதிருக்கவில்லையித்திறமாஞ்சி
த்துமலமில்லாமெப்பாய்ச், சுத்தமுறுதானேதன் னிடத்தினிற்
ஞ்சொன்னநெறியேசகமாய்ச்சொல்பேராலே, மெத்தவெகு
பமாந்த்ரபாவம்விளிந்தெங்குஞ்சிற்பெயரால்விளங்கிநிற்கும் *

(இ-ள்.) அத்தமனமுதயமில்லை- உதயாத்தமான மில்லாததாகி
யும்—எழுதலிற்றல் - எழுதின்றதும் நிற்கின்றதும்—அயல்போ
தல்வருதலெனும்-பக்கத்திற்போதலும்வருதலுமென்கின்ற—அ
னைத் துமில்லை- சகலமுமில்லாததாகியும்—இத்தலத்திலில்- இவ்விட
த்திலில்—இல்லையிலாதிருக்கவில்லை- இல்லாததாகியு மிருப்பதாகியு
மிருக்கின்ற—இத்திறமாஞ்சித்து - இக்குணங்களைபுடைய ஞான
மானது—மலமில்லாமெப்பாய்- களங்கமில்லாதவடிவமாய்—சு
த்தமுறுதானே- பரிசுத்தமாகியவாத்மாவே—தன்னிடத்தினிற்
ம்-ஞானாத்மாவின்விடத்திலிருக்கும்—சொன்னநெறியே-இப்போ
ழுதுசொல்லியமார்க்கமே— சகமாய்ச்சொல்பேரால்- உலகமெ
ன்றுசொல்லப்பட்டநாமத்தினால்—மெத்தவெகுநுபமாம்-மிகவு
நாநாவிதவடிவமாகும்—தற்சபாவம்விளிந்து - தனதுசத்தியியா
பித்து—எங்குஞ்சிற்பெயரால் விளங்கிநிற்கும்-எவ்விடத்தும்ஞா
னமென்றுநாமத்தாலொளிரும்.- (எ-று.) [இ-ச-க-ம்] தத்துவவி
லாசத்தைக் கிரமமா யறிவித்ததாம். (எ)

(சித்திற்சகத்திருப்பதையறிவிக்கத்தொடங்கல்.)

இன்னசபாவந்தானெயொளியாநிற்கு மிருளாகுமொன்றாகுமீ
ல்குறந், தன்னுடையதொழிலாலேதானேபூர்ணதத்துவம்விட
வனவனுனென்னுந்தன்மை, புண்ணியபாவனையாலே மெள்ளச்சீவ
னுருவாக்கிக்கும்பியெனுமுகத்தாலே, பண்ணியநாநாத்துவத்தி
வழுந்திப்பாவாபாவம்பற்றுதல்விடலாம்பதத்தினிற்கும்*

(இ-ள்.) இன்னசபாவந்தான்- இத்தன்மையானது—ஒளியாய்
ப்ரகாசமாகியும்-- நிற்குமிருளாகும்- நிற்கின்றவந்தகாரமாகியும்

—ஒன்றாகும்-எகமாகியும்--நதில்குறம் - அதேகமாகியுமிருக்கி
ன்ற—தன்னுடையதொழிலால்-தனதுசெய்கையினால்—தானே
பூர்ணதத்துவம்விட்டி-தானேபூர்ணஞானதத்துவம்வருபத்தைவி
ட்டி--இவன்-இவனென்றும்—அவன்-அவனென்றும்—நான்-நா
னென்றுஞ்சொல்லுகின்ற—தன்மை-குணத்தை—உண்ணியபாவ
னையால்- சிந்தித்தபாவனையினால்—மெள்ளச்சீவருவாகி - மெல்
லச்சீவருபியாய்—குடும்பியெனுமுகத்தால்-சம்சாரியென்கின்ற
நினைவினால்—பண்ணியநாநாத்துவத்திலழுந்தி-சொல்வியநாநா
தமாகிய சங்கற்ப விகற்பங்களிலழுந்தி—பாவம்-பாவமும்—அ
பாவம்-அபாவமும்—பற்றுதல்-பற்றுதலும்—விடலாம்- விடுவ
துமாயிருக்கின்ற—பதத்தினிற்கும்- (பேதநுபமாகிய)பதத்திலி
ருக்கும்—(எ-று.) (ப-ம்) சுயம்ப்ரகாசமென்பார், ஒளியாமென்
றும், விருத்திஞானமிற்றது தன்மயமாகவிளங்குமென்பார், இரு
ளாமென்றும், தானேதானாயிருக்குமென்பார், ஒன்றென்றும்,ந
வநவமாய்ப்ரகாசிக்குமென்பார், நதில்குறென்றும் கூறினார்.--
[இ-ம்] சுயஞ்சித்திருந்தபடியிருக்க வதன்சங்கற்பமே சீவனாகி
ப்பேதபாவத்திலழுந்தினதென்பதாம். (அ)

(சீவனேமனமாயதுசகத்தாகவிந்தல்.)

அப்பதத்தினின்றுபுரியட்டகத்தையளவிலசைவாலமைக்குமமை
த்திடாதா, மிப்பரிசினின்றலவேவடிவமானவெழுபிறவ்வகைமா
லையியற்றுமெங்கு, மொப்பரியதப்பிரமசபாவத்தாலேயுரைத்த
தெலாமெழுமிண்டுமொடுங்கிப்போகு, மெப்படிவமில்லாதவி
ண்ணிற்கானல்விளிவதுபோன்மனநினைவில்விளிந்துதோன்றும்..*

(இ-ள்.) அப்பதத்தினின்று - அந்தப்பேதமான விடத்திலிருந்
து—புரியட்டகத்தை- புரியட்டக (வுடலை)— அளவிலசைவால்-
அளவற்றவிகற்பங்களினால்— அமைக்கும்-செப்பும்—அமைத்தி
டாதாம்- செய்யாதாம்—இப்பரிசினின்று- இக்குணத்திலிருந்து
—அலைவேவடிவமான- சலிப்பதேவ்ருபமாகிய— எழுபிறவிவ
கைமால்- (சராசரமான) வெழுபவரிசையை—எங்கும்-எவ்வி
டத்தும்—இயற்றும்- செய்யும்—ஒப்பரிய-சமானமற்ற—தப்பி
ரமசபாவத்தால்- தானாகியபிரமசத்தியினால்-- உரைத்ததெலாமெ
ழும்-சொல்லியயாவுமுற்பத்தியாம்—மிண்டுமொடுங்கிப்போகு
ம்- மிளவுநாசத்தையடையும்—மெப்படிவமில்லாதவிண்ணில்-
நிசவடிவமில்லாத (பூ) தாகாயத்திலில்—கானல்விளிவதுபோல்-சா
னற்சலம்பரவுவதைப்போல—மனநினைவால்- மனஞ்சங்கற்பத்தி

ஞால்—விரிந்துதோன்றும்—(உலகம்) பரவித்தோற்றும்—(எ-று.)
[இ-ம்] ஆத்மா, தனதுசங்கற்பமாகியமனத்தினு லாதிவாகிகமாதி
பெளதிகசரீரங்களைபுண்டாக்கிக்கெடுக்குமென்பதாம் (க)

(ஆத்மாவேயநாத்மாவாகத்தொற்றிவிளங்குதல்.)

படர்மதத்தாற்றனைப்பிற்போற்றேனாறுமாபோற் பகுத்தலிவா
வந்தச்சிற்பாவந்தானே, படர்பொய்போற்றேனாறுமாதத்தமா
தியைம்புலனுமேதொன்றலநியாநின்றாய், தொடர்கின்றவதுவி
ந்தவான்மாவாகுந்தோற்றமெலாந்தானாகித்துன்னிநின்ற, விடமு
டையபரப்பிரமமிதுவேயிதுக்கப்பிரமப்பெயரியல்பாமிதில்வ
நிலை.....*

(இ-ள்.) படர்மதத்தால்-மிகுந்தமதத்தினால்—தனைப்பிற்போ
ல்-தன்னையயலாட்போல்—தோன்றுமாமோல்-தோற்றுக்கின்
றதுபோல்—பகுத்தலிவா-பிரிவில்லாத—அந்தச்சிற்பாவந்தான்
-அந்தஞானஸ்வரூபமே--அடர்பொய்போல்-நெருங்குகின்றவச
த்தைப்போல்—தோன்றியது-தோற்றிற்று—சத்தாமாதியைம்
புலனும்-சத்தமுதவியபஞ்சவிடயங்களையும்--எதொன்றாயநியா
நின்றாய்-யாதொன்றினாலறிகின்றயோ—தொடர்கின்றவது-
தொடராநின்றவதுவே—இந்தவான்மாவாகும்—(புரீராமா)முன்
சொல்லியவிந்தஞானாத்மஸ்வரூபமாம்--தோற்றமெலாம்-தோ
ற்றப்பட்டசகலமும்--தானாகித்துன்னிநின்ற-தானாகவேநிறைந்தி
ருக்கின்ற—இடமுடையபரப்பிரமமிது-வியாபகமானபரப்பி
ரமஸ்வரூமானதிப்படிசொல்லப்பட்டதேயாகும்—ஈதுக்கு-இத
ற்கு—இப்பிரமப்பெயர்-இந்தப்பிரமமென்னுநாமமானது—
இயல்பாம்-சபாவமாம்—இதில்வேறில்லை-இதற்குவேறானதொ
ன்றுமில்லை—(எ-று.) [இ-ம்] ஆத்மா, தனதுசங்கற்பத்தினால்நி
டானமாயுண்டாகியதன்னமறந்து, ஆரோபிதமானசகத்தாகத்
தோற்றப்பட்டாலும், தானாகவேவிளங்கிக் கொண்டிருக்குமென்
பதாம் (ங)

(திரிஸ்யஸிலக்கணமறிவித்தல்)

பொருகடவிற்றிநாமுதலாய்ப் பிறந்தவெல்லாம் புனலாகிவிளங்
காமற்புழுதியாமோ, பொருபொருளம்பிரமமாத்திரமேயல்லா
லுபயமெனுங்கற்பணப்பேரொன்றுமில்லை, யெரியிடத்திற்கு
மாத்திரமேயல்லா விரண்டுண்டோவவ்வகையோ லென்றுமொன்
றானு, சரிதைகிரியாயோகப்பதத்தின்முற்றிச்சாதனங்கண்ணிறைந்
தவர்க்கேசாத்மஸ்வரூபம்.....*

(இ-ள்.) பொருகடவில்-மோதாநின்ற சமுத்திரத்தில்—திநா
முதலாய்ப்பிறந்தவெல்லாம்-அலைமுதலாகவுண்டானசகலமும்--
புனலாகிவிளங்காமல்-சலமாகிவிளங்காமல்—புழுதியாமோ-பு
ழுதியாமா—(அதுபோல்) ஒருபொருளாம்-ஒப்பற்றவஸ்துவாகி
ய—பிரமமாத்திரமேயல்லால்-பிரமஸ்வரூபமாத்திரமேயல்லாம
ல்—உபயமெனும்-இரண்டென்கின்ற—கற்பணப்பேர்-ஆகாசா
திகற்பனாநாமங்கள்—ஒன்றுமில்லை-ஒன்றுகிலுமில்லை—எரியிட
த்தில்-அக்கினியினிடத்தில்—சூடுமாத்திரமேயல்லால்-உஷ்ணமா
த்திரமேயன்றி—இரண்டுண்டோ-இரண்டுண்டாயிருக்குமோ—
அவ்வகையோல்-அத்தன்மையைப்போல்—என்றுமொன்றும்-
எப்போதும்பிரமசுபாவமானசகம் (பிரமத்தி) லபின்னமேயாம்
—சரிதைகிரியாயோகம்-சரிதைகிரியோகமென்கின்ற—பத
த்தின்முற்றி-மார்க்கங்களின்முற்றிற்று—சாதனங்கண்ணிறைந்தவ
ர்க்கு-நான்ருசாதனங்களு நிறைந்தவர்களுக்கு—சாற்றவேண்டு
ம்-சொல்லவேண்டும்--(எ-று.) [இ-ம்] பிரமத்திலுண்டானசகம்
அப்பிரமப்பிரகாசமாய் விளங்குமென்பதாம். (ஊ)

(பிரமவுபதேசவிலக்கணங்கூறல்.)

இயற்கைகுணஞ்சோதித்துமுன்னேபின்னேயாவையுமாய்பிரம
நீயென்னல்வேண்டும், வியப்புறவாசையிலுழல்வார்க்கிவ்வாறே
துன்மீளாததீநாகில்வீழ்த்ததாகுந், தியக்குறுபோகத்தாகைதீந்
துபுற்றதெளிந்தவுணப்போல்வார்க்கேதிகழத்தோன்று, மயக்க
மறவுணர்த்தவல்லகுருவைக்கிட்டாவருந்தியுந்தன்பிறப்பறுக்கும
கனுமாங்கே.....*

(இ-ள்.) முன்னே-முன்னமே—இயற்கைகுணஞ் சோதித்து-
(சீடன) தியல்பாபைக்குவங்களைப்பரிசோதித்து—பின்னே-பி
ன்பு—யாவையுமாய்-சரிவமுமாய்விளங்கிய—பிரமநீயென்னல்
வேண்டும்-பிரமஸ்வரூபமேநீயென்றுபதேசிக்கவேண்டும்—வி
யப்புற-அதிகசயிக்குப்படி—ஆசையிலுழல்வார்க்கு-விருப்பத்தி
ற்குழலுவர்களுக்கு—இவ்வாறே—இந்தப்ரகாரஞ்சொன்னா
ல்-மீளாததீநாகில்-திரும்பாததீநாகில்கினியில்—வீழ்த்ததாகும்-
தள்ளிவிட்டதாம்—தியக்குறு-கலக்கம்பொருந்திய—போகத்
தாகைதீந்து-செல்வத்தினதுபிரியத்தைவிட்டு—புந்திதெளிந்
த-அறிவுதெளிந்திருக்கின்ற—உணப்போல்வார்க்கே-உணக்குச்
சமானமானவர்களுக்கே—திகழத்தோன்றும்-பிரகாசமாய்த்
தோற்றும்—மயக்கமற-மயக்கமில்லாமல்—உணர்த்தவல்லகுரு
வை-அறிவிக்கவல்லமையுடையவாசாரியரை—கிட்டா-கிட்டி—

வருந்தியுந்தன்பிறப்பறுக்கும்-வருத்தமுற்றுவதுதன் துபவத்தை நீக்கிக்கொள்ளும்-மகனுமாங்கே-சீட னும்முன் சொன்னப்கா ரமேயிருக்கவேண்டும்.- (எ-று.) [இ-ம்] சர்வம்பிரமமய மென்கி ன்றவுண்மையைச் சாதனசதுஷ்டயமுள்ள ஞானஞ்சிகாரிக்கே யு பதேசிக்கவேண்டுமென்பதாம். (யஉ)

(சிற்சபாவமேசகத்தெனல்.)

விளக்குமிரவியுமலருமுண்டாயுண்டாய்விசொளியும்பசற்பொழு தும்வினாயும்போலத், துளக்கமில்லித் துண்டாகி னுண்டா ஞாலந் தோற்றரவுமாத்திரமேசொருபமாகுங், கிளத்தபரமார்த்தத்தால் ல்லையென்னக்கேட்டலுமேபாற்கடல்போற்கெம்பிரததா, லளக் கரிதாய்ச்சீதளமாயமலமாகி யற்புதமாநின்மொழியென்றண்ண ல்சொல்வான்.....*

(இ-ள்.) விளக்கும்-திபமும்-இரவியும்-சூரியனும்-மலரும் -புஷ்பமும்-உண்டாய்- உண்டாயிருக்கும்போதே-விசொளி யும்-விசப்பட்டப்காசமும்- பசற்பொழுதும்- பசற்காலமும் -வினாயும்-வாசனையும்-உண்டாய்-போல-உண்டானதுபோல -துளக்கமில்- அச்சமில்லாத-சித் துண்டாகில்-சித் துண்டா னு ல்- ஞாலமுண்டாய்- சகமுண்டாயிருக்கும்-தோற்றரவுமாத்திர மே-பிரதிபாமாத்திரமே-சொருபமாகும்- (அதற்கு) வடிவ மாயிருக்கும்- கிளத்தபரமார்த்தத்தால் -சொல்லியவிதார்த்தத் தால்--இல்லையென்ன-இல்லையென்று (வகிட்ட-முனிசொல்ல)-சே ட்டலும்- ஸ்ரீராமன்கேட்கவும்-பாற்கடல்போல்- கூர்சமுத்திர த்தைப்போல-கெம்பிரததால்- ஆழந்தகருத்தினால்-அளக்க ரிதாய்- அளக்கக்கூடாததாயும்- சீதளமாய்- சூளிர்ச்சியாயும்-- அமலமாகி-நிருமலமாயிருக்கின்ற-நின்மொழி- தேவரீரவாக் கியம்-அற்புதமாமென்றண்ணல்சொல்வான்- அநிசயமாகுமெ ன்றுஸ்ரீராமன்சொல்லுவார்.- (எ-று.) [இ-ம்] சகமானது, சிற்ச பங்கற்பத்தாற்றோற்றியச்சிறப்ப்காசமாகவேவிளங்கு மென்பதாம்

{ சர்வமுமாய்விளங்குகின்றவாத்மாவுக்குச் }
{ சங்கற்பம்வந்தகாரணமியாதெனின். }

இம்மொழிகளாலிமைப்போதிருளாமீளவிமைப்போதுவெளியா குமீவ்வாறுகி, மைம்முகிலாலப்பமாய்வெய்யிற்சீதம்வந்துவந் து போகின்றமழைநாளொத்தேன், மெய்ம்முனியேயநந்தமாய்ப்ப லவாயொன்றாய்விதாயளக்கரிதாய்விளக்கமெய்தி, செம்முறை யாமாத் துமதத்துவத்துக்கிந்தச்செய்தொழில்கள்வந்தவா செப் புகென்றான்.....*

(இ-ள்) இம்மொழிகளால்- இந்தவசனங்களினால் -- இமைப் போதிருளாம்- இமைநேரத்தின்மறைப்பாகியும்-மீள-திரும்ப --இமைப்போது-இமைநேரத்தில்-வெளியாகும்-வெளியாகியு மிருக்கின்ற-இவ்வாறுகி- இந்தப்ரகாரமாய்- மைம்முகிலால்- கறுத்தமேகத்தினால்-அற்பமாய் - அற்பமாக -வெய்யில் - வெ ய்யிலும் -- சீதம் - சூளிர்ச்சியும்- வந்துவந்துபோகின்ற - (அடிக்கடி) வருவதும்போவதுமாயிருக்கின்ற-மழைநாளொ த்தேன்- கார்காலத்துக்கொப்பானேன்- மெய்ம்முனியே- உண் மையானவசிட்டமுனியே-அநந்தமாய் - முடிவில்லாததாகியும் --பலவாய்-அநேகமாகியும்-ஒன்றாய்-ஏகமாகியும்-வீயாதாய் -கெடாத (சத்தியை) யுடையதாகியும்--அளக்கரிதாய்- அளக்க க்கூடாததாகியும்-விளக்கமெய்தி - ப்ரகாசத்தையடைந்து- செம்முறையாய்- பெருமையுள்ளகுணத்தையுடையதாகியிருக் கின்ற-ஆத்துமதத்துவத்துக்கு- ஆத்தானத்தக்கு-இந்தச் செய்தொழில்கள்- இக்கிரிகைகளானவை-வந்தவா - உண்டான ப்ரகாரம்-செப்புகென்றான்-சொல்லுமென்றி ராமன்கேட்டார் - (எ-று.) (யசு)

(அக்காரணமனுபவத்திற்றோற்றுமெனல்.)

மெய்யான பொருளுடையவாக்கியத்தின்மெய்ப்பொருளாய்முன் னொழிபின்வினோதமின்றிக், கையாருநெல்லியெனக்காட்டவல்லக ட்டுகாரையையாமிங் துகழறிற்றெல்லாம், மெய்யான ஞானவிழிவெளி யாய்ப்போதம்விரியவுதித்தாலென்சொலென் னுமவித்து, கையா ரவலிதெளிதென்றுள்ளவாறுகலக்கமறநிலைநின்றுகாண்டியன்றே

(இ-ள்.) மெய்யானபொருளுடைய-இதார்த்தமாகிய வருத்தத் தையுடைய-வாக்கியத்தின் - மஹாவாக்கியத்தினது- மெய்ப் பொருளாய்- தத்துவார்த்தமாய்- முன் னொழிபின் வினோதமின் றி-முன்னுக்குப்பின்வினோதமில்லாமல்--கையாருநெல்லியென -கர்தலாமலகத்தையப்போல-காட்டவல்ல - (ப்ரத்தியக்ஷமாகக்) காட்ட வல்லமையுடைய-யாமிங்குகழறிற்றெல்லாம்- நாமிய்வி டத்திற்சொல்லியவனைத்தும்-கட்டுகாரையே- உறுதிவசனமேயாய் -மெய்யானஞானவிழி- உண்மையானஞானதிருகீடியானது-- வெளியாய்- ப்ரசன்னமாய்-போதம்விரியவுதித்தால் - அறிவுவி யாபகமாகவுத்யமானால்-என்சொல்லென்னுமவித்து-என்தவா க்கியமென்கின்றஞானத்தை-கையாரு-கையிற்பொருந்தும்படி யாக--வலிது-வலிதென்றும்-எளிது-எளிதென்றும்- உள்ளவா று-உள்ளப்ரகாரமாய்-- கலக்கமற- கலக்கமின்றி- நிலைநின்று

(கஉ)

காண்டி-நிலையாகவிருந்துபார்ப்பாய்.-[எ-று.] [இ-உ-க-ம்] சங்
கற்பமுதித்தகாரணம், அச்சங்கற்பமொடுங்கினவிடத் தொளிரு
மென்பதாம். (௨௫)

(மாயாநாசநிருபணம்.)

தன்னுருவமாய்வதற்கேமுயல்வதாகித்தமொழித்த வவிச்சையி
ஞற்சகலமான, வின்னலுறுகுற்றமில்லாவிச்சையெய்துமெய்களை
களைகணையாலேநஞ்சைசநஞ்சாற், அன்னுபகைபகையாலேநீதுதீ
தாற்றுடைப்பதுபோலவித்ததைதனைத்துடைத்தல்வேண்டும், முன்
னியுறப்பார்த்தலுமே யிதன்சுபாவ மொழிந்துபோய்த் தன்மாய்
வாலுதவுமின்பம்.....*

(இ-ள்.) தன்னுருவம்- தனதுருவமானது—மாய்வதற்கே-கெ
டுவதற்கே--முயல்வதாகி-எத்தனைஞ்செய்வதாய்—தமொழிந்த
-அந்தகாரத்தைநீக்கிய--அவிச்சையினால்- (உத்தமமாகிய) வவி
த்தையினால்--சகலமானவின்னலுறு-சகலதுன்பமும் பொருந்
திய--குற்றமில்லாவிச்சையெய்தும் - குற்றமற்றஞானம்வரும்--
எய்களைகள் கணையால்- எய்யாநின்றவம்புகளை யம்புகளாலும்--
நஞ்சைசநஞ்சால்- விடத்தையிடாவிட-தங்கினாலும்--தன்னுப
கைபகையால்- நெருங்கியசத்துருவைச்சத்துருவினாலும்--தீது
தீதால்-தீய (வழுக்கைத்) தீய (வழுக்கி) னாலும் -- துடைப்பது
போல்-கெடுப்பதுபோல்--அவித்ததை- அஞ்ஞானத்தை--
துடைத்தல்வேண்டும்- கெடுக்கவேண்டும்-- உன்னியுறப்பார்த்த
லும்- கருதிவிசாரித்துப்பார்த்தவளவில்-- இதன்சுபாவமொழிந்
துபோய்-இவ்வவித்தையினதுசுபாவநீங்கி--தன்மாய்வால்- தன்
தவித்தாநாசத்தினால்--இன்பமுடவும்- பிரமாதந்தத்தைக்கொடு
க்கும்--(எ-று.) [இ-ம்] அசுத்தமாயையைச் சுத்தமாயையாற்
கெடுக்கவேண்டுமென்பதாம். (௨௬)

(மாயையானதெதார்த்தமாகவேயின்றெனல்.)

நனிமெய்யாய்மாயையிலதென்றிவ்வாறுநாடுவாய்ஞானியாய்ஞா
னம்பெற்றும், அனிசெய்யுந்ஞானமாயையறிதியன்றே அகனிலாத்
த்போதத்தோன்முடும், பனிமாயையிலையெனவென்சொல்
லாலேபமுதில்லாவதுதியுறப்பற்றிநிம்பாய், புனிதமுறுபிரமமே
யெல்லாமென்றுபுத்தியிற்கண்டோர்முத்திபொருத்தினோ...*

(இ-ள்.) நனிமெய்யாய்-மிகவுமுண்மையாய்--மாயையிலதெ
ன்று-மாயையிலையென்று--இவ்வாறுநாடுவாய்- இந்தப்பிரகாரஞ்

சித்திப்பாய்--ஞானியாய் - ஞானத்தைபுடையவனுய் -- ஞானம்
பெற்றால்- (சீவஸ்வரவைக்கியமானஸ்வரூப) ஞானத்தைப்பெ
ற்றால்--அனிசெய்யும்- அன்பத்தைச்செய்கின்ற-- ஈதுளமாயை
யறிது-இந்தவவித்தையின்சுபாவத்தையறிவாய் -- அகனிலாதத்
போதம்- குற்றமற்றசுகஞானமானது--தோன்முடும்- உதய
மாசுமனயும்-- பனிமாயையிலையெனல் - நமிக்கஞ்செய்யுமா
யையானதில்லையென்பதை -- என்சொல்லால் - எனதுவாக்கியத்
தினால்--பழுதிலாவதுதியுற- தவநிலாதநிச்சயமாக-- பற்றிநிந்
பாய்-பிடித்திருப்பாய்--எல்லாம்-சகலமும்--புனிதமுறு-பரிசுத்
முள்ள--பிரமமேயென்று- பிரமஸ்வரூபமேயென்று--புத்தியி
ற்கண்டோர்- அறிவினற்றரிசித்தவர்கள்--முத்திபொருத்தினோர்
-மோக்ஷமடைந்தவர்கள்--(எ-று.) (௨௭)

(மாயையைக்கெடுக்குமுபாயத்தையறிவித்தல்)

பேதமுறுபுத்தியேமாயையாகும்பெரிதுவருந்தியுமிதனைப்போகி
கல்வேண்டும்,பேதமுறுபேற்றினால்நிமாயப்பொருந்தியின்
கடாதோன்றப்பொருந்தத்தோன்றி,லேதமறுமப்பதமேயிறவா
வீடாமிம்மாயையிநப்பிடமேதென்னவேண்டாஞ், சேதமுறக்
கொவ்வுதியெதென்றுதேர்வாய்கிதைவுற்றா வித்தியல்பு தெரியும
ன்றே... ..*

(இ-ள்.) பேதமுறுபுத்தியே - பேதமுள்ளஞானமே --மாயை
யாகும்-மாயையாய்--பெரிதுவருந்தியும்- மிகவும்வருத்தமுற்றா
வது-இதனைப்போக்கல்வேண்டும் - இம்மாயையைக்கெடுக்கவே
ண்டும்--பேதமுறுபேற்றினாலன்றி - ஞானமுள்ளவாத்மலாபத்
தாலல்லாமல்--மாயை-மாயையென்னும்--பொருந்தியின்கடா
தோன்றா- அலைகளடிக்கின்றவாற்றின்கடாதோற்றுவாய்--பொ
ருந்தத்தோன்றில்- நன்றாகத்தோற்றினால்-- ஏதமறுமப்பதமே-
குற்றமற்றவப்பதமே--இறவாவீடாம்-நசிபாதநிருவாணமாம்--
இம்மாயை- இத்தமாயையானது-- பிறப்பிடமேதென்னவேண்
டாம்-உண்டாகியதெந்தவிடமென்றுவிசாரிக்கவேண்டாம்--சே
தமுறக்கொவ்வுதியெதென்று - கெடும்படிக்கெடுக்கின்ற மாரிக்க
மெதுவென்று--தேர்வாய்- (நிராமா) விசாரித்தறிவாய்--இதை
வுற்றால்-கெடுமானால்--இதனியல்புதெரியும்- இம்மாயையுண்டா
னகுணந்தெரியும்--(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] மாயையிலிருப்பவன
ம்மாயையைக்கெடுக்காவிடி- எம்மாயாதீதம்வெளிப்படாதென்
பதாம். (௨௮)

(பிரமத்திலபின்னமானவாத்மசத்தியுண்டானதறிவித்தல்.)

யாதின்னிறேன்றியதென்றும்பாதிதென்று மிறந்தநெறியாதென்
றுபிறந்தாற்றேன்று, மாதவினல்வன் றுயரின்சாலையானவதித்த
யெனுநோய்க்குமருந்தருந்தச்செய்தாற், நீதுபயில்பிறப்பென்
னங்கடலின்மூழ்காய் செநிகாற்றுதன்னுருவாஞ்சேணிமன்னுற்
சாதமுறத்திரிவதுபோற்றன்பாற்றேன்றுஞ்சத்தியினலாத்தியந
த்துவநின்றொல்கும்.....*

(இ-ள்.) யாதின்னிறேன்றியதென்றும்—(இந்தமாயையான) தெ
தினன்னடனதென்றும்—ஈதுயாதென்றும்—இதெப்படிப்பட்ட
தென்றும்—இறந்தநெறியாதென்றும்—ஈதிறந்தமார்க்கமெது
வென்றும்—இறந்தாற்றேன்றும்—நசித்தாற்றேன்றும்—ஆதலி
னால்—ஆகையால்—வன்றுயரின்சாலையான—வலியதுன்பத்தினிற்
ப்பிடமான—அவித்தையெனுநோய்க்கு—அஞ்ஞானமென்னும்
வியாதிக்கு—மருந்தருந்தச்செய்தால்—(ஞான) விடத்ததைப்பு
சிக்கக்கொடுத்தால்—தீதுபயில்பிறப்பென்னும்—தீமையுள்ளச
தநமென்கின்ற—கடலின்மூழ்காய்—சமுத்திரத்தில் (ஸ்ரீராமா) நீ
யழுந்தமாட்டாய்—செநிகாற்று—நெருங்கியவாயுவானது—தன்
னுருவாஞ்சேணிமன்—தனக் (காதார) ரூபமானவிண்ணில்—சா
தமுறத்திரிவதுபோல்—உண்டாகச்சரிப்பதுபோல்—தன்பாற்
றேன்றுஞ்சத்தியினல்—பிரமத்தினுதித்தசிற்சத்தியால்—ஆத்தி
மதத்துவநின்றொல்கும்—ஆத்மசத்திதைவிளங்கும்.—(எ-று.) (உக)

ஆத்மசத்தியின்பின்னமானகாலதேச
கிரியாசத்தியுண்டாதல்.

நொய்யநெடுஞ்சிற்கடறன்னிடத்தேயற்புடக்கத்தாற்கணம்வி
ளங்குறுண்மைநோக்கா, லையமறத்தற்பதமொன்றகண்டமென்
றேயமுந் துவாயக்கடலிலைசந்துசுற்றே, மொய்யறிவாஞ்சிற்சத்
திக்கணக்காலத்தின்முழுதுறுசத்தியினுமுழங்கத்தோன்றித்*
துய்யவிடங்காலமொடுதொழில்கண்முன்றுதாயனசத்திகடம்*
மைத்துணையாய்ச்சேர்க்கும்.....*

(இ-ள்.) நொய்யநெடும்—சொச்சமாய்வியாபித்திருக்கின்ற—
சிற்கடறன்னிடத்து—ஞானசாக்கிரத்தில்—அற்புடக்கத்தால்—
அற்பவசைவினால்—கணம்விளங்கும்—(சிவேஸ்வரசகமென்னுந்)
குழாங்கல்பிரகாசுக்கும்—றுண்மைநோக்கால்—குட்கும(ஞான)
திருஷ்டியினல்—ஐயமறத்தற்பதமொன்று—சந்தேகயின்றிபிர
மஸ்வரூபமொன்றையுமே—அகண்டமென்று—அகண்டாகா

மென் (மெண்ணி)—அக்கடலிலமுந்துவாய்—அந்தஞானசமுத்
திரத்தின்முழுதுவாய்—சுற்றசைந்து—சந்தேயசைவுற்று—மெ
ய்யறிவாஞ்சிற்சத்தி—வியாபகஞானமாகியஞானசத்தியானது—
கணக்காலத்தில்—கண்ணேரத்தில்—முழுதுறுசத்தியினும—சர்
வசத்தியினும—முழங்கத்தோன்றி—ஒலிக்கவுண்டாகி—துய்ய—
அறிவின்றிரிபாகிய—இடம்—இடமும்—காலம்—காலமும்—தொ
ழில்கள்—தொழில்களுமாகிய—முன்றுதாயனசத்திகடம்மை—மு
ன்றுபரிசுத்தமுள்ளசத்திகளை—துணையாய்ச்சேர்க்கும்—சகாய
மாகச்சேர்த்துக்கொள்ளும்—(எ-று.) (உஉ)

(இதுவுமது.)

தனதுசபாவத்தையறிந்தநந்தமானதற்பதத்திலிருந்துஞ்சிற் சத்
திதானே, பெனதுருவிவ்வளவென்றேயளவுற்றுப்போலெண்ணு
றுமிப்படியருவையிதுபாவிக்கி, லனுதகமாயப்பொழுதெபெய
ர்கொல்லையாதியாம்பார்வைகள்வந்தடையாநிற்குந், கனவிசம்ப
ந்தருவடிவாய்ச்சித்துருபங்கவரிடங்காலந்தொழிற்குக்கலந்தபற்
றும்.....*

(இ-ள்.) தனதுசபாவத்தையறிந்து—தனதுஸ்வரூபத்தையறிந்
து—அநந்தமான—முடிவிலாத—தற்பதத்திலிருந்தும்—பிரமப
தத்திலிருந்தும்—சிற்சத்திதான்—ஞானசத்தியானது—என்னுரு
விவ்வளவென்று—எனதுவடிவமிவ்வளவு (பிரமாண) முள்ளதென்
து—அறிவுற்றுப்போல்—அறிந்ததுபோல்—எண்ணுறும்—பாவி
க்கும்—இப்படி—இந்தப்ரகாரம்—உருவையிதுபாவிக்கில்—இந்
தச்சிற்சத்திதனதுஸ்வரூபத்தைப்பாவினைசெய்யில்—அனுதகமா
ய்—தொடர்பாக—அப்பொழுது—அக்காலத்தில்—பெயர்கள்—நா
மங்களின்—எல்லையாதியாம்—அளவுமுதலிய—பார்வைகள்—நோ
க்கானவை—வந்தடையாநிற்கும்—வந்தடையும்—கனவிசம்பம்—
மிகுந்தவிகற்பங்களை—நருவடிவாய்—கொடுக்குமாகாரமாய்—
சித்துருபம்—சிற்ஸ்வரூபமானது—கவரிடம்—கிரிகக்குமிடத்துக்
கும்—காலந்தொழிற்கும்—காலத்துக்குஞ்செயலுக்கும்—கலந்த
பற்றும்—சேர்ந்தபந்தமாம்—(எ-று.) (உக)

(ஆத்மாவிலகங்காரமுதலியபேதமுண்டானதறிவித்தல்)

நங்குணாசெய்சித்தினுடையுருவந்தன்னை யாவருஞ்செத்திரக்கிய
னென்றியம்பாறிப்ப, ராங்கதுவுமவாதனையைச்செய்யாநின்றே
யகங்காரபாவனையையடையாநிற்கும், வாங்கருமாங்காரமுதிச்
சயிப்பதாஹிமவினமுறுபுந்தியாமலஞ்சேர்புந்தி, வீங்கியகற்பனை
(ஊக)

வடிவாய்மனனநெஞ்சாம்விகற்பமிருமனம்பொறியாமெல்லவந்
தே... ..*

(இ-ள்.) நங்குரைசெய்- இவ்விடத்திற் சொல்லாநின்ற—சித்தி
னுடையருவந்தன்னை-ஞானத்தினதுள்வருபத்தை—யாரும்—ச
கலரும்—சேத்திரக்கியனென்றியம்பாநிற்பர்—சீவனென்றுசொ
ல்லுவார்கள்—அதுவும்—அச்சீவனும்—வாதனையைச்செய்யாநி
ன்று—வாதனையைச்செய்துகொண்டு—அகங்காரபாவனையை—அ
கம்பாவனையை—அடையாநிற்கும்—அடைந்திருக்கும்—வாங்க
ருமாங்காரமும்—வணக்கக்கூடாதவங்காரமும்—நிச்சயிப்பதா
கி-நிச்சயிக்குந் (தொழிலை) யுடையதாய்—மலினமுறுபுநீயாய்
—களங்கமுள்ளபுத்தியாய்—மலஞ்சேர்புநீதி—களங்கநிறைந்தபுத்
தியானது—வீங்கிடசுற்பனைவடிவாய்—மிகுந்தகற்பனாகாரமாய்
—மனனநெஞ்சாம்—மனனமுள்ளமனதாய்—விகற்பமிருமனம்—பொ
றியாய்—இந்திரியங்களாய்—(எ-று.) (உஉ)

(ஆத்மசத்திபந்தமடைவதறிவித்தல்.)

கரசரணமயவுடலைப்பொறிகளென்பர் கவல்வறவிப்படியன்றோ
கலந்துசீவன், விரவியசங்கற்பமெனும்பாசத்தாலேவீக்குண்டு
னன்பவலைவீசப்பட்டிடுத், தரமறவீனதையடைவோடையாநிற்கு
ஞ்சத்தியமாமனமித்தன்மையாகிப், பொரவகங்காரதைமேவி
க்கோசகாரப்புழுப்போற்றன்னிச்சையினுற்புணும்பந்தம்...*

(இ-ள்.) ஐம்பொறிகள்- பஞ்சவிந்திரியங்களே—கரசரணமய
வுடலென்பர்- பாணிபாதாகாரமான சரீரமென்றுசொல்லுவார்க
ள்—கவல்வறவிப்படியன்றோ- வருந்தவிப்படியல்லவா—கலந்து
சீவன்-கலந்திருக்கின்றசீவனுனவன்—விரவியசங்கற்பமெனும்—
கலந்தசங்கற்பமென்கின்ற—பாசத்தால்வீக்குண்டு—கயற்றிழைந்
கட்டுப்பட்டு—துன்பவலைவீசப்பட்டிடு- துக்கமென்னும்வலையினு
லெறியப்பட்டு—தரமறவீனதை-தரமின்றியிழிவை—அடைவே
யடையாநிற்கும்—கிரமமாகவடையும்—சத்தியமாமனம்—சத்தி
மயமாகியமனமானது—இத்தன்மையாகி—இவ்வண்ணமாய்—
பொரவகங்காரதைமேவி—பொருதுதற்ககம்பாவத்தைப்பொரு
ந்தி—கோசகாரப்புழுப்போல்—கோசகாரக்கிருமியப்போல—
தன்னிச்சையினால்—தனதாசையினால்—பந்தம்புணும்—பந்தத்தை
தீதரிக்கும்—(எ-று.) (உங)

(இதுவுமது.)

தானேசங்கற்பித்துத்தன்மாதீதிரத்தாற்றணிவலையாமுட்டொழில்
கடன்னைக்கட்டக், தானேறுசிக்கம்விலங்குற்றதென்னக்கவலையி
னும்பிகவுமனங்கரைந்துசோரு, மாணாதமனம்புந்திஞானஞ்செ
ய்கையகங்கரவாதனையுடலம்பகுதிமாயை, யுணாமலங்கருமம்
பந்தஞ்சித்தமோதவித்தையிச்சையெனவுரைப்பரன்றே...*

(இ-ள்.) தானேசங்கற்பித்து- தானேயுண்டாக்கியிருக்கின்ற—
தன்மாதீதிரத்தால்—(பஞ்ச)தன்மாதீதிகையினால்—தனிவலையாம்
—தனித்தவலையாகிய—உட்டொழில்கள்—உள்விருத்திகளானவை—
தன்னைக்கட்ட-தன்னைப்பந்தனஞ்செய்ய—கானேறுசிக்கம்—காட்
டிலிருக்குமானசிக்கமானது—விலங்குற்றதென்ன- காலிற்றனை
பூண்டதுபோல—கவலையினால்—துன்பத்தினால்—மிகவுமனங்க
ரைந்துசோரும்—மிகவுமனங்கரைந்துவாரும்—ஆனாத-நீங்காத
—மனம்—மனமென்றும்—புத்தி-புத்தியென்றும்—ஞானம்—ஞா
னமென்றும்—செய்கை- தொழிலென்றும்—அகங்காரம்—அக
ங்காரமென்றும்—வாதனையுடலம்—பாதஞ்சரீரமென்றும்—பகு
தி- பிரகிருதியென்றும்—மாயை- மாயையென்றும்—ஊனுண்
மலம்—இழிவாகியமலமென்றும்—கருமம்—சன்மமென்றும்—
பந்தம்—பந்தமென்றும்—சித்தம்—சித்தமென்றும்—ஒதவித்தை
—சொல்லப்பட்டவவித்தையென்றும்—இச்சையென—ஆசையெ
ன்றும்—உரைப்பர்—(பெரியோர்கள்) சொல்லுவார்கள்—(எ-று.)
[இ-ஈ-க-ம்]ஆத்மாதனதுசங்கற்பசத்தியினுற்பாஞ்சபூதபௌ
திகமாயதனாற்றான்மறைபட்டதுபோலத் தோற்றுமென்பதாம்.

(மனத்தினதுனும்பமறிவித்தல்.)

அப்பரிசோரோரிடத்தி லோரொன்றாக வாசாபாசத்தினால்மைத்
துச்சொன்ன, வெப்பரியசகவிரிவாய்வற்றையெல்லாமுட்டொ
ள்ளும்பலமிதனிலொன்றுமில்லை, கப்புடையநெடுவடத்தவடத்
தின்வித்துகரந்திருப்பதொக்குமிடர்கவலைத்தியின், வெப்பமிக்க
கோப்பாம் பெடுத்ததுநங்க வேட்கையெனும் கடந்தியாயான்
மெலியுமுள்ளம்...*

(இ-ள்.) அப்பரிசு- அந்தப்பரகாரம்—ஒரோரிடத்தில்—ஒவ்வோ
ரிடத்தில்—ஒரொன்றாக—ஒவ்வொன்றாக—ஆசாபாசத்தினால்—ஆ
சாபாசங்களினால்—அமைத்துச்சொன்ன—உண்டாக்கிச்சொல்லி
ய—ஒப்பரிய- சமானமில்லாத—சகவிரிவாய்—உலகத்தினதுமிகு
தியான—இவற்றையெல்லாம்—இவைகளியாவையும்—உட்டொள்

ஞம்- அகத்திற்றரித்திருக்கின்ற (மனதுக்கு) --பலம்- பரபேச
னமானது -- இதனிலொன்றுமில்லை - இதனிடத்திலொன்றுமின்
து -- கப்படைய- கிளைகளை யுடைய -- நெடுவடத்தை- நீண்டவா
விருகத்தை -- வடத்தின்வித்து- ஆலம் விதையானது -- கரந்திரு
ப்பதொக்கும்- ஒளித்துவைத்திருக்கின்றதுக்குச் சுமானமாம் --
இடர்க்கவலைத்தீயின் வெப்ப- துன்பாக்கினியினால்வெதுப்ப -- மி
சுக்கோப்பாம்பு- மிகுந்தசினமென்னுமலைப்பாம்பினால் -- எரி
த்துறுங்க- எரித்துவிடுங்க -- வேட்கையெனுங்கடற்றினாயால்-
ஆசையென்கின்றசமுத்திரத்தலைகளால் -- உள்ளமெலியும்- மனத்
தளர்வடையும் -- (எ-று.) [இ-ம்] தனதுசங்கற்பரூபமானவிடய
ங்களிலகம்பாவஞ்செய்வதனான்மனம்வருந்துமென்பதாம் (உரு

(மனதையிரகழிக்கவேண்டுமெனல்.)

பெருகியவித்துயர்களாலவசமாய்த்தன்பிதாமகனைமறந்துமிகப்
பீடையுற்று, கருகியவிம்மனந்தன்னையளற்றிலானைக்கையேற்றி
விடுவதுபோற்கையிலேற்றாய், வெருவுசராமரணமெனுமவிட
த்தால்வெந்துமிகுநதலந்தீங்கெனும்பகையான் மெலியுநெஞ்சுக்,
கருள்புரியாதரர்மனிதவடிவமானவர்க்கோயருள்வடிவமானவள்
ளால் *

(இ-ள்.) பெருகியவித்துயர்களால்- மிகுந்தவித்துண்பங்களினால் -- அவசமாய்- (தனது)வசந்தப்பி -- தன்பிதாமகனைமறந்து-
தன்பிரமஸ்வரூபத்தைமறந்து -- மிகப்பீடையுற்று- மிகுந்ததுன்
பத்தையடைந்து -- கருகியவிம்மனந்தன்னைய- தீதலுற்றவித்தமன
தை -- அளற்றிலானை- சேற்றிலழுந்தியபாணையை -- சுரையேற்றி
விடுவதுபோல்- கையிலெடுத்திடுவதைப்போல -- கையிலே
ற்றாய்- (மாயையினின்றும்) சுரையேற்றவாய் -- வெருவுசராமர
ணமெனும்- பயங்கரமுள்ளமூப்புமரணமென்கின்ற -- விடத்தா
ல்வெந்து- விடாக்கினியினுற்றக்கப்பட்டு -- மிகுநதலந்தீங்கெனும்
ம்- மிகுந்ததன்மைதீமைகளென்னும் -- பகையால்- சத்துருவி
னால் -- மெலியுநெஞ்சுக்கு- தளருகின்றமனதுக்கு -- அருள்புரியா
தரர்- கிருபைசெய்யாதமனிதர்கள் -- அருள்வடிவமான- கிருபை
யேவடிவமாயிருக்கின்ற -- வள்ளால்- ஸீராமா -- மனிதவடிவமா
ன- நரவடிவமாயிருக்கின்ற -- அரக்கர் - இராஜாதிகள். (எ-று.)
[இ-ம்] மனதைவிடயத்தினின்றும் திருப்பிப்பிரமத்திற் செர்க்கவே
ண்டுமென்பதாம். (உரு)

{ மனம்வெளிமுகப்படுதிலுண்டான
சிருஷ்டிக்கிரமமறிவித்தல். }

இவ்வகையேசிற்பாவசேவபேத மியல்வடிவாம்பிரமத்தினைடையே
நின்று, வவ்வியபாவணையாலவந்தகோடிவாராநின்றனகோடிவ
ருவகோடி, தெவ்வவரையருவிநீர்த்துளிபோல்வந்தோர்சிலர்பிற
வியொன்றிரண்டுமூன்றுசேர்ந்தோர், நைவருசென்மங்கள்சில
ர்நூற்றின்மிக்கோர்நாடரியபவஞ்சிலர்கண்ணினின்றோர் *

(இ-ள்.) இவ்வகையே- இந்தப்ரகாரமே -- சிற்பாவசேவன்- சித்
துவிலாசமாயிருக்கின்றசேவனாவன் -- பேதமியல்வடிவாம்- வே
ற்றுமையானவாகாரமாய் -- பிரமத்தினிடையேநின்று- பிரமத்தி
னிடத்திலிருந்து -- தெவ்வவரை- மேருமலையினின்றும் -- அருவிநீ
ர்த்துளிபோல்- (வருகின்ற)வருவிநீர்த்துளிகள்போல -- வவ்விய
பாவணையால்- (தாங்) கொண்டபாவணையால் -- வந்தகோடி- வந்தி
ருக்கின்றவைகளாவில்லனவாம் -- வாராநின்றனகோடி- வருகின்
றவைகளாவில்லனவாம் -- வருவகோடி- (இனி)வரப்பட்டவைக
ளாவில்லனவாம் -- வந்தோர்சிலர்- வந்தவர்களிற்சிலர் -- பிறவி-
சததத்தை -- ஒன்று- ஒன்றை -- இரண்டு- இரண்டை -- மூன்று-
மூன்றை -- சேர்ந்தோர்- அடைந்தார்கள் -- நைவருசென்மங்கள்
- துன்பத்தைக்கொடுக்கின்றசததங்கள் -- சிலர்நூற்றின்மிக்கோர்-
சிலர்நூற்றிலுமதிக்கப்பட்டார்கள் -- நாடரியபவம்- அளவிடத்த
கரியபிறவிகளை -- சிலர்கண்ணினினின்றோர் - சிலரடைத்திருந்தா
ர்கள் -- (எ-று.) (உரு)

(இதுவுமது.)

சிலர்சிலர்கள்கின்னரர்கந்திருவராணோர் சிலர்விச்சாதரருகர்திர
ளாய்நின்றோர், சிலருக்கரிமகிரணன்வருணனோர்சிலர்பிரமன்
நிருநெடுமால்சுவனாய்நின்றோர், சிலர்மறையோர்சிலரசராகிதி
னோர்சிலர்வணிகர்வேளாண்மைச்செயவினின்றோர், சிலர்விலங்
குபறவைகளர்வனவாய்வந்தோர்சிலரிலைகாய்பழமூலந்திரணமா
னோர்..... *

(இ-ள்.) சிலர்கள்கின்னரர் - சிலர்கள்கின்னரராகவும் -- சிலர்க
ந்திருவராணோர்- சிலர்கந்திருவராகவுமானோர்கள் -- சிலர்-விச்சாத
ரர்- சிலர்வித்தியாதரர்களாகவும் -- உரகர்திரளாய்நின்றோர்- சிலரு
ரகர்கள்கூட்டமாகவுநின்றோர்கள் -- சிலருக்கர்- சிலர்சூரியராகவு
ம் -- இமகிரணன்- (சிலர்) பணிக்கிரணத்தையுடையசந்திரராகவு
ம் -- வருணனோர்- (சிலர்) வருணனாகவுமானோர்கள் -- சிலர்பிரம
(சுரு)

ன்-சிலர்பிரமாவாகவும்--திருநெடுமால்- (சிலர்) விஷ்டினுவாக
வும்--சுவனாய்- (சிலர்) சுவனாகவும்--நின்றுநீர்-நின்றுநீர்--சில
லர்மறையோர்-சிலர்பிரமணர்களாகவும்--சுலரச்சராகநின்று
நீ-சிலர்களரசராகவுநின்றுநீர்--சிலர்வணிகர் - சிலர்வணிகராக
வும்--வேளாண்மைச்செயலினின்றுநீர்- (சில) ருபகாரத்தொழி
லையுடையசூத்திரராகவுநின்றுநீர்--சிலர்விலங்கு-சிலர்மிருகங்க
ளாகவும்--பறவை- (சிலர்) பட்சிகளாகவும் -- உளர்வனவாய்வந்
தோர்- (சில) ருர்வனவாகவும்வந்தார்கள்--சிலரிலை- சிலர்பத்திர
மாகவும்--காய்- (சிலர்) காயாகவும்--பழம்- (சிலர்) கணியாகவு
ம்--மூலம்- (சிலர்) வேளாகவும்--திரணமாணுர்- (சிலர்) துரும்
பாகவுமானார்கள்--(எ-று.) (உஅ)

(இதுவுமது.)

சிலர்மயேந்திரசைலஞ்சையமேருதென்மலையமந்தரமாய்ச்சிறந்
துநின்றுநீர்,சிலர்கடம்பஞ்செம்பீரந்தாலஞ்சாலஞ்சிறந்ததமால்
ங்களாய்ச்செறிந்துநின்றுநீர், சிலருவரிதயிர்தெய்பாற்கருப்பஞ்
சாறுதேனெடுநீர்பெருங்கடலாய்ச்சேர்ந்துநின்றுநீர்,சிலர்திசைச
ன்சிலர்ததிகளாகிநின்றுநீர்சிலர்மேலோர்சிலர்கீழோர்சிலரானோர்

(இ-ள்.) சிலரானோர்- சிலரானவர்கள்--சிலர்-சிலர்கள்--மயே
ந்திரசைலம்-மயேந்திரபருப்பதமாகவும்--சைலம்- சையபருப்
பதமாகவும்--மேரு- மகாமேருவாகவும்--தென்மலையம்- பொ
தியமலையாகவும்--மந்தரமாய்- மந்தரமலையாகவும்--சிறந்துநி
ன்றுநீர்- சிறப்பாகநின்றுநீர்கள்--சிலர்-சிலர்கள்--கடம்பம்- கட
ம்பவிருகங்கமாகவும்--செம்பீரம்- எலுமிச்சமரமாகவும்--தால்
ம்-பனைவிருகங்கமாகவும்--சாலம்- ஆச்சாமரமாகவும்--சிறந்தத
மாலங்களாய் - சிறப்பள்ளபச்சிலைமரமாகவும் -- செறிந்துநின்று
நீர்- நெருங்கிநின்றுநீர்கள்--சிலர்-சிலர்கள்--உவரி- உவராகவும்
--தயிர்-ததியாகவும்--நெய்-நெய்யாகவும்--பால்- பாலாகவும்
--கருப்பஞ்சாறு-கருப்பஞ்சாறுகளாகவும்--தேனெடு-தேனாகவும்
--நீர்-சுத்தசலமாகவுமிருக்கின்ற--பெருங்கடலாய் - மகோததி
யாக--சேர்ந்துநின்றுநீர்-அடைந்திருந்தார்கள்--சிலர்திசைகள்
-சிலர்திக்குகளாகவும்--சிலர்ததிகளாகிநின்றுநீர்-சிலரானுகளாக
வுமிருந்தார்கள்--சிலர்மேலோர்- சிலருயர்ந்தவர்களாகவும்--சில
ர்கீழோர்- சிலர்தாழ்ந்தவர்களாகவுமிருந்தார்கள்--(எ-று.) (உக)

(இதுவுமது.)

கையினாலறையுண்ணும்பந்துபோலக்காலனாலறையுண்டுகணக்கி
வாத, மெய்யிலெபுருந்ததுதுவெசம்பெற்றுமவிரசிலர்சிலர்

பிறப்பின்மீண்டும்வீழ்ந்தார்,மையினால்முன்றுலகாம்பணித்செ
ய் துவருநிற்கும்போமாவெளந்தவாளாய்,பொய்யினுன்மிகவிரி
யும்வேலுபூட்டபொருதினாபோற்பரபதத்தேபுரிந்தமாயை....*

(இ-ள்.) கையினாலறையுண்ணும்-கையினாலடிக்கப்பட்ட--பந்
துபோல-பந்தைப்போல--காலனாலறையுண்டு-காலனாலடிக்கப்
பட்டு--கணக்கில்லாதமெய்யில்- அளவற்றசீரத்தில்--புகுந்து-
ப்ரவேசித்து--அலுத்து- சலித்து--விவேகம்பெற்றும்- விவேக
மடைந்தும்--விரசிலர்சிலர்- அறிவில்லாதசிலபேர்கள்--பிறப்
பின்மீண்டும்வீழ்ந்தார் - சதந்தத்திற்கும்பவும் விழுந்தார்கள்--
மையினால்-அஞ்ஞானத்தினால்--முன்றுலகாம்பணித்செய்து-நி
ரிலோகமானசிருட்டியைச்செய்து-- வருநிற்கும்போமாத் -உந்
பத்திஸ்திலையமாகும்படி--வளர்ந்து-விரிந்து--வேலுபூடு-சமு
த்திரத்தில்--பொருதினாபோல்- மோதுகின்ற வலைகளைப்போல
--பரபதத்து-பிரமபதத்தில்--புரிந்தமாயை- சொல்லியமாயை
யானது--வாளாப்பொய்யினால்- வீணாகியத்தையினால் --மிகவி
ரியும்-மிகவும்விஸ்தாரமாம்--(எ-று.) [இ ச-க-ம்] சைதன்யத்தி
லபின்னமாகவுண்டாகிய சிறுசத்தியே பின்னமான பரகருதிமுத
ற்சேவேஸ்வர சகங்களாகத் தோற்றினைத யறிவித்ததாம். (நய)

(ஆத்மசங்கற்பமானமனதுபிரமாவானதெவ்வவமெனின்)

தெரிந்துணர்ந்தோனிவ்வாறுசெப்பலோடுஞ்சேவன்முன்மனப்பத
த்தைச்சேர்ந்துநின்றும், விரிஞ்சனெனும்பெயர்பெற்றதெவ்வா
றென்றுவித்தரத்தாலுள்ளபடிவிளம்புகென்னு, வரிந்தமன்கேட்
டலும்கிட்டனுரைப்பான்வள்ளாலந்தெறிக்கேட்டலுமே யகில
னாலம், புரிந்ததெறியறிதியிதன்மனமையெல்லாம்புந்தியுறத்தே
ட்டினர்வுபொருந்துவாயே *

(இ-ள்.) தெரிந்துணர்ந்தோன்- (சகலமுந்) தெளிந்தறிந்தவகி
ட்டமுனியானவர்--இவ்வாறுசெப்பலோடும்- இவ்வண்ணஞ்சொ
ன்னமாத்நிதத்தில்--சேவன்முன் - சேவனானவன்--மனப்பதத்தை
ச்சேர்ந்துநின்றும் - மனதினிடத்திற்சேர்ந்திருந்தும்--விரிஞ்ச
னெனும்பெயர்பெற்றது- பிரமாவென்னுநாமமடைந்தது--எ
வ்வாறென்று- எவ்வண்ணமென்று--வித்தரத்தால் - விரிவாக--
உள்ளபடிவிளம்புகென்னு- உண்மையாகச் சொல்லுமென்று--
அறிந்தமன்கேட்டலும்- ஸ்ரீராமன்கேட்கவும்--வசிட்டனுரைப்
பான்- வசிட்டமுனிசொல்லுவார்--வள்ளால்- ஸ்ரீராமா--அந்த
தெறிக்கேட்டலும்- அந்தமார்க்கத்தைநீ கேட்டவளவில்-- அகில

ஞாலம்-சகலசகங்களும்கூட—புரிந்ததெறியறிதி - உண்டானமாரீக்க
தையறிவாய்—இதன்மனமெயல்லாம் - இதன்ஞானங்களைத்
தையும்—புந்தியுறக்கேட்டு - அறிவிற்பொருந்தக்கேட்டு—உண்
ர்புபொருந்துவாய்- அறிவையடைவாய்—(எ-று.) (௩௭)

(ஆத்மாவில்மனமுண்டானதறிவித்தல்-வேறு.)

திசைகாலமாதுகளாற்றண்ணுடையசத்தியினுற்றிரியாச்சேவன்...
பசையானலீலையினுற்றிசைகாலமாதுகளாற்பயின்றமேனி.....
யிசையாநின்றனபோதேசேவனுக்குப்பரியாயமென்னப்பட்ட...
வசையானவாதனையின்வசத்தாலேயுலையுமனம்வந்துதோன்றும்*

(இ-ள்.) திசை-திக்குகள்--காலம்-காலங்கள்—ஆதிசுளால்-மு
தலானவைகளால்—திரியாச்சேவன்-கெடாதவாத்மாவானது—
ண்ணுடையசத்தியினால்-தனது (சிற்) சத்தியினால்—பசையானலீ
லையின்-இச்சாவிலையாட்டாகவும்—திசைகாலமாதுகளால்-திக்கு
காலங்கண்முதலியவைகளோடு—பயின்றமேனி-கூடியசரீரத்
தை—இசையாநின்றனபோதே-இசைந்திருக்கின்றபொழுதே--
சேவனுக்கு-சேவாத்மாவைக்கு—பரியாயமென்னப்பட்ட-பரியாய
நாமமென்றுசொல்லப்பட்ட--வசையானவாதனையின்-குற்றமு
ள்பாவாசனையின்--வசத்தால்-வசத்தினால்--உலையுமனம்வந்துதோ
ன்றும்-சஞ்சலமுள்ளமனமுண்டாகித்தோற்றும்—(எ-று.) (௩௮)

(மனஞ்சத்ததன்மாத்திரையாகத்தடித்தல்.)

செயல்செயவின்மைகளிரண்டுஞ்சேர்ந்தெழுந்தமனச்சத்தியசெய
லைமேலி, யிப்பின்முதலெனய்தாகிச்சத்தவிதையிரத்திலெழு
தான, வுயர்ந்தருவின்பாவணையப்பாவிக்குங்கணத்திலேயுடனே
யந்த, வியனலெவின்மன்னெறியாலந்தமனங்கணதையினைமேலு
ன்றே.....*

(இ-ள்.) செயல்-தொழில்களும்—செயலின்மைகள்-தொழிலி
ல்லாமெனருமாகிய--இரண்டுஞ்சேர்ந்தெழுந்த-இவ்விரண்டுமொ
ருமித்தெழுந்த—மனச்சத்தியசெயலைமேலி-மனஞ்சத்தியானது
தொழிலையடைந்து—இயல்பின்-சுபாவமாக—முதலெனய்தாகி-
ஆதியிற்றுகுட்குமாய்—சத்தவிதையிரத்திலில்-சத்ததன்மாத்திர
லாக்கு (விடயமானபாவனையினால்)—எழுவதான-உண்டாகிய—
உயர்ந்தருவின்பாவணைய-மேலானவாகாயபாவணைய—பாவி
க்குங்கணத்திலில்-பாவிக்கின்றகண்ணத்திலில்—உடனே-அப்பொழு
தே--அந்தவியனலெவின்மன்னெறியால்-ஆச்சலனமாரீக்கத்தினால்

—அந்தமனம் - அந்தமனமானது—கணதையினைமேலும்-(ஆ
காச) மென்னுங்கணத்தையப்பொருந்தும்—(எ-று.) (௩௯)

{ மனமானதுபரிசுதல்மாத்திரையாகவு
முருபதன்மாத்திரையாகவுந்தடித்தல். }

பரிசுவிதையிரத்திலெழுதாங்காற்றசைவைப்பாவித்துன்னும்
விரிதருவின்காற்றிரண்டின்மெய்த்நெருக்கிலெறினும்வெந்தித்
தோன்றி, யிருதிருச்சத்தப்பரிசுத்திடமாகப்பழக்கமுறுமியல்பி
னாலே, யுருவதன்மாத்திரையமேலுமியம்முன்றினுடன்மேலுமுள்ளந்
தானே.....*

(இ-ள்.) உள்ளந்தான்-மனமாவது—பரிசுவிதையிரத்திலில்-ப
ரிசுதன்மாத்திரையென்னும்பாவனையினால்—எழுவதாங்காற்ற
சைவை-உண்டாகாநின்றவாயுவினதுசலனத்தை—பாவித்து-பா
வணையெனது—துன்னும்- (காற்றுக) நிறையும்—விரிதருவின்கா
விரிந்திருக்கின்றவாகாமும்—காற்று-வாயுவுமாகிய—இரண்டி
ன்மெய்த்நெருக்கினின்றும்—இந்தவிரண்டின்வடிவநெருக்கத்தி
லிருந்தும்—வெந்தித்தோன்றி-வெப்பம்பொருந்தியவக்கினியா
கவுண்டாகி—இருதிருச்சத்தப்பரிசும்-இரண்டாகியசத்தமும்பரி
சுமும்—திடமாகப்பழக்கமுறும்-திடமாகப்பழக்கஞ்செய்கின்
ற—இயல்பினால்-குணத்தினால்—உருவதன்மாத்திரையமேலும்-உரு
வதன்மாத்திரையாகி—இம்முன்றினுடன்மேலும்-இம்முன்றுத
ன்மாத்திரையாகளோடும்பொருந்தும்—(எ-று.) (௪௦)

{ மனமானது, ரசதன்மாத்திரையாகவு
சத்ததன்மாத்திரையாகவுந்தடித்தல். }

கணத்திலிரத்தியல்பைப்பாவிக்கநீரறிவக்கருத்தினுண்டாகி, கு
ணத்தினையத்திறங்கொடுக்க. மனங்கணத்திலேகுறித்தநாடி*
மணத்தினைப்பாவித்தலுந்தன்மாத்திரத்தாற்பாரதிவுவருமிக்வா
றே, தணத்தபூதத்தன்மாத்திரம்வளைத்துவளைத்துருவாய்ச்சகமா
ய்த்தோன்றும்.....*

(இ-ள்.) கணத்திலில்-ஒருகண்ணத்திலில்—இரத்தியல்பைப்பாவி
க்க-இரசதன்மாத்திரையைப்பாவணையெனய்—நீரறிவு-அப்பு
வென்னும்ஞானம்---அக்கருத்தினுண்டாம்-அம்மனத்தினுண்டா
கும்—குணத்தினை- (இந்நான்கு) குணங்களையும்—அத்திறங்க
ளொடும்-அக்குணங்களோடும்—கூடுமனம்-கூடுகின்றமனமா
னது—கணத்திலில்-ஒருகண்ணத்திலில்—குறித்தநாடி-கருத்தித்தேடி
(௪௧)

—மணத்தினைப்பாவித்தலும்- கந்தத்தைப்பாவிக்கவும்--தன்மா
த்திரத்தால்- (பாவிக்கின்றகந்த) தன்மாத்தினாயினால்-- பாரதி
வுவரும்- பிருதிவென்னுஞானமுண்டாம்-- இவ்வாறே- இவ்வண்
ணமே--தணத்தபூதம்- பிரிவாகிய(பஞ்ச)பூதங்களும்--தன்மா
த்திரம்- (பஞ்ச)தன்மாத்தினாகளும்-- வளைத்துவளைத்து- (தன்
னைச்) சுற்றிச்சுற்றி--உருவாய்- (பருத்தி) வாகாரமாய்--சகமாய்
த்தோன்றும்- பிரபஞ்சமாகத்தோற்றும்--(௭-அ.) (௩௮)

(மனமானதுபுரியட்டகமாகவிளங்கல்.)

திசுந்ந்தவனற்பொறியென்னத்திசுந்நவடிவைவிண்ணிலேதெரியக்
காணு, மகங்கரமாந்தொழின்மேவிப்பந்தியுடன்விதையோடும
ணுகியந்தப், புகன்றதொஞ்சேர்ந்துபுரியட்டகமாயுயிர்களுள்
ப்பூவிலவண்டா, மிகுந்தகடுங்குட்டரவாற் பாவிக்குமிகவிளங்கு
மேனிதன்னை *

(இ-ள்.) திசுந்ந்தவனற்பொறியென்ன- பிரகாசித்திருக்கின்றவ
க்கினிப்பொறிடைப்போல்--திசுந்நவடிவை- விளங்காநின்றசரீர
த்தை--விண்ணிலேதெரியக்காணும்- ஆகாயத்திற்றெரியப்பாவி
க்கும்--அகங்கரமாந்தொழின்மேவி- அகம்பாவனையானகிரியை
யைப்பொருந்தி--புத்தியுடன்- புத்தியுடனும்--விதையோடும்-
(பஞ்ச)தன்மாத்தினாகளோடும்--அணுகி- பொருந்தி--அந்த
ப்புக்கன்றதொஞ்சேர்ந்து- அப்படிசொல்லப்பட்டசகலநூல்கு
டி--புரியட்டகமாய்-புரியட்டகசரீரமாய்--உயிர்களுள்பூவில்-
ஆத்மாக்களிடையகலங்களில்--வண்டாம்- மதுகரமாகும்--மி
குந்தகடுங்குட்டரவால்- மிகுந்தவாசனைகளினால்--மிகவிளங்கு
மேனிதன்னை- மிகவுந்துகழாநின்றசரீரத்தை--பாவிக்கும்-பாவ
னைசெய்யும்--(௭-அ.) [இ-ள்-க-ம்] மனமானது பஞ்சதன்மாத்தி
னாயகங்காரம் புத்தியென்பவைகளோடுங் கூடிப்புரியட்டகசரீர
மாகவேவிளங்குமென்பதாம். (௩௯)

(மனமானதுசமஷ்டிபெளதிகசரீரமாயினதறிவித்தல்.)

பாவணமுற்றிடத்தாலமேனியாய்விலவத்தின்பழம்போற்சித்த*
மேவுகருவிந்நபாய்ந்தபொன்னிறம்போன்மிகவிளங்கிவிமலவிண்
ணிந்நவா முண்டாய்நிற்சுமந்தவொளிதன்னுடையசுபாவந்தன்
னாற், கேவலமேற்றலைகீழ்காற்பக்கங்கைகடுவயிராக்கிளர்ந்தோ
னாகும் *

(இ-ள்.) சித்தம்- சித்தமானது--பாவணமுற்றிட- பாவணமு
றிட--விலவத்தின்பழம்போல் - விலவக்களியைப்போல்--தூவ

மேனியாய்- தூவசரீரமாய்--மேவுகருவிந்நபாய்ந்தபொன்னிறம்
போல்- மேவுகின்மகருவிந்நபாய்ந்ததங்கிறதத்தைப்போல்--மிக
விளங்கி-மிகவும்பிரகாசித்து--விமலவிண்ணில்-நிமலாகாயத்தில்
--தாவரமுண்டாநிற்கும் - வடிவுண்டாயிருக்கின்ற--அந்தவொ
ளி-அந்தப்பிரகாசமானது--தன்னுடையசுபாவந்தன்னால்-தனது
சத்தியினால்--கேவலம்-தனிமையாக--மேற்றலை- மேலேசரசும்
--கீழ்கால்- கீழ்பாதமும்--பக்கங்கை - பக்கங்களிற்கரங்களு
ம்--நடுவயிராய்-மத்தியில்வயிறுமாக--கிளர்ந்தோனாகும்--பிரகா
சித்தோனாகும்--(௭-அ.) (௪௦)

(மனமானதுபிரமனாயினதறிவித்தல்.)

முத்தியகாலத்தினால்வெளியாகிநின்மலமாழர்த்தியாகிப்... .. *
புத்தியொடுசத்துவமொய்ம்புச்சாகம்விஞ்ஞானம்பொறியுமேவு
மந்தவவனையகிலபிதாமகனாய்முழுதுணர்ந்தவயனாமன்னான்...*
சுந்தரமாயுத்தமமாய்த்திகழ்கின்றதன்வடிவைத்தோன்றதோக்கி.

(இ-ள்.) முத்தியகாலத்தினால்- முதன்மையானகால (சத்தி) யி
னால்--வெளியாகி-வெளிப்படையாய்--நின்மலமாழர்த்தியாகி-
நின்மலமானவடிவைபுடையதாய்--புத்தியொடு- புத்தியுடன்--
சத்துவம்- சாமர்த்தியமும்--மொய்ம்பு - வலிமையும்--உச்சாக
ம்-உயர்ச்சியும்--விஞ்ஞானம்- மெய்ஞ்ஞானமும்--பொறியும்-
செல்வமும்--மேவும்- பொருந்திய--அந்தவவன் - அவ்வவயங்க
ளையுடையவனே--அகிலபிதாமகனாய்- விஸ்வத்தைபுடையவனாய்
--முழுதுணர்ந்தவயனாய்-யாவையுந்தெளிந்த பிரமாவாய்--அ
ன்னான்-அப்பிரமாவே--சுந்தரமாய்- அழகாகியும்--உத்தமமா
ய்-உத்தமமாகியும்--திசுந்நவடிவை- விளங்காநின்றதன்
துவ்வருபத்தை--தோன்றதோக்கி-நன்றாகப்பார்த்து--(௭-அ.)
[இ-உ-க-ம்] மனமானது விராட்புருடருபமாகத் தடித்துத்தனை
க்காதாமாயிருக்கின்ற சிதாகாயத்தைப்பார்த்ததென்பதாம்.

(பிரமசந்தியிலுண்டாகியவிசேடத்தையறிவித்தல்.)

குன்றாதவறுகுணத்தோன்முன்னுதலமும்வெளியாய்க்குறிக்கும்
வேதா, வென்றுகிச்சின்மயமேபுருவமாய்க்ககாகாணுயர்வா
னத்தின், முன்றானுண்டாகியதென்னெனநினைந்தானமுக்கிலாமு
ருஞானக்கண், ணன்றாவப்போதுதித்தோன்பலகோடிசுருட்டி
முதனடத்தக்கண்டான்... .. *

(இ-ள்.) குன்றாதவறுகுணத்தோன்- கெடாதசம்ருணங்களைபு

டையபகவானுதியும்—மூன்றுகாலமும்—திரிகாலங்களையும்—வெளியாய்க்குறிக்கும்வெதா—வெளியாகப்பார்க்கின்றவனாகியமிருக்கின்றபிரமாவானவர்—ஒன்றாகி—ஏகமாகியும்—சின்மயமேயுருவமாய்—நாளுகாரமேவடிவமாகியும்—கனாகாண—எல்லையற்றதுமாகியுமிருக்கின்ற—உயர்வானத்தின்—பரமாகாயத்தின்—முன்னுண்டாகியது—முன்னுண்டானது—என்னெனநினைந்தான்—என்னவென்றுகிந்தித்தான்—அழுக்கிலாமுழுஞானக்கண்—களங்கமற்றபூரணஞானதிருஷ்டியையுடையவனாய்—நன்றுவப்போதுதித்தோன்—நன்மையாகவப்போதுதயமானபிரமன்—பலகோடிசிருட்டி—அநேககோடிசிருஷ்டிகளை—முதனடத்தக்கண்டான்—முன்புசெய்யப்பார்த்தான்.—(ஏ.அ.) [இ-ம்] சித்தினதுவிலாசத்தைக்கொண்டளவற்றசிருஷ்டியைச் செய்யச்சிந்தித்ததென்பதாம்.

(புருடார்த்தசாதனங்கூறல்.)

சாதிசூலந்தருமமெலாமுணர்ந்தவற்றைவீலையினற்றுகந்தப்பித்தானுதையலீலையினற்சங்கற்பத்தாற்பிறக்குமுயினாயெல்லாம்....*மேதமுறுகந்தற்பநகரம்போலறம்பொருள்வீடின்பமெய்த...*மேதகையபலகோடிசாத்திரங்களவர்க்காகவிதித்தான்வேதா...*

(இ-ள்.) சாதி-வருணங்களும்—சூலம்-சூலங்களும்—தருமம்-தருமங்களும்மாகிய—எலாமுணர்ந்து—யாவையுமறிந்து—அவற்றை-அனவகளை—வீலையினற்றுகந்தப்பித்தான்—வினையாட்டினாலுண்டாக்கினான்—ஒதரியலீலையினால்—சொல்லுதற்கரியவினையாட்டினால்—ஏதமுறுகந்தற்பநகரம்போல்—அழிகின்றசந்தர்ப்பநகரத்தைப்போல—சங்கற்பத்தால்—சங்கற்பத்தினால்—பிறக்குமுயினாயெல்லாம்—உண்டாகப்பட்டவாழ்க்கைகளனைத்தையும்—அறம்பொருள்வீடின்பமெய்த—தருமார்த்தகாமமோகாத்திலைடைக்க—மேதகைய—மேலான—பலகோடிசாத்திரங்கள்—அளவில்லாத (வேத) சாத்திரங்களை—அவர்க்காக—அவ்வாழ்க்கைகளுக்காக—வேதாவிதித்தான்—பிரமாவானவருண்டாக்கினார்.—(ஏ.அ.) [இ-ம்] சங்கற்பவடிவமாயுள்ளவீகோடிகள், தங்கள்சங்கற்பங்களைநீக்கியாழ்வருபமடையும்பொருட்டு வேதாகமங்களைவிதித்ததென்பதாம். (சஉ)

(சங்கற்பமேசநமாமெனல்.)

விரிஞ்சணருவாமனத்தாலிச்சிருட்டியிற்சிருட்டிமேவிநின்றும்.*புரிந்தலருமலொல்லாம்வசந்தகாலத்தினுற்பூப்பதொக்கும்....*பிரிந்தசுரரிநரரிமுதலோர்த்தத்தஞ்சங்கற்பத்தாற்பிறவியுற்றார்...*தெரிந்தனையசங்கற்பமறிப்பிறவார்தெய்மாண்டதீபம்போல...*

(இ-ள்.) விரிஞ்சணருவாமனத்தால்—அயனருவமானமனதினால்—இச்சிருட்டியினின்றும்—இப்பஞ்சபூதசிருஷ்டியிலிருந்தும்—சிருட்டிமேவி—பௌதிகசிருஷ்டியுண்டாய்நின்றல்—புரிந்தலருமலொல்லாம்—கட்டவிழ்ந்துமலராதின்ற புட்பங்களனைத்தும்—வசந்தகாலத்தினால்—வசந்தகாலத்தினால்—பூப்பதொக்கும்—மலர்நின்றதையொத்திருக்கும்—பிரிந்தசுரரி—வேறுபாடாகியதேவர்கள்—நரரிமுதலோரி—மானிடரிமுதலாகியயாவரும்—தத்தஞ்சங்கற்பத்தால்—தங்கடங்கள்சங்கற்பத்தினால்—பிறவியுற்றார்—சநந்ததையடைந்தார்கள்—தெரிந்து—(இப்படி) யுணர்ந்து—அனையசங்கற்பமறில்—அச்சங்கற்பநசிக்கில்—நெய்மாண்டதீபம்போல—நெய்யில்லாதவிளக்கைப்போல—பிறவாரி—சநநமடையார்கள்—(ஏ.அ.) [இ-ம்] சங்கற்பநாசமே சநநமரணநாசமென்பதாம்.

(சகமுமித்தையென்றுரைத்தல்.)

வானநிகராமனைத்துங்கற்பனைமாத்திரம்வாளாவளராநிற்கு....*மானசகநனவுதனிற்கனவுபோலிராகவனையறிதியன்றே...[அம்மீனமுறப்பிறப்பில்லையிறப்பில்லையெவ்விடத்துமொன்றுமென்னுபரமார்த்தத்தாலிவையெல்லாம்பொடியாகநண்ணுமன்றே*]

(இ-ள்.) வானநிகராமனைத்தும்—ஆகாயத்தையொத்தசகலமும்—கற்பனைமாத்திரம்—சங்கற்பமாத்திரத்தில்—வாளாவளராநிற்கும்—விருதாகவளரும்—ஆனசகம்—(இப்படி) யுண்டாகியவுலகமானது—நனவுதனிற்கனவுபோல்—சாக்கிரத்தி (லுண்டாருஞ்) சொற்பனத்தைப்போல—இராகவனையறிதி—ஸ்ரீராமாநீயறிந்துகொள்வாய்—எவ்விடத்தும்—எந்தவிடங்களிலேயும்—என்றும்—எப்பொழுதும்—நனமுறப்பிறப்பில்லை—நனமாகச்செனித்ததுமில்லை—இறப்பில்லை—மரித்ததுமில்லை—ஒன்றும்ஞானபரமார்த்தத்தால்—ஏகமானபரமார்த்தஞானத்தினால்—இவையெல்லாம்பொடியாகநண்ணும்—இவையாவுவித்தையாகச்சாரும்.—(ஏ.அ.) [இ-ம்] பிரமசங்கற்பத்தி லுண்டாயிருக்கின்ற சகலமும், அப்பிரமதிருஷ்டியில்லையென்பதாம். (சஉ)

(சம்சாரமித்தையெனல்.)

வெங்காதற் பெரும்பாம்பு நெளிபுற்றங் குடும்பபரம் வெறும்பொய்யென்றே,யிங்காசையறநீக்கியெல்லையிராப்பரமபதத்திருந்துவாழ்வாய், சிங்காரக்கந்தற்பநகரிருந்தென்சிறைவற்றென்றிதோதன்றே, பங்கானமனைமக்கள்வாழ்ந்தாலென்கெட்டாலென்பாசமாயை....*

(சஉ)

(இ-ள்.) வெங்காதற்பெரும்பாம்பு- ஆசையென்னு மகாசந்
மானது—நெளிபுற்றும்- நெளிகின்றபற்றுகிய—குடும்பபரம்-
சம்சாரபாரமானது—வெறும்பொய்யென்று- முழுதுமசத்திய
மென்று—ஆசையறநீக்கி- (சம்சார) பாசத்தைமுழுதுங்கெய்தி-
து—எல்லையிலாப்பரமபசத்து- அளவற்றபிரமபதத்தில்—இருந்
துவாழ்வாய்-ஸ்ரீராமாநீ திலைபெற்றுவாழக்கடவாய்—சுங்காரக்க
ந்தற்பநகர்- அழகாகத்தோற்றாநின்ற கந்தருவ நகரமானது—
இருந்தென்-இருந்தென்ன—சுதைவுற்றென்- நாசமடைந்தென்
ன—தீதோதன்— (அதன) னன்மையோதிமையோ—பங்கா
ன-வெறுபாடாகிய—பாசமாயை- பாசமாயையான—மனைமத்
கள்-மனைவிபுத்திரர்கள்—வாழ்ந்தாலென் - வாழ்ந்ததினாலென்ன
—கெட்டாலென்-கெட்டதினாலென்ன—(எ-று.) (சுரு)

(தனதுசங்கற்பமெதுன்பமாமெனல்.)

தாரதனமிகுமென்னிற்றையாகுமப்பாசந்தனைத்துக்கொண்டா-
வாரதனையறுத்தகலும்விரகுடையாரநிலில்லாராசவிஞ்சிக்...
கூறினையாம்போகத்ததுன் றுழக்குங்கொடுந்துயரைக்குறித்த
போதே, தீரதையாமறிஞர்க்குவிரத்தியுளதாய்ச்சித்தந்தெளிபும
ன்றே.....*

(இ-ள்.) தாரதனம்- மனைவியிடத்தும் பொருளினிடத்தும்—
மிகுமென்னில்- (பாச) மிகுமாகில்—தனையாகும் - விலங்காகும்
—அப்பாசந்தனைத்துக்கொண்டால்-அவ்வாசையைக்கட்டிக்கொ
ண்டால்—ஆரதனையறுத்தகலும்- ஆரதைக்கெடுத்துநீக்குகின்ற
—விரகுடையார்-உபாயமுடையவர்கள்—அறிவில்லார்-அஞ்ஞா
னிகள்—ஆசைவிஞ்சி - இச்சைமிகுந்து—கூறினையாமப்போச
த்து-மிகுதியானவந்தப்போகத்தில்—உழன்றுழக்கும்-சுழன்றுத
வக்குகின்ற—கொடுந்துயரை - கொடியதுன்பத்தை—குறித்த
போது- நினைத்தபோது—தீரதையாமறிஞர்க்கு - தீரமுள்ளனா
னிகளுக்கு—விரத்தியுளதாய்- நிராசையுள்ளதாய்—சித்தந்தெளி
யும்-மனமானதுதெளிவையடையும்—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்]மித்
தையாகிய சம்சாரத்தைச் சத்தாகப்பார்த்துவருந்து முடர்களை
ப்பார்த்தாவது தான் நெளியவேண்டுமென்பதாம். (சுச)

{ தத்துவத்திற்கு சத்திருக்கின்றதன்மையைக்கூறி
யத்தத்துவமுணர்ந்த மகான்க ளிலக்கணங்கூறல். }

ஆனதிதத்தாற்குடும்பபாரவியாபாரத்திலணுகும்போது.....*
பொனபொருட்கிரங்காமற்பொருந்துபொருண்மாதிரமேபுசி

த்துவாழ்வாய், தீனமுறவருபொருளைச்சிந்தியார்வந்தபொருட்க
தென்றெண்ணார், ஞானபரராஜோர்க்குச்சபாவமாங்குணமிது
வேறளினக்கண்ணாய்.....*

(இ-ள்.) ஆனதிதத்தால்- (இப்படி) யானதன்மையினால்—குடி
ம்பபாரம்- சம்சாரபாரமாகிய—வியாபாரத்திலணுகும்போதில்-
தொழிலினெருங்குங்காலத்தில்--பொனபொருட்கு-நீங்கினபொ
ருளுக்கு—இரங்காமல்- துன்பப்படாமல்— பொருத்துபொரு
ண்மாதிரம்-வந்தடைந்தபொருளைமாதிரம்—புசித்துவாழ்வா
ய்-அனுபவித்து (சேவன்முத்தனாக) வாழக்கடவாய்— தீனமுற-
(இப்போ) தில்லாமையாக—வருபொருளைச்சிந்தியார்- (இனி)வ
ருகின்றபொருள்களைநினையார்கள்— வந்தபொருட் கதென்றெ
ண்ணார்- வந்தபொருளைக்குற்றமாகநினையார்—ஞானபரராஜோர்
க்கு-பூரணஞானத்தையுடையவர்களுக்கு—நளினக்கண்ணாய்-தா
மனாக்கண்ணே-- இதுவேசபாவமாங்குணம்-இதுவேயியல்பா
னகுணம்—(எ-று.) (சுரு)

{ சத்துக்களிலக்கணங்கூறி
யனுபவமுண்டாகுஞ்சாதனங்கூறல். }

கண்டனவெல்லாம்பொய்யென் றுள்ளத்திலனைத்தினும்வெங்காத
னீற்ற, பண்டிதராமுழுதுணர்ந்தபெரியோனாரியராசுபாசமா
யை,புண்டிலையென்பவற்றிடையின்சத்தமாம்பதம்புந்தியுன்றப்
பற்றி, விண்டவுடற்குட்புறம்பாமுலகைநீபற்றுதலும்விடலும்
வேண்டா.....*

(இ-ள்.) கண்டனவெல்லாம்- காணப்பட்டவனைத்தும்—பொய்
யென்று-மித்தையேபென்று—உள்ளத்தில் - மனதில்—அனைத்தி
னும்-சகலவிடயங்களிலும்—வெங்காதனீற்ற-வெம்மையானவா
சையைநீக்கின—பண்டிதராம்- பண்டிதரான—முழுதுணர்ந்த
-சர்வமுந்தெரிந்த—பெரியோரை - சத்துக்களை—பாசமாயை-
பாசமாயையானது—நராது-வாதிக்கமாட்டாது—உண்டிலையெ
ன்பவற்றிடையின்- சத்தசத்தென்று சொல்லப்பட்டவவிரண்டி
ன்மத்தியில்—சத்தமாம்பதம்- பரிசுத்தமானபரமபதத்தில்—பு
ந்தியுன்றப்பற்றி- அறிவைத்திடமாகவழுத்தி—விண்டவுடற்கு-
வேறானசர்ரத்துக்கு—உட்புறம்பாமுலகை- உள்ளும்புறம்புமா
னசகத்தை—நீ - ஸ்ரீராமாநீ—பற்றுதலும்- பிடித்தலும்—விட
லும்வேண்டா விபத்திலும்வேண்டா—(எ-று.) (சுச)

(இராகத்துவேடதிக்கத்தின்பலன் கூறல்.)

எக்கருமத்திலுமிச்சையநிச்சையறநின்றுணர்வை பெய்தினோர்க்கு
யக்கருமங்களிலறிவுபற்றாதுமனையிலேசேரம்புபோலத்... [சே
தொக்கப்பொறிவிடயதலஞ் சுவையறநின்மனமாரத் தோன்றில்லீ
ரா, தக்கவுணர்வுணர்ந்தோனாய்ப்பவக்கடல்கள்கடந்தன்றேசநந்
த்தீர்த்தாய் *

(இ-ள்.) எக்கருமத்திலும்-எந்தத் தொழில்களிலும்—இச்சைய
நிச்சையறநின்று- இராகத்துவேடியில்லாமலிருந்து—உணர்வை
பெய்தினோர்க்கு- ஆத்மஞானத்தை யடைந்தவர்களுக்கு—அக்க
ருமங்களில்- அத்தொழில்களில்— தாமனையிலேசே ரம்புபோல-
தாமனையிலையிற் சேர்ந்திருக்கின்ற சலத்தைப்போல—அறிவுபற்
றா-அறிவானதுபற்றமாட்டாது —தொக்கப்பொறிவிடயம்- தேக
விந்சிரியவிடயங்களின்— நலஞ்சுவையற - நன்மையானவிரசத்
தைவிடும்படி—வீரா- இராமா—நின்மனம் - உனதுமனம்—ஆ
ரத்தோன்றில்- பொருந்தவுண்டானால்— தக்கவுணர்வுணர்ந்தோ
னாய்-அறியத்தக்கவாத்மஞானத்தை யறிந்தவனாய் —பவக்கடல்க
ள்கடந்து - சம்சாரசாகரங்களைக்கடந்து— அன்றேசநநத்தீர்ந்
தாய்-அப்போதேபவத்தைநீங்கினாய்—(எ-று.) (சன)

(வாசனையுள்ளமனதைக் கெடுக்கவேண்டுமெனல்.)

உச்சமுறுபதம்வேண்டில்லைத் துவாதனையிலு நின்றுள்ளந்தன்னை
நிச்சயமாமுணர்வாலேநீக்குவாய்மலரின்மணநீங்குமாபோற், அ
ச்சமுறுவாதனையாந்தரங்கநிர்பவக்கடலிற்றுளேவார்க்கெல்லா,ம
ச்சமறநல்லறிவுமரக்கலமாய்க்களையேற்றுமயலொன்றுண்டோ,

(இ-ள்.) உச்சமுறுபதம்வேண்டில்- மேலானபரமபதத்தைவிரு
ம்பினால்—அனைத்துவாதனையினின்ற - சகலவாசனைகளிலுமிருந்
த—உள்ளந்தன்னை- மனதை—நிச்சயமாமுணர்வால்-மெய்யாகி
யவாத்மஞானத்தினால்—மலரின்மணம் - புட்பத்தினின்றும்வாச
னை—நீங்குமாபோல்-நீங்குவதுபோல—நீக்குவாய்- போக்குவா
ய்—அச்சமுறுவாதனையாம்- ஈனமுள்ளவாசனையாகிய —தரங்க
நீர்- அலைகளையுடையசல (நிறைந்த) —பவக்கடலில் - சநநகாக
ரத்திலு—துளவார்க்கெல்லாம்- அமிருபவர்க்கெல்லாம்—அச்ச
மற-பயமின்றி--நல்லறிவுமரக்கலமாய்க்களையேற்றும்-சுகபோ
தங்கப்பலாதிக்களையேற்றுமே(யன்றி)—அயலொன்றுண்டோ-
வேருண்டுண்டாமோ—(எ-று.) (சஅ)

(சகசநிஷ்டையறிவித்தல்.)

பராபரங்கண்டோரனைத்தும்பின்செல்வநலகியல்புபற்றாநீங்கா
ர், சுராலையறந்தனவனத்தும்பற்றார்கள் சூனியத்தூந் துயரமெப்
தார், விராவுநியதிபுந்தள்ளார்வெய்யவன்போலனுசரிப்பர்மேன்
மைசான்றோ, ரிராகவனையிவ்வாறுநடத்தியெனவசிட்டமுனியி
யம்பலோமும் *

(இ-ள்.) பராபரங்கண்டோர் - ஆத்மஞானப்ரத்யக்ஷமானவர்
கள்—அனைத்தும்-சகலத்தையும்—பின்செல்வர்- அனுசரிப்பார்
கள்—உலகியல்புபற்றாநீங்கார் - சகத்தின்குணங்களைப் பொருந்
தார்கணிங்கார்கள்—சுராலையம்-சுவர்க்கத்திலுள்ள—நந்தனவனை
த்தும்- புட்பவனைத்தையும்—பற்றார்கள் - இச்சிக்கார்கள்—சூனி
யத்தும்-சூனியமானவிடத்திலும்-- துயரமெய்தார்-துன்பமடை
யார்கள்—வெய்யவன்போல்- சூரியனைப்போல— விராவுநியதிபு
ந்தள்ளார்- சொல்லாநின்றநியதியையுந்தள்ளமாட்டார்கள்—மே
ன்மைசான்றோர்- மேன்மையானசத்துக்கள்—அனுசரிப்பர்- (ச
கலத்தையு) மனுசரிப்பார்கள்—இராகவனை- ஸ்ரீராமா—இவ்வா
று-இந்தப்பரகாரம்—நடத்தியென-நடப்பாயென்று—வசிட்டமு
னியியம்பலோமும் -வசிட்டமுனி சொன்னவளவில்-(எ-று.) [இ-
ரு க-ம்] திருக்கு திருஷ்டியினற் நிரிஸ்யதிருஷ்டியைக்கெடுக்கிற்
சிந்நபாவமாய் விளங்குவொன்பதாம். (சக)

(அனுபவத்திலுமகிழ்தல்.)

பரத்துவகேளில்வாறுபரமமுனிபரமபதம்பகாக்கேட்டுத்.....*
திரத்துவமாநிறைந்ததன்போற்சீராமனமலமாய்த்தீர்த்துகித்தந்
தரத்துவமையில்லாத மெய்குஞானநல்லமுதாற் றதும்பித்தண்
னென், றுரத்துவளர்சந்திரன்போனிறைவுற்றுவசிட்டனுமீண்
டுநாப்பதானான்.....*

(இ-ள்.) பரத்துவகேள்-பரத்துவாசரோ கேளென்று (வான்மீக
ர்சொல்லுவார்)—இவ்வாறு- இந்தப்பரகாரம்—பரமமுனி -மேலா
னவசிட்டமுனியானவர்--பரமபதம்பகாக்கேட்டு-பரமபதத்தை
ச்சொல்லக்கேட்டு—திரத்துவமாநிறைந்ததன்போல்- திரமாகப்
பூரணமானவனைப்போல— சீராமனமலமாய்- ஸ்ரீராமர்கள்கம
ற்றவராய்—சித்தந்தீர்த்து-மனதுநீங்கி— தரத்துவமையில்லாத
-வலிமையிற்சமானமில்லாத—மெய்குஞான நல்லமுதாற்றதும்
பி-தத்துவஞானமென்னுநல்லவமிர்த்தத்தினுநிறைந்து—தண்ணெ
ன்று-குளிர்ச்சியாய்— உரத்துவளர்சந்திரன்போல்- திரமுற்றுவ
(கூற)

ளராநின்ற பூர்ணசந்திரனைப்போல— நிறைவுற்றான்—பூரணத்தை யடைந்தான்—வசிட்டனுமீண்டுமினாப்பதானான்— வசிட்டமுனிதி ருப்பவஞ்சொல்லத்தொடங்கினார்— (எ-று.) (௫௦)

{ சகஞ்சங்கற்பவடிவமாமென்பதை
வப்புகுத்துநிமித்தஞ் சிருஷ்டிகளிலொவ்வொன்று
கீகு நியமமின்றனவ்.

ஒருகாலமரன்புடைப்பொருகாலமயல்புடைப்பனாகமெல்லா மொருகாலமரிபுடைப்பொருகாலமுனிவர் புடைப்புள்ளதாகு* மொருகாலம்புடத்துதிப்பொருகாலவாரியினுதிப்பனுயர்ந்தவே தா, பொருகாலண்டத்துதிப்பொருகாலவிண்ணகத்திலெய்திப் பனன்றே..... * }

(இ-ள்.) உலகமெல்லாம்- சகங்களினைத்தையம்— ஒருகாலமர ன்மடைப்பன்— ஒருகாலத்திற் சிவன்சிருஷ்டிப்பார்— ஒருகாலமய ன்மடைப்பன்—ஒருகாலத்திற் பிரமன்சிருஷ்டிப்பார்— ஒருகாலம ரிபுடைப்பன்— ஒருகாலத்திலிஷ்டிபுடைப்பார்—ஒருகால முனிவர்புடைப்பள்ளதாகும் - ஒருகாலத்தின்முனிவர் சிருஷ்டிப் பார்கள்—உயர்ந்தவேதா- மேலானபிரமாவானவர்— ஒருகாலம் புயத்துதிப்பன் - ஒருகாலத்திற் குமாராபிப்பிறப்பார்— ஒருகால வாரியினுதிப்பன்—ஒருகாலத்திற் சலத்திப்பிறப்பார்— ஒருகாலண் டத்துதிப்பன் ஒருகாலத்திலண்டத்திப்பிறப்பார்— ஒருகாலவிண் ணகத்திலெய்திப்பன்— ஒருகாலத்திலாகாயத்திப்பிறப்பார்—(எ-று)

(இதுவுமது.)

வன்மரங்களேநெருங்குமொருபுடைப்பிலொருபுடைப்பின்மனி தர் துண்ணும்; பன்மலைகளேநெருங்குமொருபுடைப்பிலொருபு டைப்பிற்படர்மண்ணாகும், கன்மயமாமொருபுடைப்பிலொருபு டைப்பிற்புறசமயமாய்க்காணலாகும், பொன்மயமாமொருபு டைப்பிலிப்படியேபலவிதமாய்பூமிதானே. *

(இ-ள்.) ஒருபுடைப்பில்- ஒருசிருஷ்டியில்—வன்மரங்களேநெ ருங்கும்- வன்மையான தருக்களே நிறைந்திருக்கும்— ஒருபுடை ப்பில்-ஒருசிருஷ்டியில்—மனிதர் துண்ணும் - மானிடரே நிறைந்தி ருப்பார்—ஒருபுடைப்பில்- ஒருசிருஷ்டியில்— பன்மலைகளேநெ ருங்கும்- பலவகைகளே நிறைந்திருக்கும்— ஒருபுடைப்பில்- ஒரு சிருஷ்டியில்—படர்மண்ணாகும்- மிகுந்தமண்ணாகவே (நிறைந்) திருக்கும்—ஒருபுடைப்பில் ஒருசிருஷ்டியில்—கன்மயமாய்க்கல னுமயமாய் (நிறைந்) திருக்கும்—ஒருபுடைப்பில்- ஒருசிருஷ்டி

யில்—தசமயமாய்க்காணலாகும்- மாமிசமாய்ப் பார்க்கப்படு ம்— ஒருபுடைப்பில்-ஒருசிருஷ்டியில்—பொன்மயமாய்- தங்கம யமாயிருக்கும்—பூமிதான்- பூமியானது—இப்படியே பலவித மாய்- இவ்வண்ணநாநாவிதமாயிருக்கும்—(எ-று.) (௫௧)

(இதுவுமது.)

வான்முதலாமன்முதலாநீர்முதலாநீதிமுதலாமன்றவாய.....* தான்முதலாமிப்படியேசிருட்டிதொறுமொரொன் துதலையா கும், யான்முதலோரயன்சிருஷ்டிசிலேடையாயுனக்குரைத்தேனி ந்தவாற்றான், மேன்முதலாநியமமிதற்கொன்றாக விலகுபலவித மாய்த்தோன்றும் *

(இ-ள்.) வான்முதலாம்- ஆராயமுதலாகும்—மன்முதலாம்- பிரிதிவுமுதலாகும்—நீர்முதலாம்-அப்புமுதலாகும்—திமுதலா ம்-அக்கினிமுதலாகும்—வாயுதான்முதலாம் - காற்றுமுதலாகும் --இப்படியே-இவ்வண்ணமே -சிருட்டிதொறும்- சிருஷ்டிகடோ றும்—ஒரொன்றுதலையையாகும்- ஒவ்வொன்று முதலையையாகு ம்—யான்முதல்-நான்முதற்கண்—ஒரயன்சிருட்டி-ஒருபிரமசிரு ஷ்டியை—சிலேடையாய்-சுருக்கமாக - உனக்குரைத்தேன்-உன க்குச்சொன்னேன்—இந்தவாற்றால்-இத்கண்மையால்— மேன்மு தலாநியமம்-முன்புதிக்குநியமமானது—இதற்கொன்றாகவிலகு --இச்சிருஷ்டிக்கொருவிதமாகவிலலை —பலவிதமாய்த்தோன்று ம்-நாநாவிதமாகத்தோற்றும்--(எ-று.) (௫௩)

(இதுவுமது.)

சிருதமுதலாகநாலுமீண்டுமின்பவிக்குங்கிளர்த்துஞாலத்...* தொருபொருளும் உளைத்துவளைத்ததந்தமடங்குந்பவமாயுழலாதி லலை, யிருள்பெருகுமாமாயைவன்னனைக்குமுன்னிலையாயியாமி ங்காத, வருமறைதீர்தாருரன்கதைகேட்டியிராமவெனவறை வதானான்..... *

(இ-ள்.) சிருதமுதலாகநாலும்- சிருதமுதலியநான்குபுக்களும் —மீண்டுமின்பவிக்கும்- திரும்பித்திரும்பிப்பிறந்துவரும்— கிளர்த்துஞாலத்து- சொல்லப்பட்டசகத்தின்கண்—ஒருபொரு ளும்-ஒருவஸ்துவாவது--வளைத்துவளைத்து-வளைத்துவளைத்து-- அநந்தமடங்கு- அநேகந்தரம்—உற்பமாயுழலாதிவலை-பிறந்து சுழலாததிவலை— இருள்பெருகுமாமாயை - அந்தகாரமிகுந்தம னாமாயையினது—வன்னனைக்கு-வரினிப்புக்கு—முன்னிலையா

ம்-முன்னிலையான—அருமறைதேர் - அரியவேதங்கனையாராய்ந்த
தறிந்த—தாசுரன் கதை-தாசுரமுனிவன் கதையை—யாமிங்கோ
த-நாமிவ்விடத்திற்சொல்ல—இராமாகேட்டியென - ஸ்ரீராமாநீ
கேட்கக்கடவாயென்று - அறைவதானான் - வசிட்டமுனிசொல்ல
த்தொடங்கினார்.-(எ-று.) [இ-ச-க-ம்] சிருஷ்டிக்ஞ் சிருஷ்டிப்
பவருக்ஞ் சிருஷ்டிக்கப்பட்டவைகளுக்கும் பிரமசத்தியினிய
மப்படியேயன்றி யோர்வரன்முறையானநியமமின்றென்பதாம்.

{ இவ்வனுபவத்துக்குத்திருஷ்டிபந்தங்கூறவேண்டி }
மலையின்சிறப்பு கூறல் - வேறு.

இந்தப்புவனத்தாடையெழிலார்மலரின் பொழில்வாய்.....*
மந்தக்குளிர் கால்சமமுகத தேசந்தன்னிற்.....*
கந்தக்கதலிகடம்புகண்ணிகாரஞ்செறிந்து.....*
சிந்தைக்கினிதாகிடதோர்சிறப்பாமலையினிடத்தே.....*

(இ-ள்.) இந்தப்புவனத்தாடு- இந்தப்பூமிக்குள்— எழிலார்மல
ரின் பொழில்வாய்- அழகுநிறைந்தபுப்பவனத்தில்—மந்தக்குளிர்
கால்சமமும்-குளிர்ந்த தென்றற்காற்றுபரிமளிக்கின்ற—மகத்தே
சந்தன்னில்- மகத்தேசத்தில்—கந்தக்கதலி- (சுருப்பூர) வாசனை
பொருந்தியவாழைகளும்—கடம்பு - கடம்பவிருஷங்கனும்—க
ண்ணிகாரம்- கோங்குவிருஷங்களும்—செறிந்து-நெருங்கி (யிரு
க்கின்ற) --- சிந்தைக்கினிதாகியோர் - கருத்துக் கினிமையான
வொரு--சிறப்பாமலையினிடத்து-சிறந்தவனாயினிடத்தில்-(எ-று)

{ (தாசுரமுனிவன் பெருமையைக்கூறல்) }

பரலோகஞ்சேர்தவமேபண்ணியயன்போலுயர்ந்த.....*
சரலோமாவின்மைந்தன்ருசுரப்பெயர்முனிவன்.....*
சரலோகத்தின்ருவின்றென்றற்கசனையொப்பா.....*
ரரலோகத்தின்மேலானவநீர்தவத்தாற்பெரியோன்.....*

(இ-ள்.) பரலோகஞ்சேர்-மோகஷவுலகத்தை யடைவதற்கான
—தவம்பண்ணி-தவத்தைச்செய்து—அயன்போலுயர்ந்த-பிர
மாவைப்போலுயர்வாகிய—சரலோமாவின்மைந்தன்-சரலோ
மாவென்னும் பெயரையுடைய முனிவனது புதல்வனாகிய—தா
சுரப்பெயர்முனிவன்- தாசுரனென்னுநாமதீதையுடையமுனிவ
ன்—சரலோகத்தின்- தேவலோகத்திலுள்ள—ருவின்றென்றல்
-பிரகல்பதிபகவானுடையகுழந்தையாகிய—கசனையொப்பான்
-கசனுக்குச்சமானமானவன்—தரலோகத்தின்மேலாம்-மானிட

லோகத்தின்மேலானவன்—நவநீர்தவத்தாற்பெரியன்-குற்றமற்ற
தவத்தினுற்பெரியவன்--(எ-று.) (ருள)

(பிதாபூரணமாதல்.)

தனையனெருவனெருமீஞ்சரலோமாவாமுனிவ.....*
னனையகிரியின்வனத்திலநேகயுகஞ்சென்றதற்பின்.....*
புனையுக்கூடுகழிந்தபுட்போவதுபோற்போகி.....*
வினைசெய்யுடலைவிட்டுவிண்ணோர்வழவையெடுத்தான்.....*

(இ-ள்.) தனையனெருவனெருமீம் - ஒருபுத்திரனுடன்—சரலோ
மாவாமுனிவன்- சரலோமாவென்னுமுனியானவன்—அனையகிரி
யின்வனத்தில்- அந்தமலையின்கண்ணுள்ளகானகத்தில்—அநேக
யுகஞ்சென்றதற்பின்- பலயுகங்கழிந்ததற்பின்பு—புனையுக்கூடுகழி
ந்து-செய்தகூண்டைவிட்டு—புட்போவதுபோல்-பறவைசெலவ
துபோல—வினைசெய்யுடலைவிட்டுப்போகி- வினையியற்றஞ்சரீர
நீங்கிப்போய்—விண்ணோர்வழவையெடுத்தான் - தேவருபங்கொ
ண்டான்.-(எ-று.) (ருள)

(தாசுரன்விசனமடைதல்.)

தனியேயந்தவனத்தேத்தாசுரப்பெர்முனிவ - - - - - *
னினியதாதையிறவுக்கிரங்கியுதகத்தியற்றும் - - - - - *
புனிதமானபிரமபூசைமுழுதும்புரியான் - - - - - *
கனியுநெஞ்சனனில்கதறுமாபோற்கதறி - - - - - *

(இ-ள்.) தனியேயந்தவனத்து-தனியனாகவக்கானகத்தில்—தா
சுரப்பெர்முனிவன்- தாசுரனென்னுநாமதீதையுடையமுனிவன
னவன்—இனியதாதையிறவுக்கிரங்கி-இனிமையானபிதாவின்மர
ணத்துக்கமுது—உதகத்தியற்றும்-நீராற்செய்கின்ற—புனிதமா
னபிரம- பரிசுத்தமாகியபிராமணன்—பூசைமுழுதும்புரியான்-
பூசைமுழுதுஞ்செய்யாமல்—கனியுநெஞ்சன் - இரங்கியமனது
டையவனுய்—அன்றில் - (புருடனைப்பிரிந்த) வன்றிற்பகையான
து—கதறுமாபோற்கதறி- கதறுகின்றதுபோலக்கதறிக்கொண்
டு--(எ-று.) (ருஅ)

(வனதேவதைதெளிவித்தல்.)

தந்தையன்னைபிரிவாற்சாலவெம்பித்தளர்ந்த - - - - - *
மைந்தன்றனையருளால்வனதேவதைகண்டருளி - - - - - *
முந்துருமனின்முமுனிமாமகவாமுனிவா - - - - - *
சிந்தைதெளிந்தோய்தெளியாச்சிறியோரொன்றொந்தயோல் - - - - - *

(கூஅ)

(இ-ள்.) தந்தையன்னைபிரிவால்- மாதாபிதாக்களின் பிரிவினால்
—சாலவெய்பித்தளரிந்த- மிகவும்வெப்பத்தோடு தளர்வற்ற—
மைந்தன்மனை- புத்திரஞ்சியதாருரனை—அருளால்-கிருப்பி
னில்—வனதேவதைகண்டருளி வனதேவதைபார்த்துக்கிருப்பை
ய்து—முத்துமனின்—புரத்தியகூடமா காமனின்—முனிமா
மகவா- மகாமுனியின்குமாரனே—முனிவா-முனியானவோ—
கிந்தைதெளிந்தோய்-மனத்தெளிந்தவோ—தெளியாச்சிதியோ
ரோன- தெளிவில்லாத மூடர்களைப்போல—நொந்தயோல்-தூன்
பமுத்துத்தளர்ச்சியடையாதே—(எ-று.) (ருக)

(இதுவுமது)

அனித்தமானகுடும்பத்தபத்தமுணர்நிலையென் *
சுனித்தபொழுதேமரித்தலச்சற்றுந்தப்பாகண்டாய்... .. *
பனித்தவிழியோடயர்வாய்பகலோனுதயஞ்செய்தா *
வினித்தன்னிலையத்தமனத்தெய்தானென்பாருளோர்..... *

(இ-ள்.) அனித்தமானகுடும்பத்து- அநித்தியமாய்சமசாரதி
தினுடைய—அபத்தமுணர்நிலையென்- பொய்யையநியநியாதி
தென்னகாரணம்—சுனித்தபொழுதே - பிறந்தபொழுதே—மரி
த்தலச்சற்றுந்தப்பாகண்டாய் - மரணமெவ்வளவுத் தப்பமாட்டா
து—பனித்தவிழியோடயர்வாய் - கண்ணீர்சொரிவழுதில்லவ
னே—பகலோனுதயஞ்செய்தால்- சூரியனுதயமானால்—இனித்
தன்னிலையத்தமனத்து- மேற்றனதுநிலையாவஸ்தமானத்தை—
வையதானென்பாருளோர்- அடையமாட்டானென்று சொல்லுவா
றுமுண்டோ—(எ-று.) [இ-ள்-க-ம்] மாதாபிதாக்கள் பிரிவுக்கா
ற்றாமல் விசனப்பட்டுதெளிவுற்றதென்பதாம். (சுய)

(சாதனசதுஷ்டயமுதித்தல்.)

வாளாவயரோலென்றுமறைந்துதெய்வமுரைப்பக் *
கேளாவுணர்ந்துதளருக்கேதமொழித்துநிலையாய் *
நீளாரணத்தின்படியேநீரின்கடன்கண்முடித்து *
நீளாநெறிசேர்தவத்தின்மிகவும்விருப்பமானான் *

(இ-ள்.) வாளாவயரோலென்று-வீணாகத்துன்பமடையாதேயெ
ன்று—மறைந்துதெய்வமுரைப்ப- மறைந்திருந்துவனதேவதை
சொல்ல—கேளாவுணர்ந்து- கேட்டறிந்து—தளருக்கேதமொ
ழித்து-சொருகின்றதுன்பத்தைக்கெடுத்து—நிலையாய்-ஸ்திரமா
யி—நீளாரணத்தின்படியே- நீண்டவேதவசனத்தின்படியே—நீ
ரின்கடன்கண்முடித்து - உதகபுரவழிச்செய்யவேண்டிய கிரி

யைகளைச்செய்து—மீளாநெறிசேர்-திரும்பாதமோகத்திற்சே
ர்க்கின்ற—தவத்தின்மிகவும்விருப்பமானான் - (தாருரமுனி) தவ
த்தின்மிகவும்விருப்பமடைந்தார்.—(எ-று.) (சுச)

(ஏகாந்தஸ்தானம் விசாரித்தல்.)

தக்கபிரமகருமந்தன்மனத்தவந்தெய்வான் - - - - - *
ஞெககசங்கற்பத்தாற்சுத்தாசாரமிதந்தான் - - - - - *
மிக்கஞானமில்லான்விசுத்தமானபுனியிற் - - - - - *
புக்கவிடங்கொல்லாப்புனிதமன்றன்மென்னு - - - - - *

(இ-ள்.) தக்கபிரமகருமந்தன்மனத்தால்- (தனக்) சூரியவேதசம்பந்
தமானகருமத்தினால்—தவஞ்செய்வான்- (தாருரமுனிவன்) தவ
த்தைச்செய்யும்பொருட்டு—தொக்கசங்கற்பத்தால்- மிகுந்தசங்
கற்பத்தினால்—சுத்தாசாரமிதந்தான்- பரிசுத்தமானவாசாரத்தி
ன்மிகுந்தான்—மிக்கஞானமில்லான்-பூரணஞானமில்லாதவன்—
விசுத்தமானபுனியில்- பரிசுத்தமுள்ளபுனியில்—புக்கவிடங்கொ
ல்லாம் புனிதமன்றன்மென்னு- போனவிடங்களியாவுஞ்சீமலலை
வல்லவென்று.—(எ-று.) (சுஉ)

(தேவர்களைக்குறித்துயாகஞ்செய்தல்.)

வைபஞ்சுத்தமல்லமரத்தினுனியேபுனித - - - - - *
மையபுட்போலாங்கேயமர்தற்கானதவமே - - - - - *
செய்யகிற்போமென்னுச்சிந்தையாரநினைந்து - - - - - *
வெய்யகனலைமூட்டிவிண்ணோர்குழுவைநினைந்து - - - - - *

(இ-ள்.) வைபஞ்சுத்தமல்ல- பூமிபரிசுத்தமல்ல—மரத்தினுனி
யேபுனிதம்-விருட்சத்தினது முனையே சுத்தமென்று—ஐயபுட்
போல்- அழகியபட்சியைப்போல—ஆங்கமர்தற்கானதவம்-அவ்
விடத்திற்பொருந்துதற்காகியதவத்தை—செய்யகிற்போமென்
னு-செய்யத்தொடங்குவோமென்று—கிந்தையாரநினைந்து-மன
திற்பொருந்தச்சிந்தித்து—வெய்யகனலைமூட்டி- வெவ்விடவக்கி
னிடையாள்த்து—விண்ணோர்குழுவைநினைந்து- தேவகணங்களை
க்கருதி—(எ-று.) (சுங)

(அக்கினிதேவன்வெளிப்படுத்தல்.)

உடலையரிந்துவாங்கியோமஞ்செய்யலோடுங் - - - - - *
கடவுளவர்க்கென்முகத்தாற்கலைவேசியன்மெய்த்தசைகண் - - - - - *
மிடறும்புயமுமுதலவேயதென்னெபென்னுச் - - - - - *
கடருங்கனலோனினைந்துசுருதிமுனிமுன்னோநி - - - - - *

(இ-ள்.) உடலையறிந்தவாங்கி - தேகத்தையறிந்தெழுத்து - ஓமஞ்செய்யலோமும் - யாகஞ்செய்தமாத்நிரத்தில் - கடவுளவர்க்கு - தேவர்களுக்கு - என் முகத்தால் - எனதுடமாக - கலைவெதியன்மெய்த்தசைகள் - கலைஞானத்தையுடைய பிராமணன்சரித்திலுள்ள மாமிசங்களால் - மிடறும் - கண்டமும் - புயமுமுதல் - தோள்களுமுதலானவைகள் - வேவதென்னெயென்ற - வேகவேண்டிய தென்னவென்று - சுடரின் கனலோனினின்று - பிரகாசமுள்ளவக்கினிதேவனினின்று - சுருதிமுனிமுன்றோன்றி - மறையவர்க்கு முன் புதயமாய் - (எ-று.)

(அக்கினிதேவன்வரங்கொடுத்தல்.)

கருதிற்தென்னவென்னக்கைகண்முகிழ்த்துத் துதித்துப் - *
பரிசுத்தமதாமிடமிப்பாரிற் காணெனதனாற் - - - *
தருவிற்றலையிற்றளிர்மேற்றலந்தந்தருள்வாயென்ன - - *
வரமுற்றுதவிகனலோன்வாரித்திரைபோன்மறைந்தான் - - *

(இ-ள்.) கருதிற்தென்னவென்ன - நிரொண்ணியகாரிய மென்னவென்றுகேட்க - கைகண்முகிழ்த்து - கரங்களைக் கூப்பிக்கொண்டு - துதித்து - தோத்திரஞ்செய்து - பரிசுத்தமதாமிடம் - பரிசுத்தமானவிடத்தை - இப்பாரிற் காணெனதனால் - இப்பூமியிற்கண்டிலனாலால் - தருவிண்மலைமேல் - விருட்சத்தினதுதுனியி (விருக்கின்ற) - தளிர்மேல் - துளிரின்மேல் - தலந்தந்தருள்வாயென்ன - இடங்கொடுத்தனுக்கிரகஞ் செய்வாயென்று தாசுரமுனிகேட்க - வரமுற்றுதவி - வரந்ததமுழுதுங்கொடுத்து - கனலோன் - அக்கினிதேவன் - வரித்திரைபோல் - சுமுத்திரத்தினலையிப்போல - மறைந்தான் - மறைந்தனர் - (எ-று.)

(பரிசுத்தமுள்ளஸ்தானத்திருத்தல்.)

கானத்திடையோர்கடப்பங்காரின்பதத்தைக்கடந்து - - *
வானத்துயர்ந்தததன்மேல்வருபல்லவமென்றவிசின் - - *
ஞானத்தையமின்றித்தாசுரன்குறிருந்து - - - *
மேனற்றவமேசெய்வான்மிகவும்விரும்புமனத்தான் - - *

(இ-ள்.) கானத்திடையோர்கடப்பங்காரின்பதத்தைக்கடந்து - ஓர்கடப்பம் - ஒரு கடப்பவிருஷமானது - காரின்பதத்தைக்கடந்து - மேகமண்டலத்தைத்தாண்டி - வானத்துயர்ந்தது - ஆகாசத்தையளாவியிருக்கின்றது - அதன்மேல் - அந்தவிருட்சத்தின்மேல் - வருபல்லவமென்றவிசின் - வானுகின்றதாரிரொண்டின்றவாசனத்தினது - தானத்

து - இடத்தில் - ஐயமின்றி - சந்தேகமின்றி - தாசுரன்குறிருந்து - தாசுரமுனிவரிருந்து - மேனற்றவஞ்செய்வான் மிகவும்விரும்பும் - மேனிட்காமதவஞ்செய்ய மிகவும்விரும்புகின்ற - மனத்தான் - மனதுடையவன் - (எ-று.)

(யாகமானசிகமாகச்செய்தல். - வேறு.)

ஒருகணத்திசைகளைத்தையுநோக்கியுரைத்த பத்மாதனத்திருந்தான், பெருகியதிசைகண்முழுதினுந்திரும்பிரமபாவையறிவரிதாய்க், கருமமாத்நிரத்தினிற்பதாய்ப்பலமாங்கற்கசம்விரும்புருமனத்தால், வருடமாநிரண்டுகங்களேநடத்திவானவர்க்கவியுணவளித்தான்.....*

(இ-ள்.) ஒருகணம் - ஒருகண்ணேரத்தில் - திசைகளினத்தையுநோக்கி - திக்குகளையெல்லாம்பார்த்து - உரைத்தபத்மாதனத்திருந்து - சொல்லப்பட்டபத்மாசனத்திலிருந்து - பெருகியதிசைகண்முழுதினும் - விரிந்ததிக்குகளினத்திலுறின்று - திரும்பி - நீங்கி - பிரமபாவையறிவரிதாய் - பிரமஞானத்தையறிதற்கரிதானவனுய் - கருமமாத்நிரத்தினிற்பதாய் - கருமமட்டிலிருப்பதாய் - பலமாங்கற்கசம் - ப்ரயோசனமாகியகாற்பண்ணியத்தை - விரும்புருமனத்தால் - விரும்பாதமனதுனால் - ஆநிரண்டுவருடம் - பன்னிரண்டுவருடம் - மகங்களேநடத்தி - யாகங்களைச்செய்து - வானவர்க்கு - தேவர்களுக்கு - அவிபுணவளித்தான் - அவிர்ப்பாகங்கொடுத்தான் - (எ-று.)

(ஞானமுதித்தல்.)

கோத்திரள்புரவிமனிதராலியற்றுங்கோதறுவேள்விகண்முற்றுஞ்சாத்திரவிதியாலியற்றிநீள்காலந்தவறறநடந்தமையாலே, மாத்திரமானமனமிகத்தெளிந்துவரம்பிலதாதலுமாங்கே, நேத்திரமானஞானம்வந்தெய்திநிறைந்தனவலிதினன்னெஞ்சம்.....*

(இ-ள்.) கோத்திரள் - கோமேதகங்களாலும் - புரவி - அசுவமேதங்களாலும் - மனிதர் - நரமேதகங்களாலும் - இயற்றும் - செய்பாற்றும் - கோதறுவேள்விகண்முற்றும் - குற்றமற்றபாகங்களை யெல்லாம் - சாத்திரவிதியாலியற்றி - வேதவிதிப்படி - செய்து - நீள்காலம் - வெகுதூரம் - தவறறநடந்தமையால் - விக்கினமின்றிநடந்ததினால் - மாத்திரமானமனம் - மிகவும்ஸ்திரமாகியமனமானது - மிகத்தெளிந்து - மிகவுந்தெளிவுற்று - வரம்பிலதாதலும் - புரணமானதினாலும் - ஆங்கே - அவ்விடத்தே - நேக்கிரமானஞானம் - கண்ணாகியஞானமானது - நன்னெஞ்சம் - நல்லம

னதில்—வலிதின்வந்தெய்தி- தானேவந்தடைந்து— நிறைந்தன-
பூரணமாயிற்று—(எ-று.) [இ-அ-க-ம்] நித்காமமாகச்செய்தகி
ரியாபலத்தினுற் பூரணஞானமுதித்ததென்பதாம் (சுஅ)

(வனதேவதை தெரிசித்தல்.)

பிறவியாபரணங்கழிந்துவாதனைகள்பேரறமாண்டுளபெரியோ*
னிற்றவியதளிர்மேலிருத்தலுமொருநாணிமலமாம்விழிகளுக்கெதி
ரோ, யுறவிரிமலரின்மேகலையுதித்தவுயர்வனதேவதைதோன்ற, வறி
வனுநோக்கியாரகொனியென்னவழகிடவணங்குரைசெய்வாள்.*

(இ-ள்.) பிறவியாபரணங்கழிந்து- சந்தமறைவானதுநீங்கி—
வாதனைகள்பேர்-வாசனைகளினுமமும்— அறமாண்டுளபெரியோ
ன்- மிகவுங்கெடுத்திள்ளமகானாகியதாசுரமுனி— இறவியதளிர்
மேல்- தேன்குண்டுகளுள்ள (கிளைகளின்) அளிரின்மேல்— இருத்
தலும்— இருந்தகாலத்தில்— ஒருநாள் ஒருகணத்தில்— நிமலமாம்
விழிகளுக்கெதிரோயுற- நிருமலமாகியகண்களுக்கமுன்னேவா—
விரிமலரின்மேகலையுதித்த— விரித்தபுஷ்பவஸ்திரங்களைத்தரித்த—
உயர்வனதேவதைதோன்ற- உயர்ந்தவனதேவதையானவன்தோற்
ற—அறிவனுநோக்கி- ஞானவானு முனிவனுட்பார்த்து— ஆர்
கொனியென்ன- நீயாரொன்றுகேட்க— அழகிடவணங்குரைசெய்
வாள்- அழகுள்ளதெய்வப்பெண்சொல்லுவாள்—(எ-று.) (சுஅ)

(வனதேவதையுரைத்தல்.)

பெரியவர்தம்பாற்பெறலருநேயம்பெற்றவரின்விரும்பியவெல்லா*
மரியனவெனினு மிமைப்பினிலெளிதிலணுருமென்றயம்மற்றறி
ந்தேன், மெறிவருண்முனிவநீயுறைவனத்திற்செறிவனதேவதையி
நீங்ஙன், விரியலர்கொடியாய்விநோதவீட்டிடையேவிருப்பொரு
மிருப்பவனுனே *

(இ-ள்.) பெரியவர்தம்பால்- மகான்களிடத்தில்—பெறலருநே
யம்பெற்றவர்-பெறுதற்கரியவன்படைந்தவர்கள்—விரும்பியவெ
ல்லாம்- ஆசித்தவனைத்தும்—அரியனவெனினும்- அருமையான
லும்—இமைப்பினில்- கணத்தில்—எளிதிலணுருமென்று- இலகு
வாய்க்கிடைக்குமென்று—ஐயமற்றறிந்தேன் - சந்தேகமற்றமு
ரிந்தேன்—தெறிவருண்முனிவ - ஞானானுக்கிரகஞ் செய்கின்றமு
னியே—நீயுறைவனத்தில்- நீயொழுந்தருளியிருக்கின்ற(விவ்) வார
ணியத்தில்— செறிவனதேவதை - நெருங்கியிருக்கின்றவனதேவ
தையாம்—இங்ஙன்- இவ்விடத்தில்—விரியலர்கொடியாய் - மலர்
ந்தபுட்பக்கொடியாகிய—விநோதவீட்டிடை- விநோதமுள்ளவீ

ட்டினிடத்தில்— நான்விருப்பொருமிருப்பவள் - யான்பிரியத்து
டனிருக்கின்றவள்—(எ-று.) (எய)

(வனதேவதைதனதுசிறுமையைபுரைத்தல்.)

மேடமாதத்திற் பிறைபதின்மூன்றுகலையுறமேவியநாளி, ஞாரு
மதனனுடர்திருநாளினந்தனவனத்திலேவந்து, கூடியவனதேவ
தைக்கணத்தன்னைக்குறுகினென்பாங்கியர்முழுதுந், தேடருமை
ந்தருடன்மகிழ்ந்திருந்தார்சிவவனில்லாதயான்றளர்ந்தேன் ... *

(இ-ள்.) மேடமாதத்தில்- சித்தினாமாதத்தில்—பிறை- சந்திர
னுவன்—பதின்மூன்றுகலையுறமேவியநாளில்- பதின்மூன்றுக
லையப்பொருந்தியதினாயோதசியில்—நாடருமதனன்-பார்த்த
ற்கரியமன்மதனுடைய—உயர்திருநாளில்- மகோச்சவகாலத்தில்
—நந்தனவனத்தில்- புஷ்பவனத்தில்—வந்நுகூடிய-வந்நுகேசர்ந்
த—வனதேவதைக்கணத்தன்னை - வனதேவதைகளின் அகூட்டத்
தை—குறுகினென்-நெருங்கினென்—பாங்கியர்முழுதும்- தோ
ழிகளனைவரும்—தேடரும்- தேடித்தற்கரிய—மைந்தருடன்-புத்தி
ரர்களுடன்—மகிழ்ந்திருந்தார் - களித்திருந்தார்கள்—சிவவனி
ல்லாதயான்- குழந்தையில்லாதநான்— தளர்ந்தேன்தளர்வானே
ன்—(எ-று) (எக)

(வனதேவதைபுத்திரனைவேண்டல்.)

காதலித்தவர்க்குக்கருதியதளிக்குங்கற்பகமனையநீயிருப்ப, நாத
னேநாதரில்லவர்போலநான்மகற்கிரங்குதனலனோ, நீதரல்வேண்
டும்புகல்வனையன்றிநின்னருளென்பொருட்டிலதேந், நீதறுமத
லையிலதெனதுன்பஞ்செந்தழன்முழ்கியேதீர்ப்பேன் *

(இ-ள்.) காதலித்தவர்க்கு- இச்சித்தவர்களுக்கு—கருதியதளிக்கு
ம்-எண்ணியதைக்கொடுக்கின்ற—கற்பகமனையநீயிருப்ப-கற்
பகவிருட்சத்தையொத்தநீயிருக்க—நாதனே - இரட்சகனே—
நாதரில்லவர்போல-இரட்சகரில்லாதவர்களைப்போல—நான்கமற்
கிரங்குதனலனோ - யானபுத்திரனுக்கு விசனப்பயிவது நன்மை
யோ—புதல்வனை-புத்திரனை—நீதரல்வேண்டும்- நீர்கொடுக்கவே
ண்டும்—அன்றி- (அப்படி) யல்லாமல்—நின்னருள் - உமதுகரு
பை—என்பொருட்டிலதேன்- என்னிடத்தில்லாமற்போனால்—நீ
தறுமதலையிலதெனதுன்பம்- குற்றமற்றபுத்திரனில்லையென்னு
ந்நுக்கத்தை—செந்தழல்- சிவந்தவக்கினியில்—முழ்கியெதீர்ப்
பேன்-பிரவேசித்துநீக்குவேன்—(எ-று) (எஉ)

(வனதேவதைக்குப்புத்திரனையளித்தல்.)

என்னலுமுனிவனகைத்தொருமலரை யீந்தொருமதியிலே யெளி
தா, யன்னமேமகவைப்பெறுதியானீ முன்னருங்கனன் முடிஞ்வே
னென்னு. வின்னலால்வலித்துமகவுவேண்பிதலாலினி தநீயீநிபி
மகவும், பின்னுறுவருத்தநெறியினுன் ஞானம்பெறுமெனப்பேசி
னன்பெரியோன்..... *

(இ-ள்.) என்னலும்- என்றுவனதேவதைசொல்லவும்—முனிவ
னகைத்து- தாகுரமுனிசிரித்து—ஒருமலரையீந்து - ஒருபுலை
க்கொடுத்த—ஒருமதியில்- ஒருமாதத்தில்—எளிதாய்-இலேசாக
—அன்னமே- அன்னம்போன்றவளே—மகவைப்பெறுதி-புத்தி
ரணப்பெறுவாய்—நீமுன்- நீமுன்பு—அருங்கனன் முடிஞ்வே
னென்னு- அரியவுக்கினியிற்ப்ரவேசிப்பேனென்று சொல்லிய—
இன்னலால்வலித்து- துன்பத்தினால்வலிமையாக—மகவுவேணி
தலால்- புத்திரனைவேண்டியபடியால்—இனி தநீயீநிபிமகவும்-
இனிமையாகநீபெற்றிடும்புத்திரனும்—பின்னு-பின்வரப்பட்டு
—வருத்தநெறியினால்- வருத்தமானமார்க்கத்தினால்—ஞானம்
பெறுமென- ஞானத்தையடைவானென்று—பெரியோன்-மகா
னாகியதாகுரமுனி—பேசினன்-சொன்னான்—(எ-று.) (எ-று.)

(புத்திரனைவளர்த்தல்.)

கேட்டவண்மகவுகிடைத்ததேயென்றுகிளர்முகமதிநிலாக்குலாவ
மீட்டுமம்முனியைநோக்கினின்னெவ்விரும்பியீண்டுறைகுவனெ
ன்ன, வாட்டமின்முனிவனியைந்திலன்விடுப்பவந்தன்னனங்குத
ன்னிடத்திற், கேட்டமாமகவையளித்தனள்கலையாற்செறிதருமதி
யெனவளர்த்தான்..... *

(இ-ள்.) கேட்டவன்-கேட்டவந்த வனதேவதையானவன்—மக
வுகிடைத்ததேயென்று - புத்திரன்லெபித்ததென்று — கிளர்மு
கமதி-பிரகாசிக்கின்ற முகமென்னுஞ் சந்திரன்—நிலாக்குலாவ-
ஒளிவிளங்க—மீட்டுமம்முனியை-திரும்பவும்ந்த முனியை—நோ
க்கி-பார்த்து—நின்னெவ்விரும்பி-உமதுபணியையிச்சேத்து—
ஈண்டுறைகுவனென்ன- இவ்விடத்தில் வசிப்பேனென்று சொல்ல
—வாட்டமின்முனிவன்- வாட்டமில்லாத தாகுரமுனியானவர்—
இயைந்திலன்விடுப்ப- சம்மதிக்காமலனுப்ப — அணங்குதன்னி
டத்தில்—தெய்வப்பெண்டனதிடத்தில்—வந்தனன் - வந்தான்—
கேட்டமாமகவை- உயர்வுள்ளபுத்திரனை—அளித்தனன்- பெற்று
ள்—கலையாற்செறிதருமதியென—கிரணங்களினுனிமையப்பெற்
றச்சந்திரனைப்போல—வளர்த்தான்-வளர்த்தான்—(எ-று.) (எ-று.)

(புத்திரனெடுமுனியைத்தரிசித்தல்.)

இருதுவெயாண்டெயனுங்குறிகளினாலிறந்தனவா பிரண்டாண்டு
திருமுனிபாத மகவொடுமடைந்துசென்னிதாழ்ந் தெதிருறநின்
று,பெருமைகண்டருள்வாய்நீதரயானேபெற்றவிப்பெருங்குண
க்குமர, னருமறை நூல்களனைத்தையுநானேயளித்திடவறிவினா
திந்தான்..... *

(இ-ள்.) இருது-இருதவும்—ஆண்டெனும் - வருடமுமென்கி
ன்ற—குறிகளினால்- குறிப்புகளினால்—ஆதிரண்டாண்டு -பன்னி
ரண்டிவருடம்—இறந்தன-சுழிந்தன—(பின்பு) திருமுனிபாதம்-
அழகியமுனிவருடையபாதத்தை—மகவொடுமடைந்து-புத்திர
னுடன்சேர்ந்து—சென்னிதாழ்ந்து-சிரசினால்வணங்கி—எதிருற
நின்று- முன்னமேநின்று—பெருமைகண்டருள்வாய்- உயர்வை
யுணர்ந்தனுக்கிரகஞ் செய்கின்றசுவாமியே—நீதர-நீரனுக்கிரக
ஞ்செய்ய—யான்பெற்ற-நானின்ற—இப்பெருங்குணக்குமரன்
-இப்பெரிதானகுணத்தையுடையபுத்திரன்—அருமறை நூல்கள
னைத்தையும்- அரியவேதசாஸ்திரங்களியாவையும்—நானேயளித்
திட- யானேயறிவிக்க—அறிவினாலறிந்தான்-தனதறிவினாற்றெரி
ந்துகொண்டான்—(எ-று.) (எ-று.)

(புத்திரன்குருபணியினிற்றல்.)

கலையெலாநிறைந்தும்பிறப்பிலாஞானங்கண்டிலன் கடற்பவத்து
யரா,லலைவருநின்றான்நையுணர்ஞானமளித்தியென்றணங்குரை
செய்ய, நிலைகொண்டமாணக்கனமக்கிவனாக்கிநீயகல்கெனவவளக
ன்ற, டலைமைசேர்முனிவன்ருளிணைவிடாதுசம்குணமதலையுநின்
ருன்..... *

(இ-ள்.) கலையெலாநிறைந்தும்-கலைக்கியானங்க ளியாவும்பூர
ணமாயநிற்றும்—பிறப்பிலா ஞானங்கண்டிலன்- சனியாதவாத்ம
ஞானத்தைத்தரிசித்திலன்—கடற்பவத்துயரால்- சமுத்திரத்தை
யொத்த சதந துன்பத்தினால்—அலைவருநின்றான்- சலனமடைகி
ன்றான்—தனையுணர்ஞானம்-தன்னையறிக்கின்றஞானத்தை—அளி
த்தியென்று- அனுக்கிரகஞ்செய்வாயென்று—அணங்குரைசெய்
ய-வனதேவதைசொல்ல—இவன்-இவனை-நமக்கு- எமக்கு—நிலை
கொள்மாணக்கனாக்கி- நிலைத்தேடனாக்கி—நீயகல்கென- நீநீரு
வாயென்றுமுனிசொல்ல—அவளகன்றான்-அந்தவனதேவதையா
னவன் (புத்திரனைவிட்டு) நீங்கினான்—தலைமைசேர்முனிவன்-பெ
(ா)

குமைபொருந்தியமுனிவருடைய—தாளிணைவிடாது—உபயபாதி
ங்களைவிடாமல்—சற்குணமதலையுநின்றான்—சற்குணசீடனுமி
ருந்தான்—(எ-று.) [இ-அ-க-ம்] தமது கிருபையினால் வனதேவ
தைக்குப்பத்திரனைத்தந்து சீடனுக்கிக்கொண்டதென்பதாம்.

(ஞானத்தையுபதேசித்ததெனல்.)

வருந்தியமெய்ஞ்ஞானம்பெறத்தகுமகவைமாதவனருளினுன்மெல்
வத், திருந்தியகதைகளாவைகளிதிகாசத்திலேசெப்பியதற்கள்*
பெருந்துணைமறையின் முடிவிலே துணிந்து பேசியபழம்பொரு
ண்மற்றும், பொருந்தியநெறிகளநேகமாய்விளித்தபூரணபோத
மேபுகன்றான். *

(இ-ள்.) வருந்தி—வருத்தப்பட்டி—மெய்ஞ்ஞானம்—தத்துவஞா
னத்தை—பெறத்தகுமகவை—பெறுதற்குரியசீடனை—பாதவன
ருளினால்—தாசுரமுனிவனதுகிருபையினால்—மெல்ல—மெதுவாக
—திருந்தியகதைகள்—திருத்தமானகதைகளும்—அளவைகள்—
பிரமாணங்களும்—இதிகாசத்தில்—இதிகாசங்களில்—செப்பிய
திறங்கள்—சொல்லியகாரணங்களும்—பெருந்துணை—மிகவுஞ்ச
காயமான—மறையின்முடிவில்—வேதாந்தத்தில்—துணிந்துபே
சிய—தெளிந்துசொல்லிய—பழம்பொருள்—மகாவாக்கியார்த்தங்
களும்—மற்றும்பொருந்தியநெறிகள்—இன்னுஞ்சேர்ந்திருக்கின்
றமாரிக்கங்களு (மாகியவைகளை)—அநேகமாய்விளித்து—பலவா
கவிளித்து—பூரணபோதமேபுகன்றான்—பூரண—ஞானத்தையே
சொன்னார்—(எ-று.) (எ)

(அந்தஞானோபதேசத்தைப்போதித்தல்.)

வானதிமுழ்கவதுநெறியாகவானிலேமறைந்தபோயொருநா..*
ளானவேழமுனிவர் பதவிநின்றனுக்கியனையதாசுரன்வாழ்கடம்பி
ன், ஞானமேமேவியிருப்பொழுதிருந்துதாபதனிற்னையனுக்குரை
த்த, ஞானநற்பொருள்கள்கேட்டனமதனைநாமுனக்குள்ளவாறு
ரைப்பாம். *

(இ-ள்.) வானதிமுழ்க—கங்காநானஞ்செய்ய—அதுநெறியா
க—அந்தமார்க்கமாக—வானிலேமறைந்துபோய்—அகாயத்தில்தி
நிய்யமாகச்சென்று—ஒருநாள்—ஒருநினைம்—ஆனவேழமுனிவர்—
ஆகியசத்தரிஷ்களுடைய—பதவிநின்றனுக்கி—இடத்தினின்றெ
ருங்கி—அனையதாசுரன்வாழ்கடம்பின்—அக்குணங்களுடைய
தாசுரன்வாழ்கின்ற கடம்பவிருகஷத்தின்—தானமேவி—இடத்தி
ந்கேர்ந்து—இருப்பொழுதிருந்து—இராக்காலத்திலிருந்து—தா

பதன்றனையனுக்குரைத்த—முனிவர்சீடனுக்கனுக்கிரகித்த—ஞா
னநற்பொருள்கள்கேட்டனம்—ஞானரீத்தங்களைக்கேட்டோம்—
அதினை—அந்தவருத்தத்தை—நாமுனக்குள்ளவாறுரைப்பாம்—யா
முனக்குள்ளப்ரகாரஞ்சொல்லுவோம்—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] தா
சுரமுனிசீடனுக்குப் போதித்தநெறியை யிராமருக்குப்போதித்
கத்தொடங்கின என்பதாம். (எஅ)

(பிரமசங்கற்பத்தையரசனாகவுருவகப்படுத்தல்)

பிறப்பிலாப்பிரமமிதுவெனவறுதிபிறப்பதோர்கதையிதுகேளா
ம், சிறப்பதோரசன்வீரமும்புகழுஞ்சிறந்தவன்நெளிஞரும்பெ
யரோ, னிறப்புறுமுகபாலராயுள்ளாரவனுடையவலைமுடிமே
னிறப்புறுமணிபோற் றுங்குவொவர்க்கு நிலைபெறதிதுத்தொன
நெடியோன்... *

(இ-ள்.) பிறப்பிலாப்பிரமம்—சுதநயில்லாதபிரமவருபமான
து—இதுவெனவறுதிபிறப்பது—ஈதென்றுநிச்சயமுண்டாவதா
கிய—இதுவோர்கதை—இந்தவொருகதையை—கேளாய்—நீகே
ட்பாய்—சிறப்பதோரசன்—சிறந்தவனாகிய வொருமஹாராசன்
—வீரமும்புகழும்—வீரத்திலுங்கீர்த்தியிலும்—சிறந்தவன்—சிரோ
ஷ்டமான்வன்—தெளிஞரும்பெயரோன்—தெளிஞனென்னுநா
மத்தையுடையவன்—இறப்புறு மூலகபாலரா யுள்ளார்—நாசம
டைகின்ற சுகரகூராயுள்ளவர்கள்—அவனுடையவலை—அந்த
த்தெளிஞருடையபணியை—முடிமேல்—சிரசின்மேல்—நிறப்பு
றுமணிபோல்—ப்ரகாசிக்கின்றவிரத்தினத்தைப்போல—தாங்குவ
ர்—தரிப்பார்கள்—எவர்க்கும்—யாவர்க்கும்—நிலைபெறதிதுத்தொ
னநெடியோன்—திரமாகநிறுத்தற்கரிய வியாபகன்—(எ-று.)

(அரசனாவலியைக்கூறல்.)

சாகசமொன்றும் விரும்புவோன் பலவாய்ச் சாலவும் வியப்புறு
தொழிலோன், சோகமுமகிழ்வுந்தருவதாய்முயலுந்தொழில்களி
ன்றொருதியையெண்ணின், மாகடலலைகளைண்ணினுந்தொலையா
வாட்படைவாயுண்ணினி, லேகமுமிவனையடர்வுருதாருமிருகை
யால்விண்ணையென்செயலாம்... *

(இ-ள்.) சாகசமொன்றும்விரும்புவோன்—மெய்மாத்நிரம்விரு
ம்புகின்றவன்—பலவாய்—நாநாவிதமாகி—சாலவும்வியப்புறு
தொழிலோன்—மிகவுமதிசயத்தைவிளைக்குஞ்செயலையுடையவன்
—சோகமுமகிழ்வுந்தருவதாய்—துன்பவின்பமுங் கொடுக்கப்பட

ட்டதாய்—முயலும்—முயற்சிசெய்கின்ற—தொழில்களின்றொரு
குதியை—தொழில்களின்கூட்டத்தை—எண்ணின்—அளவுசெய்யி
ல்—மாகடலலைகள்—பெரியசமுத்திரத்தினலைகளை—எண்ணினுந்
தொலையா—எண்ணினுமெண்ணக்கூடாது—வாட்படை—விளக்க
முள்ளவாயுத்தங்களும்—வாயு—காற்றுக்களும்—வன்னிகளில்—அக்
கினிகளு (மாகியவிவைகளில்)—கைமுயிலை யடர்வுரு தாகும்—
ஒன்றுமித்தெளிஞ்னை நெருங்கக்கூடாததாம்—இருகையால்வி
ண்ணையென்செயலாம்—இருகரங்களாலாகாயத்தை யென்செய்ய
லாம்—(எ-று.) (அய)

(அரசன்முயற்சியின்பெருமையைப்பறிவித்தல்)

வரம்பறவிநித் துலையாற்புரியுமட்டமுயற்சிகளனைத்தும்...
திரும்பெறுதேவரீழுவரா லென்னுஞ்சிறிதுபிற்செல்லவுமரிதாம்,
பரம்பியவிவனுக்குடன் முதலெல்லாம்பரிப்பவர்மூவருண்டனைய
ருரம்பயிலுலகையடர்ந்துநிற்பவர்களுத்தமன்மத்திமனதமன்.*

(இ-ள்.) வரம்பறவிநித்து—அளவின்நிப்பசவி—லையாற்புரி
யும்—வினையாட்டினுந்செய்கின்ற—மட்டமுயற்சிகளனைத்தும்
—அளவற்றயெத்தனங்களியாயும்—திரும்பெறுதேவர்—நிலபெற்
நிருக்கின்ற தேவர்களாகிய—மூவராலென்னும்—மும்மூர்த்தித
ளாலேயும்—சிறிதுபிற்செல்லவுமரிதாம்—எவ்வளவுப்பின்றொடர்
வதற்குக்கூடாததாம்—பரம்பியவிவனுக்குடலமாய்—மகத்தாயிரு
க்கின்றவிவனுக்குத்தேகங்களாய்—எல்லாம்பரிப்பவர்—யாவையு
ஞ்சுமக்கத்தக்கவர்கள்—மூவருண்டு—மூன்றுபேர்களுண்டு—அ
னையர்—அவர்கள்—உரம்பயிலுலகை—வலிமையுள்ளசகத்தை—அ
டர்ந்துநிற்பவர்கள்—அதிக்கிரமித் திருக்கின்றவர்கள்—உத்தமன்
மத்திமனதமன்—உத்தமன்மத்திமனதமனென்றுஞ் சொல்லப்ப
ட்ட பெயரையுடையவர்களாம்—(எ-று.) (அக)

{ அரசன்சநநபூமியையும் அவனாலைமக்கப்பட்ட }
நகரச்சிறப்பையுங்கூறல்.

முடிவிலாவிசும்பிற்றேன்நியாங்குறைவோன்மூவகையுடலுடை
முதல்வ, நெடியவவ்விசும்பிலவன்நருநகாநீண்டவீதிகள் பதினா
மொடியவபகுதிமூன்றினாலெழிலாருபவனம்வனங்கள்செய்குன்
றங், கொடிநிகர்முத்தமாலையேழ்வாவிசுளிர்கொதிப்புளவிருதிபம்

(இ-ள்.) முடிவிலாவிசும்பில்—ஞானகாயத்தில்—தோன்றியாங்
குறைவோன்—உதித்தவவ்விடத்தில் வசிப்பவன்—மூவகையுடலு
டைமுதல்வன்—மூன்றுவிதமாகிய சரித்தையுடைய நலைவன்—

நெடியவவ்விசும்பில்—நீண்டவந்தஞானகாயத்தில்—அவன்நருந
கரம்—தவனுண்டாக்கியபட்டணத்துக்கு—நீண்டவீதிகள் பதினா
லாம்—நீளமானதெருவுகள் பதினான்காம்—ஒடியவபகுதிமூன்றி
னால்—கொடாதுமூன்றுவகைகளோடும்—எழிலாருபவனம்—அழகு
ள்ளகிங்காரவனங்கள்—வனங்கள்—(ஊர்சூழ்ந்த) சோலைகள்—
செய்குன்றம்—விலாபருப்பதங்கள்—கொடிநிகர்முத்தமாலே—கொ
டியையொத்த முத்துமால்கள்—எழுவாவி—எழுதடாகங்கள்—கு
ளிர்கொதிப்புள—குளிர்ச்சிபுஞ்சூடுமுள்ள—இருதிபம்—இரண்டி
விளக்காம்—(எ-று.) (அஉ)

(அரசனதுவிலாக்கிரகங்களின்சிறப்புகூறல்.)

என்பனநிறைந்தவிந்தகரத்திலிவன்நருபாவறையினங்கண், முன்
புறுகீழ்மேனமிவெனும்பதங்கண்முழுதினுமுதல்வறவித்தித்த; வ
ன்பறுதூண்கண்மூன்றுளவெனும்புமரங்களாற் செறிந்தனபுண்
ணீர், மென்படர்தோலாநெய்த்தினிதானவிரிமயிர்க்கற்றையான்
மேய்ந்த.....*

(இ-ள்.) என்பனநிறைந்த—என்றுசொன்னவைக ணிறைந்திரு
க்கின்ற—இந்தகரத்தில்—இந்தப்பட்டணத்தில்—இவன்நருபாவ
றையினங்கள்—இவனுண்டாக்கப்பட்டகூடாரங்கள்—முன்புறுகீ
ழ்மேனமிவெனும்—முன்புள்ளகீழ்மேனமிவென்கின்ற—பதங்க
ண்முழுதினும்—சொற்கமத்தியபாதாளமென்னுமிடங்களெல்லா
ம்—உதல்வறவித்தித்த—சுழலும்படியுண்டாக்கின—(அவற்றிற்கு)
வன்புறுதூண்கண்மூன்றுள—வலிமைபொருந்திய தூண்கண்மூ
ன்றிருக்கின்றன—எனும்புமரங்களால்—அஸ்திமரங்களினால்—செ
றிந்தன—நெருங்கியிருக்கின்றன—புண்ணீர்—உதிரத்தினாலும்—
மென்படர்தோலால்—மிருதுவாகப் படர்ந்திருக்கின்ற சருமத்தி
னாலும்—நெய்த்து—முடைந்து—இனிதான—இனிமையாகிய—
விரிமயிர்க்கற்றையான்மேய்ந்த—விரிந்தமயிர்க்கற்றையினுற்பர
ப்பப்பட்டன—(எ-று.) (அரு)

(அம்மனையின்காவலராகியபேய்களைக்கூறல்.)

மந்தமாருதஞ்சூழ்சாலகமொன்பான்மருவினவைம்பொறியென்
னுஞ், சந்தரவிளக்கால்விளங்குவவிரண்டுதோளெனூந்தோற்றமு
முடைய, வந்தமில்பரமபாவனைக்கஞ்சுமகங்கரப்பேய்கள்காத்த
விப்பசு, சந்ததமிலாதமாயையாலத்தத்தரணிபன்சமைத்தபாவ
றைகள்.....*

(ருக)

(இ-ள்.) சந்ததயிலாதமாயையால் - எப்பொழுதுமில்லாதமாயையினால்—அந்தத்தரணிபன்—அந்தத்தெளிஞனவரசன்—சமைத்தபாவனைகள்—உண்டாக்கின பாவனைகளானவை—மந்தமாருதஞ்சூழ்—தென்றற்காற்றுசூழாநின்ற—சாலகமொன்பான்—பலகணியாலொன்பதாம்—மருவின வையம்பொறி யென்னும்—பொருந்தியபஞ்சுசந்திரியங்கொன்னும்—சந்தரவிளக்கால்—அழகியதீபங்களினால்—விளங்குவ பிரகாசிக்கின்றன—இரண்டுதோளெனும்—இரண்டுபுயங்கொன்னும்—தோற்றமுமுடைய—தோற்றங்களைபுமுடையன—அந்தமில்பரமபாவனைக்கஞ்சும்—முடிவிலாதபிரமபாவனைக்குப் பயப்படுகின்ற—அகங்கரப்பேய்கள்—அகங்காரமென்னும்பேய்களானவை—காத்தளிப்ப—காத்திரட்சிக்கப்பட்டன—(எ-று.)

(அக்காவலோடுமம்மனையில்விளையாடல்.)

அசைதருமியபாவனைத்திரளிலகங்கரப்பேய்களோடுலாவிக்கருசைதருவிதோதவிதமாவியற்றிக்கொடுமைபுள்ளெனவுரைந்துவிசையினால்வந்தைவிட்டகன்றயலேமேல்வருபாவனைவிதித்துநசையுறமேவிப்பூதவாவேசநண்ணினர்போலவனடிக்கும்.....*

(இ-ள்.) அசைதரும்—சஞ்சரியாநின்ற—இனியபாவனைத்திரளில்—இனிதாகியபாவனைக் கூட்டத்தில்—அகங்கரப்பேய்களோடுலாவி—அகம்பாவமென்னும்பசாசுடன்விளையாடி—கருசைதருவிதோதம்—சந்தோஷத்தைத் தருகின்ற விளையாட்டுகளை—விவிதமாவியற்றி—நாநாவிதமாகநடத்தி—கூடுறையுள்ளென—கூண்டிவாசஞ்செய்யும்பதவையையப்போல—உரைந்து—இருந்து—விசையினால்வந்தை—வேகத்தினால்நதப் பாவனையை—விட்டகன்று—விட்டுநீங்கி—அயல்—பக்கத்தில்—மேல்வருபாவனைவிதித்து—மேல்வருகின்றபாவனையையுண்டாக்கி—நசையுறமேவி—அசையுடன்போய்—பூதவாவேச நண்ணினர்போல்—பேயாவேசத்தையடைந்தவர்களைப்போல—அவனடிக்கும்—அவ்வரசனானவனடனஞ்செய்வான்—(எ-று.)

(புதுவீட்டிற்குடிபுகுந்துலாவுதல்.)

இவற்றைவிட்டவற்றையெய்துவமென்றேயெண்ணுவப்படியெய்து, மவற்றினின்றிப்போமென்றெண்ணினவாலப்படியிறந்துபோஞ்சித்தங், சவற்றியாலையப்பிறந்திறந்துழலங்ககனமேயிவற்றினுக்கிடமாம், தவற்றியையெய்துமீளவுத்தோன்றாதீரிலேவரல்போல்.....*

(இ-ள்.) இவற்றைவிட்டு—இப்பாவனையைவிட்டு—அவற்றையெய்துவமென்று—அதையடைவோமென்று—எண்ணுற—நினைக்க—அப்படியெய்தும்—அவண்ணமடையும்—அவற்றினின்றி—அதிவிருந்து—இறப்போமென்றெனும்—மரணமடைவோமென்றெண்ணுகின்ற—நினைவால்—எண்ணத்தினால்—அப்படியிறந்துபோம்—அப்படியேமரணத்தைப்படையும்—சித்தம்—மனமானது—சவற்றியாலைய—வருத்தத்திறுக்கழல்—பிறந்திறந்துழலும்—சனித்துமரித்துச்சுழலும்—கசனமேயிவற்றினுக்கிடமாம்—ஞானகாசமேயிவைகளுக்குஸ்தானமாம்—தவற்றியையெய்தி—மரணத்தையடைந்து—தவற்றியைநீரிலேவரல்போல்—தவற்றியைவலைசலத்திலுண்டாவதுபோல—மீளவுத்தோன்றும்—திரும்பவுமுண்டாகும்—(எ-று.)

(அசு.)

(இவ்விளையாட்டினுஞ்சுகதுக்கமடைதல்.)

மேனிமூன்றுடையோன்சிறந்தகந்தற்ப விதித்தஞரணையதற்புரத்திற், ருனினிதிருந்துதொலைவமேன்மேற்றழைப்புறுகாரியவசனாயினமாமொருகானன்மையாமொருகாலென்செய்வோமென்றிடுமொருகான், மானமாமொருகான்மயக்குறுத்தெளியும்வருந்துறுமகிழ்வுறும்பல்கால்.....*

(இ-ள்.) மேனிமூன்றுடையோன்—மூன்றுசரீரங்களை யுடையவன்—சிறந்தகந்தற்பஞரணைய—சிறப்புபொருந்திய கந்தர்வநகரத்தைபொத்த—விதித்ததற்புரத்தில்—உண்டாக்கின தனதுநகரத்தில்தானினிதிருந்து—தானினிமையாகவிருந்து—தொலைவமற்றங்காமல்—மேன்மேற்றழைப்புறு—மேலுமேலுந்தழைக்கின்ற—காரியவசனாய்—தொழில்வயப்பட்டவனாய்—ஒருகாலினமாம்—ஒருதரங்குறைவாவன்—ஒருகானன்மையாம்—ஒருதரன்மையாவன்—ஒருகால்—ஒருதரம்—என்செய்வோமென்றிரிம்—என்னசெய்வோமென்பான்—ஒருகால்—ஒருதரம்—மானமாம்—அபிமானியாவன்—பல்கால்—அநேகந்தரம்—மயக்குறும்—மயங்குவன்—தெளியும்—தெளிவான்—வருந்துறும்—துன்பப்படுவான்—மகிழ்வுறும்—சந்தோஷப்பன்—(எ-று.) [இ-அ-க-ம்] வீடுகட்டுவது மதைக்கெடுப்பது மதிலொன்றைவிட்டொன்றிற் பாட்வதுமாகிய விவற்றாற் சுகதுக்கமுதலியவருத்தமடைந்தனரொன்பதாம். (அசு.)

(தெளிஞனென்பவனுருவத்தை யறிவிக்கவேண்டிமெனல்.)

தளர்த்தனனென்னுந்தடித்தனனென்னுந் தாழ்த்தனனாயிந்தனனென்னும், வளர்த்தனனென்னுங் குறைந்தனனென்னு மாருத்

மோதுறுகடல்போ, லுளந்தருலந்தமன்னவன்சுழல்வதுணாப்பி
தென்னென்றலுமைந்தன், கிளத்ததாதையநீதெளிஞனென்றுரை
த்தகீர்த்தியோனானக்கேட்டான்.....*

(இ-ள்.) தளர்ந்தனனென்னும்-யான் தளர்ச்சியானெனென்பன்
—தழுத்தனென்னும்- பருத்தனென்பன்—தாழ்ந்தான்-தாழ்
ந்தனென்பன்—உயர்ந்தனனென்னும்-உயர்ந்தனனென்பன்—
வளர்ந்தனனென்னும்-வளர்ந்தனனென்பன்—குறைந்தனனென்
னும்- குறைந்தனென்பன்—மாருமோதுறுகடல்போல-பெ
ருங்காற்றடிக்கின்றசமுத்திரத்தைப்போல—உளந்தருல்-மணி
ருல்—அந்தமன்னவன்-அவ்வரசன்—சுழல்வது-சுழல்கின்றதை
—உணர்ப்பதெனென்றலும்-சொல்லுவதெவ்வாறென்றுமுனி
சொன்னமாதீதிரத்தல்—மைந்தன்-புத்திரனாக—கிளத்ததா
தையை-சொல்லியபிதாவை—நீதெளிஞனென்றுரைத்த-நீர்தெ
ளிஞனென்றுசொல்லிய—கீர்த்தியோனானக்கேட்டான்-கீர்த்
தியையுடையவனானென்றுகேட்டான்—(எ-று.) (அஅ)

(மாயாவிலாசத்தையோர்கதையாகச்சொல்லியதெனல்.)

வண்மையாலந்த மன்னையுரைத்தால்வரும்பிறப்பிறப்பெனும்
பொய்யி, னுண்மைநன்குணர்நி யென்றுதாஞ்சூரனுத்தமமைந்த
னுக்குரைப்பா, நெண்மையமாகிப்பொய்யெனத்தோன்றியிடமு
றவிந்முயற்சியதாய்ச், கண்மயலானபிறவியினிலையக்கட்டுரை
யாகமுன்னுரைத்தோம்...*

(இ-ள்.) வண்மையால்-உண்மையினால்—அந்தமன்னையரை
த்தால்-அவ்வரசனைச்சொன்னால்—வரும்பிறப்பிறப்பெனும்-உ
கின்றசுநதமரணமென்னும்—பொய்யின்-அசத்தியத்தின்—உ
ண்மைநன்குணர்நி யென்று-உண்மையைநன்றாய்த் தெரிந்துகொ
ள்வாயென்று—தாஞ்சூரன்-தாஞ்சூரமுனிவன்—உத்தமமைந்தனுக்
குரைப்பான்-நண்மையாகியகீடனுக்குச் சொல்லுவார்—எண்ம
யமாகி-சங்கற்பமயமாய்—பொய்யெனத்தோன்றி-அசத்தியமா
யுண்டாய்—இடமுறவிந்முயற்சியதாய்-விஸ்தாரமாகவிரிந்தமு
யற்சியையுடையதாய்—கண்மயலான-அறிவின்மயக்கமான—
பிறவியினிலைய-சதந்ததின்றண்மையை—கட்டுறைபாக-உறுதி
மொழியாக—முன்னுரைத்தோம்-முன்சொன்னோம்—(எ-று.)

(பிரமசங்கற்பமேவரசனெனல்.)

தம்பாவிசுப்பிலுதித்தசங்கற்பஞ்சாந்தியதெளிஞனென்னன்...
பற்பலகாலுந்தோன்றியுமறையும்பரம்பியவுலகதன்வடிவம்...

தம்பாவிசுப்பிலுதித்தசங்கற்பஞ்சாந்தியதெளிஞனென்னன்...
முற்படுமுவர்முதலியதேவரமொய்த்தமெய்யவயவமதந்தே....*

(இ-ள்.) தம்பாவிசுப்பில்-பரமாகாயத்தில்—உதித்தசங்கற்ப
ம்-உதயமாகியசங்கற்பமே—சாந்திய தெளிஞனென்னன்-முன்
சொன்னதெளிஞனென்னுமரசன்—பற்பலகாலும்-பலபலகால
மும்—தோன்றியும்-தானேயுண்டாகியும்—மறையும்-தானேம
றையும்—பரம்பியவுலகு-விரிவாகியசகமானதுஅதன்வடிவம்—
அதன்வடிவரூபமாம்—அற்பசங்கற்பம்-அந்தமாகியசங்கற்பமா
னது—உளதெளிவாகுண்டு-உண்டானுத்தசமுணியி—அதுவி
லதெனில்-அதில்லையானால்—உலகிலதாம்-சகம்ல்லையாம்—முற்ப
டுமுவர்முதலியதேவர்-முதன்மையாகியமும்முரித்தகண்புதலா
னதேவர்க்களும்—அதற்கு-அச்சங்கற்பத்துக்கு--மொய்த்தமெ
ய்யவயவம்-நெருங்கியசரிவறுப்புக்களாவர்—(எ-று.) (கஉ)

(சங்கற்பத்தினுண்டானமுவுலகச்சிறப்புரைத்தல்.)

மேயதன்புத்திப்பாச்சன்மாத்திரத்தால்விந்ஞ்சகும்பாவணமே
வி, யாயசங்கற்பவடிவிலாவின்னணிலமைத்ததுமுப்பிறகர,நாய
கரிநோழாகிடும்புஞ்ஞாலமேனகருறுதெருக்க,மீயஞாலங்கள்செ
றிபொழிந்திரள்கள்சொல்லியவனமுபவனமே...*

(இ-ள்.)மேயதன்-பொருந்தியவாத்மாவின்து—புத்திப்பாச்ச
ன்மாத்திரத்தால்-பிரதிபாமித்திரத்தினால்—விந்ஞ்சகும்பாவண
மேவியாய-பிரமாவென்னும்பாவணையப்பொருத்தினதாகிய--
சங்கற்பம்-சங்கற்பமானது—வடிவிலாவின்னணில்-ஞானகாயத்
தில்—அமைத்ததுமுப்பிறகரம்-உண்டாக்கினதுமுன்னுலக
மென்னும்பட்டணமாம்—நாயகர்-உலகபாலரென்பது-நோழா
கிடும்-பதினான்குமனுக்கள்பெயராம்—மேனகருறுதெருக்கள்
-மேலாகியபட்டணத்திலுள்ளபதினான்குவீதிகளென்று—நோ
ழ்ஞாலம்-பதினான்குலகம்—தூயஞாலங்கள்-பரிசுத்தமானபுயி
கள்—செறிபொழிந்திரள்கள்-நெருங்கியபூந்தோட்டங்களும்—
சொல்லியவனம்-சொல்லப்பட்டஞாநுத்திசோலைகளும்—உப
வனம்-தந்தனவனங்களும்—(எ-று.) (கக)

(இதுவுமது.)

மேருமந்தரமேமுதலவந்தகரின்மேவியவிதோதவெற்பினமாஞ்
ஞரியபந்திங்கள்காந்திலுசையாச்சுடர்களாதித்திலமாலை,நீருயர்
ததியின்நிரள்களாம்வாவிதிகழ்த்தியலெழெனுமவைதான,பேரிய
ல்வடவைகமலமாய்ப்பூத்தபெருங்கடலேமுமேபெரியோய்...*

(ரஉ)

(இ-ள்.) மேருமந்தரமேருதல் - மகம்மேரு மந்தரமுதலியநிகர்—பெரியோய்—பெருமையையுடையவனே—அந்தகரின்மேவிய—அந்தகரத்திற் பொருந்திய—விநோதவெற்பினமாம் - வீலாபருப்பதக்கூட்டங்களாம்—சூரியன்நிலைகள்—சூரியசந்திரர்கள்—காற்றினுலசையா—வாயுவினாற்சலியாத—கடர்களாம்—தீபங்களைனபதாம்—நீருயர்ந்தியின்நீரளிகள் - சலதிதைந்ததிக்கூட்டங்களையே—நித்திலமாலையாம்—முத்துமாலையென்பதாம்—பேரியல்வடவை—பெரிதாகியகுணத்தையுடையவடவாருகாக்கினியை—சமலமாய்ப்பூத்த—தாமதாயாகமலர்ந்திருக்கின்ற—பெருங்கடலேழும்—பெரியவேழுகடலையுமே—நிகழ்த்தியவாவி—சொல்லியதபாகங்கள்—ஏழெனுமவைதாம்—ஏழெனப்பட்டவைகளென்பதாம்—(எ-று.)

(உடலைப்பாவறையெனல்.)

இனையமாநகராஞ்சுகத்திடைமுன்னமியம்புசங்கற்பமன்னவனாவினையினால்வந்தவுடல்கள்பாவறையாமேற்பதத்திமைடவென்றும்,வனையகிழ்பதத்தினரகரோமென்றுமணிதோநடுப்பதத்தென்றுந், துணைதருவிரதவெந்திரவிசையாற்சுழல்வனதசைச்சுவரகங்கள்

(இ-ள்.) இனையமாநகராம்—இப்படிப்பட்டமகாநகரமாகிய—சுகத்திடை—சுகத்தினிடத்தில்—முன்னமியம்புசங்கற்பமன்னவனால்—முன்சொல்லியசங்கற்பவரசனால்—வினையினால்வந்த—வினையினால்வந்த—உடல்கள்—சரீரங்கள்—பாவறையாம்—பாவறைகளென்பதாம்—இமையவர்—சேவர்க்களையே—மேற்பதமென்றும்—மேலோகபதமென்றும்—நரகரோ—நரகர்களையே—வனையகிழ்பதத்தினென்றும்—அலங்காரமாகியபாதாளலோகத்திலென்றும்—மணிதோ—மணிதர்களையே—நடுப்பதத்தென்றும்—மத்தியலோகத்திலென்றும்—துணைதருவாதவெந்திராவிசையால்—அச்சந்தரும்உயிரொன்னுஞ்சுத்திரவேகத்தினால்—தசைச்சுவரகங்கள்—மாமிசச்சுவரானகரகங்கள்—சுழல்வன—சுழன்றிருப்பன—(எ-று.)

(தேகோகமென்பவனை யசங்கரப்பேயெனல்.)

பல்வகைதானையியங்குறுமுடலாம்பாவறைதோறுமவ்வேந்தி, வல்லவழியணர்வைநோக்குறநடுங்குநலமிலாவகங்கரமென்றும், வல்லவிப்பேய்கள்பொய்களாயிருந்தும், வந்துமெய்ப்போலெழுமவற்றோ, டொல்வதாம்விநோதம்புரிதருங்கணத்திலுண்மொழியு

(இ-ள்.) பல்வகைதானே—பலவிதமாகவே—இயங்குறுமுடலாம்—உலாவியசரீரமாகிய—பாவறைதோறும்—கிரகங்கடோறும்—அவ்வேந்தன்—அவ்வரசன்—தல்வழியுணர்வை—நன்மார்க்கமுள்ளவாத்மஞானத்தை—நோக்குறநடுங்கும்—பார்க்கதடுங்குகின்ற—தல்மிலாவகங்கரமென்றும்—நன்மையில்லாதவங்காரமென்கின்ற—வல்லவிப்பேய்கள்—வன்மைபானவிந்திப்பசாசங்கள்—பொய்களாயிருந்தும்—மித்தைகளாயிருந்தும்—வந்துமெய்ப்போலெழும்—வந்துணமையப்போலத்தோன்றும்—அவற்றோடு—அதனோடு—ஒல்வதாம்—துவளாநின்ற—விநோதம்புரிதரும்—வினையாட்டைச்செய்யும்—கணத்தில்—கண்ணத்தில்—உண்மொம்—உள்ளதாகியும்—இலையுமாகும்—இல்லாததாகியிருக்கும்—(எ-று)

{ சதநமரணத்திற் சுழன்றுவருந்துவதைச்
சுருதுக்கமடைத வெனல். }

காயமென்றுரைத்த பாவறைதோறுங் கடலிடையலைகள் போற்றோன்றி, மாயுமேவியற்றுமனைகளின்விடாமல் வருமிவனியற்றியவெல்லா,மேயதோர்கணத்திலவ் ன்களாய்நசிக்கும்விணிலேதிரிதருமிவன்றா, னுயதன்சங்கற்பத்தினாலிருக்கும்வளவருந்துயருழக்கும்.....*

(இ-ள்.) காயமென்றுரைத்த—சரீரமென்றுசொல்லிய—பாவறைதோறும்—கிரகங்கடோறும்—கடலிடையலைகள்போல்—சமுத்திரத்தினிறிகாணைப்போல—தோன்றியாயும்—உண்டாயழியும்—மேவியற்றுமனைகளின்—மேற்செய்யப்பட்டகிரகங்களிலும்—விடாமல்வரும்—இடைவிடாமல்வருகின்ற—இவன்—இந்தச்சங்கற்பராசனாவன்—இயற்றியவெல்லாம்—சங்கற்பித்தசகலமும்—மேயதோர்கணத்தில்—பொருந்தியவொருகூணத்தில—வின்களாய்நசிக்கும்—வினாகநாசத்தையடையும்—விணிலேதிரிதரும்—வினாகச்சஞ்சரிக்கப்பட்ட—இவன்றான்—இந்தச்சங்கற்பவரசன்—ஆயதன்சங்கற்பத்தினால்—உண்டாகியதன்சங்கற்பத்தினால்—இருக்கும்—உண்டாயிருக்கும்—அவ்வளவு—அந்தமட்டும்—அருந்துயருழக்கும்—அரியதுன்பத்திலுழைக்கும்—(எ-று.) (சுரு)

(முன்றுசரீரத்தைமுக்குணமாகக்கூறல்)

இறைபுமோர்சுகமற்றிரங்குவோன்றானுண்டென்பதோர்பாவனையாலே, நிறைசுகமிபற்றுந்தானிலதென்றேநினைத்திழலக்கணத்திறந்து, குறைவறுகதிர்முன்னிருளெனப்போகுங்குறித்தசிற்றின்பமுற்றமிழு, முறைவுறுமிவனுக்குடல்கண்முன்றுவாமுத்தமமத்திமமதமம்.....*

(இ-ள்.) இறையமோசகமற்று- சற்றுமொருசுகமில்லாமல்—
இரங்...வான்-விசனப்பரிபவன்—தாணுண்டென்பது-தாணு
டென்பதாகிய—ஒர்பாவனையால்- ஒருபாவனையினால்— நிறைசக
மியற்றும்- மி தந்தவுலகத்தையுண்டாக்கும்— தானிலதென்
நிறைத்திடில்- தானிலலையென்றுகருதினால்— அக்கணத்திற்று-அ
ந்தக்ஷணத்திற் (சக) மிறந்து—குறைவறகதிர்முன்- குறைவல்லா
தகுதியுண்டாய்—இருளென- அந்தகாரத்தைப்போல-- போரு
ம்- நீங்கும்—குறித்தசுற்றின்பமுற்றமியும்- கருதியவிடயவின்ப
த்தையடைந்தமுந்திய—உறைவுறுமியனுக்கு - வாசஞ்செய்தி
றவிச்சங்கற்பபுருடனுக்கு—உடல்கள்-சரீரங்கள்-- உத்தமமத்தி
மாதமம்- உத்தமமத்திமமதமமென்று— மூன்றுளவாம்- மூன்
றுள்ளவாகும்- (எ-று.) [இ-அ-க-ம்] பிரமமமாய் விளங்கிய
றிவானது பிரமமென்றநியவந்தவசரத்திற் சங்கற்பமாய்த் தன
க்காதாரமானபிரமத்தை மறந்ததின்பிரதிவிம்பமா யிருக்கின்ற
செவ்வரசகங்களாயதனையானெனதென்றபிமானித்தவ்வசம்பா
வத்தோய் விடயவுண்முகனாட்ச்சுறமரணமென்னுந் துக்கசாகர
த்திலமுந்தினதென்பதாம். (கூசு)

சங்கற்பவிலக்கணங்களைக்கூறியவற்றை
நிவிர்த்திக்கும்பொருட்டதற்சுப்பலமாயிருக்க
ன்ற முக்குணங்களை நிவிர்த்திக்கவேண்டி
யவற்றின் குணங்களைக்கூறல்.

முக்குணந்தானேமூன்றுடலாகிமுலமாமூன்றுலகிற்கு, மக்குண
ந்தன்னிற்றமங்கொள்சங்கற்பமாவதுபகுதியின்செயலாற், அக்
கமாய்வருந்திப்பாதலப்புருவா ந்தூபசத்துவங்கொள்சங்கற்பம்*
க்கதற்றருமஞானவீடுளதாய்வேந்தர்வேந்தெனமிகவிளங்கும்..*

(இ-ள்.) முக்குணந்தானே- மூன்றுகுணங்களே—மூன்றுடலா
கி-மூன்றுசரீரமாய்—மூன்றுலகிற்குமுலமாம்- மூவுலகங்களுக்
கூக்காரணமாம்— அக்குணத்தன்னில்- அந்தகுணங்களில்— தம
ங்கொள்சங்கற்பமாவது - தாமதகுணத்தையுடையசங்கற்பமெ
ன்பது—பகுதியின்செயலால்- பாகிநுதியின்செயலினால்— துக்க
மாய்வருந்தி- துன்பத்துடன்வருத்தமுற்று—பாதலப்புருவாய்
பாதாளக்கிருமிகளாம்— தூயசத்துவங்கொள் - பரிசுத்தமானது—
சாத்துவித குணத்தையுடைய—சங்கற்பம்-சங்கற்பமென்பது—
மிக்கதற்றருமம்- மி தந்த தல்லதருமங்கனையும்— குணம்- (மிது
த்த) குணங்களைபுமுடைய— வீடுளதாய்- மோக்ஷத்தையுடைய

தாய்—வேந்தர்வேந்தென- சக்ரவர்த்தியைப்போல— மிகவிளங்
கும்- மிகவும்பரகாசிக்கும்— (எ-று.) (கூசு)

{ முக்குணங்கண்முதலிய யாவையுநீக்கி }
{ முத்தியையடையுமுயற்சியையறிவித்தல் }

இராசதகுணசங்கற்பமிவ்வுலகிலியல்புறுகுழம்பியாயியங்கும்.*
விராவியவிந்தமுன்மையுமிட்டுமெய்ம்மையாய்த்தானிலதென்
னி, விராகுலமாகவனையசங்கற்பநிமலமாம்பரபதமடையுந், து
ராயையாம்பார்வை யனைத்தையுநீக்கித் துணைமனமனத்தினுனி
றுத்தி *

(இ-ள்) இராசதகுணசங்கற்பம் - இராசதகுணத்தையுடையச
ங்கற்பமென்பது—இவ்வுலகில்-இச்சகத்தில்—இயல்புறுகுழம்பி
யாய்- இயல்பாகியசம்சாரத்தையுடையதாய்—இயங்கும்- விளங்
கும்—விராவியவிந்தமுன்மையுமிட்டு - சேர்ந்திருக்கின்றனம்
முன்மையுநீங்கி—மெய்ம்மையாய்- உண்மையாக—தானிலதெ
ன்னில்- சங்கற்பமில்லையாயின்—விராகுலமாக- வருத்தமில்லாத
வகு—அனையசங்கற்பம்- அச்சங்கற்பமானது— நிமலமாம்ப
ரபதமடையுந்- நிம்மலமாகியபரமபதத்தையுடையது— துரா
சையாம்பார்வை- துராயையாகியதுருஷ்டிகள்— அனைத்தையுந்
க்கி- யாவையுமிருத்து—துணைமனம்- குற்றமுள்ளமனதை—
மனத்தினுனிறுத்தி- (சுத்தமான)மனத்தினுனிலப்படுத்தி- (எ-று.)
(சங்கற்பநாசமேமுத்தியாமெனல்.)

உள்ளினும்புறத்துமெழுந்தசங்கற்பமொருக்கிட வொருப்படநி
னைவா, யெள்ளுந்தவங்க்கற்பகோடிகணீயியற்றினும்பாதலம்
புமி,தள்ளுந்துறக்கமேவினுமுனக்குச்சாற்றுசங்கற்பமாய்வல்
லாந், நெள்ளியபரமபதத்தினேமேவதியக்கமிலுபாயம்வேறில்லை,

(இ-ள்.) உள்ளினும்புறத்தும்- அசத்திலும்புறத்திலும்— எழுந்
தசங்கற்பம்- உதயமானசங்கற்பத்தை— ஒருப்படமொருக்கிட
நினைவாய்- ஒருமிக்கக்கெடுக்கச்சிந்திப்பாய்— எள்ளுந்தவங்க
ள்- நிந்திக்கப்படாததபசுகள்— கற்பகோடிகணீயியற்றினும்- க
ற்பகோடிகாலநீசெய்தாலும்—பாதலம்-பாதாளத்தையும்—பு
மி-புமியையும்— தள்ளுந்துறக்கமேவினும்- நீக்கக்கரியசுவர்க்
கத்தைப்பொருத்தினுனும்—உனக்குச்சாற்று- உனக்குச்சொல்லி
ய—சங்கற்பமாய்வல்லால்-சங்கற்பநாசத்தையன்றி— தெள்ளிய
பரமபதத்தினேமேவ-தெளிவானபரமபதத்தையுடைய—நியக்கமி
ல்-கலக்கமின்றிய—உபாயம்வேறில்லை-புத்தியானதுவேறில்லையா
ம்— (எ-று.) (கூசு)

(இ-ள்.) துணிசெய்சங்கற்பமின் நி- துன்பஞ்செட்கின் தசங்கற்
பமில்லாமல்— முன்வந்துதோன்றிய- எதினோவந்துதோற்றிய—
தொழில்வழிநிற்பாப்- தொழிலின்மார்ச்சுத்திவிருப்பாய்— பணி
செய்சங்கற்பம்- நடுக்கஞ்செய்கின் தசங்கற்பமானது— மாண்டி
டிஸ்- இறக்குமாகிள்— அறிவு- ஞானமானது— பார்வைகளைத்தி
னுப்பற்றா - நிரிஸ்யங்களைத்தினும்பற்றமாட்டாது— தனியாய்
பிரமபதமடைந்து- ஒப்பற்றுயர்ந்திருக்கின்ற பிரமபதத்தைச்சே
ர்ந்து— அகிலவிகற்பமாந்திணையெலாம்- சகவேறுபாடானவிசுர்ப
ங்களியாவையும்— தள்ளி- நீக்கி— இனியனாய் - இனிமையுடைய
னாய்— சுழுத்தியிதயமுற்று- சுழுத்திமனத்தையடைந்து— எசுத்
துவத்தில- அத்துவிதத்தில— இன்பமேபெறுவாய்- பரமசுகத்தை

(இ.ள்.) அற்பமாயெழுந்து- சிறிதாகவுண்டாய்— தானுளதா
கி-தானொருமுதலா கியிருக்கும்—அடைவிலே பையப்பையப்ப
ருத்து-கிரமமாக மெல்லமெல்ல வளர்ந்து—தற்பரமனமாந்தெ
ளிவு-பரமாத்மாவாகியதெளிவை—அறமூடி- மிகவுமறைத்து—
சுடத்துவம்-சுடபாவமானது—திடத்திலுண்டாக-கிரமாயுண்டா
கும்படி—உற்பவமுகில்போல்- உறுத்தமேகத்தைப்போல—வள
ர்வுறுமைந்தா- வளருங்குழந்தாய்—உணர்வு - அறிவானது—கா
ண்பவற்றின-கிரிஸ்யத்தை—உன்னிற்றிப்பதாந்தனக்கு- பாவித்தி

ருக்கின்றதனக்கு—வேறுபோற்கண்டு—வேற்றுமைபோல்ப்பா
ரித்து—நிசுழந்து—நடந்து—சங்கற்பமாய்நிகழும்—சங்கற்பமாய்
விளங்கும்—(எ-று.) (ரஈ)

(பாவனாதிதமாகவேண்டுமெனல்.)

அறிவெனும்விதைசங்கற்பமாபுனையா மனையசங்கற்பமாந் தன்
னைப், பிறிவுறத்தானேசெய்துதான்பிறக்கும்பெரி குறவளர்ந்தி
ந்தானே, செறிதுயரொழியவின்பமொன்றில்லையாதலாற்செப்பு
சங்கற்ப, நெறியுறநினைவேனிந்துறுநிலையினிடமும்பாவனை
நையேல்... ..*

(இ-ள்.) அறிவெனும்விதை—ஞானமென்னும் வித்தானது—
சங்கற்பமாபுனையாம்—சங்கற்பமென்னுமாங்குரமாம்—அனையச
ங்கற்பம்—அந்தச்சங்கற்பமானது—தன்னைப்பிறிவுற—தன்னைவே
ற்றுமையாக—தானேசெய்து—தானேபுண்டாக்கி—தான்பிறத்
தும்—தானுண்டாகும்—தானேபெரி குறவளர்ந்தியும்—தானேபெ
ரிதாகவளரும்—செறியதுயரொழிய—மிகுந்ததுன்பமேயன்றி—
இன்பமொன்றில்லை—இன்பமாவதொன்றுமில்லை—ஆதலால்—
கையால்—செப்புசங்கற்பம்—சொல்லியசங்கற்பத்தின்—நெறியு
றநினைவேல்—மார்த்தத்திற்செல்லக்கருதாதே—நிம்புறுநிலையில்—
நிற்கின்றசகத்தினிலையில்—நிமிடமும் பாவனைநினைவேல்—கணமு
ம்பாவனைசெய்யாதே—(எ-று.) (ரஈ)

(சங்கற்பம்வருத்தமின்றிக் கெடுமெனல்.)

இவ்வளவானபாவனையாலேயின்பமாமினையசங்கற்பம், தவ்வுறப்
பெரியமுயற்சிகள்வேண்டாதாக்ருபாவனையெலாமொழித்த, அவ்
வகையாலேயிறந்துபோந்தன்னெஞ்சலர்வுறு பூவினைக்கசக்கிற்
கைவருவருத்தமொன்றுளதாகுங்கழறியவிதற்குவேண்டா...*

(இ-ள்.) இவ்வளவானபாவனையால்—இவ்வளவாகியபாவனையினு
ல்—இன்பமாம்—(பரம)சுகமாம்—இனையசங்கற்பம்—இப்பழப்
பட்டசங்கற்பமானது—தவ்வுறப்பெரிய முயற்சிகள் வேண்டா
தவறடையமிகுந்தவெத்தனங்கள் வேண்டுமெனில்லை—தாக்குபாவ
னையெலாமொழித்தல்—தாக்காநின்றபாவனைகளியாவையுங்கெடு
த்தலாகிய—அவ்வகையால்—அந்தப்ரகாரத்தினால்—தன்னெஞ்சி
றந்துபோம்—தன்மனதுறசிக்கும்—அலர்வுறு பூவினைக்கசக்கிற்
—விக்கெதமானபுட்பத்தைக் கசக்கவேண்டுமானால்—கைவருவருந்
தமொன்றுளதாகும்—கரத்திற்கொர்வருத்த முண்டாயிருக்கும்—

கழறியவிதற்கு—சொல்லியவிந்தச் சங்கற்ப நாசத்துக்கு—அது
வேண்டா—அவ்வளவுவருத்தம்வேண்டுமெனில்லை—(எ-று.) (ரஈ)

{ சங்கற்பவடிவமானமனைதக்கெடுத்
தாத்தமஞானமாகவிளங்குவாயெனல். }

எழுந்தசங்கற்பபாவனைவிட்டாலிறந்துபோமிதனையிங்கிதனா, எ
ழுந்துறமாய்த்து மனதினால்மனத்தையறுத்துநின்னநிலினிநிந்
பா, யுழுந்துருள்பொழுதின்முடியுமிதரிதோவுலகமும்வானமு
மொக்கு, முழுந்தியபொய்யாய்ப்போம்விகற்பத்தானபுனைத்த
வையன்றிமுன்னிலதால்... ..*

(இ-ள்.) எழுந்தசங்கற்பம்—உண்டாகியசங்கற்பமானது—பா
வனைவிட்டால்—பாவனையைவிட்டிவிட்டால்—இறந்துபோம்—நாச
மடையும்—இதனை—இந்த (வெகுந்முக) சங்கற்பத்தை—இங்கு—
இவ்விடத்தில்—இதனால்—இந்த (வந்தம்முக) சங்கற்பத்தினால்—
அழுந்துறமாய்த்து—திடமாகக்கெடுத்தது—மனதினால்—(பரிசுத்த)
மனதினால்—மனத்தையறுத்து—(அசுத்த) மனைதக்கெடுத்தது—
நின்னநிலில்—உனதாத்தமஞானத்தில்—நீநிற்பாய்—நீநிலையாயிரு
ப்பாய்—உழுந்துருள் பொழுதின்முடியும்—(கடத்தின்பில்வைத்
த) வருந்துபிறமுநேரத்திற்கூடும்—நதரிதோ—இதரியதோ—மு
ழுந்தியபொய்யாய்ப்போம்—முழுதுமசத்தியமாம்—விகற்பத்
தால்—(அஞ்ஞான) விகற்பத்தினால்—முனைத்தவையன்றிமுன்னில
தால்—உதித்தவையன்றிமுன்பில்லாததினால்—உலகமும்—சகமும்—
வானமும்—ஆகாயமும்—ஒக்கும்—ஒத்திருக்கும்—(எ-று.) [இ-ரு
-க-ம்] சங்கற்பத்தினுற்பத்தி நாசத்தையும், அல்து பிரமபீகா
சமாய் விளங்கின வனுபவத்தையு மறிவித்ததாம். (ரஈ)

(அத்துவிதானுபவங்குறல்.)

தண்ணிலத்தோலுஞ்செம்பினிற்களிம்புஞ் சகசமாய்த் தொழில்வி
சேடத்தால், விண்டுபோமதுபோற்புருடனுமலத்தைமேவியே
போக்குதலியல்பாங், கொண்டசந்தேகமொழித்துநீ முயல்வாய்
சுருவின்வல்லபவிளக்கத்தாற், கண்டனமெனல்வினாநீதானுங்
கண்டனம்பரம்பொருட்பொலிவே. *

(இ-ள்.) தண்ணிலத்தோலும்—அரிசிக்குடியும்—செம்பினிற்க
ளிம்பும்—தாம்பிரத்துக்குக்களிம்பும்—சகசமாய்—சுபாவமா (யி
ருந்தும்)—தொழில்விசேடத்தால்—கருமவிசேடங்களினால்—வி
ண்டுபோம்—நீங்கிப்போம்—அதுபோல்—அதைப்போல்—புருட
(ரஈ)

னம்-ஆத்மாவும்—மலத்தைமேவி- அஞ்ஞானத்தையடைந்த—
போக்குதவிடலபாம்- (விசாரத்தா) னீககக்கொள்ளுத வியல்பா
ம்—கொண்டசந்தேகமொழித்து- கொண்டசந்தேகத்தைவிட்டு
—குருவினிலுலபனிககத்தால்- ஆசாரியனிலுலபமானவிளக்க
த்தால்—நீமுயலவாய்-நீமுயற்சிசெய்வாய்—கண்டனமெனலவீ
ணை-கண்டோமென் னுமொலலப்பட்டசகலமும்வீணும்—நானுநீ
தானும்—குருவுஞ்சீடனும்—பரம்பொருட்பொலிவே- பரம்பர
காசமாகவே—கண்டனம்-தரிசித்தோம்—(எ-று.) (ரள)

(உவமானத்தைமுடித்தல்.)

எனவவருநாத்தயாவையுங்கேட்டவ்விரவிலங்கவனாநானெய்த.*
மனமகிழ்ந்தரிச்சித்தெனெனொடத்தளிர்மேல் வந்தநன நிருவரு
மெய்ம்மைக், கனகதைகளினும்காதலுற்றவர்போற்கங் குலைக்க
ணமெனக்கழித்தவ், எனகனை நீங்கிகங்கையுற்றன னுனவன்கதை
ப்போலுமிச்சகமே.....*

(இ-ள்) எனவவருநாத்த-இப்படியென்றந்தக்காசுரமுனிசொ
ல்விய—யாவையுங்கேட்டி-சகலவருத்தங்கையுங்கேட்டி—அவ்வி
தவில-அந்தவிராத்நிரியில்—அங்கு—அவ்விடத்தில்—அவனாநா
னெய்த-அம்முனியையானடைய—மனமகிழ்ந்தரிச்சித்து—மன
மகிழ்ச்சியாய்ப்பிழ்சித்து—என்னொடு-என்னுடன்—அத்தளிர்மே
ல்வந்தந்தனன்—அத்துளிரின்மேலிருந்தான்—இருவரும்—நாங்கு
ருவரும்—மெய்ம்மைக்கனகதைகளினால்—உண்மையானவந்த
கதைகளினால்—காதலுற்றவர்போல்-விடபுருடர்களைப்போல—
கங்குலைக்கணமெனக்கழித்து—இரவைக்ஷணந்தரமாகத்தன்ளி
அவ்வனகனைநீங்கி—அத்தாசுரனைப்பிரிந்து—நான் கங்கையற்ற
னன்—யான் கங்காததியையடைந்தேன்—இச்சகம்-இவ்வுலகமான
து—அவன்கதைபோலும்—அவன்சொன்ன கதையையொக்கும்
—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] இக்கதை நிருஷ்டாந்தமாக, ஆத்மநி
ஷ்டியிற் சங்கற்பமுதலியசகமித்தையென் றறியவேண்டியமென்ப
நாம்.

(தாசுரன்கதைமுற்றிற்று.)

சுதை-லகா-இ-கவிதை-எளகை.

கசன்கதை.

(அவதாரிகை.)

முன்கதையிற் சித்துவிலாசமான சங்கற்பமே சிவேஸ்வர சகநி
ளாக விளங்குவதை நிரூபித்து, இவைகள் சித்தேதயா மென்
பதை யனுபவமாயநிவிக்குநிமித்தங் கசன்கதையை
நிரூபிக்கிறார்.

{ கனமுநிலையின்நியவாயுளின்விடயவிச்சைக் }
கெடுக்கவேண்டுமெனல்- வேறு.

முடிவறுகாலந்தன்னின்மொழிதருமாண்டுநூறு.....*
நொடியளவென்னும்பற்றாதுதனையெதெடிதாய்நொக்கி.....*
யொடிவறுபாரவேட்கையுறுவதென்பொருள்கருன்னிப்.....*
படர்வதாழுள்ளத்தாசைபற்றறவொருக்கிநிற்பாய்.....*

(இ-ள்.) முடிவறுகாலந்தன்னில்-அளவில்லாதகாலத்திள்--மொ
ழிதருமாண்டுநூறும்-சொல்லப்பட்ட நூறுவருடடும்--நொடி
யளவென்னும்பற்றாது- நொடிதேற மென்றாலும் போதாது—
இதனைதெடிதாய்நொக்கி- இதைதெடுங்காலமாகப்பார்த்து—ஒ
டிவறுபாரவேட்கை- கெடாதமிசுந்தவாசையை—உறுவதென்-
பொருந்தவதென்ன—பொருள்கருன்னி- விடயங்களைச்சித்தித்
து-படர்வதாய்—விரிவதாகிய--உள்ளத்தாசை- மனநிச்சை--
பற்றறவொருக்கிநிற்பாய்-பற்றிலலாமற்கெடுத்திருப்பாய்(எ-று)

(விடயவிச்சைகூடாததேனெனின்)

மாலறவெங்ஙனின்ரூயங்ஙனேவாழ்வாய்பாரிற்.*
கொலறன்மணிகள்வேண்டாதிருக்கவுங்குறிகிப்பாயுந்.....*
தூலநன்னிழல்போலுண்டாமாத்திரந்தோற்றமான.....*
ஞாலமும்பரமந்தன்னினலம்பெறத்தோன்றுமன்றே.....*

(இ-ள்.) மாலறவெங்ஙனின்ரூய்- ஆசையிற்றந்தேதன்மையான
யிதின்ரூயோ—அங்ஙனேவாழ்வாய்—அத்தன்மையருக்கவேநீவா
ழ்க்கடவை—பாரில்-பூமியின்கண்—கொலறன்மணிகள்—உழகிய
தல்லமணிகள்—வேண்டாதிருக்கவும்-விரும்பாதிருந்தும்—குறி
கிப்பாயும்-தெருங்கிப்பாய்கின்ற—தூலநன்னிழல்போல்- மிகுந்
ததல்லொளியைப்போல—உண்டாமாத்திரம்- சத்தாமாத்திரமா
க—தோற்றமானஞாலமும்-உண்டானவுலகமும்—பரமந்தன்னி

ஸ்-பிரமத்தினிடத்தில்—நலம்பெறத்தோன்றும் - நன்றாகத்தோற்
றும். (எ-று.) [இ-உ-க-ம்] பிரமப்பிரபலனமானசகத்தை வேறு
கக்கண்டிச்சிக்கக்கடாததாம். (உ)

(சகத்திற்றுன்பமின் நிச்சஞ்சரிக்குநெறியாதெனின்)

ஆதலாற்பரமந்தன்பாலகத்தனேகத்தனையென்....
ஞேதுபாவனைகருண்டாமுற்றபற்றிலாமையாலே
சாதமிலகத்தனாகுஞ்சன்னதிமாதீதரத்தால்
மேதருகத்தனாமிவவிரண்டலால்வேறுமேவா ...

(இ-ள்.) ஆதலால்-ஆதவினால்—பரமந்தன்பான்- பிரமத்தினிட
த்தில்—அகத்தன்—அகர்த்தாவென்றும்—கத்தனையென்றும்—கர்
த்தாவென்றும்—ஓதுபாவனைகருண்டாம்- சொல்லப்பட்டபாவ
னைகருண்டாகும்-- உற்றபற்றிலாமையால்- பொருந்தியவாசை
யில்லாததினால்—சாதமிலகத்தனாகும்- உண்டாகாதவகர்த்தாவா
ம்--சன்னதிமாதீதரத்தால்- சன்னதானமாதீதரத்தினால்—மேத
ருகத்தனும்- மேன்மையானகர்த்தாவாம்—இவ்விரண்டலால்—
ந்தவிரண்டையல்லாமல்—வேறுமேவா- (ஆத்மாவில்) வேறு
அமடையாவாம்—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

அகத்தனித்தத்தன்மன்னிலமைந்ததேததனினின்பாய்
முகத்தமாமிரண்டுமன்றிமுனைத்தெழுமனதைநுங்கி....
மிகத்தனிதிரமாய்நின்றியகத்தனும்விளம்புநேரிற்....
ககத்தனாய்நின்றியேனுநன்றிதுதுயரொன்றில்லை

(இ-ள்.) அகத்தனில்- அகத்தாவிலும்—கத்தன்மன்னில்- கர்
தாவிலும்—அமைந்ததேது- (உனக்) கிசைந்ததெதுவோ—அத
னினின்பாய்- அதனிடமாயிருப்பாய்—முகத்தமாமிரண்டுமன்றி
பரகன்னமானவந்தவிரண்டுமல்லாமல்--முனைத்தெழுமனதைநு
ங்கி-தோன்றிவளராதின்மனதைவிழுங்கி—மிகத்தனிதிரமாய்நி
ற்றி-மிகவுமொப்பினித்திடமாயிருப்பாய்—அகத்தனும்-அக
ர்த்தாவாகவும்—விளம்பும்-சொல்லப்பட்ட—நேரிற்றுகத்தனும்—
ஒப்பில்லாதநல்லகர்த்தாவாகவும்—நின்றியேனும்- நின்றியு
இதுநன்று-இதுவேநன்மையாம்—துயரொன்றில்லை-அன்பு
னகசுற்றுமில்லை—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] கர்த்தத்தவவகர்த்தத்
வமென் னுமிரண்டிலொன்றோடிருக்கிற்றுன்பமின் நென்பதாம்

(தேகோகநீக்கிப்பயனியாதெனின்.)

முன்னியவகத்தனாகியான்சகமுறைசெய்கின்றே
ன்னியநினைவிலாமையால்தில்விகாரமில்லை
யென்னதுநீநான்செய்தேன்செய்திலேனென்னும்பார்வை....
யுன்னியபொருதேதுன்பமுடலைநானென்பாருண்டோ.....

(இ-ள்.) முன்னியவகத்தனாகி-நினைக்கப்பட்டவகர்த்தாவாய்--
பான்சகமுறைசெய்கின்றேன்-நான்சகத்தினொழுங்கிப்படிநடக்
கின்றேன்—அன்னியநினைவிலாமையால்- வேறுநா கருத்தில்லா
மையால்—அதில்விகாரமில்லை- அவ்வகத்தனில்வேறுபாடில்லை--
என்னதுநீநான்- என்னதென்றும் நியென்றும் நானென்றும்--
செய்தேன்செய்திலேனென்னும்-செய்தேனென்றுஞ்செய்யவில்
லையென்றும்—பார்வையுன்னியபொருதேதுன்பம்-மதித்தபோ
தேதுக்கமாம்—உடலைநானென்பாருண்டோ- சரித்ததைநானெ
ன்பவருமுண்டோ—(எ-று.)

(இ)

(தேகோகந்துன்பமாமெனல்.)

மொய்யுடனானையென்னின்மூவேழுநரகுமல்தே....
வெய்யவன்றுயராமேனுமெய்யையானென்னவேண்டாம்....
வையமில்லேன்விநல்லோர்நினைவோவனைத்தாமுனுங்....
கையுறத்தின்போனுநாய்ப்பிணங்கவாரநீசர்....

(இ-ள்.) மொய்யுடனானையென்னில்-உறுப்புநெருங்கியசரி
த்தைநானையென்றுசொல்லில்—மூவேழுநரகுமல்தே- இருபத்
தொருநரகுமல்தேயாம்—வெய்யவன்றுயராமேனும்-வெய்
வியவலியதுன்பமானாலும்—மெய்யையானென்னவேண்டாம்-
உடலைநானென்றுசொல்லவேண்டாம்—ஐயமில்- சந்தேகமில்லா
த--கேள்விநல்லோர்-கேள்வியையுடையசத்துக்கள்—நீசர்-சண்
டாளர்கள்—அனைத்தாமுனும்-சகலமாமிசங்கீனாயும்—கையுற
த்தின்போனும்-கைவசமாகப்புகிப்பவராயினும்—நாய்ப்பிணம்
-நாயினதுமாயிசத்தை—கவரார்-புகியார்கள்—(அதுபோல்)
நினைவோ- (தேகநானென்று) கருதுவார்களோ—(எ-று.) (ஈ)

(தேகோகத்தைநீக்கவேண்டுமெனல்)

தாமுடலென்னுமசான்ஞானக்கண்ணுடாய்ப்போருந்....
தோமுதுமதினைத்தாரத்தாரப்போற்சோதிஞான....
மாமுகவிலாநிலாப்போல்வயங்கிமயினையகண்ணு....
லேமுதுபிறவிவேலையிருங்கையெளிதுதோன்றும்

(ஈ)

(இ-ள்.) உடல்-சரீரமானது—நாமென்னுமாசால்-யாமென் னுங்களங்கத்தினால்—ஞானக்கண்ணுருடாய்ப்போதும்-ஞானதிரு ஷ்டிதெரியாததாரும்—தோமுறுமதனை-குற்றமிகுந்தவக்களங் கத்தை—தூரத்தூர்ப்போல்-தூரத்தள்ளுவார்களாயின்—சோ திருநான்-பிரகாசஞானமானது—மாமுதலிலாநிலாப்போல்-க றுத்தமேகமில்லாவிடத்துவிளங்குநிலைவட்டோல்—வயங்கியும்- பிரகாசக்கும்—இணையகண்ணால்-இப்படிப்பட்டதிருஷ்டியினால் —ஏழுறுபிறவிவேலை-மிகுந்தசுநநசமுத்திரத்தின்—இருங்களை யெளிதுதோன்றும்-அழகுள்ளமுத்திர மெளிதாயுண்டாம்— (எ-று.) [இ-உ-க-ம்] பஞ்சபூதவிக்காரமானபெளதிகத்தையானெ ன்பதே பவத்துன்பமாமென் றறிந்ததைநீக்கிற் சுயஞ்சித்துதய மாமென்பதாம்.

(தேவோகத்தைநீக்குதற்குபாயமியாதெனின்)

அனைத்தினுங்கத்தனல்லேனவனிவனல்லேனென்ன. *
நினைத்துளத்துறுதியாகிநிற்பியாலஓதின்மென்னி.. *
லனைத்தினுங்கத்தனானையளவறுமதுநானென்ன. *
நினைத்தசைவொன்றுமின்றிநிச்சயமாகிநிற்பாய். *

(இ-ள்.) அனைத்தினும்-சகலத்தினும்—கத்தனல்லேன்-நான் தரித்தாவல்ல—அவன்-அவனென்பதும்—இவன்-இவனென்பதும்—உ ல்லேனென்ன-யானல்லென்ன—நினைத்து-சிந்தித்து—எ ளத்துறுதியாகி-மனநிற்பிடமுண்டாய்—நிற்பி- (அகர்த்தாவா யிரு—அஓதின்மென்னில்-அப்படியில்லையாயின்—அனைத்தினு ங்கத்தினானே-சகலத்துக்குங்கர்த்தாநானே—அளவறும்-அளவ ல்லாத—அதுநானென்ன-அப்பொருள்களுநானென்று—நினை த்து-சிந்தித்து—அசைவொன்றுமின்றி-சலனமொன்றுமிப்பா மல்—நிச்சயமாகிநிற்பாய்-உறுதியாய்க் கர்த்தாவாயிருப்பாய் (அ) —(எ-று.)

(இதற்குமுன்றுநிச்சயங்கூறல்.)

அன்றெனிலொன்றுமல்லவொன்றுநாமாருமென்றே. *
நின்றபிறப்பதத்தினன்றிநின்பதந்தனினிநிற்பா. *
யென்றெனுப்பதத்தைக்கண்டவுத்தமர்தன்பானிற்பார். *
துன்றுவாதனையேபந்தந்தொல்லவீடதனைத்திர்தல். *

(இ-ள்.) அன்றெனில்- (அப்படி) யல்லாவிடின்—ஒன்றுமல்ல —(இவ்விரண்ட) லொன்று (நா) னல்ல—நாமொன்றாகும்—இ

ருந்தவிப்பதங்களுள்—நன்றிநின்பதந்தனில்-உத்தமமாகியவுன னுபதத்தில்—நீநிற்பாய்-நீயிருப்பாய்—ஒன்றெனுப்பதத்தை- ஏகமென்கின்ற (பரம) பதத்தை—கண்டவுத்தமர்தன்பானிற்பார்-தரிசித்தசத்துக்கடன்னிடத்திலிருப்பார்கள்—துன்றுவாதனை யேபந்தம்-நெருங்கியவாசனையேபந்தமாம்—அதனைத்திர்தல்-அ வ்வாசனாக்கையமே—தொல்லவீடு-பழமையானமோக்ஷமாம்— (எ-று.) [இ-உ-க-ம்] பிரகிருதிமுதலிச்சரீரபரியந்தமுள்ளசகல விடயமும் யானல்லவென்பதற்கு விலக்கணமேதானென்றும், அவையாவந் தன்மயமாய் விளங்குஞ் சலக்கணமே தானென்றும், இவ்விரண்டுமின்றித் தன்மயமாய்விளங்குதலென்றுஞ் சொல்லப் பட்ட விம்மூன்றனுபவமுந் தேகவாசனையைநீக்குதற்கு யுத்தியா மென்பதாம். (ஈ)

(வாசனாத்தியாக மியாதெனின்.)

புலன்களிற்பழகிச்சித்தம்பூண்டவாதனைகண்முன்னே... .. *
யலம்பெறமாற்றிவீட்டிற்சுபித்தவாதனையுந்தீர்வாய்... .. *
நலந்திகழருள்சந்தோடநட்புதாசினமிந்நாவு... .. *
மலந்தவிரகுணங்களாகமனத்தமுந்தாதுசெய்வாய்... .. *

(இ-ள்.) புலன்களிற்பழகி-சத்தமுதலியவிடயங்களிற்பழகி-சி த்தம்-மனமானது—பூண்டவாதனைகள்-தரித்தவாதனைகளை—மு ண்ணலம்பெறமாற்றி-முன்பலம்பவரும்படிசெய்தது—வீட்டிற்சு பித்தவாதனையும்-மோக்ஷத்துக்கித்த (சுத்த) வாதனையையும்— தீர்வாய்- (பின்) விட்டுவிடுவாய்—நலந்திகழருள்-நன்மைபிரகா சிக்கின்றவருளும்—சந்தோடம்-சந்தோஷமும்—நட்பு-நட்பும் —உதாசினம்-உதாசினமுமாகிய—இந்நாலும்-இந்நான்கும்— மலந்தவிரகுணங்களாக-மாசற்றிருக்கின்ற குணங்களாக—மன த்தமுந்தாதுசெய்வாய்-அதன் (ரொழிவை) மனநிற்பற்றாமற் செ ய்வாய்—(எ-று) [இ-ம்] பிரமசபாவமாய் பிரகாசிப்பதே பெத்த முத்தியின் வாசனாத்தியாக மென்பதாம். (ஊ)

(பிரமசபாவமாய்விளங்குவதெவ்வனமெனின்.)

உள்ளுறுதொழில்கண்முற்றுமொருக்கியோருணர்வைப்பற்றி... *
மெள்ளவாங்கதுவுமந்தக்கரணங்களுடனெவிட்டு... .. *
தள்ளுவெல்லாமெத்தாற்றள்ளினாயதுவுந்தள்ளித். *
தெள்ளுணர்வுள்ளஞ்செய்கைதேசிருளனைத்துந்தீர்ந்து. *

(இ-ள்.) உள்ளுறுதொழில்கள்- உள்ளத்தின்கண்ணுள்ளசெயல் களை—முற்றுமொருக்கி-முழுதுங்கெடுத்தது—ஒருணர்வைப்ப

ந்நி-ஒப்பற்றசின்மாத்திரவாசனையைப்பிடித்துக்கொண்டு—மெ
ள்ளவாங்கதாவும்—மெல்லவவ்விடத்திலந்தச்சித்துவாசனையைப்
—அந்தக்கரணங்களுடன்விட்டு—அந்தக்கரணங்களோமிங்கெடு
த்து—தள்ளுவவெல்லாம்—தள்ளப்பட்டபாலும்—எத்தாற்றள்
ளினாய்—எந்தமுயற்சியினுனிக்கினையோ—அதுவுந்தள்ளி—அம்மு
யற்சியையுந்தள்ளி—தெள்ளுணர்வு—தெளிவானவறியும்—உள்ளம்
—மனதும்—செய்கை—தொழிலும்—தேச—(ஞான) ப்ரகாசமும்
—இருள்—(அஞ்ஞா) ஞந்தகாரமுமாகிய—அனைத்துத்தீர்த்த
சகலமுநீங்கி—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

வாதனைவடிவமானவிவைகளுமற்றிவற்றைப்
பேதமாய்ப்பழகுவோனும்பிராணனிலியக்கந்தானு
மியாதமுலத்தோடீர்ந்துவிண்ணகமென்னநின்ற
லியாததீர்சாந்தனாபென்னுயினையதுநீமெய்யால்... ..

(இ-ள்.) வாதனைவடிவமான-வாசனாருபமாகிய—இவைகளும்—
(இப்பொழுதுசொல்லப்பட்ட) விவைகளும்—மற்றிவற்றை—இ
வைகளை—பேதமாய்—வேற்றுமையாக—பழகுவோனும்—பழகு
கின்றசிதாபாசனும்—பிராணனிலியக்கந்தானும்—பிராணவாயுவி
ன்சலனமும்—இயாதும்—எதுவும்—முலத்தோடீர்ந்து—காரண
த்துடன்கெடுத்த—விண்ணகமென்னநின்றால்—ஆகாயத்தைப்
போலநிற்பாயாயின்—இயாததீர்சாந்தனாய்—சகலமுநீர்ந்தவு
பசாந்தனாய்—என்னுயினை—எதுவாயினை—மெய்—உண்மையாக
—அதன்—அதுவேநீயாம்—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] விருத்தினான
த்திலுள்ள வசுத்தவாசனையுஞ் சமாதிரானத்திலுள்ள சுத்தவாச
னையுமிறக்கிற் கூடஸ்தபிரம வயிக்கியமான வத்துவிதம்விளங்கு
மென்பதாம்.

(அங்ஙனம்விளங்கியசேவன்முத்தரிலக்கணமியாதெனின்.)

உளத்தினிலனைத்துமாற்றியுலகிலோர்பற்றதினி
துளக்கிலாநிலையினின்றோர்துகளறுமுத்தராவா
ரளக்கருமீசராவாரவர்களேசமாதிரானங்
கொளத்தகுதருமந்தானங்கூடினும்விடினுமுத்தர்

(இ-ள்.) உளத்தினிலனைத்துமாற்றி—மனதிலுள்ளசகலவாசனை
களையுங்கெடுத்து—உலகிலோர்பற்றதினி—சகத்தின்கொருபற்றி
ல்லாமல்—துளக்கிலா—அசைவற்ற—நிலையினின்றோர்—நிலையினி

ன்றவர்கள்—துகளறுமுத்தராவார்—குற்றமற்றசேவன்முத்தர்களா
வார்கள்—அவர்களே—அசேவன்முத்தர்களே—அளக்கருமீசரா
வார்—எண்ணுதற்கரிய (வயர்வுள்ள) வீசராவார்கள்—சமாதிரான
ம்—சமாதிரையுமும்—கொளத்தகு—கொள்ளுதற்குரிய—கருமந்தா
னும்—கன்மத்தையும்—கூடினும்விடினுமுத்தர்—சேர்ந்தாலுஞ்வி
ட்டாலும்சேவன்முத்தர்களாம்—(எ-று.) [இ-ம்] ஸ்வரூபநிர்வடி
யாற் சகலத்திலும் பற்றற்றதிருகூடியங் கூடாததாய் மிருக்கின்ற
தேசேவன்முத்தர்களுடைய விலக்கணமென்பதாம். (யசு)

(ஆயின்வேதத்திற்சிரத்தைவேண்டாவோவெனின்)

இருதயத்தாசையொன்றுமிலாமையாலெண்ணப்பட்ட
கருமங்கள்செய்துநீர்ந்துங்கையுறுபயனென்றில்லை
யொருவழிப்படநீள்காலமுளமொருப்பிதலாலே
பெருகுவாதனைதீர்நெஞ்சிப்பேசுதூலனைத்தும்வேண்டா

(இ-ள்.) இருதயத்து—மனதில்கண்—ஆசையொன்றும்—அவா
வொன்றும்—இலாமையால்—இல்லாமையால்—எண்ணப்பட்டக
ருமங்கள்—குறிக்கப்பட்டதொழில்களை—செய்தும்—செய்தாலும்
—தீர்ந்தும்—விட்டாலும்—கையுறுபயனென்றில்லை—சைவசமான
ப்ரயோசனமொன்றுமில்லை—ஒருவழிப்பட—ஒருமாரிக்கமாய்—
நீள்காலம்—அநேககாலமாய்—உளமொருப்பிதலால்—மனதொ
ருமைப்படுகையால்—பெருகுவாதனைதீர்நெஞ்சில்—வளருகின்ற
வாசனைநீங்கியமனதில்—தூலனைத்தும்வேண்டா—சொல்லப்பட்ட
டசாஸ்திரங்கெல்லாம்வேண்டாவாம்—(எ-று.) [இ-ம்] மனமா
னதுபுதி வடிவாதலிதைஞ்செய்யும் விதிவிலக்கின் ப்ரயோச
னாப்யாசனம் விதிக்குஞ் சாஸ்திரவாசனைவேண்டாவாம். (யசு)

(முத்தியடைபவருறுதியாதெனின்.)

மறுகுவாதனைகடர்ந்தமவுனத்தையொழியவேறே
ருறுகதிநல்லதில்லையுணர்வனவுணர்ந்ததாரு
துறுதிசைபத்துஞ்சுற்றியிண்டதாந்தொல்லுஞாலத்
தறுதியாயுண்மைகண்டோர்சிலர்நின்றோரவத்தின்மாய்வோர்

(இ-ள்.) மறுகுவாதனைகடர்ந்த—சுழலும்வாசனைகணிங்கிய—
மொனனத்தையொழிய—மொனநிலையையல்லாமல்—வேறேருறு
கதி—பொருந்துதற்குரியவேறேருகதியாவது—நல்லதில்லை—நன்
மையானதில்லையாம்—உணர்வனவுணர்ந்ததாரு—அறியத்தக்க
தையறிந்ததாகியும்—உறுதிசைபத்தும்—பொருந்தியபத்துதி

(யசு)

கும்—சுற்றிமீண்டதாம்—சுழன்றுதிரும்பினதாகியும்—தொல்லு
ஞாலத்து-பழமையாகியசகத்தின்—அறுதியாய் - நிச்சயமாயிரு
க்கின்ற—உண்மைகண்டோர்சிலர்- தத்துவத்தைத் தெரிசித்தவர்
கள்சிலர்கள்—நின்றோர்- மற்றவர்கள்—அவற்றின்மாய்வோர்-அ
வ்வுலகமயக்கத்திற்செய்கின்றவர்கள்—(எ-று.) (மடு)

(மோகத்தினிக்கமுனாத்தல்.)

தேகத்தைநோக்கியன்றோசெகமெலாந்திரிவதல்லாம் - - - *
லேகத்தைநோக்கியன்றோவெங்கணும்பஞ்சபூத - - - *
நாகத்தைமண்ணைகிழைநாடினுமாறுகாணோ - - - *
மோகத்தைவிடுதுமென்றேதிடமுற்றார்முழுதும்பற்றார் - - - *

(இ-ள்.) தேகத்தைநோக்கியன்றோ-சரிந்ததைப்பார்த்தல்லவா
—செகமெலாம்-சகத்திலுள்ளயாவரும்—திரிவதல்லால் - சஞ்சரி
ப்பதேயன்றி—ஏகத்தைநோக்கியன்று - ஒன்றான வாத்தமாவைப்
பார்த்தல்ல—எங்கணும்பஞ்சபூதம் - எவ்விடத்துப்பஞ்சபூதமே
(யல்லாமல்)—நாகத்தை-தேவலோகத்திலும்—மண்ணை- பூலோ
கத்திலும்—கிழை-பாதாளலோகத்திலும்—நாடினும்- தேடியும்
—ஆறுகாணும்-ஆறுவது (பூதங்) கண்டதில்லை—மோகத்தை
விடுதுமென்று- மோகத்தைவிடுவோமென்று—திடமுற்றார்-தீர்
ம்மைந்தவர்கள்—முழுதும்பற்றார் - யாவையும்பற்றமாட்டார்
ள்—(எ-று.) (மடு)

(பவங்கடக்குஞ்சுருவைபும் பருவைபுங்கு-றல்.)

ஊகமின்முகர்க்கெல்லாமுழிவெங்கடலாஞ்சென்ம - - - *
மோகமிலாகத்தோர்க்குமுன்னுறுகோவின்றாளாஞ் - - - *
சோகமின்றானிறஞ்சிற்றொடர்ந்தசிற்றின்பம்பற்றாப் - - - *
போகமில்சிற்றார்புன்பென்பொலிநகர்விடலெக்கென்றாம் - - - *

(இ-ள்.) ஊகமில்-அனுபவபுத்தியில்லாத—முகர்க்கெல்லாம்-
மூடர்களனைவர்க்கும்—சென்மம்-செநநமானது—ஊழிவெங்க
டலாம்- பிரளயகாலத்திலவெப்பமானசமுத்திரமாம்—மோகமி
லாகத்தோர்க்கு- மயக்கமில்லாத (வனுபவ) புத்தியையுடையவர்
களுக்கு—முன்னுறுகோவின்றாளாம்- முன்னிருக்கின்ற பசுவின்
குளம்படியாம்—சோகமில்-துக்கமில்லாத-ஞானிறஞ்சிற்றொடர்
னவானுடையமனதில்—தொடர்ந்தசிற்றின்பம்பற்றா-தொடர்பு
ற்றவிடயசகத்தின்பற்றா-போகமில்-போகமில்லாத—சிற்றார்பு

நகர்-பிரகாசிக்கின்ற பட்டணத்திலுள்ள—விடலெக்கென்றாம் -பு
குடர்களுக்கென்னப்பிரயோசனமாம்—(எ-று.) (மடு)

(சர்வம்பிரமமயமாய் விளங்குதலாற்சகலமுமின்றெனல்.)

பிரமமாஞ்சுத்தவேலைநுகராளாம்பிறங்கலெல்லாம் - - - *
பரமவாதித்தன்முன்னர்கானலாம்பரவைஞாலந் - - - *
திரமதாமிதனைமுன்னேசெப்பினன்னியாமுன்றந்த - - - *
வரமகன்சுசனும்பேபோன்மற்றதுவள்ளல்கேட்பாய் - - - *

(இ-ள்.) பிரமமாஞ்சுத்தவேலை - பிரமமாகியபரிசுத்தசமுத்திர
த்தில்—பிறங்கலெல்லாம்- மலைகளியாவும்—நுகராளாம்-பேன
ங்களாகும்—பரமவாதித்தன்முன்னர் - பிரமஞரியன்முன்பு—ப
ரவைஞாலம்- சமுத்திரஞ்சூழ்ந்தபூமியானது—கானலாம்-பேய்
த்தேராம்—திரமதாமிதனை- திரமுள்ளவிலவருத்தத்தை—வியா
முன்றந்த- பிரகல்பதுபெற்ற—வரமகன்சுசனும்பேபோன்- வரபு
த்திரனாகசனென்னுநாமத்தையுடையவன்—முன்னேசெப்பி
னன்- முன்னேசொல்லினன்—உள்ளல்கேட்பாய்- (அதை) ஸ்ரீரா
மாநீகேட்பாய்—(எ-று.) [இ-ச-க-ம்] சீவன்முத்தர்களுப்பியாச
த்தையுமாருடத்தையுமிவித்ததாம். (மஅ)

(சமாதியனுபவமுனாத்தல்.)

சுசனுயர்சமாதிநீங்கியொருபகற்களிக்குநெஞ்சன் *
வசமறத்தமுதமுத்தவசனத்தன்யாதுசெய்கேன் *
நிசையுறவெங்குசெல்கேன்றிர்ப்பதென்கொள்வதென்னு..... *
மிசையுயர்கற்பநீர்போன்மேதினியெங்குநானே *

(இ-ள்.) கசன்- கசமுனியானவர்—உயர்சமாதிநீங்கி- மேலாகி
யசமாதியினின்றும்பிரிந்து—ஒருபகல்- ஒருபொழுது—களிக்
குநெஞ்சன்- களிக்கின்றமனதையுடையவன்—வசமற-பரவசன
கு—தழுதழுத்தவசனத்தன்-தழுதழுத்தவசனத்தையுடையவன்—
யாதுசெய்கேன்-எதைச்செய்வேன்—நிசையுற-திக்குகளிற்பொ
ருந்த—எங்குசெல்கேன்- எங்கேபோவேன்—தீர்ப்பதென்-விட
ப்படுவதென—கொள்வதென்னு- கிரகிப்பதென—மிசையுயர்-
மேலாகவளர்கின்ற—கற்பநீர்போல்- பிரளயசமுத்திரத்தைப்போ
ல—மேதினியெங்குநானே- உலகமெவ்விடத்து (நிறைந்திருக்கி
ன்ற) தென்துள்வருபமே—(எ-று.) (மக)

(இதுவுமது.)

மேனியிற்புறத்தினுள்ளின்மேலொடுகீழிற்றிக்கில் - - - *
வானில்வையசத்திலெங்குநானன்றிமற்றொன்றில்லை - - - *

பானிலாவிடமுமில்லையெனதிடத்திலாதுமில்லை - - - *
தானிகழ்பொருள்வேறில்லைசச்சிதாநந்தமென்றான் - - *

(இ-ள்.) மேனியின்- சரீரத்தினது—புறத்திலும்—புறம்பிலும்—
உள்ளில்—உள்ளினும்—மேலொழிபிறந்திக்கில்—பத்துதிக்குகளிலு
ம்—வானில்—ஆகாயத்திலும்—வையகத்தில்—பூமியிலும்—எக்கு
ம்—எவ்விடத்திலும்—நானன்றி—எனதுஸ்வரூபமல்லாமல்—மற்
றென்றில்லை—வேறென்றுமில்லை—யானிலாவிடமுமில்லை—எனது
ஸ்வரூபமில்லாதவிடங்களுமில்லை—எனதிடத்திலாதுமில்லை—என
துஸ்வரூபத்திலில்லாதவைகளுமில்லை—தானிகழ்பொருள்வேறில்
லை—தானேவிளங்குகின்றவஸ்துக்கள்வேறேயில்லை—சச்சிதாநந்த
மென்றான்—சச்சிதாநந்த (ஸ்வரூபமே ப்ரகாசிக்கின்ற) தென்று
(சசமுனி) சொன்னார்.—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] சமாதியிலிருந்துசா
கூர்த்தகாரமானசுமனதினாற்பாற்குமிடத்திற்சர்வம்பிரமமயமாய்
விளங்குகின்றதென்பதாம். (உய)

(கசன்கதை முற்றிற்று)

ஆக கதை - ஐ - க்கு - கவிதை - ளாருண்.



திதிப்பிரகரணம்.

(அவதாரிகை.)

மூன்கதையிற்சர்வம்பிரமமயமாய் விளங்குமென்பதை
யறிவித்து, அவ்வனுபவம்வரும்பொருட்டவ்வைந்து
கதைகளின் சாரங்களைச்சுருக்கியுபதேசப்ரகாரத்தி
ப்பிரகரணஞ்சொல்லுகின்றார்.

(அனுபவிகளிலக்கணமியாதெனின். — வேறு.)

பெறற்கொணாதசத்துவகுணப்பிறப்பினர்புவிமே - - - *
நிறத்துவாழ்வதுவான்நிகழ்நிறைமதிநிகராம் - - - *
வறக்குந்துன்பத்துல்வாடலரிசுவுதான்வரினுஞ் - - - *
செறக்கும்பொற்கமலத்தலர்குவியுமோசிறிதும் - - - *

(இ-ள்.) பெறற்கொணாத- பெறுதற்கரிய—சத்துவகுணப்பிற
ப்பினர்

—பூமியினிடத்து—நிறத்துவாழ்வது—(பிரம) ப்ரகாசமாகவா
ழ்கின்றது—வான்நிகழ்—ஆகாயத்திற் ப்ரகாசிக்கின்ற—நிறைம
திநிகராம்—பூர்ணச்சந்திரனையொப்பாரும்—வறக்குந்துன்பத்தி
ல்—வருத்துகின்றதுயரத்தில்—வாடலர்—அவர்கள்வாடார்கள்—இ
சுவுதான்வரினும்—இராத்திரிவந்தாலும்—சிறக்கும்பொற்கமலத்
தலர்—சிறப்பானசுவர்ன்னதாமரைமலர்—சிறிதுநீக்குவியுமோ—ச
ற்றுங்குவியுமோ—(எ-று.) (க)

(இதுவுமது.)

பகுதமன்றியேமற்றுளதொழில்களிற்பற்றார் - - - - *
தகுதியாகியமேலவர்நெறியிலேசரிப்பார் - - - - *
மிகுதியானிறைந்தசைவமுளத்தினுன்மிகுவார் - - - - *
தொகுதியானதட்பருண்முதற்குணங்களாற்சுடர்வார் - - - *

(இ-ள்.) பகுதமன்றி- ப்ரகிருதமாகிய (தொழில்களை) யல்லா
மல்—மற்றுளதொழில்களிற்பற்றார்—வேறானசெய்கைகளிற் பற்
றார்கள்—தகுதியாகிய- அறிவாகிய—மேலவர்நெறியில்- சத்துக்
களுடையமார்த்தத்தில்—சரிப்பார்- நடப்பார்கள்—மிகுதியாய்நி
றைந்து—பூரணமாகநிறைந்து—அசைவமுளத்தினுன்மிகுவார்—
சலனமற்றமனதினுன் மேன்மையாவார்கள்—தொகுதியான—
ட்டமாகிய—தட்பருண்முதல் - மயித்திரிகருணைமுதலாகிய—கு
ணங்களாற்சுடர்வார்—(சற்)குணங்களினுற்ப்ரகாசிப்பார்கள் (எ-று)

(இதுவுமது.)

இயற்கையாகியகுணத்தினிழிவுயர்விரண்டு..... *
நயக்கலாதவர்சமமுளோர்நன்னெறிநடப்போர்..... *
வியக்குமாறுதன்களாகடாவேலையையொப்போர்..... *
மயக்கிலாதவிரவிபோனியதியைவழாதோர்..... *

(இ-ள்.) இயற்கையாகிய- இயல்பாகிய—குணத்தினர்—குணத்
தையுடையவர்கள்—இழிவுயர்விரண்டும்—தாழ்வுவுயர்வேன்னுமி
ரண்டையும்—நயக்கலாதவர்- இச்சியாதவர்கள்—சமமுளோர்—ச
மத்துவமுடையவர்கள்—நன்னெறிநடப்போர்—சன்மார்க்கத்தி
ற்செல்பவர்கள்—வியக்குமாறு- அதிசயிக்கும்படி—தன்களாக
டா-தனதெல்லையைத்தாண்டாத—வேலையையொப்போர்—சமுத்
திரத்தையொத்தவர்கள்—மயக்கிலாதவர்—மோகமில்லாதவர்கள்
—இரவிபோல்—சூரியனைப்போல—நியதியைவழாதோர்—நியதி
யைவழுவாதவர்கள்—(எ-று.) [இ-க-க-ம்] ஸ்வானுபவமாய்ச் ச
ஞ்சரிக்கும் விளக்கத்தைக் கூறினதென்பதாம். (க)

(எ-று)

(இ-ள்) இஃ...

சு கதை-ய-து -கவிதை -என்கூசு.

உபசாந்தப்பிரகரணத்தில்

சனகராசன்கதை.

(அவதாரிகை.)

முற்பிரகரணத்திற்சித் துவிளாகமேசகமெனவிளங்குமென்பதை நன்றாயுணர்ந்தி, அச்சித்தேசகமாக விளங்குதலாலச்சகமெப்போதுமின்றெனத் தெரிவிக்கு நிமித்த மொன்பது கதைகளானிறைந்தவுபசாந்தப்பிரகரணங்கூறத்தொடங்கிமனவுபசமனூர்த்தஞ் சனகராசன்கதையை நிரூபிக்கிறார்.

{ சர்வம்பிரமமயமென்பதைப்போதித்து, }
{ அச்சர்வந்திரி குணம்மென்றுரைத்தல். }

வேறு.

சுரர்குருவின்மகனுரைத்தபடியேயிவ்வுலகெலாஞ்சொருபமாகும். விரவியநீள்பிறப்பிறப்பாமிகுமாயையிராசததாமததைமேவும், புருடர்தரித்திடவற்றாய்த் தூண்சுமக்குமண்டபமேபோலநிற்குந், திரமுளசத்துவகுணத்தின்போல்வார்கள்சநநபயந்தீர்த்திற்பார்.....*

(இ-ள்.) சுரர்குருவின்- தேவகுருவின்-மகனுரைத்தபடியே-புத்திரகுருவியசமுனிசொல்லியபிரகாரமே- இவ்வுலகெலாம்-இச்சகங்களனைத்தும்-சொருபமாகும்- ஆத்மநூனஸ்வரூபமாம்-விரவிய-கலந்த-நீள்பிறப்பிறப்பாம்- மிகுந்தசநநமரணமென்னும்- மிகுமாயை- மிகுந்தமாயையானது- இராசததாமதத்தை- இராசததாமதமென்னுங்குணங்களை-மேவும்புருடர்-பொருத்தியபுருடர்கள்- தரித்திடவற்றாய்- தரிக்கத்தக்கதாய்- தூண்சுமக்குமண்டபமேபோல- தூண்கள்தாங்குகின்றமண்டபத்தைப்போல- நிற்கும்- நிலையாயிருக்கும்- திரமுளசத்துவகுணத்த- திரமானசத்துவிதகுணத்தையுடைய - உன்போல்வார்கள்- உன்னையொத்தவர்கள்- சநநபயந்தீர்த்திற்பார்- பிறவியச்சநநநிபுருப்பார்கள்- (எ-று.)

(பிரமத்திலெதார்த்தமாய்ச்சர்வமுமின்றெனல்)

வழுவறுசத்துவகுணத்தோர்தோலுரிக்குமரவென்னமாயாபாசு, நமுவுவரெல்லாப்பிரமநாமதுவேயென்றெண்ணிநாமும்வேறேமுழுதுலகம்வேறென்னுமோகமொழிப்பாய்பிரமமூலச்சித்தி. லெழுவுனகற்பணயெல்லாங்கடலிலைபோல மெய்யாயிலையன்றே.....*

(இ-ள்.) வழுவறுசத்துவகுணத்தோர் - குறவற்றசத்துவிதகுணத்தையுடையவர்கள்-தோலுரிக்குமரவென்ன-சருமத்தைபுரிக்கின்றசந்தைப்போல-மாயாபாசநமுவுவர்-மாயாபாசத்தினின்றநீங்குவார்கள்- எல்லாம்பிரமம்-சமஸ்சமுப்பிரமம்--நாமதுவேயென்றெண்ணி- நாமமுந்தப் பிரமமேயென்றுசித்தித்த- நாமமும்வேறு - யாமும்வேறு - முழுதுலகம்வேறென்னும்- சகலசகங்களுடும்வேறென்கின்ற - மோகமொழிப்பாய்-மயக்கத்தைக்கெடுப்பாய்- பிரமமூலச்சித்தில்-காரணமானபிரமநூனத்தில்-எழுவுன- உண்டாகின்றனவாகிய--கற்பலையெல்லாம்-கற்பணகளியாவும்--கடலிலைபோல-சமுத்திரத்திலுண்டாகிய திரையைப்போல-மெய்யாயிலை- உண்மையாகவிலை (எ-று.)

{ பிரமமேயுண்டென்றறிந்துவேறுண்டென்பதைச் }
{ சத்துவகுணத்தாற் கெடுப்பாயெனல். }

சோகமிலைமோகமிலைபிறப்பில்லைபிறப்பிறப்பிற்குழல்வாரில்லை * யேகமெனவிங்கென்றுமுள்ளபொருளையுள்ளதிரங்கவேண்டாசமுதமுதவருவனபோவனநினையெற்றெடுத்தனைகளொன்றுமில்லாமாகனசத்துவகுணத்தொடொருவனுயிடொல்லாமாற்றிநிற்பாய்

(இ-ள்.) சோகமிலை- துன்பமுமிலை- மோகமிலை- இன்பமுமிலை- பிறப்பில்லை-சநநமுமிலை- பிறப்பிறப்பிற்குழல்வாரில்லை- சநநமரணமென்னுஞ்சுழலிற் சுழல்பவர்களுமில்லை- ஏகமென- ஒன்றென்று- இங்கென்றும்- இவ்விடத்திலெப்போதும்- உள்ளபொருளையுள்ளது- இருக்கின்றவஸ்துவேபிருக்கின்றது- இரங்கவேண்டாம்- விசனப்படவேண்டுமெனில்லை- உலகமுற- (அனுபவ) யுத்திபொருத்தும்படி- வருவன- வருபவைகளையும்- போவன- போவவைகளையும்- நினையெல்- சிந்திக்காதே- தொந்தனைகளொன்றுமில்லை- (இராகத்துவேடமென்னுந்) துவிதங்களை ஒன்றுமில்லாத- மாகனசத்துவகுணத்தோடு- மிகவுமென்மையாகியசத்துவிதகுணத்துடன்- ஒருவராய்- ஏகனாய் - இடொல்லாம்- துக்கங்களனைத்தையும்- மாற்றிநிற்பாய்- நீக்கிநிற்பாய் (எ-று.)

{ பிரமமாய்நின்றயானெனதென்கின்ற }
{ துன்பத்தைக்கெடுக்கவேண்டுமெனல் }

சமமாகச்சொருபத்தேநிலையாகித்திரமதியாய்ச்சாந்தனாகி.....* யமர்மனைமெளனியாய்தன்மணிபோற்றெளிந்துதயானைத்துத்திரவாய், நிமலமுதநிகழ்காலத்தொழிற்செய்தியாவையினுநேயமின்றி, நமதெனக்கொள்ளுதல்விடுத விரண்டிமறத்துன்பமெலநாசஞ்செய்வாய்.....*

(ராஅ)

(இ-ள்.) சமமாகி- (சர்வத்திர) சமமாய்—சொருபத்தேநிலையாகி- (ஆத்மஞான) ஸ்வரூபத்திநிச்சயமுடையவனாய்—திரமதியாய்—திடஞானமுள்ளவனாய்—சாந்தஞகி - உபசாந்தனாய்—அமர்மனனமெனியாய்—பொருந்தினமனதையுடைய மெனனியாகி—நன்மணிபோற்றெளிந்து—நல்லவிருத்தினத்தைப்போலத்தெனியவயடைந்து—துயரனைத்துந்தீர்வாய்—துன்பங்களியாவையும்விடுவாய்—நிமலமுற- நிருமலமானதுபொருந்த—நிகழ்காலத்தொழிவிடாவையினும்—வந்தமானகாலத் தொழில்க ளனைத்திலும்—நேயமின்றி-இச்சையில்லாமல்—செய்தி- செய்வாய்—நமதெனக்கொள்ளுதல்—எனதென்றுகொள்ளுதலும்—விடுதல்- விடுதலும்—இரண்டிமற- (இவ்) விரண்டிமில்லாமல்—துன்பமெலாநாசஞ்செய்வாய்—துயரனைத்தையும்(ஸ்ரீராமாநீ) கெடுப்பாய்—(எ-று.) [இ-ச-க-ம்] சர்வம் பிரமமயமாய் விளங்குவதேயன்றி வேறன்மென்பதாம். (ச)

(பிரமானுபவமுதிக்கும்பக்குவமறிவித்தல்.)

இனிப்பிறவாமுடிவானபிறப்பிலேமெய்ஞ்ஞானமெளிதினூண்டாம், பனிச்சுடர்வெண்ணித்திலங்களுத்தமமா முங்கிலல்லாற்படுவதுண்டோ, செனித்தவரின்மேலோராய்தல்லோராய்மித்திரராய்த் தெளிந்தோராகி, யனித்தமறுமுத்தராய்ஞானிகளாங்குணமெல்லாமவரைச்சேரும்

(இ-ள்.) இனிப்பிறவா- மேற்சநநயில்லாத—முடிவானபிறப்பில்—அந்தமானசநநத்தில்—மெய்ஞ்ஞானம்—ஆத்மஞானமானது—எளிதினூண்டாம்—எளிதினூதயமாம்—பனிச்சுடர் வெண்ணித்திலங்கள்—குளிர்ந்தபீரகாசத்தையுடைய வெண்முத்துகள்—உத்தமமா முங்கிலல்லால் - உத்தமமானவேணுவையன்றி—பரிவதுண்டோ—உண்டாவதுண்டோ—செனித்தவரில் - பிறந்தவர்களில்—மேலோராய்- மேன்மையுள்ளவர்களாகியும்—நல்லோராய்- நன்மையுள்ளவர்களாகியும்—மித்திரராய்—அன்புள்ளவர்களாகியும்—தெளிந்தோராகி—தெளிந்தவர்களாகியும்—அனித்தமறுமுத்தராய்—நித்தியமானசைவன்முத்தர்களாகியும்—ஞானிகளாம்—(ஆத்ம) ஞானிகளாயுமிருக்கின்ற—குணமெல்லாமவரைச்சேரும்—குணங்களும்முடிவானபிறப்புள்ளவர்களைச்சேரும்—(எ-று.) (சு)

(பவந்தீர்ப்பதற்கிரண்டிமார்க்கமுண்டெனல்.)

மெத்தென்றசரித்திரத்தி னவர்தம்மையுலகெலாம் விரும்புந் தன்மை, கொத்தொன்றுவனமுங்கிற் குழலிசையான்மகிழ்விலங்கின்

கூட்டம்போலு, மீத்தன்மையாவருக்கும்பொதுமையினுலியம்பியதாமிதனில்வேருஞ் சத்தென்றவழியிரண்டேழ்பவந்தீர்ப்பவர்க்கவற்றைச்சாற்றக்கேண்மோ.....

(இ-ள்.) மெத்தென்றசரித்திரத்தின் - மிருதுவானதையுள்ள—அவர்தம்மை-அச்சத்துக்களை—உலகெலாம்- சகமனைத்தும்—விரும்புந்தன்மை-விரும்புகின்றகுணமானது—வனம்- காணத்தில்—கொத்தொன்று- ஒருகொத்தில்—மூங்கிற் குழலிசையால்—வேணுவினுற்செய்தபில்லாங்குழலினதிராகத்தினால்—மகிழ்விலங்கின்கூட்டம்போலும்- களிக்கின்ற பசுவினினையைப்போலும்—இத்தன்மை- இக்குணமானது—யாவருக்கும் - சகலருக்கும்—பொதுமையின்பொதுவாக-- இயம்பியதாம் - சொல்லியதாம்—இதனில்வேறாய்- இக்குணங்களிற்றனிமையாக—எழ்பவந்தீர்ப்பவர்க்கு-எழுவகைப்பிறப்பையுங் கெடுப்பவர்களுக்கு—சத்தென்றவழியிரண்டு—மோக்ஷமார்த்தமிரண்டு—அவற்றைச்சாற்றக்கேண்மோ—அம்மார்க்கஞ்சொல்லக்கேளும்—(எ-று.) (சு)

{ சத்மார்க்கமிரண்டிற் சுருவென்பதையும் }
பருவென்பதையும்பகுத்துக்கூறல்.

தேசிகன்சொற்பிழையாமலனுட்டிக்கிற்பையப்பையத்தியக்கநீங்கிப், பேசியசென்மத்தாதலபித்தசிலபிறப்பினாலதல்பேரம்மாசறுவிற்பத்திசிறி துண்டாகுமனத்தாற்றன்மனனத்தாலே, யேசுதுமாகாசபலம்வீழுவதுபோன்மெய்ஞ்ஞானமெளிதினூண்டாம்*

(இ-ள்.) தேசிகன்சொல்- ஆசாரியருடதேசவாக்கியங்கள்—பிழையாமலனுட்டிக்கில்- தவறாமலற்பியாசஞ்செய்யில்—பையப்பையத்தியக்கநீங்கி- மெல்லமெல்லமயக்கம்விட்டு—பேசியசென்மத்தாதல் - (ஆசாரிய) ரனுக்கிரகஞ்செய்தசென்மத்திலாவது—அபித்தசிலபிறப்பினால்—(அதற்கபித்த)சிலசநநங்களிலாவது—ஆதல்பேரம்—(வீ)டானதுண்டாம்—மாசறுவிற்பத்தி—களங்கமற்றவிற்பன்னமானது—சிறிதுண்டாகும் - கொஞ்சமுண்டாகிய—மனத்தால்- மனதினால்—தன்மனனத்தால்- தான்மனனஞ்செய்வதினால்—எசுதுமாகாசபலம்—குற்றமற்றவியோமக்கனியானது—வீழுவதுபோல்- விருவதைப்போல—மெய்ஞ்ஞானமெளிதுண்டாம்- உண்மைஞானமெளிதிற்கிடைக்கும்—(எ-று.) [இ-ச-க-ம்] ஆசிரியர்வாக்கியப்படியனுசந்தித்தலும், அவ்வாக்கியத்திற்சுயவிற்பத்தியுண்டாயனுசந்தித்தலுமாகியவிரண்டையுமறிவித்ததாம். (சு)

(இ-ள்.) சத்ருணத்தால் - சத்ருணத்தில் - கடலினையான் - சமுத்ரத்தினால் கொப்பானவன் - சக்கரத்தானென - விஷ்ணுவைப்போல - உலகந்தாங்குநீரான் - பூமியைரக்ஷிக்கின்ற குணத்தையுடையவன் - நத்ருணஞ்செய்வசந்தநாள் - நல்லகுணங்களைச்செய்கின்றவசந்தகாலத்தில் - நறுமலர்கூழ்நந்தவனம் - வாசனையுள்ளபுப்பங்கனிவைந்தசிங்காரவனத்தில் - நயந்தாமேவி - சந்தோடத்துடன் போய் - தற்குரியதந்திரர்கள் புரறித்ப - தனக்குரியமந்திரமுடையவர்களைக் கொளியினித்க - தனியறாய்ச்சரிக்கும்வெல - தனிநித்ச்சஞ்சரிக்கின்றசமயத்தில் - சிற்சுரியமனமுடைய - சித்துக்குறித்தானமனையுடைய - சித்தர்களுடைய - சித்தர்களுடைய

காண்பா னுங்காண்பனவுங்காட்சியும்வாதனையுடனேகூழலவிட்டுச்
சேண்பாவுகாட்சிக்கு முதலொளியாமச்சொருபஞ் சிந்தைசெய்
வா,மேண்பாலாமுள்ளதிலதெனுமிரண்டினிடையெய்தியிறவிலா
தாய், மாண்பானவொளிக்கெல்லாமொளியாய்ச்சொருபத்ததை
சித்தல்செய்வாம்

(நாசு)

(இ-ள்.) காண்பானும்- ஞானவாதிட்டம்- காண்பனவும்- திரிஸ்யமும்- காட்சியும்- ஞானமும்- வாதிட்டம்- வாசனையோடும்- கமலவிட்டி- நீக்கச்செய்து- சேண்பாவுகாட்சிக்கு- உயர்வானபார்வைக்கு- முதலொளியாம்- முதற்ப்ரகாசமாகிய- அச்சொருபம்- அவ்வாத்தம்- ஸ்வரூபத்தை- சிந்தைசெய்வாம்- தியானஞ்செய்ய்வோமென் (ஞெருசித்தரும்)- ஏண்பாலாம்- நிலையானகுணமுடைய- உள்ளதிலதெனும்- சத்தசத்தென்னும்- இரண்டினிடையெய்தி- இரண்டினிடையான (வியாபகத்தை) யடைந்து- இறவிலாதாய்- முடிவில்லாததாய்- மாண்டானொளிக்கெல்லாம்- மாட்சிமையானப்ரகாசங்களுக்கெல்லாம்- ஒளியாய்ச்சொருபத்தை- ப்ரகாசஞ்செய்யிப்பதாகிய (வாத்தம்ஞான) ஸ்வரூபத்தை- மதித்தல்செய்வாம்- சிந்திப்போமென் ஞெருசித்தர்சொன்னார்- (எ-று.) (ப-ம்) அகமென்பார், காண்பானென்றும், பிரமமென்பார், காண்பனவென்றும், அஸ்மியென்பார், காண்பனவென்றும், இம்முன்றினைசுத்தமானசீவேஸ்வரபிரமத்தோடும், இவற்றின் சுத்தமானகூட ஸ்தபிரமவயிக்கியத்தை நீக்கென்பார், வாதிட்டமுடனே கமலவிட்டிதென்றும், இவையாவுமாய்விளங்குவதுஸ்வயம்ப்ரகாசமென்பார், முதலொளியாமென்றுங்கூறிப்பின்பு, தற்பதமென்பார், உள்ளதென்றும், தொம்பதமென்பார், இலதென்றும், அசிபதமென்பார், இரண்டினிடையெய்தியென்றும், இச்சீவேஸ்வரகூடஸ்தபிரமமென்கின்றநான்குசைதன்யமுநீக்கின சுயஞ்சைதன்யமென்பார், ஒளிக்கெல்லாமொளியாய்ச்சொருபமென்றுங்கூறினார், இலதென்பதை, சேவசிதாபாசனென்க.

(யத)

{ அதர்வணவேதமகாவாக்கியார்த்தநிரூபணஞ் செய்துவைகளைத்தவிர வேறனுபவங் கூடாதெனல். }

அகமகமென்றனைத்துயிரினிடத்துமிருந்தனவாதமுரைப்பதானிதிகொளியாயான்மதத்துவமானசொருபத்தை நினைத்தல்செய்வார், திகழிதயகுகையுறையுந்தேவதையவிட்டயலேதெய்வந்தேடன், மிகவரியகவத்துவத்தையெறிந்துசிறுமணிதேடும் வேட்கைபோலாம் ... *

(இ-ள்.) அகமகமென்று-நானானென்றும்- அனைத்துயிரினிடத்துமிருந்து- சகலவாத்தமாக்கனிடத்துமிருந்து - அனைவரதமுரைப்பதானி- சதாகாலமுஞ்சொல்லுவதாய்- திகொளியாய்- ப்ரகாசமாகவிளங்காநின்ற - ஆன்மதத்துவமானசொருபத்தை- ஆத்மஞானமாகியவஸ்துவை- நினைத்தல்செய்வாம்- சிந்திப்போமென் (ஞெருசித்தர்சொன்னார்)- திகழிதயகுகையுறையும்- விள

ங்காநின்ற(தன) துளத்திலெழுந்தருளியிருக்கும்- தெவதையவிட்டு- தெய்வத்தைவிட்டு- அயலேதெய்வந்தேடல்- வேறானதெய்வந்தேடுதல்- மிகவரியகவத்துவத்தையெறிந்து- மிகவுமருமையான (கையிலிருக்குங்) கவஸ்துவரத்தினத்தையெறிந்து- சிறுமணிதேடும்- சங்குமணிதேடுகின்ற - வேட்கைபோலாம்- ஆகையையொத்திருக்கும்- (எ-று.) (ப-ம்) அயமென்பார், அகமகமென்றனைத்துயிரினிடத்துமிருந்தென்றும், ஆத்மாவென்பார், அனைத்துயிரொன்றும், இவ்விரண்டாகியுமிளங்குகின்றபிரமமென்பார், திகொளியாயான்மதத்துவமானசொருபமென்றுங்கூறினார், அனைத்துயிரினிடத்துமிருந்தென்றதை, ஸ்வரூபதமெனக்கொள்ள.

(யஉ)

{ நிராசையுள்ளவர்க்கிவனுபவங்கிடைக்குமேயன்றியபெரிதல்லாதவர்க்கின்றெனல். }

மாளாதகாதலெனும்வர்க்கினுபிக்கொடியின்வனத்தைச்சுட்டி, நீளாசையனைத்தும்றுத்தவர்க்கன்றோவிப்பயன்றனேராநிற்குங், கோளானபொருளனைத்தின்முன்பொடுப்பின்பிணமையிலாக்குற்றங்கண்டு, மீளாதபாவணையாற் கட்டுண்பார் வேசரியேவேறென்றன்றால் ... *

(இ-ள்.) மாளாதகாதலெனும்- முடிவில்லாதவாசையென்கின்ற- வர்க்கினுபிக்கொடியின் - விடவல்லியின் - வனத்தைச்சுட்டி- காட்டையெறித்து- நீளாசையனைத்தும்- மிகுந்தவிசைகளையாவையும்- அறுத்தவர்க்கன்றோ- கெடுத்தவர்களுக்கல்லாவா- இப்பயன்றான்- இவ்வாத்தமவிலாபமானது- தேராநிற்கும்- கிடைக்கும்- கோளானபொருளனைத்தின் - தீமையானவஸ்துக்களைத்திலும்- முன்பொடுப்பின்பிணமையிலா- முன்னும்பின்னும்பின்பில்லாமலிருக்கின்ற- குற்றங்கண்டும்- குற்றத்தைப்பார்த்திருந்தும்- மீளாதபாவணையால்- திரும்பாதபாவணையினால்- கட்டுண்பார்- பந்தப்படுபவர்கள்- வேசரியே- கற்றப (மேயல்லாமல்)- வேறென்றன்று- வேறென்றுமில்ல- (எ-று.) (யக)

{ மனதுவிடயசுகத்தைநீக்கிப்பிரமசுகத்தை யடையவேண்டுமெனல். }

எழுந்தெழுந்துசிறுமணிவிளங்கியபாம்புகளையிதயந்தன்னி, லமுந்தவிவேகத்தடியால்வச்சிரங்கொண்டிந்திரன்வெற்படர்வதென்ன, விழுந்திடமோதுவெண்ணிருசாந்தியினுச்சமமேவியிடர் தீர்தெஞ்ச, முழுந்துசுகவடிவாந்தற்பதநிலையப்பெறுமிதுவேமுத்தியென்ன ... *

(இ-ள்.) எழுந்தெழுந்துசெய்துகின்ற-எழும்பியெழும்பிசென்றின்
ற—இந்திரியப்பாம்புகளை—இந்திரியமென்னுஞ்சர்ப்பங்களை—இ
தயந்தன்னில்-மனநினைத்தில்—அழுந்துவிடுகத்தடியால் உறு
தியானவிடுவகமென்னுந்தண்டினால்—இந்திரன்—தேவநந்திரன்—
வச்சிரங்கொண்டு-வச்சிராபுதத்தைக்கொண்டு—வெற்படர்வதெ
ன்ன- மலைகளைப்படைப்பதுபோல—விழுந்திடமோ துறவேண்
டும்- செடும்படியாக வடிக்கவேண்டும்—சாந்தியினுற்சமமேவி-
உபசாந்தத்தினுற்சமபாவத்தையடைந்து—இடர்தீர்நெஞ்சம்—
துன்பமில்லாதமனமானது—முழுந்துசுகவடிவம்-முழுதுஞ்ச
காகாரமான—தற்பதநிலையைப்பெறும்- தனதாத்தம்வருபவ்
தியைப்பெறும்—இதுவேமுத்தியென்ன- இதுவேமோக்ஷமென்
து(பலசித்தர்) சொன்னார்கள்—(எ-று.) முழுதுமென்பது, முழு
த்தெனவிகாரமாயிற்று, [இ-ரு-க-ம்] திட்காமபுண்ணியபரிபாக
த்தினுற்சித்தசத்தியும், அச்சித்தசத்தியாற்சாதனசதுஷ்டயமும்,
அச்சாதனசதுஷ்டயத்தான் முத்தியையடைவதற் கந்தீவரமுமு
ண்டாயேகாந்தனாயிருக்குஞ்சமயத்திலாதிவாசிகசாரியானசித்தர்
கருசாவிக்கொண்டிருந்தமகாவாக்கியார்த்தங்களவனுக்குச்சிரவ
ணமாய் அதனென்மன்ன நிதித்தியாசனஞ்சமாதி சாஷாத்தீகாரமு
ண்டாகும்பொருட் டாத்திவிசாரத்தையறிவேகுருவாய் நின்றன
ர்த்தியதாம். (யச)

(அவ்வனுபவம்விளங்குநிமித்தம் விசாரத்திற்காரம்பித்தல்.)

தெளிவுடையசித்தர்கணத்திகழ்வறப்பாடியதேந் தெளியக்கேட்
டுக்களிதருவெஞ்செனக்கருடனெலிகேட்டபாம்பென்னக்கலங்கி
மன்னன், குளிர் பொழினின் மகமடைந்தானனைவரையும்விடை
கொடுத்தக்கோயில்புக்கா, னளிர்கதைசெய்மேனிலத்திலொருவ
னையிருந்துநனிநாடலுற்றான்*

(இ-ள்.) தெளிவுடையசித்தர்கணம்-தெளிவையுடையசித்தர்கு
ழாங்கன்-திகழ்வற-விளக்கமாக—பாடியதேதம்-பேசியவனுபவா
ர்த்தங்களை—தெளியக்கேட்டு-தேளிவாகக்கேட்டு—சளிதரு-செ
ருக்குகின்ற—வெஞ்செனக்கருடன்-கொடியகோபமுள்ளகருடன்
து—ஒலிகேட்டபாம்பென்ன-சத்தத்ததைக்கேட்ட சர்ப்பத்தைப்
போல—மன்னன்கலங்கி-சனகராசன்கலக்கமுற்று—குளிர் பொ
ழினின்—குளிர்ச்சிபொருந்தியசுகங்காரவனத்திலிருந்து—அச
மடைந்தான்-தனதரண்மனைக்குவந்து—அனைவரையும்விடை
கொடுத்து-மந்திரிமுகவியயாவர்க்குமுத்தரவுகொடுத்து—குளிர்ந்
திலுபுக்கான்-தனதுவீட்டிழம்புருந்து—நளிர்கதைசெய்-குளிர்ந்

தசண்ணச்சாந்தினுற்செய்த—மேனிலத்தில்-மேலுப்பரிசையில்
—ஒருவனையிருந்து-தனியனையிருந்து—நனிநாடலுற்றான்—
(முன்சிரவணமானவருத்தத்தை) மிகவும்விசாரிக்கத்தொடங்கின
ன்—(எ-று.) [இ-ம்] ஆத்மாநாத்மவிசாரணசெய்யத் தொடங்கி
னதாம். (யசு)

(லோகாசாரதூடணம்.)

பறக்கின்றபறவைகளின்சிறகென்னவனவரதம்பதைத்துலாவி, யி
றக்கின்றவுலகநடைநோக்கியாய்விட்டிரங்கியியம்பலுற்றா, நறக்
சன்றியவத்திலுமுன்றலமருமில்லவகிடையானந்தோவந்தோ, நிற
க்கின்றமயக்கத்தாற்கல்லிடைகற்போலுருண்டிநெரிந்தேனந்தோ

(இ-ள்.) பறக்கின்றபறவைகளின்சிறகென்ன-பறக்கின்றபறவை
களினிறகைப்போல—அனவரதம்பதைத்துலாவி-சதாகாலமும்
பதைத்தலைந்து—இறக்கின்றவுலகநடைநோக்கி-நசிக்கின்றசகத்
தினடையப்பார்த்து—வாய்விட்டிரங்கி-வாய்விட்டழுது—இய
ம்பலுற்றான்-சொல்லத்தொடங்கினான்—அறக்கன்றி-மிகவுலந
ந்து—அவத்திலுமுன்று-அவத்தைகளிற்சுழன்று—அலமருமில்
வகிடைய-சஞ்சலப்படுமிச்சகத்தினிடத்தில்—யான்-நான்—அ
ந்தோவந்தோ-ஆச்சரியமாச்சரியம்—நிறக்கின்றமயக்கத்தால்-
அதிகரிக்குமயக்கத்தினால்—கல்லிடைக்கற்போலி- (பெருந்) கல்
வினமத்தியிலுற்ற (பொடிக்க) கற்களைப்போல—அந்தோவருண்
டுநெரிந்தேன்-அதிசயஞ்சுழன்றுவருந்தினேன்—(எ-று.) (யசு)

(ஆயுடேடணம்.)

காலமொருகான்முடியாதிதனிடையெண்ணுருண்டோர்கணமு
மில்லைச், சாலவிதுதனைமதித்துவன்காதலிடைவீழ்ந்துதவரவதே
னான், தூலமதியாற்கெட்டவெண்ப்போலவீனரார்கொல்லற்பா
ற்றேரு, சீலமறுவாணைப்பெரிதாகநினைவதேசீசயந்தோ.....*

(இ-ள்.) ஒருகான்முடியாது-ஒருகாலமுமுடியாமலிருக்கின்ற
—காலம்-காலத்ததுவமான—இதனிடையெண்ணுருண்டோர்கணமு
—எண்ணிக்கையுள்ள (வெனதாயுளென்னு) தூறுவரு
டமானது—ஒர்கணமுமில்லை-ஒருக்ஷணநேரமுமில்லை—இதுந
னை-இந்தவாயுளை—சாலமதித்து-மிகவும்பெரிதாகநிச்சயித்து
—வன்காதலிடைவீழ்ந்து-வலிமைபுள்ளவாசையினிடத்திலுமு
ந்து—நான்நளர்வதென்-யான்நளர்ச்சியடைவதென்ன—தூலம
தியாற்கெட்ட-தூலபுத்தியினுற்கெட்ட—எண்ப்போலவீனரார்க
—எண்ணப்போலவிழிவுள்ளவர்களார்—சொல்லற்பாற்றேரு-கறத்த

(யசு)

க்கதோ—சீலமறுவாணனை—ஒழுங்கில்லாதவாயுனை—பெரிதாகநினைவது—கனமாகநினைவது—அந்தோசீசீ—ஐயோசைசை—(எ-று.)

(இராசபோகதூடணம்.)

எல்லையிலாவண்டத்திலியானானும்புவிநோக்கிலிறையுமில்லை, யல்லுறுமிதுபெரிதாவாதரித்துநிற்பதேயந்தோவந்தோ, புல்லிமையத்தினிதாசியுதாரமாச்செயப்படாப்பொருளீதென்னத், தொல்லுலகிலொருபொருளுங்காணேனித்தொடர்ச்சிநிலையென்னேயென்னே ... *

(இ-ள்.) எல்லையிலாவண்டத்தில்—அளவில்லாதவண்டங்களில்—பானானும்புவிநோக்கில்—நானானுகின்றபுமியைப்பார்க்குமளவில்—இறையுமில்லை—அணுவளவுமில்லை—அல்லலுறுமிது—தூண்டிப்பொருந்தாநின்றவிச்சகத்தை—பெரிதாயாதரித்து—பெரியதாகவிரும்பி—நிற்பதேயந்தோவந்தோ—நிற்கின்றதேயாச்சரியமாய்ச்சரியம்—புல்லிமையத்து—பொருந்துகின்றவிமைப்பில்—இனிதாகி—இனிமையாகியும்—உதாரமாய்—உதாரமாகியும்—செயப்படா—செய்யப்படாததாகியுமிருக்கின்ற—பொருளீதென்ன—பொருளீதுவென்று சொல்லும்படியான—தொல்லுலகில்—மழமையாகியசகத்தில்—ஒருபொருளுங்காணேன்—ஒருவஸ்துவையாலாகுண்டில்—இத்தொடர்ச்சிநிலை—இத்தொடர்பாகியதன்மை—என்னேயென்னே—என்னவநிசயம்—(எ-று.)

(போகதூடணம்.)

தலைவர்தலைமேலுறைவோர்! நாட்களினுற்றழுந்தோர்க்குத்தாழவீழ்வார், நிலையில்பெருமையையுதிநினைக்கின்றநெஞ்சையின்னினைவிதென்னே, தொலைவில்பெருந்தோகங்கள்பெரியோர்கள்கிளையோடுந்தோன்றித்தோன்றி, யுலவுமமாண்டார்முன்னுள்ளினுளிக்கிவையனைத்திலுறுதியென்னே ... *

(இ-ள்.) தலைவர்—மேலானவர்களுக்கு—தலைமேலுறைவோர்—மேலாயிருப்பவர்களும்—நாட்களினால்—தினங்களினால்—நாழந்தோர்க்குத்தாழவீழ்வார்—கீழ்ப்பட்டவர்களுக்குக்கீழாவார்கள்—நிலையில்பெருமையை—(இப்படி) நிலையில்லாதசெல்வத்தை—இறுதிநினைக்கின்றநெஞ்சே—உறுதியாகநினைக்கின்றமனமே—இன்னினினைவிதென்ன—இன்னினைப்பென்னகாரணம்—தொலைவில்பெரும்போகங்கள்—நீங்காதமகாபோகங்களும்—பெரியோர்க்கு—மகான்களும்—கிளையோடும்—சுற்றத்தோடும்—தோன்றித்

தோன்றி—உண்டாகியுண்டாகி—முன்னுள்—முற்காலம்—உலவுமமாண்டார்—சஞ்சலமுற்றிரந்தார்கள்—இன்னுள்—இப்பொழுது—இங்கிவையனைத்தின்—இவ்விடத்திலுள்ளவஸ்துக்களியானிலும்—உறுதியென்—நிச்சயமென்ன—(எ-று.)

(மக)

(பிரமன்முதலியோர்பெருஞ்செல்வதூடணம்.)

மண்ணுமிமன்னவரு மவர்தனமுமாண்டன இண் மணலையொக்கும், விண்ணுமிநீந்திரருமவரவாழ்வும்போயினவிண்மீனையொக்கும், மெண்ணுமிப்பிரமருமண்டமும் பூதங்களுமிறந்தவெல்லையிலுக்கண்ணுமிமவையெங்கேநின்வாழ்க்கைநிலையென்னே கவலுநெஞ்சே ... *

(இ-ள்) மண்ணுமும்—பூலோகமும்—மன்னவரும்—(அதையானு) மரச்சரளும்—அவர்தனமும்—அவரதுசெல்வங்களும்—மாண்டன—நசித்தவைகள்—நுண்மணலையொக்கும்—தூட்பமானமணலுக்கொப்பாரும்—விண்ணுமும்—தெய்வலோகமும்—இந்திரரும்—(அதற்கரசராகிய) தேவேந்திரர்களும்—அவரவாழ்வும்—அவரதுசெல்வங்களும்—போயின—மரித்தவைகள்—விண்மீனையொக்கும்—ஆகாயத்தினுக்கிளையொத்திருக்கும்—எண்ணுமும்—எண்ணிக்கையுள்ளசகங்களும்—பிரமரும்—பிரமர்களும்—அண்டமும்—அண்டங்களும்—பூதங்களும்—சீவகோடிகளும்—இறந்தவெல்லையிலுக்கண்ணுமிமவையெங்கே—பார்க்கப்பட்டவைகளெங்கே—நின்வாழ்க்கைநிலையென்னே—உனதுவாழ்க்கையினது நிலையெங்கே—(எ-று.)

(உம)

(காலதூடணம்.)

செல்லாதமாயயிருளிரவிலேதேகமயத்தியக்கமான, பொல்லாதநீர்கனவாஞ்ஞனியத்திலிச்சையிறைபுண்டேனென்னித், கல்லாதபுல்லியனென்சீநானனவரதங்காணுநாட்க, னெல்லாம்போயினபோமாவிறவாதொன்றாய்தன்ருமெழினுட்காணேன் ... *

(இ-ள்.) செல்லாதமாயை—ஓர்பொருளாகச் செல்லாதமாயையென்னும்—இருளிரவில்—இருண்டவிராத்திரியில்—தேகமயத்தியக்கமான—தேகாகாரமயக்கமென்னும்—பொல்லாதநீர்கனவாம்—கொடியநீண்டசொற்பனமாகிய—ஞனியத்தில்—மித்தையில்—இச்சையிறைபுண்டேனென்னில்—ஆசையற்பம்வைத்தேனாயின்—கல்லாதபுல்லியனென்—கற்காதகீழ்மகளுனென்—சீசைசை—நானனவரதம்—யானெப்போதும்—காணுநாட்களெல்லா

ம்- காண்கின்றகாலங்களனைத்தும் —. போயினபோம்- நசித்தே போகும்—இறவாதொன்றும் = நசியாமலொன்றாவது — நன்று மெழிஞட்காணென்- நன்மைபொருத்தியவழகுள்ள காலத்தைப் பார்த்திலேன்—(எ-று.) (உச)

(தனதுடனம்.)

நடுவின் முடிவினிலடியினன்றானபொருளொன்று ஞாலத்திலி லைப், படுபொருளெல்லாமிறப்பாமலத்தினுலேபூசப்பட்டதன்றோ, கடுவினைகனோடொறுங்காய் துயரநாடோறுங்கொயொன்றிலலாக் கொடுமைகளேநாடோறுஞ்செய்கின்றரறிவிலார் குரம்பைக்கூ த்தால் *

(இ-ள்.) நடுவில்- மத்தியிலாவது—முடிவினில்- அந்தத்திலாவது—அடியில்- ஆதியிலாவது—நன்றானபொருளொன்றும்-நன் மையாகியவஸ்துக்களொன்றாவது— ஞாலத்திலலை- பூமியிலிலை —படுபொருளெல்லாம்- உண்டானவஸ்துக்களியாவும் — இறப் பாமலத்தினால்- நாசமென்னுமலத்தினால்—பூசப்பட்டதன்றோ- தடவப்பட்டதல்லவா—நாடோறும்-தினங்கடோறும்—கடுவினை கள்- கடுமையானபாவவிருத்திகளையும் — நாடோறும் - நாள் கடோறும் — காய்துயரம்- வருத்துகின்றதுன்பங்களையும் — நா டோறும்-நாள்கடோறும்— கொயொன்றிலலாக் கொடுமைகள்- ஓர்வரம்பின்றியதீமைகளையும்— அறிவிலார் குரம்பைக்கூத்தாற் செய்கின்றார்- முடர்கள்சரிநடனத்தாற்செய்கின்றார்கள்(எ-று.)

{ புறப்பொருளையிதிகளைநீதிதற்காதாரமானபுறம்பிலுள் }
{ ளதேகத்தைநியதிசெய்வான்அதன்பருவங்களைத்தாடித்தல் }

பாலகனாயுஞ்ஞானத்தழுந் துவனற்காணையாய்ப்பாவைமாராற், * சாலவருந் துவன்விருத்தன்றானுதிக்குமீப்பத்தாற்றளர்ந் துசாவன் மேலவிவனெக்காலத்தென்செய்வான்மாயக்கூ.த்திருந்தவாறே, * ஞாலமெலாமாடரங்காய்ப்பொறிமேளமாய் மனப்பேய்நடிக்கும் மன்றே *

(இ-ள்.) பாலகனாய்-பாலப்பருவனாய் — அஞ்ஞானத்தழுந் துவன்- அஞ்ஞானத்திலழுந் துவான்—நற்காணையாய் - நல்லவெவ்வ னப்பருவனாய்—பாவைமாரால்-ஸ்திரீகளால்— சாலவருந் துவமு -மிகவுய்வருத்தப்படுவான்— விருத்தன்றானுதி-மூப்புப்பருவமு டையவனாய்— குமீப்பத்தால்- சமசாரத்தினால் — தளர்ந்துசாவ ன்-தளர்ந்துமரணமடைவான்—மேலவிவன்-மேலிவன்—எக்கா லத்து- எந்தக்காலத்தில்—என்செய்வான் -என்ன (சந்திருத்தியத்

தைச்)செய்வான்—மாயக்கூத்திருந்தவாறு-மாயையினடனமிரு த்தவித (மென்ன)—ஞாலமெலாமாடரங்காய்-சகங்களனைத்துந டனசபையாகவும்—பொறிமேளமாய்-இத்திரியம் (பல) வாத்தி யங்களாகவும் —மனப்பேய்நடிக்கும்- மனப்பசாசநடனஞ்செய்யு ம்—(எ-று.) (உரு)

{ அறம்பொருளின்பத்தைநோக்கி }
{ யாவையுங்குற்றமுள்ளவஸ்துக்களெனத்தள்ளுதல். }

உள்ளத்தின்முடிமேலேயில்லாமலீற்றிருக்குமுலகிலென்றற்..* சென்றற்றநல்லறத்தின்சிரத்திலேயெப்பொழுதுந்தீமைவாழு* மெள்ளற்றவிற்பத்தின்மேலேயென்பங்களிருக்குமென்றற்* கொள்ளத்தக்கனவானகுற்றமில்லாப்பொருளே துகுறிப்புளெற்கே

(இ-ள்.) உள்ளத்தின்முடிமேல்- சத்தினது சிரசின்மேல்—இல் லாமலீற்றிருக்கும்- அசத்துவீற்றிருக்கும்— உலகிலென்றும்- சகத்திலெப்பொழுதும்—தென்றற்றநல்லறத்தின்சிரத்தில- தெ ள்ளித்தநல்லறநுமத்தின்முடியில்— எப்பொழுதுந்தீமைவாழு-ச தாகாலமும்பொல்லாங்கு வாழ்ந்துகொண்டிருக்கும்— எள்ளற்ற விற்பத்தின்மேலேயில்-இகழ்ச்சியற்றவிற்பத்தின்துசிரசின்மேல் —துன்பங்களிருக்குமென்றற்- துக்கங்க ளிருக்குமேயானால்— குறிப்புளெற்கு-(இக்) குறிப்புள்ளவெனக்கு—கொள்ளத்தக்கன வான-கொள்ளத்தகுதியவான—குற்றமில்லாப்பொருளேது-குற்ற மற்றவஸ்துவெது—(எ-று.) (உச)

(மனமேசுக துக்கமாமென்பதைவிசாரித்தல்.)

விழிப்பதுவுமிமைப்பதுவுஞ்சகத்தோற்றமொடுக்கமா மேலோ ருண்டாற், பழிப்பரியவன் னாரீமுன்னென்போல்வாரென்னென்று பகரலாவ, நிழிப்பரியவிசித்திரமாஞ்சம்பத்துமாபத்தாமிதயங் காயி, லொழிப்பரியவிசித்திரமாமாபத்துஞ்சம்பத்தாமுள்ளம் வேண்டில்..... *

(இ-ள்.) விழிப்பதுவுமிமைப்பதுவும்- (கண்) விழிக்கின்றது மூடுகின்றதும்—சகத்தோற்றமொடுக்கமாம்- சகத்தினுற்பத்தில யமாசப்பெற்ற—மேலோருண்டால் - மேலானபிரமாதிக ஞண் டாயிருக்கின்றதால்—பழிப்பரியவன் னாரீமுன்- நிந்திக்கப்படாத வத்தன்மைபுள்ளவர்கண்முன்பு—என்போல்வாரீ- என்னையொத்த வர்கள்—என்னென்றுபகரலாவ - என்னவென்றுசொல்லப்படுவா ர்கள்—இழிப்பரிய-இழிவுசொல்லுதற் கரிதாயிருக்கின்ற—விசி

(நாயக)

த்திரமாஞ்சம்பத்தும்- அதிசயமானசம்பத்துகளும்— இதைப்
ங்காயில்- மனதுவருந்தினால்— ஆடத்தாம்- ஆபத்துக்களாம்— ஓ
ழிப்பரிய- நீக்குதற்கரிய— விசித்திரமாய்பத்தும்- அதிசயமான
வாபத்துகளும்— உள்ளம்வெண்டால்- மனதுவருப்பினால்— சம்ப
த்தாம்- சம்பத்தாகும்— (எ-று.) (உரு)

(மாயாகாரணமனதேயாமென்பதைமனனித்தல்.)

வெம்மாயவாழ்வன்றோ துயர்க்கெல்லாப்பிறப்பிடமாய்விளம்புதி
ன்ற, தம்மாவிற்குத்தனிடையேயுந் துமவர்க்கிப்பயுளதாவதெந்
வன்; மைம்மாயயென மனமாய்வினையுக்காய்ப்புத்தாவைம்
பற்றோங்குவிம்மால் செய்மனம்வெராமிய்மனந்தான் சங்கற்பமெ
ன்பதாகும்... * *

(இ-ள்.) வெம்மாயவாழ்வன்றோ- வெப்பமுள்ளசம்சாரவழி
கையல்லவா— துயர்க்கெல்லாம் - துன்பங்களனைத்திற்கும்— பிற
ப்பிடமாய்- உற்பத்திலுள்ளமாய்— விளம்புகின்றது- சொல்லப்
படுகின்றது— அம்மா- ஆச்சரியம்— இதனிடையே- இந்தச்சுகத்தினி
டத்தில்— அருந்திதுமவர்க்கு - முழுதுகின்றவயிர்களுக்கு— இன்
பயுளதாவதெந்வன்- இன்பமுண்டாவதென்பது— மைம்மாயை
யென்னுமாய்- அஞ்ஞானமாகியசம்சாரமென்கின்ற விருகூழை
னது— பணியிலுபுக்காய்ப்புத்தால்- துன்பத்தரபுட்பகாய்க்கனி
ளாலும்— வம்பெற்றோங்கு- அளவிடலாமல் வளரும்படியாக—
இமம்வெளியே- இந்தமயக்கஞ்செய்கின்ற— மனம்வெளியே- மன
மெளவராகும்— இம்மனந்தான்- இம்மனதுதான்— சங்கற்பமெ
ன்பதாகும்- சங்கற்பமென்று சொல்லப்படும்— (எ-று.) (உரு)

(மனதை நிதித்தியிழ்காக்கிப்பித்தல்.)

சங்கற்பநாசத்தாலெளிதாகமனநாசத்தானெய்யது... * *
மங்குற்ற மனமிறக்கித்தநாமரணங்கொனுமமுமாய், மிகப்ப
பாலெனத்திருமிக்களானைக்கண்டேன்கண்டேனினென்பெற்றோ
சம், பொங்குற்றநெஞ்சத்தானெடுநாடுநெருந்தேனினுபொன்று
விப்பேன்... * *

(இ-ள்.) சங்கற்பநாசத்தால் - சங்கற்பநாசத்தினால்— எளிதாக
மனநாசத்தானெய்யதும்- சுவாகமக்குநாசம்வலியவரும்—
மங்குற்றமனமிறக்கி—செய்த (வேரான) மனமானதிறந்தால்—
சநாமரணங்கொனும்- பிறப்பிறப்பென்கின்ற— மரமுமாய்—
விருகூழைநாசமாகும்— இங்கிப்பால்- இவ்விடத்தில்— எனைத்திரு

மம்- (ஆத்மரத்தினமான) வெண்ணத்திருமிகின்ற— கள்ளனைக்க
ண்டேன்கண்டேன்- சொரணப்பார்த்தேன் பார்த்தேன்— இவன்
பெற்றெஞ்சம்- இவனுமமான துமனமாய்— பொங்குற்றநெஞ்ச
த்தால்- வளராதின்மறிந்தமனது— நெடுநாடுநெருந்தேன்- வெ
ருகாலந்தன்பப்பட்டேன்— இன்றுபொன்றுவிப்பேன் - இப்
பொதுகெடுப்பிப்பேன்— (எ-று.) (உரு)

(மனதையடக்குங் காரணந்தெரிதல்.)

இத்தனைநான்மனமுத்தைத்தனைத்தேனின் துணைத்தியைந்த
தூலாம்- சித்திரமாய்க்கோத்தணிவன்முழுதுணர்ந்தேசுகிராற்
மெளிந்தேனெல்லாம்- சூதப்பரமாதந்தந்தேன்திறவிக்கநல்லநீவா
ஞ்சோதிபெற்றேன், மெத்தனியவருனெனநங்கவையெனுப்பொ
ய்யுள்ளொழித்தேன்மீண்டுநாடேன்... * *

(இ-ள்.) இத்தனைநான்- இவ்வாவுகாலம்— மனமுத்தைத்தனைத்
துணை— மனமென்கின்றமுத்தைச்செய்கசெய்யென்னும்கமர்செய்
கென— இன்று துணைத்து- இப்போதுசெய்கசெய்து— இயைந்
ததூலால்- பொருந்திய (எனுபவமென்னு) சூத்திரத்தினால்—
சித்திரமாய்க்கோத்தணிவன்- அழகாகக்கொண்டவசெய்து தரிப்ப
ன்— முழுதுணர்ந்தேசுகிரால்- சகலமுமுணர்ந்த (சித்திரத்தான)
வாசாரியரால்— எல்லாந்தெளிந்தேன்- (யாவையுந்) தெளிந்தேன்
— சூதப்பரமாதந்தம்- சூதமானபிரமாதந்தத்தை— கோத்திரி
க்கும்- தெரிவிக்கின்ற— நல்லநீவாஞ்சோதிபெற்றேன்- சுகபோ
தமாகியபிரகாசத்தையடைந்தேன்— மெத்த- மெதுவாக— இவ
னெனன்னும்— நான்-நானென்னும்— இங்குவையெனதெ
னும்பொய்- இவ்விடத்திவைகொன்னும்தன்மையுத்தியத்தை—
உள்ளொழித்தேன்- மனதிற்கெடுத்தேன்— மீண்டுநாடேன்- திரு
ப்பவந்தேனேன்— (எ-று.) (உரு)

(சுகபோதந்தானுயிருக்கின்றசமாதியடைதல்.)

பேதிக்குமனமென்னும்பெரும்பகையமுமுலியாற் பிளந்து
மென்றன்வாதித்ததுயரெல்லாமாற்றினேனுபசாநீவாழ்வுபெ
ற்றேன், சோதித்தவிவேகமேயுனைவனங்கொன்னென்றுசனகர்கோ
மான், சேதித்தமனவலைவெல்லாமொழித்துத்தானேசித்திரமுபொ
னினுன்... * *

(இ-ள்.) பேதிக்குமனமென்னும் (எனதாத்மஞானத்தைப்) பே
திஞ்செய்யுமனமென்கின்ற— பெரும்பகையை- பெரிதானசத்தி

ருவை—முடிவலியால்—மிருத்தபலத்தினால்—பிளந்துவென்றே
ன்—பிளந்துவெற்றியடைந்தேன்—வாதித்தசூயமொல்லா மாற்றி
னேன்—(என்னை)வாதித்தசூயமொல்லா மாற்றி
னேன்—உபசாந்தவாழ்வுபெற்றேன்—உபசாந்தவாழ்வையடை
ந்தேன்—சாதித்தவிவேகமே—(இப்படி) சாதிக்கப்பட்டவிவேக
ஞானமே—உணவணங்கினெனென்று—உண்ணத்தொழுதெனெ
ன்று—சனகர்கோமான்—சனகராசனாவன்—சேதித்த—(என்னை)
க்கெடுத்த—மனவலைவெல்லாமொழித்து—மனோசஞ்சலங்கள்
னைத்தையங்கெடுத்து—தானேசித்திரம்போனின்ருள்—தானேசி
த்திரப்பதுமையப்போல (சீசமாதிரி) விருந்தான்—(எ-று.)

(சமாதியிற்சுகம்பெற்றுச்சகசத்தில் வெளிப்படல்.)

வாளாசித்திரம்போலநெடிநுந்துசனகர்பிரான் மாயந்தநெஞ்
சை, மீளாநல்லுபசாந்தநிறைநெஞ்சாலுலகியல்பைமென்பார்
த்தான், ஞானாண்மையாலியற்றும்பொருளேதுகைக்கொள்வதீந்
க்கதேது, கோளானகற்பணையென்குபாவவறிவாமெனக்குக்குறி
ச்சுக்காலே

(இ-ள்.) வாளாசித்திரம்போல—மௌனமாய்ச் சித்திரத்தைப்
போல—நெடிநுந்து—நெருநெரு(சமாதியி)விருந்து—சன
கர்பிரான்—சனகராசன்—மாயந்தநெஞ்சை—நாசமானமனை
—மீளாநல்லுபசாந்தம்—திருப்பாதநல்லுபசாந்தமுள்ள—நிறை
நெஞ்சால்—பூணமனதினால்—உலகியல்பை—சகத்தின் குணத்தை
—மேவிப்பார்த்தான்—பொருந்திப்பார்த்தான்—தாளாண்மை
யாலியற்றும்—முயற்சியாற்செய்யப்பட்ட—பொருளேது—பொ
ருளியாது—கைக்கொள்ளத்தக்கதேது—கைவசமாக்கத்தக்கபொ
ருளியாது—கோளானகற்பணையென்—குற்றமுள்ளகற்பணையா
து—குறிக்குங்காலென்குச்சுபாவவறிவாம்—குறிக்கும்போதே
னக்கி(யாவுஞ்)சுபாவஞானமாய்—(எ-று.)

(சாஷாத்தாரவனுபவவிலாசங்கூறல்.)

சுத்தமாய்ச்சொருபமாமென்னுருவலான்வெறுதோன்றக்கண்ணே
ன், வத்தியான்வாராதபொருணயவேன்வந்தபொருளனைத்தூந்
ள்ளே, னித்தமாய்த்தன்னிலையினிற்குமெனதறிவுருவின்லையாநிற்
பே, னுத்தவாறேதுவருமதுவருகவென்றமுத்தியொருமையா
ன்.....

(இ-ள்.) சுத்தமாய்—பரிசுத்தமாய்—பொருளாய்—(ஆத்மஞானம்)

மல்—வேறுதோன்றக்கண்ணேன்—வேறுபொருள்தோற்றக்கண்ணி
லன்—வத்தியான்—வாராநின்றதான்—வாராதபொருணயவேன்—
வாராதவஸித்துக்களைவிருப்பேன்—வந்தபொருளனைத்தூந்
ள்ளேன்—வாராநின்றவஸித்துக்களியாவையும்வெறுக்கேன்—நித்த
மாய்—சதாகாலமும்—தன்னிலையினிற்கும்—தன்னிலையினிருக்கின்
ற—எனதறிவுருவின்—எனகாத்தமஞானஸ்வரூபத்தில்—நிலையாநி
ற்பேன்—திரமாயிருப்பேன்—உத்தவாறேதுவரும்—சொன்னப
டியெதுவருகின்றதோ—அதுவருகவென்று—அதுவரக்கடவதெ
ன்று(சொல்லி)—அழுந்தி—(பிரமாதந்தத்தின்)முழுதி—ஒருமை
யானான்—சனகராசனொருமைப்பட்டான்—(எ-று) (ருக)

(சகசநிஷ்டையிற்சீவன்முத்தனாச்சுஞ்சரித்தல்.)

வானேருகதிரிவநாளியற்றும்வாறென்னவந்துவந்து, தானே
தோன்றியதொழிலப்பற்றினிற்செய்துமெனச்சனகனெண்ணி
த், தீனையருகாலஞ்சல்காலமியையளவுஞ்சிந்தைசெய்யா, னா
னேறுநிகழ்ச்சாலத்தோரிமைப்பினகைதலோபிலாவலுற்றான்...*

(இ-ள்.) வானேரு—ஆகாயத்திற்சஞ்சரிக்கின்ற—கதிரிவி—பிர
காசத்தையுடையசூரியன்—நாளியற்றும்வாறென்ன—தினங்களை
(யிச்சாவெத்தனமில்லாம) னைப்பிக்கின்றதுபோல—வந்தவந்
து—அடிக்கடிவந்து—தானேதோன்றியதொழில—தானேயண்
டாகியிருத்தியங்களை—பற்றினிற்செய்துமென—பற்றில்லாமற்
செய்வோமென்று—சனகனெண்ணி—சனகராசன்சிந்தித்து—தீ
னையருகாலம்—தீமையேதேயமாகவருகின்றவெதிர்காலத்தையு
ம்—செல்காலம்—இறந்தகாலத்தையும்—இமையளவுஞ்சிந்தை
செய்யான்—அற்பமாகியுஞ்சிந்திக்காமல்—ஊனேறுநிகழ்ச்சால
த்து—ஊனமுள்ளவந்தமானகாலத்தின்(ரொழிவில்)—ஒரிமைப்பி
ல்—ஒருநிமிடநேரத்தில்—நகைதலோபி—மந்தகாசத்தோடும்—உ
லாவலுற்றான்—சஞ்சரிக்கத்தொடங்கினான்—(எ-று) [இ-யெ-க-ம்]
சனகராசன்கமாயாசிரியர் வாக்கியங்களைக்கேட்டுச் சனாவாகப்
பெற்றஸ்வானுபவத்தாற்சர்வம்பிரமமயமாமென்பதையுணர்ந்
ததுவாகவிளங்கினரென்பதாம். (ருஉ)

{ சனகரதனுபவத்தைக்கூறியில்வனுபவம்வருவா
தாத்தமவிசாரத்தாலன்றியேனையவற்றுகூடாதெனல். }

பேசியதன்விசாரத்தாற்சனகர்பிரான் பெறும்பேறு பெற்றதல்
லால், வாசியுளமற்றொன்றாவந்ததல்லவாரீசமலர்க்கண்மாலே.*
யாசிலதாப்ச்செவ்வியதாய்த்தனதானவிசாரத்தாலடைவதல்லாந்
தேசிகரில்லாவினாச்செய்தொழிலாற்பெறலாமோசிற்சொருபம்,
(ருஉஉ)

(இ-ள்.) பேசிய- (சித்தர்களாற்) சொல்லப்பட்ட—தன்விசை
 தீதால்—ஆத்மவிசாரணையினால்—சனகரபிரான்—சனகராசனனவர்
 —பெற்றுப்பெறு—அடையத்தக்கவாத்மலாபத்தை—பெற்றல்
 லால்—உடைந்ததேயல்லாமல்—வாசிபுளம்—உபசாந்தமுள்ளமன
 னு—மற்றொன்றில்வந்ததல்ல—வேறொன்றில்வந்ததன்று—வா
 சிமலரீக்கணமாலை—தாமரைக்கண்ணையுடையஸ்ரீராமா—ஆசில
 தாய்—குற்றமற்றதாகியம்—செவ்வியதாய்—அழகாகியுமிருக்கின்
 று—தனதானவிசாரத்தால்—தனதாத்மவிசாரணையினால்—அ
 டையதல்லால்—(பரமபதத்தை) யடைந்தேயல்—தேசுகரில்
 வரவீனர்செய்தொழிலால்—ஆசாரியரில்லாதவீனர்செய்யுந்நீயை
 யால்—சிற்சொருபயம்பெறலாமோ—ஆத்மஞானவருபத்தைய
 னுடையலாகுமோ—(எ-று.) (ரு)

(நிட்காமசன்மம்வேண்டுமெனல்.)

புறப்பேறுகளைவேண்டியிற்றுக்கின்றபுண்ணியத்தைப் புவியின
 னீளோர், சிறப்பானதல்லநிறியுட்கவேண்டுமென்றுமுதற்செய்யிற்
 பேருயி, பிறப்பானவாபத்துவிளைநிலமாயிருந்துதுயர்வேலயா
 கிப், பிறப்பானதச்சுமரவித்தாகும்பேதைமையைப்பிளக்கவே
 ண்டும் *

(இ-ள்.) புறப்பேறுகளைவேண்டி—(ஆத்மாவுக்குப்) புறம்பா
 னபதப்பிராப்திகளைவிரும்பி—இயற்றுகின்றபுண்ணியத்தை—மு
 யற்சிக்கின்றதருமத்தை—புவியினுள்ளோர்—பூமியின்கண்ணுள்
 னவர்கள்—சிறப்பானதல்லநிறிவு—விச்சுடமானசுபோதமானது
 —மிகவேண்டுமென்று—மிக(வுமுண்டாக) வேண்டுமென்று—மு
 தற்செய்யிற்பேறும்—முன்புசெய்தா (லாத்ம) லாபமாம்—இற
 ப்பானவாபத்து—அச்சமாகியவாபத்துக்கள்—விளைநிலமாயிருந்
 து—விளைகின்றபூமியாயிருந்து—துயர்வேலயாகி—துன்பசமுத்தி
 ரமாய்—பிறப்பானதச்சுமரவித்தாகும்—பலமானவிடவிருக்கி
 னுக்குவிதையாயிருக்கின்ற—பேதைமையைப்பிளக்கவேண்டு
 ம்—அஞ்ஞானத்தைக்கெடுக்கவேண்டும்—(எ-று) (ருச)

(அந்நிட்காமத்தாலுண்டாயின விசாரணையின் பலனைக்கறல்.)

இலங்கியசிந்தாமணியாமிதயமெனுஞ்சரக்கைறயிலிருக்கும்போ
 தில், கலங்கலிலாவிலேகியர்க்குக்கருதுபொருள்கற்பகம்போந்த
 னத்தினல்குந், அலங்குவிசாரம்படைத்துப்பேதைமைபோய்த்
 ல்லையுதோன்றிற்றோ, இலங்குகவசத்தோரையம்புகள்போற்
 காமாதிவிதப்பந்தாக்கா.....

(இ-ள்.) இலங்கியசிந்தாமணியாம்—பிரகாசிக்கின்றசிந்தாமணி
 யாகிய—இதயமெனுஞ்சரக்கைறயில்—இருதயமென்னும்பொட
 டியில்—இருக்கும்போதம்—இருக்கின்றஞானமானது—கலங்க
 லிலாவிலேகியர்க்கு—கலக்கமில்லாதஞானிக்கு—சுருதுபொ
 ருள்—சிந்திக்கப்பட்டபொருள்களை—கற்பகம்போல்—கற்பகவிரு
 ண்ததைப்போல—கணத்தினல்கு—கண்ணத்திற்கொடுக்கும்—அ
 லங்குவிசாரம்படைத்து—பிரகாசிக்கின்றவாத்மவிசாரணையைப்
 பெற்று—பேதைமைபோய்—தநியாபைகெட்டு—தல்லநிறியுதோ
 ன்றினோ—சுபோதமுதயமர்னவர்களை—இலங்குகவசத்தோ
 ரா—பிரகாசிக்கின்றவச்சிவசந்தநித்தவர்களை—அம்புகள்போ
 ல்—பாணங்கள்போல—காமாதிவிதப்பந்தாக்கா—இராகத்துவெ
 டமுதலிடவிதப்பந்தாக்காது—(எ-று.) (ரு)

(அவ்விசாரணையாலகங்காரநீங்கிஞானமுதிக்குமெனல்.)

பரமாதித்தனைமறைத்துக்கொண்டுநிறுத்துக்கொண்டுபுத்திய
 னை, இரமானவகங்காரமுகிலவ்வேகக்காற்றற்சித்திப்போகும்*
 உரமானபதம்வேண்டிற்றல்மனத்தினுசைமுதன்மாற்றல்வேண்டு
 முரமானபுலியைமுதலுமுதன்றோவினையடக்களுதுகின்றோ*

(இ-ள்.) பரமாதித்தனைமறைத்து—பிரமஞரியனைமறைத்து—
 கொத்தநிறுத்துக்கொண்டு—கங்காமாயநிவின்றிமதர்த்து—படர்
 த்து—விரிந்து—மீண்டுதிருமான—திரும்பவுரமாயிருக்கின்ற—
 அகங்காரமுகில்—அகம்பாவமென்னும்கமானது—விவேகக்கா
 ற்றல்—ஞானமென்னுஞ்சண்டமாருதத்தினால்—சித்திப்போகும்—
 சின்னாபின்னமாகும்—வரமானபதம்வேண்டில்—மேன்மையான
 (பரம) பதத்தைவிருப்பினால்—தன்மனத்தினுசை—தனதுமனநி
 ல்கண்ணுள்ளவிச்சையை—முதன்மாற்றல்வேண்டும்—முன்னங்
 கெடுக்கவேண்டும்—உரமானபுலியை—பலமானபூமியை—முது
 முதன்றோ—முந்தினதாகவுமுதல்லவா—வினையின்சுருதுகின்ற
 —வினையாநின்றதானியலாபத்தையடைகின்றோர்கள்—(எ-று.) [இ-
 ச-கம்] ஞானமுதிக்குங்கிரமங்களைமுறையுணர்ந்தியதாம்.

(சனகராசன்கதைமுற்றிற்று.)



சு - க - த - ய - க - நு - க - வி - த - அ - டு



புண்ணியபாவனங்கதை.

(அவதாரிகை.)

மூன்கதையிற்சிதாநந்தாகாரமேவாவுமா மென்பதன லெளிதிற்
சித்தோபசாந்தியைக்கூறி இவ்வனுபவங் கொஞ்சம் வருத்
தத்திலும் வருமென்பதை யறிவிக்குநிமித்தஞ் சநநா
ந்தரங்களைப் போதித்தவன லனுபவமுதித்த
புண்ணியபாவனங்கதையைநிரூபிக்கிறார்.

(இப்பிரமானுபவமாயநாசத்துதிக்குமெனல்.—வேறு.)

மோகவற்சனாபிக்கொடிமுளைத்தெழுமுலஞ். *
சோகமாகணமிருந்தரசாள்வதோர்குழ. *
லாகமேமுதலியானெனக்காணுமஞ்ஞான... *
மேகமகியபராபரந்தோன்றினுலிறக்கும்..... * (ச)

(இ-ள்.) மோகவற்சனாபிக்கொடி - மோகமென்னும்வற்சனாபி
க்கொடியானது—முளைத்தெழுமுலம்- உண்டாகிவளர்த்திருக்கா
ரணமாகியும்—சோகமாகணம்- துக்கமென்னுஞ் சம்பமானது
—இருந்தரசாள்வதோர்குழல் - தனித்திருந் தரசாக்கி செவ்வந்
கொப்பற்றவிடமான—ஆகமுதல்-தேகாதிகளை—இயானெனக்
காணுமஞ்ஞானம்- நானென்றுபார்க்குமஞ்ஞானமானது—ஏக
மாகிப்பராபரந்தோன்றினுலிறக்கும்-ஒன்றான வாத்தனானமுதய
மானானசிக்கும்—(எ-று)

(மயநாசவுபாயங்கு-றல்.)

அனித்தமிச்சகமென்பதைநாடொறுமகற்றி - - - *
துனித்துநோக்கினர்சனகனைப்போலதுண்ணறிவார் - - - *
றனித்தமெப்பொருள்பக்குவத்திறுவர்நனத்தால் - - - *
மனித்தராற்கருமத்தினுற்றேவரால்வாரா - - - * (ச)

(இ-ள்.) இச்சகம்- இந்தவுலகம்—அனித்தமென்பதை- அசத்
தென்பதை—நாடொறுமகற்றி- எப்பொழுதுங் (கண்டு) நீக்கி-
துனித்துநோக்கினர்- துண்மையாகப்பார்க்கின்றவர்கள்—சன
கனைப்போல- சனகராசனைப்போல—துண்ணறிவால்- சூட்சுமவ
றிவினால்—தனித்தமெப்பொருள்-தனிமையானபரமார்த்தத்தை
—பக்குவத்திறுவர்- பாருவகாலத்திலறிவார்கள்—(அஃதென்றி)
தனத்தால்- திரவியங்களினாலும்—மனித்தரால்- மானிடர்களினாலும்

ஆம்—சருமத்தினால்- கிரியைகளினாலும்—தேவரால்- வானவர்க
ளினாலும்—வாரா- வரமாட்டாது—(எ-று.) (உ)

{ முயற்சியாற்பேததிருஷ்டிநீங்கி }
{ லாத்மதரிசனமுண்டாமெனல். }

சனனமஞ்சினர்க்கவருடைமுயற்சியேசரணம் - - - *
தினமுயங்கிவனுனெனுஞ்சிறுமைதான்சிவையி - - - *
லனகமாயுலகெங்குமாம்விசாலமுண்டாரு - - - *
மனனுறத்தனதுயர்ச்சிதான்காண்புறவருமால் - - - * (ச)

(இ-ள்.) சனனமஞ்சினர்க்கு- பிறப்பிப்பயந்தவர்களுக்கு—அ
வருடைமுயற்சியேசரணம்-தங்கண்முயற்சியேகதியாம்—இங்கு
தினமும்-இவ்விடத்தினுடையம்—இவனுனெனும்-இவனுனென்
கின்ற—சிறுமைதான்சிவையில்-அற்ப (வுணர்வு)கெடுமாறால்—
அனகமாய்-களங்கமில்லாததாய்—உலகெங்குமாம்- சகத்தனைத்
துமான—விசாலமுண்டாரும்- வியாபக (ஞான) முண்டாயிருக்
கும்—மனனுற-மனது (விசாரணையைப்) பொருந்த—தனதுய
ர்ச்சிதான்காண்புறவரும்- தனதுமேலான (வாத்தமனாந்) தெரி
சிக்கவரும்—(எ-று.) (ஈ)

(விருப்புவெறுப்பறிப்பேதநீங்கி யசைவற்றிருக்குமெனல்)

(வேறு.)

பற்றுலீடென்றிரண்டிப்பற்றலும்விடுதருண - - - *
முற்றவைமனத்தருபமுயர்பந்தமதுவேறில்லை - - - *
முற்றுறுபற்றுலீட்டின்மோகமுந்நுயரும்விட்டு - - - *
அற்றுளபற்றுலீடுதுடைத்தசையாதுநிற்பாய் - - - * (ச)

(இ-ள்.) பற்றுலீடென்றிரண்டில்- பற்றுதலும் விடுதலுமென்
துசொல்லப்பட்டவிரண்டில்—பற்றலும்விடுதலுமுற்றவை-ப
ற்றுவுதும்விடுவதும் பொருந்தினவல்விரண்டும்—மனத்துருபம்
-மனதின்வடிவமாய்—அதுவுயர்பந்தம்-அதுவேமகாபந்த (மண்
றி)—வேறில்லை-வேறேயில்லை—முற்றுறுபற்றுலீட்டின்மோகமு
ந்நுயரும்விட்டு - முதிர்ந்தவிராகத்து வேடங்களால்வரு மாசை
யையுந் துன்பத்தையுநீக்கி—அற்றுளபற்றுலீடு- நிறைந்தவிருப்
புவெறுப்பை—துடைத்தசையாதுநிற்பாய்-கெடுத்தசுவியாதி
ருப்பாய்—(எ-று.) (ச)

(அச்சமதிருஷ்டியின்ருணமுணர்த்தல்.)

மயலின்மையறித்தமின்மைமடமின்மைவருத்தமின்மை - - - *
செயலின்மைகருமமின்மைதியக்கின்மைவிசற்பமின்மை - - - * (ச)

(ராமக)

பயமின்மை துவட்சியின்மை பகையின்மை குறைவொன்றின்மை
கயமின்மை கடினமின்மை குழலமாய்ச்சுழலின்மை - - *

(இ-ள்.) மடலின்மை-மயக்கமில்லாமையும்—அதித்யமின்மை
—அதித்தியமில்லாமையும்—மடமின்மை—அஞ்ஞானமில்லாமையும்—
வருத்தமின்மை—தன்பமில்லாமையும்—செடலின்மை—
(வேண்டிந்)தொழிலின்மை—கருபமின்மை—(நீக்குந்)தொ
ழிலின்மை—தியக்கின்மை—தியக்கமில்லாமையும்—விகற்
பமின்மை—(ஒரு)விகற்பமுமில்லாமையும்—படமின்மை—அச்ச
மில்லாமையும்—துவட்சியின்மை—வட்டமில்லாமையும்—பகை
யின்மை—வெகுளலின்மை—குறைவொன்றின்மை—குறை
வொன்றுமில்லாமையும்—கயமின்மை—கீழ்மையின்மை—
—கடினமின்மை—சொடுமைமில்லாமையும்—குழலமாய்ச்சுழ
லின்மை—வஞ்சகமாய்ப்பேசலின்மை—(எ-து.) (இ)

{ விருப்பவெறுப்பறுப்படிவாசனத்தியாகம் }
வரவேண்டுமெனல்.

வீடுபற்றிரண்டுநீற்றமேலவரிடத்துமேலி. - - - - *
நீடுவாதனைகளின்நிதிசுழ்த்தியருணங்கணித்கும் - - - - *
பீற்றுநினைவாநூலாற்பிணிப்பற்றுப்பிறவிவலை - - - - *
பூற்றுமயன்மீள்வாருமுயர்ந்தவாதனையாஞ்சாலம் - - - - *

(இ-ள்.) வீடுபற்றிரண்டுநீற்ற - எயோபதேயங்களுள் விரண்
டையுநீக்கின—மேலவரிடத்து—சத்துக்களிடத்தில்—நீடுவாதனை
களின்நிதி—நீண்டவாசனைகளின்லாமல்—நிசுழ்த்தியருணங்கள்—மு
ன்சொல்லியருணங்களானவை—மேலிநித்கும்—பொருந்தியிருக்க
தும்—பூற்றுநினைவாநூலால்—வலிமையுள்ள—சிந்தனையென்னுந்
ருத்திரத்தால்—பிணிப்பற்று—கட்டுப்பாட்டு—பிறவிவலைபூற்று—
பவசாகரத்தினிடையிற் பொருந்த—மயன்மீள்வாரும்—மயக்கமெ
ன்னுமச்சங்களைப்பிடிக்கின்ற—உயர்ந்தவாதனையாஞ்சாலம்—பெ
ரிதாகியவாசனையென்று சொல்லப்பட்டவலை—(எ-து.) (ஈ)

(வாசனாசவுபாயங்கூறல்.)

வாதனையென்னுமிந்தவலைபுந்திவாளாலீந்து *
மோதுருறைக்காற்சிந்துமுடுகெனச்சிந்திதிற்பாய் *
பாதவங்குடாரத்தாலேபடுப்போனெஞ்சுநெஞ்சாற் *
நீதமாய்த்துமேலம்பதத்திலேதிரமாய்திற்பாய். *

(இ-ள்.) வாதனையென்னும்—வாதனையென்கின்ற—இந்தவலை

இந்தவலையை—பந்திவாளாலீந்து—ஞானமென்னுங்கத்தியினால்
றுத்து—மோதுருறைக்கால்—அடிக்காநின்ற சுழங்காற்றினால்—
சிந்துமுடுகென—சிசுருநின்றமேகத்தைப்போல—சத்திதிற்பாய்
(மன) மிறந்திருப்பாய்—பாதவம்—விருகத்தை—குடாரத்தால்—
கோடாலியினால்—படுப்போல—கெடுப்போல—நெஞ்சை
(களங்கமான) மனதை—நெஞ்சால்—(பரிசுத்த) மனதினால்—நீ
தமாய்த்து—குற்றமில்லாமற்செய்து—மேலம்பதத்தில்—மே
லானபரம்பதத்தில்—திரமாய்திற்பாய்—திடமாகவிருப்பாய்—
—(எ-து.) [இ-எ-க-ம்] ஸ்வானுபவ முதித்தற் கஞ்ஞானமுதலிய
வாசனையைநீக்கு முபாயத்தை யறிவித்ததாம். (எ)

(பின்னுமவாசனையைநீக்கவேண்டுகவெப்பறுத்திக்கூறல்.)

எகுதல்வருத அஞ்சல்விழித்திடவிருத்தனிற்த *
லாகியவெல்லாம்பொய்யென்றபூந்கியுள்ளசைதீர்வாய் *
சேகுறவலயுஞ்சித்தம்பகுதியாற்சித்தின்பின்னே *
போக லுன்மணத்தாற்சிங்கந்தனைத்தொடர்பூசைபோலாம் *

(இ-ள்.) எகுதல்வருதல்—போதல்வருதலும்—அஞ்சல்விழித்தி
டல்—உறங்குசல்விழித்தலும்—இருத்தனிற்தல்—இருப்பதும்நிற்ப
தும்—ஆகியவெல்லாம்பொய்யென்று—ஆகிய (சுகத்தொழிலனை
த்துமிததைமென்று—அழுந்தி—அழுத்தமாய்—உள்ளசைதீர்
வாய்—அகத்திச்சையைவிட்பிறிவாய்—சேகுறவலயுஞ்சித்தம்—
திடமாகவலகின்றமனமானது—பகுதியால்—இயல்பானவாசனை
யினால்—சித்தின்பின்னேபோகல்—ஞானத்தின்பின்செல்லுகல்—
உளன்மணத்தால்—மாய்சவாசனையினால்—சிங்கந்தனை—கேசரியை
—தொடர்பூசைபோலாம்—தொடருகின்றபூசையைப்பொப்பா
ம்—(எ-து.) (அ)

(மனோநாசத்திலவாசனையுமுமுத்தியுமுண்டாமெனல்.)

மடங்கல்வீரியத்தாற்பெற்றதகைதின்னுமாற்சாலம்போற் *
ருடர்ந்துசென்மனனுஞ்சித்தாற்றென்றியபொருளைப்பற்றும்
படர்ந்துகாண்பவற்றைப்பற்றின்மனங்கெடாப்பந்தம்போகா.*
திடங்கொள்காண்பவற்றைநீக்கித்தீர்ப்போய்முத்தியாகும் *

(இ-ள்.) மடங்கல்வீரியத்தால்—சிம்மத்தின்வீரத்தினால்—பெற்
றதகைதின்னும்—கிடைத்தவூனத்தின்னுகின்ற—மாற்சாலம்போ
ல்—பூனையைப்போல—தொடர்ந்துசென்மனனும்—தொடர்பாகச்
செல்லுகின்றமனனும்—சித்தால்—அறிவினால்—தோன்றியபொ

ஞானப்பற்றும்- உண்டாகிய விடயவஸ்துக்களைப் பிடித்துக்கொள்ளும்—படர்ந்துகாண்பவற்றை- விஸ்தாரமாகக் காணப்பட்டிருஸ்யத்தை—பற்றின்மனங்கொடா - பிடிச்சின் மனநாசமாகாது—பந்தம்போகா-பந்தநீங்காது—திடங்கொள்-திடங்கொண்ட—காண்பவற்றை நீக்கில்- திரிஸ்பத்தை நீக்கினால்—சித்தம்போய்முத்தியாகும் - மனோநாசமவந்து நிருவாணமாகும்—(எ-று.)

(ஆத்மதரிசனமறிவித்தல்.)

யானிவையிரண்டுமில்லென்றெண்ணிமேருவைப்போனிற்பா...
யூனிறமில்லாவியைப்போலுளத்தனாய்நல்லுளத்தே...
தானும்வையமுமாய்க்காண்பான்காண்பனதம்மினாடே...
மேனிகழ்காட்சியென்னுநின்னைநீவிடாதுதேர்வாய்... *

(இ-ள்.) யானிவை- நானிவைகொண்பதாகிய — இரண்டுமில்லென்று-இரண்டுமில்லையென்று--எண்ணி- சுந்தித்து—மேருவைப்போனிற்பாய்-மகாமேருவைப்போலஸ்திரமாயிருப்பாய்—உனனிறமில்லாவியைப்போல்- களங்கமற்றவாகாயத்தைப்போல—உளத்தனாய் - (நின்மல) மனதுடையவனுய்—நல்லுளத்து - நன்மையானமனதில்—தானும்-ஆத்மாவும்--வையமுமாய்-சகமுமாயிருக்கின்ற) —காண்பான்-ஞானதாவும்—காண்பனதம்மினாடு-ஞெயங்குளின்மத்தியில்—மேனிகழ்-மேலாகவிளங்கிய—காட்சியென்னுநின்னை - ஞானமென்கின்ற வுனதாத்மஸ்வரூபத்தை—நீவிடாதுதேர்வாய்- நீவிடாமற்றெரிந்துகொள்வாய்—(எ-று.) (ய)

(இதுவுமது.)

இனியனவினிமைகொள்வானிரண்டும்விட்டிவற்றினாடே...
தனிநிகழ்வினிமைநாடிதற்பரமயமாய்நிற்பாய்...
நனிபலதுய்ப்பான் துய்ப்பதிரண்டுக்குநடுவேதானே...
யனிசம்பற்றின் நிதிந்குமதுபற்றியதனுணிற்பாய்... *

(இ-ள்.) இனியன- இனிமையானவஸ்துவும் —இனிமைகொள்வான்-இனிமையைக்கொள்கின்றவனுமாகிய — இரண்டும்விட்டி- இவ்விரண்டையுநீக்கி—இவற்றினாடே - இவைகளின்மத்தியில்—தனிநிகழ்வினிமைநாடி-தனிமையாகப் பரகாசிக்கின்ற வின்பத்தை யாராய்ந்து—தற்பரமயமாய்நிற்பாய் - ஆத்மஸ்வரூபமாயிருப்பாய்—நனிபலதுய்ப்பான்-மிகவும்பலவற்றைப்புகப்பெனும்—துய்ப்ப-பொசிக்கப்பட்ட வஸ்துவும் — இரண்டுக்குநடுவேதானே-இரண்டின்மத்தியில்—அனிசம்பற்றின் நிதிந்கும்- எப்போ

தும்பற்றில்லாமலிருக்கின்ற—அதுபற்றி- அதைப்பிடித்து—அநனுணிற்பாய்- அதற்குள்ளிருப்பாய்—(எ-று.) (யக)

(இச்சையையுமகம்பாவத்தையுநீக்கவேண்டுமெனல்.)

காதலாற்கட்டிலுய்யாரிகயிற்றினுற்கட்டிலுய்வா - - - *
ராதலாலாசைக்கட்டையசங்கற்பத்தறுப்பாய்நானென் - - *
ஞேதுபாவனையநானென்னுத்தோர்வாளால்வீட்டி - - *
யேதமில்சபாவம்பாவித்தெழுபவமிலாவீடெய்தி - - - *

(இ-ள்.) காதலாற்கட்டிலுய்யார்-ஆசையினுற் கட்டுப்பட்டாலுயிர்வாழமாட்டார்கள்—கயற்றினுற்கட்டிலுய்வார் - கயற்றினுற்கட்டிலுயிர்வாழ்வார்கள்—ஆதலால் - ஆகையினால் — ஆசைக்கட்டை-இச்சாபந்தத்தை—அசங்கற்பத்தறுப்பாய்- சங்கற்பநாசத்தாற்கெடுப்பாய்—நானென்னுதுபாவனையை- நானென்றுசொல்லப்பட்டபாவனையை— நானென்னுத்தோர்வாளால்வீட்டி - நானென்றுசொல்லப்படாத வொருகத்தியினுற்கெடுத்தது—எதமில்சபாவம்பாவித்து-குற்றமற்றவாத்மபாவனைசெய்து—எழுபவமிலாவீடெய்தி எழுபிறப்பில்லாதமோகத்தையடைந்து—(எ-று)
[இ-ரு-க-ம்] மனோவாசனையகம்பாவமென்னு மிரண்டினையுநீக்கிவீட்டையவேண்டுமென்பதாம். (யஉ)

(அகங்காரத்தியாகத்தினுமாகத்தியாகநன்றெனல்.)

அனைத்துயிரிக்கச்சமில்லாநிலைநிற்பாயதுலவென்ன...
வினைத்தொடரகம்பாவத்தின்வேட்கைதொன்றதின்சொன்...
வினைத்திடிந்மிகவுமாழநீடகங்காரநாசந்...
தனைச்செயிலுடலமென்னுமேதுவைத்தவிர்க்கின்றேனல்... *

(இ-ள்.) அனைத்துயிரிக்கு-சகலயுயிர்களுக்கும்-- அச்சமில்லாநிலை-பயமில்லாதநிலையில்--அதுல-சமானமில்லாத (ஸ்ரீராமா)-நிற்பாயென்ன-இருப்பா (யென்றுவசிட்டர்)சொல்ல—வினைத்தொடர்-தொழில்கடொடர்ந்திருக்கின்ற--அகம்பாவத்தின்-நானென்னும்பாவனையின்— வேட்கைதொன்றதின்சொல்- ஆசையைத்தீர்ப்பாயென்றுசொல்லியவுமதுவாக்கியத்தை— நினைத்திடில் - சுருதுமிடத்தில்—மிகவுமாழம்- மிகவுமாழமாம் — நீடகங்காரநாசந்தனைச்செயின்- நெடியவகங்காரநாசத்தை செய்வதைவிட—உடலமென்னுமேதுவைத்தவிர்க்கின்றேன்-சரீரமென்னுங்காரணமொழிக்கின்றேன்—(எ-று.) (யக)

(ராயச)

(அகங்காரத்தியாகத்தூக்கிரண்டுபாய முண்டெனல்.)

அகமெனலொழிக்கிறோனெயங்கமுமடியிலீர்ந்த - - - *
நகமெனவிருக்குமன்றையென்றுயர்நாதன்கூற - - - *
மகமுனியுரைப்பான்வள்ளால்வாதனைமாற்றுமாறு - - - *
நிகழ்வுறுதேயஞ்ஞயமிரண்டெனநினைப்பர்கற்றோர் - - - *

(இ-ள்.) அகமெனலொழிக்கில் - நானென்பதைக்கெடுத்தால்--
அங்கமும-சரீரமும-- அடியிலீர்ந்தநகமென - வேலோடறுத்த
விருக்கத்தைப்போல-- இறக்குமென்று - நகிக்குமென்று-- உய
ர்நாதன்கூற - உயர்வானஸ்ரீராமன்சொல்ல - மகமுனியுரைப்பா
ன்-வசிட்டமா முனிசொல்லுவார் - வள்ளால்- ஸ்ரீராமா - வாதனை
மாற்றுமாறு - (அகங்கார) வாசனையைநீக்குமவதம் - நிகழ்வுறு
தேயம்- ப்ரகாசிக்கின்றதேயமென்றும்-- ஞேபம்- ஞேபமென்
துஞ்சொல்லப்பட்ட-- இரண்டென- இரண்டு வந்தமாக - சற்றே
ஈ-ஒதியுணர்ந்தவர்கள்-- நினைப்பர்-சிந்திப்பார்கள்-- (எ-று.) (யசு)

(அவ்விரண்டிற்றேயத்தியாகமறிவித்தல்.)

இந்தநம்பொருட்டுவாணுளியாபிவையெமக்குவானு - - - *
ணந்துறுமிவற்றாலன்றிநாமில்லைநம்மாலன்றி - - - *
வந்தவிப்பொருள்களில்லையெனுமனத்துறுதிமாற்றிப் - - - *
புத்தியாலுசாவியாமும்பொருள்களும்வெவ்வேறென்றே

(இ-ள்.) இந்தநம்பொருட்டு - இந்தநமதுபொருளுக்கு-- வா
ணுளியாம்-சிவிதநாம்-- இவை- இந்தவஸ்துக்கள்-- எமக்குவா
ணுள்-நமக்குசிவிதம்--நந்துறுமிவற்றாலன்றி - செல்வமானவிப்
பொருளையல்லாமல்-- நாமில்லை- நாமென்பதில்லை-- நம்மால்
தி-நம்மையல்லாமல்--வந்தவிப்பொருள்களில்லை- கிடைத்தவிப்
பொருள்களில்லை-- எனுமனத்துறுதிமாற்றி - என்னுமனத்தினிச்
சயத்தைநீக்கி-- புத்தியாலுசாவி- புத்தியால்விசாரித்து-- யாமு
ம்பொருள்களும்- நாமும்விடயங்களும்-- வெவ்வேறென்று-- (யசு)
றுவேறென்று-- (எ-று.)

(இதுவுமது.)

பொருளினோமல்லநாமுநமதல்லப்பொருளுமென்றே - - - *
தெருளுந்துட்குளிர்த்தியாவும்விநோதமாய்ச்செய்யுநெஞ்சான் - - - *
மருளதுநிச்சயத்தால்வாதனைவிடுதருணே - - - *
பருள்பொழிமேசமொப்பாய்தேயமென்றறிவாயன்றே

(இ-ள்.) நாமும்பொருளினோமல்ல - நாமும்பொருள்களும்
டையோமல்ல - பொருளுநமதல்லவென்று - பொருளுநமமு

டையதல்லவென்று-- தெருளுந்துட்குளிர்த்து- தெளிவடைந்து
ள்ளங்குளிர்த்து-- யாவும்- யாவும்-- விநோதமாய்- லீலையாக
--செய்யுநெஞ்சான்- செய்கின்றமனதினாலும்-- மருளதுநிச்சய
த்தால்-மயக்கமில்லாதநிச்சயத்தினாலும்-- வாதனைவிடுதருணே-
வாசனையைவிடுகின்றதே - அருள்பொழிமேசமொப்பாய் - அரு
ளைவருஷிக்கின்றமேகத்துக்குச்சமானமான (ஸ்ரீராமா) - தேய
மென்றறிவாய் - தேயமென்றுணர்வாய் - (எ-று.) [இ-ச-க-ம்]
செடசித்தின்சம்பந்தங்களைப்பிரித்தச்செடவாசனாநாசமே தே
யத்தியாகமாம். (யசு)

(தேயத்தியாகங்குறல்.)

தனதுவாதனைமாண்டெல்லாஞ்சமமதானெஞ்சாற்பண்ணி - - - *
யெனதெனதுடலைநீக்கினிந்தவாசனைநாசந்தா - - - *
னனகமாநேயமாகுமகங்கரமயமாந்தனை - - - *
வினவுவாதனையுமுற்றுப்பிநோதமாய்விட்டோர்மேலோர் - - - *

(இ-ள்.) தனதுவாதனைமாண்டு - தன்னுடையவாசனைகெட்டு--
எல்லாம்-அனைத்தையும்-- சமமதானெஞ்சாற்பண்ணி - சமமான
புத்தியினுற்பார்த்து-- எனதெனதுடலைநீக்கின்- நானென்றுசொ
ல்லப்படாதசரீரத்தைத்தள்ளினால்-- இந்தவாசனைநாசந்தான்-இ
வ்வாசனையெமே-- அனகமாநேயமாகும்- கங்கமில்லாதஞேய
மாம்-- அகங்கரமயமாந்தனை- அகங்காரவடிவமான-- வினவுவா
தனையை- சொல்லப்பட்டவாசனையை-- முற்றும்விநோதமாய்- மு
திர்ந்தலீலையாக-- விட்டோர்மேலோர்- விட்டவர்கண்மேலானசத்
துக்கள்-- (எ-று.) [இ-ம்] தேகோகவாசனையைக் கெடுப்பதே
தேயத்தியாக மென்பதாம். (யசு)

(இவ்விரண்டுதியாகத்தின்பெருமைகுறல்.)

தீராமவோதேயத்தியாகஞ்செய்சீவன்முத்தர் - - - *
வேரத்தொழில்களோடேவாதனைவிட்டுள்ளாதி - - - *
தூரமாஞ்ஞயம்விட்டோர்அகளுமுத்தராகும் - - - *
வீரனேயிவையிரண்டின்விடுதிபுத்தம்மிலொக்கும் - - - *

(இ-ள்.) தீராமவோ - தீரானவர்களே -- தேயத்தியாகஞ்
செய்-தேயத்தியாகத்தைச்செய்கின்ற-- சீவன்முத்தர்- சீவன்முத்
தர்களாம்-- தொழில்களோடு-கிரியைகளோடும்-- வேர-மூலங்
கெடும்படி-- வாதனைவிட்டு-வாசனையைக்கெடுத்து-- உள்ளாதி-
மனஞ்சாந்தமடைந்து-- தூரமாஞ்ஞயம்விட்டோர் - செய்மை

யானஞ்ஞபத்தியாகஞ்செய்தவர்கள்— துகளறுமுத்தராகும்—குந்
 றமற்றவர்களுடையமுத்தராம்—வீரனே— வெற்றியையுடையவராமா
 —விவையிரண்டின்— இந்தவிரண்டினுடைய—விதிதியும்— தியாக
 மும—தம்மிலொக்கும்—ஒன்றுக்கொன்றுசமானமாகும்—(எ-று)

(இதுவுமது-வேறு.)

தேயஞ்ஞபத்தின்தியாகங்கண்முத்தர்பாற்செறிவ - - - *
 தேயஞ்ஞபத்தின்தியாகங்கள்பிரமத்தைச்சேர்ந்த - - - *
 தேயஞ்ஞபத்தின்தியாகங்களிடொலாந்தீர்ந்த - - - *
 தேயஞ்ஞபத்தின்தியாகங்கள்தேடருஞ்செல்வம் - - - *

(இ-ள்.) தேயஞ்ஞபத்தின்தியாகங்கள்-தேயத்தியாகமும்தேய
 த்தியாகமும்—முத்தர்பாற்செறிவ - சீவன்முத்தரவாதேயமுத்தரி
 டத்தினெருங்குயிருப்பன—தேயஞ்ஞபத்தின்தியாகங்கள் - தேய
 த்தியாகஞ்ஞபத்தியாகங்கள்—பிரமத்தைச்சேர்ந்த- பிரமத்தைய
 டைந்தன—தேயஞ்ஞபத்தின்தியாகங்கள் - தேயத்தியாகஞ்ஞபத்
 தியாகங்கள்—இடொலாந்தீர்ந்த - துன்பமனைத்தையுநீங்கின—
 தேயஞ்ஞபத்தின்தியாகங்கள் - தேயத்தியாகஞ்ஞபத்தியாகங்கள்
 —தேடருஞ்செல்வம்- தேடுதற்கரிய மோகநாமம்—(எ-று.)]இ
 -உ-க-ம்] தேயத்தியாகஞ்ஞபத்தியாகமென்னு மிரண்டுமே சீவ
 ன்முத்தி விதேசமுத்திகளாகு மென்பதாம். (மக)

(சீவன்முத்தரிலக்கணங்கூறல்.)

சூழுறுமின்பதுன்பந்தொடர்வுறிலொருகாலத்து - - - *
 மாமுதன்மித்தலில்லாவவர்களேசீவன்முத்தர் - - - *
 கேழுயர்மகிழ்ச்சிசஞ்சினமின்மைபொருமைகேத - - - *
 முழுறுமிவற்றைநோக்காவுளத்தினர்சீவன்முத்தர் - - - *

(இ-ள்.) சூழுறுமின்பதுன்பம் - சூழ்ந்திருக்கின்றசுகதுக்கந்
 ள்—தொடர்வுறில்- (தன்னைத்) தொடர்ந்தால்— ஒருகாலத்து—
 ஒருபோதிலும்—அழுதல்- அழுந்துதலும்—மிதத்தலில்லா-மித
 த்தலுமில்லாத— அவர்களேசீவன்முத்தர் - அவர்களேசீவன்முத்
 தர்களாம்—கேழுயர்மகிழ்ச்சி - விளங்கியமே லா ன க ளி ப் ப
 ம்—அச்சம்-பயமும்—சினம்- கோபமும்—இன்மை- தரித்திர
 மும்—பொருமை- அழுக்காறும்—கேதம்- துன்பமுமாகிய—
 ஊழுறுமிவற்றைநோக்கா வுளத்தினர் சீவன்முத்தர் - ஊழினால்
 டையுமிவைகளைப்பாராதமனத்தோடேசீவன்முத்தராம்--(எ-று)

(இதுவுமது.)

சுருத்திபோலாநிதின்றபாவனைத்தொழிலினால். *
 பழுத்தநெஞ்சதனால்காச்சாக்கிரம்பயிலவார்நாளும்.... *
 விழுத்தகுலைகள்சூழ்ந்தமதியெனமேலோர்மேவ... *
 முழுத்தமும்பிரிவினோரோமுத்தொன்றுநாக்கத்தக்கோர்..... *

(இ-ள்) சுருத்திபோல்- சுருத்தியவத்தைபப்போல— ஆறிநி
 ன்றபாவனைத்தொழிலினால்-சாந்தமானபாவனாவிருத்தியினால்-ப
 ழுத்தநெஞ்சதனால்-பக்குவமானமனதினால்--நீங்காச்சாக்கிரம்ப
 யிலவோர்-தீர்க்கசொற்பனத்திற்பழகுபவர்கள்--நாளும்-எப்போ
 தும்—விழுத்தகுலைகள்சூழ்ந்தமதியென-செறந்தகுலைகணிதைந்
 தபூர்ணசந்திரனைப்போல—மேலோர்மேவ - சத்துக்கள்விரும்ப
 —முழுத்தமும்பிரிவினோரோ - முழுதும்பிரிவில்லாதவர்களே—
 முத்தொன்றுநாக்கத்தக்கோர்- சீவன்முத்தர்களென்று சொல்ல
 த்தகுந்தவர்கள்—(எ-று.) (உக)

(இச்சையைமுழுதுங் கெடுக்கவேண்டுமெனல்.)

புறப்பொருள்விட்டாலுள்ளேபூண்டமாலென்றுசொல்வர்... *
 மறப்பறவனைத்துமவிட்டான்மாண்டமாலென்றுசொல்வர்... *
 திறப்படவெனக்கீதாகவென்றெழுஞ்சிறந்தயாசை... [மும்
 துறப்பில்பொன்விலங்காமித்தைத்துவக்கறத் துடைத்தல்வேண்

(இ-ள்.) புறப்பொருள்விட்டால் - புறம்பிலுள்ளவஸ்துக்களின்
 (பற்றை) விடுத்தால்—உள்ளேபூண்ட மாலென்று சொல்வர்-அக
 ப்பத்திருஷ்டினியென்றுசொல்லுவார்கள்— மறப்பறவனைத்து
 ம்விட்டால்-மறப்பின்றி (வஸ்துக்களிலிருக்கின்ற) சகலவிச்சை
 யையுநீக்கினால்—மாண்டமாலென்றுசொல்வர்-முத்திருஷ்டினி
 யென்றுசொல்லுவார்கள்— திறப்படவெனக்கீதாகவென்று- திர
 மாயெனக்கீதுவாகுமென்று—எழுஞ்சிறந்தயாசை-உண்டாகிந்
 த (பாவனையே) திருஷ்டினியாகும்— துறப்பில்-விடுக்கக்கூடாத
 —பொன்விலங்காமித்தை- சொன்னவிலங்காமித்திருஷ்டினி
 யை— துவக்கறத்துடைத்தல்வேண்டும்-தொந்தமறக்கெடுக்கவே
 ண்டும்—(எ-று.) (உஉ)

(இதுவுமது.)

சுத்தசத்தென்னப்பட்டசகலபாவனையிலென்றுங்..... *
 கொத்தறவாசைமாற்றிக்குறைவில்பேருளத்தனாகிச்..... *
 சுத்தநல்லுதாரமானசொருபத்தினிற்பாய்பெத்த..... *
 முத்தமாமாயையின்பதுன்பங்கண்முழுதுநீக்கி..... *

(ரயடு)

(இ-ள்.) சத்தசத்தென்னப்பட்ட - உள்ளதில்லதென்று சொல்லப்பட்ட - சகலபாவணியில் - சமஸ்தபாவணிகளிலும் -- என்றுங் கொத்தற-எப்பொழுதுமிகாமல் -- ஆசைமாற்றி - இச்சையைக் கெடுத்தது -- குறைவில்பெருளத்தனாகி - பூரணமானமனதுடையவராய் -- பெத்தமுத்தமாமாசை - பந்தவிச்சையு மோக்ஷவிச்சையுமாகிய (விவைகளையும்) -- இன்பதுன்பங்கள் -- சுகதுக்கங்களையும் -- முழுதுநீக்கி - முழுமையந்தள்ளி -- சுத்தநல்லுதாரமான-பரிசுத்தமுள்ளநல்லசெம்பீரமாகிய -- சொருபத்தினிற்பாய் - (ஆத்மஞான) ஸ்வரூபத்திலிருப்பாய் -- (எ-று.) [இ-ச-க-ம்] முத்தர்களின் சிறப்பையும் பெத்தவிடுதியையுங்கூறினதென்பதாம். (உரு)

{ஆத்மவிசாரமுள்ளவர்களுக்குரியநான்குநிச்சயமறிவிக்கத்} தொடங்கி முதலாவது நிச்சயத்தினிலக்கணமறிவித்தல்.

பேனமுந்திரையுமில்லாப்பெருங்கடல்போலநிற்பாய்....*
மானவகேசனமற்றொன்றுமாசிலாவிசாரமுள்ளோர்க்கு....*
கானநிச்சயநாலுண்டாமடிதலைமட்டுநானே
யினலுற்றவர்தாய்தநீதயென்பதோரதுதிதானே.....*

(இ-ள்.) பேனமுந்திரையுமில்லா - நுகாயுமலையுமின்றிய -- பெருங்கடல்போலநிற்பாய் - மகோத்தமையுடையோல (வசைவந்) நிருப்பாய் -- மானவ-மனிதவடிவமுடையஸீராமா -- மற்றொன்றுகேள் - வேறொன்றையாஞ் சொல்லக்கேட்பாய் -- மாசிலாவிசாரமுள்ளோர்க்கு - குற்றமற்றவிசாரணை யுள்ளவர்களுக்கு -- ஆனநிச்சயநாலுண்டாய் - ஆகியநிச்சயங்க ளுண்குண்டாகும் -- அடிதலைமட்டுநானே - பாதமுதற்கிரசந்தமானசரீரநான் - தாய்தந்தை - மாதாபிதாக்கள் -- ஈனலுற்றவர் - (என்னை) பெற்றவர்கள் -- என்பதோரதுதிதான் - என்பதொருநிச்சயம் -- (எ-று.) (உசு)

(இரண்டாவது நிச்சயத்தினிலக்கணமறிவித்தல்.)

கன்றியபந்தமாகுமிதுமெய்ம்மைக்கருதாவாற்றால்....*
னின்றனவனைத்தின்மேலோனெல்லின்வாலினுஞ்சந்தேறால்....*
னென்றிரண்டாவதானநிச்சயமெய்துமென்னி....*
லொன்றியமுத்தியுண்டாமுத்தமர்க்குடைமையாகும்.....*

(இ-ள்.) மெய்ம்மைக்கருதாவாற்றால் - உண்மையைநினையாதபடியினால் -- இது - இந்தநிச்சயம் -- கன்றியபந்தமாகும் - கொடியபந்தத்தையுடையதாம் - நின்றனவனைத்தின்மேலோன் - இருக்கின்றசகலவஸ்துக்களினுமித்தனாகியும் -- நெல்லின்வாலினுஞ்சந்தேறால்

னென்று - நெல்லினதுவாலினுஞ்சுமமாகியுமிருக்கின்றவனையானென்று (சொல்லப்பட்ட) -- இரண்டாவதானநிச்சயம் - இரண்டாவதாகியநிச்சயமானது -- எய்துமென்னில் - அடையுமானல் -- ஒன்றியமுத்தியுண்டாம் - பொருந்தியமோக்ஷமுண்டாகும் -- உத்தமர்க்குடைமையாகும் - சத்துக்களுக்குள்ளதாகும் -- (எ-று)

{முன்றாவதுநிச்சய நான்காவதுநிச்சயமென்னு} மிரண்டினிலக்கணமறிவித்தல்.

புவியெலாமெனதுரூபம்பொன்றுதவிலனென்று....*
ருவிவறக்காண்டன்முன்றுநிச்சயங்குறைவில்லீடா....*
மவியுறுமுலகுநானுமனைத்தும்பொய்வினபோலென்றுந்....*
தவிர்கிலமென்றனலாநிச்சயந்தனிவீடாகும்.....*

(இ-ள்.) புவியெலாமெனதுரூபம் - சகங்களனைத்துமெனதுஸ்வரூபம் -- நான்பொன்றுதவிலனென்று - யானழிவில்லாதவனென்று -- குவிவறக்காண்டல் - சங்கோசமில்லாமற்காண்பது -- முன்றுநிச்சயம் - முன்றாவதுநிச்சயமாய் -- குறைவில்லீடாம் - (அது) குறைவற்றமோக்ஷமாய் -- அவியுறுமுலகும் - கெடுதலடைகின்றசுகமும் -- நானும் - (அதிகின்ற) யானு (மாகிய) -- அனைத்தும்பொய் - சகலமும்சத்தியமே -- வினபோலென்றுந்தவிர்கிலமென்றல் - ஆகாயம்போல -- (யா) மெப்போதுநீங்கிலமென்பது -- நாலாநிச்சயம் - நான்காநிச்சயமாய் -- தனிவீடாகும் - ஈதொப்பற்றமோக்ஷமாய் -- (எ-று.) (உசு)

(இந்தான்குநிச்சயத்தின்பலாபலனைக்க.றல்.)

பெத்தவாசையதாமுன்னேபேசுநிச்சயமதொன்றுஞ்....*
சுத்தவாசைகளாமுன்றுதொய்யவாய்த்துகளில்சேவன்....*
முத்தர்பால்விளங்குமிந்தமுன்றினுளெல்லாநானென்....*
றெத்ததோர்நிச்சயத்தைபுறிப்பின்னைபுள்ளஞ்சோரால்.....*

(இ-ள்.) முன்னேபேசுநிச்சயமதொன்றும் - முன்புசொல்லப்பட்டநிச்சயமொன்றும் -- பெத்தவாசையதாம் - பத்திருஷ்டினியையுடையதாம் -- சுத்தவாசைகளாமுன்றும் - பரிசுத்த (முத்த) திருஷ்டினியையுடையமும் -- தொய்யவாய் - சொச்சமாய் -- துகளில்சேவன்முத்தர்பால்விளங்கும் - குற்றமற்றசேவன்முத்தர்களிடத்திற்பரகாசிக்கும் -- இந்தமுன்றினுள் - இம்முன்றுக்குள் -- எல்லாநானென்று - சகலமுநானென்று -- ஒத்ததோர்நிச்சயத்தைபுறில் - பொருந்தியவொப்பற்ற நிச்சயத்தைப்பொருந்துவனாயி

ன்—பின்னையுள்ளஞ்சோரா- பின்புமனமானது சுகதுக்கங்களை யடையாது—(எ-று.) [இ-ச-க-ம்] முதனிச்சயத்துக்குப் பந்தமு ம், மற்றமுன் றுதிச்சயத்துக்கு முததியும், ப்ரயோசனமா மென் பதாம். (உஎ)

(ஆத்மாநாத்மவிலக்கணமறிவித்தல்.)

குனியம்பகுதிமாயைபிரமஞ்சிற்சோதிஞான ... *
மீனமில்புருடனான்மாவீசானன்செவமேறித்த ... *
மானவவென்னலாமொன் றிரண்டெனுமகல்பேதத்தால் ... *
வானுயர்சகம்படைக் குய்விநோதத்தால்வளருமன்றே. ... *

(இ-ள்.) குனியம்-குனியமும்—பகுதி-ப்ரகிருதியும்—மாயை -மாயையும்—பிரமம்-பிரமமும்—சிற்சோதி-சிற்ப்ரகாசமும்—
ஞானம்-அறிவும்—நனமில்புருடன்-குறவவில்லாபுருடனும்—
ஆன்மா-ஆத்மாவும்—நசானன்-நசானனும்—செவம்-செவமும்—
றித்தமானவை-றித்தியமுமானவிலைகளை—என்னலாம்- (பிரம
மென்று) சொல்லலாகும்—ஒன் றிரண்டெனு மகல்பேதத்தால்-
ஒன் றென்னுமிரண்டென்னும் விநிந்தவேற்றுமையினால்—வானு
யர்சகம்படைக்கும்-உயர்வான சுகத்தை யுண்டாக்குகின்ற—வி
நோதத்தால்-வினையாட்டினால்—வளரும்-பிரமசத்திவளரும்—
(எ-று.) (உஅ)

(ஒன் றிலும்பற்றற்றிருக்கவேண்டுமெனல்.)

ஒன் றெனும்பரமருபத்தொருசத்தியொருமையாலே ... *
நின் றெழுநின்றதன் றேநின்னதுபிறரதென்றும் ... *
பொன்றியதிருந்ததென் றும்பொருள்களிற்கருமந்தன்னி ... *
லென்றுமின்பத்துன்பங்களிதயத்திலுன்றவேண்டாம் ... *

(இ-ள்.) ஒன் றெனும்பரமருபத்து-எகமென்கின்றபிரமன்வரு
பத்தி (வள்ள)—ஒருசத்தி-ஒப்பற்றசத்தியானது—ஒருமையால்
-(அத) நெருமையினால்—நின் றெழுநின்றது - இருந்துவளருதி
ன்றது—நின்னது-(ஸ்ரீராமா) வுனதென்றும்—பிறரதென்றும்—
அன்னியரதென்றும்—பொன்றியது- இறந்ததென்றும்—இருந்
ததென்றும்- இருப்பதென்றஞ் (சொல்லப்பட்ட)—பொருள்க
ளில்-விடயங்களிலும்—கருமந்தன்னில்-தொழில்களிலும்—என்
றும்-எப்போதும்—இன்பதுன்பங்கள்- சுகதுக்கங்கள்—இதய
த்திலுன்றவேண்டாம்-மனதிற்தரிக்கவேண்டாம்-(எ-று.) (உஅ)

(செனியாதவரிலக்கணங்கூறல்.)

யாதினுமுயர்ந்துமாளப்பதம்பற்றியிதயமென்றுஞ்.....*
சீதமாயின்பதுன்பஞ்சேர்கிலார்பிறப்பிற்சேரார். *
சாதுகொள்பகைகொளொத்தல்தஞ்சம்வல்லபங்களுள்ளோர்...*
ரோதியநெறியிற்செல்லுமுத்தமர்பிறப்பிற்சேரார். *

(இ-ள்.) யாதினுமுயர்ந்து- எல்லாவற்றிலுமதீதமாய்—மாளா
ப்பதம்பற்றி-கொடாபரமபதத்தைப்பிடித்து—இதயம்-மன
மானது—என்றுஞ்சீதமாய்- எப்போதுநிக்குளிர்ச்சியாய்—இன்
பதுன்பஞ்சேர்கிலார்- சுகதுக்கங்களையாதவர்கள்—பிறப்பி
ற்சேரார்-பிறவியையடையார்கள்—சாதுகொள்-சற்குணமுள்ள
(மித்திரனிடத்திலும்)—பகைகொள்- தற்குணமுள்ள (சத்துரு
வினிடத்திலும்)—ஒத்தல்- சமத்துவமாகி—தஞ்சம்வல்லபங்களு
ள்ளோர்-தயாதாக்கூணியங்களுள்ளவர்களே—ஒதியல்நறியிற்செ
ல்லும்-சொல்லியமுறையிற்செல்லின்ற—உத்தமர்பிறப்பிற்சேரா
ர்-உத்தமர்கள்பவத்தையடையார்கள்—(எ-று.) (ரு)

(இதுவுமது.)

இழிவுயர்விரண்டுமெண்ணரிச்சுகோபங்களெய்தார்.....*
தொழிறொழிலிலாமைவிட்டோர் துன்னிடபிறப்பிற்சேரா.....*
ொழில்பெறவிளங்கியார்க்குமினியனவினிதிற்சொல்வோர்.....*
ரழிபொருளணத்தின்சால்பையறிந்துளோர்பிறப்பிற்சேரார்...*

(இ-ள்.) இழிவுயர்-தாழ்வுமேன்மையுமாகிய—இரண்டுமெண்
ணர்-இரண்டையுநினையார்கள்—இச்சுகோபங்களெய்தார்-வி
ருப்புவெறுப்புடையார்கள்—தொழிறொழிலிலாமைவிட்டோர்-
கிர்பாக்கிரியைகளைநீக்கினவர்கள்—துன்னியபிறப்பிற்சேரார்-
செறிந்தபிறவியிற்சேரார்கள்—எழில்பெறவிளங்கி-அழகாகப்
காசித்து—யார்க்குமினியன - யாவுர்க்கு மின்பமானவர்களை—
இனிதிற்சொல்வோர்- இனிமையாகப் பேசுகின்றவர்கள்—அழி
பொருளணத்தின்-கொடாநின்ற (பூதவஸ்துக்களி) லெல்லாவற்றி
ன்—சால்பையறிந்துளோர் - குணத்தையறிந்தவர்கள்—பிறப்பி
ற்சேரார்- பவத்தையடையார்கள்—(எ-று.) (ருக)

(அனுபவியினதுலையைநிரூபித்தல்-வேறு.)

தேயவாதனைநீங்கிப்பூர்ணமாகித் தெளிந்தவிழியிமையாமற்சீவ
ன்முத்து,யாயபாவணயாலேசொருடமேவியவைவாதமுலகில்வினை
யாபுவிசா,மாயவாசையைநீங்கிப்பற்றறுத்துவாதனைபோயுள்வெ
(ராயசு)

வியாய்வாகியத்தே, மேயவாசாரமெலாயியற்றியென்றுப்பேண்
டியவாறுலகில்வினையாடுவீரா ... *
(இ-ள்.) தேயவாதனைநீங்கி-தேயவாதனையவிட்டு-பூர்ணமா
கித்தெளிந்தவிழி-பூரணமாகித்தெளிந்ததிருட்டி-இமையாமல்
-மறையாமல்-சீவன்முத்தியாயபாவனையால்-சீவன்முத்தியாதி
யபாவனையினால்-சொருபமேவி-(தனதாத்மஞான) ஸ்வரூபம
டைந்து-அனவரதம்-சதாகாலமும்-வீரா-ஸ்ரீராமா-உலகில்வினையாடு-
உலகத்தின்கண்வினையாடுவாய்-மாயவாசையைநீ
ங்கி-பொய்யானலிச்சையைவிட்டு-பற்றறுத்து-பற்றுதலைக்கெ
டுத்து-வாதனைபோய்-வாசனையைவிட்டு-உள்வெளியாய்-உள்
ளேசிதாகாசமாய்-வாகியத்துமேயவாசாரமெலாயியற்றி-புற
த்திலுள்ளவாசாரங்களைத்துஞ்செய்து-என்றும்-எக்காலத்தி
ம்-வேண்டியவாறு-வேண்டியுனப்பகாரம்-வீரா-ஸ்ரீராமா-
உலகில்வினையாடு-சகத்தில்கண்வினையாடுவாய்-(எ-று.) (ருஉ)

(இதுவுமது.)

சகத்திலேபுறத்தொழிவிலா ரம்பித்துத்தனியிதயத்தாரம்பஞ்சுந்
றுமின்றி, யகத்திலேசெயாதோரூய்புறத்தே செய்வோருகியேயு
லகில்வினையாடுவீரா, வகுத்தவகங்காரம்போய்ச்சித்தந்தேறிவா
னம்போரெய்தாகிமாசொன்றற்று, வெகுத்துவமாமடையாள
மனைத்துமின்றிவேண்டியவாறுலகில்வினையாடுவீரா ... *

(இ-ள்.) சகத்தில்-உலகத்தில்-புறத்தொழிவிலாரம்பித்து-பு
றம்பிலுள்ளகிரியைகளிலாரம்பஞ்செய்து-தனியிதயத்து-தனி
த்தமனதில்-ஆரம்பஞ்சற்றுமின்றி-ஆரம்பமெவ்வளவுமில்லா
மல்-அசுத்திலேசெயாதோரூய்-உள்ளேசெய்யாதவரூய்-புற
த்துசெய்வோருகி-புறம்பிற்செய்பவரூய்-வீரா-ஸ்ரீராமா-
உலகில்வினையாடு-உலகத்தின்கண்வினையாடுவாய்-வகுத்தவகங்
காரம்போய்-(தேகஞனென்று) பகுத்தவகம்பாவங்ெட்டு-பி
த்தந்தேறி-மனத்தெளிந்து-வானம்போல்-ஆகாயத்தைப்போ
ல-நொய்தாகி-சொச்சமாய்-மாசொன்றற்று-களங்கமொன்
றுமின்றி-வெகுத்துவமாமடையாளமனைத்துமின்றி-பலசின்ன
ங்களின்றி-வீரா-ஸ்ரீராமா-வேண்டியவாறு-வேண்டியபடி-
உலகில்வினையாடு-சகத்தின்கண்வினையாடுவாய்-(எ-று.) (ருரு)

(இதுவுமது.)

இதமானவுதாரியாய்க்கடிஞசார மின்றியாசாரங்கட்கெளிதுபின்
போய், விதமானவனைத்துக்குஞ்சார்பைநோக்கிவேண்டியவாறு

லகில்வினையாடுவீரா, புதனுகிறிராசைதனைபுள்ளேதேக்கிப்பாத்
தேயாசையிற்றொழில்கள்பூண்டான்போல், யதனாலுட்சிதனமா
ய்ப்புறம்பெய்தாகியனவரதமுலகில்வினையாடுவீரா ... *

(இ-ள்.) இதமானவுதாரியாய்-உரிமையுள்ளவுதாரத்தைபுடை
யவரூய்-கடிஞசாரமின்றி-கடினமானவாசாரமில்லாமல்-ஆ
சாரங்கட்கு-ஆசாரங்களுக்கு-எளிதுபின்போய்-எளிதாகப்பி
ன்சென்று-விதமானவனைத்துக்கும்-பலவிதமாகிடசகல(உலக)
க்களுக்கு-சார்பைநோக்கி-ஆதாரத்தைப்பார்த்து-வேண்
டியவாறு-வேண்டியபுறகாரம்-வீரா-ஸ்ரீராமா-உலகில்வினையாடு-
சகத்தின்கண்வினையாடுவாய்-புதனுகி-அறிவையுடையவ
ரூய்-நிராசைதனைபுள்ளேதேக்கி-நிராசையைபுள்ளேநிறைத்
து-புறத்து-வெளிபில்-ஆசையிற்றொழில்கள்பூண்டான்போ
லாய்-காமக்கிரியைகளைத்தரித்தவன்போல்-அதனாலுட்சிதன
மாய்-அதனாலுள்ளேதுளிர்ந்தவரூய்-புறம்பெய்தாகி-வெளியி
ல்வெப்பமுள்ளவரூய்-அனவரதம்-சதாகாலமும்-வீரா-ஸ்ரீரா
மா-உலகில்வினையாடு-சகத்தின்கண்வினையாடுவாய்-(எ-று.)
[இ-எ-க-ம்] வாசனாகூயஞ்செய்து பூரணநந்தவேத்தியமாய் வி
ளங்கியஸ்வரூபாநுபவத்தினாலகத்திலிச்சையானபடி சஞ்சரித்
தலாம். (ருச)

(திருக்குறிகுறிப்பிற்சகலமும்பிரியவடிவமாமெனல்.)

இவன்சுற்றனிவன்பகைவனிவனுனென்னுமில்வெறும்பொய்யிரா
மநீயிறையுமெண்ணே, லவம்பற்றுநொய்யமனத்தவர்க்கிவ்வாறு
மறிந்தோர்க்குச்சகமுழுதுமகலாச்சுற்ற, நிவந்துற்றபலகோடி
பலமோகத்தானிபகைநீபுறவென்பர்நிமிடந்தோறு, முவந்துற்ற
மயக்கிதுவாம்பரமார்த்தத்தாலுலகெல்லாம்பகையாகுமுறவுமா
கும் ... *

(இ-ள்.) இவன்சுற்றன்-இவனுறவன்-இவன்பகைவன்-இவன்
பகைஞ்ஞன்-இவனுனென்னும்-இவனுனென்கின்ற-இவ்வெறு
ம்பொய்-இந்தமிகுந்தபொய்யை--இராமநீயிறையுமெண்ணே
ல்-இராமநீசற்றுநினையாதே-அவம்பற்றுநொய்யமனத்தவர்க்
கு-பயனின்மைடைப்பிடித்தவற்பமனதுடையவர்களுக்கு-இவ்
வாரும்-இந்தப்பகாரமாம்--அறிந்தோர்க்கு-அறிஞருக்கு-சக
முழுதுமகலாச்சுற்றம்-உலகமுழுதுநீங்காதவுறவாரும்-நிவந்
துற்றபலகோடி-ஓங்கியளவில்லாத-பலமோகத்தால்-சுநநமய
க்கத்தினால்-நீபகை-நீபகைவனென்றும்-நீபுறவென்பர்-நீபு

றவென் றுஞ்சொல்லுவார்கள்—நிமிடந்தோறும்- கண்ணந்தோறும்—உவந்துற்றமயக்கி துவாம்- களிப்புற்ற மயக்கமான திதுவே யாகும்—பரமார்த்தத்தால்- எதார்த்ததுஷ்டியினால் — உலகெ லாம்-சகல்களினத்தும்—பகையாகும்- பகையுமாம்—உறவுமா ரும்-உறவுமாகும்—(எ-று.) [இ-ம்] சகலவிதஞ் தனதம்ச மாயிருக்கின்றபடியா லவைதனக்குறவாகுமென்பதாம். (௩௫)

இவ்வனுபவச்சயங்குநியிஃதுறுதிப்படுத்தி நிமித்தம் }
புண்ணியபாவனன் ஞானமடைந்ததைத் }
திருஷ்டாந்தமாகக்கூறல்.

இதுபொருட்டால்திகாசமொன்றுகேள் பண்டியைந்த துங்கை யின்கரையினிருமுடையந்த, துலமயேந்திரகிரியினயலெவாழ்வோ டருந்தவத்தோர்தீர்க்ககவனளிக்கவந்தோர், சதுமறைதேர்புண்ணி யபாவனனென்றுள்ளார்தந்தையொடுகங்கையின்பாற்றவஞ்செய் நாளிற், பொதுவுறச்செய்தவப்பயனாகலமுற்றிப்புண்ணியனும்புண்ணியவான்போதம்பெற்றான் *

(இ-ள்.) இதுபொருட்டு- இவ்வனுபவம்விளங்கும்பொருட்டு- பண்டியைந்தது- முன்னுள்ளதாகிய— இதுகாசமொன்றுகேள் ஒருதையைக்கேட்பாய்— கங்கையின்கரையின்- கங்காதீரத்தி ல்—ஒருமுடையந்தீர்- இருமுடித்திரரும்—அதுலமயேந்திரகிரி யின்- சமானபற்றமயேந்திரமலையின்து—அயலெவாழ்வோர்- பக்கத்திலவாழ்கின்றவர்களும்—அருந்தவத்தோர்- அரியதவத் தையுடையவர்களும்—தீர்க்கதவன்- தீர்க்கதவனென்னுநாமத்தை யுடையரிஷியானவர்—அளிக்கவந்தோர்- பெறவந்தவர்களும்—புண் னியபாவனனென்றுள்ளார்- புண்ணியனென்றும் பாவனென்று நாமத்தையுடையவர்கள்—தந்தையொடு- பிதாவுடன்—கங்கை யின்பால்- கங்காதீரத்தத்தில்—தவஞ்செய்தாளில்- தவமியற்றுந் தாலத்தில்—பொதுவுறச்செய்தவப்பயனால்- நிட்காமியமாகச் செய்ததப்போலத்தால்—காலமுற்றி- காலமுதிர்ந்து—புண்ணி யனும்-புண்ணியவான்—புண்ணியனான- நாமமுள்ளபுண்ணியவா ன்—போதம்பெற்றான்- ஞானமடைந்தான்—(எ-று.) (௩௬)

(பாவனனது பக்குவங்கூறல்.)

அங்கவன்பின்னவனுபாவனென்போனநிலைமையுடையவளவா தலாலே செங்கத்தோனுசிப்பதன்முனருணன்றோன்றச்செங்கம வங்கென்கிணியாய்ச்செய்வதொத்து, அங்கவநியாமையுமெய்வீடு

மின்றித்தோளாவெந்திரம்போலத்துவண்டுநின்றான், பொங்குத வத்தீர்க்கதவனென்னுந்தந்தைபோகத்திலிச்செயலாம்புந்தி தீர்த்தான்..... *

(இ-ள்.) அங்கவன்பின்னவனு - அவன்றம்பியாகிய — பாவ னென்போன்-பாவனென்னும்பெயரையுடையவன்—அறிவுடை மை-ஞானமடைந்தது—பாதிவளவாதலால் - அனாவரிசையான படியினால்—செங்கத்தோனுதிப்பதன்முன்- சிவந்தகிரணங்களை யுடைய சூரியனுதிப்பதற்குமுன்னம்—அருணன்றோன்ற - அரு ணேதயமாக—செங்கமலம்-செந்தாமரைப்பு—கிண்கிணியாய் செய்வதொத்து- சதங்கையில்வாழ்க்கொப்பாய்—அங்கவநியா மையும்- அதிகவநியாமையும்—மெய்வீடுமின்றி-உண்மைஞான முமில்லாமல்—தோளாவெந்திரம்போல-உளசுலைப்போல—துவ ண்டுநின்றான்- துவள்வற்றுநின்றான்—பொங்குதவம்-மிகுந்தவ முடைய—தீர்க்கதவனென்னுந்தந்தை - தீர்க்கதவனென்கின்றபி தாவானவர்—போகத்திலிச்செயலாம் - விடயபோகத்திலாசை களணத்திலும்—புந்திதீர்த்தான் - புத்தியிடுத்தான்—(எ-று.)

(விதேகமுத்தியடைதல்.)

காலமேகாரணமாய்க்குடுப்பவாழ்விற்காதலொழித்தறச்செறிந்த காயந்தன்னைச், சாலமிகுதொழிப்பறவைக்கிடமாங்குட்டைச்சா னவியின்கராவரையிற்றோனேதீர்த்தான்,கோலியொருசுமைசுமப் பான்குறித்தவெல்லைக்கொண்டுபோய்ப்போடுவபோற் குரம்பை ப்போட்டு,மாலுறுபற்றென்றின்னிப்பூவினற்றம்வானுறல்போற் பரமபதவாழ்வுபெற்றான்..... *

(இ-ள்.) காலமேகாரணமாய்-காலங்காரணமாக—குடுப்பவா ழ்வில்-சமுசாரவாழ்க்கையில்—காதலொழித்து - ஆசையைவிட் டு—சாலமிகுதொழிப்பறவைக்கு-மிகுந்ததொழிலென்னுமகங்க ரப்பகங்களுக்கு—இடமாங்குட்டை- இடமாகுங்குடுபோன்ற— அறச்செறிந்தகாயந்தன்னை- மிகவுறெருங்கினசரித்ததை—சா னவியின்கராவரையில்- கங்காதீரத்திற்குக்கின்றமலையினிடத்தில்— தானேதீர்த்தான்-தானேவிட்டுவிட்டான்—கோலியொருசுமைசு மப்பான்- சங்கற்பித்தொருசுமையைச்சுமப்பவன்—குறித்தவெ லலை- குறித்தவிடத்தில்—கொண்டுபோய்ப்போடுவபோல் - கொ ண்டுபோய்ப்போடுவதுபோல—குரம்பைப்போட்டு-சரித்ததை விட்டு—மாலுறுபற்றென்றின்னி - ஆசைபொருந்தின பற்றுக்க னொன்றுமில்லாமல்—பூவினற்றம்வானுறல்போல்-புட்பவாச னையாகாயத்திற்பொருந்துவதுபோல—பரமபதவாழ்வுபெற்றா ன்-பிரமாதந்தத்தையடைந்தான்—(எ-று.) (௩௭)

(ராயன்)

(புண்ணியபாவனாபவங்கு.நல்.)

தொழிலின் றிக்காட்சியெனுந் துன்பமின் றித்தொல்லநிவுதோன்
 றிடமாஞ்சொருபம்பெற்ற, வழிவின் முனியிறத்த னுமேயவன் றன்
 பன்னியம்புயநின் றகலளிபோலங்கம்விட்டான், விழிகணிகர்தா
 ய்தந்தையிறப்பக்கண்டுமேற்செயவேண்டியகிரியை விதியிற்செ
 ட்வான், வழிபடுபுண்ணியன் முயன்றான் பாவன் றுணும்வருத்தமெ
 னுங்கடற்புருந் துமடங்க ளுற்றான்..... *

(இ-ள்.) தொழிலின் றி- தொழிலில்லாததாகியும் — காட்சியெ
 னுந் துன்பமின் றி- சுகமென்னுந் துன்பமில்லாததாகியும்—தொ
 ல்லநிவுதோன் றிடமாம்-பழமையான ஞானோதயமாதற்கிடமாகி
 யமிருக்கின்ற—சொருபம்பெற்ற- (தனதாத்ம) ஸ்வரூபத்தைப்
 பெற்ற—அழிவின்முனியிறத்த னும்-கெடாத (சத்துவடிவமான)
 முனி (யுடன்) மரிக்கவும்—அவன் றன்பன்னி - அவன துபாரியா
 னவன்—அம்புயநின் றகலளிபோல்- தாமரைப்பூவிலிருந் துநீங்கு
 கின்றவண்டைப்போல—அங்கம்விட்டான் - சரீரத்தைநீங்கினான்
 —விழிகணிகர்-கண்களையொத்த— தாய்தந்தையிறப்பக்கண்டு
 மாதாபிதாக்கண்மரிக்கப்பார்த்து—மேற்செயவேண்டியகிரியை
 -இனிச்செய்யவேண்டியகருமங்களை—விதியிற்செட்வான்-விதிப்
 படிசெய்யும்பொருட்டு—வழிபடுபுண்ணியன் முயன்றான்-வழிப
 டுகின்றபுண்ணியனெத்தனஞ்செய்தான்—பாவன் றுணும்-பாவன
 னும்—வருத்தமெனுங்கடற்புருந் து - துக்கமென்னஞ்சமுத்தி
 த்திலமுந்தி—மயங்க ளுற்றான்-மயக்கமடைந்தான்—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

அன்னையன்னையென்னுமென்னையின் றவையாவையாவென்னும
 ற்தோவந்தோ, வென்னையென்னையென்னுமாற்றானுகியெரிமிதி
 த்தாற்போற்கானமெங்குமோடுந், தன்னேரின் முன்னவனேநோ
 க்கித்தேரான் றம்பிமிகத்தளர்வுற்றான் றாராமுன்னென் - மின்னைய
 ருமுடற்கித்தலியல்பேயென்றுவேறென்று நினையாமல்விதியே
 செய்தான்..... *

(இ-ள்) தம்பி-பாவனானவன்—என்னையின் ற-எண்ணப்பெற்ற
 —அன்னையன்னையென்னும் - தாயேதாயேயென்பன்— ஐயா
 வைபாவென்னும்- பிதாவே பிதாவே யென்பான்— அந்தோவந்
 தோ - ஐயோவையோவென்பான்— என்னையென்னையென்னு
 ம்-இதென்ன விதென்னென் றென்டவன்—ஆற்றானுகி- (துன்பத்தினை
 ருச்) சகிக்கமாட்டாதவனாய்—எரிமிதித்தாற்போல்-நெருப்பை

மிதித்தவனைப்போல—கானமெங்குமோடும் - வனங்களெல்லா
 மோடுவான்--தன்னேரில்- தனக்கெதிரிலிருக்கின்ற--முன்னவனை
 நோக்கித்தேரான்-தமையனைப்பார்த்துத்தெளியான்—மிகத்தள
 ர்வுற்றான்- மிகவுந்தளர்வையடைந்தான்—தாராமுன்னென் - த
 ளர்ச்சியில்லாத தமையனானவன்—மின்னேருமுடற்கு- மின்னைய
 யொத்தசரீரத்துக்கு—இறத்தலியல்பேயென்று - மரிப்பதுசுபா
 வமேயென்று—வேறென்று நினையாமல் - மற்றென்றையஞ்சிந்
 தியாமல்—விதியேசெய்தான் - (கருமத்தை) விதிப்படிசெய்தா
 ன்—(எ-று.)

(ஞானோபதேசங்கு.நல்.)

மறைநெறிகண்முடித்ததற்பின் சோகத்தாலேவாய்முடாவிளவ
 றனைவந்துசார்ந்து, நிறையறிவாம்புண்ணியன் பாவனேநோக்கி
 நெஞ்சுமிக்குந் துயரமைந்தாநீத்தலென்னப், பொறைமிகுநின்பி
 தாநின்ன தன்னையோடும் பொருந்தியிருந் துளபதத்தின் பொலி
 வைக்கேளாய், குறைவுநிறைவிலதென்னுந்தனதாய்த்தானாய்க்கோ
 திலதாம்வீடெனும்பேர்குறவற்றும்..... *

(இ-ள்.) மறைநெறிகண்முடித்ததற்பின்- வேதமார்க்கத்தின்ப
 டி (கரும) நிறைவேற்றினபின்பு—சோகத்தால் - துன்பத்தினால்
 —வாய்முடாவிளவறனை- வாய்முடாமலழுகின்ற தம்பியை—வ
 ற்துசார்ந்து- வந்தடைந்து—நிறையறிவாம்புண்ணியன்-பூரண
 ஞானத்தையுடைய புண்ணியனானவன்—பாவனேநோக்கி-பாவ
 னனைப்பார்த்து—நெஞ்சுமிக்குந் துயரம்-மனதைவருத்துகின்ற
 துன்பத்தை—மைந்தா-குழந்தாய்—நீர்த்தலென்ன-நீயேனீக்க
 வில்லை—பொறைமிகுநின்பிதா - பொறுமை மிகுந்த வுனதுநீ
 தையானவர்— நின்னதன்னையோடும் - உனதுமாதாவோடும்—
 தையானவர்— நின்னதன்னையோடும்—பதத்தின்பொலிவை
 பொருந்தியிருந்து—அமைந்திருக்கின்ற—பதத்தின்பொலிவை
 க்கேளாய்-இடத்தின்பிறப்பைக்கேட்பாய்—குறைவுநிறைவிலது
 -அற்புமமகத்துமென்பதின் று—என்றும்—கோதிலதாம்- குற்ற
 தாய்-தனதுமாய்—தானாய்-தன்மயமாய்—மோகமுமென்னுநா
 யில்லாததான—வீடெனும்பேர்குறவற்றும்—மோகமுமென்னுநா
 மத்தினுற்சொல்லத்தக்கதாம்—(எ-று.) (ப-ம்) அணுத்துவமகத்
 துவமில்லையென்பார், குறைவுநிறைவிலதென்னும், தானேதானாய்
 விளங்குகின்றதுவீடென்பார், தனதாய்த்தானாயென்றுக்கூறினார்.

{ வீட்டினதிலக்கணங்கு.நியஃதுதிப்படுதிமித்தஞ் }
 { சநநபரம்பபாணையறிவிக்கத்தொடங்குதல். }

அனைவருக்குமேவுமிடமதுவேயாகுமநிருக்குமெய்யுருவமது

(இ-ள்.) ஒன்றிலேதோன்றி-ஒன்றான (வாத்மாவி) வுண்டாய்-
அனைத்துருவமான-சகலவடிவங்களுமாகிய--உணர்வுக்கு-அறிவு
க்கு-பகையுறவென்று-பகையென்று முறவென்றும்--உணர்வு
பெற்றவன்-சொல்லுவதெப்படி--இன்றியொழி - இல்லாமற்கெ
டுக்கின்ற--தகை-உணர்வளினாலும்--புண்ணீர் - உதிரங்களினாலு
ம்--தோல்கள்-சருமங்களினாலும்--மேம்பந்த-கட்டியிருக்கின்ற
--எலுப்புப்பஞ்சரத்தன்னில் - அஸ்திக்கூடான (சரீர) த்திலிருத்
தின்ற--இயாமாறொன்று- நாமாறொன்று (விசாரிக்கின்) --நின்ற
வன்-இருந்தவனியே--நின்மனத்தால் - உன்மனத்தினால்--நினைத்
துநோக்காய்-சிந்தித்துப்பார்ப்பாய்--நிமலமாய்பரமவிழி-மா
சுற்றபிரமதிருத்தியினது--நெறியானோக்கில்-கிரமமாகப்பார்த்த
தால்--பொன்றுதுயர்நீயுமில்லை - நசிக்கின்றதுன்பமுள்ளநீயெ
ன்பதுமில்லை--நானுமில்லை-நானென்பதுமில்லை--புண்ணியபா
வனெனென்போய்-புண்ணியனென்றும் பாவனென்றுஞ்சொல்
லப்பட்ட நாமமும்போய்--போதந்தோன்றும் - ஞானந்தோற்
றும்--(எ-று.)

{ சதநமித்தையாமென்றறிவிக்குநிமித்த }
மச்சதநாந்தரங்களைக்கூறல்.

வகியதீவுகடோறும்பிறந்தசென்ம மெண்ணவொண்ணாவின்னாலு
த்பெருந்தீவத்திற், கோகிலமாய்முன்பிறந்தாய்கிலங்குமேகங்கு
ன்றுமாமூர்வனபுக்குலங்கடம்மிந், போகியசென்மத்தொகுதிபு
கலவொண்ணப்பொருந் துமவற்றுன்கிளையாய்ப் போனார்க்கெல்
லா, மாகுலமுற்றிலையென்னியவற்றின்மட்டோவனந்ததேசப்பிற
வியறையக்கேளாய்.....

(இ-ள்.) வகியதீவுகடோறும்- போனதீவுகடோறும்--பிறந்த
சென்மம்-(நீ)செனித்தசென்மமானது--எண்ணவொண்ணா-எ
ண்ணமுடியாதது--இன்னுவற்பெருந்தீவத்தில்-இந்தநாவலென்
னுமகாதீவில்--முன்கோகிலமாய்ப்பிறந்தாய்-முன்னங்குயிலா
கப்பிறந்தாய்--விலங்கு- (பின்பு) மிருகங்களும்--மேகம்-மேக
ங்களும்--குன்று- மலைகளும்--மரம்-விரகாங்களும்--உளர்வ
ன-உளர்வனங்களும்--புக்குலங்கள்- பறவையினங்களாகிய--
தம்மில்-இவைகளிடத்தில்--போகியசென்மத்தொகுதி-கழிந்த
பிறப்பின்பிறளானது--புகல்வொண்ணா-சொல்லமுடியாதது--
பொருந் துமவற்று-பொருந்தாநின்றவவைகளில்--உன்கிளையா
ய்ப்போனார்க்கெல்லாம்-உனதுறவினர்களாயிற்றதுபோனவர்க
ளுக்கெல்லாம்--நீயாகுலமுற்றிலையென்-நீவிசனப்பட்டாததென்

ன--அவற்றின்மட்டோ-அதுமட்டிந்தானோ--அனந்ததேசப்
பிறவி-இன்னமளவற்றதேசங்களிற்செனித்தபவங்களை--அறை
யக்கேளாய்-சொல்லக்கேட்பாய்--(எ-று.) (சக)

(இதுவுமது.)

கோசலத்துந்தெசாரணவத்தம்பெளண்டரத்தங்குச்சரத்திந்து
ழாரத்துக்கோகனத்தும், போசலத்துமேகபத்தஞ்சாருவத்து
ம்பூபதியாய்வானரமாப்புழுவாய்ப்புல்வாய், மாசலத்திற்கண்ட
மாய்ப்பதங்கமாகிமாசுணமாய்வேசரியாய்மட்டிலசென்ம, நீசக
லவாதனையாற்பிறந்தபோதினின்கிளைஞர்க்கிரங்காதநீதியென்னே

(இ-ள்.) கோசலத்தும்- கோசலதேசத்திலும்--தெசாரணவத்
து-தெசாரணவதேசத்திலும்--பெளண்டரத்தும்-பெளண்டர
தேசத்திலும்--குச்சரத்தும்-குச்சரதேசத்திலும்--துழாரத்
தும்-துழாரதேசத்திலும்--கோகனத்தும்-கோகனதேசத்திலு
ம்--போசலத்தும்-போசலதேசத்திலும்--ஏகபத்தும்-ஏகப
தேசத்திலும்--சாளுவத்தும்-சாளுவதேசத்திலும்--பூபதியா
ய்-அரசனாகவும்--வானரமாய்-குரங்காகவும்--புழுவாய்-கிரு
மியாகவும்--புல்வாய்-கலைமானாகவும்--மாசலத்திற்கண்டமா
ய்-பெருநீர்நீர்க்காக்கையாகவும்--பதங்கமாகி-பகையாகவும்--
மாசுணமாய்-சுற்பமாகவும்--வேசரியாய்-சமுதையாகவும்--ம
ட்டிலசென்மம்-அளவற்றபிறவிகளை--நீசகலவாதனையால்-நீச
மஸ்தவாசனையினால்--பிறந்தபோதில்-செனித்தபோதி (வண்
டாகிய)--நின்கிளைஞர்க்கு-உனதுறவினர்க்கு--இரங்காதநீதி
யென்னே-விசனப்பட்டாதனாய்மென்ன--(எ-று.) (சஎ)

(இச்சதநமரணமற்றவாத்மாவைத்தெரிசிக்கவேண்டுமெனல்.)

அளவிறந்தபிறவிதொறும் பிறந்தோர்க்கெல்லா மன்னதாதை
யையெண்ணிலகன்றகானிற், கிளர்மரங்கடருஞ்சருகையெண்ண
வற்றுகேதமுறக்கணக்கில்லைக்கேளாய்மைந்தா, தளர்வின்னிப்
பாவபாவனைகளின்நிச்சராமரணமற்றவுனைச்சங்கியாதேயுளமு
றநோக்காய்துயர்விட்டஞ்ஞானத்தை யொழித்துணர்வுள்ளபடி
யுன்னைக்காண்டி.....

(இ-ள்.) அளவிறந்தபிறவிதொறும்-அளவற்றசதநங்கடோறு
ம்--பிறந்தோர்க்கெல்லாம்-செனித்தவர்க்கெல்லாம்--அன்னை
தாதையையெண்ணில்-மாதாபிதாக்களை யெண்ணுமிடத்தில்--
அகன்றகானில்-விசாலமானவனத்தில்--கிளர்மரங்கடருஞ்சருகை
--விளங்கியவிருகங்கள்கொடுக்கின்றசருகை--என்னவற்றும்--

ண்ணினத்துக்கொப்பாம் — கேதமுறக்கணக்கில்லை - தன்பம்
டையஞாயபில்லை — கேளாய்மைந்தா - கேள்குழந்தாய் — தளர்வி
ன்றி - தளர்ச்சியில்லாமல் — பாவபாவனைகளின்றி - பாவமுமபாவ
முமில்லாமல் — சராமரணமற்ற - சராயுமரணமுமில்லாத — உண
ச்சுக்கியாத — உண (தாத்மஸ்வரூபத்) திற்புடையின்றி — உளமுற
நோக்காய் - மனம்பொருந்தப்பார்ப்பாய் — துயர்விட்டு - துன்ப
த்தைவிட்டு — அஞ்ஞானத்தையொழித்துணரில் - அநியாமமைய
நீக்கியறியில் — உள்ளபடியன்னைக்காண்டி - உள்ளபடியாகவுன
(தாத்மஸ்வரூபத்)தைக்காண்பாய் — (எ-று.)

(தன்னைத்தெரிசிக்கிலாதந்தவடிவமாவாயெனல்.)

உன்னுருவைநீகாணுஞானக்கண்ணி லொன்றலாவாயெனல்
காசமுறு, மன்னதுதீர்த்துளக்கமலத்துள்ளோநொய்யவறிவுடை
யவுன்மனத்தாலுன்னுலுண்ணை, யின்னபடியெனநோக்கியதை
மெல்லாமிறையுமறவொழித்தின்பமெய்திறித்பாய், பின்னவனே
யெனமுன்னுணுரைத்தானென்றுபெருந்தகைக்குவசிட்டமுனி
பேசினுனே

(இ-ள்.) உன்னுருவை - உன (தாத்ம)ஸ்வரூபத்தை — நீகாணுஞா
னக்கண்ணில் - நீகாண்கின்ற ஞானதிருந்தியில் — ஒன்றலாவா
யெனலும் - பலவானவிச்சையென்னும் — காசமுறும் - படலமு
ண்டாகும் — அன்னதுதீர்த்து - அதைநீக்கி — உளக்கமலத்துள்
இருதயதாமரையில் — நொய்யவறிவுடைய - சொச்சமானவுனை
வைபுடைய — உன்மனத்தால் - உன் துமனதினால் — உன்னுலுண்ணை
- உன்னுலுண துஸ்வரூபத்தை — இன்னபடியெனநோக்கி - இப்ப
டிப்பட்டதென்றுபார்த்து — மயக்கமெல்லாம் - மயக்கங்களைநீ
தையும் — இறையுமறவொழித்து - இறையளவேனுமில்லாமற்
டுத்து — இன்பமெய்திறித்பாய் - திருவானுகத்தையடைந்திருந்
பாய் — பின்னவனேயென - தம்பியேயென்று — முன்னுணுரைத்
தானென்று - தமையன்சொன்னுனென்று — பெருந்தகைக்கு
(ஸ்ரீராமன) வரசனுக்கு — வசிட்டமுனிபேசினான் - வசிட்டமு
னிசொன்னான் — (எ-று.) [இ-ஈ-க-ம்] மாதாபிதாக்கள் பிரிவித்ய
புத்துன்பத்தை முன்னிட்டவர்களும், நாமும், மித்தையேயாமெ
ன்றறிவித்ததையறிந்தஞானமே சர்வமுமாய்விளங்குகின்ற நம
தாத்மஸ்வரூபமாமென்றதந்திக்கும்படி யனுக்கிரகித்ததாம். *

புண்ணியபாவனன்கதைமுற்றிற்று.

அகதை - உய - இ - கவிதை - அரங்க

மாவலிகதை.

(அவதாரிகை.)

முன்கதையிற் திரிஸ்யத்தி லகம்பாவ நிவிர்த்தியையுந் திருக்குவி
லகம்பாவத்தையஞ் செவ்வதனம் சர்வமுந் தன்மயமாய்வி
ளங்குமனுபவத்தைக்கூறி மேநிட்காமபுண்ணியத்தினால்
விடயாதந்தமிகுதி பிரமாதந்தத்தின்பொருட் டாகு
மென்பதையறிவிக்குநிமித்த மாவலிகதையை
நிரூபிக்கிறார்.

(பாவனன் ஞானமடைதல் - வேறு.)

புண்ணியனுணர்ந்தஞானம்பொலிந்தபாவனன் னுள்ள *
நண்ணியவிடியற்கண்ட ஞாலம்போலிவிளங்கித்தோன்ற *
திண்ணியவிருவர்தாமுஞ்சித்தராய்விவேகஞானத் *
தெண்ணியகரையெய்தியியம்பியவனத்திருந்தார். *

(இ-ள்.) புண்ணியனுணர்ந்த - புண்ணியமுனிவன் போதிக்க—
ஞானம்பொலிந்த - ஞானம்பரகாசித்த — பாவனன் னுள்ளம் - பா
வனனுடையவிருதயமானது — நண்ணியவிடியற்கண்ட - பொரு
ந்தியவைததைக்காலங்கண்ட — ஞாலம்போல் - சுதத்தைப்போல் -
விளங்கித்தோன்ற - பரகாசித்ததோற்றம் - திண்ணியவிருவர்தாமு
ம் - திடஞானமுடைய விரண்டிபேர்களும் — சித்தராய் - சித்தபுரு
டர்களாய் — விவேகஞானத்து - விவேகஞானத்தினது — எண்ணி
யகரையெய்தி - சிந்தித்தவாத்மஞானத்தையடைந்து — இயம்
பியவனத்திருந்தார் - முன்சொல்லியவனத்திலவசித்தார்கள் (எ-று.)

(விதேகமுத்தியடைதல்.)

வேண்டியகாலமெல்லாம்விநோதமாம்வினையாட்டெய்தி *
யீண்டியகாலஞ்செல்லயாககைதீர்வீட்டிலெய்தி *
தூண்டிநிநிறெய்யில்லாச்சுடர்கள் போற்சாந்தமுற்றார். *
மாண்டிமுயிர்கட்கெல்லாமரபிந்தமரபுபோலம். *

(இ-ள்.) வேண்டியகாலமெல்லாம் - (தங்களுக்கு) வேண்டியகா
லங்களனைத்தும் — விநோதமாம்வினையாட்டெய்தி - விநோதமாக
வினையாடி — ஈண்டியகாலஞ்செல்ல - வெகுதூரஞ்செல்ல — ஆக்
கைதீர்வீட்டிலெய்தி - விதேகமுத்தியையடைந்து — தூண்டிநி
நிறெய்யில்லா - தூண்டப்பட்டநிறு நெய்யுமில்லாத — சுடர்கள்
போல் - தீபங்களைப்போல — சாந்தமுற்றார் - உபசாந்தமடைந்தார்
(ராமன்)

ரீகள்—மாண்டிமுழிர்கட்கெல்லாம்—மரணமடைகின்ற சேவர்க
ளனைவர்க்கும்—மரபிந்தமரபுபோலாம்—குணங்களிட்டுமுறைமை
யைப்போலவாகும்—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] இவ்விருவருள் சேவன்
முத்தராயிருந்து விதேசமுத்தியையடைந்தனரென்பதாம். (உ)

சர்வமுந்தன துபிரியவடிவமாமென்றறிவித்
தவ்வனுபவமுதிப்பதற்கிச்சாத்தியாகம்வேண்டுமெனல்

அனந்தமாம்பிறப்புற்றருக்கிலமுமயலன்றாகித்... ..*
சினத்திடனயத்தவ்வேண்டாவாதலாற்செறிந்தவாஸ... ..*
கனந்தனைவிடுவதல்லாற்சிறிதுவளர்க்கலாகா... ..*
மனந்தனில்வளர்க்கிற்சிந்தைவன்னிக்குவிறகாமன்றே... ..*

(இ-ள்.) அனந்தமாம்பிறப்புற்றருக்கு—அளவற்றசநமடைந்
தவர்களுக்கு—அகிலமுமயலன்றாகில்—சமஸ்தமுமப்பந்தவாயிரு
க்குமானால்—சினத்திடனயத்தவ்வேண்டா—பகைத்தலும்விரும்பு
தலுமவேண்டுமெனின்—ஆசலால்—ஆசையினால்—செறிந்தவா
சை—மிகுந்தவாசையின்—கலந்தனைவிடுவதல்லால்—பாரத்தைவி
டுவதேயன்றி—சிறிதுவளர்க்கலாகா—பெருகவளர்க்கக்கூடாது
—மனந்தனில்வளர்க்கில்—மனநிலாசையை வளர்த்தால்—சிறித
வன்னிக்கு—சிறிதனையென்னுமக்கினிக்கு—விறகாம்—(ஆசையா
னது) விறகாகும்—(எ-று.) (ந)

(அவ்விச்சாத்தியாகத்திற்சுகமுதிக்குமெனல்.)

இச்சையாம்விறகுமாண்டாலெண்ணமாம்வன்னிமாளு... ..*
நிச்சயமாகுந்தேயத்தியாகமாநெடுந்தேதோறி... ..*
மெச்சியவுதாரக்கண்ணால்வேட்கையான்மிகவுய்வாயிங்... ..*
கொச்சைஞாலத்தைநோக்கிக்குறைவறவிருப்பாய்தீரா... ..*

(இ-ள்.) இச்சையாம்விறகுமாண்டால்—ஆசையென்னுமின்றி
நகித்தால்—எண்ணமாம்வன்னிமாளும்—சிறிதையென்னுமக்கினி
நகிக்கும்—நிச்சயமாகும்—(இது) வன்மையாகும்—தேயத்தி
யாகமாம்—தேயத்தியாகமாகிய—நெடுந்தேதோறி—மகாரதத்திலே
நி—மெச்சியவுதாரக்கண்ணால்—சகலருந்தித்தவதாரமான (சுரு
து) திருஷ்டியினால்—வேட்கையான்மிகவுய்வாயும்—ஆசையினால்
ன்மிகவுய்வாயிற்ற—கொச்சைஞாலத்தைநோக்கி—அப்பமா
னைசகித்தபார்த்து—தீரா—தீர்த்தையுடையபுரீராமா—குறை
வறவிருப்பாய்—குறைவில்லாமலிருப்பாய்—(எ-று.) (ச)

(இதுவுமது-வேறு.)

நொய்யதாயொருமயலின்நொய்யலாநீங்கி... ..*
மெய்யதாகியபிரமமாநிலையிதுவீரா... ..*
வையமின்றியிந்திலையுறவிவிலோனு... ..*
மையன்மேவலிராமநீயிவ்வகைவாழ்வாய்... ..*

(இ-ள்.) வீரா-புரீராமா—நொய்யதாய்—சொச்சமாகியும்—ஒரு
ருமயலின்நொய்யலின்மயல்க்கமுமில்லாததாகியும்—நொய்யலாநீங்கி-
வியாதிகளனைத்துமில்லாததாகியுமிருக்கின்ற—மெய்யதாகிய-ச
த்தியமான—பிரமமாநிலையிது—பிரமமானநிச்சயமிதுவாகும்—
ஐயமின்றி—சந்தேசமில்லாமல்—இந்நிலையுறவி—இந்தநிலையை
டைந்தால்—அறிவிலோனும்—அறிவில்லாதவர்களாயினும்—மைய
ன்மேவலிர்—மயக்கத்தையுடையார்கள்—இராம—புரீராமா—
நீயிவ்வகைவாழ்வாய்—நீயிந்தப்பரகாரம் வாழக்கடவாய்—(எ-று.)
[இ-ந-க-ம்] விடயவிச்சையினது நீக்கத்திற் பிரமநிச்சய முதிக்கு
மென்பதாம். (ரு)

(இச்சைநீங்குதற்குரியசகாயங்கூறல்.)

தல்லபுந்தியும்விவேகமுமெனவிருநண்பா... ..*
லல்லநீர்ந்தியுமொருவனாயென்னினுமணுகிற்... ..*
சொல்லுபல்பொருட்குற்றங்கபிடக்கறத்தீர்ந்து... ..*
புல்லுதிண்மையினுலன்றித்துயொலம்போகா... ..*

(இ-ள்.) தல்லபுந்தியும்—தல்லவறிவும்—விவேகமும்—தல்லவிவே
கமும்—எனவிருநண்பால்—என்கின்றவிரண்டுநட்பினால்—அல்
லநீர்ந்தியும்—துன்பநீங்கும்—ஒருவனாயென்னினுமணுகிற்—ஒரு
வனாயாவதடைந்தாலும்—சொல்லுபல்பொருள்—சொல்லப்பட்ட
டபலவஸ்துக்களையும்—சுற்றங்கள்—உறவுகளையும்—துடக்கறத்
தீர்ந்து—தொடர்பில்லாமற்கெடுத்து—புல்லுதிண்மைபினுலன்
நி—பொருந்துகின்றதனது தயிரியத்தினுலல்லாமல்—துயொலா
ம்போகா—துன்பங்களனைத்துநீங்காவாம்—(எ-று.) (ரு)

(நிராசையுள்ளமனதின் பெருமையைக்கூறல்.)

மயலிலாமையானுல்களான்மகத்துவமுநல்லா... ..*
முயர்குணங்களால்வருந்தியுமினத்தினையுய்க்கிற்... ..*
துயர்கணங்குமுவுலகுறுசெல்வமுந்தொக்கு... ..*
பயனளிக்கனுமுயர்வுமனமெனப்பயிலா... ..*

(இ-ள்) மயலிலாமையால்-வைராக்கியத்தினாலும்—நூல்களால்-ஞானசாத்திரங்களினாலும்—மகத்துவமுதலாம் - மகத்துவமுதலான—உயர்குணங்களால்-மேன்மையான குணங்களினாலும்—வருந்தியும்-வருந்தப்பட்டு—மனத்தினையுய்க்கில்- மனதையாத்மவாழ்வடையச்செய்தால்—துயர்கணிக்கும்-துக்கங்கன்போகும்—மூவுலகுறுசெவ்வுமும்-மூன்றுலகங்களிலுண்டான செவ்விற்களும்—தொக்கு-தொகுத்து—பயனளிக்கினும் - இலாபத்தைக்கொடுத்தாலும்—உயர்வுறுமனமெனப்பயிலா-கைவல்லியத்தையடைகின்ற மனதுக்கொப்பென்றுசொல்லமாட்டார்கள் (எ-று.)

(மனத்திருமியவிச்சாவறிச்சையின் பலாபலனைக்கூறல்)

மனநிறைந்திடிமுதமாய்நிறைந்திடும்வையந் ... *
தனதுதாட்செருப்புலகெலாந்தோன்முச்சுந்தரம்போற் ... *
கனநிராசையானிறையுநெஞ்சாசையிற்கவிழா ... *
தினமுமாசையானிறைமனங்குறைவென்றுந்தீரா ... *

(இ-ள்.) தனதுதாட்செருப்பு-தன்பாதத்திலிருக்கின்றசெருப்பானது—உலகெலாம் - சகங்களினைத்தும்—தொல்முச்சுந்தரம்போல்-தோலால்முடிந்தன்மையைப்போல—மனநிறைந்திடிமுதமனதுபூரணமானால்—வையம் - சகமானது—அமுதமாய்நிறைந்திடும்து—அமுதமாகநிறையும்—கனநிராசையால்-கனமுள்ளநிராசையினால்—நிறையுநெஞ்சு - நிறைந்தமனமானது—ஆசையிற்கவிழா-ஆசையின்முழுகாது—தினமுமாசையானிறைமனம்—எப்போது மிச்சையினுனிதறந்த மனமானது—குறைவென்றுந்தீரா-குறையெப்போதுந்தீராது—(எ-று.)

(இச்சையாற்கெடாதமனதினுயர்வைக்கூறல்)

அகத்தியன்கவர்கடலெனநன்னெஞ்சையழிக்கு... *
மிகுத்தமாலிலாமனமெனநிறைமதிவினங்காபி... *
பகுத்தபாற்கடனிறைவுறுப்பரிமளக்கோக... *
னகத்தியுகிதிருமுகநலம்பெறத்தோன்று... *

(இ-ள்.) அகத்தியன்கவர்கடலென-குறுமுன்னுகர்ந்தவுத்தியைப்போல—நன்னெஞ்சையழிக்கும் - நல்லமனதைக்கெடுக்கின்ற—மிகுத்தமாலிலாமனமென - மிகுந்தவாசையிலாதமனதைப்போல—நிறைமதிவினங்கா-பூரணசந்திரனும் பீரகாசியாது—பகுத்தபாற்கடனிறைவுறுப்பரிமளக்கோக—சொன்னமாமுனிதன்னை—சொல்லிய

பொருந்தியதாமனாயிலிருக்கின்ற விலக்குமி—திருமுகம் - சிறப்புள்ளமுகமும்—நலம்பெறத்தோன்று - நன்மையாகவுண்டாகாது—(எ-று.)

(மனத்திச்சாபந்தநீங்கலேமுத்தியாமெனல்)

மதிமைமேகம்போல்வெண்டலச்சுதையினைமைபோ... *
லதிசுநன்னெஞ்சையாசையாம்பேயழகழிக்கும்... *
பொதியுமாலெலாநீக்கிவன்பவப்பயம்போககி... *
முதிர்மனத்தின்மால்பிணிப்பறின்புத்திவேறுளதோ... *

(இ-ள்.) மதியைமேகம்போல் - சந்திரனை மேகமறைகின்றதுபோலும்—வெண்டலச்சுதையினை- வெண்மையான விடத்திற்றீற்றியசுண்ணச்சாந்தைக் (கெடுக்கும்)—மைபோல் - மையையிப்போலவும்—அதிசுநன்னெஞ்சை-மிகவுறல்லமனதை—ஆசையாம்பேய்-இச்சாபசாசமானது—அழகழிக்கும்- தேயுசைக்கெடுக்கும்—பொதியுமாலெலாநீக்கி- அடைந்தவாசைகளனைத்தையுங்கெடுத்தது—வன்பவப்பயன்போக்கி- வலியசுநந்தினைச்சுத்தைக்கெடுத்தது—முதிர்மனத்தின்-பக்குவமானமனத்தின்—மால்பிணிப்பறில்-ஆசைக்கட்டானதுநாசமானால்—முத்திவேறுளதோ-மோகனம்வேறுண்டோ—(எ-று.) [இ-டு-ச-ம்] மனமானது சிற்சுகமாய்ச் சகவிச்சையைநீக்குதலே மோகனமா மென்பதாம். முன்கூறியிருக்கிறவேண்டிய விப்பத்து கவிதையை யிந்நூலாசிரியரிக்கையிற்கு-நினை தென்னவெனின். சமாதிக்குருளிய விவ்விச்சாததுயாகஞ் சகசத்துக்குவரும்பொருட் டெனக்கொள்க. (ய)

இச்சையைச்சுருக்கிற்கெடுப்பதையறிவித்திஹெபெருக்கிற்கெடுப்பதையுமறிவிக்கத்தொடங்கல்.

இன்னதன்மெனிலிராகவமாபலியென்ன... *
நன்னகாதிபுத்தியான்ஞானமேதேர்வா... *
யன்னதேதலெனென்றலுமனையதேதென்று... *
சொன்னமாமுனிதன்னையெயிராமனுஞ்சொன்னான்... *

(இ-ள்.) இன்னதன்மெனில் - இத்தன்மைகூடாவிடின்—இராகவஸ்ரீராமா--மாபலியென்ன- மாவலியைப்போல—நன்னகாதிபுத்தியால்- நன்மையானபுத்தியினால்—ஞானமேதேர்வாய்- ஞானத்தையேயடைவாய்—அன்னதேதலெனென்றலும்-அத்தன்மையதேதன்மையென்று சொல்லவும்—அனையதேதென்று - அப்படிப்பட்டதெதுவென்று—சொன்னமாமுனிதன்னை - சொல்லிய

மகாமுனியைப்பார்த்து—இராமனுஞ்சொன்னான்—ஸ்ரீராமனுந்
கேட்டார்—(எ-று.) (யக)

(மாவலியின்பெருமைபுரைத்தல்.)

வினாயவள்ளலுக்கருந்தவனுத்தரம்விளம்புந் - - - - *
தனதுதோள்களாலுலகெலாமஞ்சுறச்சயித்தோன் - - - - *
பிஞ்சுகார்ங்கியைமுதலினர்தாழ்வுறப்பெரியோ - - - - *
னனாதிபாமெனப்பாதலத்தரசுசெய்யதுலன் - - - - *

(இ-ள்.) வினாயவள்ளலுக்கு—இப்படிக்கேட்டவுகாரமுள்ளஸ்ரீராமனுக்கு—அருந்தவன்—அரியதவத்தைபுடையவசிட்டமுனி—உத்தரம்விளம்பும்—உத்தரஞ்சொல்லுவார்—தனதுதோள்களால்—தனதுபுயங்குளினால்—உலகெலாமஞ்சுறச்சயித்தோன்—சகங்களைத்தூறியும்—தம்படிசையஞ்செய்தவன்—பிஞ்சு—ஈஸ்வரனும்—சார்ங்கியைமுதலினர்—விஷ்ணுவுமுதலியசகலரும்—தாழ்வுறப்பெரியோன்—தாமும்படிபெருமைபுள்ளவன்—அனாதிபாமெனப்பாதலத்தரசுசெய்யதுலன்—அனாதிபாமெனக்கூறப்பாதாளலோகத்தரசுசெய்யுஞ்சமானமற்ற (வசு)ராசன்—(எ-று.) (யக)

(மாவலிதனித்திருத்தல்.)

மாவலிப்பெயரானாயர்விரோசனன்மைந்த - - - - *
வலிப்புறகோடிபத்தாண்டரசானான் - - - - *
காவலித்திகழ்மேருவின்சிரமணிபுகதுவு - - - - *
மேவலிப்பொலிசாளமேனிலமேவி - - - - *

(இ-ள்.) மாவலிப்பெயரான்—மகரபலிச்சக்கரவர்த்தியென்னாமமுடையவன்—உயிர்விரோசனன்மைந்தன்—மேன்மையானவிரோசனனுடையபுத்திரன்—ஆ—ஆச்சரியம்—வலிப்புற—வலிமையுள்ள—பத்துகோடியாணம்—பத்துகோடிவருடம்—அரசானான்—இராசாவானவன்—காவலிற்றிகழ்—காவலினால்விளங்குகின்ற—மேருவின்சிரம்—மகாமேருவினுடையமுடியிலிருக்கின்ற—மணிக்கதுவும்—இரத்தினங்களைப்படுத்த—மேவலிப்பொலி—மேவுதற்கரியபிரகாசம்பொருந்திய—சாளரம்—பல்கணிகளையுடைய—மேனிலமேவி—மேல்லீடடைந்து—(எ-று.) [இ-ச-க-ம்] புண்ணியபரிபாகத்தினுற்சித்தசுத்தியும்அச்சித்தசுத்தியாற்சாதனைசுதுஷ்டியமும்அச்சாதனைசுதுஷ்டியத்தான்முத்தியையடைவதற்கேதுவானவாத்மவிசாரமுமுதித்ததனாலனித்தியவஸ்துவைநித்திக்கத்தொடங்கினதாம். (யக)

(அரசைவெறுத்தல்.)

ஒருபகற்றனியிருந்தனனியைபுணர்ந்தான் - - - - *
பெருகுபோகங்கண்முனிந்தனன்பிறவியைநினைந்தான் - - - *
பொருவின்முவுலகங்குநீபோகங்கணையோ - - - - *
பருசுதலத்தற்பேரரசாலென்கொல்பயனே - - - - *

(இ-ள்.) ஒருபகற்றனியிருந்தனன்—ஒருநாடனியையிருந்தவனுய்—இவையிவைபுணர்ந்தான்—இவையிவைகளைபெண்ணினான்—பெருகுபோகங்கள்—மிஞ்ந்தபோகங்களை—முனிந்தனன்—வெறுத்து—பிறவியைநினைந்தான்—சம்சாரத்தைநினைத்தான்—பொருவின்முவுலகங்களில்—சமானமற்றமுன்னுலகங்களிலுள்ள—போகங்கள்—செல்வங்களை—நெய்நாட்பருசுதல்கும்—வெகுதாமாயனுபவிக்கக்கொடுக்கின்ற—நம்பேரரசால்—நமதுமகாராசங்கத்தினால்—என்கொல்பயன்—என்னப்பிரயோசனம்—(எ-று.)

(போகத்தைவெறுத்தல்.)

எய்துபோகினிலினியவாயெங்ஙனையெனினு - - - - *
நொய்தினிங்குமிப்போகத்தினின்பமேதுவலி - - - - *
னெய்தநோக்கியரின்பமுநெருநல்போலின்மரு - - - - *
செய்தசெய்வதேயல்லதுகண்டிலஞ்செயல்கள் - - - - *

(இ-ள்.) எய்துபோகினில்—அடைந்தகாலத்தில்—இனியவாய்—இன்பமாய்—எங்ஙனையெனினும்—எங்ஙனத்திலானாலும்—நொய்தினிங்கும்—அற்பநேரத்தினிங்குகின்ற—இப்போகத்தின்—இச்செல்வத்தினது—இன்பமேதுவலின்—இன்பத்தைச்சொல்லுமிடத்தில்—எய்தநோக்கியரின்பமும்—அடையப்பார்க்கின்றசகமுமும்—நெருநல்போல்—நேற்றைப்போல—இன்றும்—இங்கும்குமும்—செய்தசெய்வதேயல்லது—செய்ததைச்செய்வதேயல்லாமல்—செயல்கள்கண்டிலம்—(வெறு)செயல்களைப்பார்த்திலம்—(எ-று.)

(போக்கியத்தைவெறுத்தல்.)

உண்டவிற்பமேமீளவுமுண்டின்றதொருநாட் - - - - *
கண்டகாட்சியேமீளவுங்காண்டின்றதுவந்து - - - - *
கொண்டகோலமேமீளவுங்கொண்டின்றதென்றால் - - - - *
விண்டமேலவந்தாணுருதொழிவரோவெறுத்து - - - - *

(இ-ள்.) உண்டவிற்பமே—புதித்தமே—மீளவுமுண்டின்றது—திருப்பவும்புதிக்கப்படுகின்றது—ஒருநாட்கண்டகாட்சியே—

ஒருநாட்காணப்பெற்றகாட்சியே—மீளவுங்காண்டின்றது - திரு
ம்பவுங்காணப்படுகின்றது—உவந்துகொண்டகோலமே - மகிழ்ச்
சியாகக்கொண்டவலங்காரமே—மீளவுங்கொள்கின்றது-திரும்ப
வுத்தரிக்கப்படுகின்றது—என்றால் - என்றுசொன்னால்—விண்ட
மேலவர்-சொல்லியமேன்மையானசத்துக்கள்—வெறுத்து-வெ
றுப்புற்று—நாணுருதொழிவரோ-வெட்கப்படாமற்போவார்த
ரோ—(எ-று) (யசு)

(காலத்தைவெறுத்தல்.)

அருந்தமட்டினியென்றதேமீண்டுமீண்டருந்தி - - - *
திருந்திடாதபுன்சிறுவர்போற்செயலறியாது - - - *
வருந்துகின்றனநாள்பக்கமாதமாண்டுகங்கள் - - - *
பொருந்திவந்ததேயல்லதுபுதிதொன்றுமவரா - - - *

(இ-ள்.) அருந்தமட்டி-புசிக்கின்றவளவும்—இனியென்றதே
-இன்பமென்றுசொல்லுவதையே—மீண்டுமீண்டருந்தி - திரும்
பத்திரும்பப்புகித்து—திருந்திடாத- (அறிவு) திருத்தமில்லாத—
புன்சிறுவர்போல் - அற்பமான குழந்தைகளைப்போல—செய
லறியாது- ஒழுக்கந்தெரியாமல்—வருந்துகின்றனம் - வருத்தப்
படுகின்றோம்—நாள்-தினமும்—பக்கம்-பக்கமும்—மாதம்-தி
ங்களும்—ஆண்டு-வருடமும்—உகங்கள்-புகங்களும்—பொரு
ந்திவந்ததேயல்லது-முன்பொருந்திவந்ததேயன்றி—புதிதொன்
றும்வரா-புதிதாகவேருன்றும்வராது—(எ-று.) (யசு)

(நித்தியவஸ்துவ விசாரித்தல்.)

செய்யத்தக்கனயாவையுஞ்செய்துமிச்செயலா - - - *
உய்யப்பெற்றதென்செயன்மறுத்திலாததொன்றுலகி - - - *
லைப்பட்டறயாதினலெய்துமப்பொருடான் - - - *
மையப்போகத்தாலொழிந்துமேல்வருதெறியாதே - - - *

(இ-ள்.) செய்யத்தக்கன-செய்யத்தக்கனவாகிய—யாவையுஞ்
செய்தும்-அனைத்தையுஞ்செய்தும்—இச்செயலால்-இச்செய்
கையினால்—உய்யப்பெற்றதென்-உயிர்வாழப்பெற்றதென்ன—
செயன்மறுத்திலாத-தொழில்கள்பின்பில்லாத—ஒன்று-ஒருபொ
ருளானது—உலகில்-சகத்தினகண்—ஐயப்பாடற-சந்தேகமில்
லாமல்—யாதினலெய்துமப்பொருடான்—(எ-று.)

மேலேவருமார்க்கமேது—(எ-று.) [இ-டு-ச-ம்] சகலமுமனித்தி
யவஸ்துவெனறநிந்துநீக்கி நித்தியவஸ்துவை விசாரிக்கத்தொட
ங்கினதாம். (யஅ)

(முன்பிதாபோதித்தவனுபவம்ஞாமுகப்படல்.)

அழிவிலாததாயன்னியமாகியவதுசேர் *
வழியதேதெனச்சிந்திப்பான்மனத்தொன்றைநினைந்து *
மொழியலுற்றனநிந்தனமென்றொருநொடியில் *
விழிபெருத்திடப்பெருவமேலேற்றினன்னிவந்தான் *

(இ-ள்.) அழிவிலாததாய்-அழிவற்றதாகியும்—அன்னியமாகி
ய-விடயத்துக்கயலாகியிருக்கின்ற—அதுசேர்-அப்பொருளை
ச்சேருகின்ற—வழியதேதென-மார்க்கமேதுவென்று—சிந்திப்
பான்-சிந்திக்கும்பொருட்டி—மனத்தொன்றைநினைந்து-மனி
லொன்றைச்சிந்தித்து—விழிபெருத்திட-கண்கள்மலர்—புருவ
மேலேற்றினன்-புருவத்தைநெறித்து—வியந்தான்-அதிசயத்து—
ஒருநொடியில்-ஒருகணத்தில்—அறிந்தனமென்று-அறிந்தோ
மென்று—மொழியலுற்றனன்-சொல்லத்தொடங்கினான்—(எ-று.)

(அஃதையாலோசனை செய்தல்.)

தன்னதுள்ளுறநினைத்ததுவிளம்பினன்றோ *
முன்னமிங்கியான்கேட்டனன்முழுதுணர்முதன்மை *
யென்னரும்பிதாவினோசனன்மன்னையிப்படியே *
யன்னவன்புகன்மன்னெனவிலையெலாமறைவான் *

(இ-ள்.) தன்னதுள்ளுற-தனதுள்ளத்திற்பொருந்த—நினைத்த
து-நினைத்ததை—தானேவிளம்பினன்-தானேசொல்லினன்—
முழுதுணர்முதன்மை-எல்லாமுணர்ந்தமுதன்மையான—என்
னரும்பிதா-எனதரியபிதாவாகிய—வினோசனன்மன்ன—வினோ
சனனை—முன்னமிங்கியான்கேட்டனன்—பூர்வமில்லாதத்தொன்
கேட்டேன்—இப்படியே-இந்தப்ரகாரமே—அன்னவன்புகன்
மன்னென-அவருஞ்சொன்னொன்று—இவ்வெலாமறைவான்—
(மாபலியானவ) நிலைகளைனைத்தையுஞ்சொல்லுவான்—(எ-று.)

(நித்தியவஸ்துவாதெனவிசாரித்ததனை மனனஞ்செய்தல்.)

அய்யதுன்பமுமின்பமுமென்பனவனைத்தின் *
மையலியாவையுமடிந்ததோரிடமெதுமனத்தின் *
மொழிபெருத்திடமெதுவேட்கைகளெல்லாங் *

(இ-ள்.) அப்ய- (எனது) பிதாவே— துன்பமும் - துச்சமும்—
இன்பமும்-சுகமும்— என்பன— என்று சொல்லப்படுவனவாகிய—
அனைத்தின்— சுகலத்தினுடைய— மையலியாவையும்— மயக்கங்கள்
னைத்தும்— மடிந்ததோரிடமேது - இறந்தவொப்பற்றவிடமியா
து—மனத்தின்வெட்டமோகம்- மனதில் கொட்டமோகமானது
—தீரிடமேது - தீர்கின்றவிடமியாது — வேட்கைகளெல்லாம்—
ஆசைகளனைத்தும்— கையறப்பட்டவிடமேது - புற்றறவிடப்
பட்டவிடமியாது — கருணையாலுளையாய் - தடவாகவனுக்கிரகன்
செய்வாய்—(எ-று.) (உக)

(இதுவுமது.)

நிராசையாகியேயினைப்பெலாநீங்கிடமேது *
விராவுபேரின்பத்தழகியாய்விருவிடமேது..... *
பராபரந்தெளிந்துணர்ந்தபகர்தியென்னெஞ்சை *
பராவுதுன்பம்விட்டினைப்பெலாமாறுதற்கென்றேன் *

(இ-ள்.) நிராசையாகி— ஆசையற்றதாய் — இளைப்பெலாநீங்கி
டமேது - இளைப்புகளனைத்தும்விடுபடும் (விஸ்ரந்திஸ்தான) மி
யாது— விராவுபேரின்பத்தழகியாய் - மிகுந்தபராநந்தச்சுகந்த
ரமாகி—விருவிடமேது- விராபித்திருக்கின்றவிடமியாது— பரா
பரம்-பராபரத்தை—தெளிந்துணர்ந்தநி—தெளிந்தநிந்திருக்கின்
றநீர்—என்னெஞ்சை—என்மனதை—அராவுதுன்பம்விட்டி—அறு
த்துக்கொண்டிருக்கின்ற துன்பத்தைவிடுத்தது — இளைப்பெலா
மாறுதற்கு—இளைப்புகளனைத்தும்விடுதற்கு— பகர்தியென்றேன்—
சொல்லென்றுகேட்டேன்—(எ-று.) [இ-ச-சம்] துக்கநிவர்த்தி
யாய்த்தடையற்றவாநந்தத்தை யடையவிருப்பினதாம். (உஉ)

சித்தையரசாங்கமாகத்தொகுத்துக்கூறத்
தொடங்கித்தேயவிலக்கணங்கூறல்.

எந்தையப்பொழுதுநாசெய்வான்மைந்தகேளிடம்ப *
வந்தமற்றறவிசாலமாயவறவகன்று *
சுந்தரத்ததாந்தேசமுண்டண்டத்தின்னெருகுதி *
வந்துதித்திருந்திறப்பதற்கிடமதாய்வயங்கும் *

(இ-ள்.) எந்தை- எனதுபிதாவானவர் — அப்பொழுதுநாசெ
ய்வான்- அப்போதுசொல்லுவார்—இயம்ப- (யான்) சொல்ல—
மைந்தகேள்-மகனேகேட்பாய்—அந்தமற்று— முடிவெல்லாமல்—
அறவிசாலமாய்- மிகவும்விராபகமாயி— அளவறவகன்று—

ருக்கின்ற—தேசமுண்டு—தேயமுள்ளது—அண்டத்தின்னெருகு
தி—அண்டத்தினதுகூட்டங்கள்—வந்துதித்து—வந்துண்டாகி—
இருந்து—விளங்கி—இறப்பதற்கு—தனிப்பதற்கு—இடமதாய்வய
ங்கும்- (அ-அ-அ)பிடமாகப்பரகாசுக்கும்—(எ-று.) (உக)

(அரசனிலக்கணங்கூறல்.)

ஆயதேயத்திலம்பெரும்புதமுமில்லை - - - *
சேயகுந்நிலைவனமில்லைத்தீர்த்தங்களில்லை - - - *
ஆயதேவோமுதலியதொல்லுயிரில்லை - - - *
நாயகன் பெருஞ்சுடரொனுமொருவனேநண்ணும் - - - *

(இ-ள்.) ஆயதேயத்தில்-(இப்படி) யாகியதேசத்தில்—ஐயம்பெ
ரும்புதமுமில்லை- பஞ்சமகாபூதங்களில்லை—சேயகுந்நிலை-
நீண்டமலைகளமில்லை—வனமில்லை- (நீண்ட) காயுகளுமில்லை—தீ
ர்த்தங்களில்லை- (நீண்ட) தீர்த்தங்களமில்லை—தூயதேவோமுத
லிய-பரிசுத்தமுள்ளதேவர்களமுதலாகிய— தொல்லுயிரில்லை- ப
ழமைபானவாத்மாக்களுமில்லை-பெருஞ்சுடரொனும்- மகாபரகா
சுமென்கின்ற—நாயகன்- அரசன்—ஒருவனேநண்ணும் - ஒருத்
தனையிருக்கின்றான்—(எ-று.) (உச)

(அடைச்சனிலக்கணங்கூறல்.)

முழுதுங்காண்பவன் முழுதினுஞ்செறிபவன் முதல்வன் - - - *
பழுதில்சாந்தனாய்நிறைந்தவாளாவுறையண்போன் - - - *
வழுவினாவிலகுக்கியமந்திரிவசத்தாற் - - - *
மழுவுசெய்கைகளியாவையுநடத்தியிந்தானே - - - *

(இ-ள்.) முழுதுங்காண்பவன்- சர்வஞ்ஞானியும்—முழுதினு
ஞ்செறிபவன்-சர்வவிராபகஞானியும்—முதல்வன்- சர்வகாரணஞ
புதியும்—பழுதில்சாந்தனாய்—குற்றமற்றவபுசாந்தனாகியும்—நிறை
ந்து- பரிபூரணமாய்—வாளாவுறைய- மௌனமாயிருக்கின்ற—ப
ண்போன்- குணத்தையுடையவன்—வழுவினாவிலகுக்கிய- தவறி
ல்லாதவின்வரசுலமைத்த— மந்திரிவசத்தால்- மந்திரியினதுவ
சமாக—தழுவுசெய்கைகளியாவையும் - தழுவாநின்றதொழிச
ளனைத்தையும்—தானேநடத்தியும்—தானேநடத்திவிக்கும்.(எ-று.)

(இதுவுமது.)

இல்லதுள்ளதாமுள்ளதுமில்லதாயிமைப்பிற் - - - *
புல்லுமந்திரிநினைத்திடலிவனென்றுமப்புச்சு - - - *
வல்லதுல்லியொன்றிதிலன்மன்னனைவிடாது - - - *
எல்லதுல்லியொன்றிதிலன்மன்னனைவிடாது - - - *

(இ-ள்.) புல்லுமந்திரி நினைத்திடில் - பொருந்தியமந்திரியானவன் சிந்தித்தால் - இமைப்பில் - நிமிடத்தில் - இல்ல தள்ளதாம் - இல்லாத துள்ளதா - உள்ள துமில்லதாம் - உள்ள து மில்லாததா - இவன் - இந்தமந்திரிக்கு - ஒன்றும்புசிக்க வல்லதில்லை - ஒன்றாகியும னுபவிக்கவல்லமையிலில் - ஒன்றறிகிலன் - ஒன்றறையுமறிநீதிலன் - மன்னனைவிடாது - அரசனைவிடாமல் - செல்லுந்தன்மையால் - நடக்கின்றகுணத்தினால் - கேவலமனைத்தையஞ்செய்யும் - மிகவுஞ்சகலத்தையுஞ்செய்யும் - (எ-று.) [இ-ச-க-ம்] பிரமத்தையுருவகப்படுத்தி தொகுத்துச்சொன்னதென்பதாம். (உசு)

(இவ்வரசாங்கத்தைப்பகுத்துவினுவதல்.)

இந்தமந்திரி தன்னெதிரியாவையுமியற்ற ... *
வந்தமன்னவனென்றுமேகாந்தத்தனாகு ... *
மைந்தவென்றுரைத்தருளியபிதாவைநான்மகிழ்ந்து ... *
புந்தியால்நீதவகையெலாட்டினவினென்புகழ்ந்து ... *

(இ-ள்.) இந்தமந்திரி - இந்தமந்திரியானவன் - தன்னெதிரி - இராசாவினுடையசந்தியில் - இயாவையுமியற்ற - சகலத்தையுந் - அந்தமன்னவன் - அந்தவரசனுடன் - என்றுமேகாந்தத்தனாகும் - எப்போதுந்தனிமைமாகவயிருப்பன் - மைந்தவென்று - குழந்தாயென்று - உரைத்தருளியபிதாவை - அருளிச்செய்து (வெனது) தந்தையை - நான்மகிழ்ந்து - யான்மகிழ்ச்சியுற்று - புந்தியால் - அறிவினால் - அந்தவகையெலாம் - முன் சொல்லப்பட்டவிதங்களனைத்தையும் - புகழ்ந்துவினவினென் - அறித்துக்கேட்டேன் - (எ-று.) (உசு)

(இதுவுமது.)

அறவிலாசமாயாதியும்வியாதியுமின்றி ... *
நிறைவிதானவத்தேசமேதுதுனைநேருந் ... *
திருவியாததுயாதினலெய்துமத்தேசத் ... *
திருவிலாதவம்மன்னாரம்ந்திரியாவன் ... *

(இ-ள்.) அறவிலாசமாய் - மிகவும்விஸ்தாரமாய் - ஆதியும்வியாதியுமின்றி - ஆதிவியாதிகல்லாமலிருக்கின்ற - நிறைவிதான - பரகாசமாகிய - அத்தேசமேது - அந்தத்தேசமெப்படிப்பட்டது - அதுதனைநேரும் - அதையடைகின்ற - திருவியாது - காரணமேது - அதுயாதினலெய்தும் - அதெதினற்குடைக்கும் - அத்தேசத்து - அந்தத்தேசத்தில் - இறவிலாதவம்மன்னார் - நாகமில்லாதவந்தவரசனார் - மந்திரியாவன் - மந்திரியெவன் - (எ-று.) [இ

உ-க-ம்] இத்தேசமுதவியவற்றைச் செயிக்கப்பகுத்துச்சொல்லும்படி கேட்டதென்பதாம். (உஅ)

(மந்திரியின்வலிமைகூறல்.)

புவனமியாவையும்விநோதத்தாலடர்ந்தவென்புயத்தா ... *
லவனம்மந்திரியுடனடர்ப்புருவலியமர்ந்த ... *
தெவனறைந்தருள்கென்றலுமென்பிதாவிசைப்பான் ... *
கவனநீள்வலிமந்திரிவேகமார்கடப்பார் ... *

(இ-ள்.) புவனமியாவையும் - பூமிகளனைத்தையும் - விநோதத்தால் - வினையாட்டினால் - அடர்த்தவென்புயத்தால் - செயஞ்செய்தவெனதுபுயத்தினால் - அவன் - அவ்வரசன் - அம்மந்திரியுடன் - அவ்வமைச்சனோடும் - அடர்ப்புரு - சயிக்கக்கூடாமல் - வலியம் அற்றவனாய் - வலிமையுண்டாயிருக்கின்றவனாயார் - அறைந்தருளீந்ததெவன் - வலிமையுண்டாயிருக்கின்றவனாயார் - என்பீள்கென்றலும் - கிருபைசெய்வாயென்று நான்கேட்கவும் - என்பீதாவிசைப்பான் - எனதுதந்தையானவர் சொல்லுவார் - கவனநீள்வலி - வேகத்தைபுடைய மிகுந்தவலிமை பொருந்திய - மந்திரிவேகமார்கடப்பார் - மந்திரியினதுகடுமையை யார்தாண்டாண்டவல்லவர் - (எ-று.) (உக)

(இதுவுமது.)

தேவர்தானவரெண்ணுகோடிகடிராண்டு - - - - *
மேவவென்றலர்குலநேமிகண்முதலென்ற - - - - *
மேவரும்படைக்கலமெலாமவன்மிசைவிட்டான் - - - - *
மாவருங்கல்லிலறைந்தபூவெனமுனைமடியும் - - - - *

(இ-ள்.) தேவர்தானவர் - தேவருமசுரரும் - எண்ணுகோடிகடிராண்டு - அளவற்றகோடிகளொன்றாய்க்கடி - மேவவென்றலர் - மேவினாலும்வென்றவர்களில் - குலநேமிகள் முதலென்ற - குலஞ்சக்கரமுதலாகச்சொல்லப்பட்ட - மேவரும்படைக்கலமெலாமவன் - மிகவும்தாண்டால் - அவன்மேல்விடுத்தால் - மாவருங்கல்லில் - மிகவுமரிதானகல்லில் - அறைந்தபூவென - மோதியபூவைப்போல - முனைமடியும் - துனியானதுகெடும் - (எ-று.) (ரு)

(அம்மந்திரியைவெல்லுமுபாயங்கூறல்.)

விளிவருந்திறலந்தமந்திரியந்தவேந்தா - - - - *
லெளிதுவென்றிடிவணங்குறுமிவகையின்றே - - - - *
லனியமேருவையசைப்பினுமசைப்பரிதாரு - - - - *
மொளிகொளுகபுந்தியினலாவெலப்படாநெருங்கே - - - - *

(ரஉஉ)

(இ-ள்) வினிவருந்திறலந்தமந்திரி - கெடுதற்கரியபலமுள்ளவ
வ்வமச்சன் - அந்தவேந்தாலெளிதுவென்றிடில் - அவ்வரசனாலெ
ளிதாகச்செய்தால் - வணங்குதலும் - (அவனுக்கு) வணங்குவா
ன் - இவ்வகையின்றேல் - இப்படியிலாவின் - அளியமேருவை
- குளிர்த்தமகாமேருவை - அசைப்பினும் - அசைத்தாலும் - அ
வசப்பரிதாரும் - (இவனை) யசைக்கக்கூடாததாம் - ஒளிசொன்
பிரகாசம்பொருந்திய - ஊகபுந்தியினால் - அனுபவத்தையு
டையவறிவினலால் - ஒருங்குவெலப்படான் - முழுதுஞ்செ
யிக்கப்படான் - (எ-று.) (நக)

(சித்ருவகத்தைவெளிப்படுத்திச் சொல்லத்தொடங்கல்.)

ஊகபுந்தியாலல்லவ்வமைச்சையுற்றால் - - - *
வேகநாகம்போலெரித்தும்வேந்தேடுமையச் - - - *
சேகராச்சியஞ்செய்யுமத்தேசமுடியாவஞ் - - - *
சோகமற்றிடக்கேளெனவிரித்திதுசொன்னான் - - - *

(இ-ள்) ஊகபுந்தியாலல்லது - அனுபவபுத்தியையுடையவறி
வினலால் - அவ்வமைச்சையுற்றால் - அந்தமந்திரியைப்பொ
ருத்தினால் - வேகநாகம்போல் - கோபத்தையுடைய சம்பந்தைப்
போல - எரித்தும் - எரிப்பான் - வேந்தேடு - அரசேடுமும் -
அமைச்சன் - மந்திரியானவன் - எகராச்சியஞ்செய்யும் - தனியே
யரசாக்கிசெய்கின்ற - அதேசமுடியாவும் - அந்தத்தேசமும்தி
லுள்ள) சகலமும் - சோகமற்றிடக்கேளென - (உனது) துன்ப
மறும்பொருட்டு கேட்பாயென்று - விரித்திதுசொன்னான் - பிரி
த்திதைச்சொன்னான் - (எ-று.) (நக)

(தேயமுதலியமுன்றையுங்கூறல்.)

முன்னநாஞ்சொன்னதேசமோர்முடிவிலாமுத்தி - - - *
மன்னென்றதுமாசிலாமணியெனவயங்குந் - - - *
தன்னில்வேறிலாவாத் துமத்திதுவந்தானே - - - *
யன்னவேந்தனாலமைத்தமந்திரிமனமாகும் - - - *

(இ-ள்) முன்னம் - முன்னமே - நாஞ்சென்னதேசம் - யாஞ்
சொல்லியதேயமானது - ஒர்முடிவிலாமுத்தி - ஒப்பற்றமுடிவிற
ந்தமோஷமாகும் - மன்னென்றது - இராசாலென்றுசொல்லி
யது - மாசிலாமணியென - களங்கமற்ற விரத்தினத்தைப்போல
- வயங்கும் - பிரகாசிக்கின்ற - தன்னில்வேறிலா - தன்னிடத்தில
வேறுபடாத - ஆத்தமத்திதுவந்தானே - ஆத்தமத்திதுவமேயாகு

ம் - அன்னவேந்தனால் - அப்படிப்பட்டவரசனால் - அமைத்தம
ந்திரி - படைத்தமந்திரியானவன் - மனமாகும் - மனமாகும் - (எ-று)

(பூகமென்பதைக்கூறல்.)

விடையமியாவையுமொருப்படவொருக்கிறல்விராக - - - *
முடைமையாவதுபரமமாய்பூகமென்றுணர்த்தேந் - - - *
தடையிலாமனமவிராகத்தாலவெலப்பட்டதன்மை - - - *
படைசெய்மத்தமாதொழுவத்திளகப்பட்டபண்பே - - - *

(இ-ள்) விடையமியாவையும் - விடயங்களனைத்தையும் - ஒரு
ப்படவொருக்கி - ஒருமிக்கக்கெடுத்து - நல்லிராகம் - நல்லவிரா
க்கியத்தை - உடைமையாவது - உடையதாவதே - பரமமாய்பூக
மென்றுணர்த்தேம் - மேலானபுத்தியென்றுசொன்னோம் - தடை
யிலாமனம் - தடையற்றமனமானது - விராகத்தால் - நிராகையி
லால் - வெலப்பட்டதன்மை - வெல்லப்பட்ட குணமானது - ப
டைசெய்மத்தமா - சண்டைசெய்கின்ற மதத்தையுடைய யானை
யானது - தொழுவத்துள் - தொழுவத்தினுள் - அகப்பட்டபண்
பு - அகப்பட்டதன்மையாம் - (எ-று.) [இ-சா-க-ம்] தேயமுதலி
யநான்கையு முத்திமுதலிய நான்காகப் பிரித்துச்சொன்னதாம்.

பிரமத்தையரசாங்கமாகவருவகப்படுத்தி
யதைச்செயிக்கு முத்தியை மூன்று விதமாகக்
கூறத்தொடங்கி முதுவத்தியைக்கூறல்.

கற்றறிந்திலார்மனத்தைநாற்கூறெனக்கற்பித் - - - *
அற்றபோகத்திலுபயமுதலியென்றும் - - - *
பெற்றதேசிகன்பூசையிலொன்றுமாய்ப்பேணிந் - - - *
அற்றகங்குல்போய்விவேகமாஞ்சுடர்வந்துதோன்றும் - - - *

(இ-ள்) கற்றறிந்திலார்மனத்தை - (ஞானநூலை) யுணர்ந்தநியா
நவர்கண்மனதை - நாற்கூறெனக்கற்பித்து - நான்குபங்காகப்பி
ரித்து - உற்றபோகத்திலுபயமும் - அடைந்தவிடயபோகங்களி
லிரண்டுபங்கும் - நூல்வழியொன்றும் - (ஞான) சாஸ்திரமார்த்
கத்திலொருபங்கும் - பெற்றதேசிகன் பூசையிலொன்றுமாய்
(அனுக்கிரகம்) பெற்றவாசாரிய ராராதனையிலொருபங்காகவும்
- பேணில் - செலுத்தினால் - அற்றகங்குல்போய் - நிறைந்த (வஞ்
சூ) ஞந்தகாரம்போய் - விவேகமாஞ்சுடர் - ஞானப்ரகாசமான
து - வந்துதோன்றும் - வந்துநிற்கும் - (எ-று.) (நக)

(இரண்டாவதுபுத்தியைக்கூறல்.)

சிறிதறிந்தவர்மனத்தைநாற்கூறெனச்செய்து - *
பொறிவசத்தொன்றுந்தேசிகர்பூசையிலிரண்டு - *
மறியுநாற்பொருண்மனைத்தோர்கூறுமேயாக்கி - *
னெறிவிவேகத்தாலொன்றுணர்ஞானமேநிரம்பும் - *

(இ-ள்.) சிறிதறிந்தவர்மனத்தை - கொஞ்சமறிந்தவர்கள் மனதை--நாற்கூறெனச்செய்து-நான்குபங்காகச்செய்து--பொறிவசத்தொன்றும்- இத்திரியவசத்திற் (செல்லுகின்றபோகங்களி) லொருபங்கும்--தேசிகர்பூசையிலிரண்டும் - ஆசாரியவாராதனையிலிரண்டுபங்கும்--அறியுநாற்பொருண்மனைத்து - விசாரித்தறிவின்றஞானசாஸ்திரார்த்தங்களை மனனஞ்செய்வதில்--ஒர்கூறுமேயாகவில்- ஒருபங்காகவுஞ்செய்தால் - நெறிவிவேகத்தால்-செவ்வையானவிவேகத்தினால்--ஒன்றுணர் ஞானமேநிரம்பும்-பரதத்துவமறியு ஞானமேநிறையும்--(எ-று.) (நக)

(மூன்றாவதுபுத்தியைக்கூறல்)

ஞானமுற்றவர்மனத்தைநாற்கூறெனநாட்டி - *
யானநூலினும்விராகத்துமனுபவந்தனிலு - *
மானநற்குருபூசையின்வழியினுஞ்செலுத்தி - *
லினமற்றநன்முத்திவந்தெய்தியிமெளிதன் - *

(இ-ள்.) ஞானமுற்றவர்மனத்தை- ஞானத்தையடைந்தவர்கண்மனதை--நாற்கூறெனநாட்டி - நான்குபங்காகநிறுத்தி-- ஆனநூலினும்- அயிச்சிய (ஸ்வரூபத்தையறிவிக்கும்) ஞானசாஸ்திரங்களிலும்-- விராகத்தும்- நிராசையிலும்-- அனுபவந்தனிலும்- ஸ்வனுபவத்திலும்--மானநற்குருபூசையின் - மகானாகியசற்குருவாராதனையின்-- வழியினுஞ்செலுத்தில் - மார்க்கத்திலுஞ்செலுத்தினால்-- ஈனமற்றநன்முத்தி - குற்றமற்றகாயிருக்கின்றநல்லமோக்ஷமானது -- எளிதின்வந்தெய்தியும் - எளிதாகவேவந்துகிடைக்கும்--(எ-று.) மனதைநாற்கூறுசெய்யென்றது அதன்விநித்தியை. (நக)

(இவ்வுத்திக்குச்சகாயங்கூறல்-- வேறு.)

மிக்கவறிவால்விசாரத்தான்மெய்ம்மைபுணர்வுநிராசையுந் - *
யொக்கவென்றுங்கைக்கொள்வாபூற்றமானநிராசையினுந் - *
றக்கவிசாரம்விசாரத்தாற்றவிராநிராசைதம்மாற்றுந் - *
தொக்குநிரம்பும்வாரிதியுந்தொடர்மேகமுந் துன்னுதல்போலாம்

(இ-ள்.) மிக்கவறிவால் - மிகுந்தவறிவினாலும்--விசாரத்தால்- விசாரணையினாலும்--மெய்ம்மைபுணர்வும்- ஆத்மநிசனமும்--நிராசையும்-விராகமும்--நீயொக்க - நீயொருமிக்க--என்றுங்கைக்கொள்வாய்- எப்போதுங்கைவசமாக்குவாய்--ஊற்றமானநிராசையினால்- நிலையாகியவிராகத்தினால்--தக்கவிசாரம்- தகுந்த(வாதம்)விசாரணையும்--விசாரத்தால்- (அவ்வாதம்) விசாரணையினால்--தவிராநிராசை- ஒழிவில்லாதவிராகமும்--தம்மாற்றும்-ஒன்றுக்கொன்று--தொக்குநிரம்பும்வாரிதியும்- தொகுப்பாய்நிறைந்தசமுத்திரமும்--தொடர்மேகமும்-தொடர்பானமேகமும்--துன்னுதல்போலாம் - அமைவதுபோலவாம்--(எ-று.)

(இச்சகாயத்தோடு முத்தியையடையுமரபுகூறல்.)

நாட்டினியல்புவழுவாமனட்டோர்க்கிதமாறற்பொருள்க - *
ளீட்டிமுன்னமதனலையினியகுணத்திலுயர்ந்தோரைக் - *
கூட்டியவரானிராசையினைக்கூடியதனால்விசாரத்தைத் - *
நீட்டியதனால்மெய்ஞ்ஞானந்தெளிந்தான்முத்திசித்திக்கும் - *

(இ-ள்.) நாட்டினியல்புவழுவாமல்- தேசாசாரந்தவருமல்--நட்டோர்க்கிதமாம்-உறவினர்க்குறித்தான-- நற்பொருள்களீட்டி-நல்லதிரவியங்களைச்சம்பாதித்து -- முன்னமதனால் - முன்ப்ப்பொருளினால்--இனியகுணத்தில்-இனிமையான (சாத்மிக)குணத்தில்--உயர்ந்தோரைக்கூட்டி- மேன்மையானசத்துக்களைச்சேர்ந்து--அவரால் - அவர்களால்--நிராசையினைக்கூடி- வயிராக்கியத்தையடைந்து--அதனால் - அந்தவயிராக்கியத்தினால்--விசாரநிலைத்தீட்டி- (ஆத்ம) விசாரணையைச்செய்து--அதனால் - அந்நிசாரணையினால்--மெய்ஞ்ஞானந்தெளிந்தால்- வுண்மைஞானத்தைத்தெளிவுற்றால்--முத்திசித்திக்கும்--மோக்ஷமுண்டாகும்--(எ-று.) (நக)

(முன்விசாரித்தவனுபவத்தைமனனஞ்செய்ததினாற்ககித்தல்.)
என்றுமுன்னமென்றந்தையிசைத்தான்மெய்வசகாயத்தா - *
லொன்றுமொழியாதின்னுணர்ந்தே னுணர்வுபெற்றேன் போகத் - *
தின்மவாசையின்னொழித்துநிராசையென்னுநிதியாலே - [தி
துன்றிதொய்தாபுபசாந்தச்சுகதையிற்குளிர்ந்தசுகம்பெற்றேன் *

(இ-ள்.) என்றுமுன்னமென்றந்தை - இப்படியென்று முன்னமெயெனதுபிதாவானவர்--இசைத்தான்- சொன்னார்--தெய்வசகாயத்தால்-தெய்வசகாயத்தினால்--ஒன்றுமொழியாது - ஒன்றைபுழுவிடாமல்--இன்னுணர்ந்தேன்-இப்பொழுதறிந்தேன்--உணர்

ர்வுபெற்றேன் - ஞானத்தையடைந்தேன் — போகத்தினின் மவா
சை-போகத்திலிருந்தவிச்சையை—இன்றொழித்து- இப்போது
நீக்கி—நிராசையென்னு நிதியாலே துன்றி - விராகமென்கின்ற
செல்வத்தினுன்றைந்து—நொய்தாய் - சொச்சமாய்—உபசாந்த
ச்சுதையில்- உபசாந்தமென்னுமமிர்த்தத்தினால் — குளிர்ந்தசுகம்
பெற்றேன்-சீதளமானபரமசுகத்தை யடைந்தேன்—(எ-று.) *

(நிதித்தியிற் காட்சிப்படல்.)

அந்தோவந்தோவினாநெடுநாளநிந்திலேனின் மறிவுற்ற ... *
சந்தோடத்தையென் சொல்வேன் சகலநினைவுஞ்சமித்தாநி ... *
நொந்தோரின்பதுண்பத்தானோவாதிருக்குமிடமிதுவே ... *
யுயர்ந்தோருறையும்தமிதுவேயுபசாந்தத்தினுயர்விதுவே ... *

(இ-ள்.) அந்தோவந்தோ-அகோவகோ—இது- இவ்வனுபவத்
தை—நெடுநாளநிந்திலன் - வெகுநாளநியாதவனானேன்— இன்
மறிவுற்றசந்தோடத்தை - இப்போசுநிந்த மகிழ்ச்சியை — என்
சொல்வேன்-என்னவென்று சொல்லுவேன் — சகலநினைவுஞ்சமித்
தாநி-எல்லாநினைவுகளுமுபசாந்தமாய்—இன்பதுண்பத்தால்-சுக
துக்கங்களுள்—நொந்தோர் - துன்பமுற்றவர்கள் - நோவாதி
ருக்குமிடமிதுவே- வருந்தாமலிருக்கின்றவிடமிதுதான்— உயர்ந்
தோருறையும்தமிதுவே-ஆத்மவாழ்வபடைந்தவர்கள்பொரு
ந்தாநின்றபதமிதுதான்—உபசாந்தத்தின் - உபசமனத்தினுடைய
ய—உயர்விதுவே-மாக்கிமையிதுதான்—(எ-று.) (சக)

{பரோக்ஷார்த்தத்திற்சந்தேகநீங்கியபரோக்ஷமா}
{யதனினிற்றற்பொருட்டாகிரியணாச்சிந்தித்தல்.}

என்னவுரைத்துநானொன்னுருவமேதென்றியான்விளங்கத்... *
தன்னையறியுஞ்சுக்கிரனைத்தாழ்ந்துவினவித்ததுவத்தை ... *
யுன்னம்பொழுதேதன்னானமோடுமென்னவுசனுவை... [பால்
முன்னவென்றமெனக்கண்கண் முகிழ்த்துநினைந்தான் முழுதன்

(இ-ள்.) என்னவுரைத்து- இப்படியென்று சொல்லி — நானார்-
யானார்—என்னுருவமேதென்று- எனதுவ்ருபமியாதென்றுவி
சாரித்து — இயான்விளங்க-நான்பரகாசிக்குப்படி—தன்னையறி
யுஞ்சுக்கிரனை- தனதுவ்ருபத்தையுணர்ந்திருக்கின்ற (நமதுகு
ருவாகிய) சுக்கிராசாரியரை—தாழ்த்து-வணங்கி—வினவி-விசா
ரித்து— தத்துவத்தை- உண்மையை—உன்னும்பொழுது-நினை
ச்சுருமளவில்—அஞ்ஞானமோடுமென்ன-அஞ்ஞானங்கெடுமென்
று (நினைத்து)—உசனுவை- சுக்கிராசாரியரை— முன்னவென்று

மென-நினைக்கவேண்டுமென்று—கண்கண்முகிழ்த்து - கண்களை
க்துவித்து—முழுதன்பால்-பூரணமானவன்பினால்—நினைந்தான்
-நியானித்தான்—(எ-று.) [உ-ரு-க-ம்] முத்தியையடைத்திருத்தி
யுமவ்வுத்திக்குச்சகாயமு மச்சகாயத்துக்குச் சாதனமுமாகியவி
வைகளையறிவித்ததாம். (சஉ)

(ஆசிரியரைத்தரித்துத் துதித்தல்.)

மெய்யாகியசச்சிதாநந்தவெளியேவடிவாகியவெள்ளி ... *
யுய்யாநின்மமாவலிமுன்னுதிப்பவனுமுவந்திறைஞ்சிக் ... *
கையார்மணியாலுயர்மலராற்காலிலருச்சித்துரைசெய்வா... *
ணையாநின்னன்பெனையெழுப்பவடியேனுரைப்பதறிந்தருள்வாய்

(இ-ள்.) மெய்யாகிய-உண்மையான—சச்சிதாநந்தவெளியே-
சச்சிதாநந்தவாகாயமே--வடிவாகியவெள்ளி-ஸ்வரூபமாயிருக்கி
ன்றசுக்கிராசாரியார்—உய்யாநின்ம-ஆத்மவாழ்வையடையாநின்
ம—மாவலிமுன்னுதிப்ப-மாவலியின்முன்னேதோன்ற—அவனு
முவந்திறஞ்சி-அவ்வரசனுமகிழ்ச்சியோடுமவணங்கி—கையார்ம
ணியால்-கையினின்றைந்த விரத்தினங்களினாலும்— உயர்மலரால்-
நல்லபுட்பங்களினாலும்--காலிலருச்சித்து-பாதத்திலருச்சினைசெ
ய்து—உரைசெய்வான்-(மாவலி) சொல்லுவான்—ஐயா-எனதா
சாரியரோ—நின்னன்பெனையெழுப்ப - தேவரீரருளானதென்னை
த்தூண்ட—அடியேனுரைப்பது-அடியேன் சொல்லுவதை—அ
றிந்தருள்வாய்-கெட்டனுக்கிரகஞ்செய்வாய்—(எ-று.) (சரு)

(உலகமுதலியவெழிலுமிருக்கின்ற தியாதெனவிசாரித்தல்.)

என்னிங் துள்ளதப்பாலென்னெல்லைசொல்லப்பட்டுளதென்... *
றுன்னுமெல்லையிலலாதென்சொல்லுநானார்நீயாரிம்... *
மன்னுமுலகமேதென்றுமயக்கந்தீரவருளென்ன ... *
ன்னதெல்லாந்தெரியவிரித்தவனுக்கினன்றறிவித்தான்... *

(இ-ள்.) இங் துள்ளதென் - இவ்விடத்துள்ளதென்ன— அப்பா
லென்-அப்பாலிருக்கின்றதென்ன— எல்லைசொல்லப்பட்டுளதெ
ன்-அளவுசொல்லப்பட்டதென்ன— துன்னுமெல்லையிலலாதென்
-தெருங்கியவளவில்லாததென்ன— சொல்லுநானார் - பேசுகின்ற
யானார்—நீயார்- (கேட்கின்ற) நீரார்—இம்மன்னு முலகமேதெ
ன்று-இந்தநிலைபெற்றசகமியாதென்று— மயக்கந்தீரவருளென்
ன்-மயக்கந்தீரும்படியனுக்கிரகஞ்செய்வாயென்றுகேட்க— அ
ன்னதெல்லாம்-அவன்கேட்டசகலமும்—தெரியவிரித்து- தெரி

யும்படிபகுத்து—அவனுக்கு—அந்தமாவலிக்கு—இவன்—இச்சித்
கிராசாரியரானவர்—நன்றிவித்தான்—நன்றாகத்தெரிவித்தார்—
(எ-து.) (சச)

{ இவ்வேழுமுதலியவாவுஞ்சின்மாத்நிரமேயென }
வுபதேசித்தல்.

வருங்கற்பகவிண்ணினாந்தேகவந்தேன்பலசொல்லியும் பயனென்
சுருங்கச்சொல்லும்பயன்கேளாய்தோன்றவிங்குள்ளதுவுஞ்சித்
தொருங்கப்பிறத்தஞ்சித்தெல்லையுள்ளதுஞ்சித்தெல்லையற ... *
நெருக்குற்றதுஞ்சித்தியாச்சித்தநீசித்தலகநிறைசித்தே ... *

(இ-ள்.) வருங்கற்பகவிண் - வளருகின்ற கற்பக விருஷத்தையு
டைய தேவலோகத்துக்கு—வினாந்தேகவந்தேன் - வினாவோடு
ஞ்செல்லவந்தேன்—பலசொல்லியும்பயனென் - பலவாகப்பேசியு
ம்பிரயோசனமென்ன—சுருங்கச்சொல்லும்—சுருக்கமாகச்சொல்
லுகின்ற—பயன்கேளாய்—பிரயோசனத்தைக்கேட்பாய்—தோன்
றவிங்குள்ளதுவும்—தோற்றமாகவிவ்விடத்துள்ளதுவும்—சித்து
—ஞானமே—ஒருங்கப்பிறத்தும்—சமஸ்தமானபுறம்பிலுள்ளவிட
ங்களும்—சித்து—ஞானமே—எல்லையுள்ளதும்—அளவுள்ளதும்—
சித்து—ஞானமே—எல்லையறநெருங்குற்றதும்—அளவில்லாமற்செ
றிவுள்ளதும்—சித்து—ஞானமே—யாச்சித்து—(சொல்லுகின்ற)
யானுஞ்—னமே—நீசித்து—(செட்கின்ற) நீயுஞ்—னமே—உலகநி
றைசித்தே—சகமும்பூரணஞானமே—(எ-து.) (சரு)

(இவ்வனுபவத்திலமுந்தென்றருளியேகுதல்)

இதுவேசுருக்கமில்வறுதியிதயங்கொண்டிவ்வகைக்கேற்ற.....*
மதியானின்னைநினைநீயேமாறுதுணர்ந்துநோக்குதியே.....*
லதனாலந்தமாய்பதத்தையடைதியோமோழருந்தவரும்.....*
புதிதோர்தெய்வகாரியத்தித்புருந்தாரியாமும்போகுதுமால்..*

(இ-ள்.) இதுவேசுருக்கம்—இந்நிலையேசுருக்கமாம்—இவ்வறுதி
—இச்சித்தாந்தத்தை—இதயங்கொண்டு—மனதிறறித்துக்கொண்
டி—இவ்வகைக்கேற்றமதியால்—இவ்வகைகளுக்குரியவறிவிஞல்—
நின்னை—உனதுவருபத்தை—நீயேநினை—நீயேசிந்தப்பாய்—
மாறுதுணர்ந்து—திரிவின்றியறிந்து—நோக்குதியேல்—பார்ப்பா
யானால்—அதினால்—அதினால்—அந்தமாய்பதத்தையடைதி—முடி
வானபரமபதத்தையடையக்கடவாய்—ஒமோழருந்தவரும்—ஒப்ப
ற்றவரியதவத்தையுடைய சத்தரிஷிகளும்—புதிதோர்தெய்வகாரி

யத்தில்—நூதனமாயொருதெய்வகாரியத்தில்—புருந்தார்—பாவே
தெந்தார்கள்—இயாமும்போகுதும்—நாமும்போவோம்—(எ-து.)
(இவ்வனுபவத்தைமனவித்தல்)

என்னுவொள்ளியேகியபின்னெல்லாமறிவாமுலகினைப்பார்த்.....*
துன்னுவொக்குமொக்குமெனக்குசனுவலாத்ததுண்மையதே*
முன்னுமவனிசித்துலகுமுன்றுஞ்சித்துநாச்சித்து.....*
நன்னுலானதிசைசித்துநாட்டிகின்றதெலாஞ்சித்தே.....*

(இ-ள்.) என்னு—(இப்படி) பென்றுசொல்லி—வெள்ளியேகிய
பின்—சுக்கிராசாரியர்போனபின்பு—எல்லாமறிவாம்—சகலமுஞ்
னமாகிய—உலகினைப்பார்த்து—சகத்தைப்பார்த்து—உன்னு—நி
னைத்து—ஒக்குமொக்கும்—ஒவ்வொமாவும்—எனக்கு—என்றனக்
கு—உசனுவலாத்தது—சுக்கிராசாரியரார் சொல்லியது—உண்
மையதே—எதார்த்தமே—முன்னுமவனிசித்து—முதன்மையாகிய
பூமியுஞானமே—உலகமுன்றுஞ்சித்து—திரிலோகமுஞானமே—
நாச்சித்து—எனதுவருபமுஞானமே—நன்னுலானதிசைசித்து
நல்லநாற்குறிக்குகளுஞானமே—நாட்டிகின்றதெலாஞ்சித்தே—
ஸ்தாபிக்குங்கிரியைகளனைத்துஞானமே—(எ-து.) (சஎ)
(நிதித்தியிழ்காக்கப்பட்டல்.)

தெரிக்கும்பொருளுந்தரிசனமுந்தீர்ந்துவெறுநின்மலவடிவாய்ப்
புரிக்குமுதயம்விடாதென்றும்பொலியும்பரமப்பொருளானேன்
வரிக்குங்காட்சியிலாவலிவேவடிவாயொருகாலையெங்கும்.....*
விரிக்குநிறையாயுபசாந்தவெளியாயபிவாமிதுபொருணன்.....*

(இ-ள்.) தெரிக்கும்பொருளும்—காணப்படுந்திரிஸ்யமும்—த
ரிசனமும்—காக்கியும்—தீர்ந்து—ஒழிந்து—வெறுநின்மலவடிவா
ய்—கேவலகளங்கமற்றவருபமாய்—புரிக்குமுதயம்விடாது—வி
ளங்குகின்றசதோதயமாய்—என்றும்—எப்பொழுதும்—பொவி
யும்பரமப்பொருளானேன்—பரகாசிக்கின்ற பிரமவஸ்துவானே
ன்—வரிக்குங்காட்சியிலா—பந்தப்படுத்திகின்றவிடயமில்லாத—
அறிவேவடிவாய்—ஞானமேபுருவமாய்—ஒருகால்—எக்காலத்தில்—
எங்கும்—எவ்விடத்தும்—விரிக்குநிறையாய்—வியாபகமாகியும்—
உபசாந்தவெளியாய்—உபசமனமானஞானகாசமாகியும்—அறி
வாம்—அறிவாகியுமிருக்கின்ற—மிகுபொருணன்—மகத்தாகியபூர
ணவஸ்துவேயான்—(எ-து.) (சஅ)

(சமாதியடைதல்)

ஒங்குஞ்சின்மாத்நிரப்பொருளாமோங்காரத்தைபுண்ணினைந்து*
நாங்குந்தியானபரனாகித்தொடர்சங்கற்பமெல்லாம்போய்.....*
(நாஉச)

வாங்குந்தொழிலேடனையயமனனஞானஞெயமிவை.....*

(இ-ள்.) ஒங்கும்-ஒங்கா நின்ற—சின்மாத் திரப்பொருளாம்—ஞானமாத் திரார்த்தமாகிய—ஒங்காரத்தை - ப்ரணஸவருபத்தை—உண்ணினைந்து—மனதிற்குநிதித்து—தாங்குந்தியானபரகு—அநிதுயிலானதியானுருடனாய்—தொடர்ச்சுக்கற்பமெல்லாமப்பாய்—தொடரா நின்றசங்கற்பங்களனைத்துமவிபட்டு—வாங்குந்தொழில்—கொள்ளா நின்றசெயல்களும்—ஏடணை—ஈடணுத்திரிடமும்—ஐயம்—சந்தேகமும்—மனனம்—மனனமும்—ஞானம்—அநியும்—ஞெயம்—விடயமும்—இவைதாங்குஞாதா - இவைகளைத்தாங்குகின்றஞாதாவாகிய—அனைத்துமற—சகலமுநீங்க—தனிச்சித்திரம்போல்—தனித்தசித்திரத்தமதப்போல—நெடிதிருந்தான்—வெகுநேரஞ் (சமாதியி) விருந்தான்—(எ-று.) (சக)

(சச்சிதாநந்தமாய்விளங்குதல்.)

காந்திலாதவிளக்கொளிபோற்கலங்காதிருந்தமாவலிதான்.....*

(இ-ள்.) காந்திலாதவிளக்கொளிபோல்—வாயுவில்லா (விடத்துள்ள) தீபப்ரகாசத்தைப்போல—கலங்காதிருந்த—சலனமற்றிருந்த—மாவலிதான் - மாவலிச்சகரவர்த்தியானவன்—சீற்றமயநீர்ந்த—இராகத்துவெநீங்க—அறநிறைந்து—மிகவும்பூரணமாய்—சிந்தையென்னுமாசின்றி—சிந்தையென்கில்களங்கமில்லாமல்—தோற்றுஞ்சத்தாமாத் திரத்தாங்குடர்விட்டெறித்தபடிசொல்லில்—தோன்றுஞ்சத்தாமாத் திரத்தினு லொளிவிட்டுப் ப்ரகாசித்தகனித்தைக்கூறில்—ஆற்றன்முநீர் சரற்காலத்து—வலிமையுள்ளமேகங்களில்லாத சரற்காலத்தில்—அறவேதெளிந்தவிண்ணோலும்—மிகவுந்தெளிந்தவாகாயததைப்போலுமாம்—(எ-று.) (ரு)

(சகசத்துக்குவெளிப்படல்.)

ஆங்கப்படியேயவனிருப்பவனதேவற்புரியசுர.....*

(இ-ள்.) ஆங்கப்படியே—அவ்விடத்தந்தப்ரகாமே—அவனிருப்ப—அந்தமாவலியானவர் (சமாதியி) விருக்க—அவன்தேவற்புரி

யசுரர்—அவனதுபணியைச்செய்கின்றவவுணர்சுரர்—ஒங்கற்கோயின்—அரண்மனையினது—மேனிலத்தையற்றார்—மேலவீட்டையடைந்தார்கள்—உயர்மாவலிதானும்—மேன்மையானமகாபவியும்—நீங்கற்கரிய—நீங்குத்தற்கரிய—நீருவிகற்பம்—நிருலிகற்பமான—நிலைகர்சமாதி—நிலைமிகுந்தசமாதியில்—நெடுப்போது—வெகுநேரம்—தேங்குந்து—தங்கிநின்ற—அதற்பின்—அதல்பின்பு—விழித்து—விழித்துக்கொண்டு—உணர்ந்து—அறிந்து—மமதைதீர்ந்தசிந்தையனாய்—மமதையற்றமனதுடையவராய்—(எ-று.) (ருக)

(சாஷாத்தகார மடைதல்.)

பற்றிலாதமனத்தால்பயின்றிராசகாரியங்கண்.....*

(இ-ள்) பற்றிலாதமனத்தால்—நிராசைபொருந்தியமனதினால்—பயின்ற—சொல்லிய—இராசகாரியங்கண்—இராசகாரியங்கண்—முற்றுமியற்றி—முழுதுஞ்செய்து—ஆபத்து—ஆபத்துக்கவிடத்திலும்—முதிர்ச்சுமபத்து—மிகுந்தசம்பத்துக்கவிடத்திலும்—சமமாக—சமதிருஷ்டியாக—குற்றமில்லாக்குறிப்பால்—குற்றமற்றசுருத்தினால்—குறிப்புற்று—ஒருமைப்பாடாய்—இப்பதுன்பத்தில்கூட—சுதூக்கங்களில்—சுதூகம்—எவ்வளவேனும்—மிதவாதமிழாது—மிதவாமலுமமிழாமலும்—சமபாவையிற்றானுணன்—சமபாவையிற்றானுகவிளங்கினுன்—(எ-று.) [இய-ச-ம்] சிரவணமுதற்சாஷாத்தகாரபரியந்தமுள்ளவனுபவத்தைக்கூறியதாம். (ருஉ)

{ மாவலிஞானவரசனாய் மனதைமந்திரியாக்கிச் சகலமுந்தன்வசமாயரசாஷிசெய்ததுபோலச்செய்வாயெனல். }

ஓவாதவன்றனுள்ளெழுந்தலூகாபோகம்பலகோடி.....*

(இ-ள்.) ஓவாது—ஒழியாமல்—அவன்றன்—அவனுடைய—உள்ளெழுந்த—மனதினுண்டாகிய—ஊகம்—இஷ்டீட்டசிந்தனையும்—அபோகம்—அனுஷ்டீட்டசிந்தனையும்—பலகோடி—அளவில்லாததாகவும்—பாவம்—உண்டானதும்—அபாவம்—இல்லாததுமான(பதார்த்தங்கள்)—பலகோடி—அளவில்லாததாகவும்—பரந்ததெல்லாம்—விளிந்திருக்கின்றவனைத்திலும்—இளைப்பாறி—விவராத் தியடை

தது—(பின்பு) எவ்விடத்தென்- எந்தவிடத்திலெதை — மேவாநி
ன்முன்-பொருந்தினுன்—விண்ணில்-பரத்திலும்—மண்ணில்-இக
த்திலுமுள்ள—வேட்கைகளில்- ஆசைகளில்— தாவாநின்றமனந்
தன்னை- பாயாநின்றமனதை — தன்னிதயத் துள்ளவைப்பாய்-த
னநிதயம்பரத்திலவைப்பாய்—(எ-று.) (ருசு)

(மனதைச்செயித்து முத்தியடைவாயெனல்.)

எங்கேயெங்கேமனமோடியினையோரென்னவீழ்ந்தமுந்து ... *
மக்கேயங்கேநின்றெழுப்பியகண்டவறிவிலடைவிப்பாய் ... *
சங்கேதமதாயிவ்வாறுசாதித்துளமாமதகரியை *
வெங்கேதமறத்தனைத்தெல்லாவிசாரத்தாலும்வீடணவாம். ... *

(இ-ள்.) எங்கேயெங்கே-எவ்விடத்திலெவ்விடத்தில்—மனமோ
டி-மனதுசென்று—இளையோரென்ன- குழந்தைகளைப்போல—
வீழ்ந்தமுந்தும்—(விடயங்களில்) விழுந்தமுந்தாநின்றது—அங்கே
யங்கேநின்று-அவ்விடத்திலவ்விடத்திலிருந்து—எழுப்பி-இளப்பி
—அகண்டவறிவில்-அகண்டகாரஞானத்தில்—அடைவிப்பாய்-
அடையச்செய்வாய்—சங்கேதமதாய்-குறிப்பாய்—இவ்வாறுசா
தித்து-இந்தபிரகாரஞ்சாதினைசெய்து—உளமாமதகரியை-மன
மென்னுமதர்த்தயானையை—வெங்கேதமற-கொடியதுன்பமறு
ம்படி—தனைத்து-கட்டி—எல்லாவிசாரத்தாலும்-சகலவிசாரணை
யினாலும்—வீடணவாம்-மோஷமடையப்படுவதாம்—(எ-று.)
[இ-உ-க-ம்] இவ்விதமாக மனோவிச்சையைநீக்கி ஞானம்பெறு
வாயென்பதாம். (ருசு)

(மாவலிகதை முற்றிற்று.)

அகதை - உகது - கவிதை - ஸாரு.

பிரகலாதன்கதை.

(அவதாரிகை.)

முன்கதையினிச்சாத்தியாகபலத்தினுண்ணுடான விசாரத்தாந்
சடவரசாங்கஞ்சித்தரசாங்கமான வனுபவத்தை யறிவித்து
விவ்னுப வமீஸ்வரானுக்கிரத்தினாலும் வருமென்பதை
யறிவிக்குறிமித்தம்பிரகலாதன்கதையைநிரூபிக்கிறார்

(பகையைவசப்படுத்த வாலோசித்தல்.)

பின்னுமீதோர்கதைகேட்பாய்பிரகலாதப்பெயரோனுந்... ..*
நன்னதுணர்வான்மெய்ஞ்ஞானத்தவத்தைச்சாதித்தா... ..*
நன்னதுணாப்பாமிரணியனாமசுவேந்தனிறந்தளவே... ..*
யின்னல்குருமவன்மைந்தனியநடுங்கியிவையுணர்ந்தான்.*

(இ-ள்.) பின்னும் - பின்பும்—ஈதோர்கதைகேட்பாய் - இந்த
வொருகதையைச்சொல்லக்கேட்பாய்—பிரகலாதப்பெயரோனு
ம்-பிரகலாதனென்னுநாமத்தையுடையவனும்—தன்னதுணர்வா
ன்-தனதறிவினான்—மெய்ஞ்ஞானத்தவத்தை-மெய்ஞ்ஞானமா
னத்தவவ்ருபத்தை—சாதித்தான் - அடைந்தான்—அன்ன
துணாப்பாய்-அதைச்சொல்லுவோம்—இரணியனும்-இரணிய
னென்னுநாமத்தையுடைய—அசுரரீவெந்தன்-தானவர்களுக்கா
சன்—இறந்தளவே-மரணமடைந்தமாதிரத்தில்—இன்னல்கு
ரும்-துன்பமிருந்த—அவன்மைந்தன்-அவனதுபுத்திரன்—இத
யநடுங்கி-மனநடுக்கமுற்று—இவையுணர்ந்தான்-இவையெண்ணி
னான்—(எ-று.) (சு)

(பகைவன்வலிமையையுணர்ந்தல்)

எனதுதாதைமுதலசுரரொனதுஞ்ஞலத்தோரெண்ணிறந்தோர் ... *
கனகமேருவனு வென்னக்காயநிலைமப்பெரிதுடையோர் ... *
வனசயோனியதிகாரமாற்றவல்லோர்தரவல்லோர், புனைவண்டு
ளவோனெனுங்கனவிற்புனைவீபோற்போயொழிந்தார்*

(இ-ள்.) எனதுதாதைமுதலசுரர்-என்னுடையபிதாமுதலியதா
னவர்கள்--எனதுஞ்ஞலத்தோர்-என்குலத்திலுள்ளவர்கள்—எண்ணி
றந்தோர்-அளவற்றவர்கள்—கனகமேருவனுவென்ன-மகாமே
ருவற்பென்னும்படி—காயநிலைமை-சரீரநிலையை—பெரிது
டையோர்-பெரிதாகவுடையவர்கள்—வனசயோனியதிகாரம்-
நாமநாயிடமாகப்பிறந்தபிரமாவினதிகாரத்தை--மாற்றவல்லோ
ர்-கெடுக்கவல்லவர்கள்—தரவல்லோர்-கொடுக்கவல்லவர்கள்—பு
னைவண்டுளவோனெனுங்கனவில்-தரிக்கும்வளப்பம்பொருந்திய
துளசிமாலையையுடைய விஷ்ணுவென்னுமக்கினியில்—
போல்-இவ்வம்பஞ்சிகெடுதல்போல்—போயொழிந்தார்-தனித்
தாரர்கள்—(எ-று.) (உ)

(பகைவனைச்செயிக்குமுபாயமுணர்ந்தல்.)

அன்னொரொக்கும்பேரசுரரழியுமுழிப்பெருங்காற்றும்... ..*
சின்னுகங்கன்போன்மடிந்தார்செறிநுண்மணலிப்பலகோடி... ..*

யின்னாளுவனுக்கஞ்சாதாரியாருமில்லையெம்பகையா*
மின்னாநீரேமிப்படையோனைவெல்வாணுபாயம்தொன்றே ...*

(இ-ள்.) அன்னொக்கும்-அவர்களுக்கொப்பான-பேரகரர்-
பெரிதானவருணர்கள்- உறுதிப்பெருங்காற்றால்- கற்பாந்தசண்
டமாருத்தால்- அழியஞ்சின்னாகங்கள்போல் - கெடுகின்றசிறு
மலைகளைப்போல்- மடிந்தார்-இறந்தவர்கள்- செறிநுண்மணலி
ல்- நெருங்கியபொடிமணலைப்போல்- பலகோடி - அளவில்லன்
வாம்-இன்னாள்-இக்காலம்-அவனுக்கஞ்சாதார்- அம்மாலுக்கு
ப்பயப்படாதவர்கள்- யாருமில்லை- ஒருவருமில்லை - எம்பகை
யாம்-எமக்குப்பகையாகிய- மின்னாநீரேமிப்படையோனை-ஒளி
நிறைந்த சக்கராயுத்தையுடைய விஷ்ணுவை-வெல்வாணுபாய
ம்தொன்றே-செயித்தற்குபாயம்தொன்றே-(எ-று.) [இ-க-க-
ம்] முன்னுள்ளயாவுமனித்தியமாய்ப்போன அகாரணமாகச் சித்
தசுத்தியுண்டாயதனா நித்தியத்தையுடைய விவேகமுதித்த தெ
ன்பதாம். (ங)

(மூர்த்தியுபாசனைசெய்யச்சிந்தித்தல்.)

எத்தன்மையினாலென்னுமினாமிதில்வேறுபாற்றெறியில்லை ...*
தத்துந்திணாப்பாற்கடலுறைவோன்சரணமன்றிச்சரணில்லை...*
சித்தமிந்தக்கணந்தொடங்கிச்சேர்கநாராயணன்சரணம்...*
பத்தனாகிநானவனுப்பகிராதொழிகபாவனையே ...*
(இ-ள்.) எத்தன்மையினால்- எந்தப்பிரகாரமாக- என்னுமினா
ம்-நினைத்தாலும்-இதில்வேறு- இதற்குவேறுக- உயர்ந்தநெறி
யில்லை-மெலானகதியில்லை- தத்துந்திணா - தாவாநின்றவலைகையு
டைய-பாற்கடலுறைவோன்- திருப்பாற்கடலில்வசிக்கும்விஷ்டி
ணுவின்-சரணமன்றிச்சரணில்லை- அடைக்கலமன்றிவேறடை
க்கலமில்லை-சித்தம்- மனமானது- இந்தக்கணந்தொடங்கி-இ
ந்தக்ஷணந்தொடங்கி-நாராயணன்சரணஞ்சேர்க- நாராயணன்
அபத்ததைச்சேர்க்கடவது- பத்தனாகி- பத்தியையுடையவனாய்
-பாவனை-பாவனையினால்- நானவனாய்- நானையவனாகி-பகிரா
தொழிக-பிரியாதிருக்கக்கடவன்-(எ-று.) (ச)

(அஷ்டாஷ்டரத்தின் பெருமையையுணர்தல்.)

நயந்ததெல்லாமெளிதருளுநாராயணநமவென்னு ...*
முயர்ந்ததிருமந்திரமென்றனுளத்திலிண்ணின் மாருதம்போற்,
பெயர்ந்துநீங்காதுள்ளுறைகபேணியரியைப்பூசிப்போ...*
ரியைந்தவரிதாமப்பூசையியற்றிப்பலனாமலதிலலை...*

(இ-ள்) நயந்ததெல்லாம்- இச்சித்தசகலமும்- எளிதருளும்-
எளிதற்கொய்க்கின்ற--நாராயணபநமவென்னும்- நாராயணபந
மவென்கின்ற- உயர்ந்ததிருமந்திரம் - மேலானதிருமந்திரமான
து-என்றனுளத்தில்- என்மனதில்- விண்ணின்மாருதம்போல்-
ஆகாயத்தி (நிறையுங்) காற்றைப்போல- பெயர்ந்துநீங்காது-வி
ட்டுநீங்காமல்- உள்ளுறைக-உள்ளேசேர்ந்திருக்கக்கடவது-அ
ரியைப்பேணி- விஷ்டிணுவைவணங்கி- பூசிப்போர்- ஆராதனை
செய்பவர்கள்- இயைந்த-இசைந்த-அரி-விஷ்டிணுவே-தாம
ப்பூசை-தாமாகவந்தவாராதனையை-இயற்றிப்பலனாம்- செய்யி
ன் (முத்தி) லாபமாம்-அலதில்லை- அல்லாவிடில்லை-(எ-று.)
(மூர்த்தியின்சகுணவுருவத்தைச்சிந்தித்தல்.)

அந்தநெறியாலரியுருநானாகியரியைப்பூசிப்ப ...*
னிந்தவுடன்மாதவன்வடிவாமிதனில்வாடிவடிவாகிப் ...*
பந்தமுதுவோன்பராபரனாமிவனேபிராணபவனத்தின்...*
முத்துமோட்டத்தாலிரண்டாமுகுந்தனாகிப்புறத்துறைவான்...*

(இ-ள்.) அந்தநெறியால்- அந்தமார்க்கத்தினால் - அரியுருநா
னாகி- விஷ்டிணுவருபமேநானாய் - அரியைப்பூசிப்பன்- விஷ்டி
ணுவையாராதனைசெய்வன்- இந்தவுடல்- இச்சரீரமானது-
மாதவன்வடிவாம் விஷ்டிணுவின் அஸ்வருபமாம்- இதனில்-இந்
தவடிவத்தில்-வாடிவடிவாகி- பிராணவாயுவின் வடிவமாய்- பங்
தமுதுவோன்-கட்டுப்படுவோன்-பராபரனாமிவனே-பராபரனா
கியவிந்தவிஷ்டிணுவே-பிராணபவனத்தின்-பிராணவாயுவின்--
-முத்துமோட்டத்தால்- முன்செல்லுதலால்-இரண்டாமுகுந்
தனாகி- இரண்டாவதுவிஷ்டிணுவாய்- புறத்துறைவான் - புறம்
பில்வசுப்பான்-(எ-று.) [இ-க-க-ம்] மூர்த்தியைத்தியானிக்குமு
றைமையையுணர்ந்ததாம் (ங)

(அகத்திலாராதித்தல்.)

அவ்வாறானவிவ்வரியையகிலவுபசாரங்களையுந்...*
தவ்வாமனத்தாலுளதாக்கிச்சதாபூசனையேசமைப்பனொ ...*
விவ்வாறெண்ணிப்பாரமெலாமெடுத்தசுசுமக்குமனத்தாலே...*
செவ்வான்மணிப்பாத்திரதாபதிபங்கந்தமெலாஞ்செறித்து ...*

(இ-ள்.) அவ்வாறான - அந்தப்பிரகாரமாகிய-இவ்வரியை-இந்த
விஷ்டிணுவை-அகிலவுபசாரங்களுக்கும்-சமஸ்தவுபசார (வஸ்து)
க்களையும்-தவ்வாமனத்தால்- தவருதமனத்தினால்-உளதாக்கி-
கற்பித்து- சதாபூசனையேசமைப்பனென- எப்போதுமாராத
னையைச்செய்யவேனென்று-இவ்வாறெண்ணி-இந்தப்பிரகாரநினைத்
து-பாரமெலாமெடுத்தது-(பூசாதிரவியமான)பாரங்களைத்தெது

யுமெடுத்து—சுமக்குமனத்தால்—தாங்குகின்றமனதினால்—செவ்வான்—சிவந்ததான—மணிப்பாத்திரம்—இரத்தினபாத்திரங்களும்—தூபம்—தூபங்களும்—தீபம்—தீபங்களும்—கந்தமெலாஞ்செழித்து—வாசனத்திரவியங்களினைத்தையுறிதது—(எ-று.) (ஏ)

(புறத்திலாராதித்தல்.)

மணிப்பூண்களும்பிரதாம்பரமும்வாடாமலருதல்லமுதும்.....*
கணிப்பிலாதபொருளெல்லாங்கருத்தாற்பாவித்தரிச்செத்துத்...*
சுணிப்பிலாதவன்பான்முன்றத்தப்பறத்தின்பொருட்டிரளாற்...*
பணிப்பாயவனையுட்போலப்பறிந்துபுறத்தும்புசித்தான்.....*

(இ-ள்.) மணிப்பூண்களும்—இரத்தினபரணங்களும்—பிரதாம்பரமும்—சொன்னவஸ்திரங்களும்—வாடாமலரும்—வாடாத (சொன்ன) புஷ்பங்களும்—தல்லமுதும்—தல்லவடிசில்களுமாகிய—கணிப்பிலாதபொருளெல்லாம்—எண்ணிக்கையற்ற பூசாதிரவியங்களினைத்தையும்—சுருத்தாற்பாவித்து—மனதினற்பாவனைசெய்து—அரிச்சித்து—ஆராதனைசெய்து—தணிப்பிலாதவன்பால்—தணிவிலலாதவன்பினால்—முன்றத்த—முன்னெகொடுத்த—பறத்தின்பொருட்டிரளால்—புறம்பிலுள்ளதிரண்ட திரவியங்களினால்—பணிப்பாயவனை—சந்தபயனத்தையுடைய விஷ்டிணுவை—உட்போல—அகத்திற் (புசித்தது) போல—பறிந்துபுறத்தும்புசித்தான்—அன்புற்றுபுறத்திற் (தேவக்கிரகத்திலு) மாராதனை செய்தான்—(எ-று.) (அ)

(அசுரரியாவருமாராதித்தல்.)

ஆயவாறக்கணந்தொடங்கியகண்டவடிவப்பரம்பொருளா...*
மாயனடிகளாருச்சித்தானவனைப்போலவாளசுரர்.....*
தீயகுணம்விட்டெல்லோருந்திருமாற்கடுமைத்திறம்புண்டார்...*
மேயமன்னன் குணமன்றோவிரிந்தவுயிரின் குணந்தானே.....*

(இ-ள்.) ஆயவாறு—அருச்சித்தபடியே—அக்கணந்தொடங்கி—அந்தக்ஷணந்தொடங்கி—அகண்டவடிவம்—அகண்டாகாரஸ்வரூபமாகிய—பரம்பொருளாம்—பிரமவஸ்துவான—மாயனடி—விஷ்டிணுவினுடையபதங்களை—அருச்சித்தான்—ஆராதனைசெய்தான்—அவனைப்போல—அப்பிரகலாதனைப்போல—வாளசுரர்—வாளாயுத்தையுடையவடிவங்களும்—தீயகுணம்விட்டு—தீமையானகுணங்களை நீக்கி—எல்லோரும்—சகலரும்—திருமாற்கடுமை திறம்புண்டார்—அரிக்கடுமைப்பட்டார்கள்—மேயமன்னன் குணமன்றோ—பொருந்தியவரசனது குணமல்லவா—விரிந்தவுயிரின்

குணந்தான்—பரந்தவேர்களின் குணங்கள்—(எ-று.) [இ-ந-க-ம்]
பிரகலாதன்முதலியயாவரு முர்த்தியையுபாசித்தம்முர்த்திவடிவ மாணிக்கொன்பதாம். (க)

(தேவர்களையமுறல்.)

திதிகாதலருமவர்க்கரசுஞ்செங்கண்மான்மேற்சினந்தீர்த்து....*
புதிதாகியபத்தியிலமெம்புக்காரொன்றுபுரந்தரஹந்.....*
துதிவானவருங்கேட்டலுமேதுணுக்கமோமிவிப்பெய்தி.....*
புதிபாதகர்க்கொம்பெருமாற்கன்பாகியதென்னெனவயிர்த்தார்*

(இ-ள்.) திதிகாதலரும்—திதிபுத்திரர்களாகியவசுரர்களும்—அவர்க்கரசும்—அவர்க்கரசாகியபிரகலாதனும்—செங்கண்மான்மேல்—சிவந்தகண்களையுடைய விஷ்டிணுவினிடத்தி (விருக்கின்ம)—சினந்தீர்த்து—கோபம்விட்டு—புதிதாகியபத்தியில்—தூதனமானபத்தியினால்—அடுமைபுக்காரொன்று—அடுமைபுருந்தார்கொன்று—புரந்தரனும்—தேவேந்திரனும்—துதிவானவரும்—துதிக்கின்றதேவர்களும்—கேட்டலும்—கேட்கவும்—துணுக்கமோமி வியப்பெய்தி—அச்சத்துடனாச்சரியமடைந்து—அதிபாதகர்கள்—மிருத்தபாவத்தையுடையவர்கள்—எம்பெருமாற்கன்பாகியது—எமதுபெருமானுக்கன்பானது—என்னெனவயிர்த்தார்—என்னவென்றுசந்தேசமடைந்தார்கள்—(எ-று.) (ம)

(தேவர்கள்வினாவுதல்.)

திருப்பாற்கடலிற்கண்வளருந்திருமான்முன்புசென்றணுகி.....*
விருப்பாற்றுதித்திந்திரன்முதலோர்மேகமேனியனேநோக்கி...*
நெருப்பாந்தன்மையசுரரொலாநினைப்பாவித்துநின்வடிவா...*
பிருப்பாராணன்மாயையெனவெண்ணினோமீதென்னென்னு....*

(இ-ள்.) திருப்பாற்கடலில்—அழகியக்ஷீரசமுத்திரத்தில்—கண்வளரும்—நித்திராசெய்கின்ற—திருமான்முன்புசென்றணுகி—விஷ்டிணுவினின்முன்னேபோய்ச்சேர்ந்து—விருப்பாற்றுதித்து—விருப்பத்தினுற்றோத்திரஞ்செய்து—இந்திரன்முதலோர்—தேவேந்திரன்முதலியதேவர்கள்—மேகமேனியனேநோக்கி—மேகநிறத்தையுடையவிஷ்டிணுவைப்பார்த்து—நெருப்பாந்தன்மை—அக்கினியாஸுபாவத்தையுடைய—அசுரரொலாம்—தயித்தியரனைவரும்—நினைப்பாவித்து—உன்னப்பாவனைசெய்து—நின்வடிவாயிருப்பாரானால்—உனதுருவமாயிருப்பார்களானால்—மாயையெனவெண்ணினோம்—(இதை) வஞ்சகமாக நினைத்தோம்—நதென்னென்னு—இதென்னென்னு—(எ-று.) (மக)

(இதுவுமது.)

கொடியகொலைசெய்வல்லசுரர்குணங்களுங்கேபெறவரிய.....*
முடிவதானபிறப்பெங்கேமுகுந்தன்பத்திப்பெறெங்கே.....*
கடியதீயோர்நற்குணங்களுக்கலவாரொன்றுகதையல்லா.....*
னெடியமாலேநின்பத்திநீசர்க்கெல்லாதேருமதோ.....*

(இ-ள்.) கொடியகொலைசெய்-கொடிதான கொலையைச்செய்யு
ம்-வல்லசுரர்- வல்லமையுள்ள வவுணர்கள்- குணங்களுங்கே-
குணங்களுங்கே-பெறவரிய- பெறுதற்கரிய- முடிவதான
பிறப்பெங்கே- முடிவாகியசதநமெவ்விடம்- முகுந்தன்பத்திப்
பெறெங்கே-விஷி-ணுவின்பத்தியைப்பெறுவதெவ்விடம்-கடி
யதீயோர்- கொடிதான தீமையைபுடையவர்கள்-நற்குணங்கள்
-சற்குணங்கள்-கலவாரொன்று - கலந்தார்களென்று (சொல்லு
வது)-கதையல்லால்- சொல்லையல்லாமல்- நெடியமாலே- வி
யாபகமுள்ளவிஷி-ணுவே-நின்பத்தி-உனதுபத்தியானது-நீ
சர்க்கெல்லாதேருமோ - சண்டாளருக் கெல்லாங் கிடைக்குமோ
-(எ-று.) (யஉ)

(சுவாமியானவருண்மையைக்கூறல்)

கன்றவிண்ணோர்க்கெம்பெருமா னிமைபோரஞ்சா தொழியின்க
வென்றிபயிலும்பிரகலாதன்மீண்டும்பிறவாப்பிறப்புற்றான்...[ள்
கன்றுதுயர்போய்மெய்ஞ்ஞானக்கண்ணால்புகாண்குவனா...*
வொன்றுமிதனிற்கைதவமென்றுணரற்பாலதிலதாகும்...*

(இ-ள்.) என்றவிண்ணோர்க்கு-(இப்படி)யென்றுசொல்லியதே
வர்களுக்கு-எம்பெருமான்- எமதுபெருமானாகியவிஷி-ணு-
இமையோர்-தேவர்களே-அஞ்சாதொழியின்கள்- அச்சப்படா
திருங்கள்-வென்றிபயிலும்- சயஞ்செய்கின்ற-பிரகலாதன்-பி
ரகலாதனாவன்-மீண்டுப்பிறவா- திரும்பவுஞ்செனியாத-பி
றப்புற்றான்- சநந்ததையடைந்தான்-கன்றுதுயர்போய்- கொ
லைசெய்கின்றதுன்பநீங்கி-மெய்ஞ்ஞானக்கண்ணால்-தத்துவஞா
னதிருஷ்டியினால்-வீழிகாண்குவன்-மோகந்ததையடைவ (னா
கையால்)-ஒன்றுமிதனிற்கைதவமென்று-ஒன்றுமிதனில்வஞ்ச
கமென்று-உணரற்பாலதிலதாகும்-அறியத்தக்கதில்லையாம்-
(எ-று.) (யக)

(தேவருமசுருமுறவாதல்.)

நல்லோர் தீமையுறிக்கேடாந்தீயோர்நன்மையுறினன்றா.....*
மெல்லோரும்போமெனவருளியெம்மானுக்கேமறைதலுமே.....*

கல்லோலஞ்சுழ்கடனின் றுங்ககனையஞ்சேர்ந்தமரொலாம்....*
புல்லாரொன்றவசுருடன்புணாயிலாததமரானார்...*

(இ-ள்.) நல்லோர்-நன்மையுள்ளவர்கள்-தீமையுறிக்கேடாம்
-பொல்லாங்கைப்பொருந்தினுக்கேடுதலாகும்-தீயோர்-தீமை
யுள்ளவர்கள்-நன்மையுறினன்றாம்- நன்மையைப்பொருந்தினு
ண்மையேயாகும்- எல்லோரும்போமெனவருளி - சகலரும்
போயினென்றனுக்கிரகித்து- எம்மான்- எமதுமகானாகியவிஷி
-ணுவும்-ஆங்கேமறைதலும்- அவ்விடத்துமறையவும்- கல்
லோலஞ்சுழ்-பேரலைசுழ்ந்திருக்கின்ற-கடனின் றும்-(திருப்பா
ற்) கடலிலிருந்தும்-ககனையஞ்சேர்ந்து - விண்ணுலகத்தைய
டைந்து-அமரொலாம்- தேவர்களனைவரும்-புல்லாரொன்றவசு
ருடன்பகைவொன்று சொல்லப்பட்ட தானவருடன்-புணாயி
லாததமரானார்-குற்றமற்றவருவானார்கள்-(எ-று.) [இ-ரு-க-ம்]
அரியினுற் தேவர்களு மசுரர்களுந் தமதிடத்துள்ள வையநீங்கி
யன்பிற்கலந்தனொன்பதாம். (யச)

(நிராசையுண்டாதல்.)

என்புகுளிரும்பத்தியினாலிமைப்போதொழியாதெப்போது....*
மன்புகுரநெடுமாலையசுரர்வேந்தனருக்கித்தான்...*
வன்புபயிலுமுக்கரணம்வழுவாபுசாபலத்தாலே...*
முன்புவிவேகமாநந்தமுதிர்வுமவிராகமுனைத்தெழுந்த...*

(இ-ள்.) என்புகுளிரும்பத்தியினால்-அஸ்திசுளிர்கின்றபாபத்தி
யினால்-இமைப்போதொழியாது - இமைநேரநீங்காமல்-எப்
போதும்-சதாகாலமும்-அன்புகுரநெடுமலை - அன்புபெருந
வியாபகமுள்ள விஷி-ணுவை-அசுரர்வேந்தன் - அவுணர்க்கரச
னாகியபிரகலாதன்-அருக்கித்தான் - ஆராதனைசெய்தான்-வன்
புபயிலுமுக்கரணம்வழுவா - வலிமையிற்சமுலுகின்ற திரிகரணங்
களுந்தவருத-புசாபலத்தால் - புசாபலத்தினால்-முன்புவிவே
கம் - முதன்மையானவிவேகமும்-ஆநந்தமுதிர்வும்- ஆநந்தமு
திர்ச்சியும்-விராகம்-வயிராக்கியமும்-முனைத்தெழுந்த-உண்
டாய்வளர்ந்தன-(எ-று.) (யரு)

(போகப்பற்றுநீங்கல்.)

சாதனங்கண்முதற்குணங்கள்சாலவுண்டாயிவனெஞ்சங்...*
காதலானபோகத்திற்கவலும்பற்றுசமுன்றனவாற்...*
இதமுத்துமுத்துடனேசேர்ந்தாற்பற்றுசேர்வுறுமோ...*
வாநலாலேபோகத்திலழுந்தாதுள்ளமாரினதே...*

(இ-ள்.) சாதனங்கண்முதற்குணங்கள்- நான்ஞ்சாதனமுதலிய குணங்கள்-சாலவுண்டாய்-மிகவுமுண்டாய்- இவனெஞ்சம்- இவன்மனது-காதலானபொகத்தில்- ஆசையாகியபோகங்களில்- சவலும்பந்துகழனிமன- வருந்துகின்ற பந்துக்கணிங் கின- சீதமுத்து-குளிர்ச்சியையுடையமுத்தானது- முத்துடன்சேர்ந்தா வ்-தாளத்தோடுஞ்சேரில்- பந்துசேர்வுறுமோ- பந்துதலுண்டா குமோ- ஆதலால்- ஆதலினால்- போகத்திலமுந்தாது- போகங் களிலமுந்தாமல்- உள்ளமாயினது- மனதுவிஸ்ரந்தியடைந்தது - (எ-று.)

(மூர்த்திப் பரசன்னமாதல்.)

பூன்மவடிவுங்காணாமற்போகத்துள்ளுமமுந்தாம்.....*
மூன்மவடிவுங்காணாமற்போகத்துள்ளுமமுந்தாம்.....*
மூன்மவடிவுங்காணாமற்போகத்துள்ளுமமுந்தாம்.....*
மூன்மவடிவுங்காணாமற்போகத்துள்ளுமமுந்தாம்.....*

(இ-ள்.) பூன்மவடிவுங்காணாமல்- பூரணவடிவையுந்தரிசியாமல் -போகத்துள்ளுமமுந்தாமல்-போகத்தினிடத்திலுமமுந்தாமல் -நான்மவடிவுங்காணாமல்-தொங்கினவசுலலைவதுபோல்-நல் லோனுள்ளம்- நன்மையுள்ளபிரகலாதனுடையமனமானது- தி ரிவகனை-சுழலுவதை-மூன்மவடிவுங்காணாமல்-மூன்மவடிவு க் குஞ்சாகியபாகிய-முகுந்தன்-திருமாலானவர்-திருவுள்ள த்துணர்ந்து-திருவுளத்திலறிந்து-சான்மகுணத்தோன் பூசிக் கு -அறிவானகுணத்தையுடையவருராகிக்கின்ற-தனிமாமனையி சேர்ந்தார்- (எ-று.) [இ-ந-க-ம்] பக்குவிக்கணுக்கிரகஞ்செய்ய வுபாசனமூர்த்தி யெழுந்தருளினதாம். (யௌ)

(பிரத்யக்ஷமானமூர்த்தியை யாராதித்துத் துதித்தல்.)

மூவராசிரிந்தமுதன்மூலமடைந்தபடியறிந்து.....*
மூவராசிரிந்தமுதன்மூலமடைந்தபடியறிந்து.....*
மூவராசிரிந்தமுதன்மூலமடைந்தபடியறிந்து.....*
மூவராசிரிந்தமுதன்மூலமடைந்தபடியறிந்து.....*

(இ-ள்.) மூவராசிரிந்த-மூம்மூர்த்தியாய்நின்ற-முதன்மூல ம்-முதன்மையானகாரணமானது-அடைந்தபடியறிந்து-வந்த உதேவனாகியவிஷ்டிணவை-மூன்னேசெயலின்-மூன்னேசெய்த திலும்-இரட்டிப்பூசனைசெய்து-இரட்டித்தாராதனைசெய்து-

இயாவராலுங்காண்பரிய- எவர்களாலுந் தரிசிப்பதற்கரிய-எம் மான்-எமதுசுவாமி-அம்மா-ஆச்சரியம்-எதிர்த்தனென்னு- ப்ரசன்னமானொன்று-ஆவகான்படியன்பால்-ஆகின்றபாகா மன்பினால்-அசுரோசனவதைத்துதித்தான்-அசுரோசனத்தவிஷ்டி ணுவைத்தோத்திரஞ்செய்தான்- (எ-று.) (யௌ)

(இதுவுமது.)

அண்டமென்னுமொருவீட்டிலரியபொருள்சேர்சரக்கறையே...*
அண்டமென்னுமொருவீட்டிலரியபொருள்சேர்சரக்கறையே...*
அண்டமென்னுமொருவீட்டிலரியபொருள்சேர்சரக்கறையே...*
அண்டமென்னுமொருவீட்டிலரியபொருள்சேர்சரக்கறையே...*

(இ-ள்.) அண்டமென்னுமொருவீட்டில் - அண்டமென்கின்ற வொப்பற்றவீட்டில்- அரியபொருள்சேர்-அரிதானபொருள்சே ர்த்திருக்கின்ற-சரக்கறையே- பண்டாரமே-சண்டபாணுவெ ர்த்திருக்கின்ற-உதயாத்தமமந்து-உதயாத்தமமனமில்லாம ன-சூரியனைப்போல-உதயாத்தமமந்து-உதயாத்தமமனமில்லாம ல்-ஒளிருந்தற்பரமே- பிரகாசிக்கின்றபிரமமே-கண்டவுயிர்க ளனைத்திற்கும்-தரிசித்தவாத்மாக்களனைவர்க்கும்-களைகணவா ன்பொருளே-கருணைக்கண்ணாகியபரவஸ்துவே-புண்டரீகைநா யகமே-இலக்குமிக்குநாயகனானவரோ-போற்றிபோற்றி-வந்தன ம்வந்தனம்-மிகப்போற்றி-மிகவும்வந்தனம்- (எ-று.) (யௌ)

(இதுவுமது.)

மேலோருகிச்சகம்படைக்கும்வினையாட்டிடையவித்தகனே...*
மேலோருகிச்சகம்படைக்கும்வினையாட்டிடையவித்தகனே...*
மேலோருகிச்சகம்படைக்கும்வினையாட்டிடையவித்தகனே...*
மேலோருகிச்சகம்படைக்கும்வினையாட்டிடையவித்தகனே...*

(இ-ள்.) மேலோருகி- மேலானவனாய்-சகம்படைக்கும்-உல கத்தையுண்டாக்குகின்ற-வினையாட்டிடைய-லீலையையுடைய- வித்தகனே- ஞானமுடையவனே-நாலோடொருபுதெனுபுலகி ன்-பதினான்குலகத்திலும்-நண்ணுவயர்ந்ததற்பொருளே-சாரா நமேலானநல்லவஸ்துவே-ஆலோருகி-ஆலிலையின் கண்ணுள்ள வனாய்-கண்வளர்ந்தவையா- நித்தினாசெய்தகடவுளே - மெய் யா-தத்துவமே-அருண்மூர்த்தி - தயாஸ்வரூபமே-பூலோகத் துநாயகமே-பூலோகங்களுக்குநாயகனானவரோ-போற்றிபோ ற்றி-வந்தனம்வந்தனம்-மிகப்போற்றி-மிகவும்வந்தனம்- (எ-று.) (ரௌ)

(இதுவுமது.)

கேதமிகுந்தவசுரொனும்விநிதாமரைக்குநெடும்பனியே ... *
வேதநெறிச்செல்லமரொனும்விநிதாமரைக்குவெய்யோனே ... *
பேதமறுத்தோருள்ளபெனும்பெருந்தாமரையிற்பிரமமே ... *
பூதமனைத்திருயகடேபோற்றிப்போற்றிமிகப்போற்றி *

(இ-ள்.) கேதமிகுந்தவசுரொனும்- நுன்பமிகுந்தவவுணர்களு
ன்கின்ற-களைத்தாமரைக்கு- களைகளைபடைய தாமரைப்பூவிந்
கு-நெடும்பனியே- நீண்ட பனியாவை- வேதநெறிச்செல்ல
மரொனும்- வேதமார்க்கத்திற் செல்லுந் தேவர்க ளென்கின்ற-
விநிதாமரைக்கு - விகசிதமான தாமரைப்பூவசுரு - வெய்யோ
னே நுரியுணவனோ- பேதமறுத்தோர்- வெற்றுமைடைக்கெடு
த்தவர்கள்- உள்ளமெனும் - இருதம்பென்கின்ற- பெருந்தாம
ரையிற்பிரமமே- பெரிதாமரைப்பூவிந்ரு வண்டானவனோ- பூ
தமனைத்திருயகடே- ஆதீமாககளுக் கெல்லா நாயகனுனவனோ-
போற்றிப்போற்றி வந்தனவந்தனம்- மிகப்போற்றி-மிகவுய்வந்
தனம்- (எ-று.)

(பிரமாநந்தம் வேண்டல்.)

என்பதான துதிபலவுமிசைப்பவிசயங்குளிர்ந்தருளி *
யன்பமறுத்துப்பிறவாவாருயவரங்கேளெனக்கருணை *
முன்பனுரைப்பவனைத்திடயமுளரியினுஞ்சேர்முதற்பொருளே*
துன்பமில்லாவுயர்பதமேத துவேயருள்வாயெனச்சொன்னான்**

(இ-ள்) என்பதான- (இப்படி) யென்றுசொல்லிய - துதிபல
வுமிசைப்ப- பலதோத்திரங்களைப்பிரகலாதன்சொல்ல - இதயநீ
ருளிர்ந்தருளி-மனங்களித்தருள்செய்து-அன்ப-அன்பையுடை
யபிரகலாதன-மறுத்து - திருப்பவும்- பிறவாவாருயவரங்கே
ளென-செனியாததானவரத்தைக்கேளென்று- கருணைமுன்பனு
ரைப்ப- கருணையில்முதலவனுனவிஷ்டணுவானவர் சொல்ல- அ
னைத்திடயமுளரியெனுஞ்சேர்- சகலருதயகமலங்களிலுய்வசிக்கி
ன்ற-முதற்பொருளே-முதன்மையானவஸ்துவே- துன்பமில்லா
-துக்கமற்ற- உயர்பதமேது- மேலானவாநந்தம்யாது- அது
வேயருள்வாயெனச்சொன்னான்- அதையேயனுக்கிரகஞ் செய்வா
யென்று (பிரகலாதன்) சொன்னார்- (எ-று.)

(அனுக்கிரகஞ்செய்தல்.)

சித்தப்பிரமமெல்லாம்போய்த்தெளிந்தபரமசுகம்பெற்றுச் ... *
சுத்தப்பிரமத்தினைப்பாறமுடிவாம்விசாரந்தோன்றுகவென் ... *

றத்தப்பதுமமமைத்தருளியமலனேகவவன்றுதியான்... .. *
மெத்தப்பரவிமலர் தூவித்தொழுதான்விவேககளின்மிக்கோன்*

(இ-ள்.) சித்தப்பிரமமெல்லாம்போய்- மனதுலுள்ளமயக்கங்க
ளனைத்துநீங்கி- தெளிந்தபரமசுகம்பெற்று - தெளிவானபிரமா
நந்தத்தையடைந்து- சுத்தபிரமத்தினைப்பாற சுத்தப்பிரமத்திஸ்
விஸ்ரந்தியடையும்பொருட்டி- முடிவாம்விசாரம் - முடிவான
(வாதம்) விசாரம்- கோன்றுகவென்று - உண்டாகக்கடவதென்
று- அத்தப்பதுமமமைத்தருளி-கரகமலத்தைச் (சிரசின்மேல்)
வைத்தனுக்கிரகஞ்செய்து- அமலனாக - நின்மலனுனவிஷ்டணு
வெழுந்தருள- அவன்றுதியான் உவனைத்தோத்திரத்தினால்- மெ
த்தப்பரவி-மிகவுய்வணங்கி-மலர் தூவி-புட்பத்தைவருவித்து-
விவேககளின்மிக்கோன்- விவேககளுக்குமேலானபிரகலாதன்-
தொழுதான்-வணங்கினான்- (எ-று.) [இ-ஈ-க-ம்] உபாசித்தவன்
வேண்டியபரமசுக முதிப்பதற்கேதுவான விசாரமுதிக்கக்கடவ
தென்றருளினரென்பதாம்.

(தனித்திருந்தாத்மவிசாரத்துக்காரம்பித்தல்.)

பனிவார்கடவிறிறிநாமென்னப்பரமபுருடன்மறைந்தசுற்பின். *
னினிதாம்பதுமாதனத்திலிருந்திறைவன்றுதிகளேத்திடயபின்... *
சனியாவிசாரந்தந்தளித்தான்சநநமறுக்குந்தனிமூர்த்தி ... *
நனிநானம்மையாரொன்றுநாடுவெழுள்ளெனநினைவான் ... *

(இ-ள்.) பனிவார்கடவில்- குளிர்ச்சிபொருந்திய நீண்டசமுத்தி
ரத்தில்- திரையென்ன- அலையைப்போல- பரமபுருடன்- புரு
டோத்தமன்- மறைந்ததற்பின் - மறைந்ததன்பின்பு - இனிதா
ம்பதுமாதனத்திலிருந்து- இனியபதுமாசனத்திலிருந்து- இறை
வன்றுதிகள்- கடவுளின் துதோத்திரங்களை - ஏத்துயபின் - துதித்
த்பின்- சநநமறுக்குந்தனிமூர்த்தி- பிறவியைக்கெடுக்கின்றவொ
ப்பற்றசுவாமியானவர்- சனியாவிசாரம்- பிறவாத (வாதம்) விசா
ரணைய- தந்தளித்தான்- கொடுத்திரட்சித்தான்- நனிநான்- மி
கவுமியான்- நம்மையாரொன்று- நாமாரொன்று- உண்ணாநீவொ
மென- உள்ளேவிசாரிப்போமென்று- நினைவான்- சிந்துப்பான்
- (எ-று.)

(பஞ்சபூதவடிவமான சகத்தியானன்மெனல்)

யானார்முன்னமெவனுனெனிந்தப்புறியாடம்பரத்தி... .. *
லானுதிருந்துநின்றேழுயமுதுசிரித்துமகிழ்ந்தயர்ந்தே ... *
னுவானசுகமல்லெனங்கலபுல்லுமணமாங்க *
டானுப்படிப்பாய்சேதனமாஞ்சுகநானென்னத்தக்கதுவோ...

(இ-ள்.) முன்னம்-முன்னமே—எவனானேன்-எவனாயிருந்தயான்—இந்தப்புவிபாடம்பரத்தில்-இச்சகதாடம்பரத்தில்—ஆனாதிருந்தும்-நீங்காமலிருந்தும்-நின்று-நின்றும்--ஒடி-ஒடியும்--அழுது-அழுதும்—கிரித்து-நகைத்தும்—மகிழ்ந்து-களித்தும்—அயர்ந்தேன்-வருந்தினவனாகிய—யானார்-நானெத்தன்மையன்--நானாவான்-நாநாவிதமாகிய—சகமல்லேன்-உலகநானல்லன்—நகம்-மலைகளும்—கல்-கற்களும்—புல்-திரணங்களும்—மண்-மண்களும்—மரங்கடானாய்-மரங்களாகியும்—புறம்பாய்-புறம்பாகியும்—அசேதனமாய்-சடமாகியுமிருக்கின்ற—சகம்- (இச்)சகத்தை—நானென்னத்தக்கதுவோ-யானென்றுசொல்லத்தகுந்ததோ—(எ-று.) (உரு)

(பெளதிகமாகியதேகமுஞ்சத்தவிடயமுமியானன்றெனல்)
இல்லாவிடத்துண்டாய்முகமெனலாய்க்காற்றிலியங்குவதாய்ச்.*
செல்லாநின்றமகிலநாளிற்சிறைத்துசடமாமுடனானே.....*
நில்லாதாய்ப்பொய்க்கேதோன்றிநிராகாரமதாயறிவின்றிப்...*
புல்லாவறிவிற்செவிக்குணவாய்ப்பொன்றுஞ்சத்தநானுமோ...*
(இ-ள்.) இல்லாவிடத்துண்டாய் - அசத்தினிடத்திலுண்டானதாகியும்—முகமெனலாய்-முகமென்பதாகியும்—காற்றிலியங்குவதாய்- (பிராண) வாயுவினாற்சஞ்சரிப்பதாகியும்—சொல்லாநின்றமகிலநாளிற்சிறைத்து - சொல்லுகின்றவற்பகலத்தினைசிப்பதாகியுமிருக்கின்ற--சடமாமுடனானே-சடமானசரீரநானாவனே—நில்லாதாய- நிலையில்லாதாகியும்—பொய்க்கேதோன்றி-சூனியத்திலுண்டானதாகியும்—நிராகாரமதாய்-ஆகாரமில்லாததாகியும்—அறிவின்றி-அறிவில்லாததாகியும்—புல்லாவறிவில் - அற்பவுணர்வில்—செவிக்குணவாய்-காதுக்குட்புகிப்பாகியுமிருக்கின்ற—பொன்றுஞ்சத்தநானுமோ-கெடுக்கின்றசத்தவிடயமியானானுமோ—(எ-று.) (உரு)

(பரிசுவிடயமுமரசுவிடயமுமியானன்றெனல்.)
தோவிலன்றியறிவரிதாய்த்தோற்றமின்றிக்கணத்திறந்து.....*
கோலுமிவாவறிந்தநிவுகூடாப்பரிசுநானல்ல.....*
காலிலைசந்துவசத்துருவாய்க்காதன்மிக்குகணத்திறங்குந்.....*
தாலுவுணவாய்த்திரவியத்திற்சனித்துச்சடமாஞ்சுவைநானே...*
(இ-ள்.) தோவிலன்றி-தொக்கினுல்லாமல்—அறிவரிதாய்-அறியக்கூடாததாகியும்—தோற்றமின்றி- (தனித்து) தோற்றமில்லாமல்—கணத்திறந்து-கணநேரத்தினைசித்து—கோலுமிவாவறிந்து-வியாபகஞானத்தினாலறிந்து—அறிவுகூடா- (தனக்) கறி

வில்லாமலுமிருக்கின்ற—பரிசுநானல்ல- பரிசுவிடயநானாவனே—காலிலைசந்து-காற்றில்லாமற்சஞ்சலமாகியும்—அசத்துருவாய்-சடரூபமாகியும்—காதன்மிக்கு-ஆசைமிருந்ததாகியும்—கணத்திறக்கும்-கணத்திலிறக்கின்றதாகியும்—தாலுவுணவாய்-நாவிந்ருப்புகிப்பாகியும்—திரவியத்திற்சனித்து - பதார்த்தங்களிலுண்டானதாகியுமிருக்கின்ற—சடமாஞ்சுவைநானே-சடமானரசுவிடயமானதியானாவனே—(எ-று.) (உரு)

(உருபவிடயமுங்கந்தவிடயமுமியானன்றெனல்.)
கணத்தினிறங்குங்காண்பவற்றிற்காகுதிதன்னிப்பற்றுகிப்*
புணர்ப்பில்காண்பானிடத்திறக்கும்போதமில்லாவொளிநானே*
குணக்குமூக்காமசேதனத்தாற்சுறிப்பதாசீசடமாகி*
மணக்குநொய்ம்மைநியமங்கண்மருவுகந்தநானுமோ.....*
(இ-ள்.) கணத்தினிறங்கும்-கணத்திலிறக்கின்ற—காண்பவற்றில்-சுசத்திலும்—காகுதிதன்னில்-பார்வையிலும்—பற்றுகிப்புணர்ப்பில்-புணர்த்தும்புணராத—காண்பானிடத்திறக்கும்-ஞானவினிடத்திலிறக்கின்ற—போதமில்லாவொளிநானே-சடமானவருபவிடயநானாவனே—குணக்குமூக்காம் - வளைவானமூக்காகும்—அசேதனத்தால்-அறிவில்லாமையினால்—சுறிப்பதாகி-குறிக்கப்படுவதாகியும்—சடமாகி- (தனக்) கறிவில்லாததாகியும்--மணக்குநொய்ம்மைநியமங்கண்மருவு - வாசனையிலற்பமுறைமைகளைப் பொருத்தினதாகியுமிருக்கின்ற—கந்தநானுமோ- (சடமான) கந்தவிடயநானுமோ—(எ-று.) (உரு)

(ஆத்மதரிசனமாதல்.)
எனதற்றெண்ணமெல்லம்போயினைப்பற்றைந்துபொறிமயல்போயனகவறிவாய்த்தொழிலின்றியறியும்பொருடரறிவேயாய்க்கணமாயுள்ளும்புறம்பினுநிட்களமாயுண்டாமாத்திரமாய்ச் ...*
சுநநமரணமிலாவென்னைத்தயங்கக்கண்டேன்சத்தியமே.....*
(இ-ள்.) எனதற்று-மமகாரமிறந்து—எண்ணமெல்லம்போய்-சங்கற்பமனைத்தும்விட்டு—இளைப்பற்று-இளைப்பில்லாமல்—இன்புபொறிமயல்போய்-பஞ்சேந்திரியமயக்கம்விட்டு—அனகவறிவாய்-மாசற்றஞானமாகியும்—தொழிலின்றி-செயலின்றி—அறியும்பொருடரறிவேயாய்-அறிகின்றவிடயநீங்கியஞானமாத்நிரமாகியும்—கணமாயுள்ளும்புறம்பும்-கணமானவுள்ளின்புறம்பிலும்—நிட்களமாய்-நிட்களமாகியும்—உண்டாமாத்திரமாய்சுநநாமாத்திரமாகியும்—சுநநமரணமிலா-பிறப்பில்லாததாகியு

பிருக்கின்ற—என்னை—எனதுஸ்வரூபத்தை—தயங்கக்கண்டேன்
சத்தியம்—பிரகாசிக்கக்கண்டே (வினா) நிச்சயம்—(எ-று.) [இ-
க-க-ம்] அநாத்மவஸ்துவை நிபதிகளைத் தாத்மவஸ்துவானகூட
ஸ்தனாத் தரிசித்ததுவாயினா என்பதாம். (உக)

(ஆத்மவியாபகமான பிரமத்தைத் தரிசித்தல்.)

ஆவாவிப்போதுள்ளபடியறிபுறையிலெனையறிந்தே *
ஞோவாவிகற்பமற்றறிவுள்ளொளியாஞ்சே னுருவிதுவோ..... *
தாவாதெங்குமுள்ளுருந்ததுவத்திற்சகமெல்லா..... *
மேவாநின்றவிரவிமுதற்கடமீருகவிளங்கியதால் *

(இ-ள்.) ஆவா-ஆச்சரியமாச்சரியம்—எனையறிந்தேனிப்போ
து-இந்தவேளையிலென்னைத்தெரிந்துகொண்டேன்—உள்ளபடி-
உள்ளபிரகாரமாய்--அறியுறையில-அறிகின்றமார்க்கத்தில்—ஒ
வாவிகற்பமற்று-நீங்காதவேற்றுமைகெட்டு--அறிவுள்ளொளியா
ம்-அறிவுக்குட்பிரகாசமான--சேவனுருவிதுவோ-ஆத்மஸ்வரூபமி
துதானோ—தாவாதெங்குமுன-சலனமின்றியெங்கும் (வியாபக
மா) யிருக்கின்ற—நானுந்தத்துவத்தில்—யானாகியதத்துவஞான
த்தில்—சகமெல்லாம்-உலகங்களனைத்தும்—மேவாநின்றவிரவி
முதல்-பொருந்தாநின்றமருநியன்முதல்—கடமீருகவிளங்கியது
-கடபரியத்தம்பிரகாசித்தது—(எ-று.) (ரு)

(சுயஞ்சத்தைத் தரிசித்தல்.)

உள்ளிலொளியாற்கனற்பொறிகொளிர்வதென்னவம்பொறியு
ந், தென்னியறியுமென்னுலேசெறிசித்திரமாய்த்திசுழந்தனவாற்*
றள்ளிலயனோடுப்பட்டதனிக்கற்பாந்தத்துயிரனைத்தும்... *
வெள்ளவெளியாமப்போதுமீளாதொளிருமென்வடிவே... *

(இ-ள்.) உள்ளிலொளியால்-உள்ளேயிருக்கின்ற பிரகாசத்தினு
ல்—கனற்பொறிகள்-அக்கினிப்பொறிகளானவை—ஒளிர்வதெ
ன்ன-பிரகாசிப்பதுபோல—ஐம்பொறியும்-பஞ்சேந்திரியமும்
—தென்னியறியுமென்னால்-தெளிவாகவறிகின்றவென்னால்--செ
றிசித்திரமாய்-மிகுந்தவிசித்திரமாகி—திகழ்ந்தன-பிரகாசித்த
ன—தள்ளிலயனோடுப்பட்ட-தள்ளப்படாத பிரமாமுதலான—
தனிக்கற்பாந்தத்து-தனிமையானகற்பமுடிவில்—உயிரனைத்து
ம்-சேவர்கொல்லாம்—வெள்ளவெளியாமப்போதும்-வெட்டவெ
ளியானவப்பிரளயகாலத்திலும்—எனவடிவே-எனதுஸ்வரூப
மே—மீளாதொளிரும்-திருப்பாமற் பிரகாசிக்கும்—(எ-று.) *

(சுயஞ்சித்தைத் தரிசித்தல்.)

இவனுனென்றுள்ளேபற்றுமெண்ணமெங்கேயெல்லையறப்..... *
புவனமெல்லாநிறைந்தொளிருப்போதவடிவாமென்றனக்குக் *
கவருமனப்பாவனைதானேகருதினுண்டாமுடிவிலகாத்..... *
துவமையில்லாவுபசாந்தவுணர்வாங்கண்ணேயுலகெங்கும்..... *

(இ-ள்.) இவனுனென்றும்—இவனென்றுமியானென்றும்—உ
ள்ளேபற்றும்-மனசிதம்பற்றுகின்ற--எண்ணமெங்கே-நினைப்பெ
ங்கே—எல்லையற-அளவிலலாமலிருக்கின்ற—புவனமெல்லாம்-ச
கங்களனைத்தும்—நிறைந்தொளிரும்-ரணமாய்பிரகாசிக்கின்ற
—போதவடிவாய்-நான்ஸ்வரூபமாகிய—என்றனக்கு-எனக்கு--
கவருமனப்பாவனைதானேகருதினுண்டோ-கிரிக்கின்றமடுபா
வனைநினைக்குமிடத்துண்டோ—முடிவிலகாததுவமையில்லா-மு
டிவில்லாதவாநந்தமுடையசமானமில்லாத—உபசாந்தவுணர்வா
ம்-உபசாந்தஞானமாகிய—கண்ணே- (எனது) திருஷ்டியே—உ
லகெங்கும்-சகங்களனைத்திலுமாம்—(எ-று.) (ருஉ)

(ஒன்றானதன்னைமனனஞ்செய்தல்.)

நோக்கப்பட்டநோக்கெல்லாநுண்மையறிவாநோக்கொன்றே *
பாக்கப்பட்டவுயிரனைத்துமகத்தாயறிவதிலாவறிவாய்த் ... *
நாக்கப்பட்டதொன்றில்லாத் தனித்தத்துவமாய்த்தினையன்றிப்... *
போக்கப்பட்டதில்லாமப்பொருட்டுவணங்கிப்புக்கழுதுமால்... *

(இ-ள்.) நோக்கப்பட்டநோக்கெல்லாம் - பார்க்கப்பட்டபார்
வைகளனைத்தும்—நுண்மையறிவாம்-சூட்சுமவறிவாகிய—நோ
க்கொன்றே-பார்வையொன்றையாம்—ஆக்கப்பட்ட-உண்டாக்க
ப்பட்ட--உயிரனைத்தும்-சேவர்களியாவையும்—அகத்தாய்-அக
மாகியும்—அறிவதிலாவறிவாய் - திரிஸ்யசம்பந்தமில்லாதஞான
மாகியும்—நாக்கப்பட்டதொன்றில்லா - தாக்குதற்குவேறொருவ
ஸ்துவில்லாத—தனித்தத்துவமாய்-பிரத்தியகாத்மாவாகியுமிரு
க்கின்ற--தனையன்றிப்போக்கப்பட்டதில்லா - என்னையன்றிநீக்க
ப்பட்டதில்லாத—எம்பொருட்டுவணங்கிப்புக்கழுதும்-எமதுநிமி
த்தம்வந்தித்துத்துதிப்போம்—(எ-று.) (ருரு)

(ஆத்மாவிந்சத்திகளனைத்து முண்டாதல்.)

அறவுநொய்தாய்ச்சமமாகியவிகாரமதாயதீதமதா *
யிறவுநிகழ்வோடெதிர்வெண்ணவெண்ணுங்காலமுன்றிலதாய்ப்... *
பிறவுநினைக்குநினைவின் நிப்பேதமற்றவறிவாலே *
நிறைவிதானசத்தியெலாநேரேசெய்யப்பட்டனவே *

(இ-ள்.) அறவுதொய்தாய்- மிகவுஞ்சொச்சமாய்— சமமாகி-
சமத்துவமாய்—அவிகாரமதாய்- விகாரமில்லாததாய்— அதித-
மதாய்— இறவுநிகழ்வோடெதிர்வென்ன - செல்காலநிகழ்காலவ-
ருகாலமென்று—எண்ணுங்காலமுன்றிலதாய்- நினைக்கின்றமுன்-
துகாலமுமில்லாததாய்—பிறவுநினைக்குநினைவின் நி-வேராக நினை-
க்கின்றநினைவில்லாமல்—பேதமற்றவறிவால்-அபேதஞானத்தினு-
ல்—நிறைவிதானசத்தியெலாதேசெய்யப்பட்டன- மாணிமை
பானநாநாவிதசத்திகளனைத்துநேரோயுண்டாக்கப்பட்டன (எ-று.)

(அதிததரிசனம்.)

தாக்கற்றென்று நிலநிலுக்குச்சமமேயொழிந்துகண்டதிலை*
வாக்குக்கெட்டாமையினாலேவசனங்களினுற்சமந்தோன்று ...*
தோக்கற்கறிதாய்பொய்ப்பொருள்போனெய்தாயபியா நிராசை
தனைத்,தேக்கிற்சமபாவனைதானேதிராக்கடல்போற்சேடிக்கும்

(இ-ள்.) ஒன்றில்- ஒன்றிலும்— தாக்கற்று- பற்றில்லாதிருக்கி-
ன்ற—அறிவுக்கு-ஞானத்திற்கு— சமமேயொழிந்து- சமமேய-
ல்லாமல்—கண்டதிலை-(வேறு) காணப்பட்டதிலை—வாக்குக்கெ-
ட்டாமையினால்- வசனத்திற்கெட்டாதபடியினால்— வசனங்களி-
னுற்சமந்தோன்று - வார்த்தைகளினுற்சமமானவாத்மாதோன்ற-
மாட்டாது—தோக்கற்கறிதாய்-பார்ப்பதற்கறிதாகியும்—பொய்-
ப்பொருள்போல்-மித்தையாகியவஸ் துவைப்போல—நொய்தாகி-
சொச்சமாகியுமிருக்கின்ற—அழியாநிராசைதனை - கெடாதநிரா-
சையை—தேக்கில்- நிறைத்தால்—சமபாவனைதானே - சமபாவ-
னையானது—திராக்கடல்போல்- அலையில்லாதசமுத்திரத்தைப்-
போல—சேடிக்கும்- மிஞ்சும்—(எ-று.) (நடு)

(பந்தமடையுமுயிர்களுக்கிரங்கல்.)

செயலுஞ்செயலிலாமையுமாய்தியங்குஞ்செயலிற்சேரநிலு ...*
பயிலும்வலையிற்புட்போலப்பந்தமடையுமாதவினான்*
மயல்வெங்கோபமிரண்டாலும்வருந்தொந்தனையாமயக்காலே.*
புயிர்களுல்லாநிலப்புழுப்போலொன்றுமகலாதாகுவதாம்.....*

(இ-ள்.) செயலுஞ்செயலிலாமையுமாய்- தொழிலுந்தொழிவி-
ல்லாமையுமாகி--தியங்குஞ்செயலில்-மயங்குகின்றதொழில்களில்
—சேரநிலு- சேர்ந்தவறிவானது -- பயிலும்வலையிற்புட்போல-
கூறும்வலையிலகப்பட்டபடியைப்போல—பந்தமடையம்-கட்டு-
ப்பரிம்—ஆதலினால்- ஆகையினால்—மயல்வெங்கோபமிரண்டா-
லும்- இராகத்துவேடமாகியவிரண்டினாலும்— வருந்தொந்தனை

யாம்-வருகின்றதொந்தமான--மயக்கால்-மயக்கத்தினால்— உயிர்
களுல்லாம்- சீவர்களனைத்தும்—நிலப்புழுப்போல்-பூமிக்குள்ளி-
ருக்கின்றகிருமியைப்போல—ஒன்றுமகலாதாகுவதாம் - ஒன்று
நீங்காமலாகும்—(எ-று.) (நடு)

(தன்னைத்தானாய்த் துதித்தல்.)

நீடத்தகுமன்னுயிர்க்கெல்லாநெஞ்சத்துறைவாய்தெடுநாளாக்*
கூடப்பெற்றேனுனையிந்தக்குறைவில்பெற்றையார்பெற்றார்...*
தேடப்பட்டாய்பெறப்பெற்றாய்தெரியநின்றாய் விகற்பமெலாம்
வீடப்பட்டாயெதுவானுயதுவாய்நின்றாய்மிகத்துதிப்பாம்....*

(இ-ள்.) நீடத்தகும-மிகவுந்தெளிவாக—மன்னுயிர்க்கெல்லா-
ம்- நிறைத்தவாத்மாக்களனைத்திற்கும்— நெஞ்சத்துறைவாய்-ம-
னையுமறபவனே—நெடுநாள்-வெகுகாலத்தின் (பின்பு)—உனை-
க்கூடப்பெற்றேன்- உன்னையடையப்பெற்றேன்— இந்தக்குறை-
வில்பெற்றை- இப்பூரணப்ரயோசனத்தை—யார்பெற்றார்- யார்-
பெற்றார்கள்--தேடப்பட்டாய்- (சுருதிசூருவாக்கியங்களினால்) வி-
சாரிக்கப்பட்டாய்—பெறப்பெற்றாய்- (கூடஸ்தபிரமவயிக்கியத்-
தை)யடையப்பெற்றாய்—விகற்பமெலாம்- வேற்றுமைகளனைத்-
தையும்—வீடப்பட்டாய்-நீக்கினாய்—தெரியநின்றாய்-சச்சிதாத-
அதுவாய்நின்றாய் - அதுவாகநின்றவுன்னை — மிகத்துதிப்பாம்-
மிகவுந்தோத்திரஞ்செய்வோம்—(எ-று.) (நடு)

(ஐக்கியவஸ் துவானதன்னைத் தரிசித்தல்.)

நானேநீயாய்நீநானாய்நானவடிவாய்முடிவின்நிதி*
நானேயாகியண்டத்தின்நிலையாப்பரமதத்துவமாந்,கோனேயு-
ன்னைத்தொழுகின்றேன்கொண்டன்மறையாநிறைமதிபோ, லா
வேர்நினைவுகளின்மறையாவொளியாமுருவேயுணைப்பணிகேன் *

(இ-ள்.) நானேநீயாய்- நானேநீயாகியும்— நீநானாய்- நீயேநா-
னாகியும்—நானவடிவாய்-நானஸ்வரூபமாகியும்—முடிவின்நிதி
நானேயாகி - முடிவில்லாததான்மாத்நிரமாகியும்—அண்டத்தி-
ன்-அண்டத்தி. (ஊள்ளதேவர்களுக்கு)—தலையாய்- தேவனுக்கியுமி-
ருக்கின்ற— பரமதத்துவமாம்- பரமாத்மாவான—கோனே-இ-
றைவன்— உன்னைத்தொழுகின்றேன் - உன்னவணங்குகின்றே-
ன்—கொண்டன்மறையா - மேகங்களின்மறையாத—நிறைமதி-
போல்-பூர்ணசந்திரனைப்போல—உன்னேநீனைவுகளின்மறையா-
நானமானநினைவுகளின்மறையாத—ஒளியாமுருவே-ப்ரகாசஸ்-
வரூபமே--உனைப்பணிகேன்-உன்னவந்தனஞ்செய்வோம் (எ-று.)

(பிரமாநந்தத்திலியாவுமிருந் துமில்லையெனல்.)

உன்னலென்னுமாவணமொன்றுமில்லாவெளியாகித்... *
தன்னதானசுகவடிவிற்குணைவிளங்கித்தன்வசமா... *
மென்னதுருவையான்பணிகேனிநுந் தநடந் தஞ்சாந்தமுற்று*
மன்னதன்னதிலதாருமனைத் தஞ்செய்தும்தந்திலதாம்... *

(இ-ள்.) உன்னலென்னும்- நினைவென்கின்ற— ஆவரணமொன்றும்-மறைப்பொன்றும்— இல்லாவெளியாகி இல்லாதசிதாகாயமாய்— அன்னதான-அத்தன்மையதாயிருக்கின்ற— சுகவடிவில்-ஆநந்தஸ்வரூபத்தில்— தானேவிளங்கி- தானுசபரகாசித்து— தன்வசமா-மென்னதுருவைய- தனதுவசமாகியவென்னதுஸ்வரூபத்தை— யான்பணிகேன்- நான்வணங்குகேன்--இருந்தும்- (அசையா) இருந்தும்— நடந் தஞ்சாந்தமுற்றும்- நடந் தஞ்சாந்தமடைந்தும்-- அன்னதன்னதிலதாரும்- அந்தந்தத்தொழிலில்லாததாம்— அனத்தஞ்செய்தும்தந்திலதாம்- சகல(தொழில்களைச்)செய்து(மந்தப்)பற்றில்லாததாம்— (எ-று.) (கக)

(சகலமுமாத்மாவினாவெளிகுமெனல்.)

பல்லவங்கடனையசைக்கும்பவனன்போலமனமுதலாய்ச்... *
செல்லுங்கரணங்களை யிந்தச்சித்தாம்புருடனசைத்திடுமால்... *
வல்லபாகர்நடத்துகின்றவாசித்திரள்போற்றனதான... *
வல்லன்மேவப்பொறியெல்லாமவனென்பரிக்குமநவரதம்... *

(இ-ள்.) பல்லவங்கடனையசைக்கும்- தளிர்களையசைக்கின்ற— பவனன்போல- காற்றைப்போல--மனமுதலாய்- மனமுதலாக-- செல்லுங்கரணங்களை- நடக்கின்றவந்தக்கரணங்களை— இத்தச்சித்தாம்புருடன்- இத்தனானுத்தமாவனவன்-- அசைத்திடும்- அசைப்பான்— வல்லபாகர்நடத்துகின்ற - வல்லமையையுடைய சாரதிநடத்தாநின்ற— வாசித்திரள்போல்- குதிரைகூட்டங்களைப்போல— தனதானவல்லன்மேவ- தன்னுடையதாகியதுன்பம் பொருந்த— பொறியெல்லாம்- இந்திரியங்களனைத்தையுமீ— அநவரதம்- சதகாலமும்— அவனென்பரிக்கும் - அவனெனதாங்கும்— (எ-று.)

(எவற்றினுள்ளும் விளங்குகின்றதெனல்.)

இவனேதேடப்படுகிற்போனவனே துதிக்கப்படுகிற்போ... *
னிவனே துயானிக்கப்படுவோனவனான்மரணமயக்கொழிந்த... *
இவனேயெளிதினெய்திடுவோனவனே நன்ருயறிகிற்போ... *
னிவனேயல்லாரீமனக்கமலத்திடையிலிருக்குமிசைவண்டே... *

(இ-ள்.) இவனேதேடப்படுகிற்போன்- இவனே (தேகேந்திரியங்களாற்)தேடப்படுகின்றவன்— இவனே துதிக்கப்படுகிற்போன்- இவனே (வாக்கினாற்)துதிக்கப்படுகின்றவன்— இவனே துயானிக்கப்படுவோன்- இவனே (மனத்தினாற்) துயானிக்கப்படுபவன்— இவனான்மரணமயக்கொழிந்த - இவனான்மரணமயக்கங்களைக்கின-- இவனேயெளிதினெய்திடுவோன்- இவனேயெளிதிலடையத்தக்கவன்— இவனே நன்ருயறிகிற்போன் - இவனன்ருயறியத்தக்கவன்-- இவனேயெல்லாரீமனக்கமலத்திடையில் - இவனியாவரந்தருதயகமலமத்தியில்— இருக்குமிசைவண்டி - இராநின்றகானத்தையுடையவண்டாம்— (எ-று.) (சக)

(முன்மறைந்தபொருளிப்பொழுது வெளிப்பட்டதெனல்)

மேவலுற்றபோகத்தில்விருப்புவெறுப்புமெனக்கில்லை... *
யாவதெய்துமதுவருகயாதுபோகும்துபோகப்... *
பாவமிகுமிவ்வுஞ்ஞானப்பகைவனுவேனவேகமெனு... *
மேவமில்லாப்பொருளெல்லாமிழந்தேனுணர்வாவைபெற்றேன்

(இ-ள்.) மேவலுற்றபோகத்தில்-விருப்பமுற்றபோகங்களில்-- விருப்புவெறுப்புமெனக்கில்லை - இராகத்துவெடமு மெனக்கில்லை— யாவதெய்தும் எதுவரத்தக்கதுவோ— அதுவருக- அதுவரக்கடவது— யாதுபோகும்- எதுபோகத்தக்கதோ— அதுபோக- அதுபோகக்கடவது— பாவமிகும்- பாவமிகுந்த-- இவ்வுஞ்ஞானப்பகைவனால் - இந்தவஞ்ஞானமென்னுஞ்சத்துருவினால்— விவேகமெனும்- விவேகமென்கின்ற— எவமில்லா - வருத்தமற்ற— பொருளெல்லாமிழந்தேன்- வஸ்துக்களைத்தையுநீங்கினேன்— உணர்வாவைபெற்றேன் - ஞானத்தினால்நீந்தவஸ்துக்களைப் பெற்றேன்— (எ-று.) பொருளெல்லாமென்பது, சமாதியின்கண்ணவநவமாய் விளங்காநின்றவானந்தமெனக்கொள்க. (சஉ)

(பிரமஸ்வரூபமேதனதுஸ்வரூபமாமெனல்.)

துனையுமனத்தான்மனமதுத்துயர்செய்யகங்காரந்தீர்த்து... *
நினைவானினைவுபோயசையாநிலக்கேதனிக்கேவலநின்றேன், வினையாநினைவற்றகங்கரம்போய் மேவமனம்போய்த் தொழிலின்றிநனையேநிகர்கேவலத்தொடர்ச்சிதத்துவத்தென்வடிவிற்குக்கும்[தீ

(இ-ள்.) துனையுமனத்தால்- (சாத்திரங்களின்) வருந்தியவிவேகமுள்ளமனத்தினால்— மனமதுத்து- (சம்சாரத்திலமுந்திய) மனதைக்கெடுத்தது— துயர்செய்யகங்காரந்தீர்த்து- துன்பஞ்செய்கின்றவகம்பாவநீங்கி— நினைவானினைவுபோய்- அத்துவிததுயானத்தினால்

ந்றுவிதபாவனைவிட்டு—அசையாநிலைக்கு—அசைவற்றநிலையில்—
தனிக்கேவலநின்றேன்—ஒப்பற்றகேவலமாயிருந்தேன்—வினையா
நினைவற்று—வினையானபாவனையற்று—அகங்கரம்போய்—அகம்
பாவநீங்கி—மேவுமனம்போய்—பொருந்தாநின்றமனம்போய்—
தொழிலின்றி—ஒருசெயலுமில்லாமல்—தனையேநிகர்—தனக்குத்
தானேசமானமான—கேவலத்தொடர்ச்சி—கேவலமாகிய—தத்
துவத்து—பரிபூரணமானநூலுத்மாவில்—என்வடிவிரூக்கும்—எ
னதுவ்ருபமிருக்கும்—(எ-று.) (சக)

(அகம்பாவநீங்கியைக்கியமாளுமெனல்.)

காதலென்னுங்கட்டறுத்துக்காயமென்னுங்கூடகன்று.....*
சாதன்மேவுமகங்கரமாந்தனிப்புள்ளெங்கேபறந்துளதோ...*
யேதமறுநீநானுநீயென்னுமொருமையிருமையதா...*
யோதும்விதியான்மீண்டொன்றியுயர்நீநானுலீயானேம்...*

(இ-ள்.) காதலென்னுங்கட்டறுத்து—ஆசையென்கின்றபந்தத்
தைக்கெடுத்து—காயமென்னுங்கூடகன்று—சரீரமென்னுங்கூ
ண்டைநீங்கி—சாதன்மேவுமகங்கரமாம்—இறப்பையடைகின்றவக
ம்பாவமென்னும்—தனிப்புள்—தனித்தபகியானது—எங்கேப
றந்துளதோ—எங்கேபறந்துபோயிற்றோ—ஏதமறுநீநான்—குற்ற
மற்றநீயேநானாகும்—நானீயென்னும்—நானேநீயாகுமென்கின்
ற—ஒருமையிருமையதாய்—ஒன்றிரண்டாக—ஒதும்விதியான்மீ
ண்டொன்றி—கூரும்நியதியிருற்றியும்பவமொன்றாய்—உயர்நீ
நான்—மேலானநீயேநானாகவும்—நானீ—நானேநீயாகவும்—ஆ
னேம்—அயிக்கியமாளும்—(எ-று.) (சச)

(ஆத்மாவைவாழ்த்துதல்.)

ஒழிவிவிலகிஞ்சொல்லாமுண்டாயிருந்துநீயிலையேல்.....*
விழியிலவர்க்குப்பேரொழில்கூர்மின்னுடைபோலவிளங்காதால்*
வழுவிநேவேசயசாந்திமன்னுமிடமேசயவேத...*
முழுதுக்கயலேசயவேதமுனைத்தவிடமேசயவென்னு.....*

(இ-ள்.) ஒழிவிவிலகிஞ்சொல்லாம்—நீங்காதசகத்தின்செல்வங்
களனைத்தும்—உண்டாயிருந்தும்—உடையதாயிருந்தும்—நீயிலை
யேல்—நீயில்லாமற்போனால்—விழியிலவர்க்கு—கண்ணில்லாதவர்க
ளுக்கு—பேரொழில்கூர்—பெரிதானவழகுமிருந்த—மின்னுடைப்
போல்—ஸ்திரீகளைப்போல—விளங்காது—பிரகாசிக்கமாட்டாது
—வழுவிநேவேசய—நாசமில்லாததெய்வமேசய—சாந்தியன்
னுமிடமேசய—உபசாந்தம்பொருந்துமிடமேசய—வேதமுழு

துக்கயலேசய—வேதங்களனைத்திற்குமதீதமானதேசய—வேதமு
ளைத்த—வேதங்களுண்டான—இடமேசயவென்னு—ஸ்தானமேச
யவென்று—(எ-று.) [இ-யசு-க-ம்] விசாரத்திலுத்த ஸ்வானுத்
தியைமனைஞ்செய்ததைநிதித்தியிற் காட்சிப்பட்டுத் துதித்த
தென்பதாம். (சரு)

(சமாதியடைதல்.)

பிறக்குமுதலேசயவென்றும்பிறவாமுதலேசயநானு...*
பிறக்குமுதலேசயவென்றும்பிறவாமுதலேசயவென்று...*
சிறக்குமனத்தாற்சிந்தித்துச்செம்பொற்பெயரோன்நிருமதலை
பறக்கும்விகற்பமில்லாதபரமசமாதிச்சுகமுற்றான்..... [ப]

(இ-ள்.) பிறக்குமுதலேசய—உண்டாகுங்காரணமேசய—என்
னும்பிறவாமுதலேசய—எப்பொழுதுமுண்டாகாதகாரணமேச
ய—நானுபிறக்குமுதலேசய—எந்தானுபிறக்கின்றகாரணமேசய
—என்றுபிறவாமுதலேசய—எப்பொழுதுபிறவாதகாரணமேசய—
என்று—(இப்படி) யென்று—சிறக்குமனத்தாற்சிந்தித்து—சிறக்
கின்றமனதினூற்றியானித்து—செம்பொற்பெயரோன்நிருமதலை
—இரணியனசமுகியபுத்திரன்—பறக்கும்விகற்பமில்லாதபரமச
மாதிச்சுகமுற்றான்—பரவியபேதமற்றமேலானநிருவிகற்பசமா
தியினுநந்தத்தையடைந்தான்—(எ-று.) (சசு)

(சமாதியனுபவத்தைக்காண்டல்.)

நிருவிகற்பசமாதியிலேநிகழ்சித்திரம்போனிலைபெற்று.....*
வருடமையாயிரஞ்செல்லமானவொருபார்வையினிற்ப.....*
வருணமணிகுழ்பாதலத்திலரசிலாமலசுரொலாங்.....*
கருடன்முதற்புள்ளினங்கவரக்கலங்குளுமீனினமொத்தார்.....*

(இ-ள்.) நிருவிகற்பசமாதியில்—நிருவிகற்பமானசமாதியில்—
நிகழ்சித்திரம்போல்—பிரகாசிக்கின்றசித்திரத்தைப்போல—நிலை
பெற்று—திரமடைந்து—வருடமையாயிரஞ்செல்ல—ஐயாயிரவரு
டங்கழிய—மாறவொருபார்வையினிற்ப—மாறாதவொருதிருஷ்
டியிலிருக்க—அருணமணிகுழ்—மாணிக்கங்கள்சூழ்ந்திருக்கின்ற
பாதலத்தில்—பாதாளலோகத்தில்—அரசில்லாமல்—வேந்தனில்லா
மல்—அசுரொல்லாம்—அவுணர்களைவரும்—சருடன்முதல்—க
லுழன்முதலான—புள்ளினங்கவர—பரவைக்கூட்டங்கள்கிரிக்க
—கலங்குளுமீனினமொத்தார்—கலங்காநின்றதடாகத்திலுள்ள
ம்] ஸ்வானுபுதிமாதிரமாய் விளங்குனொன்பதாம். (சஎ)

(திருமால்சகந்தியைவாலோசித்தல்.)

ஆவதாயகாலத்திலனைத்தாமுலகினெறியனைத்துங் *
காவல்புரியுந்திருநெடுமால்சகந்தியைவாலோசித்தல் *
காவல்புரியுந்திருநெடுமால்சகந்தியைவாலோசித்தல் *
சேவல்சுருந்திருநெடுமால்சகந்தியைவாலோசித்தல் *

(இ-ள்.) ஆவதாயகாலத்தில் - இப்படியானகாலத்தில் - அனைத்தாமுலகின் - சகலமாயசகலங்களினது - நெறியனைத்தும் - நீதிசெய்யுமாயும் - காவல்புரியும் - இரட்சிக்கின்ற - திருநெடுமால் - ஸ்ரீவிஷ்ணுவானவர் - கடல்வாய் - திருப்பாற்கடலில் - விழித்துக்கணவார்வான் - அநிதுயிற்செய்து - தாவல்வருடங்கார்தாளின் - துளிக்கின்ற மழையையுடைய கார்காலத்திற்செய்யும் - துயிலைத்தவிர்ந்து - தித்திரையையிடுங்கு - ஒருகால - ஒருகால் - சேவல்சுருந்திருநெடுமால் - இரட்சிப்புள்ள திருவுள்ளத்தில் - செகத்தினெறியை - உலகத்தினடக்கையை - சித்தித்தான் - ஆலோசனைசெய்தான் - (எ-று.) (சஅ)

(இதுவுமது.)

பேதமில்லாச்சாந்திபதம்பிரகலாதன்பெற்றிருப்ப. *
வேதன்சிருஷ்டியழிந்துளவால்வெவ்வாளசுரரிளாமையினு... *
வேதவசுரரிளையெனிலகலற்றிமையோரெல்லோரும்... *
போதவுபசாந்தியராஜிப்பொருவில்வீடுபொருந்துவரால்... *

(இ-ள்.) பேதமில்லா - வேற்றுமையில்லாத - சாந்திபதம் - உபசாந்திபதத்தை - பிரகலாதன் பெற்றிருப்ப - பிரகலாதனைநீதிருக்க - வேதன்சிருஷ்டி - பிரமதேவன் சிருஷ்டியானது - அழிந்துள - அழிவுற்றன - வெவ்வாளசுரரி - கொடியவானையுடைய நிகாசுரர்கள் - இலாமையினால் - இல்லாததினால் - ஏதவசுரரிளையென - குற்றமுள்ளதானவர்களில்லையென்று - இகலற்றிமையோரெல்லோரும் - போரற்றுதேவர்களனைவரும் - போதவுபசாந்தியராஜி - மிகவுமுபசமமடைந்து - பொருவில்வீடுபொருந்துவர் - ஒப்பற்றமோக்ஷமடைவார்கள் - (எ-று.) (சக)

(இதுவுமது.)

தேவருபசாந்தியையடையிற்செந்திவேள்விதவமெல்லாம்..... *
போவதாகிப்பயனெல்லாம்பொருந்தாதெவையும் பொன்றிமொ,
லோவலுற்றகிரியையெல்லாமொழிந்ததாழ்மியொடுங்கிமொழி... *
சேவலத்திழ்விவொடுங்கிநெருஞ்சிருட்டியற்றிமொழி... *

(இ-ள்.) தேவருபசாந்தியையடையிற் - அமரர்களுபசாந்தித்தையடைந்தால் - செந்திவேள்வி - (பூமியிற்) சிவந்ததியை (முன்னிட்டுச்செய்கின்ற) யாகங்களும் - தவமெல்லாம் - தவங்களைத்தும் - போவதாகி - கெடுவதாய் - பயனெல்லாம் - ப்ரயோசனங்களனைத்தும் - பொருந்தாது - பொருந்தாமல் - எவையும்பொன்றிமொ - எல்லாதசிக்கும் - ஒவ்வற்றகிரியையெல்லாம் - ப்ரயாசமாகச்செய்யப்பட்ட யாகாதிகிரியைகளனைத்தும் - ஒழிந்தால் - நீங்கினால் - பூமியொடுங்கிமொ - சகமானதடங்கிமொ - கேவலத்திழ்விவொடுங்கில் - தனிமையிற்சகமடங்கினால் - கிளரஞ்சிருட்டியற்றிமொ - விளங்குகின்றசிருஷ்டியழிந்தியும் - (எ-று.) (ரு)

(இதுவுமது.)

இன்னசிருட்டிசூனியமாயிரவிமதியோடெலாமிறக்கிற் *
பின்னராமும்வடிவொழித்துப்பேதமில்லாப்பதமடைவோஞ் *
சொன்னகாலத்தலாதிடையெதொல்லோலமெல்லாமிறக்கி *
வன்னதலன்காண்கிலமிதனுக்குறுதிபுபாயமுணர்ந்தனமால் .. *

(இ-ள்.) இன்னசிருட்டிசூனியமாய் - இப்படிப்பட்டசிருஷ்டியில்லாமல் - இரவிமதியோடு - சூரியசந்திரர்களோடும் - எலாமிறக்கின் - யாவுமிறந்தால் - பின்னர் - பின்பு - இயாமும்வடிவொழித்து - தாமு (மிந்த) வருவத்தைவிட்டு - பேதமில்லாப்பதமடைவோம் - பேதமற்ற (தற்) பதத்தையடைவோம் - சொன்னகாலத்தலாது - நியமித்தகாலத்தைவிட்டு - இடை - மத்தியில் - தொல்லோலமெல்லாமிறக்கில் - (பழமையான) சகங்களனைத்துநாசமானால் - உன்ன - நினைக்க - நலங்காண்கிலம் - நன்மையைக்கண்டிலம் - இதனுக்குறுதிபுபாயம் - இதற்குத்திரமானவுபாயத்தை - உணர்ந்தனம் - அறிந்தனம் - (எ-று.) (ருக)

(இதுவுமது-வேறு.)

நானவருய்கவுய்ந்தாற்சமருண்டாஞ்சமருமுண்டேல்... *
வானவருண்டாமுண்டேன்மகந்தவமுண்டாமுண்டே... *
லானதோர்சிருட்டியுண்டாமன்றெறிந்சிருட்டிமாரு... *
முனமிலசுரர்கோனிவ்வுடலொடுமுழிவாழ்க .. *

(இ-ள்.) நானவருய்க - அசுரர்கள்வாழக்கடவது - உய்ந்தால் - வாழ்ந்தால் - சமருண்டாம் - புத்தமுண்டாகும் - சமருமுண்டேல் - புத்தமுண்டானால் - வானவருண்டாம் - தேவர்களுண்டாவார்கள் - உண்டேல் - (தேவர்க) ளுண்டானால் - மகந்தவமுண்டாம் - யாகமுந்தவசமுண்டாகும் - உண்டேல் - (அவைக) ளுண்டானால்

ல்—ஆனதோர்சிருட்டியுண்டாம். ஆகியவொப்பற்றசிருட்டியுண்
டாகும்—அன்றெனில்—(இவைக) எல்லாவிடின்—சிருட்டிமாநு
ம்—சிருட்டியுங்கெய் (மாதலால்)—ஊனமீசுரர்கோன்—குறைவ
ற்றவகோந்திரனாகிய (பிரகலாதன்)—இவ்வுடலொழும்—இச்சரீர
த்தோழும்—ஊழியாழக—ஊழிகாலம்வர்த்துக்கடவன்—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

பரமமாமிசனாலேபாலிக்குங்கடவுணீதி..... *
திரமுறவிவ்வாறென்றுசுந்தித்தசெங்கண்மாய..... *
னரவணைப்பாயனீங்கியசுரர்கோனருகுசேர்ந்தான்..... *
பிரமலோகத்தைபொக்கும்பெரியபாதலநகர்க்கே..... *

(இ-ள்.) பரமமாமிசனால்—பரமேஸ்வரனால்—பாலிக்குங்கடவு
ணீதி—இரட்சிக்கின்றதெவ்விதியானது—திரமுற—ஸ்திரம்பொ
ருந்தும்படி—இவ்வாறென்று—இந்தப்ரகாரஞ்செய்யவேண்டுமெ
ன்று—சுந்தித்தசெங்கண்மாயன்—சுந்தனைசெய்த சிவந்தகண்க
ளையுடைய வ்ஷிட்டுவானவர்—அரவணைப்பாயனீங்கி—சம்பசய
னத்தைகவிட்டி—பிரமலோகத்தையொக்கும் பெரியபாதலநகர்க்கு
—சத்தியலோகத்தையொத்த பெரிதான பாதாள லோகத்தில்—
அசுரர்கோனருகுசேர்ந்தான்—அசுரர்க்கரசனான (பிரகலாதனது)
சம்பத்திலடைந்தார்—(எ-று.) [இ-ஈ-க-ம்] சீவன்முத்தனாயபி
ரகலாதன் விதேகமுத்தியையடைந்தாற் பரமேஸ்வரநியதி தவநி
ப்போமென் றுலோசித்தவ னெப்போதுஞ் சீவன்முத்தனாயசி
வருக்கும்படி மனதிற்சிந்தித்தவ னிருக்கு மிடத்துக் கெழுந்தரு
ளினுண்பதாம்.

(சமாதியினின்றுஞ் சாக்ஷாதீகாரத்துக்குவெளிப்படுத்தல்.)

வேறு.

கருடவாகனத்துறைபவன் கவரிசேர்செங்கைத்..... *
திருமடநீதைவாழ்வலத்தினனெம்படைசெநியு..... *
மிருபுறத்தினன்மறவருமுனிவருமிறைஞ்சு..... *
வருளுநாயகனசுரனையுணர்ந்தியென்றருளி..... *

(இ-ள்.) கருடவாகனத்துறைபவன்—கருடவாகனத்தில்வசிப்ப
வனும்—கவரிசேர்—வெண்சாமரஞ் சேர்ந்திருக்கின்ற—செங்கை
த்திருமடநீதை—சிவந்தகரங்களையுடையவிலக்குய்—வாழ்வலத்தி
னன்—வாழ்கின்ற வலதுபக்கத்தை யுடையவனும்—ஐம்படைசெ
நியும்—பஞ்சாயுதங்கணிறைந்த—இருபுறத்தினன்—இருபுறத்தை

யுடையவனுமாகிய—தேவருமுனிவருமிறைஞ்சு—தேவர்களுமு
னிவர்களுபவணங்க—அருளுநாயகன்—அருள்செய்யந்தலைவனான
வ்ஷிட்டு—அசுரனையுணர்ந்தியென்றருளி—பிரகலாதனையறிவாயெ
ன்றனுக்கிரகித்து—(எ-று.) (இசு)

(சமாதியினின்றும்கவெளிப்படல்.)

வலம்புரித்தொனிகளப்பினன்மாதிரம்பிளப்ப..... *
நிலம்பிளப்பறதெடுத்திசைபிளப்பறநிமிர்ந்த..... *
வலம்புமோதைதயான்மெல்லெனமெல்லெனவறிந்தா..... *
னலம்பயப்புறுதற்பதத்தொன்றியதல்லோன்..... *

(இ-ள்.) வலம்புரித்தொனிகளப்பினன்—பாஞ்சசன்னியத்தொ
னியையெழுப்பினான்—மாதிரம்பிளப்ப—ஆகாயப்பிளக்கும்படி
யாகவும்—நிலம்பிளப்பற—பூமியிளக்கும்படியாகவும்—தெடுந்
திசைபிளப்பற—நீண்டதிக்குகளிளக்கும்படியாகவும்—நிமிர்ந்
த—ஒங்கிய—அலம்புமோதைதயால்—அதிராநின்றபேரொலியினால்
—நலம்பயப்புறு—நன்மையை யுண்டாக்குகின்ற—தற்பதத்தொ
ன்றிய—தற்பதத்திற்கவந்த—நல்லோன்—நன்மையையுடையபிரக
லாதன்—மெல்லெனமெல்லென—மெல்லமெல்ல—அறிந்தான்—அறி
வுற்றான்—(எ-று.) (இரு)

(இதுவுமது.)

பிராணசத்திதான்பிரமரந்திரதின்னுபெயர்ந்து..... *
புராதனப்படிநாடிகளாலெங்கும்பொருந்தி..... *
விராவலுற்றனவொன்பதுதுவாரத்துமேவப்..... *
பராபரத்தினையறிந்துளோனறிவுசம்பலித்த..... *

(இ-ள்.) பிராணசத்திதான்—சைதன்யசத்தியானது—பிரமரந்
திரதின்னு—பிரமரந்திரத்தினின்றும்—பெயர்ந்து—பிரிந்து—புரா
தனப்படி—முன்னுள்ளப்ரகாரம்—நாடிகளால்—நாடிகளினால்—
எங்கும்பொருந்தி—எவ்விடத்துமமைந்து—விராவலுற்றன—கலத்
தையுற்றனவாய்—ஒன்பதுதுவாரத்துமேவ—நவத்துவாரங்களி
னும்பொருந்த—பராபரத்தினையறிந்துளோன்—பராபரத்தையறி
ந்தபிரகலாதனது—அறிவுசம்பலித்த—அறிவுண்டாயிற்று. (எ-று.)

(இதுவுமது.)

அறிவுதோன்றியுட்பிராணதற்பணநிழலாகி..... *
யறிவதாம்பொருணைக்குற்றதன்னதாமறிவு..... *
பிறிவகாமறிபொருளிலேமனத்தன்மைபெற்ற..... *
பிறிவிவாமுகந்தற்பணத்திருமைபெற்றதுபோல்..... *

(இ-ள்.) அறிவுதோன்றி- அறிவுண்டாய்—உட்பிராணன்-உள்
 னிற்பிராணனென்னும்—தற்பணநிழலாகி- கண்ணாடியின்சாயை
 யாகப்பிரதிபலித்து—அறிவதாம்பொருள்-விடயவஸ்துக்களை—
 தோக்குற்ற- பார்த்தது—அன்னதாமறிவு- அவ்வறிவானது—பி
 றிவதாமறிபொருளில்- வேருனவிடயத்தில்—பிரிவிலாமுகம்- பி
 ரிவற்றமுகமானது—தற்பணத்து - கண்ணாடியினால்— இருமை
 பெற்றதுபோல்- இரண்டாத்தலை யடைந்ததுபோல— மனத்தன்
 மைபெற்ற-மனக்குணத்தையடைந்தது—(எ-று.) (௫௭)

(இதுவுமது.)

அற்பமுள்ளமங்குரித்தலுமரும்பவிழ்வுற்ற.... *
 வுற்பலங்கள் போன்மெல்லெனமலர்வுற்றவொண்கண் *
 னிற்பதாய்நரம்புறுபொறியறிவுகணிதைய. *
 தற்பிராணனுமபானனுமெங்க னுநடந்த.... * (௫௮)

(இ-ள்.) அற்பமுள்ளமங்குரித்தலும்-அற்பமாகமனதுமுனைத்
 தமாத்திரத்தில்—அரும்பவிழ்வுற்ற- முகைவிரிந்த—உற்பலங்கள்
 போல்- நீலோற்பலத்தைப்போல—ஒண்கண்- அழகியகண்கள்—
 மெல்லெனமலர்வுற்ற- மெள்ளவிழித்தன—நிற்பதாய்- நிற்பதாகி
 யிருக்கின்ற—நரம்பு-நரம்புகளிலும்—உறுபொறி- பொருந்திய
 விந்திரியங்களிலும்—அறிவுகணிதைய- உணர்வுகணிதைய—நற்
 பிராணனுமபானனுமெங்க னுநடந்த-தல்லபிராணவாயுவுமபான்
 வாயுவுமெங்குநடந்தன—(எ-று.) (௫௮)

(இதுவுமது.)

அமைவில்காற்றுற்றபதுமம்போலசவினையடைந்தா... *
 னிமைகளுக்கிடையளவிலேமனத்தடித்தெழுந்த... *
 சமைவுறத்தெரிக்கண்மனம்பிராணன்மெய்தயங்கக்... *
 கமையின்மிக்கவன்விளங்கினன்கருணைமால்காண... * (௫௯)

(இ-ள்.) அமைவில்காற்றுற்ற-அமைதியான தென்றற்காற்றில்க
 ப்பட்ட—பதுமம்போல்-தாமரைப்பூவைப்போல—அசைவனை
 யடைந்தான்- (பிரகலாத) னசைந்தான்— இமைகளுக்கிடையள
 வில்-இமைதேரத்தினுள்—மனத்தடித்தெழுந்த- மனதுத்தடித்த
 ண்டாயிற்று—சமைவுறத்தெரி-உண்டாய்த்தெரிகின்ற—கண்-க
 ண்ணும்—மனம்-மனமும்—பிராணன்-பிராணனும்—மெய்-சரீ
 ரமும்—தயங்க-பிரகாசிக்க—கமையின்மிக்கவன்- பொருளையி
 ன்மிகுந்தபிரகலாதன்—கருணைமால்காண- அருள்வடிவமுள்ளவி

(இதுவுமது.)

பரந்துநாட்டங்களுக்கினமனனமும்பருமை... *
 நிரந்தரித்தனவவ்யபினவன்றெநெடுமால்.... *
 சுரந்தவன்புடனோக்கியெயருள்செய்வான் தூயோய்... *
 புரந்தரன்புகமுனதுசீர்நோக்குவாய்புரிந்து... * (௬௦)

(இ-ள்.) பரந்துநாட்டங்களுக்கின- விகசிதமாய்கண்கள்பா
 ர்த்தன—மனனமும்- மனதும்— பருமைநிரந்தரித்தன- பூரண
 மாக நிறைந்தது—அவ்யபின்- அப்பொழுது—அவன்றெநெடு
 மால்-அப்பிரகலாதனைவிஹிட்டுணுவானவர்—சுரந்தவன்புடனோக்கி
 -மிகுந்தகிருபையுடன்பார்த்து—அருள்செய்வான் - அனுகிரக
 ன்செய்வார்—தூயோய்- பரிசுத்தமானபிரகலாதன—புரந்தரன்
 புகழ்-தேவேந்திரன் றுதிக்கின்ற—உனதுசீர்-உனதுசெல்வத்தை
 —புரிந்துநோக்குவாய்- விரும்பிப்பார்ப்பாய்—(எ-று.) [இ-சு
 க-ம்] சமாதியினின்றும் திரும்பினவனைச் சகசத்திற் சர்வம்பிரம
 மயமாய் விளங்காநின்ற நிரதிசயாதந்தமானவுனதுசெல்வத்தை
 ப்பாரொன் றனுக்கிரகஞ் செய்தாரொன்பதாம். (சுய)

(சகசநிஷ்டையை யனுக்கிரகித்தில்.)

உடலேநோக்குதியகாலத்திலுன்னுடையுடலை.... *
 விடநினைப்பதென்பற்றுதல்விதிதல்சங்கற்பம்..... *
 படர்கிலாவுனக்கபாவமும்பாவமுமுடலிற்... *
 ரெடரிந்சேதமென்னெழுதியாலிருத்தியாற்றூயோய்..... * (௬௧)

(இ-ள்.) உடலேநோக்குதி-சரீரத்தைப்பார்ப்பாய்—அகாலத்தி
 ல்-காலமல்லாதகாலத்தில்—உன்னுடையுடலை-உனதுசரீரத்தை—
 விடநினைப்பதென்- விட்டுவிடநினைப்பதென்ன—பற்றுதல்-பற்
 றுதலும்—விதிதல்-விதிதலுமாகிய--சங்கற்பம்- சங்கற்பமானது
 —படர்கிலாவுனக்கு-வளராதவுனக்கு—அபாவமும்- அபாவமும்
 —பாவமும்-பாவமும்—உடலிற்றெடரில்- சரீரத்திற்றெடர்ந்தா
 ல்—சேதமென் - குறைவென்ன—எழுதி- (சமாதியைவிட) டெ
 முத்திருப்பாய்—தூயோயிருத்தி- பரிசுத்தமானபிரகலாதன (சீ
 வன்முத்திபதத்தி) லிருப்பாய்—(எ-று.) (சுச)

(சீவன்முத்தனுக்குமரணஞ்சிறப்பன்றெனல்.)

சீவன்முத்தனாய்நிந்தவுடலொடுஞ்செங்கோற் - - - *
 காவலாளனுய்ச்சுமைமறக்கற்பமட்டிருப்பாய் - - - *
 பாவகன்சுடப்பன்னிருகதிர்குடவுலகம் - - - * (௬௨)

(இ-ள்.) சீவன்முத்தனும்-சீவன்முத்தனாகிய--நீயிந்தவுடலொ
டும்-நீயிந்தச்சீரத்தோடும்--செங்கோற்காவலாளனாய்-நீதியை
க்காரிக்கின்றவனாய்--சீமையற- (சம்சார) பாரமில்லாமல்--கற்
பமட்டிருப்பாய்-கற்பமளவுமிருக்கக்கடவாய்--பாங்கன்சுட-அ
க்கினியானதெரிக்க--பன்னிருகதிர்துட-பன்னிரண்டுருளியொளி
க்க--உலகமியாவதும்-சகமனைத்தும்--கெடாநிருப்ப-கெடாம
லிருக்க--வாளா-வீணக--நீயிதப்பதென்-நீமரணமடைவானே
ன்--(ஏ-று.)

(பெத்தனுக்குமரணஞ்சிறப்பாமெனல்.)

ஓங்குமாசையாம்பாசத்தாலுறப்பிணிப்புண்டு - - - *
வீங்குமுள்ளுணர்வதன்வழியோடியேமெலிந்து - - - *
தாங்குசெய்கையான்மனமிகச்சலிப்பவர்க்கன்றோ - - - *
தீங்குமேவியமரணந்தான்சிறப்பதுசகத்தில் - - - *

(இ-ள்.) ஓங்குமாசையாம்பாசத்தாலுறப்பிணிப்புண்டு - - - *
தால்-கயற்றினால்--உறப்பிணிப்புண்டு-பொருந்தக்கட்டுப்பட்டு
--வீங்குமுள்ளுணர்வு-பருக்கின்றவந்தக்கரணமானது--அதன்
வழியோடி-அப்பாசமாரிக்கத்திற்சென்று--மெலிந்து-இளைத்து
--தாங்குசெய்கையால்- (சம்சாரத்தைச்) சமக்கின்றதொழிலினால்
--மனம்-மனமானது--மிகச்சலிப்பவர்க்கன்றோ-மிகவுஞ்சஞ்
சலமானவர்களுக்கல்லவா--தீங்குமேவியமரணந்தான்-தீமை
பொருந்தியமரணமானது--சகத்தில்-உலகத்தின்கண்--சிறப்ப
து-சிறந்திருப்பது--(ஏ-று.)

(சீவன்முத்தனதாயுளேசிறப்பாமெனல்)

அகங்கரத்தினையகற்றியோர்பற்றின்நியனைத்துஞ் - - - *
சுகந்தருஞ்சமமானவராயுவேசுகமர் - - - *
முகந்தவாசையஞ்சினமுமற்றுட்குளிர்தியாற் - - - *
செகங்கனின்கரியானவராயுவேசிறக்கும் - - - *

(இ-ள்.) அகங்கரத்தினையகற்றி - அகம்பாவத்தைநீக்கி--ஓர்ப
ற்றின்நி-ஓர்பற்றில்லாமல்--அனைத்தும்-சுகலமும்--சுகந்தருஞ்
சமமானவர்-சுகத்தைக்கொடுக்கின்றசமத்துவமானவர்கள்--ஆ
யுவேசுகமாம்-ஆயுளேசுகமாம்--உகந்தவாசையும்-மிகுந்தராக
மும்--சினமுமற்று-துவேடமுமில்லாமல்--உட்குளிர்தியால்-
உள்ளேகுளிர்தின்றவநிலினால்--செகங்கனின்கரியானவர்-உலகங்
களுக்குச்சாட்சியானவர்களுடைய--ஆயுவேசிறக்கும்-ஆயுளேசி
றப்பாம்--(ஏ-று.)

(சூசு)

(பட்டாபிடேகஞ்செய்துகொள்ளெனல் - வேறு.)

பற்றுவான்பற்றுபொருளிரண்டும்பயில்பந்த - - - *
மற்றபோதுபசாந்திதோன்றிமதுநிலைமை - - - *
பெற்றபோதுவீடெனும்பெயரந்தநிலைபெறுமால் - - - *
வெற்றிவீரசிங்காதனத்திருத்தியால்விளங்க - - - *

(இ-ள்.) பற்றுவான்-பற்றுகின்றவனும்--பற்றுபொருள்-பத்
துகின்றவிடயங்களுமாகிய--இரண்டும்-(இவ்) விரண்டும்--பயி
ல்பந்தம்-சொல்லுகின்றபந்தமாம்--அற்றபோது-அதுபுட்ப
போது--உபசாந்திதோன்றிமம்-உபசாந்தமுண்டாகும்--அது
நிலைமைபெற்றபோது-அவ்வுபசாந்தநிலையாகவடைந்தபோது--
வீடெனும்பெயர்-மோகமென்னும்பெயராம்--அந்நிலைபெறு
ம்-அந்தநிலையைநீயடைந்தபடியால்--வெற்றிவீரசிங்காதனத்து
-வெற்றியுள்ளவீரசிங்காசனத்தினிடத்தில்--விளங்க-பிரகாசிக்கு
ம்படியாய்--இருத்தி-இரு--(ஏ-று.)

(சூசு)

(பட்டாபிடேகஞ்செய்யத்தொடங்கல்.)

குராசெய்சங்கினதோசையாற்குமுறுதவந்த - - - *
புராயில்வானவர்மங்கலப்பணிசெய்தபுகழ் - - - *
வினாவிலின்றுனைமாமுடிமிலைச்சுவருளே - - - *
யரசெய்யந்தீயுழியினளவெனவருளி - - - *

(இ-ள்.) குராசெய்-ஓலியைச்செய்கின்ற--சங்கினதோசையா
ல்-சங்கத்தொனியினால்--குமுறுதவந்தபுராயில்வானவர்-சத்திக்
கவந்தகுற்றமற்றதேவர்கள்--மங்கலப்பணிசெய்தபுகழ்-மங்க
லத்தொழிலைச்செய்துதுதிக்க--வினாவிலின்று-சீக்கிரத்திலிபி
போது--நானே-யானே--உனை-உனக்கு--மாமுடிமிலைச்சுவன்
-மகாமுடியைத்தரிப்பன்--ஊழியினளவென-கற்பகாலபரியந்
தம்--நீயரசெய்க-நீயரசாக்கிசெய்யக்கடவாயென்று--அரு
ளி-அனுக்கிரகித்து--(ஏ-று.)

(சூசு)

(பட்டாபிடேகந்தரித்தல்.)

மங்கலப்புனல்கொணர்கெனமஞ்சனமாட்டி - - - *
சங்குசக்கரந்தரித்தனகைகளாற்றுகளே - - - *
புங்கவத்திரள்போற்றிடப்பொன்முடிசூட்டி - - - *
யங்கணச்சுதனசுரர்கோனுக்கிவையறைந்தான் - - - *

(இ-ள்.) மங்கலப்புனல்-மங்கலதீர்த்தங்களை--கொணர்கென-
கொண்டு வருகவென்று (சொல்லி)--மஞ்சனமாட்டி-அபிடேக
(நாசு)

ஞ்செய்வித்து—சங்குசக்கரம்—சங்குசக்கரத்தை—தரித்தனகை
களால்—தரித்திருக்கின்றகாங்குளினால்—தானே—சுயமாக—புங்க
வத்திரள்போற்றிட—தேவர்குழாங்கடோத்திரஞ்செய்ய—பொன்
முடிசூட்டி—அழகிய (விரத்தின) கிரீடத்தைத்தரித்து—அங்கண
ச்சுதன்—அழகியகண்களையுடையவிஷ்டிணுவானவர்—அசுரர்கோ
னுக்கு—அசுரோசனானபிரகலாதனுக்கு—இவையறைந்தான்—இவை
களைச்சொன்னார்—(எ-று.) (சுஎ)

{ எப்பொழுதுஞ்சேவன்முத்தனாயிருக்கும்படி
யனுக்கிரகித்தல்.

தள்ளின்மேருவும்புலனமுமருக்கனுஞ்சசியு - - - *
முள்ளநாளெலாமரசுசெய்துயர்கெனவருளி - - - *
கள்ளமாயையின்சிருட்டியொன்றொளித்தல்போற்கணத்தில் *
வெள்ளவானவர்குழாத்தொடுமறைந்தனன்விண்ணி - - - *

(இ-ள்.) தள்ளின்மேருவும் - அசைத்தற்கரியமகாமேருவும்—
புலனம்—புமியும்—அருக்கனும்—சூரியனும்—சசியும்—சந்திரனும்
(மாகியவிவர்கள்)—உள்ளநாளெலாம்—உள்ளகாலங்கொல்லாம்—
அரசுசெய்து—அரசாண்செய்து—உயர்கெனவருளி—உயர்வாகக்
கடவாயென்றனுக்கிரகஞ்செய்து—கள்ளமாயையின்—பொய்யா
கியமாயையினது—சிருட்டியொன்று—ஒருசிருஷ்டியானது—ஒ
ளித்தல்போல்—மறைதலைப்போல—கணத்தில்—கண்ணதேரத்தில்—
வெள்ளவானவர் - மிகுந்ததேவர்கள்—சூழாத்தொடும் - கூட்டத்
தொடும்—விண்மறைந்தனன்—விஷ்டிணுமறைந்தார்—(எ-று.)
[இ-அ-க-ம்] நியதிப்படி யித்தேகத்தோடுஞ் சேவன்முத்தனாய்ச்
சகசாநந்தாம்பதியாகத் துதித்திருக்கும்படி யனுக்கிரகித்தெழுந்
தருவினொன்பதாம். (சுஅ)

(ஆத்மாவிற்கரைந்தமனமெங்கனம்வெளிப்பட்டதெனின்)

என்னவோதியவசிட்டனயிராகவனோக்கி - - - *
யன்னதானவர்க்கரசனுய்விடுற்றவறிஞன் - - - *
றன்னதுள்ளமெய்ப்பரத்திலேதன்மயமான - - - *
பின்னர்மால்சங்குனோசையாற்பிறந்ததெப்பரிசோ - - - *

(இ-ள்.) என்னவோதியவசிட்டனை—(இப்படி) யென்றுசொல்லி
யவசிட்டமுனியை—இராகவனோக்கி - இராமன்பார்த்து—அன்
னதானவர்க்கு—அப்படிப்பட்டவசுரர்களுக்கு—அரசனுய்—இரா
சாவாய்—விடுற்றவறிஞன்—மோக்ஷமடைந்தஞானவான்—தன்
னதுள்ளம்—அவனதுமனம்—மெய்ப்பரத்தில்—உண்மையானபி

ரமத்தில்—தன்மயமானபின்னர்—தன்மயமானபின்பு—மால்சங்கு
கிணோசையால்—விஷ்டிணுவினுடைய சங்கத்தொனியில்—பிறந்
ததெப்பரிசு—உண்டானதெந்தப்பரகாரம்—(எ-று.) (சுஊ)

{ மனதுருவநாசமாயருவத்தோடு
மிலாபா லாபங்களின்மிச சேவன்முத்தரிடத்திற்
சுத்தவாசனையாகத்தங்கியிருக்குமெனல் }

எனவினாவலுமிராமனுக்கருந்தவனுடைப்பா..... *
எனல்பயின்றவித்தாமெனவமலவாதனைதான்..... *
கனமில்சேவன்முத்தருக்கெலாமிதயத்தின்கண்ணே..... *
சுனனவங்குரமீண்டிலதாடியேசாரும்..... *

(இ-ள்.) எனவினாவலும்—என்றுகேட்டமாதிரித்தில்—இராம
னுக்கு—இராகவருக்கு—அருந்தவனுடைப்பான்—அரியதவமுடை
யவசிட்டரிசொல்லுவார்—அனல்பயின்றவித்தாமென—அக்கினி
யில்வறுக்கப்பட்டவிதையாமென்றுசொல்லும்படி—அமலவா
தனைதான்—சுத்தவாதனையானது—கனமில்—(சம்சார) பாரமில்
லாத—சேவன்முத்தருக்கெலாம்—சேவன்முத்தர்க ளனைவர்க்கும்—
இதயத்தின்கண்—இருதயத்தினிடத்தில்—சுனனவங்குரம் - சுநந
மென்னுமுளையானது—மீண்டிலதாடியேசாரும்—திரும்பவில்லா
ந்தாகவேயிருக்கும்—(எ-று.) (சுஐ)

(சுத்தவாசனையிருக்கின்ற கிரமத்தைப்போதித்தல்.)

வேறு.

சுத்தமாய்ப்பரமமாகித்தோற்றஞ்சாலுதாரமாகிச்.... *
சுத்தமாஞ்சாத்திகத்தைத்துன்றியேவிடாமலொன்றிச் *
சுத்தவாத்துமத்தியானமயமதாய்துவக்கொன்றில்லாச் *
சுத்தவாதனைகணித்தஞ்சமுத்திவாதனைபோனிற்கும் *

(இ-ள்.) சுத்தமாய்—பரிசுத்தமாகியும்—பரமமாகி—பிரமமாகி
யும்—தோற்றம்—உண்டாதல்—சாலுதாரமாகி—மிகுந்தவுதாரமா
கியும்—சுத்தமாஞ்சாத்திகத்தை - சுத்தமானசாத்துவிதருணத்
தை—துன்றியேவிடாமலொன்றி—பொருத்திவிட்டுவிடாமற்கல
ந்ததாகியும்—சுத்தம்—பரிசுத்தமான—ஆத்துமத்தியானமயமதா
ய்—ஆத்துமத்தியானமயமாகியும்—துவக்கொன்றில்லா—ஓராரம்
பமுயில்லாததாகியுமிருக்கின்ற—சுத்தவாதனை—சுத்தவாதனையா
னது—நித்தம்—எப்போதும்—சுமுத்திவாதனைபோனிற்கும்—சு
முத்திவாதனையைப்போலச் (சேவன்முத்தர்களிடத்தி) லிருக்கும்
—(எ-று.) (சுக)

(அடங்கியிருந்த சுத்தவாசனை வெளிப்படு மெனல்.)

ஆபிரவருட்சென்றுமங்கமேயிருக்கின்றேன்
மேயதாமவ்வதைமெல்லெனவொருபாளின்று
தேயலதாகித்தீதான்றுசெறியுமவ்வதையாலே
தாயநற்சீவன்முத்தருளர்ச்சியைத்தொடர்வொன்றான்

(இ-ள்.) ஆயிரவருடஞ்சென்று- ஆயிரவருடமானாலும்— அங்கமேயிருக்கில்- சரீரமானதுருந்ததானால்— உள்ளேமேயதாம்—உள்ளேமேவியிருக்கின்மதானிய— அவ்வவத்தை- அச்சுத்தவாதனையானது—மெல்லென-மிருதுவாக—ஒருபானின்று- ஒருபக்கத்திலிருந்து—தேயலதாகி- சேரணத்தையடையாததாய்— தேரன்றும்—உண்டாகும்—செறியுமவ்வத்தையால் - மிசுந்தவவ்வசுத்தவாதனையினால் — துயநற்சேவன்முத்தர் - பரிசுத்தமானநன்மையையுடையசேவன்முத்தர்கள்(மன்னு)—உணர்ச்சியைத்தொடர்வொன்றான்- அறிதலைத்தொடருமென்று வசிட்டமுன்சொன்னார் (எ-று.) [இ-ச-க-ம்] சேவன்முத்தனதுபிரார்த்தமனுபவிக்குநிமித்தம்பரத்திற்கலந்தமனதுபரமாகவே வெளிப்படுமென்பதாம்

பிரகலாதனீகதை முற்றிற்று.

சுரு. கதை - ௨௨ - ௩ - கவிதை - காளாள்.



காதுகதை.

(அவதாரிகை.)

முன்கதை யிஹுபாசனாமூர்த்தி யனுக்கிரகத்தி னுண்டான விசாரத்
தாம் சுவ னுபூதி ப்ரத்யக்ஷமாய்த் தன்னைத்தவி ரசகமில்லையெ
ன்றறிந்ததை யறிவித்து, இவ்வா த்மா னுபவ முண்டாவதற்
கிடரானமித்தையாமாயை யைத்தரிசித்ததை நீக்கவேண்
டுமென்பதை யறிவிக்குந் திமித்தங் காதுகதையை
நிரூபிக்கிறார்.

(மாயாவிசித்திரமறிவிக்கத்தொடங்கல்.)

பிறப்பிற் பாரம்பெயருடைய விந்தமாயைப் பெருமையினை முடி
வுபெறப்பேசுவொண்ணு, வறப்பெரியதன்மனத்தை வென்றான்

மாளுமல்லிதொருவகையாலுமகற்றலாகாச், கிறிபுட்டையவன்மா
யைவிரிவினுள்ளச் சித்திரந்தோன்றிடவுனக்குச் செட்டிங்காடை,
மறப்பறுசிறந்தயனாகிக்கேட்டியென்னு மனுஞ்ஞாயகனுக்குவ
சிட்டன்சொல்வான்.

(இ-ள்.) பிறப்பிறப்பாம் - சதநமரணமென்னும் — பெயரு
டைய- நாமத்தையுடைய — இந்தமாயைப்பெருமையின- இம்
மாயையினதுபெருமையை— முடிவுபெறப்பேசுவொண்ணு- மு
டிவுண்டாகச் சொல்லக்கூடாததாம்— அறப்பெரியதன்மனத்தைத்
-மிகவும்பெரிதாகியதனதுமனதை— வென்றான் மாறும்-செயித்
தாளுசமாம்— அல்லது- அப்படியல்லாமல்— ஒருவகையாலும்-
மற்றொருவகையினாலும்— அகற்றலாகா- தள்ளக்கூடாது— சிற
ப்புடையவன்மாயை-சிறப்புள்ளவலிபசுக்கீமாயையின்— விரிவி
னுள்ள-மி.குதியிலிருக்கின்ற— சித்திரந்தோன்றிட-அதிசயந்தோ
ற்றும்படி— உனக்குச்செப்புங்காலை - நினக்குச்சொல்லுங்கா
லையை— மறப்பதுசிறந்தையனாகி- மறையற்றசித்தத்தையுடைய
வனுப்—கேட்டியென்றோ—கேட்பாயென்று— மனஞ்ஞநாயகனுக்
கு-மனஞ்ஞலத்திறைவனைப்ராமனுக்கு—வசிட்டன் சொல்வான்-
வசிட்டமுனிசொல்லத்தொடங்கினார்— (எ-று.) (க)

(காதிதவத்தூக்காக மகாவிஷ்ணுப்ரசன்னமாதல்.)

மண்ணுலகிற்கோசலமாமண்டலத்தின் மறையவர்கோன்காதிபெ
ணவழங்கும்பேரோர், ஞானண்ணினைந்தோர்கருமத்தைக்கீளையைநீங்
கியொருவனம்புக்கொருவாவியுதகத்தூடே, நண்ணியணிகமுத்த
ளவாயமிழநின் றுநற்றவஞ்செய்தெண்டிங்கண்டந்தவெல்லெ, கண்
ணருளான், மாயவன்வந்தவன்முன்றோன்றிக் கருத்தென்கொலளி
த்தூமெனக்கழறலோடும். - - - - - *

(இ-ள்.) மண்ணுலகில் - பூலோகத்தில் - கோசலமாமண்டலத்
தின் - கோசலமெண்ணுந்தேசத்தில் - மலையவர்கோன் - பிராமண
கோஷ்டன் - காதுயெனவழங்கும்பேரோன் - காதுயென்றுவழ
ங்குகின்றநாமத்தையுடையவன் - ஓர்கருமத்தை - ஒருகாரியத்
தை - உண்ணினைந்து - மனதினைந்து - கிளையைநீங்கி - உறவின
ரைவிட்டு - ஒருவனம்புகு - ஒருவனத்திற்புகுந்து - ஒருவ்விபுத
கத்தாடு - ஒருதடாகசலமத்தியில் - நண்ணி - பொருந்தி - அணிக
பூத்தளவாய் - அழகியகண்டமட்டும் - அமிழ்தின் - முழுநின்
று - நற்றவஞ்செய்து - நல்லதவத்தைச்செய்து - எண்ணங்கண்
டத்தவெல்லை - எட்டுமாதஞ்சென்றகாலத்தில் - கண்ணருளால் -

(மருநு)

பெருமைபொருந்தியிருப்பையினால்—மாயவன்வந்து—விஷ்ணு
வந்து—அவன்முன்னேறும்—அக்காதியின்முன்புர்தியசுமாய்—
கருத்தென்கொல்—(உனது) கருத்தென்ன—அளித்துமென—தரு
கின்றோமென்று—கழறலோமும்—சொல்லவும்—(எ-று.) (உ)

(மாயையைத்தரிசிக்கவேண்டல்.)

சலநின்றுங்களையேறிக்காதியென்னுந்தவமறையோன் கைதொ
ழுதுசகமண்டத்தி, லலகிலுயிர்மணக்கமலத்தகலாவண்டேயச்சுத
னேயநந்தாவென்றன்பாற்போற்றிச், சலனமறுதற்பரத்திற்சம்ப
ந்தித்துச்சநமரணத்துருவாற்சகங்களாகி, யலமருநீடாச்சரிய
ஞ்செய்வதாய்நீயளித்தமாயையைக்காணவருடியென்றான் *

(இ-ள்.) சலநின்றுங்களையேறி—(தடாக) சலத்தினின்றுங்களா
யில்வைந்து—காதியென்னும்—காதியென்கின்ற—தவமறையோ
ன்—தவத்தைபுடையபிராமணனாவன்—கைதொழுது—நமஸ்க
கரித்து—சகமண்டத்தில்—உலமென்னுமண்டத்தில்—அலகிலுயி
ர்—அளவற்றவாத்மாக்களுடைய—மணக்கமலத்து—இருதயதாம
ராயில்—அகலாவண்டே—நீங்காதுருக்கின்றபிரமரமே—அச்சுத
னே—அச்சுதா—அதந்தாவென்று—அதந்தனையென்று—அன்பா
ற்போற்றி—அன்பினாற்றித்தித்து—சலனமறுதற்பதத்திற்சம்பந்
தித்து—நிச்சலமானபிரமத்திற்கலந்திருந்து—சநமரணத்துரு
வால்—பிறப்பிறப்பிவடிவத்தினால்—சகங்களாகி—உலகங்களாய்
—அலமருநீடாச்சரியம்—சஞ்சலப்படாநின்ற மிகுந்தவதிசயத்
தை—செய்வதாய்—செய்வதாயிருக்கின்ற—நீயளித்தமாயையை—
நீபடைத்தமாயாவ்ருபத்தை—காணவருடியென்றான்—தரிசி
கும்படியருள்வாயென்கேட்டார்—(எ-று.) (ரு)

(மாயையைத்தரிசித்ததைநீக்குவாயென்றருளியேகுதல்.)

அந்தணன்வேண்டலுமாயகாண்டுகண்டாலகற்றுதுயேலகற்று
கெனவருளிமாயன், கந்திருவநகரம்போன்மறைதலோடுங் கரு
ணைமூர்த்தியைக்கண்டகளிப்பினாலே, சந்ததமுட்குளிர்காதுயந்த
க்காணிற்றவத்தொடுசின்னாருந்துதானேயோர்நாட்; சிந்தனை
யிலரியுரைத்தவுரையைநாடித்தேமலரோடையின் மூழ்கச்சென்
ருனன்றே *

(இ-ள்.) அந்தணன்வேண்டலும்—பிராமணன்பிரார்த்தித்தவள
வில்—மாயைகாண்டி—(அப்படியே) மாயையைக்காணக்கடவா
ய்—கண்டால்—பார்த்தையேயானால்—அகத்துதியேலகற்றுது

னவருளி—தன்ருவாயானுற்றள்ளக்கடவாயென்றனுக்கிரகித்து—
மாயன்—திருமாலானவர்—கந்திருவநகரம்போல்—கந்திருவநகர
த்தைப்போல—மறைதலோடும்—மறையவும்—கருணைமூர்த்தி
யை—கருணைவருபியை—கண்டகளிப்பினால்—தரிசித்தசந்தோட
த்தினால்—சந்ததமுட்குளிர்காது—எப்போதுமகமகிழ்ச்சியடைந்
தகாதுயானவர்—அந்தக்கானில்—அவ்வனத்தில்—தவத்தொடுசின்
னாருந்து—தவசுடன்சிறிதுநாளிருந்து—தானேயோர்நாள்—
தானேயொருதினம்—சிந்தனையில்—மனதில்—அரியுரைத்தவுரா
யைநாடி—விஷ்டிணுவானவருளிச்செய்தவாக்கியத்தைச்சிந்தித்
து—தேன்மலரோடையின்—தேனுள்ளதாமரைப்புக்கணிதைந்
திதடாகத்தில்—மூழ்கச்சென்றான்—மூழ்கும்படியோயினான்—
(என்றவாறு.) (ச)

(மாயையைத்தரிசித்தல்.)

வனம்படிந்தங்கதனுட்கெய்விதிக்கேவெதமந்திரமுந்தியானமுந்
தான்மறந்துகாதி, யினம்பயிறன்மனைக்கேதான்மனைநோயாலி
றந்தவனாகக்கண்டானினத்தோரொல்லாங், கனம்படமொய்த்திரு
புறத்துமலறத்தேவிகாற்கடைக்கேவிழுந்தலறக்காதன்மாதா, த
னம்பருகத்தருவனபோலனைத்துக்கொண்டு தழன்மிதித்தாள்
போற்பதைத்துத்தளர்க்கண்டான் *

(இ-ள்.) வனம்படிந்து—தீர்த்தத்தின்மூழ்கி—அங்கதனுள்—அ
ச்சலத்தில்—செய்விதிக்கு—செய்யப்பட்டவிதிப்படிக்கு—வேத
மந்திரமும்—வேதமந்திரங்களுக்கும்—தியானமும்—தியானங்களை
யும்—காதி—காதுயானவன்—மறந்து—மறந்துவிட்டு—இனம்ப
யில்—பந்துக்களிருக்கின்ற—தன்மனைக்கு—தனதுவீட்டில்—தன்
னைநோயால்—தன்னைவிபாதிப்பினால்—இறந்தவனாகக்கண்டான்—ம
ரித்தவனாகப்பார்த்தான்—இனத்தோரொல்லாம்—பந்துக்களனைவ
ரும்—இருபுறத்தும்—இரண்டுபக்கத்திலும்—கனம்படமொய்த்
தலற—மிகவுமொய்த்துக்கொண்டுகதறவும்—தேவி—பாரியாள்—
காற்கடைக்கேவிழுந்தலற—காற்கடையில்விழுந்தலறவும்—காத
ன்மாதா—புத்திரவாஞ்சையையுடையவன்னையானவர்—தனம்ப
ருகத்தருவனபோல்—தன்னியபானம்பண்ணக் கொடுப்பனபோ
ல்—அனைத்துக்கொண்டு—கட்டிக்கொண்டு—தழன்மிதித்தாள்
போல்—அக்கினியமிதித்தவள்போல—பதைத்துத்தளர்க்கண்
டான்—பதைப்பதைத்துத்தளர்ச்சியடையப்பார்த்தான்—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

ஆமளவிலபித்தனசெய்தபூஞ்சற்றத்தாரனல்கொளுத்தசாம்பரா
யங்கமெல்லா, மீமமுறக்கண்டானச்சலத்தினுடையிருக்கின்றகா

தினதிதயத் துள்ளே, தோமுறுமாகுலமிருந்தபுந்தியாலே துகள்
தத்தல்பு - நன்றொன்றேன் தக்கண்ட, வேமுறுசெய்கைகண்மே
லுமுள்ளதெல்லாமிராக வகேளொனமுனிவனிசைப்பதானான்.. *

(இ-ள்.) ஆமளவில்- (இப்படி) யாகின் தசமயத்தில்— அடுத்த
னசெய்து- (அதற்) கடுத்தகாரியங்களைச் செய்து— அபுஞ்சுற்றி
த்தார்- அழாநின்றவருவனினர்— அனல்கொளுத்தி- அக்கனிலய
மீட்ட— அங்கமெல்லாம்- சரீரடியாவும்— சாம்பராய்- சாம்பலா
கி— நமமுறக்கண்டான்- மயானத்திற் பொருந்திப் பார்த்தான்—
அச்சலத்தினுமி- அந்தத்தீர்த்தமத்தியில்— இருக்கின்றகாதி- இரா
நின்றகாதியானவன்— தனதிதயத் துள்- தன்மனை தினுள்— தோமு
றுமாகுலமிருந்த- குற்றம்பொருந்தியவருத்தமிருந்த— புந்தியா
ல்- புத்தியினால்— துகளறுதன்பால்- குற்றமற்றதன்னிடத்தில்—
தன்னுற்றேன் தக்கண்ட- தன்னுலுண்டாகப்பார்த்த— ஏமுறுசெ
ய்கைகள்- மயக்கம்பொருந்தியகிரியைகள்— மேலுமுள்ளதெல்
லாம்- மேனடக்கின்றயானவரும்— இராகவகேளொன- ஸ்ரீராமா
கேட்பாயென்று— முனிவனிசைப்பதானான்- வசிட்டமுனிசொ
ல்லத்தொடங்குநீ— (ஏ-று.) (ஈ)

(இதுவுமது.)

இப்பாரி லுணநாட்டோருரினெல்லையிருக்கின்றநீசனாய்க்கெரிப்
போர்தங்கண், மைப்பாலவொருத்தியயற்றொரு குலாகவருந்தி
வளர்ந்து அகாலவந்தவெல்லை, கைப்பாலனுப்பிற்றந்தவளர்ந்து
வெந்தகரிக்கட்டைபோலிறத்துக்காளையாகி, யொட்பாகிறாய்க்
கெரிப்போர்குலத்திலவந்தவொருகடைச்சிதனைமணஞ்செய்தொ
ருமையானான் - - - - - *

(இ-ள்.) இப்பாரில்- இந்தப்பூமியில்— ஊணநாட்டு- ஊணதே
சத்தின்— ஒருரினெல்லை- ஒருநகரத்தின்முடிவில்— இருக்கின்றநீ
சன்- இராநின்றநீசனென்னும்— நாய்க்கெரிப்போர்தங்கள்- நாய்
க்கெரிப்போர்கள் குலத்தில்— மைப்பாலவொருத்தி- கரிடப்
புமைபோன்றவொருபெண்ணினது— வயற்றொரு குலாகி- வயற்
றிலொருகுருப்பமாய்— வருந்தி- வருத்தமுற்ற— வளர்ந்து அகா
லம்- வளர்ந்துசனாக்கும்பருவம்— வந்தவெல்லை- வந்தபொழுது
— கைப்பாலனுப்பிற்றந்து- கைக்குழந்தையாகப்பிறந்து— வள
ர்ந்து- வளர்வுற்று— வெந்தகரிக்கட்டைபோல் - வெந்துபோன
கரிக்கட்டையப்போல— நிறத்துக்காளையாகி- நிறத்தையுடைய
வாணமகனும்— ஒப்பாகி- (இழிவிற்றனக்குத்தானே) சமானமா
கி— நாய்க்கெரிப்போர்குலத்தில்- நாய்க்கெரிப்போருடையவமி

சத்தில்— வந்தவொருகடைச்சிதனை - பிறந்தவொருநீசப்பெண்
னை— மணஞ்செய்தொருமையானான் - கலியாணஞ்செய்தொத்
துமையானான்— (ஏ-று.) (எ)

(இதுவுமது.)

வரைகளினும்வனங்களினுமுதலாயெங்குமனமுமுயிரும் போல
வாழநாளிற், நராய்சைதன்குலம்விளங்குமந்தரீர்தம்மைச்சனி
ப்பித்தான் சிலநாளிற்சனாவந்தெய்தி, நரைபெருகவருதலுமேத
ழையாற்செய்யுநன்மனை தூரத்தியற்றிநண்ணலுற்றான், புலாய
றுமாதவர்போலங்குறையநாளிற் புத்திரர்க்குஞ்சுமாவந்துபுகுந்
ததன்றே - - - - - *

(இ-ள்.) வரைகளினும்- மலைகளிலும்— வனங்களினும் - காணக
ங்களிலும்— முதலாயெங்கும் - முதலியவெவ்விடத்திலும்— மன
முமுயிரும்போல- மனதும்பிராணனும்போல— வாழநாளில்-
ஒத்துவாழ்கின்றகாலத்தில்— தராய்சை- பூமியின்மேல்— தன் கு
லம்விளங்க- தனதுவமிசய்விளங்கும்படி மைந்தரீர்தம்மைச்சனிப்
பித்தான்- பிள்ளைகளைப்பெற்றான்— சிலநாளிற்சனாவந்தெய்தி- சி
துதநாளின் முப்புவந்தடைந்து— நரைபெருகவருதலும்- நரை
மிகவுண்டாகவும்— தழையாற்செய்யும்- பன்னகத்தாற்செய்கின்
ற— நன்மனை தூரத்தியற்றி- நல்லவிட தூரத்திற்கட்டி— நண்ணலு
ற்றான்- வாசஞ்செய்தான்— புலாயறுமாதவர்போல்- குற்றமற்றம
காதபுகளைப்போல— அங்குறையநாளில் - அவ்விடத்தில்வசிக்கி
ன்றகாலத்தில்— புத்திரர்க்கும்- (தனது) பிள்ளைகளுக்கும்— சுரை
வந்துபுகுந்தது- முப்புவந்துபொருந்திற்று— (ஏ-று.) (அ)
(இதுவுமது.)

மனையவட்கும் புத்திரர்க்குந் தனக்குஞ்சேர வார்த்திகம் வந்தது
நோக்கிவருந்துநாளிற், நனையொழியவனைவரையங்காலன்மாய்ப்
பச்சந்ததம்வாய்விட்டலரித்தனியாற்றாது, நினைவழிந்தோராகை
யுமற்றதேகதேசநெடிதுழல்வான்கிரமெனுநீதிநாட்டிற், புனைமு
டிபட— சரிப்புந் துவானிற் பொற்றெருப்போலொருதெரு
விற்போகும்போதில்... - - - - - *

(இ-ள்.) மனையவட்கும்- பாரியாளுக்கும்— புத்திரர்க்கும்- பிள்
ளைகளுக்கும்— தனக்கும் - தனக்கும்— சேரவார்த்திகம்வந்தது
நோக்கி- ஒருமித்து முப்புவந்ததைப்பார்த்து— வருந்துநாளில்-
வருத்தப்படுகின்றகாலத்தில்— தனையொழிய- தன்னை நீங்கலாக—
அனைவரையுங்காலன்மாய்ப்ப- எல்லாரையுங் காலன்கொல்ல— (நா.சு)

ந்ததம்வாய்விட்டலறி- எப்பொழுதும்வாய்விட்டமுது-தனியா
ற்றது-தனிமையைச் சகிக்கமாட்டாமல்- நினைவழிந்து- நினைவு
கெட்டி- ஓராசையும்- ஓராசையுமில்லாதவனாய் - அநேக
தேசம்-அளவற்றதேசங்களில்-நெடிதுழல்வான்-வெகுதூரஞ்சு
ழல்கின்றவன்-கீரமெனுநீதிநாட்டில்- கீரமென்கின்றநீதியையு
டையதேசத்தில்-புனைமுடிமன்னவன்-தரிக்கப்பட்டகிரீடத்தை
யுடையவரசனது-நகரம்புகுந்து- பட்டணத்திற்புகுந்து-வா
னிற்பொற்றெருட்போல்- விண்ணுலகத்திற் சொன்னமயமானவீ
தியைப்போலிருக்கின்ற-ஒருதெருவிற்போகும்போதில்-ஒருவீ
தியிற்செல்லும்போதில்-(எ-று.) (க)

(இதுவுமது.)

இறையவன்மாண்டன னுலகங்காக்கவே ரோரிறைவனைக் கொண்
டேகுதியென்றேவிச்செம்பொ, னிறைமணியாலலங்கரித்துவிடு
த்ததந்திரபதியாொனத்தேடிநேரோபோதக், கறைவடிவோடி
வன்கண்டானிவனையந்தக்கறையடிக்கான லுங்கரத்தாற்கழுத்திலே
ற்றி- புறையதருபானுவினுடன்செல்லுதயனாகமொத்ததுபல்லிய
ஞ்சூழ்ந்ததுவரியொத்த.....*

(இ-ள்.) இறையவன்மாண்டனன்-(இந்தகரத்) தரசன்மரணம
டைந்தனன்-உலகங்காக்க-பூமியையிரகரிக்க-வேரோரிறைவ
னை-வேரோராசனை-கொண்டேகுதியென்றேவி - எடுத்ததுக்கொ
ண்டிவாவென்றுசொல்லி- செம்பொன் - சிவந்தசொன்னங்களி
னாலும்-நிறைமணியால்-நிறைந்தவிரத்தினங்களினாலும்--அலங்
கரித்து-அலங்காரஞ்செய்து-விடுத்தத்தந்தி- அனுப்பிய (பட்ட
த்து) யானையானது-நிருபதியாொன-அரசனானது-தேடி
நேரோபோத-தேடிக்கொண்டுநேரோவா- கறைவடிவோடிவன்
கண்டான்-கறுத்ததுவதுவத்தோடிருக்கின்றவிந்தநீசன்யானையைக்
கண்டான்-இவனை - இந்தநீசனை-அந்தக்கறையடிக்கானலும்-
அந்தயானைபார்க்கவும்- கரத்தாற்கழுத்திலேற்றி - குதிக்கையி
னும்மத்தகத்திலேற்றிக்கொண்டு-உறையதரு-வாசஞ்செய்தல்-
பானுவினுடன்செல் - சூரியனோடுஞ்செல்லுகின்ற - உதயநாக
மொத்தது உதயமலைக்கொப்பாயிற்று- பல்லியஞ்சூழ்ந்தது-ப
வவாத்தியங்கள்சூழ்ந்தது-உவரியொத்த-சமுத்திரத்துக்கொப்
பாயிற்று-(எ-று.) (ய)

(இதுவுமது.)

என்முசையுஞ்சயசயவென்றிறைஞ்சவந்தா னிவனிறையென்றல
ங்கரித்தாரொழில் கொண்மாரா, பண்டையமைச்சருஞ்சேனைத்த

லைவர்தாமும்பணிதலைக்கொண்டார்தரணிபாலனாகி, மண்டலமெ
ங்கணுஞ்செங்கோன் முறையினோச்சி மரபினும் கவலனெனும்வ
ண்டேர்பெற்றுத், தொண்டையிதழார்விரும்பக்கீரநாட்டிற்குட
ர்மணிச்சிங்காதனமேற்றேற்றமிக்கான்.....*

(இ-ள்.) என்முசையும்- எட்டுத்திக்குகளும்-சயசயவென்று-
சயசயவென்று-இறைஞ்சவந்தான்- வணங்கும்படிவந்தவனை-
இவனிறையென்று- இவனெவரசனென்று - எழில்கொண்மாரா
ர்-அழகையுடையஸ்திரிகள்- அலங்கரித்தார் - அலங்காரஞ்செய்
தார்கள்-பண்டையமைச்சரும்-பழகியமந்திரிகளும்-சேனைத்
தலைவர்தாமும்-சேனாதிபதிகளும்-பணிதலைக்கொண்டார்-பணி
யைத்தலைமேற்கொண்டார்கள்-தரணிபாலனாகி - பூமிபாலனாய்
-மண்டலமெங்கணும்- பூமியெங்கும் - செங்கோன்முறையி
னோச்சி-நீதியைமுறைமையிற்செலுத்தி-மரபினால்- முறைமை
யினால்-கவலனெனும்வண்டேர்பெற்று- கவலனென்கின்றவளப்
பமுள்ள நாமந்தரித்து-தொண்டையிதழார்விரும்ப- கோவை
ப்பழத்தையொத்த வதரத்தையுடைய மாதர்களிச்சிக்கும்படி--
கீரநாட்டில்-கீரதேசத்தில்-சுடர்மணிச்சிங்காதனமேல் - விளங்
குக்கின்றவிரத்தினசிம்மாசனத்தின்மேல்-தோற்றமிக்கான்-விள
க்கத்தின்மிகுந்தான்-(எ-று.) (யக)

(இதுவுமது.)

நாலிரண்டுவருடமுயர்கவலனென்னு நாய்க்கெரிக்குங்கடையன
பதியாய்வாழ்ந்து,மேலதற்பின் னொருநாளிற்றனியனாகிமெய்யல
ங்காரங்களெல்லாம்விட்டுத்தானே, காலினடந்துயர்மனையின்புற
முற்றத்திற்கடைவேடத்துடனாலவுகாலையாங்கே, நீலிமையநிற
த்தோர்நாய்க்கெரிக்குநீசர் நேர்வந்தார்வீனையிசை நிரப்புங்கை
யார்.....*

(இ-ள்.) நாலிரண்டுவருடம் - எட்டுவருடம்-உயர்கவலனென்
னு-மேலானகவலனென்னுநாமத்தையுடைய-நாய்க்கெரிக்குங்
கடையன்- நாய்க்கெரிக்குநீசனானவன்-நரபதியாய்வாழ்ந்து-ந
ரோந்திரனாகவாழ்ந்து-மேலதற்பின் - மேலதற்குப்பின்பு-ஒரு
நாளிற்றனியனாகி- ஒருதினத்திற்றனித்தவனாய்-மெய்யலங்காரங்
களெல்லாம்விட்டு- சரீரத்திலுள்ள வாபரணங்க ளனைத்தையுநீக்கி
-தானேகாலினடந்து-தானேகானடையாகநடந்து--உயர்மனை
யின்-மேலானவீட்டினது-புறமுற்றத்தில்- தெருப்புறத்தில்-க
டைவேடத்துடன்-நீசவேடத்தோடும்-உலவுகால-உலாவுஞ்சம
யத்தில்-ஆங்கு-அவ்விடத்தில்-நீலிமையாநிறத்தோர் - கரியநி

தந்தையுடையவர்கள்—வீணையிசைநிரப்புகையார்—வீணுகான
தந்தையுடையவர்கள்—நாய்க்கெரிச்சுருநீசர்—
நாய்க்கெரிச்சுருசண்டாளர்கள்—நேர்வந்தார்—எதிரோவந்தார்கள்
(எ-று.)

(இதுவுமது.)

யாழ்ப்பாணத்தின்கீழ்க் குண மேலாம்பற்றே ரிருண்டநிறச் சிவந்தவிழி
விருத்தனெய்திக், காழ்ப்புடையநற்கீரமகிபன் மன்னேக்காண்டலுமே
காதலுடன் கடைஞ்சென்னு, முழுதுதொல்பெயர்வினவிநெடு
நீகாலத்தினுறவாநீயெங்ககன்றாயுறவதெந்நவன், குழுதுநல்விதி
பாலேகண்டென்னுத் தொடர்பெல்லா முள்ளபடி தோன்றச்
சொன்னான்.....*

(இ-ள்.) யாழ்ப்பாணத்தின்கீழ்க் குண மேலாம்பற்றே ரிருண்டநிறச் சிவந்தவிழி
விருத்தனெய்திக், காழ்ப்புடையநற்கீரமகிபன் மன்னேக்காண்டலுமே
காதலுடன் கடைஞ்சென்னு, முழுதுதொல்பெயர்வினவிநெடு
நீகாலத்தினுறவாநீயெங்ககன்றாயுறவதெந்நவன், குழுதுநல்விதி
பாலேகண்டென்னுத் தொடர்பெல்லா முள்ளபடி தோன்றச்
சொன்னான்.....*

(இதுவுமது.)

அதுபுகன்றவன்மன்னேக்கவலனானவரசனிகழ்ந்ததிர்ந்தூரப்பிய
வண்ணிருங்கே, கதுமெனவுள்ளேகுதலுமிவற்றையெல்லாங்கன
ங்குழையார்சாளரத்திற்கண்ணிற்கண்டார், புதுமையினுள்ளிருர்
நின்றுழியேகண்டுபூபதியாமிவன் கடைஞ்சப்பிலையானுமே, லெது
செயப்பாற்றினியென்றே துணுக்குற்றேங்கியிடருற்றுவன்கலங்
காதிதயத்தெண்ணி.....*

(இ-ள்.) அதுபுகன்றவன்மன்னேக்கவலனானவரசனிகழ்ந்ததிர்ந்தூரப்பிய
வண்ணிருங்கே, கதுமெனவுள்ளேகுதலுமிவற்றையெல்லாங்கன
ங்குழையார்சாளரத்திற்கண்ணிற்கண்டார், புதுமையினுள்ளிருர்
நின்றுழியேகண்டுபூபதியாமிவன் கடைஞ்சப்பிலையானுமே, லெது
செயப்பாற்றினியென்றே துணுக்குற்றேங்கியிடருற்றுவன்கலங்
காதிதயத்தெண்ணி.....*

னானவன் — இகழ்ந்ததிர்ந்தூரப்பி - நிந்தித்துப்பெருஞ்சத்தத்
துடனதட்டி—அவணின்னு—அவ்விடத்தினின்றும்—கதுமெனவு
ள்ளேகுதலும்—சிக்கிரமாகவந்தப்பிரதிதுக்குச்செல்லுசலும்—இ
வற்றையெல்லாம்—இவைகளனைத்தையும்—கனங்குழையார்—கன
ம்பொருந்தியகுண்டலத்தையுடைய விராசஸ்திரிகள்—சாளரத்தி
ல் பலகணிவாசலினின்றும்—கண்ணிற்கண்டார்—புரத்தியசுமா
கப்பார்த்தார்கள்—புதுமையினால்—அதிசயத்தினால்—நின்றார்—
(அவ்விடத்)திருந்த (மந்திரிமுதலிய)வர்கள்—நின்றுழியேகண்டு
-நின்றவிடத்திலேகண்டு—பூபதியாமிவன் - பூமிக்கரசனானவிவ
ன்—கடைஞ்சப்பிலையானும் - கடையனாகியசண்டாளனாகும்—
மேலெதுசெயப்பாற்று—மேலென்னசெய்யத்தக்கது—என்றுது
ணுக்குற்று—என்றுதிருக்குற்று—எங்கி—எக்கமுற்று—இடருற்ற
ர்—துன்பத்தையடைந்தார்கள்—இவன்கலங்காது—இவ்வரசன்கல
ங்காமல்—இதயத்தெண்ணி—மனதிற்கிந்தித்து—(எ-று.) (யசு)

(இதுவுமது.)

அநியான்போல்வற்றையெல்லாமறைத்துமுன்போ லாதனத்திவி
ருக்கவுமங்கவனமுன்னஞ், செறிவானவஞ்சியர்மந்திரியர்யாருந்
திண்டாதசவத்தைப்போற்றெரிசியாராய்ப், பிறியாதுநின்றனாச்
சனத்துட்சேர்ந்தும்பேதமாயிவன் மனித்தபெற்றிகுறில், பொறி
யாருங்கல்விதனமியாதுமின்றிப் புறநாட்டிலுறும்பதிகன் போ
லுமன்றே.....*

(இ-ள்.) அவற்றையெல்லாம்—அவைகளனைத்தையும்—அநியா
ன்போல்—அநியாதவன்போல்—மறைத்து—மறைத்துக்கொண்
டு—முன்போல்—முன்னையப்போல்—ஆசனத்திவிருக்கவும்—சு
ம்மாதனத்திவிருக்கவும்—அங்கவனை—அவ்விடத்திலுள்ளவவ்வரச
னை—முன்னஞ்செறிவான்—முன்னநெருக்கமாகிய—வஞ்சியர்
மந்திரியர்யாரும்—மாதருமமைச்சருமற்றுவள்ளவர்களும்—திண்
டாதசவத்தைப்போல்—பரிசுக்கக்கூடாதபிரோதத்தைப்போல்—
தரிசியாராய்—பார்க்காதவர்களாய்—பிறியாதுநின்றனர்—அவ்விட
ம்விட்டுநீங்காமலிருந்தார்கள்—அச்சனத்துட்சேர்ந்தும்—அந்த
ச்சனங்களோடுகூடியிருந்தும்—பேதமாய்—வேற்றுமையாகி—
இவன்மனித்த—இவன்மனியேயிருந்த—பெற்றிகுறில்—குணத்தை
ச்சொல்லில்—பொறியாருங்கல்வி—அறிவுநிறைந்தவித்தையும்—
தனம்—நிரவியமும்—யாதுமின்றி—எதுவுமில்லாமல்—புறநாட்டி
ல்—மறுதேயத்தில்—உறும்பதிகன்போலும்—பொருந்தியவழிநட
ப்பவனைப்போலுமாம்—(எ-று.)

(நாரு.)

(யரு)

(இதுவுமது.)

ஆயிடையாவரும்புலையாய்க் கெரிப்போனாலே யநேகனாட்பாதக
மேயடைதலானோம், போயினியோர்சாந்தியினுமுய்யமாட்டோ
ம்புனிதமாய்ப்படிதீயிற்புகுதுமென்னுத், தீயில்வீழநிச்சயித்கந்த
கரோரொல்லாஞ்சிசுக்கண்முதல்விருத்தர்கடைசேரக்கூடி, வீயிலு
றைவண்டிகள்போலெரியில்வீழ்ந்தார்வேந்தனும் புலைக்கடைஞ்ச
ன்மிகவுநொந்தான்..... *

(இ-ள்.) ஆயிடையாவரும்-அத்தருணத்திற்சகலரும்-புலையா
ய்க்கெரிப்போனால்-புலையனாகியநாய்க்கெரிப்போனென்பவனால்
-அநேகநாள்-வெகுநாள்-பாதகமேயடைதலானோம்-பாவ
த்தையேயடைந்தோம்-போய்-பாவம்போய்-இனியோர்சாந்
தியினும்-இனிமேலொருபிராச்சித்தத்தினாலும்--உய்யமாட்டோ
ம்-கதியையடையமாட்டோம்--புனிதமாய்ப்படி-பரிசுத்தமாகு
ம்பொருட்டு--தீயிற்புகுதுமென்னு-அக்கினியிற்ப்ரவேசிப்போ
மென்று-தீயில்வீழநிச்சயித்து - அக்கினியிற்ப்ரவேசிக்கநிச்ச
யஞ்செய்து-அந்நகரோரொல்லாம்-அப்பட்டணத்திலுள்ளசகல
ரும்-சிசுக்கண்முதல்-குழந்தைகள்முதலாக--விருத்தர்கடை-
வார்த்தீகர்கள்பரியந்தம்-சேரக்கூடி-ஒருமிக்கக்கூடி--வீயிலு
றைவண்டிகள்போல்-சண்பகப்பூவின்மொய்க்கின்றநுமிறுகளை
ப்போல-எரியில்வீழ்ந்தார்-அக்கினியிற்ப்ரவேசித்தார்கள்--வே
ந்தனும்புலைக்கடைஞ்சன்மிகவுநொந்தான்-அரசனாகியசண்டாள
ன்மிகவுநுன்பமுற்றான்--(எ-று.) (யசு.)

(இதுவுமது.)

நல்லினஞ்சேர்தலிற்சித்தந்தெளிந்துநன்றா நாய்க்கெரிக்கும்புல
நிருபனாகிதன்பான், புல்லியநந்தொடர்பாலித்தேசத்துள்ளோர்பூ
ரியராயன்புகுந்துபொன்றிப்போனா, ரல்லலுடனினியமையு
மென்னநாடியாவிவிடத்துணிந்தனவல்லீழும்போதிற், டல்லவம்
போலெரிக்கடைஞ்சனுடலிற்றாக்கப் படிபுனலுட்காதுபுடல்பதை
த்ததன்றே - - - - - *

(இ-ள்) நல்லினஞ்சேர்தலில்-நன்மையானகூட்டத்தைச்சேர்ந்
தத்தினால்-சித்தந்தெளிந்து-மனந்தெளிந்து-நன்றும்-நன்
மையுண்டான-நாய்க்கெரிக்கும்புலநிருபன்-நாய்க்கெரிக்கின்
றநீசராசன்-நாய்கிதன்பான்-சித்திப்பான்-புல்லியநந்தொடர்பா
ல்-கீழ்மையானநமதுதொடர்ச்சியினால்-இத்தேசத்துள்ளோர்-
இந்தத்தேயத்திலுள்ளவர்கள்-பூரியராய்-கீழ்மக்களாகி-அன

ல்புகுந்து-அக்கினியிற்ப்ரவேசமாய்-பொன்றிப்போனார்-நாச
மடைந்தார்கள்-அல்லலுடன்-துன்பத்தோடும்-இனியமையு
மென்னநாடி-இனியிருந்தென்னவென்றுசித்தித்து-ஆவிவிடத்
துணிந்து-உயிராவிரும்படிநிச்சயித்து-அனலில்வீழும்போ
தில்-அக்கினியிற்ப்ரவேசிக்கும்போது-பல்லவம்போல்-(அனலி
ற்)மளிப்போல-எரி-சுவந்தவக்கினியானது-கடைஞ்சனுட
லிற்றாக்க-கடைஞ்சன்சரித்திலெரிக்க-புனலுட்படி-சலத்தின்
முழுதியிருக்கின்ற-காதுபுடல்பதைத்தது-காதுயின்சரிமான
துபதைபதைத்தது--(எ-று.) (யசு.)

(இதுவுமது.)

மாமாயைநின்றகன்றுதெளிந்தகாதிவருமுருர்த்தமோரிரண்டின்
மயக்கநீங்கி, யாமாரொண்காண்கின்றோமென்செய்தோமென்றெ
ல்லாமுண்ணினைந்துசலத்திடைநின்றேறி, ஆமாயிப்படியன்றோ
வுயிர்களெல்லாமரணியத்துட்சினப்புலிப்போலவாவிடையாடித், *
தோமாயுநெடுமயக்கின் மனமோகித்துத்துவள்கின்றொனக்க
ருதித்துயரந்தீர்த்தான்..... *

(இ-ள்.) மாமாயைநின்றகன்று-மகாமாயையினின்றநீங்கி--
தெளிந்தகாதி-தெளிந்தகாதியானவர்-வருமுருர்த்தமோரிரண்
டில்-வருகின்றநான் குகடிகையில்-மயக்கநீங்கி-பிராந்திவிட்டு--
யாமார்-நாமார்-எண்காண்கின்றோம்-என்னபார்த்தோம்-என்
செய்தோமென்று-என்னசெய்தோமென்று--எல்லாமுண்ணினை
ந்து-சகலத்தையுமனதினைத்து--சலத்திடைநின்றேறி-நீரினி
ன்றுங்கடாபேறி-ஆமா-ஆச்சரியமாச்சரியம்-இப்படியன்
றோ-இப்படியல்லவா-உயிர்களெல்லாம்-சீவர்களனைத்தும்-அ
ரணியத்துள்-காட்டினுளிருக்கின்ற-சினப்புலிப்போல-கோபமு
ள்ளவியாக்கிரமத்தைப்போல-அவாவிடையாடி-தாவிச்சென்று
--தோமாருநெடுமயக்கில்-குற்றநிறைந்தமிருந்தபிராந்தியில்--
மனமோகித்து-மனமயங்கி-துவள்கின்றொனக்கருதி-சஞ்சல
ப்படுகின்றொன்றுநினைத்து-துயரந்தீர்த்தான்-துன்பநீங்கினு
ன்--(எ-று.) [இ-யஅ-க-ம்] காதிமுனியிஸ்வரானுக்கிரகத்தினுண்
மாயைநீங்கும்பொருட்டதன் துற்கடனாகடனா சாமார்த்தியத்தை
த்தரித்தாரொன்பதாம். (யசு.)

காதிமுனிகண்டசாக்கிரசொற்பனந்தீர்க்க
} சொற்பனமாயறிவிக்குநிமித்தம்வந்த வதிதியைவினாவுதல்.
அக்கருத்தினுடன்சிலனாகற்றிநின்ற னுச்சிரமத்தவ்வையினோ
திதியெய்த, மிக்கமகிழ்வுடன்மேன்மாய்விருப்பியுட்பெய்யவன்

பொருள்வழிபாட்டம்விதிக்கெய்து, தக்கசயனங்கள்பயின்றுருவ
ர்தாமுந்தத்துவநூற்கதைகண்மொழிசமயந்தன்னி, லொக்கவு
றையதித்தினைக் காதிநோக்கி யுத்தமநின்னுடலுணங்கியோய்ந்த
தென்னோ..... *
(இ-ள்.) அக்கருத்தினுடன்-அந்தநினைவோடும்—சிலநாளாகந்
தி-சிலநாடாட்டள்ளி—ஆச்சிரமத்து-தனநிடத்தில்—நின்றான்-இ
ருந்தான்—அவ்வயின்-அவ்விடத்தில்—ஒரத்தியெய்த-ஒரத்திவர
—மிக்கமகிழ்வுடன்- மிகுந்தமகிழ்ச்சியோடும்—தேன்-தேனும்
—காய்பழங்கரும்—விரும்பியுட்டி- விரும்பத்தூடன்புசிப்பித்
து—வெய்யவன்பொருள்வழியில் - சூரியால்தமனமான சந்தியா
காலத்தில்—தவித்திசையெய்து-தங்கணியமங்களைச்செய்து—த
க்கசயனங்கள்பயின்று- தகைமையானசயனங்களைச்சேர்ந்து—
இருவர்தாமும்- இரண்டுபேர்களும்—தத்துவநூற்கதைகள்-ஆத்
மஞானசாஸ்திரங்களுள்ளகதைகளை—மொழிசமயந்தன்னில்-
பேசுகின்றசமயத்தில்—ஒக்கவுறையதித்தினை-கூடச்சயினித்திரு
க்கின்றவதிதியை—காதிநோக்கி - காதிமுனியானவர் பார்த்து—
உத்தம-உத்தமமாகியமுனியே—நின்னுடலுணங்கி - உணவுசுரீர
முலர்ந்து—ஓய்ந்ததென்னோ - தளர்வுடைந்ததென்ன—(எ-அ.)

(முனிவினாவுக்கதிபுத்தரங்குறல்.)

கூறுவாயெனுங்காதிக்கதிதொல்வான்ருவலையத்துத்தரதிசையி
ற்குலவுசெல்வந், தேறுபுகழ்கீரமெனுந்தேசந்தன்னிலியான்மா
மொன்றிருந்தேனினியோர்வேண்ட, வாறுறயானுறைநகரிலொ
ருவனென்பானனுதியுடாப்பானினுட்டரசாயிலவூர், மாறுப
டாத்தெட்டாண்டுகொருவன்வாழ்ந்துமற்றவனுக்கெரிப்பவனு
மரபுதோன்ற..... *
(இ-ள்.) கூறுவாயெனுங்காதி- சொல்லுவாயென்றுகேட்டகா
திமுனிக்கு—அதிதொல்வான் - அதிதியானவர்தொல்லுவார்—
ருவலையத்து- இப்பூமண்டலத்தில்—உத்தரதிசையில்- வடதிக்கில்
—செல்வங்குலவு-செல்வம்விளங்கிய—தேறுபுகழ்கீரமெனும்
—தெளிவானபுகழையுடையகீரமென்கின்ற—தேசந்தன்னில்-தே
யத்தில்—இனியோர்வேண்ட - அன்புள்ளவர்கள்விரும்ப—யான்
மாதமொன்றிருந்தேன்-நானொருமாதமிருந்தேன்—ஆறும-சுர
மந்திர—யானுறைநகரில்- யான்வசிக்கின்றமுகரில்—ஒருவனென்
பானனுதி-ஒருவனென்னிடத்தில்வந்து—உடாப்பான்- சொல்லு
வான்—இன்னுட்டரசாய்- இந்தநாட்டுக்கிராசாவாய்—இவ்வூர்

மாறுபடாது- இந்தவூர்மாறுபட்டுப்போகாமல் — எட்டாண்டு-
எட்டுவருடம்—இங்கொருவன்வாழ்ந்து- இவ்விடத்தொருவனரசு
போகடனுபவித்து—மற்றவன்-பின்பவனது—நாய்க்கெரிப்பவ
மரபுதோன்ற- நாய்க்கெரிக்குநீசனென்கின்ற மரபுதோரிய—
(எ-அ.)

(இதுவுமது- வேறு.)

அனையவன்கனல்புக்கிறந்தனனாகையந்தனானல்புருந்தவிந்தா,
னையொன்றிசைக்கெனென்றலுமதுகேட்டியம்பியதேசம்விட்
டேகி, கனதுநாக்கடவுட்புனற்பிறையாகைக்கரையில்ப்பாதகங்
கழிப்பான், மனைநிகர்மறையாற்சாந்திகள்செய்து சாந்தராயண
ஞ்சரித்தினைத்தேன்..... *
(இ-ள்.) அனையவன்-அவ்வரசன்—அனல்புக்கு- அக்கினியிற்ப்
புவேசித்து—இறந்தனன்-மரணமடைந்தான்—ஆங்கு- அவ்விட
த்தில்—அந்தணர்-பிராமணர்கள்—அனல்புருந்தவிந்தார்- அக்கி
னியிற்ப்புவேசித்திறந்தார்கள்—எனையொன்றிசைக்கென்-எத்தன்
மையென்றுசொல்லுவேன்—என்றலுமதுகேட்டு- என்னுசொல்
லவுமதையான்கேட்டு—இயம்பியதேசம்விட்டேகி- சொல்லியதே
யத்தைவிட்டுப்போய்—கனதுநாக்கடவுட்புனல்- மிகுந்தவகைளை
யுடையதேவதீர்த்தமான—பிராயாகக்கரையில்-பிராயாகையெ
ன்னுறதிதீர்த்தில்—அப்பாதகங்கழிப்பான்-அப்பாவத்தைநீக்கு
ம்பொருட்டு—தனைநிகர்மறையால் - தனக்குத்தானேசமானமா
னவேதவிதியினால்—சாந்திகள்செய்து- பிராச்சித்தங்கள்செய்து
—சாந்தராயணஞ்சரித்தினைத்தேன்-சாந்தராயணவிரதஞ்செய்தி
னைத்தேன்—(எ-அ.)

(முனியானவரீசனுய்ச்செனித்தவிடங்காண்டல்.)

என்னுகொண்டதிதியியம்பலுங்காதிமெம்முடைச்சுரிதைய்தென்
னாத், தன்றனியுளத்திலதசயமிக்குத்தன்னுடைப்புலைச்சரித்திரமா
ய், முன்திகழியற்கைக்காண்பதுவிரும்பிமுந்நுளநாடுகளகன்று
சென்றுபுக்க-ணமண்டலந்தன்றிற்றான்செனித்துறையிடமெலாங்
கண்டான்..... *
(இ-ள்.) என்னுகொண்டு- இப்படியென்றுகொண்ட—அதிதி
யியம்பலும்-அதிதொல்லவும்—காதி-காதிமுனி—எம்முடைச்
சுரிதைய்தென்ன- நமதுசரித்திரமிதுவென்று—தன்றனியுளத்
தில்-தனதுநினைமையானமனதில்—அதிசயமிகுத்து- ஆச்சரியமி
குந்து—தன்னுடைப்புலைச்சரித்திரமாய் - தனக்குள்ளநீசநடை

யாய்—முன்றிகழியற்கைக்காண்பதுவிரும்பி—முன்விளங்கியவிய
ல்பைக்காணவாசித்து—முந் துளநாடுகளகன் றுசென்று— முன்னு
ள்ளதேசங்களை நீங்கிப்போய்— ஊனமண்டலந்தனிபுக்கு— ஊன
மண்டலத்திற்புகுந் து—தான்செனித்துறவிடமெலாங்கண்டான்
—தான்பிறந்துவாசஞ்செய்த விடங்களைத்தையும் பார்த்தார்—
(எ-று.)

(உஉ)

முனியானவர் நீசனாயரசுசெய்தவிடங்காண்டல்)
முந் துதான்கண்டபடியெலாங்கண்டுமொய்சடை முடிமிகத்துள
க்கிச், சிந்தையில்லியந் துநான்முகன்விவிதச்செய்கையைநோக்
கிமேற்சென்று, னத்தநல் லுணமண்டலநீங்கியணிதிகழ்கிரநாட
னுக், வந் துதான்முன்னஞ்செய்தனவெல்லாம்வழுவறக்கண்கு
ட்டறிந்தான்.....*

(இ-ள்.) முந் துதான்கண்டபடி— முன்புதான்பார்த்தவண்ணம்
—எலாங்கண்டு—சகலத்தையும்பார்த்து— மொய்சடைமுடிமிகத்
துளக்கி—நெருங்கியசடாமகுடத்தை மிகவுமசைத்து—சிந்தையி
ல்லியந் து—மனதிலதிகயித்து—நான்முகன்—பிரபதேவனது—வி
விதச்செய்கையைநோக்கி— நானாவிதமானதொழிலைப்பார்த்து—
மேற்சென்று— மேனடந்தான்—அந்தநல் லுணமண்டலநீங்கி—
அந்தநன்மையுள்ள ளுணமண்டலத்தைக் கடந்து— அணிதிகழ்—
அழகுவிளங்கிய—கிரநாடனுக்வந்து— கிரநாட்டைநெருங்கிவந்
து—தான்முன்னஞ் செய்தனவெல்லாம்— தான்முன்னரசுசெய்த
சகலத்தையும்—வழுவறக்கண்டு— குறைவில்லாமற்கண்டு—கேட்
டறிந்தான்—கேட்டுமுணர்ந்தான்—(எ-று.) [இ-ரு-க-ம்] முனியா
னவர்கண்ட சாக்கிரசொற்பனத்தைச் சாக்கிரமாக வதிஞ்சொல்
லியதைக்கேட்டதை ப்ரத்யக்ஷத்திற்பார்த்தி துதான் மாயாவிசித்
திரமென்றறிந்தாரொன்பதாம்.

(உரு)

சாக்கிரசொற்பனமானதுசாக்கிரமாயினதை
விசாரித்தங்ஙனந் தோற்றிவித்த மாயைநீக்கி ஞானமடைய
நிமித்தமுர்த்தியுபாசனைசெய்தல்

இதுகொலோமுன்ன மியம்பியமாயோ நெமக் கறிவித்தமா மா
யை, புதுமையாமிதனைநன்குறவறிந்தோம்புந்தியாலென்பதுக
ருதிந், கதுமெனவந்தத்தேசநின்றகன் றுகனவரைச்சாரலினனுக்
யதுலமாதவனோரங்கைநீருணவாயரிமகிழ்ருந்தவம்புரிந்தான்..*

(இ-ள்) முன்னமியம்பியமாயோன்—முன்சொல்லியவிஷ்ட்ணு
வானவர்—எமக்கறிவித்தமாமாயை—எமக்குத்தெரிவித்தமகாமா

யையானது—இதுகொலோ—இதுதானா— புதுமையாமிதனை—ஆ
ச்சரியமானவிதை—புந்தியால்— அறிவினால்— நன்குறவறிந்தோ
ம்—நன்றாகத்தெரிந்தனம்— என்பதுகருதி— என்றுநினைத்து—க
துமென—சுக்கிரமாக—அந்தத்தேசநின்றகன் று— அத்தேசத்திலி
ருந்துநீங்கி—கனவரைச்சாரலினனுக்— பெரியமலைச்சார்பில்வந்
து—அதுலமாதவன்—ஒப்பற்றதவத்தையுடையவன்— ஓரங்கைநீ
ருணவாய்—ஒருவுள்ளங்கைதீர்த்தம்புசிப்பாகி—அரிமகிழ்-விஷ்ட்
ணுசந்தோஷிக்கின்ற—அருந்தவம்புரிந்தான்— அரியதவத்தேச
செய்தான்—(எ-று.)

(உச)

{ முர்த்திப்ரசன்னமாய்மாயையத்தெரிவித்தோ
மேல்வேண்டியதுயாதென்றுவினாவுதல். }

ஆண்டுசென்றளவேயம்மலைச்சாரலருந்தவனாச்சிரமத்தி, னீண்ட
மானிலமுகிலெனத்தோன்றிநிறைதவக்காதியையேநோக்கி, யீண்ட
யவெமதுமாயையின்பெருமையியல்புறக்கண்டனையினிமேல்..*
வேண்டியதென்னைக்கிரித்தடத்தியற்றுமெய்த்தவமெதுபொருட்
டென்ன.....*

(இ-ள்.) ஆண்டுசென்றளவே—ஒருவருடஞ்சென்றமாதத்திரத்தில்
—அம்மலைச்சாரல்— அந்தமலையினதுபக்கத்தில்—அருந்தவனாச்
சிரமத்தின்—அரியதவத்தையுடைய காதியினாச்சிரமத்தில்— நீண்
டமால்—நெடுமாலானவர்— நீலமுகிலெனத்தோன்றி— நீலமேகத்
தைப்போற்ப்ரத்தியக்ஷமாய்— நிறைதவம்—மிகுந்ததவசையுடை
ய—காதியையேநோக்கி— காதிமுனியைப்பார்த்து— நண்டியவெம
து—இவ்வண்ணமாகநிறைந்த வெம்முடைய— மாயையின்பெரு
மை—மாயையின் துமகிமையை—இயல்புறக்கண்டனை—சுபாவமா
கப்பார்த்தாய்—இனிமேல்வேண்டியதென்னை—இனிமேல்வேண்டு
வதென்ன—கிரித்தடத்தியற்றும்— மலையிற்செய்கின்ற— மெய்த்
தவமெதுபொருட்டென்ன— மெய்யானதவமியா துநிமித்தமென்
னுகேட்க—(எ-று.)

(உரு)

{ சாக்கிரசொற்பனஞ் சாக்கிரமான வந்தரங்க
மியாதென முனிவினாவுதல். }

துதித்தனனிறைஞ்சித்தொழுதனன்கரிய துங்கமா முகிலினைக்க
ண்டு, கதித்தசாதகம்போற் களிப்புறுகாதி கருணையங் சண்ணை
நோக்கி, விதித்துநீகாட்டிம்வினையிருண்மாயைவிளங்குறவிது
வெனக்கண்டேன், மதித்தவம்மாயைமருமநானறியேன்மயக்க
மெய்யானதென்னென்றான்

(இ-ள்.) துதித்தனன்-தோத்திரஞ்செய்து—இறைஞ்சித்தொ
முதனன்-வணங்கிநமஸ்காரஞ்செய்து—கரியதுங்கமா முகவினை
ககண்டு-கரியவுயர்வுள்ள மேகத்தைப்பார்த்து—கதித்தசாதகம்
போல்-பூரித்தசாதகப்புகழையப்போல—களிப்புறுகாதி-மகிழ்
ச்சிவையுடையகாதிமுனியானவன்—கருணைடங்கண்ணனைதோக்
கி-அழகியகிருபா திருஷ்டியை யுடைய விஷ்டிணுவைப்பார்த்து
—விதித்து-நியமித்து—நீகாட்டிம்-நீகாட்டிய—வினையிருண்
மாயை-கனமாந்தகாரமானமாயை—விளங்குற-பிரகாசமாக—
இதுவெனக்கண்டேன்-இப்படிப்பட்டதென்றறிந்தேன்—மதித்
தவம்மாயை-வரையறுத்தறிந்த வந்தமாயையினது—மருமநா
னறியேன்-அந்தரங்கத்தைபாநறியவில்லை—மயக்கம்-பிராந்தி
யானது—மெய்யானதென்னென்றான்-சத்தியமானதென்னெ
ன்றுகேட்டான்—(எ-று.) (உள்)

(மாயையின்ந்தரங்கத்தைப்போதிக்கத்தெர்டங்கல்.)

மாலதற்குரைப்பானந்தனாவிந்தமண்முகவியாவையுமனத்தின்
பாலுறவிருப்பதன்றியேபுறத்திற்பயிலவதோர்காலமுமிலதா...
மூலமிக்கனவுமயக்கமுமதமுமுதவியநெறிகளிலியாருஞ்...
சீலமாய்தோக்கியனுபவிக்கின்றார்சிந்தையுட்சகமிருப்பதுவே*

(இ-ள்.) மால்-விஷ்டிணுவானவர்—அதற்குரைப்பான்-அதற்
குச்சொல்லுவார்—அந்தனா-பிராமனா—இந்தமண்முகவியா
வையம்-இப்புகழமுதவியசகலமும்—மனத்தின்பாலுற-மனதினி
டத்திற்பொருந்த—இருப்பதன்றி-இருப்பதேயல்லாமல்—புற
த்திற்பயிலவது-புறம்பிலிருப்பது—ஓர்காலமுமிலதாம்—ஒருகா
லத்தினுமில்லாததாம்—மூலமிக்கனவும்-காரணமில்லாதசொற்
பனமும்—மயக்கமும்-பிரமையும்—மதமுமுதவிய-மதமுமுத
லாகிய—நெறிகளிலியாரும்-மாரிக்கங்களிலியாவாரும்—சீலமாய்
தோக்கி-ஒழுங்காகப்பார்த்து—அனுபவிக்கின்றார்-அனுபவித்
கின்றார்கள்—சிந்தையுட்சகமிருப்பது-சித்தத்தினுள்ளேசகமிரு
ப்பதாம்—(எ-று.) [இ-ச-க-ம்] மயக்கத்திற்குற்றறியப் பரபஞ்ச
ஞ்சத்தியமாகத்தோற்றினதையறிவிக்குறிமித்தமித்தையானமன
மேப்பரபஞ்சமாமென்றறிவித்ததாம். (உள்)

(இதுவுமது.)

அனந்தமாய்விநிந்தசகத்திரளெல்லாமயர்வறவமர்வதற்கிடமா
மனந்தனாவிந்தநாய்ப்புலைத்தன்மைவெளிசெயின்மற்றிதில்வியப்
பென்,கனந்தருபத்திப்பாச்சலின்வயத்தாற்கடைப்புலைத்திறந்தெ

நிந்துளதா; முனந்தொடரதிதிதானுமப்படியே மோகங்கண்மு
புவதுங்கண்டான் *

(இ-ள்.) அனந்தமாய்விநிந்த-அளவின் நிப்பந்நிருக்கின்ற—
சகத்திரளெல்லாம்-சகக்கூட்டங்களனைத்தும்—அயர்வற-உளர்
வில்லாமல்—அமர்வதற்கிடமாம்-அமர்ந்திருப்பதற்கிடமான—
மனந்தனால்-மனதினால்—இந்தநாய்ப்புலைத்தன்மை-இக்கடைய
னாநீசத்தன்மையை—வெளிசெயின்-வெளிப்படுத்தினால்—இ
தில்வியப்பென்-இதிலதிசயமென்ன—கனந்தரு-மிகுதியான—
பத்திப்பாச்சலின்-பிரதிபாமாத்திரத்தின்—வயத்தால்-வசத்தினால்
—கடைப்புலைத்திறம்-கடையானநீசத்தன்மையை—தெரிந்து
ளதாம்-அறிந்துளதாம்—முனந்தொடரதிதிதானும்-முன்புதொ
டர்ந்துவந்தவதிதியும்—அப்படியே-அந்தப்ரகாரமே—மோக
ங்கண்முபுவதுங்கண்டான்-மயக்கங்களனைத்தையும்பார்த்தான்
—(எ-று.) (உள்)

(இதுவுமது.)

கண்டவப்படியேநாய்ப்புலைத்தன்மைகாகதாலியயோகத்தால், வ
ண்டிறையுணகீரமண்டலத்தோர்மனத்தினும்பத்திபாய்ந்துளதா;
லெண்டருபத்திபாச்சலென்றெருகாலெண்ணுபெயர்க்குமுன்
ரேன்றும், விண்டநெஞ்சியற்கைகாகதாலியநிலைமைபோல்விசி
த்திரகதியாம் *

(இ-ள்.) கண்டவப்படியே-பார்த்தவந்தப்ரகாரமே—நாய்ப்
புலைத்தன்மை-நாய்க்கெரிக்குநீசத்தன்மையை—காகதாலிய
யோகத்தால்-காகதாலியசம்பந்தத்தினால்—வண்டிறை-வண்டிகள்
வாசஞ்செய்கின்ற—ஊணகீரமண்டலத்தோர்-ஊணமண்டலத்
துக்குகீரமண்டலத்துமுள்ளவர்களுடைய—மனத்தினும்-மனதி
னும்—பத்திபாய்ந்துளது-பத்திபாய்ந்துள்ளது—என்றிருபத்தி
பாச்சல்-எண்ணுகின்ற விரண்பிபத்திபாச்சலும்—ஒருகால்-ஏக
காலத்தில்—எண்ணுபெயர்க்கும்-அளவற்றபெயர்களுக்கும்—
முன்றோன்றும்-முன்னேதோற்றும்—விண்டநெஞ்சியற்கை-
சொல்லப்பட்டமனத்தன்மையானது--காகதாலியநிலைமைபோ
ல்-காகதாலியரூபத்தைப்போல—விசித்திரகதியாம்-அதிசயமா
னநடையாம்—(எ-று.) (உள்)

(இதுவுமது.)

அப்படியன்றோசொற்பனமொன்றை யநேகமானிடர்தனிகாண்
பார், கைப்பிவிநோதமொன்றிலேமகிழ்வர்காதலரநேகமானஉரி
(மருள்)

கள், செப்பியகடைஞ்சுனவப்புலையன் திருமணபூணமண்டலத் தே, தப்பறவந்தக்குறியினுன்முன்னேசனித் துளனப்படிதானே*

(இ-ள்.) அப்படியானே- அப்படியல்லவா— சொற்பனமொன்றை ஒரு சொற்பனத்தையே— அநேகமானிடர்- அளவற்றமனிதர்கள்— தனிகாண்பர் - தனித்தனிபார்ப்பார்கள்— கைப்படுவிநோதமொன்றில்- கைவசமானவொருவிளையாட்டினால்— காதலரநேகமானவர்கள்- குழந்தைகள் பலர்— மகிழ்வர்- களிப்பார்கள்— செப்பியகடைஞ்சுனவப்புலையன் - சொல்லியகடைஞ்சுனகியவந்தநீசுனவன்— உண்ணமண்டலத் து- உண்ணமண்டலத்திலுள்ள— திருமண- அழகிய வீட்டில்— தப்பறவந்தக்குறியினால்- தவறாமலக் குறிப்பினால்— அப்படிதானே முன்னேசனித் துளன்- அந்தப் பரகாரமே முன்னேபிறந்திருந்தான்— (எ-று.) (ருய)

(இதுவுமது.)

அத்திறந்தானே தமொலாமிறப்பவன்னியதேசத்தையடைந்தான் சத்திரநிழற்றக்கீரதேசத்திறந்தலைவனுப்பின்கனல்புச்சு, னுத்தமமாயின் னுளத்திலே வெறிதேயுன்னுசம்பந்தமாயதனும், பத்திபாய்ந்துளதாலப்படியாகப்பகர்புலக்கடைஞ்சுனதிறற்கை.....*

(இ-ள்.) அத்திறம்- அக்காரணத்தினால்— தமொலாமிறப்ப- உறவினரனைவரும் ரணமடைய— அன்னியதேசத்தை யடைந்தான்— அயலான நாட்டையடைந்தான்— சத்திரநிழற்ற- வெண்கொற்றக்கொடைநிழலச்செய்ய— கீரதேசத்தில்- கீரமண்டலத்தில்— தலைவனுய்- இராசாவாகி- பின்கனல்புக்கான்- பின்பக்கினியிற் பீரவேசித்து— உத்தமமாம்- உத்தமமான— நின் னுளத்தில்- உன்மனதில்— வெறிதேயுன்னும்- வீணாக நனைக்கின்ற— சம்பந்தமாயதனால்- சம்பந்தமாயிருக்கின்றவதனால்— பகர்புலக்கடைஞ்சுனதிறற்கை— சொல்லப்பட்ட நீசனியல்பானது— அப்படியாக- அந்தப் பரகாரமாக— பத்திபாய்ந்துளது- பீரதிபலித்தது— (எ-று.) [இ-ச-க-ம்] சகலகற்பனையும் வைத்திருக்கின்றமனமோர்காலத்திலொன்றை வெளிப்படுத்தி லதிலென்ன வியப்பென்றும், காகதாலியனாயத்தைப்போல வுன்மனதின் சத்தன்மை பற்றிபாய்ந்தபடியேய நிதிமனத்தினுங் கீரமண்டலத்தார்மனத்தினு மேககாலத்திற் பத்திபாய்ந்தபடியால் விசித்திரமாகக்காணப்பட்டதென்றும், அநேகமொரு சொற்பனங்கண்டதுபோலச் சொல்லப்பட்டயாவருமேககாலத்திற் நீர்க்கசொற்பனமென்னு முனதுநீசப்பிறப்பையும ரசாகநியையுமக்கினிப் பீரவேசத்தையுங்கண்டார்களென்றுஞ்சொற்பனங்கண்டதொருவனேகதேசத்திற், சாக்கிரமாய்க்காணப்படு

வதுபோல வுனக்குத்தோற்றின சாக்கிரசொற்பனஞ் சாக்கிரமாதத்தோற்றினதென்று மறிவாயென்பதாம். (ருக)

{ இம்மாயையின்மயங்கினவர்களஞ்ஞானியென்றும், மயங்காதவர்கண்ஞானியென்றும் மறிவித்தல். }

இவனவனானதுவெனதென்றேயிடரின்முழ்குவரநிலில்லா, ரவனியாமுழுதுநாமெனுமுண்மையறிந்தவரமுங்கிநின்றயரார்பவனமார்பொருளின்பகிர்வுறுமனத்தாற்பாவனைபுந்தியிற் பொருந்திக், கவருராதனி விடர்கண்மோகத்திற் கவல்வுருர் தத்துவங்கண்டோர்.....*

(இ-ள்.) இவன்- இவனென்றும்— அவன்- அவனென்றும்— நான்- நானென்றும்— நான்- இதுவென்றும்— அது- அதுவென்றும்— எனதென்று- எனதென்றுஞ்சித்திக்கின்ற— அறிவில்லார்- அறிவில்லாதவர்கள்— இடரின்முழ்குவர்- துன்பத்திலமுந் துவார்கள்— அவனியாமுழுதும்- பூமிமுதலியவனைத்தும்— நாமெனுமுண்மையறிந்தவர்- யாமென்கின்றவுண்மையையறிந்தவர்கள்— அமுங்கிநின்றயரார்- துன்பப்பட்டிருக்களர்க்கியை யடையார்கள்— பவனமார்பொருளில்- பூமியினிறைந்த வஸ்துக்களில்— பகிர்வுறுமனத்தால்- வேற்றுமையுள்ளமனதினால்— பாவனை- பாவனையோடு— புந்தியிற் பொருந்தி- புத்தியிற் பொருத்தமாகி— அதனில்- அகத்தில்— கவருருர்- ஆசையை யடையமாட்டார்கள்— இவர்கண்மோகத்தில்- இவ்வஞ்ஞானிகளின் மயக்கத்தில்— தத்துவங்கண்டோர்கள்— (எ-று.) (ருஉ)

(இதுவுமது.)

ஞானபூரணமெய்தாமையான்மனத்தினண்ணியமோகத்தைநாடி யினமென்றகற்றவறிகிலையிதனாலிந்தமோகத்திலேகணத்தி.....* னீநனியமிழலுற்றனையிந்தநெடியமோகத்திகிரிக்கு.....* மானதந்தானேயச்சதாமதனைவலித்தார்வுறிலதுறலியா.....*

(இ-ள்.) ஞானபூரணமெய்தாமையால்- ஞானமானதுபூரணத்தையடையாததினால்— மனத்தில்- மனதில்— நண்ணியமோகத்தைநாடி- பொருந்தியமயக்கத்தைப்பார்த்து— நன்மென்றகற்றவறிகிலை- இழிவென்று தள்ளவறிந்தாயில்லை— இதனாலிந்தமோகத்தில்- இதனாலிம்மயக்கத்தில்— கணத்தினீநனியமிழலுற்றனை- கணத்தினீநனியமிழலுற்றனையிந்தநெடியமோகத்திகிரிக்கு- இ

ம்மிருந்தமோகமென் னுருசுக்கரத்துக்கு—மான் தந்தா—னேயுச்சு
தாம்- மனதேயச்சுமாரும்—அதனை—அம்மனதை—வலிந்தடர்வு
நில்—(விவேக) வல்லமையினுற்கெடுக்கில்—அதுதலியா—அம்மா
யைவருத்தமாட்டாது—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] மாயாருபமானு
னதைக்கெடுக்க லெனுகெடுமென்பதாம். (௫௭)

{ தவஞ்செய்யினிம்மாயைநீங்கி ஞானமுதிக்குமென்
றனுக்கிரகித்தேகுதல். }

சமுதிநீகிரியின்முழையிடைவருடமீனாந்துதவநனியியற்றின்.*
முழுதுமாய்முடிவொன்றிலாதமெய்ஞ்ஞான முற்றுதியென்று
ன்முருந்தன். ரெழுதகுதோற்றமெழுத்துழிமறையத்துயரு
மோகங்கணிங்கிப், பழுதுகாதிசுற்பனையெல்லாம்பற்றறுத்தரு
ந்தவம்புரிந்தான்.....*

(இ-ள்.) நீயெழுதி-நீயெழுந்திருந்து—கிரியின்முழையிடை-
மலையின்குகையினிடத்தில்—வருடமீனாந்து-பத்துவருடம்—த
வநனியியற்றின்- தவத்தைமிகவுஞ்செய்தால்—முழுதுமாய்-பூ
ணமாய்—முடிவொன்றிலாத-முடிவொன்றுமில்லாத—மெய்ஞ்
ஞானமுற்றுதியென்று- மெய்ஞ்ஞான முதிர்க்கடவாயென் (றனு
க்கிரகஞ்செய்து)—பின்முருந்தன் - பின்புவிஷ்டினுவானவர்—
தொழுதகு- வணங்குதற்குரிய—தோற்றம்- தோற்றமானவடிவ
ம்—எழுத்துழிமறைய- எழுந்தவிடத்தின் மறைந்துபோக—து
யருதும்- துன்பம்பொருந்திய—மோகங்கணிங்கி- மயக்கங்கள்
விடுபட்டு—பழுதுகாதி- குற்றமற்ற காதிமுனியானவர்—சுற்ப
னையெல்லாம்- சுற்பனைகளனைத்தையும்—பற்றறுத்து-பற்றில்லா
மற்கெடுத்து—அருந்தவம்புரிந்தான்—அரியதவத்தைச் செய்தா
ன்—(எ-று.) (௫௪)

(ஞானமடைதல்.)

வருடமோர்பத்தின் ஞானபூரணனாய் வாழ்ந்தனன் பின்னரோதன
தாம், பொருவில்சற்பாவமடைந்துயர்ந்தோனாய்ப்பொருந்தியப
யந்துயர்நழுவிப், பருகுறுபோகத்திச்சையற்றுள்ளபடியிலேசந்
ததஞ்சுகமே, யுருவமாஞ்சீவன்முத்தனாயாறியுவாமதியெனவுள
நிறைந்தான்.....*

(இ-ள்.) வருடமோர்பத்தின்-பத்துவருடத்தில்—ஞானபூரண
னாய்- ஞானத்தாற்பூரணமானவனாய்—வாழ்ந்தனன்- (காதிமுனி
யானவன்) வாழ்ந்தான்—பின்னர்- பின்பு—தனதாம்- தன்னதா
ன்—பொருவில்- ஒப்பில்லாத—சற்பாவமடைந்து- சற்பாவத்

தையடைந்து—உயர்ந்தோனாய்—மேலானவனாய்—பொருந்திய
பயம்- பொருந்தியவச்சமும்—துயர்நழுவி- துன்பமுநீங்கி—
பருகுறுபோகத்து-அனுபவிக்கின்றபோகத்தில்—இச்சையற்று
-இச்சையில்லாமல்—உள்ளபடியில்—உள்ளபட்காரமாய்—சந்த
தம்- எப்போதும்—சுகமேயுருவமாய்—ஆதந்தமேஸ்வரூபமாடி
ய—சீவன்முத்தனாயாறி- சீவன்முத்தியையடைந்தவனாய் விஸ்வா
ந்தியடைந்து—உவாமதியென- பூரணசந்திரனைப்போல—உள
நிறைந்தான்- மனதுபூரணமானான்—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] சமா
தியின்கண்ணுதிக்கு மனோவிசித்திரத்தைப்பார்த்த தன்மை யதனை
காரணமான சைதன்யத்திற் கணாக்க வச்சைதன்ய மொன்றே ப்
ரகாசிக்குமென்றறிந் தாறந்தித்ததனாற் பூரணமானொன்பதாம்.

காதிசுதை முற்றிற்று.

அகதை - உரு - இ - கவிதை - தலை.



இஃது.
சிந்தாத்திரிப்பேட்டை
அண்ணாமலமுதலியாரால்
அச்சுக்கப்பட்டுப்
பிரசுரஞ்செய்யலாயிற்று.